

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

Nutzungsrichtlinien

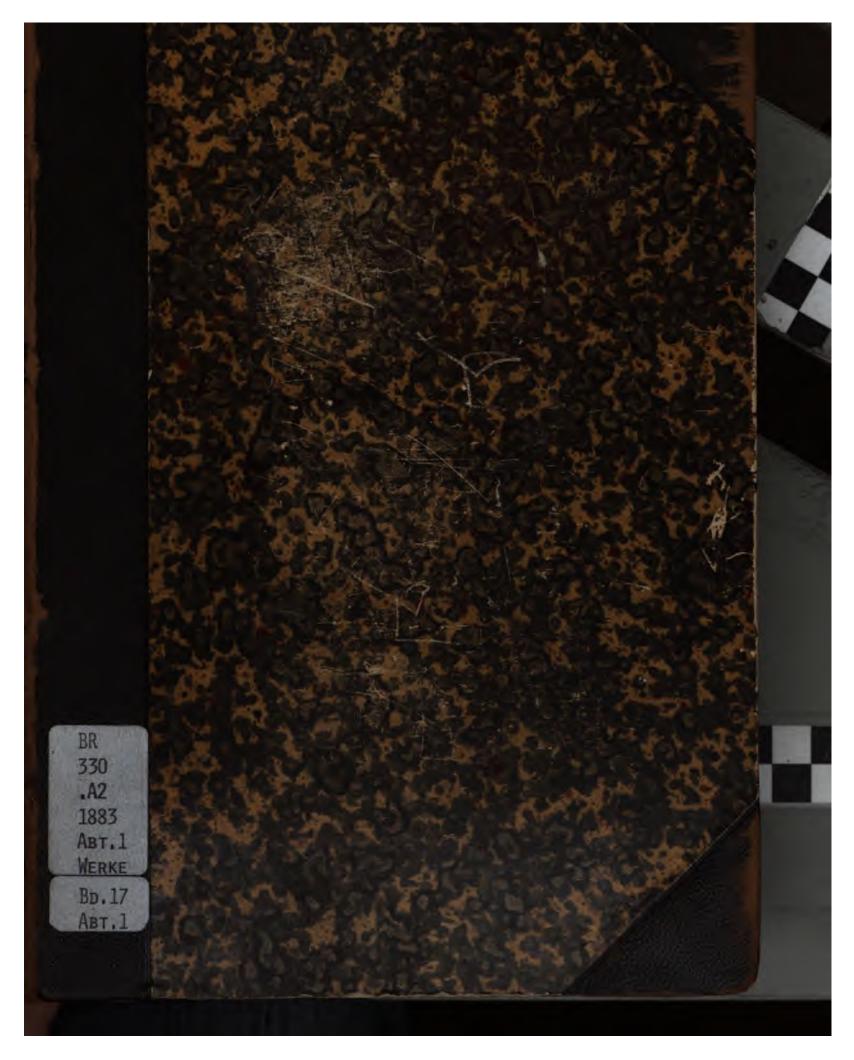
Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

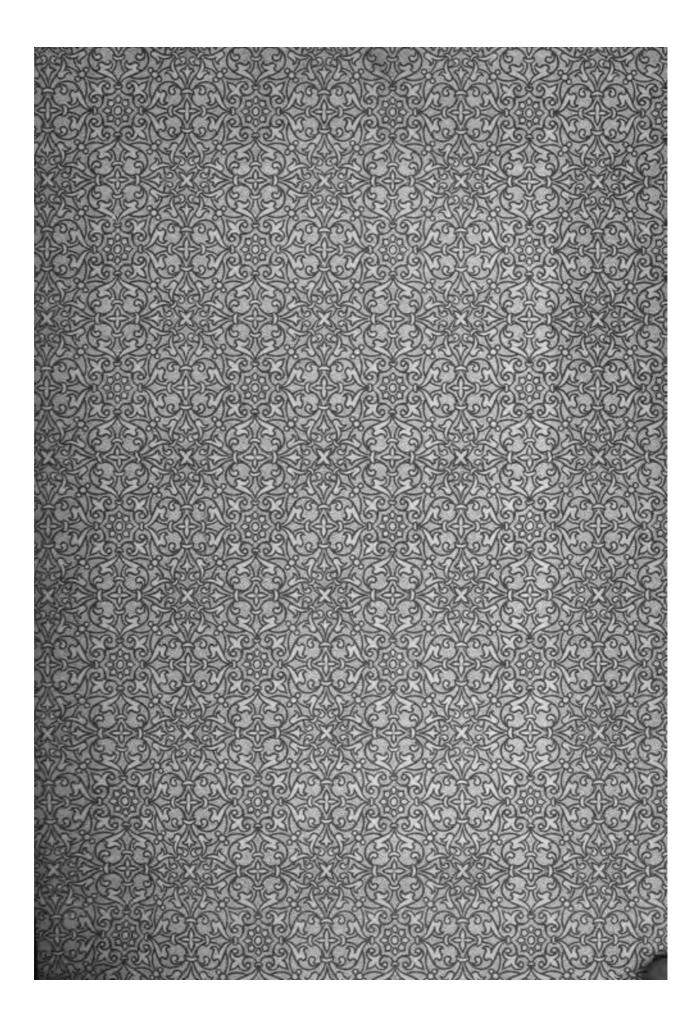
- + *Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken* Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.
- + *Keine automatisierten Abfragen* Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + Beibehaltung von Google-Markenelementen Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

Über Google Buchsuche

Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter http://books.google.com/durchsuchen.



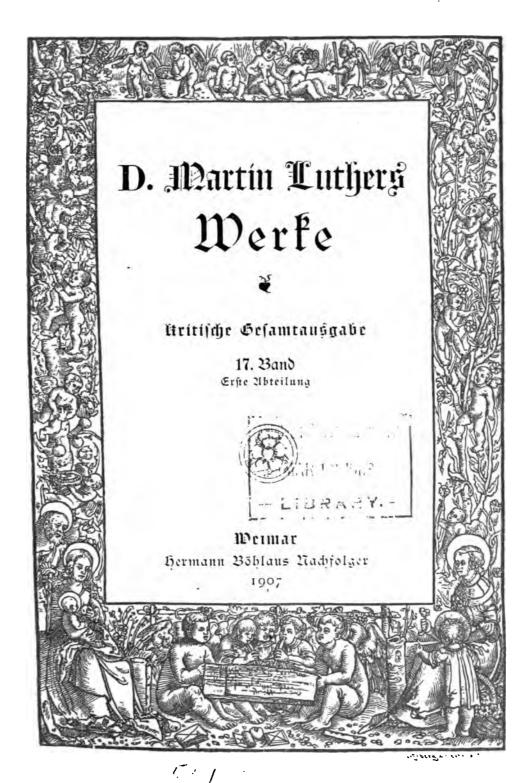




	v			
	-	·	•	
		·		
·				

		•	

	•	
		-



BC 530 18x3 Hor.

AND MER THEUL, SEMERARY

MAR 12 1903

- LIBRARY. -

11.178



Borwort.



m vorliegenden Bande werden die Predigten des Jahres 1525 zum Abdrucke gebracht. Ihre Herausgabe ist wiederum, gleich denen der früheren Jahre, von der bewährten Kraft D. Georg Buchwalds geliefert worden. Die Korrekturen der handsschriftlichen, zumal Körerschen Texte hat D. Koffmane

mitgelesen, der auch bei Erwägungen über schwierige Stellen mit seiner genauen Kenntnis Rörerschen Handschriften stets bereitwilligst Beistand leistete. Außerdem fällt ihm die Herausgabe des von ihm gefundenen Nachtragstückes Nr. 47°) (S. 520) und die dazu gehörige Bemerkung in der Einleitung S. XIV zu. Die Einleitung im ganzen bis auf den bibliographischen und germanistischen Teil rührt wiederum von D. Buchwald her.

Aber die Grundsätze der Wiedergabe der schwierigen Rörerschen Texte ist Unste Ausg. Bd. 29 S. XVI ff. in Fortsetzung früherer Bemühungen (Bd. 28 S. V ff.) von Professor P. Pietsch eingehend gehandelt, insbesondere sindet sich dort S. XXII ff. ein für die Nachprüfung der Wiedergabe unentsbehrliches Berzeichnis der häusigsten Abkürzungen und Siglen Körers. Weitere Bemerkungen über die Einrichtung des Textes vgl. noch Bd. 29 S. IV f., ebensalls von P. Pietsch; die dort geäußerten Grundsätze gelten naturgemäß auch für unsern Band.

Die bibliographischen Angaben stammen von Dr. J. Luther, der ger= manistische Teil, besonders der Einleitung, ferner auch die Lesarten sowie die



Inhalt.

a	€	cit
Vorwort	• •	,
Predigten des Jahres 1525, herausgegeben von G. Buchwald O. Brenner und J. Luther)	(mit	
Allgemeine Ginleitung		12
Bu ben Rachträgen S. 508ff		
Ginleitung jum Rachtrag Rr. 47* (von Roffmane)		(1)
••		
Überficht über die Predigten		X
Ginleitung zu ben einzelnen Predigten	X	1
Tegte		
(Schon gebruckt im 16. Jahrhundert:		
Rr. 3 Bon dem Cheftandt	12	
18 Von der heubtsumma gottes gepots		
19 Migbrauch und rechtbrauch des gesetes		
21 Lection wider die rottengehfter		
24 Spruch S. Pauli ausgelegt 1. Tim. 2, 4-6		
28 Sermon am Oftertag Mark. 16, 1ff.		
30. 31 Predigten an der Leiche Kurfürst Friedrichs des	110	
Weisen	212	
32 Predigt über ben 26. Pfalm		
34 Am 5. Sonntag nach Oftern (Joh. 16, 23)		
42. 43 Benedictus ober Weiffagung Zachariae		
52 Warnung vor falschen propheten		
54 Zerftörung Jerusalems	380	
61 Sterke und Zunemen bes glaubens und ber liebe .		
63 Rechte art des glaubens	444	
Straight and Cold Straight Str		
Handschriftlich beutsch:		
Bergntmortung auf bas Biichlein wider die Bauern	265)	

VIII	Inhalt.			
				Erite
Nacht	ăge			508
	1. ju Bb. 15 Predigt über Apg. 13		508	
	2. zu Bb. 16, 605, 5 – 608, 2		512	
	3. oben nach Rr. 4 einzufügen (Auslegung von hiob 20)		515	
	4. oben Rr. 47a: Predigt (?) über Pf. 34 (von Roffmane)) .	520	
Ru ei	nzelnen Stellen			522





Predigten des Jahres 1525.

Von den alten Predigtverzeichnissen A (Zwickau), B (Zwickau), C (Weimar), die uns die Predigttätigkeit Luthers seit Weihnachten 1522 am leichteften übersschauen lassen, ist Bb. 10^3 S. IX sf. aussührlich gehandelt. Es genügt hier darauf zu verweisen.

Die Predigten des Jahres 1525 liegen jumeift in handschriftlicher Überlieferung, teilweise in mehrsacher vor. Es tommen folgende Handschriften in Betracht:

1. (R) hanbschrift Bos. o. 17b der Universitätsbibliothet zu Jena, welche Rorersche Nachschriften barbietet. Diese ift des naberen in Unfrer Ausg. Bb. 15, 398 f. beschrieben.

Bon unferem Jahrgange enthält fie nur ben Anfang ber Rr. 1.

2. (R) Handschrift Bos. o. 17° ber Universitätsbibliothet zu Jena, gleichfalls Rorers Nachschriften enthaltend, aussührlich beschrieben in Unstrer Ausg. Bb. 15, 399 f.

Die Handschrift enthält unsern Jahrgang vollständig (von Rr. 1 ben Schluß) außer Rr. 27, 30, 31, 32, 61, 71, 72, 73.

3. (R) Handschrift Bos. o. 17d ber Universitätsbibliothet zu Jena, gleichfalls Rorers Nachschriften enthaltend, genau beschrieben in Unstrer Ausg. Bb. 20, 204.

Bon unferem Jahrgang enthält bie Banbichrift Rr. 71, 72, 73.

- 4. (R) Handschrift Bos. q. 24° ber Universitätsbibliothek zu Jena. Dieser Band enthält Rörers Rachschriften ber Predigten Luthers von Weihnachten 1533 bis zum 4. Abvent 1534. Er wird in der Einleitung zu den Predigten bes Jahres 1533 genauer zu beschreiben sein. Bon unserem Jahrgang enthält biese Handschrift nur Nr. 27.
- 5. (R) handschrift Bos. o. 171 ber Universitätsbibliothet ju Jena. Diefer von Rorer geschriebene, in Pergamentumschlag geheftete Band enthält 60 Blätter in Ottav, bezeichnet von neuerer hand 1 bis 60; die drei letten

Seiten sind leer. Auf der Borderseite des Borderbedels steht: Enarratio Epistolae ad Rom. D. Pom || Contio D M in 13 cap. Actorum sol. 2. Auf der Rückseite des hinderbedels steht: Annotationes in ep: ad Cor. || Libellum cantionum ecclesiasticarum latinarum || Annotationes Clasparis Clrucigeri in Eblraicam gramsmaticam. Auf dem dem ersten Blatt vorgehesteten bedruckten Blatt steht in roter Schrift: In Epistolam ad Rhosmanos Annotationes Polmerani deues || Eiusdem in 1 ad Corlinthios || Sermones dominicales Anni .25. || Contio Luthers In .13. c. Act. sol. 2. Die Handschrift enthält Bugenhagens Predigten über den Römerbries (sehr summarisch mitgeteilt), sowie über den 1. und den Ansang des 2. Korintherbrieß (auß den Jahren 1524 etwa Pfingsten bis 15. Juli 1525). Von Luther besinden sich in diesem Band Nr. 32 und Nr. 46 unseres Jahrganges (die den Schluß des Bandes bilden). Val. auch unten S. XIII.

- 6. (A) Handschrift H. III ber Zwickauer Ratsschulbibliothek (vgl. Unfre Ausg. Bb. 13, XIV; 14, 93; 15, 400; Sechs Predigten Johannes Bugenshagens.. Aufgef. und mitget. von G. Buchwald. Halle 1885. S. 6 f.). Dieser von Roth geschriebene Band enthält von unserm Jahrgang Nr. 7, 10, 27 und 41 (teilweise).
- 7. (A) Handschrift H. IV der Zwickauer Ratsschulbibliothek (vgl. Sechs Predigten Bugenhagens usw. S. 7, wo statt H. V zu lesen ist H. IV), gleichfalls von Roth geschrieben. In diesem Bande findet sich nur Nr. 8 unseres Jahrgangs.
- 8. (A) Handschrift H. VI ber Zwidauer Ratsschulbibliothet (vgl. Unfre Ausg. Bb. 13, XV), gleichfalls von Roth geschrieben. Dieser Band enthält von unserm Jahrgang Rr. 46, 53 und 54.
- 9. (A) Handschrift Nr. XXXIV ber Zwidauer Ratsschulbibliothet (vgl. Unfre Ausg. Bb. 14, 94. 489), gleichfalls von Roth geschrieben. Dieser Band enthält von unserm Jahrgang nur Rr. 37.
- 10. (A) handschrift Nr. XXXIX ber Zwidauer Ratsschulbibliothet, gleichfalls von Roth geschrieben. In diesem Bande finden fich von unserm Jahrgang Rr. 12, 13, 15, 16 und 17. Bgl. auch unten S. XIII.
- 11. (H) Sanbichrift 74 ber Stadtbibliothet ju Samburg (vgl. Unfre Ausg. Bb. 20, 204 f.). Sier finden fich Rr. 67 bis 73 unferes Jahrgangs.

Sämtliche Predigten des Jahres 1525 — außer den beiben bei der Beisetzung Kurfürst Friedrichs (Rr. 30 und 31) und der Predigt Rr. 61, die lediglich in Drucken vorliegen — find in Rörers, 14 in Roths Rachschrift, 7 durch den Hamsburger Koder 74 überliefert.

In gleichzeitigen Drucken (1525 ff.) find erhalten die vier Predigten über 1. Tim. 1 und 2 (Ar. 18, 19, 21, 24), die Ofterpredigt (Ar. 28), die beiden Predigten bei der Beisetzung Kursurst. Friedrichs (Ar. 30 und 31), sowie die Predigten Ar. 34, 42, 43, 52, 54 und 63. Die Predigten über Jesaia 9 (Nr. 72 und 73) sind in umfänglicher Bearbeitung 1526 gedruckt erschienen und in dieser Fassung bereits in Unstrer Ausg. Bb. 19, 126 ff. mitgeteilt.

Erft in fpaterer Zeit (1560) erfchien im Drud Rr. 3 (vgl. unten bie Einleitung), mahrend Rr. 32 auf Grund ber Rorerichen Rachschrift bearbeitet in

bem zweiten Gislebener Erganzungsband mitgeteilt worden ift (vgl. unten bie Ginleitung).

Gegen Luthers Autorschaft könnten Zweifel aufsteigen gegenüber ber Predigt Rr. 3, die jedoch sicher behoben werden (vgl. unten die Einleitung). Nach-weistich irrtümlich schreibt Rörer die Predigt Rr. 7 Bugenhagen zu (vgl. unten die Einleitung).

Zweifel über ben Tag ber Predigt könnten sich erheben gegenüber Nr. 9, wo sich Rorer in der Angabe "3. feria ante Vincula Petri" offenbar geirrt hat (vgl. unten die Einleitung). Fraglich muß es bleiben, ob Nr. 61 auf den 1. Oktober 1525 zu legen ist (vgl. unten die Einleitung).

Wir bringen insgesamt 73 Predigten Luthers aus dem Jahre 1525 zum Abdruck. In dasselbe Jahr gehören außerdem die 30 (oder 31) Predigten über 2. Mose 12—21, die in Unstrer Ausg. Bb. 16, 159—537 abgedruckt sind.

Von den im vorliegenden Bande mitgeteilten 73 Predigten find 53 an Sonn- bez. Festtagen gehalten (davon nur fünf, Nr. 4, 38, 40, 43, 72, nachmittags), 17 sind Reihenpredigten, zwei Gelegenheitspredigten, eine ist bezüglich der Datierung fraglich.

Die Sonn- und Festtagspredigten behandeln außer ber Gründonnerstagspredigt Rr. 27, der Luther 1. Kor. 11, 23ff. zugrunde legte, Rr. 49, wo Luther nach turzer Berührung des Evangeliums sich zur Spistel wendet, und Rr. 64, bie evangelischen Peritopen.

Bon besonderer Wichtigfeit find die Reihenpredigten biefes Jahres.

Bierzu gehören:

- 1. Die Predigten über Pfalm 5 (Nr. 5, 6), Pfalm 21 (Nr. 9), Pfalm 26 (Nr. 32), Pfalm 34 (Nr. 4 ber Nachträge)¹ und Pfalm 37 (Nr. 48). Es sind samtlich Wochenpredigten (Montags Nr. 48, Dienstags Nr. 9, Donnerstags Nr. 5, Freitags Nr. 32, Sonnabends Nr. 6). Zu dieser Predigtreihe gehören ohne Zweisel auch die drei Predigten über Pfalm 112 vom 9. (Sonnabend), 16. (Sonnabend) und 17. (Sonntag?) Juni 1526 (vgl. Unsre Ausg. Bd. 19, 294 sf.; 20, 210. 445. 806 zu S. 445).
- 2. Die Predigten über Matth. 27, 45 ff. (Rr. 12, 13, 15, 16 und 17; gehalten Montags, Dienstags und Mittwochs). Diese bilden die Fortsetzung und ben Schluß ber von Bugenhagen begonnenen Passionspredigten nach Matthäus (vgl. unten die Einleitung).
- 3. Die Predigten über 1. Tim. 1, 3ff. (Rr. 18, 19, 21 und 24; gehalten Montags, Freitags und Sonnabends). Bgl. unten bie Einleitung.
- 4. Die Predigten über 2. Kor. 1, 3ff. (Nr. 46; Sonnabends gehalten) und 2. Kor. 5, 1ff. (Nr. 50; Freitags gehalten). Bgl. unten die Einleitung.
- 5. Die Predigt über Mark. 14, 34ff. (Ar. 51; am 28. Juli, Freitags, früh 7 Uhr gehalten) gehört sicher, da für die Behandlung der Passionsgeschichte in dieser Zeit keine Beranlassung vorliegt, gleichfalls einer laufenden Predigtauslegung des Markusevangeliums an.

¹⁾ Diefes Stud murbe von D. Roffmane entbedt. Bal. unten S. XIV.

6. Die im Nachtrag (S. 515 ff.) mitgeteilte Auslegung von hiob 20 (vgl. unten S. XIII f.).

Die Predigten, für die wir nur zweimal eine Stundenzeit angegeben finden (Rr. 20 früh 8 Uhr, Rr. 51 früh 7 Uhr), find außer Rr. 25 (in Remberg) und Rr. 27 (in proximo pago) sämtlich in Wittenberg gehalten. Die Predigtstätte ist in der Regel die Stadtpfarrkirche zu St. Marien. Ausdrücklich als "in arce" d. h. in der Schloßkirche gehalten werden — abgesehen von Rr. 30/31 — bezeichnet Rr. 5, 6, 9 (Predigten über Pfalmen), 47 (Sonntagspredigt), 50 (über 2. Ror.) und 66 (Sonntagspredigt). Als vor fürstlichen Persönlichkeiten gehalten werden bezeichnet Rr. 5, 9 (Predigten über Pfalmen), Rr. 46 (über 2. Ror.) und Rr. 66 (Sonntagspredigt). Da, wie wir gleich sehen werden, die Anwesenheit sürstlicher Personen für Luther die Veranlassung war, statt "in templo Mariae" "in arce" zu predigen, dürsen wir annehmen einerseits, daß auch den Predigten Rr. 6, 47 und 50 fürstliche Personen beiwohnten, und anderseits, daß auch Rr. 46 in der Schloßlirche gehalten worden ist.

In ber bom "tag Balli" (16. Oftober) 1525 ftammenben, bon Bugenhagen und Jonas "mott rath D. Martinj" gestellten, ben Gottesbienft in ber Schloßtirche betreffenden Ordnung (Zeitschrift für historische Theologie 1860 G. 453ff.) heißt es: "Presente Principe aut aliis Principibus, si uel Principes aut alij ex aulicis voluerunt communicare, Doctor Martinus, Pastor uel aliquis ex praedicatoribus nostris poterit in arce celebrare, si ad hoc rogatus fuerit iussu principum" (a. a. S. 453; hierzu S. 459: "Wenn bunfer gnebigfter Berr gen Bittenberg tomet und fein gnabe aber etlich auffem hoffe gefinde wollen Communieren, ifts beffer bas fein durfurftliche gnabe D. Martinum, benn pfarrbern aber anber, bie bie bas Guangelion prebigen bnnb Diener best gottlichen Worts fein, anreben laffe, die meffe nach ber wehf wie bem Euangelio gemef bm Schlof gemhalten, bas als benn do felbst bie gange Wittenbergische gemehne bund ber hauff bin tome"). Wenn wir nun annehmen burfen, daß eine bis babin bereits wenigstens teilmeife geubte Gepflogenheit (vgl. Unfre Ausg. Bb. 11, 33, 104; 15, 623, 633) mit biefer Bestimmung zu einer "Ordnung" erhoben worden ift, fo wurde fich folgendes ergeben: Die beiden Sonntagspredigten (Rr. 47, 66) hielt Luther, veranlagt durch die Unwefenheit fürftlicher Berfonen, in der Schloftirche, mabrend gleichzeitig Bugenhagen ju St. Marien predigte (vgl. die Überficht unten S. XV). Richt mit Bestimmtheit läßt fich fagen, ob die gange Reihe ber Pfalterpredigten und ber Bredigten über ben 2. Rorintherbrief in ber Schloftirche gehalten 1 ober ob die oben hervorgehobenen Predigten gleichfalls nur wegen Anwesenheit fürftlicher Berfonen in die Schloftirche verlegt worben find. Jedenfalls find die übrigen oben ermähnten Reihenpredigten nur in der Marienfirche gehalten.

¹⁾ Dann würden sie zu den "Lectionen" gehören, den denen in der oben erwähnten "Ordnung" (a. a. O. S. 458) die Rede ist: "Predicatio ewangelij et lectiones siue interpretationes scripture, que hactenus hic observatae sunt, Predicatio illa dominica die, lectiones singulis diedus manere debent. Doctor Jonas predicadit dominica die et leget siue interpretaditur aliquid ex scripturis sequentibus tribus diedus, vt hactenus. Aliis autem tribus diedus leget alius, qui ad hoc uocatus suerit et huic dabitur salarium. Vsque ad Natiuitatis Christi leget ibi pomeranus."

Bu ben Nachträgen S. 508 ff.

1. Predigt über Apoftelgeschichte 13, 1ff.

Diese Predigt ist erhalten in Rorers Nachschrift in dem Band Bos. o. 17¹ ber Jenaer Universitätsbibliothek (vgl. oben S. IXf.), wo sie sich Bl. 2^b—4^a sindet. Sie ist, wie sich aus S. 508, 2/3: Audistis hactenus in hoc libro ergibt, ein Stüd einer laufenden Auslegung der Apostelgeschichte, zu der ohne Zweisel auch die Predigten über Apostelgesch. 15—17 (Unsre Ausg. Bd. 15, 571 st., 609 st., 630 st.) gehören. Wir haben es also hier mit einer Reihenpredigt zu tun, an der sich Luther mehrsach beteiligt hat. In Unsrer Ausg. Bd. 15, 820 ist die Frage aufgeworfen worden, ob nicht diese Predigten über die Apostelgeschichte dem Jahre 1525 zuzuweisen seien. Dagegen, aber bestimmt für 1524 spricht:

Die Einschiebung der Nachschrift in dem Rörerschen Band darf als der Zeit richtig entsprechend angesehen werden, ebenso wie es bei der Predigt über Psalm 26 der Fall ift. Nun schloß sich die Auslegung des ersten Korintherbriefes Anfang April 1525 an die des Kömerbriefes an. Zwar läßt sich aus den nur sehr summarischen Aufzeichnungen über die Kömerbriefpredigten bezüglich der Ausdehnung nichts Sicheres erkennen. Aber immerhin ist es nicht unwahrscheinlich, daß die Predigten die Zeit von etwa drei Vierteljahren umfaßten, wobei zu bedenken ist, daß in der Weihnachts- und Passionszeit größere Pausen eingetreten sein werden. Die Predigten über den Kömerbrief können also recht wohl um Pfingsten 1524 begonnen haben. Nebenher gingen noch die Predigten über die Apostelgeschichte. Am 23. Mai 1524 stand die Auslegung derselben beim Ansang des 13., die des Kömerbriefs beim Schlusse des 1. Kapitels.

Fielen die Predigten über Apostelgesch. 13, 15, 16, 17 in das Jahr 1525, so müßte die über das 13. Kapitel am 12. Juni, die über das 17. Kapitel bereits am 21. Juni (Die Mercurii post Viti) gehalten sein. Das ist höchst unwahrscheinlich, auch wenn man dabei außer Betracht läßt, daß diese Predigten gerade in die Zeit der Verheiratung Luthers sallen.

2. Nachtrag ju Banb 16, 605, 5-608, 2.

Dieses Stück in Roths Aufzeichnung, enthalten in der Zwickauer handschrift Rr. XXXIX Bl. 2 b-4 b (vgl. oben S. X), ist ein Paralleltezt zu der Predigt über 2. Mose (Allegorie der Kapitel 25—30) vom 2. Dezember 1526, sich aufs engste mit dem in Unfrer Ausg. Bd. 16, 605 ff. mitgeteilten Texte Rörers aus der Jenaer handschrift Bos. o. 17k berührend.

3. Auslegung von Siob 20.

Dieses Stud, bezüglich bessen man zunächst zweiselhaft sein kann, ob es als Predigt zu bezeichnen ist, ift erhalten in Rorers Nachschrift in dem Bande der Jenaer Universitätsbibliothet Bos. o. 17° Bl. 21b—22b (vgl. oben S. IX) und in Roths Nachschrift in dem Bande der Zwickauer Ratsschulbibliothet H. III

Bl. 193 b — 194 b. Weber Körer noch Roth weisen sie Luther zu. Aufsällig ist allerbings, daß Körer diese Stück als "portio ex Job" seinem Bande Bos. o. 17° einreiht. In H. III steht das Stück, ohne in Bezug auf die Autorschaft irgendwie besonders hervorgehoben zu werden, in der Bl. 170° beginnenden Bugenhagenschen Auslegung des Buches hiod. Daß wir es hier doch nicht mit einer sür Studenten bestimmten Auslegung, sondern mit einer predigtartigen Erklärung zu tun haben, die auch jenen Reihenpredigten zuzuzählen ist, ergibt sich aus den Worten Bugenbagens im Eingang (H. III Bl. 170°): "Hactenus legi deusteronomium, 5. listum Mosi atque hoc ideo ut utilis esset vulgo, quod audit Euansgelium et inde capit occasionem carnalis libertatis, ut servirent discerentque non sidi sidere. Iam video nihil prodesse verbum praedicari. In posterum lob exponemus."

Luther wird die Auslegung des 20. Kapitels zugeschrieben in der Zwidauer Handschrift Rr. XXXIII (vgl. Unste Ausg. Bd. 10°3, IX) und hier ausdrücklich unter die "contiones" gerechnet. Bl. 48° ff. werden zusammengestellt "Loci & dicta Scripturae a Luthero pro contionib us enarrata." Hier findet sich unter dem Jahre 1525 ausgezeichnet "20 cap: Hiod: 21", also auch die Seitenzahl von Bos. o. 17° genannt.

Danach burfte es gerechtfertigt sein, bieses Stud Luther zuzuschreiben und ben Prebigten bes Jahres 1525 einzureihen.

4. Predigt über Pfalm 34 (= 47.).

In der Zwidaner Handschrift H. III (vgl. oben S. X), welche Luthers Vorlesungen zu den kleinen Propheten 1524f. enthält, findet sich bei der Joel c. 2. behandelnden Stelle ein loser Zettel eingelegt (f. Unsre Ausg. Bd. 13, 67), der Auslegungen zu den letzten Versen des Ps. 34 behandelt: unmittelbare Nachschrift Roths im Hörsaal oder unter der Kanzel. Da Luther in diesen Jahren über die Pfalmen nicht gelesen hat, so gewinnt die Vermutung Wahrscheinlichkeit, daß dies Stück zu den Predigten 1525 gehöre. Wie die obigen Nr. 5, 6, 9, 32, 48 zeigen, behandelte Luther in diesem Jahre einzelne Psalmen in Wochentagspredigten. Roth könnte einmal das Heft vergessen und ein loses Blatt zur Nachschrift benützt haben. Der Predigtton ist nicht start ausgesprochen. Ist das Stück eine Predigt, so fällt sie nahe vor Nr. 48, um Mitte Juli.

¹⁾ Bgl. Hartselber, Melanchthoniana Paedagogica 1892 S. 144.

Übersicht über die Predigten des Jahres 1525.

		• • •	U		0 ,		
	mat: 2:	die circumcifio: (9) die Epipha: (12)	1	R	1. Jan. vorm.	Luk. 2, 21	1
5	luce: 3. luc: 2:	A prandio de baptif: Christi (14) do. 1. post epipha: cum efset 12 anno: (15)	2	R	8. Jan. vorm.	Lut. 2, 41 ff.	4
	Ioh: 2:	do: 2 de nuptijs (17)	{ 3 { 4	R Dr R	15. Jan. vorm. 15. Jan. nachni.	Joh. 2, 1ff. Joh. 2, 1ff.	8 29
		20 cap: Hiob. (21) do: 3 de leprofo (23. 24)	(-				
	pfal: 5	pfalmus qntus (26. 28)	∫ 5 6	R R	26. Januar 28. Januar	Pfalm 5 Pfalm 5	32 37
10	mat: 8	A prandio de 2 obsessis (31)	("	••	Zo. Quiida	7,	
	luc: 2 mat: 3:	die purificacionis (32) A prandio Ecce ego mitto ange- lum meum (34)					
15		do: 5: venite ad me omnes (35)	7	RR	5. Febr. vorm.	Matth. 11, 25 ff.	38
		do: 7ima de operarijs (37) Historia passionis scti: matth: I. B. (40)					
30	lu: 8.	do: 6 ma de femine (42) lunae sequenti Histo: passio: I.	8	R %	19. Febr. vorm.	Luk. 8, 4 ff.	46
	pfal: 11:	B. (44) pfal: XI. primi tres verfus (46) Martis negatio petrj I B (48. 49)	9	R	21. Februar	Pjalm 11	52
25	luc: 8	•• •• •• •• •• •• •• •• •• •• •• •• ••	10	R₩	26. Februar	Lut. 18, 31 ff.	56
	mat: 27	A prandio de ceco I B. (54) lunae post math: Histo: pass: I B. (56)					
		die martis & sequentib: diebus (58.59)					
	mat: 4.	do. inuocauit ante post prand: (60.63)	11	R	5. März vorm.	Matth. 4, 1 ff.	63
.40		lunae sequet: & cet: historia pass: (64)	12	RR	6. März	Matth. 27, 45 ff.	67

1 Luc: 2:] Luc: 7 B 2 über Epipha: steht I. B. P B zwischen 5 und 6 steht (Die Epipha: Math: 2) darüber (I. B. P.) B 6 dazu I. B. P. B r 7 C hat Die Sabbati post Sebastiani caput XX. Iob 21 rot durchstrichen 8 über 3 steht I. B. P. B dazu am Rande lectio in Hiob: pam: fol: 59 B 9 25. Ioann: in arce [darüber: fc 6 post pauli/ pute duce Iohanne et filio loh: frid: ps V B nach 9 ps V Sabbato sequentj in 10 Dom: 4 [darüber J: B P.] Mat: 8 Imperat mari B eodem pfal: B11 über A prandio steht I. B. P. B 12 über purificacionis steht I. B. P. B 15 Dom: post [darüber: I. B P.] 16 Dom: in 7ms [darüber: I B P.] purifica: Euang: 11. dazu am Rande: Confiteor tibi B zwischen 21 und 22 ps 5 || Matth 11 B22 Pš 11 || 8 f an vincla petri tractauit luth: ps 11 pro concoe pntib. ducib Sax: pat: et filio [dazu ps 11 r] B zwischen 22 und 23 Passio histo: continuata p I B Po B 23 22 februa: de negatione Petri B 27 I B fehlt B 28 cap: 27 Martis i. e. die bachana: B zwischen 28 und 29 Continuata histo: passionis B 29 Do: inuocauit Math 4 Luth: || A prandio I. B. Po. B pals: steht M. L. A Lunae post inuocauit palsio Luth: B

		montin M I. (CC)	13	RR	8. Mär _d 1	Matth. 27, 51 ff.	74
	mat. 12	martis M. L: (66)	14	R	12. März	Matth. 15, 21 ff.	80
	mat: 15.	dom: reminiscere M L (67)	15		•	Matth. 27, 57 ff.	83
	T 1.	lunae post reminis: Histo: pas (68)	I .	R St	13. März		86
	Ioseph	14. 15 martij (69. 70)	§ 16	RR	14. März	Matth. 28, 1ff.	92
	arima	• ()	17	R %	15. März	Matth. 28, 10ff.	102
5	4 00 1	4 contio: in 1. & 2 cap: 1 ad	18	RDr	17. März	1. Tim. 1, 3ff.	
	1 Timo:	timoth: (73, 76, 83, 88) duae	19	R D r	18. März	1. Tim. 1, 8ff.	121
	1 & 2;	funt impressae.	21	RDr	24. März	1. Tim. 1, 18ff.	138
			124	RDr	27. März	1. Tim. 2, 2ff.	157
	luc. 11	dom: oculi I B. in arce (79)				O W 44 4 4 8 8 9	104
		M. L: in templo mariae (81)	20	R	19. März	Lut. 11, 14ff.	134
10	lu: 1	die conceptio: Christi M L: (85)	22	R	25. März	Lut. 1, 26ff.	150
	Ioh: 6:	dom: letare (87)	23	R	26. März	Joh. 6, 1 ff.	155
	Ioh: 8	dom: iudica. I B. a prandio M. L:	25	R	2. April	Joh. 8, 46ff.	167
		(91. 92)			(in Remberg)		
		do: palmarum ante prand: de con-	26	R	9. April	De confessione	170
15		fef: facra: M. L (93)				et sacramento	
		a prandio histo: pass: ex hoc:					
		euangel: (95)					
	Ioh: 13	coenae domini de cena & lotione					
		pe: M. 1: (89, 99)					İ
		. ,	27	RR	13. April (in 2	1. Ror. 11, 23 ff.	173
					proximo pago)	. "	
20		die parasceue tota die Histo: pass:			1		
		(100. 104)		į			
		Sabbato mane & vesperi histo:	28	R Dr	16. April	Mark. 16, 1ff.	178
		pafs: (105, 106)	-				
		die pascehisto: &vsus resur: (108)					
25		a prandio de virtute resur ephes: 2:					•
		(110)					
	Luc: 24.	lunae in ferijs de 2 discip: (112)					
		A prandio de M Magdalena (114)					
		martis de peniten: & remif: p:					
30	Luv. ET	(115, 117)		}			
	_	(110, 111)		J		j	

¹ nach L: steht Math 27 von Andreas Poach geschrieben A 3 zwischen reminis: und Histo: ist eingefügt M. L A nach pal steht Math. 28 von A. Poach geschrieben A 3 Martij Luth: B 4 Ex 28 cap: Math: Luth: 14 Martij | 15 Martij de vsu et fructu resurrectionis B 5 1. Timo: .1. 17 Martij .1. Timo. 1. Luth: | 18 Scimus quod lex bona est B 9 8 hora Luth: in templo Mariae B zwischen 9 und 10 steht 6 post oculi Luth: 1 Timo 1 || .1. Timo: .2. Initium 2 Cap: B11 Do: Laetare Ioh: 6 Luth: Bzwischen 11 und 12 12 statt a prandio M. L: hat B: Contio Luth: steht 1 Timo: 2. Lunae post laetare B quam hab: eadem dominica Kenb: 16 A prand: PASSIONIS HISTOR: TRACt: 18 Die coenae Iohan: XIII \parallel A prandio Lotio pedum B[darüber a I. B: Po.] B 25/27 Ephe: 2 OIE PASCHÆ LVTH. [darüber Mar. 16] B 25 über ephef: 2: steht I B. A 27 Die Lunae in ferijs paschal: I. B. Po. \parallel I Timo. 1. \parallel Ephe. 2 B29 Luc: 24 über < mat $_{
m Ioh~20}>$ $_{
m A}$ Die Martis in ferijs I. B. Po. \parallel A prandio Ioh: vltimo $_{
m B}$

¹⁾ So nach Rörers Angabe. Die Indices geben Dienstag, also 7. März, an! 2) Die Predigtverzeichnisse geben natürlich nur den Inhalt des Predigtbandes an, buchen also die Predigt 'in proximo pago' nicht.

	loh: 20	Quafimodogeniti 1 B. (118)				ı	
	loh: 10	mifericordia dominj I. B (120)					
		iubilate M. L. (122)	29	R	7. Mai	Joh. 16, 16 ff.	193
		1	30	Dr Wit	10. M ai	1. Theff. 4, 13 ff.	196
	Ioh: 16.		31	Dr Wit	11. Mai	1. Theff. 4, 15 ff.	212
		•	32	R Dr	12. M ai	Pjalm 26	228
		cantate M. L: (124)	33	R	14. Mai	30h. 16, 5ff.	243
5	loh: 16	vocem iocunditatis de oratione (126)	34	RDr	21. M ai	Joh. 16, 23ff.	248
		die ascensionis M. L: (127)	35	R	25. M ai	Mart. 16, 14ff.	256
		16. Exaudi, M. L: (128)	36	R	28. Mai	Noh. 15, 26ff.	259
		• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	(37	R 9t	4. Juni borm.	Joh. 14, 23 ff.	264
	10n: 14:	die pentecoftes M. L. (131. 132)	138	R	4. Juni nachm.	Joh. 14, 25ff.	268
	Ioh: 3:	lunae sic deus dilexit mundum	`39	R	5. Juni	Joh. 3, 16ff.	271
10		M. L. (133)			.0	· ' ' '	
	Ioh: 10	martis qui non intrat per oftium	40	R	6. Juni	Joh. 10, 1ff.	273
		M. L. (134)	i			"	
	loh: 3:	dominica trinitatis M. L: (137)	41	R 9t	11. Juni	Joh. 3, 1 ff.	278
	luc: 1	die baptistae cur dies cele-	42/43	(RDr	24. Juni borm.	Lut. 1, 67 ff.	284
15		bretur (140. 143)] ′	K	24. Juni nachm.	Lut. 1, 71 ff.	300
	luc: 15.	do: 3 de oue perdita M. L: (145)	44	` R	2. Juli	Luf. 15, 1ff.	317
	luce: 1	vifitationis Mariae M. (147)	45	R	2. Juli	Lut. 1, 39ff.	320
		` '	46	R 9R	15. Juli	2. Ror. 1, 3ff.	325
	luc: 6:	do: 4: estote misericor: I B. (149)		ļ		, ,	
	mat. 5	do: 6: nisi abundauerit M.L. (151) vide	47	R	16. Juli	Matth. 5, 20ff.	331
20		que extant de eodem euangelio (155)		1		, , ,	
	luc: 5.	Eadem dominica de captu piscium	ļ	1			ļ
		I B. (152)	1				
	pfal:37:	pfal: 37. primi 6. verfus M. L:	48	R	17. Juli	Pjalm 37	334
	•	(153)					
25	mar: 8	dom: 7 4000 faturati I B. (154)			1		
	Ro: 6:	Ro: 6: an ignoratis quod qui-	49	R	23. Juli	Matth. 5, 20;	336
		cunque (155)				Rom. 6, 3ff.	1
	2 cor: 5	. 2 cor: 5 scimus quod si ter:	50	R	28. Juli	2. Ror. 5, 1ff.	342
		no: (157)					
30	mat: 14	pasio die veneris post Iacob:	51	R	28. Juli	Mart. 14, 34ff.	347
		(160)			(hora 7.)		
	mat: 7:	do: 8 de pfeudoprophetis M L: (163)	52	RDr	30. Juli	Matth. 7, 15ff.	354
	luce: 16.	do: 9. de economo iniquo M. L. (166)	53	R 9R	6. August	Lut. 16, 1ff.	372
			1	1	I	I	1

zu 1/3 hat B am Rande .3. manifestationis explicationis per I. B. Po. quere in lib: 10 praecep: zu 3 fügt B hinzu hoc die vocatus sum ad munus psbyteri in Ecca vuit: 8 Maij Anno 1525 primus a Luthero zu 4 fügt B hinzu 14 Maij Ordinatus Confirmatus impolitione manuum et Ecclesiae toti exhibitus facta aña pcatione ac. 4 und 5 steht Eadem domi: q erat 14 maij anno 25 ego nc minister verbi G. R. primus ordinatus fum hoc tempore A 5 Vocem Iucunditatis Luth: B zwischen 8 und 9 hat B Idem A prandio Euangelij explicatio 14 Luth: Iohannis Baptistae Lucae 1 [darüber Canticum Zachariae] \parallel A prandio B 19 über Math. steht in arce B22 nach IB. P. hat B in Templo Ma: 23 ps 37 Lunae post Luth: ps 37 Ne aemul: B Do: ante fe: Iacobi Math: 5 Rom: 6 Luth: B 28 2 cor: 5 6 post Iacobi in [darüber Luth:] arce 2 Cor: 5 B 30 über veneris steht M. L. A passio: vsus Eodem die hora 7 in templo [darüber Luth:] passio Marci B

	lu: 19	do: 10 de excidio Hierofolymae (170)	54	R R Dr	13. August	Lut. 19, 41 ff.	380
	luc: 18	do: 11. de publica: & pharif: (173)	55	R	20. August	Lut. 18, 9ff.	400
	mat. 7.	do: 12. de furdo & muto (176)	56	R	27. August	Mart. 7, 31 ff.	404
	luce: 10	do: 13 de Samaritano I B (178)				, 11-	101
5		do. 14 de 10 leprofis M: L. (181)	57	R	10. September	Luf. 17, 11ff.	409
	mat: 6:	dom: 15 nemo pt duob: M. L (184)	58	R	17. September	Matth. 6, 24 ff.	414
	luc. 7.	do: 16 de filiolo viduae refuscitó M. l. (184)	59	R	24. September	Lut. 7, 11ff.	419
	luc: 14	do: 17: de hidropico M. l. (189)	60	R	1. Oftober	Luf. 14, 1ff.	423
	140. 11	uo. 11. uo maropieo 12. 11 (100)	61	Dr	1. Oftober?	Eph. 3, 14 ff.	428
			••	~.	(Sermon von Stärfe	epg. 0, 11 .	120
				!	und Bunehmen bes	•	
					Glaubens und ber Liebe)		
10	mat: 22	do: 18 de magno mandato I B. (192)			,		
	mat: 9	dom: 19 de paralytico (193)					
	mat: 22	do: 20 de nuptijs M. L. (195)	62	R	22. Ottober	Matth. 22, 1ff.	439
	loh: 4	do. 21 de regulo M. L. (199)	63	RDr	29. Ottober	Joh. 4, 47ff.	444
	mat: 18	do: 22: de eo qui debebat 10 000 (202)	64	R	5. November	Matth. 18, 21 ff.	460
15		do: 23 de cenfu M. L: (205)	65	R	12. November	Matth 22, 15 ff.	464
		do: 24 de filia Iairj refuf: (206)	66	R	19. November	Matth. 9, 18ff.	469
		in templo communi I. B. (212)				, , , ,,	
		dom: 25 I B. (213. 215)					
	mat: 21	do: 1 aduentus M. L. (218)	67	RH	3. Dezember	Matth. 21, 1ff.	474
20		dom: 2: de signis M. L. (221)	68	RH	10. Dezember	Lut. 21, 25 ff.	481
		do: 3. Ioh: mittit duos dif: M. L:	69	RH	17. Dezember	Matth. 11, 2ff.	487
		(224)	70	RH	24. Dezember	Joh. 1, 19ff.	490
		` '				1009. 07 00 11.	
	26. C	ontiones M. L. anno M d. XXVI					
	luc: 2:	die natali Christi M L: (1)	71	RH	25. Dezember	Lut. 2, 1ff.	496
25		a prandio populus qui sedet in				-/ - //-	
		tene: (2)	72	RH	25. Dez. nachm.	Jej. 9, 2ff.	500
	Efa: 9	die Stephanj (4)	73	RH	26. Dez. nachm.	Jef. 9, 6ff.	504
		die Iohannis quo tempore et vbi	• •	*	= ~ 0	(0+1, €) → II.	
		Christus natus (6)					
30	Toh: 21	A prandio fequere me I B. (7)	,,		D # 11 F OY ~	ML 40 430**	ļ
			(72/73 3	druck Unfre Ausg	. 250. 19, 126ff.)	

² dazu hat B Luth: 3 dazu hat B Luth: 7 luc. über (mat.) A zwischen 8 und 9 hat B \tilde{ps} 37 || Rom: 6 || 2 Cor: 5 11 über paralytico steht I. B P. B zırischen 12 und 13 steht lbi primum Cecini Germa: missam B zwischen 13 und 14 steht bie [mit 13 regulo durch Strich verb] erfte beutiche meffe A 14 über 10000 steht M. L. A Do: 22 Math: 18 Luth B 15 M. L: fehlt B 16 mat: 9 durch Strick mit 16 in verb A do: mit 17 24 durch Strich verb A über 25 steht in arce A über resuscitata steht Luth: B zu 16/18 hat B am Rande: In arce praesente Duce Hen. Megapo 17 24 mit 18 dom: durch 18 Do: 25 Math: 24 de abo: [darüber I. B. Po.] stante at A prandio idem B zwischen 19 und 20 hat B 6 ante i. e. 8 decemb: Anna Caris fuit mihi despon: dazu am Rande Hanna i. e. vxor 22 AB verzeichnen diese Predigt nicht, wohl aber C: Do: 1111. Aduent. Euang: Ioh: 1. Et hoc est testimonium Iohannis. 225 a 23 26 Conciones viri dei LYTHERI Anno XXVI ab eo habitae B zu 24/27 hat B am Rande Luth 28 Die Ioannis I. B. Po. B 30 A prandio loh: XXI B

¹⁾ Hanna, Bugenhagens Schwester, Rörers Gattin. Vgl. Hering, Bugenhagen S. 161.

Einleitung zu den einzelnen Predigten.

1. Januar 1525.

1. Bredigt am Tage ber Beschneibung Chrifti.

Erhalten in Rorers Nachschrift Bos. o. 17b Bl. 301b-302b (bis 6, 14: mors); o. 17 ° Bl. 11 - 12 * (bas übrige).

> 2. 8. Januar 1525.

Bredigt am Sonntag nach Epiphanias.

Erhalten in Rorers Nachschrift Bos. o. 17° Bl. 15 . — 17b.

3. 15. Nanuar 1525.

Bredigt am Sonntag vor Antonii.

Diefe in Rorers Nachschrift Bos. o. 17° Bl. 17b-19b erhaltene Bredigt ftellt uns junachft vor ein Ratfel. Wir befigen nämlich jugleich für biefen Sonntag - ben zweiten nach Epiphanias - eine von Georg Buchholger berausgegebene Predigt Luthers:

"Ein schöner Sermon ober predigt vonn dem Cheftande, burch den Chrwirdigen Bater Doctorem Martinum Lutherum, heiliger bnd feliger gebechtnis, ju Wittemberg gepredigt, vormals besgleichen nie ausgangen ober gebruckt worben, ber in vier theil getheilet ift, wie am nechsten blat zuseben. Bu Chren bem Durchleuchtigen bnd Bochgebornen Gurften bnb herrn, herrn Julio, herhogen zu Braunschweigt und Luneburg, etc. in brud verfertiget, Durch Georgium Buchholber Probft zu Berlin. ANNO, 1560." Beile 1, 2, 9, 15, 16 rot gebrudt. 30 Blatter in Quart, Titelrudfeite bedrudt; Die vorlette Seite enthalt zwei Rorretturen: die lette Seite leer.

Das vorliegende Exemplar (Königsberg) enthält auf dem Vorfatblatt bie eigenhandige Widmung: "Dem hochwirdigisten In Gott vater, durchleuchtigisten bnd hochgebornen furften und bern, bern Wilhelmen Ergbischoff ju Riga In liff= landt, bnd marggraue ju Brandenburg ic. mehnem gnedigiften bern, bniertheniger bemutiger Caplan Georgius Buchholzer probst zu Berlin."

Bl. 16 fteht die Einteilung ber Predigt, Bl. 2-6 ber Widmungsbrief, batiert "Montags nach bem Sonntag Eftomibi Anno 1560", Bl. 7-29 bie Predigt.

Über die Beranlaffung jur Berausgabe diefer Predigt fpricht fich Buchholger in dem Widmungsbriefe aus: "- - weis E. F. G. nicht zu bergen, das der Durchleuchtigste Gochgeborne Furst vnd herr, herr Joachim Marggraff zu Brandenburgt, bes heiligen Romifchen Reichs Erptamerer und Churfurft etc. E. F. G. geliebter herr Bater und mein Gnedigster herr, von mir offtmals gnediglich begert, Die predigten, die ich vor zeiten von dem Chrwirdigen herren Doctore Martino Luthero, feliger gebechtnus, ju Bittemberg geschrieben habe, wieder aufschreiben bnb bie im brud laffen ausgeben, bamit folder ebler ichat nicht vorborgen bliebe. Rachbem

ich aber gesehen habe, das der scribenten, die Postillen machen, so vil sein, vnnd mich meine krancheit darzu vorhindert, das ich nicht schreiben können, hab ichs vnderlassen." — — Um aber der Bitte Kursürst Joachims zu entsprechen, habe er "vor einem jar eine predigt des seligen D. Luthers, so er zu Wittemberg vom Shestande gethan, deßgleichen noch nie ausgangen ist", zu Ehren des Herzogs Franz Otto von Braunschweig und Lünedurg "versertiget vnd drucken lassen". Da dieser aber gestorben sei, ohne "den Sermon zu sehen oder zu lesen", habe er ihn "aussts newe drucken lassen" "E. F. G. zu ehren". — Exemplare jenes ersten Druckes haben sich nicht finden lassen.

Hiernach besaß also Buchholker Predigten, die er "vor zeiten" von Luther "zu Wittemberg geschrieben" hatte. Es kann sich dabei, ebenso wie bei den in Unsrer Ausg. Bb. 20, 321 ff., 340 ff., 356 ff. mitgeteilten, gleichfalls von Buchholker herausgegebenen Predigten nur um Nachschriften oder um Abschriften Lutherscher Predigten handeln. Buchholkers Borlage besitzen wir nicht mehr. Wohl aber enthält Bos. o. 17° Bl. 17b – 21b zwei Predigten für jenen Sonntag, die eine am Bormittag, die andere am Nachmittag gehalten, deren erstere ausdrücklich Bugenshagen zugeschrieben wird, während die andere weder Bugenhagens noch Luthers Namen trägt.

Wir haben also zunächst zu untersuchen, ob Rörers Angabe richtig ober ob ihm hier ein Irrtum untergelaufen ist. Daß auch der in seinen Angaben sonst so gewissenhafte und zuverlässige Mann sich einmal irren konnte, ist von vornherein nicht ausgeschlossen. Ein solcher Irrtum liegt nachweislich auch an einer andern Stelle dieses Bandes Bos. o. 17° vor (s. unten Nr. 7). Aber auch dei unsrer Predigt läßt sich der Beweis sühren, daß Körers Angabe irrtümlich ist. Der ungenannte Nachmittagsprediger identisziert sich (S. 29, 8) mit dem Bormittagsprediger, zugleich aber auch (S. 29, 16) mit dem Prediger des vorhergehenden Sonntags — und das ist Luther. Auf ihn weisen auch mit ziemlicher Bestimmtheit S. 11, 9: Ego aliquoties incepi 10 praecepta, sowie S. 31, 33 die Erwähnung Bennos hin. Somit dürsen wir als gewiß annehmen, daß Luther beide Predigten des 2. Sonntags nach Epiph, gehalten hat.

Ein indirekter Beweis dafür, daß Bugenhagen nicht dieser Prediger ift, könnte auch darin gefunden werben, daß die Gedanken der Predigt sich nicht berühren mit der im gleichen Jahre von Bugenhagen veröffentlichten Schrift: De coniugio episcoporum et diaconorum ad venerandum Doctorem Vuolkgangum Reissendusch (vgl. Hering, Bugenhagen S. 39; Enders, Luthers Briefwechsel Bd. 5, 146).

Nun sollte man erwarten, daß Buchholgers Ausgabe wenigstens in den Hauptpunkten und im Gedankengang mit Körers Rachschrift übereinstimmt. Das ist jedoch nicht der Fall, darf uns bei Buchholger aber auch nicht wundernehmen. Es verhält sich mit dieser Buchholgerschen Bearbeitung genau so wie mit den in Unster Ausg. Bd. 20 (s. oben) mitgeteilten. Buchholger hat seine Borlage in der freiesten Weise benutzt. Wir können ihm bei dieser Edition zum Teil genau auf die Finger sehen. Er hat unverfroren Stücke aus andern Lutherschriften wörtlich herübergenommen. Das gleiche sindet sich bereits — bisher unbeachtet — an einer Stelle in den Predigten über das zweite Buch Mosis (Unstre Ausg. Bd. 16), an deren Bearbeitung

¹⁾ hierauf hat bereits Rolbe, Luther 2, 581 gu G. 199 hingewiesen.

Buchholzer gleichfalls beteiligt gewesen ift. Glücklicherweise sind ihm damals seine Rachschriften "entrückt und endtragen worden" (Unfre Ausg. Bb. 16, XVII), so daß weitere Editionen ihm unmöglich wurden. In der Einleitung zu jenen durch Aurifaber in Druck gegebenen Predigten ist bereits (a. a. D. S. XVIII) vermerkt worden, daß man "den Eindruck gewinnt, als habe ihm (sc. Aurifaber) seine Belesenheit in Luthers Schriften Mancherlei zur Ausschmückung seiner Bearbeitung an die Hand gegeben, was er in den knappen Predigtnachschriften, wie sie ihm zur Verfügung gestellt waren, schwerlich vorsand". Bielleicht ist es aber auf Buchholzers Konto zu sehen, daß der Abschnitt Unsre Ausg. Bb. 16, 490, 11—30 sast wörtlich entnommen ist der Schrift "Bon den guten Werken", Unsre Ausg. Bb. 6, 253 bis S. 254, 10.

In der vorliegenden Predigt hat Buchholher jum großen Teil wörtlich herübergenommen

```
1. aus der Schrift "vom ehelichen Leben" (1522)

S. 18, 19—33 = Unfre Ausg. Bb. 10², 294, 34—295, 15

S. 22, 16 f. = " " 10², 302, 17

S. 25, 22—32 = " " 10², 296, 15—24

S. 28, 27—39 = " " 10², 291, 25—292, 6.

2. aus dem "Sermon von dem ehelichen Stand" (1519)

S. 21, 1—21 = Unfre Ausg. Bb. 2, 169, 20—29

3. aus den Predigten "über das erste Buch Mose" (1527)

S. 21, 22—35 vgl. Unfre Ausg. Bb. 24, 420, 19—24

S. 26, 27—29 = Unfre Ausg. Bb. 24, 102, 29 f.

3. der "Auslegung der zehn Gebote aus dem 19. und 20. Ke
```

4. aus ber "Auslegung ber gehn Gebote aus bem 19. und 20. Rapitel bes zweiten Buches Mofi" (1528)

```
S. 28, 1—6 vgl. Unfre Ausg. Bb. 16, 490, 11—25 (vgl. auch Bb. 2, 171, 9—11. 30).
```

Wenn Buchholzer eine Nachschrift der Lutherschen Predigt vorgelegen hat, so müßte diese im wesentlichen mit der Rorerschen Nachschrift übereingestimmt haben. Mithin können wir die Frage, inwieweit sich Buchholzer, abgesehen von den eben ausgewiesenen Plagiaten, an seine Vorlage gehalten hat, beantworten, indem wir seine Bearbeitung mit Körers Nachschrift — es kommt hier nur die Vormittagspredigt in Betracht — vergleichen. Da ergibt sich denn, daß jene die Vorlage nur an wenigen Stellen erkennen läßt. Abgesehen von vielen Zitaten, die sich bei Buchholzer wie bei Körer sinden, stimmt die Disposition bei beiden überein (vgl. Buchholzer S. 12, 26 st. mit R 9, 32 st.), nur daß Buchholzer den drei Teilen in R noch einen über die "Ehren des Ehestandes" vorausschickt. Ferner sind zu vergleichen R 9, 10 st. und 9, 33 mit Buchholzer 13, 38 und 17, 36.

Nach allebem könnte man auch hier, wie bei den Predigten Unfre Ausg. Bb. 20, 321 ff. zweifelhaft sein, ob Buchholzers Bearbeitung überhaupt zum Abdruck zu bringen ist. Wir entschien uns dennoch dafür, weil die Möglichkeit nicht ausgeschlossen ist, daß B. doch etwas bringt, was zwar R nicht mitteilt, aber doch in B.s Vorlage gestanden hat.

Erheblich einzuschränken ist allerbings das Urteil, das Köstlin (Martin Luther 1 3 S. 765, danach auch 1 5 S. 731) über diese Predigt fällt, indem er

fie als eine ber gediegensten Ausführungen bezeichnet, die wir von Luther über ben Scheftand befigen.

Schließlich sei noch auf den ganz ähnlichen Fall Unfre Ausg. Bb. 11, 462 ff. (die Schrift "Bon zweierlei Menschen, wie sie sich in dem Glauben halten sollen und was der sei" betreffend) hingewiesen. Lgl. auch Buchwald, Der Wittenberger Buchbrucker Georg Rhau als "theologischer Schriftsteller" im Archiv für Geschichte bes Deutschen Buchhandels 9, 38 ff.

In den Gesamtausgaben findet sich Buchholzers Bearbeitung: Eisleben 1, 207°—215°; Altenburg 2, 865—876; Leipzig 12, 382—394; Walch 10, 706—745; Erlangen 1 16, 165—189; 2 17, 116—140.

4

15. Januar 1525.

Predigt am Sonntag vor Antonii, nachmittags.

Erhalten in Rorers Rachschrift Bos. o. 17° Bl. 196 - 216.

5.

26. Januar 1525.

Bredigt am Donnerstag nach Bauli [Betehrung].

Diese in der Schloftirche in Gegenwart herzog Johanns von Sachsen und seines Sohnes gehaltene Predigt ist erhalten in Rorers Nachschrift Bos. o. 17° Bl. 26*—28*.

6.

28. Januar 1525.

Bredigt am Sonnabend nach Bauli [Betehrung].

Diese in Rorers Rachschrift Bos. o. 17° Bl. 28 - 28 b überlieferte Predigt bilbet bie Fortsehung von Rr. 5 und ift ficher auch in ber Schloftirche gehalten.

7.

5. Februar 1525.

Bredigt am Sonntag nach Maria Reinigung.

Erhalten in Rorers Nachschrift Bos. o. 17° Bl. 35b-37b, sowie in Roths Nachschrift in dem Zwickauer Koder H. II Bl. 10a-11b.

Roth verschweigt den Tag der Predigt und den Namen des Predigers, Rörer nennt als Tag "Dominica post purificationis" und schreibt die Predigt Bugenhagen zu. Da jedoch Roth die Predigt in die Kirchenpostille aufnahm (Erlang. Ausg. 2 15, 289—303) — seine Niederschrift ist durchgestrichen zum Zeichen, daß er sie verarbeitet hat —, es aber schwer denkbar ist, daß er eine Bugenhagensche Predigt in Luthers Kirchenpostille eingeschmuggelt hat, so müssen wir auch hier, wie oben bei Nr. 3 einen Irrtum Körers annehmen und die Predigt Luther zuschreiben.

Die Bemerkung über die vorliegende Predigt in Unfrer Ausg. Bb. 23, 679 ift hiernach ju berichtigen.

Wir teilen oben Morers, unten Roths Text mit.

8.

19. Februar 1525.

Bredigt am Sonntag Segagesimä.

Erhalten in Rörers Rachschrift Bos. o. 17° Bl. 42b-44b, sowie in Roths Rachschrift in dem Zwidauer Koder H. IV Bl. 86b-87b.

Wir teilen oben Rorers, unten Roths Rachschrift mit.

5. März 1525.

Bredigt am Sonntag in Quadragesima (Invofavit).

Erhalten in Rorers Rachschrift Bos. o. 17° Bl. 61 .- 63 .

12.

6. Marg 1525.

Bredigt über das Evangelium Matthäi am Montag nach Invofavit.

Erhalten in Rörers Nachschrift Bos. o. 17° Bl. 64°-65°, sowie in Roths Aufzeichnung in der Zwidauer Handschrift Rr. XXXIX Bl. 390°-393°.

Am Montag ober Dienstag nach Septuagesimä, also am 13. ober 14. Februar, begann Bugenhagen eine Reihe von Passionspredigten nach dem Matthäusevangelium, die saft mit völliger Regelmäßigkeit Montags, Dienstags und Mittwochs gehalten worden sind. Bom Montag nach Invokavit trat Luther für Bugenhagen ein. Er begnügte sich aber nicht mit der Auslegung der Passionsgeschichte, sondern behandelte das Matthäusevangelium dis zu Ende. Rach Rörers Auszeichnungen ergibt sich solgende Reihe dieser Matthäuspredigten:

```
1. Bos. o. 17 ° Bl. 39 b Bugenhagen über Matth. 26, 6 ff. [Montag od. Dienstag, 13. od. 14. Febr.]
                , 41-
                                                 26, 21 ff. Mittwoch nach Septuages. 15. Febr.
                   44 Bugenhagen
                                                 26, 36 ff. Montag
                                                                          Segagef.
                                                                                      21.
 4.
                                                 26, 51 ff. Dienstag
                   48 Bugenhagen
                   50b
                                                 26, 58ff. Mittwoch
                                                                                      22.
 5.
                                                                          Matth.
 6.
                   56 a
                                                 27, 1ff. Montag
                                                                                      27.
 7.
                                                 27, 11 ff. Dienstag (in bacchanalibus) 28.
                   57 b
 8.
                                                                                       1. Marg]
                   59 a
                                                 27, 35 ff. Mittwoch
9.
                                                 27, 45 ff. Montag nach Involavit
                   64 a
                          Luther
                                                                                       6.
10.
                   66*
                          Luther
                                                 27, 51ff. Mittwoch "
                                                                                       8.
11.
                   68ª
                          Luther
                                                 27, 57 ff. Montag
                                                                                      13.
12.
                   69 a
                          Luther
                                                 28, 1ff. Dienstag
                                                                                      14.
13.
                   70ª
                          Luther
                                                 28, 10 ff. Mittwoch
                                                                                      15.
```

Rr. 2, 5—8 geben ben Namen bes Predigers nicht ausdrücklich an. Da sie sich aber sämtlich an Predigten Bugenhagens anschließen, darf kaum an Bugenhagens Autorschaft gezweifelt werden. Rr. 9 beginnt Luther mit einer allgemeinen Bemerkung über die rechte Art der Passionsbetrachtung. Auch daraus darf man schließen, daß er jest erft als Prediger einsett.

Auch Stephan Roth hat uns diese Predigten überliesert (Zwickauer Handschrift Nr. XXXIX Bl. 370°--401°), allerdings ohne jegliche Zeitangabe. Hier beginnen die Predigten Bugenhagens bereits mit der Auslegung von Matth. 26, 1. Nr. 9 trägt die Überschrift: "Hactenus Pomeranus, pergit Doctor Martinus." Der Vergleich der Rothschen Auszeichnung mit Körers Nachschrift lehrt, daß Roth die letztere, wenigstens soweit Luthers Predigten in Betracht kommen, ausschließlich vorgelegen hat. Aus Roths Auszeichnung erfahren wir aber weiter, daß Bugenhagen und Luther eine Matthäusauslegung Johann Agricolas zu Ende führten. Bl. 337°-369° entshalten nämlich "Loci quidam in Euangelium Matthei: lo: E." Wir haben also vermutlich hier Agricolas "Lection in der Pfarrkirche" (vgl. Kawerau, Johann Agricolas von Eisleben S. 37 n. 2). Ein Teil derselben liegt uns vermutlich vor in Agricolas Ausgang des Jahres 1525 erschienener Schrift: "Eyn kurze versassung des spruchs

Matthei am 16." (Kawerau, a. a. O. S. 40 f.). Leiber sind Roths Aufzeichnungen (Matth. 16, 13) so durftig, daß ein Bergleich mit jener Schrift nicht möglich ist. Wir geben oben Körers Nachschrift, darunter Roths Aufzeichnung.

13.

8. Marz 1525.

Fortfetung der Bredigten über das Matthausevangelium.

Erhalten in Rorers Abschrift Bos. o. 17° Bl. 66°-67°, sowie in Roths Aufzeichnung in ber Zwidauer handschrift Rr. XXXIX Bl. 393°-395°.

14.

12. Märg 1525.

Bredigt am Sonntag Reminiscere.

Erhalten in Rorers Nachschrift Bos. o. 17° Bl. 67 .- 68 .

15.

13. März 1525.

Fortfetung ber Bredigten über bas Matthansevangelinm.

Erhalten in Rorers Nachschrift Bos. o. 17° Bl. 68°-69°, sowie in Roths Riederschrift in dem Zwidauer Rober Nr. XXXIX Bl. 395'-396'.

16.

14. Märg 1525.

Fortfetung ber Bredigten über bas Matthansevangelinm.

Erhalten in Rörers Nachschrift Bos. o. 17° Bl. 69°—70°, sowie in Roths Aufzeichnung in dem Zwickauer Koder Nr. XXXIX Bl. 397°—398°.

17.

15. Marg 1525.

Solug ber Bredigten über bas Matthansevangelinm.

Erhalten in Rörers Nachschrift Bos. o. 17° Bl. 70°—72°, sowie in Roths Aufzeichnung in dem Zwickauer Koder Nr. XXXIX Bl. 398°—401°.

18. 19. 21. 24.

17. 18. 24. 27. März 1525.

Bredigten über 1. Tim. 1, 3-2, 7.

Aus dem Marz des Jahres 1525 find uns vier Predigten Luthers über den 1. Timotheusbrief erhalten, die sich vornehmlich mit der rechten Auffassung vom Geset, sowie mit der Stellung der Obrigkeit zu den "Rottengeistern" beschäftigen. Es klingen nach die von Luther in seiner Schrift "Wider die himmlischen Propheten" (Unfre Ausg. Bd. 18, 37ff.) gegen Karlstadt ausgesprochenen Gedanken und es Ningen voraus die furchtbar ernsten Worte, mit denen Luther in der Schrift "Wider die mörderischen und räuberischen Rotten der Bauern" (Unfre Ausg. Bd. 18, 344ff.) das rücksichtslose Borgehen der Fürsten verlangt.

Die Predigten Nr. 18, 19, 21 und 24 bilben den Anfang einer Reihe von Bochenpredigten über den 1. Timotheusbrief. Luther kam jedoch nur bis 2, 7. Ob ein andrer diese Predigten fortgeseth hat oder ob die folgenden Ereignisse ihre Fortsetung verhinderten, wissen wir nicht.

In der ersten Predigt (unten Nr. 18), überliefert in Rörers Nachschrift Bos. 0. 17° Bl. 72b — 76a, gehalten am Freitag, den 17. März, behandelt Luther 1. Tim. 1, 3—7, in der zweiten (unten Nr. 19), überliefert in Rörers Nachschrift

Bos. o. 17° Bl. 76°-78°, gehalten am Sonnabend, den 18. März, B. 8-11. Diese beiden Predigten erschienen samt der vierten (f. unten) im Jahre 1526 im Druck in folgenden Ausgaben:

A "Sermon von || der heubtsum || ma Gottes gepots, || darzu vom misbrauch || vnd rechtem brauch || des gesetz, Aus der || Epistel Pauli || 1. Timot. || 1. || Mar. Luth. || Wittemberg. 1. 5. 26. || Mit Titeleinfassung, Titelerückseite bedruckt. 40 Blätter in Ottav, die drei letzen Seiten leer.

Drud von Sans Beig in Wittenberg.

Borhanden: Berlin, Nürnberg, Wolfenbuttel; London. Weller 3885; Erl. Ausg. 1 51, 275 Rr. 2.

Die Predigt Nr. 18 steht Bl. a 1 b — c iij a; Nr. 19 von Bl. c iij a — b 7 b; Nr. 21 (eigne Überschrift, neue Seite) von Bl. b 8 a — e 7 a.

B "Bō der haubt || fuma Gottes gebots, || darzů vom mißbrauch || vnd rechtem brauch || des gesets, Auß || der Epistel || Pauli. I. || Timo= || thei. I. || War. Luth. || Wittemberg. 1526. || "Mit Titeleinfassung, Titelrückseite bedruckt. 32 Blätter in Ottav.

Drud bon Beinrich Steiner in Mugeburg.

Borhanden: Berlin, München H.; London. Beller 3887; Erl. Ausg. 151, 275 Rr. 1.

Die Predigt Nr. 18 steht hier auf Bl. A1^b—B8^b; Nr. 19 ohne eigne Überschrift gleich angeschlossen Bl. B8^b—Dij^b; Nr. 21 (eigne Überschrift, neue Seite) von Bl. Diij^a—D8^b.

C "Sermon von || der Haubt suma Got- || tes gebots, darzů vom miß || branch vnnd rechtē brauch || des gesates, Auß der || Epistel Pauli || 1. Tim. 1. || D. Martinus Luther. || Mit Titeleinsassung, Titelrückseite bedruckt. 34 Blätter in Oktav.

Drud von Friedrich Beppus in Nürnberg. Borhanden: Wittenberg, Wolfenbuttel. Weller 3886.

Unfre Predigten steben hier Nr. 18 von Bl. a 1 a - c 1 a; Nr. 19 ohne neue Überschrift gleich angeschloffen Bl. c 1 a - b 4 a; Nr. 21 (mit eigner Überschrift) Bl. b 4 a - b 10 b.

In lateinischer Überfetung:

D "SERMO DE || FINE PRAECEPTORVM DEI, || atq; de uero Legis usu, iuxtà ac abusu, || in quo bona pars primi capitis ex || Epistola ad Timoth. priore || feliciter explicatur. || Exegesis in locum D. Pauli 1. Timoth. 2. || Deus uult omnes homines saluos || seri, &c, || M. LVTHERO AVTORE. || ARGENTORATI, ANNO M. D. XXVI. || "Titelrüdseite bedrudt. 26 Blätter in Ottav, letzte Seite leer. Am Ende: "ARGENTORATI, APVD || IOHANNEM HERVAGI- || VM, MENSE IANVARIO, || ANNO, M. D. XXVII. || "

Borhanden: Wittenberg, Wolfenbüttel.

Die Übersetzung stammt von Jacobus Bebrotus Plubentinus in Strafburg (vgl. Briefwechsel bes Beatus Abenanus, hog, von Horawit und Hartselber S. 342 n. 8) und ist gewidmet Johann Menlishofer, Arzt in Konstanz.

Unfre Predigten stehen hier Nr. 18 von Bl. A 1^b — B 5^a; dann ohne eigne Überschrift weiter Nr. 19 von Bl. B 5^a—C 4^b; Nr. 21 (neue Seite und eigne Überschrift) Bl. C 4^b—C 8^b.

Die Predigten Nr. 18 und 19 find in den vier Druden ohne Zeichen der Trennung aneinandergedruckt, ein Druck A beginnt Nr. 19 auf Vl. c iiij *, 21 beginnt auf einer neuen Seite mit eigner überschrift in Druck A auf Vl. e 1 *. B und C, beide oberdeutsch, sind unabhängig voneinander auß A abgedruckt, stimmen aber in der sprachlichen Form vielsach nahe überein.

Bon Besonderheiten von B (Augsburg) sei vorweggenommen, daß ai und ei, u und u, u und ü ziemlich genau geschieden sind; für z- steht oft \$-, für -s -ß, für t- th (nicht nur im Zeitwort thun); Doppelsonsonant ist eingeführt z. B. in annder, sprichtt, rechtt, nitt, ratten; zu beachten die Formen uß, uff, yn, thon (Inf.), stond (Prat.), serner geschrift.

C (Rürnberg) braucht û für û und für üe und ü, doch ist auch öfter û von û unterschieden, bisweilen auch ü; $\mathfrak F$ für -\$ ($\mathfrak F$) ziemlich häufig, auffallend -bt < t in der 3. Person des Berbs (gedt); start mundartlich die Berbalformen gat, gon, gang, ston, stand.

Für B und C zufammengefaßt tann folgendes werden:

- I. Botale. 1) Umlaut. Der Umlaut von a fehlt (abgesehen von den st. Berben, s. unten) in gesatz, arbeit, sachtrager BC, falschlich C; e > a thate, verkläret, klärlich, angenäme B; e > b wölch BC, ölltern B, er wölt BC; a > e kestigen C; o > b genauer bezeichnet z. B. in höchest, röcke, köpfse B, der Umlaut wohl wirklich gegen A vorhanden in sölch C, mörden BC, wöllen BC; b > o stosst, gettlose, kompt, oberkeit, boßheit, fromkeit, fromm C, schon (Abverb) B; u > u (u) besser bezeichnet in über (> vber) C, zweiselhaft ob lautliche Änderung in für, günnet B, entzünden BC, iungst C, durfsen C; C0 u lugen, iunger, zuruck, stuck, sunder getruckt, dunckel C0, sund, versundigt, unnut C0, burger, schuldig, erwurbe, vffrur C0, bem. auch wieste (< wüste) C0; eu > au ausser schuldigt C2, weitlaufst C3, haupt, glaubig C4, au > au, åw dröwen, ströwet C5, sträwet C6; eu > au gläwbig C8.
- 2) e > i steat BC, weber, welch BC (B auch wöllich), brinnen C; o, o > u, o sindern (Berb) C, gebüte C, frum, frumkait, frumkait B, sunsk B; o vorcht BC, kommer C; stond (Berb), thon B; o o noch B, thon BC, somen C; o a wa BC; o i hilfse, gebirt; heilig o helig; o i: ie die Scheidung in o0 ziemlich genau.
- 3) Dehnungs- und Trennungs-h ist in BC seltener als in A: seer, mer, seelen, steet, geet, mer (neben mher), eebrechen, yn B, verste, felen, ebrechen.
- 4) Die unbetonten aussautenden e können in BC überall fehlen, auch in hab, glaub, lieb, rūw (B), end, ler, schlecht, leut, soll (Ronj.), fiel (Ronj.), eyn (una), stemb (< stemme), ebenso vor Konsonant erwelt, sert, schwebt, verdienst, sicht, mengst, geschidnen, rechtschaffnen C, entstündt B; angestügt ist e bisweilen in B: sünde, daß gesetze, er darfse; in C in sone, fromme (pius), daß weibe; eingestügt anderen BC, gesaget, prediget B, versundiget, verunreinigest, abgemalet, brauchet, stosset C;

i eingeschoben in Münich, manich B; unbetontes i in -ist > e ober ge-schwunden BC, ubir > über C. Bertauscht ist unbetontes e in geren, haus deln C, fablen BC, verduncklett B.

- II. Konsonanten: 1) b > t getrungen, geteütscht B, entlich, getruckt C; t > th häufig B, \mathfrak{z} . B. entthrynnen; t > b in under BC; $b > \mathfrak{p}$ vor Konsonant häufig: $\mathfrak{pleiben}$, \mathfrak{plut} , \mathfrak{plaft} B, $\mathfrak{prungen}$, $\mathfrak{prauchen}$ C, immer rapen (corvi) C; $\mathfrak{f} > \mathfrak{pf}$ scherpffest BC; $\mathfrak{g} > \mathfrak{t}$ henden BC, vergengklich BC (vgl. auch unten die Nachsilben); $\mathfrak{h} >$ ch hoche, hochest, zoch B, sicht, befilche, sech (sehe), vich C, besilcht BC, sauch unten das Verbum.
- 2) Doppeltonsonanten: vereinsacht ist besonders dd in nider, wider BC, fodern, lodern B.
- III. Bor= und Nachfilben: ge > g- gmain, gset, gschenck B, gsat, gsind C, g- > ge genad, genüg C, gelauben BC; zu- > zer B; keit > igkait BC, > hait (schaldhait) B, iklich > igklich BC, -bar > -ber B, -ig > ch (einch) C.
- IV. Flexionsformen: 1) Romina: die Aposteln > Apostel C (Apostlen B), die seite > seiten, den thier > thieren C, die orden > brden C, die brauch > breuch C, Wose (Gen) > Mosi C, des gewissens > gewissen C, has inen C, aber reinen, verschidenen > rein, verschiden C, Christum > Christus C; es (Gen. zu c) > sein C.
- 2) Berba ohne Umlaut: er laßt, blaßt, geratst BC, gerat, halt, kompt, stosset C, kompt, stumpt B; e > i ich sihe, sprich, wirkse, wird C; Konj. Prät. ohne Umlaut hulfs, wurd C, erwurd B; ich blieb > pleib C, geschieden > gescheiden C; hingen > hendten C; einzelne Berba: s ind > seind C; hatte > hette C, tuge > tauge B, er weiß > weißt BC, gehen, gehet usw. > gon, gon, gat, gang, gond usw., stehen usw. > ston, ston, stand; kunnen, gunnen > tünden, günden C, kunne > tünde C, wollen, wolle > wöllen, wölle C (in A seltener); umwand (Part.) > umgwent C, umbgwant B.
- V. Wortformen: nu> nun BC, dazu, davon uff.> darzû, dar= bon, wazu > warzu C, denn > bann C, wenn > wann C, drauff, dran > barauff, barzu \emph{B} , erein, eraus > herein, herauf \emph{C} , fern > fer \emph{C} , entweder > eintweder BC, fur (mit Dativ) > vor BC, nicht > nit B, fo > also B, herumb > hierumt B, zuhenden > zuhanden C, fürhanden > vorhanden B, außer (Präpof.) > auß C, auff, auß > uff, uß B; unter= nander > undereinander C, nichts > nicht C, folch > folch C, welch > wöllich B, iglich > pegklich BC, yberman > pederman BC, felbs >felber BC; predigt > predig C, geset > gesat BC, findflut > sünd= fluß B fundfluß C, ruge > rum(e) BC, glauben > glaub C, hulffe > hilff $\it B$, fromideit > fromdeit $\it B$ fromdeit $\it C$, forifft > geforift $\it B$, obriteit > oberteit B oberteit C, ertentnis > ertantnuß C, heubtstud > haubstud C; weitleufftig > weitleuffig C, wichsen > wuchsen B, ${f gerüglich}>{f gerüwlich}$ ${f BC}$, rüglich $>{f ruwig}$, rüwglich ${f B}$, unordig>unarbig B; erloschen > verloschen BC, fobbern > forbern, fürberen C, leren > lernen B, feylen > felen C, schlagen > schlahen C, fangen >fahen C, taftrirn > testigen C, brennen > brinnen C.

VI. Wortwahl: blindenleiter > blindenfurer C, lobdern > plobern (mehrmals) C (> faren W), fülen > entpfinden B, dis > das (mehrmals) C, fteuern (ber bosheit) > stöbern (mehrmals) C, bereit > schon C, ob > obgleich C.

VII. Wortfügung: foldenn reinen > f. reinem C, die gelerte heilige > gelerten heiligen C.

Die Gesamtausgaben, die diese Predigten ins Jahr 1524 legen (Seckendorf I. CLX add. 3 legt sie in das Jahr 1523, im Index jedoch gleichfalls noch 1524), bringen unsre Predigten Wittenberg 1 (1539), (2. Zählung) CXVI^b—CXXV^b, CXXV^b—CXXVII^b; ebenda (1551), 445^a—453^a, 453^b—455^b; Jena 2 (1555), 479^b—488^b, 489^a—491^a; Altenburg 2, 826—836, 882—886, 836—839; Leipzig 11, 438—448, 461—465, 465—467; Walch 9, 490—522, 564—577, 576 (!)—585; Erlangen 51, 275—305, 305—316, 316—324.

Da die Wittenberger Gesamtausgabe nicht unerhebliche Abweichungen von der Urausgabe zeigt und die übrigen Gesamtausgaben ihr folgen, haben wir jene Abweichungen unter dem Text (W) vermerkt.

Die britte Predigt (unten Nr. 21), überliefert von Körer Bos. o. 17° Bl. 83° bis 85°, gehalten Freitag, den 24. März, sett bereits bei Tim. 1, 18 ein. Ob Luther V 12—17 überschlagen hat oder ob hier eine oder zwei Predigten (etwa Montag oder Dienstag zuvor gehalten?) sehlen oder ob ein andrer an Luthers Stelle diese Berse behandelt hat, läßt sich nicht seststen. In dieser Predigt schreitet die Auslegung bis 2, 2 vor.

Auch biefe Predigt ericbien in einem Gingelbrud:

"Ain lectio wider || die Rottengay-||fter, vn wie sich weltlich || oberkapt halte fol, Auß || der ersten epistel S. || Pauli zu Timo || theo, an frey || tag nach || oculi. || Martin. Luth. || Wittemberg. || M. D. XXV. || " Mit Titeleinfassung, Titelrückseite bedruckt. 8 Blätter in Quart, lettes Blatt leer.

Drud von Simprecht Ruff in Augeburg.

Borhanden: Berlin (Luth. 4516), Stuttgart, Wolfenbüttel; London, Jürich St. Panzer 2, 2746.

In den Gesamtausgaben findet sich diese Predigt Eislebener Ergänzungsband 1, 3946—3976; Altenburg 2, 882—886; Leipzig 11, 461—465; Walch 9, 564—577; Erlangen 51, 305—316.

Die vierte Predigt (unten Nr. 24) überliesert durch Rörer Bos. o. 17° Bl. 88°—91°, gehalten Montag, den 27. März, setzt wieder bei 2, 2 ein und tommt bis V. 7. Nur ein Teil derselben, die Auslegung der Verse 4—6, erschien in dem oben zu der ersten Predigt angegebenen Drucke. Die Gesamtausgaben haben sie teils dem Jahre 1524 (so auch Seckendorf 1. CLX add. 3) teils dem Jahre 1533 zugewiesen.

20.

19. März 1525.

Bredigt am Sonntag Ofuli.

Erhalten in Rorers Rachschrift Bos. o. 17° Bl. 81 - 82 b.

22.

25. Märg 1525.

Bredigt am Tage ber Berfundigung Maria.

Erhalten in Rorers Rachschrift Bos. o. 17° Bl. 85 b - 87 b.

23.

26. Marz 1525.

Bredigt am Sonntag Latare.

Erhalten in Rorers Nachschrift Bos. o. 17° Bl. 876-886.

25.

2. April 1525.

Bredigt am Sountag Indita, gehalten in Remberg.

Erhalten in Rorers Nachschrift Bos. o. 17° Bl. 926-936.

über diese Reise Luthers nach Kemberg ist sonst nichts bekannt. Um 1. April war Luther noch (Enders, Briesw. 5, 151), am 2. April wieder in Wittenberg (a. a. O. S. 152).

26.

9. April 1525.

Bredigt am Balmfonntag.

Erhalten in Rorers Rachschrift Bos. o. 17° Bl. 93b-95.

27.

13. April 1525.

Bredigt am Gründonnerstag.

Diese nach Körers Angabe "in proximo pago" gehaltene Predigt ist uns überliesert in Körers Nachschrift Bos. q. 24" Bl. 266"—267" sowie in Roths Aufzeichnung in der Zwidauer Handschrift H. III Bl. 72"—73".

An welchem Orte biefe Predigt gehalten ist, läßt sich nicht feststellen. Am 11. April war Luther noch, am 15. April wieder in Wittenberg (Enders, Briefw. 5, 155 ff.). In Wittenberg predigte am Gründonnerstag früh und nachmittags Bugenhagen (Bos. o. 17° Bl. 98°—100°).

28

16. April 1525.

Bredigt am Oftertag.

Erhalten in Rorers Nachschrift Bos. o. 17° Bl. 1076-1106.

Die Predigt wurde noch im Jahre 1525 gebruckt unter bem Titel:

"Ain Sermon an bem || Oftertag. || Die hystori ober ge- || schicht ber auffersteeung || Christi inn ain ord- || nung gebracht. || Der nut vn die frucht || der auffersteeung Christi, weliches || allayn gnüg ist zü wissen aim je- || den Christē zü der seligkait. || Wartinus L. xxv. || " Mit Titeleinsfung, Titelrücksite bedruckt. 8 Blätter in Quart, letzte Seite leer.

Drud von Simprecht Ruff in Augsburg.

Borhanden: Berlin, München S., Stuttgart; London. Panger 2, 2683; Erl. Ausg. 217, 140.

Der Drud zeigt der Rörerschen Nachschrift gegenüber manche Erweiterung, aber teine derartige, die mit Bestimmtheit auf die Benutzung einer andern Vorlage als der Rörerschen schließen läßt.

In ben Gefamtausgaben findet fich der Druck nur Erlang. Ausg. 2 17, 140-153.

In lateinischer Überfetjung findet fich ber Germon in

"IONAH || PROPHETA MARTINI LV= || THERI Commentariolo explica= || tus, cum alijs quibusdam Christia || no scitu perneceβarijs, quo= ||rum catalogum sequens || habet pagella. || Argentorati, Mense Maio, Anno || M. D. XXVI. || * Titelsüdseite bebrudt. 88 Blätter in Ottav, lehteß Blatt leer. Auf ber brittlehten Seite: "ARGENTO-RATI APVD || IOHANNEM HERVA= || GIVM MENSE MAIO, || ANNO M. D. XXVI. ||"

Dieser Druck ist beschrieben in Unstrer Ausg. Bb. 19, 175. Er enthält bie Übersetzung breier Lutherscher Sermone, und zwar steht Bl. 62°—72° unstre Predigt, Bl. 72°—81° ber "Sermon auf bas Enangelium Matthäi am 9. Cap." (Unstre Ausg. Bb. 15, 696 ff., wo diese lateinische Übersetzung übersehen worden ist) und Bl. 81°—87° der zweite Sermon aus "Zwu Sermon ausst sest aller heyligen" und zwar das Stück Unstre Ausg. Bb. 10°, 410, 10—419, 25.

Noch an diesem Tage brach Luther mit Melanchthon und Johann Ugricola von Wittenberg nach Eisleben auf, wo er dem Wunsche des Grasen Albrecht von Mansseld entsprechend eine Schule einrichten sollte (Enders, Briesw. 5, 157): "Ego hac hora vado Eysledium cum Philippo et M. Eysleden illuc vocati ad Adelderdo Comite pro instituenda schola Christiana." Bgl. C. R. I, 739 Melanchthon an Camerarius vom 16. April: "Me nunc extrahit Lutherus ex oppido ad suos certe invitum. Ac sic properadat, ut in ipso die paschatos excurreret. Evocatur propter nescio quae negotia ecclesiae illic constituendae." Agricola läßt auch Jonas an der Reise teilnehmen: "Prosecti sumus Islediam sud tempus Paschatos D. Luth. D. Philippus, D. Ionas et ego" (Theol. Studien und Kritiken 1907 S. 256). Vgl. auch Kawerau, Johann Agricola S. 49. 59. 1

Diese Reise sollte jedoch ganz andern Zwecken als der friedlichen Errichtung einer Schule dienen. Gerade als Luther in Eisleben weilte, drang die Flut des Bauernaufstandes heran (vgl. Merx, Thomas Münzer und Heinrich Pfeisser 1523—1525 1 S. 112 f.) und es mußte ihm die Aufgabe als selbstwerständlich gelten, durch Gottes Wort die erregten Gemüter zu beruhigen. Lingte, Reisegeschichte S. 154 läßt Luther am 17. April, also auf dem hinwege nach Eisleben, auf dem Schlosse Seedurg predigen, ohne hierfür einen Nachweis zu geben.

Bis zum 20. April weilte Luther in Eisleben, wo er seine "Ermahnung zum Frieden auf die zwölf Artitel der Bauerschaft in Schwaben" (Unste Ausg. Bd. 18, 279 st.) schrieb (Köstlin-Kawerau, Luther 1, 702). Durchaus sicherer Nachricht zusolge predigte er Freitag nach Ostern, am 21. April, in der Hauptlirche zu Stolberg (Lingke, Reisegeschichte S. 155; Zeitschrift des Harzvereins 17, 160: "Martinus Luder hat hyr frytag nach oster eodem anno gepredigt und ist ome von eym erdarn rat IIII. st. Rynnes wyn und IIII. sth. Eyndix bere in Wylhelm Ryssensteyns haus geschangk" [Stolbergisches Ratsjahrbuch 1525]; vgl. auch a. a. O. S. 203). Bon Stolberg kehrte er — ob auf Umwegen und unterwegs predigend,

¹⁾ Irrtümlich sagt Köftlin-Kawerau, Luther 1, 793 zu S. 702, die Reisenden seien am 17. April nur dis Bitterfeld gekommen. Der Brief Melanchthons an Camerarius von diesem Lage (C. R. I, 739), auf dem jene Behauptung ruht, sagt jedoch nur: "Sebaldus nos extra oppidum secutus est hodie ad Bitterseldium usque."

läßt sich nicht feststellen — nach Eisleben zurück. Denn von hier holte ihn Freiherr von Asseung nach Wallhausen ab, wo er nach Lingke, a. a. O. S. 156 "Montags nach Misericord. Dom. den 1. Mai eine Predigt über Matth. VII. 15. Sehet euch vor vor den falschen Propheten zc. in der Kirche des anliegenden Markisseckens zu St. Betri Bauli that." ¹

Bon Ballhausen reifte Luther weiter nach Rordhausen. hier wurde er (laut ber Tischreben) mahrend ber Predigt, als er mahnend auf ein Bild bes gefreuzigten Chriftus verwies, von etlichen verhöhnt, die dazu mit Gloden klingelten, und wenig schien zu fehlen, daß "es los gegangen ware" (Köftlin = Rawerau, Luther 1, 710).

Am 3. Mai weilte Luther in Weimar, wie ein von dort unter diesem Tage an Mysonius gerichteter Brief (Enders 5, 162 f.) erweist, tags darauf in Seeburg, von wo er an Johann Rühel nach Eisleben schrieb (a. a. O. S. 164). Am 5. Mai — dem Todestag des Kurfürsten — kam er noch einmal persönlich mit Rühel zusammen (de Wette, Luthers Briefe 2, 667). Am 6. Mai, abends nach sieben Uhr, tras er wieder in Wittenberg ein (Enders 5, 170). Tags zuvor war Kurfürst Friedrich der Weise verschieden, wenige Stunden vor seinem Tode noch "Martini Luthers zum Besten" gedenkend (Spalatins historischer Rachlaß, hrsg. von Reudecker und Preller 1, 68).

Rach Sedenborf (II, 3 § 3) soll Luther bamals auch in Erfurt, Orlamünde, Rahla und Jena gepredigt haben (vgl. Lingke S. 155). Für diese Predigten, über die alle weiteren Rachrichten fehlen, bliebe nur die Zeit zwischen dem 22. und 29. April. (Röstlin-Rawerau 1, 709 wird indes wohl richtig vermuten: "Beruht die Angabe über die drei letzten Orte auf einer Verwechslung mit seiner Reise des vorigen Jahres? Auch die über Erfurt muß bezweiselt werden, da die Erfurter in ihrem bald darauf folgenden Brief an Luther eines vorangegangenen Besuches nicht gedenken".)

Auf diese Reise beziehen sich Luthers Worte in der "Warnung an seine lieben Deutschen" (Erlang. Ausg. ² 25, 8): "wie er mich selbs auch errettet in der nähesten Aufruhr, da ich in aller Fahr Leibs und Lebens mehr denn einmal schweben mußte."

29. 7. Mai 1525.

Bredigt am Sonntag Inbilate.

Erhalten in Rorers Rachschrift Bos. o. 17° Bl. 1226—124.

30. 31. 10. und 11. Mai 1525.

Bredigten, gehalten bei ber Beftattung Anrfürft Friedrich bes Beifen.

Am Abend bes 5. Mai hatte Aurfürst Friedrich der Weise, nachdem er "zuvor mit christlicher Andacht und guter vernunsst gebeichtet und das hochwirdig Sacrament nach Christi Aussatzung und ordnung entpsangen" (Schöttgen und Kreysig, Diplomatische und curieuse Rachlese 10. Teil S. 370 f.), auf dem Schlosse Lochau (jetz Annaburg) die Augen geschlossen. In seinem Testament hatte er bestimmt, daß er "in aller Gotts-Heiligen Stift Kirchen zu Wittenberg in dem Chor fur den hoen Altar" begraben werde (Testament vom Jahre 1517 bei Schöttgen und Kreysig,

¹⁾ Enders vermutet (Erlang. Ausg. 2 18, 239), daß die an diesem Orte abgedruckte Predigt "Eyn predigt und warnung, sich zu hüten für falschen Propheten auff das Euangelion. Matthei.VII" jene zu Wallhausen gehaltene Predigt sei. Das ist ein Irrtum. Diese gedruckte Predigt ist vielemehr am 30. Juli 1525 gehalten (unten Nr. 52).

a. a. O. 11. Teil S. 52 — barauf beruft sich auch das Testament von 1525 a. a. O. S. 66). Bei der Feststellung der Beisehungsseierlichkeiten galt es von dem "hievor geubten weltlichen Gepreng, so in der grossen Herrn todsfalh geubt sind worden", "was uncristlich oder zu Ergernus angesehen abzuthun" (Tenkel-Cyprian, Rühl. Urk. 2, 326). Spalatin wandte sich dieserhalb an Luther und Melanchthon, sowie an den Torgauer Pfarrer Gabriel Zwilling mit der Bitte um ihr Gutachten. Wir ziehen dieselben hier nur insoweit heran, als sie von den bei der Feier zu haltenden Predigten sprechen.

Luther und Melanchthon empfahlen am Abend vor der Beerdigung eine lateinische Leichenrede (durch Melanchthon), am Tage der Beerdigung selbst aber die "Hauptpredigt" halten zu lassen (a. a. D. S. 327 f., Enders, Briefw. 5, 167 f.). Zwilling schrieb: "Das man predigt auff den abent, das Bold deß tods zu erynnern und zu bitten, das Gott yhrem zufunstigen Herrn seynen Geyst gebe und nach Gottes willen regyre, ist wol than." — "Die Morgenpredigt, ehe man den leychnam begrebt, ist gutt" (Tenzel-Cyprian, a. a. D. S. 329. 331; Enders, a. a. D. S. 169). Am Ende seines "Bedenkens" aber, an dessen Kand Spalatin schrieb: "Ist Christlich und gefällt mir wohl zu halten", erklärte Zwilling: "Ich halt, wenn man den leychnam unsers gnedigsten Herrn schlecht zum Grabe trüge, liess die schüller furher gehen und etliche gutte lieder singen. Und etliche vom Abel trügen den Leichnam und das ander Hossgesinde sampt dem gemehnen volck solgete der par nach und begrüb yhn also ym namen Gottis, das es das beste were, und thett darnach, wenn der leichnam begraben were, ehne vermannung odder predig dem volck."

Unter Berücksichtigung biefer Vorschläge hielt am Abend vor der Beerdigung Melanchthon eine lateinische Rede und Luther eine deutsche Predigt, letterer eine zweite deutsche Predigt folgenden Tags vor der Beisetung.

Spalatin hat felbst aufgezeichnet, wie bes Rurfürsten "Begrebnuß bie zu Bittemberg Mitwoch und Donnerftag nach Jubilate ift gehalten worden mit Doctor Marthinus, Philipps Melanchthons 2c. rat" (Rappe, Rleine Nachlefe 2, 667ff.). "Mitwoch nach Jubilate", also am 10. Mai (Sectendorf: 2 S. 34 gibt fälschlich ben 9. Mai an), brach man mit ber Leiche von Lochau auf und geleitete fie über Steffen und Elster nach Wittenberg. "Und als man die Leich in die Stifftfrichen gebracht und mitten in die tirchen gesett bat, ba bat ber Ror gefungen: wir glauben alle an einen Bott. Darnach ben hundert und achtzehenden Pfalm: Confitemini Domino etc. latennifc. Folgend bat magifter Philipps Melanchthon ein faft gute latenifche Rebe in ber Rirchen gegen ber Leich (Gedenborf: "stans e regione funeris") bon meinem Gnedigsten herrn feligen gethun. Darnach hat Doctor Martinus Luther (Sedenborf: , de suggestu *) ein fer Chriftliche und Troftliche Predig gethun, geftellt auf Sant Bauls wort in der ersten Spiftelnn zun Theffalonichern am vierten Capitel bon ben, die in Chrifto entschlaffen und geftorben feind." 1 Tags darauf, Donnerstag ben 11. Mai, versammelte man fich jur letten Trauerfeier und jur Beisetung bes Rurfürsten wieberum in ber Schloftirche. Bei biefer Feier "hat Doctor Martinus abermahls ein fast Chriftliche, troftliche Predig gethun, auch auf Sant Pauls

¹⁾ Bgl. Spalatins turzen Bericht in seinen Annalen (bei Menden, script. rer, Germ. II, 644): Funebrem orationem habuit Ph. Mel. concionem vero D. M. Lutherus mire Christianam, mire consolatoriam.

wort zum Theffalonichern geftellt". 1 Rach biefer Predigt senkte man die Leiche ins Grab "gleich under bem hoben Altar under ben ftuffen".

Luthers beibe Predigten erfchienen in folgenden Gingelbruden:

A "Imo predigt auff || die Epistel S. Pauli. 1. Thess. || 4. D. Martini Luther ge- || than ober der leiche des Chur || fursten Herhog Friderichs || zu Sachsen. || Item ehne trostunge an || Churfursten von Sachsen seli || ger vud Christlicher gedecht- || nis, Frehtags nach Miseri- || cordia Domini, den letz || ten sehnes lebens || hie auff er- || ben. || Georgius Spalatinus. || 1525 || Mit Titeleinfassung, Titelrückseite bedruckt. 18 Blätter in Quart, letztes Blatt leer.

Drud von Joseph Rlug in Wittenberg.

Borhanden: Berlin (Luth. 4471), Breslau St. und U., Leipzig, München U., , Wernigerobe; London. Panzer 2, 2638.

Rleine Bersehen im Druck hat bas Exemplar London: Titelbl. 3. 13 "auff r-|| ben" mit ausgesprungenem "e"; Bl. A 1 b 3. 1 "wehz es" mit verkehrt gesehtem "l" statt "wehl es" u. a.

Die erfte Predigt steht Bl. A1b-B4b, die zweite Bl. C1*-D2b, Spalatins Troftung Bl. C1*-C3b.

B "Twe predigen vp || de Episteln S. Pauli. 1. Thess. || iiij. D. Mart. Luther, geban || auer dem lyke des Korvörsten || Hertoge Frederikes tho Sas-||sen. ||
Item ehne tröstynge an || den Korvörsten van Sassen || seliger gedechtenysse, des || Frydages na Misericor || dia Domini, des le-||sten synes leuen-|| des hyr vp || erden. || Georgius Spalatinus. || M. D. XXV. || Mit Titeleinsassung, Titelrückseite bedruckt. 18 Blätter in Quart, letzte Seite leer.

Drud von Jojeph Rlug in Wittenberg. Borhanden: Bolfenbuttel.

Die erfte Predigt steht Bl. A1b-C1*, die zweite Bl. C1*-C1b, Spalatins Tröftung Bl. C1b bis zum Ende.

C "Czwo predigt auff die || Epistel S. Pauli. i. Theff. iiij. || D. Marti. Luther gethan ober || der leiche des Chürfursten Her-|| hog Friderichs zu Sachstenn. || Item eyne tröstunge an Chür || fursten von Sachsen seliger ond || Christlicher gedechtnis, Frey- || tags nach Misericordia || Dni, den letzten sep- || nes ledens hie || auff erden. || Georgius Spalatinus. || M. D. XXV. || "Mit Titeleinfassung, Titelrückseite bedruckt. Am Ende: "Gedruckt zu Erssung Leopart beh S. || Georgen. M. D. XXV. || "16 Blätter in Quart, letzte Seite leer.

Drud von Melchior Sachse in Ersurt. Borhanden: Berlin (Luth. 4475), Kaffel; London.

Die erfte Predigt steht Bl. A1b — B4*, die zweite Bl. B4b — D1b, Spalatins Troftung Bl. D2* — D4*.

D "3mo predigt || auff die Epistel S. Pauli. || 1. Theffa. 4. D. Martini Lu || ther gethan vber der leiche || bes Churfursten Heryog || Friderichs

¹⁾ Spalatin a. a. D.: Feria V. post Iubilate sepultum est corpus Principis in Divis omnibus post concionem D. M. Lutheri, ut pridie, eximie piam.

zu Sachsen. || Item eine tröstunge an || Churfursten von Sachsen || seliger vnb Christlicher ge || bechtnis, Freytags nach || Misericordia Domini den || letten sehnes lebens || hie auff erden. || Georgius Spalatinus || 1525. ||" Mit Titeleinfassung, Titelrückseite bedruckt. 26 Blätter in Ottav, die drei letten Seiten Seiten leer. Die Zisser 4 in Zeile 3 des Titels steht in Spiegelschrift.

Drud von Meldior Sadie in Erfurt.

Borhanden: Berlin (Luth. 4473), Dresben; London. Panger 2, 2639; Erl. Ausg. * 17, 181 Nr. 6.

Das Czemplar Dresden hat auf der Innenlage des Bogens C, d. i. auf Bl. C5 und C6, neuen Sat; im Czemplar London fehlen diefe beiden Blatter.

Die erfte Predigt steht Bl. A1b-B4*, die zweite Bl. B4b-C5*, Spalatins Troftung Bl. C5b-C9*.

E "Zwo predig auff die Epistel || S. Pauli. 1. Thessa. 4. D. Martin ||
Luther, gethon über der leich || des Churfürsten Her-|| 150g Friderichs zu ||
Sachsen. || Item ain tröstüg an Chur- || fürsten von Sachsen seliger vnd
Christ- || licher gedechtnüß, Frentags nach || Misericordia Domini, den ||
letsten sennes lebens || hie auff erden. || 1525. || Georgius Spalatinus. ||
Mit Titeleinsassung, Titelrückseite bedruckt. 14 Blätter in Quart, letztes
Blatt leer.

Drud bon Simprecht Ruff in Mugeburg.

Borhanden: Berlin (Luth. 4479), München S.; Bafel, London. Panger 2, 2637; Erl. Ausg. 17, 180 Rr. 2.

Die erfte Predigt steht Bl. A 1b — B 2b, die zweite Bl. B 3a — D 1b, Spalatins Troffung Bl. D 1b — D 3b.

F "Imo predig auff die Epist || el. Pauli. 1. Theffa. 4. D. Mart. || Luther, gethon über der leich-|| des Churfürsten Her || tog Friderichs zu || Sachsen. || Item ain trestung an || Curfürsten von Sachsenseliger || vn Christlicher gedechtnüß, || Freytags nach Misericor || dia Domini, den let- || sten sehnes lebes || hie auff erden. || 1525. || Georgius Spalatinus. || Mit Titeleinsassung, Titelrücksiete bedruckt. 14 Blätter in Quart, letztes Blatt leer. Augsburger Druck.

Borhanden: Berlin (Luth. 4477), München S. und II. Weller 3508; Erl. Ausg. 2 17, 180 Rr. 3.

Die erste Predigt steht Bl. A1^b – B2^b, die zweite Bl. B3^a – D1^b, die Tröstung Spalating Bl. D1^b – D3^b.

In den Gesamtausgaben finden sich die Predigten in der Fassung der Einzelderude nur Leipzig 12, 209—218, 218—227; Walch 12, 2578—2593, 2604—2617; Erlangen 1 18, 317—328, 338—347; 2 17, 179—192, 202—211.

Die alteren Gesamtausgaben bieten burchgängig einen von den ersten Drucken bebeutend abweichenden Text Wittenberg 1 (1539) 1, Bl. XCIX b (2. Zählung der

²⁾ Die Tatsache, daß der erste Band der Wittenberger Ausgabe von Luthers Deutschen Schriften (vgl. unten S. 196) im Jahre 1539 bereits in zwei verschiedenen Ausgaben erschienen war, ift zuerst von Johannes Luther beobachtet; nabere Angaben machte daraufhin J. Hauß-leiter Reue Kirchl. Zeitschrift 10 (1899) S. 463 ff.

Blätter) — CII^b, CII^b — CVI^b; ebenda 1 (1551), 429^a — 432^a, 432^a — 435^b; Jena 2 (1555), 514^a — 517^b, 517^b — 522^a; Altenburg 2, 889 — 892, 892 — 896.

Diesen Text ber älteren Gesamtausgaben teilen außer dem der ersten Drucke mit Leipzig 12, 209—218, 218—227 (neben dem andern Text); Walch 12, 2592—2605, 2616—2631; Erlangen 1 18, 329—338, 347—358; 2 17, 192—202, 212—223.

Auch wir bringen beibe Texte jum Abbrud.

Unfre Schrift ist also nur in fünf oberbeutschen und einem niederdeutschen Drucke erhalten. A ist der einzige Wittenberger und wohl der Urdruck. C und D stammen aus der gleichen Erfurter Druckerei, gehen aber beide auf A zurück und sind nach Format, Typen und Orthographie verschieden. C bleibt A sehr nahe; streng durchgeführt gegen A ist nur nun, gnug, dt für d nach Sonorlauten, häusig nn (z. V. unnz), oberkeht > vberkeit, etwas konsequenter ist der Umlaut des u (A hat meist û statt û und ü), die Formen stehn, gehn. Bei D fällt das gänzliche Fehlen von û oder ü auf; nur einige Male steht ue für ûe. Dagegen ist hier der Umlaut von o strenger durchgeführt. E und F stammen aus Angsburg von denselben Druckern wie z. V. E und E der "Ermanung an die Bauerschaft" E 1. Bd. 18, 282 und haben auch die gleichen oberdeutschen Eigentümlichseiten wie diese (ai neben ei, ü, einige au E eu, Abstohung aller Arten auslautender E unumgelautete Verbalsomen); E ist auch hier nach E gedruckt. Nur E erset sülen durch entpfinden. E (niederdeutsch) beruht auf E

Unser Text ist nach A gedruckt unter Verbesserung ber nicht seltenen Drucksehler. Die Textesänderungen aus C-F sind verzeichnet bis auf offenkundige Drucksehler; die grammatischen Besonderheiten werden hier zusammengestellt, wobei E und F nicht aussührlich berücksichtigt sind, da ihre Eigenart in diesem Vand und Vd. 18, 282 ff. (vgl. oben) völlig ausreichend verfolgt werden kann.

- I. Botale. 1) Umlaut von a: $e > \delta$ hinlåssig F, nåmlich E; $e > \alpha$ erkantniß E, arbait EF, schlasst EF; $a > \delta$ åsschen F, geschäßet EF; a > e gesaßt P geseßt P, manigseltig P, P e schepssung P eu P au haubt P, glauben, glaubig, laugnen, ausser (Abj.) P au P eu mißbreuchen P; ew P dw frowen P o P dwillen P honig P, oberkeit P, posell P, wortlin P es P u P is did in P find P such that P is did in P in P such that P is did in P in P is did in P in
- 2) u, û > 0, δ forcht, forchten D, forchtsam C-F, oberfait EF öberfeit D, pochen DEF; 0, $\delta >$ u, ü furthin D, busaune EF, fünig EF, blüglich EF, blyglich F, trugen EF; i > e welch EF; a > 0 from EF, gethon EF; 0 > a wa EF, nach (post) C, nach (dum) C, nachmals EF, an (sine) D.
- 3) Alte Diphthonge u und û werden nur schwankend geschieden in EF, besser û und û sowie ie und i EF, ebenda auch ei und ai. Reues ei sehlt nur in erdtrich D.
- 4) Unbetonte e sowohl feste als flexivische fehlen in CD nach harten Lauten mach, hert; in geh, zehn, stehn, gehn, in D auch in ding, lang, sundt,



verlorn, felt, in EF in allen Fällen (beständig in stehn). Hinzugefügt erscheint es in patriarche, in der Endung -unge (so meist auch A), in thue (= thů?), augenblice D, eingeschoben in meher, gesehet, unfferen, Donerstag, feuerig D, in unserem, schmecket, herren, gemalet F, langest EF, zu bemerken ist -eln > -len, handlen, wandlen nach schwäbischer Art in EF.

- 5) Dehnungs = und Trennungs = \mathfrak{h} find wie gewöhnlich in ben Nachbruden feltener als im Urbrud, \mathfrak{z} . B. \mathfrak{hr} CD, \mathfrak{hn} C, im, steen, meer DE, vorreb, auffersteung EF, geseß EF.
- II. Konsonanten. b > t, dt schuldt, erkandt, wirdt C, wirt D, todt D, Teütschland EF, ent- (Borsilbe) C, welth C, erlyten EF; t > b under E; $\mathfrak{p} > \mathfrak{b}$ heubt D, haubt EF, nymbt D, kombt E, buchen C, busanen EF, breysen EF; $\mathfrak{b} > \mathfrak{p}$ sterplich, leiplich F, Haupt C, dem. schweben P s
- III. Bor- und Nachfilben: g- > ge gelieber D, genad EF; ge- > gnug C, gricht F; ver > vor vornunfft D; zu > zer zerstoben EF; b > bebeleiben E; niß > nüß EF.
- IV. Flexionsformen: des geifts > des geift (bei vorausgehendem Abj.) C, ber hellen > helle C, des Teuffels > des Teüffel F, die gaße (Plur.) > gaben EF, yhr (suae) > jrer F; fie hatten > hetend F, ebenso fie werdent F; wollen, wolle > wöllen, wölle E wellen F, hatte > het EF, er weis > waißt EF, stehen > stön (einmal) E, ich werde > ich würd EF; sind > seind EF, sein EF, lumlaut sehlt in schlafft, laßt EF; verbrant > verbrent EF.
- V. Wortformen: nu > nun CEF, nicht > nit D, benn > bann EF, yst > iest E iest F, yeder > yder D, bazu > barzu D, sonsten > sonst EF, fern > ferre EF, fur > vor (vorhin, bavor, vor ber welt), sondern > sonder EF, beste > bester EF; bran, braus > barau, baraus EF, brob > oben EF, bennoch > bannocht E, solch, welch > solich, welich E, vnternander > vnderainander E, ernidder > hernider; selb > selver D; hülffe > hilff D, Crderich > Crdrich D, begrebtnis > begrebnis D Donrstag > Dornstag EF, vernunfst > vernufst F, erbeit > arbeit F, bliz > bliz F; unverweselich > unverwesenlich EF, plozlich > blüzlich EF, verstorbende > verstorbene EF, rugen > rüwen EF rüet F, schüttern > schütten F; verschlingen > verschlinden (sonst auch A) EF, sordern > soddern EF, Joannis > Johannis D, Cuangelion > Cuangelium D, Ebreer > hebreer EF.
 - VI. Wortwahl: fülen > entpfinden (immer) F.

32.

12. Mai 1525.

Bredigt über den 26. Bfalm am Freitag nach Jubilate.

Diese Predigt ift erhalten in Rorers Nachschrift Bos. o. 17. Bl. 286-296. Aus "bes herrn Philippi Fabritij geschriebenen Buchern" gab fie Johann Aurifaber

im zweiten Eislebener Ergänzungsband heraus. Wir haben seine Ausgabe als die Bearbeitung seiner Borlage anzusehen, wobei er, wie sonst (vgl. Unste Ausg. Bb. 33 S. X) ohne Bebenken erweitert und hinzugefügt hat.

Diese Predigt enthält keinerlei Beziehungen auf den Tod des Kurfürsten, steht vielmehr ganz unter dem Eindrucke der Wirren des Bauernkriegs. Luther versetzt sich im Geiste wieder zuruck auf den Boden der aufrührerischen Bewegung, von dem er eine Woche zuvor durch den Tod des Kurfürsten abgerufen worden war. Die Predigt bildet ein höchst interessantes und wertvolles Stimmungsbild Luthers (val. Abstlin-Kawerau, Luther 1, 711).

Rach Eisleben 2, 120^b—124^b befindet sich die Predigt in den Gesamtausgaben Altenburg 2, 896—902; Leipzig 6, 88—94; Walch 5, 424—443; Erlangen 39, 106—122.

Wir bringen oben Rorers Rachschrift, barunter Aurifabers Bearbeitung ber Fabritiusschen Borlage jum Abbrud.

33.

14. Mai 1525.

Bredigt am Sonntag Rantate.

Diese Predigt ist erhalten in Rorers Nachschrift Bos. o. 17° Bl. 124 b—126°. An diesem Sonntage wurde Rorer von Luther ordiniert, vgl. Rorers aussührlichere Bemerkung zu der gleichsalls an diesem Tage gehaltenen Exoduspredigt Unstre Ausg. 16, 226, 6: Dominica Cantate quae erat 14. Maii quo ordinatus sum in diaconum Ecclesiae Wittenbergensis praesente tota ecclesia Wittenbergensi imponentibus mihi manum Luthero, Pomerano, Philippo, Consule, sudice. Bgl. hiezu Rietschel, Luther und die Ordination 2. Ausg. 1889 S. 55; Drews, Die Ordination, Prüfung und Lehrverpflichtung der Ordinanden in Wittenberg 1535 (Universitätsprogramm 1904) S. 1. 2; Deutsche Zeitschrift für Kirchenrecht 1905 S. 67.

34

21. Mai 1525.

Bredigt am Sonntag Bocem Jocunditatis.

Eine auffällig kurze Predigt von diesem Sonntage hat uns Rörer Bos. o. 17° Bl. 126°—126° überliefert. Es schließt sich daran eine noch kurzere Behandlung besselben Textes von Justus Jonas, so daß man fast annehmen möchte, Luther habe seine Predigt aus — uns unbekannten — Gründen abbrechen müssen und Jonas sei für ihn eingetreten (vgl. als Beispiel hiefür 4. Abvent 1530 Unstre Ausg. Bb. 32, LXXIII).

Diese Predigt, weit ausführlicher als Rörers Rachschrift und das bort Fehlende erganzend, erschien im Druck in folgenden Ausgaben:

A "Eyne predigt am || funfften Sontage || nach Oftern || Johan. || zvi. || Martinus Luth. || Wittemberg. || M. D. zzv. ||" Mit Titeleinfaffung, Titelrückseite leer. 8 Blätter in Quart, letztes Blatt leer. Am Ende: "Gedruckt zu Wittemberg durch Hans Weyß || Tausent Funff hundert vnd Funff vnd || zwentzigsten Jar. ||"

Borhanben: Berlin (Luth. 4526), München U., Wolfenbüttel. Weller 3507; Erl. Ausg. 2 12, 155 Rr. 1.

B "Eyne Predig am || funfften Sontage || nach Oftern || Johan. || zvi. || Martinus Luth. || Wittemberg. || M. D. XXV. ||" Mit Titeleinfaffung, Titelrückseite bebruckt. 6 Blätter in Quart, letzte Seite leer. Am Ende: "Gebruckt zu Erffurbt zum Leopart ben S. || Georgen. M. D. XXV. ||" Druck von Melchior Sachse in Erfurt.

Borhanden: Stuttgart, Weimar. Weller Suppl. [I], 351.

C "Ain predig am fünff- || ten Sontage || nach Oft || ern. || Johannis. || zvi. || Martinus Luth. || Wittemberg. || M. D. zzv. ||" Mit Titeleinfaffung, Titelrückseite bedruckt. 6 Blätter in Quart, letzte Seite leer.

Drud von Melchior Ramminger in Augeburg (?).

Borhanden: Berlin (Luth. 4528), Wernigerobe; London, Zurich St. Banger 2, 2684; Erl. Ausg. 12, 155 Rr. 2.

Diese Predigt wurde in die Kirchenpostille aufgenommen und findet sich in ben Gesamtausgaben Leipzig 13, 631—635; Walch 11, 1240—1253; Erlangen 1 12, 142—150; 2 12, 155—164.

Die Predigt ift also im Wittenberger Urdruck (A), in einem Erfurter (B) und einem Augsburger Nachbruck (C) überliefert. B und C gehen auf A zurück.

B halt bie fprachlichen Formen ziemlich peinlich feft; zu vermerten ift nur:

1) bisweilen ist ber Umlaut sorgfältiger bezeichnet (o > b wort lin, könig, zöge; u > û bûcher, jûngst, wûndschen, verkündigen, bûrffen), einmal nach oberd. Weise eu > au in glaubt; 2) noch (nec und etiam) > nach, wilch > welch; whan > wahn; 3) unbetontes e fällt nur in der Endung -ung, bei nott (Dativ) und nût (Abj.); dagegen ist i in der Endung ist immer > e geworden redestu. Außerdem sind an Wortsormen zu verzeichnen 4) nu > nun (bisweilen), nicht > (selten) nit, erbeit > arbeyt, Johannis > Joannis.

Biel stärker ift C (Augsburg) verandert: es zeigt die gewöhnlichen obers beutschen Eigentumlichkeiten: ei unterschieden von ai, ie von i, u von u, u von u, eu > eu; ferner & und ff oft durch ß ersett, t durch th.

- 1) Oft genauere Umlautsbezeichnung bei u: fünff, fünfft, grünben, verkünbigen, mündlich, wünschen, gerüft (Partiz.), füllen, bürffen; für, über, müglich, fülen (nicht mit ú); bücher, versünen, süsse, gefürt; aber $\dot{\mathbf{u}} > \mathbf{u}$ in junger (neben ü); $\mathbf{v} > \dot{\mathbf{v}}$ wörtlin; aber eu > au in glauben, haupt; a > $\dot{\mathbf{v}}$ verböckt, aber auch verbeckt und verbäckt; e > $\dot{\mathbf{u}}$ gnåbig, schwär, vätterlich. 2) i > e welch, weder, herschen; $\mathbf{v} > \mathbf{u}$ zuge, > ütünig; $\dot{\mathbf{u}} > \dot{\mathbf{v}}$ mögen; a > v in wohn, gethon, $\mathbf{v} >$ a wa, noch (etiam) > nach; i > ü würst. 3) Unbetontes e kann an allen Stellen sehlen: hab, glaub, leut, Got, sein (sua), das klain, dasselbig, ains; wird aber auch vor Konsonant eingeschoben: solches, Gottes, welches, alles, regenet, ewer, gefaren, ausnahmsweise in das reiche, verschoben in verordnet (> verordent); -ist > est wie in B.
- 4) Dehnungs- und Trennungs-h wird beseitigt: ftet, ften, fte, get, mer, pr; whan > wohn.
- 5) Ranfonanten: t > b bappen, bichten, under; b > t ainfeltigtait; b > p haupt; b > c nechst. Doppeltonsonant vereinfacht: weber, Got, raten, treflich.

- 6) Bor= und Nachfilben: g > ge genüg; ideit > igkait.
- 7) Flexionsformen: sie mugen > mugent, sind > sie feind, wir sein, wuffte > wußte (Ind.), wir konnen > kinden.
- 8) Wortformen: nu > nun, jst > yes, fondern > fonder, bennoch > bennocht; benn > bann, eraus > herauß, brumb > barumb,
 wofur > wafür; yberman > yeberman, iglich > yebtlich, erbeyt >
 arbeyt, mond > monad, Johannis > Joannis; leufftig > leuffig;
 feylen > felen, entpfangen > empfahen, fuffsen > feuffsen, foddern
 > fordern.
- 9) Wortwahl: fulen am Anfang > entpfinden (später fülen, aber nicht mit u wie zu erwarten ware, wenn bas Wort einheimisch wäre).

35.

25. Mai 1525.

Bredigt am Simmelfahrtstage.

Erhalten in Rorers Rachschrift Bos. o. 17° Bl. 1274-1284.

36.

28. Mai 1525.

Bredigt am Sonntag Grandi.

Erhalten in Rorers Rachschrift Bos. o. 17° Bl. 128b-130b.

37.

4. Juni 1525.

Bredigt am Bfingfttage.

Luthers Schrift "Wiber die mördischen und räubischen Rotten der Bauern" (Erlang. 224, 300 ff.; Unsre Ausg. Bb. 18, 344—361) erregte durch die Schärfe und rücksiches Entschiedenheit, mit der sie zum Dreinschlagen und Würgen aufforderte, vielsachen Anstoß. Amsdorf melbete ihm aus Magdeburg, daß man ihn als adulator Principum bezeichne (Enders 5, 182). Auch in Thüringen schalt man ihn einen Heuchler (de Wette 2, 669). Selbst die Zwickauer Freunde, unter ihnen auch Nikolaus Hausmann, waren, wie der Bürgermeister Mülpfort an Stephan Roth schreibt (Kolde, Analesta S. 64), "etwas mit vorwunderung Entsatt". Wenige Tage später (15. Juni) bekannte Luther selbst: "Welch ein Zettergeschreh hab ich angericht mit dem Büchlin wider die Bauren! Da ist alles vergessen, was Gott der Welt durch mich gethan hat. Run sind Herrn, Pfassen, Bauren, alles wider mich und bräuen mir den Tod" (de Wette 3, 1).

Während Luther noch am 30. Mai 1525 an Rühel schrieb: "Ich müßte viel Leders haben, sollt ich einem Jeglichen sein Maul zuknäuseln" (be Wette 2, 669), brangten ihn doch die vielsachen Zuschriften und Klagen zu einer öffentlichen Antwort. Er gab diese zuerst in der Pfingstpredigt, am 4. Juni 1525. Sie ist uns erhalten in Körers Rachschrift Bos. o. 17° Bl. 131°—132°. Nach derselben kam er gegen Ende der Predigt auf die Gesährlichkeit des Aufruhrs zu sprechen. Körers Auszeichnungen sind jedoch nur dürftig. Wir verdanken es dem Fleiße Stephan Roths, daß wir aussührlicher über Luthers Außerungen unterrichtet sind. Der Zwidauer Kodez XXXIV Bl. 294°—296° enthält von Roths hand die "Verantworttung D. Martin Luthers auff das büchlin widder die Reüberischen und mördischen

Bawern gethan am Pffingftage om jare 1525". Diefe Aufzeichnung ift nicht eine unmittelbare Rachschrift bes Gehörten, fonbern eine faubere, spatere Reinschrift.

Was mag wohl Roth bewogen haben, sich einen sorgfältigen Text jener Äußerungen Luthers zu verschaffen? Mülpsort hatte ihn in dem oben berührten Briese gebeten: "muget doctor Martino duß mehn gemut auch woll anczeigen." Bielleicht sühlte sich Roth hierdurch sowie durch das Verlangen, vor dem Bürgermeister seiner Vaterstadt Luther zu rechtsertigen, veranlaßt, aus Nachschristen andrer oder auch aus Nitteilungen aufmerksamer Juhdrer, wenn nicht gar aus Mitteilungen Luthers felbst die auf der Kanzel gesprochenen Worte zu rekonstruieren. Träse unfre letztere Vermutung zu, so hätten wir in dieser "Verantworttung" gewissernaßen das Mittelstück zwischen Luthers mündlicher Rechtsertigung auf der Kanzel und seiner schriftlichen Verteidigung in dem "Sendbrief von dem harten Büchlin wider die Bauern" (Erlang. 2 24, 309 ff.; Unsre Ausg. Bb. 18, 375 ff.), der kurz darnach versaßt sith mit der "Verantworttung" auße engste berührt. Roth versuhr hier also ähnlich wie mit dem scharf polemischen Schluß der Predigt vom 2. August 1523 (Unsre Ausg. Bb. 12, 645 ff.).

Vgl. Kolde, Martin Luther 2, 193 f.; Köstlin-Rawerau, Martin Luther 1, 714 f.: Theol. Stub. u. Arit. 1896 S. 141 ff.

Wir bringen Rorers Rachschrift und barunter Roths Aufzeichnung jum Abbrud.

38. 4. Juni 1525.

Bredigt am Bfingfttage, nachmittags.

Erhalten in Rorers Nachschrift Bos. o. 17° Bl. 132*—133b.

Bredigt am Bfingftmontag.

Erhalten in Rorers Nachschrift Bos. o. 17° Bl. 133b-134b.

40, 6. Juni 1525.

Bredigt am Bfingftbienstag.

Erhalten in Rorers Rachschrift Bos. o. 17° Bl. 1346-137*.

41. 11. Juni 1525.

Bredigt am Trinitatisfeft.

Erhalten in Rörers Rachschrift Bos. o. 17° Bl. 1876—1406, sowie im ersten von der Trinität handelnden Teile in Roths Aufzeichnung in der Zwickauer Handschrift H. III Bl. 73°—736.

42. 43. 24. Nuni 1525.

Bredigten am Tage Johannis bes Tanfers, vormittage und nachmittags.

Bielleicht ift es mit Luthers Eintritt in ben Sheftand in Berbindung zu bringen, daß uns von ihm zwischen bem 12. und 24. Juni keine Predigt vorliegt. Auch die Exoduspredigten nahm er erst am 2. Juli wieder auf (Unste Ausg. Bb. 16, 314). Aber noch vor ber förmlichen, öffentlichen hochzeitsfeier (27. Juni;

vgl. Köftlin-Rawerau, Luther 1, 735) bestieg er wieder die Kanzel. Er predigte am Johannistage früh und nachmittags.

Diese Predigten find uns überliefert in Rorers Aufzeichnung in der Jenaer Handfchrift Bos. o. 17° Bl. 140b—142b, 143°—145b. Außerdem liegen fie uns por in folgenden beibe Predigten zu einer vereinigenden Einzeldrucken:

A "Das Benedictus || obder weyffagung || bes heyligen Zach- || arie, Luce. j. burch || D. Mart. Luther || gepredigt vnd || ausgelegt. || Gebruckt zu Wit- || temberg. 1525. || Wit Titeleinfaffung, Titelrückseite Leer. 22 Blätter in Quart, leste Seite leer. Am Ende: "Gedrückt zu Wittemberg || durch Jorg Rhaw. || An. ic. 1525. || "

Borhanden: Berlin (Luth. 4451), Breslau St., Danzig, Rürnberg St., Wolfenbuttel; London, Zürich. Panzer 2, 2666; Erl. Ausg. 2 15, 389 Rr. 3.

Bl. Cija 3.1: "Chrfti"; andre Exemplare haben richtig: "Chrifti" (so Berlin Luth. 4451 a).

B "Das Bene- || bictus obber || weyssagung || bes hepligen || Zacharie, Luce. j. burch || D. Mart. Luther. || gepredigt vnd || ausgelegt. || Wittemberg. || M. D. XXv. || "Mit Titeleinfassung, Titelrückseite bedruckt. 28 Blätter in Oktab.

Bittenberger Drud.

Borhanben: Berlin (Luth. 4453).

C "Das Bene-|| dictus ober wehß-|| sagung tes hehligen || Zacharie, Luce. j. c. || Durch D. Mart. || Lutther gepre-|| bigt vnd auß-|| gelegt. || 1525 ||" Mit Titeleinfassung, Titelrückseite leer. 16 Blätter in Quart, letztes Blatt leer.

Drud von Jobft Gutinecht in Rurnberg.

Borhanden: Berlin (Luth. 4455), Breslau St., Königsberg, München S.; London. Panzer 2, 2664; Erl. Ausg. 2 15, 389 Rr. 1.

D "Das Benedictus oder || weyssagung des haplig || en Zacharie. Luce. j. || Durch Doct. Mart. || Luther geprediget || vā außgelegt || zů Wittemberg || M. D. XXV. || Wit Titeleinsassung, Titelrückseite leer. 18 Blätter in Quart, letzte Seite leer.

Drud von Beinrich Steiner in Augeburg.

Borhanden: Berlin, Hamburg, Stuttgart; London. Panzer 2, 2665; Erl. Ausg. 2 15, 389 Rr. 2.

Einige Drucke haben auf bem Titelblatt 3.5 ben Drucksehler: "Lthuer" statt "Luther" (so Stuttgart, Sign.: Theol. Luth. 716).

E "Dat Benedictus || edder wyssayinge || des hylligen Zacha || rie, Luce. j. dorch || D. Mart. Luther || gepredictet vnd || vth gelecht. || Gedrucket tho || Wittemberg. 1525. || Wit Titeleinfassung, Titelrückseite bedruckt. 20 Blätter in Quart, letzte Seite leer. Am Ende: "Gedrücket tho Wyttemberg dorch || Jorg Rhaw. Anno 1525. Jar. || "

Borhanden: Berlin (Luth. 4465 und 4465 a).

Rleine Abweichungen im Text ber einzelnen Exemplare:

Der Sat ift aber in beiben Exemplaren ber gleiche.

In den Gesamtausgaben findet fich der Druck Wittenberg 6 (1553), 1°-10°; Altenburg 8, 949-959; sodann in der Kirchenpostille Leipzig 14, 599-612; Walch 11, 3018-3059; Erlangen 115, 356-387; 215, 389-423.

Unfre Schrift ist also im Urbruck (A) aus ber Rhawschen Druckerei, in einer niederdeutschen Bearbeitung (E) vom gleichen Drucker, in einem Wittenberger Nachbuck (B), einem Kürnberger (C) und Augsburger (D) erhalten. Sämtliche Drucke gehen, wie die Textvarianten sosort zeigen, auf A zurück; die wenigen Übereinstimmungen von BCD gegen A (S. 303) müssen auf Zusall beruhen, wenn nicht etwa ein Druck A^1 verloren gegangen ist.

Der Drud B (in Ottab, von Weiß in Wittenberg), ift reich an Drudfehlern; es ift zweifelhaft, ob Formen wie blyben, hellich, füberlich nicht bazu ju rechnen find. Bielfach find Anderungen gegen A ju beobachten, wie fie in oberdeutschen Drucken besonders häufig begegnen, so die Abwerfung auslautender e: etlich, werd, eh, gnab, fund, forg, ich geh, wol, freilich auch vor Ronfonanten: guts, ftets, lebt, creaturn, gefagt, erhengt; Berminderung ber Dehnungs- und Trennungs = h: hr, hm, mer, Borrede, henig, dagegen wieder ehr (is), wehre (esset), nhu; bt nach r und n handt, erkendtnis, wirdt, verfurdt; Formen wie honig > honig, benn > bann, ba > bar- in barvon, barmit, bennocht, nit; u > i in willen (laneus). Außerdem ift zu bemerken: Umlaut des u in über (A vber), überschüt, unschüldig, des au in teuffer, vorleuffer; o, b > u, u gunft, gunftig, vberteit, funder (peccator, A sonder), historisch richtiges i öfter, z. B. vil, geschriben; unbetontes i (f. oben) in herge, bore ich, robe (bisweilen auch in A für die unflettierte Form). - Bei ben Ronfonanten ift Borliebe für tt (Gott, hatt, mitt, offtt, petter), für nn (habenn) neben gelegentlicher Bereinfachung brite, trit, ben (nam), wiber auffällig. In ber Deklination ift zu bemerken: ber helle > hellen, fein gewalt > feinen g., von ben feinben > v. b. feinbe, mit unferm > m. unfern; beim Berb worbe (fieret) > wurde, wirft > wurft; begriffen > begrenffen ift wohl Drudfehler.

Bon Wortformen ist noch zu erwähnen: dweil > die weil, anders > anderst, nicht > nit; selbs > selbst, Israel > Israhel, Unschulb > Anschulb (Druck.?); erbarlichen (Abv.) > erbar; leugt > leugnet (= lügt).

Der Rürnberger Druck C hat gleichfalls viele Druckfehler, Auslaffungen und Anderungen; er hat die oberbeutschen Eigenheiten ei : ai, u : u (nicht regelmäßig), u: u, fi > f, ferner (boch gegen das Ende seltener als in der ersten Halfte):

l. Bokale. 1) Umlaut: e > a in arbeyten und im starken Berbum labet, empfahet; e > a våter; $o > \delta$ gehört, wörtlein, völcker, könd, börffen, aber auch fölch und höhen (Abj.); u > u, ü für, thür, hinfürt, sünden, vernünfftig, künfftig, füllen; fülen (nicht ü!); verfürt, gerüft, unrügig; öfter ue > ü müd wohl nur graphisch; ü > u darumb, bedunden,

wunberlich, geluftet, bruden, ftud, jurud; eu > au glaubig, tauffer, haubt, glaubt.

- 2) i > e welch, steden, herschen; o, $\delta > u$, ü sunder, sunderlich, gunst, sunst, sunst, summen, kummen, kumpt, genummen, sünder (Ndv.), zürnen, günstig, münchisch, bekümmern; u, u > 0, δ forcht, förchten; o > a da, warauff, warinn, grundlase; a > 0 wohn; i > 0 würfft, ansücht; unechtes i > i spil, vil; aber auch verdinet.
- 3) Das unechte h fehlt meift, so in jm, jr, mer, ee, vorrede, rumen, geen, fteen, mue.
- 4) Das unbetonte e kann fehlen in der Flexion ein (una), unser (nostra), nacht (Plur.), hab; auch vor Kons. gensts, heltst, gebet (gebetet), höhers, fehrn, Fenrtag, auch das seste ein geschlecht, allein, gern, bleibt aber meist erhalten, ja ist oft hinzugefügt, so in ime, der wege, er warde, das velde, der heilige geist, ich gedende, vor Kons. in rumet, krieget, gesaget, fület, herren, züchtiges, eigenen.

II. Bei den Konsonanten bemerken wir: b > bt handt, bundt, wirdt, >t erkant, trucken (siccus und premere); b > p in gepot, pitter, vor allem vor l, r plut, prot, preyt, doch auch p > b gebot, geboren; g > l wegk (Abv.), zeugknuß, -igklich; ch > g in der Nachfilbe -ig; h > ch in höchft. Die Doppelkonsonanten von A sind oft vereinsacht: wider, oder, hat, trit, zeiten, bietung, stöft, gefal, erreten, aber hmmer, nymmer, kummen, genummen, frumm, dagegen zusamen; auch uns > unns kommt vor.

III. Bor= und Rachfilben: iceit > igkait, -lin > lein, nis > nuß, nuß; zu > zer.

IV. Flexionsformen: vollere Formen: ihenes > ihenens, ein ander > anderer, ein blobe (Reutr.) > ein blobes; Verfürzung: einen > ein, Abfall der Genitivendung: des teuffel, des glauben; von Johannes > Johanne. Verda: wir sind > sein, ich sal > sol; wollen > wollen, wolft, wolte (Ronj.); konnen > können; kunde, kondte > köndte, dorffen > dörffen; wuste, gewust > wüste, gewüst; wisse > wüsse, ich trand > trund, Umlaut im Ind. Präs. beseitigt: er ladet, empfahet, im Konj. des Prät. ich wurde, überwunde, stunde, sturbe (dagegen mocht > möcht).

V. Wortformen. benn, wenn > bann, wann; broben > ba oben, bran, brumb > baran, barumb zc.; nû > nun, bennoch > bannocht, fonbern > funber, fünber; bereyts > bereyt; bamit, bazu > barmit, bazu xc.; hie auff > hierauff, enhyndern > enhynder, bweyl > bie weyl, iboch > pedoch, fintemal > feintemal, hienach > hernach, alleweg > allwegen, verhanden > vorhanden, yhe > hie (mißverstanden?); iglich > pegklich, folch > folch, felbst > selbst, nichts > nicht; greslich > größlich, harend > haren (Reid), rechtschaffen > rechtgeschaffen, sanct > fant, ebreisch > hebreisch; erkentnis > erkantnuß, stet (locus) > stat, ruge > ruhe; predigt > predig, Pauls (Nom.) > Paulus, Elias > velias; foddern > fordern, duncken > beduncken, geschehen > besichen (öster), feylen > seelen, erbeyten > arbeyten, rugen > rühen, darff > bedarff, verdammen > verdamnen, reche (Imperat.) > rochen (also ich rechen = ich reche zum Inf. rechen numerare), verleucken > verleugnen.

- VI. Wortwahl. Das im Süben unbekannte stönen (= stützen) > stellen; zu bemerken auch: Gott lob! > Gott hab lob (mehrmals). Weitere Belege für die Eigenart des Drudes ergeben sich aus den Zusammenstellungen unten S. LIII und Unfre Ausg. Bb. 18, 17 zu dem "Greuel der Stillmesse" aus Drud D, der aus derfelben Druderei stammt.
- D. Der Augsburger Druck hat alle die Abweichungen vom Wittenberger A wie z. B. die Drucke D ber "Ermanung an die Bauerschafft" und "Wider die hymlischen Propheten" (Unfre Ausg. Bb. 18) gegenüber ihren Vorlagen. Es seien hier also nur die Besonderheiten verzeichnet, die dort nicht, oder nicht genügend belegt find, wobei die zahlreichen leichtfertigen Drucksehler natürlich unberückstigt bleiben.
- I. Potale. Zum Umlaut: harend (Kleib) > hårent, waschen > wåschen; troklich > tröklich, wullen > wüllen, eusserlich > ausserlich. Ferner u > o somma, forcht, o > u zürnen; i > e herschafft. Bei den unbetonten Silben fällt auf die häusige Einsehung von e vor Konsonanten: verstodet, trindet, geschendet, gehöret, horen (= Horn), geschworen, hüren, herren, schütet, bedeütet, singet, prediget, straffet, langest, aines, todes, welches, kindes (neben gesehrt, studiern, Apostlen), aber auch im Auslaut: vergibe (Imperat.), ime, die zeitte, den syge, dem renche.
- II. Deklination. Anfügung einer Endung: kindleins, der stamme, bem stammen, unserer feinde, eine lattern (Aft.), ein blobs gewissen; umgekehrt von vil (vielen) feinden, unser feinden; dem Euangelio Suangelion.

Ronjugation: hatte > hette, hatte; wuste > wiste, sie finb > sein, worde (Ronj.) > warbe (Inb.?), zeucht > zeuhet.

- III. Wortformen: herauffer herauß, dweyl > die weil, hienach > hernach; welch, folch > wöllich, folich; wen > wien (Druck.?), dis > difes, nicht > nichts und ~, was > etwas; leddern > lyderen; schrifft > gschrifft, jundern > jundherrn, fahr > gfar, ruge > ruwe, Euangelion > Ewangelion; uberweldigen > übergwältigen, verleuden > verleugnen; lang nicht > langt n., hoffertig > hochfertig, rugig > rüich.
- IV. Wortwahl: geroftet brod > gerften br., friegt > übertumpt, fulen immer > entpfinden.

Die Bearbeitung für ben Druck ift nicht nach Rörers Riederschriften erfolgt. Denn wenn auch die bebeutenden Erweiterungen, sowie der bei Rörer sich nicht sindende Schluß nicht unbedingt gegen die Benutung der Rörerschen Auszeichnung sprechen — das könnte selbständige Arbeit des Redaktors oder aus andern Rachschriften entnommen sein — so erscheint sicher jene Benutung ausgeschlossen, weil sich salsche, bei Verwendung Rörers unmögliche Auffassungen (s. unten S. 294, 19; 314, 19ff.) sinden und weil viele kernige, echt Luthersche, von Rörer deutsch überlieferte Worte in den Oruck nicht aufgenommen worden sind (s. unten S. 287, 4. 7; 294, 6).

44.

2. Juli 1525.

Bredigt am 3. Sonntag nach Trinitatis.

Erhalten in Rorers Rachschrift Bos. o. 17° Bl. 1456-147*.

2. Juli 1525

Bredigt am Tage Maria Beimsuchung.

Maria heimsuchung fiel in biesem Jahre zusammen mit bem 3. Sonntag nach Trinitatis. Da für biesen Sonntag bereits eine Evangelienpredigt vorliegt, so darf wohl angenommen werden, daß die folgende Predigt am Nachmittag dieses Sonntags gehalten ist.

Erhalten in Rorers Rachschrift Bos. o. 17° Bl. 147 -- 149b.

46.

15. Juli 1525.

Bredigt über 2. Ror. 1, 3ff.

Bereits im Jahre 1524 waren in Wittenberg die beiden Korintherbriefe in Predigten behandelt worden. Diese Predigten find, soweit sie uns in Rachschriften vorliegen, von Agricola, Amsdorf und Luther gehalten worden (vgl. Unfre Ausg. Bb. 15, 818). Luther predigte am 4. Juni über 1. Kor. 12, 1—23 (Unfre Ausg. Bb. 15, 602 ff.) und am 15. Juli über 2. Kor. 2, 12—17 (a. a. O. S. 653 ff.).

Im Frühjahr 1525 begann Bugenhagen über die beiben Korintherbriefe zu predigen. Diese Predigten, in Rörers Nachschrift erhalten in dem Jenaer Roder Bos. o. 17¹ Bl. 10⁶—27⁶, 29⁶—59⁸ (bis zum Anfang des zweiten Korinthersbriefes) find saft ausnahmslos datiert. Es ergibt fich solgende Überficht:

1		1	29 1.	1 1	1		1	29 1.
1.	Datum fehlt	c. 1	10 ^b	16.	Freitag,	2. Juni	c. 9	34 •
2.	Donnerstag, 6. April	,,	11 *	17.	Sonnabend,	3. "	c. 10	35 b
3.	Datum fehlt	,,	12 b	18.	Freitag,	9. "	c. 11	37
4.	,, ,,	,,	14 •	19.	Sonnabend,	10. "	,,	38 •
5 .	Freitag, 21. April	c. 2	15 b	20.	Donnerstag,	15. "	,,	40 *
6.	Sonnabend, 22. "	с. З	17*	21.	Freitag,	16. "	c. 12	42 b
7.	Donnerstag, 27. "	,,	18 b	22.	Sonnabend,	17. "	,,,	43 b
8.	Freitag, 28. "	c. 3. 4	20 •	23.	Donnerstag,	22. "	c. 13	45 •
9.	Donnerstag, 4. Mai	c. 5	23 b	24.	Freitag,	2 3. "	c. 14	46 b
10.	Sonnabend, 6. "	"	25 •	25.	Donnerstag,	29. "	,,	49 •
11.	Sonntag, 7. "	с. 6	26*	26.	Freitag,	30. "	c. 15	51 *
12.	Datum fehlt 1	c. 7	29 b	27.	Sonnabend,	1. Juli	,,	52 *
13.	Freitag, 26. "	c. 8	31 •	28.	Donnerstag,	6. "	"	53 b
14.	Sonnabend, 27. "	,,	32 b	29.	Sounabend,	8. "	c. 16	55 *
15.	Donnerstag, 1. Juni	с. 9	83 *	30.	Donnerstag,	13. "	2. Rot. c. 1	56 b

Sonnabend, den 15. Juli, trat Luther für Bugenhagen ein, wohl dazu veranlaßt durch die Anwesenheit des Aurfürsten, der am Donnerstag zuvor nach Wittenberg gekommen war (Bos. o. 17¹ Bl. 56^b: Die Margarethe quae erat 13 Iulii qua dux lohzannes Saxzoniae Witztenbergam venit Anno. 25.). Vielleicht geschah es in Rücksicht darauf auch, daß er nicht Bugenhagens Auslegung einsach sortsetzte,

¹⁾ Da vor dieser Predigt Luthers Predigt über Psalm 26 (oben Nr. 32) vom 12. Mai steht, so ist diese Predigt frühestens am 18. Mai gehalten. Die Pause erklärt sich burch die Feierlichkeiten bei der Beisetzung Friedrichs des Weisen.

fonbern im Eingang seiner Predigt junachst einleitend über ben zweiten Korintherbrief fprach (barum fagt Roth in ber Uberschrift: repetens).

In diese Predigtreihe gehört nun auch ohne Zweifel die unten unter Ar. 50 mitgeteilte Predigt Luthers über 2. Kor. 5, 1 ff. von Freitag, 28. Juli. Gemäß obiger Übersicht darf angenommen werden, daß auf die Predigt Luthers vom 15. Juli weitere Predigten (Bugenhagens) über den zweiten Korintherbrief vermutlich am 20., 21., 22. und 27. Juli folgten, in denen die Auslegung bis zum Schlusse vierten Kapitels fortschritt.

Unfre Ausg. Bb. 15, 818 ff. find Bedenken ausgesprochen worben, bag bie bort S. 653 ff. mitgeteilte Predigt über 2. Ror. 2, 12-17 in bas Jahr 1524 gebore, und es ist bort die Frage erörtert worden, ob fie nicht dem Rabre 1525 auguweisen sei. Da jene Predigt aber Die 6. post Margarethae datiert ift, so wurde biefer Tag im Jahre 1525 ber 14. Juli fein. An biefem Tage tann fie aber nicht gehalten sein, ba am 13. Juli Bugenhagen erft mit ber Auslegung bes zweiten Rorintherbriefes beginnt und Luther am 15. Juli nochmals bamit angebt. Wenn Unfre Ausg. Bb. 15, 819 Die 6. post Margarethae als "am 6. Tage nach Marg." aufgefaßt wiffen will, fo wiberfpricht bas burchaus ber Gepflogenheit, gang abgesehen davon, bag biefes Datum auf einen Mittwoch (19. Juli) führen wurde - während fonft teine biefer Predigten am Mittwoch gehalten ift - und bag wir bann zwifchen ben Mittwoch und ben vorhergebenben Sonnabend minbeftens noch zwei Predigten über ben zweiten Rorintherbrief einschieben mußten - aber auch Montags und Dienstags war nicht über ben erften Rorintherbrief geprebigt worben. Es barf somit als gang zweifellos angesehen werben, bag bie Unfre Ausg. Bb. 15, 653 ff. mitgeteilte Bredigt nach 1524, unfre Bredigt aber nach 1525 gebort.

Diefelbe ift uns in boppelter Nachschrift überliefert, in ber Rorers Bos. o. 17¹ Bl. 38⁵ — 39⁸, in ber Roths Zwidauer Cod. H. VI Bl. 111⁸ — 113⁸. Wir geben oben Rörers, barunter Roths Nachschrift.

47. 16. Juli 1525.

Predigt am Sonntag nach Margarethä.

Erhalten in Rorers Rachschrift Bos. o. 17° Bl. 1516-1526.

8. 17. Juli 1525.

Bredigt am Montag nach bem Sonntag nach Margarethä.

Bergleiche oben S. Xl.

Erhalten in Rörers Nachschrift Bos. o. 17° Bl. 1586—1546.

49. 23. Juli 1525.

Bredigt am Sonntag vor Jakobi.

Erhalten in Rorers Nachschrift Bos. o. 17° Bl. 155 - 157b.

50. 28. Juli 1525.

Bredigt am Freitag nach Jakobi.

Bgl. oben ju Rr. 46.

Erhalten in Rorers Rachschrift Bos. o. 17° Bl. 1576-160 a.

51.

28. Juli 1525.

Bredigt am Freitag nach Jafobi über ein Stud bes Martusevangeliums.

Bgl. Ginleitung oben G. XI.

Erhalten in Rorers Rachschrift Bos. o. 17° Bl. 160 . 163 b.

52

30. Juli 1525.

Bredigt am Sonntag nach Jafobi.

Erhalten in Rörers Rachschrift Bos. o. 17° Bl. 163b-166b. Die Bredigt erschien auch in folgendem Einzelbruck:

"Eyn predigt vnd || warnung, fich zu || hüten für falschen Propheten, || auff das Euangelion. || Matthei. VII. || 1 Zwo vrsach, warumb Gott rotten || vnd secten vnter vns schicket. || 2 Von zweyerley beruffung zum pre- || bigampt. || 3 Wie man die geyster auff dreyerley || weyse, probiren vnd brüsen soll. || Mart. Luther. || Wittemberg. 1525. || Mit Titeleinfassung, Titelrückseite bedruck. 14 Blätter in Quart, die letzten drei Seiten leer. Am Ende: "Gedrückt zu Wittemberg durch || Jorg Rhaw. An. v. 1525. || "

Borhanden: Berlin, Breslau St. und U., Hamburg, Leipzig UB., Stuttgart; London. Banger 2, 2678; Erl. Ausg. 213, 289.

Einige Exemplare haben Bl. A ij b 3.5 b. u. ben Drudfehler "Chriftus" (fo Berlin, Breslau U., Hamburg) statt "Christus".

In vielfach abweichender Form fand dieser Druck Aufnahme in die Kirchenpostille. Bon den Gesamtausgaben bringen ihn in dieser abweichenden Form Leipzig 13, 185—198; Walch 11, 1898—1939; Erlangen ¹ 13, 191—223; ² 13, 260—286. Den Einzeldruck berücksigt nur Erlangen ² 13, 239—260.

Die Bermutung Enders', daß die vorliegende Predigt am 1. Mai 1525 in der Kirche zu Wallhausen gehalten sein könnte (Erlangen 2 13, 239), erweist sich durch Körers Datierung als falsch.

Wir geben Rorers Rachschrift und barunter ben Gingelbrud.

53.

6. Auguft 1525.

Bredigt am Sountag vor Laurentii.

Erhalten in Rörers Nachschrift Bos. o. 17° Bl. 166 b — 170 a., sowie in Roths Aufzeichnung Zwisauer Rober H. VI Bl. 103 a — 104 b.

Wir geben oben Rorers Rachfchrift, unten Roths Aufzeichnung.

54.

13. Auguft 1525.

Bredigt am Sountag nach Laurentii.

Erhalten in Rörers Nachschrift Bos. o. 17° Bl. 170°—173°, sowie in Roths Aufzeichnung in dem Zwickauer Rober H. VI Bl. 105°—107°.

Die Predigt erschien in folgenden Ginzelbruden:

A "EYN SER | mon von der zer- || ftorung Jeru- || falem. || Das teutsch landt || auch also zerftort werb, wo || es die zept seiner heym- || suchung nicht || erkent. || Was der tempel || Sottis fep. || Martinus Luth. || Wittemberg. || M D XXV. ||" Mit Titeleinfaffung, Titelrückseite leer. 10 Blätter in Quart, letzte Seite leer.

Drud bon Ridel Schirlent in Wittenberg.

Borhanden: Anaalesche Sig.; Berlin (Luth. 4536), Breslau St., Dresden, Hamburg, Jena, Stuttgart, Wolfenbüttel; London, Zürich. Panzer 2, 2679; Erl. Ausg. 2 13, 312 Nr. 1.

Ginige Cremplare haben auf Bl. A 3 teine Signatur, bagegen auf Bl. A 2b bie gleiche Signatur "Aij" wie auf Bl. A 2a (fo Knaate, London).

B "Eyn Sermon von der || zerstörung Je- || rusalem. || Das Deutsch landt || auch also zerstört werd, wo es || die zeht sehner hehmsuch- || ung nicht erkent. || Was der tempel Gottis seh. || Martinus Luther. || Gedruckt zu Wittemberg. || M. D. xxv. Jar. ||" Mit Titeleinfassung, Titelrückseite leer. 10 Blätter in Quart, lettes Blatt leer.

Wittenberger Drud.

Borhanben: Berlin (Luth. 4540), Hamburg, Stuttgart, Wolfenbüttel. Beller 8527; Erl. Ausg. 2 13, 312 Rr. 7.

C "Eyn Sermon vo || ber zerstörung Jeru-|| salem. || Das teutsch land auch also zer || stört werd, wo es die zeyt sey- || ner heymsuchung || nicht erkent. || Was der Tempel Gottis sey. || Martinus Luther. || 1 5 2 5 || " Wit Titeleinsssung, Titelrückseite bedruckt. 8 Blätter in Quart, letzte Seite leer.

Oruck von Jörg Gastel in Zwickau. Borhanden: Berlin (Luth. 4538); London. Weller 3524; Erl. Ausg. * 13, 313 Rr. 4.

D "Ein sermon von der zerstő- || rung Jerusalem. || Das Teutsch landt auch || also zerstört werd, wo es die zeht || seiner hehmsuchung || nicht erkent. || Was der tempel || Gottes seh. || Martinus Luther. || Mit Titeleinfassung, Titelrückseite bedruckt. 8 Blätter in Quart, letztes Blatt leer. Druck von Jobst Gutknecht in Nürnberg.

Borhanden: Anaakesche Sig.; Berlin (Luth. 4542), Dresben, Hamburg, Wernigerobe, Wolfenbuttel. Panzer 2, 2682; Erl. Ausg. 2 13, 312 Rr. 3.

E "Ein Sermon von der || zerstörung Jerusalem. || Das Teütsch landt auch || also zerstört werdt, wo es die zeht || seiner haimsuchung || nicht erkent. || Was der Tempel || Gottes seh. || Martinus Luther. || Mit Titeleinfassung, Titelrückseite leer. 8 Blätter in Quart, letztes Blatt leer. Drud von Johst Guttnecht in Nürnberg.

Borhanden: Berlin (Luth. 4543), Königsberg 11., Nürnberg GM.; London. Beller 3525; Erl. Ausg. 2 13, 312 Rr. 5.

F "Ayn Sermon von der zerstörung Je || rusalem. Das teütschland auch also zerstört || werd, wa es die zeht seiner hahm= || suchung nicht erkent. || Was der tempel Gottes seh. || Ayn Sermon von des Jüdischen || rehchs v\overline{n} der welt end Mat- || thei. xxiiij. || Martinus Luther. || M. D. XXV. || "Titelr\overline{n} sehruckt. 16 Blätter in Quart, lettes Blatt leer.

Drud bon Simprecht Ruff in Augeburg.

Borhanden: Anaakesche Sig.; Augsburg, Breslau St., Erlangen, hamburg, München H. und 11., Rürnberg St., Stuttgart; Basel, London, Wien, Zürich St. Weller 3529; Erl. Ausg. 2 13, 313 Nr. 11.

G "Ayn Sermon von der zerstörung Je- || rusalem. Das teütschland auch also zerstört || werd, wa es die zept seiner hahm- || süchung nicht erkent. || Was der tempel Gottes sey || Ayn Sermon von des Jüdischenn || reychs vā der welt end Mat. || thei. zriij. || Martinus Luter. || MDXXV || [Holz-schnitt] || "Titelrückseite bedruckt. 16 Blätter in Quart, letztes Blatt seer.

Druck von Heinrich Steiner in Augsburg. Borhanden: Anaaksiche Sig.; Berlin (Luth. 4545), Bredlau St., München H., Wernigerode. Panzer 2, 2681; Weller 3528; Erl. Ausg. 2 13, 318

Ñr. 10 (= Nr. 9).

- H "Ein Sermon von der || Zerstözung Jerusalem. || Das Teutsch landt || auch also zerstözt werd, wo es die || zeyt seiner heymsuchung || nicht erkent. || Was der tempel || Gottes sey. || Martinus Luther. || Mit Titeleinsassung, Titelrückseite bedruck. 8 Blätter in Quart, letzte Seite leer. Am Ende: "Zü Straßburg Getruckt durch Johan. || Anobloch, M. D. XXV. || "Borhanden: Anaalesche Sig.; Schaffhausen Min.-Bibl. Weller 3530; Erl. Ausg. 2 13, 312 Nr. 8.
- I "Ein Sermon | Bon ber zerftörüg | Jerufalem. | Das teutsch landt auch | also zerstört werb, wo es die | zept seiner heymsuchug | nicht erkent. | 2Bas der tempel | Gottis sep. | Martinus Luth. | M D XXV. | " Titel-rückseite leer. 12 Blätter in Ottab. Auf der letten Seite Druckerzeichen des Wolf Köpfel in Straßburg.

Borhanden: Wolfenbüttel. Beller 3526; Erl. Ausg. 213, 312 Rr. 6.

K "Eyn Sermon Bon ber || Zerstörung Jerusalem. || Das beütsch landt || auch also zerstört werb, wo || es die zept seiner hehm- || suchung nit erkent. || Was der tempel || Gottes sep. || Martinus Luther. || Anno. M. D. XXVI. || [Leiste.] || "Titelrückseite leer. 14 Blätter in Oktav. Am Schluß: "Anno. M. D. XXVI."

Drud von Johann Schöffer in Mainz. Borhanben: Wittenberg &.

Die Nummer 2 ber Erlanger Ausgabe 2 13, 312 war nirgends zu ermitteln, sie bürfte also auf irriger Rotierung beruhen; ebenso Nr. 9, das mit der angeführten Nr. 10 identisch ist.

Rieberbeutich :

L "Eyn Sermon || van der vorstörzige || Jerufalem. || Wat de tempel Gades sy || Martinus Luther || Wyttemberch || M. D. xxv. ||" Mit Titeleinfassung, Titelrückseite leer. 14 Blätter in Oktav. Am Ende: "Gedrücket Tho Wittemberch || Dorch Hans Baerth || Anno M. D xxv. ||"

Borhanden: Wolfenbüttel.

Ferner fpatere Drude j. B .:

"AIR schöne Christli- de Prophetische Sermon || vnd Predig, vor etlichen ia || ren von einem Gotsgeler- || ten mann vnd Apostel der || Teutschen gepredigt, von || der zerstörung Jerusalem. || Das auch das Teutschland also zer || stört werden solle, wo es die zept seiner || heimsüchung nicht erkennet. || Was der Tempel Gottes sei. || D. M. L. || M. D. XLvij. || **

8 Blätter in Quart, Titelrückseite bedruckt.

Borhanden: Berlin.

"Ein Sermon, Bon ber Zerstörung Jerusalem. Das Teutschland auch also zerstöret werd, ehe 100. Jahr zum Ende gehen, vnd so lange werde es nicht wehren, wo es die Zeit seiner Heimsuchung nicht erkent. [Holzschnitt] Martinus Luther. Erstlich Gedruckt zu Wittenberg, Jetzund aber zu Hall in Sachsen, den Christoff Bikmarck, Im Jahr 1621." Mit Titeleinsafzung. 8 Blätter in Quart, letzte Seite leer. Am Ende eine Schlußvignette.

Titelholzschnitt: tampfende Krieger. Auf ber britten Seite ein holzschnitt: Jefus bie Bechiler austreibenb.

Borhanben: Dregben.

Sämtliche Drucke gehen auf A zurück, das wohl der Wittenberger Urdruck ist. B zeigt nicht nur Änderungen in der sprachlichen Form, sondern auch einige Bessersuche am Text. E und H sind nicht unmittelbar aus A, sondern aus D gestossersuche am Text. E und H sind nicht unmittelbar aus A, sondern aus D gestossersuche aber beide einige Fehler von D gedessert, ist es nicht unwahrscheinlich, daß ihnen im Sat oder handschriftlich korrigierte Ausgaben von D zugrunde liegen. E scheint, trot der verschiedenen Textupen, in der gleichen Druckerei hergestellt wie D, dieses mochte wegen mancher Setzsehler und der fremdartigen Sprachsorm wenig befriedigen und wurde so durch den textlich und sprachlich gebesserten Text E ersett. G (Augsdurg, Steiner) ist nach F (Augsdurg, Russ) gesetzt; die Abhängigkeit ist aus den Lesarten und aus der auf Kosten der Sbenmäßigkeit der Spatien durchgesetzten Zeilenfüllung klar. I ist unmittelbar auf A zurückzusühren, K auf I.

Rach ber sprachlichen Form stellt unsere Schrift eine gang eigenartige Gruppe dar. Der Wittenberger Urbruck ist nach einem sehr stark alemannisch gefärbten Manuftript gesett. Die Sprachform unterscheibet fich aber ziemlich stark bon bem gleichfalls alemannischen Manuftript ju Predigt 21 oben. Die wichtigsten Merkmale find die Formen der Verba stehen und gehen (sthat, sthan, ghat, ghon), ow für eu, bome; einzelne Entrundungen wie tien, fieren, fchitten, bieberey, sprich, wirgen; alte Monophthonge (früntlich, hus, erbuwen); thon, rhom; wellen, wefte; jum Berftandnis ber Berbalformen ift nötig hervoraubeben, bag u (ftatt u. bas nur 2-3mal im Text vorkommt) für i fteht in quit, wurb. Gin Teil ber Befonderheiten von A ift in allen Druden befeitigt, so flahen > fchlahen; die alten i, û, u (ftatt ei, eu, au) find bis auf ver= **schwindende Res**te in I (früntlich, uff) überall durch Diphthonge ersest, meist auch in H, doch hier find einige neue eingeführt (bryzehen, gewycht), in FGauch in breifaltigkant. Die Entrundungen fehlen überall außer I, wo noch verfiert hingutomint. Der Umlaut von u, der in der Form u in A fo gut wie vollig fehlt, ift überall, außer in C (3widau), burchgeführt in bekummern, ichutten, wunschen, murgen, thur, vernunfftig; die Schreibung th. ift nur in I einige Male bewahrt, ebenso ab in abon, abet, sonft verschwunden. Bu ben einzelnen Druden fei noch folgendes jufammengestellt.

B (Wittenberg) bringt die Schrift nahezu auf wittenbergisches Gepräge. I. Vokale. 1) Umlaut: a > e erkenten (Konj.); e > a andern (mutare);

¹⁾ Daß bie alemannischen Gigentumlichkeiten bem Seher zuzuschreiben waren, ist nicht glaublich, wohl aber stammen von biesem die mancherlei Wittenberger Formen, die eingestreut sind.

 $\delta>$ e bestetigen; o> δ könig, möcht, grösser, gehört, mörder; u> \mathring{u} auch nur; $\mathring{u}>u$ grube.

- 2) frowen > frawen; e > i in wilche; u > o fondern, komen, kompt; o > a gethan; i > ie (unechtes ie) viel u. a.
- 3) In unbetonter Silbe ist selten e weggelassen: trog! barumb; häusig ist e an= und eingefügt: feynde, -unge, das erste, der gute tag, beuche, falsche, gepster, teme, schöne, vernünfftige, erbarmet, zerstrewet, gewürget, rebet; i > e gülden, Gottes.

Unechte h find eingeschoben z. B. in mahn, ehr (is), umgestellt in mehr, (< mber) und ben Formen von geben (< gben), steben (< sthen).

II. Konfonanten: verporgen > verborgen, wirt > wirb, Gobt > Gott, fcuch > fchu.

Doppeltonsonant ift willfürlich vereinfacht: vater, jamet, heutig, ben (nam), meift eingeführt in wibber, onn (in), auch unnb.

- III. Bor- und Rachfilben: zer > zu, gwalt > gewalt.
- IV. Verbalformen: -end im Plur. Ind. > -en, zu thund > zu thun, er last > lest, erkante (Konj.) > erkente, soll wir > sollen wir, wurd (b. i. würd, sit) > wird, werd (Konj.) > wird (wohl (Ind.), geessen > gessen, ghat > gehet, ghon, ghen > gehen, hett (Plusquampers.) > hat, sithan, sthen, steen > stehen, er weyst > wellen (so burchweg) > wöllen.
- V. Wortformen: nur¹ > nun (nunc), fonder > fundern; darzu, bardurch > bazu, dadurch; drynnen > darynnen, darumd (Druckf.? estommt auch fonst vor) > darumb; nit > nicht, felb > felbs, felbe > felber, dyß > dyfes, des (70) > das; möst > meyst; Euangelium > Euangelion, pon > pen, tachelwerd > geugelwerd, trowen > truwen (Druckf.?).
 - VI. Wortwahl: gech > schnel.
- C (Zwickau) trifft mit B vielfach zusammen. I. Bokale. 1) Umlaut $\mathfrak{o} > \mathfrak{d}$ außer den bei B benannten Fällen örten, öfterlich, töller, mördergruben, der Umlaut von u ist dagegen beschränkter, doch hier noch mürmeln; bome > baume, fröwlich > frölich.
- 2) e > i, o > u wie B, ferner: rhum, thun; u > o fonberlich, moglich, forchten; statt ber entrundeten ie ue: bueberen, fueren; peutschen > peytschen.
- 3) In unbetonten Silben ift felten geändert, einmal der stindend > stindende; gulbin > gulben.
 - 4) unechtes h in ehr (is), hhm, fogar fehft (firmus), fonst wie B.
- II. Konfonanten: boll > toll, verderben > verterben, geduldig > gedultig, Teutschland > Deutschland, bart > bard, niemant > niemand, stadt > statt; b > p in prepsen, sonst b bevorzugt, auch hebt; ch > h in reihlich (sein Drucks.); Verdoppelung ist wieder regelmäßig nur bei widder; 3-> \$-, -\varbeta-> -\sigma--

¹⁾ nu wird oberbeutsch für nun und nur gebraucht (altbahrisch und schwäbisch), dadurch ist auch eine Berwirrung bei hochdeutschem nur und nun eingetreten, was zahlreiche obersbeutsche Rachdrude zeigen.

- III. Vor= und Nachfilben: g > ge auch in gelanben, igkait, icheit > ideit.
- IV. Deklinationsformen: bein best > bein bests, armprostern > armprosten.

Ronjugation: wesentlich wie in B, dazu stend (Konj.) > stuend, im Präs. find die einfilbigen Formen steht, geht bevorzugt.

- V. Wortformen: C bleibt A getreuer, es bleibt zu verzeichnen: möst > mehst, nach (prope) > nahe, fröwlich > frölich, sie (= se) > sich 1 , bes > bas, kachelwerd > kaudelwerd, sinden > sinnen (Drudf.?).
- $m{D}$, $m{E}$ (Rürnberg) und $m{H}$ (Straßburg) stellen eine Gruppe auch sprachlich bar, boch gehen E und H auf verschiedene Weise von D ab; E ist entschiedener oberbeutsch und zeigt die für die Druckerei charakteristische Vorliebe für Vorsilben (gedenken, vertrauen usw.). H hat einige alemannische Eigenheiten (dryzehen, gewycht; stroff). Im solgenden gelten die Angaben für alle drei Drucke, wo nicht E oder H besonders hervorgehoben sind.
- I. Votale. 1) Umlaut: e > a täglich; b > e bestetigen; a > e lest E; o > b gehört, österlich, grösser, mörber, mörbergrub; wölt E, mörbereh E; u > u für, fürst, füren, füllen, vernünfftig, geschüt, sünderlich, tünd, tünnen, gülben, müglich DH; H führt wieder u ein (boch nicht immer) in gulben, spruch (A sprich), aber widerumb > widerüm; eu > au glauben; verlaugnen E.
- 2) $\mathfrak{o} > \mathfrak{u}$ müglich, Kunig DH, kummen, kumpt, fürchten, funst auch E; \mathfrak{u} , $\mathfrak{u} > \mathfrak{o}$, \mathfrak{d} könd, können, möglich E; $\mathfrak{o} > \mathfrak{a}$ gethan; $\mathfrak{a} > \mathfrak{o}$ stroff H; echtes ie ist beseitigt in verliren, di D, unechtes eingeführt in siech, riechtent H. In E ist ei und ai, \mathfrak{u} und \mathfrak{u} , \mathfrak{u} und \mathfrak{u} geschieden, in H nur ofter \mathfrak{u} und \mathfrak{u} .
 - 3) Unechtes h ift oft beseitigt: in, ir, er, son, gen, ften (H sogar ften).
- 4) In Endungen ist e selten beseitigt: seeln, in H auch in ich kumm, lengern, eingefügt ist es nach r in verloren, Ofteren, creaturen, klösteren, enderen, sogar zoren, auch murmelen, irrtümlich in lernt > lerent, angefügt in E wurde, anneme, vernünfftige (Plux.).
- II. Konsonanten: außer boll > toll ift b> bt ober t nach Liquiden zu verzeichnen: wirdt, landt, schenten, mort, bart, wert (siat), in E auch gedultig, umgekehrt stedt, red D; b vor Konsonant > $\mathfrak p$ prehsen, plut E. Doppelkonsonant ist vereinsacht in wider, jamer, bekumert, wen (si), dagegen neu in E bei zusammen, kummen (auch H), genummen, in H mitt, vill, gnadenn usw.
- III. Vor- und Nachfilben: ${
 m g}>{
 m ge}$ gelauben, umgekehrt ${
 m ge}>{
 m g}$ E gleich; iglich> igklich; icheit> igkait E.
- IV. Deklinationsformen: grub > gruben; ein > einen H; $\mathfrak{h}\mathfrak{h}\mathfrak{n}$
- V. Verbalformen: E fest die Endungen -en $(1., 3. \, {
 m Plur.})$, -et $(2. \, {
 m Plur.})$ nach hochdeutscher Weise ein, ebenso die umgelautete Form leßt $(< {
 m last})$; sangen

¹⁾ fie in A ift wie in Rorers Rachfchriften barauf gurudguführen, bag Luther wohl fi ftatt fich ju fprechen pflegte, wenigstens bas ch faft verklingen ließ.

> fungen; sthan, sthast, sthat > steen, sten usw., stend > stånd; ghon, ghast > geen, gen usw., thue (Ronj.) > thủ DH, thủ E, wellen, welle, wolle > wollen, wolle; welte > wolte DH, wolte E; solt > solt DH, habe gehalten > habe halten H, gepredigt > predigt.

VI. Wortformen: hht, hhund > heht, hehund; nicht > nit D, nû > nûn, barinnen > barinne, umme > umb; benn > bann E; þfu bich > pfuchbich; auff > uff H; bes > bas (τo) , bas > bz; folch, welch > folich, welich; fclb, felber > felbs, als > alles; môst > meist, gerne > geren; pôn > peen; in H Jerusalem > hierusalem, jarmarat > jarmarat, frib > friben; in E benten, trawen > gebenden, vertrawen.

 $m{F}$ und $m{G}$ (Augsburg) bringen neue oberdeutsche Formen; $m{G}$ stimmt zu $m{F}$, wo nicht anders bemerkt.

- I. Botale. 1) Umlaut: $e > \delta$ ångsten, tåglich, åsche, tåsche, schmåhen, jåmerlich, gefärlich, gedächt, gåch; G stet > stöt; $o > \delta$ wie BC, dazu töller; $u > \tilde{u}$, ů, ebenso streuen > ströwen; eu > au versaumen, glauben, verlaugnet.
- 2) o, $\delta > u$, ü truţ, armbruster (G hat o), fürchten, müglich, tünig; o > u rhům; u > o tombt, tomen (G u > o in thon); a > o iomer, thon, won, ston; o > a wa, ba; wirt, wirst > würt, würst; FG scheiden u : u, u : u, v : u, v : v
- 3) Unechtes $\mathfrak h$ fällt in jm, jr, geen, gabt, steen, mer (G meer) H; in Endungen fallen e hie und da: guts, es wurd G, gebreißt 1 , dagegen versloren 1 ; -is wird meist > es.
- II. Konsonanten: neben der Vorliebe für dt sei hervorgehoben d > t töller, gedultig; t > d under; $\mathfrak{p} >$ b ist Regel. Während F t vereinsacht, wird es in G gern verdoppelt: Gott, mitt, hier auch winnd, hinnunder, in beiden kommen; $\mathfrak{s} > \mathfrak{h}$ oft.
- III. Deklinationsformen: bein beft > befts, die Apostel > Aposteln.
- IV. Verbalformen: wuste, weste > wißte, sind > sennd, that > that, thue > thu F, thu G; wellen usw. > wollen, sie kunnen (Pras.) > künden, kunde > künde, ghon > geen und gehen > gon, G gon; ghat > geet, stan > ston, steen; geessen > gessen G.
- V. Wortformen: wenn > wann, benn > bann, nu > nun, yhund > jehund, barumme > barumb, bes minder > best minder, psu bich > pfeu bich, nicht > nit; wilch > welich (G wellich), solch > sollich; selb, selbe > selbs; möst > mayst, zwo > zwů, tausent > tausedt G; pon > peen, hilff > hülff, sonen (nervi) > sanen F, senen G; schrifft > geschryfft G.
- $m{I}$ (Straßburg), im ganzen getreu nach $m{A}$ gedruckt, zeigt Abweichungen besonders im Umlaut.
- l. 1) a > å åfche; e > δ gewölt; δ > å, e beståtigen, fenen; o > δ tönig, gröffer, österlich, mörder, möcht; u > ü, û betümmern, füllen,

¹⁾ Am Zeilenschluß, bies nur als ein Beleg für bie Bufalligfeit mancher Beranberungen.

gult (für gilt), fpruch, muglich, burffen, Fürsten, murbe, für, fürchten, murgen, tunbe, munichen, bernunfftig; eu > au glauben.

- 2) Falsches ie auch in wier, siend, hien; a > 0 barnoch; u > 0 möglich; o > u thun (Inf.), rhum; alte u, i auch in hus, gewicht, sin; Entrundung bleibt, dazu noch wird (= würde).
- 3) Unbetontes e abgeworfen in trot, schid, vertauscht in murmlen, eingeschoben in verlorenn.
 - 4) Unechtes h befeitigt in inn, meer, mber > meber.
- II. $\mathfrak{p} > \mathfrak{b}$ in verborgen, buß; $\mathfrak{b} > \mathfrak{p}$ in preisen; $\mathfrak{b} t > \mathfrak{t}$ t, t in Gott, Got, stat (aber \mathscr{O} stebt); $\mathfrak{t}\mathfrak{h} > \mathfrak{t}$ tam usw.; iglich > igklich; ch fällt in gweiet (geweicht); $\mathfrak{t} t > \mathfrak{t}$ bethauß, ryt, Got.
- III. ge > g febr häufig: gfagt, gwefen, gwis, ghort, gfcheben, gprediget, o gewalt, genab; be > b in bforgt.
- IV. Umlaut im Konj. der Berba: wurd, wolt, mocht, kund; wir kumen (einmal) > kument.
- V. nu > nůn (einmal auch ein unklares nur > nun); j $\sharp t >$ ye \sharp , Pfu > Pfü.
 - VI. tachelwert > gauchelwerd.
- K (Mainz) hat fich im ganzen an I angeschloffen, mit dem es hier verglichen wird. I. Bokale. 1) $\mathfrak{u}>\mathfrak{u}$ (bies auch für \mathfrak{u}) hier noch in stück; ow > au in trawung; $\mathfrak{d}>$ au in baumen.
- 2) o > u funft, genummen. Entrundung bleibt, dazu noch in verfiert; unechte ie noch weiter gehäuft: geschrieben, schriefft; dagegen ie > i verliffen, ging.
 - 3) Unechtes h ift verminbert: geen.
- 4) Unbetontes e noch weiter vermindert: welch (Plur.), steht, barum, eingeschoben in stehen, gehen, were (esset und quis), anneme (Konj.), tame; i > e gülben.
- II. Konsonanten: b > bt warbt, > t bart, teutsch; t > th theüffel, > b bauben (columbae); b ist allgemeiner, aber vor r p: geprehset (wie I); g > gt auch burgt, -hafftigt; h > ch nach (prope); ch > h gewehht (I gweit).

Doppeltonsonang ift vereinsacht: wider, pfening, lasen, hat (hatte), schüt; aber m > mm tummen, nemmen, genummen.

III. Deklinationsformen: bes worts > wort, engem > engnem, taufenten (Dat.) > taufent, die beyden > beyde, enn (Akk.) > ennn.

VI. Verbalformen: Anfügung von e: tame, sahe, jr werdet > werdent, sol wir > follen wir; sehnen (sint) > sehen; sthen, sthan, sthat > stehen, ston, steet; stend > stünd: ghan, ghon > geen, gehn.

V. Wortformen: auff > uff, brinnen > barinnen, nicht > nit, bes minber > bestminber; most > meyst, reichlich > reilich (fein Druck-fehler), nichts > nitt, bes > bas, pon > peen, Euangelium > Ewange-lium, schrifft > geschriefft, Malachie > Malachi (Gen.); bend > gebend.

Die Predigt wurde in die Kirchenpostille aufgenommen. Von den Gesamtsausgaben bringen fie Leipzig 14, 228—228; Walch 11, 1968—1986; Erlangen 1 13, 244—257; 2 13, 312—328.

In lateinischer Übersetzung findet sich die Predigt in den Sermones aliquot (beschrieben in Unster Ausg. Bb. 11, 478 zu S. 98) Bl. 14^b—24^a.

Diese Übersetzung ging über in die Wittenberger Gesamtausgabe VII (1557) BI. 269 * - 273 *.

Nach Seckendorf, comm. de Luth. II, 9, 19, ber sich auf Cochläus beruft, ift biese Predigt auf bem Reichstage zu Speper (1526) verteilt worden.

Wir geben Rörers Nachschrift, barunter Roths Aufzeichnung, und ben Text nach Druck A.

55

20. Auguft 1525.

Bredigt am Sonntag vor Bartholomäi.

Erhalten in Rorers Nachschrift Bos. o. 17° Bl. 173 . 175 b.

56.

27. August 1525.

Bredigt am Sonntag vor Johannis Enthanptung.

Erhalten in Rörers Nachschrift Bos, o. 17° Bl. 1756 – 1786.

57.

10. September 1525.

Bredigt am Sonntag nach Maria Geburt.

Erhalten in Rorers Nachschrift Bos. o. 17° Bl. 181 b-184 .

58.

17. September 1525.

Bredigt am Sonntag vor Matthäi.

Erhalten in Rorers Nachschrift Bos. o. 17° Bl. 184 .- 187.

Die Predigt fand Anfnahme in die Kirchenpostille. Bon den Gesamtaus-gaben bringen sie Leipzig 14, 300—309; Walch 11, 2164—2195; Erlangen 1 14, 75—98; 2 14, 87—102.

59.

24. September 1525.

Bredigt am Sonntag vor Micaelis.

Erhalten in Rorers Nachschrift Bos. o. 17° Bl. 187 . 1896.

Die Predigt fand Aufnahme in die Kirchenpostille. Bon den Gesamtausgaben bringen sie Leipzig 14, 317—322; Walch 11, 2194—2211; Erlangen 1 14, 98—109; 2 14, 119—131.

60.

1. Oftober 1525.

Bredigt am Sonntag nach Michaelis.

Erhalten in Rorers Nachschrift Bos. o. 17° Bl. 1896-1926.

61.

1. Oftober 1525 (?).

Gin Sermon von Stärke und Zunehmen des Glaubens und der Liebe.

Dieser Sermon ist uns in keiner Rachschrift überliefert, auch enthält ihn keins der handschriftlichen Berzeichniffe. Mit völliger Bestimmtheit läßt er sich infolgedeffen nicht datieren. Wir reihen ihn in das Jahr 1525 ein, da die beiden
ersten Drucke noch diesem Jahre entstammen. Dazu stimmen auch die Worte

Georg Buchholzers in seinem Briefe an Stephan Roth vom 8. Dezember 1526: "Kaufft mir doch den Sermon martini uber das Erst ader ist mir recht uber das ander capittel zu ephesiern, die er vorm Ihar geprediget von stertung des glaubens und der liebe" (Buchwald, Roth im Archiv für Gesch. des deutschen Buchh. Bd. XVI Brief Nr. 99). Dem 16. Sonntag nach Trinitatis (1. Oktober) 1525 weisen wir den Sermon zu, weil er die Epistel dieses Sonntags behandelt. Dabei muß es freilich dahingestellt bleiben, ob wir nicht auch hier ein Stück jener sortlausenden Schriftauslegungen haben, von denen wir in diesem Jahre vielsache Reste sinden.

Der Sermon erfchien in folgenden Ausgaben:

A "Eyn Sermon von || sterde vnb zunemen des glaw || bens vnd der liebe.
Aus || der Epistel S. || Pauli zun || Ephe-||sern. || Martinus Luther. ||
Wittemberg. || 1. 5. 25. ||" Mit Titeleinfassung, Titelrückseite leer.
10 Blätter in Quart, letzte Seite leer. Am Ende: "Gedruckt zu Wittemberg durch Hand || Weyh. 1. 5. 25. ||"

Borhanden: Berlin (Luth. 4561), Hamburg, Jena, Königsberg, Wolfenbüttel; London. Panger 2, 2685; Erl. Ausg. *9, 253 Ar. 1.

B "Eyn Sermon von sterce || vod zunemen des glawbens || vod der liebe. Aus der || Epistel S. Pauli || zun Ephe-|| sern. || U || Martinus Luther. || Buittembergt. || M. D. XXV. || Titelrückseite leer. 18 Blätter in Oktav, letzte Seite leer. Am Ende: "Gedruckt zu Wittemberg || 1. 5. 25. || " Oruck von Hans Weiß in Wittenberg.

Borhanden: Berlin (Luth. 4563), Breslau St. Panger 2, 2692; Erl. Ausg. 3 9, 253 Rr. 4.

C "Eyn Sermon von || stercke vnd zunemen des || glaubens vnd der liebe. || Aus der Epistel S. || Pauli zun Ephe-|| sern. — || Mart. Luther. || Wittemberg. || M. D. XXVI. || Wit Titeleinsassung, Titelrückseite leer. 12 Blätter in Quart, lette Seite leer.

Druck von Michel Lotther in Wittenberg. Borhanben: Sirfcberg i. Schl. (Gymnafial-Lehrer-Bibliothef), Wolfenbuttel.

D "Eyn Sermon || von sterde vnd zünemen des || glawbens vnnd der liebe. || Aus der Spistel S. || Pauli zün Shpe||sernn. || Mar. Luther. || Wittemberg. ||" Mit Titeleinfassung, in deren Kopfleiste: "1525.", Titelerückseite bedrudt. 10 Blätter in Quart.

Druck von Jörg Gastel in Zwickau. Borhanden: Berlin (Luth. 4565), Breslau St., München H.; London. Weller 3517; Erl. Ausg. 2 9, 253 Ar. 3.

E "Eyn Sermon vonn || sterde vnnd zunemen des || glawbens vnd der Liebe. || Aus der Epistel S. || Pauli zun Cphe-|| sern. || Martinus Luther. || Wittemberg. || M. D. XXV. ||" Mit Titeleinfassung, Titelrückseite leer.

Druck von Melchior Sachse in Erfurt. Borhanden: Stuttgart (Theol. Luth. 711). Weller Suppl. [I], 355.

F "Ain Sermon | von fterde vnnb zu ne- | men des glaubens | vn ber liebe. Auß | der Epiftel S. | Pauli zun | Ephe- | fern. | M. D. XXV. | "

Mit Titeleinfaffung, Titelrudfeite leer. 10 Blatter in Quart, lettes Blatt leer.

Druck von Simprecht Ruff in Augsburg. Mit ben Thpen von Schonsperger, ber feit 1523 nicht mehr felbst bruckte. Borhanden: Berlin (Luth. 4567).

F¹ "Ain Sermon || von sterde vnnd zu ne-||men des glaubens || vn der liebe. Auß || der Epistel S. || Pauli zun || Ephe-||sern. || Mar. Luth. ||" Mit Titeleinfassung, worin unten: "Wittemberg. M. Dxxv." 10 Blätter in Quart, letztes Blatt leer. — Beschreibung außer dem Titelblatt wie F.

Druck von Simprecht Ruff in Augsburg.

Borhanden: München S.; London. Panger 2, 2686; Erl. Ausg. 29, 253 Rr. 2.

Der Sermon fand auch Aufnahme in die Kirchenpostille. Bon den Gesamtausgaben bringen ihn Leipzig 14, 309—317; Walch 12, 1142—1169; Erlangen 19, 260—282; 29, 253—276.

In lateinischer Übersetzung enthalten ben Sermon die Sermones aliquot (beschrieben im Nachtrag zu Unfrer Ausg. Bb. 11, 98) unter Ar. 11 Bl. 65^b—75^b. Bon bort ging er über in die Wittenberger Gesamtausgabe Tom. VII Bl. 287•—291•.

Unsere Schrift liegt also in sieben Drucken vor. Ob A oder B Urbruck ist, läßt sich nicht feststellen. Zwar hat B eine größere Anzahl von Fehlern, ein Teil bavon könnten Lesescher sein (so mit S. 431, 1 für nit, A nicht). Aber dieser Umstand genügt nicht, um B mit Sicherheit zum Urbruck zu stempeln. Anderersseits spricht die stärkere Verbreitung von A, die Benützung von A durch den Wittenberger Nachbrucker von C für das höhere Alter von A. Nach A sind $CDFF^1$, nach B nur E gedruckt. F und F^1 sind nur im Titel etwas verschieden, der Sat ift der gleiche.

Wir geben den Text nach A; aus B-F die Textadweichungen. Die sprachlichen Besonderheiten werden hier zusammengesaßt. A ist sprachlich ziemlich roh, B und C schließen sich enge an; D vergröbert die Sprache noch etwas, entstellt auch den Text vielsach durch Druckseler; E ist wieder der Vorlage B treuer geblieben, F für einen schwäbischen Text ziemlich ursprünglich geblieben.

B hat nur wenige Anderungen: glewben einmal > glawben; en > n in bringn, heilign; heuchelen > heuchlen, prob > probe; tunb > tunb, einmal nun > nu; Pfal. > Pfalmo, Pet. > Petri.

C hat ben Umlaut von v und u gegen A öfter bezeichnet, so in könig, können, erlösen, frölich, gröst, tröstlich, möchte, wörtle (im Kustoden), volkömlich; in hülffe, früchte, brücket, unglück, müget, mügen usschlüßtig, vberschüttet, nüt, stücket, türtlich, thüren (Berb), gelück, gegründt, verkündigt, natürlich; müssen, küne; gemieden ist erhe, dafür ehre; deutsch> deudsch; thurren (Berb) > thüren; dem namen > d. name (Drucks.?), dieser hymlische vater > d. hymlischer v. (ebenso in DF), erdrich > erdreich; brunnet > brennet. Statt arabischer braucht C römische Zahlzeichen.

 $m{D}$ (Zwidau) hat ganz wenig wesentliche Besonderheiten, einzelne û, guts > gu $m{t}$, erzenge > erzeighe, geworhelt > gewoltzelt, gepropfft > ge-

profft könnten Druckfehler sein; beschränkt den Umlaut von u noch mehr als A: gutter, vberflussig, genüge (Subst.); dahyn > dohyn, noch (nec) > nach; ie > i in tife; erhe > ehre; Gotte (Dat.) > Gott; brennend > brend; — ver- > vor-, geluck (einmal) > gluck, von hymel > vom hymel, die grossen heiligen > d. grosse h.; nemlich > nemlichen. Für den Konj. des Prät. wird der des Präsens eingesetzt bei bleyb.

E (Erfurt) nach B auch in der sprachlichen Form; es ift deshalb hier mit B verglichen; es dehnt den Umlaut noch weiter aus: $o > \delta$ in denselben Fällen wie C, dazu gröffer, gehört, völliglich, können, erlösung (nicht in volkomlich, wortlin); $u > \tilde{u}$ auch in erfüllet, für, schüken, wüten, künfftig, würde, brüften, sünd, müglich; ew > aw nur in glawben; o > u in sunst; $u > \delta$ in förchten, dörfft; i: ie noch weiter gestört in spigel, sieh. Unechtes h ist beseitigt in v, v, v, eret, vertauscht in ehre. Unechtes e ist angesügt in der preise, das kinde; unbetontes e (i) beseitigt in herrn, nechst, nehst, dagegen wieder eingesetzt in bringen, heiligen. v-is, v-ist, gewöhnlich v-es, v-est.

b > bt in Fällen wie niemanbt, windt; t > th worth; Doppeltonsonant in kommen, frumme, mann (Pronom.), will, aber vereinsacht in ele, treflich; -ikeit > ideit, igkeit; -le > -lin; eyn > eynen; wollen, borfft, mugen > wöllen, börfft, mugen; syntemal > sinteynmal; das als Ronj. oft > daß, dar auch in darvon; nehst > nechst; feyl > seel, brunnen > brennen, feilen > seelen.

F (und F^{1})¹ find in der Form start abhängig von A (sogar Drucksehler, wie wese f. weise find beibehalten), in manchen Abschnitten mehr als in anderen, so daß hier spezifisch wittenbergische Formen vorherrschen.

- I. Botale. 1) Umlaut $e > \mathring{a}$, a in våtter, tåglich, nåchft, fålig; blaßt, laßt; $e > \mathring{b}$ in wôlch; $o > \mathring{b}$ in allen gewöhnlichen Formen, auch in fölligtlich, göttisch (aber volkomlich = A); $u > \mathring{u}$ in allen Fällen von E, bazu brünnet, gerüfft, fürchtet (aber brustet, brucken, stuck, klüglich); eu > au glawben.
- 2) o > u gewurţelt, funft, tünig, truţig, tumpt (aber fommen); u > b borfft, tone (öfter8); a > o thon, won; o > a wa; i > ü wünd, ů > ye yebung; ei: ai, ü: ů, i: ie, u: ů geschieden.
 - 3) Unbetontes e felten unterbrudt, angegunbt, nachft, empfinft.
 - 4) Unechtes h beseitigt in fteen, geen, be, won, meer, eern, jm, jr, jn.
- II. Konsonanten: b > bt wie gewöhnlich in wirdt, schwerdt usw.; t, th > b in bürren (Verb), hinunber; f, g oft > g, auch in blaßt, naßen; p- vor Botal regelmäßig > g; g > g schwangt (Subst.), -igtlich; g > ch roch, nåchst.

Doppeltonfonant außer in kommen, frummen, vatter, auch z. B. in gebett, hatt, vnnb.

Ш. Bor= und Nachfilben: nis > nuß, ident > igfait, iglich > igklich.

¹⁾ In den Lekarten jum Textabbruck gilt F zugleich für F1. Beffere bort S. 438 Lekart ju 3. 36 nonberainander" in "vonderainander".

IV. Flexionsformen. Deklination: diefer hymlische v. > bifer humlifcher b.

Ronjugation: Umlaut fehlt in laßt, blaßt; gerufft > gerüfft; find > feind. Umlaut fteht in wolle, wollen, tunb, tunben, tonnen; u > b borfft; er weiß > wayst.

V. Wortformen: bar regelmäßig in baryů, barvon; fyntemal > feytemal, fonbern > fonber, ytt > yett, fur m. Dativ > vor, bennoch > bennocht, fern > ferr, beste > bester; wilch > wolch, wollich; niemanb (Nom.) > niemanbs, selb > selbs, sich > jm; rauchlos > rochloß, ebreisch > hebraisch; erkenbnis > erkanbtnuß, Euangelium > Ewangelium, feil > feel, lippe > lefftze, schadwe > schatten, urfach > urich (wohl Druckfehler); beugen > byegen, eingeworkelt einmal > eingewußelt (ichwäbisch!); verdamnen > verdammen; gehift > jhehift (auf jehen = fagen bezogen).

VI. Wortwahl: entbrandt > entgundt, fulen > empfinden.

22. Oftober 1525.

62. Bredigt am Sonntag vor Simonis und Ruda.

Erhalten in Rorers Nachschrift Bos. o. 17° Bl. 1956-1994.

29. Ottober 1525.

Bredigt am Sountag nach Simonis und Juda.

An biefem Sonntag wurde in ber Stadtfirche zu Wittenberg ber erfte Berfuch mit ber beutichen Gottesbienftordnung gemacht (vgl. Roftlin-Rawerau, Luther Bb. 2 G. 15). Rorer vermerkt felbst (unten G. 444 zu 3. 12): Ea dominica 1. cecini missam germanicam Wittembergae. Luther richtete am Schluffe ber Bredigt kurze Worte barüber an die Gemeinde (nicht erft, wie Köstlin-Rawerau a. a. D. will, am folgenden Sonntag).

Die Predigt ist uns erhalten in Rorers Nachschrift Bos. o. 17° Bl. 199* bis 201b, fowie in folgenden Gingelbruden:

A "Eyn fermon am .xxi. | fontag nach dem Pfingstag, von | ber rechten art bes glambens. | Bon ber art vn bos- | hept bes teuffels vnfers widersachers. | Der fpruch Bauli .ij. | Corint. iiij. (Wyr haben den fchat | bnn proifchen gefeffen.) Bnb Dath, roij | (Der glawb ift wie eyn fenff torn) reych- lich ausgelegt und mit schonen exempeln | Mofi, S. Betri bnd andern gegieret. | Wie ber anfahend glamb vergleicht | wird ehm pluenden bame. Martinus Luther Wittemberg. 1526. ||" Mit Titeleinfaffung, Titelrudfeite leer. 10 Blatter in Quart, lette Seite leer.

Drud von Ridel Schirlent in Wittenberg.

Borhanden: Anaateiche Sig.; Berlin (Luth. 4901), Hamburg, München U., Wolfenbüttel. Weller 3891; Erl. Ausg. 2 14, 261 Rr. 1.

B "Ain Sermon am gri. | Sontag nach bem Pfingstag, von | ber rechten art des glaubens. | Bon ber art und bog- | hait bes teuffels unfers widersachers. | Der spruch Pauli .ij. | Corinth. iiij (Wir haben ben schat | inn proischen gefessen) Bund Math. zvij. || (Der glaub ist wie ann sensston) Reych-|lich außgelegt vnb mit schönen exempeln || Most, S. Petri vnb andern gezieret. || Wie der anfahst glaub vergleicht || wirdt aim pluenden Baum. || Martinus Luther || Wittemberg. 1526. || Mit Titeleinfassung, Titelrückseite leer. 10 Blätter in Quart, letzes Blatt leer.

Druck von Heinrich Steiner in Augsburg. Borhanden: Anaaksche Sig.; Berlin (Luth. 4902), Wolfenbüttel. Weller 3892; Erl. Ausg. 2 14, 261 Rr. 2.

C "Ain Sermon am .xxj. son- || tag nach bem Pfingstag, von ber || rechten art bes glaubens. || Bon ber art vnd boßhaht || bes teuffels vnsers widersachers. || Der spruch Pauli ij. Co- || rinthio .iiij. (Wir haben ben schatz in ir- || bischen gesessen.) Bnd Math. xvij. || (Der glaub ist wie ain sensston) reyh || lich außgelegt, vnd mit schönen || exempeln Mosi, S. Be- || tri vnnd andern || gezieret. || Wie der ansahend glaub vergleicht || würt aim blüenden baum. || Martinus Luther. || M. D. XXVI. || " Mit Titeleinsassung, Titelrückseite bedruckt. 8 Blätter in Quart, letzte Seite Leer.

Druck von Simprecht Ruff in Augsburg. Borhanden: Anaalesche Sig.; Berlin (Luth. 4905), Göttingen, München U. Weller 3893; Erl. Ausg. 214, 261 Nr. 3.

A scheint der Urbruck, die beiden Augsburger Rachbrucke sind bei unserer Schrift voneinander unabhängig beide nach A gedruckt.

- A zeigt auch hier manche nicht wittenbergische Formen (Entrundungen, bom, let), ihm fehlt nicht nur $\mathring{\mathbf{u}}$ (bafür einige i), sondern auch $\mathring{\mathbf{b}}$ (bafür e in bepper). C ift in manchen Formen A näher geblieben. Im folgenden stehen bie B und C gemeinsamen Formen voran, die nur einem Druck eignen dahinter.
- I. Botale. 1) Umlaut e > å in B tåme, gåbe, gefåß, thåttig; e > a fahet; B gewaldig, verlast; C schlafft, schacher; e > δ B wölch, mör, erwölt; a > å B nårren; eu > au glaubt; B glaubig, C ersaufst, bome > baume B (böme C), law > löw B, lew C; o > δ in den gewöhnlichen Fällen schon, grösser, hören usw., außerdem döpflin, wörtlin, B trözzg, böse, vögel; C götlich, töricht; u > ü für, fürst, würm, Mün(i)ch, füncklin, fünfst, entzünden, künden, hülfse, brülen, beschüzt, sprüche, rüwig, rüfsen, demutig, stünd, wüttet, wüstin; B gerüst, unnüz, nüzlich; C über, suelt > fült.
- 2) i:e steden, B weder, wôlicher, C welch; o, o > u, u Kunigisch, Sun, truh, B kumpt, sunst, C künig; u > o volkomen, C komb, C auch wo, stosset, stonb; a > o wonn (Wahn), gethon, C iomer; o > a ba; u > v \lambda is stift (dolus); v \tau is stift (in v is sure), sprucht, beschützt, schützten, v \tau B baum; v > v B kaum; unechtes ie öster beseitigt, echtes eingeführt, v auch sieber; v und v schehen ei : v \tau : v \tau : v \tau : v
- 3) Unechtes h beseitigt: jm, jn, jnen, mer, mere, eeren, ee, B mehr > mber.
- 4) In unbetonten Silben fällt e felten: nechft, zwain gigft, B tund, gefall, C tnecht (Blur.), weych (Ronj.), wachh, hend, beleib, genent,

Fombt; eingefügt wird es öfter: geschichet, verloren, ich truge, kame, glaube, were B, sellet C; umgestellt ist e in überrumplet, strauchlet, zwehslest, manglet B, sehret C; is > es selten, harnesch > harnisch B, > harnasch C.

II. Konsonanten: b > t, bt wirt, wirdt, gewaltig, topff (boch auch topff > bopff), B deübtsch, C auch t, tt > bt robt, gewindt, endtgegen; t > b C under; b wird verallgemeinert, boch B blut > plut; f > pf scharpff C; g > t findt B; h > ch nechft, nur B höcher, hocher; h > h h feht, h fchwindet h replich (mehrmals).

Doppelkonsonanz ist vereinsacht in wider, niber; in C zerschmetert, ungewiter; oft eingeführt, so in Batter (aber auch \mathcal{O}), volkommen, genommen; nur in B unns, unnb, armmes, haltten, batt, binng, strauchlett; in C brüllen.

III. Bor- und Rachfilben: nis > nuß (C auch nuß), ident > igkait; B lin > lein (neben lin); ge > g B gfochten; g > ge C genab, geleich, gelaubt; C bleib > beleyb, zu > zer-, empfliehen > entfliehen.

IV. Detlinationsformen: einen baum > baumen B.

V. Berbalformen: sie stehen > stond C; sehet > sahet, let > last, C auch schlefft > schlafft; B let > lat, hat (hatte) > het, wollen, welt > wollen, woll, er weys > waißt, stehet > stat B, stehen > stond C, stund > stond B, war > was C, sind > seind C.

VI. Wortformen: nicht > nit, hyund > hehund, nu > nun; wenn, benn > wann, bann; wu > wo B, wa C, he > ja B, nergent > niergent, wider und weder gesondert; hoerman, htlich > hederman B, iederman C, hetlich B, ietlich C; wilcher > wöllicher B, solch > solich C, einandern > ainander C, nicht > nichts C, trefflich > treffenlich B, S. > Sant B, lest > lest B, lets C; hunderst > hundertst C, surnemst > fürnemlichst C, law > low B, lew C; Euangelium > Ewangelium B, prediget > predige B, predig C; Wunch > Münich B, laßheit > loßhait B, sependt > seinde, pluewet > plüenn, der schoß > die schoß, depper > döpffer C, Goliaht > Goliab B, Goliath C; Aharon > Ahron B, stust > stosse, scholagen > schoßen > schoßen > sordern C.

VII. Wortwahl: B fülen > empfinden, bopfflin > bopfflin ober hefelin, topff > topff ober hafen.

Der Sermon fand Aufnahme in die Kirchenpostille. Unter den Gesamtausgaben haben ihn Leipzig 14, 359 b — 363; Walch 11, 2364 –2383; Erlangen 1 14, 222 — 237; 2 14, 261 — 279.

64. 5. November 1525.

Bredigt am Sountag nach Allerheiligen.

Erhalten in Rorers Nachschrift Bos. o. 17° Bl. 201 b-204 b.

35. 12. November 1525.

Bredigt am Sonntag nach Martini.

Erhalten in Rorers Sanbichrift Bos. o. 17° Bl. 205 . 208 .

Der Ansang ber Predigt (bis S. 467, 7) ist verarbeitet für die Kirchenpositille (Erlangen 2 14, 295—301).

Ganz ähnlich wie hier (S. 468, 13 ff.) klagt Luther auch in ber acht Tage früher gehaltenen Predigt, Unfre Ausg. Bb. 16, 515 ff. über die Handwerker usw. Die Klage über das weltliche Regiment (S. 467, 32 ff.) erinnert an die damals (vgl. De Wette 3, 39) von Luther dem Kurfürsten empsohlene Visitation des weltlichen Regiments.

66.

19. November 1525.

Bredigt am Sonntag Briccii.

Erhalten in Rorers Rachschrift Bos. o. 17° Bl. 208-211 b.

Die Predigt, auf bem Schloffe in Gegenwart bes Herzogs Heinrich von Medlenburg (vgl. die Übersicht oben S. XVIII, 15/17 und die dazugehörige Randbemerkung) gehalten (Schnell, Heinrich V. der Friedfertige, Herzog von Medlenburg. Halle 1902 erwähnt diesen Aufenthalt des Herzogs in Wittenberg nicht), fand Aufnahme in die Kirchenpostille. Bon den Gesamtausgaben bringen sie Leipzig 14, 404—411; Walch 11, 2446—2469; Erlangen 114, 284—300; 214, 332—349.

67.

3. Dezember 1525.

Bredigt am 1. Adventssountag.

Erhalten in Rörers Nachschrift Bos. o. 17° Bl. 221b—224°, sowie in bem Hamburger Rober 74 Bl. 278b—280b.

Wir geben oben Rorers Nachschrift, barunter die Aufzeichnung des hamburger Rober.

68.

10. Dezember 1525.

Bredigt am 2. Abveutssonntag.

Erhalten in Rörers Nachschrift Bos. o. 17° Bl. 221 b—224 a, sowie in dem Hamburger Rober 74 Bl. 278 b — 280 b.

Wir geben oben Rorers Rachschrift, barunter bie Aufzeichnung bes hamburger Rober.

69.

17. Dezember 1525.

Bredigt am 3. Adventssonutag.

Erhalten in Rörers Rachschrift Bos. o. 17° Bl. 224 b - 225 a, sowie in dem Hamburger Robey 74 Bl. 280 b - 282 a.

Wir geben oben Rorers Nachschrift, barunter die Aufzeichnung bes hamburger Rober.

70.

24. Dezember 1525.

Bredigt am 4. Adventssonntag.

Erhalten in Rorers Nachschrift Bos. o. 17° Bl. 225°—226°, sowie in bem hamburger Rober 74 Bl. 282°—284°.

Wir geben oben Rorers Rachschrift, barunter bie Aufzeichnung bes hamburger Rober. 71.

25. Dezember 1525.

Bredigt am Tage der Geburt Chrifti.

Erhalten in Rorers Rachschrift Bos. o. 17d Bl. 1 - 2b, sowie in bem Hamburger Robey 74 Bl. 284 - 285 .

Wir geben oben Rorers Rachschrift, barunter bie Aufzeichnung bes hamburger Rober.

72.

25. Dezember 1525.

Bredigt am Tage ber Geburt Chrifti nachmittags.

Erhalten in Rorers Rachschrift Bos. o. 17d Bl. 2b-4*, sowie in bem hamburger Rober 74 Bl. 285*-287* (hier mit ber folgenden Predigt Rr. 73 zusammengefaßt).

Luther hat felbst biese und bie folgende Predigt in umfänglicher Bearbeitung berausgegeben (vgl. Unfre Ausg. Bb. 19, 126 ff.).

Wir geben oben Rorers Rachschrift, barunter bie Aufzeichnung bes hamburger Rober.

73.

26. Dezember 1525.

Bredigt am Stephanstage.

Erhalten in Rorers Rachschrift Bos. o. 17d Bl. 4a-5b, sowie in bem hamburger Rober Rr. 74 (vgl. oben zu Rr. 72).

über Luthers Bearbeitung biefer Predigt vgl. a. a. O. Unfre Ausg. Bb. 19, 126 ff. Wir geben oben Rorers Rachschrift, darunter die Aufzeichnung des Ham-burger Roder.

1.

1. Januar 1525.

Predigt am Tage der Beschneidung Christi.

R] Lutherrus Die Circumcisionis Luc. 2.

Quf. 2, 21



udivimus istis diebus, quomodo honorem dederit carni nostrae, quod si solum respicitur, ifts ein schendlicher unlust spilritualiter et cor[poraliter, sed quia der schatz drein thommen ist. Christus sic decoravit mulieris carnem et virilis, quia suscepit ipse. Sic hodie macht er auss dem un= stat pulchrum speculum, quod omnino suit purus Rarrenberg. Quid est? potest ratio cogitare aliud quam stulticiam, quod iubet Ablraham iam senio 1. 2006 17, 10 8.

confectum circumcidere et deinde, ut omnes pueri. Secundum paternam causam ideo factum, ut nostram superbiam bemutiget, quia Iudei odio habiti sunt propter hoc, eciam dicebantur Iudei Circumcisi, nihilque potuit schende licher dici, ut natura humiliaretur et crederet deum sapientiorem se. Ratio iudicaret deum cum tanta re impura nihil habere rei. Sic opera dei ghen bil ander, den man von im helt: habetur pro honoratis simo deo, quod est verum, et tamen incipit gloriam suam per ignominiam. Sic facit cum omnibus aliis. Nos stecten in dap tismo, nudatur totum corpus, sicut suit tempore, quando senes daptizabantur. Et Christus hoc secit, ut dei gloria revelaretur. Sic facit cum E unangelio. In mundo sinit illud damnari, iudet nos herere in illo. Deus ergo hat im die er than, quod se ipsum sinit

circumcidere. Hic omnia sunt pulchra, quando respicitur Christus.

1. causa est, quod sua opera tam stulte incipit, nempe ut nos humiliemur. Stulta fuit ratio, quod deus mit trect und unflat suam gloriam, quam homines cum sapientia, incipit, et tamen vil toftlicher, ut Paullus
1. Cor. 1. Hoc videre est in omnibus operibus: mire incipit et mire perficit. 1. 201. 1, 25 ff.
2. ut indicaret totam legis vim Mosi, nam in Circumcisione consistit. Peccatum est, quod facimus, ut actuale, ut occidere, wirdlichte, illa non sunt gmeint, sed deus videt die erbsund und wesenlich sund, non quod facimus, sed patimur, sive nolimus, velimus, habemus et haut und har nit hie nit gut. In eo nascimur et a parentibus ferimus et in homine ists ein gebacten, quod nihil boni sit in homine, in collo ferimus, et adnatum. Hunc fontem omnium peccatorum mehnet er, quando vult circumcidi Ab raham.

13 eciam c aus q zu 24 über gloriam steht tunft cum über sapientia Luthers Werte. XVII

R] Unus homo ab alio gignitur, ideo data sunt membra hu|mana ad hoc, et indicat per Circumcisionem omnia damnata, q. d. velim circumcidere pedes, manus, dum solum weret ich bem externo operi. Hoc facit mundus. Sed volo circumcidere, quicquid es. Vult ergo circumcisio, ut homo wesenthich neu werb, bein ganhens wesen, et ut caro et san|guis purificetur, sol hit und safft heraus, so muss ber leib tob sein. Sic si peccatum sol her aus, oportet corpus sit mortuum, incipit quidem hoc, sed oportet ut sepeliatur et comburatur in pulverem in die novis|simo.

Indicatur ergo nihil boni in nobis und mit umb aben, ut totum wesen 306. 3,6 beschnehten, nihil est hic corona 2c. Christus: 'qui non renascitur ex aqua 10 et spiritu' 2. Haec nova nativitas non incipit, nisi vetus personae mulieris periit. Tamen quando dominus fructus dat, pertinet ad hoc et mulier. Quo et feminis hoc non imposuit? Hic pepercit sibi et matri suae. Ipse dominus super legem, ergo fol in bas gesetz nit begreiffen et matrem. Quia fut urum erat, ut fructus nasceretur ex muliere sine peccato, et purus 20. 15 Haec nativitas potuit fieri sine viro per solam mulierem. Ergo virile semen tulit hoc signum loco omnium, et non indiguit Circumcisione renovationis. Et factum in 8. die, ut et hoc Euangelium habet, et hoc factum, ut peccatum indicaretur fortiter, et 8. die indicatur. Si enim post aliquot annos circumcideretur, dici posset eum meruisse, ergo patitur Circumcisionem 20 propter peccatum innatum. Ab|raham circumcisus non fuit per hoc iusti-1. 550 of 15, 6 ficatus, sed ante. Ut Gen. 15. Ergo gestavit tantum ad signum, ergo indicavit neminem debere fidere sua iusticia, sed fteden in peccatum. Christus Gal. 3, 13 ergo venit, qui erat sine lege, ut Paulus Gal. 3. Circumcisus non reus legi. Circumcisio significavit, quod totus mundus ift zubeschneiben. Fuit 25 ergo gehorsam, ut saceret, was er nit schuldige war. Deus voluit, ut sieret in nobis, quod significat Circumcisio, nempe timendum deum ac. reliqua. Si 100 inferni essent, non potest homo huc duci, ut zu got luft hab: plus fidit operibus quam deo. Hie hilfft thein weren wider das wesentlich ding. Fecit legi ut morti. Lex fundit eius sanguinem et offert eum morti tanquam so latronem. Ipse inquit tum: lex, circumcidisti, quem non debebas, carnem tetigisti, quam non, mors, tu me iniuste occidisti. Peccatum, quod in Christo factum, bellagt peccatum, quod nos habemus, quia peccatum et lex immerito nobis imposita, et hoc donat nobis et quicquid iuris habet in morte, lege, mihi dedit. Et dicere possum: tu me accusas, opponam tibi, quem tu ss 1. 201. 15, 55 accusasti. Paullus: habet lanceam et vult me conficere. Ego: vides, quid fecisti huic iniuste, quid potest hic peccatum, mors facere? quia pudefiet, ubi audit male se egisse et ubi audit istum: innocentiam meam morti oppono, vitam occidisti. Christus, quem occidisti, factus est meus dominus

¹¹ nous sp über vetus 12 pperiit 15 ex (semine) zu 17 et mit 15 sine durch Strich verb 19 die über 8. 21 Abţraham (non) non über (per)

R] et dedit mihi 2c. sic vorat Christianus omnia. Sic cum lege: omnia oportet fieri, ne iota. Scis tu, quid fecisti an bem, qui expressit legi, ego factus sum unum cum eo. Haec est Pauli praedicatio et gloriatur et dicit: 'gratia 1. 201. 15, 57 deo, qui dedit nobis victoriam'. Loqui de hac re possumus, sed in tenta-

- tione et im treffen tum male agitur nobiscum, ubi consscientia statim dicit: non fecisti, quod debebas. Si lex venit ob oculos, statim sequuntur opera. Hinc videtur nihil nos solidi habere. Quando lex tibi fur thompt, si Christianus es, so istà von bir geweist. Si habes legem, peccata a., non cs Christianus, quia sibi lex ablata. Si in lege quis sthet, quem conscientia
- ftellen wil, ift extra Christum. Tu et lex nihil tecum et mors et peccatum, fonder mit fuffen tretten. Alius est, qui propter te sub legem se dedit, ut eos ac. non satis hic textus fortis et hoc agis, ut tu et lex simul handelt, et ubi fit, oportet damnari te, quia hostes hi fortiores te sunt. 'Virtus peccati 1. 201. 15, 56 lex' Paullus, 'peccatum stimulus mortis'. Quando mors proponit peccatum,
- vicit. Peccatum non haberet potestatem et vim, nisi lex esset. Vide ergo, ne te opponas huic stimulo. Mit tod, gjet lauff zu Christo. Si iuberis aliquid facere, dic: non possum, Ego bin unter gjet khomen, ich kund nit aber außkhomen. Einer was errausen, der ist hin ein khomen et redemit a lege. Si hic textus verus est, ut est, oportet tu non facias. Ergo Christopen
- stianus nihil habet negotii cum lege, peccato. Si vis effugere mortem tuis operibus, in fauces curris. Si impeteris a morte: verte oculos a me et ostende Christum, ghe hin, streht mit im, behs im ein bein ab. Das gheet nit ein, nisi sipiritus sianctus doceat. Conscientia Christiani hominis sol also sthen, quasi mera vita, iustitia sit, nulla lex, peccatum, mors. Hunc
- si intellectum non habes, si mortem ac. respicis. Vertendi oculi a lege ac. ad Christum dominum. Videbis nihil horum esse: qui tibi datus est, tu ipsum habes et econtra, et sic nihil loqui weist de morte ac. Haec est praedicatio con scientiae Christianae, quae putat thein geset ac. auff erben sein thomen, geset externa pertinet ad eos, qui gestant gladium et cohercent malos. Die

so felbigen fol fich schlahen mit tod und gfet.

Christiani de hac re nihil norunt. Quale tandem est animal Christianus? num nihil debet facere? De Christiana conscientia dico. Christianus si hodie occideret aliquem 2c. quid faciet? nullum alium modum inveniet nisi Christum: ego cecidi, tu sine peccato 2c. in te hereo. Si hoc ex fide 2s facio, tum omnia sein wed. Sed haec praedicatio facit saule Christum. Saltem vides Christum, vide, ne te decipias, ne sit falsa opinio. Quando loquor de tali, loquor de vera conscientia, quae hoc sentit in corde. Si hanc conscientiam sulest, non manebis sine bolnis olperibus. Dulcis est haec praedicatio, sed non statim talis est, quisquis hoc audit. Vide si tibi 1. 201. 15,56 40 cuspis proponetur 2c. wen bas conscientia gewiss ift in corde, sequitur

³⁶ de(st)cipias

R] statim b|onum o|pus. Sicut Christus er wuft thein fund 2c. et tamen dedit \$6, 59, 10 se sub mortem. Ps. 'Opprobria oppro|brantium tibi ceciderunt', non quievit, sed aliquid boni egit. Sic Christiani faciunt. Si vident hoc nescire, iuvant orationibus, praedicatione. Non unum conscientia hoc patitur, ut sola sit beata, ut Christus non patitur, si videt prox imum indigere, non potest non 5 auxiliari. Sed ratio non intelligit hoc, sed statim dicit: ergo non opus, ut •at. 4, 4 fit. Christiano pertinet hic locus in Gal. quod Christus 'sub lege' 2c. bu barffest nit unter das gset khomen: jam prius eras sub ea, peccato 2c. hat die gefangen, non kombt her aufs, nisi lex cesset, tum non es sub ea vel est sub vel extra legem. Ergo qui Christiani non sunt, sunt sub lege. 10 Christianis praedicandum, ne sub legem veniant. Sicut impio, ne extra sit. Christiani non audire de lege, econtra, sed solum Christum audiant. Lex habet negotium cum eo, qui legem 2c. abstulit. Alii sunt cohercendi, donec et ipsi, si fieri potest, Christum agnoscant. Christus est dominus legis, sic ego. Hoc non intelligendum de Christiano etiam, quod penitus sit purus 15 ut supra, sed tantum loquor de eo, unde Christianus est, nempe conscientia. Tandiu fero saccum istum, non liberor ab adfectibus. In corpore manet peccatum, mors 2c. in conscientia nihil reus sum neque mortem habeo. In 1. 309, 5, 18 ea tam purus sum ut Christus, quia Christum habeo. Ioh. qui ex deo natus est, non peccat', et hoc verum, quando me respicio secundum con scientiam. 20 Si secundum corpus, invenio omnia. Lex ergo treibet corpus, ut videam peccatum, peccatum, mortem. Si deus in corde servat purum et dicit: quicquid habet Christus, sunt tua, sed der schelmen ift noch nit geteubt: hic non agnosco te, hic non es filius meus et Christi frater, sed diabolus. Secundum corpus left er sie martern ut latrones, quia meriti sumus secundum 25 corpus et hoc ferre possumus in con|scientia et hilari sumus, quando haec nobis evenirent. Carni fio hostis et peto, ut percutiat deus. Sic Christianus ist ein gemengt mensch on bas, quod conscientia est libera. Secundum ex ternum hominem timet omnia pericula, mortem et tamen dicit ut Paullus: Rom. 1, 24 'Quis me liberabit?' Secundum animam, inquit, hab ich thein mangel. Si 30 caro so wenig wust ut con scientia, so wer ich fein. Sed in extremo die hoc

2.

incipiet: tum fiemus perfecti sancti, sicut et Christus est.

8. Nanuar 1525.

Predigt am Sonntag nach Epiphanias.

Qut. 2, 41 ff.

Dominica post Epiphaniae Lu. 2.

8.41 'Cum Iesus esset XII Annorum' 2c. Sepe aud istis, quod hactenus praedicavimus de sanctis dei, quod carnaliter laudavimus et putavimus 35

² tibi sp über ceciderint zu 22 über corde steht con_lscientia 33 ro zu 34 Lutherus ror darüber steht Martinus

 $^{^{1}}$) = dich.

- R] magnum honorem dedisse. Sic et Mariae uberfelt donis et gratia, quasi nihil ei unquam defuisset. Deus contra egit et quanto sanctiores habet san ctos, je tieffer er fich i niber ftoft. Ratio diceret deum non debere ita morti turpi 2c. inter latrones a latronibus, imo ut ei daretur summus honos.
- s Ita caro et san guis indicaret Deus invertit et sinit ei unrecht geschehen ut nulli homini. Sie egit cum Ioh anne bap tista, cui meretrix tanget hm den hals ab. Et raro in E uangelio lest er seiner muter liplich sehen, vocat 306. 2.4 mulierem, quasi mater non esset. Et hodie seret er ir uber das maul: 2ut. 2,49 'quid est' q. d. alium patrem habeo, in illius operibus ego sum. Das ist
- ols brumb suthun, ut Summa huius Euangelii gefast werde, Nempe quod deus vult verbum suum in maximo honore habere und sur das beste. Simplex res verbum, dicitur per huma num os. Christus et Apostoli ore praedicarunt, ut non appareat tantam vim in illo esse. Et tamen honorari vult plus das mundlich wort quam Christi humanitatem. Drumb lest er sein
- 13 heiligen antiditen, ut dedecus sit, ne hereamus in illis, ut videamus, unde sancti sint, nempe a verbo. Ioh_{[annes} a verbo sancto sanctus. Maria 306, 17, 17 concepit 2c. a verbo. Nos speciem videmus et quod operatur, illa omnia contemnimus et fructus meliores putamus arbore et opifitium quam opificem.

 1. extollit sanctos verbo et s_[piritu s_[ancto et postea in omnem tentationem et pericula deiicit, ut ostendat potentiam verbi sui, quae totum mundum sustentat.
- 1. proponit exemplum Mariae et urget eam, ut omnia deserat, donec veniat verbum dei. Erat verum templum sipiritus siancti et ad hunc honorem venerat, qui erat nimius creaturae, quod creatorem ferret: de illo honore habuit gaudium. Si mater naturalis de filio, qui est mera caro, gaudium habet 2c. Vide, quid deus faciat: aufert hoc gaudium. In paradiso est, quando filium habet, in inferis, quando amittit. Cogitet, qualis mens huic fuerit, quae deo amisit filium. Si suus fuisset. Sed quia deus hunc honorem dederat, ut esset dei filii mater, et a deo suscepisset defendendum, timuit omnia mala, praesertim cum 3 dies non habuerit nec invenerit. 20 Cum maestitia quaesivit.
- 2. terrebatur vor dem rechten vater. Joseph recht vater non erat, cum ea lachrumadat. Ego plus iam peccavi quam ulla mulier. Vide, quam possit deus cor plenum gratia ita terrere. Hac hora comparavit se minimae meretrici et putavit sibi himel und erden zu enge werden: non est ibi hilff nec radt, ubi quaerit, non invenit, ir suchen hat geselt, sed sorte sortuna factum, ut Lugelas dicit.

⁴ daretur (ei) zu 5/6 vt filius diaboli r 7/8 left bis bas unt zu 8 über hodie steht in Euangelio sp er über it 9 Quid est quod r 10/11 Nempe bis fur unt quod über deus zu 12 Verbum vocale r 14 plus über das zu 16 Ioan 17 r zu 26 über est steht Maria amittit über (perdit) zu 27 amisit über (perdit) mater über filius 29/30 non bis maestitia unt 34/36 werben bis dicit unt (mater)

^{1) =} sie.

Hoc nobis in exemplum, Si deus nos ita tentaret, ne miraremur. Deus cuique mensuram suam beschert, Darnach einer ftard ift, greifft er phn an. Ideo Christianus qui fit adeo fortis, hat er phn auch am fterceften an greiffen. Sie cum Maria. Deus cum pugnat, sunt membra integra, cor impugnat. Den hat er gut fechten. Homines econtra. Vir wann er feig . ift, nihil efficit. Sic deus prius cor adimit, tum nihil potest hic consistere, quando pars aliqua corporis adimitur, cor plus incenditur. Sicut Iosue fecit. Similiter habebat verbum dei: omnes vinces, sicut et faciebat. Postea 309.7.5.6 abstulit cor, ut nihil efficere posset. 3000 misit et quidam ex eis occisi 2c. Ubi iam tuum verbum? Ibi cecidit helt, quem timebat totus populus. 10 Deus sibi cor abstulit. Et David hoc queritur sibi ademptum cor. 'Ad Bi. 31. 23 bin verworffen ex oculis tuis.' Haec exempla sanctorum scripta, ut nos, quando haec veniet tentatio, muniti simus. Non vult pati, ut quisque fidat ullo homine nec humanitate Christi. Caro et sangjuis nihil facit, es sen vol weisheht 2c. wie es wolle. Fides non est pura, nisi omnia ex oculis 13 auferantur nisi verbum unicum.

Maria errat: inter notos et cognatos quaerit. Quis docuit ita quaerere? Ratio. Ideo errat. Nec Hiero|solymis invenit. Uno die ex Hiero|solymis ivit, non invenit. 2. rediit nec invenit. In fine 3. Nos quidem legimus facile, quia non sentimus. Discendum hoc, quod nullum solatium ftand se blieben seh, nisi omnia relinquamus solo verbo retento. Deserit Hieru salem, gut. 2, 49 notos et seipsum 2c. nisi ipse inveniatur in Templo et dicit: 'Quid?' Christus non vocat Templum, sed 'nescitis, quod in his, quae patris?' Ioseph putabatur Christi pater. Ideo Luc as ubique scribit, quasi fuisset pater eius, quia prius ostendit Virginem, quare putat neminem offendi. Et verum est, 25 et qui non vult moveri supperioribus, offendatur, quia ita mos fuit, saten au haus ut alii et habebant puerum. Ita tota terra vocat Ios eph patrem et illa vocat eum. Das muterlich hert bricht herfur, prius dat honorem patri et tamen prior loquitur, urget cor. Et Ioseph si fuisset verus pater, non sivisset eam prius loqui, et hac re indicatur se solam matrem, loquitur 30 ergo more humano et vocat patrem, in corde aliter adfecta. Et mater: quod dicit, nescio, wirt ir, quasi fuisset domi et loqueretur de Ioseph, indicat non intellexisse. Erravit ergo mater varie et deus tam alte humiliavit, ut magna fieret peccatrix. Hic aufertur laus Mariae, quae omnia norit et viderit deum sine medio, et si Luicas hoc non scripsisset, tamen ita muft ss cs sein. Deus wil uns von den gaben reissen et servare, per quod veniunt

^{2/3} Darnach bis hat unt 3 qui (est) 4/5 Deus bis impugnat unt adimitur steht laesa est sp Iosua r 9 occisi(t) zu 11/12 ps 31 in fine r 17/18 Maria bis Nec unt zu 19 über 3. steht diei sp 19/21 quidem bis zu 17 Noti cognati r blieben unt 23 quod über in 23/24 Pater Christi Ioseph r 24 quasi über fuisset zu 25 über putat steht Lucas sp 30 re sp über hac 30/31 loquitur bis humano unt 33 alte über (sq) 34/35 Hic bis must unt zu 34 Laus r 36 Deus bis reifsen unt

R] dona. Vocat templum: 'In his, quae patris' 2c. Estque suum verbum. Hoc omnibus nobis dictum. Si vis Christum reperire, oportet adeo nudus sis, ut etiam cadas ab humanitate eius, nempe quod sapiens et gratia plenus. Si centies crucifixus esset, nihil esset, nisi verbum accedat eum crucifixum 5 et sep ultum. Nihil invenies solatii nisi per verbum dei, quod deus per Christum loquitur et Apostolos. Item in die Natalis Christi angelus non dedit signum Mariam aut Ioseph sanctos, sed fasciis involutum. Nonne satis certum: invenietis mulierem iuvenculam et virum? ich mein, man then un besser in der schos matris. Fasciae sunt scrip tura, sunt simplices, non seyden, golt, ut mulier pauper habere solet, forte das schurkthuch. Scripturae locutio simplex et tamen thesaurus, in ea Christus latet. Praesepe est communitas Christiana, pabulum Christianum. Non invenies Christum nisi, ubi scriptura praedicetur. Invenies quidem sanctos spiritu sancto plenos, sed [as bid nit brauff, sed quando syncere praedicatur. Ideo domus dei 15 non habet nomen a dedicatione, sed quia deus hic loquitur. Nec videndus, quam sanctus sit, qui praedicat et audit, sed solum praesepe et fasciae. Ioseph et Maria nihil. Responsum habetis super quaest ionem Augustini: bie consilia statuerunt. Et mag num scandalum in mundo. Sol man fo lang geirret haben? Hic consistunt und ift ir heubtstuck et principes hoc 20 tuentur wie ein adamant, sehet drauff. Anglelus non ostendit Marliam, Ios eph, er wil die person von mir renssen. Non curandum, an sit Iohan nes bajpitista, Elias, non ideo credendum, quia dicis, neque contemnere. Sed sol bie fascias et praesepe haben, das das herrn sein. Num sol et luna et 2c. non sunt dei, non, sed vestra ut 1. Cor. 3. Omnia mea, etiam Christus mit 1. Rot. 3, 22 25 seiner menscheit ift mein. Utor sole, stellis, si lubet, aspicio, si non, dormio. Petrus meus. Verbum dei non est meum, ibi non sum liber, ich muß ich fein. Ut Christus dicit alias: non inveniar. Non permisit sine errore cum 306. 7,34. 36 3 dies 2c. num adeo certum est tuum concilium, ut errare nesciat? cum Maria errarit, ergo non credo tuae ecclesiae, conciliis sanctis, sed ostende, so quod dei est, nempe praesepe et fasciae 2c. et invenitur involutus fasciis. Est ergo merum signum, quod dat, si dixisset: in uberibus matris 2c.

^{6/10} Christi bis scripțturae unt zu 7 Signum r zu 9 fasciae r zu 11 praesepe r 12/13 invenies bis quidem unt zu 14 domus dei r zu 18 über s in consilia steht c sp Concilia r zu 24 1. Cor. 3 r 28 consilium zu 30 über fasciis steht Emphasis

¹) Vgl. Augustini opp. ed. Migne T. II. Sp. 200 (Ad inquisitiones Ianuarii l. I.):

'Primo tenere te volo Dominum nostrum Iesum Christum, sicut ipse in Evangelio loquitur, leni iugo suo nos subdidisse et sarcinae levi: unde Sacramentis numero paucissimis, observatione facillimis, significatione praestantissimis societatem novi populi colligavit, sicuti est Baptismus Trinitatis nomine consecratus, communicatio corporis et sanguinis ipsius — — Illa autem quae non scripta, sed tradita custodimus, quae quidem toto terrarum orbe servantur, datur intelligi vel ab ipsis Apostolicis vel plenariis conciliis, quorum est in Ecclesia saluberrima auctoritas commendata atque statuta retineri.'

R] Sjumma Sjummarum: an keinem heiligen hangen, eciam Christo 2c. sed verbo solo, tum habebis omnia. Exemplum matris merentis pro nobis. Cum praedicavimus non esse concilia, patres, so wirt siche machen, tum quilibet Matth. 11, 25; wil haben das verbum et dicent Mat. XI. et Cor. 1. c. 1. und werden uns zu schaffen geben. Sie factum in primitiva ecclesia, quando vulgus ita stultum fuit. Et sibi solis adscripserunt ius iudicandi. Quid nos? sas ahen ut Eit. 1.9 apostoli, illi verbo haben mit bem wort. Paullus instituit doctos debere esse Episcopos et contradicentes vincere. Venient rustici et praedicabunt dicentes: eque habeo sipiritum sianctum ut tu. Verbum tractandum unb tveren, ut possemus, et hoc agendum, ut simus unanimes, qui nos audiunt. 10 Non est regula au fassen, ut ego audiar. Sed hoc agendum, ut scrip tura eum vincam, si non, verbum dei wil au felt ligen, et per hoc nobis augebitur fides und werden geweket. Deus non accipit personam, non ideo dat sipiri-Gal. 3, 28 tum s anctum, quia rusticus es, non adimit illi, quia princeps. Gal. In Christo Iesu non est vir, mulier, non dedit spiritum in servis. Spiritus non 15 est, inquiunt, in der schaub, du ruly, so wirftu ftoly werden, quasi deus iudicet secundum externam conversationem. Deus, qui se contemnunt et matts. 11, 25 omnia sua, dat suum verbum Mat. XI. Si haec gloria mecum est, quod velim aliquid efficere vel posse, Ego quottidie oro deum, ut me nihil sinat esse. Si volo hoc, tum actum est, deus nihil curat, si eciam auro vestitus est et 20 timet et se contemnit, diligit et econtra. Christianus non gloriatur: Volo audiri, sed contemnit se et indignum putat, ut aliquid doceat. Tum deus efficit, ut herfur werb than. Et seito vere qui se gloriantur fidem habere et debere praedicare, diabolum ipsum, non Christianum, er muss her fur mans. 5, 14 gezogen werden, quia es nur hin hinder, ut est Mat. 5. Christus muß die 25 stat auff ben berg 2c. Christianus non docet nisi vocatus. Plures habeo, bie mich meiftern, oportet me pati, ich muss die heilige schrifft furtragen, si non, ne credas. Verbum dei fol ein allein unser sen, bas unser gewissen halt und sunft nichts, es sey, wie hubsch es seh.

3.

15. Januar 1525.

Predigt am Sonntag vor Antonii.

30h. 2, 1 ff.

Dominica Ante Anthonij Ioh. 2.

In hoc equangelio videmus Iesum facere miraculum et ideo, ut credant in eum discipuli sui. In externis non debemus herere et relinquere fidem, quicquid miraculorum fecerit Christus, propter fidem fecit.

De nuptiis dicam, quia opus est. 1. Ie[sus C[hristus honoravit non solum, sed bestetiget nup[tias sua praesentia in novo te[stamento, quia 35

³ concilia c aus consilia concilia (eccle) 13 geweiget (werden) zu 14 Gal. 3. r zu 25 Matth. 5. r zu 30 Pomleranus r

R] sciebat contra venturos, qui hunc statum calumniarentur et sanctiftatem specialem eligerent. Non opus est ut quaeramus cum Corlinthiis, qui putabant 1. 201.7. 27 indignum cum Christo copulatum alia re copulatum, nec ut erigamus statum, qualem papa, et sectas ut sanctas contra hunc ord/inem, quem deus instituit. 5 Venit Christus in nup|tias et fecit ibi 1 mira|culum. Matrimonium non est Eluangelium. Statim intelligere possum bonum esse ducere uxorem, edere carnem, tamen Magna pars E uangelii: cessare hurerei. Ergo Christus solum non sua praesentia et, sed et dono et miraculo, et letus fuit, ut non cessaret letitia, dedit vinum, et posset pati nos letos, si volumus confirmare 10 dei opus a deo creatum, benedictum, institutum posset pati. Si clerici tale haberent exemplum, quam inflati essent, et hoc minimum est, quod Christus adfuit. Deus hunc statum creavit, addidit verbum: 'Non est bonum.' Papa 1. 2706 2, 18 contra: Non est bonum. Paullus: 'docitrinis demoniorum', ubi clare papatum, 1. 21m. 4.1 verbieten hurerei, 'habent quidem speciem'. Et ideo fecit hominem, ut 2. Etm. 3, 5 15 scriptura dicit, 'masjculum et fejminam', ut videmus natura unum ad 1. PRoje 1, 27 alterum pertinere, quia ita creavit. Ita dixit 'Crescite et multi|plicamini'. Item 'deseret patrem et matrem'. Primum praeceptum quatenus dei, praecepta matte. 19, 5 est obedientia paterna, et tamen hoc praecepit, haec dei opera, et dat satis coniugatis ut ps. 'Uxor tua sicut vitis abundans' 2c. hoc dabit tibi deus et \$6. 128, 3 20 benedicet in coniugio. Sed ps. loquitur de timentibus deum, non con-8.1 temptoribus, qui nolunt laborare. Benedicit ergo, 'qui ambulant in viis eius'. Nonne magna res, ut divina maiestas descendat et faciat puerum et suum opus divinum utitur meisterlich. Trot omnibus sacerdotibus, ut possint unum verbulum auffbringen, quod dicant: mea conditio deo placet. Deus 25 nihil efficit in eorum cappis, nihil pediculas. Rustica habet dei verbum, de hoc iactare potest. Si ergo habemus veritatem, ne moveat nos, si male quidam de nobis loquuntur. Ipsi habent dolorem in bem busen, ipsi hoc ferunt, quod Paulus scribit Ro. 1 last bich nit irren, hic dei opus et verbum. Adm. 1, 24 ff. Et solum hoc institutum connubium, nulla alia conditio. Quod episcopi sunt so conditio, Sed coniugium est supra omnes et dei status. Et tamen clerici se praetulerunt de hoc statu.

Iam dicemus, quomodo incipiendus, in eo vivendum et qualis finis esse debeat. Si vis bich geben in hunc staltum, inspice verbum, volluntatem, opus dei, quod deo placeat ex verbo eius, quod sentis dei opus, quod creatus vel vir vel femlina, quod inclinatus ad virum vel femlinam. Si non, glratias alge deo et mane sine illo. Si sentis, cognosce dei opus, alias diabolo facies castitatem. 2. debes omnia deo resignare et deo commendare, ut det tibi uxorem vel virum, quem velit. Prover. Sal. divitias acquiris quidem, 601. 19, 14 sed bona uxor a solo deo. 3. Si sic sensisti verbum et opus dei et deo commendasti rem, oportet ut consulas parentem vel amicos, et hoc placet

su 14 über hurerei, habent steht eelich ju werben non

R] deo. In vetlere telstamento ubique legis parentes dedisse liberis viros ac. Si hoc fieret, blib vil unglucts nach, quod occulte fit ic. et iterum avelluntur, quia non Christianum non servare fidem. Si vero parentes velint prohibere, ne ducas vel ut ducas, quomodo non placet, do tibi consilium: Adi episcopum civitatis et dic: parentes mei sic et sic. Si videt tyrannisare, alia via 5 inietur, abutuntur Euangelio non solum in hac re, sed ubique abutitur in eelichen ftand, quando aliqui se conjunxerunt, nolunt postea an einander. Wen wol geraden wer, tum non audiretur pater. Si non, volunt audire, sed mendatium est. Tum veniunt, ut pastor separet, sed non fiet. Deus vet ere te stamento aliquot personas excepit. In 3. membro. Non est, ut timeas 10 3. Stole 18, 6 ff. sive consanguinitas sive affinitas, nec in 2. omnes sunt prohibiti Levi. 18. Lege, has personas deus excepit, aliae personae et prohibitione ut papa fecit 1.2 im. 4.3 et plus quam 20 sunt, ut faceret palam se Antichristum ut 1. Timo. 4. quanta acerva est clericorum. Et eciam den laven prohibuit sepe, sed quando datur pecunia. Et multa scripta de hac re actaque in omnibus 15 Si opponis: Sted quid dicis de Mose? iam sumus in novo testal mento. Adam et Eva fuerunt soror et frater, ergo et viciniores possunt coniungi. 1. exemplum gilt, ut quia aliter potuit fieri. Non est solius Mosis, sed naturae lex. Ut et praecepta dei brengen das alle mit, ut non occidas, sed deus seculi excecavit corda, ne videretur lex naturae. Et ideo 20 dedit deus legem, ut videretur. Et gentiles abstinuerant ab huiusmodi per-1. Rot. 5, 1 sonis, quas deus prohibuit, ut est in Cor. 'Auditur in vobis scortatio, quae non est in gentibus.' Fortasse praetexit hoc. Ubi est prohibitum? Ibi habes clare, quod abstinuerunt secundum legem naturae, et si non secum ferret, tamen non haberes exemplum, ideo non sequendum. Quomodo regiren 25 uns sollen im elichen ftand. Papistae habuerunt suos ordinarios & nos ergo legemus ordinarium quem dedit deus. 1. quid deus de hoc scripsit, audivimus. Quando venisti in hunc statum, scias tibi praeceptum verbum a deo: bu solt bich erneren im schweis. Dura regula viri. Hic laborandum viro, ut iusto labore nutriat et aliis comodet, Curam deo relinquat, ob fol 30 wol geraten vel non, ipse faciat laborem. Et hoc ideo, ut suos nutriat et 1. Itm. 5, 8 sciat esse Euangelicum, cum ita laboret. Paullus: 'si quis suis non providet, infideli est deterior'. Non solum non est Christianus, sed gentilis. Si hoc scirent, plus laborarent et scirent deo placere. Item studeat vir, ut diligat uxorem. Adolescens adhuc putabam non esse opus hoc monere, ut vir ss diligeret. An das, quod videtur status impurus, quia dei est, eciam diabolus hoc nititur, ut auferat a deo et Consolatio sit, quod diabolus also fich ber wider legt, inde scientes dei esse statum. Clerijci non in sudore 496. 5, 25. 22 vixerunt. Ideo summopere fuit, ut Apostoli diligerent suas uxores Ephe. 6. Econtra mulier obediat viro, sit volens coram et occulte, ne fiat odium. Post 40 R) hoc cogitet vir se a deo factum Episcopum, ut curet familiam totam, daß ers halt zum besten, doceat. Mulier non potest sieri salva 1. Timo. 2. mira 1. Xim. 2, 15 locutio, daß die sinder gotlich auff zihe zum besten, quia in paradiso transgressa 2c. Ideo deus mandavit in veltere telstamento, ut obediatur parenti-8. 14 bus, quia non solum dant victum, sed et verbum. Et eis mandatum, ut doceant. Item si haberent contumacem silium 2c. Si ergo deus commendavit sidi opus suum manß liberorum et samiliae, vide ut cures 2c. Sed nostri non solum non docent, sed non sinunt intrare ad verbum dei audiendum. Ego aliquoties incepi 10 praecepta. 1 Si essent primitiae sacerdotales vel Rorate 2 2c. coram deo sent it schuldig, ut auff zihet pie liberos vel sinatis ire, ut ibi audiant. Ut Todias secit. Daß ist daß wesen in statu illo, ut sciatur, quod sis in eo, ubi habes dei verbum et opus.

Finis est mors. Sicut dicitur: nemo separat nisi mors. Quia in resurrectione non erit talis status, non educent liberos, non ducent 2C. Sut. 20, 35 15 Christus in Euangelio. Quando alterum moritur, alterum liberum est, potest ducere aliam. Christus: 'Quod deus coniunxit' 2c, ista verba oportet muffen matth. 19, 6 filten. Sed contingit, ut dissolvatur status iste adhuc ambobus viventibus. Abuti volunt nostro iuditio quidam, quod quosdam solvimus³, et quando plus non amabilis est, cupit aliam habere vel ducere, ad hoc non connivebimus, 20 et ita volunt, ut frangamus dei verbum, quod fortiter stat: 'Quod deus conjunxit' 2c. Tamen videmus sepe aliter factum? 1. quando untucții find matth. 19, 6 ad hunc statum, quando vir non vir est vel mulier, quod rarius fit, ibi non est celich ftand. Si igitur talis est copula, non nos seiungimus, sed deus nunquam copulavit, copulati sunt secundum opinionem communem, sed coram 25 deo non, et quando austhombt, coram homines quoque nihil est. Si adulterium fit, non ego, sed diabolus te separavit. Christus hoc clare expressit. Matth. 19, 9 Christo copulamur per solam fidem, quae copula non frangitur stante fide, quia suscepit peccata in se nostra. Si abnegamus Christum, actum est.

¹⁾ Uber die zehn Gebote predigte Luther von Ende Juni 1516 bis Fastnacht 1517 Uns. Ausg. 1, 394 ff. Desgleichen in der Fastenzeit 1519 (vgl. Enders 1, 449: Singulis diebus resperi pronuntio pueris et rudibus praecepta et dominicam orationem), ebenso 1522 (vgl. Briefwechsel des Beatus Rhenanus S. 303: Concionatur cotidie decem praecepta), 1523 (Uns. Ausg. 11, 30 ff.). Auch im Jahre 1525 legte er die zehn Gebote in seinen Exodus-2) Rorate ist die Votivmesse, die in der predigten aus (Uns. Ausg. 16, 421ff.). Adventszeit in früher Morgenstunde gefeiert wird. Über den bei derselben getriebenen Unfug klagt Luther in den Tischreden (Erlangen, Deutsche Schriften Bd. 58, 441f.): 'Da ist das Rorate zu einer jämmerlichen, auch äußerlichen groben Unzucht und Hurerei worden, sonderlich zu L. (Lauterbachs Tagebuch ed. Seidemann S. 185 nennt Leipzig mit Namen) etwan, da eine so große Unzucht unter der Roratemesse getrieben ward, daß es mit Menschengedanken nicht zu begreifen ist. Der Kreuzgang zu S. Thomas würde es am besten zeugen, wenn er reden könnte.' Vgl. auch 'Vermahnung an die Geistlichen versammelt auf dem Reichstag zu Augsburg' 1530 Erlungen, Deutsche Schriften 2. Aufl. Bd. 24, 378. 404; Enders, Briefwechsel 7, 257. *) Vgl. Uns. Ausg. 15, 558, 25ff.; Enders 5, 228.

R) Sic in carnali matrimonio. Quamdiu fides servatur inter duos hos, nam sola fides facit coniugium, stat incolumis fides. Econtra fit et separati sunt. Si autem alter alteri condonat, libenter studebo, ut copulentur, sed absit a me, quod velim esse auctor. Die 2 ftud haben wir gebraucht Et dei iuditio sumus usi et hoc manifestavimus ecclesiae. Et hodie dicunt me 5 huic facere zu willen, alteri non. Tu mentiris. Absit, ut hoc de me dicas, baz ich einem fruntschafft halben, tum non essem pastor, sed diabolus, neque imputo eis, quod ita de me cogitant zc. nos secundum Euangelium et verbum dei loquimur et iudicamus, ipsi volunt praetexere ire carnales volup tates, Et quidam segregant se sine causa. Ubi est discordia, sol manz wider 10 stam. 12, 17 ff. bersen, Ut Paulus docet. Si alter velit esse bestia et nolit habere eam, tum consulendum alteri parti, ut accipiat virum. Deus dedit eis vinum q. d. hoc est opus patris mei, ben wil ich erhalten haben, cum rusticis suerat letus et dedit vinum ultra hoc, quando hoc secit Iustitiariis, invitatus quidem ab eis, sed ita non letus suit, sed convitiabatur eis zc.

B] Eine predigt bom Cheftand, gethan burch D. Martinum Tutherum seliger. Anno 1525. zu Wittemberg.

Teben Freunde, dieweil ir jett das Euangelium, wie der Herr Zesus Christus, Gottes unnd der reinen Jungfrawen Marien Son, mit seiner lieben Mutter und seinen Jungern zur Hochzeit zu Cana in Galilea gangen wist, gehöret habet, Will ich den Shelichen Leuten zu troste, auch sonderlich denen, die noch wollen ehelich werden, etwas vom Chestand sagen, mit tröst-licher verhoffnung, werden wirs im herzen annemen und behalten, so soll es ohne grosse frucht und nutbarkeit unsers leibes und der Seelen nicht abgehen, Derhalben will ich in dieser Predigt, wo wir anders zeit haben, diese vier stheil handeln. Zu dem ersten will ich sagen von der grossen ehre des Ghesstandes. Zum andern, was die thun sollen, die ehelich werden wollen, beide, Mannes und Weides personen, wie sie jren Shestand Göttlich ansahen sollen. Zum dritten, wie die personen, so nun Shesich geworden sein, in ihrem Shesstande Christlich leben sollen. Zum vierten, ob sich Mann und Weid auch won einander wiederumb schein mögen. Das sollen sein die vier theil, die wir heute, so ferne als Gott gnade geben wird, hören wollen.

Nu wollen wir das erste theil horen, als von den Ghren des Ehr=
standes, den man billich einen heiligen Orden oder standt heisset, den Gott
mit Achterley Ehre geehret hat, wie die heilige Schrifft uns saget. Die erste 35
Ehre ist die, das der Chestand von keinem Engel oder menschen gestisst oder
verordent, sonder ist ein geschaffen werd Gottes, Mannes und Weibes, wie

^{15 (}cum) eis

B] benn im ersten buch Mosi am ersten Capitel geschrieben stehet: 'Unnd Gott 1. 1200s 1, 2016.
sch fruchtbar und mehret euch.'

Nu ftehet das Hebreische wortlein da in plurali, welches heift Elohim, s die Gotter, welchs bedeut unnd anzeiget, das mehr benn eine Person in der Gottheit da sein, wie dann auch zuvor, da im text stehet: 'Lasset uns menschen 8. 26 machen', das nicht von den Engeln gefagt kan werden, wie die verdampte Juden liegen, Denn die Engel keine Menschen geschaffen haben, sondern von der gangen heiligen Drepfaltigkeit, als Gott Bater, Son und heiligem Geift 10 gefaget ift, das also der Cheftand der gangen heilige Drepfaltigkeit geschaffen werd, ordnung und geftiffte ift, wie denn auch Mofes im britten Capitel hernach schreibet, das eben der Elohim, die Götter, vnd nicht Eloha in singulari, der Gott, eine person alleine, sondern viel personen in der Gottheit das weib Eva geschaffen haben, aus Abams riebe eine im schlaff, Da stehet: 15 Et adduxit Elohim Euam ad Adam, 'und die Gotter' nach bem Bebreischen, auff Deutsch aber: 'Gott brachte' Evam das weib zu Abam dem mann, das 1. 200se 2, 22 die gante Drepfaltigkeit Evam die Braut füren und leiten und Brautfürers und leiters sein, Ja uber das noch der Son Gottes, Jesus Christus als der rechte Oberfte Hohepriefter Abam den Breutigam und Eva die Brauth ver-20 trawet unnd segenet.

Denn die wort, die Adam geredt hat, wie Moses am dritten Cap. schreibet, die spricht Christus Matt. am 19. und Marci am 10. das es Gott Matt. 19. 5; gesagt und geredt hat, das ist gewiß Jesus Christus, der rechter Got ist, gewesen, durch welchen Gott der Vater geredt hat.

Nun bedencket, lieben freunde und kinder, ob das nicht eine groffe Chre des Cheftandes ift, das der von Got herkompt als der ganzen heiligen Dreysfaltigkeit werck, die den gestifftet haben, die Braut gefürt unnd Gottes Son, Jesus Christus Abam und Evam als Breutigam und Braut vertrawet und sie gesegnet und gebenedeiet hat.

Wenn nu ein Keiser als ein hohe person etwas stifftet und verordnet, ach wie pranget man da, wie rumet mans als ein hoch alt Keiserlich gestiffte.

Ru was ift der Keiser, ein sterblicher mensche, gegen Gott zu achten? nicht anders denn ein pfund bletz gegen einem grossen Gulbenen berge zu rechnen.

Sie solt man nu prangen und rhûmen inn unsern herzen uber diesem alten gestiffte der ganzen heiligen Drehfeltigkeit unnd Gott dancken, das wir in dem mochten Göttlich befunden werden.

O wenn einen solchen rhum die Munch und Nonnen hetten, das jr orden oder standt Gottes Ordnung und gestiffte were, wie solten sie prangen und pralen, ja die Welt kondt nit bleiben für jrem rhümen, wie wir schon erfaren haben, wie sie tropen und puchen auff Franciscum, Dominicum, Benedictum, die nur menschen gewesen und jre orden gestifftet und aufgesatzet B] haben. Aber das der Cheftand Gottes geftiffte und ordnung sen, des achten wir gering, O blintheit uber blintheit.

Die ander Ehre des Eheftandes ift, das der nicht zu Athen in Grichenland, auch nicht zu Babylonien noch zu Rom oder zu Compostel zu S. Jacob eingesatzt ift, Sondern im heiligen Paradeis, im garten Eden, den Gott selber 5 gepslantzet hat, und darinne den Baum des Lebens gesetzt, wenn dem menschen was geselet, so hette er von dem Baume gessen, so were es besser mit im worden.

Wie hoch helt man ein gestifft, wenn es zu Compostel in Hispanien oder zu Rom gestifftet ist, das doch eines armen, elenden menschen gestiffte ist, viel heiliger unnd höher ist der Shestandt zuhalten, welcher im heiligen Para- 10 deis eingesatzt unnd gestifftet ist, das Gott, als Adam und Eva heraus gestossen worden, durch den Engel oder Cherubim mit einem glenzenden oder sewrigen schwert so bewaren lassen, das hinsurth niemands hinein komen 1. wose 2, 24 muste Gene. am 3.

Die dritte Chre ist die, das in dem Chestande gelebet haben alle Patri= 15 archen unnd Propheten als Adam, Enoch, Noe, Abraham, Isaac, Jacob, Joseph, Moses, Csaias, Hoseas, Zacharias, Czechiel, Daniel, ausgenomen Jeremias, dem es sonderlich verbotten ward ein weib zu nemen, wie 3ec. 16, 2 Jeremie. 16. geschriben ist, die andern sein all Chelich gewesen.

Nu ift abermals das ein groffe Ehre den Ehlichen leuten, das fie so können fagen: Gott lob und danck, Ich din vnd lebe ja in dem ftande, der nicht newe ift wie der Münche unnd Nonnen ftand, welcher vor Tausent jaren nit gewesen, Aber mein ftand ift gewesen vor sechsthalbtausent jaren, darinne alle Erhveter und Propheten gelebet haben, hats Gott inn den heiligen Leuten so wol gefallen, so wirds ohne allen zweissel Gott auch 25 wolgefallen, wenn ich mit meinem lieben Weibe oder Manne inn diesem stande lebe.

Die vierde Ehre ist, das auch Gott auff diesen Ehestand ein ernstlich gebot geleget hat, nicht anders wie einer, der ein schönen Wurt oder Rosensgarten hat, den er liebet und nicht will, das jemandts darein steigen, etwas abbrechen oder schaden darinne thun soll, der macht einen zaun darumb. Also thut Gott auch hie mit dem Sechsten Gebott: 'Du solt nicht Ehbrechen', Nach dem der Ehstand sein aller liebster Wurt oder Rosengarte ist, da die aller schönsten Roselein unnd Negelein darinne wachsen, das sein die lieben menschen tinder, die nach dem Bilde Gottes geschaffen sein, daraus tommen 30 unnd geboren werden, dardurch das menschliche Geschlecht erhalten wirdt, So gebeut Gott, das man den Ehestandt inn aller Gottes furcht, zucht und ehren halten und nicht brechen soll, Denn wer den brechen wirdt, den will Gott an 1. 2000. 2001.

Wie denn auch anzeiget das ontergehen der ganzen Welt mit der Sintflut 40 1. 1870/e 7, 187. bis auff acht Personen Gene. am 7. Item das vorderben mit Schwefel und 1. 1870/e 19,24 sewer der Stedte Sodoma und Gomorra Gen. 19. Darnach wie Gott den B] Chebruch an seinem liebsten diener, dem König David gestrafft hat 2. Reg. 12. 2. Sam. 12. 10 st. Uber das so strafft Gott die Gibeoniter, die des Leviten weib mit hureren schweheten und schendeten, und die Benjamiter, solch vnrecht unnd sünde nicht straffen, sondern auch verteidingen wolten, wurden fünff vndzweinzig tausent vnd hundert mann in Benjamin, die alle das Schwert füreten, erschlagen und getödtet, wie Judicum am 20. geschrieben, Das solt ja den Chebrechern Richt. 20, 15 und Hurern und den Regenten, die da still schweigen und durch die singer sehen, einen schrecken im herzen machen, wo sie anders Menschen weren, die solche erschreckliche Exempel Gottes zorns betrachteten.

Die fünffte Ehre des Cheftandes ift die, das Gott im alten Testament gebotten, wie im funften Buch Mofi am 24. geschrieben: 'Wenn jemand s. 2006 24, 5 newlich ein weib genomen hatte, der foll nicht in die Seerfart ober krieg zihen und man foll im nichts aufflegen, er foll freh inn seinem hause sein ein jarlang, das er frolich sey mit seinem weibe, das er genomen hat.' Das 15 ift warlich ein groffes, das Gott die junge Chleut des Kriegs unnd aller anderer gemeiner beschwerung entnimpt und befreyet ein jarlang, damit der man mit seinem weibe frolich sey. Und hie horen wir, das Gott auch luft und gefallen dran hat, wenn junge Ghleut zusamen frolich sein, Ift das nicht ein groffe Ehre und troft ben Ghleuten? Ja wenn geschrieben ba ftunde, wie Gott die Munch und Ronnen des erften jars, als fie ins Clofter komen weren, aller beschwerung des gemeinen nuhes gefreihet hette, solten nur im Closter bleiben und fingen, behåt Gott, wie ein rhåmen und schreben solt baraus worden fein in aller welt. Aber nu es von Ghlichen leuten geschrieben ftehet, nu ifts ftille, Also gehet es allezeit: was Gottes Werck ift, das schweiget nan, was aber menschen werck ift, das rhumet man auffs hochste.

Die sechste Ehre ist die, das auch unser Herr Jesus Christus, Gottes Son nicht von einer schlechten, freden Jungfrawen geboren ist, sonder von Marien, die doch, wie S. Matt. vnd Lucas schreiben, Joseph, irem manne vertrawet Matt. 1, 18; war als sein rechtes Chweib, wie der Engel sagt Matt. 2. Also heist auch Matth. 2, 13 das Gesey Wosi die verlobte oder vertrawte Braut, die noch der Breutigam nicht erkandt, wie Maria von Joseph nit erkennet war, 'Chweiber', wie Deute. 22. zu lesen. Also ist unser Herr Christus nach dem Gesey von Maria 5. Mose 22, 23, 25 seiner Nutter, als sie Joseph irem mann vertrawet war, im Chstande geborn worden, unnd den mit seiner geburt geehret hat.

Die siebende Shre ist die, das unser Herre Jesus Christus, als er drehssig jar alt ist, getausst wird und inn sein ampt treten will, gehet er vormals zur hochzeit oder toste zu Cana in Galilea, ausst dem Dorsse den 306.2,118. Pawersleuten und Shret seins Baters und sein, darzu des Heiligen Geistes als der ganzen heiligen Drehsaltigkeit geschöpsse, ordnung unnd gestisste, den Ghestandt, nimmet darzu die Mutter Maria mit sich und seine Jünger, die Mutter ist schafferinne, die Jünger dienen, ist es nicht ein grosse Shre? Ja viel grösser, denn das Kehser, Könige, Fürsten weren da gewesen.

B] O wenn die Münch unnd Nonnen nur einen solchen rhum oder Ehre möchten haben, das Christus were dabeh gewesen, als einer ein Münch oder Nonne worden were, Behüte Gott, wo hette das auff allen ecken, Predigstülen müssen ausgeschrien werden, ja darzu inn allen büchern mit roter presilge und güldenen buchstaben geschrieben und inn allen Kirchen gemalet worden sein, Aber nu es stehet geschrieben, wie Christus, Gottes Son mit seiner Mutter und Jüngern zur hochzeit gangen seh, helt man es für ein schlecht ding ober werck.

Die achte Ehre ist, das es unser Herus Christus nit alleine lesset darben bleiben, das er zur hochzeit gehet, die nur dreh tische Bolcks gehabt, wie das wort Architriclinus mit brengt, sondern beweiset am ersten da, wie Johannes saget, seine Herrligkeit, das er rechter, Almechtiger, Ewiger Gott unnd Gottes Son sen, und macht das weisse, kare, helle wasser, das die Jünger in sechs steinern wasserküg geschöpfset hatten, zu rotem Wein, wie die Kirche in Hymno in die trium Regum singet: 'Aquae rubescunt hydriae', unnd inn dem heiligen gelobten Lande gemeinlich eitel roter wein wie blut roth wechset, darumb auch die heilige schriefst den roten wein blut heisset 1,11 Genesis am 49. Capitel.

Und uber das so gibt Christus nicht ein schlecht gering geschencke, sondern 2.6 ein ehrliches, denn wie Johannes schreibet, so sein inn einen steinern krug 20 gegangen zweh maß, das sein zwo metreten, Nu helt eine Metreta sast in die dreissig quartir oder maß, wenn nu ein krug zwo Metreten gehalten, so machens sechzig quartir, welchs balde ein ehmer wein ist, das ein krug sast ein ehmer wein groß gewesen ist, das sein nun schier sechs eimer weins, die Christus zur hochzeit oder köste geschencket hatte, Wird darzu nicht schlechter 25 wein gewesen sein, sondern der beste, wie denn auß den worten des Speises. 10 meisters zu vorstehen, da er spricht zum Breutigam: 'jederman gibt zum ersten guthen wein unnd, wenn sie truncken worden sein, als denn den getingen, du aber hast den guten wein bih her behalten'.

Das ift warlich den Ehleuten gar ein grosse ehre und trost, das sie 30 hören, wie auch Christus, Gottes Son für sie sorget, will dennoch ben jnen zur hochzeit, das ist: im Ehstand sein, sie trösten und nicht verhungern noch verdürsten oder zu schanden werden lassen, sondern will jnen so viel verschaffen, das sie sollen sath werden, unnd eh sie solten noth leiden, will er jnen aus wasser wein machen, das ist aus jrem trübsal freud unnd lust schaffen und 35 4,11 sie in keinen weg verlassen, wie der 34. Psalm sagt: 'Die reichen müssen darben

¹⁾ Vgl. Corpus scriptorum ecclesiasticorum latinorum. Vol. X. Sedulii opera. Vindob. 1885 in dem Hymnus II S. 165 ff. 'Nouum genus potentiae: Aquae rubescunt hydriae Vinumque iussa fundere Mutauit unda originem'. Luther hat den Hymnus in den beiden Liedern verwertet: 'Christum wir sollen loben schon' und 'Was fürchst du, Feind Herodes, sehr' (Erlangen, Deutsche Schriften Bd. 56, 327.353).

B] unnd hungern, aber die den Herrn fürchten, werden keinen mangel haben an irgent einem gut.'

Item im 36. Pfalm: 'Ich bin jung gewesen und alt worden, hab noch 81. 37. 25 nie gesehen, das der gerechte were verlassen oder das seine kinder weren nach 5 brodt aangen.'

Es haben auch etliche Veter der Kirchen als Bonaventura es dafür gehalten, das Johannes der Euangelist der Breutigam unnd Maria Magdalena die Braut gewest inn der hochzeit zu Cana, wie der Sequent von S. Johannes lautet. Aber ich halt es nicht, sonder gleube viel mehr, wie der alte Grichische Lehrer Nicephorus auch schreibet libro: 8. ca. 30.3 der vor vierhundert jaren zur zeit des Grichischen Keisers Emanuelis zu Constantinopel gelebet, das es gewest ist Simon von Cana, des Herrn Jesu Christi Mutter schwester, Mariae Jacodi Son.

Unnd ift wol zubenden und zu gleuben, Das Breutgam und Braut muffen der Heiligiften Mutter Maria nahe zugehöret haben und jre nahe freundelein gewest sein, weil sie selbst da ist und hilfst regiren und sorget, was man zur hochzeit trinden sol, dieweil do wein gebrach.

Denn die liebe Mutter Maria sich nicht so leichtfertig in frembde oder weite freundtschafft, hochzeit oder koste mengen wurde, da wol ander nahe setzeundtschafft gewest were. Darumb sie sich auch als arme, einfeltige Pauers leutlein und die nehesten freundelein zu Christo gethan und gehalten haben nach menschlicher weise, wie arme, einfeltige freund pslegen zuthun.

Und wiederumb stellet sich der Herr Christus 'wie ein ander mensch' phil. 2. und helt sich auch freundtlich und brüderlich zu jnen, unnd leuchtet bie kein glant der Göttlichen Maiestet, sondern die eusserste knechtliche gestalt. Pfu dich', du arme, menschliche klugheit oder vernunfft, das du solchs nicht bedenckest oder betrachtest.

Das sein nu die acht stude, wie jr gehöret habt, lieben freunde, damit der Ehstand geehret ist. Wollen nu zum andern theil greiffen, wie man den ³⁰ Ehstand Göttlich anfahen sol.

Dag Ander Cheil.

WEnn man den Chstandt Göttlich und Christlich anfahen will, So gehören dreh ftuck darzu. Das erste, das man den im Glauben ansahe. Das ander, das man Gott umb ein from Chgemahel bitte und anrusse. Das britte, das man darnach Frehe mit vorwissen und willen der Eltern.

Zum erften im Glauben anfangen heisset, das man erst ansehen soll Gottes wort, wie Gene. 1. geschrieben: 'Und Gott schuff ein menlein und 1. 200/c1, 275.

¹⁾ Vgl. Bonaventurae opera ed. Peltier T. XII, 542.
2) Kehrein, Lateinische Sequenzen des Mittelalters, Mains 1873, S. 293: 'Paranymphus fit Mariae.'
3) Vgl. Nicephori Callisti Xanthopuli ecclesiasticae historiae l. VIII. cap. XXX: 'in Cana Galilaeae, ubi Simonis Cananaei nuptiae celebratae.'
4) Vgl. Uns. Ausg. 33, 676 zu S. 36, 13.

B] frewlein, Darnach segnet er sie und sprach: Wachset und mehret euch', Jtem: 1. 2006 2, 18 'Es ist nicht gut, das der mensch allein seh, Ich will jm ein gehülffe machen, die sich zu im halte.'

Das ift das gewisse Gottes wort, das nicht lieget, darauff man solle Ehlich werden und gewis gleuben, das der Ehstandt Gott selbst gefellet mit sallem seinem wesen, werden, leiden und was drinnen ist. Das ein mensche im herzen also sage: Sihe, lieber Gott, da höre ich, das der Ehstandt dein geschaffen werd ist und dir wolgesellet, derhalben wil ich mich auff dein wort darein begeben, es gehe mir darinne, wie du wilt, so soll es mir alles gefallen und behagen.

Wer auff solch wort Gottes Chlich wird unnd erkent, das der Ehstand Gottes geschöpff und werck ist unnd das der Gott wol gefalle, der findet im Ehstande lust und frewde, ob gleich ein ander, der Gottes wort nicht erkent noch ansihet, eitel unlust und jammer darinne findet.

Epr. 18, 22 Und hie wird das wort war Prover. 18. 'Wer eine Chefraw findet, der 15 findet was guts unnd schöpffet segen oder wolgesallen vom Herrn', Das heisset nu ein Weib sinden, wenn ein herz gewiß ist in Gottes wort, das sein stand, wesen und werck Gott gefellet und wol behaget.

Darumb haben viel Weiber, aber wenig finden weiber, Warumb? fie fein blind, können nicht mercken, das es Gottes werck ift unnd jm wolgefalle, 20 das fie mit einem weibe leben und thun, Wenn fie das fünden, so würde jn kein weib so heßlich, so bose, so unartig, so arm, so kranck sein, daran sie nicht lust des herzen fünden, darumb das sie jmerdar Gott sein werck und geschöpff und willen kündten auffrücken, und weil sie sehen, das jrs lieben Gottes wolgefallen ist, können sie friede inn leidt und lust mitten inn der 25 unlust, freud mitten inn der trübsal wie die Merterer im leiden haben. Es sehlet uns nur, das wir nach unserm sülen Gottes werck richten, Und sehen nicht auff seinen willen, sondern auff unser gesuch, Darumb wir nicht sein werck erkennen und müssen uns das bos machen, das gut ist, und unlust sahen, da lust ist, nichts ist so bose, auch der todt selbst, das nicht süsse und reglich werde, wenn ich nur weis und gewis bin, das es Got wolgesellet, gefallen von Gott erschöpffen.

Das heifset nu im glauben anfangen, das man auff Gottes wort fihet unnd gewiß ist, das dieser stand Gott wolgefellet und sich der halben wieder 35 frost noch hise, wieder muhe oder arbeit vordriessen lest.

Das ander stud ist, das man nu Gott mit ernst umb ein from Chepr. 19, 14 gemahl bitte und anrusse, denn so sagt Salomon in sprüchen am 19. 'Haus und guter erben die Eltern, Aber ein vernünfftig weib kompt vom Herrn', Matth. 19, 6 Und Christus spricht Matth. 19. 'Was Gott zusammen süget, das soll kein 40 mensch scheeden', Da hören wir klerlich, das ein fromm Chgemahel von Gott B] kompt unnd ift ein Gottes gabe, Gleich wie Abam, unser erster Bater, selber kein Shgemahl fand, sonder Eva ward im alleine von Gott gegeben.

Dieweil denn nu ein Ehgemahel Gottes gabe ist, so solt du am ersten, ehe denn du was anfahest, Gott bitten, das er dir wolt ein from weib oder seinen fromen man bescheren und geben.

Wiewol dirs Gott ohne dein bitten kont geben, er will es aber nicht thun, sondern will, das du jm die ehr vormals thun solt, erkennen, das es seine gabe ist, in herzlich darumb bitten unnd anruffen und sagen in deinem herzen: Ach lieber Gott und Bater unsers Herrn Jesu Christi, beschere und gib mir armen kinde einen fromen man oder ein fromes weib, mit dem ich Göttlichen durch die gnade des heiligen Geists im Ehstand leben mag.

Aber etliche seind so klug, das sie wol thurssen sagen: En behut mich Gott, solt ich umb einen mann oder weib bitten? das wer ja eine schande. Die andern, wenn mans lehret auff dem Predigstul, lachens und treiben jren spot daraus. Aber, lieber son und tochter, darffft es für keine schande achten umb ein from Ehgemahel zu bitten, Denn helstu es doch für keine schande Gott zu bitten, das er dir ein gesunde handt oder bein wolt geben.

Ru ift ein from Ehgemahl gleich so notig als ein gesunde hand oder bein, Denn geretth dir ein man oder weib nicht wol, so haftu wenig guter tage oder ftunde, möchtest lieber lam an einer handt oder bein dafür sein, Darssstes auch für keine lecheren oder spotteren achten oder halten, sondern, soll es wol gerathen, so mus es mit Gott angefangen werden, derwegen scheme dich nicht Gott anzurussen. Hebest du es aber an von dir selber ohne bitten, geret es ubel, darsssst die schuld nicht geben, wie Eva und Adam nach dem fall im Paradis theten, sonder gib dir die schuld, Auch lache und spotte deiner selbst, Warumb hastu Gott umb ein from oder gut Ehgemahl nicht gebeten?

Derhalben solten auch die Eltern, ehe denn sie jre Kinder vorgeben, selbst inn die Kirche gehen und inn jren herzen also beten unnd sagen: O Almechtiger Gott und Bater unsers Herrn Jesu Christi, der du mir den son oder die tochter gegeben hast, ich bitte dich, beschere unnd gib jnen ein from, gut und Christlich Ehgemahl und hilff in durch deinen heiligen Geist, das sie Göttlich in dem Ehstand mögen leben, denn es leith an dir alleine, sonst an niemandts.

⁵ geben] ge 37 Nabor

B] hat unnd mir geschworen hat, dis Land meinem samen zu geben, der wird seinen Engel für dir her senden, das du meinem Son daselbst ein Weib nemest', als solt er sagen: Will Gott meinem Sone das Land geben, so wird er meinem Son je auch ein Weib geben, denn ich habe in darumd angeruffen unnd gebeten, darumd will ichs im auch bevehlen zu geben, so trott und pocht ser auff Gottes zusagung und sein gebet. Wils aber Gott nicht schaffen, so kom wieder, spricht er, er wirds wol sinden und wissen, woher es komen sol, Ja spricht noch darzu: Er wird seinen Engel für dir her schieden', so seste tröstet er sich seines Gottes und seiner zusagung. Also giengs auch hinaus unnd must Abrahams Son Isaac gar ein from, Gottsüchtig kind, die Liebe Webecca, zum Shweibe bekomen. Thun wir auch so mit unsern Kindern wie Abraham, so wirds auch so wol hinaus gehen, wie mit inen geschehen ist, das werden wir besinden, Wo nicht, so mögen wir uns hüten und fürsehen, das es ubel gerathe, und denn heulen und wehklagen. Das ist das ander stück, das man Gott umb ein Gottsürchtig gemahl bitten und anruffen sol.

Das dritte stud ist, das man freie mit vorwissen und willen der Eltern und sich nicht heimlich im windel allein verlobe, denn da stehet das vierdte gebot Gottes: 'Du solt Bater und Mutter ehren'. Denn dieweil die kinder von den Eltern nicht vorgeben werden, so sein sie unter dem gewalt der Eltern, als Bater und Muter, die sollen jrer kinder mechtig sein, denn es ist wein grösser gehorsam auff Erden denn Bater und Muter gehorsam, auch kein grösser gewalt. Darumb soll sich ein tochter oder son nicht verloben heimlich im winckel ohne wissen und willen der Eltern, denn es ist ein grosse sünde wieder das vierde gebot Gottes, welches gebeut den Eltern gehorsam zu sein.

Denn die kinder, die sich heimlich verloben und verheiraten, die thun nicht allein unrecht, sonder auch thörlich, dieweil es so ein geserlich, lang-weilich und muhselig ding umb den Ehlichen stand ist, wenn er nicht wol gereth, denn da mussen sie zr lebenlang geplaget sein und unglück haben, daraus inen niemands helssen kan denn der todt unnd ist zubesorgen, wenn wan Bater und Wuter veracht und ohn iren willen und wissen hehrat und also den Ehlichen stand mit sünden ansahet, es werde Gott wieder glück noch heil darzu geben.

Wenn aber die kinder Gottes gebott hielten, Bater und Mutter solgeten, so wurde sie Gott lieb haben unnd seinen segen und alles guts zum Ehlichen 35 stande geben. Es gibts auch die erfarung, das es den kindern selten im Ehstand wol gehet, haben gemeinlich hader und zwitracht miteinander und eitel unglück, die sich heimlich verloben one wissen der Eltern, Denn es ist wieder Gott und sein gebot angesangen, darumb kan es nicht glücklich hin= aus gehen.

B] Derhalben wer cs auch das beft, das die Eltern jre kinder geweneten, das fie sich nicht schemeten von jnen zu biten ein Ehlich gemahl. Es solten sich auch die Eltern mercken lassen, das sie die kinder beraten wolten, auff das sie dester bas inn hoffnung sich enthalten unnd beharren.

Also möcht ein kind wol zum Bater und Mutter sagen: Lieber Bater unnd Mutter, wenn es ewer wille were, so gedechte ich mich zuvorehlichen und die Person zu nemen, doch will ichs inn ewern willen stellen, was jr thun wolt, das soll mir gefallen.

Aber das helt man für eine groffe schand, ein Ehgemahl von den Eltern von bitten. Aber das schemet man sich nicht, von den Eltern zu biten einen Rock, Mantel, Haus oder anders mehr, so scheme dich auch nicht zu bitten ein Ehgemahl von deinen Eltern, das viel gröffer und nötiger dir ist denn ein Rock, Mantel oder Haus. Und wenn dir solche ding nicht gefallen, magstu die verteuffen oder vertauschen, Aber ein Ehgemahl, es gerathe wol oder ubel, so mustu es behalten, denn es heist: hastu mich genomen, so mustu mich haben, es seh dir lieb oder leith.

Also sagt die heilige schrifft Judicum 14. Das Samson kam inn eine Richt. 14.2 Stadt der Philister, inn welcher er sahe eine schone Jungkfraw, die jm gesiel, Do gieng er wiederumb heim und saget zu seinem Vater und Mutter: 'Jch hab eine Jungkfraw gesehen', die hab ich lieb, lieber, 'gebet mir dieselbige zu einem weibe'. Das ist recht gethan.

Wiederumb follen die Eltern also geschickt sein, ob inen wol die kinder sollen und muffen folgen, das fie dennoch mit gewalt, wieder jren willen nicht notigen ober zwingen sollen, benn man spricht: geswungene bienft gefallen 25 Gott nicht3, denn es hat doch noch muh und arbeit genug, das die ehe wol gerate, wenn gleich die kinder mit luft und liebe zusammen komen. Darumb ift zubeforgen, wenn eine Ghe nicht aus luft und liebe geschicht, mit willen ber kinder, das fie schwerlich wol gerathe und selten was guts draus wird, Derwegen follen die Eltern die kinder mit irem willen beraten, wie Abraham gethan Genefis 24. Denn es Naac wille gewefen, das es der Bater Abra= 1. mofe 24, 3 ff. ham gemacht, wie er wolt. Item do Abrahams knecht kömpt und umb die Braut wirbet, sagen fie: da ist Rebecca, nim sie hin, da waren sie schon zusammen geben, noch feret der Bruder zu und left fie fragen, obs auch jr volwort und wille sep, das sie Isaac zum Manne haben soll, da spricht 25 Rebecca Ja. Das ift das dritte ftuck, wenn die kinder oder junge leut jre Che wollen anfahen, das fie fich nicht heimlich one vorwissen jrer Eltern verloben, sondern was fie thun, sollen sie mit willen Bater und Mutter

¹⁾ Vgl. Wander 3, 981 Nr. 11: 'Hast du mich genommen, so maßt du mich behalten'; 982 Nr. 30: 'Nahmst du mich, so hast du mich, mag dir's lieb sein oder nicht.' 2) Vgl. Uns. Ausg. 4, 584, 7 ff. 2) Vgl. Wander 5, 1137 Nr. 66: 'Gezwungen Dienst gefelt Gott nicht.'

Bi thun und, wo die nicht sein, mit willen der Bruder, der freundtschafft oder bormunder.

Wenn nu diese dren ftud, wie gehort, geschehen sein, als denn schicke aus in Gottes namen und las fregen und was du darnach für eine person bekömpft, ist arm oder reich, grewlich oder schon, kranck oder gefundt, die hat 5 bir Gott nach gehalten und bescheret, geschencket und gegeben, barumb bis Gott danabar und bende, das du nu Gottlich, wie wir hernach horen wollen, in dem ftande mit beinem Ehgemahl lebeft. Das ift nu das ander theil, wie man den Chstand Gottlich und Chriftlich mit Gott anfahen foll, damit er wol gerat, Wollen nu horen das dritte theil, wie man jm Chstand 10 leben foll.

Bas Britte Cheil.

MU wollen wir, lieben Freunde, fagen, wie Mann und Weib, die nu Chlich worden fein, im Chftand Gottlich leben follen. Zum erften, was ber Mann schuldig zu thun, Darnach, was das Weib thun foll.

Die Welt, wenn fie vom Chitand horet, faget fie: Ja, es were wol gut Chlich werden, oder womit ernehret man ein Weib? denn es ift ein effend pfand. Dieselbigen sollen bie boren, womit fie jre Weiber erneren sollen, als das der Mann nicht darff benden, das er berhalben ein Weib genomen, das er nu ledig, spaciren und Junckhern geben wolle, Ober das in das Weib als 20 ein Junkhern ernehren solle. Nein, sonder das der Mann das Weib nicht anders wie ein Bater sein kind erneren solle. Ja, sprichftu, wo mit? Das soltu jest horen, Denn so spricht Gott zu Abam, do er der ftimme des Weibes gefolget hatte. Darumb ifts nicht Guth allwege dem Weibe folgen.

'Im schweiß deines angesichts foltu dein brodt essen, bis das du wieder 25 zu erden werdeft, darvon du genomen bift, denn du bift Erde und folt zu 1. mofe 3, 19 erden werden' Gene. 3. Da horeftu, womit du dein Weib erneren folt, als, das du folt in deine hand speien und dir sawr lassen werden und arbeiten, das dir der schweis uber die nasen leufft, das gehöret darzu, lieber geselle.

Nun heisset 'im schweis des angesichts das Brodt effen' nit allein w arbeiten mit den henden, wie ein ackerman ober Paur thut, Sonder es heiffet, das ein jeglicher seinem beruff bleiffig nach lebe, Ift einer ein Ackerman ober handwerder, Schneider oder schuster, das er das getrewlich warte, nicht gehe jum Biere, laffe alles liegen, schlage fich auff den abend mit der Framen, wenn er nicht mehr gelt zu vorschlemmen hat, und verkeuffe dem armen 25 Weibe alle jhre Kleiber unnd was fie hat. Nein, so foll es nicht heiffen, sondern 'im schweis beines angesichts', das ist: in getrewlicher und vleissiger Bi. 128, 1f. arbeit foltu bein Beib ernehren, wie der 128. Pfalm faget: 'wol dem, der ben herrn fürchtet und auff seinen wegen gehet, bu wirft dich neeren beiner hende arbeit, wol dir, du hafts gut.' Da ftehets klerlich: wiltu ein Gott= 40 fürchtiger Cheman sein und auff Gottes wege wandeln, so neere dich mit

B] beiner hende arbeit, thustu das, so soll Gottes segen dazzu komen, wie hie stehet: 'Wol dir, du hafts gut', das ist: erstmals will er dein gnediger Gott und Bater durch Christum, seinen lieben Son sein, Darnach wil er deine arbeit so segenen, das du dadurch dein Weib unnd gant hausgesinde solt erneren unnd, wie der 34. Psalm saget, Wenn gleich die Reichen, die auff jr Bs. 34. 11 reichthumb, so sie zusamen bringen, puchen und trozen, mussen darben und hungern, denn es zurinnet jnen alles unter den henden, So sollen aber, die den Herrn surchten unnd sich mit Gott und ehren, ohne betrug des nehesten inn jrem beruff mit jrer hand arbeit neeren, keinen mangel haben an jrgent einem gut, das ist: Gott will jnen jre arbeit so segnen, das, wenn sie inn die windel jrer heuser sehen, noch keinen sollen ledig sinden, ob sie wol beide, als mann und weib, in armut zusamen komen sein, noch will jn Gott der Bater, den sie fürchten und lieben, essen und trincken, kleider und narung, ob es wol kümerlich zugehet, bescheren und geben.

Derhalben sollen wir das wortlein wol merden und an unser kamer und stube schreiben unnd unser kinder lehren, das der heilige Geift im Psalm saget: 'Wol dir, du hafts aut.'

Wiederumb horen wir hie, das der Man, der Gott nit fürchtet, auch nicht auff seine wege gehet, sonder in des Teuffels weg wandelt, der nicht arbeit, nur spaciren gehen will, der soll es nicht gut haben und unselig sein, das ist: einen ungnedigen Gott haben, dem will er das seine auch nicht segenen, sonder ist des Teuffels Merterer und diener, der hilfst jnen auch zulet, wenn sie nicht mehr haben, das sie lassen der hilfst jnen auch zulet, wenn sie nicht mehr haben, das sie lassen dehangen, so lohnet jnen denn jr Gott, der Teuffel, dem sie gedienet haben. Nein, so soll es den Gottssürchtigen Mennern nicht gehen, wenn sie arbeiten, so soll jre arbeit gesegenet werden, das sie sollen haben, was jnen noth ist, obs jnen gleich sawr wird, das achten sie nicht, denn sie wissen, das es so und nicht anders gehen mus, da stehet Gottes wort: 'Im schweiß deines angesichts soltu dein Brodt essen."

Also arbeit auch ein Predicant 'im schweiß seines angesichts', welchs gewiß die grosse arbeit ist mit dem kopff arbeiten, wenn er trewlich studiret, damit er mit Predigen, Sacrament reichen sein ampt ausrichten kan. Dehgleichen ein Fürst, Edelman, Burgermeister, so sie sleissig jr ampt ausrichten mit regieren, so heissets alles 'im schweiß das Brodt essen', Wol jnen, so soll seh jnen Gottes segen sein, das sie es sollen gut haben, gehorsame Land und Leut haben, darbon sie jren stand enthalten sollen. Das ist nu das erste stud, das der Mann kleissig soll arbeiten, damit er sein Weib und kinder ernere, denn von arbeit stirbet kein mensch, aber von ledig unnd müssig gehen kommen die leut umb leib und leben, denn der Mensch ist zur arbeit geboren, wie der Bogel zu kligen Job am 5.

Zum andern so soll der Mann lieben sein Weib als seinen eigenen leib, wie S. Paulus spricht zun Ephesern am 5. Capitel: 'Ir Menner, liebet 400. 5, 20

}

B] ewer Weiber als ewer eigene leibe, wer sein Weib liebet, ber liebet fich felbst', Da horet jr, wie fein der Apostel lehret, wie sich der Mann gegen seinem Weibe halten foll, als, das er fie nicht foll achten, als were fie ein fubtuch, wie fie benn auch nicht aus einem fusse geschaffen ift, sondern aus des Mannes riebe mitten im leib, das fie der Mann nicht foll anders halten, 5 als set sie sein eigen leib oder fleisch, Und wie zertlich und freundtlich er mit seinem leibe umb gehet unnd handelt, ift der schwark, so verwirfft oder verstöffet er den nicht derhalben, ift der kranck, so pfleget und wartet er sein, und ob ers nicht allezeit gleich macht, so helt ers im alles zu guth, also foll es der Mann mit seinem Weibe auch machen. Und ob gleich ein ander Weib 10 schöner, beffer beredt, kluger, weiser und gefunder ift denn dein weib, so foltu boch die nicht fo sehr lieben als beinen eignen leib, Rein, nein, sonder bein Weib foltu lieben als beinen eignen leib unnd ob fie birs nicht allezeit gleich machen kan, trag mit jr gedult wie mit deinem eigenen leibe, Unnd thue, wie ber weingartner mit seinem schwachen weinstock thut, wie benn der heilig 15 186. 128. 2 Geift im 128. Pfalm das Weib einen weinftock heiffet, wenn man den will anbinden, der sonst an im selber schwach ift, wie ein Weib, das er tragen und frucht bringen foll, so nimbt der Weinmeister nicht darzu eine groffe eiserne wageketten oder einen groben henffen ftrick, sonder ein fein behend strobendelein, damit bindet er in an.

Also soll man auch die Weiber regieren, nicht mit groffen knütteln, flegeln ober außgezogenen messern, sonder mit freuntlichen worten, freundt-lichen geberden und mit aller sansstmuth, damit sie nicht schuchter werden, wie 1. Betnis, 61. S. Peter j. Pet. am 3. Capitel saget, Und erschrecken, das sie hernach nicht wissen, was sie thun sollen, Darumb mus man die Peiber mit vernunfft unnd 25 nicht mit undernunfft regieren und dem Weibisschen geschlechte als dem schwechsten werchzeuge seine ehre geben, auch als miterben der gnade des lebens, auff das unser gebet nicht verhindert werde, und das heisset denn, wie S. Paulus zun Ceps. 5, 25 Ephes. am 5. Capitel spricht: 'Ir menner, liebet ewer Weiber, wie Jesus Christus geliebet hat seine gemeine' oder Kirche. Wollen nu auch hören, was 30 das Weib thun soll im Ehstande.

Das Weib mus auch zwey ftuck leiden oder thun, Erftlich, wie Gott 1. Wole 3, 16 sagt: 'Ich will dir viel schmerzen schaffen, wenn du schwanger wirst, unnd du solt mit schmerzen deine kinder geberen', das ist: wenn nu Gott gnade gibet, daß das Weib schwanger ist, so sinden sich zwey stuck. Erftlich, das 35 denn das Weib groffe schwerzen und kranckheit bekömpt, da ist wehtagen des heupts, der schwindel, da eckelt und grauelt ihr für essen und trincken, da kompt offtmals ungewonlich brechen, wetage der zeene, schwulst der beine, wehtage des leibes, Darnach selt ir offtmals die lust aus rohe, unnatürliche ding zu essen, wenn sie sonst gesund wehre, so würde sich ire natur dafür 40 entsehen, Das ist eins, darinne sich das Weib mus ergeben, zu dulden und zutragen, wenn sie schwanger wird.

B] Darnach wenn sie soll geberen, so kömpt erst der rechte jamer und gefahr, daß das arme weib auch mit grosser gefehrligkeit jres lebens in angst und noth jr kind mus geberen und manche mus auch den hals darüber lassen. Wenn nu solch elend und jamer die Gottlose Welt siehet und höret, so richt s sie es nach jrer vernunfft und fülen und saget balde: darumb ist nicht besser denn ohne Nann oder Weib geblieben, so ist man dieser not aller frey.

Aber Chriften und Chriftliche Weiber, die von unsers Herrn Gottes wort wissen, die sagen viel anders und, wenn sie gleich hören und erfaren diese unnd andere jamer im Chstande. Was thun sie? Das thun sie, das sie sie am ersten auff Gottes wort sehen und hören, wie Gott jnen diese schwerze und kummernus aufflegt, darumb trösten sie sich seines Göttlichen, gnedigen willens und sagen: Das weiß ich, das solche schwerze, elende und kummernus von niemands herkompt denn von meinem frommen Gott, der mirs aufferleget hat, darumb will ichs auch umb seinet willen gerne dulden und leiden, und wenn ich gleich darüber bingeben solt.

Darumb soll man die weiber in kindesnöten vormanen, das sie jren müglichen vleis alda beweisen, das ist jr höchste krafft unnd macht dran strecken, das das kind genese, ob sie gleich darüber sterben. Denn etliche frawen sorgen mehr für sich, wie sie mit dem leben davon komen, dann für das kind, als die sich vor dem todt fürchten unnd die schmerzen gern ubergehen wolten, das ist nicht recht noch Christlich.

Also solt man auch ein Weib trosten unnd stercken in kindes noten, nit wie im Bapftumb geschen, mit S. Margareten legende und andern nerrischen Weiberwercken umbgehen, sonder also solt man zu jr sagen: liebe fraw, 25 gebendet, das ir ein Weib seit und die werd Gott an euch gefellet, troftet euch seines willens frolich und last im sein recht an euch, gebt das kind her und thut darzu mit aller macht, fterbet ir darüber, fo farth hin in Gottes namen, wol euch, benn jr sterbet eigentlich im edlen werck und gehorsam Gottes. Ja wenn du, liebe fraw, nicht ein Weib werest, so soltestu jest 30 allein umb dieses wercks willen wunschen, das du ein Weib werest unnd so köftlich in Gottes werd und willen noth leiden und sterben, denn hie ist Gottes wort, das dich also geschaffen, solche noth in dir gepflanget hat. Inn solcher kindes noth starb die Rahel, des heiligen Patriarchen Jacobs weib Gene. am 35. cap. Da begrub er fie am wege, als man nach Bethlehem 1. 1810/e 185, 19 3 gehet und nicht hinder der mauren auff dem Kirchoffe, wie im Bapftumb geschehen ift, als weren die Sechswocherinne von Gott vermaledeget, das sie nicht muffen mittem auff dem Kirchoff ben andern Chriften begraben werden, O blintheit. Sage mir nu, lieber Chrift, ist das auch nicht, wie Salomon spricht Proverb. am 18. Wolgefallen von Gott schöpffen, auch mitten in Spr. 18, 22 40 folder kinds noth und schmerken.

Also troftet auch S. Paulus die weiber 1. Timo: 2. da er saget: 'Adam 1. Tim. 2.14s. ward nicht versuret, das weib aber ward versuret und hat die ubertretung

B] eingefürt, Sie wird aber Selig werden durch kinder zeugen', das ist gar ein groß herrlich, tröstlich wort, das die weiber umb der ganzen Welt schatz nicht solten geben, das sie hören, das jre schmerze und kummernus, so sie mit kinder geberen haben, so hoch Got angeneme und gefellig ist, das sie dadurch selig werden. Was kont tröstlichers den weibern gesaget werden? O behüte Gott, wenn die Nonnen im kloster ein solch wort hetten, das jr stand hiesse ein Seliger stand, wie solten sie sich auff brüsten und rhümen?

Aber das mussen wir auch nicht schlecht also verstehen, als solt solche seligkeit alleine geschehen durch kinder zeugen, Rein, sonst weren Juden und Turcken Weiber auch selig. Sondern dib ist gesaget von den Weibern, die 10 Christen sein und durch den Glauben an Jesum Christum vergebung der sünde, leben und seligkeit haben.

Dieselbigen haben ben trost, das jnen solche schmerze, als früchte des Glaubens, eitel selige schmerzen unnd kummernus sein, die jren fromen Gott und Vater wolgefallen und behagen. Darumb sagt auch der liebe Paulus 15 hernach selber: 'Das Weib wird felig werden durch kinder zeugen', Ja wie? Also, 'so sie', das ift: das Weib oder die Weiber 'bleiben im Glauben und in der liebe und in der heiligung samt der zucht'.

Das ist nu das erste stuck, das die Weiber sollen gedult tragen und es inen gesallen lassen, so jnen Gott, wenn sie schwanger werden und jre kinder 20 geberen, schwerzen, elend und kummernus zu schicket, das solchs eitel selige und aber selige Gottes werd und wolgefallen seh.

Zum andern so soll des Weibes wille, wie Gott saget, dem Manne unterworssen sein unnd der sol jr Herr sein, Das ist: daß das Weib soll nicht jres frehen willens leben, wie denn geschehen were, wo Eva nicht gesündiget, 25 so hette sie mit Adam dem Mann zu gleich regiret und geherschet als sein mit gehülsse, Jeht aber, nu sie gesündiget und den Mann versüret, hat sie das Regiment verloren und mus ohne den Mann nichts ansangen oder thun, Wo der ist, mus sie mit und sich für jm tücken als für jrem Herrn, den sie soll fürchten, unterthan und gehorsam sein.

Das ist nu die ander straffe des Weibes, das sie jren Mann versüret, Unnd ich wil gleuben, das die Weiber die vorigen beide straffen, wiewol sie schwerer sein als schwerz und kummernus, wenn sie schwanger giengen, ehe und lieber, ja auch williger und gehültiger leiden solten, denn das sie sollen den Mennern unterthan und gehorsam sein, so gerne herschen und regiren die 35 Weiber von natur, jrer ersten Mutter Eva nach.

Darumb gebieten auch offtmals die lieben Apostel in jren schrifften unnd sonderlich S. Peter und deßgleichen spricht S. Paul zun Ephesern am 5.

5. 3. 3. 1. Die Weiber sein unterthan jren Mennern als dem Herrn, denn der Man ist sol. 3. 118 des Weibes heubt'. Item zun Collossern am dritten deßgleichen. Derwegen 40 so ist auch nicht das Weib aus dem heupt geschaffen, das sie nicht regiren soll uber den Man, sonder im unterthan und gehorsam sein.

B] Darumb treget das Weib auch eine macht, das ist der schleier auff dem heupt, wie S. Paulus j. Corint. am jj. schreibet, das sie nicht freh, 1. 2011. 11, 2 son. 11, 2 son. 11, 2

Es schleiert sich auch das Weib mit einem feinen, weichen Schleier, der von hübschem weichen klacks oder leinwandt gespunnen und gemacht ist, und windet nicht einen groben henssen schlauder¹ oder ein unsletig tuch umb das heupt oder maul, Warumb aber? Darumb, das sie dem Manne seine, lieb= liche, freuntliche wort soll geben und nicht grobe, unsletige scheldt wort, wie die bosen Weiber thun, die das schwerdt im maul süren unnd werden darnach auss dem les. Psalm gesaget, eins Weinstocks arth an jr haben, Denn der V. 128, 3 lesset sich seigen und lencken, wie der weinmeister nur will, mit einem strobendelein, Also sollen auch die Weiber sich jre Menner sein mit worten lencken und ziehen lassen, damit die großen und groben schlege unnd streiche verbleiben, wie denn die fromme, gehorsame Weiber pslegen zu sagen: ungeschlagen ist am besten.

Das ift nu das ander stud, was das Weib im Chstande thun soll, als, das sie jrem Mann unterthenig unnd gehorsam sein soll, ohne seinen willen nichts ansangen oder thun.

Das dritte stud, Was nun beides, Mann und Weib thun sollen, wenn inen Gott kinder giebet oder bescheret, wie sie die inn Gottes fürcht erziehen sollen.

Denn so gebeut Gott Deute. 6. und am ji. wenn Gott den Eltern 5. Mole 6. 11, 19 tinder gibet, so sollen sie dieselbigen lehren Gott lieben von ganzem herzen 23 und von ganzer Seele unnd allem jrem vermügen, Und das man jnen soll Gottes wort scherssen, das ist: imer mit jnen treiben und uben, das es nicht verroste noch vertunckele, sonder stets inn gedechtnus und wort als new und Helle bleibe.

Denn je mehr man von Gottes wort handelt, je heller und newer cs wirdt, und heiffet billich 'Je lenger je lieber's, wo mans aber nicht treibet, fo wirds bald vergessen unnd unkrestig.

Also redt Gott von Abraham Genesis 18. da er spricht: 'Wie kan ich 1. Mosc 18.17—19 Abraham verbergen, was ich thue, fintemal er zu einem grossen volck werden soll und inn im sollen gesegnet werden alle Bolcker, denn ich weis, er wird bevelhen seinen Kindern und seinem hause nach im, das sie des Herren wege halten und thun, was recht und guth ist.' Also lehret auch Sanct Paulus zun Ephesern am 6. Capitel: 'Ir Bater, erbittert ewer kinder nicht', auff das Cops. 6.4 sie nicht schew werden, 'sonder ziehet sie auff inn der zucht und vermanung

¹⁾ DWtb. 9, 510 [chlauber: preuß. schluder, loser, schlecht gewebter Stoff.
2) Vgl. Wander 4, 469 Nr. 83: 'Wer das Schwert im Munde führt, dem muß man auf die Scheide schlagen.'
3) Vgl. Wander 4, 1435 Nr. 1: 'Ungeschlagen am allerbesten.'
4) Vgl. Wander 2, 1782 Nr. 6 'Je länger, je lieber'.

B] zum Herren', Denn ein Bater kan wol die Seligkeit an den Kindern verdienen, wenn er die wol ziehet, ziehet er aber die ubel, kan er wol die Hell und Hellisch fewer an den Kindern verdienen. Wie dann die leute thun, die zre Kinder von zugent auff gewehnen, falsch mas, gewicht oder wahr zugeben, Item lassen sie kluchen und martern, das es grewlich zu hören, Weh denen, bie mussen am Jungsten tage gar schwere rechenschaft darfür geben.

Das ift nu das dritte stuck, das die Eltern jre kinder sollen aufferziehen in Gottesforcht, wie Gott durch Mosen gebeut, denn das hat er noch nicht auffgehoben, gleich wie er nicht hat auffgehoben das vierde Gebott, Bater und Mutter zu ehren und gehorsam zu sein. Also haben wir nu gehört, was wann unnd Weib im Shestand thun sollen, Wollen nun hören das vierdte theil, ob sich auch Mann und Weib wieder von einander scheiden mögen.

Dag Dierte Cheil.

Mil ist die frag: Mögen sich auch Man und Weib wieder von einander scheiden? Antwort: Nein, Denn es heisset, wie Christus spricht Matthaei am 15 mans. 19. 6 19. Cap. 'Was Gott zusammen gesüget hat, das soll kein Mensch scheiden.' Und weitter: wer sich von seinem Weibe scheidet (es seh denn umb der hurereh willen) und frehet eine andere, der bricht die She, unnd wer die abgescheidene frehet, der bricht auch die She. Das ist ein dürrer, klarer und heller text, der saget, Das niemandts, wieder durch aussamsten oder stinckenden adems willen 200 oder ander gebrechen soll sein Weib verlassen oder das Weib den Mann, alleine von wegen der hurereh und Ghebrechereh, Denn die stück alleine scheiden Mann und Weib, doch mus es vormals, wie zu recht gebüret, genugsam erwiesen werden, das Chbrechereh und hurereh geschehen seh, sunst sollten wol ir viel böses von iren Shgemaheln sagen, damit sie die los würden, Aber es 25 heisset: beweise es vormals, darnach laß gehen, was recht ist.

Ja möckteftu aber sagen: wie denn, wenn jemandt ein kranck gemahl hat, das im zur Ehlichen pflicht nicht nüt worden ist, mag der nicht ein anders nemen? Beh leib nicht, sondern diene Gott in dem krancken gemahl und warte sein, dencke, das dir Gott an im Heilthumb inn dein Haus 30 geschicket, damit du denn Himel solt erwerben, Selig und aber selig bistu, wenn du solch gabe und gnade erkennest unnd deinem krancken gemahl also umb Gottes willen dienest. Sprichstu aber: Ja es ist gesehrlich so zu leben, Nein, denn wirstu mit ernst deinem krancken gemahl dienen und erkennen, das dirs Gott zugesandt hat, und im dancken und bitten, er wolt dich behüten, 35 so lah in sorgen, gewißlich wird er dir genad geben, das du nicht darssest kragen mehr, denn du kanst, Er ist viel zu trew darzu, das er dich deines Gemahels mit kranckheit berauben solt und nicht auch da gegen entnemen des sseisches mutwillen, wo du anders trewlich dienest dem krancken.

Und das fein die vier theil, die wir auff dismal vom Chlichen leben 40 wollen gefagt haben, Gebe Gott gnade, das wir solche groffe ehre des Ch=

B] standes, wie vormals gehört, mögen bedencken und betrachten, Die junge leuth iren Chstand auch in Gottes furcht so ansahen und anheben und darnach alle sampt Göttlichen mügen darinne leben, eins dem andern in kranckheit und nöten dienen und sich nicht scheiden, allein Gott thue es durch den natürs lichen todt. Darzu helsse uns allen Gott der Bater, Gott der Son und Gott der heilige Geist, Amen.

4.

15. Januar 1525.

Bredigt am Sonntag vor Antonii, nachmittags.

R]

Post p|randium.

Hodie audistis ex Eluangelio, quod honoravit Christus non solum 309, 2, 1 ff. p_|raesentia sua, sed et 1. miraculo, quod bene placeat sibi, ut in no_|vo 10 Test amento elich werden, qui non eximantur. Item quomodo habenda fides in eo, quod deo placeat. Quaedam dulcia sunt in eo, quod videlicet tantam volup|tatem habuit in his nup|tiis. Ubique praecipitur nobis, ut intendamus in opera dei. Contra pharisaei in opera sua et hominum. Ps. 'destrues \$1.28, 5 illos, quia non' 2c. Opus Christi, quod venit ad nupitias et letatur 2c. sed 15 quando letitia sol am besten sein, non aderat vinum, ibi cessavit letitia. Maria intercedit, sed schnurt fie an. Quid hoc sit, ante 8 dies audistis.2 Christus noluit, ut in rebus divinis aliquid fol zu schaffen, mas ber fel seligitent anghet: nos ex ea fecimus idolum. Unum opus fecit, ad quod usurpata a deo, nempe ut gestaret Christum. Hoc contenta sit et mat. 12. Matth. 12, 46. 50 mater et fratres foris' 2c. 'Qui facit' 2c. non sinit se brengen a praedicatione, quae plus valuit, quam ut iret ad matrem. In rebus salutis nihil must Maria zuthun haben. Postea ex aqua secit vinum. 1. vides eos letari, quia vinum adest. In medio deficit vinum. 3. acquirunt vinum, cuiusmodi nunquam gustarant. Ista 3 quid significent, videbimus.

Christus venit in nup_ltias cum discipulis. Nihil aliud est quam, quando venit suo verbo ad nos. Ibi est letitia. Quis enim non gauderet, quando habet Christum et omnia sibi donata peccata, filium dei factum, edere cum Christo, ut est in Apolcalypsi? Et fidutiam hanc habent Christiani Dffcnb. 2, 7; in corde, ut auderent mori, et hanc letitiam nos quoque gustavimus liberati

a mala conscientia et peccatis. Apo. 'ante portam sto', 'qui mihi ape-Dffcnb. 2, 20 ruerit', 'secum edam'. Haec est prima pars, ut letantur, sed tamen his, qui pauperes sunt spiritu, tum liberantur a metu mortis et conscientiae per Christum, alias per nihil, quodeunque tandem sit. Quando aliquamdiu letati

zu 7 A prandio ror zu 10 exempti r zu 18 über anghet steht deitatem sp 22 aqua sp über (vino)

¹⁾ s. v. a. 'fährt sie an', vgl. DWtb. 1, 448 f., wo kein Beleg aus Luther sich findet. Vgl. Uns. Ausg. 33, 677 zu S. 76, 30.
2) S. oben S. 5, 8.

R] sumus, quasi in nuptiis essemus, dum venit, ne efferamur, ut agnoscamus, quae sit gratia, qua accepimus, qui ex nobis, quid per gratiam acceperimus. 2. 201.12,7 Paullus: 'ne efferret me, datus est mihi' 21. gratia, quae in me est, contigit a deo, alioqui sum ut alius miser homo. Ut ergo certum fiat nobis recte credere, descrit deus nos, ut succumbamus, ut hic vinum defecit, dum et 5 letitia cessavit, et secuta sitis et tristitia et ignominia sponsi et amicorum, haben fie 1 geschemet, quod ita effectum sit. Et culpa data est, credo, Christo et discipulis, quia fuerunt pauperes, quia E uangelium dicit Mariam adfuisse, quae forte fuit ein mum, ideo et rogarunt filium eius und lisen sichs hubsch beuchten, forte sat habebimus. Ubi defectus fuit, dixerunt: Si Christum non 10 habuissemus, qui totam mensam occupant, sat habuissemus. Sic fit. Christus semper optime facit et tamen fert culpam. Ita Rho|mani, quando male succedebat res in bello, dabant hoc vitio fidei, quam susceperant, et Symmachus suadebat erigi rursum aram victoriae.2 Et hoc fit hodie hic, quando venit tempestas, datur hoc Euangelio. Sed deus fortior, qui in 15 nobis est quam illi. Der richts aus. Ita blasphematur E uangelium ubique. Quando ergo imponit nobis crucem, ut tentet fidem, apparet gar aufs sein, ut videamus, quid sit in nobis. 1. decedit victus, prius homines habuerunt amplam narung, hodie dicunt: unde vivam? Sic et clerici. Crassa est tentatio haec. Durior, quando conscientia sentit nullam fidem. Qui eciam 20 longo tempore nihil inveniunt fidei, Prius senserunt Re|missionem pec|catorum per Christum. Et putant penitus desertos se, quasi deus non respiciat. Ibi nulla est letitia. Sed Christus ift noch, non videtur. Non poterant cogitare, quod Christus esset facturus vinum. Quando in hac tentatione sumus, ve si venerimus ad hydrias, quae ponuntur secundum ritum, in 25 quibus erat aqua. Hae sunt traditiones humanae, quia putabant sanctitatem Matth. 15, 1 hoc esse Iudei et aliquid esse coram deo. Mat. 15. 'Quare tran sgrediuntur tralditionem seniorum?' Ergo necessario lavabat, quasi aliquis bene faceret, 306, 2,6 et econtra. Ergo dicit Iohlannes: 'secundum' 2c. 'ut purifilcarentur'. Non ex consuetudine vel ut manus lavarent, facerent, sed quod necessarium esset 20 Matth. 15, 2 ut mat. 15. Ve ergo nobis, quando huc venerimus i. e. ad traditiones hu|manas, quae docent extra lavare, non cor, quae tantum valet ut Pilati lotio. Nihil valent externae iustitiae. Tamen nihil potes brauß trinden nisi aquam, ex qua non letaris et plus sitis. Sic potes quidem ad tempus saturari tra|ditionibus humanis incedens, quasi iustus sis ex confessione et 35 satis factione, sed veniat mors, tum videbis, quomodo consistas. Et hoc 366. 4.12 testatur nobis cor nostrum Ioh. 4: 'Qui biberit ex hac aqua, sitiet.' Ergo

² qui(s) su 22 Vt in Iob videmus qui putabat deum adversari sibi r 24 esse 25 ve über (bene)

^{1) =} sich. 2) Quintus Aurelius Symmachus vgl. Schanz, Geschichte der römischen Literatur bis zum Gesetzgebungswerk des Kaisers Justinian. IV, 1 S. 110 ff.

R] aliud non sunt traditiones humanae quam Aqua, non per eas pacem acquires con|scientiae, si eciam centies fieres carthusianus. Ergo hydrias dico significare doc|trinam hu|manam, Et hoc pulchre indicavit Ioh|annes, quod fecerunt ut rem sacram. Quando homo in tentatione tali est, faceret omnia audi s au vil. Et hoc fecimus, quodeunque tandem nobis praescripserunt monachi. Alii ad S. I acobum, alii in cenobia. Ve illis. Quod autem consilium, ut inde eripiamur? Vinum non adest. Letitia fol da fein, sed non procedit. Accipiamus exemplum Mariae: die nham fie' ber fach an et dicit: 'Vinum 304. 2, 3 non habent.' Christo muss das fur tragen: Mi Christe, ego sensi in corde 10 gaudium con scientiae, Remis sionem pec catorum, nihil invenio, iam adiuva. Si durus esset, ut Maria vel ut Cananea, persistamus in exemplo Mariae: Matth. 15, 22ff. quanquam non statim audiat, tamen non relinquet. Sie fides fol sthen, si vera est, ipsa Ma|ria left3 bleiben, discedit ab eo et tamen dicit: 'Quod-309.2.5 cunque.' Vera fides non praescribit Christo, sed resignat. Dicit quidem: 15 in hoc malo fted id, adiuva. Et hoc est, quod Christus dicit: 'Beati, qui Matth. 5,6 esuriunt' 2c. qib im heim, quando et quomodo velit eripere. Sic et Maria: 'quodcunque' q. d. si dixerit vos adferre aquam, lapides, carbones, adferte. 304.2,5 Et hoc est unicum solatium in tentatione, ut omnia mala nostra sibi proponamus. Dominus post eripiens talem adfert gratiam, qua non careremus pro toto orbe. Et hoc est, quod Christus dicit, ut impleant hydrias aqua, et iubet afferri Archijtriclino 2c. 'Tu servasti' 2c. baş ift auch humajnae 30% 2, 10 prudentiae consilium, quod primo datur bonum, postea malum. Quando putavimus in faucibus verlorn sein, videmus, qui ad inseros deducit. Ps. 'secundum multitudinem dolorum'. Non potest adflictio tam grandis esse 💵 🛂 🛂 s in piis, quam non tam magna sequatur consolatio, tum fit, ut nos putemus non melius unquam vinum gustasse. Esalias: 'Auris non audivit', quod 3cf. 64, 4 bgl. deficit vinum, quod abstrahit uvam, ut videamus, qui simus, et sine hoc non bene possumus salvi fieri. Si semper maneremus in ea felicitate, putaremus ex nostris viribus esse, sed venit tentatio, ut sciamus Pauli hoc: 'Quid habes, 1. 20r. 4.7; Ser. 51, 7 quod non accepisti?' Est 'calix inebrians', aliquis omnino obliviscitur eciam peccatorum. 'Crediderunt'. Huc repmen fie 1 omnia mira cula Christi et 306. 2, 11 san ctorum, ut credatur Christo. Alia omnia fein geuckellen, Teufelgespenft vel mendatia ut Paulus, ut Bennonis, qui in aqua ambulavit.2 De eius fide 1. Aim. 4, 2 et praedicatione nihil dicitur. Christus autem am bulavit super aquam, ut 35 crederetur eius Euangelio, sic et discipuli. Mundus operatione erroris Motth. 14, 28 f. seducitur, qui veritati nolunt credere. Omnia sig na exiterna data, ut confirmemur in fide, si aliter uteris, male uteris, quia ad aliud non dedit Christus. Errant ergo, qui multa de his scribunt, sanctos, capita pietatis,

²⁵ ut über nos zu 33 über Paullus steht 1 Timo 4. sp

^{1) =} sich. 2) Vgl. Uns. Ausg. 15, 189, 31.

R] ut si velim repleri per signum ante tabernam, non vinum. Extra sunt sacer dotes. Si de his multa loquimur, fit discordia. Si vero Christus nobiscum est in nuptiis in corde, tum non possumus errare. Scimus et nos salvari sine omni sacramento, si non posset mihi contingere aqua vel sacra mentum. Si non autem habeo Christum in corde, Si centies adcedo, si nihil fit, quia et suis potest suscipere. Ex corde oro, ne error veniat super nos et dei iuditium, Ut oretis, ut permaneamus in vero eius verbo. Nihil prodest te legere biblia, si excecare vult 2c.

5.

26. Januar 1525.

Predigt am Donnerstag nach Pauli [Bekehrung].

Ps. 5. Lutherus.

Vos sepe ajudistis, quod nocens plaga sit falsus praejdicator et non 10 salubrior vero. Falsus enim occidit innumerabiles animas semel. 1. suscipit eis vitam et tandem bona, ut vidimus sub papatu. Econtra heilfamer, qui verbum dei furet, ist das kostlichest kleinod in terris, quia per verbum liberantur homines et conscientia fit libera et e Capitivitate trajditionum liberat, sicut et hodie videtis, das also aste. Contra illos falsos praedica- 15 tores non potest agi nisi his duobus modis: 1. ut praedicetur ore, 2. ut oretur corde. Externo gladio et vi muss mans nicht bempfen, non est lucta carnalis, sed spiritualis, quae it contra diabollicum reginum et eius angelos. Hic non sinit se hasta transfigi, qui est in corde, oportet alius sit gladius, qui separet eum ex corde, et hoc fit verbo dei. Ut ergo illud sit efficax, 20 necesse est, ut deus oretur. Quanquam habeamus verbum, tamen non possumus facere, ut fiat efficax. Orandus, ut idem faciat efficax, qui dedit. Sicut nos docet pater noster: 'Adveniat', quod omnia huc tendunt, quo hic psalmus, ut verbum dei efficax fiat, nempe ut gots vold fort ahe et contra psieudodoctores, qui fal|sam doc|trinam antichten. Ideo hic psalmus non est solum 25 oratio contra impios, sed et dat exemplum, wie man fie1 ftellen fol in oratione. Incipiendum in eo sensu orare, ut certus sim me exaudiendum et quod oratio mea sibi placeat. Qui hoc corde non accedit, non accedat, ut gratts. 6, 5 ff. mat. 6. non ut ethnici, ut ante omnia non dubitem placere ei orationem et

zu 9 über 5. Lutherus steht Quintus PS. daneben rechts steht DML ro am Rande links steht feria 5. post Pauli 25. praesentibus patre et filio ducibus Saxo[niae in arce zu 10 über et non steht doctor sp 11 suscipit durchstr sp darüber steht aufert sp zu 12 über heilsamer steht leter sp zu 13 über steht pure sp zu 14 über homines steht cor sp 18 it durchstr sp darüber steht ba gehet sp zu 22 über Orandus steht Deus sp 24 siat durchstr sp darüber steht sit sp 27 Incipiendum c sp in Incipienda orare c sp in oratio 28 sibi c sp in Deo über accedit steht ad orationem sp

 $^{^{1}}$) = sich.

B] certo exauditurum. Hic audet dicere adver|sarius: num scis te iustum? non, quia nos digni sumus, sed auff beine groffe gut, quae non mihi deerit, quanquam non sim dignus. Christus: quando oraturi estis, credite 2c. Si non fit, ut nos volumus, tamen certe fiet, ne sis solicitus, quod non audietur, s sed quomodo dare velit, ftehe ju im. 2. aliquid fol furtragen werden, quod urgeat aliquid. Quod ps almos oras et dicis: '7 tempora oravi', si quesivisset sacrificulum, quid respondisset? Scire debes, quare petas et quid te urgeat. Quando mutuo x ft, scio causam. Ergo propheta numbt fur fie das groffeste stud, da alles dran ligt, verbum scilicet, ut traditiones 10 hujmanae et doctores subeant et verbum emergat. Sap. 'Cum orare vis, 6ir. 18, 23 praepara cor, ne videaris deum tentare, quod est sine praeparatione orare. Non, ut nostri dixerunt praeparationem, Sed quando in ea fide sum, quod dico: domine, hoc placeat tibi propter tuam bonitatem, alias non orarem. Propone ei, quod te impetit, et ora: domine, iuva. Deus solo verbo redimit 15 animas et efficax est in cordibus, ut a malis doctoriblus timeo certe fut urum, quod adimatur nobis verbum, segnes sumus. Deus dat verbum und erhelt, cum vult, ut soliciti simus et hoc accipiamus et petamus, Nobis utimur ad verbum, ergo soliciti debemus esse. Angelos non emittet e celis, sed nobis utitur.

'Verba mea.' Vide, wie sie ber man reist zum gebet. 3 vicibus \$1.5,2 dicit: 'audi'. Non solum: 'audi attentus und hab acht, vernyme besser, dan iche reben than.' Sed si dicerem ad hominem: non possum ita proponere, ut necesse esset, ideo vide, quid opus sit. Deus omnia intelligit, sed per hoc excitamur, nam je hitiger wir betten, je eher exaudimur, per nos sacere vult, ideo ut devote oremus, vult.

'Rex et deus', ita vocat. Non habeo alium regem, ducem et deum 8. 3 praeter te, quanquam plures sint. Pro deo et rege non habetur nisi, ut ab eo accipiatur. Alii dii accipiunt, ut experti sumus, quia sub papatu dedimus deo, edificavimus templa, haben praebenben geftifft. Nos monachi dededimus ei, quasi ipse indigeret nostra opera. Non est talis deus ille, sed a quo omnia accipimus, nihil a nobis. 'Rex', qui regit me in omnibus, quae habeo. Sic alii non sunt, qui reguntur ab comparantibus, et nemo trifft ben gott, nisi sentiat se omnia ab ipso accipere, corporalia et spiritualia, et eciam

¹ to c aus so zu 4 über audietur steht oratio sp zu 5 über zu steht beth sp
7 respondisses zu 8 über x f (steht accipio sp 10 hu|manas zu 10 über subeant steht
vnterligen sp über Sap. steht Iesus Syrach sp zu 14 über impetit steht anligt sp 16 quod
durchstr sp darüber vt sp über dat steht quidem sp 17 Nobis utimur durchstr sp darüber
vt retinere possimus sp zu 17/18 Nostro labore et studio vtitur deus sp r mit ad verbum
durch Strich verb zu 18 über ergo steht docendum sp zu 21 über acht steht brauff sp
25 devote durchstr sp darüber ardentiblus votis vt sp zu 26 Rex r 27 habetur c sp in
habemus ut durchstr sp 28 accipiatur c sp in accipiamus 29 dededimus c sp in dedimus

 $^{^{1}}$) = sich.

- R] granulum. Hoc unico verbo fihet ber prophet in alle falfche lere, q. d. wie ein schendlich wesen ist das, quod deitas funditur in varios modos, quod vix aliquis habet deum praeter me. Iudei varia altaria struebant et dicebant: hic est deus, qui servit ei, hic statim deum secerunt talem, qui hoc ab eis acciperet. Est ergo opinio humana et error. Hic trifft gotst, qui scit se nihil s posse dare deo, sed: deus meus, da tu mihi, ne granulum habeo, si hoc ex corde proficiscitur.
- **Mane audies.' Geiftlich mocht heissen ut Ro. 13. Prophetae utuntur ***85. 11 varie, du wolft mich bald, nicht spat, nit langsam. Ego simpliciter sequor grammaticam: 'frue', et huc deut er hin, wo sich das pet hin lenct, nempe 10 aufs wort gotites. Erat mos, ut hodie, quod verbum dei mane tractabatur, ut plura legis exempla in vetlere teistalmento, q. d. Ich bitite umb ein sach, da not an ligt et quae mane sit. Vide, quid siat. In omnibus angulis pervertitur tuum verbum. Hoe tempore der grost schaen sit in mundo et maius peccatum est quam omnia peccata, quae siunt post meridiem.
 - 'Mane videbo.' Ibi ero, ubi est tuum templum et praedicatur. \$31. 5, 5 wil mich aurusten non solum externis rebus, sed et corde, plura mala videbo. Vides p_|rophetam esse vigilantem, non securum. Videbo, an tu loquaris an diabolus. Cum ergo hoc ago, ut tu loquaris, oro, ut sinas me te audire. Si tali ernft accederemus ad contionem, tunc certe fieremus participes. Sie 20 gilt es das leben und seel, ideo vide, ut oculis cordis seift mader et audias verbum dei. Et cum hoc deus videt, citius aderit et tutus eris ab illis perversis doctoribus, die unachtfamen non credant se audire deum, sed sermonem. Non habet talis discrimen, an deus loquatur 2c. Ita debes orare: Sinas illum loqui verbum tuum mihi in utilitatem. Vides, quam fein hic 25 psalmus instruit scholasticum, qui audiat verbum dei, nempe quod audiat, qui utitur lingua hominis. Et tantum est, si homo loquitur, ac ipse, si etiam per azinum vel lapidem loqueretur, esset eius verbum. Vide, quam securus et certus sit de sua causa, et concludit sententiam contra alios, bas ir bing nicht gelt. Certus est ergo, quod oratio deo placeat eius et quod so exaudiatur et quod displiceant alii, videlicet illi praedicatores falsi. Si contra papistas mihi orandum, non dubitare debeo, sed securus et tutus esse et dicere: 8.11 hic vitam agit impiam 2c. Sequitur: 'Sepul|chrum eorum patens' 2c. Vide, quam increpet adversarios, heisst bas gelobt? Si hoc fieret sacerdotibus, quid dicerent? Et tamen propheta facit mit groffem turft. Sie dicere ss

zu 2 über varios steht tam sp zu 4 über servit ei steht hunc diligit sp 5 Hic durchstr sp darüber Det abet sp zu 9 über du bis balb steht zeitlich ie et ie beffet zu 10 über pet steht gebet sp zu 14 über tempore steht matutino sp über det steht geschicht sp zu 16 über templum steht praeceptum sp zu 17 über plura steht quanquam zu 20 über participes steht voti nostri sp zu 24 über talis steht homo sp zu 25 über Sinas steht o deus sp über loqui steht doctorem sp zu 30 über oratio steht sua sp eius durchstr sp 35 turst c sp in thurst

- R] possum: tu, domine, scis papam cum omnibus suis esse diaboli impium populum. Sed tamen hoc est efficatius. Hoc me audacem facit, quod scientia, qualis deus sit, quod impietas non placeat, sed contrarium. Hic indicat varios deos. 'Non volens', sunt dii, quibus placeat, ut diabolus, s. s 5 cui platta, cappa, virginitas placet, et si homo sic cogitat de vero deo, veris|sime sunt diaboli. Interim deus verus amissus est. Tu vere unicus deus non probas talem impietatem, propheta ideo tam certus est, quia videt paucis|simos esse, qui verum deum agnoscant. Quot sunt hodie veri Christiani. Item in omni honore versantur Papistae, ideo homines non statim 10 credunt eorum statum impietatem esse. Concludit: non possunt omnem mundum errare. Sed ille dicit: Non tu vis impietatem, Si etiam centum mundi contra sentirent. Quanquam deus stellt, quasi deo placeat impietas impiorum, contra piorum pietas displiceret. Regnat Herodes, Pilatus, Caiaphas, Christus crucifigitur. Sed suo tempore mutabitur res. Hodie qui syncere prae-15 dicant, vix pacem habent, econtra. Hic animo forti opus, qui sciat omnia esse impietatem. Impietas est, quod in fide non est, praesertim das hoch her gehet ut bona opera, missae, tempora 7. Si omnes clericorum preces au hauff schmelhets, nihil est, quia coacti secerunt, non ex side nec necessitate, non est fides et tranquilla conscientia, sed opinio humana et externus splendor.
 - deo. Ergo nihil, quod faciunt, bonum, sed impium. Ergo deus hat thein v. 6 Iust an in, quanquam putent se dei filios. Apparet sic esse, sed fides dicit non, et deus beweist es.

2. dicit: 'bofa.' Ibi sententiam tulit neminem bonum, qui est sine

- 3. Die tollen non consistent. Ideo tol dicuntur, das fie frech find und gant mit dem topff in durch, lassen inen nit sagen. Dixi iniquis: nolite inique agere et nolite exaltare cornu. Sicut vidistis, quando papam aggressus sum, noluit audire. Sed putat se sthen et sua vera esse.
 - 4. 'Ubeltheter', non possent erger increpari, ut vides. Efficax ergo oratio. Non dicit crassos ubeltheter, ut homicidas ac. sed qui mit guten werden umb ghen. 1. impii et mali sunt et per opera, 3. ostendunt se, quales sint intus. 4. suis honestis seducunt. 'Mendaces perdes.' Impii et mali in irem wesen, ubeltheter in operibus, gleisner und heuchler, ut 2.7

zu 3 über placeat steht ei sp zu 1 über impium steht et esse sp zu 4 über placeat steht impietas sp 6 sunt c sp in heist diaboli c sp in diabolus Interim (de) su 10 über Concludit steht Ratio sp omnem c sp in omnes darüber concilia sp 10/11 mundum durchstr sp zu 11 über errare steht principes sp zu 12 über quasi steht sid sp 13 pietas über (destu) displiceat sp über (placeret) zu 14 über mutabitur zu 15 über Hic bis qui steht steht tompt an tag sp über praedicant steht verbum sp Hostes abundant omnium rerum copia sp zu 16 Impietas r zu 20 2. malus r zu 24 8. r über consistent bis dicuntur steht rasenben bnspnnigen über bonum steht est sp vor fie steht Ideo vocantur toll bas rh sp zu 25 über gant bis nit steht wie man in faget, über iniquis steht tollen sp zu 28 4 r Ir bing mufs recht fein zu 29 über 2c. steht fures sp zu 31 5. r

- R) sequitur, quid sinit in eis integrum? quia dicit deum perdere eos. 'Deus abolminabitur', sicut sunt impii in natura, toll, lugenhafftig im predigien, sic contra proximum non habent charitatem, sed loco charitatis sunt sanguinarii und falfd und untrew. Et verum est, non est magis venenatus populus quam illi, als palb man in ir ding an rurt, et quod dicitur nihil esse, quam hodie iniiciunt in carcerem Christianos, sunt ergo fallsi docitores, veris sime occisores et nihil aliud facere possunt quam comburere et occidere, dare debent, rapiunt, quod hospitales debent, expellunt e patria, und falfd, quanquam se ftellen ut sancti et honesti, tamen intus sunt fallaces, potest se papa amice ftellen, sed in corde non est. Cenobii congregatio, quae dedit 100 ft in pauperes. Certe me movere debet horum impietas su einem ernfilicen gebet. Coram deo sunt impii et homines, gladio non potest fieri, ergo oratio sola.
- 2. pars orationis. 'Introibo' 2c. non sicut illi, qui putant se placere deo, quod ei sinit rapere titulos eorum, non cogitant bonitatem solam dei 15 gelten, sed suam virtutem merffen fie auff, et hoc non est niti bonitate dei, 28. sed sua virtute. 'Magna bonițate', dicit non simpliciter: 'bonitate', sed 'maglna'. Haec est spes mea, quod bonitas tua est magna, alias damnatus essem. Nemo aliquid faciat nisi super dei bonitate, quod sua oratio deo placeat 2c. per suam bonitatem, non auff mein mirbigitent, quicquid non est 20 dei bonitas, da ghe nit hin, tunc fit, ut nihil placeat illi, ut supra dixit de impiis. 'Adorabo'. Vides hic loqui de opere, ut dixi, quod mane fit,
- 8.9 Domine, deduc', iam concludit orationem. Haec vera est. Non hactenus descripsit malos et bonos praedi|catores, doc|tores. Iam oratio sequitur: se In iustitia tua.' Mea iustitia est, quando probus sum, sed non sine me esse iustum neque iniustum, sed tua est iustitia, per quam me iustificas i. e. gratia et misericordia, per quam tu me suscipis, quod fido te, fac, ut in hac via maneam, doc|trina, cognitio vera est, sed domine, fac, ut maneam in eo, diabolus non quiescit, sic falsi doc|tores, fac, domine, ut perseverem in tua so iustitia, dirige vias tuas, non meas, ben richt. Pulcher versiculus. Es gehet immer wider auff fie: 'Sepulchrum' ac.

quo impii trahendo 'te' ad sua opera putant se non indigere tua bonitate.

zu 1 6. r 5 palb c sp in balb über quod bis esse steht sang und sep 6 iniciant c sp in coniciant zu 7 über occisores steht sanguinarij sp zu 8 über debent steht esse sp zu 12 über gladio non potest steht putant summam pietatem sp über sieht emendari sp zu 14 über pars steht Dauid 2 pars r

6.

28. Januar 1525.

Bredigt am Sonnabend nach Panli [Bekehrung].

(Fortfetjung ber borbergebenben Brebigt.)

R)

Sabibato M. L.

Ajudivimus veritatem huius psialmi, fthet brinne: 'Introibo', quod 86.5,8 vita nostra, quod consistit in fide, quottidie experitur impeti. 'Sepul-8.11 schrum', q. d. funes, quos mihi ponunt, und ben unfal ber falschen ler 5 schmuden fie, quasi sanctis sima sit, sed nihil certi est, q. d. si totus mundus fich au tob fastet, et tamen cor incertum est, quam cum deo sthe. Omnes clerici huc non venerunt, ut certo scirent sua esse certa, nihil ergo certi in ore, quod docent nostri, facit cor securum. Nostra praedicatio huc tendit, ut corda hominum sciant, wie fie mit got bran sein. Hodierni p|raedicatores 10 sic facere docent. Viae sunt a nobis excogitatae, interim cor non est securum, dum autem, quando habet fundamentum, quod nunquam movetur, quod est dei bonitas et deus ipse, cadat ergo a suis o peribus et praesumptione et fal auff die gutifest gotes, quae perpetua est ut ipse. Hinc ubique in ps. et no vo te stamento: 'Petra mea deus'. Ubi hanc habes, tuta omnia. 2. Sam. 22, 2 15 'In ore eorum' 2c. iam letus, iam tristis, verus Christianus semper letus, 18f. 5, 10 quia habet Christum, ut in fine. Quando diu praedicant, nihil habens ba pon ben jamer, elend, hergenleib. Nulla letitia adest, his operibus spetiosis machen fie die herken feng. Unglud sepe occurrit. Nihil aliud faciunt quam quod devorent homines. Apertum, quod non potest saturari sicut infernus, natura 3ci. 5, 14 est avarus populus, id quod et vulgus animadvertit. Ita accipientes hanc doc|trinam perdidimus omnia. Sie furen alle titulos dei et Christi et per hos seducunt nos. Si ergo tu, domine, non vigilas, actum est. Christus: 'prodigia facient', 'ut electi' 2c. Iam bitet er umb bas urtehl. Hactenus matth. 24, 24 oravit, ut habeat certam conscientiam in deo, non se. Iam fac, ut mea causa 25 fiat nota, quae iusta est, et econtra. Sicut et Paullus: 'Insipientia eorum.' 2. 21m. 2, 2 Saulbige fie non solum in corde, sed et externe, ut videat totus mundus eorum errorem i. e. mach fie zu sunden und schanden, ut das fie fallen a sua docktrina, es ift gered von der euserlichen 'schuldigen'. 1. ps. impii non Bi. 5, 11 manebunt, sicut hic. Prius fuimus nos palea, iam ipsi. Iam verbum so habemus, ergo sumus Christiani. Sinit ben hosheht regnare, ut et in veteri testa mento, Bis auff die hoch. Sie erbittern bich, sed hoc non arbitrantur. Verba ergo sunt fidei haec. 'Las fie auff.' Hoc 2. ps. sontes corripe, insontes \$6.2,5 honora, bie gelten allein, qui fidunt sola misericordia dei. Dei 'nomen' 81.5, 12 gloria, fama, gut gefdren. Verus, misericors deus est, cui fido. Hoc dei

¹ M L ro zu 19 über infernus steht Esa. 5. 26 fie über non 26/27 mundus videat corum zu 29 über sicut hic steht sed sicut palea 32 ergo über Verba zu 33 Nomen dei r

R] diligunt nomen, qui suum odit, ut qui se iactat Mosi disci[pulum aut 2ut. 2, 34 Francisci, qui edificat altare. Verbum dei est 'signum, cui contradicetur', fo hats ben titel und farb, ut dicatur heresis, et imitatur sicut umbra corpus. Si non, non est verbum verum, hoc contingit ei, quando verbum sequitur, 85. 5, 13 habent tamen solatium: 'tu iusto' 2c. q. d. iusti damnantur ut heretici, sed 5 tu suo tempore iustos ostendes. Si ergo ipse me laudat, nihil curo totius 800m. 8, 31 mundi terrorem, et sic adfectus sum, quando habeo verbum. Ro. 8. 'Si deus 81. 5, 13 pro nobis.' 'Scutum', hoc est in corde, nempe favor dei. Si sentio deum favere mihi, a quo timebo? melius est calibe et adamante et hic favor, inquit, circumdedit me, undequaque est, sive eger sive fortis, egenus sis, 10 semper habes favorem. Quod 'scutum' dicit, indicat pios habere buff a diabolo et hominibus, sed scutum habent favorem dei, qui per fidem in corde 800m. 15, 4 est. Non dicit de pulvino. Vides omnia scripta esse ut Pau|lus 15.

5 iustos

7.

5. Februar 1525.

Bredigt am Sonntag nach Maria Reinigung.

R] Matth. 11, 25 ff.

Dominica post purificationis Mat. XI.

Hoc Eluangelium ift ein rechtschaffen. Nam quod praedicatur Christus is fecisse miralcula, non est so trostlich et securum, ut sidas illi, ut videas plus ligen in verbis Christi quam factis. Ut, cum audis Christum, vides sanasse, scis Christum esse misericordem et exemplum vides charitatis. Sed non solatur te ut haec Christi verba, quibus proponit mihi misericordiam et gratiam. His ego letor. Ideo verba Christi plus valent. Ergo hoc Eluangelium prae ceteris proponit Eluangelium, quid sit, nempe cognitio 304. 17, 3 dei et silii missi, unde veniat, quia aginitio est vita eterna Ioh. 17. Matts. 11, 25 Oportet quod significent verba 'prudens', 'unmundig' et quod dicit: 'Confiteor' 2c.

Ratth. 11, 25 ff.

Euan: Matt. 11. 'Gratias ago' ac.

Hoc est unum de veris Euangeliis. Alia euangelia de miraculis non sunt 50 trostlich ac talia euangelia, ubi contiones sunt Christi. Non ita certus sum de gratia, quam video in miraculis, aliis ostensa, sed plana, clara verba sunt trostlicher, quam ubi miracula secit. Euangelium non est nisi cognitio dei et filii, et unde haec cognitio sit. Vis euangelii latet in verbis: 30 'sapientibus', 'parvulis'.

zu 14 Pome ranus r 20/22 Ergo bis 17 unt ro zu 23 über prudens steht sapiens

R] Hoc nemo intelligit, nisi scit, qui 'sapliens', 'pru dens' et 'unmundia'. Moneo prius, ne nos, qui audimus E uangelium, quando aliquid mali dicitur, non putamus de nobis dici, ut Iudei fecerunt, nempe dicimus dici de his, qui nolunt E uangelium accipere. Sed respice totum c aput. Dum videbis, 5 de quibus dicat dominus. Si non vis audire, excecaberis. Si autem es unus e parvulis, bene. Totum claput sonat, quod Iudeos increpavit: 'non matth. 11, 17 saltastis' 2c. 'cecinimus'. Increpat eos, quibus E uangelium praedicatum et ad quos facta mira cula. Item adiicit urbes, in quibus ipse Christus prae-8. 20 dicabat, et postea adiicit: 'Confiteor'. 1. qui 'saplientes'. Nota: non est, 28. 25 10 qui vere sunt saplientes et prudentes. Magna gratia est, quando deus vel Christus vocat saplientes, sapientia ex agnitione dei, pruden tia: omnia exequi bona con scientia, quae cuique commissa sunt. Hoc stat in vera significatione. Sed hic dicuntur, qui se putant saplientes, prae qua saplientia vera saplientia non potest intrare cor eorum. Et hi sunt omnes holmines 15 secundum naturam, qui putant stul|titiam dei verbum, quia caro 2c. dei res non intelligunt, impossibile est. Cum hoc audiunt, insani fiunt, quasi ipsi nihil intelligant. Dicunt: putas nos non scire, quid bonum, quid malum? Sed hoc bonum, quod fert quoddam comodum, quando unrecit est coram deo et hominibus, non curas, quae huic contraria sunt, iudicas mala. Natura non aliter facit: quaerit sua, haec vult omnia administrari sua cura, pruden tia, domum 2c. regiones, Civitates. Donum dei est, quando prudentiam habent homines et sciunt expedire. Loquitur Christus verissime de his, qui sua pru|dentia erigunt contra verbum dei se, ut Chora_izim, Caper_inaum, Hieru salem. Per hanc sapientiam fiunt tam sapientes, ut non solum 25 externas et car nales res gubernare velint, sed et salutem quaerere. Sic Iud aei, quibus praeceptum erat, ut unum haberent templum, plura edifica runt

omnes sumus natura, quae se erigit contra sapientiam dei.

⁶ e(st) Summa c. XI. ror zu 10 Sap ror zu 14 oben am Seitenrande steht mat. XI. venite ad me omnes ro zu 18 über comodum, quando steht securitatem honorem

Ne hic dicamus auditis istis: ista pertinent ad alios, ut Iudei fecerunt in prophetis: praecedentia docent, ad quos aut de quibus loquitur Christus: 'Tibia cecinimus' i. e. praedicavimus euangelium, sed non suscepistis. Sapientes Matth. 11,17 non hic dicuntur, qui vere sunt sapientes. Summa gloria est vocari sapientes et prudentes vel intelligentes. Vera sapientia est cognitio dei; prudentia: qui in omnibus iuditium habent ac. De ea sapientia hic non loquitur, sed de sapientia mundi, quae inflat et non admittit veram sapientiam. Tales

Bonum vocas sapientiam mundi, quod luft, eher, fortel brenget; contraria putas mala 2c. Natura tantum quaerit sua. Magna gratia est sapienter et prudenter agere 2c. domesticam rempublicam. Loquitur de iis sapientibus, qui fich auffwerffen sua sapientia contra dei sapientiam. Sapientia mundi non tantum vult terrena administrare, sed ea etiam, quae dei sunt, semper

R] et semper invenerunt plura. Tempore apostolorum nihil fuit Cappa 2c. ex saplientia hulmana venerunt. Plebs habet suum morem veniendi ad deum et quod hoc anno tenuerunt, aliud amplexa est et sic nunquam pervenitur ad dei verbum. Hinc sequitur, ut timeamus, et non stemus in nobis, sed in deo. Quando ergo hoc facimus, sinit nos deus et fimus excecati et hoc s est finis iudicii, et postea nihil scimus de deo. Prius novimus deum, \$1.14,1 postea non. Huc pertinet ps. 'dixit insipliens', ita corde loquitur. Quia naturalis i. e. qui sipiritu siancto non est edoctus, quia stultitiam putat, quia ad hoc gehort ein geift. Sic omnes natura sumus. Quando sic excecati 988 m. 1, 23 sumus, dum erigimus novum cultum dei. Lege Ro. 1. gentes putabant se 10 deum verum colere velle in imaginibus. Sic nobis facimus idolum, qui umbahe mit cappen, fisch fressen, dum sequitur wehter, ut faciamus, quae non conveniunt, feminae contemnunt viros und thun ander schand. Hoc scripsit Paullus de gentibus, qui habuerunt elich webber, wie fol es benn au ghen in papatu, qui prohibuit uxorem? Tum fit, ut nihil faciant boni, 15 ut habet congeries. Si iudex pervertit ius, si artifex, huiusmodi fructus veniunt, quando nos sapere velimus in re salutis et non suscipere E uangelium, ut illi in Caper naum 2c. de illis dicit Christus: 'Confiteor.' Nunquam illi agno verunt, praedicatur et vident mira cula, sed non venit in corda eorum. 'Parvulis': non qui vere sunt unmundig, tol, alber, fimpel. Sicut et 20 saplientes non vere, coram mundo. Sed Christus non vult eos intelligere qui tol secundum mundum. Potest doctior esse offt, qui parvulus dicitur a

zu 12/13 über sequitur bis feminae steht ut tradamur in concupiscentias dedecorosas 21 coram mit 20 fimpel durch Strich verb

^{23]} quaerit nova, cappen, blatten invenerunt sua sapientia. Quilibet habuit suum proprium opus. Cessante et non placente uno aliud excogitavit. Quia hoc sequitur, quando novum cultum contra dei verbum erigimus, quod excecemur. 25

Haec maxima pena est 2c. ps. 'dixit insipiens in corde'. Impossibile est, quod naturalis homo, qui caro et sanguis est et non eruditus spiritu dei, posset iudicare et intelligere ea, quae dei sunt. Quando excecati sumus, stam. 1, 23 quaerimus novos cultus dei. Vide clarius Ro. 1. Sic nos deum facimus, ber mit tappen, blatten, flehjchfreffen umbgehet, quid postea? tradit nos in reprobum sensum, ut faciamus 2c. Ro: 1. Non aliter potest fieri, ubi Satan est et spiritus dei non est 2c. Haec de gentibus Paulus, qui plures habuerunt uxores et scorta, quid fit in regno Papae, ubi mulieres prohibitae sunt 2c. pueri sciunt 2c.

Sic et cives mit falscher war, mercatores, usurarii it. hoc tantum ss matte 11,25 cavent, ut bona sama maneat. De illis sapientibus dicit Christus: 'Gratias ago' ic. audiunt euangelium, vident miracula, sed nihil iuvat, non venit ad cor. 'Unmundige', toll, alber, simpel, non de vere infantibus dicitur, non intelligit tolle menschen nach der welt. Potest doctor esse, qui hic parvulus

R] Christo et rusticus, qui dicatur esse sapliens. In 8. ps. dicuntur infanțtes, \$1. 6, 3 sed oportet sint tales, qui praedicare possint deum. Sic hic et tales sunt, qui nihil de se sentiunt, sciunt omnia sua damnata, quicquid faciunt, non esse solatium nisi per gratiam et misericordiam, quod sua stultitia est, s sapientia dei, omnia illi discunt a deo et discipuli sunt, alii non item. 2. Pe. 2. 2. Retri 2.18. de his. Christus: 'Seculi huius pruden tiores in sua', nach irer art, Sed sut 16,8 filii lucis plus valent coram deo quam alii. De his loquitur infantulis, ibi alber find klug et saplientes stulti i. e. 'Du hafts den klugling verdeckt' i. e. non intelligunt. 'Et revelasti' i. e. stulti norunt, illi vere non sciunt, 10 quia abscondisti, ii sciunt, quia revelasti. 'Die bing': sciendum, quid sit, alias textus maneret obscurus, et hoc intelligendum ex praecedenti textu. Christus praedicavit E_luangelium et increpavit. Cur ergo dicit de E_luangelio, quod illis est occultum 2c. E uangelium est nuntium bolnum et per hoc agnosco deum et remis sionem pec catorum habeo. Ut Ioh. 17. 'Hoc est'. Sic hic dicit: 305. 17. 3; 15 'Nemo novit patrem.' Hic dicit de cog nitione patris et filii: qui hoc agnoscit, habet vitam eternam i. e. non agnoscit nec patrem nec filium et per hanc ag nitionem habent vi tam el ternam, quod liberi sunt ab ol mnibus peccatis. Si hoc verum, ut verum, dicat ergo, quid sit li berum ar bitrium? Nec est verbum in bibliis, quod dicat de hoc. Quando excecamur et in

28] 20 dicitur, rusticus, qui hic sapiens dicitur. In ps. 8. vocantur etiam 'finder': 25. 8, 3 'ex ore infantium.' Das mussen werlich recht ummundige sein, qui laudem dei debent perferre per totum orbem 2c. Dicuntur ergo, qui sua nihil esse arbitrantur, solum deum sapientem esse, ideo etiam submittunt se deo docendos. Alii sind zu klug 1. Corin: 2.

Item Christus dicit: 'filii huius seculi' 2c. sed 'filii lucis' gelben mehr 2ut. 16, 8 coram deo quam alii. De illis dicit: 'hoc revelasti parvulis.' Szo muffen nu die flugen unweiß sehn und albern flug. Nam nihil aliud est dicere 2c. quam sapientes nesciunt, albern sciunt. Unde nesciunt illi? quia 'abscondisti'. Unde illi sciunt? quia 'revelasti'.

'Die bing.' Intellige ex praedictis euangelium, quod praedicavit illis civitatibus, quod non susceperunt prae sapientia sua magna.

Euangelium est bonum nuncium, quod deum cognosco et per hanc cognitionem habeo remissionem peccatorum. Haec est vita etherna. Ioannis 17. 306. 17. 8 Sic hic loquitur: 'Nemo cognoscit patrem' 20. loquitur de cognitione patris Matts. 11, 27 et filii. Cui revelatur, is cognoscit et is habet vitam ethernam. Abscondisti igitur, quia non intelligunt patrem neque filium, revelasti illis, quod intelligunt patrem 20.

Si ista vera sunt, unde nunc liberum arbitrium? Quando vides ista fieri in corporibus, quae Ro. 1. dicuntur, potes gloriari de libero arbitrio. 85m. 1, 24

zu 16 i. e. mit 10 Die durch Strich verb zu 19/42, 1 über in peccata steht vt Ro. 1.

zu 21 über recht steht nicht

R] peccata cadimus, potes dicere de li bero ar bitrio: non est li berum ar bitrium, es ift wol ein beschifner. Quae huma nae vires? Hic vides patrem revellare, ubi hic non revelat, merae sunt tene|brae, si dat, habes, si non, nihil effities tuis viribus i. e. tua volluntas est, es ahet also zu, ibi nymbt Christus omne hu|manum meritum, ut non dicas: merui vel satis|feci pro peccatis vel tantum faciam vel praeparabo ad gratiam et salutem, nihil. Sed venit ex gut. 12, 32 voluntate patris. Si in multis peccatis sum, da lett got nicht an. 'Ne timete, pusille grex.' Hoc non possunt sapjientes secundum naturam videre, matts. 20. Omnis gratia, illuminatio huc venit, quod deo placuit ita, ita eciam excecatio impiorum. Stultitia ergo est: 10 Cappam gestabo, nihil vires, opera, merita vel non verum est, quod hic Christus loquitur: 'Omnia tradita.' Hic videmus hoc, quod diximus et super hoc securitatem, quae est in regino Christi, quod habemus per Christum agnitionem et lucem, quia dicit: 'Omnia mihi', si ergo omnia habet in manu, ut pater nemo potest perdi in regino eius. Sicut nemo ex patris manu, sic 15 nec Christi. Et omnis homo gaudere debet, quod accepit E uangelium et credit, sciat, quod a deo acceptus. Si infir|mus: hic est deus, potens est, modo ne locum det diabolo, qui interdum vexat holmines ad scortationem ac. et is indiget oratione, ut liberetur a laqueo diaboli, gratia est, quod videt tentari se a diabolo. Videmus ergo et Christum et deum et holminem in hoc 20 E_|uangelio. Homo, qui laudat patrem deum, quia omnia in manu, ut deus

su 10 über placuit ita steht eciam ante mundum 13/14 Christi bis habet unt 15 nemo possit perdi

^{23]} Haec fiunt, quando deserimur a deo. Quid nunc sunt vires humanae? quibus quidem sperant se aliquid effecturos. Hic vides deum revelare 2c.

Tta, pater' 2c. ita tibi placuit, adimit omne meritum humanum, nullae satisfactiones hic iuvant, ex voluntate patris est. Non respuit pecca- 25 Sul. 12, 32 torem, utcunque multa peccata adferat. Sic in Luca: 'Pusille grex' 2c. Hoc non possunt ferre iustitiarii, hypocritae. 'Fur bir', ja ante constitutionem mundi, ne somnies te meruisse 2c. non potes hoc sepen ad tua opera, merita, sapientiam 2c.

Christi, per quem habemus cognitionem et lumen. Si omnia habet in manu et potens est omnium rerum ut pater, nemo potest rapere ex manibus 2c. Omnis Christianus suscepto Euangelio gaudeat se subesse huic Christo, ber wirt susceptum nunc wol fort furen, eciam si adsit adhuc peccatum. Satan potest vexare adhuc eum scortatione, adulterio, homicidio. Der barff wol 35 bietten et alii mugen bitten, ut habeat fortem animum resistendi Satanae. Deus autem liberabit eum 2c.

Vides hic Christum deum et hominem: hominem, quia gratias agit, deum, quia omnia habet in manu. Contra liberum arbitrium, contra vires

B] et Sicut pater revela vit et occultavit, Sic Christus. Nam dicit contra li|beri ar|bitrii vires, quod nemo novit filium nisi pater et econtra, et cui vult revelare. Quomodo nos cognoscimus? Tantum legam, audiam. Lectio, quam facimus, est ministerium ad hoc, per quod deus venit ad te, sed deum 5 debes habere ducto rem: 'dirige me in tua' via, iustitia ps. 'Cui rev elaverit matte. 11.27 filius'. Supra: 'revelasti.' Sicut ergo pater revelat, sic et filius. Sic et sipiritus sianctus in Iohianne: 'ipse docebit.' Consequitur patrem, fiilium, 304. 14, 26 sipiritum slanctum esse unum magistrum, ubi hi non docent, merae sunt tenelbrae. Si ipsi docent, oportet humana saplientia cesset. Quia mundus 10 in sapientia deum non potest. Hactenus audivimus, quid deus et Christus agat cum saplientibus, quod excecat, et parvulis, nempe illuminat. Sed quia hoc non prodest mihi et timeo me sapjientem esse, donec Christum audio dicentem: 'Venite' a. Hoc consolationis plenum. Est verum E|uange-matts.11.38 lium. Christus omnes invitat, non vult saplientes, sed 'muhselig', quos 15 gravat peccatum, lex, conscientia, qui sentit se non implere legem, deum non prae omnibus diligere, gravatus est, debet facere et non potest, quid faciet? Veniat ad Christum. 'Erquiden.' Ioh. v. 'qui sitit, veniat et 306. 7, 27 bibat'. Hoc de sipiritu siancto dixit i. e. dare vult sipiritum sianctum, sinit praedicare, ut hic dicitur: 'Venite', quando audio E uangelium, huic credo, statim adest sipiritus sianctus, qui ubi adest, et reimissio pecicatorum, et sentio hoc in corde et scio per Christum I esum, et hoc est sipiritus sianctus

zu 3 oben am Seitenrande steht Tollite iugum meum ro 6/9 Sic bis Si unt 11/14 Sed bis non unt 13 verum est

and humanas dicit: 'nemo novit.' Pater cognoscit filium, filius patrem, sed quomodo nos? ex illo vel illo doctore, lectore ac. Non: illa tantum media sunt, sed: 'cui filius vult revelare.' Prius dixit: 'pater revelat', hic: 'filius.' Sicut pater

revelat, ita et filius. Sic in Ioanne: 'Spiritus docebit.' Sicut pater docet, 304. 14.26 ita filius, ita spiritus sanctus. Ubi deus non docet, do bleybet man ungelert.

^{&#}x27;Venite.' Hactenus, quae deus agit cum sapientibus, quod excecat, spatts. 11,28 et cum parvulis, quod dat intelligentiam. Sed interim cogor periclitari in conscientia, quoad audiam euangelium ad me pertinere. Unde dicitur:

Venite.' Vocamur, ne cogites de dignitate. Addit: 'qui estis onerati' lege, afflictione, peccato, qui iam sentit peccatum et impossibilitatem suam in complenda lege, is accedat, is veniat.

^{&#}x27;Refocillabo', ut oppressos ex laboribus. Ioannis 7. 'qui sitit' 22. 305. 7, 37

Haec de spiritu, quem 22. Hoc ita fit: Left un predigen Euangelium. Huic
25 euangelio credo, mox, cum credo, adest spiritus sanctus, quo praesente
remittuntur peccata. Id quod senties adesse scilicet spiritum, nimirum,
quando credis et certus es de peccatis remissis. Certe hoc est refocillare in

zu 26 über deus steht pr' fi: et ss.

R) et is exuret ad finem, quod reliquum peccatum. Puto esse erquidung, quando proximus fuit desperationi et liberatur. Ultra hoc fit dominus celi \$81, 91, 15 et terrae, postea nobiscum erit ut in ps. 90. 'Cum ipso ero in tribullatione', 881. 105, 17 ff. victum dabo, ut dicitur de Ioseph, quod sapientia dei secum in carcerem descendit i. e. deus erat eum eo, got lifs fie nit in ein gefengnis spannen, s es ist ein schwere last, quando gravamur lege, peccatis. 'Tollite.' Quam amanter allicit. Ejuangelium vult, ut dicamus omnia nostra nihil esse, resignemus omnia, et quod sequatur crux, id quod terret nos, dicit ergo 'Iugum'. Augustinus 1 et alii expolsuerunt i. e. docete a me, quod mitis, non creare celum et terram, sed bemutig, pulchra doc|trina, sed hic respi- 10 ciendum, quid supra, quid infra sequatur. Christus loquitur de cognitione patris et sui, ut alliciat liplich ad E uangelium, dicit: 'venite ad me.' Quid debemus facere? vult docere: quid discam, o Christe, cum damnas omnia? apparet secundum naturam, sed 'sum mitis', non ftreng ut Moses, qui non poterat, lapidabatur, non erat gratia nec impletio legis. Ego mitis, non 15 praedico hoc faciendum, sed remisisionem pec catorum, ich bit, ftred mir bie hand. Alterum loquitur contra pha risaeos, qui voluerunt suam doc trinam fur ghen i. e. qui postea peccant, quando semel accepti sunt, non contemno, sed iterum accipio. Ut pharisaei et hodie Episcopi, ut si hodie quis cuperet uxorem accipere, Episcopus non admittit, ee staß nach lissen, all geboten dei 20 musten unter ghen. Ergo superbi sunt corde. Deus sinit legem suam fallen,

23] conscientia afflictos, sentire peccata remissa et fieri heredem regni. Item refocillatur. Ero in necessitatibus cum illo, item in fame, bello 2c. sic in \$1, 105, 17 ff. ps. de Iosepho dicitur, quod sapientia dei ging mit hhm hn bie grube, semper fuit cum eo in omnibus. Grave onus est premi peccatis, a quibus nemo 25 potest liberari, nisi quem filius liberat per spiritum, quem filius emeruit nobis.

Ratth.11.29

Discite 2c. Primum euangelium terret carnem, quando dicit omnia

'Discite' 2c. Primum euangelium terret carnem, quando dicit omnia nostra nihil esse, filii irae 2c. Unde dicit: 'tollite iugum.' 'Discite a me': non in loco dictum est, quod Augustinus dicit hic. Ad doctrinam nos invitat liblich. Nam de cognitione patris dixit. Videtur carni et naturae, 30 quod horribilis, ftreng sum, sed non sum, mitis sum, non terreo ut Moses, non praedico: fac hoc, fac illud, sed praedico remissionem peccatorum. Praedico, ut accipiatur, non, ut detur. Non sum ut Pharisaei, qui multa volunt gehalten haben de se, sed humilis sum corde angunemen peccatores, rursum peccantes non reiicio, modo veniant ad me 2c. Non excommunico 35 ut Pharisaei suis traditionibus, quae mallent omnia praecepta dei praevaricari quam unum ex suis statutis. Nota Papam 2c. Ecce deus lest sehn geset fallen, modo ut peccatores 311 stat locte.

^{8/13} ergo bis discam unt 12 ut über (qui) zu 14 mitis ror zu 16 über pec-[catorum steht Lu. 24. ro zu 17 über Alterum steht corde 20 dei über musten

¹⁾ Augustin z. B. opp. ed. Migne T. I. Sp. 200.

R] ut miseros ad se alliciat, ich weis, wie ich mit dem funder fol umbahen, 'et Debr. 2, 18 ipse tentatus est' Heb. et primum indicat, quod secundum mundum est neces sitas et tentatio, sed cor et con scientia liberum erat. In Ioh anne: 'in 306. 16, 33 mundo pressuram', externe apparet, quasi simus abiecti. In corde pax est 5 Ro. 5. quid enim potest nocere, si eciam moriendum 2c. bas ift liplich gelocit. 815 m 5, 1 'Iugum.' Si iugum ferre debeo, non est requies. Certum iugum legis fuit Pet|rus Act. 15. Si aliud exonerandum et aliud iugum subeundum, apparet #19.15, 10 tentatio tum atrox, ut cuperent se non fuisse factos Christianos. Christus solatur, quidam putant Christi iugum acrius Mosi, Mat. 5. 'si irasceris metts. 5, 22 10 fratri' 2c. ita intelligunt scrip turam. Christus non dat illic legem, sed interpretatur legem, ut intelligenda in Mose nec fatias sanctitatem phalrisaeorum, quod exigat cor, quod non habemus. 'Ex corde veniunt' Mat. 15. Item matth. 15, 19 dicunt: Iugum dei esset dulce, si papa et Episcopi non onerassent clericos. Verum quidem est, quod ita nos onerarunt ac. Iugum Christi 'suave' est, 15 quod non solum cere monias et Iudeorum aufert, sed peccatum, inferos et totam legem, contra quam pec|cavimus: deum non dilexi, hoc peccatum oportet Christus auff sich nemb, ut satisfatiat pro peccato, pro quo ego non possum, ergo dulce est, apparet grave, quia sine tentatione non est Paulus, quotquot, sed dulce, quod Christus et deus mit braget. Puer putat se por-20 tare, quando matrem habet adiutricem. Christus imponit nobis crucem suam, ten tationem, et infirmi sumus, sed adiuvat, apparet, quasi succumbere fol, sed, quia Christus adiuvat, dul ce.

1 ich über mit 10/11 scripturam bis legem unt ro

'Humilis': scio, wie ich cum peccatoribus handlen sol ec. Dicit: 'Animabus'. Potest tribulatio externa in corpore accidere. Illa omnia 25 potestis commode ferre. Sic in Ioanne: 'Pressuram habebitis in mundo'. 304, 16, 33 Etsi appareant omnia adversa foris, tamen intus in conscientia habemus pacem. Roma: 5. Modo conscientia libera sit, nihil nos movere potest 2c. 885m. 5, 1 Ne putes: non consultum est iugo sublato aliud imponi, nota: de onere legis dicit. 'Iugum meum leve est.' Iam sapientes dicunt: gravius est onus 30 Christi quam Mosis 2c. Matt. 5. Sed Christus hic legem interpretatur, non 972 atts. 5, 17 dat legem: Homicidium ex corde malo, adulterium ex immundo corde, sic legem interpretatur. Hoc est onus Christi, quod dulce est, quod non solum tollit legem, ceremonias et traditiones humanas, sed totam legem tollit et maledictionem, peccatum, mortem ac. Hoc totum tollit Christus et dat mihi ss spiritum, quo libens facio omnia. 'Dulce' est, quia simul portat. Apparet mundo grave, sed non est. Mit ehnem gutten tomben ift gut fingen. Facile portatur onus a duobus, etiamsi alter non bene fert ac.

¹⁾ Vgl. Thiele Nr. 20. Es ist außerdem hinzuweisen auf Uns. Ausg. 23, 695, 27 f.: mit eim gutten kompen ist gut wandern. So Wander 2, 1707 Nr. 3.

8.

19. Februar 1525.

Predigt am Sonntag Sexagesimä.

R] Lut. 8, 4 ff.

Dominica in 6^{ma} Lu. 8. LUTERUS.

ent. 8,4 'Cum plu rima turba' x. Hoc Eluangelium non praedicat claris verbis de fide et chalritate, sed gluct und unglluct verbi, quomodo ei ghet, und preiffet the salurum hunc, ne tam facile contemnamus, quo non est pretiosior, de quo tam multa deus sinit praedicare et scribere per plrophetas.

potest iuvare eos, qui credunt, ex morte x. sicut deus, quia deus hat verbunden sein eigen gewalt et praesens est in verbis. Indicat ergo dominus terribili similitudine, quomodo Eluangelium nihil esticiat, ubique wirst aussgebreht et paucam facit utilitatem. Facit 4 schollasticos, accipit eos, qui audiunt, plures sunt, qui perselquuntur, ut tyranni, qui nolunt praedicari, huc non pertinent, ut ii, qui verteren ut heretici und rotten geister, et horum sunt magna pars: quidam gladio, quidam lingua. De his non loquitur, qui plurimi sunt, sed eos accipit, qui aualliunt, et ergo ghets uns an und erschreden sollen wir. In quibus sumus nos.

Hinc duo damna veniunt: 1. Iauffen bie Ieut bruber, 2. 'aves' i. e. qui aud iunt, et diabolus venit, ita exponit. Vides dominum dare virtutem verbo, quando cadit in cor, ut faciat hominem sal vum. Puto certe magnam

zu 1 M L ror 5 deus über sinit 5/6 über p[rophetas bis Paullo steht aliquando fut|urum vt praedicaretur sp 6 esse (verbum) Ro. I. potentia dei ror zu 8 über et praesens steht an baß wort sp verbis c sp in verbo zu 10 über paucam steht nihil commodi sp 10/15 accipit bis nos unt 12 ii über qui zu 16 I. r zu 17 2 Cor 4 In his in quibus deus seculj huius zt. ror zu 19 über magnam steht magnam sp zu 19/47, 5 Potentia eorum qui verbum dei habent, Econtra impotentia zt. r

R] Lut. 8, 4ff.

Euan: Lucae .8. D. Martinus.

Ostendit nobis glud und unglud verbi, wie es hin gehet, non facit aperte mentionem fidei et charitatis, laudatur et commendatur nobis verbum, nom. 1, 16 quod est 'potentia dei'. Ro. 1. Gott hat fich selbs hun das wort gestect ac. Horrenda parabola nobis proponitur ac. 4° sunt genera discipulorum Christi et verbi dei ac. Tacet de persecutoribus, mit schwert, noch jungen, rotten as gehster ac. Ad nos pertinet haec parabola.

2. 'conculcantur' 2. 'volucres' freffens 2., quos Christus interpretatur et dicit 2. Do gibt Christus verbo potentiam: si incidit in cor, credetur, 2. 12 salvificat. Magnum est, quod dicit: 'Satan': quid non potest, si hoc potest? 20

R] potestatem esse diaboli, qui sedet in corde ho|minis, ut non introeat verbum. Si cor possidet, posset et corpus et sensus possidere. Vide, quale liberum ar bitrium, quod obnoxium est diabolo, principi terrae, auffert, inquit, verbum ut aves, quae potestas est granorum contra pedes et aves? Left fict fressen 5 und tretten. Huic rei assimilat nos dominus, quando verbum non habemus et tamen gloriamur de viribus. Si cor possidet, habet et willen und anschleg, ergo omnia secundum suam volluntatem ahen. Si impediri potest, ut verbum non acquiram, in quo omnis mea salus. Si in infirmitate sunt, was geb ich brumb, ut redimerer a morte, peccato? nihil fparet homo, sed quid facit? 10 nempe quidem diabolus, et hoc ostenderunt hi, qui ante Eluangelium mortui sunt, fie haben fie gemartert mit beichten, fasten zc. quid secerunt? nihil: voluerunt effugere mortem et iram dei et tamen solum diabolo servierunt, die anschleg hat der teufel gefurt wider gots willen, et his statibus suis finds menter geloffen in diaboli rethe. Per hoc indicavit diabolus se 15 dominum esse. Horrendum hoc certe, quod totus mundus captus est suis cogitationibus. Hic cadit li|berum ar|bitrium, quod non potest, nisi quod diabolus vult et ut plus damnationis et peccati fieret. Ante omnes clerici damnati. Ergo diabolus meifterlich tan weren, ne introeat, si eciam audiatur, quia possedit eos. Ita fatiendum tibi, ut salveris, ut papa docuit. Nos 20 videmus et hoc hodie. E uangelium clarum est et pueri norunt iniustum esse, quod ipsi faciunt, sed cadit in ferrum et lapidem, sed diabolus cepit

zu 10 über diabolus et hoc steht captum tenet te sp zu 12 liblerum arblitrium r 14 finds über wehter 16/17 quod non bis vult unt zu 19 über Ita steht hoc sp 1) = sich.

^{23]} si cor, quomodo non rationem et sensum? quam pulchri libe|ri ar|bi|trii gebanden, quae subsunt Satanae 2c. Videte, quae sit potentia seminis: nihil facit, lest sich stessen. Tales nos sumus, der teussel frist uns, cor occupat Satan: si cor, ergo et cogitationes, consilia mussen gehen secundum voluntatem suam. Si hoc potest prohibere, ne habeam vim verbi, daran mehn ding gar lehd, liberor a morte, peccatis 2c. quid daret homo, ut sic liber esset 2c. certe non sparet li|berum arbi|trium, muss dennoch thun, quid velit Satan. Li|berum ar|bitrium hoc egit, ut cruciarent corpora, suerunt tostliche anschlege, nihil secerunt, nisi quod servierunt Satanae viventes contra voluntatem dei. Status et ordines contra mortem erecti haben mussen morti dienen. De laqueo in laqueum ceciderunt. Totus mundus est gesangen corde dem teussel 2c. Non est li|berum ar|bitrium, sed voluntas, der do gehet, quomodo Satan vult 2c. Hoc primum est, quod Satan tan mehstersich weren, ne verbum ehnsale, et si audiunt, tamen Satan alias cogitat cogitationes: sic oportet sacere 2c. Sed cadit verbum in corda ut ausse signer enbos 2c.

³⁰ quod über nisi 32 mundus über est

- R] corda eorum mit ben locis, quae praecipiunt: ita faciendum, et aufert verbum ut aves, et sic et nos facimus. 2. per pedes conculcatur i. e. humanae cogitationes et consilia, opera, sunt capti in her wehs. Sunt ergo, qui verbum audliunt et una aure capiunt, per alteram eg|reditur. Videat quisque, an verbum dei intelligat. Illi non intelligunt, sed, ut alii faciunt, sic et illi, sicut praedicant alii, sicut ipsi, quando veniunt ad papistas.
- 2. cum ipsis 'Fels' i. e. steinchig erben. Hoc non conculcatur nec 8. 13 editur ab avibus. Hic aliqua est potentia, ut exponit Christus, schmeck thu, vident veritatem et displicent opera, sciunt nihil esse. Illi multo meliores
 - et sciunt per solam fidem et blona omnia, fidlem et puram conscientiam et erga proxlimum chariltatem. Wo felt es hhn? Infirmi sunt in fide. Ut quando arbor est plena plue, frigor, cadit maior i. e. non haben den nachtruct, caro firma et spiritus imbecillis. So lang man ehr et utilitatem de Euangelio habet, consistunt, quando corpus et anima dran ju sehen, ibi nihil. Estus, 15
- mart. 4, 17 ut Mar cus, est persecutio. Hoc videmus apud nos: ich hab forg, man fteck in allen 3. Si veniret persecutio, ut relinquenda domus, uxor et vita, quot consisterent? qui excurrunt, si persecutio veniret, en murden fie ghen Moster zulauffen. Illi accipiunt, sed non verfuren, gustant E uangelium, sed infirmi, das fie nicht dran magen leib und leben. Si credimus deum redimere a morte, peccatis et non crederemus, quod daret aliam domum. Si animam verforget, non obliviscitur corporis, es lest in magen, quod corpus, plus, quia

¹³ quando bis haben unt 14 man bis de unt 17 persecutio bis uxor unt 18 excurrunt c sp in currunt darüber steht ex cenobiis sp 20/21 redimere bis crederemus unt

^{23]} Satan dicit: oportet te obedire ecclesiae Romanae 2c. Menschliche gebancken, anschlege zeertretten das verbum 2c. Hi primi sunt auditores verbi: zeu ehn ohr ehn, zum andern auß. Et hi non intelligunt verbum, fatiunt quidem, 25 ab aliis vident, loquuntur davon ut alii 2c. si ad papatum ve niunt 2c.

^{2. &#}x27;auff ehn stehnichten poden.' Hoc non conculcatur neque comeditur, do ift ehn trafft, sapit eis verbum, vident veritatem puram esse et decidunt. Hi sunt in hohern grad, multo meliores prioribus. Hi sciunt solam sidem posse handeln cum deo et quod cetera non wehh 2c. sed si sint zu schwach 20 hn side, zu jungt sunt ut pyra unrehssen, haben nicht nachdruck. Caro sortior est quam spiritus in eis. Quoad nut do ist et honor, cadunt, si wagen leib und gutt 2c. Das ist die hit, ungluck, versolgung. Quot starent, si talis veniret persecutio 2c. Monachi recur[rerunt ad monasterium. Die tomen nicht zu stuckten, incipiunt, sed non versurens, non possunt dran 25 wagen lehb und leben 2c. Bone deus, dedemus credere liderationem a morte, peccatis, inserno 2c. si corpus vult servari, certe et maius 2c. wendet große tost dran, silium dat, multo magis torn, boden dran wagen an den corpus 2c.

- R) filius mortuus pro hac, ut anima redimatur. Fides est infirma, qui ex corde credit deum filium suum mea causa missum 12. non diffidit et ventrem 12.

 Paulus Ro. 8. 'Si dedit.' Si dux daret Vuitemblergam, bas ich hun nicht nom 8, 32 vertrauet, ut daret laterem. Sic est cum deo, qui dedit filium. Si, dicit, 5 filium meum habes, tuus est cum omnibus, twol thun so vil, propter hune filium las hauss faren 12. et dabo tibi centuplum, promissio adest, sed quis tam fortis, ut faciat? semper nolumus hoc. Et deus facit, an fides sit vera. Tales non sumus, et plures certe. Praedicatur donum mihi donatum, et credo hoc, et tamen interim non credo deum dare panem, non sumus digni, 10 ut verbum audiamus, sed ut daretur docateria Paplae. Prius nutrivimus multos monachos, iam nos ipsos non. Cum dandum pro pauperibus, nihil habemus, nonne diabolus unb tob ift? quare nichts besser, quam ut deus aussertet verbum et daret nos paplistis, qui nos schinden. Si obliviscimur benesitiorum dei, quae dedit, nemo hoc cogitat. Sed videmus quid novi.
 - 3. eciam audliunt et libenter. Sed 'unter forgen huius vitae', ut quo-2ut. 8, 14 que fiructum non ferant. Has 2 tentaltiones verbum habet, ubi 1. auffert diabolus. Hi duo sequentes capiunt, sed impetuntur a dexitris et sinistris. Si pax est, tum venit ein faulheit, ut caro sich bes wort nit ser an, videt, ut bolna multa acquirat, honores, interim audit Eluangelium. Si paupertas adest, so ist bas hert su weich, bas ist ein grosser absal Christianitati. 'Cura huius vitae', quod die nocteque curatur et deo non sidatur posse eum nutrire nos. Credunt Eluangelium verum, sed quando arripiunt, incipit cura et

⁴ Sic c aus Sicut zu 5 über thun steht an sp 9 panem (psu) non c aus nos 13 nos (1.) über daret zu 15 3. r 18/19 pax bis interim unt zu 18 über an steht nimpt sp 21 non über fidatur fidatur (non) eum über (quod) 22 nos über (possit) Cura r

^{23]} Qui hoc fecit dando filium, certe dedit minus 2c. iam si dicit: ecce dedi tibi filium, liber, laß domum tuam propter verbum 2c. nemo ist so secte tales sumus, rationi est absurdum, schendlich, credere deum dedisse filium et non credere stuck brot dare 2c. Digni essemus, ut darentur sub papatu. Psu dich , du schentlicher ungland 2c. nihil iam damus. Causa est, quod non credimus. Ita oblivis cimur beneficiorum dei, quod donat filium et liberat a Papistis et inimicis 2c.

³ cii: et hi audiunt atque quidem libenter, sed 'in sol_llicitudinibus' 2C. Lut. 8, 14 suffocantur, ne fructum ferant. Has duas tentationes habet verbum, do e8 bleyben sol: primi tentantur a sinistris persecutione, 2ⁱ prosperitate. Nam si non est persecutio, securitas adest, brinnet noch gut 2C. quasi perpetuo hic mansurus 2C. interim semper audit euangelium. Si paupertas adest, est pusillanimis 2C. Das ist auch eyn großer absal der Christen 2C. sollicitudines: got nicht glauben, ut nutriat. Primum placet verbum, sed sollicitudo

³¹ Hae duae

¹⁾ Vgl. Uns. Ausg. 33, 677 zu S. 36, 13.

- R] suffocat a. Haec duo non simul consistunt: deum omnia daturum et curare. Vult, ut laborem et nutriam in sudore: curare non vult, quia fides non patitur curam. Holmines quando habent divlitias, duas habent solllicitudines: ut parta servent et augeant. 'Volupltatibus', bas man fich gar versenpt. Haec sunt bie 2 tenltationes a dlextris et slinistris apud eos, qui serbum habent.
- Iam veniunt, qui habent blonum cor et 'ferunt fru ctum in patientia', Qut. 8, 15 quia ber boben tieff, fanff 1 et radix satis, er seh bie hit zc. i. e. sunt sine cura, herent in verbo et cum non habeant peram et vepres in fich, tamen umb fie2, nam qui vult praedicare solo deo fidendum, contra mundum est, 10 quia avaritia contra pugnat, honor et cura, quia quod apponit 'patientia', indicat non adesse pacem. Aliud est curis tentari et vinci, aliud, quod voluptate tentor, aliud, quando vincor. Qui bioni Christiani sunt, es ftoft fie ber geit an et cura seculi et alia mala, sed non. Item man schmecht fie, sten in ferlicifent leib 2c. sed non vincor ut alii. Si sentiunt volupitatem corporis, 15 si eciam cadunt, tamen resurgunt et pug nant, tandem in corde manent sine cura et fidunt deo. Non est, qui non sentiunt curam 2c. 'patientia' indicat neminem perfectum adeo in fide, ut deberet esse. Si agnosceretur esse imperfectio, nulla tentatio aliquid. Hoc est Siumma Eluangelii, quid teneat de schollasticis, qui audiunt. Vellemus totum mundum accipere, wirt nit 20 braus, si saltem his, qui audiunt et accipiunt, nihil faciamus. Ergo semper

zu 7 4. r 9 cum cum non 16 resurgunt über (cadunt) zu 17 über patientia steht verbum zu 19 Siumma Euangelij r

¹⁾ Nach unten Z. 27 wohl Schreibsehler für saffitig. 2) = sich.

R] berftickt verbum, non possunt simul stare, credere et non solliciti esse pro victu. Laborare debeo 2c. Avari di vites curam habent primum, ut adipis-2ul 8, 14 cantur, 2. ut servent 2c. 'wollust', gutten mut haben, deo hymmel lassen, ipsi terram volunt servare.

Iam veniunt ultimi, quorum pauci sunt 2c. sunt corda, quae bestendig 8. 8 blepben, boden gut, sassitig, sehn land i. e. sunt sine cura, halten an Got allehn, qui et si non habent persecutiones inter se, tamen circa se. Nam euangelium praedicando non est gratum mundo, sicht alles dawidder. Verbo

^{8. 15 &#}x27;patientiae' indicat, das thr nicht viel senn. Quod tentor sollicitudine mundi, so aliud est quam si vincar 2c. non sunt exclusi Christiani veri ab iis, a solllicitudine, a divitiis, a voluptatibus. Haec tentatio manet, sulen und mussen sulen, sed non vincuntur, si sentiunt, pugnant contra, si tentantur solllicitudine, pugnant contra, si divitiis, si voluptatibus. Nemo glorietur se talia, Satan, sels, divitiis nicht sulen. Verbum 'patientiae' indicat so neminem persectum esse. Utinam cognosceremus esse infirmitatem veteris

³⁰ mundi (et non) 35 Satan unter (non)

R] praedicandum, sive impetatur gladio, lingua, cadit in petram ac. Alii dicunt 60. Doctores expolsuerunt de 3 statibus castitatis, Virlginitatis, vidulitatis et matri|monii. Vir|ginitas 100, Vid|uitas 60, Ma|trimonium 30.1 In hac glos|sa fuit optimum, quod Ma|trimonio addiderunt castitatem et non penitus 5 hurerei gemacht. Sed nihil est et dico non fidendum hominibus et haec glossa stetit plus quam atteff 100° et statim a tempore apolstolorum. Hic error tam maginus, ut a pueris, et tamen non iudicari volunt patres, mie them das Ejuangelium darzu, ut saltem hi tres status ferrent fructus Ejuangelii? quot sunt inter incrediulos Turcos, qui sunt virgines? Hic vides iniustum esse, id quod ferri posset, si non esset nocens. Illo tempore castitatem praedicarunt, quasi nulla virtus alia esset quam castitas, sicut nos culpant celebrare matri monii statum, burt ifts im steigen gewest, bas diabolus hat wollen multos seducere. Nonne stultum tales virtutes laudare, quae sunt inter

R] Adam, satis esset 2c. Nos vellemus totum mundum accepturum verbum, 15 aber wirt nicht auß 2c. quandoquidem pauci sint, non tamen intermittendum est verbum. Das laß man gott befohlen, sive persequatur manibus sive verbo.

Quod addit 'centuplum', ut Lucas, alii dividunt 2c. scitis doc tores hic main. 13, 8. 23 distinxisse de statibus vir ginitatis, viduae et matrimonio ac. Glossa nihil valet. Jamer, quod 12º annorum steterit zc. Hoc optimum, quod matri-20 monii statum fecerint statum castitatis, das sie nicht hureren geweßen 2c. quot sunt virgines et viduae, quae non habent euangelium, eciam inter Turcas ac. Haec adduco, ut videamus, quomodo hominibus non confidendum 2c. Quisque intelligit unrecht senn, quod ferendum esset, nisi et noceret. Eo tempore nihil getrieben quam castitas 2c. ut nobis nunc dicitur matri-25 monium extollere 2c. Digna est haec glossa, ut confundatur, quicunque scripserit 2c. Eo tempore incepit Satan leutt auff ftrick furen. Malo hanc

zu 1 fructus 80. 60. 100 r

¹⁾ Vgl. Augustin, opp. ed. Migne T. VI Sp. 423: 'Perhibet praeclarissimum testimonium ecclesiastica autoritas, in qua fidelibus notum est, quo loco martyres et quo defunctae sanctimoniales ad altaris sacramenta recitentur. Sed quid significet fecunditatis illa diversitas, viderint, qui haec melius quam nos intelligunt; sive virginalis vita in centeno fructu sit, in sexageno vidualis, in triceno autem coniugalis: sive centena fertilitas martyrio potius imputetur, sexagena continentiae, tricena connubio; sive virginitas accedente martyrio centenum fructum impleat, sola vero in sexageno sit, coniugati autem tricenum ferentes ad sexagenum perveniant, si martyres fuerint: sive quod probabilius mihi videtur, quoniam divinae gratiae multa sunt munera, et est aliud alio maius ac melius, unde dicit Apostolus: Aemulamini autem dona meliora (I Cor XII, 31); intelligendum est plura esse, quam ut in tres differentias distribui possint.' - Vgl. auch Hieronymus, opp. ed. Migne T. VII Sp. 89. Luther führt diese Auslegung als 'memorabilis' in seinen frühesten Sermonen an (Uns. Ausg. Bd. 1, 137, 30 ff.), verwirft sie aber später unbedingt, wie hier, so auch Uns. Ausg. Bd. 11, 19, 6 ff. = Erlangen, Deutsche Schriften, 2. Ausl. Bd. 11, 95 (1523) und Uns. Ausg. Bd. 15, 429, 22 ff. (1524). 2) er q. Jahr.

R] Tur cos. Libentius audiam ignominiam hodierni E uangelii, quod dicunt nihil aliud posse E uangelium quam dare uxores. Fructus Christiani sunt val. 5, 22 aliter geschick Gal. 5. illic recenset, ba sthen sie ander, ergo simpliciter intellige textum ita. Aliquis Christianus, qui side wol sast, plus qui facit quam alius, aliqui plus charitatis exhibent 2c. alius habet minus, darnach daß maß deß glaubenß ists, darnach solgen die werd, ad haec dona est glaube, ut non audiamus holminem neque credamus, daß richtscheht E uangelii musß da sein et secundum iudicandum. De his 3 fructidus castitatis scripti magni libri. Per hos status non salvaris, Sed si in vera side ambulas et exhibes gaudium, daß. 5, 22 ut in Gal. est. Diadolus hat die Jungstschuen et viduas so gemehn gemacht, so daß er vil hin auss den sels sure presentation et rumpimus bein, hals. Iam plus amplectamur hunc statum i. e. varia sunt opera, quae veniunt ex side. Simplex sententia.

7 lichtschept

Alii sunt fructus euangelii et verbi quam tales. Gala: recenset wol anders dat. s, 22 ca. 5. Ideo sic glosandum est: ehn Chrift, der den glauben wol fast, thut mer werd den der andere ec. unus habet plus, alius minus, secundum mensuram sidei sequuntur opera et fructus. Discamus inde nulli homini sidendum in suis glossis. Guangelium sol das richtscheht sehn. Non satis est dicere: ville vel ille dixit, Romana ecclesia hoc statuit ec. Guangelium muß mehr fructus tragen quam illos tres, quae et apud Turcas sunt. Satanae suit darumb zu thun elevando, jagen auff den hohen sels, ut praecipitet ec. Malo audire, das whr widder herunder stehgen, melius est sallen huß eheliche leben quam klehttern, ut praecipitemur ec. i. e. mancherley sind die werd und frucht verbi et sidei æ.

24 herunber (falle)

9.

21. Februar 1525.

Bredigt am Dienstag vor Petri Stuhlfeier.

R] Lutherus in arce Redeuntibus principibus E Pome[rania.
'Confido domino: quomodo dicitis.' Sepe ajudistis, quod psalte81. 11.2 rium nihil est quam liber, in quo fides exercitatur. Ideo et psalterium sonat 2c.

zu 27 8. seria ante Vinscula Petri r 28 Rörer las später statt Sepe a (eng aneinander geschrieben) Sepra, korrigierte dies in Supra und schrieb diximus über quod. So entstand Supra diximus. In den vorhergehenden Predigten, auch in der über Ps. 5 (oben Nr. 5) ist kein ühnlicher Gedanke ausgesprochen. Vgl. aber die Nachrede zu der 1525 erschienenen Psalterübersetzung (Erlangen, Deutsche Schriften 37,248 f.), in der es heißt: Summa, der Psalter ift eine rechte Schuse, barinne man den Glauben und gut Gewissen zu Gott sernt, übet und stärset.

R] In psalterio semper videmus exempla et tentationes contra fidem. 1. est gladius i. e. quando vi propellitur. Euangelistae non est nocens vicium et non bonum, si haec persecutio non esset. Nam Eluangelium est 'potentia Mom 1,16 dei', es wil sein trafft beweisen, wa es sal, bleibt leben, hic cedere coguntur 5 omnes reges, Ut experientia apertum fiat, quanta potentia sit dei. Contra hanc tentationem multa prophetae dicunt et psalmista. Secunda est periculosior, contra quam multo plus clamant p|rophetae. Paullus 'oportet hereses' 2C. 1 201. 11, 19 sed facit merdlichen, groffen schaben. Rotten mancherlei kopff. Ita Christus suo poplulo dag und nacht zu felt ligt. Ideo dicitur 'dux exercituum', ut dominus aliquis semper ift geruft. Illa tentatio est quoque bona, sed nocentior. Qui vult Christianus, sciat hanc esse naturam verbi. Non sequere eos, qui dicunt concilium fieri debere, qui tales sunt, qui nihil habent intellectus, sehen nit, wo sich die psalmen et scriptura hin lenden. Non expectandum, donec papa et alii concludat, sed certi esse debemus hoc esse certum 15 verbum dei. Hic psalmus abet bar, ut populum dei soletur. 'Confido', in re verbi potest alter alteri consulere, sed quod unus fiat consensus, non potest fieri, verbum dei schwebt uber himel und erben, non poteris componere. Christus: 'vellem iam comburere'. 3th wil ein feuer angulnden i. e. wil ir 2ut 12,49.53 machen, ut pater contra filium, quare hoc? vult hin bringen, das einer sprech: 20 'confido domino.' Suos certos facit, da wir im je scherpfer nach gebencken. Si quis cadit, cadat, inceptum propter hos, qui consistunt. Sic est in exercitu: non potest fieri quam aliqui cadant, potest fieri, ut ii cadant, qui hodie consistunt. Non est fabiula de Dietrich von Bernn, nam ghet non swiften mortem et vitam, ut impinguatur pes tuus in sangluine, es fol ein 25 ftil reith fein et in sanctitate, erga deum tale est in terris in sanguine braden. Nemo ergo omnia potest consentire. Papa cum voluit hoc, millies plus fecit zc. fuit quidem consonantia und fur ein toftlich gehalten. Interim perdimus Christum caput et exortae innumerae sectae et nullibi mansit Eluangelium. Episcopi quaesierunt aut tag, dum non est pugna, persecutores, nemo cogitet verbum dei. In hac presecutione fieri nihil melius potest, quam ut in verbo hereatur et dicatur 'Confido'. Pugna non consistit in gladio, diabolus freat nach bem feuer, quae eius arma 2c. cor possidet, ut credat impurum verbum esse verum. Nemo cogendus gladio ut papa, sed vincendus homo, ut nesciat, quid contra loquatur, non opus gladio, tum fit, ut accipiat quis, debet accipere et hoc abet fein senberlich au et tamen mortem supero. Qui sunt indurati, nihil prodest, qui ergo non habet verum sensum, feret hin burt 1. 'Confido' i. e. quod cor habet fidutiam ad deum, quod sit sibi propitius.

'Quomodo dicitis': puginat inter veros sanctos et non. Vos docetis \$1, 11, 1
40 me fugere in vestrum montem. Ego habeo alium. Montes sunt magna bona

³ esse zu 6 oben am Seitenrande steht PS, XI. ro 38 propitius sit

¹⁾ Wohl Schreibfehler für burch.

- R] \$1.36,7 opera, sunt montes, cule. Alibi: 'iustitia tua sicut montes' i. e. quam donat nobis, quando illuminat hominem glratia et donat peccatum, dicitur dei iustitia, non per opera erworben, sed per fidem erworben. Ubi haec iustitia, puto videre montem dei. Benedicat te dominus, pulchredo iustitiae et mons
 - sancte, sic salutat ecclesiam Esa. 2. 'tum excelsior erit' i. e. tanta iustitia in eo ceperit, quae laudabitur super omnes. Dividendi montes dei et hominum. Quando unus homo est fidel_lis, est excelsus mons in con_lspectu dei, angelis. Iudei videbant pe_lccatorem ut vilem hominem. Montes dei scheinen groß coram deo, principes, docto_lres, iusticiarii sunt montes magni. Sic cenobia, quia docuerunt o_lpera et iustitiam a se inventam. A longe prospicit psalmus, meus mons est deus, mea fidutia est in deo, non videtur a vobis, coram deo est altus. Da bon werb ir mich nit reissen. Quare dicitis, ut ad montem vestrum? vos treibet imer b_lona o_lpera, quae homines laudant, homines dant bargu. Vos non auferetis me a hac iustitia, non sum avis, ein scheuter bing, quod non habet certum fundamentum, qui avolat nesciens, 15 quo significat incertas con_lscientias, quae nesciunt, an tvo sie scien. Sic doc_ltrina operum faciunt con_lscientias irrequietas, ut iam ad hoc opus iam ad aliud curramus. Proponunt exempla S_lanctorum.
 - Bí. 11, 3 'Quoniam ecce intenderunt arcum.' Dictum certum est, quod diabolus non vult ad alium locum quam, ubi verbum dei est, ubi possidet 20 prius homines, non pug nat, sed ubi favillam videt verbi dei, ba ift er macher, quia libenter vellet dominus esse terrae, aperit oculos, ut Iob dicit², tanquam aurora, ubi videt verbum dei oriri, da ghet er hin, dominus sinit in in das feur platen, quidam cadunt, sed quanto plus inflat, tanto peius facit suum negotium. Queritur ergo impii verberben, viel selen et comparat eorum 25 docitrinam arcui, in qua est telum i. e. sagittant occulte, Richten ir geschofs da hin, das fie schaden thun. Figurata sunt verba haec, linguam et os comparat oren3, verbum, das drauff ist sagitta, Sicut et nos dicimus: der pfeil kombt nit aus ben tocher i. e. hoc agunt, ut damnum faciant, ubi deus fructum. Sic factum, quando dominus eduxit populum ex Egipito, ibi surrexit piro- 30 pheta illic et alibi, ut dicat scriptura Non fuisse locum, ubi non esset idolum, et ubi apostoli fuerunt, ibi secutus est diabolus. Hoc mostrum so latium, ut sciamus, wie es zu ghet et sciamus verbum esse verum fundamentum. 'Mundo corde' i. e. an fide vera sunt i. e. qui hat veram fidem, et fidem habent erga deum, qui deum pro Iudice habet, non fidit, ein recht fein auff= ss richtig hert. Non agit, ut gelt und gut wecknhem, sed ut sidem e corde eripiat. David fuit adulter, occidit, thuts nit, bas, dum interim verbum

⁷ angelis (fidej) 1 zu 25 eorum über (suam) 31 non über esset 34 que

¹⁾ Rörer las also das folgende Iudei erst fülschlich fidei. Diese Stelle ist ein Beweis dafür, daß Rörer die Predigt aus einer Vorlage abgeschrieben hat.
2) Welche Stelle gemeint ist, ist nicht ersichtlich.
3) oven ist sicher Hörfehler für bogen.
4) Vgl. Thiele Nr. 330; Wander 3, 1264 Nr. 52. 53.

R) manet integrum et vera cognicio, potest semper aliquis resurgere. David cecidit, sed novit deo fidendum et esse patrem. Si periisset fides, non surrexisset. Saul fisus est operibus, fatebatur quidem suum peccatum, sed non ex corde vero. Non curat, ubi plures iusti, sunt, qui pulchira opera 5 furen, Sed ubi verbum exoritur, nihil curat, quando oculus, manus iusta sunt, modo cor non sit purum. 'In occulto.' Das ift bes diaboli griff, ut 'in oc culto'. Si fieret in die, so wher gut fechten contra diabolum und rotten. Sed nimbt spruch ex scrip tura, furt pulchra verba, deum, spiritum s|anctum et iurat: in con|scientia mea 2c. et pauper homo statim cadit. Videantur autem, qui heretici, quomodo implorent deum. Vide, an non et papia fecit. Dixit sipiritum sianctum adesse in conciliis. Quando audimus haec verba: got, Chriftus, sipiritus sianctus, ecclesia, non dicendum hoc nihil esse, das heift 'in oc|culto', das man unter gots nhamen gifft brengt. Si diceret: quis ego sum? hereticus, hoc dico, Sed deus dicit: hic habes scrip|turam. 15 Omnes ordines habuerunt verbum dei Et dicunt scripturam habere, non est melior quam obedientia, quam von glauben brit auff opus i. e. deus fregt nach bem werd nit, sed ut audiatur verbo eius. Ipsi: quando facis hoc, quod prior iubet, ibi obedientia a verbo dei getriben auff menschen tand. Sol. es wels. 4.1 ift kein kleinob gleich einer keuschen seel, dictum de thesauro, qui est inter nolmines i. e. qui habet ein zuchtigs weib, hat den besten schat, ipsi ad castitatem torserunt et vult intelligi hunc the saurum coram deo, cum sit viri thesaurus. Ita a fidje dei ad sua somnia traxerunt. Ita papa: "Tu es matth. 16, 18 Petrus'. Nemo cogitavit, an verum esset. Sicut de obedientia. Nemo aperuit oculos et cogi tavit: num loquitur de obedientia dei vel prioris? ita nemo: potest papa esse haec petra, quae est Christus? Ita de Christo recidimus. Et hoc peius, quando sine verbo seducamur, ut fuit Aristoteles cum suo ethicorum. Hic loquitur de excelsissimis qeift|ern, qui habent spiritum, pabst und hohen schul, furen Aristotelem. Quid nobis cum istis stultis? Cum vero E uangelium it, quando nos verbum dei et illi habemus et ii alium 30 nasum dant scripturae, ut dixi de petra 2c. Non dicendum: ber furt matth. 16, 18 scrip turam, ergo ifts recht. Vide, an vere furt, oportet du haft helle spruch, in quo tua con scientia sit certa. 'Iustus ex fide.' Si quis dicit ex operibus 95 m. 1, 17 esse iustisficatum, nimb ich mein richtscheit et quicquid proponunt, das iudico. Videatur illorum docitrina, videbitis eos merct seren sicut et novi spiritus. 35 Diabolus est inimicus fidei et verbo dei, ideo richt ein sponsa verba. 'Den sie haben den grund.' Diabolus potest omnia pati, ut lachrymes, ut ieiunes, Bl. 11, 3 ut fatias omnia opera Hierolnymi, Augustini 2c. thut im thein schaden. Quid autem ber 'grund' i. e. verbum, bas man bas hert lern auff richten zu got, werd hin, werd her, vide caput. Quando dicunt: hoc dixit deus, hoc 40 fecit, so must bu thun, sie pilben bir ein werd fur, et vide, ein rat ist bar,

⁴⁰ bu c aus thu

R) sipiritus sianctus pilbet bir allein verbum bar, sides mea, quid mihi saciendum, legendum intus vel extra, quid autem pilbet sides sur? opus dei. Illi ergo non depingunt dei bonitatem, sed opus, quod treib vel corde vel manu.

1. Rot. 3, 12 Videndum est, ut sundamentum maneat Paullus 1. Cor. 3. quidam 'stipulam' ac. quidam 'aurum', potest sieri, ut alii alia opera ediscent, sed idem sundalmentum, nempe verbum dei quod dicit de operibus, quae deus secit si. 11,4 tibi et saciet, non tuis. 'Iustus autem.' E3 verbreust in twol, habet zelum, loquatur sive scribat, nihil prosicit. Lass faren, twas faren twil. Ego admoneo tantum, quantum possum, nempe verbo dei.

zu 1 über pilbet steht fides

10.

26. Februar 1525.

10

Bredigt am Sonntag Quinquagesimä.

R | Lut. 18, 31 ff.

Dominica In 5.ms Lu. 18.

LUTHERUS.

Hoc E uangelium facile est, praecipue apud vos. Ut tamen verbum semper tractetur et carni resistatur 2c. 1. dicit de persona Christi et suis operibus, quae fecit nobis in utilitatem. 2. de persona Caeci et suis operibus quae ipse fecit. Christus proponendus 2 ter: 1. ut agnoscatur, quid nobis 15 8. 21 ff. fecerit, 2. wie wir hhm nach thun follen. 1. est, quando dicit: 'Ecce as cendimus Hiero[solyma' 2c. 'illu[detur' 2c. 'resurget 3. die.' Ibi scrip|t[ura auff einen hauffen gefast, als sie sagt von der cruce, das er sur uns gethan hat, et leht dran, quod ille silius hominis muss hin auff 2c. et resurgere, da ligts an' et sieri oportet. Ibi abrogavit omnia, quae nos sumus et sacimus. Si enim mors eius et resurrectio sacit, sacere et pati nostrum

zu 10 De Ceco r 13 de über persona .1. r 20 quae c aus quod

1) Vgl. Thiele Nr. 2.

R] But. 18, 31 ff.

Euan: Luce. 18. D. Martinus.

Primum frag mentum loquitur de persona, quae est Christus Ihesus, et de suis operibus, quae pro nobis fecit. 2^m loquitur de persona ceci et de suis operibus, quae ipse fecit. Sic enim Christus proponendus est, quid son nobis fecerit, et quid rursum nos debemus facere cc. Primum dicit: 'Ecce': conclusit in eum scripturam, so viel sie hin betrifft i. e. quid pro nobis fecerit, und leit daran: der filius hominis muß cc. sustulit istis verdis et dernidder gschlagen, quod nos possumus et vires nostrae cc. Si ipse fecit, mussen unser thun hin wind schlagen. Sehn thun ponitur contra nostrum so

³⁰ contra (...)

R] nihil est. Ergo opera nostra et merita nihil sunt, ut script ura impleatur. Persona Christi est deus et innocens homo. Et impletio scripit urae toft so viel, ut tantus homo hin an fol, qui plus valet quam 100 000 welt, et tantus thesaurus ghet da hin, ut nobis adiuvetur, muss ein solcher heilig hinan, ut s exwerbe morte et resur rectione: quomodo possibile est, ut homo miser ieiunio et vigilliis consequatur? Non est werd, das mans gedenden sol, ut hu manum opus huic personae comparetur. Et ift ein ernft, das sichs sott so vil laffet, ut det filium suum pro me. Si hoc tonitru non terret, ut opera mea damnem, nihil est et tamen tam stulti volumus emere caelum et gt dedimus pro Missa. Alii meliores esse voluerunt, qui se dederunt in caenoblia, contempserunt the saurum, qui nobis datus. Est horrenda excaecatio. Ex his tenebris exemit nos deus, ut videamus solum hunc virum facere. Oportet tantus homo sua morte redimeret. Si nostra mors mereretur, certe diabolus et damnati mererentur, quia moriuntur eterna morte et patiuntur 15 eter nas poenas. Si irem auff scheer messern, nihil est. Quidam iacuerunt auff screen, sand et voluerunt hac re peccata paenitere. Nihil hoc. Diabolus hat fich laffen horen, quod si peccatum paeniteri posset, so wolt er auff scher messern aben himel aben. Peccatum aufferre, tibi auxiliari, ut impleatur scrip tura, foltu nhymant furstellen lassen quam illum, qui dicit 2c. 20 Ille est, qui pro totius mundi peccatis satisfecit. Hoc est caput Ejuangelii, ut discamus hunc theis aurum pro nobis omnia fecisse. Magna res peccatum,

⁴ ut nobis adiuvetur durchstr sp dafür dz dus geholfen werde sp rh 4/5 muß dis homo unt su 8 über laffet steht gesthen sp 11/12 excaecatio (fuit) 17 si über quod 18 himel dis ut unt

²¹ thun. Nihil est cum nostris operibus ad implendam scripturam. Haec persona deus est et purus, innocens homo, et scriptura fost so viel, das con folder menfc maden muß. Si sic, pluris est hic quam mille homines, immo 25 omnes homines. Si ho vil geloft, was wilt mit bennem beten aufrichten 2c. pondera invicem ec. scheme dich. Hic videtur eyn ernst seyn, das Got sich go vil toften left, ut tradat filium suum. Si hoc non vult me humiliare et opus meum deiicere, nescio, quid debet 2c. gre umb meg, qui se ipsos obtulerunt in claustris, wenstigen, stindenden sad beffer machen ic. Deus so eripuit nos, ut sciamus, quod nostra mors nihil sit et opera. Satis fuisset, si talis homo venisset tantum in mundum, nedum mori ac. si mors nostra potuisset helffen, certe diabolus et damnati possent, qui multo graviora patiuntur quam nos. Nota eos, qui auff icherben gelegen. Das thuts nicht, auch nicht auff schermeskern honauff klettern. Satan fecit se audire. Sund hynweg nehmen, nyemand furstellen nisi illum, qui dicit: 'filius hominis tradetur.' Etiamsi minimum peccatum adsit, et maiora et minora muß ber weg nemen. Scitis, quam horrendum sit peccatum ipsum et mors 2c. nihil

zu 37 über sit steh spectrum

R] mors. Dicatur de li|b|ero ar|b|itrio. Si essemus in periculis, tum aliter loqueremur. Tantum virtutis dant, quod disponi possem, peccatum et mortem non possunt aufferre, peccatum coram deo maius est quam mors, quia mors ift ein ftraff ipsius peccati. Horrendis|sima mors est, quando anima per peccatum moritur, ne momentum possum durare, quando venit mors, Et volo animam meam errebten, tantum est, si velim solvere 1000 ft et non haberem obulum. Si li|b|erum ar|b|itrium aliquid esset, stultus esset, quid diceret? Ecce non est fatuus dominus? non frustra descendit? Hoc dico, ut corroboremur et certi fiamus. 1. est, quod deus filium tradit, ut mo|reretur et resurgeret, et hoc qilt uns.

Discipuli non intellexerunt. Sermo erat absconditus. Sic cogitabant: Hic Christus est sein khonig, facit miralcula, mortuos suscitat et dicit se conspuendum? qui alios suscitat, mori debet? qui dat aliis, eripi ei debet? et putabant certo victurum. Hic audiunt de morte, sed putabant eum figurate loqui. Sic hodie est und sellt uns auch also, quod Christum perdere sollen, serat eis omnino obscurus sermo. Rationem, quam sie so hoch auss blasen, quod possit se praeparare ad deum, hic condemnatur, quod nihil novit ac. mera caecitas est in homine, si lux adesset, intelligeret et non diceret: quid hoc? Quis intellexit unquam, quod pro meis peccatis deus sol leiden et deo auss ber schos fallen in sinum matris? Si apostoli non intellex erunt, et 20

zu 1 Liblerum arblitrium r 3 mors r 5 moritur bis Et unt zu 6 über si steht ac sp 8 non est bis 9 corroboremur unt descendit c sp in Ascendit zu 13 über dat steht vitam sp zu 15 über perdere steht amittere Apostoli sp zu 16 ratio r

¹⁾ s. v. a. 'thre Bedeutung und Kraft übertreiben'. So sehr oft bei Luther. Zahlreiche Beispiele siehe bei Grimm DWtb. 1, 624.

^{3]} est, quod dicunt de listero arsitrio. Non potest unum momentum vitam versengern, nedum sund wegnemen 2c. et non possum mortem tollere, quae minor est, geringer quam peccatum, quod primum buff dat, facit, ut coram deo anima mortua sit. Ich schief mich, wie ich wos, non possum 2c. Stultus, si dicerem me 1000 st solvere, cum non possim 1 obulum solvere. Si 25 listerum arsitrium id posset, stultus suisset, ut ipse Christus faceret 2c.

Deus dat filium suum, ut moriatur et resur gat, und das gilt uns. Horum nihil intellexerunt discipuli, qui ita cogitadant: hic Christus est sehn rex, sacit miracula, quae suit cecos, claudos a. et nunc dicit: 'tradetur.' Wie reumet sich das: qui alios vivisicat, morieturne? Fuit eis selsam loqui de morte de hac persona. Es sehlet uns auch wol, suit discipulis ehn vertunctelte rede. Das ist die vernusst, die tolle hur, die whr aussum, ut cum deo posset agere. Haec hic describitur, quae eciam non intelligit, quae videt et audit. Nihil intelligit de deo. Qui hoc potest cogitare unquam, ut silius ex sinu patris decidens pro mea peccata satissac iat und so went, as

R] hodie wirbs fauer, quando praedicatur. Statim dicitur, sed non facile creditur. Ratio dicit: Si paratus es und thu das mider spil. Sic operibus opera mils vertreiben, post nit gut, habet legem: ita fac, plump, da felts hin ein.1 Ita totus mundus iudicat 2c. Sed quod cogitet: tamen nihil potes, oportet veniat 5 dei filius, qui pro te homo fiat, et ratio: Num deus habet filium? num potest deus mori, resurgere? Et quando haec omnia credit, nihil est, non credas tua causa fieri et quod te probum faciat. Legem audisti, quae praecipit biona opera facienda, nihil est, sed credendum hunc mortuum 2c, ut hilff bir und macht bich from, alias semper manes scortator, si non opere, corde. 10 Si credis, venit spiritus sanctus et facit novum hominem, tum omittis malum et facis bonum, sic eriperis ex morte et peccatis. Hoc est non solum contra li|berum ar|bitrium, sed contra omnes sap|ientes mundi, qui omnes scribunt mala opera bonis hin meg bringen. Quod ille Christus faciat 2c. Non oritur hoc pieccatum in terris, sed e celis venit et 'sapientia' est, ut 1. Roz. 2, 7 15 Paullus, 'quae abscondita est', non manifesta i. e. ratio non intelligit, non putat verum, nisi giratia veniat et sipiritus sianctus doceat. Pii norunt verum. Hoc claput est omnium E uangeliorum, ut discamus, quo modo biona oi pera fatienda. Si debes aliquid facere vel minimum, genort Ielsus Christus, si suis eo fit, est fucus et hypo|crisis, Si credis pro te mortuum, 20 Ideo dicitur nostra 'prudentia' 1. Cor. 1. quia pro nobis fecit. Ex quo 1. 201. 1, 30

zu 5 über habet steht mulierem 11 eriperes

¹⁾ Ähnlich die Rodensart hinein plumpen wie ber Bauer in die Stiefel vgl. Uns. Ausg. 16, 438, 5. 22; 33, 687 zu S. 605, 10.

^{23]} ut moreretur, es wirt sauer, ut hodie intelligatur. Sic cogitat ratio: adulter es, sis nunc castus a. et vult ita werd mit werd vergelten, non cogitat: tua opera thuns nicht, oportet filium dei venire, ans creus lassen hengen, resurgere. Quid? inquit ratio, habet deus filium? potest mori et resurgere?

25 Et hoc parum est, must auch glawben, quod deiiciat se et pro nobis ista satiat, ut darzu hulss und mache dich stom, sonst perpetuo manedis scortator, adulter. Si credis tidi datum hoc, venit sipiritus sianctus et dat tidi cor novum, sic a morte et peccato libereris a. Hoc est contra omnem rationem, syn und verstand, adhuc qui tenent mit gutten werden bose der nidder legen a. Consule etiam omnes libros. Est ars, quae de celis venit, non crescit in terra. Sapientia ista abscondita est, quam non potest credere veram esse, nisi sipiritus sianctus dederit. Haec sententia est huius euangelii et totius euangelii: ad omne opus bonum eius salutare proximum gehort Hesses, und christus. Unde Christus dicitur nostra 'iustitia', salvatio, satisfactio a. 1. Cor. 1. Unde videtis, quam magnum sit Christianum esse. 1. 201. 1, 201.

²⁶ mache(t)

R] sequitur, quam maginus theisaurus sit Christianus, non satis potest laudari. Non est decoratus ut monachi operibus, sed habet sap ientiam absconditam, thesau|rum. Video quidem fateri verbum dei, benefacere prox|imo, sed hic non est the saurus eius, qui est Christus, qui cum eo ift ein tuch, Christi sapientia, spiritus 2c. est eius, fur dem schat khan nymant bleiben nec diabolus, s peccatum, quantum vis magnum sit peccatum, haec iustitia est maior. Multa peccata Christiani faciunt, quae no vum teistamentum gebrechlikent nennen. Ut hic dis|cipuli nihil horum intelligunt. Si velle|m iudicare, ut describuntur, so must ich sagen esse eos sat uos, sed the saurum habent Christum, qui est absconditus und lest mich sum narren werden. Ita sit, ut iudicem aliquem 10 peccatorem imbecillem 2c. interim fortitudine spiritum implet. Interdum lest er sehn, quod in se sit spiritus, fortitudo, interdum veterem sinit cadere, bas ift vil greulicher verborgen, quando venit ad adver sarios nostros, simplex styrts, si totus mundus non videt, quem the saurum habeam. Sed quando mihi non videtur, non sinit cor sentire mecum esse, sinit me in peccata 15 ftiden, nihil video nisi peccatum. Ubi hic Christus, saplientia? non dat consilium, an sol ichs thun ober lassen sol? Sic est fortitudo hin weck, heist mich hin ghen, ac non essem Christianus, sed quandoque erigit se. Sic fit, ut non intelligat, quid hoc sit: 'Ecce ascen dimus.' Mala quidem est tentatio, sed tamen scienda. Ita quando se manifestat, sol man sid nit 20 ubernhemen, quando omnia fatio, videndum, ne putem gewunnen sehn. In ipsum respitiendum, Non, an multum facias vel omittas. Eque diligit fortes

16 nisi über peccatum zu 18 über se steht te

R] Non est operibus decoratus, sed habet iustitiam, satisfactionem, sanctitatem absconditam. Opera, quae foris video bona, bas ift sen schat nicht, sed Christianus ita, ut cum Christo sit enn kuch et quae Christi sunt, sua sint 2c. 25 fur wilchem schatz non potest consistere mors, peccatum, ho groß als fie wolle, der schat ift großer. Non solum est absconditus hic thesaulrus, sed et sepe infirmus est, stultus, ut hic discipuli et Christiani, quando cadunt 2c. quae infirmitates dicuntur in novo testamento, sed tamen Chriftus ift hynter phm et replet eum sanctitate, fortitudine, spiritu, cum foris sit infirmitas, so caro et sanguis zc. aliquando fert er herfur et est ftard, rursum schwach, bas ift not focus filio, quod absconditus est ad affectus nostros, quando coram me se abscondit et tamen praesto est, quando omnia consilia mea irrita sunt, et tamen praesto est, facit, ut non sentiam, facit, ut in peccatis cadam, ut infirmus sim. Habeo tentationes, debet adesse, sed abest omnis 35 virtus, ac si nullus essem Christianus, cum debet heraußer plate, est cum omni plenitudine hic 2c. das thut eym wehe 2c. Ne cogitent Christiani, das verlorn set, et contra cum fortis est, ne praesumat, das es gewunnen set, eciam si tu et totus mundus dicat te beatum zc. Chriftus hat den eben ho

R] ac imbecilles. Idem Christus est, qui in forti Pettro et Paulo est, qui in me et te. Quare reginum eius mirum est, quod plenum sapjientia, iustitia und leufft both pil stultitia mit, ut mundus stultificetur. Mundus non prius concludit, nisi videat meram iustitiam 2c. Christus spricht: es must bleiben, s ut hic stat. Et nescierunt, quid dicerent. Er flihet wie ein rebocklein. Hodie potest mihi aliquid ein geben, cras alii, et tamen ubique est. Non vult uni omnia dare. Vult, ut videatur opus in infirmis et fortibus. Ideo Lest er die infirmos fortes werden et econtra, saplientes stultos, ut omnia in suo regino bleiben verborgen. Ita Christus debet mihi adesse in omni opere 10 blono, ut videas omnia meram fuisse stulltitiam, quod maceravimus nos variis operibus. Per quid ergo quaerendum? Non fac, ut velis peccata diluere et blona olpera facere. Potes hern hembb angihen, in lapide iacere, ut domes corpus, sed quod peccata velis diluere, aliud est inferre peccatum et peccato pabulum subtrahere. Plenus in faufs ift sterder ad peccatum, quam qui 15 laborat 2c. et tamen fieri potest, ut macer ille plenior sit malis coglitationibus quam ille pinguis, ut Hierolnymus, qui tebet corpus et percussit pectus lapide 1 2c. tamen concupiscentia mansit, non potuit hoc 2c. ergo non potest fieri, ut peccatum lesto per hoc, fieri potest, ut maior fiat concupiscentia. Luft zu geit und unkeuschheit non potest bempffen, die trafft kanftu wol

⁵ quid] qui zu 16 Hieronymus. r zu 19 über wol steht bempfen

¹⁾ Vgl. Hieronymi opp. ed. Migne I, Sp. 398 f. (Ep. XXII ad Eustochium). Von Luther oft erwähnt, vgl. Schäfer, Luther als Kirchenhistoriker S. 258 f.

^{23) 20} Lib, qui minus facit, ut qui maius, insipientes quam sapientes, infirmos quam fortes. Mirabile igitur est suum regnum, quod plenum est sapientia, iustitia, sanctitate et tamen laufft narrheit, ung lauben, flehsch mit. Ratio non vult, nisi videat spiritum totum et sanctitatem et iustitiam ac. Non vult videri adesse. In Canitico: fugit sponsus ut capreolus. Hodie mihi dat aliquid, 5066. 8, 14 25 cras alteri. Hodie mecum, sed cras apud alium. Hodie me Christianum respicit, cras Satanam. Quare? Non vult gepunden sehn 2c. Suum regnum igitur manet verporgen. Christus totum facit. Stultitia est cum operibus nostris quicquam effecisse, heren hembbe tragen, ne quaeras istis, ut peccatis consulas, ut bona opera facias 2c. Ad domandum corpus istis uti potes. 20 Aliud est dicere tollere peccatum et peccato das futter entzihen. Plus potest corpus plenum quam mager in peccato. Sed hoc manet, ut qui mager est corpore, habeat plus concupiscentiae. Nota historiam Hieronymi, qui corpus geschwecht, sed peccatum non sustulit, ja peccatum wirt wol sterder per ista opera. Luft und lieb der sunde non tolles, virtutem tollere potes peccati ic. aber nicht luft haben, ut homines viel von dir halten, non potes. Sic dormire cum muliere, luft lafs ben Chriftum bempffen, nicht faften,

¹⁾ Vgl. Wander 2, 636 Nr. 80-83.

- R] nhemen, Sed interim, ut das man vil von dir halt, non adigis ieiulnio gifft der sund hin nhemen, sol dein casteilen, sasten nit thun, sed Ielsus Christus, qui sua morte et resurlrectione sol dir erwerben ein ander lust, ut lust sit ad omnia dona. Timorem domini non excuties sive curras Rhomam, das thut Christus allein, qui dat animum 2c. Quando dicitur de Slanctis, qui silitia portarunt, responde: ich kan wol der sunden ein wenig die krafft nheme, das nit so start werd, aber die adsectus khonnen wol gemert werden. Oportet prius gedempsst werden lust und lib, et hoc dat Christi spiritus. Errarunt ergo, qui putarunt lust und lib dempssen mit Casteien, lust und lib ist das recht heubt der schlang et illa pellitur alia lust.
 - 2. ftud E ungelii de persona Caeci: sanat Cecum et sinit alios in ceci tate. Ille est corporaliter cecus, alii spi ritualiter, non intelligunt verbum. Cecus scivit neminem sibi posse helffen, sinit suum li berum ar bitrium et opera und ghet anderswo hin. In corporali infirmitate statim lassen wir sten unser vermes sene, quia omnia 15 aussert. Veram ergo sidem habuit et zuversicht habuit, quod posset erstigen auxilium. Hic sthet von seiner trafft et nititur Christi, et haec potentia venit ad eum per Christum. Et hoc est exemplum, quomodo Christus ad nos veniat. Nihil est per olpera nostra. Salus venit ad nos per verbum, ibi nullum opus nisi sola sides. Ubi nactus visum est, sacit, ut dominum sequitur Christum et satetur et praedicat. Haec est vera sides. Exemplum charitatis: Christus pro nobis datus 2c. Sic nos propter verbum, quod,

6 tafft zu 11 2. r 17 nititur nititur 18 nos] no

A] castehen, gut werd. Hic facit sua morte et resurerectione impetrans spiritum, qui renovet cor 2c. Sie cum terrore mortis: suge, quorsum vis, non auseres. Der muß thun, qui det spiritum, qui fatiat tibi rehn mut und trot, ne 25 timeas mortem 2c. grund, wurtel, heubtgisst non potest tolli nisi per hunc Christum. Per opera und casteien sterckest sie wol. Postea quando lust und liebe gestilt ist, grenss mit dem eußerlichen werd an 2c. lust und lieb ist bie recht ertgisst an der schlange, die muß Got bussen mit ehner andern gisst.

Secundum in euangelio. Dominus cecum curat et alios sinit in so cecitate stiden. Cecus tompt hynzu, qui scivit neminem posse iuvare. Relinquit igitur praesumptionem suorum operum et alio confugit. Fidei exemplum proponitur. Confugit ad Christum relinquens suam praesumptionem, audivit de Christo, qui deberet omnes infirmitates tollere, peccatum et corporalem infirmitatem. Gewint ehn hert, er wer helssen, stehet von sehner trafft abe et amplectitur virtutem Christi, ad quam venit per sidem. Exemplum est, quomodo Christus ad nos muß tommen, venit per verbum, quod ipse

Qut. 18, 35 ff

¹⁾ Das Folgende steht auf einem beigehesteten Zettel. 2) d. h. Chriftus werbe.

R] praedicamus fratribus, audimus convitia et occidimur, sed per hoc non vivificamur, quia ipse ascenderet, ut pro me, quando ergo, Christo zu er et
proximo zu nut, proximus non potest carere et ego non possum furen, nisi
ipse convitia patiar. Sic Christus fecit. Et sicut Christus resur[rexit 3. die,
et ego. Si vivit ipse, et ego vivam. Et hoc corpus glorificatur, Et wirt
an tag thommen, quod iniuria illi factum sit, quod immerito accusatus ut
hereticus. Item quem ho mines damnarunt, angeli honorabunt.

23] sit vir, qui satisfe cerit. Consecuto benefitio laudat deum. Hoc facit vera fides. Christus pro nobis traditus est, nos propter verbum praedicatum fratribus mussen auch conspui ac. non facimus, ut tollamus peccatum, ben lehbe nicht. Ipse ascendit Hieruso lyma ac. sed Christo zu cheren et proximo zu gut fatio ac. ut proximo iuvetur, muß ich mich auch lassen conspuere ac. et ut ipse resur rexit, ita et ego resurgam ac. veniet tempus, ubi haec innocentia palam siet mundo, quod Christus ac. et coronabuntur tales ac. qui nunc heretici appellantur.

11.

5. Mary 1525.

Predigt am Sonntag in Quadragesima (Invokavit).

R] Dominica in 4^{ma} E|uangelium Mat. 4. LUTHERUS.

Matth. 4, 1ff.

In Hoc Eluangelio depingitur nobis pugna Christianitatis et cuiuslibet in spirituali, quomodo diabolus impuginat ubique, ut haec vita sit militia. Si una cessat tentatio, alia surgit ac. Iam avaritia, ira, superbia, w ut stemus in medio gladio diaboli, qui continue contra nos fticht, ut fidem auferat und schlaße uns zu boden. 1. die Christum post baptismum statim 'in desertum', ab hominibus gethan, desertus a deo et anglelis, ut solus in 8,1 pugna fthe in tentaltione, quia, fol recht guen tentatio, oportet deus sich vertrich, angleli et homines 2c. Homo discit naturam fidei. Si deus semper as adest, tum bene est pugnare, ut si mater gestat in sinu puerum. Hic vides Christum desertum ab anglelis, qui acces serunt post victoriam. Ita quod homo nihil sentiat nisi desertum se ab anglelis, deo et omnibus cred entibus et solum verbum dei, quod tam potens est, ut defendat in omnibus trib|ulationibus, si eciam destitutus sit a deo 20, et non habet aliud schilt nisi verbum und furt brej locos ex scriptura i. e. discas, ut tentatio tam fortis sit, ut nihil sentiat quam tentationem et nullum aux lilium quam verbum dei. Paup ertas, avaritia ita fol fein, ut nihil videam, quo nutrire me possim, nec habeam amicos und got sol sich nerrisch stellen, quasi velit deserere, haec vera tentatio victus. Hic nullum adiu|torium est quam verbum dei:

¹⁸ vita (ift) 21/25 1. bis vides unt ro zu 23 über tentatio steht bie sp zu 28 Verbi potentia ro r

R] \$6657. 13, 5 'non deseram te', et donec eciam veniant angeli et dent victum, ut hic Christo factum. Sic in alia, ut videam omnes homines adver[sarios et deum, et tamen cogitare deum vivere, et interdum cadit, ne in eo persistamus. Ergo inducit Euangelista, qui ten[tatur victus infi[delitate, et haec magna est apud Christianos, qui alias non est ten[tatio, qui omnino diffidunt, ubi omnia non sunt plena, sed apud fideles et verbum habentes. Ergo trahenda tentatio ad sanctos, alii sunt arma, qui nos impugnant.

Statim ubi Christus bapltizatus et novum statum accepit, quia Nolvum telstamentum incepit et fit sacerdos et agit verum cultum dei, ut praedicet et mundum convertat, ergo incipit et tentatio. Et sipiritus slanctus agit 10 per desertum, ubi nihil praesidii videt 2c. Ita omnis homo, qui vult novam vitam 2c. ghet bas an, Et omnes fatentur hoc Euangelium, quod statim curamus de ventre, Quia Eluangelium schlechts als niber, Et cogitatur: si Eluangelium sol halten, entlaufft mirs Eluangelium. Si econtra, perdo 88611. 3, 19 Eluangelium. Et hoc est in deserto agere. Quare Paulus vocavit deum 15

ventris, quia omnis curat, quomodo ventrem pascat. Vide, quomodo vinces.

matth. 4, 2 Christus ieiunat 40 cc. Et haec fuit tentatio, quia magina est tentatio non habere victum. Non ut nos, qui fecimus biona olpera, ieiunium, spontaneum ieiunium suscipere est tale, quod corpus castigat. Sed hoc ieiunium est, ba hin bie not hinfurt. Quando huc pervenit, ut nihil videat, bas ifts fasten, quando venter necesisitatem patitur, hanc tenitationem passus est 40 dies. Nemo dat ei nec deus nec angleli. Similis est, si homo habet multos puelros et panem non in domo, qui gibt mali aliquid, et huc bringt avaritia, ut

1. Zim. 6, 10 Paulus 1. Timo. 6. 'radix'. Ubi fides non adest, ieiunlium ist im auff bem hals, si non adest glratia et fides, proxlimum defraudat. Non ut sit 25 blonum olpus, sed neces sitas, angst, quam homo patitur propter victum. Diabolus accedit et malgnam facit tenta tionem. Caro wil vorrabt haben.

Rants. 4, 2 Et si sum in fide deum me habere 2c. accedit: 'biftu gottes sun, dic, ut lap lides.' Er stelt sich sein zu dir, sinit te 40 dies. Vides se non esse filium dei. Ita sidem impugnat, quae suit m lagna tentatio, q. d. non est nec so sit. Sic hodie: du must lang Eluangelion horen, das dir got zuessen geb, nimbs hin das Eluangelion, is und tlrink da von, leg die bucher auff den tisch, is da von. Christus consistit et respondet auff den hon und spot verbo

mant 4,4 dei et dicit: 'Non in solo pane' a. ibi stost er in zuruck. Haec vita, da bu mir mit trop, ich werde sterben, et tamen non stet drinnen, quia si sat so habes panes, non vivis ideo, brot und narung non sussicit, qui omnia habet, sian sich nit da von erhalten et qui nihil habet, non moritur same. Summa, et hoc videtur: Hic thesaurizat multa milia, brevi dilapsa sunt, deus kan zu stauben, ut pueri mendicent et ipse. Quid autem dat victum? nihil nisi

zu 3 I. r ne $\langle \ldots \rangle$ in zu 8 A bap[tismo ducitur in desertum r 20/21 faften bis dies unt zu 28 Si filius dei es r zu 34 Non in solo r

R] verbum dei: qui hoc habet, witt blona frigen, si non, non habebit, loquitur de naturali et sp irituali vita. Si verbum dei non habes, bein gut zufladert, brot nert nit, vestes non decorant, Sed verbum et benedictio, das drinnen ift. Si adest, non nocet. Videmus pueros miserorum gemest, regum non 5 sunt fecundi, insani, dei opus est, qui pascit nobis non videntibus. Quare dominus non verbo omnes pascit? 2. hoc ponit: posset facere, sicut Christum nutrit 40 diebus, quia habet verbum dei, ergo non moritur, posset facere, nt nunquam esurires. Sed utitur, das es fie 1 brinen verbirgt, et dat victum, ut coglites non victum facere, sed eum unter ber narung. Nam pascit pane, 10 sed sub pane. Non vult, das du nit darnach bendeft, er must dich kleiden. Noluit, er lis die juden armari. Non in gladio possedimus x. et habuerunt equos, currus, da gab er den mut hie her et aufferebat et arma servavit zu einer murmurei. Noli ergo cogitare: sat habeo, quia sat victus. Sed scio me non pane vivere, sed sub pane. Non credo tam multos mani[pulos 15 crescere, quot ho mines in terris. Sed videat quisque, quot manipulos edat. Unde venit panis? quod deus multiplicat sub isto fru mentum. Sic est larva, bas man fulet, quod ille sit, qui cibat et vestit, et tamen videtur panem nos nutrire. Ergo Christianus cogitet panem aliquid ut hic, sed nur aur larven. Victus ift balb ba hin, sed qui sub victu est, ille benedicit. Sic cum omnibus bo nis facit, ut solus sit, qui omnia vivificat. Ex deute ronomio, ubi Moses sic: deus duxit te per 40 annos, ubi nihil panis crevit, non fons, 5. 2001: 0.3 et humiliavit te same et khomer et dedit manna, ut ostenderet ec. wie reymet fich bas? sivit te fame 2c. ut videas et verbo 2c. mire posita sunt verba. Non habuerunt vorrad von manna, altero die musten warten, ita hat ers 25 fides an ben himel theren, interdum aquam non halbuerunt, sed ex peltra must aqua ghen, quia aderat verbum und hetten ein got und hilten am wort, ideo non ex terra, sed ex petra dedit. Si inspiceremus, sol wir uns schemen, quod habemus deum, quod ex pet ra, qui antequam fame vel siti sinat, non vult ducere ad aquam, sed vicino lapidi, qui deus tam mihi prope est plater so falmilias. Non sunt calices, deus sustinet haec omnia. Hoc ostendit posse omnia ex nihilo facere, non quod faciat, sed nimbt das leder und tuch zur larven et intra est, ut sciamus victum non facere. Nihil aderat tibi et uxo|ri. Si venter plenus semper, fideres victui et putares panem te nutrire. Ut ergo non esses in hac infidelitate, subtraxit tibi et herere sivit in verbo: as deus meus est, non deseret, et ergo non te deseruit et non e terra dedit. Sed e celo contra naturam et aquam, quae ex terra, e pet|ra. Si verbum

¹¹ die c aus fie 14 non über pane 16 larva] laua oder lana 21 40] 4 22 mannat 31 nihili

^{1) =} sich.
2) Vgl. Luthers Erzählung in den Tischreden: 'Mein Vater sagte einmal zu mir, er gläubte nicht, daß so viel Garben wüchsen, als Menschen auf Erden wären; aber ich gläube, daß mehr Garben wachsen, aber das gläube ich nicht, daß so viel Mandeln Korn wachsen, als Menschen sind' (Erlangen, Deutsche Schriften Bd. 57, 160).

R] dei habes, pascet te, tum non solum vivis in pane ut carnales, qui putant omnia habere. Exempla sunt fidei, quae abstrahunt a fid utia in crea turas, in quas fidimus. Non prohibet habere, sed cogitet, si non habet, se sat habiturum. Si omnia non fidas, Lafs exemplum ahen, quod nihil edit et tamen, nihil edit. Iudei, 40 anni fortia exempla sunt, sed penitus absque s fide. Si Christo fecit, et tibi, quia ille non indiget, sed tibi donavit. Si nihil habes et potes dicere: omnia habeo et plus quam ditis/simus, qui vel infirmus &. Sed incre dulus than von nit laffen. Haec 1. tentatio, quam proposuit Christus, und ritter follen werden in hac, ut discamus 'Non in solo'. Tantum habebis ut Cesar, so bu so vil naschissen nit hast, nihil prodest, 10 quia plus tibi bethommet, quia tu verbum dei habes. Ut scias panem non nutrire, sed verbum dei eciam ventrem, sub pane tamen, quia fides occulta esse debet, ne tentes deum. Si ergo tentaris, dic: Verbum dei, non panis nutrit. Quid, si omnia haberem? tamen non sat, sed verbum. Et huiusmodi loci in cor sumendi contra curam vitae, quando putamus nos deficere. 15 Et hanc ten tationem nemo superat nisi Christianus und wirt eim fauer, alii non curant, lana non wermet 2c. sed verbum dei. Laborabo, tum acquiram, ut nutriam, quia homo non pane, sed verbo dei vivit.

2. tentatio in spijrituali wefen hebt fich an, cum anima et iustitia. mans. 4.5 Hin in tem plum, da wirt nit gut sthen. 'Angelis' 2c. Christus ex scriptura 2c. 20 maits 4.6 ift auch ein weit tentatio. 'Si filius dei', Hin, wags, tros, quia locus adest. Haec tentatio ghet in bas geift lich leben, quia vivit homo coram deo. 1. ghet auff den gangen menschen, ut est in corpore. Nostra vita fthet in hoc, ut fidamus deo. Haec fidutia, quae est biona fide, fict contra o pera, et opera econtra. Haec est 2. pugna, quam diabolus nobiscum, ut fides 25 servetur pura. Er furt in oben hin auff, herein ducerem, ut tamen sit species, quod sit in loco sancto, sed non est brinn und gibt ben spruch an. Et haec est tentatio, quod ducit nos in exter num faein, non in templum, quae est scriptura, et hoc abet inter Christianos et herelticos, et sette bich brauff auff die spit, da drin sthet ein spruch. Hoc est der hadder, ut acquiramus verum panem scrip|turae, ut prius naturalem. Qui ergo suscipiunt allein zu eim schein, non solum a diabolo ducuntur in templum, sed eciam tentant deum. Deus lest mich stiden in hac ten tatione, quod credam verbo eius. Ratio lest mich nit ungesochten, ut sentiam mortem, peccatum. Christus est iustitia 2c. ubi est, abiit. Et diabolus dicit: 'Si filius, descende' i. e. 35 dicis te per verbum solum salvari et sola fide. Hin, verlass dich drauff, et proponit alia o pera, quae non praecepta. Gravis tentatio, quod mea conscientia sola relinquatur, sentio omnia mala, mortis timorem, pfui bith², es tu filius dei, qui times mortem 2c. hie her, ego monstrabo tibi aliam viam. Et hoc est mag|num p|eccatum deum tentare, ut si non vellet quis panem 40

¹⁾ s. v. a. 'Übung darin bekommen'. Vgl. Thiele Nr. 204. 2) Vgl. oben S. 17 Note 4; Üns. Ausg. 33 S. 36, 13 und Nachträge dazu.

R) edere, non quere, qui quaerendus, et sub pane me viult nutrire. Sic hic est, ut tentet, ut non permaneam in fide, accipere debeo opus, quod proponit, ut certus sim. Ut si non velim credere, nisi scirem tantum me fecisse, ut non scirem malam con scientiam. Sed si omnia mala sentirem, deberem fidere deo. Noli cogitare, quod te sinet siten et dare panem e celo, esset tentatio dei, utere praesenti re, sed ita a deo accepta. Ubi quid adest utendum, non aliud quaerendum. Sic hic: non tentandus deus, quod velim aliquid facere, ne sentiam pleccatum et, sed stoss mich mitten hin ein, ut sentiam omnia. 3. est de honore mundi.

12.

6. März 1525.

Bredigt über die Baffionsgeschichte am Montag nach Invokavit.

R] 10

R]

Die Lunae Luthe.

Et a 6 usque ad nonam.' Mi amici, audistis passionem Christi matth. 27,45 et ut praedicatum sepe, quod scriptura est, ut exersceamus fidem et charitatem, ut passionem et verba de passione sencen und furen, das fie da ju dinen, et non solum drauff bleiden, wie whe es dem herrn gethan hab, Si respicitur persona, qui fuit deus et jung jart mensch. Si non secisset ei whe, quod erat impossibile, tum non debedat ei una plaga fieri, sed eundum in cor Christi, quid velit. Non satiendum ut quidam, qui Iudsaeorum csorda culpant 2c. inspiscientes in cor videmus fidem et charitatem.

Clamat circa 9.' nobiscum 2. Finsterniss duravit 3 horas, a 11 8.46 w usque 2. Heb raice ponuntur verba. Haec cla matio ghet auss macht cordis

su 10 pas sio ror 18 in cor über videmus zu 19 über 2. steht hora sp

Hactenus Pomeranus, pergit Doctor Martinus.

Matth. 27, 45

'A sexta autem hora' 2c. Mehn freunde, hhr habt offt hören prebigen, das dis die schrifft ist, ut exerceamus sidem et charitatem, das whr das lehden Christi und die wort von diesem lehden lenden und suren sollen, das sie dazu dienen und nicht allehn darauff blehden, wie wehe es dem Herrn than hab. Respiciendum est non solum in personam, qui suerit, qui passus est, nempe deus und ehn jung zart mensch und unschuldig, dem auch nicht, abs hhm glehch nicht weh than hette, das doch unmuglich was, ehn schlag hett sollen geschehen, sondern man muß gehen hnn das herz Christi und sehen, was er mehne und hiemit haben wil. Wan muß nicht thun ut illi, die sich mit den Jüden schleten. In corde Christi videdimus sidem et charitatem. 'Nona hora' est apud nos secunda hora, tenebrae durarunt per tres horas, 8.46

²¹ Doctor Martinus c aus I/labius 26 non solum rh

R) und hefstich. Non solum, quod patitur, sed ignominia, qua dicunt: Si filius, helfs, hat er lust. Sein gifftige, bose wort, quae non solum aures, sed cor tetigerunt, et ita sensit in corde, ut verba sonant, quod videlicet sit derelictus a deo q. d. deus tam iustus est, non sineret tam senctum hominem, ergo inimicus dei. Ita concludit ratio secundum exterenam speciem. Ideo serti sunt Iudei, ut 100 arteiculos secis sent sidei. Sinit eum deus hic herere: ergo here ticus iniustus. Sicut verba ergo sonant, ita schneiden sie im in corde, quia man muss Christum sassen sent gravia haec verba, si diceret diabolus: tu meus es, et certe dissiderem. Ille dolor, quem passus hic, dringt im haec verba her auss, ut dicat: deus meus ac. Ut homo in suprema neces sitate, quando ei gladius debet perfodi, prae gemitu, angst clamat. Ita Christus that ein mord schrej, quia hic suit ein mensch ut alius. Alia omnia grece, hoc heb raice, ut indicarent

23] ab 11 usque ad .2. Non abs re ponuntur hic verba hebrea: 'Eli, Eli' α. Dis geschren gehet auß macht des herzens und heßlich, Non solum quod 15 patitur, sed ignominia that him weh, quod scilicet dicunt: 'Confidit in deo' x. 'Si filius dei est' x. Dis find gifftige, boke wort, quae non solum aures, sed et cor tetigerunt et ita sensit in corde, ut verba sonant, quod videlicet sit derelictus a deo q. dicat: Deus tam iustus est, non sineret tam sanctum hominem sic in cruce perire, ergo inimicus dei est. Ita infert 20 ratio secundum externam speciem, des find die Juden ho gewiß, das sie darauff hundert artickel des glawbens gemacht hetten, Gott left phn do hangen, ergo inferunt: maledictus est, nos iusti sumus. Wie die wort lautten, alko schneyben fie hnns berg. Denn man muß hie Chriftum ein purn lauttern menschen bletben lassen. Sieut mihi essent gravia, acerba et molesta verba 25 haec, si Satan diceret: Du bift mehn, Gott mag behner nicht, si ego timerem ita esse, certe diffiderem. Ille dolor, quem hic passus est Christus, bringet hhn ad haec verba, das er mit herausger muß und sage: 'Deus meus, deus meus' ac. Ut homo in suprema necessitate constitutus, menn man phm ehn schwert sall durch den halß stoffen, prae gemitu et angustia clamat, w eyn greßlich morttgeschren, ita Christus thut hie enn solch engstig mortt= geschrey, denn do was er eyn mensch, wie sonst uberal ym gangen leyden. Alia omnia grece scripta sunt, haec sola verba hebraice relicta sunt, ut

zu 1/2 über Si bis et steht Confidit in deo liberet eum sp
non (...)

zu 5 über ergo inimicus steht in cruce perire sp
zu 7 über here|ticus
steht maledictus sp
Sicut bis ergo unt ro

8 mu|\$\frac{1}{2}\$ man

zu 9 über gravia steht
acerba sp
über es bis diffiderem steht et timerem ita esse sp
11 Ut bis neces|sitate unt ro
zu 13 über indicarent steht Euangelistae sp

zu 14 bis 22 Chriftus hat Inn allem seinem leiden kein trost gehabt, widder Innwendig noch auswendig, Innwendig hat er gezappelt, auswendig gelitten, und hederman hat gespott, wer nur gekundt hat. r 19 dicat scheint aus dicant korrigiert zu sein

R] mord schrei, wie er greisich gesaut hat. Ut si audiremus persodiendum, clamor in corde nobis hereret. Christi ergo passio amarior est, quae verbis quam passione facta est. Sic agitur cum Christianis, quando venenata ac. quando minantur nobis impii iram dei. Certissime loquuntur, quasi certo ita sit, das thut im whe. Tenesbrae 3 horarum suerunt ei quoque horrendae, quanquam miraculum, quia, cum homo est in necessitate, sit, ut timeat omnes creasturas. Dulcius suisset, si sol luxisset, et apparet in corde Christi deum solem abstulisse, et hic Iudei opinantur ita et sanctos se, qui hunc latronem occiderent. Ita sit piis. Lux non apparet, ideo plus terretur und die wort plagen gleich mit zu, ideo cogitur clamare. Terreri debuissent vor dem mord schrei. Plus excecantur et dicunt: vivens deus ei hostis et consugit ad mortuum Heliam. Haec verba plus nocuerunt ei quam passio, matth. 27,47 omnia sensit ut homo.

'Spongiam.' Als ghets spotisch und gifftig zu, velimus eum solari & 48
15 in dem groften mordschrej, ut si velim miserum ita solari, diabolus hat all seinen zorn uber den menschen auß gossen. Lege omnes mortes: non invenies

2/4 ergo bis impii unt ro zu 3 über quando steht verba sp zu 7 über Dulcius steht letius sp in über corde zu 8 über abstulisse steht sua causa sp 10 Terreri debuissent unt ro Helias ror 15/70,1 solari bis Quid unt ro 16 menichen (als)

Al indicarent Euangelistae das mortgeschren, wie es ho gresklich gelauttet hat, ut si audiremus aliquem occidendum clamare, clamor ille in corde nostro maneret, quem nos non possemus sic reddere et effari ut ille a. verba tamen 20 teneremus 2c. Christi passio amarior est, quae et verbis et verberibus peracta est. Sic eciam agitur cum Christianis, quando verba venenata nobis obiiciuntur, quando minantur nobis impii iram dei, certissime loquuntur, quasi certo ita sit, das thut den ennen wehe. Tenebrae trium horarum fuerunt ei quoque horrendae, quanquam miraculum erat. Nam homo in angustia 25 constitutus sentit sibi adversari omnes creaturas, timet ad omnia, arbitratur omnia fieri propter se. Dultius ac letius fuisset, si sol clare luxisset, sed apparuit in corde Christi, deum solem sua causa obscurasse et abstulisse, atque ita Iudei arbitrantur sic esse et se sanctos, qui hunc latronem occiderent. Ita fit piis. Sol non apparet, ideo plus terretur und die wort 20 platen glench mit zu, unde cogitur clamare. Sie folten erschrocken fenn fur bem mortigeschren, sed plus excaecantur et dicunt: Deus vivus ift mm fennd, ideo confugit ad mortuum Heliam. Die wort haben phm meh schaben than quam tota passio, omnia sensit ut homo.

Et continuo currens unus ex eis.' Es gehet alles spöttisch und 18. 48
35 gifftig zu, was hie gehandelt ift. Sie solten hin getrost haben hnn dem großen mordgeschreh, aber sie trehben das gespott drauß, ac si velim miserum aliquem solari, dicerem ei hönische, spottische verba 2c. Der teuffel hatt all sehnen zorn uber dem menschen außgossen. Lege omnes omnium martyrum R] atrotiores. Quid atrotius ut is, qui derelictus a deo et cre atura in clamore 306.19,25 ff. soletur aceto. Ioh annes dicit quaedam, quae Mat thaeus omisit. Alius aliud dicit. Sine Heliam venire. Das mussen start oren sein.

Matth. 27, 50 Luf. 23, 46

Emisit.' In Luca: 'In manus tuas.' Ita in maximo dolore Christus moritur, et hic clamor fuit ein grosser morbschrei. Si videretur hoc, certe ging tiess ein, eciam a bestia, et praesertim, quando hic innocens, et illis, qui credunt silium dei. Si homo cogitet hoc, certo cor entsprung: gots sun, qui omnia condidit, lest ein morb schreh, qui uber all sin und wit ist. Non satis cogitamus per vitam nostram. Das ist geschen seiner person halben, sed cur sactum est? ne praedicetur, wie whe es im than hat, quanquam non tacendum, sed vide in cor Christi, cur secerit et clamores 2 secerit: propter me secit. Si inspitio pieccatum meum, sum coram deo et peior ut Christus in cruce, ego sum, qui per peccata mea merui, ut inimicus mihi deus, ut eciam si clamem, deus me rideat, ut sol mihi non luceat, terra clamet non velle me serre, lapides rumpi. Et quando pieccatum revelatur et tangitur conscientia, invenit homo omnia ea, quae hic Christus sentit, tum canent: 'cur me deseruisti' et non solum hoc, sonder mit honischen worten. Luna et sol contra me puglnant, nihil me habere vult quam crucem i. e. eterna

3] historias: non invenies atrociora. Quid atrocius et acerbius quam eum, qui 306. 19, 25 ff. derelictus est a deo et omnibus creaturis aceto potari aut sic solari? Iohannes 20 dicit hic quaedam, quae Mattheus obmisit. Alii aliud dicunt: Sine, videamus, an veniat Helias 2c. Das muffen ftarde oren fenn, die bas konnen tragen. Matth. 27,50 Emisit spiritum.' In Luca est, quid clamarit: 'In manus tuas commendo spiritum meum.' Ita in maximo dolore Christus mortuus est. Hic clamor fuit ehn groß mordgeschren. Si videretur hoc aut audiretur, es wurd furwar 25 tieff enn gehen eciam a bestia, nedum ab homine et eo quidem deo et innocente, maxime autem illis, qui credunt eum filium dei. Si homo ista cogitaret, es must phm noch das bert zuspringen. Gottes son, qui omnia condidit, left ein folden morbidren, ber uber all finn und wit ift. Das ift geschehen seyner person halben. Sed cur factum est? auff das man nicht allen pre= 30 bige, wie weh es him than hat, quanquam et hoc non est tacendum, sondern fibe han das hert Christi, cur secerit et cur clamarit 2c. Propter me secit. Si respitio in peccatum meum, talis sum coram deo, qualis Christus est in oculis Iudeorum et peior quam Christus in cruce, ego sum, qui peccatis meis haec merui, ut eciam si clamem, deus me rideat, ut sol mihi non luceat, 35 terra clamet me nolle ferre, lapides rumpantur 2c. Et quando peccatum revelatur et tangitur conscientia, invenit homo omnia ea, quae hic Christus sentit, tum canet: 'cur me dereliquisti?' et non solum hoc sentiet, fondern auch audiet honische wortter, luna et sol contra me pugnabunt, nihil me

^{2 (}aliter) dicit 10 (vt) wie

²⁹ ber c aus bas

R] damnatio, als ifts fpot und hon, si volo me refocillare, erit duplex adflictio et 'acetum', quia meruit pleccatum. Sed hoc non sentimus, sed suo tempore intelligimus. Nos non sensimus und wissen nit, wie es so schendlich umb und fthet. Ipse novit und ist hin ein treten et has plagas suscepit et s nostra causa ebibit. Ergo omnia referenda in animam no stram, quae Christus tulit et ergo quam clariorem facere possumus Christi pasisionem, eo melius videmus nostram damnationem, quia ubi querit auxilium, datur ei 'acetum'. Ideo cogitur clamare ein mord schrei. Giratias algamus Christo und sehen in cor eius et videre, quam charitatem exhi/buerit et sidem exer-10 | cuerit, quia haec omnia tuli tua causa, quia tu passurus haec eternum, ut ergo non semper esses in illis morbaeichrei zc. semel pro te patitur et quia persona est eterna, ergo et opus. Vide, quae dilectio sit, quae urgeat Christum ad hoc. Tum securus sum, quod non timeam ab illis, quae conscientia audivit. 'A clamore noc|turno non timebo', quia fidem habeo 81.91.5 15 Christum hoc abstulisse, et hoc est fide accipere pas sionem Christi, bas ich mich seins leyden trost, non solum, ut sit in persona Christi, sed mihi factum. Si mihi sol non luceret, Si medio umbrae mortis, non est not, quia tu mecum es. Si terra clamaret contra me, quia scio Christum ante

10 tua (cla) 13 quae (h) 15/16 fide bis solum unt ro 16 feins c aus beins ley ben (?)

^{23]} habere vult quam crucem i. e. aethernam damnationem, alles ifts spott unb w hohn, will ich mich benn erquicken, erit duplex adflictio et acetum felle permixtum, quia merui peccatis meis. Sed nunc hoc non sentimus, verum suo tempore intelligemus. Nos non sensimus und wissen nicht, wie es ho schendlich umb und stehet. Christus novit, Ift hyneyn getretten et has plagas iam suscepit et nostra causa ebibit hoc poculum 2c. Ergo omnia referenda sunt ad animam nostram, quae Christus tulit, et ergo quanto clariorem facere possimus Christi passionem, eo melius videmus nostram damnationem, qui ubi quaerit auxilium, datur ei 'acetum', dum cogitur clamare en morbgeschren. Gratias agamus Christo et videamus ei in cor et consideremus, quomodo charitatem exhibuerit et fidem exercuerit, quia haec omnia tulit tua causa, quia tu passurus esses ista in aethernum, ne ergo tu semper esses nn solchem mordgeschren, angustia, passione, spott 2c. semel pro te omnia patitur, Et quia persona est aetherna, ergo et opus est aethernum. Vide et perpende, quae sit ista dilectio in Christo, quae urgeat Christum ad hoc. Iam securus sum, quod non timeam ab illis, quae Christus hic audivit. Sic • 25 in ps. 'A clamore nocturno non timebo' 2c, quia fidem habeo Christum haec \$1.91,5 omnia abstulisse. Et hoc est fide accipere passionem Christi, bas ich mich fenne lendens trofte, non solum ut sit in persona Christi, sed mihi factum. Si mihi sol non luceret, si essem in medio umbrae mortis, go ists tenn nott, quia tu mecum es. Si terra clamaret contra me, non timerem, quia

²⁵ quanto c aus quam

R] 3. 2006 26,36 me vicisse, ein blob con scientia timet follium sonans 1, quid faceret, si sol perderet lucem et terraemo tus? Si cogitarem mea causa fieri, morerer fortasse, ergo ne terrores me moveant, Tiriacum 2 habeo, Christum. Multa monstra videtis in mundo, sol et luna sepe perdunt lumen, nihil significavit nisi, quod volunt terrere, et tales, qui hoc corde percipiunt, terrentur. Si fol its auffer bilben hoc, ne terreant me, oportet preceata absint, et hoc fit, quando cogito, quae Christus mea causa tulit, passionem Christi, et hoc est pas sionem Christi gezogen in leidenn. Differentia est Christi pas sionem praedicare et usum. Diabolus 1. praedicat, 2. sipiritus s anctus.

Sicut dominus eripuit me a peccato, also legt er die sund auff den 10 Adam, quanquam whe thut, non Christianum cor infra sit recht. Christianus est filius dei secundum fidem ut Christus secundum naturam. Sed tunc Christus in cruce pendens non sentit divinitatem, sed ut purus homo, sic ghets dem menschen secundum externam naturam, ut non sentiat fidem, quae me fecit filium dei. Haec fides subtrahit se et sinit pleccatum in me, ut nihil auxilium [!] et solatij videam, sed merum pleccatum, ut tum Christus videdatur deseri. Fides vertreucht sich, ut non videatur, alias essem semper letus.

A] Christum scio ante me vicisse omnia. Ehn blodes gewissen furcht sich fur s. 2006 26, 26 chm rausschen blat, quid faceret, si sol perderet splendorem et sieret terraemotus? si cogitarem mea causa sieri, fortasse morerer. Ergo ne terrores me moveant, so hab ich ehn Thriad, nempe Christum. Multa hodie videntur monstra in mundo, sol et luna sepe amittunt lucem, nihil aliud significant, nisi quod vult terrere, et tales, qui haec corde percipiunt, terrentur, so ichs sol ausser bilden haec, ne terreant me, oportet, ut peccatum absit, et hoc sit, quando cogito, quae Christus mea causa tulit. Und das hehst das lehden Christi gezogen huns lehden. Es ist ehn unterschehd praedicare passionem Christi et usum passionis. Diabolus primum eciam praedicat, secundum vero spiritussanctus tantum.

Sieut dominus eripuit me a peccato, alho legt er die straff der sunde auff den alten Adam, wie woll es weh thut. Ehn undristlich herz interim so cogitat, es seh nicht recht a. Christianus est filius dei secundum sidem ut Christus secundum naturam. Sed sieut Christus in cruce pendens non sentit divinitatem, sed ut purus homo patitur, alho gehets auch dem Christen menschen secundum externam naturam, ut non sentiat sidem, quae me secit esse silium dei. Haec sides subtrahit se et sinit peccatum in me, ita ut sinihil auxilii aut solatii videam, sed merum peccatum, ut tum Christus videbatur deseri, sides verkreucht sich, ut non videatur, alioqui essem semper

⁶ terreantur 12/15 Sed bis dei unt

¹⁾ Vgl. Wander 1, 394 Nr. 10. 2) Vgl. Uns. Ausg. 33, 677 zu S. 14, 28.

²⁴ fol ich8

RI Sed in passione subtrahit se, dum fit, ut sol et luna lumen, et fieri potest, ut venenata verba cogant me ad clamorem terribilem. Iam cogimur ferre contume liam nos esse here ticos, si nos acquirunt, occidunt non similiter, quia nulla adest misericordia. Christianos spotten sie, non est dignus, s ut detur ei unus haustus, et hoc non contigit furibus. Gottes sun muss es also aben, ut non solum occidantur, sed eciam contulmelia adfilciantur, et tum fit, ut cor sepe sentiat gemitum: ach her, cur pateris, ut eorum ding tam pro certo habeatur et meum tam incertum, ut videar dubitare? Sic oportet solus maneat ut Christus. Tum fit, ut sentias in corde, quod Christus vidit praesenter, nempe solem non lucere 2c. ut dicas: mihi omnia inimica sunt, sed tamen omnia adhuc salva, tum fides exercetur. Ratio hic non consistit, quando eciam fortis|sime audit sua causa terram moveri. Ergo omnes desperant, qui Christum non habent in tali neces sitate. Sed haec passio contingit Christiano, ut Adam wol fterb, ut in illo ostendatur potentia verbi et fidei. 15 Tum fit certus fidem poten tiam pote ntiorem omnibus cre aturis, quod fides sit potentia dei, non hu|mana, quae timet sonans fo|lium, divina greifft morti in os. 3. 200628, 36 Haec scripta, ut naturam fidei discamus, ne desperemus in medio tribullationis, ut discas posse te consistere per hanc ac. Ibi depingendus Christus et in

6 occidantur zu 14 über Adam steht vetus sp 17 scripta (vt discamus)

Il letus, sed in passione subtrahit se, dum fit, ut sol et luna non luceant, et fieri so potest, ut venenata verba cogant me ad horribilem clamorem. Iam cogimur ferre contumeliam, ignominiam, nos esse hereticos, si nos acquirunt, occidunt non simpliciter ut alios latrones et fures, sed sine misericordia, spotten unser basu, dicunt: non est dignus, cui unus haustus detur, id quod furibus non contingit. Filio dei must es also gehen, ut non solum occidantur Christiani, s sed eciam contumeliis affitiantur, et tamen fit, ut cor sepe sentiat gemitum: Ah Herr, cur pateris, das phr ding fo fur gewiß gehalten wird und mehn bing fur ho ungewif? ut videar dubitare eciam. Sic oportet, ut solus maneat quemadmodum Christus. Tum fit, ut sentias in corde, quod Christus vidit legenwertiglich, nempe solem non lucere propter se 2c. ut dicas: omnia mihi inimica sunt, sed tamen omnia adhuc salva sunt, tum fides exercetur. Ratio hic non consistit, quando eciam fortissime audit sua causa terram moveri. Ergo omnes desperant, qui Christum non habent in tali angustia. Sed haec passio contingit Christiano, das der alte Adam wol sterbe, ut in illo ostendatur potentia verbi et fidei, tum fit certus fidem potentiorem so omnibus creaturis, item, quod fides sit potentia dei, non humana potentia, quae timet sonans folium. Divina potentia grenfft dem todt nnns maul. 3. Doje 26,36 Haec scripta sunt, ut discamus, non ut legamus tantum, ut discamus

naturam fidei, ne desperemus in medio tribulationis, ut discas posse te consistere in medio tribulationis per hanc fidem. Da muß man Christum abmahlen und hhm hans hert sehen. Si vis in verba respicere, tum Christus

R] solum cor videndum. Si vis in verba videre, tum Christus est tibi venenum: si Christus hoc passus 2c. quid mihi faceret deus? Sed Christus non pateretur hoc nisi pro te: per hunc sang uinem delevi mortem tuam. Hic discitur fides, quid sit, et unus potentius, alius minus. Ideo quidam plus, minus impugnantur. Et haec est 2 pars, ut Christi passio tractetur pro sacramento, bas mir zu gut ift geschen. 3. exemplo, ut ipsa suorum. Vetus Adam patitur et fit ex eterna pas sione temporalis, quia eternum debuissem hoc pati, quanquam haec whe thu, tamen melius, ut tempus hoc patiaris. Fac ut ego, qui passus sum ad tempus, ut in eternum esses liber. Sic tibi iuxta vete rem Adam patiendum 2c.

1/4 solum bis sit unt ro

R) Main, 2, 17 est tibi venenum, tum cogitabis: Si Christus haec passus est, 'filius dilectus', quid mihi faciet deus? Sed Christus non pateretur haec nisi pro te, per hunc sanguinem devicit mortem tuam x. Per hoc discitur, quid sit fides, ehner viel, der andere wenig, drumb wirt auch ehner mehr angesochten denn der andere. Et haec est secunda pars, ut Christi passio tractetur pro sacramento, daß eß mhr zu gut ist geschehen, deinde pro exemplo, ut et ego patiar, non secundum animam, sed secundum veterem adamum, ita ut ex aetherna passione siat temporalis, quia perpetuo coactus suissem haec sustinere et pati in animo. Melius ergo est, ut hoc ad tempus patiaris, ut liber sis in aethernum zc.

13.

8. Mara 1525.

Fortsetung der Predigten über die Bassionsgeschichte.

R] Matth. 27, 51 ff. 8. Martij Lutherus Ex CAP. 27.

Heistoriam Aludistis, quomodo Euangelistae mortem Christi describant, quomodo mit groffem schmerzen mortuus externe et interne per illorum nomm. 6,6 verba 2c. Item quod Christiani mussen hin nach. Ro. vetus noster homo som. 8,10 cum Christo crucilfixus', 'Corpus mortuum propter pleccatum, Spiritus'. 25 Gal. 'qui ad Christum pertinent, Crulcifixerunt carnem cum', laut also, sam es schon gelschen sein, qui Christiani sunt, crucilfixi et corpus morltuum, so es boch noch weht da von i. e. ist da hin geordnet, er sol gecreulzigt, ghet

Audivimus igitur, quomodo tractare debemus mortem Christi und wie ex mit großen schmerzen gestorben seh außwendig und hanwendig durch die 30 Nom. 6,6 gisstigen wort, Item, das die Christen auch hhnach mußen, ut in Ro: 'vetus Nom. 8, 10 noster homo cum Christo crucifixus est', 'corpus mortuum est propter Gal. 5,24 peccatum, spiritus autem vivit'. Item in Gala.: 'qui ad Christum pertinent, carnem suam crucifixerunt cum Christo', es lautt also, sam es schon geschen wehr: Christiani crucifixi sunt et corpus eorum mortuum est, so 25 es doch noch weht davon ist i. e. ist schon dahun geordenet, das er soll

R) im schwang, das im zu nhemen schon, ut cum Christo schon. Christus incepit, nos incepimus, das urteil ist gangen. Carnisex habet latronem & i. e. sunt in opere illius Crucifix ionis, tamen wider penstigtent Adam et carnis manet et interdum nos deiicit, tamen wider hin an crucem. Videat quisque, sit in 5 cruce, vel non est Christianus.

'Et velum templi.' Christus est mortuus et haec prodigia fiunt eo Matth. 27, 31 non vidente, si eo vive[nte, plus territus fuisset, ita quod des leidens nit so vil ist, ist noch mal hinden, An das eim hylichen sein mass ut in ps. Sic Bi. 11, 6 Christus hat sein teil dahin. Pleccatum mortiscavit in corpore suo. Ibi olmnia fiunt anders. 1. 'velum.' Quid hoc? Petrae, terra 2c. et omnes crelaturae stellen sich q. d. nun ein anders her, prius omnia blasphemarunt. Et gentilis testatur de Christo mortuo 2c. Velum srangitur. Duo vela halbebant. 1. der hor, erat spetiosis[simum. Non erat ostium ad chorum, ubi erat arca. Per illud velum nemo intra[bat nisi semel summus sacer dos,

11 anbers über her

A] 15 gecreuzziget werden, gehet hm schwang, ift schon hm zunemen, Christus incepit et persecit suam partem, nos incepimus, sed nondum persecimus, das urtehl ist gangen, der Henger hat den dieb am strick i. e. sunt in opere crucisixionis 2c. es blehbt wol ehn widderspenstigkeht des alten Adams, des slehsch widder den gehst, et aliquando nos deiicit, doch muß es hmmer widder hhnan.

20 Christianus quisque videat, ut sit in cruce, vel non est Christianus 2c.

Et velum templi scissum est' 2c. Christus est mortuus et matth. 27,51
propterea haec fiunt, eo non vidente, si eo vivente facta fuissent, plus
territus esset, ho das des lehdens nicht so viel ist, es ist sehner noch mehr
da hynden, on das ehnem iglichen sonst sehn maß geben ist und ehn telch
sugeschenct, wie hm Psalm¹ stehet, Alho hat Christus sehn tehl hynweg, vi. 11,6
peccatum mortisicat in corpore suo per mortem suam 2c. Do werden nu
alle ding anders. Primo velum templi scinditur 2c. petrae rumpuntur, terra
tremit, sepulchra aperiuntur. Centurio consitetur intrepidus iustum hunc
et innocentem, et omnes creaturae stellen sich anders, als sagten sie: nu ehn
anders her. Prius omnia blasphemarunt et gentilis testatur de Christo
mortuo, quem viventem Iudei noluerunt suscipere. Velum rehst von ehnnander
von oben an bhs zu unterst. Duo vela erant in templo, unum sur dem chor
et illud erat spetiosissimum, in sancta sanctorum nulla ianua suit sive
ostium, sed tantum velum, illic erat arca et manna et propitiatorium cum
scherubim 2c. Per illud velum nemo intrabat, immo nec respicere intro

zu 27 Da ward ein newe welt vnd Gott wil den son widderumd auffrichten. r zu 28 Da gehet das Christlich wesen widder an. r

¹⁾ Das Zitat Ps. 11,6 nach Vulgata: 'Pluet super peccatores laqueos: ignis et sulphur et spiritus procellarum, pars calicis eorum.' Vgl. Uns. Ausg. Die Deutsche Bibel 1. Band S. 462.

R] cum san guine, ibi semper tenebrae. Aliud velum what auffen vor ber thur. dicit: 'velum ruptum est', ut illum tenebricosum, quod nemo videbat, clarum factum, et spiritus slanctus dicit: nun fols nymer finfter fenn. Tempore, quo velum fuit, E uangelium fuit occultum, non praedicatum palam. Populus erat gefast ins gfet, sicut et hodie impii. Aliud test amentum s aderat, sed occultum in vet|ere, non audebat praedicare E|uangelium de Christo. Ergo est sacer dos summus, qui ingressus ex hac visibili vita in coelum et aspergit i. e. in celum intravit, da man nichts von wift, nemo sciebat, wo die seel hin, spreng mit bem finger bas blut i. e. per spiritum s anctum und brest sein blut auß per omnem mundum, quia hic san guis 10 mundat nos ab omni peccato, non, non aspergitur rite nisi fide werb gefast. Cum Christi morte ift mit gestorben omnia vete ris Adae et omnia, quae erant praecepta in lege, et omnia nova fiunt. Legis iustitia erat scheinbarlich et alia revelatur, quae dei, videtur non oculis, sed corde, quia scio non iudicem iratum, sed quia dedit filium pro me, in cruce video igneum amorem 15 paternum. Qui ita non respicit ut patrem, huic velum adhuc integrum est, habet incertam conjecientiam ad deum et timet deum quasi tenentem clavam.

14/77, 1 dei bis passio unt ro

^{33]} audebat nisi summus sacerdos semel in anno et hoc cum sanguine, um weynmonde, in Octobri. Ibi semper tenebrae erant, aliud velum war aufgen fur ber thur in atrio, furhall templi. Prius velum scinditur, ut illud tene- 20 bricosum, quod antea nemo videbat, nunc clarum fieret, et spiritus sanctus dicit: nunc amplius non erunt tenebrae, nu fall es nymmer finfter seyn. Eo tempore, quo fuit velum, Euangelium fuit occultum, non praedicatum palam, Populus mas nnns geset gesaft, sicut et hodie debet 2c. aliud testamentum aderat, sed occultum, in veteri non audebant praedicare Euangelium 25 de Christo. Ergo est sacerdos summus, qui ingressus est ex hac visibili vita in coelum et aspergit suo sanguine corda credentium i. e. in celum intrant credentes omnes, do man nichts von wufte, nemo antea sciebat, wo die seel hon kquahm. Christus sprenget das blut mit dem finger i. e. per spiritum sanctum und breht fehn blut auß per universum orbem praedi- 20 catione, quia hic sanguis mundat nos ab omni peccato, non aspergitur rite, es sey denn, das es mit glawben gefast werbe. Mit dem tode Christi ift mit weg geftorben alles, was des alten Abams ift, et omnia, quae erant praecepta in lege, et omnia nova fiunt. Iustitia legis erat spetiosa, ichenbarlich, sed alia revelatur, qua deus videtur non oculis, sed corde, quia so scio deum non esse iudicem iratum, sed qui dedit filium suum unigenitum pro me in crucem, video en fewrige, veterliche libe erga me. Qui ita non apprehendit deum et agnoscit ut patrem, huic velum adhuc integrum est, habet incertam conscientiam ad deum, timet deum als ennen, ber die teule

R] Ideo praedicanda passio, bas mir zu gut facta sit, et hoc signat velum et scissura a summo usque, non solum in medio, ut omnino nihil me impediat a cog[nitione dei, sed uberrime praedicatur hoc.

Terra.' Videmus, cur mota sit post mortem Christi, quando velum matth.27,52 scinditur, ut cognoscatur deus pater, tum movetur tota terra. Sicut nach bem geschicht pas sio, terra movetur, Sic ex fructu pas sionis huius moveatur totus mundus, omnes moventur. Euangelici non desiciunt, alii non accipiunt.
'Non veni pacem mittere', sed incendere ignem. Diabolus non quiescit, ubi matth. 10, 34 verbum praedicatur, so wol man stechen, so lassen wir nit ab, ber teussel sol

'Petra.' Corda, quae fuerunt prius gravata lege, haec vocat scriptura Matta. 27,52 corda laplidea. Prius lex scripta in lapideis tabulis, iam in carlalibus. Sunt ergo ftein harte hert, quae fuerunt unnvillig ad legem, quia non vult legem cor hulmanum, si deus non scribit & ergo scinduntur potentia euangelii, quia praedicatur giratia, quod Christus mortuus, quae tam potens est praedicatio, ut disrumpat omnia corda eciam cum charitate.

'Sepul[chris.' Corporaliter factum est, ut patriar[chae, prophetae matts 27,52 resurrex]erint, sed post resurrectionem Christi. Am frehtag, da der her

23] han der hand hat, Drumb sal man das lehden Christi alho predigen, das se myr geschehen ist und geschenckt. Hoc significat velum et scissura veli a summo usque deorsum, non solum in medio scinditur, ut omnino nihil me impediat a cognitione dei, sed ubertim praedicatur haec dei cognitio.

Terra mota est', ut in passione et morte Christi tota terra mota maith. 27,52 est, ita ex fructu passionis huius movetur eciam totus mundus, id quod hodie videmus. Euangelium praedicatur, furit mundus, persequitur nos, non tacemus, illi persequi non cessant, alii assumunt, alii persequintur. Hoc est, quod Christus dicit: 'Non veni pacem mittere' 2c. 'ignem veni incendere, Matth. 10, 34 utinam arderet iam'. Diabolus non quiescit: ubi verbum praedicatur, bo will man stechen und hawen, brennen und wurgen, whr lassen nicht nach, so der teussels siehet sawer und verdreusst hhn.

'Et petrae scissae sunt.' Petrae sunt corda, quae fuerant prius month. 27, 52 gravata lege. Haec vocat scriptura lapidea corda sive saxea. Prius lex scripta erat in lapideis tabulis, iam in carneis. Sunt ergo ftehnerne, harte hergen, quae fuerunt unmillig ad legem, quia non vult legem cor humanum, si deus non scribit in cor suo digito i. e. spiritu sancto, ergo scinduntur potentia Euangelii, quia praedicatur gratia, quod Christus mortuus est, quae praedicatio tam potens est, ut disrumpat omnia corda eciam cum charitate.

'Et monumenta aperta sunt.' Corporaliter hoc factum est, quod matts. 27,52 patriarchae et prophetae quidam resurrexerint post resurrectionem Christi,

zu 38 Hoc solus habet Mattheus. r

R1 starb, sactum. Ideo sactum: Christus sol bas caput sein, princeps resur rexit ex mor tuis, et nemo ben surgang haben, quam ipse, quare nemo sur rexit 1. 2017. 13, 20 ante eum, 'Primitiae dormi entium'. Sic et nos sur gemus, sed prius moriemur. Sepulchra aperta quidem, sed non egressa ante diem resur rectionis. Quaestio: oportet haec apparitio sit certis sima, quod scriptum in E uangelio, quod non sur spectra, wo sie hin thomen sind, novit deus, und ist gemes side nostrae, quod manserunt vivi. Lazarus mortuus et exsuscitatus ad illam vitam. Sed illi 'apparuerunt', ergo oportet maneant viventes, quia apparuerunt, ergo vivunt, ubi sint, deus novit. Si non intelligimus, quare indicatur Christus morte sua mortem vincere nobis in consollationem, das mir den alten sact hin an wagen, quando statim adest mors Christi, shen die greben auff, ut mors eius sit voratio mortis et inceptio vitae.

**Centurio.' Iohlannes et Lulcas plura habet de matre Iesu. Signum est potentiae mortis Christi. Mirus rex, alii reges sunt fortes vita, hic 15 morte, quando vivit, gings mit in under, abstulerant inimici eius vitam,

Al monumenta aperta sunt am Freytag, do der Herr ftarbe, sed post Christi resurrectionem resurrexerunt sanctorum corpora, atque hoc ideo, ut Christus 1. 2017. 15, 20 caput et 'primitiae dormientium' prius resurgeret ex mortuis, niemand folbe ben forgangk odder furzug haben denn ehr. Sie et nos resurgemus, sed 20 oportet, ut antea moriamur ut ipse 2c. Necesse est hanc resurrectionem corporum non fuisse spectrum, sed corporaliter resurrexisse, ideo quod in Euangelio clare scriptum sit, wo fie aber hyn tomen find, novit deus, und es ift gemeg nostrae fidei, quod manserint viventes. Lazarus mortuus exuscitatus est ad illam mortalem vitam, illi ad immortalem. Unde hic 25 dicitur: 'apparuerunt', ergo oportet, quod manserint viventes, apparuerunt, quibus et quando voluerunt, ergo vivunt, ubi sint, deus novit, si non intelligimus, do leht nichts bran. Pleraque nescire nos voluit deus, ne igitur simus curiosi in hoc perscrutando. Hac autem re indicatur Christum morte sua mortem vicisse nobis in consolationem, das wyr den alten fact so honan wagen, quando statim adest mors Christi, bo gehen die greber auff, bas alko senn todt enn frak i sen bes todes und ansang des lebens 2c.

Bratth. 27,34 'Centurio vero et qui cum illo erant' 2c. Das ist ehn zeehchen ber krafst des todes Christi. Mirabilis rex, alii reges potentes sunt in vita, hic in morte, do er lebete, ging es mit hhm unter, sehne sehnde namen hhm 3s

zu 2 Hoc solus matithaeus habet r 7/8 exucitastus zu 16 über gings bis unber steht quanquam potentior regibus quia suscitavit sp

²⁰ fortgangt

⁾ Vgl. Luthers Lied 'Christ lag in Todesbanden': 'Wie ein Tod den andern fra $m{\beta}$.' Vgl. unten Nr. 28.

B] postea fortior, quia mors voravit eum innocentem, da must et in tvidet aussspeien, quam primum mortuus est. Terretur centurio et incipit Christianus
sieri. Sanguis Christi non solum excitat moretua corpora, sed et animos
peccatorum. Hic incipit consiteri contra omnes pontiesce ac. prius discipuli
s sugerunt, non timet, quod hoc resciverint Pilatus, magistratus, damnarunt ut
diaboli filium, tu dicis dei, et sequitur omnes nebulones esse, qui eum iudicarunt, quis hic schusser? mors Christi, quae dat gentili animum et novam
mentem, ut sateatur Christum contra omnes potestates, et haec una passionis
eius potentia, quae audaces sacit, ut sateantur Christum, propter quem omnes
sugerunt, et mors Christi, qui seipsum non desendit, alios animosos sacit.
Haec scripta, ut videamus eum nos tueri in medio hostium, si sinit crucisigere, melius est. Quosdam servat in vita, tusens totum mundum verbreus,
ut praedicent, ut videamus eum per mortem sactus sit dominus mortis et
vitae, Ut qui in morte sunt, non moriantur 2c. 'Sive vivimus sive morimur,
domini sumus', certi sumus dei esse, an vivamus, an moriamur, in sinu eius **85m. 14.8*

9 qui 10/11 non bis ut unt ro 13 dominus fehlt 14 morte über (vita) su 15 Abel r ro

23] das leben, Darnach ward er stercker denn zuvor, denn der todt hatt ehn unschuldigen gestessen, den must er widder ausspehen. Quam primum mortuus est Christus, terretur Centurio et incipit Christianus sieri. Sanguis Christianus solum excitat mortuorum corpora, sed et animos peccatorum. Hic centurio incipit consiteri Christum contra omnes pontisices on alle surcht und schem. Prius sugerunt discipuli, non timet Centurio, ne Pilatus hoc rescient as Magistratus hatten Christum perhammat als des taussels inn

- resciscat 2c. Magistratus hatten Christum verdammet als des teussels son, ille dicit hunc esse dei filium, unde sequitur omnes nebulones hos esse, qui hunc innocentem damnarunt. Id quod potuissent expostulasse cum eo summi Pontifices 2c. Wer was do ehn schuther? Mors Christi, quae dedit huic
- gentili animum et novam mentem, ut fateri possit Christum contra omnes potestates et magistratus, und das was enne trafft senns lendens und todts, quae audaces facit, ut confiteantur Christum, propter quem omnes sugerunt. Et mors Christi, quae se non potuit desendere, alios facit animosos. Haec
- so scripta sunt, ut videamus eum nos tueri in medio inimicorum, si sinit crucifigi, melius est, mox potest ex morte eripere, quosdam servat in vita, wenns bie gante welt verdrosse, scilicet ut praedicent euangelium εc. ut videamus eum per mortem dominum factum esse mortis et vitae, ut qui in morte sint, non moriantur, et qui in vita sunt, eciam si moriantur, tamen
- 35 non morientur, 'sive vivamus sive moriamur, domini sumus', certi sumus 985 m. 14, 8

¹⁾ Vgl. Uns. Ausg. 20, 334, 30 ff.

R] sumus. Ut hic gentilis fatetur. Non gentilis hic loquitur, quasi filius dei sit naturalis, sed iustus.

Mulieres.' Lucas pluribus scribit. Quaedam secutae Christum et serviebant ei de substantiis earum, ut Martha, Iohanna, Salome, mater filiorum Zebedei. Quare scribuntur? Ut fructus mortis Christi indicetur. Mulieres, quae alias sunt trepidae, iam non timent, herent an im et opere indicant, quam ipsum diligerent, non timent bie putel. Qui se non potuit errebten in vita, in morte mulieres defendit. Passio Christi dat animum, ut nihil trepidemus in omni adversitate, quia cor plenum fide non potest timere. Si autem timet, signum est, quod non credat vel infirmus sit in 10 fide. Maginam ergo giratiam fecit Christus, quod abstulit omnem terrorem gladii, mortis, id) mil bid tobten et vivificare iterum. Haec gesta sunt et fructus passionis.

1 quasi über (de) filius c aus filio 6 quae] qui 9/10 nihil bis Si unt ro

R] nos dei esse sive in vita sive in morte, in sinu et manu eius sumus x. Gentilis hic non loquitur, quasi filius dei sit naturalis, sed homo iustus 2c. 15 Matth. 27, 55; Lut. 8, 2f. 'Erant autem ibi mulieres multae' α. Lucas de istis in .8. ca. Item in passione et Ioannes pluribus ista. Sed quare ista scribuntur? ut fructus et virtus mortis ac passionis Christi indicetur. Mulieres, quae alioqui trepidae sunt, non timent hic, blepben albo am tode et opere testantur, quod dilexerint eum, furchten nicht die Buttel 2c. qui se non potuit erretten 20 in vita, nunc in morte mulieres tuetur et reddit animosas. Mors Christi dat animum, ut nihil trepidemus in omni eciam adversitate, quia cor plenum fide non potest non animosum esse, mutig, et non potest sibi timere. Si autem timet, signum est, quod non credat vel quod infirmum sit in fide. Magnam ergo gratiam fecit Christus, quod sua morte abstulerit omnem 25 terrorem gladii, mortis zc. Ita dicit ad suos: 3th wil bich tobten und widder lebendig machen und mit dyr spielen, du folt menn spielvogele i fenn. Das find die geschicht, die frucht und die krafft des lepbens Chrifti.

14.

12. März 1525.

Predigt am Sonntag Reminiscere.

R] Matth. 15, 21 ff

Dominica Reminiscere Mat. 15. Lut:

In Hoc Eluangelio depingitur rechtlichaffen, voltulmen chriftlich leben, so quae dinet pro fortibus, non infirmis. Vita Christiana consistit in his 2^{ns}, in vera fide und schefftigen lib, ut haec 2 so stard ghen, ut ferat, quod ferendum, et haec vita est non pro infirmis, sed fortibus.

¹⁾ spielvögele vgl. Grimm DWtb. 10, 1 Sp. 2423: 'Spielpuppe, Spielzeug, woran man seine Freude und Unterhaltung hat.' Vgl. Erlanger Ausgabe 57, 253 (Tischreden): 'Darumb sind die Kinderlin die feinsten Spielvogel.'

'Mulier egressa est' inquit 2c. et fuit gentilis, non pertinens in Matth. 15, 22 \mathbf{R} ovile Iudae, et Textus Christum secessisse, ut occultus esset. Sed mulier 2. 21 non sinit occultum. Hunc animum, quem habet mulier, dicimus perfe ctam fidem, ut non cogites fidem ein foaum in aqua, sed quae possidet penitus 5 cor hominis. Vide, twie er fthet, fides. Au diverst de Christo, quem vocat dominum et filium David, qui omnes adiuvaret. Sine hoc cla more non 8. 22 faffet talem animum: nihil de eo cogito, quid ergo fiderem eo, quod non sit erschred, sed clamans, et hoc est E uangelium, quia letum nuntium. Vide, quid vera fides sit, nempe occludit aures, rationem, virtutes et sum et heret 10 in solo verbo et fama Christi et ab illa non urgetur, si eciam omnia diversa appareant. Audivit tantum, nunquam experientia sensit eum, sed tantum credidit famae et sic eum inventuram se sperat. Fides et necessitas, quam habet, impellit eam. Non diffidit, quin misericors sit. Et fides talis nunquam felet, quando 'quaerit, invenit' Lu cas, bringet burch himel und erben, gut. 11, 10 15 ut vides in muliere. Fides haec incipit und treibts in das werct der lib. 1. adfert ein sicherlich zuversicht de misericordia et charitatem, ut filia adiuvetur. Christus adfectus, ut ut famam aud iverat mulier, et ideo praedicari sinit verbum, ut sciatur talis, quare ergo se stell erga eam? Hoc erat terribile rationi et vet eri Adam, quomodo convenit? omnibus misericors est et verbum non respondet? Haec est crux, passio et tentatio fidei, quae non binet pro infirmis. Qui hoc sentit, credit deum veracem, misericordem, sed quod sinit me nude in verbo herere, hoc thut whe, quia natura cupit, ut deum sentiat, ut de eo praedicatur. Et ideo facit hoc deus, ut penitus nos in verbum trahat, quia scit nulla via une zu helffen quam unico verbo. Qui hoc novit, s als wenig got nicht got khan sein, so wenig kan er auch nit gutig. Sed econtra dicit cor: putas, te respiciat? vide, quot abiiciat in mundo, forte aliqua culpa est, propter quam irascitur. Quid tum fatiendum? ut mulier: non currit ad S|anctos, non in opera respicit, non currit ad Iac|obum. Non respicit nec sua nec aliorum opera, alioqui venisset ad apostolos, sed cogitat: hic vir est sanctus. Sic in tentacione me versante: Utut mecum sit, tamen deus est deus. Diabolus quidem impedit aliquem, ut putet non deum. Si hoc verum, ergo et hoc, quod natura clemens sit, quia 'deus': qui iuvat, ex quo expectatur omne blonum. Si haec lux servatur, non est perilculum, et haec servatur per verbum, ergo et perrumpit, dum est in adflictione. Apostoli Matth. 15,23 miserentur eius, ut habet textus, sed durius respondet: 'Non veni nisi ad 8.24 oves' ac. et durior impetus quam prior, quia dicit: non est ex perditis ovibus Israel, quia pater misit me, ut non illi, sed aliis succurram. Tum incidit: Audis non velle omnes habere, vult domum Isra el iuvare. Das fein

²⁰ 3 Fides r 5/6 de bis filium unt 8/10 Vide bis non unt 2u 11/12 nec sensit eius beneficium sed tantum credidit famae et sic inuenturam eum se sperat r sp 18/19 terribile bis Adam unt 26/27 dicit bis tum unt

R] greulich morbstich, certe cogitur sateri se gentilem, non ex ovibus, ergo haec intercessio apostolorum x. Et gravius: 'missus sum', scilicet a patre, si ego velim, tamen pater non. Quid hic satiendum, quando abnegat nobis suam gratiam et patris eciam et dare vult suis? sac ut mulier: domine, habeo te misericordem. Haec non est salsa, oportet vera, sirmiter ergo heret in eo: quod audivi, verum est. Vide, quam pellat eos in verbum solum. Quanquam nos quoque non sumus de ovibus Israel, tamen dedit Eluangelium, ex quo scimus nos mit gnaben mennen. Hic ergo thesaurus magnifaciendus, quia ist sein ernst gewest, ut aperiret thesaurum, quod sequitur, non erat serium, sed vult tentare. Nunc ergo pertineo ad ovile, quia eundem panem habeo, quem filii. Sciendum ergo, ne curramus in talibus tenltationibus ad opera voluntlaria, ne manendum in Eluangelio. Verbum habeo, tu nescis mentiri, non potes revocare, sac, quod velis, proiice me in medias gentes, inter matt. 15, 25 inimicos. 3. dicit: 'domine, iuva' x. Vocat canem. Prius segregat ab

8.26 ovili. In Heblraico non est vilior cogno men quam canis i. e. E uangelium 15 non pertinet his, sed est filiorum. Ibi persistit adhuc in verbo et capit Christum in verbo suo: dicis filios edere panem, nescis et canes? sine me canem esse, oportet, quod superest filiis, meum sit q. d. Verum est, quod Iudeis datum est verbum, non et gentibus. Vides hic Christo nit ernft geweft, fides ergo vera iudicat, non ut apparet, sed ut verbum sonat. Si sinit te esurire, nihil curato, mea ignomina non est verbum dei, gund hin, fund her, verbum adest, quod ex media morte eriperis, exemplum fortis fidei.

Charitas, quia nimbt sich der tochter an, ac si ipsa esset, et praesertim oratione hoc fatiendum. Hac instandum deo. Videmus Eluangelium impugnari a principibus. Pro his orandum, ut venirent ad panem filiorum, so ne damnarentur cum canibus. Vide, quid mulier facit? non multa verba facit, non psalmos decantat, brevia verba sunt, sed efficatia, proponit ei necessitatem: Vides, quid mihi desit, vides peccatum meum vel proximi. Postea fidutia invocat et hoc pertinet ad veram orationem, si eciam tantum gut. 18, 13 essent tria verba, ut Publicanus: 'deus, propilcius esto mihi pecleatori.' 30 Postea mulier dicit: 'Adiuva me.' Externae orationes usurpandae, bas nur ein unnerlich not, oremus pro omnibus iis, qui patiuntur necessitatem corporaliter et spiri|tualiter. Corpus sumus, quod non est totum purum, stercus habet, qui eciam putat omnia decora sibi contingere, quia in medio ventris et gloriatur se aurum, quia color flavus 1, Cogita ergo olorem non posse 35 non fetere. Es ift recht, ut ita blasphemetur verbum dei et opus.

zu 15 über non steht Abner ² zu 22 über adest steht non eript zu 23 Charitas r 26/27 facit non bis efficatia unt 32 oremus über not

¹⁾ Stercus gloriatur se aurum, quia color flavus erinnert an Thiele Nr. 347:
Wenn man den Dreck auch vergoldet, er stinkt doch. 2) 2. Sam. 3, 8.

15.

13. März 1525.

Fortsetung der Bredigten über die Passionegeschichte.

R

Lunae quae erat. 13. Mar. Luth:

'Vesperi venit dives ab Arimalthia'. Miracula audlistis, quae Matth. 27, 57 ostensa post mortem, nempe Christum poten tiorem in morte quam vita, ut eciam gentilis sine terrore fatebatur Christo unrecht geschehen, quod fuit 8. 54 ⁵ factum ex potentia pas|sionis, ut videamus non desertos nos, si morimur, sed plus potentes mortui quam viventes, quia sthe wir in viribus, contra deum sunt, mortui werden wir geschwungen in deum, et tum deus nimbt sich uns an, cessant vires et consilia nostra. Ut legis de Abel, qui fuit adeo fortis post mortem, ut nihil possit consistere. Schand ists, quod tam multos 10 locos habemus in scriptura, quae nobis praescribunt mortem contemnendam, et nihil plus timemus. Sic eciam 'vir de Arimalthia', qui discipulus Christi est, qui fuit antea pleb. Iohjannes dicit occultum dis cipulum, quia 306. 19. 38 timebat Iud|aeos, erat senator Hiero|solomitanus, erat natus ex Rama, ubi Samuel, et hieru falem gezogen. Mar cus dicit se secessisse a senatoribus mart. 15, 43 15 aliis, quando contra Christum fuit. Non audebat dicere: iniuriam ei facitis, sed statim post mortem, inquit Marlous, brit er hin ein et rogat pro corpore und war ein groffer turst des toden leibs an nhemen, quem pro damnato 2c.

^{1 (}Peracto prandio Pomeranus:) Lunae Ex C. 27. r 5/6 ut bis mortui unt ro 6 quia c aus quando zu 8 Abel r ro

Toum autem vespera facta esset' 20. Potens suit Christus in mants. 27, 57 morte, qui in vita impotens videbatur, das auch der Heyde on scheu frey bekante, Christo wer unrecht geschen, id quod siebat ex potentia et virtute passionis Christi, ut videamus nos non esse derelictos, eciam si morimur, sed plus potentes simus mortui quam viventes, nam qui considunt in viribus suis, ii contra deum sunt. Mortui vero werden whr geschwungen in deum et tunc deus numpt sich unser an, tum cessant vires et consilia nostra, ut legis de Abel, qui suit adeo sortis post mortem, ut nihil possit consistere. Dedecus est, quod tam multos locos habemus in scriptura, quae nobis praescribunt mortem contemnendam, nos vero nihil plus timemus quam mortem.

^{&#}x27;Homo dives ab Arimathia.' Fuit hic discipulus Christi et quidem
occultus. Zuvor fast blod timebat Iudaeos, erat senator Hierosolimitanus,
erat natus ex Rama, ubi Samuel suit, ist darnach gen Jerusalem gezogen.
Marcus dicit eum secessisse e senatu, quando contra Christum suit habitum mart. 15,43
consilium. Non audebat dicere iniuriam sieri Christo, sed statim post mortem,
inquit Marcus, trit er hynehn und bitt umb den toden Corper. Es war ehn
s großer turst, sich ehnes toden lehbs anzunemen, quem ut sontem damnave-

R) und lenet fich contra utramque potestatem et fatetur non solum verbo ut Centurio, sed etiam facto fatetur Christum 2c. Si hodie quis faceret uni contra Caesarem, et hoc fit als zu spot und schand illis, qui occiderant eum, non potuit maiorem holnorem ei facere, quia in suum sepulichrum posuit. Magnus animus ex morte Christi ortus. Hoc nobis in consolla- 5 306. 19, 30 tionem. Sic nobiscum wirts ahen. Marjeus et Iohjannes 100 libras myrthe, non placuit hoc Iud aeis, et mirum, quod non angriffen, dicunt quidam eum captum postea und schendlich mit im umbgangen. Scriptura non habet, sed matts. 27,59 credendum, quod damnatum ita honore affecit. 'Voluto.' Omnia in honorem Christo. Forte Iudiaei morem ex Aegiypto attulerunt, ut corpora 10 pretioso & quia Myrrha habet vim, ut servetur corpus. Et in Aegypto mos fuit ita servari corpora. Sic hic volluerunt dominum erhalten, ne ftindet, quanquam non necesse erat, quia aliud ung uentum habet Christus, nempe sipiritum sianctum, qui potuit eum servare, sed ut esset species coram hominibus, et legis postea mulieres venisse et iterum voluisse ungere, 15 quia iterandum. Non nobis diffidendum in Christo: quando morimur, cadimus illi in sinum, qui omnia habet. Interim dum vivo, omnia membra impediunt me, eciam ratio, mortuo me nymmet er sich mein gar an. Et hoc videmus in Extremo die, in quo servarit hos, qui iam dormiunt. Deducet

zu 5 Gal. 3. 2. Cor. 5. r zu 11 Myrrha rro 17/18 Interim bis mortuo me unt ro

23] rant ad mortem, und lehnet sich auff contra utranque potestatem et satetur 20

non solum verbo, sed et facto Christum und bas him unrecht geschen seh. Das geschiht alles zu spott und zu schanden illis, qui occiderunt Christum. Non potuisset maiorem honorem exhibuisse Christo quam sepelire eum in suum sepulchrum. Magnus itaque animus ex morte Christi huic Ioseph ortus est. Haec omnia nobis in consolationem. So wirts auch mit uns 25 gehen, sumpsit 100 libras myrrhae. Certe non placuit hoc Iudaeis et mirum, bas fie hon nicht haben angriffen. Dieunt quidam eum postea captum et incarceratum und wie sie schendlich mit hom sind umbgangen. Scriptura boc non habet, sed credendum propterea, quod damnatum tali honore affecisset. Ratth. 27,59 'Involvit' 2C. Omnia haec in honorem Christi, forte Iudaei morem hunc 30 sepeliendorum corporum ex Aegypto attulerunt. Myrrha vim habet, ut servet corpora, ne putrescant. Mos fuit in Aegypto sic servari corpora. Sic hic Ioseph: wolde den Herrn erhalten, das er nicht ftindend wurde, quanquam non necesse erat, quia aliud unguentum habuit, non periisset 2c. Hoc tantum factum est zu ehm schehn fur den leutten et legis postea mulieres venisse so cum unguento et voluisse ungere corpus. Wyr follen an Christo nicht verzwenffeln, wenn wor fterben, fo fallen war him bin die schof, qui omnia habet in sua manu. Interim dum vivo, omnia membra impediunt me, etiam

ratio, me mortuo numpt er sid menner aar an. Et hoc videbimus in extremo

³⁸ membra

R] eos ut solem clarificatos. Iam credimus deum eos habere in sinu suo Christianos, et urgent nos exempla. 'Maria', quae manserunt adhuc matts. 27. 61. 62 paulisper abeuntibus. 'Postero die, quae sequitur para| sceuen', 'Impostor'. Hoc ultimum ftud, quod factum in passione sua. 'Para | sceuen' matth. 27, 63 5 haben Juden genant karfrettag. Christus crucifixus est eo die, sequenti sequebatur sab|batum, incipiebat vesperi. Alii dicunt fracta esse ossa, ne remanerent sab|bato. Mortuus est ergo am rustag, quaestio de hac die. 'Venerunt', am hohen fabbater. Haec verba tenuerunt, eciam inimici 8.62 norunt, quod pas sus et 3, die resur rexit, et haec est consolatio et con-10 firmatio omnibus Christianis. Deus nimbt sich nit allein an, et omnes crealturae ben sthen, gentilis testatur, Ioseph sepelit, sed eciam inimici ac. non solum bonas creal turas ordinat pro nobis, sed eciam, ut inimici accedant an ir band et se ipsos confundant. Iudei putabant se servaturos certis sime Christum in sepul|chro non videntes dominum in manu habere consilia et 15 contra ipsos usurpare, et Chrifto zu gut khombt, quomodo Custodes, sigillum testantur Christum non sublatum, et ut resurrectio testaretur a met ipsis, ut resurgeret Christus eciam custodibus videntibus. En ein fein troftlich ftud. Nobiscum sic faceret, modo patientes essemus, qui dedit se deo, oportet omnes illi serviant, eciam inimici, si nolunt, oportet. Vides deum hoc illorum consilio usum illis in igno miniam et Christo au qut. Sic si

6 dicunt (franguntur) 10 Deus bis omnes unt ro 15/16 sigillum bis sublatum unt ro

R] die, quomodo servarit hos, qui iam dormiunt, deducet eos ut solem clarificatos, iam credimus deum eos habere in sinu suo.

Erat autem ibi' 2c. Quae manserunt adhuc paulisper aliis matth. 27, 61. 62 abeuntibus. 'Postero autem die.' Das ift bas lette ftud, quod factum 25 est in passione Christi. 'Domine, recor dati.' Die wort hatten fie noch matth 27,63 behalben, etiam inimici norunt, das er sterben solbe und am dritten tage resurgere. Haec est consolatio et confirmatio magna omnibus Christianis. Gott nympt fich nicht alleyn unfer an, sondern alle Creaturn muffen und beuftehen, gentilis testatur, Ioseph sepelit, immo inimici nostri muffen uns bienen et accedant on phren band et coguntur se confundere. Iudei putabant se servaturos Christum certissime in sepulchro non videntes deum in manu sua habere consilia eorum und das er phrer anschlege widder fie gebrauchen wurd und Chrifto zu autt alles gebenen würde ze. sigillum, custodes testantur verum esse, quod non sit sublatus, ita ut resurrectio eius testaretur ipsorum met testimonio. Das ift eyn feyn trostlich stuck. Nobiscum sic quoque faciet, si modo patientes essemus. Der sich Gott gibt, dem mußen alle ding bienen et minima et maxima et bona et pessima quaeque, wollen fie nicht, Bo muffen fie. Hic vides deum usum illorum consilio illis ipsis in ignominiam et confusionem, Chrifto aber zu gutt. Sic si nos occiderint Papistae

R] nos occiderit Cesar, Papa faciat edicta, nihil efficient, nisi ut seipsos confundant. Deus est pater noster, habet nos in sinu suo. Nihil cogitare possunt, quod deus nesciat, et amici et inimici pudeant: illi, quod deo non fidunt, isti, quod non contra veritatem et deum vereantur agere. Sic hodie deus suis cogitationibus, qui contra Eluangelium agunt, confundit. Putabant 5. Molt 21, 23; pro impossibile, ut resur geret, quia 'maledictus, qui' in cruce 'pependit', non moventu relamore gentilis, non terraemotu, Iosephi opera. Pilatus hoc fecit auß verbriß zu binft. Ud, stulti, putatis hoc fut urum, ut verba matth. 27,64 indicant. 'Custo [diri', it werds wol machen. Rolmana potestas occidit sontes et custodit. Satis consolationem habetis, utinam haec fatiant, ut deo confidamus. Oportet ut diabolus et reglnum eius nos impetat, sed sat armorum habemus.

8/9 ut verba indicant über Custo diri it

23] aut edicta contra nos fecerint, nihil efficient nisi ut seipsos confundant.

Deus est pater noster, habet nos in sinu suo, nihil cogitare possunt, quod deus nesciat. Et amici et inimici pudeant: hi, quod deo non fidunt, isti, 15 quod contra veritatem et deum non vereantur agere. Sic hodie deus eos, qui contra Euangelium agunt, suis cogitationibus confundit. Die Juden hilbens 5. 2001 für ehn unmuglich ding, das er solde aufferstehen, quia 'maledictus omnis, qui in ligno pendet'. Non moventur clamore Centurionis gentilis, non terraemotu, non tenebris, non Iosephi opere 2c. Pilatus iussit reddi corpus et custodiri sepulchrum, alles auß verdriß, den er zu den Juden hatt q. d. 2012 für holles holl machen. Romana potestas occidit sontes et custodit cadavera 2c. Sat consolationis habemus, utinam haec satiant, ut deo considamus. Necesse est, ut diabolus et regnum eius nos impetat, sed sat armorum habemus.

16.

14. Marg 1525,

Fortsetnug der Predigten über das Matthansevaugelium.

R

RI

14. Martij.

matth. 28, 1 C. XXVIII. 'Vespere autem sab bati.' Quomodo praedicandum de pas sione Christi, sic etiam de resur rectione, quod historia non intelligatur, quomodo resur rexerit, si eciam fru ctus et usus, quem ermorben hat. Si tantum

zu 26 Luth r 29/87, 3 hat bis histolriam unt ro

Caput XXVIII.

Ut de passione praedicari oporteat, ita eciam de resurrectione. Non satis est historiam resurrectionis scire, sed eciam usum et fructum, ben er bamit erworben hat, si tantum recensetur historia, inutilis est praedicatio.

R] recensetur histo ria, inutilis est praedicatio, quia Sat an et impii eciam norunt et legunt et intelligunt, sed ad quid serviat, haec est vera cognitio spi ritualis.

1. videamus histo riam. 'Am abent ber fentag', laut selham auff

unser teusch Christum resursrexisse vespere, cum omnes Euangelistae dicunt mane sursrexisse orto sole et Christum verum solem resursrexisse. Cur Matschaeus dicit sero factum? Hebraicus mos loquendi. Sed exponit se ipsum: 'ber anbricht am morgen', vocat serum. Die sprach soll man sern khennen, et multa huiusmodi scribuntur, ut putent discordia, sed sit, ut agnoscamus nos pueros et demus sspiritui ssancto honorem. More hebstraico

ita computatur tempus, ut est Gen. 1. 'Erat abent und morgen 1.' '2.' '3'. 2c. 1. Mose 1, 5. 8. 13

Dies incipit semper a vespera. Ita more heb raico incipitur dies, ut nobiscum desinit, ut eciam legunt hinder sich. Quando morgen herbricht, ist der aben am end, tum sit ex sero et mane ut 2 partibus una integra dies i. e. mane, ee dan die son aufsging, da die nacht ein end het. Nos: frue, wen der tag andricht, illo tempore, inquit, 'Welcher tag war der erst sabbater'. Nemo diligentius Mathaeo scripsit. Marcus dicit venisse orto iam sole et omnia Mart. 16, 2 facta, terraemotus, lapis revolutus ante lucem solis. Iudei servabant pascha 8 dies Exo. 12. Si sactum suit, ut sab batum esset, zeleten sie die ganten 2 Mose 12, 43 st.

33] Satan et impii hanc quoque norunt et legunt et intelligunt, sed ad quid so serviat, haec demum est vera praedicatio et cognitio spiritus.

Primum videamus historiam. 'Am abend ber fenertage.' Gs lauttet matte. 28, 1 selham auff unser teusche Christum resurrexisse vespere, cum omnes Euangelistae dicant mane surrexisse orto sole et Christum, verum solem surrexisse. Cur Mattheus dicit sero factum aut vespere? Hebraicus mos loquendi est, 25 sed exponit seipsum, cum dicit: 'quae lucescit in una sabbathorum.' Die sprach foll man lernen kennen, et multa huiusmodi scribuntur, quae videntur discordare, sed fit, ut agnoscamus nos pueros et demus honorem spiritui sancto. More hebraeo ita computatur tempus ut patet Gene. 1. 'Es 1. Mole 1, 5.8.13 ward auß abend und morgen der erfte tag', 'der andere', 'der dritte' zc. Dies incipit a vespera, ita more hebreo incipitur dies, ut nobiscum desinit, wie fie auch hindersich legen, wenn der morgen herbricht, ift der tag am ende, tum fit ex vespera et mane ut ex duabus partibus una integra dies. 'Am abenb' zc. i. e. frue, ebe benn bie fonne auffging, bo bie nacht enn end hat, war sprechen: frue, wenn der tag andricht, illo tempore, inquit, wilcher tag ss war der erste der Sabbather 2c. Nullus diligentius seripsit Mattheo. Marcus Mart 16, 2 dicit venisse orto iam sole, et omnia facta ante ortum solis, terraemotum, lapidis revolutionem 2c. Pascha servabatur per octiduum Exo. 12. Si 2. Moje 12, 43 ff. contingeret, ut sabbatum esset, hilten fie die gangen wochen feper, ut primum

⁵ Christum bis Cur unt ro 12 Dies bis more unt ro

²⁵ unam

R] mochen, ut 1. diem post mag|num sab|batum vocarent 1. sabbati, sic deinceps. Sicut nos dicimus 1. pascha, der nach dem andern ofterntag i. e. 2. tag nach bem ofter tag i. e. da der oftertag gufs war und der fablbat ber nach. 30h. 20, 1 'Venit.' Iohjannes dicit venisse, dum adhuc tenebrae essent. Marjous iam Mart. 16, 2 orto sole. Ille Matithaeus: da der tag anbrach, der tag ift auff geweft. 5 Quando praepararunt se, tenebrae fuerunt. Ioh annes dicit de principio sui operis, Maricus de fine, quando venerunt ad sepulichrum, ift ber tag 'Venerunt videre sepul|chrum.' Quid illo in tempore anbrochen. matts. 28, 2 factum, scribit Mat thaeus, quid in via, Mar cus. Hoc audiemus. 'Des|cendit.' Hoc factum in der fru, da der tag anbrach, zwischen ortum 10 diei und anbruch des tags resurfrexit Christus, terraemotus ortus et angelus descendit et devolvit, da war Christus schon weg, quando terraemotus suit, ift sein leib her aufs gefaren, quando abiit, venit angelus, das wirt ein schon mesen gemest, viderunt Christum glorificato corpore astantem. Prae gaudio tremit omnis cre atura, angeli 2c. en es ift luftig gewest. Ubi ergo dominus 15 abiit, 'accessit et revolvit lapidem et sedet.' Haec apparitio facta in terrorem custo dum, ut viderent non discipulos venisse et furatos esse, Matth. 28, 4 ut ipsi confiterentur venisse angelum. 'Et erant ut mortui.' Quando dominus potestatem exercet, statim vindicat se de inimicis. Dum custodes fein gelegen, Angelus non diu mansit, quia non resurrexissent, sed statim 20

6/8 Quando bis anbrocen unt ro zu 11 .1. r 14 gewest bis Christum unt ro

3] diem post magnum sabbathum vocarent primum sabbati, sic deinceps. Sicut nos dicimus ben erften Oftertag, ben andern oftertag i. e. ben andern tag nach 304. 20, 1 bem Oftertage i. e. do der oftertag auß war und der sabbat hernach. 'Venit.' Mart. 16, 2 Iohannes dicit venisse, dum adhuc tenebrae essent. Marcus: orto iam sole. Matt: ba ber tag anbrach, ber tag ift auff gewest. Quando praepararunt se, 25 tenebrae erant. Ioannes dicit de principio operis, Marcus de fine, quando venerint ad sepulchrum, ift ber tag anbrochen, ut viderent sepulchrum. Quid in illo tempore factum sit, scribit Matt haeus, quid in via, Marcus. Matth. 28, 2'Angelus enim' zc. Das ift hnn der frue geschehen, da der tag anbrach, twischen bem auffgang ber sonnen und ba ber tag anbrach, resurrexit Christus, so terraemotus factus, angelus descendit et devolvit lapidem. Do war Christus schon weg, quando terraemotus fiebat, ift febn lebp herauß gefaren. Do er wed was, venit angelus, das whrt ehn schon wegen gewest sehn, viderunt Christum glorificato corpore astantem. Prae gaudio tremuit omnis creatura, angeli 2c. En es ift luftig gewest. Ubi ergo dominus abierat, 'accessit 35 angelus et revolvit lapidem et sedit super lapidem'. Haec apparitio facta est in terrorem custodum, ut viderent non venisse discipulos et

Quando dominus potestatem exercet, statim vindicat se de inimicis. Do bie wechter obber hutter sind da gelegen, angelus non diu mansit, quia non 40

- R] evanuit. Illo abeunte sein sid 1 zu in selb khommen. Iam omnes abierunt, Christus, anglelus, Custodes, et dant test imonium, ut audiemus. Interim veniunt mulijeres et turbatae sunt, ut Mar cus: 'quis revolvet' et cogitant mant 16, 3 gratis: o si viros aliquot accepis semus, qui revolvissent lap idem. Fuerunt
- s ferme 8 mulie res, et tamen: si nihil facere possumus, vel saltem inspitiamus sepul chrum, ut Matithaeus. Certe mussen nit wol bedacht sein, quod non matts. 28, 1 timent custodes et solum sollicitae sunt de lap ide revolvendo, non cogitarunt de custo dibus, qui impedirent eciam viris praesentibus. Fuerunt plenae doloribus et so west non bedenden. It hert cogitat solum sepul-
- passi fuisser, et tamen brengen buren mit et volunt ungere. Cum ergo nemo auderet homo hoc, venit angelus fortior omnibus venientibus, vident lap[idem, neminem viderunt et certe varias hab[uerunt cogita[tiones. Hic omisit Mat]thaeus quaedam. Lucas dicit consternatas fuisse, quia nihil lut. 24.5
- viderunt, et faciunt, ut mulieres consternatae solent, hin und auß, et putabant sublatum a Indlaeis, non coglitaverunt eum resurrexisse e mortuis et Maglalena: 'quis abstulit?' q. d. wie bitter find Indlaei, quod mortuum nobis 304. 20, 2 non relinquunt. Dum hin und wider ghen, apparent duo Angeli, ut Lulcas, grant. 16, 4;

Al surrexissent custodes, sed statim evanuit. Illo abeunte senn fie zu sich selbs

- **Tomen. Iam omnes abierunt, Christus, angelus, custodes et dant testimonium, ut audiemus. Interim veniunt mulieres et turbatae sunt, ut Marcus dicit:

 'Quis revolvet' 2c. et frustra cogitant: o si viros aliquot nobiscum cepissemus, mat. 16, 3 qui revolvissent lapidem, fuerunt ferme octo mulieres. Tandem cogitant: et si nihil facere possimus, vel 'saltem inspiciemus in sepulchrum, ut Matt|haeus matts, 28, 1
- dicit. Warlich sie mussen nicht wol bedacht sehn, quod non timent custodes, sed solum sollicitae sunt de revolvendo lapide. Non cogitarunt de custodibus, qui impedirent eciam viris praesentibus, suerunt plenae doloribus, habens so weht nicht kund bedenden, hhr hert gedacht allehn auff den begrabnen, nihil curant neque custodes neque Pilatum neque Iudaeos, qui non passi suissent
- boc, und bennoch brengen fie buch fien mit et volunt sepultum ungere. Cum ergo nullus homo auderet, venit angelus fortior omnibus. Venientes mulieres ad sepulchrum vident lapidem revolutum et neminem viderunt et certe varias habuerunt cogitationes. Hic obmisit Mattheus quaedam. Lucas dicit conster-2ut. 24, 5 natas fuisse, quia nihil viderunt 2c. et fatiunt, ut mulieres consternatae
- solent 2c. et putabant sublatum a Iudeis, non cogitabant eum resurgere a mortuis 2c. Et Magdalena inquit: 'Quis abstulit' vel 'sustulerunt dominum 300. 20, 2 meum' 2c. q. d. toie bitter find die Juden auff hhn, quod mortuum nobis non relinquunt. Dum flent et parant abire, apparent duo angeli 2c. ut Lucas 2ut. 24, 4

^{2/8} et bis praesentibus unt ro

 $^{^{1}}$) = sie.

B] ad pedes et caput. 'Ad dex|teram', scilicet sepulchri, non domini. Matmatth. 28, 3 thaeus et Marcus de uno anglelo scribunt, qui locutus. 'Veste alba', mos est reglum ut sacer dotum, reges vestiunt se hoc colore, ut Rhomani Matth. 28, 5 rubro. 'Nolite timere.' Haec est prima praedicatio de resur rectione Christi, quam anglelus ipse facit mulieribus. Hoc non crediderunt. Ubi hoc factum, 21.5 Luicas dicit perculsas, ut non audirent, viderent angielum, et velociter in urbem ad dis|cipulos venerunt et dicunt Christum abiisse et alia, quae ang|elus, illi pro delyramento halbent, sed ubi audierunt Christum abiisse, currunt ad sepulchrum, et hic secundo veniunt mulieres ad seplulchrum. Maricus non dicit-Apostoli nihil vident nec mulieres, prius audierant angelum adfuisse, iam non 10 vident, ideo fabulam putant, sed pro certo habent ablatum, ut est in Iohjanne, et Ratti. 28, 9 abierunt manente illic Mag dalena et postea redierunt in Ci vitatem. 'Avete.' Matth. 28, 10 Das ift in der ander reiss geschehen. Hic omittit quaedam Matithaeus. 'In Galillaeam, illic me.' Pulcher textus. Haec verba, quae Christus hic loquitur, die gelten, quod dicit ad mulie res: 'Nolite timere', 'ghet hin et 15 dicite'. Magnum, quando post resur rectionem non mortalis, dominus omnium et omnia in manu eius et tamen dicit: 'fratres'. In his verbis consistit fructus resur rectionis. In his verbis faft ers gar in einen hauffen und ichenct uns.

3/4 reges bis Nolite unt ro 14'18 Haec bis uns unt ro

Rart. 16,4 dicit: ad pedes et caput, ad dexteram scilicet sepulchri, non ad dex teram domini. Matt haeus et Marl cus de uno angelo scribunt, qui locutus est cum 20 PRatts. 28. 3 mulieribus. 'Veste' alba.' Mos est regum ut et sacerdotum vestiri hoc matty. 28, 5 coloris genere, quemadmodum Romani rubeo. 'Nolite timere.' Haec est prima praedicatio de resurrectione Christi, quam angelus ipse facit mulieribus. 2ut. 24.5 Hoc non crediderunt. Ubi hoc factum est, dicit Lucas, perculsae sunt, ut non auderent videre angelum, sed velociter in urbem veniunt ad discipulos 25 nunciantes Christum abiisse et alia, quae angelus illis dicebat. Discipuli vero pro delvramento habebant, ceterum quidam ex eis currunt ad sepulchrum. Et hic secundo veniunt mulieres ad sepulchrum. Hoc Marcus non dicit. Discipuli nihil vident nec mulieres. Prius audierunt angelum adfuisse, iam non vident, ideo fabulam esse putant, sed pro certo habent eum sublatum, 30 ut est in Iohan|ne. Et abeunt manente illic Maria Magdalene et postea Matth 28. 9 redierunt in Civitatem. 'Avete.' Das ift inn ber andern rehf geschehen. Matth 28, 10 Hic obmittit quaedem Matt | haeus. 'In Gali | laeam.' Haec verba, quae Christus hic loquitur, die golten ettwas, das er fagt ad mulieres: 'Nolite timere, ite et dicite fratribus.' Magnum est hoc, quando post resurrectionem iam non mortalis homo, sed dominus omnium, in cuius manu omnia, discipulos suos fratres vocat. In his verbis consistit fructus resurrectionis, mit den worten fast ers gar hnn ehn hauffen und schenckts uns, de quo

²⁵ auderent videre c aus audirent neque viderent 29 Discipuli c aus Apostoli

R] 'Quidam ve nerunt.' Vides deum amungen suos inimicos, ut faterentur matts. 28,11 resur rectionem et suis sigillo et munimentis nihil fecerunt, quam ut confirmarent nostram fidem et resur rectionem Christi. Hic resipiscere deberent, sed cor durius est incude. Prius dixerunt impostor em, hic Custodes eunt et matts. 27,63 5 fatentur. Si hoc non convertit hominem, quid converteret? Die sein verstumbt ba fur et viderunt et tamen non crejdunt. Non mirum, si hodie plures sunt, qui E uangelio resistunt. Nihil habent hic, quod respondeant, sed vide, quid fecerint. 'Dicite, quod disci puli.' 'Acce pta.' Oportet faterentur: Matth. 28,13.15 sepul chrum erat vacuum, sigilla et lapis aderant, sed mortuus aberat. Sed 10 ne praedicaretur hoc, invenerunt novum consilium: Iudei voluerunt, ut dicerent furatum, sed Pilatus noster dominus irasceretur nobis, sed accipite vos pecuniam, nos persuadebimus Pilato. Sat habemus pecuniae et templum Matth. 28,14 satis dives, das heift fie flicken. Ein lug muss 7 lugen haben2, das schon werden. Coram Pillato haben fie auch gelogen, ut taceret. Wie vil muhe und erbeyt koft high, ut tantum hoc geschwigen wurd et quo ha berent salutem. Sic est tantum: dum dormi|ebamus, venit ille et furatus est. 'Pec|unia.' Ita con|scientia in- Matth. 28,15 venit varias excolgitationes: quomodo vidistis, si dormistis? Sic blinb, tol unb toricht machts, quando wilt bich mendacio schmuden, ut hic vides. Sic omnibus ghets, qui contra veritatem fecten, ut aliquando eorum impietas retegatur.

zu 1 über Quidam steht cras videbimus

1) fich flicten = 'zudecken, entschuldigen, schmiegen' Grimm DWtb. III Sp. 1776.
2) Vgl. Wander 3, 255 Nr. 51: 'Ein lugen bedarff siben lugen.'
2) = sie.

^{2] 20} postea. 'Ecce quidam e custodibus.' Hie fiheftu, das Gott senne fennde maus, 20,11 atvinget, ut faterentur resurrexisse et quod nihil effecerint suo sigillo et munimento, quam ut confirmarent nostram fidem et Christi resurrectionem. Hic resipiscere debuissent, sed cor durius est incude. Prius dixerunt: 'Impostor ille.' Nunc custodes eunt et fatentur resurrexisse. Si hoc non matte. 27,63 25 convertit hominem, nescio, quid aliud converteret. Diese find verstumbt barfur. Viderunt et tamen non credunt. Non igitur mirum, si hodie plures sunt, qui Euangelio resistant. Nihil habent hic, quod respondeant, sed vide, quid fecerint. 'Dicite' 2c. Si muftens belennen. Sepulchrum erat vacuum, matth. 28, 13 sigilla et lapis aderant, sed mortuus aberat. Ceterum ne hoc praedicaretur, invenerunt consilium. Iudei voluerunt, ut dicerent furatum. Ne Pilatus irasceretur custodibus, dicunt Iudei: vos accipite pecuniam, nos persuadebimus matth. 28,14 hoc Pilato 2c. satis pecuniae habemus, templum dives est 2c. Das henst sich flicken, alko muk phe epne lugen flebene haben, das fie schon und nicht zu schanden werde 2c. Coram Pilato haben fie auch gelogen, ut taceret. Wie 25 viel muhe und arbent kofts fie es, das nur das geschwigen wurd, darauß fie boch phr seligkept haben solten 2c. So blind, toll und toricht machts, wenn fich einer will mit lugen flicken obber schmücken. Alfr gehets allen, die widder die warhent fechten: fit, ut aliquando eorum impietas retegatur.

³⁶ wenn] wehn

17.

15. Mary 1525.

Fortfetung der Bredigten über das Matthansevangelinm.

R

15. Martij.

De Resur rectionis usu et fructu.

ift 1. verbum, quod a Christo audiunt post resur rectionem eius a mor tuis, quo confirmavit omnia verba, quae prius praedicavit, et beneficia, quae sexhibuit, das uns tourden gelten credentibus in eum. quod praevenit et vocat Christianos 'fratres', qui credunt et non audiunt, et non expectat, ut oremus et invocemus, ut fiamus fratres, indicatur meritum, quo meremur. Petrus ter negarat. omnes dis cipuli, sicut lepus cum pullis 1, nominandi feltifutotige verteter, Taceo 'fratres'. Ergo hoc verbum missum ex mera gratia et misericordia, id quod senserunt, et nos, quando in medio p eccatum sumus et damnati sumus et tamen hoc conso latione verbum plenissimum, quod Christus nimbt sid eines solides versusciselten buben an et vocat fratrem. Si Christus est frater, velim libenter scire, quid desit. Fratres siten in communi bono, unum patrem habent, hereditatem, alias non essent fratres. Haec hereditas

De usu et fructu resurrectionis.

'Ite, renunciate fratribus meis.' Hoc primum verbum est, quod Ratth. 28, 10 a Christo audiunt post resurrectionem suam a mortuis, quo confirmavit omnia verba, quae prius praedicavit, et benefitia exhibita, das fie uns wurden gelten credentibus in eum, quod praevenit et vocat Christianos 'fratres', qui 20 credunt et non audiunt quemadmodum apostoli, et non expectat, donec oremus et invocemus, ut fiamus fratres. Indicetur hic meritum nostrum, quo meremur? x. Petrus ter negarat Christum. Omnes discipuli fugerunt ab eo, permanserunt ut lepus apud pullos, feltfluchtiq essent nominandi, non fratres, verrheter und boswicht, geschweng denn bruder. Drumb ift phn das s wort burch die wehber zu gesand ex mera gratia et misericordia, id quod apostoli senserunt, et nos sentimus, quando in medio peccatorum sumus et damnati. Hic est verbum consolationis plenissimum, das fich Chriftus enns solchen verzwenfielten bubens annhmpt et vocat eum fratrem. Si Christus frater est, fo wold ich gerne wiffen, was uns gebrechen folde. Bruder figen so unn gemennen guttern, habent unum eundemque patrem, eandem hereditatem, fonft weren fie nicht fratres. Haec hereditas non fit minor per divisionem

⁶ in über eum zu 7 über audiunt steht vt apostoli sp zu 8 über quo steht nostrum sp zu 9 über lepus cum pullis steht ita illi eum eo permanserunt sp zu 10 über missum steht a mulieribus sp zu 11 über quod steht apostoli sp über nos steht sentimus sp

¹⁾ Bie ber hafe bei seinen Jungen. Vgl. Thiele Nr. 120: Uns. Ausg. 32, 81, 14, 15.

R] non minor fit per divisionem, sed maior, quia est spiri|tualis here|ditas. Corporalis minuitur. De hac si quis partem acquirit, totam acquirit. Quae est Christi hereditas? sua est vita, mors, peccatum et gratia, quicquid in celo et terra, Eterna veritas, saplientia, regnat super omnia, sitim, esuriem, 5 non eternaliter, sed eciam corporaliter habet in manu omnia eterna et temporalia. Si in eum credo, fio particeps omnium bonorum et non partem, eter nam iustitiam acquiro et fio dominus et regno et fortitudinem eternam. Venter non esuriet, sicut nec illi feylet ullo bono. Hinc bene intelliguntur loci in prophetis: 'Qui fidunt deo, non minuentur omni bono.' 'Nunquam 35, 34, 11 10 vidi iustum, Eciam in tempore famis', bas brengt mit fich, quod dicimur 'fratres', non ex meritis, sed ex mera g|ratia. Quando dominus dat g|ratiam in cor, ut its sentiremus, so wer wir gnesen, sed per unum aurem introit 1 ac. Et hoc est, quod Paullus gloriatur Ro. 8. Non estis servi, sed dedit spiri- 885m. s, 15 tum, qui clamat: 'Abba'. 'Si filii estis, et heredes', das schleuft fich drauss 2c. 8. 17 'si dei heres, ergo coheredes Christi', et ift so hoch der titel, ut homo non possit capere, si sipiritus sianctus non dat giratiam hanc, nemo potest dicere:

zu 1 über minor steht vt alia sp zu 2 über hac steht spiriţtuali sp zu 4 über sapţientia steht fortitudo sp zu 5 über eternaliter steht solum sp zu 6 über partem steht accipio sp zu 8 über ullo bono steht vlla re sp zu 10 über iustum steht derelictum sp et hoc intellige eciam corporaliter r zu 11 über fratres steht Christi sp

1) Val. Wander 3, 1133 Nr. 215.

23] ut alia, sed fit maior, quia est hereditas spiritualis. Corporalis quidem minuitur divisione. De hac si quis partem acquirit, totam habet. Quae autem est Christi hereditas? Senn ift vita, mors, peccatum, gratia et quic-20 quid in coelo est et in terra, etherna veritas, fortitudo, sapientia, iustitia, regnat super omnia, sitim, esuriem 2c. nicht allehn ewiglich, sondern auch Leiplid. Habet omnia in manu sua aetherna et temporalia. Si in eum credo, fio particeps omnium bonorum, et non accipio partem, immo aethernam iustitiam, sapientiam, fortitudinem, fio dominus et regno super omnia, venter non esuriet und feylet an keynem dinge, wie hhm selbs. Hinc bene intelliguntur loci in prophetis: 'Qui fidunt deo, non minuentur omni bono.' 85, 24, 11 'Nunquam vidi iustum derelictum' eciam in tempore famis. Das bringt alles 21, 27, 25 mit fich, quod dicimur fratres Christi, non ex meritis, sed ex mera gratia. Quando dominus dat gratiam in cor, ut ita sentiremus, for weren wor so genegen, aber es gehet zu einem ohr ein und zum andern auß. Et hoc est, quod Paulus gloriatur Roma: 8. Non estis servi, sed ipse dedit spiritum 975m. 8. 15 clamantem: 'Abba pater'. 'Si filii estis, ergo et heredes', bas fallcuft fich mom. 8, 17 fenn brauß xc. Si dei heredes, ergo et coheredes Christi. Der titel ift ho hoch, das hin der mensch nicht verstehen kan, wenn der heplige gepst nicht gibt hanc gratiam, nemo potest dicere: Christus est frater meus. Ratio ift

su 27 Hoc intellige eciam corporaliter r

R] Christus est frater meus, ratio ift nit so tun. Si dicunt ita in lingua, es lest sich nit also sagen. Si in corde rides, mera buberei. Si in corde vere sentis, so wirt dir so groß ding sein, ut plus taceas, quam dicas. Prae magnitudine boni dubitadis, an verum. Qui ita clamat: Christus est meus frater, sein tolle geist, sind nicht recht geist, es ghet mit eim ernst und wunder, ut caro stupescat et vix audeat sateri. Agendum, ut non solum auribus capiamus, sed et sentiamus in corde, dum non siemus so frech, sed admiramur, veri ghen in der demut und sorcht. Ita cogitant: daß ich armer mensch ersossen in peccatis, ut dei silius, meus frater, erschricht gleich da sur, er teuet dran und muhe gehort darzu, ut credatur. Si sentiretur, ut est, dum sono cogeretur mori, dum caro et san guis est, homo non percipit. In vita sut ura, quando cor latius est, tum sentiemus, quod per verbum audimus.

306. 20, 17 In Iohlanne committit Magdalenae: 'Vade et die fratribus: Ascendo.'
Da ists clarior, ist auch der grossen trestlichen spruch, die meinen seltsluchtichen jungern, qui meriti penam, annuntia eis resurrectionem meam illis sactam 15

zu 1 über ita in lingua steht vt noui spiritus sp zu 2 über fagen. Si in steht oportet 3 taceas quam dicas über (dicas) zu 5 über tolle steht stulti sp in corde sentias sp unter ernft steht ein sp zu 8 über ghen steht et pij sp über menfch steht ftindenber sp zu 9 über filius steht sim sp fol fo dignus fein r zu 10 über sentiretur steht hoc sp über ut est steht re vera sp zu 11 über mori steht statim sp zu 12 über quando cor steht iam nunc angustum sp zu 13 Magdalena rro 14,95, 3 ifts bis gaudii ut unt ro zu 15 über penam steht eternam damnationem sp

RI nicht ho tuhn, et si dicant ita lingua ut novi spiritus. Es lest sich nicht also sagen, oportet ut cor sic sentiat. Si in corde vere sentis, so wirt dyrs so groß ding sen, ut plus taceas, quam dicas. Prae magnitudine dubitabis, an verum sit. Qui ita clamat tantum: Christus est frater meus, das sind tolle gehster, sind nicht rechte gehster. Es gehet mit ehm Christen anders zu und ist ehn wunderbarlich dyng, ut caro stupescat et vix audeat dicere vel fateri. Agendum est, ne solum auribus capiamus, sed et in corde sentiamus. Denn so werden whr nicht so frech werden, sed admiradimur, veri et pii incedunt in humilitate et timore, ita cogitant: das ich armer, situatender mensch ersossen in peccatis, soll so wirdig sehn, quod dei silius sit srater meus? erschrickt glench dasur und tewet dran und gehort muhe dazu, ut credatur zc. Si sentiretur hoc, ut est re vera, so must der mensch als bald von stund an sterben. Homo ut caro et sanguis est, non percipit. In vita est cor nimis angustum, sed quando latius est, in morte scilicet, tum sentiemus, quod per verbum audivimus.

^{304.20.17} In Iohanne bevihlt er Mariae Magdalenae: 'Vade, die fratribus meis:
Ascendo ad patrem meum' 2c. da iste klerer, ist auch der großen trostlichen spruch ehner: Sag mehnen seltsluchtigen jungern, qui meriti essent poenam

R] i. e. per meam resur[rectionem habs ich dazzu gebracht, ut deus meus sit eorum et pater. Verba brevia, sed magnum, quod eadem fiducia est nobis ad deum ut Christo. Quis potest hoc exprimere gaudii, ut peccator possit vocare deum patrem et deum suum, ut Christus, quid defitiet nobis? es fterb einer Hundert mal. Auctor Epistolae ad Heb. hat das wort gefast und wol zu herzen geno[mmen: 'Annunciado nomen tuum fratribus'. 'Er gebr. 2, 12 schr. 2, 11 schemet sich nit.' Si dominus esset mundi, der sich so tiess herunder liss, ut diceret ad surem, franzosichen¹: tamen es frater. Sed hic rex, qui in gloria sedet, sedet ad dex[teram, hic dicit ad miserum p[eccatorem: hic meus frater.

10 Coram mundo esset ignominia. Das welt regiment sans nit leiden, quia her omnes² wurzbe considens. Si nos sumus caro 2c. ergo et frater noster caro, alias non esset 'similis in omnibus', ut illic est, omnia gustavit ut nos, ut debr. 2 17 sieret verus frater und her aus fur, et iterum nos similes ei sieremus. Relinquimus cuiusque cogitationi, dum sentiet hoc et spiritus slanctus aderit ei.

10 Non huiusmodi verda zu furen zum brang und rum. Vide, ne quid iactes

¹ ich über habs 3 ad über deum Christo c aus Christus 4 vocare deum über possit 5 ad Heb. über hat bas 6 und wol über (bs wort) über genolmmen steht ex ps. 21. Heb. 2. rro 7 sich bis bet unt ro nit über sich zu 10 über nit steht auch sp zu 12 über illic steht in 2. c. sp ut (3.)] et zu 13/14 über relinquimus cuiusque steht plura meditanda sp zu 14 über sentiet steht homo sp

¹⁾ franțoficțen. Vgl. Grimm DWtb. Bd. IV 1 I Sp. 63: lue venerea laborans.
2) țer omnes sehr häufig bei Luther vgl. z. B. Uns. Ausg. 15, 776, 6 (und dazu S. 822); 29, 317, 11; 32, 568 zu S. 485, 2.

R] et aethernam damnationem, annuncia eis resurrectionem meam illis factam i. e. per meam resurrectionem habb ichs dahn gebracht, ut deus meus sit deus eorum et pater meus sit pater ipsorum. Verba pauca sunt et brevia, sed magnum quiddam continent, quod scilicet eadem sit nobis fidutia ad deum quemad-20 modum Christo. Quis hoc gaudium potest capere, nedum exprimere? quod peccator possit deum vocare patrem et deum suum ut Christus? Author epistolae ad Heblraeos hat das wort ps. 21 gefast und woll zu herzen Sebt. 2, 12; genomen: 'Annunciabo nomen tuum fratribus meis.' Er schemet sich nicht gebr. 2, 11 nos appellare fratres suos.' Wenn prgent ehn weltlicher herr wer, ber sich Bo tieff herunter life, ut diceret ad furem, zu ehnem fanzosischen et. frater meus tu es, magnum quiddam esset. Sed hic rex, qui in gloria sedet ad dexteram dei patris, dicit ad miserum peccatorem: Hic meus frater est. Coram mundo esset ignominia, das weltlich regiment kans auch nicht lepben ac. Si nos sumus caro et sanguis, obnoxii omnibus malis, ergo et frater noster, 20 alioqui non esset nobis 'similis in omnibus', ut epistola ad Heb|raeos dicit 5001.2,17 ca. 2. et hat alles geschmeckt ut nos, ut sieret verus frater und heraußfure, ut iterum nos similes ei fieremus. Relinquemus cuivis plura meditanda, dum homo sentiet haec, aderit ei spiritus sanctus 2c. Solche mort find nicht zu

R] prae ceteris. Praedicari debet, sed non gloriari debes, fumum vidisti, sed ignem non vidisti.¹

'Cum XI in montem ivit.' Da fthet ber befelsh, quem Christus Matth. 28, 16 post se reliquit, ut resur rectionem suam et quid er bamit erworben hat, dispensent Apostoli. Non satis est Acta recensere resurrectionis, sed in fructum zu thomen, ut non solum sciatur Christum resurrexisse, sed meam esse resurrectionem, ut dictum iam: 'dic fratribus' 2c. et iubet in totum orbem 1. 370 of 22.18 dispergere et ut impleretur illud ad Ab|raham dictum: 'In semine tuo' et haec est benedictio, quam hic left aufs aften, ut Eluangelium et giratia Christi annuncietur. Benedicere est, quando homo aliquid boni imprecatur, 10 Matth. 28, 17 das uber in them. Haec benedictio incipit hic. 'In montem' i. e. adoramart. 16, 14 bant, ut mos erat Iud aeorum. 'Diffide bant.' Quare? Marcus dicit discipulos XI, venit et increpavit. Nos et tales sumus, statim dictum: Christus surrexit et frater meus est. Si deberem uti, dum videremus, an verum esset. Et hoc videre posses in spiritibus novis: quando in carcerem 15 trudendi essent, lauffen sich.2 Si verum esset Christum fratrem, tum non fugeres. Cogitat Christianus omnia in eius manu, qui est frater, Cesarem,

¹ debes über fumum 4 hat über etworben 5 Apostoli über dispensent 8 dictum über In zu 10 über Benedicere steht Benedictio homo über quando zu 11 über bas steht alteri sp benedictio über Haec 13 (hi sunt hic) Nos zu 14 über videremus an steht vt apostoli dubitarunt sp 17 eius über manu über qui steht esse sp über frater steht meus sp

¹⁾ Fumum vidisti, sed ignem non vidisti. Vgl. Grimm DWtb. Bd. VIII Sp. 237. Wander 3, 1503 Nr. 126: 'Er sieht den Rauch und weiß nicht, wo das Feuer brennt.' So bei Luther rgl. Erlangen, Deutsche Schriften, 2. Aufl. Bd. 26, 389.

1) = fie.

R] furen zu brangen und rhum. Vide, ne quid iactes prae caeteris, praedicari debet, sed non gloriari zc. fumum vidisti, ignem vero minime.

PROITH. 28, 16 'Undecim autem discipuli.' Da stehet der bevelh, quem Christus post se reliquit, ut apostoli resurrectionem suam und was er damit erworben hat, dispensent. Non satis est historiam resurrectionis recensere, sondern must auch ad fructum resurrectionis komen, ut non solum sciatur Christum resurrexisse, sed meam esse resurrectionem, ut iam dictum est Mariae: 'Dic fratribus meis' 2c. et iubet hoc in totum orbem dispergi, ut impleretur illud 25

^{1.500/22,18} ad Abraham dictum: 'In semine tuo', das ift die benedictio, die er hie lest ausgehen, ut Euangelium et doctrina Christi annuncietur toti mundo. Benedicere hehst, quando unus alteri bonum aliquod imprecatur, das uber hhn

Indaeis. 'Dubitaverunt.' Vide, quae Marcus dicat. Et nos tales sumus, so es ist mol balb gesagt: Christus resurrexit, Christus frater meus est. Wenn ichs aber gebrauchen solbe, tum viderem, an verum esset 2c. Hoc videre possumus in novis illis spiritibus: quando in carcerem intrudendi sunt, fugiunt. Si verum tibi esset Christum fratrem tuum esse, non fugeres. Christianus cogitat: omnia sunt in manu eius, qui frater meus est, Caesarem, 3s

R) mortem, quae me vorare vult. Ita Christianus. Sed spiritus ita non habet. Sed diabolicum est, quando Equangelio utimur ad gloriam, non utilitatem et salutem. Ostende hoc, quod sit, nisi utilitatem, venient alii et de te dicent: certe habet spiritum dei. Non facio hanc admonitionem. Tum illi nova volunt praedicare et ipsi non norunt. Quidam ex XI dubitarunt et tamen tot contiones et apparitiones viderunt, et tamen nihil profuit. Es ghet bem herhen schwerlich ista gloria fratrem. Sed possunt loqui de hoc ut illi 2c.

'Data est mihi.' Confer hoc cum superiori: 'Dic fratribus meis.' Matth. 28, 18
Qualem habemus fratrem? 'Data', ergo et ego habeo. In, wie stell er sich
so nerrisch da ju? tamen plures ei resistunt. Omnia habet in manu dupliciter: Nos habet in glratia et potestate. Regnum eius regnat mit sansstmut:
qui in eo sunt, omnia sponte satiunt, hi eius silii, fratres, patres, sorores Matth. 12,48 st.
sunt. Eciam vult hoc, habet me in potestate, ut desendat me in morte et
vita et desendat a persequentibus me. Ita gloriatur Christus omnia in manu

zu 1 über quae me vorare steht scio in manu eius esse sp iber its steht nonns en habet durchstr sp darüber est adjectus sp 2 diabolicum bis utilitatem unt ro zu 3 über venient steht habeas sp zu 4 über facio steht gratis sp zu 4-13 noui quosdam qui vbi audiunt talia praedicari, in ore habent et iactant talia, interim cor tale nihil sentit, similes illorum quorum os ridet corde nihil sentiente x. r zu 5 über XI steht apostolis sp zu 7 über ichwerlich steht ein sp über contiones steht audierunt sp über fratrem steht Christum esse sp über loqui bis illi steht qui vbique iactant grandia sp zu 9 über fratrem steht dominum omnium sp zu 12 über sorores steht vt alibi dicit sp Ita gloriatur steht data est mihi sp

R) 15 mortem, infernum seit esse in manu eius, ideo non timet. Novus spiritus non ita est affectus x. Das ist aber ber teussel, quod Euangelio utimur ad gloriam, non ad utilitatem et salutem. Betvets bas, quod inde habeas utilitatem. Venient alii et de te dicent: certe habet spiritum dei. Non gratis satio hanc admonitionem. Novi quosdam, qui ubi audiunt talia praedicari, in ore habent et iactant talia, interim cor nihil tale sentit, similes illorum, quorum os ridet corde non sentiente. Tum illi nova volunt praedicare, quae ipsi non norunt. Quidam ex undecim apostolis dubitarunt, qui tamen tot contiones audierunt et tot apparitiones viderunt, et tamen nihil prosuit eis. Es geset bem herzen schwerlich ehn ista gloria Christum esse fratrem. Sed possunt loqui de hac re ut illi, qui ubique iactant grandia.

'Data est mihi potestas' 2c. Confer hoc cum superiori: 'Dic Matth 28,18 fratribus meis.' Qualem habemus fratrem? Dominum omnium, inquit enim: 'Data est' 2c. ergo et ego habeo. Ya wie stell er sich ho nerrisch dazu, tamen plures ei resistunt. Omnia habet in manu dupliciter: Nos habet in gratia et potestate. Sehn rehch regirt mit sansstmut, qui in eo regno sunt, omnia sponte satiunt. Hi eius silii sunt, fratres, patres, sorores 2c. ut alibi Matth 12,48 st. dicit. Etiam ultra hoc habet me in potestate sua, ut desendat me in morte

R] Matth. 28, 19 sua, Papam, Cesa|rem. Magna gloriatio. 'Ite per totum orbem, Bapti-Izate.' Hic multa dicenda, quomodo 3 personae indicantur, quod unus deus sit. Christus vero commendat bap|tismum fieri in nomine uno, dicit non plura, et dat id nomen filio et s piritui sicut patri. Ergo impossibile est, ut minor 3d. 42, 8 sit quam pater. Deus zelotes est, non permittit alicui suum honorem. Sed 5 cum nomen et honorem gibt gleich, ut haptizetur in. Oportet 3 personae sint unus deus, etsi hoc non intelligatur, ipse dicit. Et potens locus contra cos, qui sipiritum sanctum non volunt deum. Nostra fides et sacramenta non fundata auff menschen, sed auff got. Cum ergo bap tismus hic fundetur 8. 20 eciam super filium et sipiritum sanctum, oportet sit unus deus. 'Et docete 10 servare.' Haec praecepta de fide et charitate et praesertim de charitate. Bapltismus adfert secum fidem, quod in nomine, tum quod remissio peclcatorum sequatur et participes fiamus pas sionis, resu rectionis, quia hoc witts 30h. 13, 34 berbinen, ut daret bap tismum. Christus: 'praeceptum novum do vobis' Ioh. XIII. Ex hoc textu putant quidam plus 2c. quam scrip|tura habeat. 15 No 19.5 Hic praedicatur in nomine et Paullus dicit: 'In Iesu', et concludunt: Si

zu 1 über sua steht esse sp zu 3 über commendat steht committit sp über nomine bis non steht non in nominibus sp zu 4 über minor steht filius sįpiritus sįanctus sp 5 alicui über (vni) zu 6 über cum steht Christus sp zu 7 über ipse dicit steht crede ergo sp zu 11 über praecepta steht sunt sp zu 13 über resulrrectionis steht Christi sp 14 novum c sp in meum 15 XIII(I) über zt. bis habeat steht addendum vel immutandum sp zu 16 über Paullus steht In Actis sp

31 et vita et a persequentibus me. 'Data est mihi' a. Ita gloriatur Christus omnia in manu sua esse, Papam, Caesarem 2c. magna certe gloriatio. matth. 18, 19 Euntes ergo' scilicet per totum orbem. 'Baptizantes eos' 2c. Hic multa essent dicenda, quomodo tres personae indicantur, quod unus deus so sit. Christus vero mandat baptismum fieri in uno nomine, non in nominibus, et dat id nomen filio et spiritui sicut patri. Ergo impossibile est, ut filius et sipiritus sianctus minor sit quam pater. Deus zelotes est, non permittit 3d. 42, 8 alteri gloriam suam, sed cum Christo dat zu alend nomen et honorem 2c. necesse est, ut tres personae sint unus deus. Et si hoc non intelligatur, 25 ipse dicit, crede ergo. Et potens locus est contra eos, qui spiritum sanctum non volunt esse deum. Nostra fides et sacramenta non sunt fundata super verba hominum, sed dei, non super hominem, sed deum. Si ergo baptismus hic fundatur eciam super spiritum sanctum et filium, oportet, quod sit unus deus. 'Docentes eos servare.' Haec sunt praecepta de fide et charitate so et praesertim de charitate. Baptismus adfert secum fidem, quod in nomine patris et filii et spiritussancti baptizamur, quod remissio peccatorum sequatur et quod participes fiamus passionis et resurrectionis Christi. Denn das wirts verdienen, ut daret baptismum. De charitate Christus inquit Ioannis 14. 306. 13, 34 'Praeceptum meum do vobis' 2c. Ex hoc textu putant quidam plus adden- 35 dum vel immutandum, qui scripturam habent. Hic praedicatur, quod debeat apg 19,5 fieri in nomine domini, et Paulus in actis: 'in nomine Iesu.' Et concludunt:

- R] Paullus hoc potestatis habuit, ut non ordinem Christi sequeretur, Cur ecclesia hoc non posset? Interdum per hoc imponunt miseris. Velim, bas fich iberman brein fund richten. Dicunt: Si Eluangelium non acceptum ab Ecclesia. Ecclesia credit in verbum, quia ideo dicitur ecclesia, quod credit in verbum.
- Hoc nemo negare potest. Nemo fit Christianus, nisi credat in verbum.

 Verbum ergo est mater, ut dicit in Esai[a. Sicut mater fert in utero, sic 36, 49, 1 deus in utero suo i. e. verbo 2c. Dic mihi, an verbum sit uber Christen= heit an econtra? muss verbum an die Christenheit glauben vel econtra?

 Verbum potest esse sine ecclesia, non econtra. Per verbum generatur, ergo dicere cogeris, quod ecclesia geringer quam verbum, quare dicis Ecclesiam uber das mort? tantum est, ac si diceres: puer est uber die muter, imo
- uber das wort? tantum est, ac si diceres: puer est uber die muter, imo econtra, sie tregt 2c. Sie hie Christianitas est purus puer absque verbo, per verbum iudicatur, regitur, ergo non potest richten verbum dei, si facit, dum est meretrix. Sed hoc potest facere ut hie: 'Ite et docete.' Deum non possum facere, sed deum docere possum et praedicare. Segen und ordenen,

- A) Si Paulus hanc potestatem habuit, ut non ordinem Christi sequeretur, cur ecclesia hoc non posset? Interdum per haec imponunt rudibus et miseris. Ich twolbe, das sich hoerman tonde drehn richten. Dicunt: Si Euangelium non esset ab ecclesia acceptum, non deberet haberi pro Euangelio. Ecclesia
- credit in verbum atque ideo dicitur ecclesia, quod credit in verbum. Hoc nemo negare potest. Nemo fit Christianus, nisi credat in verbum. Verbum 36, 49, 1 ergo est mater, ut dicit in Isaia. Sicut enim mater fert infantem in utero, sic deus in utero suo i. e. in verbo fert Christianos. Dic mihi, ab bas wortt fen uber bie Christenbent an econtra? muß bas wort an bie Christen-
- se heht glawben an econtra? Verbum potest esse sine ecclesia, non econtra. Per verbum generatur ecclesia. Drumb ho must bu sagen, das die kirche geringer ist quam verbum, warumb sagstu denn, das die kirche seh uber das wort? tantundem est dicere: das kind ist uber die mutter, immo econtra, mater gestat infantem, nutrit 2c. Sie die. Christianitas est ut purus et
- merus puer ac infantulus absque verbo, per verbum iudicatur, regitur, quare non potest iudicare verbum dei, si facit, tunc est meretrix, non mater. Sed hoc potest facere, quod hic scribitur: 'Euntes docete' ac. Deum non possum facere, sed bene possum deum docere et praedicare. Non possum feten

su 2 über miseris steht rudibus sp 3 esset über acceptum zu 4 über Ecclesia credit steht non pro E_luangelio haberi deberet sp Ecclesia fit verbo r ro zu 6 über utero steht infantem sp zu 7 über uber steht bit sp 11 ac si über (q, d.) zu 12 über tregt steht infantulum sp über puer steht infantulus sp zu 14 über est meretrix steht non mater sp über hic steht scribitur sp 14/100, 1 Deum bis quod unt ro 15 deum (disce) zu 15 über Segen steht non potest sp

¹⁾ Gemeint ist wohl Augustins Satz: Ego vero evangelio non crederem, nisi ecclesiae catholicae me ammoveret auctoritas (Contra Epistolam Manichaei cap. 5). Vgl. Uns. Ausg. 10², 260, 12. Ausführlich von Luther behandelt Uns. Ausg. 10², 89.

R] sed quod gesett und pronet ift, leren, potest ecclesia docere, non ordinare, dum per verbum fit ecclesia et facta praedicat et aliis. Ecclesia est lutum, quod fit per verbum. Non potest eis aufsteben. Ecclesia praedicat et docet 1. Rot. 14, 23 et dicit ordinatum, sed non ordinat, fatetur ordinatum. 1. Cor. 14. ad hoc optime servit, ut os obtures ei. Ipsi iactant ecclesiam, tu verbum. Quando s convenitis et omnes loque remini, ut si vel latine vel grece loquerer et quidam mecum. Si gentilis diceret: fest ir tol ober borricht? ift fastnacht hinnen? 2c. dum caderet et diceret: deus 2c. Si eorum sententia vera est, dum laicus sat haberet, si tantum videret contionem, sed dicit stultos, invenis autem, quando verbum loquuntur, dum dicis: hic adest deus. Christianitas 10 ergo non agnoscitur nisi ex verbo, concludit Paullus, non ostenditur, quod ecclesia haec sit ex consessu, sed ex verbo, quod habemus, ergo nemo pro christiana ec|clesia habeat nisi ubi verbum. Verbum facit ecclesiam et non ecclesia ordinat verbum. Qui his non movetur, nulla re ac. Paulus in nomine Christi quod interdum. Si adiectum esset verbum: 'Na nicht anders', tum 15 hets du gewunnen, non prohibuit baptizare in nomine Christi vel domini. Apostoli habuerunt den befel den grund zu legen, Christus dedit eis ein befel et sipiritus slanctus veniens dedit eis befel, den grund ju legen, bar auff

zu 1 über ordnet bis potest steht et haec maxime diversa sunt sp zu 2 über lutum steht don sp zu 3 über potest steht pap: sp zu 6 über si steht ego sp 14 his c sp in hae darüber re sp zu 15 über Si adiectum esset steht baptizauit alias aliter sp

²¹ und ordenen, sondern was gesetzt und geordenet ift, kan ich wol leren. Et haec maxime diversa sunt. Potest ecclesia docere, non ordinare aut instituere quicpiam, dum per verbum fit ecclesia et facta praedicat eciam aliis, Ecclesia est lutum, than, quod fit per verbum. Das kan man aber ben Bapiften nicht außreben, Ecclesia praedicat et docet, et dicit ordinatum, sed 1. 20r. 14, 23 non ordinat, fatetur ordinatum .1. Corin: 14. Ad hoc optime servit, ut os eis obturetur. Ipsi iactant ecclesiam, tu iacta verbum. Quando conveniremus 25 et omnes loqueremur, ego graece, alter latine 2c. si gentilis intraret, diceret: sept phr toll odder toricht, ift fagnacht hynnen ec. quando autem interpres adesset et gentilis audiens intelligeret, quae dicerentur, tunc caderet in terram et adoraret deum 2c. Si eorum sententia vera est, tunc laicus sat haberet, si tantum videret concionem. Christianitas non agnoscitur nisi ex 20 verbo, id quod Paulus illic concludit. Non ostenditur, quod ecclesia hic sit ex consessu, sed ex verbo, quod habetur. Ergo nemo habeat pro ecclesia Christiana, nisi ubi verbum sit. Verbum facit ecclesiam et non ecclesia ordinat verbum. Qui hac re non movetur, nulla re movebitur unquam. Paulus in nomine Christi interdum baptizavit, alias aliter et alii 2c. Si ss adiectum esset verbum: 'pha fo und nicht anders', denn hetts du gewonnen. Non prohibuit baptizare in nomine Christi vel in nomine domini. Die Aposteln haben ehn bevelch gehabt den grund zu legen, Chriftus gab phn den

2. Ror. 11, 14

R] ber grund fol sthen. Apostoli find großer quam ander. Ego hunc befel ut Christus et apostoli, quod praedicarunt, das ich das wehter treib, ut Christus dicit: 'docentes, quae ego praecepi'. Christus non dicit: teufft sich1 ja bei leib nit anders. Tam fortis bap tismus, si in Christo bap tizatur, 5 quia tres personae unus deus. Si unam accipio, bene, si omnes tres. Si tantum nomen est, quo deum comprehendis, bene, ut non est ex hu|mana.2 Dulcius hoc regnum Christi. Papa de hoc quoque gloriatur. Sed manet apud Christianos. Sed ostendite, an sitis Christianitas. In loco Petri sedeo. Tamen diabolus est in dei loco. Videtur palam te nebulonem, ostende, non potes nisi verbo, lais fich laiel tragen i. e. Christi cognitio non cessabit usque ad finem mundi, sed non videtur, agnoscitur vero per verbum. Ubi hoc est, ibi deus, Christus, illic gratia et misericordia. Verbum habemus et scimus Christum adesse, non videmus, sed credimus. Penes eos, qui credunt, est gratia et Christianis per hanc befel ift auff gangen sanctum 15 Euangelium. Ne vero credatis iis, qui iactant spiritum, deum et Christum fratres. 'Diabolus transmutat se in angelum lucis.'

zu 1 über grund steht ecclesiae sp zu 5 über si steht eque sp zu 7 über Dulcius hoc steht Et ego vobiscum ro 12 gratia über (....) 13 eos über qui

1) = sie. 2) zu ergänzen etwa ratione.

21] bevelh et sipiritus slanctus veniens gab hin auch den bevelh, den grund zu legen, darauff die kirche stehen soll. Apostoli sind größer denn die andern. Ich hab den bevelh ut Christus et apostoli, quod illi praedicarunt, das ich

baffelbige mentter trende, quemadmodum Christus dicit: 'docentes eos servare omnia, quaecunque praecepi vobis.' Christus non dicit: taufft fie nha ben lend nicht anders. Tam fortis baptismus est, ut si in Christo baptisavero, quia tres personae unus deus est, tantum est ac si in omnibus tribus ac. Si unam personam accipio, bene, si omnes tres, bene, tantum nomen sit, quo deum comprehendas.

'Et ecce ego vobiscum sum' 2c. Videmus hoc regnum Christi. 30, 20, 20 Papa de hoc quoque gloriatur, sed manet apud Christianos. Ostendant, an sint Christianitas. In loco Petri sedeo? tamen diabolus est in dei loco. Videtur palam te nebulonem esse, ostende. Non potes nisi verbo, Ιαβ fie

- 3 Infeln tragen, spitige hutt ac. nihil efficient. 'Usque ad consummationem saeculi.' Christi regnum non cessabit usque ad finem mundi. Sed non videtur, agnoscitur vero per verbum, ubi hoc est, ibi deus est, Christus est, illic gratia et misericordia est. Verbum habemus et scimus Christum adesse, non videmus, sed credimus. Penes eos, qui credunt, est
- 35 gratia et Christus, Durch den bebelch ift auffgangen das hehlig Euangelion.

 Ne vero credatis iis, qui iactant spiritum, deum et Christum, fratres. 'Dia-2. 2011. 11 bolus transfigurat se in angelum lucis.'

Haec Martinus Lultherus de pasisione et Resurirectione Christi.

17. Marg 1525.

Predigt über 1. Tim. 1, 3-7.

R

17. Martij Luthe: 1. Timo. 1.

1. Itm. 1, 3 'Quemad modum rogavi'. 2. Dixi sepe, quod praedicatio de fide et cha|ritate sein bie 2 capita Christianae doc|trinae. Haec verba spi[ritus leves discunt, ut habeantur eciam pro doctis, im fundamento non quid sciunt,

zu 4 über discunt steht arripiunt sp vor pro steht quoque sp rh über fundamento steht quund sp non quid durchstr sp darüber nihil noverunt et sp

Dr] Dig find die wort S. Pauls an Cimotheon ynn der ersten Epistel s am ersten Capitel:

1. Tim. 1,3 gr. Wie ich dich ermanet habe, das du zu Ephefo bliebeft, da ich han Macedonian zoch und geböttist etlichen, das sie nichts anders lereten, auch nicht acht hetten auff die fabeln und geschlecht register, die kein ende haben, und bringen fragen auff mehr denn besserung 10 han Gott am glauben. Denn die heubtsumma des gepottis ist: Liebe von rehnem herzen und von guttem gewissen und von un= geferbetem glauben. Wilcher haben etlich gesehlet und sind umb-wand zu unnühem geschweh, wollen der schrifft meister sehn und verstehen nicht, was sie sagen odder was sie sehen.

Wir wissen aber, das das gesetz gut ist, so sein hemand recht braucht, [Bl. aij] Und webs solchs, das dem gerechten tein gesetz geben ist, sondern den ungerechten und ungehorsamen, den gotlosen und sundern, den unhehligen und unrehnen, den vatermördern und mutter mördern, den todtschlegern, den bulern, den knaben= 10 schoehen, den menschlieben, den lügenern, den mehnehdigen und, so etwas anders der hehlsamen lere wider ist nach dem Euangelio der herlickeit des seligen Gottes, wilchs mir vertrawet ist.

Sermon bon ber heubtsumma Gotteg gepotg, bazu bom migbrauch und rechtem brauch beg gesetzg uber bie itzt gehorten wort S. Pauls .1. Cimo. 1.

Ch habe bisher offt und viel geleret und gesagt und sag es noch hmmer dar, das zweh heubtstück der Christlichen lere find, glaube und liebe, wie auch S. Paul allenthalben schreibet und anzeucht, das ich auch nichts

⁵ Das C 5/6 So schreibet S. Paulus an Timotheon 1. Timo. 1. W 8 Macedoniam B 11 hnn] zu W 13/14 vmbgewent C umbgewand W 19 unrehnen] vngeistlichen W 20 bulern] Huren W 21 Menschendieben W 22 anders] mehr W 22/23 dem herrlichen Guangelio des W 24/26 fehl CW 26 die fehl C 29 beschreibet C

R] sed fiunt 'unnut schwetzer', ut Paullus, und sallen auff etwas, quod est zit 1, 10 nec sides nec cha|ritas. Sic apostolorum doc|t|rina suit sides erga deum et cha|ritas erga prox|imum et quod caro cohibenda sit.

Huic praedicationi lag im meg 1. lex et scripțura velteris tel stamenti, s quam apostoli ipsi doculerunt, Item quando opera non sequebantur, ut et hic, dum illi novi magistri novas et meliores invenire volebant vias. Hoc ab initio hat geirret veram doctrinam. Si fides praedicatur, stost man bie opera umb et econtra. Si primi patres hic errarunt, viderunt, mie bas euserlich

su 1 über Paulus steht hic dicit spüber quod bis 2 nec fides steht vt depingit eos hic Apolstolus su 2 Apostolorum doctrilus ror su 3 über cohibenda sit steht mortificanda sp su 4 über lag steht apostolorum sp su 5 über Item steht praedicantes sp su 5/6 über et hic steht nobiscum fit sp su 6 über magistri steht doctores sp su 7 über initio steht mundi sp su 8 über primi patres steht post tempora apostolorum sp

Dr] anders zu predigen wehs. Aber diese wort lernen viel leichtsertige leute also nach sagen, die auch gesehen und gerhümt wollen sehn, als kunnen sie wol davon reden, wissen aber hm grund nichts davon. Den selbigen widderseret hernach, das sie herumb sallen auff ander ding, das etwas newes sehe und die leute gerne hören, und werden nur 'unnühe schweher' aus hhnen. Also ist es ansencklich bald [Bl. a iij] zu der Aposteln zeit gangen, wilcher lere gar stund auff dem glauben gegen Gott und der liebe gegen dem nehisten und so an dem henget, wie man das sleisch mit seinen lüsten zemen und zwingen sol, Das haben sie alleine trieben und nichts mehr gehabt zu leren.

Aber bieser predigt lag pm weg erftlich Gottes gesetz und die schrifft bes alten testaments, wilche die Aposteln selbs füreten und bekennen musten, so barnach auch, das man sahe, das die werck odder that phrer predigt nicht folget, wie es solt, wie man auch ist klaget. Darumb furen die newen Künger au, woltens besser machen und den sachen raten und mengeten die zweh yn ein ander, werd und glauben. Diese ergernis hat die reine lere des glaubens von anfang her bis auff diesen tag gehindert, prediget man die werd, so stoft 25 man den glauben umb und widderumb leret man den glauben, fo mus man die werd umb ftossen, Darein kunnen sich nu die leute gar schwerlich richten, wird auch von niemand verstanden, es schreibe es benn der heilige geift uns bert, Es haben auch hierinne viel heilige veter geftrauchlet, Denn da ftoffet fichs allezeit, das wir auff der heiligen leben sehen, wie es eusserlich fein so gezemet und eingezogen ift gewesen und sich beweiffet hat mit groffen schönen werden, bavon haben wir fie heilig geheiffen, aber nach phrem glauben nicht gesehen, Und widderumb sehen wir an andern etliche gebrechen und schwacheit, bie haben wir hnn augen, sehen aber nicht nach dem glauben.

¹² herumb] hherumt B 12/13 auff etwas newes, das die Leute W 15 ftund] ftehet W 25 und fehlt W

R] vita ging, non curantes, quae fides. Si viderunt gebrechlich teht aliquem, putarunt non Sanctum. Soli Apostoli hoc norunt. Mirum non est, quod nobis contingit. Paulus weret verbis, scriptis.

'Quemadmodum.' Etlich non fuerunt simplices, sed discipuli ber hohen apostel ut Petri 2c. quos audierunt et viderunt servare legis praecepta. Die selbigen brusten servare legis praecepta. Die selbigen brusten servare legis praecepta. non vidit Christum, nos vidimus apostolos. Aud vimus et vidimus, quid secerint. Si salvi sieri vultis, oportet ita vivatis quoque.

zu 1 über quae steht esset sp Si (fni) zu 2 über Apostoli hoc norunt steht verum iuditium habuerunt sp econtra vbi in speciem sancte vinebatur, illos iudicabant sanctos sieque secundum externam laruam pietatem metiebantur r zu 3 über wetet verbis steht et tamen nihil promouit sp zu 4 über Etlich steht quibusdam ro 5 viderunt (apostolos) zu 6 über selbtigen steht discipuli sp über inter steht ad sp über gentes bis 7 non steht qui plerumque cohabitabat in oppidis sp zu 7 über apostolos bis quid steht qui cum Christo in carne conversati sunt sp zu 8 zu secerint steht nempe quod servarint legem x. sp rh

1) = sich.

Ur] Also haben wir nach den werden hyn gericht und des glaubens nicht wargenomen, ja gant gesehlet, und ist pderman auff den prthumb gesallen, 10 habens alle für gut und köstlich gehalten, Das ich niemand wehs, der davon hat recht urtehlen künnen on [Bl. a iiij] die Aposteln, die dazu erwelet waren, das sie solchs reine solten leren und der lere einen grund setzen. Was sonst von büchern ist, darinne ist es nicht zusinden, das nicht wunder ist, das es zu unsern zeitten so untergangen und verloschen ist. Umb des willen thuet S. Paul 15 hie an dem Timotheon seinem Jünger und an allen orten, so viel er kan, weret mit worten, gepotten, slehen und drawen, das sie lere und predigt rein und unverselscht bleibe, denn es daran alles ligt. Spricht nu also:

1.21m. 1,3.4 'Wie ich dich ermanet habe, das du zu Epheso bliebest, da ich won Macedonian zoch und gebottist etlichen, das sie nicht anders lereten, auch nicht acht hetten auff die fabeln und geschlecht register, die kein ende haben und bringen fragen auff mehr denn besserung hnn Gott am glauben.'

Diese etliche, so der Apostel hie mehnet, sind gewislich nicht schlechte leut 25 gewesen, sondern der hohen Aposteln, Betri und der andern jüngere, die sahen wie die Aposteln nach dem geset Mose umbgiengen, als die andern Jüden, davon brüsten sie sich, wenn sie unter die Heiden kamen, wurssen solche auff und rhümeten: das thut Petrus und die andern hohisten Aposteln, was Paulus? der hat mit Christo nicht umbgangen noch hhn gehöret, wir haben 20 gesehen, das die andern so leben und halten, darumb müst hhr auch so leben und thuen.

¹⁰ bem B 21 Macedoniam B 24 hnn] zu W am] im W

R] Sic legem fatiebant nottig, non propter Mosen, sed apostolos, qui sic servabant. Hi discipuli fuerunt supremorum apostolorum et viderunt eoprum mirapula, praedicationes et consilium. Si isti manserunt caeci eo tempore, quo Eluangelium ift im schwang gangen et tamen manserunt in opinione fatienda opera. Nobiscum ista lept, dum verbum ghet, sed facillime veniret, et ego velim una hora damnum facere, quod uno anno non posset resarciri. Si 2 locos dicuntur, statim vulgus selt am.

Ita docui segreganda opera et fidem: illa servanda erga deum, ibi nulla facienda lex nec dei humanaque. Si dicit praedicator aliquis: ita fac 2c.

zu 1 über nottig, non steht illi ps eudapostoli ad salutem sp
zu 3 zu praedicationes
steht audierunt sp rh
unter consilium steht Act 15. sp
über Si bis eo steht ab apostolis
decretum non ignorarunt sp
zu 5 über Nobiscum bis giet steht mirum non est si hodie
operum assertores reperiantur sp
zu verbum steht vt credamus sola fide opus sine operibus x. sp rh
veniret durchstr sp darüber persuaderemini sp
7 2 c sp in vel über
locos steht duos sp
dicuntur durchstr sp
über dicuntur bis zw steht quibus opera commendantur adducerem sp
zu 8 über illa steht fides sp
deum (in qua)
9 humanaque
durchstr sp darüber nec humana sp
über dicit steht docet sp

Dr] 10 Das war faft das heubtstud, dar auff trieben fie das gefet notig ju machen, nicht umb Moses willen, sonder viel mehr umb der Apostel willen, die es also hielten, Das find (fage ich) ber hohen, groffen Apostel schüler gewesen, die so offt ihre wunderzeichen gesehen haben und manche schöne predigt und lere gehoret, ba zu bas urteil zu Jerufalem durch die Aposteln 15 [BL a 5] beschloffen Act. 15. noch haben fie den rechten verstand nicht erlanget, apg. 15,24 ff. Weil benn diese ben foldem liecht blind find, da das Euangelion so rein und helle gepredigt war und hnn groffen krefften gieng, als nie mehr geschehen ist und hin diefem schlam gelegen find, dazu fie fich und ander leute drungen, was ifts wunder, so uns solchs widderferet? Wie wol wir von Gottes gnaden 20 widderumb ein folches liecht haben, das uns leicht zu urteilen ift, Ja weil wir noch ben einander sind und das wort getrieben wird. Es mocht sich bald ein falscher prediger auffwerffen, der ynn einer stund mehr schaden tunde, benn man ynn einem jar befferte, also das er ein spruch oder zween aus der schrifft neme und bringe fie auff die werck, das die lere vom glauben und 25 liebe dahin fiele.

Darumb habe ich so offt vermanet, man solle the werd und glauben wol von einander scheiben, denn wie wol das so viel gesagt und getrieben ist, das hoerman wehs, fehlet es doch uberal, wens zum treffen kömpt, das man davon richten und urteilen sol, das man recht fare. Den glauben (sage ich)

¹⁷ war] warb CW han groffen trefften] mit gewalt burchbrang van fort W 19 ift8] ift B 19/20 gnaben so gerüftet sind, weil wir ein solchs W 20/21 uns bis Es] wir solchen įrthumb leichtlich tunnen urteilen, Sol auch tein not haben, weil wir noch beh einander sind und bas wort so vleissig treiben, Soust wo wir nicht so anhielten W 24 trunge B 26 hhe] jr W 27 das fehlt C

R] dic diabolum. Haec sepe dicta, ut segregetur fides ab operibus ut celum et terra, ut in solo Christo stet et per illius opera nos redimi, non nostra. Opera zine auff erben et pertinent in corpus vel prox[imum, fide in celum veharis et nihil operare.

In operibus dico ea facienda, quae castigent corpus, das er nit securus s set. Ps eudapostoli: si non facis, x. damnatus es et econtra. Doct or diabolicus est, her unter auff erden, den zusat machen sie: Muss, muss, et urgere volunt conscientias.

Sic opera, quae facis pro pro; ximo x. Si cum Iudeis, gentibus sum, edo cum ipsis et vestio cum Lipsensibus, richt ich mich mit in. Sic servo 10 omnes leges et tamen ne apicem habeo in corde, quia non fatio, ut salver,

Dr] soll man halten gegen Gott hm gewissen und daraust kein gesetz Lassen schlagen, es heisse menschen odder Gottes gesetz. Darumb wenn du hemand hörist, der da sagt: so und so mustu thuen, und wil dasselbige thun odder werdt aust dein gewissen treiben und gegen Gott stellen, so wisse, das es gewis des teussels lere ist, und sonder die zweh so weit von einander wie hymel und erden, tag und nacht, das der glaube allein hm hertzen odder gewissen bleibe, die werdt aber ausser ausser dem gewissen gezogen werden ausst den lehb. Der glaube gehöret uber sich gen hymel, die werdt sol man herunter ziehen auss erden, der glaube richtet sich gegen Gott, die werdt gegen dem nehisten, der glaube schwebet uber alle gesetz sol. a 6] und ist on gesetz, die werdt ligen unter dem gesetz und sind knechte aller gesetze.

Wenn nu hemand kömpt und solchs umbkeret obder unternander menget und wirffet, so ist schön die reine lere verselschet. Bon werden sagen wir also, man solle sie thuen den leib zu zwingen und zemen, das er nicht zu 20 mutwillig, gehl und faul werde, Ihene sagen also: wenn du das thust, so wirstu from und bist hm stand der selickeit, verdienest das ewige leben. Solchen zusaß, so sie dazu machen, das mans thuen musse und das gesetz auff das gewissen solchen. Ere untergehet, sollen wir nicht leiden.

Desgleichen sage auch mit andern werden, so man thuet gegen dem venehisten, Als wenn ich, wo ich bey den Juden wer, mit hin esse, was sie essen, desgleichen auch mit den hepden, halte mich nach der leut wesen und gesetz und richte mich han hire werd, so halte ich allerley gesetz und habe doch hm gewissen kein gesetz, denn ich die werd nicht thue der mehnung, als

zu 4 über et steht illic sp
zu 6 über Ps eudapostoli bis satis steht pseudoapostoli sic docent sp
über steht ps eudapostoli sp
über steht ps eudapostoli sp
zu 9 über opera steht sein geart sp
darüber satio sp
zu 11 über habeo steht de lege sp

¹⁸ auß C 27 bift] tompft W ewig C 28 muffe, sol man aubers selig werden, und das W

R] sed quia debeo mich schicten in voluntatem et utilitatem proximi, nihil mihi inde venit coram deo, illic fidem habeo.

Sic apostoli tenuerunt legem Hierosolymis, sub Iudeis erant Iudei, sed quod inde blonam conscientiam acquirerent, bas westen sie wol, et Petrus Act. 15. 'Neque nos', 'sed confidimus' 2c. ibi abstulit omnia opera apa. 15. 10.11 et leges. Impossibile, inquit, et illic libere servant. Ergo apostolorum sententia suit opera nihil posse sacere ad salutem, sed sidem. Psleudodoctores dicebant: Apostoli, Hierosolymis saciunt 2c. ergo et vos, und lissen bas wort sthen apostolorum: wir halten unser conscientiam an die gratiam.

Also gingen ein falsi praedicatores und bempften ben fidem und triben Christum aus, quia qui nititur operibus, perdidit Christum et geratia ist in

Also riessen die falschen lerer ein und dempssten den glauben, schlugen vo die gnade nidder, trieben Christum aus. Denn wer dahin geret, das er mit werden dem gewissen helssen und Gott versunen wil, hat schon die gnade mit

zu 1 über nihil steht meriti sp 3 sub durchstr sp darüber cum sp zu 4 über con scientiam steht non sp 6 libere c sp in liberos nach servant hinzugefügt gentiles ne onerarentur legibus Mosi sp servant (....) zu 7 über fidem steht solam sp zu 8 über faciunt steht opera legis sp über et vos steht debetis facere sp

Dr] darzu gezwungen oder dardurch fur Got frum zu werden, sondern das ich schüldig, willig bin mich zu schicken zu willen und nut des nehisten, wie wol michs fur Got nicht hilfft, denn ich den schaf schön habe durch den glauben.

Mso thetten die Apostel auch, hielten das gesetz Mose mit den andern, hieltens aber frey, nicht das sie damit ein gewissen widder gutt noch bos macheten odder das sie es thun musten, sondern lereten und schlossen also, wie Petrus spricht Act. 15. Wir wollen kein 'joch auss der jünger hals legen, wo. 18, 10 f. wilchs widder wir noch unser veter haben tragen mügen, sondern wir gleuben durch die gnade des herrn Jesu selig zu werden wie auch jhene'. Mit diesem urteil helt er auss und nimpt rein hinweg alle werd und gesetz, daher phe klar ist, das die Aposteln [V. a7] nicht das gesetz ausswerssen, sondern lauter gnade, das das gewissen allein an Christo hange, gesetz aber und werde leren sie mit hhrem exempel, mit halten umb der leute willen, nicht umb des gewissens willen. Noch sielen ihene jünger drauff, hingen ein zusatz daran, liessen die Lere und das urteil von der blossen gnade faren und ergrissen die werd, so die Apostel thetten und drungen die selbigen ausse gewissen, sagten: so und so mustu thuen odder nicht thuen.

¹³ willig fehlt W 18 helse W 19 weber vnser Better noch wir haben mugen tragen, Sonbern \tilde{W} 20 Jhesu Christi W werden, Gleicher weise wie auch sie. Mit W 21 hebt CW 25 hingen] hendten C

¹) Vgl. die Stelle in der Schrift Wider die himmlischen Propheten' Erlanger Ausg. 29, 151: 'Mit diesem Spruch (gleichwie Paulus mit dem seinen) hebt auf St. Petrus den ganzen Mose mit allen seinen Gesetzen von den Christen' (= Uns. Ausg. Bd. 18¹; im Druck).

- R] empfallen. Videbitis, quando aliqui nostrum recesserint, was hernach ghet. Vides, quantam turbam nostri Sp[iritus habeant, et tamen non vident, quid fides. Sequitur in textu. Vigilandum omnibus pastoribus, ut hic committitur Timo[theo, das fie auff das wort sehen, auff die con[scientiam last dir thein geset legen, cum legibus far in corpus et prox[imum. Non, ut opera non s fiant, sed ita, ne quid boni putes mereri.
- 1. I'm. 1. 4 'Fabulis.' 2 impedimenta. 1. quando aliter docetur, ut iam dixi, quando lex et opera in con[scientiam urgentur. 2. diabolus fert l'iftigllich her ein et inutiles questiones movet. Sicut olim quidam querebant: Ubi manent animae mortu orum? quid faciunt, quid thut got barqu? Unam quaestionem sequitur alia. Ita bethumern wir uns mit quaestionibus, die uns nit befolen

Dr] Christo und allem schat verloren, Wir werden auch noch sehen, wenn etliche hinweg genomen werden, durch wilche Got das Euangelion erhelt, wie bald die falschen lerer widder ein fallen sollen und wilch ein sindstut der wercktherein schwermen. Wie viel haben bereit rotten geister eingerissen und den phisel an sich gehenckt. Darumb ist on unterlaß zu wachen und auff zu sehen, sonderlich den predigern, das man den glauben rein behalte und der lere keinen zusatz gebe. Denn so bald du glauben und werck unternander mengist und nicht scheicht, ists schon verloren und mag nimmer so viel geleret und erhalten werden, es wird noch viel leichtlicher vertunckelt und verendert. Nicht sage ich, das man nicht werck thuen solle, sondern das man sie nicht sur Gott bringen und anziehen sol.

Darumb spricht nu Paulus, das sein jünger Timotheus solle zusehen, erstlich, das man nichts anders lere, Zum andern auch nicht acht habe auff die sabeln und geschlechtregister. Das sind zwey hindernis des Guangelij, Scinis, so man anders leret, also, wie gesagt, das man das geset und [V. a 8] werd hinein auff die gewissen treibt, Das ander, so der Teussel, wo er sihet, das er den glauben nicht stracks umbstossen kan, mit list feret und von hinden erein schleicht und unnühe fragen aufswirsst, damit man sich bekümmere, und die weil das heubtstück da hinden bleibe, Als da sind von todten heiligen und abgeschibenen seelen, wo sie bleiben, ob sie schlassen und der gleichen, Da gehet hinder eine frage nach der andern auff, das hur kein ende ist, da bekümmert sich der leidige survit umb unnötig und unnüt ding, das widder geboten ist

¹ ghet durchstr sp darüber solgen werde sp zu 2 über turbam bis habeant steht quae in seutentiam illorum pedibus it sp zu 3 über textu Vigilandum steht nescientes de quibus affirment sp über pastoribus steht Episcopis sp zu 6 über ita steht siant sp über boni steht per ea sp über putes steht te sp 7 Fabulis bis iam unt ro über 2 steht dicit sp 9 quidam querebant durchstr sp darüber querebant doctorculi sp 10 quid (2.) durchstr sp darüber waß sp

¹⁴ wilch] wie C fündstuß B sundstuß C 15 bereit] schon C 19 geleret werden B 20 villehafter BC 21 sondern bis nicht fehlt B 23 S. Pauluß W

R) sein ju wissen. Interim relinquimus vera et assurgit quis et praedicat: vulgus amplectitur, cum non videant, quae necesse sint vel non, bleibt aussen de fide et charitate et dicunt: panem quot idianum praedicant, inquit de patre Ab raham et aliis.

Gene alogiis. Iudaicus populus erat divisus in XII tribus. In para lipomenis sthen ein glib vom ander, et Iudei adeo diligentes, ut scierint 1. chron. 1 st. omnes tribus et quaelibet Civitas habuit registrum, quod hic vocat Paullus Gene alogiam, et ad hoc servant Para lipomena, wer sich drein slecht, der wirt sich nymmer drauß richten. Omnes haben gesehlet et ego, quidam quaesierunt Mariae genea logiam. Nemo dixit: Quid sacitis? ad quid utile? nemo monitus, quod inutiliter ageret.

1 relinquimus c sp in relinquentes über vera steht capita pietatis sp über praedicat steht talia sp zu 3 zu quot idianum hinzugefügt praedicationem de fide x. sp vor praedicant steht sed rh sp über praedicant steht pseudapostoli sp über inquit steht Paullus sp zu 6 über paral lipomenis steht ista legis sp über adeo bis scierint steht inuestigatores huius rei fuerunt sp zu 8 über Paral lipomena steht Chronica sp zu 9 über ego, quidam steht tentaui sine fructu sp zu 10 über quid steht hoc scire sp

Dr] noch zur sache dienet, So kömpt der Teuffel hinder die leute, sperret hin das maul auff, das sie darnach gaffen und ihenis verlieren, und tritt denn ein Narr auff, der auch gesehen sehn wil, wirfst etwas newes und selhams auff, das man sagen solle, er seh gelerter denn andere, da plat der posel mit hauffen zu, sperret augen, oren und maul auff, so wird des glaubens und der liebe geschwigen, Denn sie mehnen, es seh teglich brod, das sie alle genug gehort haben und wissen, seh verdrieslich hmer dar ein ding zu horen.

Also geschach den Jüden zu der zeit auch, das sie die rechte lere faren liessen und sielen auff mancherleh fabeln, der sie auch noch viel haben von den vetern und von gedurt odder geschlechtregistern, vliessen sich damit, das sie fast alle mans bilder unter hin anzeichneten, und hatte hyliche stad hir register dazu, darin die Leviten hire stemme und geschlecht beschrieben nach der jarzal, und sonderlich haben sie sich bekümmert mit der veter gepurt, wilche hm buch der Chronica verzelet werden nach hiren stemmen und gelidern, das sie ausrechneten, wilchs andern vater, bruder, son, vetter und freund gewesen seh, wie die schnur nach einander her gieng von einem gelied hus ander durch ein hylich geschlecht, wilchs ein weitleusstig, verwirret ding ist, das sich nicht [VI. b 1] heraus zurichten ist. Des gleichen sabeln und fragen haben uns unsere lerer auch gemacht, von Christi und Maria geschlecht und des narrentwercks viel mehr, da ist niemand gewesen, das er sagte: Was machen wir? odder warzu ist es gut, das wirs wissen? Ein solch seindseliger, heslicher surwig ist des menschen herz, das nimmer ausschen kan solch unnüt ding zutreiben.

¹⁴ wil sein W 15 plaget C plagt benn ber W 26 welchs bes andern C welcher ber andern W 28 sich] sie W 31 das er] ber C 32 wir W

R] Tu ergo obsiste, ne quaestiones inutiles agitentur, quia fidem impediunt, und wil einer recht haben et alius. Sicut fit de animabus. Ego dico: quod deus noluit revelare, das wil ich nit wissen. Si possem discere, quomodo vera fides geart sol sein erga deum, quomodo charitate inserviam proximo et corpus meum mortificem, familiam regam, sed illa quottidiana, ergo eciam spernuntur. Haec sind stoo weis, ergo manendum in doctrina fidei et charitatis.

Summa Summarum: non opus ut multas fablulas, lex vult, ut diligas 1. Tim. 1.5 et haec 'ex puro' & proficiscatur charitas. 'Purum cor.' Das hat man verzehten gemacht, wen man die coglitationes hat aus geschlagen, dum unam successerunt 100 et impossibile est, ut homo purus siat durch sein aus segen.

zu 1 über Tu ergo steht Tu Timo[thee sp zu 2 über et alius steht non succumbere sp über fit de steht in qluaestione de sp zu 3 über ich steht gern sp zu 9 Cor purum ror zu 10 über unam steht post sp zu 11 über 100 steht alie sp

Darumb wil Paulus sagen: Da weere du mit henden und fussen, das Dr] phe nicht solche unnuge fabeln und geschwet aufftome, benn fie niemand beffern, am glauben hindern und nur jand und habber machen, darumb bas ein iglicher recht haben wil. Als von den verschidenen seelen fagt einer fonft, der ander 15 so, und mehnet iglicher, seine mehnung fol gelten. Wir aber fagen so, bas wirs nicht wiffen follen noch wollen, was uns Gott nicht offenbaren wil, Laffens hinfaren und ohn bafur forgen. Wir haben aber ander notig bing au handlen, da wir unfer leben mit aubringen, wie der glaube und liebe recht stehe und gehe, das das gewissen mit Gott wol dran seh und der leib recht 20 bm awang gehalten werde, weib und kind und einem iglichen, der unfer darff, weil wir auff erden leben, zu dienen, Das laffen ihene anfteben, als betten fie es aus gericht, fo fie boch nie recht bazu komen find, bruften und blasen fich auff mit groffer kunft, das fie ja gerhumet werben. Derhalben wol not ift gewesen, das Sant Baulus die zwen hindernis gebote zu weeren, wie wol 25 sein trewer radt und warnung leiber nicht viel geholffen hat, So hute fich nu ein iglicher fur allen andern leren und bleibe allein auff dem, so folget: 1. Tim. 1, 5 Denn die heubtsumma des gepottis ist liebe von reinem

Das ift summa summarum der rechtschaffenen Christlichen Lere, daran so alles ligt. Was darff man viel unnüher fragen und fabeln? Alles, das Gott gebeut und haben wil, ift die liebe und solche liebe, die heraus gehet von reinem herzen, gutem gewissen und ungeferbtem glauben, Das wollen wir nacheinander sehen. Ein rein herz hat man und also geleret zu machen, das man die unreinen gedanden ausschliche, Ist wol geredt und furgenomen, so aber damit nicht gethan, das man her lös wurde, wie die erfarung gibt, das,

berben und von gutem gemiffen [Bl. bij] und von ungeferbtem glauben.

¹³ beffern] beffern, fondern nur am W 17 wirs] wir C 20 ftand bft gang C

R] Purum cor ut maneat purum, ne faciat con scientiam in ulla re. Christus 'qui puro', 'vident deum'. Et ad Tit um. Non est purum cor, quando stit. 1, 15 nihil mali cogitat, Sed tum purum, quando per verbum illuminatur, burth-leuthtet, quod securum, quod non peccet in legem. Quando scio, quod non noceat, quando edo carnem, non servo legem Mosi. Omnia illi sunt pura, inquit, quando facit ea, quae sunt prohibita. Impurum cor impurat in omni re, qui plenus est legum.

Si hoc facis, peccas, quando cor purum est ab istis legibus et inutilibus doc[trinis, quod fit per verbum dei, dum potest fieri, ut non irascatur, 10 et haec est inferior puritas, quae manat ex sup[eriore. Qui hoc habet, videt deum.

Dr] wenn man eine ausschegt, schlegt man zehen hinein, treibt man zehen aus, so fallen hundert ein, das nicht müglich ist ein rein hert zu uberkomen durch unser eigen aussegen, Blut und steisch quillt an unterlas, hie mehr man stopsfien und weren wil. Darumb zeuchts Paulus dahin, das er erstlich so reine wird, das man kein gewissen macht, des gleichen er auch sagt Titon. 1. Tit. 1, 15 'Den reinen ist alles reine', Und Christus spricht Mat. 5. 'Selig sind, die von watte. 5, 8 herzen rein sind, denn sie werden Gott schawen'. Also das ein rein herz haben nicht allein heisse nichts unreins gedenken, sondern wenn durch Gottes wort das gewissen erleucht und sicher wird, das sichs nicht besuddelt am geseh. Also das ein Christen wisse, das hhm nicht schabet, ob er es halte odder nicht, und thuet wol, das sonst verbotten ist, odder lessit, das sonst geboten ist, ist hhm keins sünde, Denn er kan keine thun, weil das herz reine ist, Aber widderumb ein unrein herz verunreiniget und versündigt sich hnn allen dingen, denn es vol geseh sticket.

Darnach aber wenn das hert von gesetzen rein wird, wilchs nicht denn durchs wort Gottes geschicht, so ist es auch rein on gedancken, das es reine [Bl. 6 iij] gedenckt von sleisch und blut, ist nicht geitzig, zornig noch unkeusch. Aber dis ist noch die unterste reinickeit, ihene aber ist die oberste, aus wilcher diese keust und folget.

zu 2 über qui puro steht pronunciat beatos sp 1 in ulla re sp über (.....) Tit. 1. Mundis omnia munda ror unter vident steht sunt corde sp mat. 5. ror zu 3 illuminatur sp über (....) zu 4 quod (1.) durchstr sp darüber et fit sp über Quando steht Exemplum sp zu 5 zu edo hinzugefügt 6. die sp über non steht quando sp zu 6 über inquit steht Paullus ad Titlum c. 1. sp über quae sunt prohibita steht legibus papisticis eciam diuinis sp zu 7 nach legum hinzugefügt non potest cor habere purum, zu 8 über purum bis legibus steht non habet inde conscientiam sp quia sic sentit sp m 9 über quod bis verbum steht vt cor purificetur sp zu 10 Duplex puritas ror über zu 11 Videt deum ror hoc habet steht cor purum sp

¹⁵ er] es C Das bas hertz erftlich W 16 fagt an Titon W 22 und] Ja W 23 jn B keine] keins C

Non ut sophistae, sed agnoscimus i. e. quando videt cor eius bonitatem, misericordiam et non dubitat, quod sit pater, quando bonitatem, voluntatem eius agnoscit. Hoc non potest cor agnoscere, quod peccatum ponit, ubi pleccatum non est, dum semper videtur deus iratus, dum videtur iudex, carnifex, qui ergo liberi sunt ab lege omni, vident deum misericordem.

2. puritas sequitur, ut non habeat lust zu sunden. 'Bolna conlscientia' gehort du bei, ut cor pulrum sit et pleccatum absit. Ist daben, ut sit con scientia blona. Quamdiu pleccatum adest, bleibt sorcht, zitern, ubi pleccatum abest, dum adest con scientia pura. Monachi suimus et oravimus 7. Dum erat lex in corde, non habui requiem, donec orassem, ibi deum non vidi, quia. Item quando oravi, non putavi me vere orasse hunc

zu 1 über agnoscimus steht istis sp 1/2 quando bis dubitat unt ro 6 2. bis sunten unt ro über ut non steht ex prima sp 6/7 Bona conscientia ror zu 9 über pura steht bona sp über Monachi steht Exemplum sp zu 10 über 7 steht horas zu 11 zu quia hinzugefügt (teils am Rande) conscientia non erat bona. Timui me non satis deuote murmurare psalterium sp

Wer nu von solchem reinen herzen ist, der sihet Got, sagt Christus. Got sehen ist nicht das, so die Sophisten trewmen, sondern Gott erkennen, Nemlich, Wenn das herz seine guete und gnade sihet und nicht zweisselt, das er sein vater seh, erkennet seinen guten willen und seine natürliche art, da is ist denn keine sünd noch zorn. Darzu kan nymmer kein gewissen komen, so sich mit dem gesetz treibt. Denn wo gesetz ist, da ist sünde, wo sünde ist, da ist ein dos, unrein gewissen. So lang du nu sünde machest und das gesetz ansihest, so lange sihestu Gott nicht, denn du heltist yhn sür ein zornigen richter, das heisset aber nicht Gott sehen, sondern ein hender und stockmeister sehen. So 20 kan yhn nu niemand sehen, wie er ist, denn der des gesetz los ist.

Wenn nu diese odirste reinickeit, die da Gott schawet, bleibt, ist die andere reinickeit auch da, das die bose lüst gedempt und her weniger wird und reine gedancken folgen. So wirstu denn hie der werck los, wie dort hm gewissen des gesetz, Denn aus dem folget alles, das das gesetz gehalten und die sünd hinweg genomen wird. Weil aber gesetz bleibt, kan widder hertz noch werck rein sehn, sondern bleibt eitel unglaube und bose gedancken widder sin. 1, 15 Gott Titum .1. 'Den unreinen ist nichts rein, sondern unreine ist beide, phr sin und gewissen.' Als, das mans beh einem groben exempel verstehe von unserm wesen: Der Bapst hat die gewissen mit gesetzen beschweret, so viel vorden, stisste, messen, baten, fasten aussgesetzt, das, wer daran hanget und dencket: so und so mustu thuen, der kan kein rüge noch gut gewissen haben und Got nicht anders den fur zornig ansehen, Denn wenn sie nicht beten, haben sie kein fride, Beten sie aber, so ist aber eben so wenig rüge da, das sie hrgend nicht mit andacht gebetet ha [V. b iii] ben odder he nicht so reine, als 25

¹⁵ er] ber C 23 gebempt] gebempfft W 26 aber bas Gefeg W 28 Aitum am 1. B

R] psalmum, versum non satis cum devotione, feci p_[eccatum, ubi non erat p_[eccatum. Hoc erat cor impurum, ergo et con|scientia mala.

Iam cum res cecidit, non adest pleccatum cum mala conscientia. Iam in hac re conscientia non est capta. Video deum non curare, quod 7 horas non oro, imo placere alium cultum. Sic loquere de omnibus legibus. Dum eram monachus, putabam me esse conservatorem votorum 3, je mer ich hielt, eo plus peccavi. Sic cum paupertate: multum edisti, bonas vestes geris, et si brach ab, putabam mihi non satis. Iam dico: got geb, es sen gelobt ober geschworen, scio stultitiam, iam nihil prodesse scio.

Sed dicis: quid faciemus cum 10 praeseptis, cum hosminum praeceptis ferendum? Praecepta papae sein da hin, haec manent: non surandum 2c. quid fatiet hic cor, ut immune siat ab hoc? durt wol wir wol ein gut cor

Dr] fie solten, da bleibt das gewissen hummer gefangen und können kein werd mit reinem herzen thuen, kurylich, da ist nichts denn eitel sund und fürcht durch 15 das geset angerichtet, der man nimmer kan lös werden, weil das geset da ligt, darumb kan man auch nimmer Gott schawen.

Wenn aber das gesetz absellet und ich mich nicht damit bekümmere, ist die sünd und unrüge des gewissens auch hinweg, so kanstu Gott recht schawen und sehen seinen guten willen, das das hhm nicht verdreüst, sondern gesellet, was du thuest. So ist das hert rein und das gewissen gut, Des gleichen rede ich von allen andern gesetzen, wesen und stenden, Wenn du mehnist, du mussist es thuen, ist schon ein gewissen da vom gesetz, dazu sünde und ein unrein hert, Da thustu hmmer entweder zuviel odder zuwenig und hhe lenger und mehr du dich damit schlegist, hhe mehr du dich verunreinigst, sünde und bos gewissen machest. Wer nu wil der sünd on sehn, gut gewissen und rein hert haben, mus an kein gesetz auff erden gepunden sehn.

Sprickstu aber: Ja, das ift noch alles von menschen gesetzen geredt. Wie sagistu aber von Gottes gesetz? Denn mit ihenen leicht zu handlen ist, wilche, wie sie von menschen gemacht sind, auch von menschen widder mügen abethan werden und hhr keinis auff das gewissen sol geschlagen werden noch das selb binden und fur Gott sünd machen kan. Diese aber, nemlich Gottes gesetz wil er stracks gehalten haben, das auch kein buchstab noch titel davon

zu 1 über cum steht magna sp zu 3 über cum (1.) bis non steht illa opinata sanctitas sp zu 5 imo durchstr sp darüber scio illi sp 6 me durchstr sp conservatorem durchstr sp darüber conseruanda sp votorum c sp in vota zu 7 über multum steht pauper es sp über et bis 8 ab steht vnd so ich mit ab brach sp zu 8 über satis steht temperasse x. sp 10/114, 4 Sed bis sunt unt ro zu 11 über papae bis 12 quid steht Imo inter se hoc agunt vt quod prior tulerit succedens antiquet sp über haec manent steht descem praeceps zu praecepta dei et humana num abrogentur? ro r zu 12 über ab hoc steht diuino praecepto sp über wos wir steht in legibus husmans sp

¹⁹ Das benn jn nicht W bas (2.) fehlt C yn C fondern jm gefellet W 30 abthon C Luthers Werke. XVII

Ri et con scientiam haben, Sed hic non, si abrogas, ergo furari volo x. Ubi p eccatum me rurt, tum sum in tenebris, quod deus me non videat. Quid ergo fatiemus, ut hic inveniamus bonum cor et con scientiam?

Sed dividamus hos, qui sunt in spiritu et non: illos omittimus, ad quos non pertinet haec doc\trina. Sed de his loquimur, qui sunt in spiritu. Hi si sunt in peccatis eciam et sentiunt, habent aliquid altius quam legem, quia aliquid maius datur, quo p\text{eccatum twirt ge\(\frac{1}{2} \) diverget.

Si sum in peccato, quodcunque tandem, ba lig id). Si venit verbum et praedicat mihi Christum, dico: quanquam lex dicat, ut ne cogitationem habeam, ut nullum fatiam damnum proximo, sed illi eciam dandum, sed notation. 7.144 cor non stet also, Paulus Ro. 7. wie wil id) im thun? Divide teipsum in duo: 1. secundum Adam, 2. secundum spiritum. Secundum fidem habeo Christum (et succumbo et exurgo).

zu 2 quod durchstr sp darüber vt sp zu 4 Sed durchstr sp darüber Hie sp zu 8 über quodeunque steht sit sp 10 illi über etiam

Dr] Main. 5, 15 zurgehe, Wie Christus Matth. 5. sagt, darumb mans the mit gutem gewissen nicht übertretten kan, Ist aber bos gewissen da, so ist auch fünde da und kan is das hert nicht rein sehn noch Gott schawen, Denn das gewissen sagt dir, das er der sünd seind ist und sie strassen wil, und sihest nichts denn ungnade. Wie sol man denn [Vl. 6 v] hie dem gesetz entlaussen, ein reines hert und gut gewissen überkomen?

Antwort: Hie teile die leute han zwey teil und scheide, die hm geist so sind, von denen, so on geist sind, Denen, die nicht hm geist sind, gehet diese lere nicht ein, wird hinen auch nicht gepredigt, Denn sie kunnen nicht hm herten rein sehn odder gut gewissen haben. Die aber den heiligen geist haben, von wilchen wir itt reden, ob sie gleich sunde than haben und sulen, haben sie doch etwas hohers und bessers denn das geseh. Da horet das geseh also saus, nicht, das es hinweg genomen und nicht mehr gelten noch gehalten solle werden, wie Babsts und menschen geseh aus horen, Sondern (wie gesagt) das ein hohers geben wird, damit es geschwenget und him gnug than wird.

Als das mans bey einem exempel sehe: Wenn ich yn sunde gefallen bin und widder Gottes gepot than habe, so ist das gesetz so bald da, wil mir so ein bos gewissen und zornigen Gott machen. Aber da gegen kömpt der glaube, helt mir Gottes wort und Christum meinen heiland fur, der mir von Gott geschenckt ist mit allem, was an yhm ist, So spreche ich durch den selbigen glauben: War ists, das ich sunde an mir habe, und das gesetz sagt, ich solle rein von herzen seyn, kein bose gedancken noch lüst haben, ich aber anders ym sleisch sinde, wilchs durch und durch bose ist. Ich teile mich aber selbs auch ynn zwey studt, nemlich das sleisch und den alten Adam und den

¹⁴ fagt fehlt W 20 scheibet W 22 nicht (1.)] nichts B 24 welchem W fülen] entpfinden B 33 geschendt BCW] geschend A 35 bosen B

R] Si ego fol tempfen mit lege, so bin ich verlorn et non possum effugere legem, et cor manet impurum, con scientia.

2. hereo in Christo, qui non est fur, scortator, qui tantum fecit, ut lex exegit, et tantum est ei lex dei, ut mihi papae.

Ne possit dicere lex: Christe, noli scortari, than nit an den man thommen, quando hereo in eo, dum nihil schafft lex, nescio ne titulum im schuldig. Lex dicit: quomodo? tamen multas concupiscentias habes? Video oculis hin auff in Christum, cuius puritas est mea 2c. Si in carnem meam video, so wirts mit mir uneins et damnat.

Hoc docendum perpetuo. Et Paulus vocat caput, ut quando homo est in peccatis ut David, so sol er also hersarn: ich wil kein gset haben und hab keins, non sum scortator ic. Si ex corde non potest dicere, damnatus est. Si non, oportet fundamentum sit, ut consistas. Quomodo

1 verson (imo corde) zu 6 über schafft steht efficit sp nescio bis im durchstr sp
dafür so weiss ich mich nit eines buchstaben sp
dacendum durchstr sp darüber discendum sp
über vocat steht hic sp
über caput steht
praecepti sp
zu 12 über Si steht hoc sp
zu 13 über Si steht dicis sp
über oportet
fundamentum steht sum peccator sp mit non durch Strich verb

Dr] geist odder newen menschen, Im herzen habe ich Christum durch den glauben, 15 Damit streite ich auff zwo weise.

Zum ersten: Wenn ich mit dem geset soll handlen, so habe ich schon verloren, denn ich him nimmer genug thuen kan, ja falle nur tiffer han die sund, so bleibt das bose gewissen und unreine hert, kan dem geset nicht entlauffen.

Zum andern: Wenn ich aber Chrise. b 6] ftum ergreiffe und mich an phn henge, kan mir das gesetz nicht angewinnen. Denn Christus ist phe kein sunder, hat so viel than, als das gantz gesetz haben wil, das es phm nichts verbieten noch gebieten kan odder soddern, das er nicht than habe. Ist alles guten so vol, das er nichts anders wöllen noch thun kan denn gutis. Summa: Er hat kein gesetz und ist über alles gesetz, ja, es ist an phm gantz gestorben.

Weil nu Chriftus mein ift durch den glauben und ich widderumb sein bin, so kan mich kein gesetz beschüldigen, so wenig als Christum. Und ob es gleich her feret und mich angreissen wil, so wersse ich hhm solchs fur und spreche: hab ich doch alles und mehr than, den du haben wilt, und ob ich schön hm sleisch noch bose lüst habe, wende ich die augen hinauss zu Christo, der ist mein, gibt mir alles, was er hat, So ist seine reinickeit auch mein, Also kan es nichts an mir schaffen. Wenn ich aber herunter sehe, so sinde ich noch viel unreinis, dazu das gesetz recht an mir hat.

Dis ist das heubtstud, dar wir zu lernen haben, da ligt die kunft und alle macht an, wie man sich recht darein richte, Das, wenn wir gleich des 25 sleischs luft sulen odder auch hnn sunde gefallen sind, dennoch thuren sprechen:

R] vero dicam: non, cum peccator sim? hoc non invenies in sinu tuo. Christus est totus meus, ille potest 'Renn' sagen ad omnem legem et illud donavit mihi, dicendum mihi 'nein', so bu mich in bie hand nimbts, vicisti et cogor dicere 'Ja'. Sed praedicatus est mihi Christus, quod hoc mihi donavit, quando in carne sum mea damnatus. Si in carne spiprituali Christi salvatus sum, ita considenter dicendum 'non', ut Christus. Hoc per nos non dicemus, sed per Christum.

Haec sunt praedicanda et summa totius legis. Pura corda toifien von teiner sund zu sagen. Tum habes blonam conscientiam. 'Simullata.' Ut scias ita esse, non quod cogites sic, sed ita sidas, ut praedicatur Christum tuum esse, si vera est sides, tum haec 3 simul sunt, tum nulla lex est, nec humana, quae abrogatur, quia potest ausserie et hoc pertinet Christo. Sed

Dr] 3ch wil bennoch bes gefets los fenn, habe auch tein gefet noch funde, sondern bin from und gerecht, kan ich bas nicht fagen, so mus ich verzweiffeln und verberben. Das gesetz fagt: Du haft fund, sprech ich ja, so bin ich verloren, 15 sprech ich nein, so mus ich ein starcken grund haben, darauff ich stehe, das ichs widderlegen kan und das nein erhalten, Wie kan ichs aber fagen? ist es doch war, dazu bezeuget es die schrifft auch, das ich pun sunden geporen bin, wo wil ich benn das nein nemen? yn meinem buffem werde ichs freilich nicht finden, sondern yn Christo, da mus ichs holen, dem geset furwerssen und 20 sprechen: Sihe, der kan nein sagen widder alle gesek, hat auch seinen grund. [Bl. b 7] Denn er ift phe rein und on sund, Das nein gibt er mir auch, das. wie wol ich Ja mufte fagen, wenn ich mich ansehe, das ich ein sunder bin und mit dir nicht rechten kan, sondern fule, das nichts reins an mir ist, und Gottes zorn sehe, habe ich doch das darneben, das seine gerechtickeit mein ist, 25 so bin ich nicht mehr hnn sunben. Dahin mussen wir komen, bas wir so bestendig kunnen sagen, Wir seben from und reine, als es Christus selb sagen kan, wilchs alles geschicht durch den glauben.

Das sind die stuck, die zu predigen sind, und die summa des ganzen gesetz, sagt Paulus, das wil es und hat keine ruge, du komst denn dahin, was du die liebe habist von reinem herzen, das von keinem gesetz noch sunde wisse und Gott rechtschaffen sehe von gutem gewissen, darnach (wie folget) von ungeserdtem glauben, das ist: das es nicht allein mit worten gepredigt und mit gedancken hm herzen gespilt werde, sondern, das der glaube gründgut, ungezweisselt und gewis seh, es seh also, so ist es denn alles da, Das ist so viel gesagt, das kein gesetz da ist widder Gottes noch menschen. Menschen

¹ cum (sis) 2 illud donavit sp über (hoc . . . dat) zu 3 über mich in bie steht

o Satan vel lex sp nimbt (et) über cogor steht me victum sp 9 zu über sagen

fide non simulata ro r zu 11 über 3 bis sunt steht cor purum x. sp zu 12 über hoc

steht ad sp über pertinet steht non sp Christo c in Christus sp

¹⁷ ich es B 18 war etc. Dazu W 23 muß C 27 felbs C

R] ut abrogetur dei, oportet ille solus veniat. Papa in morte non habet me pro monacho. Cessat eius lex. Sed deus abrogat suam legem: ich wil bir meinen Christum geben, qui nunquam suit reus peccati.

Haec fides non crescit in hortis nostris, sed spiritus spanctus dat hanc und richtet haec 3 aufs. Et si interdum cadat ut David, tamen fide erigitur. Hoc neces sarium, ut praedicetur. Tametsi non sentiatur ita, tamen sic dicendum. Si dicitur: si servaris praecepta dei, tum sanctus eris, conscientia erit pacata, tum actum est, quia legibus mollen fie in cor, Sicut et novi prophetae nostri. Non possunt docere haec 3.

Si papistica ecclesia unum titulum intelligit, so wil ich mich lassen prellen et dicunt: bonum cor non cogitat de ulla crea tura, ut solus deus

pr] gesetz sellet also, das es gar abgethan und nach gelassen wird, da darssistum Christum noch nichts zu, ist auch darumb nicht komen, kan wol durch menschen aussgehaben werden, weil es durch sie gesetzt ist. Aber Gottes gesetz ausstzuheben, da mus Christus alleine zu, ihenis mus doch abgehen hm tode odder ehe, dieses aber ist ewig, darumb mus man den haben, zu dem es kein recht hat, der hhm für uns genug than hat.

Solchen grundguten, ungeferbten glauben, der solches fasse, mus der heilig geist schaffen, der richtet diese dreh stud auß, macht uns heilig, from und vol Gottes, lesset uns nicht finden, das gute gewissen nicht erschrecken, das reine hert nicht hrren, Das ist allein notig zu wissen, Und ob es nicht alle sülen, so fülen es ja etliche, Darauff [VI. 68] ist aber vleis zu haben, das man hhe nicht anders lere, das geschicht denn (wie gesagt) wenn man mit gesetzen wil die leute from machen und gewissen regiren, Wie disher die Papisten than haben und alle rotten geister noch thuen, so die leute hinein süren mit here gedanden und trewmen mit Got zu handlen, komen nimmermehr dahin, das sie recht lernen, was ein rein hert, gut gewissen und ungeferbter glaube seh, nichts darvon verstehen, auch heutigs tags der Babst mit allen hohen schulen, was diese dreh wort heissen.

Denn fie trewmen also barvon, ein rein hercz seh, das nichts boses gebencke und an keiner creaturn hange, Also, das creaturn und gedancken von

zu 1 über dei steht lex sp zu 2 Lex dei quomodo abrogetur ror 2/5 Sed bis hanc unt ro zu 7 über sie dicendum steht nos nihil peccatorum habere sp zu 9 über haec 3 steht de quibus in hoc c. sp 10 titulum durchstr sp darüber apiculum sp² zu intelligit hinzugefügt de his 3 sp zu 11 über bonum steht purum sp über non steht quod sp

¹⁾ so wil ich mich lassen pressen voll. Grimm D Wtb. VII Sp. 2101. Der Sinn ist: so will ich mich hängen (foltern) lassen. Auch sonst bei Luther voll. Erlangen, Deutsche Schriften 65, 107 f.: 'Und ist einer unter ihn allen, der ein Procemium oder Kapitel im Aristotele recht verstehet, so will ich mich lassen pressen.' 2) von Rörer gebildetes Diminutiv von apex s. v. a. Dachakzent zur Bezeichnung der Länge eines Vokals oder einzelner Schriftsug.

¹⁸ faßt C 26 tremme B 29 biefe] bie W

R] tibi luceat. Haec eorum est speculatio. Si laborarem et curarem familiam, non putarent cor mundum, quia vir cogitur gebenden, ut praesit suae familiae. Sed solum cogitandum: got, got. Sic et p|rophetae nostri novi. Dum eciam Christus non ha|buit cor purum, quia cum vidit cecos, tum non vidit deum.

Multos tales lib ros vidi, et mera somnia sunt et praecipiunt de solo s deo cogitandum reiectis ex animo omnib us crea turis. Sic et deus esset peccator, quia omnia. Sed est cor purum, das im nit gjet vel pleccata ein=bilbet, ut ancilla gedend auff den bren. Novus plropheta dicit impurum. Sed ipsa, quia scit deo placere et non facit ein pleccatum braufs, habet purum cor, quia deus imposuit matri, ut lactet puerum. Sic cor est purum und ghet doch mit crea turis umb, dum dicere possum: hoc placet deo, ergo,

Dr] einander sollen geschieden sehn. Wenn nu ein man ein weib hat und mit frolichem herzen seine erbeit thuet odder ein weib mit hhrem kind umbgehet und sein wartet, das sol nicht ein rein herz heissen, darumb das solchs alles nicht geschehen kan on gedancken, die daran hafften. Man mus ja teglich is auff narung, gelt, erbeit und ander ding dencken. Da sind hhe noch creaturn, wilcher man (wie sie sagen) gar los sehn sol, das die gedancken nicht anders sehen, denn das man sitze und speculire han hhmel und dichte nichts anders denn nach Gott. So solget denn, das Christus auch kein volkomen rein herz gehabt habe, da er die blinden sehend, die krancken gesünd machte, todten erwecket und han allen andern werden, Denn er muste sich hhe der creaturn annemen, wo blieb denn die weil sehn herz und gedancken blos an Gott?

Also haben uns die blindenleiter gefürt und unzelich viel bücher von solchem speculiren vol geschrieben, wie man der creaturn solle los werden, sind doch anders nicht denn lauter trewm und teuffels versurung. Es lest sich nicht mit gedancken ausrichten, das das hert rein werde, Sonst were niemand so unrein als Gott selbs, der alle schalckeit siet, daran gedencket und darüber zürnet, ja nimpt sich al [Bl. c 1] ler creaturn an, schaffet und wircket alles selbs, Sondern darhn stehet die reinickeit (als gnug gesagt ist), das das gewissen gut seh, der mensch thue für werck, was er wölle, das das hert nicht daran gebünden seh und thue es nicht darumb, das er ein verdienstlich werck thuen wölle odder das ers thuen muste, sondern mit aller liebe und lust, allein darumb, das es Gott gesellet, So ist es denn rein und gehet doch mit

zu 3 Dum durchstr sp darüber Sic sp zu 4 vt mat. XI. r über vidit deum steht contemplatus de deo sp zu 5 zu lib¦ros hinzugefügt quo[s] magno meo incommodo legi sp de sp über solo zu 7 zu omnia hinzugefügt intuetur sp Cor purum ro r zu 8 über dicit impurum steht ancillae cor sp zu 10 über imposuit bis puerum steht ancillae vt suum offitium faciat sp 10/11 Sic bis dicere unt ro

¹² follen vor von 117, 33 W 17 ander W 23 Blinbenfürer C 25 nichts W 32 er es B

¹⁾ Diese Stelle bekämpft Karlstadts Begriff der 'Gelassenheit' vgl. Barge, Karlstadt II, 36 ff.

R] et Si egredior cenobium, hoc fatio libere et scio deo placere, so ghe ich mit ber cappen umb, et est cre atura, sed cogito non esse peccatum.

Sic etiam mit der eelichen pflicht. Stulti ergo sunt, qui loquuntur de puritate cordis, ut ratio intelligit. Quando peccatum segregas a lege, tum habes cor purum, con scientiam et fidem veram, das solches hert also sthe in fide erga deum et proximum in charitate.

'Nescientes.' Die text sollen wir all aussen wissen i. e. non intelli-1. Tim 1.7 gunt, quid purum cor, conscientia, spillen mit cogistaltionibus, ergo servare doctrinam non possunt et sicut non intelligunt, sic docent. Nullum invenies eciam ex nostris plrophetis, qui nosceret haec tria. Nunquam legi in ullo libro haec 3. Quare dicit: 'haben geselt'.

Audax es, Paulle, quod dicis fabulas esse, quod sancti viri furgeben, 1. 21m. 1, 6 ut si ego dicam inutiles fablulas et nocentes papae tradiltiones. Si hoc vides in eis, ut sit cor purum 2c. bona docltrina, si non fablulae sunt.

zu 1 über Si egredior steht Sicut hodie fit sp 2 cogito (an meinem cogito qui dicit) 4 intelligit (loquuntur) 6 charitate über (fide) 10 ex über eciam 13 si über ego

Dr] 15 allen creaturn umb, thuet alles frey dahin, wie es hhm zuhenden ftoffet, leffit hhm kein gesetz noch sund machen, so wird es von keinem ding unrein, sonder ist hhm alles rein.

So sage auch von der eelichen pslicht zwischen man und weib, das mans alles dahin ziehe, das da kein gesetz sehn sol, daran das gewissen gebünden werde. Wenn du mit gesetz und sünde vom werd thüest, ist alles recht und von reinem herzen than, das Gott recht schawet und ungeserbten glauben hat, an wilchen solch werd nicht geschehen kan. Denn sind alle gepot erfüllet, das beide, das herz gegen Gott recht stehet und die werd gegen dem nehisten. Was nu nicht nach dem mas und regel gepredigt wird, ist schon des rechten wegs gesehlet, Darumb folget:

'Wilcher haben ettliche gefehlet und sind umbwand zu un= 1. 2im. 1,6 nugem geschweg, wollen der schrifft meister sehn und verstehen nicht, was sie sagen odder was sie segen.'

Der heubtsumma haben sie gesehlet (spricht er), wissen nicht, was die dreh stück sind, spielen nur mit gedancken, darnach loddern sie heraus, wie sie vren und sehlen, so leren sie ander leute auch. Du wirst hhe auch nimmer keinen horen, der da predige, wie man ein rein hert und gut gewissen ubirtome, treiben alles ander unnüt geschwet, sagen: so und so mustu thun [Bl. c ij] und dich stellen 2c. sallen auss eitel werck und geböt.

Ist aber das nicht ein kuner Apostel, das er thar der hohen Aposteln inngere, dazu phre nachfolger, den Babst mit seinem hauffen unnühe schweher heisen und sagen, das phr keiner wisse, was sie sagen und sehen, und freh will geschlossen haben, das, wo man nicht glauben und liebe predigt, das da eitel

^{18/21} Denn er schawet Gott recht vnb hat ein vngeferbten glauben, on welchen W 29 lobbern] plobern C faren W 30 phe] jr W 32 alle8] allein W

R] 1. Tim. 1, 7

'Magistri' volunt non de simplicibus dici i. e. gloriantur se scripturam interpretari et scire. Sie sagen und setzen et nesciunt, quid, die spruch, die sie suren, non intelligunt, wissen nit, was der text in im hat, suren die text et tamen non intelligunt. Textus in se verus est, sed non intelligunt, ergo sequitur, ut nesciant, quid ponant. Deus dicit: 'du solt nit scortari' i. e. hab ein gut shert, blonam con scientiam ac. tum satis saties huic praescepto, alias non ac.

Hoc illi ignorant et ponunt aliud, nempe: Si hoc facis opus, iustus eris coram deo, quod lex exigit, Iassens faren et econtra.

Iuditium hat er gefellet uber all solch doctores. Tacere non possunt et docere volunt et sensen verae doc|trinae ut hic, et putant se aliquid esse, 10 et coram deo sunt diaboli. Genuinum sensum scripturae non intelligunt, sie Iren engen verstand, tum facile sit, ut sua ipsorum insipientia vincantur, es ist als zu thun umb ein rein herz.

zu 5 über ponant steht constituant sp 5/6 dicit bis zt. unt ro zu 9 über hat steht
Pau[lus sp zu 12 nach sie steht über einer radierten Stelle nec sp zu vincantur steht
quando videlicet suam sententiam scriptis produnt sp rh

Dr] unnüße geschwetz seh und widder sie, die da predigen, noch ander leut wissen, was sie machen, es habe gleich ein schein und namen, so köftlichen es hmmer haben kan.

Sie wollen gerhumet sehn, als sehen sie der schrifft meister, die sie alleine kunnen und sollen auslegen, sperren da mit den leuten das maul auff, so sie doch die sprüche, so sie suren, selbs nicht verstehen noch wissen, was sie hn sich halten, das geschicht, das sie der drey obgenanten stück sehlen, daryn die summa der schrifft gesasset ist, süren ynn des die sprüch, die solchs yn sich haben, sehens aber nicht wund müssen sich von phn deuten lassen auff phre trewme widder die rechte lere.

Daraus folget, das sie, was sie setzen, ordnen und für lere gehalten wollen haben, auch nicht wissen. Als, wenn man Gottis gepot predigt, ist alles (wie Paulus zuvor gesagt hat) zu deuten, das es soddert die liebe von reinem herhen, güten gewissen und ungeferbtem glauben, So wird es recht 25 gefürt und gebraücht, da wissen sienen nichts von, darumd setzen sie ander ding eben widder das, so das gesetz soddert, sagen: halt dis und das, so distu from, betriegen sich und ander leut damit und machen nur bose gewissen, mit gesetzen verstrickt und unreine herken on glaub und liebe.

[V. c iij] Da hastu ein gemein urteil von allen, die nicht den glauben w leren, das sie alle sehlen und irren mussen, leren kunnen sie nicht, schweigen wollen sie nicht, so faren sie eraus, seilen jhenis und tressen dis nicht. Roch wollen sie allein recht und macht haben zu sehen und ordnen, verstehen widder schrifft, so viel sie hhr suren noch phren eigenen geiser, sehlen auff allen seitten des rechten verstands des geists und phres thands, Das heist die hohen gelerte wund heilige leut gerhümbt und abgemalt. Folget nu weiter.

¹⁵ töftlich ... haben CW] töftlichen hab A töftlichen haben B 32 bis] d $_{A}$ C 34 $_{B}$ $_{B}$ $_{B}$

¹⁾ Das Folgende ohne Sonderüberschrift angeschlossen.

19.

18. März 1525.

Bredigt über 1. Tim. 1,8-11.

R]

Maritii quae erat Sabibatum.
 EX C. I. LUTH.

'Scimus, quod lex bona est.' Heri audistis, wie die daß glesch nit 1. 21m. 1.8 vere praedicant, qui furen eam in conscientiam et ad ea opera treiben, per quae aliquid siat coram deo. Sed ad deum nemo venit per opera, sed oportet sit coram deo et ex deo natus, qui facit opus, quod valeat coram deo. Lex exigit, ut homo sit puro corde 2c. ex quibus sequitur dilectio erga proxsimum, da ben sol mans sassen, ut per sidem homo ad deum, per chasitatem ad proxsimum 2c. qui aliter docet, non bene.

Iam respondet ad questionem, quam quis posset dicere: Si lex non prodest ad salutem homini, cur dedit? cur lest ers treiben per pprophetas et appostolos? et verba in Mose sonant, quod non frustra datur lex, sed

su 6 über coram steht iam ante sp zu 9 über prox_[imum steht hanbelt sp zu 11 über dedit steht deus sp

Dr] 'Wir wissen aber, das das gesetz gut ist, so sein hemand 1. 21 m. 1, 8-10 recht braucht und weiß solchs, das dem gerechten kein gesetz 15 geben ist, sondern den ungerechten und ungehorsamen, den got= lösen und sundern, den unheiligen und unreinen, den vater mördern und mutter mördern, den todschlegern, den bulern.'

Bisher ift gesagt, wie die das gesetz nicht recht predigen, wilche es also predigen, das sie die gewissen damit sangen und zu solchen werden treiben, da durch man etwas für Gotte sollte gelten, Darnach ist die summa ausgestrichen, das sür Gott odder zu Gotte niemand komen kan durch werck, sondern müsse zuvorn für Gott sehn und aus Gotte geporen werden, der ein werck thün solle, das güt seh. Und das endlich dis die mehnunge seh, das das gesetz so viel haben wil, das der mensch ein rein herz, gut gewissen und ungeferbten glauben gegen Gott habe, daraus denn die liebe sliesse, dabey man bleyden sol und nichts mehr suchen, Und wer so predigt und lebt, das der recht predigt und lebt.

Ru antwortet Pau[lus] auff eine frage, die er auch hn andern Epift[eln] auffwirst. Denn es mocht hemand so sagen: sol denn das gesetz nicht nütz sehn, so das es uns foddere gegen Gott, warumb hat ers [Bl. ciiij] denn geben und nicht so mer hngehalten? was treibt er so groß sest damit durch die Aposteln und propheten, so es hnn Mose hhe also klingt, das es nicht umbsonst geben seh,

¹⁶ unreinen] vngeistlichen W 17 bulern] Hurern etc. W 22 Gott gerecht sein W 23 bis] bas C 28 Pau. A S. Paulus W Epist. A 31/32 was die propheten fehlt W

R] servanda. Ad hoc respondet: 'Scimus blonam legem', Sed non adeo bona, quin non sint, qui non abutantur. Si bene utaris, bona est, si non, nociva est, et hoc fundamentum est, ad quod data lex, et quomodo utenda, ne damnum fiat fidei.

Hominem non facis probum, si legem urges in conscientiam, sed multo s plus, so bu es serab treibst.

Ergo fructus legis, ut vere utaris. Ut intelligamus, Ideo dividendus in vetelrem et novum, qui debet unverwyrret sein lege, vetus semper sol getriben werden lege, Novus oportet habeat Christum, qui non est lex, sed donum, gratia et misericordia. Hic iuvat, quando sipiritus sianctus venit set dat sidem in cor, absque omni opere sis probus. Si vero accipio statum,

zu 1 über hoc steht Paulus sp Lex bona ror 1/3 legem bis lex unt ro zu 2 utaris über (vtatur) zu 8 über qui debet steht nouus homo sp über vetus steht homo sp Homo vetus nouus ror zu 9 Nouus ror 11 fis c in fio sp

Dr] sondern, das mans haben und thuen solle, wilcher spruch sehr viel allenthalben pun der schrifft sind? Darauff antwortet hie (sage ich) S. Paulus also: Ja, ich bekenne, das das gesetz gut ist, Aber so gut ist es nicht, man sindet viel leute, die sein misbrauchen und unrecht füren. Darumb ist es gut, wo man is sein recht braucht, Aber widderumb ist es nicht gut, sondern schedlich, wo man es nicht recht brauchet.

Daryn stehet auch der grund unserer lere zuverantworten, wazu das gesetz geben seh und wie sein zu brauchen seh, Denn das mus kurzumb stehen bleyden, wie gehort ist, das nyemand damit from werden kan, das man yhm wirgent ein gesetze ausse gewissen schlage, sondern mehr, das man es darvon treibe, treibistu es dazu, so machistu nur ubel erger.

Darumb stehet der rechte brauch des gesets darauff, das mans nicht hinein sure, wo es heraus gehöret. Diesen brauch recht zuverstehen mustu den menschen hn zweh stuck teilen und die Seide wol scheiden, nemlich hn den 25 alten und newen, wie hhn Pausus geteilt hat. Den newen menschen las nur gar unverworren mit gesehen, Denn alten treibe on unterlas mit gesehen und las hhm nur kein rüge darvon, so hastu es recht und wol gebraucht. Dem newen menschen ist gar nicht zu helssen mit werden, er mus etwas höhers haben, nemlich Christum, der ist kein geseh noch werd, sondern ein so gabe und geschend, lauter gnade und güte Gottes, wenn der has hert durch den glauben kömpt, werden wir für Gott from. Wenn du aber darauff gereist, das du ein werd thüest, ein orden odder stand sürest, damit sür Gott from zu werden, hastu schön des rechten brauchs des gesehs gesehlet und Christum verschen, hastu schön des rechten brauchs des gesehlet und Christum verschen. Da ist das geseh zu hoch gesürt und zu weit getrieben, denn

¹⁶ ifts B 19 fein] bas C 26 Bau. A

B] quo vis probus fieri, tum abnegavi Christum, qui sua g|ratia vult iuvare, Ego lege et operibus, Et sic pono loco Christi legem.

Vetus homo i. e. qui Christum non habent, cohercendi sunt legibus. Sic si Christus in homine non est, so darff man im nit guts vertrauen, quia sub diabolo est et nulla schalchett zu klein, ut hic recenset vitiorum catalogum. Cum ergo extra Christum, sub diabolo, kein guts an im hat et 1. Etm. 1, 9. 10 inclinatus ad malum, opus est lege, ut huic wer. Sepe de hac re dixi. Repetendum: Lex ergo est ein wher, quo reprimuntur mali, ne fatiant.

Hinc deus committit, ut lex praedicetur, ut de vitiis absterreantur, 10 non ut emendentur per eam, sed ne perrumpant penitus in malitia. Simile: gladius est institutus propter malos. Si homines sancti et probi, non opus

1 vis durchstr sp fieri c in fierem sp zu 3 Vetus ror 5 sub durchstr sp darüber mancipium sp diabolo c sp in diaboli über zu steht ift im sp zu 8 über satiant steht quiduis sp Lex ror 9/10 Hinc bis per unt ro 9 de durchstr sp darüber a sp über absterreantur steht mali sp zu 11 Ius gladij ror

Dr] da treibstu Christum aus dem herhen, da er alleine sitzen und regiren sol, und setzist das gesetz und dein werck an seine stadt, wie denn alle salsche lerer thuen und auch nicht anders thun kunnen, Also hat nu (sage ich) der newe 15 mensch sein bescheiden teil, Christum mit allen seinen gütern hm herhen, darburch so hat er alles, was er haben sol, darff keins dings mehr widder hm hymel noch auff erden.

Der alte mensch aber, der on glauben und nicht von reinem herten ift und Christum nicht hat, mus das geset haben und hmmer dar mit werden getrieben werden, Denn wo Christus nicht ist, da darssistu keinen menschen etwas gutis zu trawen, denn er mus unter dem Teufsel sehn, Darumb ist hhm keine schalkeit zu viel noch zu gros, thar sich auch nhemand zu hhm anders versehen, denn das er alle sund, laster und schande thete, wo er rawm und stad sünde, er kan auch zu keinem guten geneiget sehn, viel weniger gutes thuen, sondern eitel bübereh und bosheit, Derhalben ist not, das da das gesetz kome und dem bosen werhe. Da zu dienet es allein, ist auch nichts anders denn ein were, damit man die bosen ausschale, das sie nicht thuen, was sie gerne wölten.

Da kömpt nu Gott und schrecket mit dem gesetz, befilht, das mans so gewaltig yn die leute treibe, das sie sich surchten mussen fur tod, schande und helle, nicht darumb, das er sie damit mehne besser zu machen, sondern, das der bosheit, der sie vol sind, gesteuert werde, auff das sie nicht eraus loddern thüren und nach yhrem willen faren. Also ist es nicht umb der frommen, sondern umb der bösen willen geben, wie Pausus Rd. 13. von der weltlicken gewalt leret, Wenn die welt nicht bose were, [Bl. c6] durst man keiner öbirkeit,

²² an (3.)] an B 32 lobbern] plobern C brechen W 34 Pau. A weltlicher A

R] esset iudice, magistratu, Carnifice et S[umma S[ummarum potestate, quae adest ex dei commissione, quare patibula, rotae habentur, das den buben gewerb werde.

Sicut externo regimine non necesse nisi propter malos, Sic et hoc. Iudex piis nihil mali facit, sed furibus et latronibus. Ovi non opus, ut sadhibeas canem, ne mordeat, cur autem additur? propter lupum, ovis non indiget custodia.

Hic unus usus legis, ut mali coherceantur. Sic deus terret sua lege, inferis et supplitio, ne fatiant malum, quod alioqui facerent. Dicit ergo Paulus: utilis est, non ut per eam iustificeris, sed ut malos coherceas. Sed 10

Dr] rechten, schwerds, fursten, richter, seuer, galgen und rads, Was nu nicht Christen sind, gehören alle darunter, das man sie hm zwang und fürcht halte odder, wo sie eraus brechen, straffe und würge, Es ist alles Gottes gesind allein mit den unchristen umbzugehen.

Wie nu das weltliche schwerd und eusserliche regiment nicht not noch 18 nüß ist den frommen, sondern allein fur die bosen, Also ist es auch mit Gottes geseh. Mit einem frommen bürger, der niemand leid thuet, hat der richter nichts zu schaffen, sondern nur mit dieben und mordern, Also darst man einem schaff teine hunde legen, das es niemand beisse, denn es tan niemand schaden nach leid thuen, sondern dem wolff mus man sie legen, wenn wer nicht were, were keiner hut odder wache not, Also ist hie das geseh gestellet nicht den frommen, sondern nur den bosen.

Dis ift ein brauch und nut des gesetz, das es die leut schrecke und strasse mit allem unglück leibs und seele, die bösheit zustewen und auswendig zu weren, da zu ist es gut, nicht das es from mache, es machet allein ein eissersichen schein für den leuten, das man sich der werck enthelt, hnwendig bleibt es doch damit ungeweret, Es dienet phe da zu, das die leute fride haben kunnen und nicht ein iglicher seinen mutwillen ube, wie er wölle. Also ist es recht gepredigt und gefürt, Was du nu weiter für zusat dazu thüest, das es für Gott etwas gelte und nötig seh den fromen, bistu schon w

zu 1/2 über Carnifice bis adest steht hort its wiber got es heift summa summarum sp
4 necesse durchstr sp darüber opus esset sp esset (et) über Sic et hoc steht quod de
lege dicimus sp 5/7 Ovi bis indiget unt ro zu 5 Apposita Similitudo ro r zu 6 über
ne bis autem steht cum per se sit mansuetissimum animal sp zu 8 Vnus legis vsus vt mali
coherceantur. ro r zu 9 über fatiant steht homing sp 10 utilis bis coherceas unt ro

¹³ erwürge B 13/15 würge. Summa, Es sind alle Oberkeit vnd Cesetze von Gott geordnet, den bhsen zu wehren etc. Wie nu W 15 noch vnd W 18 nur] allein W 19 man vmb ein Schaffs willen keine W legen] halten (so auch 20) W 20 sondern vmb der Wolfse willen mus W 21 were, so wer C wach C

¹⁾ hunde legen nicht in den Wörterbüchern, doch wohl wie 'Fallen legen', 'Hinterhalt legen' zu verstehen. [O. Br.]

R] si praedicas: si legem servas, salvus eris, tum errasti, quia oportet alia res sit, quae iustificet, nempe solus s[piritus s[anctus, qui incendit cor fide et charitate.

Si das legi, abnegas opus spiritus spancti, qui non est lex, et econtra.

Si audis praedicari operum fidutiam, dicas esse mendatium. Quomodo ergo fiemus probi? per spiritum spanctum, qui dicitur donum dei, quod nobis deus donat. Si hunc habes, es probus, non est donum, sed vivens deus. Quomodo acquiram? per opera? Sed deus sinit praedicari de Christo, qui passus pro nobis et emeruit hic spiritum et peccatum submersit nostrum: quando hoc verbum wirt gefaft, tum spiritus spanctus est in iis. 'Ubi vult' 304. 3. 8 Ioh. 3. quare exerceri debemus in verbo Christi, donec veniat spiritus spanctus. Non est via alia, non e celis expectandus, ergo unicus modus audiendi verbum. Hoc verbum est pons et semita, per quam venit ad nos

zu 1 per quid iustificemur ror zu 8 über Sed steht Non sp zu 9 über hie steht Christus sp zu 10 über Ubi steht spiritus sp über vult steht spirare sp Verbi potentia ror 11/13 quare bis ad unt ro zu 12 über via alia steht nisi per verbum sp zu 13 über pons steht brud sp

Dr] zu hoch gefaren, Es sol nur auff erben und han eusserlichen wesen für den 15 leuten gelten. Zum hawendigen gehöret ein ander schatz, dieser vermag es nicht, Das ampt und die ehre gebürt alleine dem heiligen geist, wenn der nicht da ist, ist es alles verloren, Der mus das hertz erleuchten und anzünden, das es zu allem güten [Bl. c 7] lust habe und seh mit dem gesetz unverworren.

Wenn du solches dem geset gibst, haftu sein misbrauchet, denn du 20 macheft den heiligen geift baraus, Ru ift ber heilige geift phe nicht das gesetz noch widderumb, Ift gesetz ba, so ist ber heilig geist nicht ba, ift der nicht ba, so ift tein fromteit da, ist er aber da, so mus tein gesetz da seyn. Das gefet fol und kan nicht from machen, Der heilige geift aber machet für Gott from, haftu ben nicht, so bende nicht, das du from mugift seyn. Er ift nicht ein werd, das hnn unserer macht ftehe, Gottis gabe, ja der lebendige Gott, wilchem man mit teinem wefen ubertomen tan benn allein damit, das Gott predigen left, wie Chriftus durch sein blut und todt alle unsere sund erfeufft hat und uns feinen geift erworben, Wenn folches hnn oren klingt, so gehet mit dem wort der heilige geift hnn die herhen, wo er wil, den er so bleft fie nicht alle an, barumb fassen fie es auch nicht alle, boch gehet bas wort nicht on frucht abe, Derhalben man dasselb hmmer dar predigen, horen, handlen und treiben mus, bis der heilige geift ein mal tome, sonft ift kein ander weg da zu, Das du allein hm windel sigest, gen homel gaffift und wartest, wenn du phn sehest tomen, ift eitel gauckelwerd, Das wort ift die

¹⁷ da ift, so ists alles C 19 sein] es C 21 der (2.)] er B 24 gebende B dende nur nicht W 26 Cott ift er, welchem W 31 on frucht nicht W 33 allein fehlt W

R] \$196. 10.44 s[piritus s[anctus. Sic Pet_[rus Act. 10, dum dicit, quae de Christo accepimus: 'cecidit s[piritus s[anctus' 2c. Ibi nullum opus, meritum, sed per corporalem auditum. Ergo audiendus Christus vel meditandum in corde vel ex lectione.

Quando das operibus, quod spiritui foll, ifts abusus legis. Alius usus est, is scilicet, qui docet aginoscere peccatum, subtilior est. Quando praedicatur lex ita, ut omnia, quae homo facit, peccatum sit, omnia, quae cogitat, deo displicere, Ut per hunc usum legis werden niber gefchlagen opera in speciem iusta. 1. pertinet, ut coherceantur sontes, quorum vita est mala, quam et mundus novit.

2. cohercentur s|ancti pecca|tores, qui non occidunt et malam vitam 10 furen coram mundo, sed qui sanctam ducunt vitam incedentes in Cappis, Cilitia portant, Castigant, ut vides in Mona|steriis, et adhuc plures reperi-

Dr] einige brud und steig, durch wilche der heilige geist zu uns kompt, So lift web. 10,44 man act. 2. Da Petrus ein predig thete von Christo, wie er gestorben und von todten auffgestanden war, das der heilige geist herabsiele auff alle, so dem 15 wort zuhöreten, Da war phe gar kein werck, sondern allein das hören, das bringt den heiligen geist mit sich.

So ist das nu ein misbrauch des gesetz, so man den werden gibt, das dem heiligen geist gehöret, dar gegen der rechte brauch ist, den bösen zu weren und zustrassen. Nu ist noch ein [Bl.c8] brauch, den Paulus an andern orten außstreichet, der ist etwas subtiler, das das gesetz die sünd erkennen leret, nemlich, wenn also gepredigt wird, das eitel sünd an uns ist, was wir sind und thuen, das ein mensch auch nichts dencken, begeren und reden kan, es ist alles widder Gott und verdampt. Das also durch diesen gesetz brauch niddergeschlagen werde alle grosse schoe werd der weltheiligen, die dem gesetz wollen zustuch sind genug thuen, Wie es durch den vorigen brauch den groben, offent-lichen sünden weret, so gar kein güten schen süren, sondern gantz unrein und schendlichbar leben, das alle welt mus sagen, es seh verdamlich.

Hie findet es nu etliche fromme scheld und heilige sundere, die mit der that nicht morden, stelen noch ehebrechen odder schandbar leben, sondern ein so erbar wesen und geberd füren, gehen ein her hnn grawen rocen und hüten, legen stricke umb den leib, beten, sasten und kasteien sich und halten hhren orden aufst aller strengist, wie man bisher von den München gehalten hat,

¹ de durchstr sp darüber a sp Act: X. ror 2/3 Ibi bis Ergo unt ro su 3 über vel meditandum steht per praedicationem sp su 4/5 Alius legis vsus quo peccatum agnoscitur ror su 6 über peccatum steht est sp cogitat (quae) su 8 1. ror su 10 2. ror su 12 über Castigant steht corpus sp über Mona steriis steht fieri sp

¹⁴ Petrus predigte von W 15 von todten fehlt W war] were W 16 hören, nu das W 22 wird] wurd C 25 werden W Wercheiligen W 28 schenbtlich C 29 und Heuchler, die W

R] untur, qui non possunt getabelt werben. Hic hat bas lex erft zu thun, ut non faciant blona olpera. 1. non vult lassen boss sein et illos nit from, et dicit: is ordo, quem servas, ideo servas, ut coram deo sias iustus.

Lex dicit: 'non est iustus 1', 'omnis mendax', o|mnia opera, sed \$\frac{98 \text{i.116.11}}{\text{gl.116.11}}\$\$

hypo|crisis et dicit mendatium, et hic usus maxime neces|sarius, quare optima res est lex, dicit Pau|lus: hi ne fiant palam impii, hi ne sancti, quia volunt his operibus auf\$\text{sighten s|piritus s|ancti officium, alias s|piritus s|anctus \text{hulff nichts}. Cur effudisset san|guinem Christus et emeruisset spiritum hunc?}

zu 2 über blona olpera steht iustitiarij sp 1. bis 3 dicit unt 1 ror über lassen boss steht palam peccantes sp zu 3 über dicit steht lex sp 2. ror zu 4 über omnis steht homo sp zu 4/5 über sed hypolerisis steht quae facit non prosunt sp 5 dicit durchstr sp über et (2.) steht sunt sp 6 hi (1.) c sp in homines 1. 2. ror 8 effudisse

Dr] auch noch viel feiner, erbarer leute auff erden findet, von den die welt nicht anders sagen kan, denn das sie fromme, heilige leute sind, Da da hat das gesetz mit zuschaffen und abermal zu weren, wil diese nicht lassen from sehn, wie es jhene nicht wolt lassen bose sehn, hie verwirst es gute werck, dort verbeut es bose werck, hie kan es sein vorig ampt nicht füren, das es der bosheit steure, denn es schon ausgericht und volfüret ist, denn diese leut sind schon from und unstresslich für der welt, Aber wenn es dort geweret hat, sallen sie auff diese sehrte abermal zusern, das sie mehnen die werck durchs gesetz erzwüngen sollen sür Gott gelten und wollen aus weltlicher, vergengelicher gerechtickeit hymelische, ewige gerechtikeit machen. Darumb mus es auff beiden seiten weren.

Das geschicht nu also, wenn man sagt: sibe alle werck, die du thuest der [V. b 1] mehnung, das du für Gott etwas geltist, sind verloren und verdampt, Denn kein mensch auff erden ist, der ein werck thuen müge, das Gott gesalle, Weil wir alle salsch und lügener sind, Wie Psalm. 116. sagt. Da spricht vi. 116, 11 das gesetz uber solch leben ein urteil, schlecht es nidder und machet es zu sünden und schanden. Das ist auch gar ein hoher und ser nötiger brauch, darumb ist es ein köstlich ding umbs gesetz, wenn es him rechten brauch gehet, weret es auff beiden seitten, ihenen, das sie nicht boses thuen, diesen, das sie nicht from sehn, Warumb das? darumb, das es (wie itzt gesagt) doch falsch ist und sie mit dem schein und beckel die leute betriegen. Wöllen sie es mit hiren werden und schonen geperden fur Gott ausrichten, was ist den der heilige geist nüge? odder warumb ist Christus komen, hat sich sein blut lassen kosen heiligen geist hnn sein ampt greiffen, Christum gelestert und verleügnet.

¹⁰ sie fehlt B 31 sichs W 32/128, 13 suchen? Kunnen sie es aber durchs Gesetzes werd erlangen, So ist Christus je vergebens gestorben, So greisset auch Mose mit seim Gesetze bem beiligen Geist in sein Ampt, lestert und verleugnet Christum. Wo die Lere eingehet und das hertze recht trifft, Da mus ein Mensch, er seh euserlich so from als er kan, die Pfawen sebber niberschlagen und sein stolk W 33 griffen C

R] Tunc oportet quis se agnoscat: et talis ego fui. Tales sancti pleni veneno sunt, invidia, scortatione, oportet omittant propter cohertionem. Si cor inspitias plenum omni invidia, ut Christus dicit. Habes 2 usus legis: 1. ut mali coher[ceantur, 2. ut boni. Ut 1. non fatiant, quod velint, 2. ne faciant, quod spiritui s|ancto puret et abigant spiritum s|anctum.

Si ita praedicas, ut werest, ne illi zum teusel, alii ghen himel faren, dum bleibt, das du must anders was haben quam legem, et hoc est spiritus (4)4.4.8 sanctus, quem Paulus vocat donum dei, quem deus dat per Christum, et donatur, quando praedicatur.

Sic plotes respondere, quando quereris, an non facienda blona olpera, 10 lex servanda? dic: lex blona et bene faciunt, qui praedicant. Sol man nit from mit werden? Nehn coram deo, fur der welt soltu es halten, ut

zu 1 vor talis steht dicat sp zu 2 über omittant steht crassa peccata sp zu 3 über ut Christus steht mat. 23. sp über 2 steht duos sp zu 4 über ut boni steht in speciem sp Ut bis 5 s[anctum unt ro über 1. (2.) steht primi sp über 2. steht secundi sp zu 5 über s[piritui s[ancto puret steht dz dem hehligen geist sp 6 alii c aus alter 7 must c aus muss

Dr] Da mus sich die pfawenseder nidderschlagen und hhren stolt lassen sallen, das, wenn sie sich recht ansehen, bekennen mussen, das sie vol schlams, gist, neid, zorn, hurereh, unglauben seh, mehr denn kein andere, ob sie gleich wen schulden sehre willen, Derhalben nicht muglich ist mit werden from zu werden, ja hhe mehr mans wil gut machen, hhe ergere es wird, Wer sich nu des unterstehet, dem mus das gesetz weren, das er nicht den heiligen geist aus treibe, sein ampt neme und sich an seine stad setze, Wenn es so gebraucht wird, das es hie und dort were, so gehet es recht und ist gut und köstlich, So bleibt denn das zu letzt, das man etwas mehr und bessers haben musse, weil das gesetz zur frömkeit nicht hilfst, nemlich, wie gesagt, den heiligen [VI. b ij] geist, den Eph. 4, 8 S. Paulus ein Gottes gabe nennet, wilche er uns umbsonst schenket, aber durch Christum verdienet und hnn und mit dem wort gebracht.

Fragistu aber: Wie? sol man benn nicht gute werck thuen und bas gesetz halten? Antwort: ja, ja, ja. Das gesetz ist gut, und thuen wol alle, die es hand haben, predigen, treiben und thuen, Warumb sol mans benn thuen? darumb, das man dardurch from werde? Antwort: nein, nein, Man wölle benn so sagen, das man dardurch from für der welt werde, Fur Gott so aber mus etwas anders sehn. Wazu ists denn gut odder warumb ist es gegeben? Dazu, das es were, das man nicht böses thue und erzwinge ein eusserliche fromkeit sur welt und widderumb, das es der selben weltlicher

¹⁴ sie (beidemal)] er W ansihet W mus W 15 sie] er W 16 bergen kan W 17 ern C 21 bleibes W 22 zu fehlt W 27 Antwort. Ja freilich. Das W 29 nein (2.) fehlt W 33 weltlichen CW

R] 2. aginoscat se pecicatorem, 3. vergifft burch und durch. Si vis produs sieri et sacere biona olpera, vide, ut sipiritum sianctum habeas. Ille dabit novum spiritum (et Christum wirt in dich pflangen et econtra).

Bene. Vos non bene utimini, it wolt die leut from mit machen. 1. 21m. 1. 25 Die ander tunft, quae sciri debet, quod 'Iusto lex non est data': qui enim 1. 221m. 1. 25 iustus est, habet sepiritum saenctum, purum cor 20. quid sol im weren, ut malum non agat, ut peccatum agenoscat, er ift weht hin uber: si sidem habet, omnibus servit, non tentat, ut operibus velit salvari, scit solius sencti sepiritus officium, hat plus quam legem. Quibus autem? 'Iniustis.'

Quare? ut illi coherceantur et doccantur, qui sint. Mirus locus, quod iustus legem non habet, shet auff die weiß du, ut lex penitus sit abrogata, dei non abrogatur ut humana, oportet textus verus sit.

^{1 2.} durchstr sp aginoscat erg sp zu agnoscas se c sp in te zu 4 über Bene steht si quis ea vtatur ro zu 5 Iusto lex non est posita ro r zu 6 über quid steht was sp zu 8 operibus velit durchstr sp darüber per opera sp salvari c sp in saluetur 9 officium (esse) zu 9 über Quibus autem steht lex est posita sp zu 11 über dei steht lex sp

Dr] fromickeit were fur Gott zu tretten und bringe sie da hin, das sie sich für Gott bekenne ein sünder und verdampt, kürzlich, das man wisse, das es sür 35 him nichts gilt des gesehs werck eusserlich halten. Wiltu aber from sehn und hernach rechtschaffene gute werck thuen, so sihe, das du den heiligen geist habist, der dir Christum bringe und hin dich psanze und dich hin phin, das du ein new mensche werdist, der selb wird dir ein rein herz, gut gewissen und grundguten glauben schaffen.

Da hastu nu ben rechten brauch des gesetz, wo der gehet (spricht Paulus) und man solchs wehs, das den gerechten kein gesetz geben ist, sondern den unrechten, da ist es gut und nüte. Wie das zugehet, ist aus den vorigen gnugsam verkleret, Den ungerechten ist es geben, nicht den gerechten. Warumd? Sihe nur ausst den brauch, Der gerecht ist und hat den heiligen geist, der hat ein rein hert, gut gewissen und ungeserbten glauben, was kanstu dem weren, das er nicht boses thue? Thuet ers doch nicht. Odder das er sich erkenne als ein sünder und nicht [Bl. diij] vermesse mit werden from zu werden, Das ist zu lang geharret, ist schön weit uberhin, hat mehr, denn das gesetz geben kan, Denn wer den glauben hat, wehs wol, das er ein sünder ist, denckt sich auch nicht mit werden an hymel zu slicken, wehs, das er alles durch Christum hat, Darumb man kein gepot ausst hah schlagen kan. Den ungerechten aber mus man gesetz ausstlegen, Wazu? das man hin were odder sie lere erkennen, was sie sind.

¹³ wehre, das sich der Mensch nicht vermesse fur Gott dadurch from zu sein, Sondern bringe jn dahin W sie (2.)] er W 14 Aury W 16 gute sehlt B 17 habist] erlangest W 19 güten B 23:24 verkleret. So sagt nu der Apostel, Es seh geben nicht den gerechten, sondern den vongerechten etc. Warumb? W 30 werden gen Himel zu komen W 31 Dem W

Ita ghets zu, ut intelligatur spijritualis secundum con scientiam. Lex manet, sed iustus habet cor purum und da mit thut et als, quod fatiendum. Similitudo: quando res per se ghet, non opus ut agatur, ut si legem velim dare, ut sol luceret, ut lignum in sylva cresceret, ut Aldis flujeret, quia prius sunt. Ergo udi res perfecta, non habet opus ut x. Augustinus hoc dat exemplum: 3. 2 non sunt schuldig, ut sint 5, sed iam sunt x. Lex ift da hin geben, two das nit ist, das tverd.

2. 5806 20, 3 Quando dicit lex: 'Non habebis' 2c. tantum est: tu es idolatra 2c. et quanquam opere non facis, tamen plenum est cor. Tamdiu sumus Adae

zu 2 quomodo lex dei abrogetur ro r zu 3 Similitudo ro r 3/5 Similitudo bis prius unt ro 5 habet non opus zu 6 Tria duo ro r zu 7 über bas steht es sp 9 Tamdiu c sp in tantisper, dann durchstr darüber donec sp

Also habe ich oben gesagt, das Gottes gesetz nicht abgethan sey, das es 10 Dr] nimmer sepe, wilche nicht müglich ist, sondern also, das mans geistlich verstebe nach dem gewiffen. Das ift so viel gefagt: Das gesetz bleibt woll, aber ber gerechte hat so viel, nemlich ben beiligen geift und ein rein bert, damit er thuet alles, was das geset haben wil. Nym ein gleichnis: Wenn ein ding gebet, als es geben fol, barff es niemand treiben, Wenn es thuet, was man 15 haben wil, darff mans nicht heissen, gebieten noch verbieten, Der sonne darff man tein gesetz geben, bas fie leuchte und am homel lauffe, Roch bem waffer, das fie fliesse, Roch dem feuer, das es brenne, Obber eim bawm, das er grune und wachse. Und muft hie ein narr sehn, der sich unterstunde solche alles zugebieten, Wenn es bereit furhanden ift, barff es niemand beiffen ba febn, so heissistu es aber, so muss entweder nicht da seyn odder so es da ift, mustu ein narr segn. Augustinus gibt ein solch exempel: zwey und dren find nicht schüldig, das sie zu sammen fünffe machen, darffs auch niemand foddern, es . ift schon gemacht bing, bas es nicht anders sein noch werben tan. Gefet aber mus allein bar auff gegeben werben, bas noch nicht ba ift obber nicht s gehet, wie es gehen fol. Wenn es aber tompt und furhanden ift, mus es auff horen und abfallen.

Also ift es auch hie mit Gottes gesetz und den zehen gepoten, Darumb 2. Mose 20, 211. wenn das gesetz sagt: Du solt nicht andere [Bl. diiij] Götter haben, Gottes namen nicht unnühlich brauchen, den sabbath heiligen, Die eltern erhen, nicht tödten, sostelen, ehebrechen, selschlich zeugen 2c. ift es eben so viel geredt, als ob es sagte: Du bist schon Abgöttisch, Gottes lesterer, unheilig, ungehorsam, ein mörder, ehebrecher, dieb und lügener, und ob du nicht heraus ferst mit dem werd, bistu doch hm herzen vol aller untugent und lust zum bosen, Wie denn unser keiner

¹⁶ man nichts W 18 fie] es CW 18/19 grune, wachse vod frucht trage, ist er anders gut. Und W 20 bereit] schon C 22 exempel] Gleichnis W 30 sabbath] Feirtag W 31 selgen] salsch zeugens geben W

R] filii, barff einer bes andern sich nit schemen, quod non facio palam, timeo gladium.

Ubi lex data fuerit alicui, so khumbt ein impersectio da beh. Non dies ad seminam: sis mulier, sie ists bereht, was bereht schon ist, so darss ichs nit heissen. Sie Iustus habet spiritum seanctum, honorat deum, non furatur, non cupit malum. Das ist gemacht ding. Si dicerem iusto: Ne scorteris, diceret: stultus es, da illis hanc legem, qui non faciunt.

Non ergo datur ei lex, quia habet omnia, quae lex praecipit. Deus non est stultus, ut praecipiat ibi, ubi prius aliquid est. Et quia praecipit per totum orbem servari praecepta eius, oportet agnoscamus nos tales, quales

zu 1 über facio steht aliquid mali sp 3 Ubi bis ben unt ro zu 5 Adaptatio ror Sic bis s[anctum unt ro zu 7 über qui non steht quod iustus sp zu 10 Notabene r

Dr] anders ist, weil wir Abams kinder sind, darff kein Esel denn andern sacktreger heissen 1, wie einer ist, so sind sie alle. Das wir aber nicht alle thuen, was wir gerne theten, macht allein der straff, schande und helle surcht, wo die nicht were, were keiner, der nicht raubete, stele, mordete, wie die andern. So sihestu, wie das geset allenthalben so viel schleust, das, was es soddert, nicht da ist, sondern das widderspiel.

Weil es aber also umb ein Christen stehet, wie gesagt ist, das er alles thuet, was das geset haben wil, hat ein rein hert gegen Gott, gunnet und thuet heberman gutes, niemand ubels, ist schön also gemacht, wie er sehn sol, das er nicht anders wöllen noch thuen kan, weil er den heiligen geist hat, durch wilchen das hert entzundet wird mit lust zu allem guten, Darumb du hin ja so wenig gebieten kanst, from zu sehn, als man von einem man soddern kan ein man zu sehn, oder einem weib ein weib zu sehn, weil es also geschaffen ist zuvor, ehe hrgend ein gesetz gewesen ist, und die natür nicht anders tregt. Wenn du aber zuserist und einem solchem menschen gebieten wilt, mag ich sagen, das du ja ein nar und unsinnig sehest damit, das du sodderst, das er schön bezalt und geben hat, und verbeütist, das er doch nicht thuet noch thuen kan.

Daher ift hhe klar genug, das das geset mit den frommen nichts zu schaffen hat, Hat es aber mit hemand zu schaffen, so mus er nicht from obder gerecht sehn. Denn Gott ist hhe kein [Bl. dv] narr, das er das heisse thuen, das da schön gethan wird, Weil er denn von aller welt soddert: Thuet das und das, wil er beschlossen haben, das sie alle vol sünden ist, und sie dazu zwingt, das sie solches bekennen musse, Also bleibt nu, wie Paulus sagt, das geset auff den ungerechten, das es hin were und sie schrecke, so lang bis sie

¹² alle (2.) fehlt W 14 nicht fo wer teiner C 27 er (1.)] es W 35 unrechten W

¹⁾ Rein Efel barff ben anbern fadtreger beiffen ogl. Wander 1, 861 Nr. 173.

R] lex praescribit, quia deus aliter heift. Ita lex datur iniustis, ben fols weren, ne peiores fiant et ducat in cognitionem, ut videant, wo es in fehl.

Posset quis dicere: si fols also au ghen, dum nullus sanctus in terris? Tamen commendat aliquid Timotheo? Num Timoltheus non est probus? vel Paulus? Cum multa praecepta apostolorum, quae committunt Christianis? 5 Si nullus est iustus in terris, cur dicit: 'Iusto lex non est'? et dicit caput esse cor purum, quo fatetur esse iustos? Num homo potest iustus et iniustus?

Quia datur, ut vides hic, lex iustis, concludit Paulus, quod iusti sunt sancti et non sancti et legem habent et non, und wir werdens hie lassen 10 bleiben ut Paulus, quid hoc? Accipiamus hunc hominem, qui cor purum x. sed si hoc habeo, nondum caro pura. Si con scientia pura, tamen lingua x. Si sides, tamen manus impura. Vetus Adam adhuc adest, sides, quae trahit me ad deum, da muss thein gset sein. Ibi frolicher mut et cor omnibus paratum et habeo omnia satis.

So sprichstu: Wenn es also zugehet, so ist niemand gerecht auff erben?

1. Tim. 1, 3 Denn auch Paulus selb hart zuvor Timotheo besilht und spricht: 'Wie ich 18. 18 dich ermanet habe' w. und bald hernach: 'Dis gepot besilh ich dir.' Da ist 20 ja ein gepot, das er auch noch weiter hepsset gebieten und beselhen, Ja, wie vol ist alle schrifft alte und new Testament solcher gepot? Sind denn S. Paulus und Timotheus odder die Christen nicht from odder was thar er sagen: Den gerechten ist kein geseh geben, und seret zu und gibt es phm selds?

Antwort: Also schleussit er selb, das sie beide, gerecht und ungerecht se, und bleibt auch darben, das auss erden niemand gerecht ist, es kan kein frommer man auss erden leben, er mus hnn hymel. Nhm fur dich ein solchen menschen, der ein rein herz, gut gewissen hat z., der wird also sagen: Ob ich gleich ein rein herz, gut gewissen, rechtschaffenen glauben habe, ist doch das sleisch, die zunge, die faust nicht reine, Das ist: Der alte schalck, den ich am schalse habe, der ist noch unreine. Der glaube, der uns hinauss gegen hymel zu Gott füret, wil kein geset leiden, da hat das herz so viel, als man hmmer soddern kan ein frolichen mut, lust zum guten, freuntlich und unterthenig herz, das sich hederman unterwirfst, da ist alles rein und rechtschaffen.

³ si] fit Obiectio ror zu 6 über est (2.) steht posita sp zu 7 über iustus steht esse sp zu 12 über tamen steht non sp

Dr] wissen, das sie etwas anders und bessers mussen, damit dem gesetz genug geschehe, und so sehn los werden.

²⁰ bich fehlt W Dis] Das C 22 S. fehlt W 25/27 Antwort die hymel] Rach bem Geist ist der glaube gerecht, on alle sunde, darff gar leins Gesehs, Nach dem Fleisch hat er noch sunde etc. Darumb W 26 sehnd C 27/28 solchen menschen] fromen Christen W 28 zc.] vnd einen dageferbten glauben hat W sagen mussen W 31 gegen] gen W

B] Sed iste sact non vult sequi, da hengt mir noch an Mala cupidistas, cura pro victu, timor prae morte, sust pro uxore, peccatum plus diligo quam timerem, der trect bleibt hmmer hangen, cum ergo hoc hereat, scriptura in hoc pro malis habet, ut hic opus, ut mortiscem und dempss. Sed omnia siunt ex spiritu interno. Utrique cohibetur. Huic, sust und sib in corde hat darsu, alius non libenter sert, ut iustus siat, non saciat nec det, sed ut accipiat, scilicet sepiritum seanctum, et per hanc acceptionem sit salvus, dum debet dene operari. In hoc, quod sepiritum seanctum accepit, sanctus est et non indiget lege. In hoc, quod adhuc est in carne, impugnat eum caro, der teussel hat noch sein sussessiritum, ergo homo propter carnem est peccator, propter spiritum est spiritualis, donec in exetremo die cessent Cupiditates, tum plena erit terra et celum bonis, nemo malum cupiet alteri. Iam hoc

1 sequi (credis) 4 habet] hereat zu 5 über Huic steht bet sp zu 6 über faciat steht operetur sp 8/11 quod bis propter unt ro 9 bet (ie) zu 11 mundi erimus r

[BI. d 6] Aber auswendig wil das steisch noch nicht hinnach, da hangt yhm noch allerley unstat an und bose lust, sorge fur narung, surcht des tods, geiß, zorn und has, Der dreck bleibt ymmer neben dem glauben, das er sich damit schlage und aussege, Weil nu solchs noch da ist, rechnet uns die schrifft ynn dem stück gleich den ungerechten und sündern, das wir eben so viel nach dem steisch geses mussen als ihene, des steisches lust zu weren und sie zu dempssen, doch geschicht auch solchs mit lust aus dem geist, nicht mit verdries und unwillen. Denn hierhnn ist die unterscheid zwischen denn zweien. Beiden wird durchs gesetz geweret, Aber die hm geist sind, haben ein willig, frölich hertz, ihene aber nicht, darumb wird es diesem geschenctt und nicht zugerechnet, ob noch sünde da ist, jhene aber werden verdampt, darumb, das sie keine lust und liebe dazu haben.

So hat nu der gerechte alles, was er haben sol, darff kein gut werck thuen, das er gerecht werde, denn zur fromickeit darff er nichts, denn das cr empsahe und neme das Euangelion und trette unter den schatten Christi, Wenn er nu das entpsangen hat, so thuet er denn gute werck. Nach dem das er entpsangen hat, darff er kein gesetz und ist rein, Nach dem aber, das er noch nemen sol, darff er des gesetz und ungerecht ist. Der heilige geist wönet hm herzen, aber nicht hm sleisch, da wonet der Teufsel mit seinem samen. So mus ein mensch auff erden leben, das er auswendig mit dem gesetz gedrungen und gezwungen werde, das er nicht boses thu, aber nach dem geist ungezwungen bleibe, denn er von hhm selbs gutes thuet, Das weret so lange, bis er stirbt. Um jüngsten tage werden wir gar rein an leib und seele, on

¹⁴ sorgen B 22 bisen C 23 ob gleich noch sund C 28 das nun C 29 er bas C 34 und gezwungen fehlt C

RI non potest fieri, quando video, pecco, mulierem cupio, quando mortem, terreor. Hic tamen cessant in corde unb repnen unis subinde.

Committit ergo Timostheo et aliis, ut frenet Adam, quia, quando verbum dei non semper tractatur, quod mala semina einsehlet, ut Adam werd gedempsset et werd im genommen seine bose Tuck. Secundum spiritum non habet in se legem, secundum carnem habet, quia nondum penitus puri.

1. Tim. 1, 11 'Nach dem herlichen Equangelium des seligen gots.' Ita reddendum erat.

Dr] alle bose luft, ja hymel und erde wird alles vol [281. b 7] guten werden. It aber, weil fleisch und blut lebt, ist nicht müglich, es mus sich regen, was es sihet, ba felt es auff, das es entweder lieb dazu hat odder sich davon wendet, das bleibt hnn einem mehr und stercker, hm andern weniger bis hnn den todt, darumb mus man sich von tag zu tag damit treiben, das mans aussege.

Umb der ursache willen befilhet nu Paulus und lessits den andern gebieten, das man beh der reinen lere bleibe und nichts anders lere. Denn 18 es ist auch ein stück des ampts, das man nicht falsche lere einfallen lasse, das hert nicht widder verunreinet werde mit fleischlichen dünckel und lere, da soll man weren, wie man kan, das das gewissen nicht damit besteckt werde, wie geschehen mus, wo es drauff sellet. Ist auch am meisten an dem stück gelegen, Denn wo die lere recht bleibet und das gewissen nicht mit andern 20 leren verselschsstellschs so ist auch dem leben und werden wol zuraten und zu helsen. So ist nu Summa summarum: Nach dem geist ist kein geset da, nach dem sleisch ist geset da, denn das thuet nicht, was es thuen sol, Der geist aber thuet es alles. So verstehe nu denn spruch von dem geset geben und die zween brauch des gesets.

9 gutes W 12 yn tobt C 14 er nu S. Paulus W 17 verunreiniget W 18 damit nicht W 24 Spruch recht, jo ba leret, Warumb bas Gesetz geben seh, vnd die W

20.

19. Märg 1525.

Predigt am Sonntag Ofuli.

R] Qut. 11, 14 ff.

Dominica Oculi LUTHERUS XI. Luc.1

In hoc clapite depingitur nobis, was das gants wesen eins triftlichen stands sei und wies she dem Eluangelio. 1. differentia operum nostrorum et dei proponitur. Videtis mutum obses sum, quem iuvat Christus a demolnio. Hic significatur, quid nos simus et faciamus, et quid deus et faciat. 10 Hic mutus significat omnes nos mutos coram deo, quia obsessi diabolo. Obsessum coram deo ipso, eius spiritum non habemus, Mutum, quando

²⁶ Luc sp über (MAT:)

¹⁾ Diese Predigt ist früh 8 Uhr in der Murienkirche gehalten (rgl. Predigtübersicht).

R] eius verba. Quando mundus praedicat se au tob, si verbum dei non est, est mutus, quia non audit. Item quando deus non laudatur vere, ists auch fthum. Hoc nobis scrip tum et praedicatur, ut sciat quisque se mutum, et utinam ita sentiremus ut mutus, dum veniremus forte ad glratiam quam Videtur quandoque vis li beri ar bitrii, quod hactenus praedicatum fuit. Si comparas diabolum nostris viribus, nostrae nihil possunt, quando obsedit nos. Insaniunt illi. Tantum abest, ut contra eum pugnent. Videmus, quid fatiant illi, qui sipiritum sianctum non habent. Quando praedicamus, hoc facimus, quasi diabolus esset mortuus et nihil possit, sed hoc Equangelium indicat regnare in nobis, dic multa, dic lib|erum, vide quis te equitet. Prius expelle hunc, tum loquere de Eluangelio. Non credimus Eluangelio. Tum corporaliter et fig uraliter, iam spiritualiter, Et hoc facit suo verbo, sinit illud praedicare et per illud dat sipiritum sianctum in corda, ut homo illustretur, et fit aliter adfectus, tum ibi nulla est habitatio, nobis thuts nit whe, liplich praedicatio, nobis suavis, sed diabolo adversa. Tum fiunt homines, qui loqui audent et faciunt divina opera, tum admirantur probi, quod sic illuminantur homines, et hi sancti, alii blasphemant und leftern. Es fol also sein, donec isti accipiant suos doctores, quibus digni sunt. Hic vides sie fieri. Das koftlich werd mufs ber teufel thun. Sie quidam laudant, so alii damnant. Si verbum dei habere videmus, so mussen wirs warten, mundern et blas phemare. Alii signum e celo expectant i. e. volunt expectare 2ut. 11, 16 concilium Papae, an verum sit. Oportet feras tit ulum esse servus Beelze|bub, et hoc propter Christum. 3. expectant, donec concludatur. Oportet fides stet in syncero verbo, non in aliorum consiliis. Non solum blas phemant bonum dei verbum, sed vocant Beelze bub, ber oberft thoniq unter fligen, 'fligenman', der anmechtig teufel. Sicut musca est mat, sic vocarunt deos gentilium. Et Sanctis simi hoc fecerunt, nempe Pharisaei. Sad ducaei non deum nec anglelos nec animam. Der recht kern muss gotts wort Ieftern. Sicut et hodie fit. Sanctis|simi, potentis|simi in mundo die heiffen so den teuffel Beelzebub, er ift gar mat et putat se vorare posse diabolum, quando volunt, et nullibi fortior est quam hic, posses vocare virum leonum. Wie stell sich Christus ad hanc bla sphemiam? Nunquam passus est, quando docitrina et opus fuit getadelt. Was sein person trisst, lest er sich schenden und leftern. Quando ministerium, bas lest er nit. Sic nostram personam fol wir schweigen. Si ministerium, dum non tacendum, quia mihi commissum, bas ich mein er bran set. Ora: 'sanctisicetur nomen.' Quando blasphematur fides tua, minime, non tu, sed deus, qui es ornatus eius nomine, verbo, hic glorificandus. Sic facit Christus, non sinit in se et multis verbis utitur, ut hanc igno|miniam a se avertat et in fine iuditium contra eos fert: 'Omne Matth. 12, 31

zu 17 über leftern steht schen 23 concluda(n)tur

¹⁾ Vgl. Thiele Nr. 416.

R] peccatum' zc. horrendum certe iuditium i. e. wens sein person antrifft, das sen bergeben, sed quando blasphematur dei spiritus, non datur remissio pec catorum. Tamen Paullus fuit blasphemus et postea pius factus i. e. quando verbum eius blasphematur et dicitur eius verbum diaboli, quod fit in toto mundo iam. Omnia pleccata, quae in collo habemus, condonat, Ein beschiffen s tind macht er rein, modo verbum suum honorem manet, concupiscentia in nobis eciam credentibus non, quod pleccatum non sit, sed quia donat. Hoc pleccatum non potest condonare neque connivet ad eum, quia pugnat contra fidem et pugnat regnum Christi, in quo est Re|missio pec|catorum. Sicut 86, 32, 2 ego fero prox imum, sic Christus donat nobis i. e. non imputatur, ut in ps. 10 Die wil er vindicare, quia cor dicit: diabolus adest, non Christus. Quod semper mortem timeo, imbecillis in fide, preccatum est quidem, non damnat, si cciam in eo preccato morior, tamen fides extrahit me ad deum. De illis 3. Moje 7, 18(?) dicit scrip[tura: 'peccatum fiat eorum precatio', Moses: 'ne placeat tibi eorum 1. 305. 5, 16 oblatio', Iohjannes: pro peccato ad mortem non orandum: Deus fac, ut non 15 perdurent in suis malis propositis. Er vertjeidigt suam docitrinam mit ver= nunfft. Vos dicitis, quod ego 2c. per alium, et videtis: non libenter egredientur, wie sie sich reissen, tum sut urum esset, ut non opus esset me adesse, ut ego adsim et eiitiam. Ibi Christus fatetur, das die teuffel zusamen halten et habent regnum, nempe tot um mundum, et non sunt discordes, quia, si so essent discordes, tum facile converteremur. Et dicit ordinem esse inter diabolos et permittit esse principem diabolorum. Quot, putatis, hic sunt diaboli? Horrendum est ergo, quod dicit diabolum reginum habere und halten uber ander, et ubi non est potens, alii accedent. Oportet magna vis sit, quia scribitur, quod neminem timeat, mirum non est, quod interdum cadamus, 35 quia magnos habemus hostes et magnum non esset, si crasse caderemus, sed hoc agit, ut aufferat verbum et fidem, et ratione os illis obturat q. d. eciam puer must sagen: Si Civitas et regnum 2c. ergo non est possibile, gut, 11, 19 quod diabolum habeo, quo ego eiitio. Exemplo obiurgat eos. 'Filii vestri', 985m. 3, 2 puto de exorcistis, quia semper fuerunt in hoc populo Ro. 3. semper habue- 30 runt p|rophetas et nunquam sine viris fuerunt, q|ui hab|uerunt s|piritum slanctum, donec Christum crucifixerunt. Vos habetis in populo vestro, qui eiitiunt et tamen non in nomine diaboli, quomodo ego? Si non esses Christus, tum non diceretur hoc tibi, diabolus potest pati, ut fiat a quocunque tandem, sed quando Christus, diabolus non patitur. 'Iudices', an s Rut. 11, 20 vere dicam. 'Digito', dum 'venit reg num'. Es muss gegeistet sein 1, vel diabolicus vel sanctus habetur. Quidam putant longe a nobis diabolum.

¹⁵ non (agnoscant) 18 esset (2.)] esse zu 34 über ut fiat steht vt quodcunque

¹⁾ Es muß gegeistet sein. Die solgenden Worte: vel diabolicus vel sanctus habetur besagen, daß der Sinn sein muß: von einem Geiste muß jemand ersüllt sein, entweder vom teus lischen oder vom heiligen. Vgl. Grimm DWtb. VI. 1. 2. Sp. 2743.

R] Die 2 geister treiben sich mutuo: vel spiritum sanctum habes vel diabolum. Reginum dei venit in nos, quando eiitio i. e. quando non eiitio, diaboli reg num adest. Hoc non solum de illo dictum muto, sed de omnibus dicit, ergo 'ad vos pervenit' q. d. prius non fuit reginum dei apud vos. Hunc s tit[ulum habemus nos: 'diaboli filios', quid gloriari possumus? Hic solus titulus ift ein tonderschlag contra lisberum arsbitrium. Ubi Christus non eiicit, ibi diaboli regnum est. Oportet ergo: quicquid fatio, diabolicum est, castitas 2c. Non pervenis ad reginum dei per tua opera, sed per Christum, qui 'digito dei' 2c. Non putes diabolum adeo imbecillem, ut tuo ieiunio expellas. Cum deus sol bas groß schenct bran setzen, quo non est pretiosius in celo et terra, nempe spiritum sanctum. Simile: 'Quando fortis 2ut. 11, 21 armatus.' Hic concludit iterum de diabolo fortem esse, harnisch aut, sedet in atrio, in pace. Cur ita magnificat Christus diabolum, qui dignus, ut maledicatur? Christus facit propter nos, ut sciamus, quis sit, nempe fortis, qui 15 in pace pos|sidet. Nos velimus expellere diabolum, et Christus dicit in pace quiescere. Et nostri Monachi putant dem teufel whe thun suis operibus. Christus dicit: hat ein auten mut et dormit, abet nach seinem sonn, es mecht einem whe thun, qui 30 annos in cenobio fuit zc. et tamen reginum eius tantum per hos fortificatur. Oportet fortior veniat. 'Harnisch': fren wil, eut. 11, 22 sua doc|trina, bunctel, quod praedicavimus suam doc|trinam, ba ift er geharnischt und geruft. Et omnes tales praedicatores sunt eius arma, quia, quod illi impii praedicant, homines credunt, bu bift fein gut, ein ftud, helt bith am heff et suis armis protegit. Christus est, vincet eum verbo, potentia dei, digito dei. Quando hoc praedicatur, tum cadit eius reg|num. Hoc 25 nobis scriptum, ut sciamus nobiscum perdita esse. In uno digito plus habet fortitudinis quam tota regio. Je mher ich thu, so speit er mein mer. O her, der du fterder bift, da verbum et spiritum sanctum, qui captivet eum, ut eius error detegatur et falsa docitrina, dum auffert ei harnisch i. e. doc|trinam, quam docuit, ut videatur a mundo error. Mir|um, si unus credit. 'Raub': die leut per Eluangelium werden her zu bracht. 'Qui Rut. 11, 23 non est mecum', concludit: Non est mittel vold: vel cum diabolo esse vel deo i. e. eundem spiritum habere, ita adfectum esse, eundem intellectum habere ut ille, dicit: hoc fit per fidem et tamen praedicamus, ut ille, et per charitatem 2c. Si quis hoc non praedicat, contra Christum est, quanquam dixit: Nos dei verbum praedicamus. Qui ergo ben fidem left an sthen, est contra fidem et tum quanto plus congregat, dispergit, quia se et alios perdit. Eluangelium multa dat diabolo, nobis nihil, et tamen troftet uns, ubi eripiendi et per quem simus.

¹⁹ fortior c aus fortificat 28 eius error eius * 32 i. e. mit 31 mecum durch Strich verb

Drl

24. Mara 1525.

15

Bredigt über 1. Tim. 1, 18—2, 2.

R] 6 feria post Oculi Luth: 1. Timo. I.

1. Itim. 1, 18 'Hoc praeceptum.' Supra audistis, quod Paullo brumb au thun set, das Tilmotheus sol wider sechten falsis docltoribus Et populum halten in vera via und hummer an halten und treiben, quia diabolus non cessat et caro nostra nullo momento stat, quare necesse, ut lux semper, et signum hoc erigant et tractetur.

'Hoc praeceptum tibi commendo', ut sis diligens und ubest bich brinnen. Filium vocat in spiritu, ut eciam Titlum. 'Iuxta.' Non est textus clarus. Ita sonat, quasi per sipiritum slanctum datum sit testilmonium was 17, 34 super Timoltheo, sicut super Paullo Act. 17, quod talis sit praedicator, qui was 13, 2 multos sit conversurus. Sicut de Paullo dicitur 'Segreigate' 2c. Hoc clarum non est, so konnen wir nit brauff bauen. Quod claris locis non erhalten,

2 audistis (supra) zu 5/6 über signum hoc steht vexillum E_luangelii zu 6 über erigant steht Episcopi zu 8 über in spiritu steht in fide Iuxta prophetias ror 9 textus über clarus zu 10 über sit steht futurus sp zu 11 über conversurus steht ad fidem sp zu 12 über ethalten steht possumus sp

Auß dem ersten Capittel der ersten Epistel Pauli zu Chimotheo.

1. 21m. 1, 18 'Dis gebot bevilch ich bir, mein fun Thimothee.'

Isher haben wir gehört, das Paulo alls darumd züthun ist gewesen, das er Thimotheum erman, wider die falschen lerer züsechten, damit er ymer anhalt, das das volck beleyd vest inn der waren raynen leer und treyb es ymerzü, dann der teüffel schlafft nit und wendt allen sleyß für uns züvers süren, so ist das slaisch schlipferig, bleibt nit stet und vest, Darumb ist es von noten, das das wort ymerzü im schwangt gee, damit das volck under dem panier des Euangelij bleyd im streyt und das auch ausgericht werden die, so sallen und mit salscher leer angesochten werden.

'Rach ben vorigen weiffagungen über bir.'

Ich waiß nit, was er mit disem text mahnt, ich verstee in nit, dann er ist nit vast klar, er laudt aber, als hab der gahst über Thimotheum npg. 13, 2 deugknuß geben als über Paulum Act. 13. da er sagt: 'sündern mir Paulum und Barnabam ab', und laut der text, als seh über in prophetisiert worden, das er vil bekeren solt und grossen nut schaffen, aber dieweil nichts darvon ist in der geschrist, so kinden wir nit gewhß darauff bawen, das lassen wir sach sach außgedruckt würt oder ich halt also, 'nach der vorigen wehssagung', das ist nach

R] sinamus. Sic 2. posset intelligi, ut commendet ei praeceptum: 'iuxta prophetias' i. e. scrip turas, quas praelegit super eum quasi magister super disci pulos, Sicut omnis praedicator erzelt her die weiffagung super eos, qui audiunt, ita ut maneat in der schnur et synceritate verbi, ut audivit de Christo i. e. ut nit saule, las werd: non cesses, si quidam verdrossen sind und nit achten, mit tentationibus, quia hoc ministerium exigit vigilantem hominem, nempe non solum tua causa, sed propter salsos pro phetas, qui eum et alios impugnant, et diabolus non quiescit, nisi veniat in ovile. Ergo Pau lus monet pastorem esse militem, qui semper sit promptus. Sic vita Christianorum hic depingitur ut proelium, ut arma gestemus et gladius in manu sit. Si non, statim prostrati sumus, quia Sat an non quiescit. Et inter nos oportet sint, qui nos infestent. Sicut acies belli est, sic ecclesia Christiana. Qui docet, sol surgen, alii sequi. Sicut in proelio aughet, sic hic.

Nemo potest impedire, ne aliquis vulneretur, occidatur, sed dicitur: 15 qui cadit, cadat, satis est, ut campus servetur et propellantur hostes. Sic hic. Etsi verbum dei pure habeamus, ut nihil nobis possit incomodari telis

xu 1 über 2. steht secundo sp zu 4 über in bet steht verbi dei sp audivit (fonut vt audiuit) über (bis) steht et sic alios doceat et moneat sp zu 5 über cesses steht o Timo[thee sp über quidam steht audi[tores sp zu 6 vor mit hinzugefügt quidam impugnant sp zu 7 über hominem steht pastorem sp zu 9 über semper steht ad prelium sp vita bis 12 acies unt ro zu 12 über nos oportet steht qui Equangelium habemus sp zu 13 Aptis[sima similitudo ror über sic hic steht in Christianitate sp zu 15 über propellantur steht in fugam sp

Dr] der geschrifft, die inn Paulus geleret hat. Dann die apostel das ir alls auß der geschrifft bewhsen haben, und wil in also hinein inn die schrifft treiben, das er sich darin übe und seh im ain richtschnur in allen dingen.

^{&#}x27;Das bu barin ubeft Ain gute ritterschafft' zc.

Das ift, das du nit faul und laß werdest unnd nit ablassest, wann gleich vil verdroffen weren und dich vil falscher lerer ansechten. Dann ain rechter prediger muß ain wacker, rüftig und rahsig man sein, wer den andern wil vorsteen, dem gylts nit schlassen, von der salschen propheten wegen, Der teusel schlasst auch nit, der weckt in wol auff, darumb muß er wachen und als ain kriegsman im harnasch gerüft steen, hmer zu der straich warten. Hie ist ain Christlich leben abgemalt, das es soll ain krieg sein, und die das wort haben, sollen vorher geen, allweg im hörspiz, das schwert in der faust haben und der hauff hinden her ziehen, gerüft sehn und allweg auff die büff warten wie in ainer rechten schlacht, sonst ligen wir balb darnider.

In ainer schlacht mag man nit weren, das nhemand umbkomb ober gewundt werd, dann die natur des kriegs gibts nit, wer ligt, der ligt, wann allain der hauff blehbt und das feld behelt. Also auch wir mussen vil daran wagen und wiewol wir das wort rahn haben, so gond doch ir stich nit on

R] hostis igneis, tamen tela gien sine damno nit ab. Nunquam ita factum, diabolus quando praedicat, so wil er nit geselt haben, nec tam bene cavere possumus, quando aliqui capiantur, Erwurgen vel vulnerant, quando impios homines pervertunt. Item quando impium percutit verbo, similiter eum occidit, reiss ich ihn bem teusel ab et lucrifacio deo. Non potest sieri, ut in 1. 201. 11. 19 regno Papae. Christianitas oportet sit in pugna spirituali. 'Oportet hereses sint.' Si non, non est Christianitas vera. Falsi docltores putant se vicisse, quando habent sectatores. Quamdiu verbum manet, nondum victi. Habemus aliquem, ber unser selt helt, tandem venit veritas et vincit, quia potentior et magis lucida mendatio.

Ergo non moveamur, si audimus hereses oriri. Imo ift recht, quia sic nunquam veniremus ad verum fundamentum scrip|turae, si non impeteremur, et tum fit, ut fiamus instructiores et ille Sat|an vincatur. Militia est Christiana vita, et Deus est deus exercituum. Sie leht er mit eim her au felt,

Dr] schaben ab, Es ift nye kain falscher lerer auffgestanden, der nit leüt versürt 15 hab, Der teusel wil nit selen, er schlecht etlich darnider mit salscher leer, die er mit rayner leer undermischt, er trifft etlich, das ist gewyß, so wol kan mans nit bewaren, wann nun flaisch und blut darauff selt und die gisstig leer in das herz kombt, so ist der mensch schon erschlagen unnd tod. Here widerumd wann ich ainen mit rayner leer beker, so schlach ich in dem teusel 20 ab und gewyn in Christo, darumd mussen wussen schlach und dem teusel etlich herauß reyssen, wir haben ain haudtman, der in uns triumphirt und das selb behalt, Diser gaystlich streyt muß beleiden, dann das die kirch solt regiert werden on streyt, on schlacht, in friden, wie der dapst maint, das ist nit möglich. Wie wol aber die salschen propheten den anhang haben, so ligen wir doch nit under, wehl wir das wort rayn haben, so sein wir under-lorn, wann sie geleich vil versüren, da ligt nit macht an, die warhayt ligt doch zu letst oben und schlecht die lugen darnider, und wer sie noch so groß, die warhait ist zu mechtig und die lugen zu matt und schwach.

Das sich aber secten erheben, das ist recht und muß also sein, sonst 30 wißt ich nit, das ich im streht steen must, wir kemen auch nhmmer zu grund der geschrifft, wann wir nit angesochten wurden.

zu 1/2 über Nunquam bis quando steht eciam temporibus apostolorum vt infra sp
zu 3 über capiantur steht non sp
über Exwurgen steht pseudapostoli tamen sp
zu 4 über
homines steht seducunt et sp
über Item quando steht Sic Euangelicus doctor sp
zu 5
vor reiß hinzugefügt sed sp
reiß c sp in reißt ich ich durchstr sp darüber hin sp
lucrifacio c sp in lucrifacit
zu 5/6 über in regno Papae steht fuerit vera ecclesia sp
zu 8 über
sectatores steht abet eß schlet in noch weht sp
über victi steht sumus sp
zu 9/10 über venit bis lucida steht si eciam tantum esset
in hominibus et in illis vincit veritas totum mundum sp
zu 12 optima Christianorum tentatio ror
zu 13 über Satjan steht et sui sp
zu 14 über hie bis sellt steht vt canere
permittit per totam Christianitatem in Sanctus sp

R] alibi eciam 2c. ergo dicitur 'excercituum deus', quia semper zu felt. Sed maior tentatio mit dem Satzan fechten. Haec scripta, ut warten der schleg ut Timotheus, ut simus intrepidi und wheren uns auch.

Quid 'fides et bona consscientia', supra. Non potest pati deus, si tam sanctus ut Christus et doctus ut omnes apostoli, quod fidere velim his. Non dicit Paulus, ut fidat suis armis spiritualibus, videlicet quod doctus sis in scriptura, sed quod pugnes in fide et bona conscientia. Si hoc non facis, damnatus es. Oportet quando pugnas contra Satlanam et reginum eius, Si facis in praesumptione, quod doctior sis aliis, tum deus se occultavit, so brengt mir der Satlan ein rang herein und macht mir ein Loser bub zu schaffen. Hinc venit, quod pugnare volo sine fide et blona conscientia et nolo dominum esse ducem, qui vult pugnare me equitem tantum unum. Oportet ergo disfidam de omni scientia mea: mi domine,

zu 1 über semper steht ligt sp zu 2 über mit bis fecten steht Eph. 6. qui nititur nobis verbum aufferre en über ut marten steht nobis ba wir en 4 supra. (Dens) gu 4 Pulchra et zu 5 über Christus steht essem sp zu 6 über fidat steht Timol theus sp notatu digna ror über armis steht de quibus hic loquitur sp 7 pugnes c sp in pugnet zu 8/9 über Oportet bis et steht non tuis viribus, saplientia, doct rina fidas, sed dei sp zu 9 über facis zu 10 über occultavit steht a te sp zu 10/11 über mit bis zu steht qui vix zu 11 über venit steht autem hoc sp nouit 2 pruc ex scriptura sp zu 12 über esse steht zu 13 über mea steht sap ientia sanctitate sp vor mi hinzugefügt et dicam sp

Dr] Darumb hahft er auch ain got fabaoth, das ist ain herhog der hörscharen, 15 er ligt überal züseld, hhe [BI.Aiii] und an ainem andern ort auch, ist ehttel ritters schafft, streht und ansechtung beh im wider das flaisch und wider den teüsel, dershalben sollen wir gut ritter sehn, wacker und der schleg warten von den rotten.

'Durch ben glauben und gut gewiffen.'

Was glauben und gut gewiffen sep, habt ir nun genügsam gehört.

Got kan nit leyden, und wann du Salomon werest und all kunst hettest, das du darauss truzest, Paulus wil nit, das wir im kempssen unns auss unser gahstliche harnasch verlassen, das ift, das wir auss unsere kunst, so wir in der geschriftt haben, nit bawen sollen, sonder auss den gelauben und güte gewissen, wa es nit im gelauben geschicht, so ist es verlorn, Wann der teüsel in vermessenhait fürt, das ich main, ich seh glerter dann der ander, und verlass mich auss mein kunst, so ist got nimer da, Und so der teüsel das sicht, so schlecht er ain rancken sur, das dir ain loser büb und schlechter lad züschassen gibt, der kaum zwen sprüch in der geschrift waißt, dann du thüst es on glauben in vermessenhait, mainst, du wisselfs, und wilt got nit lassen herr sein, du

¹⁾ Entweder zu Rank m. dann = rank abgewinnen, hierfür spricht Rörers hereinsbringen d. i. 'gut machen' (nämlich den Umweg durch Abschneiden der Krümmung) oder zu Ranke f., die als verstrickendes Hindernis zu denken wäre. Weniger scheint Range als Schimpfwort (= Bengel, Kerl) zu furschlaßen zu passen. Über letzteres (bei Luther nicht selten) s. DWib. s. v. Range 1. [O. B.]

R] tibi fido et scio te mecum staturum, quia causa non mea, sed tua. Si relinquis me, tum actum est. Vult Paulus, ut doctus sim in scriptura, et 1. Tim. 3, 2 non vult, ut aliquis sumatur nisi 'doctus', ut infra, Semper studeat, sic alibi, et tamen fidere non debeo. Non vult indoctum habere, nisi velit miralcula facere, sed quia ita ordinatum est, vult, ut praedicent, qui docti sunt, et tamen fieri debet in fide et blona conscientia, quod sipiritus sianctus me rurt. Si hoc fit, tum diabolus videt alium mihi assistere, tum nihil potest, Christus dat mihi 20, modo fidam illo, non me. Simile. In Testalmento veltere sign. 7, 2 habes exempla. Ad Gedeon dicit: 'multus est poplulus', non dabo hostes, quia populus gloriari de sua fortitudine. 2 ° abierunt, qui contra 10000 et 15 milia, et illi 10 millia erant multi, tantum remanserunt 300, nonne parvus numerus ad hunc? et dominus dixit se velle pugnare pro illis, et tamen armarunt se.

1 tibi c sp in to zu 2 über relinquis steht o deus sp zu 3 über ut aliquis steht in Episcopum sp über Semper steht quoque monet vt sp zu alibi steht Verbum dei abundet in vobis. Christus quod sit sal x. rh sp zu 4 über non debeo steht doc|trina mea sp zu 5 über sed bis est steht vt potest et fecit cum apostolis, Amos sp 7 assistere über (assidet) zu 8 mat x dabo vobis os ror über dominus steht dicit sp zu 9 über dat steht suggerit sp me c aus mihi zu 10 über dicit steht dominus sp GEDEON ror zu 11 über gloriari steht posset sp zu 2° steht 30 millia erant rh sp zu milia steht pugnare debebant rh sp zu 12 über nonne parvus steht qui linxerunt aquam x. vide in Iudlicum sp zu 13 über armarunt se steht vt illic legis sp

Dr] muft verzwehflen an aller kunft, muft got strehten laffen und also sagen: Herr, hilff bu, hilffest bu nit, so hilfft niche, es ghort bir zu, ich bin nur 16 die fauft, die sach ift bein, heltstu nit, so bin ich bald uberwunden, wann ich aleich alle schrifft het fressen. Also ist got wunderbarlich, er will, das ich bie geschrifft wiß und ir gwaltig sey, sonst soll ich nit predigen, und will nit, das ich mich darauff verlaß. Paulus ermandt Thimotheum on underlaß zustudieren, Defigleichen Chriftus, bas wir sollen rench sein im wort, bamit » wir die rotten schlahen, er will, das gelert predigen, die gerüft sein in der aefdrifft, und dife ritterschafft uben, und sollen fich doch nit auff ire tunft und klughait verlassen, sonder der gapft soll sie trepben im glauben, so würt ber teufel mat. Got wils aufrichten, ber will uns mund und wenßhait geben, welcher nit sollen widersprechen mogen noch widersteen alle widerwerdtigen, 20 migi. 7, 2. 3 darumb fol ichs auch got und nit mir zülegen, Des honn wir auch ain groß erembel inn bem altem testament von bem Gibeon um buch ber richtter am 7. Cap, da fagt Got zu Gibeon: 'bes volls ift zu vil, das mit dir ift, Afrael mocht fich riemen wider mich und sagen, sie hettens gethon, darumb laß die bloden und verzagten wider umbkern.' Da giengen hinwegt zway und zwaynkig taufent mann, das nur zehen taufent überbeliben, die folten schlahen, da sprach ber herre: bes volks ift noch zu vile, die mit der zungen wie ain hund leden, die laß geen, aber durch die will ich euch erlosen, die auff ire inte fallen

R] Sic vult hic. Non vult, ut inarmati, vult, ut parentur ad bellum, et tamen vult, ut agnoscamus per eum vinci hostes. Vult, ut labores, ut habeam esum, vestitum, et tamen sinit dicere, ne fidam hoc meo labore, sed tibi dabo omnia, ut lilia vestio et volu cres coeli. Ergo non fidere debes tua Matte 6, 28, 26 intelligentia, sed tuo adiutorio et spiritu erimus potentes. Ps. David: 'Non 86 147, 10 in fortitudine equi', Non in gladio meo, inquit David, fido, tamen plures habuit fortes secum, cur usus gladio et equo? Hoc esset deum tentare: vult praesentibus uti, ut fides raum hab, ut totus mundus credat nos fidere externis armis, so ist der text meisterlich gesett illis, qui pugnare debent contra spiritus x.

Qui ergo pugnat, videat, ut maneat sub duce Christo, si ex nostra scientia venerimus, diabolus nos opprimet und than ein biffen herfur brengen, quem tu non vidisti. Os habeo et sap ientiam i. e. dabo tibi, ut loquaris,

zu 1/2 über parentur bis tamen steht instruantur quam diligentissime sp zu 3 über dicere steht praedicare sp zu 4 über volu[cres bis Ergo steht Ita et tibi dabo victum et amictum sp zu 5 über intelligentia steht sap[ientia sp über adiutorio steht o domine sp zu 6 über fortitudine steht ps. 146. ro über equi steht voluntatem habebit sp zu 7 über equo steht Si illis non vteretur sp Hoc bis 11 pugnat unt ro zu 11 über Christo bis nostra steht non nitatur sua sap[ientia x. sp zu 13 über habeo steht inquit sp

Dr] zutrincken, und der waren nur dret hundert mann, damit sie sich nur nit 15 rhemen mochten, als wer es durch ir hand geschehen.

Warumb hahft er fie aber harnasch haben, die weil er für fie strehtten wolt? es ist ain wunderlicher Got, er wils nit on harnasch, auch nit durch den har [Bl. A8] nasch außrichten, er will, das wir das schwert füren unnd nit darauff verlassen. Also will er auch haben, das ich arbait, damit ich mich ner, und sagt doch, er wöll mich neren wie die vögel on mein arbait, darumb müssen wir uns darein schieden, er will eüsserlich ding haben und doch nichts dardurch außrichten.

Auff die wehß mussen wir im hie auch thun, er wil, das wir die bibel wol durchlesen haben, und sollen doch durch sehn behstand wirden, David sagt Psal. 44. Ich wil mich nit verlassen auff meinen bogen und mein schwert 181. 44. 7 wirt mich nit helssen. Item Psal. 147. Er hat nit lust an der stercke des 181. 147. 100 roß noch gefallen an jemant bahnen. Warumb lesigstu, David? sagst, du habest kain vertrawen in dein harnasch, warumb lesigstu, David? sagst, du habest kain vertrawen in dein harnasch, warumb last in dann nit dahaim an der wand hangen? wiewol David nit darein verhofft hat, so wolt er doch nit on sein, dann das wer got versucht. Got will, das wir es branchen und fürwenden, damit wir den gelauben rahn behalten und die welt main, es gee natürlich zu und durch e\(\text{eissen})\)ere den harnasch.

Darumb wer anfacht züstrehtten, ber hut sich nun, das er nit der man seh, der da strehtet, sonder laß got regieren, blehb under dem hauptman Christo, der ist dem teufel zu tlug. Wann du aber mit deiner abgnen tunst daran wilt und bringst die bibel mit, so blaßt es der teusel hinweg, dann er die bibel auch kan, und wann du geleich auf das aller geschicktest bist, so

R] quando loquendum, potest fieri, ut scias verba, si fidis, dominus subtrahere potest i. e. fatiam, ut tempore suo fein redest und versthest et ego sub te larva loquar. In bachanalibus vides aliquam personam, quae tamen nihil facit, sed qui sub larva est. Sic dominus agit per nos, non ego. Ergo dic: omnia, quae habeo, sunt larvae mundanae, si tu non pugnas, quando 3 jum tressen ghet, tum nihil satio. 'Fidem': ut cor impavidum habeas ad Christum, so lass Teussel et omnia einher traben, quia non potest opprimere, quem tecum habes.

'A quibus.' Quando homo se gloriatur de suo intellectu scrip turae, so ist er schon da hin, quando diabolus se facit praesumptuosum, dum vincitur suis scriptis et verbis. Totus papatus ghet her in her praesumptuositate, mala est con scientia, fidunt sapientia sua et spiritu, quem putant se habere.

Dr] kan dir got die red nemen, Herwiderumb wann die zeht kompt, würft du es verston und würt dir Got mund und wenßhait geben. Got nymbt dich zu is ainer larven, streht in dir, zu glehcher wenß wie in ainer mumeren nit die larven wirkt, sonder der darunder ist, unnd muß doch glehch wol die larven haben, will er ain mummeren anrichten, Darumb was ich hab, ist nur ain larva, Christus muß wirken und wir mussen sehn, streht er nit dardurch, so bin ich verlorn, und wann ich Pauli und Mose kunst het, so gibt der teüsel nicht auff dein larven. Hab ich aber ain frölich herz zu Christo, ain glauben und güte conscienz, so laß den teüsel her traben, er würt Christum nit fressen.

'Weliche etliche von sich geftossen und am gelauben schiffbruch erlitten haben.'

Wann nun der teufel die menschen dahin bringt, das er sie fürt in die vermessenhaht ires stands, so ists schon verlorn, sie steen in irem trut und bescheissen sich in irer klughait, die schlahen nit wol und werden sehn gefangen und mit irem abgen schwert geschlagen.

Jetz sehen wir die dollen rotten gahster so nerrisch kempffen. In der so vermessenhait trettens hinan, haben kann gut gewissen, ledden schiffbruch am gelauben und richten nichts auß, die weil sie die sach allain wellen trebben mit irem verstand.

zu 1 über si fidis steht tua doctrina sp zu 2 über versithest steht intelligas sp zu 3 über bachanalibus steht bacch{analibus seris sp Similitudo ro r zu 4 über sacit bis est steht Vide E uangelium de dominica Inuocauit Anni 25. ro über ego steht nos sp zu 5 über omnia quae steht scio, possum sp 6 jum über tressen ghet über (so) über Fidem steht Habens ro zu 7 über potest opprimere steht et qui te larua vtitur sp zu 8 qua repulsa non illis circa sidem ro r 10 se durchstr sp darüber talem sp su 11 über suis steht in sp über scriptis et verbis steht cernere est in novis possum sp zu 13/145, 1 über se bis est steht quo certe non carent sed maligno sp

¹⁾ Vgl. oben S. 65, 8 ff.

Praesumptio est periculosa eciam in saplientia seculari, sed multo periculosior in scripltura. Hic orandus deus, ne sinat nos labi. Scripltura habere vult spiritum diffidentem de se et fidentem in Christo. Ita dicendum: fols burch mich außgericht werden, so ists geschehen, wo ich mich an nhem, dum gloria vult sequi, so ist venenum verhanden. Libenter volo esse tuum organum, si vis, modo tu omnia faties, hic wil nit hindurch storrig und knorrig mit dem kopff, quia causa dei est, Non sua. Alii dringen sie her, ac pleni essent diabolorum, qui uno die omnia volunt austrichten, sie mussens thun und machen sich notig, got khuns ir nit enperen. Sed sepe ostendit, quam non te egeat. Si vult habere, tum urgebit me, ut sis pastor, tum siet suum opus in te, non. Vide, ut, inquit, o Tilmothee, in capite hereas, nempe ut omnia agas in side et blona con scientia.

'Alii hoc relinquentes defecerunt' 20. Nominat duos hic. Qualem 1. 21m. 1, 19 heresin habu erint, Iass ich faren. Quando diabolus talem hominem habet, 15 qui cecidit a fide et b ona con scientia et praesumit de se, fit peior omnibus

zu 3 über diffidentem steht qui nihil tribuat sibi sp zu 6 über organum steht o domine sp über vis modo steht si non vtere alio sp über wil nit steht vt solent n[ovi p[rophetae sp zu 8 über uno die steht et semel sp über fit steht et dicunt sp zu 9 über thun und steht et se vrgeri a domino sp über sepe ostendit steht vide histo[riam ve[teris te_istamenti sp zu 10 über te egeat steht et hodie ostendit sp über vult steht te sp über tum urgebit steht vt praedices sp über pastor steht Episcopus sp zu 11 zu non hinzugefügt tuum tibique dabit animum zt. sp zu 13 Alex ander Hyme[naeus ro r

^{1) =} sich. 2) thung ir kaum richtig; l. thunt ir oder thunts ie. [O.B.]

Dr] [21. 21] Ift nun die vermessenhait geferlich in eusserlichen dingen, wie vil mer inn gahstlichen, da bit Got, das du dich nit vermessest der geschrifft, Got will ain demutigen zerschlagnen gahst und starckmutigen auff Christum, so mahnen sie, das sie es mussen außrichten, oder es seh verlorn, Got solten sie es übergeben und im bevelhen, im die schlüssel für die füß werffen und sagen: herr, wann du es nit machst, so ist es ungemacht, herr, wiltu nit helfsen, so will ich gern züschanden werden, die sach ist nit mein, darumd will ich kain eer darinn haben, ich will gern dein larve sehn, allain, das du strehttest.

Das kinden die rotten nit, sie wöllen stracks mit dem kopff hinndurch nach irem verstand, es hat sies nyemants gehahssen, dringen sich hinehn, als sedurff Got ir und musse sie haben, darumb haben sie den glauben verlorn, Lerne vor got erkennen und im alls hahmgeben und schaw, das du ann dem haubt hangest.

^{&#}x27;Under welchen ift Hymeneus und Alexander.'

Der ketzer werben vil gewest sehn, hie nent er zwen, was sie aber für ketzeren gehabt haben, das laß ich bleyben. Wann der teufel ain solchen menschen ergreufft, der under uns gewesen ist und hat die Bibel auch, der ist erger und schädlicher dann all hahden, weliche die geschrifft nit kinden. Der

R] gentilibus, qui scrip turam non habent. Turca non tam nobis invidet ut papa et clerici, sed hi, qui iactant eandem gloriam quam nos, Christum, scrip turam, non satis est, ut nos contemnant, sed, ut extincti essemus ne uno remanente, quare eorum os plenum execra tionibus et ama rulentia.

S[piritus novi multo feinder quam papa, si possent extinguere omnem doct[rinam, facerent. Sic et novi si exorirentur, ita facerent und wie neher fie amici find gewest, tam nocentiores hostes sient. Sic hi duo secerunt: contra Pau[lum et eius dis[cipulos haben sie¹ gelegt, non suerunt simplices homines, qui tantum animum hab uerunt, ut contra Pau[lum insurgerent, qui per totum orbem sere praedicarat E[uangelium et miraculis consirmarat et spiritu, et orbem sere praedicarat E[uangelium et miraculis consirmarat et spiritu, et lupserschmid, 'qui mir vil lehts gethan' 'et restitit docut rinam meae'. Non solum calumniatus docut rinam Pauli, sed al ungluct zu gericht. Consolationis plenum nobis, quia nobis pugnaturis dicitur. Ille plenus suit spiritu s[ancto

Dr] türck ift uns nit so feind als der Bapft und kahfer, die feind gifftig auf 15 uns, ir maul ist vol lefterung, das sie wolten, das wir zuboden giengen mit allen schanden.

Also auch die rottengahster sehnd uns seinder dann der Bapst, trehben solich lestern, das es über alle maß ist, he neber freund, je erger seind sie worden seind. Dise zwen seind Christen gewesen, Paulus würt sie geleret whaben, mahndten nun sie hetten die geschrifft, und legten sich wider Paulum und sehne junger, es sehnd nit schlecht tölpel gewesen, die wehl sie sich wider Paulum gelegt haben, sonder hochgelert menner, die müssens auch thün, es sehnd nit narren gewesen, die so aim grossen Apostel widerstanden sehnnd, der durch die gepredigt und so grossen wunderzahchen gethan hat, es ist ain grosse vermessenhaht, sie haben im son gehabt niderzulegen, was Paulus het ausscheicht, das würt im wee gethon haben. Er nennt den Alexandrum herzams, 14.15 nach 2. Timotheum .4. ain kupsserschmid und sagt, er hab im vil lahds gethon und sehnen worten seer widerstanden. Es war nit gnüg, das er das Euangelium verleugknet, sonder auch all unglick zügericht, dhß ist trostlich in dem kampst wider die rotten. Was seind wir gegen dem Paulo? wiewol wir eben

^{1/5} Turca bis omnem unt ro zu 2 über hi bis gloriam steht interneciuo ore nos persequuntur sp über Christum steht eundem sp zu 3 über sed steht cupiunt sp essemus ne steht vno molmento sp zu 5 über 8 piritus steht et p rophetae sp über feinber steht nobis sunt sp zu 5/6 über doct rinam steht nostram sp zu 6 über novi steht adhuc sp über exorirentur steht ex nobis sp zu 9 über insurgerent steht tantum apostolum sp zu 11 über ille steht Paulus sp über discipuli steht eius sp über multos steht illi 2 sp zu 12 über kupferschmib steht de quo et alibi sp über gethan steht hat sp zu 13 über al steht er sp über gericht steht fund sp zu 14 zu plenum hinzugefügt quidem praescribitur sp quia bis dicitur durchstr sp darüber hic cum nostris aduer|sariis congredientibus quod Apolstolus Paullus sp zu Ille hinzugefügt qui sp

 $^{^{1}}$) = sich.

R] et mira cula magna fecit et multos convertit et tamen cogitur pati ut a tali tupferschmidt.

Multi homines sunt aversi et sermones eius perditi. Utitur magna potestate nempe Apostolica et tradit eos satanae. Vide unicus homo cogit 1 Etm. 1, 20 eum, ut clamet contra eum, et coegit, ut replantaret 20. Si illo tempore factum est, non erimus securiores. Non fuit Iojā pubel, sed quia diabolus non libenter succumbit, ideo instruit tales, qui legerunt scrip turam. Si in sua sap ientia fisus fuisset, malam con scientiam habuisset et ideo solum fatetur deum gerere gladium, sed dominum, qui si aliquem non tenet, teneri non potest, ut fateri cogamur dominum facere omnia. Ergo haec pugna non vult geri cum praesumptione, quia diabolus eciam talis est, et me habet proprium, si praesumptuosus sum.

'Quos tradi[di.' Ubi apostolus non potuit weren et vidit Christiani-1. Tim. 1, 20 tatem sibi verwirren, nimbt er sich der apostel gewalt an, quam nos non

Dr] 15 den selben gahst haben, so sehnd wir doch nit so rehch im glauben, wir sehnd gar schwach und noch weht darvon, und der treffenlich man soll lehden von aim kupfferschmid widerstand, dise büben haben im zmer wider zerrissen, das er lang gebawt hat.

[Bl. Bij] 'Weliche ich hab bem teufel übergeben, daß spe gezüch= 20 tiget werden, nicht mer zulesteren.'

Dyse zwen thund ain schlacht in sant Pauls hör, werden im vil erschlagen und abgewendt, auch manche starcke predig umbgestossen haben, also, das es im mechtig wee thon hat, ift ain groß ding gewesen, das er sich hat mussen bes apostolischen ampts und sie dem teüsel ergeben.

25 Also mussen wir uns nun frisch darehn ergeben, es würt uns auch also geen, es künden nit schlecht leüt sehn, die solichen schaden thun in der Christenhaht. Der teüsel rüst sich nit mit schlechten leüten, sonder mit den gelerten, die ain mut und kopff haben, dann er wolt gern obligen, er grehsst auch den streht nit an dem stercksten ort ann, sonder selt ein, da das loß volck ist. Darumb muß es Got erhalten, helt Got nit, so ist es schon auß. Weliche sich aber vermessen, die sehnd schon des teüsels, get mit in umb, wie er will. Christus aber hat ain stolzen mut, ist auch vermessen, der truckt nach und triumphirt wider den teüsel.

Als nun Baulus ficht, das bise zwen die Christenhaht also verderbt haben, ift er gezwungen worden sie leiplich zuftraffen und gibt fie dem teufel.

zu 2 über tupferichmidt steht impugnetur sp 1 a(b) zu 3 Multi über (Omnes) über eius steht Pauli sp über aversi steht per illos 2 sp Quos tradidi sat anae ror zu 5 über replantaret steht Sicut et hodie sp zu 6 über securiores steht meliores sp über lofe pubel steht qui impetunt Paulum sp loss bis 8 fisus unt ro unter Si steht Paullus sp scrip|turam bis 8 fisus steht per quos possit aliquid efficere sp zu 8 über malam bis ideo steht quod tam multos ille auertit sp 9 sed c sp in et über ut steht et nos sp zu 13 über weren steht Paullus sp Quos tradidi Satanae ro r zu 14 über verwirren steht per illos 2 sp er über fich über nos steht adhuc sp

k) habemus. Die es zu ghet, ift nit clar gnug in scrip tura. Quidam credunt esse bann. Sed credo: ut obsiderentur diabolo. Noch hats nit geholffen, quia Sat an servat suos, ut maneant sui, nec hodie iuvarent miracula. Nec velim mihi optare miraculorum efficatiam. Hoc potestatis hab uerunt apostoli, nec esset bonum, ut quisque hanc potestatem haberet, quia si nos haberemus, tum non suo tempore uteremur, sed data fuit zu ftraff, aliis zu einem exemplum. Non credo, quod penitus tra diderit diabolo, sed quod ad tempus 1. 80. 5, 5 lis plagen, non eternum. Sicut et incestum, ut wirt cafteyet und wurd bessert. De Alex andro illo dicit non suisse factum meliorem. Ubi vidit Pau un eternum diabolo, et hoc horrendius est quam primum supplitium.

CAP. II.

Cum admonuerit Timoetheum sui offitii, ut esset diligens et mortem contemnat nec terreatur ab impugnantibus, Iam dat praecepta, quid facere

vera a sp zu 3 Si quis praedicationi non credit multo minus miraculis permouebitur mat. 12. r zu 4 über hab; uerunt steht tum sp zu 6 über tum bis data steht imo nulla esset pax inter nos quia abuteremur vt vindicaremus nos sp (ab)uteremur zu fuit hinzugefügt hominibus sipiritu siancto plenis vt apostolis quibusdam sp 8 (sed) non zu 8 über incestum steht traididit 1 Cor. 5. sp zu 9 über factum steht alibi sp zu 10 über boni steht cum Alexiandro sp ad tempus durchstr sp darüber ire sine castigatione sp wenn man einen gat lest ghen r

Dr] Wie er im aber gethon hab, ift nit gnug außgedruckt. Etlich mahnen, er 16 habs in bann gethon, aber es ift zügering und schlecht gewesen, fie hetten nichs darumb geben.

Ich halt, der teufel werd sie besessen und gemartert haben, dahin würt er sie geben hon, hat aber nit geholssen, der teufsel fragt nit nach solichen zahchen, die hie Paulus gethon hat. Ich wolt nit, das ich genad het wunderzanden züthun, dann welche sich an das wort nit kern, darwider alle welt nit mugken kann, den werden auch die zahchen nit bewegen, Got gibt den gewalt nit hederman dan allain den hohen ganstern, die solichs wissen zübrauchen, dann solt es hederman haben, so wurd ainer den andern fressen, du gebest mich dem teusel und ich dich wider.

Ich mahn nit, das fie Paulus verdampt hab, ich wolts gern also versteen, das er sie den teüfel ainn wehl hab lassen plagen, aber nit alweg, whe er dem 1. Corinthio .5. gethon hat, da es aber nicht geholssen hat, lyeß er sie geen, das ist dann erst recht dem Teüsel geben.

Dag anber Capittel.

So ermane ich nun, das man vor allen bingen zuerft thu bitte, gebet, fürbit, banckfagung für alle menfchen, für bie kunig

R] debeat Episcopus. Certe pulchra. Epis|copus 1. dicit, 'ut 1. fiant ora-1 21m.2,1. tiones pro principatibus.' Hoc est das nottigst, 'ut vitam'. Necesse mundo est, ut ein streng, redlich weltslich regsiment hab. Causa est, si tantum wirt gestelt auffs geistlich regliment, verbum dei et spiritum, tum 5 nihil fit, quia pauci sunt credentes, quando dicis: qui Eluangelium audiunt, sunt Christiani. In spiritu et verbo dei sumus similes. Ego non vir, tu non mulier, quia eundem Christum, fidem. Das ahet bas secullare regnum nit an, quod oportet sit, quod mundus malus sit. Sipiritus sianctus habet parvum numerum. Mundi regnum habet ceteram turbam. Si non exercetur reginum mundanum, fit, ut alius alium devoret, furarentur homines, nemo potest custodire sua, deinde sequuntur seditiones, homicidia, cedes, quis enim pati potest, ut sua auferantur, uxores, liberi? oportet ergo sint principes, iudices, qui gestant gla|dium, ut peccantes castigent, ut alii in timore serventur, tum pax servatur in mundo, et ob hoc, inquit Paullus, debet esse potestas, ut sit pax, quisque secure narung gemarten. Vides apostolos mag nam curam habuisse de potestate.

Non habemus Cosarem, regem. Quisque facit, quod vult. Principes, magi[stratus non ftraffen inferiores, donec deus einen hauffen in ben anbern

zu 2 über vitam steht causa sp zu 3 De potestate n. ror zu 6 über Christiani steht non sic sp

Dr] und alle oberkaht, auff bas wir ain geruwiglich stilles leben füren w mügen in aller gotseligkait und redligkait zc.

[Bl. Biij] Nach bem nun Paulus Thimotheum seins ampts ermant, das er slehssig seh, setzt er ordnung, wie sich ain rechter bischoff halten soll. Zům ersten bitten sur weltliche oberkaht, dann das ist das nottigst inn der welt, das man ain streng weltlich regiment hab, die welt kann nit regiert werden nach dem Guangelio, dann das wort ist zů wenig und zů eng, ergrehsst wenig, der tausent mann nhmpt es nit an, Darumb kan man kain eüsserlich regiment mit anrichten, der hahlig gahst hat ain klahnen haussen, die andern sehnd all huren und buben, die mussen ain weltlich schwert haben.

Wa weltlich regiment sehn ampt nit streng braucht, so rehkt ain heber 30 ju im in sehn sack, volgt bann auffrur, morden, triegen, wehb und kinder schenden, das niemandt sicher leben mocht, Her omnes ist nit Christen, künig, fürsten unnd herren mussen das schwert brauchen, köpff hinweg nemen, die straff muß blehben, das die andern in forcht gehalten werden und die fromen das Euangelium mogen hören und ir arbaht außwarten, damit jederman still und zu rum seh. Die apostel haben groß sorg für weltlichs schwert gehabt.

Es ist auch jet groß von noten, das man ain starck gemahn gebet thet für die oberkaht, dann wir haben weder künig noch kahser, die oberkaht ist jet laß und faul, die obern straffen nit die underherren, kain herschaft, kain stürft ist mit dem andern ains, darauß erwachsen so vil emporung, ist auch

R] wirff. Tamen hoc weret potestas, quae adhuc adest, ne fureris, adultereris. Orandum ergo, ut rex im zaum halt inferiores. Si princeps non velit obedire, bas der kehser im auff die hauben griff, et sie deineeps, et ideo gerunt gladium, ut pacem habeant ze. quando venit bellum vom land her ein, so sol man wheren. Si vero contigit ex negligentia seditio potestatis in ipsa regione, tum ze. Si sein solch regnum wher in mundo, so wher gut Equangelion predigen ze.

Dr] züsorgen, got werd uns ain mal in ainander mengen und ain küchen auß uns machen, das wir im blut schwimmen werden. Darumb solten wir bitten, das der fryd erhalten wurd, das Got dem kahser so vil genad geb, das er die fürsten im zaum hielt, die fürsten den adel und die stet und also sort die oberherren den underherren auff die köpff gryffen und visitierten, das in die schwart krachte, also mit den amptleüten z. damit wurd fryd überal erhalten, es ist ain jemerlich wesen, das jet allenthalben so vil inwendig auffrür entstanden. Uns gehört zü, die wir Christen sehen, das wir got ernstlich bitten, das weltlich oberkait ir ampt recht außrichten, das gebet ist groß, aber unser zot ist auch groß, der will uns auch erhören. Wann das schwert streng gieng und ain recht regiment wer, so wer güt Euangelium predigen, es will aber nicht helsen. Umen.

22.

25. Måra 1525.

Bredigt am Tage ber Berfündigung Maria.

R| 2uf. 1, 26 ff. ANNUNCIATIONIS MARIAE LUTHERUS LUCE. I.

Celebramus hodie adventum in carnem Christi filii dei, ideo billich, 20 ut quotannis celeb remus et algamus glratias, quod factum sit. Quanquam satis notum Euangelium, tamen non satis opus potest gebenden werd, quod maiestas divina se submittit in sinum feminae. Bene dictus, Bern ardus 3 miracula facta: 1. quod deus homo factus, 2. quod mater sit virgo, 3. quod humanum cor hoc credere potest, et ultimum non minus quam haec prima duo, non credi potest, utut praedicatur, nisi sipiritus sianctus in cor det. Qui facit matrem concipere, oportet etiam hoc faciat in cordibus. Iudei rident et gentes, quod deus sit homo factus, qui in manu habet mundum, 34. 40, 12 ft.; ut lest rymen von him hoc Esa. 40 et ult. "Terra scabel lum." Oportet longa crura. Haec verba sunt de magnitudine orbis et mundus est sibi ut mihi so pomum in manu, nach bem gebendet ratio, quod tantus deus in matre sit ita

⁴ alanb

¹⁾ bas ber fehfer im auff bie hauben griff vgl. Wander 2, 387 Nr. 8.

¹⁾ ain tuchen vgl. Uns. Ausg. 102 S. 54, 20 Nachtr. [O. B.]

zu 21 über quod bis Quanquam steht vt discat vulgus historiam sp zu 23 Bern: r zu 27 über in steht credi sp zu 30 Ridet ratio deum esse hominem factum r

R] vere et corporaliter, ut vere gestaret den gangen got, et qui habuit puerum in manu, habuit deum omnium conditorem. Sic ratio cogitat: Num hoc credam, ut venter angustus eum gestet, qui omnia x. ut deus purus, cuius comparatione sol est tenebrae, das er sich so tieff herunder gibt, non solum s in corpus hu manum, sed ut ipse fieret talis natura. Videmus, quae unflat exeat. Si confers wenter naturam hu manam et deitatem, miratur caro. Invenit ergo ratio incredibilem comparationem. Potest hoc praedicari, sed non ingreditur cor, nisi sipiritus sianctus nos certos faciat, et qui certo novit, hic salvus est, et quod virgo sit mater et maneat pura et tamen pariat, et hoc rationi quoque spottisch. Vide omnes homines in terra: nunquam taliter evenit, ut virgo 2c. non potest fieri, ut aliter fiat, et opus mirificum est. Haec praedicanda sunt, ob got glad wolt geben, ut caperemus et in solo verbo hereremus. Et lefts von im predigen und schreiben et confirmat miraculis, plus facit in corde. Deus de maioribus gloriatur .1. hominem fecit nec ex viro nec femina, sed ex luto fecit, non solum carnem, sangluinem, adern, sed dat viventem spiritum, et hoc maius miraculum. Erden ist west bon caro et san|guis, filius dei venit ex carne. Sic nec ex carne et sang|uine, ex quibus veniunt alii homines, sed costa 2c. Sed ista mira|cula ex oculis remota sunt, ideo non credimus. Nec credo ipsos Adam et Evam credidisse. In communi sermone est, sed non credimus. Nec credimus, quod nos ex muliere nati, es machts, das die wunder so gemehn. Nonne mirum, quod foetum facit ex hoc, ut scitis? Ubi materia oculorum, unguium? Certe scio, si tentatione Satan nos adoriretur 2c. Ita omnia opera dei sunt incredibilia. Natura non credit pomum ex stil 2c. an das sie so uber teubet ist mira culis, bas fie mennt, fie glaubs. Supremus art iculus est, quem credimus, quod deus omnia creat, ut est in symbolo. Quid vicinius est nobis quam caro et san guis nostra, sed vide, an possis credere. Si potes credere tuum creatorem, tum plura credes, tu wirst es aber laffen, nisi spiritus sanctus efficiet hanc fidem in te. Haec mira|cula hat er behalben zum vorrhat, das er die blind rationem 2c. Es ift gemein worden, quod virgo peperit, sepius auditum, ita contemnitur. Si in cor ingrederis, non credis folium crescere ex arbore. Maria virgo, quod hoc potuit credere, vergift gots wunder, quod is filius dei sit futjurus zc. non quaerit, wie es zu ging und sol barnach gefragt haben, quomodo hoc, ut huius regni finis non esset, et hoc nunquam cessabit, sed so obliviscitur et quaerit modum praegnationis et hoc miratur, cum prius plus mirandum. Quia facile mira|culum, quod deus hoc faciat, ut virgo x. Sed quod homo esse debeat et eternus. Sed indicavit per hoc virginalem aucht,

zu 9 Virgo r 14/16 fecit bis miraculum unt Creatio primi hominis r zu 18 über sed costa steht Euam creauit sp 20 In bis non unt zu 21 über se steht sin sp 23 adiretur 30/31 E2 bis in unt zu 32 Fides virglinis r 34 sinis über regni (c)esset vor hoc hinzugefügt quod sp hoc bis 35 praegnationis unt 37 hoc bis 152, 2 virginitate unt

R] da ligt einem am menften an, das him das libefte ift. Sivit deus hanc curam in ea, quam habuit pro virginitate, Haec mira cula nobis zuzueigen, ut nos consolationem habeamus. Magna consolatio nobis, quod divina maliestas se dat in carnem et fit caro. Maria fuit homo ut nos et eandem infirmitatem in carne et san guine habuit quam nos, quanquam fuit pura s virgo. Et magnum sit, quod inestimabilis sap ientia se dat in carnem. Qui potest credere hoc sibi fieri, quomodo plus solatii potest accipere, was fol er sich nit zuversehen ad deum, qui hoc facit? Loquimur tantum. Si princeps aliquis mea causa intraret in carcerem et pateretur omnia au mir. Si viderem, an non riderem? non putarem me diligere eum et tol und toricht werden, 10 et vult bich auch überschutten benefitiis, ut ita respondeas ei. Si misisset tibi legationem, non ita permovisset. Sed hoc externe nihil ad deum, qui omnia 36. 40, 12 % in manu habet, ut in Esalia, certe si crederetur, cor zersprung in mille partes. Verbum ift uber al, quod deus homo factus, mundus, quando rem novam audit, Sic cum Eluangelio. Cum non est novum, qilta nommer. Quod 15 venit ex deo, natura 3 horas inspicit. Sic in initio mundi, quando solem viderunt et animalia crescere, mirati sunt, postea frixit. Novum postea fecit deus, diluvium, da spert die welt auch maul auff. Sie eum sequentibus. Sed natura verbi est, quod quanto plus auditur, tanto plus adficit. Et in futura patria wird ein sehen und sehnen, quod eternum durat. Ut est 1. Pe. 1. 20 1. Betti 1, 12 'in quod angeli', quando nos semel videmus, nihil est postea, quia cor novum non est. Sic mit bem Eluangelio. Prius acceperunt magno desyderio, 2. 21m. 4.3 possunt loqui de eo, sed in corde non sentiunt 2. Timo. 4. quando libenter audiunt nova, das selbig 'juckhen' bringt da hin, ut a veritate desistant ad

praedicandum propter eos, quibus semper novum. Vulgus quaerit ein neue Iuft.

Hactenus pro praefatione Eluangelii, ut sciamus maglnam dei glratiam, quod frater noster factus. Utinam agnolsceretur honor inexpremibilis, quod nos stinctende secte et vermes gloriari possumus deum esse fratrem. Haec verba sublimia sunt ut deus ipse nec possunt cognosci.

fab ulas. Quis potest impedire? oportet pati, bas man uberdruffig wirt et z

2ut. 1,26 'Missus est.' Euangelista omnia diligenter descri[bit et omnia nominat, Deum, qui misit, missum, ad quod missum. Vir, cuius virgo est stham David, Iand Gali[laea, stat Raja[reth, hets nit neher tonnen, ut faciat certum hunc arti[culum, quia difficilis naturae creditu, nisi 1, 20, 27, spiritus ita praedicari vult, ut externe werd erwisen. In ps. 88. Esa[ias, 35, 36, 9, 6f.; Hie]remias, quod de Iuda progenie venturus esset verus salvator et 1. Mose 49, 10 per Iacob Gen. 49, sed praecipue David expressus, conclusum erat, quod venturus de Iuda, non sacerdotali, et hoc est, quod veltus te|stamentum sol

zu 3 Nota r zu 6 über sit steht oportet sp 12/15 Sed bis Sic unt 14 res zu 14 Verbum caro factum r 18 auch(\$) 19/20 verbo bis est 1. unt zu 20 1. Pet. 1. r zu 23 2. Timo. 4. r 27 Hactenus bis gratiam unt zu 28 Deus frater noster r 29 über fratrem steht nostrum sp zu 31 Exordium enarrationis Euangelij r

R] auff horen, quia non venit de sacerdotali et tamen est sacerdos. Cum ergo hic est Rex et sacerdos, oportet et novus sit populus. Non potuit ein hubscher populus quam Iudiaicus, lex, populus, sacerdotium, regnum, quam Israel suit, si videntur miralcula et prodigia. Et hoc voluit Lucas indicare.

5 Et hat must vertrauet sein, dedit ei den synn, ut esset virgo et de virgine voluit nasci. Cur dringt ers, quod sit sponsa? 'Non coglnosco' q. d. non in mente habeo, quod ich ein man ersan wil, alias diceret virgo: spero. 2nt. 1, 24 Ideo secit, ut nativitas esset occultata, ne quis sciret praeter eam, et postea angelus ei revelat. Hoc mysterium revelat eis et committit illis arcanum suum consilium, quod abscondit, donec voluit mundo revelare. Sic sacit et suis et hoc servit, ut esset sponsa, ut mundus non aliter sciret educasse puerum ut mulier. Et ex hoc potes, quod non usus est mulieribus in nativitate sua, alioqui mulieres potuissent meraten.

'Ave.' Hic culpant me.¹ Angelus loquitur cum ea, ut wie man sonst mit einer meten redt et utitur verdis anglelus iuvenis, qui einer meten wil sun. 1, 28 fruntlich wil zu sprechen i. e. dem hderman gunstig ist und helt, ut inveniuntur homines, quanquam non sint schon, tamen habent naturam, das man hhn holt sei, et angellus verda sere carnaliter loquitur, ideo timet periculum virtutis. 'Dominus tecum', sicut nos dicimus: got grust dich, got helst dir.

Sic ad Gedeon. Sic in Ruth. Hebraismus i. e. ea es, quam billich preisen und segenen sol prae cunctis, und laut auch aust dusst inderisch weib'. Hoc vocant state 2,5 Heblraei benedicere. Benedictio dei ghet stercher, adeo plena savore, quia glratia est savor heblraice. 'Turdata.' Putavit eum esse ein buler et putavit mundanos sermones q. d. ist zu hoch, nec accipit salultationem, quia sun. 1, 29 putat se gering, et non tamen strasst in lugen. Ubi perterruit et secit, ut audiret, wirbt er die botschafft und predigt, qua non suit similis in mundo. O ist sen, quando bene praedicatur et creditur q. d. non satiam tidi ein lehd, sed tale nuntium sero, quod te gaudio adsiciet. Pulchra et aurea.

zu 5 über ei steht deus sp zu 12 potes über noscere sp zu 14 Salutatio angelica. r zu 20 über billich steht man sp Benedicta tu r zu 25 über se steht zu sp strafft bis 28 aurea unt

¹⁾ Luthers Worte beziehen sich, ebenso wie die (Uns. Ausg. 14, 440, 8 ff.) am 19. März 1524 gesagten, auf Emser 'Auß was grund vand vrsach Luthers Dolmatschung, ober das nawe testament, dem gemeinen man billich vorbotten worden sey' Bl. glb. '[J]N diesem örsten capitel do der Erzengel gabriel zu Maria sagt Aue gratia plena. Gegrüßt sehest du vol genaden. Tewtschet Luther dise wort auff gut bulerisch nämlich. gegrüßt sehest du holdselige. wie wol nu gratia zu wehlen ouch huld henßt oder gunst die einer deh den lewten hat. ond gratiosus holdselig. so hat doch der engel hie nit geredt von menschlicher huld. sonder von der gnad gotes. ond Maria die ehr vad wirdseliet, das sie werden solt ein mutter gottes. nit auß menschlicher holdseligent, sonder auß gottes gnaden gehabt. Derhalben wir diß orts nit du holdselige, sonder du vol genaden lesen, und betten sollen. dann die gnaden die Eua vor schüt, hat Maria vas wider erhollet, vad ist die maledevung Eue in die benedevung Marie besert worden.' Vgl. Kawerau, Gust., Hieronymus Emser. Halle 1898. S. 63f.

R] Lut. 1,31 Bon lehb. Addit, ne cogitet in spiritum i. e. portet foetum ut alia mater. Si got nit bynnen wher, so whers unluft. Sed dilvina maliest as facit, bas 34. 7, 14 er ift, Et hat berurt ben spruch Esaliae: 'dabit vos signum: Ecce virgo concipiet' 2c. propheta macht ein wunderzeichen, quod virgo schwanger abet, ibi contendunt Iudei. Et anglelus describitur loqui cum Virgine. 'Alma' ein 5 magh, non 'binft magh', sed quae nondum est maritata. Euangelista vocavit eam, quae tuchtig ift, ut ec. Die 'renn magh' maria canimus', et bene. Sic 'magt vold' i. e. ein Junge Jungtfrau, quando non est lesa, illa est pregnans. Natura quomodo hoc? Sed dei signum est, quidem natura non potuit au famen bringen, ut virgo sit praeg nans. Hunc text um furt: bu es illa 10 Lut. 1, 31 Alma, de qua dixit Esaias. 'Jejus heiffen.' Haec est persona i. e. regnum 28. 22 possidebit, in quo David regnabit et reginum eius 2c. das ift das recht ftuck bes Eluangelii, quod nihil aliud facit, quam praedicat de Christi regno. Qui hoc novit, bonus est Christianus. Ex hoc textu wirt wunderlich folgen: wirt Leiplich schwanger et fuit mortalis und naturlich weib et filius, bepbe fterblich 13 et ille homo, qui sic nascitur, der sol ein khonig sein in aeternum, ut non mutet personam, quomodo hoc convenit? Eternum esse non convenit mortali homini, et ipse mortalis est. Es ist als gesast in hoc verbo, quod Christus mori debebat et tamen resurgere a mortuis. Si vivere sol aeternum, oportet exurgat a mortuis. Multa dicenda de his verbis, sed sepe dicta. Et in hoc » 988 m. 4, 25 habemus, ad quid, nempe ut Paulus Ro. 4. in fine. Ratio horum verborum nihil intelligit, quod mortalis homo semper regnet, quia mortalem esse et eternum non potest simul esse, quomodo ergo? sinit mori et exuscitavit eum, ut eternum viveret et tum incepit regnum eius, misit si piritum slanctum et regnat adhuc, per verbum et sipiritum sianctum vivos facit et liberat 25 a peccatis, et eterna vita nobiscum incepit, mit eim stuck sehet ers aussen. Et hic locus concludit, quod Christus debuit resurgere a mortuis et eius Et hoc fundatur art iculus: Credo resur rectionem mortuorum. Et reich sein abet bmmer fur uber bie, bie ju seinem reich gehoren, Nos omnes sumus ut viventes et mortui viventes. Haec verba ratio non com- 30 prehendit. Coram ipso ifts als gelebt. Iam est occultum, ut sciamus, too es sthet. Tandem est discipula obediens et committit se volluntati 2nt. 1, 37 di vinae et nihil facit, nisi quod credit verbo. Cogitat: deo omnia sunt possibilia, ut angelus dicit.

zu 1 In vtero r zu 3 Esa. 7. r 5 Et bis Virgine unt zu 5 Alma r zu 8 über i. e. steht Esa 10/11 Hunc bis Esaias unt zu 11 Persona r zu 12 Regnum r zu 13 nach quam hinzugefügt quod sp zu 24 über eins steht suum sp 26 auffen (Et regnum eins est Isiplich) zu 28 Resurrectio carnis r

¹⁾ Gemeint ist Luthers Lied: 'Christum wir sollen loben schon, Der reinen Magd Marien Sohn.'

23.

26. März 1525.

Predigt am Sonntag Lätare.

R]

Dominica Letare Ioh. 6.

306. 6, 1 ff.

Hoc Eluangelium docet fidem imbecillem, ut fidamus deo, quod possit nutrire ventrem, ut videamus, das et so gmang adjung auff et ut non solum animae sed et corpori provildeat. Omnes capitis, de hac fide plus 4. dominica Involcavit, quod in tentatione Christi praedicatur, quod nos nutriat, quod non solum sat panis det, sed et verbo, Ita ut, qui fidunt deo, oportet sat habeant: si ex terra non venit, oportet e celis, petra, ut verbum hoc maneat: 'Non solum' et. Et hoc Eluangelium est exemplum suplerioris matt. 4. 4 Eluangelii in Dominica Involcavit. Ibi sunt 5 panes et 2 pisces, 5 mille virorum absque mulieribus, et ghet das Exemplum, sicut Eluangelium sonuit 1. et Christum transisse mare in desertum hin, da nit leut whonen ut 305 6, 1 nobiscum sylvae, illic non erat panis.

'Vide | bant sig | na' i. e. in vera fide herebant in eo. 'Erat proxi-30%, 6, 2. 4 mum': ut domi essent et praepararent se ad festum, sed lauffen im nach. 15 Ubi sunt in deserto, non est victus, nec voluit aften Laffen, ut alius Euangelista dicit, et 'aliqui longinquius advenerant', quidam de Tyberiade. Et ftelt mart. 8, 3 fich, ac pro se habeat victum et pecuniam, nimbt gelt und brod fur fich et discipulos et tamen docet, ut fidamus deo. Vult, ne simus sine labore unb narung, et ipse thuft selbert und nymbt brod et pectuniam zu einem voradt 20 et tamen non vult fidi his rebus. Sicut armari vult milites. Vult, ut panis seratur, et tamen wil den locum da bey haben: 'Non solo pane.' Ad hoc main. 4, 4 dat, ut speciem habeat coram hominum con scientia, quasi panis nos nutriat. Utitur ergo isto quasi larva, ut non videatur, quomodo verbum dei nutriat. Inspice corpus tuum: panis post 3 horas mutatus est in car nem et san gui-25 nem, putas facere calorem tui sto machi? plus est in fornace quam in te 2c. quid ergo mutat? nihil nisi verbum dei. Hoc nescimus, quod ita deus in nobis operetur. Nihil est, quod vires und his naturae hoc facit, Ut philosophi dicunt. Sie panis non est ber vorrhab, sed verbum dei. Sie hie noli cogitare, ut velis fodere et expec|tare, donec aspexerim. Dixit: labora et vescere in sudore. Dedit vaccas, oves, ex quibus habes lanam, lac, non 1. 270/c 3, 19 vult, ut expectes. Ipse accepit, quod illi datum est, sive pecu|niam sive panem. Sic et tu, sed vide, ne cogites die parfchafft thun, sed deum, qui dat die barschafft. Ubi adsunt 5 panes, tentat suos discipulos. Hic vult ostendere ein barichafft da sein et tamen nihil iuvare. Hic videmus crescere 35 panem, non in agro, sed in manu. '200', alius dicit: sunt 'panes 5' et 308.6, 6; 7

zu 1 LVTH: r 16/20 Et bis armari unt 28/29 Sic bis aspexerim unt

¹⁾ gemang sonst nicht bei Luther; nach d. DWtb. = 'gemischt', hier also = 'gleich-mäßig'? oder ist genaw, genach = 'genau' zu lesen? [O. B.] 2) Vgl. die Predigt am Sonntag Invokavit Nr. 11.

R] volunt libenter consulere Christo, und furt sich a hin, ut est in Mose, ut matts. 4. 4 disceres, quod 'non in solo'. Hic ita inducuntur in tentaltionem et fere despezrant. 1. ergo humiliat et tentat mit hunger, und flusch brauff folgen mit settigkent und ful et ideo, ut agnoscant non pane esse vitam. Verbum habent sectantes eum, ergo fit, ut nutriantur verbo. In hoc, quod esuriunt, werbens erhalten nudo verbo, si eciam nullus adesset panis, fame non perissent, quia corpus eciam sustentatum fuisset propter verbum in anima. Sicut fiet in e_iterna vita: anima tam satura erit verbo, ut non moriatur, sic et hic fieret, si tanta esset homo praeditus fide. Tres dies cum eo fuerunt ut alii, et nihil hab uerunt ad edendum, quis eum pop ulum saturavit? nihil 10 quam verbum et potens omnia implere. Si nihil adest, verbum te solatur et dicit: non indiges, si eges, aderit. Ubi sic erant satiati verbo, venit et 306.6, 11 verbum: Accepit panem, frangit 2c. aliter nihil fit, et hoc non fit tantum gut. 17. 19 auctoritate Christi, sed verbo cui crediderunt. Sicut dicit: 'fides tua salvum te fecit', Sic et hic: fides vestra hoc effecit. Et panis auctus fuit non solum 15 in manu Christi, sed et discipulorum et aliorum ob verbum, quod hablent. Quis nunc non vult credere, cum dominus hic ostendat, quod in manu crescat panis? Discat homo firmiter credere Christo. Et ita fit, quando quis non habet & in loculo, so schieft got, ut non indigeat. Si non habet panem, facit, ut edat. Si non multum tamen esum dat, Et si indiget et carere non potest, 20 venit forn, vestitus, ut non sperneres, quia est barhin sartor et providet 81. 136, 25; omnibus. Sicut canitur de eo: 'Qui dat escam omni carni', infant[ibus in corvis, non esset plaga, tamen est eius iuditium et opus, alias non est avis, matth. 6, 26 vermiculus, qui non habeat cibum ut Mat. 6. 'Respicite volatilia.' Sund und jond, quod tam eximia exempla videmus in scriptura et tamen non cre- 25 dimus und scharren und fraken, quasi tol und toricht wollen werben, et cum divites fuerint, fiunt insani, et plus sapit panis pauperi quam diviti sua lautitia. Illi habent deum. Huiusmodi loci sunt plures, de quibus sunt. 304. 6, 14 Ubi viderunt hoc mira culum: 'Hic est p|ropheta', quia audierant de 5. Stofe 18,15 Mose in deulteronomio 18. Hic potest plus quam Salo mo et David. Hic 30 dat ex vacuo loculo, illi ex eo, quod hab|ebant, nihil dat et tamen dat omnia. Ita dicemus: si haberem talem loculum, unde semper promere possem pec uniam 2c. Christianus habet huiusmodi loculos, cellaria, quia verbum habes. Non solum per vinum, pectora, frumentum, sed verbum dei, quod est verus cibus, das ander eytel biffen, per quae te allectat ad verbum, nos 35 306. 6, 15 vero halten an ben. 'Fugit', quia aderat opinio carnalis. Et hic dividit Eluangelii auditores. Quidam quaerebant tantum, ut semper ederent: qui volunt ex verbo dei ein leiplich gemess. Das wil nicht Chriftus leiben, sed

zu 2 deut viij r zu 3 über flusch chs sp 6 panis] verbum 14 cui über (qui) 31 ex (2.)] ex ex 36 ben mit 35 biffen durch Strich verb 38 liplich sed bis 157, 2 ventrem unt ro

 $^{^{1}}$) = sie.

R] ut ex hoc discas beneficio, quod possis in omni neces[sitate liberari. Summa est, quod deus possit et velit pascere ventrem.

Multa admonuit de dando pauperibus. Adduxit locum 2. Epistolae 9. c. 2. 201. 9, 7 'Date et dabitur vobis' in Euangelio. Quam increduli sumus, qui nec his 2ut. 6, 38 5 verbis fidimus divinae maiestatis. Non potest pati deus, ut quis plus det quam ipse. Prius potuimus dare multos florenos sanctis mortuis, sed deus et Paulus et Peltrus et omnis scripitura vult, ut demus viventibus. Verbum hic habemus, oportet habeamus Sanctos qui si vix 3 sint, tamen omnes vocamur S|ancti, et quod illis damus, Christo damus, ut Mat. 25. Vide Watth. 25, 35 ff. 10 locum in Paullo in 2. Epilstola. Deus, inquit, laudatur 'per simplicitatem 2. 2017. 9, 13 com municationis, Quia alii dicunt: sunt Sancti simplices, dant libenter i. e. non cupiunt honorem a deo. Mane simplex. Christus conclusit, quod velit tibi centupla. Paullus ift der feinft betler, ben ich mein lebenlang matth. 19, 29 gesehen hab. Confer cum illo monachos mendicos. Paullus: ut deus honori-15 ficetur et homines per illud opus meliores fiant. Monachi per hoc voluerunt homines ad celos evehere et haberi impertijtores. Eadem dona habetis cum illis, nempe eandem cognitionem Christi et dei verbum 2c. Concludit: 'g|ratias 2. 20c. 9, 15 algendas pro immensa' ac. Quod ego non habeo, tu praestas, ut corporalia, ego doct rinam et spiritualia.

1 possit zu 3 über 9 steht 8 5 verbis mit divinae durch Strich verb 11 com] cog

24.

27. Marg 1525.

Predigt über 1. Tim. 2, 2-7.

R) 20

Lunae post Letare Luth:

Nupler aludistis in 2. clapite, quomodo S. Paullus instituat Timoltheum, ut anhangen, ut oreitur pro regibus et omnibus potestatibus, et hoc ideo, ut pax in mundo habeatur, et illa servit ad hoc, ut pia vita sit. 'Pietas' 1. xim. 2, 2 dictio et 'Honestas' hett ich gern aliter verbeutscht, sed non patitur. Gots=25 dinst adusi sumus et quando nominatur, putatur mes, digil, plerren et quod sit in templis. Sunst wers am besten gesbeutscht gewest 'pietas' 'gotsdinst'. Reddidi 'gotseligsent', 'Honestas' dapsertent et illis 2 dictionidus sast Paullus totam vitam. In pace saciendum, ut deo serviamus per praedicationem, orationem et warten, was got von uns haben wil, ut talis vita sit, quae deo placeat, sicut in nobis vivit et nos in illo, et hoc est, ut agnoscatur, et hoc placet deo et in nobis exercet. 2. ut coram hominidus ein juchtig erber-lich leben sur, non immodico vestitu, cido, gestu, sein freundlich, doch nit zu leichtsertig, et hoc verbo gesaft, was einem Christen wol an sthe euserlich,

²⁰ Luth: ro zu 22 das man bete spr gotsbinft ror zu 23 gotsbienft rmit Pietas durch Strich verb zu 27 über dapferleht steht teblichteht Paulus über fast 1. ror zu 31 2. ror

RI ergo orandus deus, ut pax sit in terris, ut haec vita possit gefurt werben ac. et quando non pax est et mundana potestas non habet honorem, so ligen die ij ernider, non potest praedicari, non est gotfurchtig wesen, omnia perturbantur, ubi bella sunt, nihil mundani potest fieri, taceo spiritualis. Ubi pax est, tum diabolus impugnat a dex|tris, bas man lass und faul wirt et sinitur fides, lest man aber pietatem nach et sequitur, ut soliciti simus pro vita mundana. Melius, inquit, ut pax sit in terris, quia bellantibus holminibus non potest esse occasio huius pietatis, quia tum apud quosdam potest talis pietas coli, nam ut totus mundus in honesta vita incedat, werb wirs nit zu bringen. Vides cursum secularem solum de vestitu, sed tamen quidam 10 servantur in pietate 2c. non curant gulam 2c. et hoc est coram deo pietatem debere esse. 1., postea eufferlich ein redlich, si 2. hoc tantum servatur, est hypocrisis, si ex interna vita proficiscitur, dum vera. Si pax est, ubi manet crux, quae non potest abesse, quia, ubi E uangelium est, da muis auch blut fein. Christianitas oportet san guinem habeat. Ita ordinata potestas folis 15 thun et deus vult, das ein gestreng regiment seh, et haec persequetur Christianos, Et pe besser et saplientiores homines sunt, reges, je fennder sinds bem Euangelio. Vide Rho manos, habuerunt optimum regnum et ftreng. Si Rhojmanus nominabatur, erschrack ein lande fur, fie giengen frisch herburch und brachten forcht in die welt. Traianus secundum rationem fuit vir, et 20 Adriganus, Diocle tianus non hab uerunt similes inter gentiles, non saplientiores, et plus persequuti sunt Christianos. Hos principes habuit mundus pro oculo. Causa: quia sapientia mundi non convenit cum dei, quia ita adfecta est, ut colligat divitias, honores. Haec E uangelium contemnit et dicit nihil esse. Eluangelium dicit bona et honores posse haberi, sed Iaffen 25 ein larven sein, ut dran hingen, sed je hoher ratio, je mer pro bonis jagen et ergo inimici fiunt Euangelio et si non vellent, diabolus eos impellit. Et videretis, so unser teusch land ein regiment fein bet, non permaneremus tuti, princeps contra principem nec Cesar tantum habet pietatis, ut ac. Si bonum esset regimen, certe so wurd es blut kosten et Eluangelium auff so aina, et tum ein fein stil leben et promoveretur Eluangelium per mortem nostram, Non ut vita esset bona per quietem, sed ut ad pietatem et reblidj= fest brauchten.

Quia bonum et acceptum.' Talis oratio ist angenem, quia der sid, des an nimbt, ut oret pro regibus, sciat se bonum opus saccre, quia sthombt der ganzen welt zu gut, quia quidam eciam vitam piam et honestam ducunt, alias non, und weltlich regiment nimbt zu per honores, gloriam, illud Christi per igno miniam et crucem. 'Salva tore.' Causam habemus ergo

¹¹ deo über coram 12 2. bis servatur unt ro zu 14 Questio ror ba bis 19 Si unt ro zu 19 zu Rho_|manus hinzugefügt Imperator sp über fur steht da sp zu 20 Traianus ror zu 21 Adrianus Diocletianus ror zu 21/22 über sap[ientiores steht fuerunt sp 28 fein über het 29 principem c aus principes 34 quia] q zu 38 Coram servatore nostro ror

R] orandi, quia nobis servit et deus per illud honoratur. Ideo voco, quia 'vult'! Tim. 2.4 omnes holmines.' Das ist ein spruch, dar uber wir uns dhenen mussen. Hie inquiunt: Paulus dieit deum omnes holmines 2c.

Hic, inquiunt, est locus, qui concludit li_|berum esse ar bitrium, quia deus vult, so felts an im nit. Sed quia non omnes salvantur, ergo felts an ihn, quia non vult, en mie hat man den spruch gemartert et habent pro optimis armis. 1. quaero: Si deus vult, quod salvet, quare sit mea voluntas? impedit ergo mea voluntas? est maior dei? Esto, meum consilium sol sthen et voluntas, et hoc verum, potest totum mundum concitare contra se 2c. quomodo ergo impedire possunt, si vellet me salvari? Ergo non hilst, ut constituas li berum ar bitrium. Si vis consirmare ar bitrium li berum, ergo

Dr] [Bl. 68] Der' spruch Sant Pauli ausgelegt: 'Gott wil, bag alle menschen genesen und zu erkentnis ber warheit komen.' 1. Cimo. 2. 1. Aim. 2, 4

Jeser spruch Pauli, sagen die Papisten, bestetiget den freyen willen. Denn weil er so sagt: 'Got wil, das heberman genese' zc. so ligt es nicht mehr an hhm, sondern an uns, das wir seinen willen solgen odder nicht. Also deuten und suren sie diese wort widder uns, als sie mehnen, auffs aller sterckiste. Darumb wöllen wir hhn antworten und diesen spruch recht ansehen.

Erftlich sagen ettliche also: wenn das war ist, das Gott solchs wil, warumb geschicht es denn nicht, das hederman selig werde? Hindert es unser wille, so mus er stercker sein denn Gottis wille, das nicht geschehen mus, was er wil, wenn wir nicht wöllen. Nu hat er hhe gesagt Isaia. 46. 'Wein 3ct. 46. 10 rad sol bestehen und alle mein wille sol geschehen.' Item Rom. 9. 'Wer kan 880m. 9. 19 so meim willen widderstehen?' So beweiset er es auch manchseltig, das er die ganze welt erwecken thar, das sie sich widder seinen willen sezet, auff das man sehe, wie sein wille geschehen musse. Wie reimet sich denn nu, das ich sol weren und hindern, das ich selig werde, so es doch Gottes wille ist? Derhalben kan hhe nicht hieraus solgen, das jhene sagen: Sonst muste es on mittel schliessen, das unser wille stercker were denn Gottes wille.

² muffen über (fol) zu 3 über inquiunt steht omnes schole 2c. 4 Hic bis quia unt ro Hinc confirmant li berum ar bitrium ror 5 an erg sp zu am 6 hhn durchstr sp zu 8 vor mes hinzugefügt dei volundarüber menichen sp 7 salvet über (deus saluet) zu est hinzugefügt ne mea sp zu maior hinzugefügt quam sp über maior dei steht et potentior sp zu 9 Esa. 46. Consilium meum stabit et omnis voluntas mea zu 9/10 über quomodo ergo steht vol untatem dei sp fiet ror zu 11 Ioh, X, ror

¹² S. Paul's C aufgelegt fehlt W 13 genesen] geholffen werbe W zur W 2. außgelegt Durch D. Mart. Luth. W 15 genese] geholffen werbe W es nu nicht W 16 seinem C 22 Jaie. C 24 so meim] seinem W 26 stäß W benn fehlt B

¹⁾ Folgt im Druck A von der heubtsumma (oben S. 102 ff., vgl. auch Einleitung) direkt, jedoch auf neuer Seite einsetzend, auf den oben S. 121 ff. beginnenden deutschen Text (vgl. auch S. 120 A. 1).

R) nostra est fortior dei voluntate. Si non, ergo per hoc stossen wir das schwerdt in sich et plus pugnat contra eos.

2. Dicemus, mas die meinung ist. Prior et sequens sollen den verstand geben, oportet videas, mie ein tert den andern dringt. Quam pretiosa est \$1.36.7 misericordia tua ps. 'Domine, tu iuvas omnes bestias' et 2c. sumpsit ex ps. 5 tua misericordia non solum iuvat sanctos tuos, sed et omnibus, imo seris, si sugit avicula rethe, hanc iuvat deus, sic ovem. Et scriptura dicit deum \$1.147.9 audire clamorem serorum. 'Qui dat escam corvis', quis docuit corvos deum invocare? natura est corvorum, quando homo tangit nidum, non accedit magna, quis cibat? deus, ut ostendatur deus omnia agere.

'Confitemini' in ps. invenies, quomodo describat quosdam clamare propter \$1 107. 21 esuriem, qui captus est carce re, thombt her aufs per deum, 'Confilteantur domino misericordiae eius et mirabilia filiis hominum'. Illic loquitur non de

Dr] Das ift das erft, das jhene zuruck schlecht, das fie phr meinung nicht kunnen damit erhalten, Denn er eben damit hart widder fie streitet, so starck 15 fie phn furen wöllen.

Zum andern, So sol uns nu der vörige Text und der hernach folget,

auff diese wort den rechten verstand geben. Denn es gilt nicht, das man also etliche wort aus der schrifft zwacke und mache him ein wichsene nasen nach unswischen sopf und nicht sehe, was daran hanget und warauff er dringet. So sagen wir nu: Dis ist ein gemeiner spruch, wie man hir mehr hin der Bi. 26, 7 schrifft findet, Als Psal. 36. Sperr, du hilfsest beide, menschen und vieh', wil so sagen: Darumb ist deine gute tewer und werd, reich und köstlich, das du nicht alleine deinen lieben heiligen helfsist, sondern auch allen menschen, ja allen thieren. Wenn ein vogel dem strick entlaufft, ein schaff dem wolfse entrinnet, ein ochs him wasser nicht erseufst 20., das hastu alles than. Ja, sagt er, noch mehr, Wenn die thier ruffen, so horet Gott har geschren Psal. 147:

181. 147. 9 Der dem vieh sein futter gibt, den jungen raben, die hhn anruffen. Die jungen Raben haben diese art: wenn ein mensch zu hhn kömpt und sie angreifft, so sleugt von hhn und kömpt der alte rabe nicht mehr hinzu, da wmussen sie das maul aufssperren gen hhmel, Das ja Gott beweise, das er alles, was da lebet, neret und speiset.

Bi. 107.21 Item das leret auch Pfal. 107 durch und durch. Es find etliche (spricht er), die hunger und durft leiden, die schrehen zu dir und du settigst fie, etliche hun der wusten, die nirgent aus wissen, etliche gefangen hun banden, etliche ss

zu 2 über contra eos steht pro ipsis sp sich wohl für sie zu 3 über sollen steht textus sp 2. ror 5 sumpsit ex eingeklammert sp darüber imitatur sp et mos est scripturae r zu 9 Natura coruorum r 10 quis q zu 11 über Consitemini steht ps. 106 ro

^{21/22} ynn der schrifft fehlt W 22 hilffest C 27/28 geschreh am 147. Pfalm: Der W 30 fleugt der alte Rabe von jnen vnd kompt nicht W fleuget der alt rape von yn vnd kombt nicht C

R] electis, sed omnibus. Sie hie loquitur Paullus de omni, da mit eim geholssen wirt. 'Genesen', 'salvus sieri' in Eluangelio heist gesund werden. 'Hat gemacht, das du genesen werst', non ut salventur, quia hoe intelligimus de vita ventura, sed begreisst in sich omne auxilium et temlporale et spilrituale.

5 Ille est verus salvator, qui omnibus auxiliatur, glratias algentibus et non et seris i. e. behde, die frome, ewigklich selig werden, et aliis, ut in terris subleventur.

Et infra exponit se claris[sime, quia est servator omnium hominum, maxime fidelium. Hic discernit fideles ab o[mnibus aliis et dicit omnes iuvari, etiam non credentes, sed maxime cre[dentes. Loquitur ergo de auxilio hic, quod non solum trifft bie seligient, sed bie gemen hilff, quod continet

Dr] ym wasser, und er hilfst hhn allen aus not. Darumb sagt er hmmer dar: Es preissen und dancken dem Herrn seine güte, so er thuet, und seine wundersthat, die er beweiset mit den menschen. Da redet er nicht von den ausser erwelten, sondern von allen menschen, den Gott zeitlich hilfst aus aller not. Also ist auch hie dieser spruch huß gemehn hyn geredt, das es nicht alleine die heiligen tresse, sondern hederman. Darumb habe ich die wort: 'Qui vult omnes homines salvos sieri' so gedeuscht: 'Der da wil, das hederman genese.' Dergleichen osst hm Euangelio stehet 'Salvum sacre' das ist: genesen odder geholssen, nicht selig werden, Also, das es nicht allein von jhenem leben odder ewigem leben zu deusen. Also, das es nicht allein von jhenem leben odder ewigem leben zu deusel. eijten ist, sondern sol umb sich greissen und allerleh hülsse, deitlich und ewig umbkangen, Das er der einige hehland ist, durch wilchen allen geholssen wird, fromen und bösen, menschen und thier. Er wil, das sie alle genesen, wo sie hülsse durssen.

Also sagt er gerade auch ym vierden Capit. dieser Epistel: 'Der da ist 1. 21111. 4, 10 der hehland aller menschen, sonderlich aber der gleubigen.' Da deutet er sich selbs auffs allerklerlichste, Erstlich spricht er ynns gemehne: Er ist ein hehland aller menschen, darnach scheidet er die gleubigen und fromen von allen andern. Er hilste allen menschen, auch den ungleubigen und unchristen, allermeist aber den gleubigen. Hie sichestu klar, was seine mehnung ist, das er von der hülsse redet, nicht alleine, die Got braucht zur selickeit, sondern die hederman betrisst. Das ist: von der gemehnen hülsse, die hnn sich helt die ganze barmherzickeit und güte Gottes über from und unstrom, zeitlich und

zu 2/3 über hat bis du steht Fides tua saluum te fecit ro

¹² aus allen W 12/14 imerdar: Die sollen dem HERRN danden vmb seine Gute Bnd vmb seine Wunder, die er an den Menschen kindern thut. Da W 16 auch hie auch B e8] Gott W 16/17 allein den Heiligen helfse, sondern W 18/19 genese oder das allen Menschen geholssen werde. Dergleichen W 20 leben sehlt W 21 ewigen B 25 Also] Eben so W gerade sehlt W 27 pnns in W

R] in se omnem misericordiam, bethe, ber seligen et non i. e. nemo liberatur a dolore digiti, nisi deus, ut sit locus ille ein spruch bes breiss gots.

Et hoc urget praecedens textus, qui dicit, Ut oretur pro omnibus, quia 'vult omnes homines', den spruch surt er auff das rugig leben in hac vita, et hoc si inspicis, non potest aliter intelligi. Sophistae ergo errant. Vult, sinquit, deus ein streng leben und regiment, ut vita, mundanis per hoc servit, ut potentior siat potentia, et piis in pietate.

Dr] ewiglich, Das es so viel geredt seh: Niemand wird selig noch erlöst von einiger not, kranckheit, armut, hunger und kummer, denn Gott helsse hhm. Das also dieser spruch seh ein ehre und preis Gottes und anzeige, wie er gesinnet und geart seh, nemlich, das er hederman gerne helsse, auch wenn er gleich bose ist und Gott nicht dienet.

1. 21m. 2, 1 Solchen verstand erzwinget auch der vorgehende Text, als er spricht: 'So ermane ich, das man fur allen dingen thue bitte, fürbitte 2c. auff das wir ein gerüglich und stilles leben mügen füren hnn aller gotselickeit und 15 redlickeit (und gibt diese ursach): Denn das ist gut und angeneme sur Gott, der da wil, das hederman genese 2c., füret also den spruch eben auff das stille und rügliche wesen. So sihestu, wen mans gegen dem vorigen und solgenden Text helt, warauff und warvon er rede.

Also ift es nu recht gefasset und gereimet, sonst wurd sichs gar nicht schicken, 20 und schleuffit widder ihene selbs, [Bl. e iii] weil er so saget, Das Gott vederman wil geholffen haben durch ein fein regiment und ftilles wesen, sonderlich den gleubigen, das fie ein Gottfelig leben mugen furen, und der glaube zuneme und gemert werde durch verfolgung. Denn wo ein unordig, unftil regiment ift, das man nur krigt und stürmet, da kan nichts gutis sehn, kan auch nie= 25 mand dazu tomen Gottes wort zu predigen odder zu horen. Aber hnn einem ftillen, rüglichen Regiment kan man rawm haben zu predigen und den glauben zu bekennen und treiben. Da folgt benn bas creut und leiben, burch wilchs ber glaube ftard und frefftig wird. Denn weil menschliche vernunfft, flugbeit und gewalt bem wort Gottes feind ift, barumb bas fie von phm geftrafft 30 und verworffen wird, als die nichts tuge pun Gottlichen fachen zu handlen, bazu weil ber Teuffel ber welt furft ift, kan fie Gottes wort nicht leiden noch horen, hebt an die, so es predigen odder bekennen, zuverfolgen und martern, Wie es benn ym Romischen rench unter ben Kehsern, da es am bochften ftund, ergangen ift. Alfo wil nu Gott zugleich beide, dem weltlichen 35 regiment und feinen gleubigen geholffen haben.

¹¹ gern helff C 14 Bitte, Gebet, Furbit vnb Dandsagung etc. Auff W fürbitt C 16 Erbarkeit W ba8] solches W 16/17 gut, Dazu auch angeneme fur Gott, vnserm Heiland welcher wil W 16 angenem C 17 genese ober allen Menschen geholffen werde etc. Füret W 27 und fehlt B

R] Ex hoc non sequitur, quod omnes salvos velit im himel. Sed quia vult me orare pro pace, signum est, quod velit habere, quando vero excitat bellum, ira eius est. Quando deus mundum non regnaret, quam statim vulgus percuteret potestates, nonne mirum, quod tota communio videt in duos vel unum, quando servat, so helt ers stractis, ut non siat discordia, das weltlich regiment wirt erhalben, wen sie gleich ein rotze aufswirfst. Sie et pios erhelt er in cruce, ut maior siat pietas, et Paulus vult, ut nostra precatione essitiamus, ut sua veritas fortabe. Loquitur ergo von der gant gut, da got mit hilst in celis et terra. 'Tua', ut nostra sich ergeb in sehnen main. 6, 10 willen, non possum umbsheren regiment, si nolumus, dum excitat bellum, ut et ego et tu corripiaris.

Dicis: quid dicis? putas deum equi pedem sanare? nonne faber? deus dat ei scientiam. Agit ergo deus omnia in omnibus. Er furest ein alls

Derhalben folget nu nicht, das Gott alle menschen wil selig machen, 15 sondern so viel wil es, wie gesagt ift. Denn wenn er befilht zu bitten umb fride, ists ein gewiß zeichen, das er wil fride haben, On wo sein zorn ist, das er die welt plaget, Sonst ists sein wille, das er alles erhalt, wie ers geordnet und gemacht hat. Wie were es müglich, wenn es Gott nicht erhielte, das man so viel kopffe und wilder leute hnn einer stadt regiren künde? Wie bald were ein hauff zusammen geschlagen widder die öbirckeit und sie ermordet? Was sind zween odder dreh gegen einer ganzen Stadt? Vernunsst ist hie viel zu schwach, das [VI. e iii] sie es erhalte, wie er uns unterweilen auch sehen lessit.

So ifts recht gesagt: Gott wil heberman geholffen haben und gehet auch also. Denn er erhelt das weltliche regiment, wenn man sich gleich emporet und mit dem topff darwidder setzet, Sonderlich aber erhelt er das geistliche widder alle welt und Teuffels gewalt und toben, wenn gleich die Christen erwurget werden. Darumb darffistu kein unterscheid des willen Gottes machen, sondern bleibt ein einiger wille den gleubigen und andern zuhelffen mit seinen gaben, wilchen willen auch niemand hindern kan, Darumb man dem selbigem anhangen und nachkomen sol, wie hie Paulus leret, als er bitten und dancksagen heisset.

Also wil er beides stracks haben, niemand kan seinen willen weren noch sol man drumb bitten, Wie er auch hm Bater unser heisset bitten: 'Dein mans, 6, 10 wille geschehe', so doch sein wille sonst geschehen mus. Wir bitten aber also, das wir uns unter seinen willen geben, Denn wo wir uns nicht darein ergeben und darwidder sperren, keret er seinen willen umb, plaget uns mit krig, mit ausstrühr und anderm unglück.

^{8/9} Loquitur bis celis unt

 $^{^{1}}$) = sich.

¹⁴ wil] woll C 17 Sonfts W 24 helt W 28 ein ewiger wille W 29 bem felbigen C 31 seinem C

R] einen gemehnen spruch q. d. deus qui omnibus auxiliatur, eciam seris, vult eciam totum mundum geholssen, dat bona sua malis et bonis, ut solem 2c.

1. Aim. 2, 4; 'Et ag | nitione m.' Hoc pertinet ad solos credentes. Sicut infra:

'sonderlich der gleubigen'. Cog | nitio veritatis est ein stuck der gut, quam non omnes habent. Loquitur de generali auxilio, quod deus dedit omnibus 5

Dr] So ift nu sein wil geschehen, wenn wir unsern brechen und him hehm geben, das er regire und walde. Es wird doch nichts helssen, wenn er nicht hilfst, Er mus und wil es alleine thuen. Noch faren wir zu und sallen mit der vernunsst herein, sehen nicht, wie er alleine hilfst, mehnen, wenn der schmid nicht were, so wurd keinem pferde geholssen. Sage mir aber, wer gibt bem schmid die kunst, gluck und geschicklickeit dazu? Denn das dasselbige heilet, ist seine gabe, sonst hülsse kein kunst dazu, und solchs zu beweisen, lessit er offt alle kunst und klugheit sehlen.

So ist nu Summa Summarum: Der selbige [Bl. ev] Got, durch wilchs willen alles geschicht, der wil auch, das allen menschen geholffen werde, diesen 15 sonst, den andern so, wie er sich alles, was da lebt, annimpt und erhelt durch seine hülffe, man danck hhm odder dancke hhm nicht, schütet und strawet seine gute aus über from und bose.

Das ander ftuck aber, so er an den vorgehenden gemehnen spruch henget, nemlich dis: 'und zu der erkentnis der warheit komen', gehet alleine die gleubigen » an, gerade als hernach am 4. Capitel. Der ba ift ein hepland aller menschen, 1. Zim. 4, 10 sest er hinzu: 'furnemlich aber ber gleubigen', wil nu so sagen: Er gibt allen das genesen, sonderlich aber etlichen also, das sie komen zu der erkentnis der warheit, Das ift ein sonderlich und das grofte ftuck seiner gute. Allen menschen hilfft er, aber unter ber hulff ift die beste, wenn er vemand leffit 25 zur erkentnis ber warheit komen. So ift hnn bem gemehnen willen Gottis auch der begriffen und als das furnemlichste sonderlich ausgedrückt, Denn auch ihene hulff dazu dienet und dahin gerichtet ift, das etliche zur erkentnis ber warheit obber des Euangelij mogen tomen, wilche nicht geschen wurde, wo Gott unn weltlichen sachen hulffe, bas bas regiment und allerley bing so recht und ordenlich gienge und erhalten wurde. Also ift nu dieser Text klar und leicht, das tein hindernis da bleibt, So wisse zu antworten benen, die eraus den fregen willen zubeftetigen wollen behelffen, so fie doch selbs nicht feben, mas fie gauckeln.

Darumb haben die noch am scherffiften davon geredt, die es so gedeutet schaben: Wenn irgend geholffen wird, dem hilffet er allein, Das ift: Er ift alleine der einige helffer und sonft niemand. Wer etwas guts trigt, der

²⁰ And zur erkentnis der warheit komen. Das W bis] das C gebt allein C 21 an. Also auch, da er spricht hernach W 23 das sie genesen oder jnen geholssen wird, Sonderlich W 27 fürnemste W 29 des fehlt W 33 sich wollen W sich behelssen wöllen C 36 Wenn] So W einem geholssen W

R] i. e. nulli homini wirt geholffen sine eo, bona sententia, uemo sine eo quid quaerit sine eo, sive sit corporale sive spi|rituale.

'Unus deus' 'vult omnes' 2c. quia unus tantum deus, wie rehmet sich 1. 21m. 2, 5 bas? quia nullus alius potest iuvare. Si tantum ille, nemo potest ab alio 5 petere auxilium. 'Unus deus' 1. ghet auff alle: 'Meldiator' trifft allein bie gleubigen, ij. gut dei, eine trifft all in ber gemehn, bie ander electos. Ita omnia trahit in bonitatem dei et dicit, quid credentes erfrigen speciatim. Sine Christo nemo venit ad deum, ubi non est, nemo audet orare, quia neminem audit deus nisi per illum. 'Homo Iesus.' Hic exprimit das 10 stuct aus, nit sur all i. e. qui venit ad deum, nemini contingit nisi per illum

Dr] krigts von him. Solch verstandt gefellet mir auch nicht ubel, denn er gleich mit dem, das ich gesagt habe, uberein [Bl. e 6] trifft und stracks widder den freben willen streitet also, das er him selbs gar nicht vermüge zu helffen.

Und das man sehe, das der verstand, den wir geben haben, recht ist, zeucht es Paulus hnn folgenden worten selbs dahin und spricht:

'Denn es ift ein Gott und ein mittler zwischen Gott und ben menschen' zc.

Er wil, das alle menschen genesen (sagt er). Warumb das? Darumb: Denn es ist ein Gott 2c. Wie folgt obder reymet sich das? Also: Er mus helssen, denn es ist sonst niemand, der da helssen kan, Weil er alleine Gott und kein Gott denn einer ist, Darumb, wem geholssen wird, es sey, wie es wolle has gemehn hin, dem mus von und durch hin geholssen werden obder mus verderben.

Dazu ift nur ein mitler zwischen Gott und dem menschen, nemlich der mensch Ihesus Christus. Das gehet aber sonderlich die gleubigen an, wie das vorige von einem Gotte auch gemehn ist, so menget er hnn einander gemehne güte und das gröste stück der güte wie oben. Die gemehne güte trisst alle menschen, sie sind gleubig odder ungleubig. Die andere trisst nür alle, so da gleuben, so zeucht ers erstlich gar hnn Gottes güte, und zeuhet doch das stück sonderlich drauff, damit er den gleubigen hilst uber und ausser gemehnen hülff, Dort ist nur ein Got, hie ist nür ein mittler, wo Gott nicht ist, da ist keine hülfse, wo der mitler nicht ist, da ist kein erkentnis der warheit und Gottselickeit, Denn der vater wil niemand sehen noch hören denn durch den Christum seinen son.

'Der fich felber geben hat fur beberman ju erlofung' ac.

Da druckt er das ftúck aus, wie er ein mitler sen, das es nicht auff die gemeyne hulffe gehe, fondern das sonderlich stücke, Also, das einem geholffen

⁴ bas mit 3 vult durch Strich verb 5 auxilium (quando ergo)

¹¹ Solcher C 15 felbs worten W 16 bem C 17 2c.] nemlich der Mensch Jhesus Khristus W 18 genesen oder inen geholffen werbe (saget er) W das fehlt C 35 gegeben W bederman] alle W zur W 2c. fehlt W

- R] mediatorem, negative, et phrasis est scrip[turae. In communi bonitate non est mediator, in sonderlichen est mediator Christus, quae contingit solum credentibus. Exemplum Augu[stini: scholasticus docet, et de illo dici potest: omnes docet in Civitate et vix 20, Et ille habet omnes hospites.
- 1. Itm 2. 6 Et Christus ift 'aeben fur pherman' i.e. nemini contingit nisi per Christum. Christus, inquit, 'dedit se in redempltionem'. Hoc sat non esset. Discrimen est inter redemplitionem et praedicationem redemplitionis. In cruce perfecit opus tantum, whenns da ben bliben wer, nemini suisset utile, sed, quod sequitur, 'ut praedicaretur suo tempore'. Hic donatur mihi. Quid nobis utile, quod thesaurus absconditus esset in templo? nulli prodesset. 10 Dic mihi: quid est maius, tesaurus an dispensatio? Sic novi spiritus: in Cena non remittit pleccatum, sed in cruce. Non in cruce, sed in coena, quia illic est praedicatio, distributio et verbum. Tu ergo inverte: si Christus centies, Christus nihil me iuvaret, et si in sacramento esset, nihil. In cruce hat ers erworben, sed suo tempore dictum est: Christus mor tuus tibi in 15 commodum. Ubi verbum dei est, quod praedicat Christum pro nobis fecisse, ibi est re|missio pec|catorum. Segreganda: Christi opus, quod fa|cit in cruce, da hat er die erlosung erworben, verbum: quod si praedicatur, so khumbts au bir, tum Christus per verbum est tuum et volunt plapistae, ut contemnamus verbum et solum Christum crucifixum respiciamus, quomodo mundus 20 rescivisset Christum pro nobis mor tuum, nisi fuisset praedicatum, quia
- matth. 26, 16 nemo curasset? Quando vero mandavit: 'ite, praedicate', tum palam factus thesaurus. 'Suo', quod deus eligit ftund, nit in unfer twal, sed deus hats bestimpt. Ergo Christus sua pas sione iuvit et priores et nos, opus sit in meldio tempore. Predig de hoc facta est ab initio. Ab raham dictum est: 25
 1. Mose 22, 18 'In semine', verbum habuit, opus nondum factum erat, et hoc verbum eque
- iuvit eum ut me opus, quod factum, quia habuit verbum de pas[sione Christi, et hoc blonum est, ut scias et contra hos p[rophetas possis pugnare.

Dr] wird zu Gott zu komen, so widderfert es niemand denn durch den mitler, So streckt sichs erst [Bl. e 7] yns gemehne, da nennet er kein mitler, darnach ynn 30 sonderheit da ist der mitler. Und das er sagt 'hederman', sol allein gezogen werden ausst den mitler, also, das alle, die selig werden und zu Gott komen, sollen allein durch den mitler dazu komen, nicht, das darumb alle menschen selig werden. Wie man sonst pslegt zureden nach gemehner weise hnn vielen exempeln, Als wenn man sagt von einem Schulmeister hnn einer Stadt: Der 32 leret sie alle hnn der Stadt, Das ist: er ist alleine ein lerer, wer etwas lernet, der lernets von hhm. Dergleichen sprüche hm Alten und Newen Testament viel sind 2c.

¹ mediatore 17 Christi c aus dei

³¹ yeberman] FUR ALLE W 38 u. Finis. B

R) Verbum ergo ist gangen ab initio und hilfst omnibus, qui credunt. Opus semel factum, wort bringt den nut. Ibi gloriatur suum ossicium, quia apolstolus certus esse dedet sicut praedicator, ut sur die leut auff ein guten grund: hoc dedeo praedicare, ut reveletur the saurus dicendo. 'Doctor 1. 21m. 2, 7 gen tium', quia magis laborat in gentes et gloriatur hic den Juden zu trot, et talis sum, qui non multa pulchra verda dicat, sed qui sidem et veritatem docet i. e. verum sundamentum, Marheit ist semper gesett contra larven, quia ludei et pap istae praedicant, sed est hypocrisis, mea praedicatio ist, quid sit pietas et honesta vita, ut supra. Alii docent tantum speciem, larvam, das nur ein gleissen ist dor den leuten.

zu 1 über ift gangen steht de passsione sp

25.

2. April 1525

Predigt am Sonntag Judifa, gehalten in Remberg.

R] Lutihieri concio habita in Kemberg Ioh. 8. Eadem dominica. 1 306. 8, 46 ff.

In 2. partiemur E uangelium. 1. tantum monet Iud aeos, ut credant. 2. quid credant, docet. 1. dicit se culpa vacare, 2. se vera docere, quae plane in praedicatoribus esse debeat, weng enner mocht thun, et nulla esset 15 excusatio infidelibus verbo non obediendi. Sunt, qui vera praedicant et pessime vivunt. Sunt, qui bene vivunt et venenum effutiunt, quos novimus utrosque. Chriftus aber hat einen reym, ben nit ein pher hat: obiicit eis primum vitam suam culpa vacantem, 2. puram doc|trinam, cui credendum est, et dicit: quid ergo nunc causae est, quod mihi non creditis? Qui mihi 20 non credit, diabolo credit, quemad modum et sequitur 2c. Et licet utraque simul esse deberent, tamen si alterum deest, tolerabilius est, ut vita desit quam doc|trina. Qui enim in luto incedit, mundus fieri non potest, sed qui in aqua est, quantumcunque sordidus mundari potest 2c. 2º respondent ad utrumque. Quamvis neutrum probare possint, omnem vitam eius abiiciunt, 25 cum Sama|ritanum vocant, quia Sama|ritani idolatrae erant et ducebantur pro publicanis, et longe maior erat haec criminatio, quam si eum dixissent adulterum x. 2° abiiciunt omnem suam doc|trinam, cum dicunt eum habere demonium. Longe tolerabilius fuisset, si mendacem appellassent. Hanc mercedem accipit dominus tam fideliter monens. Nec melius habebunt 30 Christiani et verbi ministri, man tadelt phr leben et doctrina eorum dicitur Satlanica.

¹¹ Eadem dominica sp zu 25 über ducebantur steht a Iudeis sp 26/28 quam bis appellassent unt

¹⁾ Voran geht Bugenhagens Predigt vom Sonntag Judika.

R] Nunc audiamus responsum domini et purgationem, cui nos oportet similes fieri. Quod vitam deturpant, silet, opes, verba, honorem, corpus et animam muffen wir unberlaffen ghen propter verbum. Sed cum doc|trinam dehonestant et opprimunt inimici veritatis, tunc minime nobis tacendum, non tam dei quam prox|imorum causa, qui non possunt plus seduci quam falsa doctrina. Verbum est dei, ideo, quantum possum, debeo, qui ministerium verbi habeo, illud defendere et negare, si heresis dicitur. Deinde loquitur de sua doctrina dicens: Quod locutus sum de vita, in hoc nolo vos herere. Sed ego praedicavi et praedico, ut agnoscatis deum et solum eum veneremini. Vos autem, quia me sequitur populus, non vos, dicitis me meam quaerere 10

\$6. 19.2 gloriam, quod non fatio. Et hoc duellum sequitur, quando coeli enarrant gloriam dei et ps[eudoprophetae suam querunt (neque enim aliud possunt)
305. 5.44 gloriam, quemad[modum dicitur in Ioh[anne: 'Quomodo potestis credere, qui g[loriam ab invicem accipitis?' Gloriae cupido est mater omnis heresis.

Christus quaerit solius dei gloriam, ut hac homines ducat ad deum, falsi is illi praedicant, ut magnifiant ab hominibus et ad se trahant ho[mines, non deum. Ne praedices, si gloriae es cupidus, praedicatio enim nihil est quam

dei querere gloriam. Esto, quod vos me criminamini de ministerio verbi. Scio tamen unum, qui honorabit et iudicabit vos. Et sic minatur, ut resipiscant. Hactenus monuit, ut credant. Nunc docet, quid credant.

'Qui sermonem 2C.' Non hic de lege loquitur i. e. praeceptis. Et dicit: habet quidem verbum meum hoc, ut glorificet patrem meum, est tamen secundo eciam verbum vivificans, si tamen auditor illud servat, non autem servatur in auribus, vox enim transit, Nec in oculis nec libris, sed tantum in cordibus. Sed cito dicitur, non item creditur: verbum vivificat. Qui autem hoc fit, ut verbum, quod ex ore hominis procedit, superet Satlanam, peclcatum, inferos? Plaulus declarat dilcens Eluangelium esse Stom. 1, 16 virtutem dei, quae se verbo ipsi coniungat. Virtus autem dei est super pleccatum, quia eterna iustitia, super mortem, quia e vita, supra diabolum, quia dominus omnium deus, Super infernum, quia eterna beatitudo. Tantum crede in Christum, illum esse servatorem tuum: et haec omnia habebis. Sed dicis: tamen holmines, quantumcunque Sancti, moriuntur? Christus

loquitur, non est intelligendum de corporali visu, sed loquitur de spirituali.

Ut infra de Abrahamo, quem dicit et vidisse diem eius, et sensu conscientiae,
306. 8,56 non corporis. Sicut nec loquitur de gustu corporis. Conscientia videt in
deo solam et eternam vitam. Ideo non intuetur corporis mortem, videt et
iustitiam, quam participavit in Christo, videt verbum, ideo non videt.

solvit et breviter: oportet Christi verba esse vera, quibus dicit: 'non morietur ineternum'. Mortui ergo vivunt, ubicunque sunt. Et cum de visu

zu 7 über illud steht verbum sp 14 Gloriae bis omnis unt 20 Hactenus biscredant (2.) unt 31 crede(ndum) zu 32 über moriuntur steht et putrent sp

R] peccata 2c. Qui autem non habent conscientiam atque ideo non habent illam virtutem verbi, nihil vident nisi mortem, inferorum horrorem. Huius exemplum habemus in dormiente, cuius corpus iacet ut truncus, anima autem nullam illius tunc curam agens suis intendit Phantasiis et ludit, 5 imagunculis delitiatur et omnino ita agit, quasi non sit nec pertineat ad corpus. Corpus quoque, quod suum est, facit, dormit enim. Sic erit in morte: anima verbum aspiciet et intendit soli fidei corpore interim moriente. Hac causa 'mori' in scrip tura 'dormire' dicitur. Verum oportet meminerimus huius verbi, quod dicit: 'servaverit.' Qui aliquid servat, servat 10 contra illum, qui parat illud sibi rapere. Volunt autem rapere illud verbum Adam ille vetus, ratio, prudentia, mundus, Sathan. Labor ergo noster esto, ut servemus verbum, es ligt als am halten verbi. Helts du es starck, non gustabis mortem, sin minus, magis gustabis mortem. Si nihil serves, nihil vides nisi mortem. Sic dicit dominus: 'Etsi mortuus fuerit, vivet', scilicet 306.11, 25 15 secundum conscientiam, licet corpus moriatur, conscientia tamen interim nihil vidente nisi vitam, gratiam 2c. Hoc fit, dum conscientia nihil nisi verbum videt, Corpore licet moriente, quod cum vident homines, vident mortis horrorem. Moriens autem Christianus nihil curat tempore mortis, solum verbum intuens servansque. Christianus hoc scit et olim experietur, 20 iam vivit in conscientia et moriens per mortem transit in vitam. Ne ergo haec verba intelligas de fut uro tempore, Sed sine glossa de tempore, quo iam vivis, in quo es in vita eterna. Anima non sentit nec sentiet morten, cuius exemplum videmus in iis, qui morbum habent comitialem 1, qui eciam si in ignem cadant, non sentiunt, est enim anima alibi. Sic anima non 25 sentiet, quando corpus morietur, ideo mors Christianorum dicitur somnus. Quid autem nobis deest? quod Iudeis, qui tantum corpora intuentur morientium patrum, non illud, quod habent in cordibus, quo mortui vivunt. Sed non videmus? Nec nunc vides, quomodo ego vivo et quid habeam in corde ac. Quid ad hoc dominus? Iudei urgebant gloriam querere Christum, 30 quod rursum excusat dominus et dicit se tantum deum gloriari per verbum praedicationis suae. Sed quomodo dicere potest ad eos: ignoratis deum, qui soli deum praedicabant? non ideo agnoscunt, qui dicunt deum creasse coelum et terram, deum misisse filium, ut homo fieret, deum irasci peccatoribus 2c. Sed si intus in corde firma fide credas per Christum deum te 35 amare, tibi favere et alia, quae Eluangelium praedicat. Deinde respondet questioni. Dicit se hoc negare, quod Ab|raham mortuus sit, sed dicit eum vivere et non momentanee vidisse meum diem i. e. me, sed mansisse in fide, et per illam videt me et quae fatio et sum facturus in redemptionem omnium. Sic quoque de gaudio illius. Et Ab|raham est mecum et ego secum, corde-

^{14 (}Etsi) Etsi 31 ad fehlt

¹⁾ morbus comitialis, Epilepsie

R] tenus enim. Ita sunt Christiani, de corporibus eis nulla est cura. Quid 306. 8, 57 ibi? '50 annos' 2c. Hic putant se dominum illaqueasse. Sed vide, quam impudenter hallucinetur ratio in rebus divinis 2c. Praedestinatum se 306. 8, 58 dicit ante secula ad illum redemptorem, etiam loquitur de sua divinitate. 306. 8, 59 Cum hoc audiissent Slancti illi, ad laplides currunt 2c. Ergo nihil est, quod 5 306. 8, 51 timeat Christianus, qui verbum dei servat firmiter. 'Non morietur ineternum' (quae verba sunt status huius Eluangelii), sed moriens intrat somnum et dormiens moritur nesciens mortem, sed vitam, quemadlemodum Abralham.

26.

9. April 1525.

Predigt am Palmsonntag.

R] Matth. 21, 1 ff.

Dominica Palmarum Lutherus Mat. 21.

De Sacra|mento altaris. Vos scitis in papatu ursos nos, sive digni fuerimus. Iam lucente E uangelio scimus nos aliter auftellen, ut haec 2 sint: 1. Confessio, 2. Sacra|mentum. Confessio debet libera esse, quae fit sacerdoti. Quae coram deo fit, necessaria, et nulli remittantur pleccata, nisi fateatur 2c. ut et in 'pater noster': 'debita nostra.' 2. confes sio est quoque in 15 eo: 'Sicut et nos dimittimus.' Illae duae non abrogantur. Sed quae fit presbytero vel fratri, libera est, i. e. nemo debet cogi. Quicquid ein gots binft angehort, fol man lassen fren, nemo cogendus credat, diligat: dei opera sunt, et periculum eius fthet brauff, er wirts solllen verantworten. Ad nulkum bjonum ojpus debet homo cogi, tale opus est et confessio, quae tibi beim gestelt 20 wirt. Nemo te cogere potest, sed vide, ne contemnas et scias ag|noscere confessionem. 2 videnda in ea: 1. opus tuum, 2. fratris officium, qui stat loco dei et os eius dei est, quod dicit, ut accipias, tanquam ex ore dei vel Christi audias, nec plus est, si Christus tecum loquatur. Mi domine, sic peccavi, consolamini me. Si vis recensere, bene. Si non, potes. Hactenus 😕 tuum ftuct, quod pro optimo habitum. Alterum est, ut te absolvat et tibi: ich bergeb bir die fund vel: remissa sunt tibi pleccata. Hoc tantum, ac si deus diceret. Hoc est praecipuum in con|fessione, non est simplex ministe rium hoc, in quo maiestas loquitur per os hominis. Maginum, si Cesar tecum loqueretur. Cum ergo tam nobilis res et in ea verba dei sint, noli eam contemnere ut S|ancti, si dicunt: In Sa|cramento habes absolutionem, non sinit deus verbum suum captum in uno sa cramento, Sed ubique

¹⁰ Dominica Palmarum ro 20. Cum approlpinquassent r zu 13 Confessio ro zu 14 1. ro r zu 15 über pater debita steht Remitte nobis ro 2. ro r zu 17 3. ro zu 1/22 1. consyderanda in confessione ro r zu 26 2. ro r

R) est, in libris, potes canere, dic: In Confessione est verbum dei. Si hoc, noli contemnere, sed omni honore suscipe et gratias alge deo, quod potes audire verbum eius. Si ultra 100 militaria scires holen, solt bu es thun. Ich sult, das mir felt in meim gewissen, ego ibo ad Pastorem et consulam eum. Sie ist gericht auff ein besserung und trostung huius verbi: pleccata tua sunt tibi remissa.

In Sacra mento quoque 2: 1. panis et vinum. Sub pane est verum corpus Christi, sub vino san|guis, quia dicit textus: 'accepit panem' ac. In his verbis wirt gefaft, quod corpus Christi sit in pane, quod traditur pro nobis. Sic in calice san guis, ut dixit ac. Haec sunt verba sacramenti et signa quoque, hab achtung auff bie signa et verba et plus in verba, quia Lest mher in verbis 2c. et melius, ut verba suscipiantur sine signis quam econtra. Maginus error hactenus et iam novi p|rophetae surgunt, demonstratum est nobis signum, et verba find geschwigen, bede haftu brinnen, thu die oren auff, wehter debeo die augen. Consfessio quoque habet haec verba: Ego condono tibi p|eccatorum re|missionem. In confe|ssione annunciatur eadem re|missio p|eccatorum, quam promittit in sacra|mento i. e. debetis de me praedicare et ausstrepten in mundo istam remissionem peccatorum. Et sic totus mundus impletur verbo, quo dixit: 'In memoriam 20 mei. 'Fur dich', hoc fast wol. Hic nostra consolatio et auxilium sthet, quando accedis, fafs haec verba in corde: Hic accipiam corpus 2c. quod traditus et effusus est, ut mihi re|mitterentur p|eocata, et ad signum hoc accipis pro securitate, quod tibi p_leccata remissa, non debes aliter accipere, quam si Christus loquatur haec verba et panis vinumque fiant divinum signum, Ac si divina maiestas daret tibi civitatem aliquam in signum, quod tibi bene vult, Sic debes panem et vinum accipere pro signo, quod bene tibi velit. Si ita se res habet, ut accipias omnia pro promissione dei et signo, Sihe du drauff, wie du geschickt bift. Haec verba, signa lassen sich nit fassen mit den henden, ut sit utilitas. Nos saltem sinimus impleri os, non vult ita gefast werden, sed cordibus, sol anders nute schaffen, quomodo? oportet ut credas, vel noli accedere, nempe quod signum sit, quod tibi deus dat, et non dubites deum tibi non irasci, imo esse bene volentem, ideo dat tibi per sacerdotem, cuius digiti et manus iam sunt dei. Non video hoc, sed verbum adest, quo hoc commisit, ergo accipe non aliter, quam si deus ipse det, ut sit sigillum tibi remissa p|eccata. Ita cor fit ad|fectum tum: sum timorosus 1 et quaero solatium, ut cor firmetur, ne timeat mortem, ideo volo consolationis plenum dei verbum audire et signum. Sic hoc sacramentum est exercitium fidei. Quando audis verbum, non adest exercitium,

zu 7 Panis ro r 14 verbum 21/22 in bis est unt ro 24 panes fias 32 non (2.)
fehlt 35/36 sit bis timorosus unt ro 38/172, 1 exercitium (1.) bis vero unt ro

¹⁾ timorosus eigene Wortbildung Rörers.

R] quando vero verbum et signum nymb auff mein eigen person, so muss es treffen. Est ergo cibus pro infirmis pleccatoribus, qui timent mortem, solicitantur a pleccatis, ut per haec verba confirmentur. Er uberschut uns reichlich ubique suo verbo, et nobis necesse, ut exerceamus nos in hoc ac.

Admoneo igitur, ne accedatis ex consuetudine, ut velis videri Christianus, ful bid, two birs felt: quando infirmus es in fide 2c. accede, dic: venit hic, o domine, infirmum vas, quod indiget consollatione, ubi inveniam? in nulla creatura, sed in solo verbo tuo, quo promittis g|ratiam. Accipio ergo hoc signum 2c. Si dicis: quid si fides deest et infirmus adeo, ut nit 10 adeam, mage, num non debeo accedere? Non consulo, diabolus ift ein schalad. Si mach mirs zu sufs, lauffen die leuste barbu. Si ftreng, infirmos mach ich sthen, die frechen, khonen non accedant. Viult habere esu rientem animam, ein volle, fat, thon verberbts gar. Si dicitur: man fol glauben ec. In medio da hin. Si sentis tuam infir mitatem fidei, ful weyter, an libenter 15 velis fidem habere: si hoc, mags. Si non accedis, donec securus fias de Diatth. 9, 12 fide, nunquam accedes, non est cibus pro fortibus et ipse Mat. 9., sed pro infirmis i. e. qui infirmi sunt in ea, con|scientia est territa. Nos omnes sumus incredulli, Rauhlosen non habent fidem, sed non sentiunt. Si bleibstu von der medela, multo plus egrotus fies. Confide verbis Christi, qui dicit: 20 'In remissionem pec catorum', ergo omnia sequuntur, timor mortis, Non est finis lapsus mei, ich wils wagen, o her, et tum videbis te fortiorem fore, 1. Tim. 1. 15 sed tamen, ut sit cibus infirmorum. Paullus: 'In mundum, ut pec catores salvos' 2c. si hoc verum, ob alios non instituit peccatores. In Euangelio est mera gnadanbietung, ergo non est sacramentum venenum, sed remedium z g|ratiae, liberatio malae con|scientiae adest. Vide tantum, ne g|ratiam con-Matth. 11, 28; temnas aut quasi non indigeas, ghe hin zu und bau auff sein wort. 'Venite', inquit, 'ad me omnes', item 'Non veni iustos'. Item in terris conversatus est cum miseris. Sic verbum eius et sacramentum aftet auch, ut in persona fecit. Non est institutum sanctis. Quod praedicatur E uangelium, signum so est, quod deus habet infirmos. Ergo quisque sol sich ersterden und ermanen, ut accedat. Diabolus macht ein bose, blode conscientiam, ut er fich schew, et natura vult semper legem facere, quod giratia et misericordia est. Sic dicit: Ita debes esse adfectus. Senti saltem, an sis infirmus: accede. Si autem videris tibi fortis, noli.

Prius magno terrore accessimus, quia ita nobis praedicatum. Duplices sunt homines: rauchloss, frech, bleiben da von, die schwachen, sive in side, con scientia, accedant ad thronum glratiae: her, es selt mir an castitate,

¹² fcflalgd 15/16 Si bis wags unt ro 20/22 bis finis unt ro zu 27 mat. 9. XI. ror zu 34/35 über accede. Si autem steht cupis melior fieri.

R] patientia. Et instituimus cultum dei.¹ Et admonui vos, ut providerentur vestri doctores.²

Hoc die dicebat se porro non praedicaturum, quae erat 9. Aprilis Anno 25.3

1) instituimus cultum dei bezieht sich auf die seit 1523 in Wittenberg im Gebrauch befindliche Gottesdienstordnung vgl. Uns. Ausg. 10, 31ff., 197ff. Vierzehn Tage zuvor hatte Luther an Hausmann eine deutsche Abendmahlsvermahnung geschickt (vgl. Enders, Briefw. 5, 144 f.; Uns. Ausg. 19, 47).

2) admonui vos, ut providerentur vestri doctores bezieht sich vermutlich auf das einzusammelnde 'Opfergeld' vgl. Uns. Ausg. 27, 409ff., 463 f.

3) Hiernach scheint Luther die Reise nach Eisleben, die er am 16. April antrat (s. unten Nr. 28) bereits früher in Aussicht genommen zu haben.

27.

13. April 1525.

Bredigt am Gründonnerstag.

R] 5 Concio M Luth. de coena domini in prox|imo pago habita.

Cum tempus postulet, ut sermo fiat de Sacramento, loquamur de eo, Non poterimus autem melius loqui de illo quam Paulus .1. Cor. 11. cum 1. 2017. 11, 2217. dicit: 'Ego accepi a domino' 21. His verbis Paulus Sacramentum hoc descripsit et Ecclesiae in Chorinto et catholicae ad omnem posteritatem tradidit.

Duo autem in his verbis nos docet: 1. Hic esse corpus et sanguinem Christi a. 2. illa nobis donata, deinde ea sumentes faciamus in commemorationem sui, quod sic declarat, ut recordemur eius summi beneficii, quod nobis exhibuit, nempe quod mortuus propter peccata et resur[rexit propter iust[itiam no[stram Rom. 4. et vult, ut hoc fiat usq[ue ad extremum diem. 885m. 4. 25

15 Ex quiblus verbis sumus certissimi nos idem Sacramentum habere, quod Apostoli et primitiva Ecclesia habluit. Dicit enim: 'Accepi a domino' et 'tradidi vobis'. Item: 'Dominus noster' 2c. 'accepit panem' 2c.

R Contio Lutheri die cenae domini habita 25.

Cum tempus postulet, ut fiat sermo de sacramento, loquamur de co, 20 non autem melius de illo possumus loqui quam Paulus 1. Corin: 11. cum dicit: 'Ego accepi a domino' 2c. His verbis Paulus hoc sacramentum 1. 207. 11, 22 17. descripsit et praedicavit.

In quibus duo nos docet: 1. hic esse corpus et sanguinem Christi, 2. haec nobis donata, deinde, ut hoc faciamus in memoriam eius. Quae sic declarat, ut passionis eius commeminerimus, et vult hoc, ut fiat usque in extremum diem. Ex quibus verbis sumus certissimi nos eundem sanguinem habere quod Apostoli. Dicit enim: 'Accepit panem' 2c.

⁵ unt ro habita c aus habitus Anno .25. die coenae dominj r

R] Hoc ergo .1. firmiter credendum est ab omnibus piis in coena domini verum esse et exhiberi corpus et sanguinem Christi sumentiblus. Ultra hoc requiritur, ut credas hoc corpus pro te traditum et sanguinem fusum esse in re[missionem pec[catorum. Hoc paucissimi credunt. Impii et diabolus possunt quidem credere et credunt corpus et sanguinem Christi esse in Sacramento, et Papa idem hucusq[ue docuit, sed alterum negant et damnat Papa 2c. Omnino ergo opus est, ut quisq[ue credat se illum esse hominem, pro quo hoc corpus datum et sanguis effusus est in re[missionem pec[catorum, hanc fidem adfer ad sumptionem huius Sacramenti, sine hac fide nemo accedat.

Sed hic mox sic argumentatur ratio: Se non esse dignam tanto beneficio nec capacem 2c. (vix dignam, ut audiat consolationem ab homine aut ut deus iubeat hominis alicuius sancti sanguinem fundi 2c.). Ideo ratio hanc fidem, quae omnino necessaria est ad hoc Sacra[mentum digne sumendum, non adfert, sed eam impugnat. Fides vera autem certo statuit corpus et sanguinem Christi exhiberi in pane et vino substantialiter et 15 vere sumentiblus (item spiritum dei). Tantum subiecta sunt omnia, qui dominus et victor est omnium, legis, peocati, mortis, diaboli, Ita ut sanguis meus, quem habeo in hoc digito et toto corpore meo non tam proprie meus sit quam ille sanguis Christi in coena mihi exhibitus. Quomodo hoc? Sanguinem hunc meum hat er mir nicht ein augenblict jugefagt, sic nec 20 corpus. Corpus autem et sanguinem Christi certiss[ime habeo per verbum

Hoc ergo primum credendum et quilibet Christianus debet firmiter credere hic esse verum corpus, hic esse verum sanguinem. Sed et impii et diabolus hoc credere potest et credit et Papa hucusque hoc docuit, sed ultra hoc requiritur, ut corpus pro te datum et sanguinem pro te fusum credas. Hoc autem paucissimi credunt. Omnino ergo necesse est, ut credas te illum esse hominem, pro quo hoc corpus et ille sanguis datus est, illam fidem scilicet adfer ad hanc sumptionem, alioqui ne accedas.

Sed hic mox argumentatur ratio se non esse dignam isto benefitio nec capacem, (vix digna, ut nunciet aliquid per hominem mundus aut pro me boni alicuius sanguinem fundi iubeat), ad hoc ratio fidem, quae hic necessaria est, non adfert, sed impugnat. Fides autem haec omnium maxima est dei spiritum, carnem et sanguinem mihi sic data, cui iuncta sunt omnia, qui vincit omnia, mortem, inferos 2c. Nec sanguis, quem in isto digito habcotam meus est quam ille Christi sanguis. Quare hoc? Sanguinem hunc meum hat er mhr nicht ehn augenplict jugesagt nec corpus. Corpus autem Christet sanguinem eius habeo certissime, scilicet per verbum dei, quod hoc corpu

⁹ fide über hac 13/14 digne sumendum über non adfert zu 16 über vere steht corporaliter 17 legis über peccati Ita bis 175, 1 Hic est unt

^{27 (}hic) ille 31 boni(s)

R] dei: 'Hoc est corpus meum, quod pro vobis', vobis. 'Hic est sangluis meus, qui pro vobis effunditur' ac. Quare ita dat mihi corpus et sangluinem suum Christus, ut ea in eternum habeam. Si ergo hoc verum est, item hoc, quod iusticia Christi et omnia, quae habet, mea s sit, et longe certius, quam quod corpus meum et sangluis meus sint mea, necesse est, ut credam illud pro me datum, hunc pro me effusum esse. Et hoc est, quod Christus dicit Ioh. 6: 'Qui mand ucat carnem meam et bibit 305. 6, 56 sangluinem meum, manet in me et Ego in eo.' Denn Christus und ich werben so in ein ander gebacken, das mein sund und tod sein werden und 10 sein gerechtigkeit und leben mein eigen werben. In summa fit hic commutatio felicissima. Pater coniicit in eum omnia peccata, quae in me habeo, in eum Rom 8. 2. Cor. 5. Eum qui peccatum non novit, fecit pro nobis peccatum, 2. Rom. 8, 3 ut' 2c. In hac itaque fide accedo ad Sacra[mentum, quod corpus sit pro me traditum, sanguis effusus in remis|sionem pec|catorum, hocq|ue fides 15 credit non ex sensu aliquo, sed verbo dei nititur. Itaq ue accedo ad corpus tanquam vere meum 2c. et quod Christus in me et ego in eo maneo. Hactenus tantum audimus de fide illa historica, quod sit corpus et sanguis in coena domini ac. Ultra hanc, ut dixi, requiritur fides, quae certo statuit hoc verum esse, quod Christus dicit: 'In ME manet et Ego in eo.' Si 304. 6, 56 20 ergo sentio onus peccati, iram dei, apprehendo fide verbum, quod testatur Christum mihi factum esse a deo iusticiam, sap ientiam, sanctif icationem, 1. 201. 1, 30

¹ quod pro vobis vobis über corpus meum 2 qui bis effunditur über meus x. 4 et bis habet über iusticia Christi 5 quam über quod zu 7 Ioh 6 r 9 so über in über mein sund steht mea iniusticia 12 non über novit 15 dei über nititur 18 hanc über ut

^{23]} et hunc sanguinem mihi dat inethernum. Si ergo hoc est verum, et hoc verum est, quod iustitia Christi mea est certius, quam ego sentio illam et omnia, quae sunt Christi, ideo vere dicit in Iohanne ca. 6. 'In me manet 306. 6, 56 et ego in eo' 2c. per hoc, bas whr, ego et Christus hn ehnanber werden gebacten, quo fit, ut iungatur mors mea vitae ipsius. Iustitia mea commigrat et ideo commutatur in illius iustitiam 2c. Et omnes, quos ego in me habeo defectus, werden hn hin bermenget, et sic ego ethernus fio in illo, semper vivens, iustus 2c. ich werd ehn bing mit him. Ideo in hac, quam dixi, accedo intentione, accedo non secundum sensum, sed verbum dei, quod habeo, accedo ad corpus tanquam meum et qui sum illius. Nos autem hactenus tantum doctrinam audivimus de fide. Crede, quod hic sit corpus et sanguis Christi 2c. qui autem accedit ita, quod certus sit in fide illius, quod Christus dicit: 'In me manet' 2c. Si ego sentio peccata, scio hoc ibi verbum, quod mihi illum dat, qui est iustus. Verum is thesaurus mihi extendendus est.

²³ illam (meam)

R] liberationem. Huic oppono meam insipientiam, iniusticiam, immundiciem, captivitatem. Itaq[ue hoc Sacra[mentum datum est nobis in exercicium perpetuum. Ideo qui sine hac fide accedunt, melius esset, ut in totum abstinerent 2c.

Deinde inquit: 'in commemo[rationem meam', ut scilicet scias, bas 5 1. 2011. 11,29 er bein ift und du sein eigen bist. 'Iudicium' heisst er nu straff, de qua textus. 'Indigne sumit', qui sidem hanc non adsert, bas er ein tudy wird mit Christo, Item qui accedunt, ut tantum satisfaciant mandato Papae. Sunt et alii multi, qui non aliter utuntur Sacramento quam srusto panis. Plerique non credunt ibi exhiberi corpus et sanguinem domini contra manifesta et claris sima verba Christi: 'hoc est corpus meum.' Quare omnes necesse est ut accessuri 1. credant ibi vere sumentiblus dari corpus et sanguinem Christi. 2. quod pro te traditum corpus, pro te essus sanguis, imo totus Christus tibi exhibetur.

Nunc de confessione pauca dicemus. In ea duo sunt consideranda. ¹⁵ Primum ipsa peccata et contritio, 2. absolutio, quae praecipue spectanda est propter verbum, quo adplicatur tibi re[missio pec[catorum per Christum, qui pro eis mortuus 21. Ea est absolutio communis omnium, quam omnes et singuli ubiqlue et a quocunqlue audire possunt. Et certe pii cum summo

1.807.11, 24.25 Deinde dicit 'in memoriam', scilicet, daß er dehn ift und du sehn 1.807.11, 29 selbs dist. 'Iuditium' hehst er ehne straff. Indigne sumit, qui sic sidem suam non exercet, secundo, qui non credit, daß er ehn tuch wirt Christo, 3010, qui 25 accedit, ut satisfatiat ordinationi annuae. Sunt etiam, qui non aliud manducant quam frustum panis. Sunt, qui noch tolpischer hrrhen, non credentes ibi esse corpus et sanguinem, cum tamen in hoc sint verba clarissima:

1.807.11.27 Reus crit corporis et sanguinis domini' 20. Ergo accessuri primo

1.80r. 11,27 'Reus crit corporis et sanguinis domini' 21. Ergo accessuri primo credant hoc esse corpus et sanguinem domini de virgine sumptum. 2º quod in hoc sacramento Christus totus tibi tribuatur, dicit enim quod pro vobis traditur.

Nunc de confessione. In qua eciam duo sunt consideranda. Peccata sive contritio et absolutio, quam nequaquam oportet contemni, scilicet propter verbum dei, Euangelium, quod nihil aliud est quam Christum pro nobis mortuum, quod est absolutio omnium. Hoc verbum ubique et a quocunque audiri potest, audiendum est et cum desiderio summo. Die erben folt enner

² in über exercicium 19 cum summo über pii (magno)

^{23]} Infirmitatem: illic firmus, immundum: ipse mundus 2c. Sic nobis est hoc 20 sacramentum datum in exercitium fidei perpetuum, alioqui satius est ab illo abstinere.

^{37 (}debot) potest

R] desiderio audiunt und folt einer billich fur freuden die erden kuffen, ubi locum invenit, da er sie haben kan und das wort holen, das im die vergebung verkundigt. Die absolutio ift das furnemest stuck in der beicht, darauff am meisten zu fussen. Enumeratio peccatorum est nostrum opus, non dei. Est 5 autem confessio ut Sacramentum tantum voluntariorum. Nam deus dat verbum suum tantum voluntariis, alii contemnunt. Ideo nemo cogendus ad eam ut nec ad Sacra|mentum. Cum autem in confessione aeque verbum tibi proponitur ut in ministerio publico praedicationis et Sacralmenti, nequaquam est aspernanda. Quare qui confessionem negligunt aut contemptim de ea loquuntur, quasi non sit necessaria, cum verbum alioqui copiosum sit, quod de remis|sione pec|catorum concionatur, hi contemptores verbi dei sunt. De modo confessionis hoc dico, ut accedas ad ministerium et dicas: domine, multa sunt peccata, quae conscienciam meam gravant, quia per ea deum max|ime offendi. Est autem hoc inter illa unum, rogo, ut verbo dei me 15 erigatis et absolutionem omnium peccatorum meorum mihi annuncietis. Quod si peccata habes, quae enumerare erubescis, doleas de eis vere, ac petas serio ea tibi remitti propter Christum iuxta eius promissionem: 'Cui remi-306. 20, 23 seritis p|eccata', dicasq|ue: Multa alia peccata habeo, quae me vehementer gravant, a quib us liberari cupio, et ea mihi remitti peto.

13) 20 fussen hi eiusmodi loco et magis in illa conandum, bas bu bas wort holest, quam ut peccata numeres. Et hoc sicut sacramentum est tantum voluntariorum, verbum enim suum non dat deus nisi voluntariis 2c. Item ad illam nemo cogendus. Et cum in consessione adeo bene sit verbum dei sicut in suggesto praedicationis et sacramento, nequaquam spernenda est consessio. Qui autem cum probro dicunt: quid mihi de consessione? verbum habeo, quod sufficit 2c. contemptores sunt verbi dei. De modo autem consessionis hoc dicimus, ut adeas illum, cui es consessurus, et dicas: Domine, multa sunt peccata mea, quibus deum offendi et propterea conscientia mea inquietatur. Est autem hoc inter illa unum 2c. eciam hoc 2c. ideo rogo, ut verbum Euangelicum mihi dicatis in solatium conscientiae meae 2c. quod si peccatum habes, quod dicere erubescis, contereris tamen et consolationem in animo cupis per euangelii praedicationem, dic: plura habeo peccata, a quibus gravor plurimum et a quibus liberari cupias 2c. Ille, qui audit te, debet te absolvere 2c.

³ bas über furnemeft

²² deus c aus nisi

28.

16. April 1525.

Bredigt am Oftertag.

R] Mart. 16, 1 ff.

Die Paschae LUTHERUS Marici ult|imo.

Eluangelii textum recitavit.

Sepe a udistis historiam et usum et intelligitur, both, quia annuatim redit et necesse, ut semper praedicetur, non propter carnis fragillitatem, sed alios, qui intellectus sunt non boni.

1. historiam dicemus ordine, ut quisque Christianus debet scire, et deinde usum. Omnes 4 Euangelistae non curarunt, ut ordine edicerent,

7/179, 1 4 bis prius unt ro

Dr] Dag Cuangelium beschrenbt Marcug an bem letften Capitel und laut also:

A ber Sabath vergangen war, kaufften Maria Magdalena 10 und Maria Jacobi und Salome fpeceren, auff bas fie temen und falbeten in, unnd fie tamen gum grab an ainem fabather feer fru, ba die fon auff gieng, und fie fprachen under ainander: wer waltet uns ben ftain von bes grabs thur? und fie faben babin und wurden gewar, das der stain abgeweltet war, dann er war 15 feer groß, und fie giengen binenn in bas grab und faben ainen jüngling zur rechten hand sigen, der het ain lang wenß kland an, und entfatten fich, Er aber fprach zu inen: entfett euch nit, ir fucht Jesum von Ragareth ben getreütigten, er ist aufferstanben unnd ift nit hie, Sich da die ftat, da fie inn hin legten, geet aber » hin unnd fagt feinen jungern unnd Betro, bas er bor euch bin in Galileam geen würt, da werdet ir in feben, wie er euch gefagt hat, und fie giengen ichnell heraug unnd floben von bem grab, bann es war fie gittern und entseten ankomen, und fagten niemand 25 nicht, bann fie maren forchtig.

Erftlich wollen wir die hiftori erzelen und überlauffen, wie es heut ergangen fen, das es jederman whß. Bum andern von der trafft, nut und R] omnia immixta, alter aliquid prius, alter posterius dicit, videntes, ut solum res ipsa describatur non videntes ordinem. Sicut quando aliquid magni fit, dicitur ab omnibus, alius aliter. Et haec historia magna, quod homo e mortuis surgat. Describunt omnes rem, sed non eodem ordline et verbis.

Videbimus, an ordlinem verum dicamus.

Mar cus: 'Dum transis set', ut Christum in sepul chro ungerent. Mart. 16, 1 Hoc factum est am abent, als geftern, et praeparabant haec am abent des sabbats et servarunt praeceptum Mosi und alzu scharff. Et mane facto 3. ut Mar cus, Lucias dicit plures fuisse, quae Christum secutae fuerant, da der 24, 10 to tag an brack, exibant mulieres. Interim hoc fit, quod Mat/thaeus scribit, terraemotus maginus ben bem grab. Id igno rabant mulieres. Et angelus Matth. 28, 2 descen dit, revolvit lap idem et sedit, tanquam fulgur fa cies et vesti mentum

Dr] frucht ber auffersteeung, bann wa dise erkantnuß nit ist, da bringt die geschicht kainen nut, die wehl es der teufel unnd die gotlosen auch wissen.

Die Euangelisten all vier haben nit groß achtung gehabt, das sie die geschicht in ain ordnung bringen und nach ainander erzelen. Ainer schreybt mer, der ander mynder, der schredt das, ain ander ihenes stuck, haben nit vil acht auff die worter, sehen allahn darauff, das sie die geschicht an im selbs beschretben, dann an den wortern ligt nit vil macht, wie auch under 20 den menschen in allen sprachen geschicht, wann sich etwas groß und news begibt, barvor sich jederman entsett, so sagt mans barnach auß, der mit solichen, ainer mit bifen worten, das die wort niemants fassen kan, allahn würt war genomen der geschicht. Also hie auch sagen sie nit mit ainerlah worten, das macht die gröffe des wunders, das ain mensch soll von todten 25 auffersteen. Wir wollen es aber inn ain ordnung fassen, wie es ergangen ist.

'Und da der Sabath vergangen was,' schreybt Marcus, 'kaufften mart. 16, 1 sie spekeren' und richteten salben zu, das fie Jesum in dem grab salbten, Und das ist geschehen an dem abent, ee dann er aufferstund als gestern auff den Sonabent beg uns, da der Sabath, das ift ir fegrtag, auß war, dann 30 ben fabath, schreybt Lucas, waren fie ftill, damit fie bas gesat Monfi hielten, wie wol es in nit von noten gewesen.

Am andern tag am morgen fru vor tag, das war der erst der sabather, wehl es noch finfter war, haben sich beratt dife drey wehber, wie Marcus schreybt, Lucas schreybt, es sepen mer gewesen, werden sechs oder fiben sepn, Qut. 24, 10 35 die mit den jungern dem herren auf Galilea nachgevolgt seind, Fru da der tag anbrach, giengen fie auß ber ftadt unnd die wehl fie geen unnd auff dem weg sennd, wischt Christus mit dem tag herfür und geschicht der groß erdbidem, barvon Mattheus schrehbt, da wißten die weyber nichts umb, Da ftig ber Matth. 28, 2

⁶ selpul/ Dum transisset sab|bathum ror 9 quae c aus qui zu 10 matthaeus ror

R] album. Ubi hoc viderunt custodes, terre[bantur. Eos terruerat angelus plus, quia non poterant ferre angeli fa|tiem. Interim evanuit ang|elus et custodes rafften fid) auff et fugerunt, et sepulchrum solum, apertum. Haec ignorabant mulieres. Et veniunt cum magno desyderio oblitae, ut virum aliquem accepissent, qui revolvisset. Ut solent turbatae personae, ferme coecus est. 5 mart. 16, 3 Cum veniunt ad mo[numentum, recordantur iam tandem: 'quis revolvet' 2c. et tamen non cessant. Item oblitae, quod custodes aderant, qui non passi fuissent. Et 2 causae erant, ut non venissent ad corpus, quia erat prohibitum a Pilato et sacer[dotibus. Vides, tvie tieff fie ftecten in ber gunft zu bem herrn. Et pulchrum Exemplum cordis spijritualis, 10

4 veniunt cum magno unt ro zu 5 nach revolvisset steht lap idem sp 7 Item bis aderant unt ro 8 Et bis non unt ro 10 herrn hergen Exemplum cordis credentis ro r

Dr] engel Gottes vonn hymel, trat zu dem grab, walhet den stahn von der thür und sakt sich oben darauff und sehn angesicht war wie die son unnd sein klahd wehß als der schnee, das sahen die hüter, das angesicht des engels kunden sie nit lehden, darumb erschracken sie vor forcht, mahnten, es welt die erd einfallen, und sielen nider, als weren sie tod, das ist alls geschehen beh dem 15 grad, ee die wehder kamen.

Und als die huter lagen, verschwand der engel bald wider, sonst weren sie alweg ligen bliben, als aber niemant da war, richten sie sich auff, giengen hinweg in die stat und sagten solchs iren herren, das solt billich die harten köpff erweckt und bekört haben, solten wol gedacht haben, es wer ain werck 20 gottes, Die blinden leüt grehffen die warhaht, noch mussen sie sich mit lugen behelffen, geben den huttern gelt, das she schwehgen und sagen, die junger haben in gestolen.

In dem ward das grab verlassen, die hüter waren hinweg und die wehder waren noch auff dem weg, geen zu dem grab, gant unbedacht und 25 blind, vor lahd und jomer dachten sie nit, hetten wir doch ain man oder zwen genomen, die uns den stahn hingeweltzt hetten, wir künden sonst nit zum grab, sehnd aber nit so besinnt, wie ain mensch, der in tiessen begirden steckt, der sicht sich nit umb, sicht nit mer dann das er thun will, geet hinan halb blind. Also dachten sie auch nit, das die hüter da weren, die hettens 200 nit geliten, das sie hinehn komen weren, das sehnd zwu groß ursachen, das in unmöglich ist gewesen zu dem herren zukommen, der stahn war zu groß.

[Bl. Niij] Zum andern waren in die hüter zu ftarck, den war verbotten von den priestern und Pilato, das sie es nit solten aufsthün, darzu hetten sie auch den stahn versigelt, damit sie der sach gewyß weren, er solt in nit entrinnen. 35 Noch geen die wehber hin, wissen nit, was sie thün, nemen salben unnd stecken in so tieffer begyrd, das sie nymmer gedencken, es seh in unmöglich, Das ist ain gut stuck von aim gahstlichen herzen, das get als tieff in gedancken, das

R] quod incipit opus impossibile et tamen perficit. Et non putabant custodes angelos, sed ein spectrum, quia mos est diebus festis gestare meiß kleiber. Ubi veniunt, vident laplidem revollutum et custodes abes se. Marclus: 'Iuvenem a dextris', Lulcas et Iohlannes duos. Das ift also sugangen. Mart. 16, 5 1 ingressae nihil invenerunt penitus, ut Lulcas, nempe nec anglelum, custo des. Sud. 20, 12 Putabant ablatum per custodes et ad alium locum sepultum. Non cogitabant sut. 24, 3 de eius resur rectione. Circumierunt sepul chrum et viderunt et reviderunt, ut Euangelista dicit. Ubi diu huc illuc iverunt, revertuntur angeli. 1. viderunt unum anglelum, 2. duos. Potest fieri utrunque nisi quod ordo non servat ur. Angelus ergo dicit non ablatum nec furatum, sed 'surrexit'. Mira illis praedicatio. Verba quidem ceperunt, sed non cre dentes timuerunt illae, et commissum, ut annunciarent dis cipulis et Pet ro. Hic 1. cursus ad sepul chrum. Mulieres lauffen simul ad disci pulos. Ibi dicunt hoc discipulis.

zu 4 Iuuenis ror 7 Circumierunt mit 5 nihil durch Strich verb 9/10 utrunque bis servat_lur unt ro

Dr) es im ain ding fürnimbt und understeet, das im unmöglich zu thun ist, So 15 groß war ber gunft und ber will zu Chrifto, bas fie kain acht barauff hetten. Als fie nun dem grab nachkamen, dachten fie erst, wie fie hinen wolten kommen, wer will uns den stapn hinwelzen? aber was kapn mensch kan, das thut Got, der ftain was hinweg, die huter waren geflohen, die weyber mannen, fie haben gewonnen, geen hinehn und sehend niemand, Marcus sagt, fie saben wart 16, 5 20 ain jüngling zür rechten hand figen, aber Lucas fagt, fie haben zwen gefunden, Luc 24.4 bas muß also zugangen seyn, Bum ersten mal, als fie hinenn seynd gangen, haben fie gar nichts funden, wie Lucas schreybt, weder engel, huter noch lehb but. 24, 8 Chrifti, werden gemaynt haben, er sey gestolen, das er erstanden solt seyn, da gedachten sie nit an, es was in zu hoch zu glauben. Sie hetten aber solche 25 lieb zu im, bas fie fich feer umb in bekummerten, werden wider herauß fein gangen, gerings umb das grab herumb, hin und wider geschawt, wie bann die wegber thund, als fie wider hinen schlegchen, werden fie gum ersten ain engel gesehen haben, zur rechten seiten des grabs, darnach zwen, es seh bann ainer ober zwen, es ift glepch so vil, die engel künden sich verbergen und 30 erscheynen, wann sie wellen, die Euangelisten haben hie kayn ordnung gehalten.

Die wehber erschracken und schlügen ir augen nider zu der erden, da sprachen die engel 'fürcht euch nit', er ist nit gestolen noch hingetragen, mart. 16. 6 sonder 'ist aufferstanden' von den todten, das war inen ain selsam ding, sie sasten die wort wol, aber sie glaubtens nit, weiter sagten sie: 'Geet hin mart. 16. 7 und saget sehnen jungern und Petro, das er aufferstanden seh von den todten und das er vor euch in Galileam geen würt, da werdet ir in sehen, wie er euch gesagt hat', da giengen sie ehlends hin in die stat zu den jungern, sagten in solichs an, wie Christus hinweg wer und wie

R] Habluerunt pro dely ramento et Maria Magldalena fonderlich non credebat 306, 20, 13 verum, quod anglelus dixelrat, dicit: 'Abest ulerunt dominum et nescio', quia ariti culus hic erat nimis altus ad credendum.

Iam discipuli et praesertim Peterus et Ioheannes prior et quaedam 305, 20, 8 mulieres reversae. Ioheannes videt linthelamina et sudarium, 'Et creldidit' i. e. habuit pro vero eum ablatum, quia non creldidit eum resurrexisse a morltuis. Sic alii intrant et mirantur, sed non credunt resurrexisse. Conveniunt rursum discipuli. Maria solum manet cum sepulchro et flet, quod perdiderit dominum, fihet hin ein und herhaufs. Postea dicit Ioheannes eam 305, 20, 13 vidisse angelum. 'Quid ploras?' Ipsa vidit forte, quod angeli accedunt ad 305, 20, 15 dominum et honorant. Accedit ad eum et dicit: 'domine, si tu sustulisti.'

zu 1 Magdalena ror

Dr] fie die engel gesehen hetten, die junger aber hieltens für ain fabel, trom unnd wehberthading, auch Maria Magdalena glaubts selbs nit, so sie es schon von den engeln gehört het, dann es war nerrisch anzüsehen und unglaublich, das er solt wider erstanden sehn, laufft unnd sagt zu Petro, wie der herr genomen 15 seh auß dem grab.

Da lieff Petrus und Johannes hynauß zu dem grab, aber Johannes lieff vor hin, gukt hinehn in das grab unnd sicht die tücher zusamen gelegt und das schwahßtüch, das Jesu umb das haubt gebunden war, besehts ein= gewicklet an ahm sondern ort, da gedacht er: hat man so vil müß gehabt, 20 das sie die tücher zusamen gelegt haben, so werden warlich die Juden mit gwalt da sehn gewesen und in hin haben, dan das er solt erstanden sein, das wolt in nit ehn, Die junger kamen wider zusamen, verwunderten sich, wie es zü seh gangen, und als sie darfür hielten, er wer hin getragen, da giengen sie davon.

Aber Maria Magdalena blib beh dem grab, ob die andern wehber, die wider mit hinauß seind geloffen, auch belhben sehnd, schreyben die Euangelisten Mart. 16, 1; nit, Matheuß schreybt von zwahen, Marcus von drehen, Lucas von sechsen Lucas von der ahnigen Maria, die stund vor dem grab, heület und wahnet, sicht in das grab hinehn und lausst wider herauß, zu letst sicht sie zwen engel in wehssen klaidern sizen, ainen zün haubten und den andern zü füssen, da sie den lehchnam Jesu hingelegt hetten, unnd die selben sprachen Joh. 20, 13 zü ir wehb, was wahnest du? sie spricht zü inn 'sie haben meinen herren hinweg genomen und ich wahß nit, wa sie jnn hingelegt haben', und als sie das saget, sicht sie, das die engel die knhe diegen unnd Jesu eer erbieten, da wendt sie sich zü ruck und sicht Jesum, mahnt aber, es wer der gartner, redt Joh. 20, 15 in an und spricht 'herr, hast du in hintragen? so sage mir, wa [Bl. A4] hast du in hingelegt? so will ich in holen', ir gedancken steen, als seh sie tollunnd thoricht, sie mahnt, sie wöll es erkunden und soll jederman wissen, wie i

- R| Sie ift so toll prue amore et putat omnes seire de eo, de quo cogitat. Christus vocat: 'Maria.' Voce agnovit et procidit, ut solita erat. 'Ne me tangas', 306, 20, 16 'vade' 20. 'ascendo ad'. Sie dixit hoc disscipsulis 'et non credsiderunt'. Mart. 16, 11 Hoc mane factum de resursrectione. Ubi Petsrus et alii giengen susamen, einer von dem ander. Dicit tantum Petro apparuisse Christum. Post meridiem die dominica 1. 2 in Emaus. Item quod hoc vesperi factum die dominica, quando apparuit eis in littore, non seitur, ut in Ioh anne.
- 1. de historia est scitu necessarium in summa, ut sciatur resur[rectio, sed non satis. Quare audite et aperite aures. Non satis, inquam, quod ex laplide, antequam lapis apertus x. Du must webter thomen, ut scias fruictum et nut resur[rectionis, quare apostoli non curarunt ordinem et historiam resur[rectionis, sed treiben vim, nut resur[rectionis, et hoc coram hominibus est minimum. Caro miratur plus historiam quam utilitatem.

Euangelistae non ordlinem et histolriam curaverunt quam utilitatem, ut nos furten in utilitatem, quam habemus ex illa. Multi hanc resur rectionem

1 Sie bis quo unt ro zu 2 Maria ro r zu 10 über laplide steht egressus sp

Dr] herh steet. Jesus nennt sie beh dem namen unnd spricht zu ir 'Maria', da 306.20, 16 kennet sie die stymm von stund an und spricht 'O mahster', und wolt im zu süß fallen und jn anruren, Spricht Jesus zu ir 'ryer mich nit an, dann ich 306.20, 17 din noch nit auffgesaren zu meinem vatter, gang aber hin zu mehnen brüdern und sag in: Ich sar auff zu mehnem vatter und zu ewerem vatter, zu mehnem Got und zu ewerem Got', Maria Magdalena gieng hin, verkündigt es den jungern 'Ich hab den herren gesehen' 2c. aber sie glaubten das nit, Und so 306.20, 18 vil ist geschehen auff den morgen als heüt. Das man morn lißt, das geschicht nach mittag, da er den zwen, die gen Emmahuß giengen, inn frembder gestalt erschyn, Darnach ist er in mermals erschinen, da er in hend und süß zahget, Darnach offenbart er sich aber ain mal beh dem mer Tiberias, da sie sisch 306.21, 1 siengen, wann das geschehen seh, wahß ich nit, so vil schrehben die Euangelisten

Mutz und frucht ber auffersteeung Christi.

von der aufferfteeung.

Das erst stuck von der geschicht ist not zu wissen, vorauß kurt in ainer summa, damit wir des gewyß sehen, es ist aber nit gnug, das wir wissen, das Christus aufferstanden ist, das das grab unversert ist bliben zc. du must wehter kommen unnd den nut und frucht der auffersteeung lernen in dich sassen und daran hangen, das es dein seh, wa wir nit mit lehden, mit sterben und auffersteen, so ists nichs und blehbt allain in worten hangen, darumb must ir die oren darrecken, wol aufsmercken, das irs recht verstanden.

Paulus, Petrus und die andern Apostel haben sich nit vil bekummert mit der ordnung und histori der auffersteeung, sonder vil mer getriben die

R] praedicarunt et multa addiderunt, quomodo resur[rexerit. Vide, ut scias, quid velit resur[rectio, non ut audias solum et videas, ut pingitur, sicut miramur, quando rex veniat, sed ut tu in ea resur[rectione sis et illa in te. Sic 1. 201. 15, 126. Pau[lus Cor. 15. 'Quidam dicunt non esse resur[rectionem', ergo nec Christus fuit, si hoc, 'fides irrita, so sted ir noch in peccatis'. Do rutt er, quod s resur[rectio sit, ut credam, quia alias fides irrita et in peccatis. In Ro. 280m. 4, 25 clarius Ro. 4. 'Christus mortuus' 20. Vides, quomodo praedicet resur[rectionem, non dicit: est mor[tuus, resur[rexit, est mirum, Sed dicit: mortuus, ad quid? propter p[eccata nostra. Den spruch sas, ut prehendas fructum mortis et resur[rectionis. Multa in se comprehendunt haec verba: 10 280m. 4, 25 'propter p[eccata' et 'iustitiam'. In eo loco omnia comprehensa, quae de

zu 4 über Quidam steht 1. Cor. 15 ro 5 et über quod zu 7 über mortuus steht Ro. 4. ro

Dr] krafft und nut der selben, das dann das geringst ist vor dem menschen anzüsehen, Flahsch unnd blut verwundert sich mer ab der geschicht, Darumb haben die Euangelisten die histori schlecht beschriben, nit vil acht gehabt auff die wörter, damit sie uns von der geschicht rissen auff den nut, damit wir 15 nit auff das unnötig fallen und darneben die frucht verlieren, wie die gethon haben, die das lehden und auffersteeung Christi mit unnutem geschwetz und vil worten herauß gestrichen, ir kunst bewehst und groß gemacht vor den leüten, des rechten stucks geselt und faren lassen.

Darumb mustu wol mercken, das du wissest, was es dir gelt und was 20 er mit mann. Es ist nit gnug, das du es horest, sehest und dich verwunderst als ab aim schonen gemal, das der maler malt, es get dich an, es gilt dir, das du in dem Chrifto aufferstanden seyest und Chriftus in dir, sonst ift es 1. Ror. 15, 12f. verlorn, wie Paulus fagt 1. Corinth. 15. 'Wie fagen etlich under euch, die auffersteeung der todten seh nichts? ist sie nichts, so ist auch Christus nit 25 1. Ror. 15, 171. aufferstanden', 'Ist aber Chriftus nit aufferstanden, so ift unser predig vergeblich, so ist auch ewer glaub vergeblich', ilnd bald hernach: 'ist Christus nit aufferstanden, so ist ewer glaub eytel, so sept ir noch in ewern sünden, so send auch die, so inn Christo entschlaffen seind, verlorn', Da rurt Paulus, bas bie auffersteeung barumb geschehen seh, bas sie uns nut seh, bas wir so gelauben, er seh uns aufferstanden, das er dardurch unnser sünd hynnem, sonst ist es mit uns verloren, wie er auch klerer anzahget Romanis 4. Mom. 4, 25 Chriftus ist gestorben umb unser sünd willen unnd widerumb aufferweckt umb unser gerechtigkant willen'. Er fagt nit: Chriftus ift geftorben, bas ift ain wunderbarlich ding, und ist wider aufferstanden, das ist noch wunder= 25 barlicher. Nayn, er laßts nit in dem mund blepben, malt es nit auff ain bret, Sonder 'Christus ist gestorben umb unser sünd, Und wider aufferweckt umb unfer gerechtigkant willen'. Faffend ben fpruch tieff in bas bert: 'Umb

R] Christo praedicari possunt. Propter pleccata nostra i. e. imposita sunt ei pleccata nostra, er hats auff sich. Si latro debet mori et ego velim, tantum est: Ias ben Iebendig bleiblen, ego. Sic culpa latronis in me venit, ut ipse liberetur et culpa et poena. Non est sur, quia morior pro eo, non debet plecti. Christus ergo pleccatum sert, qui non habuit, et poenam passus, quam non meruit. Haec verba cor non apprehendit, quia nimis maglna, nisi sipiritus sianctus inscribat, Ut scilicet certo sciam, ne sim peccator et ille, qui non debet mori nec pleccator est, ut auff sich nhemen utrumque, et pleccatum et mortem. Da hominem, qui credit hoc. Ego sum homicida: iam per hoc merui omnia, daminationem ac. et debeo habere liberam conscientiam, ut nihil me perturbet pleccatum, quomodo hoc cor hulmanum comprehendit? Scio per pleccatum me meruisse mortem. Sicut de sure dixi. Cum videt alium mori pro se, non sum sur, non est latro. Ille renascitur. Sic quando Christianus sio, gloriam habere spi id; id; treis von

Dr] 15 unser sünd' und 'umb unser gerechtigkait', dann es sehnd treffenliche wort und ist der nut der aufersteeung darhnn begriffen.

Es ift auch darin in kurt beschlossen alles, was man von Chrifto reden kan, Er sagt: 'von unser sünd wegen', das ist so vil: er hat all unser sünd auff sich genomen. Als wann ich für ain andern sterben wolt, es wer ain dieb oder [B1. B1] morder, so muste ich sein schuld auff mich nemen und sprechen: lieber, laß mir den leben, ich will für in sterben, so ist dann er entlediget von schuld und straff, Dann ich gee für zu hin und er bleybt leben.

Das ift die kunft und das beft stuck in dem tod Christi, das ich wyß, das der, der kain sünd hat, für mich hinan getretten ist und solichs für mich gethon hat, Das seynd soliche wort, das sie in menschlich hert nit geen künden, es sey dann, das sie der gahft gottes erleücht. Die wort seind zu groß, die niemand glauben kan, der hahlig gahst schreh sie dann in das hert hin nehn, Ich armer madensack soll für gewyß halten, das ich ehtel sünd din unnd der, so kehn sünd nie hat gethon, soll für mich sterben und auf sich nemen mein swind? Wer glaubt das? Gib mir ain, der das gelaub, der würt ain groß hert haben, Ich armer sack, ich hab verdient den ewigen tod und den zorn Gottes und soll mein haut abziehen, gelauben unnd sagen: Ich hab kahn schuld, ich wahß nichts umb kain sünd, der tod gat mich nichts an, ich wird nit sterben, wie ist es möglich, das solichs die natur saß? Ich wahß, das sünd und schuld auf mir ligt, unnd soll so stolt sein und sagen: ich wahß nichts vom kainem stellen, von kainem galgen, von kainem strick, So ain grossen trut unnd rhum überkombt ain Christ, der

^{5/6} fert bis nimis unt ro Ro. 8. Gal. 3. 2. Cor. 4. ror

²⁰ im Kustoden morber

R] theiner fund. Vide regestum et vitam, unde ergo dicis? qui non habluit peccatum, mortem, ille tulit poenam.

Hoc nobis discendum. Si 100 annos viveremus, so het wir gnug bar an zu leren. Incipe credere, et dic, quam facile sit credere, da cor, quod haec verba capiat, et haec non potest capere totus mundus et si coelum centies maius, non caperet. Caro ergo non capit, oportet spiritus dicat: Ego stect voll sunde et audio, ut dei filius pro meis sceleribus, qui dicit: tu pleccata habes et mortem insuper. Si inspitio, non possum apprehendere et opus magnum, ut deus in mea carne veniat und nimbt wect. Ergo ignea verba sunt et quae comburunt et consumunt omnia pleccata.

2. indicant haec verba, quod nullus homo sit in terris, qui non sit in pleccatis. Qui sine peccatis est, extrahat verbum 'unfer', 'unfer' fein ich, bu. Non loquitur de vaccis, angelis. Ubi ergo sunt illi, qui suis olperibus pleccata volunt absolvere? Ego per clericatum volo, ut deus condonet pleccata

Dr] ain new mensch wirt, das er nichts wahft von kahnem tod und fünd, Ey 15 wie bist du so ain sehn gesel, sich das register an, bist du doch voller sünd, Da sprich ich: es ist nichts da dann ehtel leben und unschuld, Christus ist sür mich gestorben, hat sich lassen fressen für mich, es kann mir jeh nichts schaden.

An disem stuck haben wir unser leben lang zů studiern, kündens dan= 20 nocht nit gnüg erlernen und wann wir hundert jar daran lernen, Es ist wol lehchtlich geredt, du heltest es für ain schlecht ding, wann mans predigt, Ja wann du es glaubtest, Heb an unnd versuchs, Gib mir ain hert, das dise vier wort sassen, Aller menschen herhen sehnd nit gnüg solliche wort zü sassen, die welt ist zů eng disem wort. Dann so weht seind die wort, das 25 sie das slahsch nit begreissen kan, Ich bin slahschlich, vol sünd und hor das wort, das der sun gottes sich herunder gelassen hab sür mich und zů mir sagt: du hast gesündet, ich aber will sür dich darsteen, du solt weder sünd noch tod sürchten, Dhß kan ich nit begrehssen, dann die person ist zů groß, die welt kans nit begrehssen, das Got sür uns sterben soll, dann das werck 30 sit zů groß. Dise wort sehnd voll seürs, die wehl sie verzeren sünd, tod und all schrecken dem, der es glauben kan, es selt nur allahn am glauben.

Zům andern zahgen auch die wort an, das kain mensch auf erden seh, wie hahlig er wel, der nit ain sünder seh, dann der spruch sagt 'für unser sünd', wer on sünd seh, der ziech sich serauß, tret auss und sag, er seh nit 30 under dem wort begriffen 'unser', Bon uns sagt er: Ich und du gehörn under das wort 'unser', Niemand kan sich darauß rehssen, dann er redt nit von den engeln, 'llns', 'uns' sagt er. Wa sehnd nun unser junckhern mit iren kost-lichen werden, die die sünd darmit wellen ablegen? die mit Münicheren,

¹ theiner bis dicis unt ro 4 dici zu 10 pro peccatis nostris ror

R] mea. Sie dominus: wie rehmet sichs mit dem wort? Et Christus seilieet, si tua olpera saciunt, eur moritur? Econtra. Hie conclusum, quod sumus in pleceatis tam magnis, ut omnes angeli non possint nos. Si eciam omnium Slanctorum blona olpera, nihil est. Vide autem, quis sit vir, qui pro nobis moriatur, qui omnia condidit. Ergo in talibus pleceatis stecten wir, die nhemant errebten kan.

Ergo in peccatis stecten und verzweissel et ne quaeram auxilium in coelo 2c. in omnibus crelaturis, sed in solo hoc verbo 2c. In his verbis nonne pulchra praedicatio? Christus wirt ich und ich Christus. Per hoc ich wirt er, quod moritur pro pleccatis meis, ut ego non moriar, per hoc sit, qui ego, ut pleccata non habeam nec mortem. Ergo pleccata non habet Christianus, quia numbt auff sich, ut Iohlannes In Canolnica. Christianus 1. 306. 1,7;

zu 4 über nihil steht haberem sp zu 7 über et steht 2.

Dr. Monnerey wellen wirden und büß thün, das in got ir sünd verzeych, wie man bißher gepredigt hat? Haft du sünd und wilt sie mit wercken abthün, wa beleybt dann der spruch: Christus ist für dich gestorben? Ist Christus umb der sünd willen gestorben, Ey warumb understeest du dich solichs züthün? Das ist Christum verlaugknet unnd machest dich zü ainem antichrist, Er stirbt für unnser sünd, darumb müß ich mich umbsehen nach ainerlay werck, der ahnig mann Christus thüts. Thüts der unnd hats allahn gethon, so ist deschlossen und wir all so ties darunder begriffen, das uns all engel nit helssen möchten, unnd wann man alle werck der ganzen welt auff dich schüttet, das du sie allahn soltest haben, so hülff es dich nichts, Müß es der thün, der die welt erschaffen hat, der mer ist dann all creatur, müß der für uns herhalten, so ists beschlossen, das du in sollichen sünden steckest, das dich alle welt nit erretten kan.

Darumb treyben mich bise wort in verzwehslung, das ich erkennen muß, wie ich in gottes zorn stecke, und das alle werck [Bl. Bij] zu schehttern geen, kann hylff auff erden nit sey, die mir helssen mög, dann allahn das wort, wie Christus, der ahnig mann für mich hab genüg gethon, Ist das nit ain tressenliche predig, das Paulus sagt 'umb unser sünd'? Also muß ich und Christus in ainander kriechen, das ich Christus din und Christus ich, also das er für mich stirbt, auff das ich nit muß sterben.

Darumb würd er schlecht, der ich bin, wann er sterb, das ich hinach must sterben, so wer es ain schlechte sach, sonder that es darumb, auff das ich den tod nit sech, dan kahn Christ kan nit sterben, so kan er auch kain sünd haben, wie Johannes sagt, Dann Christus hats auf sich genomen und 1. 306. 1,7; mir ain frolich gewissen gemacht, So ich schon im bet dahin fall unnd sinck in tod, so ist es doch nit gestorben, dann Christus hat mich anzogen, ist in mein person tretten und nun ain sünder für mich.

R] quoque moritur, sed somnus est. So ser hat er in mich getrochen, ut mea omnia habeat. Sed quomodo trich wir in hhn? Hoc est 2. et 'Resurrexit propter'. Quomodo boni simus? Unde incipitur, ut iustisicetur homo? Hie habes proplrium test imonium, das wir gerecht werden. 'Unser' sein wir, qui vult se extrahere, quaerat alium Christum, in hoc nostro non est, iustitiae wirt er sehlen, cilitium, virginitas non valet, non est nostra iustitia, sed aliena et diaboli, coram mundo ornat, et quando morimur, cum nobis seret ad diabolum. Sich' zihet sich ab ut pellis ab angui. Iusticiarii haben ein srembben schmuck, ut divites relinquunt post se curiam, silios. Illic sunt coram iuditio dei, nihil habet, exter na bona 2c. ergo dicitur mundi iustitia.

Nostra autem iustitia est, ut textus habet, claude oculos, illa est nostra mart 16,6 iustitia, quod 'Christus resur[rexit', bas ist bie weiss und forme. Quando ergo credis, quod pleccatum et mortem auff sid nimbt, ut non sis pleccator et moriaris, et resurrexit x. Non mortuus, ut in pleccatis et morte mansit, quia nihil invisset, quod docti essemus. Sed dicit: pleccatum et mortem 15

Dr] Also haben wir nun das ander ftuck, wa her wir unser gerechtigkant haben, wie wir follen from werden, wa wir follen anfahen, was für ain werck das sey und in welchem land wir das finden, namlich hie, da ftet, bas er fen aufferstanden umb unfer gerechtigkant willen, auff bas er uns gerecht machte. Doß 'unser' feind wir, wer sich wil auß bisem 'unser' ziehen, w ber fuch ain andere gerechtigkait. Wer aber ain andere weiß fucht und will nit auß bem unfern fein, der wirt der gerechtigkant felen, er thu und wird, was er well, sey glench vier und zwaynhig mal junkfraw, so wirt es nit unfer, fonder bes teufels gerechtigkapt fenn, welliche nun ain schmuck ift vor ber welt, und die wehl fie nit unfer, fonder frembb ift, fo fert fie mit uns 25 zum teufel, helt kann buff, wencht und zeucht fich auß wie ain schlang, die ben balg abzeucht. Soliche gerechtigkait muffen fie hinder inn laffen wie weyb, kind, klayder, acker, hauß und hoff, dann dorten hat man weder hauß noch klayder noch gut, Alfo bleybt dife gerechtigkapt hie, vor Got gilt fie nit, wie schon er imer gelebt hat vor der welt.

Aber unser gerechtigkait hat kain andere weiß, dann wie hie der text wart 16,6 laut 'Christus ist aufferstanden' 2c. Dise ist unser, der weg aber und wehß, wie wir darzu kommen, ist, das du glaubst, er hab dein sünd auff sich genomen und dich vom tod erret, dann so würst du gerecht, dise gerechtigstait helt den duff und blehbt beh dir in der not, dann er erstet nit, das er

² hhn sp über (ich) zu 2/3 Resur[rexit propter iustisficationem nostri ror zu 8 über ab ut steht iustitia illa 12 resur[rexit bis forme unt ro

^{1) =} Sie.

^{34/35} gerechtigkai

R] in me sumam, peccator wirt er gescholten in cruce, Sed unschulb wird zu starc und stisset pleccatum et mortem, quia nisi redisset, mors eius non iuvisset, cum ergo tum bonum, quia sinit mihi praedicare: Christus non poterat mori, quia deus, et mori, quia homo. Non poterat peccare et non poterat beschulbigt werden. Virtus peccati est, quando me pleccatum behsset, das heist schuldigen und reget sich et dicit: Quid secisti? Christus non potuit peccare i. e. beschuldiget. In eo complacuit, dicit, pater, et tamen cum non esset beschuldiget, tamen pleccatum ist auss in gebracht, temporalis mors greisst in an et vorare vollt, sed sult carenem et sanguinem, est vita eterna, quae vorat mortem. Moritur quidem in cruce et putat se vicisse mors. Non autem hoc putabat mors: Christus resure, dicet: ubi nunc mors? ich hab bich gessen.

1 gefolchten zu 5 über est quando steht Virtus peccati ro zu 5/6 peccatum imposuerat sibi quod fit cum delectatione r 12 bich] ich

Dr] wöll im tod belehben, also wer der glaub eytel unnd wir all verlorn, Die wehl er fünd und tod auff sich nympt und laßt sich tödten, so ist die unschuld zu groß und das werck zu starck, fryst den tod in sich, erseufst die fünd und kompt wider, wa er nit wider kommen, so wer mir nit geholssen.

Also singen wir auch heut, wie der tod und das leben mit ain ander gerungen und fich in ainander geflochten haben, Chriftus war ain solche person, die nit sterben kund, dann er war got, so kund er auch sterben, dann 20 er war ain mensch, er kund auch vor got nit geschuldigt werden als ain fünder, dann die trafft der fünd ift nichts anders, dann wann die fünd beufit, Wann nun das gewiffen beußt und du anfachft: junder, was haft du gethon, so ift es bald geschen, das die sünd lebt, das mocht nit sehn in Christo, es tund in tagn fund benffen, man tund auch tain fund auff in bringen, dann 25 er war Got, und Gott kund inn auch wol legden, Diewegl er aber ain menich war, so kan man die fund auff in legen und verklagen wie ain ander mensch. Darumb ringens hie unnd kommen auff ainander, der zehtlich tod greyfft in an, will in fressen, verschlickt in, findt aber an im nit ain zeptlich, sonder ain ewige person, die nit sterben kan, darumb versicht er fich der aben= 30 theur, dann in Chrifto ift ain trafft des lebens verborgen, die frist den tod und würt im zu mechtig. Bor sperret ber tod die augen auff, wolt in verschlinden, wann er nun magnt, er hab gewunnen, so kompt Christus herauß, wa ift nun der tod, wa nun die schuld, da mit in die Juden verklagten und verdambten? Wa nun Bilatus? hie ftat die auffersteeung, der tod hats über= 35 feben, ift verschlunden, fünd unnd schuld ift hinweg.

¹⁾ Gemeint ist das Lied 'Christ lag in Todesbanden': 'Es war ein wunderlich Krieg, Da Tod und Leben rungen, Das Leben behielt den Sieg, Es hat den Tod rerschlungen.' Vgl. oben Nr. 13.

RInnocentia est perpetua in eo, temporalis nocentia erat in eo, nempe in 6. feria, quis iam potest eum accusare, Iudaei? Vide canticum. Let haec 1. Rot. 15,57 omnia facta in hac persona. De hoc iactat Plaulus Cor. 15 'deo giratias, qui dedit nobis vi ctoriam per Christum'. In hac unica persona ligt ber fig non solum uber pjeccatum, sed mortem. Vide Christum solum. In cruce vides plenum unglude, ut omnia perdita bona, et mala adsunt in copia. ut et iam non haberet raum in terra. Hodie resurgit a morte. Nihil invenis, bas im whe thut, sed eytel er, hepliathent rc. Et hoc, inquit Plaulus, gilt bir. Qui hoc potest capere, beatus est, sed non potest ingredi in cor, quia nimis angustum. Drumb haben wir zu predigen, ftudirn, ut ag noscamus, 10 et Petirus et Paullus optant, ut perfecti fiamus in aglnitione Christi. An non agnosco eum? sed oportet, ut de die in diem certior fias, quod tu unus sis ex illis, qui diceris unfer, quod omnia pro te facit, tum fit, ut fias doctor totius mundi, et iudicare potes super omnes paplistas et doctores. Quia lex adest, quod non est remedium pleccato et morti, nisi hic moriatur, 15 oportet seductio sit, quicq uid praedicatum de satis factione, operibus.

Dr] Darumb singen wir: der tod ist verschlunden im leben 1, die unschuld hat die schuld verschlunden, der segen alle maledenung, das gut hat alles übel hin, dise ding alle seind geschehen in diser person, wie Paulus rurt 1. Corinth. 15.

1 por. 15, 57 'Got seh danck, der [Bl. Bij] uns den sig geben hat durch unsern herrn Jesum Schristum', Es ligt alls an der ahnigen person, der hat uns triumph erworben über tod, Sünd, Hell und was uns nur ansicht, seh, wie groß es wöll.

Chriftus hangt am treut voll alls unglucks und legben, also, bas er freund, eer und alls verlorn hat, das nichts da ift dann foliche marter und penn, das er auch kann raum hat auf erden, Das wert ain zent, so auffersteet er widerumb, so ift nichs an im dan lauter leben, gut und seligkant, alls ungluck hat er überwunden, bas gilt alles bir und, wie Paulus fagt, bas du gerecht werdeft, Wer das tan fassen, der ift schon selig, aber es ift zu groß, das wir es nit begrenffen kunden, wann wir es ichon boren, so will es nit in den grund des herhen, das herh ift zu klann und zu eng, darumb haben wir daran zu ftudiern und mussen Got stets bitten, das wir diß werck erkennen in dem glauben und erkantnug Chrifti gu nemen, wie uns bann Baulus offt wünscht, das wir den Chriftum erkennen unnd nit in den worten bleyben hangen. Erkenn ich in dann nit? Du bift aber noch schwach, muft je lenger je gewhiser werden, Wann bu gewiß bist im hergen, bas ber Christus alles dir zu gut und für dich gethon hat, so bist du darnach so gelert, das bu alle welt maystern unnd richten kanft, was nit recht ift, kanft lenchtsid schlyessen über den Bapst, über alle müncheren und pfafferen und alle verfürisch

¹⁾ S. oben zu S. 189, 18.

¹⁾ S. oben zu S. 189, 18.

Sie iudicas omnes falsos prosphetas, qui furschlagen opera et faciunt ein nebel, ut non videas. Diabolus fugit haec verba, ut non audiat praedicare. Quare excitat multos robgeist, qui dicunt: molire idola. Inspice: videbis diabolum. Non fis iustus per opus, sed, quia Christus moritur. Quando ergo audis 'thun', quod velit te Christianum facere, scito diabolum. Quando man bich from wil machen per verbum 'thun', scilicet ut iustisficeris coram deo, diabolus loquitur. Si autem de opere in proximum dicunt, ba ghets thun wol. Si autem proximi necessitas non dicitur 2c.

Vide, quid rottengeister dicant: So, so thu. Tu diabole, Coram deo nihil facere possum. Si omnia idola confringo, peccatum merum sum. Non per hoc assecutus, per verbum: 'Christus pro te mortuus.' Ergo principium, medium et finis et perfectio nostrae iustitiae est, quod Christus pro nobis mortuus et resurtrexit. Tum sthet ber spruch fren: Christus macht bich ledig a pleccatis et fren a morte. Haec verba non facis vera nec opere nec prac-

12 finem

Dr] 15 predig, Jsts war, das uns niemand helffen kan, und der muß darumb sterben, En sols der Christus alls erlangen, so ist versürisch ding alls, was man bisher gepredigt hat von wercken, von buß.

Solchen schatz bringen auch mit die wort, das du kanst urtaylen alle salsche propheten, das sie dich nit betriegen mögen, ir leer und werck süren nacht und dunckel ein unnd künden auch nit anders, dann der teüsel sleücht dise wort, wa er kan, und richt so vil rottengapster an, der schwermet also, ain ander sthrmbt die bild, der drit den tauff und Sacrament, das oder jhens müß man thun zc. Sich disen spiegel an, so würst du den lebendigen teüsel sehen, Wa du ain prediger hörest, der dich will zu ainem Christen machen und sagt: thu im also, wiltu ain Christ sein, so müst so und so thun, wa er das wörtlin 'thun' surt, so wiß gewyß, das er dich zum teüsel fürt, Wa er mit dem thun kompt, das es sol ain werck sehn unnd vor Got gelten, so schleüß, das der teusel auß im redt, Wann sie dich aber auff den nechsten wehsen, das wir dem sollen helffen, lehhen und verzehhen, so ist es recht, dann da gehört das thun hin, Wann es aber den nechsten nit trist, und wilt mit dem thun für Got, da hut dich vor als vor dem laydigen teüsel.

Solchs aber predigen die rottengaister, treyden immer, man soll so unnd so thun, sprich du: ich will nichts thun, diser text lert michs nit, zu Got kan ich nit mit mehnem thun, dann alls, was ich thu, ist sünd, und wann ich schon alle bild umbsthrme, so wurd ich damit nichts erlangen, Christus ist sür mich gestorben, des muß ich mich annemen oder es ist nichts mit mir, Das muß der ansang, mittel und end unser gerechtigkait sehn, das Christus für mich gestorben und aufserstanden seh, ich will mich selb nit lebendig machen, so künd auch nit die minst sünd ablegen. Christus hats gethon,

R] dicatione, sed fide, bas ich halt bir fur, quod ita sit. Ex his vides, quod Christus in nobis sit et nos in eo. In nobis est, quod trit er her et auffert pleccatum et dat iustitiam 2c. bas ich non malam conscientiam, non timenda mors, non gustanda neque sentienda. Caro sentit quidem mortem und ensett

mail. 26.41 sich, Sed spiritus non. Ut Christus dicit: 'Caro autem insirma.' Caro sentit somnia, mortem, pleccatum i.e. cor carnale, das wir noch vil sleislich suns, muts an uns haben, da thut ber tod noch wher. Ubi vero vere capis haec verba, non potes peccare, mori, quamdiu credis, nihil horum contingit. Ut Paullus:

1. 201. 15, 17 'Si Christus non sur rexit, sett ir noch in pleccatis', sac, quicquid velis. Si non mortuus propter pleccatum, es in pleccatis et perdidisti iustitiam, quere, 10 quid velis. Iam ergo habes acta resur rectionis, 2. usum, sed non manendum in 1., verum potius in 2. respiciendum. Haec sunt die rechten osterscaen, nempe cognitio Christi.

zu 2 über auffert steht nimbt 12 rechten über ofterflaben

Dr | der ist für dich hyngangen, du würst nichts thun, dann allein die wort sassen, dann mit den werden ists verlorn, heltstu es nun, es seh also, und glaubst 15 es, so bist du schon genesen, Das ist die frucht.

Alfo fecht ir nun, das Chriftus zu unns kompt, fo er unfer fünd und tod von uns nympt auff sich, und das wir zu im kommen, so wir hinzutretten unnd nemen sein unschuld von im auff uns, Das ift ain unaufivrech= liche barmhertigkant, damit Got die welt überschüt, das ift der edel koftlich w wechsel, Nymb megn unschuld, auff das du den tod nicht schmeckest und nicht matth. 26,41 fulest, wie wol das flabsch noch schwach ift, es erschrickt ab dem tod, aber der gapft ift ftercker und willig berapt, wie Chriftus fagt, wa der gapft die wort faßt, so kanst nit sterben, es ist unmöglich, Sündestu aber unnd fürchtest bich vor dem tod, so ist es ain zaychen, das Christus noch nit in dir erstanden ist, 2=== Unnd wann du bich zu tod arbaytest, so hilfft es bich nit, bann bas ift Pauli urtapl: umb unfer fünd [Bl. B 4] willen ift er gestorben zc. Glaubst bu die wort Pauli nit, so bist du noch in sünden, such gerechtigkant, wa du wilt, es ist verloren. Also haben wir die zway ftud, Bum erften die hiftori, Bum andern ben nut, bas du allagn benckeft, wie du es dir nut macheft, und bas segnd die rechten ofterfladen, nemlich die erkantnuß Chrifti, foliche gu hergen nemen, bas es allain uns gilt und uns geschendt fen, was sonft von dem Guangelio gu predigen ift, wirt jet gu lang werden, wir wellen den herren anruffen.

AMEN.

29.

7. Mai 1525.

Predigt am Sonntag Jubilate.

R]

Iubilate Luth.

'Modicum' 2c. In hoc Equangelio Christus depinxit nobis Chri-306, 16, 16 stianam vitam, wie ghet und gftalt foil fein. Et dicit, quod consistat in hoc, quod modicum videbitur, quia it ad patrem, et ex hoc sequitur, ut 5 turbentur et rursus consolentur consolatione perpetua. Exemplum addit puerperae, das auch also zu ghet mit muter und kind: sunt ambo in periculo mortis, postca sequitur graudium perpetuum, jo das tind lebt. Saubt= ftuck von Criftlichem wesen est Christus met. Super eum edificantur omnes Christiani, quia 'lapis', brumb ift er ber erft, bems ghet ut aliis, quomodo? Matth. 21,42 10 3ch muss her halten, ad tempus non videbitis, es ist ein gang verhanden, so ein Criftlich wesen an ghet, ad patrem, qui transitus facit, das ir mich verliret. Intellectus Eluangelii lept an bem: 'ich ahe jum bater', qui aliud 306. 16, 16 est nihil, quam quod deserit hanc viitam et brit in aliam. Huc pirophetae respexerunt et des cripserunt reginum eius, quod est caput suorum per 15 mortem et pas sionem elatus super omnes cre aturas, ergo transitus hic ift berfasset passione et resurrectione Christi. Si debet ire, oportet sinat hanc vitam corporalem ab homine, oportet ergo habeat vitam, quae coram deo est, ba von die leut nichts wiffen, et hoc ordinatum, ut fieret per passionem et mortem. In hoc transitu 'non videbitis modicum', ut in sepulichro. 20 Illi putabant semper mansurum sic. Ideo non intellexerunt. Post mortem videtur. Gavisi sunt et manet glaudium eternum. Oportet per hoc fiam 304. 16, 16 dominus omnium. Ex quo sequitur, quod Christi reginum est spijrituale, quod non sentitur sensu, quia dicit, quod eat ad patrem i. e. deserat hanc vitam et venire in aliam vitam des erentem hanc. Tamen prius fuit cum 25 patre? si esset nostra vita in terris, non esset opus transitu. Quisque putat se hoc seire, sed certe paucis simi schicken sich drein, nemo kan Christianos braufs zihen, nempe ex corporali vita. Nostra fides habet, quod resur rexit a mortuis, quod ivit sursum, quod sedet ad dex teram. Contra manifestum hoc, quod Christus non videtur, tobet die gant welt et praedicatores nostri so zihen Chriftum herunder et corporale reginum wollens draufs machen. Omnes volunt Christiani esse, ille quod idola fturmet, alius coenobia. Et dicunt: vos estis dei poplulus, non videtur.

¹ Iubilate ro Hoc die vocatus ad presbyteratum per Doct_lorem erat 7. Maij Anno 25.¹
25 esset (1.)] esse

¹⁾ Die Vokation Rörers erfolgte zweifellos durch den Rat. Luther hat wohl diese Vokation am Sonntag Jubilate im Gottesdienst der Gemeinde mitgeteilt. Am folgenden Sonntag fand Rörers Ordination statt (rgl. unten Anfang der Predigt Nr. 33).

Vos audistis 2cia regina: Christi et mundi, bas ift beutlich. Si vides R] externe, cogita: mundi reg|num. 2. Si vides r|egnum Christi, specta corde et putate non esse mundi, ut est, quod videtur oculis, tangitur, videtur princeps equitare. Internum reginum: ibi nihil humani, sed solus Christus, qui non oculis, sed corde videtur, quod sedeat ad dexiteram et sit deus s meus. Secundum externam conversationem muffen wir uns regiren nach ber welt, corde gehor ich unter Christi reich. Si praedicatores miscent haec duo regna et dicunt: vos Christiani estis et non esse debetis subditi, sed liberi, tum herr omnes et ego ero Euangelicus, nulli dabo. Praedicant eis, quod liberi esse debent, neminem audire volunt, sic gihen sich bas konigreich Christi 10 beraufs auff ben leib. Si ita Christianus essem, ut nihil darem principi, aufferrem alii, dehonestarem virgines, quid opus ad hoc sipiritu siancto, qui aliud docet? Hoc sine eo discere possumus. Ego video incomprehensibilem iram dei, qui permittit, ut tanta cecitas veniat in populum stante Euangelio. Non est unus satan in tali praedicatore, sed 100. Hoc nobis 3um exemplum. 15 Der undanck wirt uns ichlahen, ut cadamus in tenebras. Draufs hat er fich i schon geschlahen, sehet euch fur, bas es uns nit auch also ghe.2 Externum regnum hoc non potest pati et illi in suum miscent Christi regnum. Quando quis dicit de libertate Christiana externa et citat scrip turam, noli audire. Dic Christum ivisse ad patrem. Christianus thomert fich nicht externis illis. 20 Si autem tanquam membrum sub seculari regiment, thomert fich. Christianus non videtur sicut nec caput eius. Ex verbis et fructibus possum anschen, quasi sit, bas ich sol brauff fterben. Christianus vocari debet, quod est (4)1. 2. 20; Christus in eo et econtra. 'Vivit in me Christus' Col. 'Abscondita est cum Christo' 2c. Omnes ergo pirophetae et ductores sunt diaboli, quia vocant 25 Christianos propter externa. Christianus non dicitur, quod hoc facit vel aliud, dives est, sed quod in Christo heret ut membrum, ergo non videtur. Rhemen den teuren namen Christi jum schandbeckel et vocat Christianos et sangluis illorum ghet den uber die propheten, diabolus est ein morder und hat luft baku. Et hic tales sunt, got were in im euserlich wesen. Quisque w Christianus pertinet ad reginum mundi et facere bas, quod illi imponitur. Quanquam iniuste facit potestas, tamen Christianus patitur, quia novit 306. 19, 11 Christum hoc fecisse, sivit se iudicari a Pilato et passus. 'Non haberes, nisi desuper tibi.' Si ergo Christianus esse vis, oportet Christo sequaris et sub potestate sis ut ipse, sinas te iudicari ut Christus ab impiis ut Pilato. 5 Potestas in se non est mala, sed abutitur, ut cultellus non est malus. 1. werdens mennedig und rauben, stellen und morden, supra haec furen fie

² vides (hominem) 13 eo über sine 18 in über suum 21 tanquam über membrum 23 Christianum 30 weren 2u 36 über abutitur steht passine

^{1) =} sie.
2) Draufs hat er sich schon geschlahen, sehet euch sur, das es uns nit auch also ghe Anspielung auf die Wirren des Bauernkriegs. Vgl. unten 194, 37 ff., 196, 12 ff.; ebenso 'Widder die stürmenden bauren' 1525 Unsre Ausg. Bd. 18 (im Druck).

R] pretiosum nomen Euangelii, quasi hoc doceat rauben, stelen. Videte: E uangelium est dei verbum, es wirt fich rechen, non solum, quod inobedientes sunt, sed eciam nomen Christi furen sid. Vidi ego oculis meis2, in uno homine ferme sunt hundert tausent teufel 2. Thes. 2. 'qui veritati', ein bos 2. Thes. 2. 12 s hafftigen, qui non potest facile expelli. Es gilt uns, sit nobis monitio, paucissimi sunt, qui E uangelium pure praedicant et paucae Civitates purum E uangelium habent, nomen tantum habent 2c. Christianus fit, quod nullum opus facit, sed quod heret in Christo. Fructus vides, quos facit, sed non vides, quomodo sit adfectus in corde. Nemo eximatur ex regno mundi et 10 puta non aliud esse regnum, quia Christianus patitur omnia ut Christus. 'Iuditium sibi accipient', quia contra dei ordinationem repugnant $\mathbf{P}_{||}$ aulus \mathfrak{R} 58. 13, 2 XIII Ro. Ille locus erit fortior omnibus bombardis. In scrip|tura ubique legimus, das die auffrurlischen uber den topff geschlahen werden, quia verbum pprophetarum non potest mentiri. Ex hoc, quod abit, tristitia moventur, quid 15 sibi vult, inquiunt, 'modicum', erant erniber geschlagen, ut nihil supra, ideo non pot uerunt intelligere 'modicum' et illi 2: 'Putabamus' Luc. 24. Ibi vut. 24, 21 Christianitas fuit nata, sicut puerpera prius fuit in ber not, ibi utrinque nihil videtur quam mors et a parte matris et pueri, sed non videtur, quod tam breve tempus durabit et sequetur perpetuum gaudium. Sic ibi, ubi 20 Christus mortuus, ging die not an, ward die Criftenheit geborn, die discipuli waren die kinder, ipse moriebatur, discipuli fielen, post 'pressurae 309. 16,21 mem init', glaudium visum quasi nunquam mortuus. Dicit: also ghets zu: 'tristitia vestra' 2c. also sol uns auch ghen et cuilibet Christiano et tempus advenit, ut testemur nostram fidem. Pirophetae impetunt nos sua falsa 25 praedicatione, gladius sevit, hactenus in pace fuimus. Ne ergo terreamur: 306, 16, 20 tum videbitur, quis sit Christianus, tum fit, ut membra eius fiamus, ut texitus habet, et renascamur et adscendamus ad patrem ut ipse, und das ghet au burch angst und not, qui dum posset dicere: es ift umb ein kleins, sed non facimus, caro et san guis ift au famach, et iudicabimus ut dis cipuli: Christus 30 est mortuus. Lamentabimur et flebimus, non videbimus egressum et nemo videbit, das es umb ein klein zu thun sey, da ist die recht gepurt, da muss got halben und da ben sein, ne dissidamus, et cogitamus: vide, quid eveniat praegnanti mulieri? et non deserit eam. 'In momento hab ich mich von bir', sed 'in misericordia eterna' Esalias. Ita scripitura dicit, quod Christiana 34.54.8 35 vita mufs durch anoft zu nemen und von difem leben zu dem andern khomen. Illi non intellexerunt 'modicum' sicut nec nos. Non loquitur de operibus Christianorum, sed engentlich vom Criftlichen wesen an him selbst. Christianus ergo non videtur, sed fructus, qui te certum faciunt, quod iam Christianus est, sed non, an mansurus sit. Ita Christianus absconditus in deo et 40 deus in co. Velim, quod de terreno regno solum dicerent externe et econtra.

⁸ facis 20 geborn über (gestorben) zu 23 Christus r 33 non über et

^{1) =} sie. 2) Vidi ego oculis meis auf der Reise, von der er eben zurückgekehrt war.

30.

[10. Mai 1525.]

[Die erfte Bredigt.]

Dr] De weyl es Got also schiet und gefallen ift, das unser heupt alhie ligt, ynn wilches tod billich alle, die sich ernstlich sur sehne glieder erkennen, gestorben odder betrübt sehn solchen, Derhalben so hab ich myr furgenomen, das S. Paulus leret ynn solchen sachen fur zunemen und, wie er sehne versstorbende freunde getröst hat, uns auch zu trösten. Die sich aber nicht aus sherzen sur glider disses heupts und Herrn erkennen, den wird hie nicht viel gepredigt odder tröstung widdersaren, uns aber, die whr uns sehn nicht schemen, den wirds fast von noten, ja auch tröstlich sehn, Darumb wil ich den text erzelen, wie er an him selbs laut.

1. 266ff. 4, 13ff. [Bl. Aij] 'P Ir wollen euch aber, lieben brüder, nicht verhalten von 10 benen, die da schlaffen, auff das hhr nicht traurig feht wie die andern, die kehne hoffnung haben. Denn so whr

1 das] das ift F 4/5 verftorbene EF 12 fain EF

w] Zwo 1 predigt uber ber Leiche beg Kürfursten Herzogen Friberichst 3u Sachsen. Anno 1525.

Eil es Gott also schicket, das unser lieber Landsfürst und Heubt mit 15 tod abgangen ist und nu da ligt (uber welches tod billich leid tragen und trawrig sein sollen alle, so seine Glieder und unterthan sind), So habe ich mir, weil der misbrauch mit der Todten begengnissen abgeschafft ist, surgenomen, den schönen tröstlichen text S. Pauli, welcher j. Thes. 4. geschrieben stehet, auszulegen, Darin er die Thessonicher und alle Christen leret, was sie fur gedancken haben und mit was worten sie sich unternander trösten sollen uber dem Tod zer lieben Freunde, darüber zien groß leid geschicht und trawrig werden etc.

Die sich nu fur Glieder dieses Heubts von herzen nicht erkennen, die werden nicht viel klagen und trawren uber seinen tod, Derhalb sie auch keins trosts bedürffen. Uns aber, die wir sehen und verstehen, was wir an im gehabt haben, nemlich nicht allein einen gütigen, friedsamen Landsherrn, sondernauch einen Bater, ist gut und nüglich solchen trost aus S. Paulo zu hören. Damit wir trawren als Christen, nicht als Heiden, die keine hoffnung haben und darneben auch unsern glauben stercken. Nu wir wollen S. Paulon selbem hören, der schreibet j. Thes. 4. also:

1. X164s. 4, 13ff. 'Wir wollen euch aber, lieben Brüder, nicht verhalten vor

¹⁾ Die Korrekturkontrolle hat gezeigt, daß es von Wittemberg Bd. 1 mehrere Augahen vom Jahre 1539 gegeben haben muß, rgl. Näheres Einleitung zu dieser Predigt.

Dr] glewben, das Ihesus gestorben und aufferstanden ist, so wird Gott auch, die da entschlaffen sind durch Ihesum, mit hhm furen. Denn das sagen whr euch als ehn wort des HERR, das whr, die whr leben und uberbleyben hnn der zukunfft des HERR, werden denen nicht furkomen, die da schlaffen, Denn er selb, der HERR, wird mit ehnem feldgeschreh und stim des Erzengels und mit der posauenen Gottes ernidder komen vom hhmel, und die todten hnn Christo werden aufferstehen zu erst, darnach whr, die whr leben und uberbleyben, werden zugleich mit den selbigen hhngezuckt werden hnn den wolchen dem HERRN entkegen hnn der lufft und werden also ben HERRN sehr geht, So tröstet euch nu mit dissen wortten unternander.

1. Theffal. 4.

Porrhebe auff biffe Epiftel.

Je hehlige schrifft gibt nicht alleyne nach, sondern lobet auch und preiset Sir. 38, 16 die jhenigen, so betrübt sind und beweynen die todten, wie denn der weise man saget: Beweyne dehnen todten, denn es hat sehn leben ehn ende, und, wie wyr auch lesen von dem Patriarchen Abraham, da sehn weyb Sara 1. 2001. 23, 2 nu gestorben war und er ehn zeitlang betrübt sur der leiche lag, darnach

9 mit ben zweimal C 19 leich EF

W] mandern, die keine Hoffnung haben. Denn so wir gleuben, das Ihesus gestorben und aufferstanden ist, So wird Gott auch, die da entschlaffen sind durch Ihesum, mit jm furen.

Denn das sagen wir euch als ein wort des Herrn, bas wir, die wir leben und uberbleiben jnn der zukunfft des Herrn, werden benen nicht vorkomen, die da schlaffen, Denn er selbs, der Herr, wird mit einem Feldgeschreh und stimme des Erzengels und mit der posaunen Got [Bl. C] tes ernidder komen vom himel und die Todten jnn Christo werden aufferstehen zu erst, darnach wir, die wir leben und uberbleiben, werden zu gleich mit den selbigen hingezuckt werden jnn den wolchen dem Herrn entgegen in der lufft und werden also beh dem Herrn sein allzeit. So tröstet euch nu mit diesen worten unternander.

Die Heilig Schrifft lests nicht allein gut sein, sondern vermanet auch, die Todten zu beweinen und leid uber sie zu tragen, Denn Jhesus Sprach 35 spricht cap. 38. also: 'Wein kind, wenn einer stirbt, so beweine in und klage sir. 38, 16 in, als seh dir groß leid geschehen' etc. doch 'troste dich wider' etc. Daher 8 18 lesen wir von dem heiligen Erhvater Abraham Gen. 23. das er Saram sein 1. Apose 23, 2

zu 33 Bber bie Tobten leibtragen. r zu 37 Abraham Naget Saram. r

Dr] ftund er auff und begrub sie, Item also leset hhr, da der heylige Jacob der 1. Wose 50, 1 patriarch gestorben war, wie sehn son Joseph ehn groß leyd anrichtet hnn 1. Wose 50, 10 Egypten landt und noch viel ehn grössers, da er hhn begraben solt, Wilchs doch heilige menner gewesen sind und vol des heyligen geists, und doch also bekümert gewesen umb die todten.

Item wie die kinder von Ifrael drehssig tage lehde trügen uber dem 4. Mose 20.29 Aaron und abermals drehssig tage umb den Mosen, Also lesen whr, wie sich 5. Mose 24. 8 grosse könige und hehligen bekümert haben umb der hehligen todt, das auch Gott spricht von dem gottlosen könige Joiakim, Er solte nicht geklaget werden,

Icr. 22, 18 Jere. 22. Das also das klagen und lehbe tragen über die todten allenthalben wind der schrifft gelobet wird, wie denn him newen testament Christus aus grosser liebe über Lasarum sich auch bekümert und wehnete.

llnb so das gilt, das sich ehn heber umb des todtens willen bekumere, davon er ehn klehne freundschafft haben möchte, so wird auch viel mehr geslobet, wo es grosse regenten gewesen sind, wie die heupter und sursten hm volck von Jsrael, Moses und Aaron 2c. und sonderlich, wo es frome sursten waren, ynn der selbigen zal hetten war auch wol unser heubt, [281. A. iij] wo whr nicht

4 hielige A 6 tag EF [aph E [aib F 9 Joakim E Joakim F 12 Lazar \bar{u} DF 13 tobten EF 16 fonderlih A

W) weib, da sie gestorben ist, klaget und beweinet hat. Also auch, da Jacob, der heilig Erhvater inn Egypto starb, trug sein Son Joseph groß leid uber in 1. Wose 50, 1 und hielt die Leidstag aus und hernach, da er in begrub im Land Canaan, whielt er sampt denen, so mit im hinauff zogen waren aus Egypten, ein seer 1. Wose 50, 10 grosse und bittere klag und trug leide uber seinen vater sieben tage Gen. 50. Nu sind Abraham und Joseph ja heilige Menner gewesen, vol des heiligen Geists und sind doch hoch betrübt gewesen uber jren Todten.

Auch truge die ganhe Gemeine Jfrael leid uber Aaron, da sie vernam, s. 4. Mose 20, 20 das er dahin war, und beweinete in dreissig tag Nu. 20. Hernachmals auch 5. Mose 34, 8 Mosen Deute. 34. Desgleichen lesen wir viel jnn der Schrifft von den lieben Erhvetern, Propheten und Königen, das sie jre todten klaget und bitter beweinet haben und sie ehrlich zur erden bestetiget, Denn es war ein sonderlich lob beh diesem Volck, wenn die Todten ehrlich begraben worden und ein grosse schmach und unehr, wenn das widderspiel geschach, drumb wirds beides inn der schrift offt angezeiget.

Ists nu lobs werd, wenn man sich bekümert und leid tregt uber versstorbene nidrigs stands, als wenn ein Nachbar, freunde etc. umb den andern trawret, Viel mehr ist loblich, das man solches thu, wenn grosse Herrn oder soften mit tod abgehen, durch welche Gott fried gibt und erhelt und allerleh

zu 19 Joseph beweinet Jacob etc. r zu 25 Klag vber Aarons vnb Moses tob. r zu 29 Khrlich begrebnis ben ben Juben, r zu 33 Gott gibt vnb erhelt burch bie oberkeit fried etc. r

Dr] so grob und unverstendig weren, Die wehl denn nu unser heupt alhie ligt, sollen whr gedenken, was whr verloren haben und was uns Gott han dissem heupt geben hat und widder weg genomen, Es ist beh den alten ser weislich geredt, das niemand zu loben seh, er habe denn das ende wol beschlossen, denn whr sind alle vol gebrechen, und wie wol whr viel guter haben und villeicht morgen han der aschen ligen, doch so werden disse gedrechen, dis sie Gott hynweg nimpt, als denn thun wir erst die augen auff und erkennen das verlorn gut, das durch die gebrechen nicht hell leuchtet, Also wird uns auch widdersaren, Bisher haben wir ein solch heupt gehabt, worch wilchs uns Gott fride geben hat, zu wilches zeitten nie kehn blut= vergiessen gewesen.

Aber diffes schrehbe ich nicht sehnen krefften zu, denn sie sinds nicht, sondern Gott, der uns mit den augen der barmherhigkeit angesehen hat und uns also damit begabet, Darumb auch ist sich nicht zubekümern, das die person alhie ligt und der Corper, denn whr mussen auch dahyn, sondern viel mehr ist zubeklagen, das Gott diffe person so schier abhawet und nhmpt uns den fride hynweg, das zufurchten ist, diewehl er das gesehs zerbricht, er werde den schap und das gut auch weg nemen, Des haben whr uns zubeklagen, das uns viel mehr schaden geschicht denn sehner person, denn an sehnem ende hat er disse gnade gehabt, das er hnn dem erkentnis des Euangelion dahyn ist

16 biffe] bifer D 20 gnab F

W] gutes den unterthanen erzeigt. Weil denn nu unser Heubt und lieber Landessfürst inn Gott verstorben hie liget, sollen wir uns billich von herzen bekümern und leid tragen, Nicht allein seins abschieds halben von diesem Jamertal, sonder viel mehr, das in Gott eben inn dieser ferlichen, grewlichen zeit, da sicher gant Deudschland erreget ist durch der Bawren auffrhur, so plötlich hinweg nimpt, dazu besorgen ist, Gotte möchte uns sampt im den schönen frieden, den er dem ganzen Land durch in, so lang er im regiment gewest, gnediglich geben hat, auch wegnemen, Des haben wir uns am meisten zu beklagen. Denn so viel sein Person betrifft, hat der frome Herr fur seinem letzen ende sich also hören lassen, bas man gewis mercken hat können aus seinen worten, das er einen seinen, sesten glauben an Christum, unsern Herrn gehabt hat und im rechten erkentnis des Euangelij, umb welches willen er

²⁷ ben er bem] bem er bes W

¹⁾ Vgl. Schöttgen und Kreysig, Diplomatische und curieuse Nachlese 10. Teil S. 370 f. (Bericht der kurfürstlichen Räte an die Universität Wittenberg vom Sonntag Jubilate 1525): Wir wollen euch auch darneben zu Christlichen trost nit bergen, das sein Churfürstliche gnaden in Gott selig, zuvor mit Eristlicher Andacht vnd gutter vernunfft gebeichtet vnd das hochwirdig Sacrament nach Cristi, vnsers lieben herrn vnd seligmachers aussaugung vnd ordnung entpfangen vnd sich darmit, Auch mit tröstlicher ergehung Bruderlicher lieb zu allen menschen auff Erden mit Christlichen wortten bekennth haben.

Dr] und mit solchen worten sehne hoffnung bewehset, das wyr hoffen, sehne seele seh ewiglich getrostet.

Aber whr, die whr seine glieder sind und seines ehnstus mehr brauchen solten, sind des beraubet und abgehawen und gleich wie wir dancken sollen der gnade, die wir gehabt haben, also auch mugen wir uns wol bekumern, s das sie hinweg genomen ist, und doch hossen und Gott bitten, das er sie uns lenger gebe und forthin andere auch mit disser gnade erfulle.

Dis ist die gemehne klage unser aller, das whr den guten fursten versloren haben, aber noch das aller ergste ist, das dis heupt dahhn sellet eben ist zu dissen schweren, wunderlichen zeitten, da das ganze deutsche land ynn 10 auffrur steht, das zu surchten ist, wo Gott nicht zuvor kompt, das das ganze deutsche land verwüstet werde, und ist ehn bose zeichen, das er yhn hynweg nympt eben zu disser zeit, da wyr sehn am aller mehsten brauchen sollten, Es ist wol zu surchten, diewehl sehn todsabsal und dis unglück also auff ehn= ander komen, er wolle damit anzeigen, was er ym sinne habe, Denn also ehn 15 helles licht des Euangelion ist ynn Germania nicht gewesen als izund, Aber diewehl es allenthalben faul und hynlessig angenomen wird und vom mehsten tehl versolget, so mussen ist versurer und mordgehster komen, die es am aller

9 fallet F 15 hab F

W] behm leben nu etlich jar her viel erlitten hat, verschieden ist, Das wir gar kein zweifel haben, er seh gewis beh Christo.

Uns aber, so dis Heubts, das nu vom Corper abgehawen ist, Glieder sind, geschicht groß leid jan dem, das in Gott eben zu dieser bosen zeit hin weg nimpt, das er uns am besten solt furstehen und wir sein jan solcher schrecklicher emporung am nottigsten bedurfft hetten, Denn es zu besorgen ist, 25 weil seins Tods abgang und die greuliche auffrhur so bald aufseinander komen, es werde ein grosser jamer und unglück deudschland ubergehen 1, wo es Gott nicht gnediglich hindert und abwendet, Dasur wir wol mit ernst zu bitten haben.

Und zwar wir hetten ein gute, scharsse staupen wol verdienet, Denn Deudschland hat das liecht der warheit oder die lere des heiligen Guangelien noch nie so helle und rein gehabt von der Apostel zeithe als eben ist. Wie stellen wir uns aber dazu? Aller ding undanatbar, Der meiste teil auch unter denen, so es haben, werden sein bald uberdrüssig und verachten die edle Perlen. Wil von den Widersachern nicht sagen, die es nicht gnugsam lestern und verdamnen kunnen und viel unschligs bluts drüber vergiessen und

zu 28 Wie wir beubichen uns ftellen gegen bem Guangelio. r

¹⁾ Diesen Gedanken hat Luther seit jener Zeit oft ausgesprochen rgl. z. B. in der Ermuhnung zum frieden auf die zwölf Artikel der Bauerschaft in Schwaben' 1525, Erlang. Ausg. 2 24, 273. 274. 275; vgl. Unsre Ausg. Bd. 18 (im Druck). 2) Denselben Gedanken spricht Luther aus in der Predigt am 13. August 1525 vgl. unten.

Dr] hohisten lestern und schenden, das es nicht sehne schuld seh, das er tod ist, sondern unser aller und des ganzen deutschen lands.

Darumb Gott den hynweg nympt, der hym ym weg ligt, damit er sehnem zorne raum mache, den whr verdienet haben, sonsten zu sehnen zeiten bat er uns noch dis her erhalten, wie er denn pflegt, das er under wehlens umb ehnes fromen mans willen ehnem ganzen lande hilfst, wie er dem lande Sprien thet umb Naeman willen, Item Jojada der hohe priester, diewehl 2. 85n. 5, 1 der lebete, war es alles gluckselig und gieng wol zu, da er aber tod war, da 2. Chron. 24, war es aus, Also auch ist zu besorgen, das uns Gott durch dissen man gluck und selickeit und alles guts geben hat, nu aber, diewehl das hyndernis weg ist, wilchs uns den zorn auffgehaben hat, ist zufur[Bl. A4]chten, whr werden sehnem zorn nicht entgehen, wie der prophet Cze. sagt: Ich hab ehnen man gesucht, der sich zwischen mich und sie legt, aber ich hab kehnen funden.

Das ist die ursache, darumb whr uns bekümern, so nu unser heupt 15 gefallen ist, ehn fridsamer man und regent, ehn stilles hewpt, und eben it, so der unsride herehn bricht, hynweg genomen wird, An dissem tode sollen whr

Wirhumen noch gar herrlich bazu, als theten sie wol dran, das sie Gott seine liebe Christen so greulich verfolgen und so jemerlich hinrichten.

Weil wir uns denn so schwermer und Rottengeister auffstehen und solchen schendlichen lermen und schwermer und Rottengeister auffstehen und solchen schendlichen lermen und jamer in Deudschland anrichten und nimpt eben zugleich mit hinweg (welches mich schrecklich ansihet) unsern lieben Kursürsten, darumb zu besorgen ist, Gott werde seinen zorn, den wir auff unserm teil mit unser undanabarteit und verachtung gegen dem lieben wort, Iene aber auff dem andern teil mit lestern und verschung nur seer wol verbienet haben, raum geben und gehen lassen, den er bisher durch unsern Landsstürsten, des ich keinen zweisel trage, auffgehalten hat. Denn es pslegt Gott osstmal umb eines einigen fromen Menschens willen wol eim ganzen Land fried und heil zu geben, Wie er Sprien thet umb Naemans willen 4. Reg. 5. 2. ABBN. 5. 1

30 Auch lesen wir 2. Paral. 24. So lang der Hohepriester Jojada lebete, stunds 2. Chron. 24. recht und gieng wol zu im Königreich Juda, Bald nach seinem tod wand sichs spiel.

Also ist auch wol gleublich, das Gott diesem Land durch den fromen Herrn fried und alles gutes geben habe und nu, weil dieser Falle geschicht, 35 zubesorgen, er werde solche wolfart zu gleich mit im hinweg nemen und ein starcke, scharsse ruten uber uns gehen lassen. Doch last uns mit ernst beten,

⁸ ber] er D

zu 19 Gott thut eim gangen Land wol umb eins Menfchen willen. r

¹⁾ lermen vgl. auch Unsre Ausg. Bd. 33, 605, 24 und ebda. Nachtrag (auf S. 687).

Dr] uns stossen, als der uns gilt, auff das wyr uns demutigen, bessern, erschrecken und das Euangelion annemen, denn das schwert ist gezückt und die axt an den bawm geleget, wo whr uns nicht dran stossen. So fern zhmpt uns lehd zu tragen, Aber doch die Christen bleyden han solchem lehde nicht, Der halben hat S. Paul's solches den ihenigen zu trost geschrieben, die sich also bekumern, Nu, wie whr den text erzelet haben, also wollen whr hin auch mit Gottes hulfs volsuren.

1. Then. 4,13 "Byr wöllen euch aber, lieben bruder, nicht verhalten von denen, die da schlaffen, auff das phr nicht trawrig seht wie die andern, die kehne hoffnung haben."

Hie verbeut er nicht das trawren, benn am ende wird er sagen: Mit solchen worten trostet euch under ehnander, und diewehl er trostet und hehst trosten, so wird er trawrigkeit gefunden haben, und weret nicht, das sie da seh, Aber mit ehner underscheid, die er hhnzu seht, scheidet er die trawrigkeit hun zweh ktucke, Shue ist der jhenigen, die gar kehne hoffnung haben, die also 15

4 solchen D 5 Baulus CF 8 nichts D 9 ba fehlt EF 13 ba] bas F

W] das Gott seinen zorn und straffe, die wir wol verdienet hetten, wolte gnediglich abwenden und unser umb seines heiligen Namen willen, der sonst on das mehr denn zu viel gelestert wird, verschonen oder ja ein zeitlang die straff noch aufshalten, Auch gnade verleihen, das wir uns von herzen demutigen und bessern und das liebe [Bl. CI] Euangelion mit grösserm ernst, lieb und 20 danckbarkeit annemen. Zweivel auch nicht, Gott werde uns durch Christum gnediglich erhören und die oberkeit, so er geordnet und eingesetzt hat, schußen und erhalten wider das wüten und toben der lesterlichen Ausstrüter, die wider Gott und recht das schwerd nemen, das jnen nicht besolhen ist, drumb sie Walls. 26,52 auch Gott gewiß straffen wird, 'Denn wer das schwerd nimpt', spricht Christus, 25 800m. 13. 26 ber sol durchs schwerd umbkomen', Und S. Paul Rom. 13. 'Die der Oberkeit

widderstreben, werden uber sie ein urteil empsahen'. Hoffe auch, Gott werde hin furt dis Land mit Christlichen und friedsamen Fürsten begnaden, Denn Lut. 11. 9 Gottes verheissung ist gewis: 'Betet, so werdet jr nemen' 2c. Das seh gnug zum eingang, Nu wollen wir den Text kurglich uberlauffen.

1.25en. 4.13 'Wir wollen euch aber, lieben Brüder, nicht verhalten Von denen, die da schlaffen, Auff das jr nicht trawrig seid wie die andern, die keine Hoffnung haben.'

Da sehen wir, das S. Paul nicht verbeut, das man trawre und leide trage uber die Todten, Denn er vermanet die Thessalonicher, das sie sich jan 35 solchem Falle unternander mit diesen worten, die er jnen hie furschreibet, trösten sollen. Weil er solches thut, ists ein gewis anzeigen, das sie trawrig sind gewest und jre verstorbene Freunde beklaget haben, Welches er nicht

zu 34 Wie Chriften leibe follen tragen vber jre Tobten. r

Dr] trawren, das fie kenn erkentnis von Gott haben, wie die Sepben, die phren vertrawen auff einen menschen seben, Als wenn fie einen fromen furften gehabt haben, an dem und seynen tugenden hiengen fie mit aller zuversicht, wie die da nichts von Got wiffen, komen nicht fo ferne, das fie Gott hetten s erkand, der yhn folche geben hatte odder widder weg neme und sie straffte, ba hats der tod alles hinweg und gibt phn nichts widder an die ftat, haben auch diffen schaben nicht widder konnen buffen, Derhalben fo ift es egn trawrigkeit gewesen on alle hoffnung, Als denn ift alles vertrawen unn gutern, pnn reichthumb, pnn bepligkeit, die babon fellet, wenn der menfc 10 liat. Solchs trauren, spricht er. wil ich nicht, das pur haben solt, sondern also sollt phr euch bekumern, das phr ewer trawrigkeit mit troftung erstatten mugt, Und sest nu hynzu, was fur chne troftunge seh, Erstlich der person halben, die da schlefft, das ift eyn troft, das die ihenigen, die da Chriftum erkant haben, find dahyn, wie wol fie viel guter gehabt, von wilchen uns 15 viel autes widderfaren ift, die werden wor nicht mehr zeitlich sehen, sondern schlaffen ist, Es ift enn schlaffen, darffest nicht forgen, das er auch schmerken trage odder sich bekumere wie du, sondern ruget und schweigt, seyne tugend find enngezogen pnn Gott und mit Gott, der fie phm geben hat, ligen ist und fehren bis an jungsten tag, da werden whr fie heller und klerer sehen

W] 20 straffet als unrecht, sondern lests gut und recht bleiben. Doch sehet er hin zu, das sie nicht trawrig sollen sein wie die Heiben, die keine Hoffnung haben. Macht also ein unterscheid zwisschen der trawrigkeit der Heiden und der Christen.

Als folt er sagen: die Heiben kennen Gott nicht, weil sie sein wort nicht haben, drumb ists unmüglich, das sie wissen und gleuben solten, das Schriftus Gottes Son, der welt Heiland, darumb gestorben und widder ausserstanden ist, das er alle, so an in gleuben, am Jüngstentage ausserwecken werde zu der ausserschung des lebens. Daher können sie nicht anders gedencken, denn wer ein mal gestorben ist, der seh und bleibe ewig tod. Drumb wenn der tod Man und Weib, die sich wol begangen und lieb ein= ander gehabt haben, odder sonst gute und liebe Freunde von einander scheidet, so ist des trawrens und klagens unter inen kein mas noch ende, Sonderlich aber, wens grosse und frome Herrn und Fürsten odder sonst tressliche Leute, die mit hohen gaben und schönen tügenden gezieret sind gewest, sterben, die jederman lieb und werd gehabt hat, und sein vertrawen auss sie gesetzt umb zieret tugend, Fromkeit, weisheit, gewalt etc. willen. Das macht: sie hossen

⁴ ba] so EF

zu 23 Wie bie Beiben jre tobten beweinen r

¹⁾ bie sich wol begangen haben vgl. Grimm DWtb. 1, 1287, wo weitere Belege aus Luther = 'zusammen leben, mit einander umgehen'.

Dr] denn furhyn, was fur ehn vernunfft, verstand, weisheit und stercke hnn yhm gewesen ist, durch wilche uns Gott zuvor gedienet hat, Davon werden wyr auch viel mehr freude haben denn furhyn ynn sehnem leben.

Und dieweil nu dem also ift, so mugen die andern wol trauren, aber nicht hoffen, die Chriften aber wiffen, das er schlefft und nicht verlorn ift, und dieweil er schlefft, so mus er widder aufferstehen und ynn die werck tretten. Darumb so wissen wor, das diffe tugend und gul Bl. B 1 ter auch widder= komen werden, die er verlassen hat, also, das wyr uns auch nicht wundschten, das wyr phn behalten hetten, denn als denn so werden wyr unsern furften widderumb sehen, was er gewest ist und was wyr gewesen sind, und das nicht ym menschen, sondern aus Gott, und wie diffe guter alle aus Gott ynn das heupt und aus dem heubt hnn uns gefloffen find, Das vermugen die heyden nicht, denn fie hoffen nicht, das der verftorben freund widder fol tomen, sondern das die tugende und guter des fursten vertilget find, die niemands mehr wird wissen odder sehen, Mit uns aber ists viel anders, Der tram ift uns allegne zugethan und eyn tuch, das ift: die geftalt des todes, ift dafur, Aber die tugent Gottes ligen daronne ebn kleyne zept beschlossen, als denn werden wyr fie beffer feben benn igund und werden eynander widder= umb sehen, nicht von ennander gesondert wie die Heyden, die on Gott leben.

14 bes] ber F

W] nicht, das ein besser und ewig leben nach biesem zeitlichen, das vol jamers vund elends ist, folgen wird etc.

So folt jr, die jr andere gedanden, hert und finn habet, denn die Heiden und eins andern und ewigen lebens inn jener welt erwartet, nicht trauren, Sondern gewiß sein, das ewre verftorbene Freunde (haben sie anders an Chriftum gegleubet) nicht tod find, sondern schlaffen inn suffer, lieblicher ruge 25 und am Aunastentage gewiß wider aufferstehen werden und ein Leib haben. ber liechter und heller fein wird benn die Sonne. Es thut wol herglich webe, wenn uns unsere beste und liebste Freunde, weib, kind etc. frome, fried= same Herrn und Fürsten mit tod abgehen. Denn alda sehen und erkennen wir erft, was wir an inen gehabt haben (wens auch gleich geringe Leute find) und mit waserlen tugenden und gaben fie begabt find gewest, welche an irem leben nicht so zu sehen find, weil imer dar gebrechen mit unter lauffen, die sich verstellen und verdunckeln. Doch gleichwol fol des trawrens und klagens ein mas fein, Und der troft, den uns S. Paul hie furhelt, den Sieg behalten, Das ein Chriftlich trawren und klagen seh, nicht wie die Heiden pflegen zu 35 trawren, die nicht weiter seben denn, wie jre Freunde gestorben und begraben find, und nicht anders wiffen, denn alle hoffnung fen nu mit inen aus etc.

zu 23 Der Chriften tramren uber jre Tobten. r

Dr] Zum andern 'So wyr glewben, das Jhesus vom tode erstanden sey' 2c. 1. 26est. 4, 14 Hie vermengt S. Paulus den schlaff und aufferstehung Christi mit unserm schlaff und aufferstehunge und knupsts anehnander und macht ehn aufferstehunge und schlaffen draus, wie er auch zu den Corinthern thut 1. Corin. 15.

5 'Wenn kehn aufferstehunge der todten ist, so ist auch Christus nicht auffers 1. 2007. 15, 13 standen', Als solte er sagen: also gewis ists, das die todten erstehen werden, wie gewis whr sind, das Christus erstanden ist, Denn whr wissen, das Christus gestorben und widder aufferstanden ist, sizende zur rechten sehnes vaters, nicht, das er droben size fur sehne person, sondern, wie zun Römern sehest Ro. 4. 'Christus ist umb unser sunde willen gestorben, auff das er uns Rom. 4, 25 von sunden errettet, und umb unser gerechtigkeit widder aufferstanden, auff

Dis ist der nut und gebrauch seyner aufferstehung, das sie nicht uns fruchtbar bleibe, sondern wirde hun uns, das whr von sunden freh werden und hehlig, wenn whr denn hehlig sind, so sind whr auch gerecht durch sehne aufferstehung, derhalben so werden whr auch leben, die sunde, todt, teuffel

das er uns from und heplig machte.

W] 'Denn so wir gleuben, Das Ihesus gestorben und auff=1.256s1.4,14 gestanden ist, So wird Gott auch, die da entschlaffen sind durch Ihesum, mit im füren.'

Hie vermenget der Apostel den Tod und die Ausserstehung Christi mit unserm Tod (denn er ein Schlaff nennet) und ausserstehung, knupssets an einander und macht ein ding draus. Also thut er auch i. Cor. 15. da er spricht: 'Ist die ausserstehung der Todten nichts, So ist auch Christus nicht 1. kor. 15, 13 ausserstehung.' Als solt er sagen: So gewis werden die Todten am jungsten=
25 tag ausserstehen, So gewis wir sind, das Christus ausserstanden ist. Denn die Schriftt betreuget uns nicht, so da zeuget, das Christus, unser Herr gestorben und am dritten tage widerausserstanden, sitze nu jnn ewigseit zur rechten Gottes des himelischen Baters, da er nicht mit den Engeln spielet und fur sein Person allein selig ist, Sondern 'umb unser sunde willen ist er nom. 4, 25 gestorben und umb unser gerechtigkeit willen ausserweckt' und hat sich gesehet Nom. 8, 24 zu der Rechten der Majestet, das er unser Hochepriester seh und vertrete uns, gebe uns Gaben und endlich am Jungsten tage aus dem Grabe ausservecke.

So hat uns nu Christus durch seinen Tod und Aufferstehung erlanget, das wir nicht allein von unsern sunden freh und gerecht und heilig seien, 35 Sondern auch der aufferstehung zum ewigen leben und seligkeit gewis zu hoffen haben, so wir anders an in gleuben. War ists, das, weil wir hie leben, uns die Sunde betrüben, der Teuffel schrecket und der Tod zeitlich

³ anehnader A 5 auh A 9 oben EF

³² Junftentage W

zu 20 S. Paul bindet an ein ander Christi und unsern tod und aufferstehung. r zu 32 Pfal. 63 r zu 33 Was uns Christus tod und aufferstehung nützet. r

Dr] werden uns nicht hindern, denn wilcher heilig ift, den lesst er hnn sunden und tode nicht stecken, Gott der ist gerecht, leget nicht die straffe hyn, da nicht sunde ist, wie S. Paulus sagt, das der tod eine straffe seh der sunden und die sunde ist des todes stackel, denn wenn nicht sunde were, so were auch tehn tod nicht, derhalben so kan er dissen menschen ym tode nicht ligen odder s sterben lassen, der on sunde und frum ist.

Aber durch die aufferstehung Christi geschicht das, und wirckt, das er von sunden frey ist, darumb errettet er hin auch vom tode, und ob er stirbt, so ists nichts denn ein schlaff, sellet er dahn mit dem lehbe und schlefft, darumb auch so mus er gewislich widder herfur und leben wie Christus, wiewehl die schuld weg ist, nemlich die sunde, so ist auch die straff, der tod weg, Aber es bleydt ehn wenig verdorgen und ist ehn schlaff, auff das der glaube raum habe, Also menget er Christi aufferstheung und unsere hun ehnander und schleusst endlich: So Christus erstanden ist, so mustu auch aufferstehen, denn sehne aufferstehunge gilt, das whr auch aufferstehen, sonst were er nicht gestorben und widder aufferstanden, wo er nicht gewolt hette, das whr auch aufferstehen sollten.

[Bl. Bij] Darumb so schleusst er recht: wenn die todten nicht erstehen werden, so ist auch Christus nicht aufferstanden, so doch Christi aufferstehung allehn darumb geschehen ift, das whr auch sollen aufferstehen.

Derhalben wer diffen Artickel helt und zweiffelt nicht, der hat genug trofts, ift ftark und mutig, tan die andern auch troften hm fterben, wie er

¹⁶ er (1.)] es D 19 werben] worben ACD wurden EF; worben ist doch wohl Druckfehler, oder steht worben für worben (= würden), was zuweilen begegnet?

W] würget (wie allen Heiligen, ja Christo selbs begegnet ist) Weil wir aber gleuben an den gesegneten Samen, der dem Teussel den Kopff zu tretten hat, und durch den Glauben sein Gerechtigkeit und Sieg unser eigen worden ist, so mag uns der Teusel wol würgen und der Tod verschlingen, Aber sie kunnen uns so wenig jnn jrer Gewalt und macht halten, so wenig sie Christum haben halten kunnen, Denn sie haben weder ursach noch recht, uns als Sunder und des Tods schildig zuverklagen, viel [V. CII] weniger zu würgen, Denn Christus, die ewige gerechtigkeit, stehet sur uns, stirbt und opsfert sich selbs sur unser Sunde, reiniget und heiliget uns mit seinem tewen blut und versünet uns mit Gott dem Bater, das der Teusel kein mangel oder sunde an uns sinden www. 6, 23 kan. Wo aber nicht sunde ist, da thar man keine strasse leiden, 'Denn der tod', spricht S. Paul, 'ist der Sunden sold'. Drumb ob wir gleich sinn der welt viel angst und trübsal leiden, so haben wir doch inn Christo fried und ob vol. 3, 3. 4 wir auch gleich sterben, so ist doch unser 'leben' (spricht S. Paul Col. 3) 'mit

Dr] sich tröstet, So Christus erstanden ist, so mus es ja nicht vergeblich und unfruchtbar sehn, sondern, wo Christus hynkompt und Gott hynkuret und ist, da suret er auch alle hyn, die han Christo entschlassen, Alle werden sie mussen erstehen, denn Christus ist ehn richter uber die lebendigen und todten, Aber sie werden nicht alle mit Christo gefurt und gesetzt, da Christus hyn gesetzt wird, odder das er hin geben wird, das er Christo geben hat, Sondern die, die allehn mit Christo und han Christo gestorben sind, Die andern wird er hie lassen, die nicht han Christo entschlassen sind, die werden auch nicht mit Christo gesurt werden, denn disser prehs und rhum, das sie nicht allehn werden ausser, sondern auch mit Christo gesurt werden, da hyn da Christus bleybt, wird allehne den Christen gegeben, Den andern bleybt die ausserichten zu ehnem gerichte, das sie auch fur der welt sur dissen zum gerichte geben werden.

Das ist der trost, das wyr nicht alleyne gewis sind, wenn wyr sterben und entschlassen, widderumd aufserstehen werden, sondern auch, das sie mit Christo gesuret werden, Es were eyn grosser trost, wenn uns Gott izund unser heubt widder erwecket, das wyr die tugend und gabe solten sehen, Aber er wirds besser machen, das wyr nicht das alleyne werden sehen, das izund verloren ist und hun das bette geleget ist und zugedecket, Sondern auch, wie er mit Christo gesurt wird, da Christus ist, das er als denn vol ewiges lebens, vol liechtes, vol verstands, vol frewden, vol Gottes und ehn herre aller dinge.

16 groffer D 18 mb A

W] Christo jnn Gott verborgen. Wenn aber Christus, unser Leben, sich offenbaren wird, benn werden wir auch offenbar werben mit im inn der Herrligkeit.'

25 Weil benn nu die schulde (die sunde) hin weg ist, Denn Christus hat
sie tewer gnug bezalet, so ist auch die straffe (der Tod) auffgehaben. Drumb
ob wir gleich da hin fallen und leiblich sterben, so ists doch (wen du dem
Man nachredest, der Christus heisst, und im gleubest) nicht gestorben, Denn
er spricht Joh. 8. 'Warlich, warlich, ich sage euch, So jemand mein wort 304. 8, 61
20 wird halten, der wird den Tod nicht sehen ewiglich' und 5. 'Warlich, warlich, 304. 5, 24
ich sage euch, Wer mein wort höret und gleubet dem, der mich gesand hat,
der hat das ewig Leben, Und kompt nicht jnn das Gerichte, sondern ist vom
Tod zum Leben hin durch gedrungen', und Joh. 11. 'Jch bin die aufserstehung 304. 11, 25
und das leben, wer an mich gleubet, der wird leben, ob er gleich stürbe.

35 Und wer da lebet und gleubet an mich, der wird nimer mehr sterben',
Darumb wenn dein stundlin kömpt, das du davon solt, So schlaff imer frölich
ein aufs diese tröstliche wort Christi und befelh im deine Seel, er wird dich
ewislich nicht betriegen. Und ist umb ein kurkes zuthun, so wird er dir

au 25 Gleubige fterben nicht. r

Dr] Also wenn Christus komen wird, wird er uns aus dem erdtreich furen und mit sich han ehn ewig reich sehen, und mussen mit hhm sihen, das whr kinder Gottes werden, Also verlieren die Christen ehn zeit lang die gabe und güter, die uns Gott geben hat, aber als denn werden whr sie viel besser haben, Aber es gehört ehn glaube dazu, denn wilcher nicht gleubt, wird nicht viel trosts hieraus haben, Au dissen glauben mus Gott geben, wilcher den hat, der sicht auch und dem schmeckts auch has herhe, sonst ists hhm ehn faul, rohe ding, Denn dis ding ist nicht han die sinne und augen gestellet, sondern han den glauben und das wort hyngeseht, und der es hie nicht sihet, der wird es dort nicht sehen.

Es mus aber ehn solcher schlaff sehn, der durch den HERRA Ihesum geschicht, Als wenn ich ist zu ehnen thrannen sagete, der da tobete und wütet widder das Euangelion, der mit der verleugnunge Christis sturbe, spreche ich: der stirbt nicht mit Christo, sondern widder Christum, Wilcher aber Christum erkennte, der selbige stirbt mit Christo, das ist: wilcher erkennet, das Christus sur uns gestorben seh und widder aufferstanden und hnn dissem erkentnis blehbt, Wenn ich nu hnn solchem erkentnis dahhn fare, da ist ehn trost, Und wiewol whr sunder sind, dennoch gleuben whr, das sie solche tugend haben und hnn das wort serseugnen, sondern mit der seelen hnn den HERRN und hnn das wort faren, wilchs wort verschlindet alle sunde, die wyr verschan haben.

[Bl. Biij] Es ift hhe kenn mensche, der anders zum tehl ehn Christen ist, der nicht ettwas nute seh, nach dem es Gott also ausgetehlet hat, wie zu den Corinthern geschrieben stehet, wenn auch ehner gleich schwach were, lege kranck und zu

find, verloren' etc.

²² phe fehlt D

W] mit seiner stim herfur ruffen, da wirstu denn mit augen sehen, was du ist sagleubest.

Das meinet auch S. Paulus, ba er 1. Cor. 15. Christus aufferstehung und die unser jan einander menget, und schleusset: Ist Christus aufferstanden, so werden auch wir aufferstehen. Als solt er sagen: Fur sein Person hat ers nicht gedürsset, das er stürbe und am dritten tage widder aufferstünde, weeil wir aber unter der Sunde waren gefangen und dem Tod unterworssen und war beh uns da widder kein hülft noch rat, hat er uns damit gedienet, Ausst das wir durch jn von der sunde und tod, dar ein wir gefallen sind umb des ungehorsams willen unsers ersten Baters Adam errettet wider zur 1. 2007. 15, 16 st. gerechtigkeit und leben kemen. Widerumd spricht er: 'wo aber die Todten 20 nicht aufferstehen, So ist Christus auch nicht aufferstanden. Ist aber Christus nicht aufferstanden, So ist unser Predigt vergeblich, So ist auch ewer glaube eitel und seid noch inn eweren sunden, Auch sind die, so jnn Christo entschlassen

Dr] bette, bennoch ift er darzu nüße, das ich mehn werd an him ube, nüße ist er myr, wenn ich sehn recht brauche, Bon den gaben rede ich izund, Mancher wird fur unnüße geschaßet, wenn er aber tod ist, denckt man: o hetten whr ist ehn solchen man, der uns raten und hin den sachen helssen künde, also noch dem tode, so sindet es sich, das kehner so gering ist, der nicht ettwas hette, damit er andern gedienen kunde, wiewol es durch ettliche gebrechen etwa verdunckelt wird, aber noch dem tode so sich mans denn.

Wilcher nu han dissem erkentnis bleybt, der hat ehne hoffnung und ist mit Christo entschlassen, wie her denn gesehen habt han dissem menschen, der oalles behdes gehabt hat, und wie wol er slehsch und blut hatte, dennoch disse gaben blheben. Aber noch dem tode it so werden whr es sulen, wird man sagen: O wolte Gott, das whr disse gaben und disse tügende hetten, also wird man der gebrechligkeit vergessen und wird das gute abgeleutert. Und diewehl er han dem erkentnis des Guangelij verschieden ist, von wilches wegen er disse jar viel erliden hat, so hoffen whr, das er han Christo entschlassen seh, Darumb hat er auch den vortehl, das er han mit sich wird suren, Und dissen trost surt er, das whr sehner person halben nichts verloren haben, und wird uns nochmals mit ham suren, und werden viel heller und klerer sehn.

Aber differ troft ist selzam und sezt uns gar aus diser welt, und wolten wol gerne, das wur under des auch etwas hetten, Aber es seh denn, das du disen trost hast, so wirstu ehnen Herrn haben wie ehn Hehde, Derhalben so lasset uns gerüstet sehn, es ist viel mehr zu trawren denn zu lachen, Wenn whr das eusscrlich ding ansehen, so ist es wol zu erbarmen nach dem

³ geschätzet EF 11 fulen] entpfinden F 19 biffer A] im Kustoden biser 21 habst EF 22 bann lachen EF

So ifts nu alles darumb zuthun, das wir den Artickel (Ich gleube ein aufferstehung des Fleisches) gewis sassen und uns wol drin üben, o können wir nicht allein sur uns jun Todtes nöten stark und mutig sein, sondern auch andere trösten und mit S. Paulo sagen, das Ihesus darumb gestorben und aufserstanden ist, das solcher Tod und Sieg jun aller welt geprediget solt werden, und wer da gleubet, das solchs jm zu gut geschehen seh, und entschlesst durch Ihesum jun solchem glauben, der sol gewis sein, das jn Gott der Bater dahin werd füren, da Christus ist, das er beh jm seh allezeit.

Dis ist ja ein herrlicher trost fur die gleubigen, Das sie nicht allein gewiß sollen sein, wenn sie sterben oder, wie es S. Paul teuffet, entschlaffen, das sie jnn Christo widerumb aufferstehen, sondern auch mit Christo gefüret so sollen werden und ben jm jnn seim Reich ewig sein, aller güter, die er hat, teilhafftig als seine Brüder und Mitterben. Es were uns ein grosser trost

zu 24 Aufferstehung bes Fleifches. r zu 32 Troft fur Chriften. r

Dr] eussern menschen, und wilcher auch bissen schaben nicht fulet, der mus ehn stehnere hert haben odder ist kehn recht glied, Die fromen werden Gottes zorn hnn dissem wol fulen.

Aber wie wollen wyr him nu thun, das er uns dis heubt hynweg hat gerissen, auff das die gnade nicht hnn uns sliesse, die er him geschenckt hat? Die ists von notten, das wyr uns an den Christum halten und uns also sülen: Lieber Gott, wyr haben lange fride gehabt, aber undanckdar sind wyr gewesen, haben dis sas und dich hnn him nicht erkand, Aber nu diewehl es hynweg genomen ist, so erkennen wyr unsere schuld, kompt eyn krieg, so haben wyrs verdienet und noch wol ehn ergers umb der werd willen, die wyr noch wnicht erkand haben.

Er hat uns lang honig geben, werden nu auch ehn mal muffen senff essen, es hat uns lange gekuhelt und wol than, das whr so stille gesessen sind. Der fride aber ist nu verloren mit leib und gut, land und leutten, aber whr halten uns daran, das whr hin bald widder werden haben, Sterben whr drob, so ist kehne hossnunge, das er widder werde komen, sondern viel herlicher wird er komen, denn er surhhn war, under des sollen whr Gott bitten, das er gnade wolke geben denen, die noch him werden komen, ob whr mit dancksagunge sehner gute und mit gedult sehns zorns möchten sehnen zorn abwenden und aufshalten, diewehl uns das unglücke iht fur der thür ist, und hie ligt das heupt, das [VI. V4] fride hat gehalten, Iht so gehet der teussel herehn und hats hm shun, das er land und leutte hm bluet verschwemme.

W] und freude, wenn Gott unser Heubt wider aufferwecket, das wir jn itt lebendig sehen und seine tugend und gaben, der wir an seim leben so eben nicht gewar haben genomen als it, da er dahin ist, sur augen stellete. Aber er wirds an sienem tag viel besser und herrlicher machen, da wir nicht allein sehen werden, was wir it an im verloren haben (Denn sein veterliche sorge fur uns, schirm und schutz ist au aus), Sondern wir werden denn auch sehen, das in Gott mit Christo wird füren, da denn kein sunde, kranckheit und Tod an im zu sehen wird sein, sondern eitel gerechtigkeit, stercke, leben, selizkeit.

Aber dazu gehört ein glaube, on welchen uns folcher herrlicher troft talb eingehet 1, ja gar kein nut beh uns schaffet, denn wir sehen noch begreiffen mit keinem sinn das, davon S. Paul hie redet, sondern ist schlechts jns wort

¹ mns A 3 hnnn A fulen] entpfinden (so stets) F 6 hahen F 7 lange fellt F

¹⁾ kalb eingehet s. v. a. 'keine warme, freudige Aufnahme findet', 'teilnahmlos läßt', Grimm DWtb. 3, 187. Auch sonst bei Luther z. B. Erlang. Ausg. 2 19, 138: Aber das heißt nicht Gottes Wort recht gehandlet, wenn es so kalt und faul eingehet, daß man nicht davon erwärmet und gebessert wird.

Dr] bette, bennoch ift er darzu nüße, das ich mehn werd an him ube, nüße ist er myr, wenn ich sehn recht brauche, Bon den gaben rede ich izund, Mancher wird fur unnüße geschaßet, wenn er aber tod ist, denckt man: o hetten whr ist eyn solchen man, der uns raten und hin den sachen helssen küsen, also noch dem tode, so sindet es sich, das kehner so gering ist, der nicht ettwas hette, damit er andern gedienen kunde, wiewol es durch ettliche gebrechen etwa verdunckelt wird, aber noch dem tode so sicht mans denn.

Wilcher nu han dissem erkentnis bleydt, der hat eine hoffnung und ist mit Christo entschlaffen, wie yhr denn gesehen habt han dissem menschen, der alles beydes gehabt hat, und wie wol er sleysch und blut hatte, dennoch disse gaben blyeden. Aber noch dem tode it so werden whr es sulen, wird man sagen: O wolte Gott, das wyr disse gaben und disse tügende hetten, also wird man der gebrechligkeit vergessen und wird das gute abgeleutert. Und diewehl er han dem erkentnis des Guangelij verschieden ist, von wilches wegen er disse jar viel erliden hat, so hossen wyr, das er han Christo entschlaffen sey, Darumb hat er auch den vortehl, das er han mit sich wird furen, Und dissen trost surt er, das wyr sehner person halben nichts verloren haben, und wird uns nochmals mit ham suren, und werden viel heller und klerer sehn.

Aber differ troft ist selham und seht uns gar aus diser welt, und wolten wol gerne, das wyr under des auch etwas hetten, Aber es seh denn, das du disen trost hast, so wirstu ehnen Herrn haben wie ehn Hehde, Derhalben so lasset uns gerüstet sehn, es ist viel mehr zu trawren denn zu lachen, Wenn whr das eusserlich ding ansehen, so ist es wol zu erbarmen nach dem

³ geschäget EF 11 fulen] entpfinden F 19 differ A] im Kustoden bifer 21 habst EF 22 dann lachen EF

So ifts nu alles darumb zuthun, das wir den Artickel (Ich gleube ein aufferstehung des Fleisches) gewis sassen und und wol drin uben, o können wir nicht allein sur uns jnn Todtes nöten starck und mutig sein, sondern auch andere trösten und mit S. Paulo sagen, das Ihesus darumb gestorben und aufserstanden ist, das solcher Tod und Sieg jnn aller welt geprediget solt werden, und wer da gleubet, das solchs jm zu gut geschehen seh, und entschlefft durch Ihesun jnn solchem glauben, der sol gewis sein, das jn Gott der Bater dahin werd füren, da Christus ist, das er beh jm seh allezeit.

Dis ist ja ein herrlicher trost fur die gleubigen, Das sie nicht allein gewis sollen sein, wenn sie sterben oder, wie es S. Paul teuffet, entschlaffen, das sie jun Christo widerumb aufferstehen, sondern auch mit Christo gefüret so sollen werden und ben jm jun seim Reich ewig sein, aller guter, die er hat, teilhafftig als seine Brüder und Mitterben. Es were uns ein grosser trost

zu 24 Aufferstehung bes Fleisches. r zu 32 Troft fur Chriften. r

Dr] euffern menschen, und wilcher auch bissen schaben nicht fulet, der mus ehn stehnere hert haben odder ist kehn recht glied, Die fromen werden Gottes zorn han dissem wol fulen.

Aber wie wollen wyr him nu thun, das er uns dis heubt hynweg hat gerissen, auff das die gnade nicht hnn uns fliesse, die er him geschenckt hat? Die ists von notten, das whr uns an den Christum halten und uns also fülen: Lieber Gott, whr haben lange fride gehabt, aber undanckbar sind whr gewesen, haben dis sas und dich hun him nicht erkand, Aber nu diewehl es hynweg genomen ist, so erkennen whr unsere schuld, kompt ehn krieg, so haben whrs verdienet und noch wol ehn ergers umb der werck willen, die whr noch nicht erkand haben.

Er hat uns lang honig geben, werden nu auch ehn mal muffen sensst effen, es hat uns lange gekußelt und wol than, das whr so stille gesessen sind. Der fride aber ist nu verloren mit leib und gut, land und leutten, aber whr halten uns daran, das whr hin bald widder werden haben, Sterben whr drob, so ist kehne hoffnunge, das er widder werde komen, sondern viel herlicher wird er komen, denn er surhhn war, under des sollen whr Gott bitten, das er gnade wolke geben denen, die noch him werden komen, ob whr mit dancksaunge sehner gute und mit gedult sehns zorns möchten sehnen zorn abwenden und aufshalten, diewehl uns das unglücke ist sur der thür ist, und hie ligt das heupt, das [Bl. B4] fride hat gehalten, Ist so gehet der teussel herehn und hats hm shnn, das er land und leutte hm bluet verschwenme.

Aber dazu gehört ein glaube, on welchen uns folder herrlicher troft tald eingehet i, ja gar kein nut ben uns schaffet, denn wir sehen noch begreiffen mit keinem sinn das, davon S. Baul hie redet, sondern ist schlechts ins wort

¹ mn8 A 3 hnnn A fulen] entpfinden (so stets) F 6 hahen F 7 lange fehlt F

W] und freude, wenn Gott unser Heubt wider aufferwecket, das wir jn it lebendig sehen und seine tugend und gaben, der wir an seim leben so eben nicht gewar haben genomen als it, da er dahin ist, sur augen stellete. Aber er wirds an zienem tag viel besser und herrlicher machen, da wir nicht allein sehen werden, was wir it an im verloren haben (Denn sein veterliche sorge fur uns, schirm und schutz ist nu aus), Sondern wir werden denn auch sehen, das in Gott mit Christo wird füren, da denn kein sunde, kranckheit und Tod an im zu sehen wird sein, sondern eitel gerechtigkeit, stercke, leben, seligkeit.

¹⁾ talb eingehet s. v. a. 'keine warme, freudige Aufnahme findet', 'teilnahmlos läβt', Grimm DWtb. 3, 187. Auch sonst bei Luther z. B. Erlang. Ausg. 2 19, 138: Aber daß beißt nicht Gottes Wort recht gehandlet, wenn es fo kalt und faul eingehet, daß man nicht davon erwärmet und gebeffert wird.

Dr] bette, bennoch ist er darzu nüße, das ich mehn werd an him ube, nüße ist er mit, wenn ich sehn recht brauche, Bon den gaben rede ich izund, Mancher wird sur unnüße geschaßet, wenn er aber tod ist, denckt man: o hetten whr ist ehn solchen man, der uns raten und hin den sachen helssen künde, also noch dem tode, so sindet es sich, das kehner so gering ist, der nicht ettwas hette, damit er andern gedienen kunde, wiewol es durch ettliche gebrechen etwa verdunckelt wird, aber noch dem tode so sicht mans denn.

Wilcher nu han dissem erkentnis bleybt, der hat eine hoffnung und ist mit Christo entschlaffen, wie phr denn gesehen habt han dissem menschen, der alles beydes gehabt hat, und wie wol er sleysch und blut hatte, dennoch disse gaben blyeden, Aber noch dem tode ist so werden whr es sulen, wird man sagen: O wolte Gott, das whr disse gaben und disse tügende hetten, also wird man der gebrechligkeit vergessen und wird das gute abgeleutert. Und diewehl er han dem erkentnis des Guangelij verschieden ist, von wilches wegen er disse jar viel erliden hat, so hoffen whr, das er han Christo entschlaffen sey, Darumb hat er auch den vortehl, das er han Christo entschlaffen sey, vortent such siesen wird suren, und wird nuch nochmals mit ham suren, und werden viel heller und klerer sehn.

Aber differ troft ist selzam und sezt uns gar aus difer welt, und wolten wol gerne, das wur under des auch etwas hetten, Aber es sey denn, das du disen trost hast, so wirftu ehnen Herrn haben wie ehn Hehde, Derhalben so lasset uns gerüstet sehn, es ist viel mehr zu trawren denn zu lachen, Wenn whr das eusserlich ding ansehen, so ist es wol zu erbarmen nach dem

³ geschätzet EF 11 fulen] entpfinden F 19 biffer A] im Kustoden biser 21 habft EF 22 dann lachen EF

So ists nu alles darumb zuthun, das wir den Artickel (Ich gleube ein aufferstehung des Fleisches) gewis sassen und uns wol drin üben, o können wir nicht allein sur uns jnn Todtes noten stark und mutig sein, sondern auch andere trösten und mit S. Paulo sagen, das Ihesus darumb gestorben und aufferstanden ist, das solcher Tod und Sieg jnn aller welt geprediget solt werden, und wer da gleubet, das solchs jm zu gut geschehen seh, und entschlesst durch Ihesun jnn solchem glauben, der sol gewis sein, das jn Gott der Vater bahin werd füren, da Christus ist, das er beh jm seh allezeit.

Dis ist ja ein herrlicher troft fur die gleubigen, Das sie nicht allein gewis sollen sein, wenn sie sterben oder, wie es S. Paul teuffet, entschlaffen, das sie jun Christo widerumb aufferstehen, sondern auch mit Christo gefüret so sollen werden und ben jm jun seim Reich ewig sein, aller güter, die er hat, teilhafftig als seine Brüder und Mitterben. Es were uns ein grosser trost

zu 24 Aufferstehung bes Fleisches. r zu 32 Troft fur Chriften. r

Orl Also wenn Christus komen wird, wird er uns aus dem erdtreich furen und mit sich han ehn ewig reich setzen, und mussen mit hhm sitzen, das whr kinder Gottes werden, Also verlieren die Christen ehn zeit lang die gabe und güter, die uns Gott geben hat, aber als denn werden whr sie viel besser haben, Aber es gehört ehn glaube dazu, denn wilcher nicht gleubt, wird nicht viel trosts hieraus haben, Nu dissen glauben mus Gott geben, wilcher den hat, der sicht auch und dem schmeckts auch has herze, sonst ists hhm ehn faul, rohe ding, Denn dis ding ist nicht han die sinne und augen gestellet, sondern han den glauben und das wort hhngesetzt, und der es hie nicht siet, der wird es dort nicht sehen.

Es mus aber ehn solcher schlaff sehn, der durch den HERR Ihesum geschicht, Als wenn ich ist zu ehnen thrannen sagete, der da tobete und wütet widder das Euangelion, der mit der verleugnunge Christis sturbe, spreche ich: der stirbt nicht mit Christo, sondern widder Christum, Wilcher aber Christum erkennte, der selbige stirbt mit Christo, das ist: wilcher erkennet, das Christus is sur uns gestorben seh und widder aufferstanden und hnn dissem erkentnis bleydt, Wenn ich nu hnn solchem erkentnis dahyn fare, da ist ehn trost, Und wiewol whr sunder sind, dennoch gleuben whr, das sie solche tugend haben und den HERRN nicht verleugnen, sondern mit der seelen hnn den HERRN und hnn das wort faren, wilchs wort verschlindet alle sunde, die wyr verschan haben.

[Bl. Biij] Es ist phe kenn mensche, der anders zum tehl ehn Christen ist, der nicht ettwas nuge sen, nach dem es Gott also ausgetehlet hat, wie zu den Corinthern geschrieben stehet, wenn auch ehner gleich schwach were, lege kranck und zu

W] mit seiner stim herfur ruffen, da wirstu denn mit augen sehen, was du ist 25 gleubest.

Das meinet auch S. Paulus, da er 1. Cor. 15. Christus aufferstehung und die unser jnn einander menget, und schleusset: Ist Christus aufferstanden, so werden auch wir aufferstehen. Als solt er sagen: Fur sein Person hat ers nicht gedürffet, das er stürbe und am dritten tage widder aufferstünde, weil wir aber unter der Sunde waren gefangen und dem Tod unterworffen und war beh uns da widder kein hülff noch rat, hat er uns damit gedienet, Auff das wir durch jn von der sunde und tod, dar ein wir gefallen sind umb des ungehorsams willen unsers ersten Baters Adam errettet wider zur 1. 2001. 15, 16 gerechtigkeit und leben kemen. Widerumb spricht er: 'wo aber die Todten zu nicht aufferstehen, So ist Christus auch nicht aufferstanden. Ist aber Christus nicht aufferstanden, So ist unser Predigt vergeblich, So ist auch einer glaube eitel und seid noch inn eweren sunden, Auch sind die, so inn Christo entschlassen sind, verloren' etc.

²² phe fehlt D

Dr] bette, bennoch ift er darzu nüße, das ich mehn werd an him ube, nüße ist er myr, wenn ich sehn recht brauche, Bon den gaben rede ich izund, Mancher wird sur unnüße geschaßet, wenn er aber tod ist, denckt man: o hetten whr ist ehn solchen man, der uns raten und hin den sachen helssen künde, also noch dem tode, so sindet es sich, das kehner so gering ist, der nicht ettwas hette, damit er andern gedienen kunde, wiewol es durch ettliche gebrechen etwa verdunckelt wird, aber noch dem tode so sicht mans denn.

Wilcher nu han dissem erkentnis bleydt, der hat ehne hoffnung und ist mit Christo entschlaffen, wie har denn gesehen habt han dissem menschen, der alles behdes gehabt hat, und wie wol er slehsch und blut hatte, dennoch disse gaben blheben. Aber noch dem tode itt so werden whr es sulen, wird man sagen: O wolte Gott, das whr disse gaben und disse tügende hetten, also wird man der gebrechligkeit vergessen und wird das gute abgeleutert. Und diewehl er han dem erkentnis des Euangelij verschieden ist, von wilches wegen er disse jar viel erliden hat, so hossen whr, das er han Christo entschlaffen seh, Darumb hat er auch den vortehl, das er han christo entschlaffen seh, wolfen trost surt er, das whr sehner person halben nichts verloren haben, und wird uns nochmals mit ham suren, und werden viel heller und klerer sehn.

Aber differ troft ift selham und seht uns gar aus diser welt, und wolten wol gerne, das wyr under des auch etwas hetten, Aber es seh denn, das du disen trost hast, so wirstu ehnen Herrn haben wie ehn Hehde, Derhalben so lasset uns gerüftet sehn, es ist viel mehr zu trawren denn zu lachen, Wenn whr das eusserlich ding ansehen, so ist es wol zu erbarmen nach dem

³ geschätzet EF 11 fusen] entpfinden F 19 differ A] im Kustoden diser 21 habst EF 22 dann sachen EF

So ifts nu alles darumb zuthun, das wir den Artickel (Ich gleube ein aufferstehung des Fleisches) gewis sassen und uns wol drin üben, o können wir nicht allein sur uns inn Todtes nöten starck und mutig sein, sondern auch andere trösten und mit S. Paulo sagen, das Ihesus darumb gestorben und aufferstanden ist, das solcher Tod und Sieg inn aller welt geprediget solt werden, und wer da gleubet, das solchs im zu gut geschehen seh, und entschlesst durch Ihesum inn solchem glauben, der sol gewis sein, das in Gott der Bater dahin werd füren, da Christus ist, das er beh im seh allezeit.

Dis ist ja ein herrlicher trost fur die gleubigen, Das sie nicht allein gewis sollen sein, wenn sie sterben oder, wie es S. Paul teuffet, entschlaffen, das sie jan Christo widerumb aufferstehen, sondern auch mit Christo gefüret so sollen werden und ben jm jan seim Reich ewig sein, aller guter, die er hat, teilhafftig als seine Brüder und Mitterben. Es were uns ein grosser trost

zu 24 Aufferstehung des Fleisches. r = zu 32 Troft fur Chriften. r

Dr] also ber weise zu reben, wie die Propheten pslegen, das Gott das wort geredt habe, nicht er aus seynem topsse, auff das er sie deste mehr stercke und gewisser mache, das er sagen wil, denn alles, was der mensche redet, ist eptel lügen, wird nichts draus, aber was Gott redet, das mus geschehen.

Darumb so macht er die herten sicher, auff das sie nicht wanden, es werde also geschehen, nemlich, das die, die wyr als denn werden leben, die wyr uberig werden bleyben, noch nicht gestorben, werden denen nicht zuvor komen, die endschlassen sind, und sie uns auch nicht noch wyr sie. Dis surskomen deutet er dahyn, wie wyr gleuben ehne Christliche kirchen, vergebung der sunde, ausserstehung des slehschs und von dannen er zukunsstig ist zu wichten die lebendigen und die todten zc. mengts hnn ehnander, das Christus ynn ehnem augenblick ehnher platen wird und sehne zukunsst wersen auff lebendige und todten und also tressen, Das die, so denn leben, werden yhn sehen, aber nicht ehe da sehn.

Denn die da verstorben sind, werden auch da mussen sehn und han 15 ehnem augenblicke auff ehnem haussen sehn, Nicht ist es zuverstehen, das, die da leben, werden hin zum ersten sehen und zu him geruckt werden, sondern, wie sie verdrand sind, zu pulver gemacht und hin der wellt zu stoben, das wird hin ehnem hui sie stehen und aus der erden hersur komen, das die lebendige und todten werden zugleich alle leben.

[Bl. Cij] Daraus habt phr, das der jungste tag lebendige menschen pnn der wellt wird finden, und disse lebendige werden nicht entschlaffen odder sterben,

W] finden, Mir aber ists offenbart von Himel. Darumb sage ichs euch 'als ein wort des Herrn', das gewis und war ist, Derhalben jrs auch annemen und gleuben solt, als wenn jrs aus des Herrn munde selber höretet, nemlich, 'Das wir, die wir leben und überbleiben jnn der zukunsst des Herrn, werden denen nicht zuvor komen, die da schlassen'.

Das ist: wir, so Christus zukunst erleben werden, werden weder Christum ehe sehen, noch ehe zu im komen denn die, so entschlassen sind, Sondern so wirds zugehen: Inn dem augenblick, wenn Christus komen und die letzte Posaune erschallen wird, da werden die Todten inn Christo ausserkehen unsterblich und unverweslich und ein verklereten Leib haben, Inn des werden auch wir, so zur selben zeit leben, verwandelt werden, das ist, Wir werden weder also sterben noch begraben werden, wie alle Menschen von anbegin alters oder anders zusals halben gestorben und begraben sind oder aber zu pulver verbrand, von Thieren zurissen etc. Sondern werden schlecht verendert werden, das unser Leib anders gestalt wird sein denn ist, nemlich, das nicht mehr ein sterblicher, verweslicher Leib wird sein, sondern ein geistlicher, unsterblicher und verklereter, viel herrlicher und schoner denn die Sonne. Dar-

¹⁵ ba (2.) fehlt D

Dr] trawren, das fie kenn erkentnis von Gott haben, wie die Heyden, die phren vertrawen auff eynen menschen seben, Als wenn fie eynen fromen furften gehabt haben, an dem und fennen tugenden hiengen fie mit aller zuversicht, wie die da nichts von Got wiffen, tomen nicht so ferne, das fie Gott hetten s erkand, der phn solche geben hatte odder widder weg neme und fie ftraffte, da hats der tod alles hinweg und gibt phn nichts widder an die ftat, haben auch diffen schaben nicht widder konnen buffen, Derhalben fo ift es enn trawrigkeit gewesen on alle hoffnung, Als benn ift alles vertrawen hnn gutern, hnn reichthumb, hnn hehligkeit, die dahnn fellet, wenn der menfch 10 ligt. Solchs trauren, spricht er, wil ich nicht, das phr haben solt, sondern also sollt por euch bekumern, das por ewer trawrigkeit mit trostung erstatten mugt, Und fest nu hynzu, was fur eyne troftunge fey, Erftlich der person halben, die da schlefft, das ist eyn troft, das die jhenigen, die da Chriftum erkant haben, find dahm, wie wol sie viel guter gehabt, von wilchen uns 15 viel autes widderfaren ift, die werden war nicht mehr zeitlich sehen, sondern schlaffen ist, Es ift eyn schlaffen, darffest nicht forgen, das er auch schmerken trage odder fich bekumere wie du, fondern ruget und schweigt, sehne tugend find egngezogen gnn Gott und mit Gott, ber fie ohm geben bat, ligen ist und feyren bis an jungften tag, da werden wyr fie heller und klerer feben

W] 20 straffet als unrecht, sondern lests gut und recht bleiben. Doch setzet er hin zu, das sie nicht trawrig sollen sein wie die Heiben, die keine Hossung haben. Macht also ein unterscheid zwisschen ber trawrigkeit der Heiden und der Christen. Als solt er sagen: die Heiden kennen Gott nicht, weil sie sein wort nicht haben, drumb ists unmüglich, das sie wissen und gleuben solten, das Schristus Gottes Son, der welt Heiland, darumb gestorben und widder ausserstanden ist, das er alle, so an jn gleuben, am Jüngstentage ausserwecken werde zu der ausserstehung des lebens. Daher können sie nicht anders gebencken, denn wer ein mal gestorben ist, der seh und bleibe ewig tod. Drumb wenn der tod Man und Weib, die sich wol begangen und lieb ein= ander gehabt haben, odder sonst sunter jnen kein mas noch ende, Sonderlich aber, wens grosse und klagens unter jnen kein mas noch ende, Sonderlich aber, wens grosse und krome Herrn und Fürsten odder sonst trefsliche Leute, die mit hohen gaben und schabt hat, und sein vertrawen auss sie gesetzt umb

35 jrer tugend, Fromkeit, weisheit, gewalt etc. willen. Das macht: fie hoffen

⁴ ba] jo EF

zu 23 Wie bie Beiben jre tobten beweinen r

¹⁾ die sich wol begangen haben vgl. Grimm DWtb. 1, 1287, wo weitere Belege aus Luther = 'zusammen leben, mit einander umgehen'.

Dr] werden, sondern wie sie gehen und stehen und ersunden werden, diffe werden ym bette ligen und schlaffen, etliche werden essen und trincken und frolich sehn, andere werden an yhr erbeit ersunden werden, wie denn die Sonne ym morgen lande ehe auffgehet denn zu mitternacht, hie ym auffgange, da die Sonne schenet, ist es frue morgen, aber am niddergange ist es nacht, Also wird dissert ag alle stende und wesen ersinden und ploplich sie verwandeln ynn unsterbliche menschen.

Als benn wird er bewehsen sehne gewalt und majestet, wie er than hat hun der schöpsfung der welt, also wird sich an dissem tage alles bewegen, schüttern und beben und wird alles vol sewer sehn, das wird seine majestet und gottliche krafft bewehsen, damit er ist seuberlich umbgeht und mit mussen bewehset, nicht so mit offentlicher krafft, wie wol er auch izund speiset, trencket und regiret alles, aber die gleubigen sassen dis allehne, denn aber wird disse krafft gar offenbar werden, wilche behde, die gottlosen und fromen Ratth. 24,37 zu gleich sulen werden, wie der Hern Christus selber sagt Matthei am 24. 15

3 hrer C benn fehlt EF 9 tag EF 10 schütten F

WI rechtschaffene Chriften sein werben, Welche ein feer groffer troft ift. Denn es reden sonft Chriftus und die Apostel von dieser zeit, wenn Chriftus tomen wird, ein Richter über lebendig und tod, mit folden worten, das schrecklich Rul 18, 8 zu horen und zu lesen ift. Christus sagt Luc. 18. 'Wenn des Menschen Son komen wird, Meinstu auch, das er werde glauben finden auff Erden?' Und » Matth. 24, 37f. anderstvo faget er, Er werbe die welt fo bos und Gottlos am Jungften tage finden, wie sie gewesen sey zun zeiten Noe und Lot, da die Leute sich keins ungluctes beforgeten, sondern waren frolich und sicher, assen, truncten, sreiten, kaufften, pflantten, baweten, Bis zur zeit Noe die Sündslut kam und zur zeit Lot, da es fewr und schwefel vom Himel regent und brachte sie alle umb. 25 Eben fo wirds auch jugehen jur zeit feiner zukunfft, Wer das wefen der welt gegen den worten Chrifti hellt, der fibets fur augen, das ist so gebet, wie ers verkundiget hat, Des Kauffens, Bawens, Pflanzens ift ist weder mass noch ende, Auch ist das unordig wesen mit fressen und sauffen, sonderlich inn Deudschland so gemein worden, So nimpt auch das schendlich lafter, die Deudschland fo Bauchsorge und der verfluchte Geit und Wucher, wil der gemeinen lafter geschweigen, von tag zu tag so gewaltig über hand, das ich gedencke, es könne nicht lange stehen, sondern musse bald brechen. 1

¹⁾ Derselbe Gedanke in der 'Ermahnung zum frieden' usw. (1525 Uns. Ausg. Bd. 18; ist im Druck) Erlang. Ausg. 24, 277: Was hülfs, wenn eins Bauren Ader so viel Gülben als Halmen und Körner trüge, so bie Oberkeit nur beste mehr nahme und ihren Pracht damit immer größer machte und das Gut so hinschlaubert mit Kleibern, Fressen, Sausen, Bauen und bergleichen, als ware es Spreu? Man müßte in den Pracht einziehen und das Ausgeben stopfen, daß ein arm Mann auch was behalten künnte.

Dr] und Luce am 17. das differ tag wird wie ehn blix herehner brechen, glehch Lut. 17, 26 wie der blix, wenn er auffgehet, so ist er hnn ehnem hui hm auffgang und niddergang 2c.

Bu denen redet er, die under ehnen hymel wonen, so ferne sie den 5 hymel sehen, also auch wird differ tag rehnher schlagen.

Denckt her nu, was fur ehn wesen wird werden, wenn sie also sicher werden sehn, zu gleicher wehse als wenn es ihund hell und schon wetter were und [Bl. Ciij] schluge ehn blir herehn, wie wurde uns das herhe so gar entsallen, was wird denn geschehen, wenn sie alle werden sicher sehn, hyn und ber gehen, handeln, schlaffen und ehn faul leben suren?

Also hat er uns abgemalt, das whr, die whr uberig werden sehn, werden ihenen nicht zuvor komen, sondern plötzlich hnn ehn ander unsterblich wesen gesatzt werden.

De spricht man boch, es mussen alle menschen ehn mal sterben, als die Epistel zu den Ebreern saget, und alle menschen, die vom wehbe geboren sebr. 9, 27 werden, sind dem tode underworfsen? Hierauff soltu also antworten, das dis verwandeln wird ehnes heden ehgener tod sehn, Darumb er auch braucht das wortlin 'schlaffen', das whr nicht alle entschlaffen werden, sondern alle verwandelt werden, spricht nicht, whr werden nicht alle sterben, denn er sondert

1 am fehlt EF 2 pm] am D 4 chnem CD ainem EF 6 wird werben] werben werben A 14 Pel Iha D Ch EF muffen] wuffen A

Das ift aber erft schrecklich zu hören, das die welt sich so schendlich [Bl. C 1111] W] 20 ftellet zu bem heiligen Euangelio, bamit fie Gott inn biefer letten zeit vor bem Jungsten tage so gnediglich heimgesuchet hat, Auff jenem teil verfolgen und lestern die Keinde die erkandte warheit auffs hefftiaste und grewlichste. Hie bey den Freunden ist nicht allein die undankbarkeit groß, sondern der größte 25 hauffe beginnet auch des lieben worts uberdruffig zu werden, Wo es sanfft thut und und frey macht von der grawsamen Tyranney des Bapfts, der mit seinen Gesetzen und stricken die elenden Gewiffen grewlich beschwert und gefangen hat, da horet mans gerne und ist angeneme, Straffets aber unsern unglauben und Gottlos wesen und leret, wie wir sollen nu fort an, nach 30 dem wir gleubig find worden, nuchtern, gerecht und Gottfelig leben, Thun wir aber das widerspiel, so seien wir nicht Christen, werden auch das Reich Gottes nicht ererben Gal. 5., Da wils nicht fo fusse eingehen, Ja man wird Gal. 5, 21 im feind. Darumb besorge ich, es werde mit der zeit dahin komen, das, wenn man die lafter straffen wird, das tein glaube, furcht Gottes jnn Leuten 35 ift, sonderlich die groben als fressen, sauffen, geigen, wuchern, Chebruch, hureren treiben etc. Das auch die, so Christen wollen sein, ein misgefallen drüber haben werden und folche notige straffe dahin deuten, Es sen den Leuten an jr ehr gered und jr Gewissen beschweret, Man sol die Leute nicht schrecken,

Dr] disse zwey, sterben und schlassen, weit von eynander, als die phenigen hehst er schlassen, die tod sind und ligen hie, die aber verwandelt werden und aus eynem sterblichen wesen hnn eyn unsterbliches gesetzt, die, die sind nicht tod, denn es wird ynn ehnem augenblick zugehen, die selben hehstet er nicht gestorben, sondern die uberlinge, die als denn sterblich sind, werden essen und trincken, hnn ehnem augenblick werden hnn ehn ander wesen gesetzt, also das hnn ehnem augenblick tod und leben wird sehn.

Gleich wie ihund, wenn der blig ehnen menschen trifft, han ehnem augenblick so ift er tod, also auch als denn werden sie ploklich tod sehn und han dem tode han ehn ander wesen komen.

Nu von differ sache schreibt niemand so klerlich als S. Paulus, und bleybt der artickel warhafftig, das Christus wird komen zu richten die lebendigen und todten, das ist: sehne zukunfft wird lebendige und todte sinden und

W] sondern trösten etc. Denn wer auff Christus und der Apostel wort vleissig achtung gibt, der sichet wol, das vor dem Jungsten tage die welt voll Spotter 15 und Spicurer wird sein etc.

Schlecht benn mit zu, wie zu beforgen ift, bas Ohrenkrawer' bie Cankel einnemen, die da predigen, was man gern horet (Denn die welt wil solche Lerer haben), so wird die Truckene mit der Durftigen verloren werden, Denn es kan kein gut ende nemen, das man sich so nerrisch zur Sache stellet und 20 bie liebe warheit so ubel empfehet, ja leftert und schendet auffs eusserfte und zu lügen und jrthum nicht allein liebe und luft hat, sondern auch fur warheit verteidingen und erhalten wil. Darumb wird die welt, weil fie das liecht nicht haben wil, mit groffer blindheit geschlagen werden benn zubor unter bem Babstum, Und wird geben nach bem wort Chrifti: Das lette wird 25 maus, 12,45 erger fein denn das erfte. Der lette gorn, den Gott am Jungften tage an den Gottlosen uben wird, der wird der gröfte sein, Solchen mus die welt vor wol verdienen, Drumb wirds auch benn erger fein, benn fie zur zeit Noah und Lot gewesen ift. Doch gleichwol werden Chriften, spricht S. Baul, leben, wenn Chriftus tomen wird. Wie wir auch bekennen inn unferm glauben, bas so 1. Ror. 11, 26 ein heilige, Chriftliche Kirche seh, dieselbe, spricht S. Baul, wird den Tod des Herrn verkundigen, bis er kome 1. Cor. 11.

³ unfterblichel bufterblich D

^{&#}x27;) uberling niederd. overling Lübben-Walther 263, die dort angegebene Bedeutung paßt hier nicht, wo es offenbar = 'Ubriggebliebene' ist; Frisch führt aus einem Vok. von 1482 uberling = residuus an.

zu 17 Deute. 29. r

¹⁾ Vgl. Thiele Nr. 156,

Dr] hnn der zukunfft und stym der posawnen werden die lebendigen tod seyn und die todten leben.

Also bleybts war, das alle menschen mussen ehn mal sterben, das ist: dis leben lassen und ynn ehn anders komen, Wo denn Christen werden sehn, die haben ehnen trost, die da aber kehnen glauben haben und gott los sind, denen wird es ehn solch groß schrecken sehn, das hin auch die welt zu eng wird, denn wenn sie ist essen, trincken, on sorge sind, hnn ehnem hui werden sie den schrecklichen richter sehen und den hymel vol sewers, als denn wird sich hir pehn ewiglich anheben, Gleich wie die fromen, die Gott surchten, die ist das nicht sehen, wenn sie erweckt werden, hnn ehnem augenblicke werden sie disen richter Christum sehen, frolich, und sicher uber die lebendigen und todten.

Dis aufferstehen wird hnn ehnem augenblicke geschehen, also das Abam nicht zuvor wird komen dem Abraham noch whr dem Abam odder 15 Abraham.

W) Nu von dem geheimnis und verborgem ftucke, davon S. Baul hie und 1. Corin. 15. rebet, weis die welt nichts, baber ers auch ein 'Geheimnis' heiffet, 1. 20r. 15, 51ff. In es find gar wenig auch unter ben Chriften, die foldes gleuben, wie es S. Baul felbs erfaren muft 1. Cor. 15. Denn es lautet gar wunderlich, ja 20 unmuglich sein, das alle, so vom ersten Menschen an bis auff den letten, so gestorben und begraben find, jnn eim augenblick vom tode sollen aufferwecket werben. Darumb weils der vernunfft nicht eingehen, das so schnel sol zugehen, Denn fie fihet, das da einer zu pulver verbrand ift, ein ander ins maffer geworffen, der dritte von wilden Thieren gerriffen, der vierde am Galgen von 25 Raben gefressen etc. In summa, wer tan fagen, ja benden, wie mancherlen und wunderbarlicher weise die Menschen umbkomen inn aller welt, und sollen boch allzumal inn einem augenblick fur bem Jungften gericht lebendig ba stehen etc. Desgleichen sollen auch die andern, so als benn leben werden, sie werden gefunden am tisch, im hause, auffm feld, im bette, beim wein, an ber erbeit etc. inn eim nu verwandelt werden, das fie auch alle zu hauff sampt ben andern versamlet da stehen werden und inn eim nu sampt inn hingezuckt inn den Wolden bem Berrn entgegen etc.

Wenn du die vernunfft da zu rat nimpst, wirstus nimer mehr gleuben, Gott aber wird alda seine Göttliche gewalt und Majestet beweisen, wie er gethan hat, da er Himel und Erden aus nichts geschaffen hat, Sprach nur ein wort, da stunds bald da. Also wirds auch hie zugehen, Der Herr wird, spricht er, mit einem Feldgeschreh und stim des Erhengels und mit der Posaunen Gottes ernider komen vom Himel, als denn werden jnn eim augensblick die Todten ausserstehen und wir verwandelt werden.

⁵ haben ehnen] ha= ehnen A 7 werben BCEF] weren AD

Dr] Also gewisslich und so engentlich beschreibet ers, wie es zugehen wird, als wenn es und fur den augen stünde, wie sichs denn zhmpt, das die Christen also sur den augen haben sollen, auff das sie dissen ben mensch also dahnn fellet, nichts achten, sondern wenn der HERR dis tages herehn wird fallen, heutte odder morgen, whr nichts zuvor haben, auch sie nicht, die sur langst gestorben sind, sondern werden zugleich zusamen plazen und ehnander sehen.

[VI. C4] Der das nu gleubt, dem ift es ehne tröftliche predig, ehnem Chriftlichen herhen ist es ehn lieblicher, susser gesang, Ehnem ungleubigen herhen ist tehn schrecklicher ding nicht, Ehnem Christen wird diser tag ganh lieblich sehn, webenn der teuffel ruget hie nymer nicht, so wil das sleisch auch seinen willen haben, wirst uns von ehner sunde han die andern, die welt hasset hin, gunnet him nicht ein bissen brods, der teufsel wil hin umb leib, ehr, seele bringen, Er sehe ehr oder gut an, so hat er marter genug, Hat er ehr, so ruget die welt nicht, dis sie hin zu schanden macht, hat er gut, hat er ehnen gesunden lehb, wo so wil hin die welt drumb bringen, hat er das wort Gottes, so wird der teufsel erst unsinnig und bringt hin drumb, wie denn auch iht geschicht.

12 wirft A

W] Ja, spricht man doch, que wenzugen mussen jeden. Aber Alle mussen sie sterben, auch die, so als denn lebendig ersunden werden, Aber nicht wie die, fo auffm Tobbet ober fonft fterben und begraben werden, ver= 20 faulen oder sonst umbkomen, von den wurmen oder wilden thieren gefressen etc. 1. Ror. 15,51 Sondern verwandelt werden fie werden, spricht er 1. Corin. 15. Das wird fo 2. Betr. 3, 10 zugehen, wie S. Beter faget, Das die himel werden vom Feur zergehen, 'die Element aber werden fur hiße zerschmelgen und die Erde und alles, was drinnen ift, wird verbrennen' 2. Betr. 3. Das also diese verwandlung, so 25 burchs feur inn eim augenblick geschehen wird, jr tod wird sein. Darumb brauchet er auch das wortlin 'schlaffen', Spricht nicht: wir werden nicht alle fterben, fondern: wir werden nicht alle entschlaffen, Denn er sondert die zweh von einander 'fterben' und 'schlaffen', Die jenen heisst er schlaffen, die tod find und im grabe verwesen oder sonft zupulvert und zustrawet sind, Die aber » burchs feur verwandelt werben, die fterben ja und werden aus diesem fterblichen wefen inn bas unfterblich gefetet, Sie fterben aber nicht, wie fonft alle Leute bon ber welt anfang bis auff die felbe zeit geftorben find, Denn fie werden inn eim augenblick tob und wider lebendig sein.

Die nu rechte Christen sind, die sollen sich billich sur diesem tage nicht 25 entsehen, sondern sein von ganhem herhen begeren, Denn so lange sie jan diesem jamertal leben, haben sie wenig friede und ruge, Iht werden sie mit diesem, iht mit eim andern ungluck geplagt. Dazu ift jnen die welt bitter seind, hasset und verfolget sie ausse grewlichst, Auch werden sie von jrem eigen Fleisch

Dr] Nichts lieblichers ist einem Christen denn dencken, das er inn Gott lebe, und wil hie zu schaffen haben, aber wenn der tag kompt, es seh umb wilche stunde es wölle, so ist er mehn HERR, so werde ich erlöset, Doch differ trost gehort allehne den Christen zu.

Differ richter, der mit solcher gewalt komen wird, das er auch den teuffel und alle todten erwecken wird, der wird ehn bruder, vater und patron sehn der Christen, O es wird sehr frolich ding sehn, wenn er und sehne freunde und brüder wird hehssen und sehn gabe und heiligen geist hnn und ansehen, und den todten wird es widderumb frolich ding sein, wiewol sich die natur sur solcher götlicher majestet entsehen mus, doch so wird der gehst disse majestet mit freuden ansehen, Wilcher disser disser dicht wird haben, der wird mit dem teufsel gequelet, Da richte man sich nach, Niemand wird sich verbergen können, er mus hersur, wenn er auch tausent klasster hm meer odder hnn der erden odder hnn abgrund der helle lege, wenn er der richter ist, so mus alles an tag und sich herfur thun.

11 troftnnge A 13 auch fehlt F

W] angesockten. Uber das lesst sie der Teusel auch nicht zufrieden, stellet jnen jre sünde sur die augen, macht sie groß und gibt jnen gisstige, bose gedancken ein, das sie trawrig und schwermutig werden, sich sur dem tod entsehen und sur [Bl. CV] Gottes gericht sürchten, Des jamers werden sie nicht loss, so lange dis leben weret, An jenem tage aber wird dis alles aufshören und werden von allem ubel erlöset sein, Daher nennet die Schrifft diesen tag den tag unser vut. 21, 28 erlösung etc. Darumb haben wir uns ja nicht zu fürchten, sondern viel mehr zu frewen des seligen und frölichen tags der zukunsst und erscheinung Ihesu Christi unsers Herrn. Aber der Teusselse umb, uns martert und plaget er, das wir solches trosts zu weilen vergessen, nichts fülen denn eitel schrecken und zagen sur Gottes zorn und gericht, Doch halten wir uns an das wort, keren uns nicht an unser fülen, sondern warten des jnn hoffnung durch gedult, das uns im wort fürgehalten und verheissen wird.

Widerumb lesst er die Gottlosen jan gutem fried und ruge sizen, das sie tein ungluck übergehet, von niemand umbs glaubens willen gehasset und versfolget werden, Auch kummern sie sich mit jren sunden nicht. Ist jnen nicht anders zu sinn, denn als solten sie allweg hie bleiben, Darumb sie auch allein darnach trachten, das sie groß ehr, reichthum und gute tage überkomen. So lesst sie auch der Teussel wol unerschreckt, denn sie sind vor hin sein eigen, thun, reden und gedencken, was er wil, Die sollen sich billich sur diesem tage entsehen. Aber da wird nicht aus, und wenn man jnen gleich drewet mit Gottes untreglichem zorn, schrecklichem gericht, ewigem tod und verdamnis, so nemen sie sichs nicht ein harbreit an, Gehen sicher dahin und werden alt beh guten tagen und erschrecken kaum ein augenblick fur der Helle Hiob 19, 5106 19, 25

Dr] 'Denn er selb der HERR wird mit ehnem feldgeschreh und fthm des Erhengels und mit der posawnen Gottes ernidder komen vom hhmel.' 2c.

2. x5eff. 1.78. Droben hm ersten Capitel sagt er auch von disser zukunfft, wie er rehnher plazen wird vom hhmel herab und sewer mit sich bringen, wie er herab wird fallen han ehnem sewrigen wolden, der hhmel wird regenen und ehtel sewer geben und die gottlosen han abgrund der hellen verschlingen, Er spricht: 'er wird komen, der HRR selbs', wird kehnen Apostel odder Engel senden, sondern wird han ehgener person komen.

Wie wol er ist an allen orten ist, regirt han allen creaturen, aber 10 verborgen, denn aber so wird er wünderlich han sehnem heiligen sich zehgen, 2. Thest. 1, 10 wie er zu Thimo. sagt und hm Apoc. Alle augen werden han sehen, er wird selber herab komen, offentlich und sichtiglich han wolcken, mit sewer rehaber faren und nicht on ehnen surtraber und trabanten, wie fur den königen herlaussen, die werden das seldgeschreh, die sthm des Erhengels und der posawnen 15 machen 20.

1 felber D 5 fewrr A

W] Aber was wils werden an jenem tage, da fie fur dem Richtstuel Christi matth. 25,41 werden stehen und das erschreckliche urteil uber sie horen: 'Gehet hin, jr verfluchten, jnn das ewige seur?' etc. Folget weiter:

1. Theff. 4,16 'Denn er felber, ber HErr, wird mit einem Feldgeschreh und ftimme bes Ergengels und mit ber Posaunen Gottes erniber 20 tomen bom himel' etc.

2. Teff. 1. rebet er auch von dieser zukunsst Christi, wie er erein platzen werde vom Himel herab mit Feurstammen, das gar schrecklich zu sehen wird sein den Gottlosen, Denn er wird uber sie, weil sie Gott nicht erkennen und nicht gehorsam sind dem Guangelio rach geben, das sie werden pein leiden, 25 das ewige verderben etc. und jnn abgrund der Hellen gestossen werden.

Er wird, spricht er, selber komen inn eigener Person. Wiewol er ist auch an allen Orten ist, herrschet und regieret uber alle Creatur, Doch gehets heimlich und verborgen zu, Denn er lesst sich nicht sehen. Denn aber wird er komen inn seiner herrligkeit mit allen heiligen Engeln und wunderbar mit so 2. Xhest. 1, 10 allen Gleubigen erscheinen 2. Thess. 1. wird offentlich und sichtiglich erab offent. 14,14 komen in den wolcken, das in alle augen sehen werden Apoca. Er wird aber ernider komen vom Himel, spricht der Apostel, mit einem Feldgeschrey und stimme des Erzengels und mit der Posaunen, die er nennet Gottes Posaune, die Engel werden sein Fürtraber und Trabanten sein gerings umb in herümb, so Und der Erzengel sampt den andern wird die stim lassen schalen, das Feldzeschreh und die Posaunen ausst die stim lassen schalen, das Feldzeschreh und die Posaunen ausst die stim lassen schalen, das Feldzeschreh und die Posaunen ausst die stim lassen schalen, das Feldzeschreh und die Posaunen ausst die stim lassen schalen, das Feldzeschreh und die Posaunen ausst die stim lassen, das Feldzeschreh und die Posaunen ausst die stim lassen schalen.

Dr] Hie haben sie sich bekümert, was die posawne seh, wilchs der Erhengel und was das feldgeschrey seh, Whr aber wöllen S. Pauls sehne wort nicht glossirn, sondern lassen stehen, wie sie stehen, denn gleich als wenn ein grosser gewaltiger könig zuseld zeugt widder [Bl. D 1] sehne sehnde, wenn man die trummel schlecht, die hende auff wirst, schrebet und das seld vol geschrehs machet, Also auch schrebet er die zukunfft Christi, das alle creaturn vor him hergehen werden und die engel, aber es wird ehn ander Engel, ehn Erhengel vorher gehen, der das banhr tragen wird.

Die sthm der posaunen mehnet man, es seh dis wort: stehet auff, hhr tobten, und kompt zum gerichte. 2c., aber das gehöret allehn auff die todten, Die wellt wird vol geschrehs sehn, Was aber die posawne ist, weis ich nicht, das er aber spricht 'Gottes posawne', das ist: viel ehn andere, denn die wellt auff erden hat, sondern wilche der HERN von hymel herab wird schicken durch die engel, nicht, die der HERN mit dem munde wird blasen, wie er auch sagt Joan 5. 'furwar, surwar sage ich euch, es wird die stunde komen und 306. 5, 25 ist ihund, das die todten werden die stym des sons Gottes hören und die sie hören, werden leben'. 2c.

9 dis daß EF phr pbr A 15 furwar (2.) fehlt EF 17 u. fehlt F

W] Hie haben sich viel bekimmert, was das Feldgeschrey, die stimme des Erhengels und die Posaune Gottes sey. Er redet nach gemeiner weise von der sachen mit solchen worten, die man psleget zu brauchen, wenn man saget und rhümet von einem grossen, prechtigen Heerzug eines gewaltigen, mechtigen Königs oder Keisers, der zu selbe zeucht mit aussgerecktem Panier, mit Heerzpaucken und Drometen und ein grosse menge volck, beide zu susse und rosse, der sach davon erschallet und zu sagen weis. Also wil er mit diesen worten auch anzeigen, das der König aller Könige und Herrallen heiligen Engeln (das wird ja, mein ich, ein Heer sein) tomen wird mit seim zeichen oder Panier Matth. 24. mit viel einem andern Feldgeschreh, Stimme Matth. 24.31 und Posaune, denn menschlich ist, die durch die ganze welt erschallen wird und berendert wird sein, das Himel und Erden jnn eim nu dadurch verdrand und verendert wird sein, und alle Todten erwachen, die Lebendigen aber verwandelt werden. Daher ers auch nennet eine Bosaun Gottes.

Wie sie aber lauten wird, kan ich nicht wissen, Ich lasse mirs aber gesallen, wie es die Veter auslegen, das sie lauten werde: Stehet auff, jr Todten. Hie bekümmer dich nicht, wie es müglich sen, das durch die ganze welt erschallen und erhört sol werden, Sondern habe acht darauff, wie unterschiedlich S. Paul redet, Der Herr selbs, spricht er, wird erabkomen mit eim Feldgeschreh und mit der Posaunen Gottes. Gottes Posaun, wort und stim

zu 18 Felbgefchren und Bofaune Gottes. r

Dr] Spricht 'bie stym des sons Gottes', nicht sollt yhr verstehen, das Christus personlich werde ruffen, sondern sehn furdrader, die stym des Erzengels wird ruffen und wird Gottes stym genant, denn es geschicht aus gehehsse des HENN und wird furher geschickt, Wie man ist spricht 'das wort Gottes', 'die stym und wort der Apostel' und wie die schrifft saget 'höre mehn wort und mehn stym', nicht, die vom hymel herab schallet, sondern die da under den menschen ist.

Also wird die stym des Erhengels 'die stym Gottes sons' genant, wird eyn groß geschrey, eyn ruffen und soddern die todten und lebendige, so starck und gewaltig gehen, das auch die todten hersur gehen werden und ynn eynem 10 augenblicke leben, Eyn Götliche gewalt wird ynn der stym seyn und durch die stym aufferwecken, wie wol es eyns Engels stym seyn wird, das ynn dem geschrey alles, was lebet, mus tod seyn, und alles, was tod ist, wird leben, Das haben wyr also gewis zu hossen, so gewis wyr sind, das eyn Gott ist, der redet dis, nicht ich. Folgt weiter:

1. Theff 4, 16 'Und die todten han Christo werden aufferstehen zuerst, darnoch whr, die whr leben und uberbleyben, werden zu gleich mit den selbigen hungezuckt werden.' zc.

9 lebendigen EF 14 Des EF 17 vberig blevben D zu fehlt F 18 2c. fehlt F

W] ift viel ein ander Posaun, wort und stim denn unsere, Denn er richtet alles dadurch aus, Da er Lazarum, der vier tage im Grabe gelegen war, wolt 20 I.,43 aufferwecken, thet er nichts, saget allein: 'Lazare, kom ersür', da geschachs. So that er auch mit den andern Todten, die er lebendig, und mit den Krancken, die er gesund machte, Und, wie gesagt, Himel und Erden hat er durch ein 1. 2006: 1, 2 wort gemacht, schlecht gesaget: 'Es werde liecht' etc. Desgleichen wird er auch 3006. 5, 28. 29 am Jüngsten tage thun, wie er Johan. 5. selbs saget: 'Es kompt die stunde, 25 jun welcher alle, die jun Grebern sind, werden die stim des Sons Gottes hören und werden ersür gehen' etc.

Wenn aber S. Johan. cap. 5. von der stim des Sons Gottes und S. Paul von der posaun Gottes reden, meinen sie nicht, das Christus selbs persönlich ruffen und blasen werde, Sondern der Erzengel sampt den andern watth. 24. Daher ers auch nennet die stimme des Erzengels und ist doch gleichwol Gottes Sons stimme oder Gottes Posaun, Denn es wird geschen aus seinem beselh, Gleich wie aller Lerer stim oder wort, so das Euangelium rein und lauter predigen, nicht jr wort oder stim ist, watts. 10, 40(7) sondern Gottes, Darumb wer jnen gleubet, der gleubet Gott Matth. 10.

1. I. I. Darnach wir, die wir leben und uberbleiben, werden zugleich mit den selbigen hingezuckt werden zun den wolchen dem Herrn entsgegen inn der Lufft, Und werden also ben Herrn sein allezeit.

Dr] Wenn diffe stym gehen wird, Er redet das zu erst und setzts nicht, das sie ehe erstehen wurden denn die andern, denn ynn ehnem augenblicke wird es alles geschehen.

Also wirds mit erst geschehen, die todten werden ausserstehen und han ehnem augenblicke han der ausserstehung werden auch whr verwandelt und behde, die whr tod sind han grebern, und die whr leben, werden han ehn ander wesen verwandelt, Erstlich werden die todten erstehen, das ist: ehe sie hynauff gezuckt werden, und han ehnem hui klux drauff werden hynaus geruckt werden, die da Christi sind und han der Lufft schweben und die gottlosen werden auff der erden hie nidden blehben, nicht hynauff gezuckt werden, und wenn ihene erstanden sind, zugleich werden whr verwandelt werden, und Christo mit hin entgegen gehen, wird nicht so lange harren, das er uns hie wird sizend sinden, sondern han dem geschrey der posawne [Bl. Dij] mussen die todten und lebendige verwandelt und verendert werden.

1 fests CDEF | fest A 2 werden EF 8 werden] werd- A 13 figen D 14 lebenbigen EF

W] 15 Er beschreibet mit grossem vleis, wie es am Jüngsten tage sol zugehen, alles darumb, das wir uns wedder über unsere verstorbene Freunde zu seer bekümmern, noch wir uns selbs für dem tod alzu hefftig entsehen sollen, Sondern der herrlichen, seligen zukunfft Christi, unsers Heilandes, gleich mit eim herhlichen sehnen und verlangen begeren sollen und gewis hoffen, es werde allerding also ergehen, wie ers hie anzeiget, nemlich, das er komen werde, uns aufserwecken, mit sich füren und jnn sein ewig Reich nemen, Wer sol sich dafür entsehen? Ja wer sol sich des nicht von herhen frewen? Aber der glaube ist schwach, darumb hindert er solche frewde.

Wie wirds denn zugehen? Wenn die stim des Ertzengels und der schal der Posaunen angehen und zu gleich Christus komen wird, jan dem nu werden die Todten jan Christo ausserstehen, Wir aber, so als denn leben und uberbleiben, werden eben jan dem selben augenblick verwandelt werden und zu gleich mit jan hingezuckt werden jan den wolcken dem Herrn entgegen jan der lufft und werden also beh dem Herrn ewig bleiben. Es sind kurze und schliechte wort, Aber wer kans ausreden, was dahinden stecket? Ein jglicher gedencke jann vleissig nach und lasse sie seinen trost sein jan allerley ansechtung, sonderlich jan Todsnöten.

Da werden wir denn kein ansechtung mehr haben, sondern von allem ubel erlöset sein, trawren, weinen, leid, schmerzen, tod wird nicht mehr sein, auch keine sunde mehr jnn unserm Fleisch wonen, sondern wird gant rein sein, on allen unstat, bose lust und begierde, Inn summa: Wir werden reichlicher und besser wider empfahen, das wir jnn Adam verloren haben, denn wirs

Or] Als denn werden whr freh sehn von allem laster, kehne sunde wird hun unserm lehbe sehn, wird auch nicht stincken odder schwensten, sondern köstlich wol richen und wird ehn wunderlich ding werden, wie droben hm ersten Capitel gesagt ist, es werden sich solche ding ansahen, die wunderbarlich zu sehen sind. Des mugen whr uns versehen, und das ist unser trost, das whr hun ehnem augenblicke werden entnomen aus der gottlosen schar auch leidlich, die whr iht gehstlich aus der gewalt des teussels geruckt sind, und er wird zu uns sagen: hie ist ewer patron, ewer vater, das wird ehtel freude und wonne sehn. Derhalben beschleusst er:

'So troftet euch nu mit biffen worten underennander.'

Wenn yhr euch wolt tröften uber die gestorbene und ewer eygen tod und widder alle ewer ansechtung ynn dissem leben, lasst euch zu schanden machen, last euch ubel nach reden, ist umb ehne klehne zeit zuthun, so wird er euch erledigen, Ja, wenn whr Christen weren und hetten dis yns herze gebildet, wer wolt uns surchtsam machen? wenn du ynn Christum gleubest, 15 so wird dyr solchs widdersaren und ist nicht serne dahyn, las her puchen, trozen und verdamnen den glauben, den leib und guter weg nemen, es wird

Hattwort: So wol als die Gottseligen, Denn Christus ist ein Richter uber lebendige und tod, sie seien from oder bose, gerecht oder Gottlos. Aber allein den gleubigen, das ist: so jan Christo entschlassen find, wird die unaussprechliche herrligkeit und gnad widerfaren, das sie mit Christo, jrem Breutigam, jan das new und ewig Jerusalem gefüret werden in eim viel herrlicherm Schmuck, denn alle welt hat. Die Gottlosen aber, so jan jrem unglauben sterben, werden nicht hingezuckt werden jan den Wolcken dem Herrn entgegen jan der lusst, sondern hie unten bleiben und jr urteil hören: Gehet hin von mir, jr verswalte. 25, 41 sluchten, ins ewige sewr' etc. Matth. 25. So werden die Gottlosen eben so wol ausserwecket als die Gleubigen, Aber diese zur ausserstehung des lebens', 20 Jene 'zur ausserstehung des Gerichts', Johan. 5.

1. The fi. 4, 18 'So troftet euch nu mit diesen worten unternander.'

Da weiset er uns, wo wir den rechten und bestendigen trost suchen und wie wir uns unternander trosten sollen, nemlich mit worten und Sprüchen wom. 15,4 aus der Schrifft, wie Rom. 15. auch leret, Denn der welt trost, er seh so herrlich und frewdenreich, als er jmer kan, so ist er doch nicht werhafftig und bestendig, sondern vergenglich, Ja keines augenblicks gewis, denn leichtlich kan

¹⁴ bis daß EF

¹⁾ schwensten nur aus Luther bekannt, im DWtb. sehlt unsere Stelle; in der niederd. Übersetzung ist dies Wort weggelassen.

W] gehabt hetten im Paradis, Gott von gangem herhen etc. lieben, jm dancken, loben und preisen jnn ewigkeit, Amen.

Dr] wol ehner komen, der wird uns rechen, also sollen whr uns stonen 1, so werden whr exlost.

Aber dissen tag des hehls und der freuden mussen whr gewarten und also mugen die Christen han hoffnunge sich frewen, das whr hoffen, whr werden gewistlich erloset, und das Christus von hymel herab komen werde zu richten behde, lebendige und todte.

Also habt her dissen artickel, wie es zugehen wird mit den todten am jungsten tage, Wehter sagt S. Matheus 24. von ehnem zeichen, wilches am watth. 24.20 hhmel erschehnen wird. 2c., daraus mehnen etliche, es werde das hehlige creuhe 10 sehn, Aber wie whr die posawne nicht wissen, also wissen whr auch das zehchen nicht, Ich rechen aber, das ehn solch zehchen sehn wird, wie ehn könig hm krige ehne posawne und zeichen hat, also wird er auch ehns mit sich furen, wie es aber sehn wird, werden whr denn wol sehen.

Also habt her hie das stucklin, das S. Paulus gebeut, wenn wyr sterben, bas whr mit dem herzen an dissem hangen, und die whr auff dissen tag leben, werden hun ehnem hui verwandelt werden, das also die Christen mit lust und wunsch dissen tag sehen werden, die gottlosen aber werden erschrecken und niemand wird sie kunnen trösten.

¹ fonen F 8 am gritij. C 15 hetzen A 16 das] da F

¹⁾ ftonen = stutzen; vgl. Unsre Ausg. Bd. 10 2, 22, 6, dazu Nachtrag S. 507.

W] ein klein wündlin komen, das in umbstöst. Wenn einer, wo es müglich were, 200 aller welt ehr und gut hette, was hilfsts in, wenn er sterben mus? Kan er auch trost davon empfahen? Ja wol mehr krendts und betrübts in, das ers verlassen mus. Der trost aber, den der heilige Geist durchs wort Gottes gibt, der bleibet seste und bestendig inn aller angst, not und tod.

Weil 1 benn unser lieber Herr und Kursurft seliger ein sonderlicher Lieber haber des heiligen worts gewesen ist und nu diese jar her viel drüber erlitten hat, auch seinen glauben an seim letzten ende mit viel schönen reden und worten beweiset, Christum bekennet, das er sur seine Sünde gestorben seh etc. und auch dieses trosts teilhafftig worden ist, wollen wir gar nicht zweiveln, er seh unter denen, die durch Christum entschlaffen sind. Darumb wird er auch gewis, wenn der Herr komen wird, sampt den andern ausserstehen und zu gleich mit inen hingezuckt werden inn den Wolcken dem Herrn entgegen und ewig beh im sein. Der Vater aller gnaden gebe uns durch Christum, unsern einigen Trost, das wir seliglich solgen und im nach inn Christo entschlaffen, das wir mit frewden sur des Menschen Son können stehen, Amen.

¹⁾ Zum Folgenden vgl. oben S. 199 Z. 32 ff.

Bredigt über den 26. Bfalm am Freitag nach Inbilate.

R)

6 post Iubilate. Ps. XXVI.1

Dupliciter impugnatur verbum dei persecutione, astutiis et utrinque multi cadunt, plures per illusionem spirituum impostorum. Depingit hic

Ej Eine Predigt D. Mar: Tuthers uber ben XXVI. Pfalm, Zu Wittenberg gethan, ben Freitag nach Jubilate, als Hertzog Friederich Churfurft gestorben und begraben war, Anno 1525.

Pfal. rrvj.

₩j. 26, 1 ff.

'HERR, schaffe mir recht, denn ich bin unschüldig. Ich hoffe auff den Herrn, darumb werde ich nicht fallen. Prufe mich, Herr, und versuche mich, Leutere mein Nieren und mein Herz.

Denn beine gute ist für meinen augen, Und ich wandele in beiner warheit.

Ich fige nicht ben den eiteln Leuten und habe nicht gemein- 15 schafft mit ben falfchen.

Ich haffe die versamlung der boshafftigen und site nicht ben ben Gottlofen' etc.

Wer Liebe hat offt gehört, das, wo Gottes wort, das Liebe Euangelium, rein lauter geprediget und getrieben wird, da ruget und seiret der Teusel 20 nicht, sondern er sicht dawider tag und nacht und legt sich dawider mit aller macht und gewalt, auch mit allen tucken und listen. Durch die gewalt greifft ers also an, das er die Liebhaber des Gottlichen worts mordet und würget, plaget und verjagt und darnach sie auch auffs ergeste dazu noch schendet und lestert. Wenn solchs denn nicht helssen wil, so sellet er auff die ander seiten 25 und versucht mit listigen griffen und bosen tucken jnen schaden zuthun und gebraucht dazu die falschen Lerer und seine Lügenpropheten 2, die da unter dem schein der warheit Gottes Wort zu nicht machen.

¹⁾ Diese Predigt trug ursprünglich die Überschrift CVII. Der Nachschreiber hatte also die Fortsetzung der Predigten über den 1. Korintherbrief erwartet; rgl. die Einleitung.

zu 19 Anfechtung bes Gottlichen Worts burch Dorb vnb Lugen. r

¹⁾ Luther denkt wohl an die letzten Mürtyrer der erangelischen Sache Kaspar Tauber in Wien, Buchhändler Johann oder Georg in Pesth, insbesondere an Heinrich von Zütyhen; vgl. Köstlin-Kawerau, Luther I, 617 ff. und Unsre Ausg. Bd. 18 (Schriften 1525; im Druck).
2) Luther hat hier besonders Karlstadt und Münzer im Auge. Vgl. seine Schrift 'Wider die himmlischen Propheten' (rgl. Unsre Ausg. Bd. 18).

R] Christianam vitam at. Hic opus imploratione, ut non solum persecutio cesset, sed ne spiritus illi perdant. Si doc|trina cadit, actum est.

Oremus ergo cum p[ropheta: 'Iudica', fel bu ein urteil, fei richter in \$1, 26, 1 ber sach. Dominus iudicabit pro viduis et pupil[lis, alibi. Ista pugna, quae \$1, 68, 6

3 in c aus ein ber über in

Alfo gehets dem Gottlichen wort in der Welt und anders wirds nicht E] 5 werben, darumb wer da ein Chrift sein wil, der verwundere sich nicht drob, wenn Gottes wort in der welt verfolgung leiden mus, oder das Nebenlere, Jrthum und Regerey bey dem Gottlichen wort mit einschleichen. Denn also mus es geben und wenn du foldes im schwang fibest geben, so wisse, es gehe recht also. So meinet benn die welt, es werde alles zu scheitern gehen, denn hie fellet einer, [Bl. 121] dort ligt auch einer zu boden. Aber die jenigen, so Gottes wort ben fich haben, die bleiben und werden erhalten, gleichwol fallen durch Thranneh und verfolgung auch viel, die Gottes wort erkennet haben, die zur zeit der verfolgung dahin daumeln und porteln. Jedoch fo find jr viel mehr, die auff die andere seiten ausweichen und durch Regeren angefochten werden und von der warheit des Gottlichen worts abgeriffen und verfüret werden. Dieses erfaren wir zu unser zeit ist auch. Wir haben auch ver= folgung und Regeren, Rotten und Secten, die wider uns find, darumb wenig befunden werden, die ben Gottes wort warhafftig bleiben.

Darüber haben nu alle Propheten seer geklaget, und es ist auch der klage eine, so dieser 26. Bsalm füret und daneben leret, das man in diesem fall anders und besser nichts thun konne, denn das man Gott vleissig anrusse und ernstlich bitte, bas er selbs uber ber reinen lere seins worts halten wolle. Und malet der Pfalm ein Chriftlich wesen und leben recht abe, wie es musse gestalt sein, auch wie es Gott gefalle, und klaget uber die falschen Lerer und Rottengeister und weissaget, das sie noch sollen zu schanden werden. Solchs hab ich nu offt in den Pfalmen angezeiget, das fie nicht allein wider die jenigen beten, die sie mit Fewer, schwert und wasser verfolgen und todten, sondern auch wider die Rottengeister, und suchen ben Gott hulfte, das er sie behuten wolle, das die lere recht fen und bleibe, und das das Gottliche wort rein geprediget werde. Denn mit dem andern ift gedult zu haben, ob wol das leben schwach ist, wenn nur das mas und die Regel rein bleibt, darnach bas leben anzurichten ift. Derhalben fo follen wir alfo fagen, gleich wie der Brophet David alhie auch thut und und die wort ins maul leget und leret, 35 wie wir beten sollen wider die falschen Lerer, und wolt Gott, das wir nur also beteten, und spricht:

'HERR, schaffe mir recht, denn ich bin unschüldig.' 181. 26, 1 Das 'recht schaffen' ift so viel gesaget, als spreche David: Felle du ein urteil, sey du Richter in dieser sache, sonst wil Gott ein Gericht und urteil

zu 38 Recht ichaffen. r

R] est inter malos et veros praedicatores, nemo dissolvet quam deus. Nam \$100 41. 16 illorum cor erit ut incus, ut Iob dicit, non curant scripțturam clare proponi. Nihil promotum est per hoc, quod concilia habțuerunt. Ibi expectandum auxțilium a deo. Iudica, o deus, tu nosti nos recht haben et econtra, non est auxilium, nisi tu breinfolecoft, et hoc facit deus, quando spilrituum illorum insipientia nota fit. Ita vero expedit, quod servat habentes verbum, contra Papatus cadit, quis facit? Hic versus: 'Iudica' ac. Tale iuditium oramus contra pseudo spiritus, qui eciam cadent. Hebraice sermo

3 (Illic) Ibi

El halten für die armen und waisen, die erschrocken oder betrübet sind, verfolget, geplagt und angefochten werden, aber niemands haben, der da scheidet ober fie 10 erlosete von der gewaltigen hand und Tyranney. Aber Gott mus ein Gerichte halten auff Erben, benn da ift ein habber, feinbschafft und uneinigkeit in der welt, zwischen der welt, zwischen den warhafftigen und falschen Predigern, und da ift niemands, der diesen habber stillen noch auffheben wird oder kan benn allein das Gottliche wort, das mus allein hierinnen richten und scheide= 15 man oder Richter sein. Denn welche der Teufel mit falscher lere und Rotteren gefangen nimet, dieselbigen helt er feste, er besitzet ir bert, er macht fie taub und blind, das fie nichts horen noch sehen, auch die Mare, helle und offentliche zeugnis der heiligen Schrifft nicht achten und horen, denn fie find zwisschen seinen Mauen also gefaffet, bas fie baraus nicht tonnen geriffen werben. Die » Concilia haben vor zeiten auch nichts geholffen, die doch groffe muhe und arbeit zwischen den fromen Lerern und Regern gehabt und richten und deter= miniret haben wollen, wie man recht leren und gleuben folle, aber fie haben wenig ausgericht, die Rottengeister find mit jren falschen Leren und Irthumen imer fortgefaren. Der Bapft hat die feinen mit dem Bann getrieben, aber 25 es hat gar nichts geholffen. Aber da ift summa summarum kein ander rat noch hulffe in dieser sache, benn bas man nur gen himel sebe, seuffte und bitte, bas Gott wolle Richter in biefer fache sein. Und man alfo fage: Du lieber Gott, du weist es, das wir recht haben und sie unrecht sind, Aber man tan es niemands berichten, fie laffen inen nicht sagen, reissen mit irer falschen so Lere imer mehr ein. Derhalben, lieber Gott, nim bu das Schwert in die hand und folage brein, mache bes fpiels ein ende, wie benn folches offt geschiet, wenn die Rottengeister untergeben und fie in jren lugen zu schanden werden und bagegen bas Gottliche wort, bas lange in schanden und unehren geftanden ift, wider zu ehren wird.

Also richtets unser Herr Gott aus, das die seinen, die Gottes wort haben, erftlich unterligen, gedruckt und geplaget werden, aber jene untergehen mussen,

zu 17 Berftodung ber Reger. r zu 27 Wiber Reger mus man beten. r zu 36 Gottes Regiment. r

R] ita loquitur, germanice non ita, ipsi nemen bedes teil, et praecipue hac teil nhemens, dem geholffen wirt.

'In inno centia ing ressus.' Haec fidutia muss da sein, si vis \$1.26,1 orare, oportet sciam certe meam causam. Ps eudo spiritus putant se certos, sed mera est obstinatia. Christianus ex instinctu novit spiritus et side sua omnia 2c. Non est vita, qua gloriamur quasi inculpa biles coram deo. Non. 'In con spectu eius non iusti sicabitur omnis homo.' 'Ingressus' est heb raica \$1.143, 2 phrasis. In deute ronomio: Eunuchus et Am orita non ingrediatur in die 5. Mose 23, 1.3 gemehn 2c. i. e. ein ampt suren. Deus noluit pati talem principem. Amos:

10 've vobis, ingredimini' 2c. die obtisten, die sur her dretten. Sic hie: ein stand amos 6,1 suren unter der gemehn, qui predigen 2c. Non loquitur de sua persona,

E] die fonst lange oben gelegen. Also fellet des Bapsts Rotteren auch dahin, wer machet das? dieser Psalm, der alhie schreiet: 'Herr, schaffe mir recht, 81. 26, 1 denn ich bin unschüldig.'

Umb ein solch Gerichte bitten wir imerbar wider die falschen Lerer, das wir sagen: Lieber Gott, selle du ein urteil für mich, sprich du das recht für mich, und dieweil Gott das schreien erhört, darümb so mussen die Schwermer und Rottengeister mit der zeit zu schanden werden und untergehen.

Es ist aber auff Ebreische weise also geredet, da man mus der sprach 20 zu dienst offt also reden, sonst wird 'Recht schaffen' genennet, wenn einem das urteil zu sellet. So wil David sagen: ich schreie darumb und bitte, das meine sache möge gerechtsertiget und gerichtet werden, denn sie ist gerecht, und ich bin meiner sachen gewis. So wollen die Rottengeister auch recht und gewis sein, aber sie sinds nicht, denn mit jnen ist es eine halstarrigkeit und verstockung, das sie für zer Teuslischen blindheit die warheit nicht sehen. Aber ein Christen weis, das seine Lere aus Gottes eingeben seh und das sie warhasstig und rechtschaffen seh und one wandel.

Man mus alhie nicht das Leben verstehen, das es one wandel seh, das er das Leben unschüldig nennet, denn wir sind alle Sünder und unwirdig, das wir uns unstrefflich rhümeten. Es ist für Gott niemands gerecht, und wehe denen, die also rhümen, denn ich muss bekennen und sagen: HERR, ich bin strefflich für dir, Coram te etiam innocens non est innocens.

Denn ich gehe unschüldig einher.' Es ist auch auff die Ebreische art geredet ENHER GEHEN', als im fünfften Buch Mosi wird gesaget:

35 Ein verschnitener und ein Amoriter sollen nicht in die Gemeine eingehen: 5. 2006 23, 1. 3

Das ist, es sollen nicht Fürsten noch Regenten sein und in seinem volck vorher gehen, die dazu nicht geschickt sind. Amos der Prophet spricht: 'Wehe euch, die amos 6, 1

jr prechtig und gewaltig einher gehet' 1, das ist, die jr obersten seid und vor her tretet. Also heisset ENHER GEHEN' einen stand unter der Gemeine

¹⁾ Vulg. ingredientes pompatice domum Israel. Luther übersetzt: zu benen bas Haus Ifrael tommt.

R] sed verbo et ministerio verbi. Scio meam docitrinam esse veram et scio tibi placere et oportet sciam. Et scio dominum mihi daturum testi2. 201. 13,3 | monium: tu bene docuisti. Sic Ro. Paulus: Christus loquitur per me 20.
Sic consistere possum, si totus mundus contra me puglaret. Scio, domine eos iniustam causam habere, tu ergo eos iudica, id) weiß, daß man mir 5 bie ler nit tabbeln.

Et hanc gloriationem debet habere quilibet Christianus, non gloriatur de vita, des lebens halben durffen wir uns nit renmen, sed doc|trinae.

Spero in dominum.' Haec mea doc|trina est, quae sinit deum esse deum, ergo non potest mentiri, quae dat deo honorem 2c. ut ex corde. 10

E] füren, gleich als wenn einer prediget oder regieret, da er ein leben und wesen hat, das er nicht nach seiner person füret, sondern, da er von Gottes wort handelt und von dem Ampt des words redet. Da weis ein Prediger, und ist gewis, das die Lere recht seh, und das er ein Göttlich Ampt hab und in der Gemeine in Gottes ampt einher gehe. Da weis ich sürwar, das mein Predigampt der Göttlichen May. wolgefalle, ob wol andere Leute mich lestern und sürgeben, Ich seh ein Bube, noch kan ich sagen: Ich weis, das Gott am Jüngsten tage mir wird zeugnis geben, das ich recht geprediget hab. Wenn ich des nicht gewis were, das ich im herzen darauff bawen und mich darauff verlassen köndte, so were viel besser, ich hielte mein maul, aber diesen trotz

2. Lor. 12,3 mus ein Prediger haben. Also troket auch S. Paulus, das er nicht sein wort, sondern des Herrn Christi wort füre. Also können wir auch sagen, das Ers uns habe in den mund geleget, wir habens nicht selbs erdacht, sondern Er hats uns gegeben. Und wenn wir Christi wort haben und reden, denn haben wir auch diesen trok, das wir wissen, wir werden bleiben und bestehen, wenn gleich die welt und alle Rottengeister und Kehereien zu grunde gehen. Und kan sagen: Hend alle Rottengeister und Kehereien zu grunde gehen. Und kan sagen: Hend ungerecht, ich aber weis, das meine sache recht seh, sie werden diese Lere nicht taddeln werden, straffen sie aber die selbige, so thun sie unrecht, denn ich weis, das sie für Gott recht ist.

Sonst sol ein Christ seines lebens halben sagen, das er darinne strefflich so sey und darümb das Maul halte und die finger drauff lege, aber alhie, da sein wort ist, da ist es alles helle und gut, aber des lebens halben durssen wir uns nicht rhümen. Der Rede halben aber sollen wir sur Gott und den Leuten rhümen, das wir gewis sind, die Lere [Bl. 122] seh recht. Ich kan sagen, meine lere stehet also, darümb so ist sie recht, und das sie eine gute lere seh, wird damit angezeiget, das sie damit auff den Herrn Christum bawen, sie lesst Gott sein unsern Herrn Gott und gibt Gott die ehre. Diese lere ist denn recht und kan nicht seilen, man wirds auch nicht besser machen. Wenn ich von herzen thue, was Gott wil, und einer alhie sich entschildiget und für Gott demutiget, dieselben preiset und lobet alhie der Psalm, jene aber strafft 40

 $^{^{1}}$) = rühmen vgl. unten Z. 33.

R] Vides, quo respiciat p[ropheta q. d. ego confido domino, illi in se, ille gerit cappam 2c. si introspexeris, vides fidutiam in se, non in deum, et haec est blasphemia dei. Sic et n[ovi p[rophetae: non sat est credere, oportet opereris, quid? frangas idola, occidas impios 2c. Gottes natura est, quae omni dat et iuvat, si hoc ag[nosco, habeo pro vero deo, si quid mihi tribuo, ademi deo honorem. Quamdiu haec fides durat, nemo me umbstost i. e. mein zuver= sicht wirt mich nicht betrigen, contra alii.

'Proba': Hebiraica phrasis omnino. Iam venit in vitam. In his \$1.26, 2 duobus ver|sibus doc|trinam indicavit puram. Quanquam doc|trina pura,

E] 10 er und spricht: Sie hoffen auff sich und tropen darauff, das dieser einen grawen Rock tregt, der ander sawer fibet, jener einen grawen bart tregt, dieser sonft ein Cartheuser wird. Und wenn mans ben bem liecht befihet, so ist jr wesen also gethan, das fie alle vertrauen auff jr thun, und wenn fie nicht gute werdt hetten, so lieffen fie die hoffart wol anstehen. Aber das ift Gottes 15 namen schenden und leftern und mit bem berken hangen an zeitlichen bingen, Denn sie Leren: thust du das, so bist du ein rechter Chrift, wie denn noch it unfere Rottengeifter fagen: D fie predigen nur eitel Glauben, Glauben, aber man mus die werd auch dazu thun. Item: man darff kein Sacrament nemen. Item: man fol die Gottlofen nur todfolagen und die bilder umb-20 reiffen. En da ift benn ber heilige Geift gant und gar, ba urteile du felber, welche Lere recht sey: jene füret mich heraus auff ein Werck, aber diese spricht: Ich weis nichts denn allein hoffen auff den HErrn, alhie kan Gott bleiben Gott, Das ift, zu dem ich mich alles gutes versehe und der da helffen wird in allen noten. Denn die Gottliche May, ift der art, das fie jederman gibet 25 und aus allen anligen und noten hilfft, Wenn ich das erkenne, so werde ich innen, das ich mir selbs nicht helffen kan. Wenn ich aber sage: O du must bifs und das thun, so ift denn Gott nicht Gott, das heifst: 3ch hoffe auff dich, aber du must ungedeckelt gehen. Und wenn dieser Glaube und Lere stehet, fo hats kein not, andere, die an der Lere nicht hangen, die find gleich als ein 30 wanckend Rohr, das vom winde hin und her gewehet wird, und muffen unter-watte. 11, 7 gehen, Aber wer alleine an Gott hanget und tropet auf sein gnade, der fellet nicht zu boben, gehet auch nicht zu grunde, denn der fels ift zu ftarck.

Darumb spricht er: 'Ich hoffe auff den Herrn, darumb werde 81.26,1 ich nicht fallen.' Als solt er sagen: Weine hoffnunge wird mich nicht 35 betriegen, die Werck heiligen und keher haben auch eine hoffnung, aber sie mussen verzweiseln und zu schanden werden.

In diesen zweien erften versen hat der Prophet David von der Lere gehandelt und gebeten, das die Lere rein sein moge, auch der glaube, die zuver=

zu 37 Bebet fur bie Lere ond leben. r

¹⁾ Vgl. Wander 3, 119 Nr. 210 'Etwas bei Licht besehen'.

R] tamen non statim vita. Orat ergo, ut illam purget. Drumb Christianus habet sat laboris, ut hoc fiat, quod hic scribitur q. d. doctrina est quidem pura, sed adhuc sentio vil luct in carne, amor sui a. Hic straucheln die jenigen auch, die verbum dei habent. Hinc veniunt hereses: qui verbum acce perunt, nolunt abscondi, sed aliquid esse in populo, tum occulte cadit 5 out. 5, 16 a synceritate. Plaulus hoc timebat, Ne 'essiciamur inanis gloriae cupidi' Gal.

1 illa

E] sicht und trot des hertens rein seh. Nu kömet er auff das Leben, dasselbige kan nicht so gar rein und lauter sein. Oder weil das leben sol eine ubung des Glaubens und der Lere sein, so bittet der Prophet im solgenden vers, das Gott das Eusserliche leben auch lauter machen wolle, und da hat er grosse ursache, das er ernstlich darumb zu Gott schreie, wie denn der Prophet spricht:

181.26.2 'Prufe mich, HERR, und versuch mich, Leutere meine Nieren und mein Herg.'

Also solt er sagen: die Lere ift rein und am wort und an der Predigt seilet es nicht, so ift das hert auch recht, aber gleichwol so sule ich noch is jmerdar des sleisches bose art und natur, da stickt in meinem sleisch eitel ehre, bose lust, has und neid. Sonderlich aber, das diese subtile gisst, nemlich die Ehresucht mit unter leufst, durch welche sunde auch oft straucheln die jenigen, so Gottes wort rein gefasset haben. Und aus dieser Sünde sind alle Retzereien herkomen, Ambitio mater omnium herwsium & Sectarum. Das einer heraus seret und nicht ime gnügen lesst, das er im gemeinen haussen lebe, sondern er wil etwas sonderlichs sein, dadurch kömet man heimlich von der ban, das mans nicht mercket.

Wider diesen heimlichen Schalck mus man teglich beten, das Gott die 81.0m. 12, 10 eigen ehre unterdrucken wolle. Wie denn S. Paulus auch saget: 'Alterum 25 honore prævenientes', als solt er sagen: Es leufft natürlich mit unter, das der alte Esel allezeit wil die hand im sode haben 2, wenn ein Mensch erleuchtet wird oder von Gott und dem Herrn Christo etwas reden kan, so wil er von stund an etwas sein, das alle Welt saget: Ja das ist ein Man, der kans, Er ist gelert, ist ein Edelman etc. Also kan sich das Keylin sein schmücken 3 30

zu 19 Briprung aller Regereien. r zu 24 Gebet wider bie Chrefuct. r

¹⁾ Ambitio mater omnium heraesium & Sectarum vgl. Erlang. Ausg. 44, 267
Ambitio mater est omnium vitiorum.
2) der alte Cjel (s. v. a. 'der alte Adam', 'der alte Mensch' vgl. unten zu Nr. 42) wil allezeit die hand im sobe haben vgl. Uns. Ausg. 27, 124, 24/25 rationem vult man mit im sobe haben und dazu S. 544; [ebd. 6, 289, 11 das der Bapst in allem sobt sein hand hab. K. D.] Bei Wander sindet sich 'In allem Sode die Hände haben wollen' 4, 591 Nr. 1.
3) also tan sich das Rehlin sein schmidten vgl. Wander 2, 1214 Nr. 2 'Das Kätslein wolt sich gern putzen.' Auch sonst dei Luther z. B. de Wette 1, 320 und schmidt sich das Rählin, als sehen die Theologen der Sach allein verständig; Erlang. Ausg. 2 24, 372 Puh dich, liebes Rählin, du darsstellen wohl.

R] Multi hic seducuntur et non sat potest vigilari. Tolerabilius esset, ut caderet in conculpiscentiam carnis, ibi non potest negari peccatum. Hic vero iactatur gloria Christi, Eluangelii, et tamen nihil aliud est quam entel er und nunt. Liber her, behut mich vor dem q. d. gib mir zu schaffen, greiff mich an, daß ich mich nits erheb, behut mich vor hohen augen und brenten herzen. Sicut Plaulo factum: 'Ne maginitudo revelaltionum', 'datus est mihi' 2c. O mi 2. 201. 12. 7 Plaule, habebas sidem et purum verbum et tamen times hoc, et huic must

Ej und fellet denn balbe dahin der Glaube und das Göttliche Wort. Wir können uns wider dis schendliche laster nicht gnugsam verwaren, andere leibliche 10 laster, die sind so grob, das wir sie fülen, aber dis skücklin kan sich allezeit schmücken mit Gottes ehre und als hab man für sich Gottes wort, aber hinter dem Schalck da ist eitelehre verborgen.

Darumb spricht David: 'PRUFE MZCH', Als solt er sagen: greiff mich an, gib mir zu schaffen, lege mir schande und verfolgung, creut und 15 not auff. Es haben alle Propheten wider diese schalckheit gebeten. Dis prufen und versuchen ist ansechtung zuschicken, auff das er sich nicht erhebe, wie denn Sanct Paulus in der andern Episteln zun Corinthern auch saget, Ime seh 'ein Pfal ins fleisch' gesteckt, ein Engel des Sathans, der in tealich mit feusten 2. 2011. 12, 7 schlage, auff das er sich nicht uberhube der herrlichen offenbarung, da er in 20 den dritten himel entzucket war. Es hat S. Paulus einen reinen Glauben gehabt, bennoch fürcht er sich für diesem lafter, barumb so mus Gott bem Hunde einen knüttel an den hals henden und inen bendig machen. Uber was bruften und stoltzieren wir doch? Es find alhie viel Studenten, wenn fie jrgends ein halbjar zu Witenberg gewesen, so find fie also voller kunft, 25 das fie fich laffen gelerter buncken, benn Ich fep. Wenn fie benn auffs land zu andern Leuten komen, so bricht jre kunft heraus als eine Wolcken bruft und lefft fich eines Centners schweer bunden, aber wenn du es auff eine Wage legteft, so wurde fie nur eines Quintlins schweer sein. Das macht die hoffart, das fie nur ein wort oder zwey gelernet oder ein einzeln wort gehöret haben,

¹⁾ behut mich vor hohen augen und brehten herhen. hohe augen s. v. a. 'stolze augen' vgl. DWtb. 4, 2 Sp. 1600; breit hat wohl hier eine ähnliche Bedeutung wie in der Redensart 'sich breit machen' DWtb. 2 Sp. 358. [G. B.] — Hier offenbar mit Beziehung auf Sprüche 21, 4 exaltatio oculorum est dilatatio cordis (Vulgata); vgl. auch Sprüche 6, 17 hohe augen. [O. Br.]

zu 13 Gottes prufen. r zu 18 S. Pauli furcht fur ber Chresucht. r zu 23/24 Chresucht ber Stubenten. r

¹⁾ so mus Gott dem Hunde einen knüttel an den hals henden und jnen bendig machen vyl. Thiele Nr. 232. Auch sonst bei Luther z. B. Unsre Ausg. Bd.19, 639, 30ff. Es ist ein verzweiselt, verslucht ding umb einen tollen posel, wilchen niemand so wol regirn kan als die Tyrannen; die selbigen sind der knuttel, dem hunde an den hals gebunden; Unsre Ausg. Bd. 32, 377, 15 Bindet ader gleichwol ein knuttel daben, das sie derselbige man nicht dursse widderumd zu sich nemen; Erlang. Ausg. 25, 128 hab ich doch den Mördern einen Knüttel an den Hals binden wollen. Vyl. Grimm, DWtb. 5 Sp. 1532.

R] got ein treuz aufflegen. Multi sunt nobiscum, qui, ubi 4 menses hic sunt, effutiunt suam docstrinam et commovent turbam 20. er wer gut, das sie vor gepanzerseget wurden, audsiverunt docstrinam nostram, sed in hoc, ut se venditent.

'Renes': sicut aurifabri argentum, cor hu[manum profunde adeo venenatum est, ut non sentiat, ergo dicit: plus noscis cor meum quam ego, tum

1 freug] ×

EJ da wird denn eitel Adam und fleisch daraus, das sie jre kunst alle dahin wenden, das sie nur hoch herfür gezogen würden, darümb richten sie auch also viel damit aus. Wie wir denn leider jt am tage sehen, das sie einen solchen haussen Schwermer ausschringen, das wir gnug daran zu stillen haben. Wenn sie uns einmal gehört haben, so meinen sie, sie können alles, und sie wissen und verstehen viel mehr denn diejenigen, so da predigen. Aber wenn man Gott für die augen bildete und dran gedechte, das man antwort und rechenschafst ime für die Lere geben müste, so würden sie der hossart wol vergessen. Derhalben so ist es gut, das sie wol durch die Rolle gezogen und gepanzers seget würden, auss die Lere in dem Leben ein wenig etwas erfare. Aber dieweil sie nichts erfaren, darümb so wissen sie nicht, was sie predigen, wir können nerlich lesschen, was sie von Fewer anzünden und brennen machen. Nu wil David gerüttelt sein, auss der alte Adam herunter salle und sich nicht erhebe, und spricht:

'Prufe mid, hERR, und versuche mid, Leutere meine Rieren und mein berk.'

Er wil, Got sol jn Leutern, gleich wie ein Goldschmid das Silber durchs Fewer lauffen lesst, schmelzet, lauter und rein machet, Also ist das Menschliche Herz also tieff vergifft, das es sich selbs nicht fület. Darümb spricht er: 25 HERR, du fülest mein Herz, ich sehe es nicht, es seh denn, das ich gerumpelt werde und ins Rollesas kome, als das mich alle ansveien und mich verachten.

¹) das sie wol durch die Rolle gezogen und gepanterfeget würden und Z. 26/27 das ich gerumpelt werde und ins Rollesasse some voll. Erlang. Ausg. 57, 138 Sonst kann ich dies Argument nicht solven, worumd Gott seine lieben Kinder in der Welt durch die Rolle lässet könnte nicht solven, der Sinn ist also 'jemand durch Leiden reinigen'. Es könnte auch an die Rolle als Folterinstrument gedacht werden (Grimm DWtb. 8, 1140); vgl. Erlang. Ausg. 51, 110 solche Leute, die zuvor wol durch die Kolle gezogen, versucht und gebrochen sind; 60, 95 Da ist David ein wunderauserwählter Mann gewest und wüst gerollt worden. Rollsas 'bei den Nadlern ein kleines, um eine Axe bewegliches Faß, in welchem die Nadeln mit Kleie oder Sägespänen abgetrocknet werden, während es beständig herumgedreht wird' Grimm DWtb. 8, 1148; dort ein einziger Beleg (nicht aus Luther) für den bildlichen Gebrauch jeder mensche muß je von uns umbgesturzt, in unserm walttrol gewalten und in unserm rollsas geseget werden. Zu obiger Erklärung paßt gut das vorhergehende 'gerumpelt werde' (s. v. a. 'reiden, scheuern, waschen' Grimm DWtb. 8, 1493). [G. B.] — Rolle auch = 'Getreidesieb', ebenso Rumpel = 'Drahtsieb'; es ist also an die Reinigung durch Sieden gedacht. [O. Br.]

k] vero video, quando tentor, ut cum damnor ad ignem, omnes deficiunt a me, tum videbo, an cor meum purum. Si hic blob fio, quod non adheret poplulus, nequam cor, si tibi places 2c. Plures sunt tales, qui, si non haberent laudatores, nihil tale praedicarent. Ita cor eorum fthet auff ben seuten, non deo, illorum gloria non diu durabit. Christianus praedicator non curat, quod sibi adhereatur, sed quia verbum dei praedicat 2c. Cum vero potest scire et fidere suam docltrinam in tentatione veram. Nos ita adfecti sumus, ut favor hominum nos titillet, et hoc est signum impuri cordis. Hert, bie meinung, ba daß hert, teusch: wo zu ich lust hab und mehn 2c. Praedilcatoris falsi ist meinung, ut magnus habeatur, daß ist daß hert und hat noch lust 2c. Periculosa res est umb einen prediger. Si habet

11 einer

E Wenn ich als denn verzagt werde und blode bin und wenn mich verdreuft, das die Leute von mir abfallen1, das ist denn bose, wenn ich aber lache, so man mich verachtet, so ift es gut. Ich tenne ist viel Prediger, die da fteben 15 und getroft predigen, denn viel hengen jrer Lere an, darumb so predigen fie getroft, wenn aber die Zuhorer von jrer Lere abfielen, so wurden fie selber auffhoren zu predigen und von jrer eigenen Lere ab [Bt. 123] fallen, das Hert ift nicht da, sie nennen CHRISIUM wol mit dem Munde, aber da ist kein ernst. Aber ein Chrift spricht: 3ch hoffe auff GOTT, man lobe ober schende mich, 20 Man falle hin ober falle her, das ich predige, das thue ich nicht umb meinen willen, ich bedarffs nicht, das ich predige. Meinen halben wolt ich wol schweigen, aber ich thue es dir zu dienst, hengst du nu an der Predigt, wol dir, fellest du aber davon abe, so hast du einen Richter uber dir. Und wie ich umb meinen willen nicht predige, also solt du umb meinen willen es nicht annemen. 25 Wenn man fihet das abfallen und zufallen und das Gott eine verfolgung daher schicket, denn fibet man erft das Bert. Wenn man denn die gunft, ehre, zufal und anhang kan faren laffen, denn ift es gut. Aber es ift uns angeborn und ftickt tieff in uns, das wir gerne sehen, das uns die Leute gunftig find, widerumb wenn fie abfallen, so verdreuft es uns. Diefes zeiget 30 warlich an, das das Hert unreine fen, als folt er sagen: Fege mirs nur wol. Das 'HERTZ', ift die meinung, als wie ein Mensch gefinnet sey, 'NJEREN' ist luft und wolluft biefes fleisches, wenn das hergebet, wozu ich lust hab und was ich meine. Solche meinung und lust wird auff Ebreisch genennet 'Hert und Nieren.' Gines falschen Predigers Bert ift bahin gefinnet, 35 dahin trachtets, da ift sein Hert, dazu hat er lust, das er seine eigene Ehre suchet. Darumb wil David sagen, dis ift die falsche meinung, da ich luft

¹⁾ Luther fürchtete nicht nur einen Abfall von seiner Lehre, sondern selbst den Tod. Ähnliche Stimmung wie hier im Briefe an Joh. Rühel vom 4. Mai (de Wette 2, 654) und bereits in der Ermahnung zum frieden auf die zwölf Artikel Erlang. Ausg. 224, 288 (Unsre Ausg. Bd. 18; im Druck).

R) verbum, habet laudatores et blas phematores. Lob tugelt, das ander verdreuft. Ita in mediis lanceis 2c. Sicut lingua sentit mel et absinthum, Sic tugelt, quando laudatur 2c. Si levis s piritus adest, submergitur in laude, non potest pati, ut condemnetur et levis aura pertrahit a verbo, ut praedicet, quae ad g loriam suam spectent.

186. 26, 3 'Quia bonitas.' Hoc est ein rechter blicht sidei, quae non videt auff sein er, sed inspicit deum ut bonum.

6 non fehlt zu 7 über bonum steht gutig

El und liebe zu habe, barumb pangerfege mich wol, bas ich ja nicht suche, bas ich umb ber Predigt bes Göttlichen Worts willen muste geehret und geseiret werden.

Derhalben so ist es nu ein gesehrlich ding, wenn ein Prediger, der 10 Gottes Wort recht hat, einen groffen anhang und zufall hat, bas man in lobet, und widerumb, wenn man einem auch ubel nachredet, denfelbigen ver= spricht, verspottet und verachtet. Denn Lob und preis tugelt einen, aber leftern und schenden verdreuft und thut seer webe, da stehet einer zwisschen zweien Spieffen. Stehet er in ehren und der alte Abam fulets, fo thuts ime fanffte, 15 gleich als die Zunge bald schmecket und fulet, was herbe und bitter ift als eine Wermut ober fuffe als ein Zucker und Honig. Alfo thuts gar webe, wenn einer horet, das man schande und lafter von im saget. Ift einer aber falfch, des Rieren nicht gepanterfeget find, berfelbige feuffet das lob und luft gar in sich und lachet sich zu tobe, wenn man in rhumet und preiset, bort, 20 da man in lestert, da gremet sich benn einer zu tode. Jener lencket und füret die Deiftel mit dem Predigampt dahin2, das er tugel davon hab, wirfft die Augen von dem Gottlichen wort hinweg auff fein wolgefallen und spricht nicht: AUMPELE MICh nur wol, wie David alhie spricht, Als solt er sagen: Las mich nicht einen wolgefallen an mir selber noch luft an meiner 25 ehre haben, sondern schlechts also sage: beine ehre meine ich und des Nehften Seligkeit suche ich. Sonft wenn ich diese beide ftucke nicht suchen solte, so las mich viel lieber ftilleschweigen und nicht predigen, benn ich hab erkant, was das recht wesen sen, darumb so bitte ich, las mich auch darinnen bestendig bleiben.

Aber es ist ein Blick bes Glaubens erkennen und sehen, das gute werck, weigen ehre und heilig leben es nicht thun, sondern GOTES Gute. Wie benn der Psalm saget:

Bi. 26, 3 'Deine Gute ift für meinen Augen, und ich wandele in beiner Warheit.'

zu 19 Chrsuchtige bitten nicht bmb bas Leutern. r

¹⁾ da stehet einer zwisschen zweien Spiessen nicht bei Wander; sehlt auch in den reichen Sammlungen des DWtb., also wohl von Luther selbst geprägt. [O. Br.]
2) Jener lendet und füret die Deistel mit dem Predigampt dahin, das er lugel davon hab vgl. Grimm DWtb. 2 Sp. 908: bildliche Bedeutung für einen eingeschlagenen Weg. Ähnlich auch Wander 5, 1123 Nr. 4: Seine Deichsel wohin wenden.

R] 'In veriltate am bulo.' Hoc pro externa conversatione accipiamus \$1.26,3 i. e. habeo rectam viam, quanquam claudico unb grintig, tamen via vera. Veriltas: rechtschaffen coram deo, non habens hypocrisin, sucum. Sic interne ist er gesast gegen got verbo suo. Euserlich hone sta conversatio, quanquam 5 non penitus bonus, tamen in via bona.

'Sedi cum.' Iam vides, cur dixerit haec verba: 'Iudica' 2c. Scio VI. 26.4 me verbum tuum habere, bleiben wonen heblraice, Cum viris 'vanitatis', bie mit ehtelteht umbghen, qui aliquid furhaben, und ist doch nichts da hinden. Ibi sunt praeldicatores, doctores, qui docent, si vides, ists ein schein,

2 viam] via

E] 10 Darauff verlesst sich auch Davids Herz und spricht: Ich bin auff ber rechten weise, das Göttliche Wort hat mich auff die rechte ban gebracht. Ich hab nichts für meinen Augen denn alleine deine Güte. Meine dosheit ist auch da, mein Herz und Nieren sind schelcte, davon kere ich mich und wende mich zu deiner Güte, aber das können wir nicht thun, es seh denn, das wir teglich beten und sagen: Ach hilfs GOTT, das mein leben recht angestellet seh, ich bin nicht so gar rein one sünde, aber den rechten weg hab ich angesangen zu gehen, wiewol ich noch schedig und krezig bin, und viel Sünde und gebrech-ligkeit an mir sind.

'In beiner Warheit', in Gottes Warheit. Warheit ist, das recht 20 ist, das nicht falsch ist, das nicht ein gleissen und schein hat, sondern für GOTT recht ist, als der im Glauben für Gott wandelt und gehet, und gehet darnach auff dem wege der Liebe, das er dem Nehesten diene. Das ist der rechte weg, das man inwendig für Gott, auff dem rechten Glauben an sein Wort gefast ist und auswendig auff der Ban ist und darauff wandelt und nach dem Glauben lebet, wiewol man das leben allerding nicht so schurz gleich füret.

Nu bricht er heraus und saget, worumb er diese Bers gesetzt habe, denn er sihet imerdar scheel auff die falschen Lerer und Rottengeister, darumb so hat er umb recht und urteil gebeten wider sie und spricht: Ich bitte teglich, so das ich je lenger je mehr möchte geleutert werden, und mein weg und Lere rein seh. Nu wil ich sagen, wer sie sind.

'Ich fige nicht ben ben eiteln Leuten, Und habe nicht gemein= 81. 26, 4.5 schafft mit ben falfchen.

Ich hasse die versamlung ber boshafftigen, Und site nicht beb 31 ben Gottlofen.'

Ben den Eiteln sitzen' heisset: Ich bleibe nicht ben den Leuten, die da eitel find, die mit eitelkeit umbgehen, sie haben etwas für, aber es ist nichts

zu 10 Auff Gottes gute hoffen. r zu 19 Warheit. r 30 ich je] je ich E zu 36 Beschreibung der Rottengeister. r

R] docstrina, vita est falsa, quia non fidunt deo, est venenata, quae sunt, quae non veram fidem praedicant, sed wehsen her auß auff die werch, dum sit ein schein drauß. Sie nos secimus. Hoe die non edimus carnem, curvavimus genu. Si Esuangelium opponatur, vocatur illusio et deceptio. Quid curat deus cappam, was seht im an dem essen sc. sidunt ergo eo, quod ipsi secerunt, ergo sunt vanitatis viri, tuckischen gleissner oder heuchser. Et puto Christum sie interpretatum Absconditos, ein heuchsen, gleissnen, quidem habet einen schein externe und darunder verborgen nichts gut, ut cuprum pro auro agnoscitur.

manta 23,27 Christus vocat pha[risaeos, ut sepul[chra deal[bata inquit 2c. Non est mihi res cum talibus hypocritis, qui externe agunt san|ctam vitam, intus 10

Watth. 23, 27 Der HERR Chriftus nennet solcher Retzer und Rottengeister lere 'getunchte Todtengreber', denn darinnen ligen auch im verborgen die Todtenbeine, 3 —
inwendig in Grebern da find stinckende, versaulte, verwesene Corper, Todtenbeine, Schlangen und Kröten, noch sind auswendig die Greber mit Gulden-

¹⁾ Luther setzt Absconditos = hypocritas, vgl. Z. 8 und 28 ff. In Luthers Deutscher Bibel 1 S. 470 steht Ps. 26, 10 hypocrisis eingeschoben. [G. K.]

El dahinter, jr thun wird eitel genant. So find Prediger und Lerer, die da regieren und predigen und, wenn man ir thun anfihet, so ist es doch ein eitel blosser schein. O jre Lere ift falsch und das leben auch nicht recht und fie find dieselbigen Gesellen, die den Glauben an Chriftum nicht predigen, sondern reiffen die Leute allein zu den guten Werden. Wenn denn die Lere von 15 wercken der gemeine Man horet, so lobet er solche Lere und wird denn nur ein schein draus. Gleich wie wir im Bapfthum auch gefastet haben und in groffer heiligkeit ber Rappen und Blatten einher gegangen find und uns gebucket und geneiget haben und furgeben. Wer diesen weg gehe, der gehe auff ber rechten straffen. Aber bie predigt des Euangelij leret uns, das biefes w anders nichts benn lauter Lugen und nur ein schein seh, ber ba betreuget, Er hat nur die farbe, geftalt und ansehen eines Gottesdienft und seh lauter Abaötterep. Denn was fraget Gott nach Blatten und Kappen, nach effen und trinden? Du wirft badurch nicht Gott gefellig werden noch die Seligkeit erlangen. Darumb so ifts ein eitel wefen, mit den Heuchlern und Gleisnern = wil er nicht umbgeben. Der HERR Chriftus hat fie genennet Hypocriten, Eitele oder Heuchler, die einen eufferlichen schein haben, ir ding gleiffet, es hat eine hubsche farbe und ist boch nicht war. Gleich als Meffing auch von ferne scheinet, als were es eitel Gold, aber es ift darumb nicht Gold, also ift es ein verborgener unflat, gleich als man eine kupfferne Rete mit Golbe anstreicht, bas man fie verguldet und fur eine Gulbene Rete verkeufft, Also kan man einem falfchen Gottesdienst auch eine farbe anstreichen, das man in belt fur einen rechten Gottesbienft.

R] est cor fide 1, timens mortem, cupidum honoris und no e8 raum hat, brichts heraus. Illud oportet hableamus, donec vivimus. Iam habemus Rotten= geister, pulchre geben sichs fur et mera est mors. Sed quomodo facies? non excurres mundum? cum tamen tales oportet sint, cum praedicatur verbum.

5 Corporaliter non aberimus ab eis, oportet nos habere in conventu nostro fallsos fratres, sed non accipienda eorum docltrina, et hoc est cor ab illis amovere. Sive ergo sit pater sive frater, noli cum co tenere, quia docltrina est sucus.

E] stude, mit schwarzen Sammaten ober sonst Seidenen Tüchern behenget und 10 geschmücket. Also beschreibet und malet der HERR CHRJSTUS selber [Bl. 124] abe die Rottengeister und falschen Lerer.

So wil nu David sagen: mit solchen Heuchlern gehe nicht umb, die da auswendig eine heilige und schöne, herrliche gestalt haben, aber inwendig sind sie unreine, auswendig füren sie ein sein erbar leben und wesen, aber jr Hertz ist inwendig voller verzweiselung, vol Hossarts und Ehrgeitzes, voller geitzes und wuchers und alles unstats, und wo es raum hat, so brechen diese Laster alle heraus. Denn wenn sie in angst und not geraten, so verzweiseln sie, darnach so hossen, trozen und pochen sie ausst die menge und auff den haussendig wol viel anders stellen können.

Darumb sagt er: O HERRE richte mich, das ich mit solchen Gesellen nicht umbgehe, denn wir werden solche Leute sinden, dieweil wir in der Welt leben. Unsere Rottengeister könnens auch also köstlich fürgeben, wie sichs denn hin und wider rottet, und der Schwermer viel werden, aber man mus jmerdar 25 also beten wider sie.

Aber wie sol man thun? Wie kan man sie meiden? leiblich mus ich unter inen sein, des mussen wir uns erwegen, aber wir sollen jre Lere nicht annemen, das ist denn ein Geistlich meiden oder sliehen, wenn man sich mit dem Herhen von inen scheibet, ob man wol mit dem Leibe beh inen bleibet.

30 Aber wer ein Christ ist und dem waren, reinen, Göttlichem Wort anhanget und einen Prediger hort, der da sein gut freund sein oder heissen mag, aber wo et das Göttliche Wort nicht prediget, so helt ers nicht mit ime, wenn er unrecht oder das wort Gottes zum schein suret oder zur Larven gebraucht. Darumb so heisst es, entweder predige anders und recht oder, so du nicht wilt, so wil ichs nicht mit dir halten. Die eusserliche Gemeinschafft können wir nicht umbgehen, denn wir mussen mit einander essen und trincken, keussen und berkeussen, der jre Lere sollen wir nicht in unser herzen sassen, dasselbst mit jnen halten. Gleich wie sie meine lere nicht annemen, und ich hosse nicht drauff, das die ganze Welt werde das Euangelium annemen.

¹⁾ nach fide ergänze carens oder exigua oder ähnliches.

R] \$1. 26.5 Gemein [schaft', non externe, quia simul edimus, sed ne mich an nhem im herhen ir ler. 'Odi', ich bin in seind. Num homo S[anctus odit? Matth. 5. 44 an non diligendus eciam inimicus? mat. 5. Et tu gloriaris, quod odis et quando odi propter doc trinam, nicht anders praedicare debeo et agere ministerium, si quos possem lucrifacere, non ergo propter personam, sed doc trinam odio. Die lib sol unter dem glauben sein et sides sit magistra charitatis. Non deserendus deus propter homines. Dona, quae deus dedit, si damnantur, serendum, si verdum dei, non. Deseram, quod a deo habeo, sed

E] 81. 26,5 'Jch haffe die versamlung der boshafftigen und site nicht ben ben Gottlosen.'

Ich bin jnen noch feind dazu und wil mit den Boshafftigen nicht zu schaffen haben. Ich meine es von Herzen, wie der mund lautet. Ich wende mich von jnen mit dem herzen, denn man sol mit Boshafftigen und Gottlosen

11. 189, 22 nichts zu thun haben, wie sonst ber Psalm saget: 'Perfecto odio oderam eos.'

Und der Erste Psalm auch selig rhümet die Christen, so sich der Gottlosen 15

11. 1 eussern und entschlagen, da David spricht: 'Wol dem, der nicht wandelt im Rat der Gottlosen, noch trit auff den weg der Sünder, oder sitt, da die Spotter siten.' Denn wenn man sonst viel mit inen umbgehet, so machet man sich irer falschen Lere, Lügen und Irthum zu letzt auch teils hafstig. Denn wer Pech angreisst, der besuddelt sich damit. Eo saget der 20

Bi. 18, 26. 27 achzehende Pfalm auch: 'Beh ben Heiligen bift bu heilig und ben ben fromen bist du from.' Item 'beh den Reinen bist du rein und beh den verkerten bist du verkeret.'

Mu erhebet sich alhie eine frage: Gebeut nicht der HERR Christus, das wir auch unsere Feinde sollen lieben, wie rhümet sich denn alhie David, das er hasse die versamlung der boshafftigen und size nicht beh den Gottlosen? er hasse die der aufes guts thun und den seinden seurige Kolen auff jrem Heubte samlen? Ja, hassen sol ich sie, aber anders nicht denn umb der Lere willen, sonst sol ich meinen dienst lassen gehen, ob ich jrer etliche noch bekeren möchte. Der Personen halben sol ich sie lieben, aber umb der Lere willen sol ich sie hassen, und also mus ich sie hassen oder mus GOTT hassen, der da gebeut und wil, das man seinem Worte alleine sol anhangen. Da ist es denn ein seliger has und Feindschafft, so aus der Liebe heraus gehet, denn die Liebe gehet unter dem Glauben, und der Glaube ist ein Meister in der Liebe. Da saget denn ein Christe: Ich wil GOTT nicht verlassen umb der Menschen willen, denn was ich mit GOTT nicht lieden kan, das sol ich hassen, wenn sie nur etwas predigen, das wider GOTT ist, so gehet alle Liebe und

³⁴ Meifterin E

zu 11 haffen die boshafftigen. r zu 24 Frage, ob man nicht die Feinde lieben solle. r zu 33 Seliger hass von Feindschafft. r

¹⁾ wer Bech angreifft, ber besuddelt sich so wörtlich Wander 3, 1200 Nr. 15.

- B] ipsum nolo negare. Illa priora possum perdere et meliora acquirere, dat vitam melliorem, fides ergo est modus et regula charitatis. Non odi, quod mala vita male faciunt, sed quod contra verbum dei toben.
- El Freundschafft unter, daselbst hasse ich dich und thue dir kein guts, benn der 5 Glaube fol obenligen, und da gehet der Hafs an, und ift die Liebe aus, wenn es das Wort GOTTES angehet. Aber wo es meine Verson, auch meine Buter oder mein Ehre und Leib betrifft, da fol ich ime eitel Ehre und dienft erzeigen, denn dieselbigen Guter Gottes find von GOTT geschenctt, das man dem Nehsten damit helffe, und sind nicht GOTTES Wort, und die mag man 10 in die schange schlagen und anhin setzen. Aber GOTTES Wort schlage nicht in die schant, denn dasselbige ift unsers HERRN Gottes, da sprich: 3ch wil gerne verlassen, was ich hab von GOTT, das mir umb beinen willen gegeben ift, aber was GOTT felber ift und was unferm HERN Gott zustehet, bas wil ich nicht verlieren noch faren laffen. Und gebe ich bir meine zeitliche Guter, 15 fo kan mir GOTT wol andere geben, aber GOTT wil ich für mich behalten, also tonnen die zeitlichen Gaben und Guter, so wir von GOTT empfangen haben, wir wol weg geben. Derhalben so ift der Glaube Regel, Mas und Meister uber die Liebe, so ferne das Wort Gottes rein bleibet, und der Glaube im schwang gehet.

So wil nu David sagen: Ich hasse sie nicht barumb, das sie mir leid und ubels theten, und das sie ein arg und bose leben sureten, sondern das sie Gottes Wort verachten, schenden, lestern, verselschen und versolgen.

Also sehet jr, wie man bestehen sol, auch wie man sich schicken sol wider die falschen Lerer und Rottengeister.

Ende der Bredigt.

13 felbr E

33.

14. Mai 1525.

Predigt am Sonntag Kantate.

Dominica Cantate Luth. Ich. 16.

30h. 16, 5 ff.

Quod hoc Equangelium obscurum est, testatur Christus, quando dicit:
'Multa habeo' 2c. benn es wer auß zu streichen gewest, quid 3 haec, nempe, 306. 16. 12
quod hoc peccatum sit, quod non credunt, Et quod haec sit iustitia, quod 306. 16. 28.
30 it ad patrem 2c. haec verba non intrant in rationem huma[nam et opus habent explanatione, sed quia tum tempus breve, dicit sipritum seanctum venturum. Quis sit iste transitus, audistis in seriis. Est, quod deseruit hanc vitam, ut per mortem iret in incorruptibilem vitam et sactus dominus omnium creat urarum, sed quia non intelligebant, adsligebantur, quod abiturus

R] esset, putabant eum peregre profecturum a. non quod transitus esset ad 306 16.7 coelos et ut omnia a. si intelligerent, ut dicit: 'Expedit vobis', 'veniet consolator.'

Videamus haec 3, quid pjeccatum, iustitia, urteil, verbam nis, richt. 306. 16,8 Mira locutio: 'S|piritus s|anctus arguet mundum.' Hoc fiet verbo 5 mundlich, spiritus sanctus furet nicht ein schwerb. Et Christiani non aliam 496. 6, 17 quam virgam furen. Plaulus 'gladium sipiritus slancti' vocavit. Officium sipiritus siancti, ut arguat, quos? Totum mundum, furt dictum i. e. quod spiritus slanctus wird ein predig aufs laffen ghen: phr seid all verdampt und ftraff werde. Hic iacet liblerum amblitrium et doctirina, quae docuit, 10 ut aliquid fatilamus, quo ad giratiam veniamus. Nemo veniet ad hoc officium nisi spiritus sanctus, ergo bene dicit spiritus slanctus, est ergo officium hoc divinum et e coelo veniens. Caro et sangluis ift au blobe. ratio zu finfter, quomodo auderet caro dicere pjeccatum esse, ut hic video? et iustitiam, quod ascendit ad patrem 2c. hic animus datur a spiritu spancto, 15 ut arguam totum mundum, et interim ipse minatur mortem, nihil aeque timetur ac mors, und ift nicht anders verhanden quam ira. Illa ergo praedicatio bleibt nach, nisi ille faciat, qui si est in nobis, illuminat, quid dicamus, et dat animum, das wir hin burch bringen. Aud viruus virtutes, quas sipiritus sianctus invenit in mundo. Gin eble met ift mundus ornata, 20 dicit Christus, quod sit erseufft in peccatis, non habet iustitiam dei. Quid hic dicent saplientes, qui hic culpantur nescire haec 3? Hic vides Christum nihil halten von der welt, sed perditius in mundo, et dicit: non sciunt, quod est peius i. e. quod nihil sciunt de Christo 2c. nesciunt, quod habent pro iustitia, est pleccatum, so gar ligen sie so tieff brinen, vocat bonum et 25 iustum, quod deus malum, et hoc duplex pjeccatum et murus ferreus, ne videatur, quid nos, quid deus.

Num non est pleccatum scortatio, homicidium? sunt, sed hoc mundus arguit, non opus sipiritu siancto, sunt fructus et opera des heubtstuds, propter quod sipiritus sianctus arguit. Si hoc adest, ut non sidam Christo, inclinatus ad omnia. Ergo his verbis sipiritus sianctus furet die gange welt und vertiaget uns coram tribunali dei, etiam sanctisisimos in speciem et invenit in eis maximum pleccatum, nempe incredulitatem, obliviscitur omnium plec-

^{5/10} Hoc bis werbe unt zu 6 über füret steht Ioh. 20. sp zu 10 vor ftraff steht ber sp zu 13 1 Cor. 2. Naturalis homo r zu 14 über auderet steht cultum Iud[aicum sp über ut hic steht quia non credunt sp über hic bis 15 datur steht contra mundus iudicat sp zu 16 über ipse steht mundus sp über mortem steht periculum sp 20/22 Ein bis vides unt zu 23 über perditius steht quod sp mundo durchstr sp darüber peccato sp 25/27 vocat bis deus unt zu 28 über Increjd[ulitas steht mundi sp über me steht Christum sp 29/31 sed bis fidam unt zu 31 über inclinatus steht sum sp zu 31/33 non multum negocij (diabolo) prophetis cum crassis peccatis r

R] catorum, sipiritus sianctus cogitat tantum, ut emendet hoc pieccatum, tum omnia alia possunt emendari. Quamdiu adest incrediulitas, sipiritus sianctus dei non adest, ergo malus, ubi certe nihil boni. Duplex populus est Satianae, ut palam impii, ibi videtur satan penitus niger, Alter hauff ornatus, et putatur ibi deus esse. Hos mundus et ratio non potest arguere, hi sunt purpura et vestis nupitialis diaboli, et omnia pieccata, quia sipiritus sianctus non adest, in quo Satan ornat se et regnat inter eos mors. Haec est nova praedicatio e coelis, quam mundus non intellexit. Ratio dicit: hic est inculpatus, quia non fornicator, non potest dicere: sipiritum sianctum dei non habere est pieccatum et Christum non coginoscere. Si Christum non habes, coram deo perditus, coram mundo x. Christus loquitur ex sipiritu et manifestat iuditium dei et dicit totum mundum esse damnatum x. Coram mundo sunt pieccata, sed fructus huius sunt. Hic loquitur von ber heubtfund, quae coram deo foetet, quam mundus non odoratur.

'Iustitiam.' Mira iustitia, ut peccatum. Ut talis res sit nostra 306, 16, 10 iustitia, quod Christus ad patrem iverit et non videmus, sed credamus, quod verum sit, quod dixit se ivisse ad platrem. Qui videt, non opus, ut credat. Caput iustitiae, ut credam, quod Christus ivit ad patrem, quanquam non videam, tum alia lux venit in cor tuum, ubi hoc praedicatur et credo, nolo 20 tangere et sentire, sum iustus. Transitus est, quod mortuus resur|rexit, sedet ac. dominus super omnia. Non videtur, credimus tamen, quod sic praedicatur, et qui credit, coram deo iam iustus est, et per hoc verbum sipiritum sianctum accipit. Christiani probitas: Iesus Christus morituus, surrexit, sedet ad dext eram dominus omnium, bas ift unfer gerechtigteit. Mundus trahit her under in nostrum opus et werd, dat unicuique, quod suum, sed hoc non valet coram deo, coram quo non est iustus tantum, quod iverit ad patrem i. e. mortuus. Ergo mea iustitia non est in terris, sed occulta in fide, Ita dic: Mea iustiția sedet ad dexteram, quia Christus est meus, qui mortuus, hic est mein trot, non habeo aliud opus, fromtent 30 et per hunc Christum, sic non agnoscens bleibt an iustitia. Christianus scit credere ex corde, quod Iesus mortuus 2c. Ro. X. 'quando credideris 20m. 10, 9 ex corde, quod deus', mira praedicatio, non debeo videre, inquit, sed credere Christum resus citatum a mort uis, ea fides facit me iustum. Non dicimus de iustitia coram mundo, hic indicatur alius 2c. Coram deo nulla talium

zu 4 über ut steht 1. sp zu 5 über potest steht pharise i sp zu 9 über fornicator steht est sp 13/14 Hic bis quam unt zu 15 Iusticia r über ut peccatum steht est mirum sp zu 16 über non steht quod sp zu 20 Transitus Christi r zu 23 über probitas steht est sp zu 25 über under steht iusticiam sp Iusticia mundi r zu 27 über ad steht Christus sp mortuus durch Strich verb mit 23 mortuus mea bis dic unt zu 31 über zu 30 über sic steht qui sp ag no scere erg sp zu agnoscit zu 31/32 Ro. X. Ioan. 20 de Thoma Beati qui non scit credere steht iusticiam esse sp viderunt r

RI rerum et crealturarum fit mentio, quere rationem, an meum opus, ieiunium 2c. sit idem, quod est Christum resus|citari a mortuis? certe aliud opus est, in quo solo consistit nostra salus. Ita Christianus debet respondere de sua iusti tia et unde sit Christianus: Christianus inde vocor, quod Ielsus Christus mortuus pro me sedet 2c, et non video eum. Mira descriptio Christiani, Nunc vides Christianum se non posse furciten, dominus omnium, non potest Rom. 8, 33 peccare, quia eius iustitia est mortuus Christus, 'quis accusabit' 2c. trok allen teuffel, quis viult dicere: Christus est peccator? Christus est eius trok. Si quaeris in me iustitiam, perditus sum, beise dich mit hom droben et dic: ne sedeat ad dexit eram. Si vera fides, nihil nocet Satan, quia habeo 10 306. 16, 10 eum, qui est dominus omnium. 'Vado' i. e. regnum accipere, omnia in manu habere, es fthet als auff bem gang. Non consistit in hoc iustitia mea, quod dominus omnium, quod homo factus, sed quod transivit i. e. opus et offitium facit, ut sit iustitia. Vides, quod solatium habeat Christianus, mundus non agnoscit. Nos monachi nihil novimus de hac iustitia, immo 15 putavimus Christum iudicem. Maria erat mediatrix. Hac praedicatione obscurarunt Christum, voluerunt iudicem facere, cum sit mediator. Christus ideo ivit ad patrem, ut esset mediator, et nos facimus eum iudicem? Mundus ergo nescit, unde iustificemur coram deo, nempe omnia excludenda et solum hoc arripiendum, quod Ijesus Christus mortuus 2c. Christianus nascitur 20 ergo ex praedicatione, non operibus, ex solo auditu, quia Sipiritus Sianctus arguit, ergo oportet sit manifesta praedicatio, Euangelium ergo dicit: omnes estis in peccatis, vultis iustificari, videte, ut non videatis, sed credatis hunc ivisse ad patrem. 2. hactenus, quod ipse ad patrem it et non ampllius

305. 16, 11

3. 'de iuditio', das ghet her auß, doch also, das beh got bleib, in suo tribunali, superioribus 2. docetur homo, wie er sich oben halt gegen Got, zwischen got und menschen allein est Christus mediator. Herauser bricht verum iuditium coram mundo, ut concludamus hoc opus extersum: gilt vor got vel non, et hoc iudiscium trisst die iustisciam in speciem optsimam. 30

1. 201. 2, 13 'Spistualis iudicat omnia' 2c. Si scio iustitiam, quod ivit ad patrem, et pseccatum, quod non creditur, statim habeo iuditium damnandi et iudicandi omnia. Hoc Satsan non potest pati, quia weiß hhn von mir auff ghen himel, tum est victus, omnia arma sunt ablata, quia volebat me nyberstossen meis pseccatis, sed ostendo illis patrem. Haec docstrina sibi nocet. Ideo 35

zu 1 über rationem steht vernunfft sp 2 quo(d) zu 3 Christianus r stianus (2.) bis peccare unt zu 7 nach mortuus steht et resuscitatus sp nach accusabit steht eum sp über trog bis 8 viult steht Qui ex deo natus est non peccat 1 Ioh. 3. sp zu 11 Vado ad patrem r zu 19 über nempe steht quod sp 7/9 trok bis hhm unt 19/20 et bis mortuus unt zu 20 über nascitur steht wird sp 22/23 ergo bis quod unt 28 (got) zwischen zu 31 1. Cor. 2. r 31/32 Si bis creditur unt zu 26 Iudicium r zu 33 über hin steht Satalnam sp

R] instruit mundum contra eam. Hinc venit Ro. 12.: 'ne conformemini huic 970m. 12.2 seculo' 2c. quia nondum satis mortificatus Adam und richt ungluck an, das er die heubtlere mit fuffen trette. Er bringt mancherley schein ler, farb 2c. ut impossibile sit non seduci. Ut olim haeretici. Si prophetae novi s ermessen Eluangelium secundum rationem suam, non possunt induci ad hoc, quod omnia opera nihil sint, sed solum transitum Christi et quanquam doceant, nihil gilt, sed baptimus. Alii placet zc. dum ift thein aut geift spiritus sanctus. Thut bas ampt am meiften, quod hic, illi aliud eligunt, ergo mundus est cecus und anschleg eius sunt inania. Christianus statim 10 concludit: si habet bas beubtstucke, omnia alia sunt libera. Tum oriuntur illi und geben ein hubschen schein fur. Non possum satis dicere, quod dicit: Iam 'iudicatus est'. Man richt, wie schon man wel. Hic conclusum: 306. 16, 11 es ift schon verbampt. Sciat ergo: quicquid excogitari potest optimum, si non est transitus ad patrem, iam damnatum, hoc est iudicium. Omnia 15 damnanda, mas bas ftud nicht ift. Maginum titjulum dat Satjanae: 'mundus'. Quid est? nos holmines, et dat famam nobis, quod habemus principem, huius sumus membra omnes. Non dicit: prinjceps in aliqua regjione, sed 'mundi'. Mundus est, quod iste malus spiritus tam potens est, ut captiva contineat et obnoxia habeat sensus, cogitaltiones et omnia, quae possum. Cogitet 20 quisque, quem inimicum habeamus, qui omnes potentes, sanctos, qui transitum ad patrem non habent, habet in manu, sensus, cogit ationes. Iam seimus, quid Satan non feins geiftis halben, sed ampts, propter feines wefens non noceret, sed quia omnia in manu eius habet. 'Vincti secundum eius 2. Zim. 2, 26 voluntatem', inquit Plaullus. Hinc videmus, quam excitet magnos Reges 25 contra Equangelium, et putant se obje essos praestare, non vident deum suum daemonem. 1. Coram deo omnia pjeccata, quia non habent fidem in Christo. 2. iustitia, quod transitus 2c. 3. iudicamus Christiani, quod, quicunque non habent transitum, feylen bes viae. Et hoc viult Christus. 'Multa habeo.' 3ch, 16, 12 Nostri torserunt, quod papa addere possit aliquid. Sed Christus dicit, quod debeatis mundum damnare et principem cum omni potentia, quod pjeccatum sit cum omni, quod potest, sed iam non tempus, spiritus slanctus docebit vos omnia et dabit animum et nihil docebit quam me i. e. ut transitus ad patrem sciatur.

zu 1 Ro. XII r 4 non sp über sit 13/15 quicquid bis mundus unt zu 16 über famam steht gloriam Satan mundi princeps r 18 (est) tam zu 19 über sensus steht corda sp 21 manu (habet) über (habet) steht sua sp coglitationes (in manu sua) zu 26 Siumma Siummarum 1 2 3 r 30/33 debeatis bis patrem unt

34.

21. Mai 1525.

Predigt am Sonntag Bocem Joennditatis.

Vocem Iocunditatis Luth|erus Ioh. 16.

R] 305. 16,23 ff. Hoc E_[uangelium ideo institutum, ut legeretur propter rogationes, sed falso huc torserunt, quia hoc saltem agunt, ut frumenta bene proveniant. 305. 16,23 l. docet orare, cum dicit: 'Amen Amen' 2c. 2. allicit: 'Si quid petie-

Dr] [Bl. Aij] Am funfften Sontag nach oftern Johannig .rvi.

30h. 16, 23 ff. 1 Arlich, warlich, ich fage euch, fo phr den vater etwas bitten werdet onn mehnem namen, fo wird ers euch geben, Bis her habt phr nichts gepeten onn meinem namen, Bittet, fo werbet hhr nemen, das ewr freude volkomen fen. Solds hab ich ju euch burch sprich wort gered, Es tompt aber bie gent, bas ich 10 nicht mehr burch sprichwort mit euch reben werbe, fonbern euch frey eraus verkundigen von megnem vater, Un dem felben tage werdet hor bitten onn mehnem namen. Und ich fage euch nicht, bas ich den vater fur euch bitten wil, benn er felb, ber vater, hat euch lieb, darumb das phr mich geliebet habet und geglewbet, 15 bas ich von Gott ausgangen byn. 3ch byn von Gott ausgangen und tomen onn die welt, Widerumb verlas ich die welt und gehe jum bater. Sprechen ju him febne junger: fibe, nu rediftu freb eraus und fagest ken sprichwort, Ru wiffen whr, bas bu alle bing wenffift und bedarffest nicht, bas bich gemand frage, barumb 20 gleuben wor, bas bu von Gott ausgangen bift.'

Man pflegt dis Euangelion auff disen Sontag zu lesen, darumb das es vom gebet leret und dise woche die Crewh wochen ist, darhnnen man zu beten pflegt und mit den Creuhen zu gehen, Und die es zu erst so verordent haben, mugens villehcht gut gemehnt haben, Aber es ist werlich ubel geratten, denn 25 han den procession bisher viel unchristlichs dinges geschehen ist und gar nichts odder wenig gebettet ist, das sie billich abgethan und nach gelassen werden. Ich habe offt vermanet, whr sollten anhalten mit beten, denn es grosse not ist,

¹³ mehuem A 15 geglewbet] gelaubet C

¹⁾ Vgl. Wetzer und Welte, Kirchenlexikon 2, 894: An den drei Wochentagen vor dem Feste Christi Himmelfahrt werden nach dem römischen Ritus vorschriftsmäßig (ex praecepto) Buβprozessionen oder "Bittgänge" abgehalten; daher heißen diese drei Tage (triduum) gewöhnlich "Bittage" (in der Liturgie: Feriae Rogationum) und die Woche, in welche sie fallen, wird "Bittwoche" (auch "Kreuzwoche", wie die Bittgänge selber "Kreuzgänge") genannt.

R] ritis', 'dico vobis' a. ex his verbis habemus, quid pertineat ad blonam orationem, hoc, inquit, 'hactenus non petiistis'. 2. promissio, qua pro-309.16,24 mittit nos certis[sime accepturos, 3. corripit eorum pigritiam, quia hactenus nihil petierunt.

Ad orationem spectat, ut habeamus certis simam promis sionem, ut ibi. Hoc nunquam consyderavimus, sed spectavimus titulos orationalium et voluimus excutere cogitationes et devotionem acquirere. Item nunquam potes melius cogi tationes tuas expellere, quam si memineris huius promis-sionis, tum habebis voluptatem ad orationem. Christus sine cura nostra i iurat sese exauditurum nos, ich mil euch bei mehner sel horen.

Dr) Aber wehl das eufferlich plapper gebet und murmeln ift abgangen, beten whr fonst auch nichts mehr, daran man wol spurt, wie whr bisher unter so viel gebeten auch nichts gebetet haben.

Funfferley zeygt hie der herr an, die zum rechten gebet not sind, Das erst ist Gottes verhehssunge, wilche ist das heubtstuck, grund und krafft aller gebete, denn er hie verhehst, das uns soll geben werden, so whr was ditten, und schweret dazu und spricht: 'Ich sage euch, warlich, warlich' etc., das whr ja gewis sehn sollen hm gebet, das whr erhoret werden. Ja er schillt sie, das sie kaul sind und dis her nicht gebeten haben, als solt er sagen: Gott ist bereht viel ehr und mehr zu geben, denn hur bittet, Ja, er beut sehne güter dar, wenn whr sie nur nemen, Es ist sicher ehne grosse schande und hartte straffe uber uns Christen, das er uns noch unser saulheht zu beten noch soll surwersen, und whr solche rehche, treffliche verhehssungen uns nicht lassen zehzen zu beten, lassen solch die krafft solcher verhehssungen empfunden.

So grundet nu Gott selber unser gebet auff sehs Bi. a iis]ne verhehssunge und lockt uns damit zum gebet, Denn wo die verhehssunge nicht were, wer thürste beten? Whr haben disher mancherleh wehse gebraucht uns zum gebet zu schicken, wie des denn die bucher voll sind, Aber wiltu wol geruft und geschickt sehn, so nym sur dich die verhehssunge, und sasse Gott beh der selbigen, so wird dyr balbe mut und lust wachssen zu beten, wilchen mut du sonst nymer mehr krigest, Denn wilche on Gotts verhehssunge beten, die tichten beh sich selbs, wie Gott zornig seh, den wollen sie denn versunen mit phrem gebet, darüber gehets denn, das widder mut noch lust zubeten da ist, sondern ehtel ungewisser whan, schwere gemüte, Da ist denn auch kehn erhören und behde, gebet und erbeht, verloren.

⁵ Ad orationem bis ibi unt ro

¹⁴ zeigt hie] zahgt vins hie C 16 mas | bas C 18 ja fehlt C

¹⁾ Das eine noch ist wohl überflüssig.

- R] Invectus contra eos, qui se indignos dixerunt, ut orent et audiantur, et volunt alios orare pro se &. tum fit ludus pilae: hic proiicit, alius excipit &. 1 Hic nihil videndum, nec dignitas nec indignitas, trop Mariae, Petro &. si dicat: ego dignus. Innitendum huic promissioni Christi, sicut et Maria et alii fecerunt &. Si Christus non promisisset, nemo, eciam sanctis|simus mutire auderet coram deo.
- 2. requiritur fides, quia ibi promissio. Ubi ea, ibi exigitur fides. 3at. 1.6 Non sat, ut allitiar per promis[sionem, sed oportet credam Iac. 1. Sic oratio 1.305.5,14 ex sola fide venit et certus esse debes te exauditum. Iohjannes in Epijstula:

Dr] Hie mit wird nu gestrasst der unglaube der henigen, die aus nerrischer 10 andacht sich unwirdig zu beten achten und messen die whrdigkeht hurs gebets nach sich selbs und hhrem ehgen vermügen und nicht nach der verhehssunge Gottes, Da mus denn wol ehttel unwirdickeht sehn, Aber Du sollt dehner wirdickeht aller dinge gewis sehn, nicht aus dehnem thun, sondern aus der verhehssunge Gotts, also gar, das, wenn du glehch allehne werest, das niemand 15 hnn der wellt bettet, Dennoch du bettest auff solche verhehssunge, Denn du wirst myr kehnen hehligen zehgen, der auff sehne wirdickeit und nicht bloslich auff Gotts verhehssunge gebetet habe, es seh Petrus, Paulus, Maria, Glias, odder wer es wolle, Sie sind allzumal unwirdig gewest, Ich wolt nicht ehnen heller geben umb alle gebet ehns hehligen, das er auff sehne wirdickeht 20 bette gebettet.

Das ander gehört drauff, nemlich der glaube, das man gleube, die vershehsfunge seh war, und nicht zwehsfele, Gott werde geben, das er verhehst, denn die wort der verhehsfunge soddern den glauben. Der glaube aber ist ehn seste, ungezwehsfelte zwersicht auff Gottes verhehssunge, das sie war seh, wie 25 Jac. 1. 5%. Jacobus 1. sagt: 'Fehlets hemand an wehsheht, der bitte sie von Gott, wilcher gibt hderman uberslüssig, Er bitte aber hm glawben und zwehsele nicht, Denn wer zwehsselt, der 'dencke nur nicht, das er etwas von Gott entpsangen werde.' Auch wer hm herhen zwehselt und doch bettet, der versucht Got, denn er zwehsselt an Gotts willen und gnaden, drumb ist sehn gebet nichts und tappet 30 nach Gott wie ehn blinder nach der wand.

Episteln 'Whr wissen, das, wenn whr bitten nach sehnem willen, das er uns horet, Und wenn whr wissen, das er uns horet, lind wenn whr wissen, das er uns horet, so wissen whr auch, das whr

² orari 7 requiritur bis ibi unt ro

^{&#}x27;) Luther vergleicht die Gepflogenheit, andre für sich beten zu lassen, mit dem Ballspiel. Einer — d. h. der Beter — wirst den Ball, ein andrer — d. h. der für sich beten läßt — fängt ihn auf.

¹⁴ wirbideht] vnwirbikait C nichts C 23 zwehffele] zwehfelt C 24 fordern C 29 wer] werde B 32 Joannes BC

- R] 'Habemus fid uciam ad eum, quod petimus' 2c. Sic Christianus, ubi oravit, dicit 'Amen' et scit se exauditum. Maxima res oratio Christiani, cui nihil potest resistere, nec Sat an nec mundus. Helias orat Iac. ult. 3at. 5, 17 f.
- 3. ut aliquid deo proponatur et nominetur. Es feilt nur am fide, s scientia, infirmitas, fengnif, hoc nomino et propono deo, moneo eum suae promis|siony et certus sum me audiendum. Sic Oratio non indiget pluribus verbis, saltem vide, quomodo te urgeat necessitas.
 - 4. suspirium cordis, ita definierunt, nempe orationem esse ascensum mentis ad deum, sed pauci intellexerunt, bas ber wil und verlangen zu bem

3 resisti 4 aliquid bis feilt unt ro 8 suspirium cordis unt ro

Dr] 10 die bitte haben, die wyr von yhm bitten. Mit disen worten beschreybt S. Johannes, wie eyn rechtgleubig bert geschickt ist ym gepet, Remlich, bas hhm nicht anders zu ihnn ift, benn das es erhoret seh und habe die bitte schon erlanget, das ift auch war, Aber solchen glauben und gewisse sicherhept mus der heplig gehft geben, drumb wird on den hepligen gehft freplich kein gebet gethan.

Bersuchs nu und bete also, so wirftu fulen bise suffickent ber verheuffunge Gots, wilchen mut und troftlich bert fie macht zu bitten allerley, wie groß und hoch die bitte auch ymer sey, Denn Elias war eyn mensch, gebrechlich, wie whr find, Roch, da er bettet, regenet es nicht bren jar und sechs monden lang, 1. Ron. 17, 1; und da er widderumb bettet, regenet es, Sihe, da fiheftu ehnen ennigen menschen vo beten, [Bl. a 4] und hirfschet mit dem felbigen gebet uber wolcken, hymel und erben. Das uns gott sehen liesse, wilch ehne macht und gewalt habe ehn recht gebete, bas ohm nichts unmuglich ift. Frage nu ein iglicher sein bert, wie offt er sehn leben lang gebetet habe, Denn die pfalmen fingen und vater unser lefen hepft nicht gebettet, wilchs ift umb der kinder willen und grober leute 25 eyngesett, das man sie ynn der schrifft ube und leufftig mache, Deyn gebet aber fiset und fulet niemand benn du allegne gan begm herzen und wirfts eggent= lich fulen, wenn es troffen hat.

Das britte: Man mus etwas nennen, das man Gott furtrage und barumb bitte, als, so du umb starden glauben, umb liebe, umb fribe, umb 30 trost bennes nehisten bittest, Denn man mus ja die nott anzeigen, gleich wie bas vater unser siebenerley nott furtregt. Solchs meynet Chriftus mit bem wortlin 'So phr etwas bittet', 'Etwas', das ift: des du darffest, Item er felbs beutet das selbige 'etwas' und spricht: 'das ewr freude voll werde', das ift: bittet fur allerley notturfft, bis phr gar alles erlanget und volle freude habt, 35 wilchs gebet wird am Jungsten tage aller erft aller dinge erfullet.

Das vierde: man mus daffelbige auch begeren odder wundschen, das geschehe, Wilchs nicht anders ift denn bitten, wie hie Chriftus spricht Bittet',

¹² bas es bas er C 15 fulen | entbfinden so meist C 20 uber] über bie C 22 iglicher] pebtlicher C 24 grober B 25 leuffing C

R] Nom. 8, 26 stuck essicax sey. Ro. 8. Exemplum Zachei, qui dessendit de arbore, volebat Lul. 19, 5 Christum videre. 'In domo tua.' Das nham er herhlich an, quod non Eph. 3, 20 audebat cupere Eph. 2. c.

5. quod in nomine Christi fiat oratio. Ego venio in nomine filii dei, alias non auderem, nisi Christus mediator inter me et te esset. Quis eum 5

3/5 2. c. bis auderem unt ro

Dr] Solchs haben die andern ascensum mentis in deum genennt, wenn sich das hertz erhebt und schwinget zu Gott und begert etwas von him und aus dem grund suffzet und spricht: Ach das ich dis odder das hette, Dis suffzen prehsset www. 8, 26 S. Paulus Ro. 8. hoch und spricht, es seh ehn 'unaussprechtlich suffzen' des gehsts, das ist: der mund mag und kan nicht herzlich und mechtiglich reden,

gehsts, das ist: der mund mag und kan nicht herzlich und mechtiglich reden, 10 alls das herz wundscht, Das sehnen ubertrifft alle wort und gedancken, Daher es auch kompt, das der mensch selbs nicht sulet, wie tieff sehn suffzen odder begirde seh, Als da Zacheus des herrn begerdte zu sehen, sulet er selbs nicht, wie sehn herz wundscht, das Christus mit hhm reden und hnn sehn haus

Lut. 19,6 komen mochte, Da es aber geschäch, ward er seer fro, als dem es nach all 15 sehnem wundsch und bit gelungen war, mehr denn er hette mundlich durssen soddern odder begeren, Also schen Moses Ero. 14., das Gott zu hhm sprach:

2. Mok 14, 15 'Was schrehestu zu mhr?', so er doch mit dem munde stille schweig, aber das herz hnn der nott seufstget tieff, das hehst Gott 'ehn geschreh', Also spricht Eph. 8, 20 auch S. Paulus Ephe. 3. Gott ist mechtig zu thun mehr und höher, denn ²⁰

who so auch S. Paulus Eppe. 3. Gott ist mechtig zu thun mehr und hoher, denn whr bitten odder verstehen, Zu disem seuffgen dienen nu die ansechtungen, angst und not, die leren uns recht seuffgen.

Das funffte, das man han dem namen Chrifti bitte, das ist nicht anders, denn das whr fur Gott komen hm glauben Chrifti und trosten uns mit guter zuversicht, das er unser mitler seh, durch wilchen uns alle ding 25 gegeben sind, on wilchen whr nichts denn zorn und ungnade verdienen, wie Nom. 5, 2 Paulus sagt Ro. 5. 'Durch wilchen whr thuren hyn zutretten han difer gnade, darhanen whr stehen und rhumen uns 2c. Das hehst recht han Christus namen bitten, wenn whr also uns auff hhn verlassen, das whr umb sehnen willen werden angenomen und erhöret, nicht umb unser willen. Wilche aber 30 han hhrem ehgen namen bitten, als die da sich vermessen, Gott solle sie darumb erhören odder ansehen, das sie so siele, so grosse, so andechtige, so hehlige gebet sprechen, die werden ehtel zorn und ungnaden verdienen und erstangen, Denn sie wollens selber sehn, [VI. 6 1] die Gott solle on mittel ansehen, Das Christus da nichts gillt noch nütze ist.

Hie sehen wyr, das alle dise funff stucke hm gebet wol mugen geschen on alles mundlich geschwetz hm herten, wie wol das mundliche nicht zu ver=

R] habet pro Christo Iesu? qui credit pro se venisse in mundum. S_{[umma: quod non personam, tempus, locum proponamus, quia veniet tempore oporjtuno, novit personam, locum, tempus.}

2 locum non proponamus

Dr] achten, sondern nott ist, das hnnerliche gebet hm herzen zu entzünden und zu rehzen. Aber die zuseze, davon ich anderswo gnug geschrieben, sollen und müssen absehn, nemlich, das man nicht Gotte zeht, wehl, person, stett und mas sthmme, sondern solchs alles sehnem willen freh hehm stelle und allehn am bitten hangen und nicht zwehsseln, das gebet seh erhöret, und was whr bitten, seh schon verordenet, das es geben werde, alls gewis, alls hette mans soschon bereht, das gesellt Gotte wol, und wills thun, wie er hie verhehst Bittet, so werdet hir nemen', Wilche aber zeht und wehle, stete und mas sehen, die versuchen Gott, gleuben auch nicht, das sie erhöret, odder das sie es erlanget haben, was sie bitten, drumb wird hinen auch nichts.

Bis her habt yhr nichts gebeten hnn mehnem namen' etc. 306, 16, 24 Das macht, sie wusten von solchem gebet und namen noch nichts, dazu fuleten sie kehne nott, die sie zu bitten drunge, liessen sich duncken, wehl Christus beh yhnen were, durfften sie nichts und hetten alles ding gnug, Ru er aber schenden soll und sie verlassen, gehet die not an, wilche wird zu beten ursachen gnug geben.

'Solds hab ich durch fprichwort' etc.

Joh. 16, 25

Dis 'solchs' mehnet er, da er sagt: 'llber ehn klehns so werdet hhr 306, 16, 16 mich nicht sehen' 2c. Item von der angst ehns wehds han der geburt 2c. 306, 16, 21 Denn solchs waren ehttel sprichwort, das ist: tunckel sinstere rede, die sie nicht vernamen. Denn Johannes hehst solche tunckel verbrochne rede 'sprichwort'2, wie wol es die deutsche sprache nicht so nennet, sondern 'rehel' odder 'verdackte rede', wie man pslegt zu sagen von ehnem, der ehn verbrochne rede sagt: Das ist ehn verdackt essen, da etwas anders hinden ist, denn es lautt, odder behende und schwinde gered ist, das nicht hderman verstehet, Solcher art waren alle rede Christi, die er den abent sagte von sehnem schechen, es wurde das sterben

⁵ geschrieben A 14 etc. fehlt C 25 verbodte (so auch unten) C

¹⁾ Vgl. 'Sermon von dem Gebet und Procession in der Kreuzwoche' (1519) Unsre Ausg. Bd. 2, 177, 12ff.: Sol man sich hn bisem vortrawen also halten, das man gott nit ehn sisst sied, tag obder statt sthmme, noch die wehse obder maße sehnen willen, wehseleit und allmechtigkeit hehmgeben.

2) Ganz ähnlich in der Predigt desselben Tages vom J. 1524 Unsre Ausg. Bd. 15, 459, 18. Vgl. Grimm, DWtb. 12, 1 Sp. 159 'verbrochene d. h. den Gegenstand nur andeutende, unklar bezeichnende Worte'. Auch sonst bei Luther, z. B. Unsre Ausg. Bd. 19, 435, 12.

3) Berbeden hier im Sinne von 'unbemerkt' oder 'unbemerkbar machen'. Vgl. Grimm, DWtb. 12, 1 Sp. 205. Auch sonst bei Luther, z. B. Unsre Ausg. Bd. 7, 651, 26. Vgl. Wander 1, 889 Nr. 52 'Es ist ein verdecktes essen'.

Dr] nicht sehn und han ander wesen komen, sondern ehn lehblicher spazirgang und widderkomen, wie man han ehn ander land rehset und whoder kompt, drumb ob er wol hell und klar eraus sagt, noch ist hhnen ehn verdackt essen mit dem gange und schehden.

'Es wird aber die zeht komen, das ich nicht' etc.

Das ift: was ich itzt leyblich mit euch rede und her mehne sprichwort nicht verstehet, das will ich euch durch den hehligen gehst wol verkleren und freh eraus sagen von mehnem vater, das her das ist: her werdets sehn sehen, wie ich durch das leyden auff sare han das veterliche wesen und rehch, das so ich size zu sehner rechten und euch vertrette und ehr mitler seh, das alles solchs umb ehr willen von myr geschehen seh, damit her zum Bater auch komen mochtet. Denn das verkundigen [Bl. b ij] von sehnem Bater ist nicht so zuverstehen, das er uns viel sage von der Göttlichen natur, wie die Sophisten davon tichten, denn das ist vergeblich und unbegrehfslich, sondern, wie er zum Bater gehe, das ist: wie er das rehch und regiment des vaters annimpt, als wenn ehns konigs son zu sehnem vater zoge, das konigreych anzunemen.

306. 16, 26 'An dem felben tage werdet har bitten han mehnem namen'etc. Denn da werdet har nicht allehn ursachen zu bitten haben han mancherleh note, sondern auch wissen und erkennen, was mehn name seh, und wo fur har w mich hallten sollet 2c. Da wird sich das bitten selbs lernen, das har ist gar nicht versteht und bis her nie gebeten habt.

"Ich 16, 26 'Jch sage nicht, das ich den vater fur euch bitten will' etc. Wie da? will er nicht mitler sehn? sollen whr nicht han sehnem namen bitten? sollen whr durch und selbs zum vater tretten? Wie lieblich und susse san der herr reden und und zu sich und durch sich zum vater locken, Denn hie verklert er selbs, Wie es zu gehen musse, wenn man han sehnem namen bitten will, Ihr (spricht er) habt mich lieb und glewbt, das ich von Gott byn aus Gott komen 2c. Das ist: hhr kennet mich und liebt mich, Damit habt hhr mich und mehnen namen und seht han mhr, wie ich han euch und mehn name han euch, Denn Christus wonet han und, nicht so whr viel von hhm dencken, reden, singen odder schrehben konnen, sondern, so whr hhn lieben und gleuben an hhn, wie er von Gott komen ist und widder zu Gott gehet, Das ist, wie er sich geeussert hat han sehm lehden aller Göttlicher ehre und widderumd zum vater has rehch gefaren umb unser willen, Dieser glaube bringt 25 uns zum vater, lind also gehet es denn alles han sehnem namen.

Hie find whr benn sicher, das Christus nicht darff fur uns bitten, Denn er hatt uns schon erbeten, und mugen nu selbs durch Christum auch erzustretten und bitten, Denn whr durssen nicht mehr noch ehnes Christus, der fur uns bitte, sondern dieser ehnige Christus ist gnug, der uns erbetten und 40 306. 16, 27 erzubracht hat, Drumb spricht er 'der vater hat euch lieb', Es ist nicht

Dr] ewr verdienft, fondern sehne liebe. Er liebt euch aber umb mehnen willen, bas phr an mich gleubt und liebt, bas ift, er sihet meynen namen an hnn euch, Darumb habe ich damit mehn ampt ausgericht, und phr seht nu erzubracht durch mich, muat nu felbs alench wie ich, fur phn tretten und bitten s und ift nicht not, das ich noch ehns obder mehr fur euch bitte, Das sind treffliche, groffe wort, das wyr durch Chriftum phm glepch und seyne bruder werben und sehnes vaters kinder uns mugen rhumen, der uns lieb habe umb Chriftus willen. Wie er droben sagt Johannis 1. 'Gnad umb gnade', das ift, 309. 1, 16 Gott ift uns gnedig, darumb das er Chrifto gnedig ift, wilcher ynn uns ift 10 und whr hnn hhm.

Und hie sehen wor auch, das an Christum gleuben, das Christus ehne person ift, die Gott und mensch ift, denn das hulffe niemand nichts, sondern das die selbige person Christus sey, das ift, das er umb unser willen von Gott ausgangen und ynn [Bl. b iij] die welt komen ift und widderumb die 15 wellt verleft und zum vater gebet. Das ift soviel gesagt. Das ift Chriftus, bas er fur uns mensch worden und gestorben, aufferstanden und gen hymel gefarn ift, Bon solchem ampt beuft er Ihesus Chriftus, Und solchs von 3hm glewben, bas war fen, bas heuft hnn fennem namen fenn und bleyben.

'Nu redeftu frey eraus' etc.

309. 16, 29

Da figestu, das frey eraus reben odder klerlich reden sey soviel als on sprichwort reben obder on tunckel und verdackte wort, Und die guten junger mehnen, sie vernemens gar wol, was es seh, das Christus vom vater kome und zum vater gebe, Aber bas thun fie wie gute, frome kinder Chrifti, alls bes fie fich woll vermochten, und sagens phm zu liebe also, wie benn gute, 25 epnfelbige leute zu weilen unternander reben ja obder nehn, und einer bem andern zufellt und spricht, es sep so und verstehe es, so es noch weht davon ift, und gehet doch on heuchlen zu hnn rechter einfelbickept, benn ber Guangelift hie mit anzengt, wilch eyn feyn eynfeltig, freundlich, lieblich leben Chriftus mit sehnen jungern gefurt haben, das sie sich sehn so gar woll vermocht haben.

'Bedarffest nicht, das dich pemand frage' etc.

Joh. 16, 30 Das ift, du kompft zuvor und verklerift dich felbst und keyn sprichwort mehr redest, umb wilchs man dich fragen muste, denn du wehfsest schon, wo es uns feylet am verftande, Und dis gehet alles darauff, das fie phn fragen wollten, was das 'klenne' were, und er daffelbige meret und fagt, Er muffe 306. 16, 16 aum vater gehen, wilche fie boch auch nicht verstunden, aber boch klerer war, benn das er fagt 'Uber ehn klehns werdet hir mich nicht sehen'. Un dem nu, 306, 16, 16 bas er phr gebancken fahe, bas fie phn fragen wolten, bekennen fie, bas er von Gott komen und wiffe alles, das man nicht fragen durffe, sondern selbs wol fihet, wo es feulet.

⁷ thumeu A 19 rebeftu B 23 bas | ba B25 unternanber] 1 febne | ibne A unber andern C 37 gebenden C

35.

25. Mai 1525.

Predigt am himmelfahrtstage.

R]

Die Ascensionis Luth.

Feriamur festum, quia fatemur art iculum fidei: 'Ascendit' 2c. 'Indicare.' Sepe Audlistis, quomodo praedicandum, ne maneat in historia, sicut hactenus factum, quomodo Christus cum angelis as cenderit celos. Sed praedicanda, ut fiat mihi et tibi utilis, ne sit res, quae pro sua persona x. alias suffecisset, ut solus abiisset, sed palam fit, q. d. non mihi, sed vobis gilt haec ascensio. Ita credendum, quod sen gesaren et sedeat mea causa: alias haec duo non sunt utilia, imo plus nociva. Diabolus novit quoque haec 2. Vellet eum esse in inferis. Sic et impii terrentur, ubi aud|iunt eum sedere et praesertim eum venturum, cum audiunt 2c. Cor tale, quod credat hoc, non crescit nobis- 10 cum, sed oportet sipiritus sianctus 2c. Vile verbum est: Christus mea causa ascendit 2c. hoc utilitatis habet, quod omnia Christi mea sunt, si hoc scirem vere, prae gaudio morerer zc. Christus eandem potestatem habet, quam deus, Sat|an, tale cor omnia contemnere potest. Hanc fidem oportet habeat homo, si Christianus esse velit. Verbum ift eins phermans bing, fides non est 15 omnium. Quisque introeat in cor et videat, quomodo affectus: si timet, est infidelis 2c.

Mart. 16, 14

'Recumbentibus.' Consollatione plenum pro nobis infirmis, quod XI infirmi adeo fuerint: tam sepe aud|ierant, viderant, et tamen non cre|d|iderunt et duro corde fuerunt. Ich meine, das sen gelobt XII, qui debent esse sunda- 20 menta mundi, alios docere: quid dicemus de aliis, qui non sunt lapides angulares ut illi? 'Infide litatem', facit gentiles. Obdu ratum cor. Plus est, quod non vult deserere, velim potius audire me esse latronem, adul|terum quam hoc. Haec nobis in consollationem i. e. ut videas non simplicem rem fidem. Natura facit ut hic Apostoli, et quanto plus illi praedicatur, magis 25 induratur. Sic fit hodie: fidem praedicari merben mube et volunt aliud, tum veniunt novi spiritus. Naturae culpa est, quae si non adest vera fides 2c. Verum cor semper manet insaturum, than nicht mude, alt, talt werden. 2. fit hoc in solatium, ne diffidamus, si ita sumus increduli et obdurato corde, velles quidem libenter, sed non potes. Christus invenit eos in mensa, so non in libris versantes, nos omnes sumus in mensa, curamus, ne aliquid desit in hac vita. Sed tamen arguit, ut meliores fiant. Non intelligendum, quod Apostoli penitus non cred|iderunt, sed hunc art|iculum non cred|id|erunt

zu 1 Lutherus ror 14 oportet (oporte) zu 22 über facit steht Christus eos sp zu 24 über conso_||Lationem steht scribuntur sp zu 25 über praedicatur steht naturae sp zu 26 über mube steht Laff sp zu 30 über velles bis non steht modo non teneas cum parte aduersa sp 31 ne über (vt)

R] et tamen eos script ura sic vocat quasi obstinatos. Qui infirma fide perditi sumus, idem audimus, quod gentes, et accipimus hoc. Infi|deles non curant, averterunt fatiem 2c. Contra pii beissen sich, quod sidem non habeant 2c. tanftus nit wester bringen, patere increpationem Christi, sed tamen noli s avertere fatiem ac. Et hic est mos sipiritus siancti, quod non sinit se inveniri fortem nisi in infirmitate. Fides laufft an 3 hostes: Satjanam, mundum, carnem. Ubi pugnae magnae non sunt, fides dormit. Sic cum discipulis, weil sich i nichts zu schicken hetten, satten fich, sed postea, quando auff sich Inden Israel, reginum Rholmanum, videbis, quam constantes. Sic nobis 10 contingit. Quis auderet Pet rum vocare infidelem et obdu ratum? eos arg|uit propter art|iculum non creditum, committit eis officium et regnum, et vides hic fidelem salvatorem, quod so frundlich und geduljtig ift gegen ben ungleubligen und verstockten et insuper committit eis reglnum suum. Haec omnia, quod agnoscere debemus Christum misericordem. Oportet hic cesset 15 nostrum meritum et gloria. Quomodo illi meruerunt, ut hoc illis committeretur, ut alios salvarent? non expecitavit, donec ieiunarent. Ipsi meruerunt infidielitate et obdiuratione, ut fierent fundamenta und ediftein. Debuisset illis dare inferos: hoc erat eorum meritum. Also wirds auch wol bleiben: quod das, das infi|delitati et obdu|rationi hominis 2c. Quae est delegatio? 'Ite in.' wart. 16, 15 20 Ire debent in totum orbem et 'omni crejat urae'. Tamen in Germania non fuit Apostolus et alibi? Mag|nus Iaco|bus primo anno occisus, quo ivit? Minor quoque mansit Hiero[solymis, quomodo ergo verum? Hoc intelligendum de cursu E uangelii, non fine. 'Ite' i. e. praedicatio, quam incipio, est naturae, ut reiche de uno termino ad alium, ut erschal unter allen 25 orten, bas, wenn alle creatur ohren hetten, muften zeugniß geben, bas geprebigt wer worden, quare dedit tam varios viros. Cum ergo ipsi 1. sint et in hoc cursu, qui debebat ire per totum orbem, impletum est, eciam si non egressi Hiero|solymis. Sic dico: nuntius ivit Lipsiam, cum vix abiisset, quia in cursu est offitii, quod facere debet. Non consummabitis, ir fol thaum alle orter beprediget haben, ich zc. Eluangelium est enim nuntius ante ext remum diem. Sicut Ioh annes bap tista i. e. incipite hanc praedicationem, quae debet ire per totum orbem. Gre gorius 3 exposuit omnem terram, homines.

^{5/8} Et bis weil unt ro 6 laufft über (brengt) zu 10 über auderet bis infielem steht Si meretrix reciperetur a principe pro vxore quis zt. zt. sp zu 17 nach obdiuratione zugefügt cordis sp 19 delegatio Ite in unt ro zu 20 über et bis crejat urae steht praedicare Euangelium sp zu 25 über zeugniß steht sie sp Omni creaturae ror 27 cursu (sint) debebat c aus debebant 28 abiisset durchstr sp darüber abierit sp

^{1) =} sie.
2) alle orter beprediget haben. einen Ort bepredigen (DWtb. 1, 1481) findet sich oft bei Luther, z. B. Unsre Ausg. Bd. 19, 234, 19 bis er den ort und strich beprediget habe; 24, 702, 19/20 fast das gröste tehl der welt alleine bepredigt; Erlang. Ausg. 51, 115 mehr Land und Leut beruhrt und bepredigt. Unsre Ausg. Bd. 10², 27, 16/17 man muß zuvor das vold wol bepredigen.
2) Patrol. lat. ed. Migne 76, 1214 (Gregors 29. Homilie über die Evangelien, 'in Ascensione Domini'): Nunquid, fratres mei, sanctum Euangelium Luthers Werte. XVII

R] 201. 1, 6 Paulus Col. praedicatum verbum 'in orbem' 2c. sub omni crealtura, sub celo, tamen non verum, Paule? quare dicis: 'In omnem terram'? i. e. ir sonus ghet, ift im ghang und ghet imer hin, bas fie zum end thumb. Quid est Mart. 16, 16 E uangelium? 'Qui credide rit.' Hic habes et expressit, quod Moses nihil gelt, ut non, scilicet non praedicandus nisi quod exemplum fidei et incre|dulitatis ex eo petas. Sicut legenda Petri praedicatur, non ut fatiam sicut Petrus, sed ut exemplum capiam, ut videam, quomodo credit. Nobile volumen Mose, sed felt, das mans nicht recht handelt. Praedicandus Moses, ut det testi|monium de Euangelio. Nos habemus praedicationem in novo Teist amento, quae est El uangelium, qualis praedicatio? abrogat omnia opera, 10 leges, quid facit? qui cred|it, oportet bap|tizetur et sal|vetur. Hic nihil orationis, vestis, sed est mut, zuversicht in mehnem herzen, nullum opus. Hic segreganda Regina Christi et mundi. Guserlich wesen ift allein afekt ob nox ios, das ghet Christianos nichts an. Sed coram deo, Iesus Christus sedet ad dex|t|eram, ut sit rex et dominus, quid pertinet ad hoc? nihil nisi 15 crede, quod verum sit. Dic, per quid velis capere, quod sedet 2c. Num per ieiunia? betten? sola fide apprehendis. Verbum sonat in auribus 2c. fide cor de ac. ergo penitus spi|rituale regnum, quia sola fides hic regnat. Diligere debemus i. e. externa vita ita esse debet, ut aliis succurramus doc|trina, ut demus egenis, solemur moestos, das ist ausser im weltlichen so regiment zc. Soph|istae hic fuerunt doc|ti sp|iritus, addiderunt: qui credit et facit blona olpera. Sic non convenit, ut exponam aliter dei verbum, quod salvor, facit fides sine omni opere. Verum est, quod fidem ostendunt opera, quae externe facio, sed possum me decipere et alios. Opera ergo debent solum esse ein proba fidei, oportet adsit salus, quando opera. Salus 25 meretur biona oipera, non econtra. Qui credit, certe facit biona oipera. Fortis simus locus, nullum preccatum nocere credenti, quia felia fein ift als verschlungen sein. Sed fides est varia zc. persecta, impersecta. 'Qui non' zc. hic nullum iuvat opus. Quid iuvaret me castitas, virg|initas, quid prosunt opera omnium monachorum, quia urteil: 'qui non cre diderit.' Tamen so dicunt: credo. Quid? Exemplum: resurfrexit. Diabolus quoque a. oportet credas tua causa as cend isse. Hanc fidem facit deus. Ubi fides, nullum pjeccatum nocet. Fides fortior omnibus bolnis operibus. Infidellitas. Oportet quoque adsit bapitismus? fides omnia facit, sed siginum est bapitismus, quo

zu 4 über habes steht quod abrogatus Moses sp dat arma sp über legenda steht historia sp über ob nox ios steht iis criminibus sp zu 21 Glossa Sophilstarum r 23 opere spüber (fides)

vel insensatis rebus vel brutis animalibus fuerat praedicandum, ut de eo discipulis dicatur: (Praedicate omni creaturae)? Sed omnis creaturae nomine signatur homo. Sunt namque lapides, sed nec vivunt nec sentiunt. Sunt herbae et arbusta; vivunt quidem, sed non sentiunt etc.

R] confitemur nos Christianos. Ideo dat sein sarb, schilt, ut agnoscat mundus nos dei und ob i suren wirs, das der teuffel ursach hab nos impugnandi, sed quia deus vult, ideo accipere debet, qui potest habere x.

36.

28. Mai 1525.

Predigt am Sonntag Exandi.

R] Dominica Exaudi Ioh. 15 et 16 Luth:

Joh. 15, 26 ff.

Heor Eluangelium intelligitis, hi, quos afficit, quos non, lent nit macht an ac. Eluangelium semper tractandum propter infirmitatem carnis, ne fiamus securi und lass. 'Cum venerit', inquit ac. 'Et vos testilmonium' ac. 306. 15, 26f. Dominus hats turn gefast, quid sen credich leben Christiani et quomodo mors gestalt sen. Christiana vita in hoc consistit, ut habeat testilmonium spiritus et det testilmonium de Christo. Christians spilritlibus, quia mundus oportet habeat plures. Hic vero dicitur 'consollator', 'veritatis' et dat Testilmonium de nullo homine, sed solo Christo, da trisst das Christischen, ut recte credat et doceat.

1. vocat consola torem, quia Heb raice 'Geist' heist 'ein mut'. Nos 15 dicimus: er treat ein groffen Geift, nos dicere debemus: des herrn gots mut, ut patris consilium, der das selbig ausricht und durchdringt, ut conclusum, ergo facit, cum eim Teber, quod faciat omnia. Homo primum meditatur, tum habet saplientiam, quomodo fieri debet, sed nondum facit, quando unn ben synn nimbt, so frigt er ein mut. Sic spiritus sanctus dicitur 'mut dei', 20 bas er thut und burchbringt, quod conclusit. Item 'para|cletus', quod 'Trofter', 'fursprech', non sua, sed nostra causa. Hic habemus 1. officium, quod soletur. Si est consollator, nemini prodest, nisi necesse, ut sollatium fiat. Consollatio est, ut homo fiat thune, ut hin an ahe, ne terreatur. Ergo nullibi est, nisi ubi est blodje verzagite hergen, quibus mundus est angustus. 25 3. habemus, quae nos blobe machen erga deum et holmines: conscientia pleccatorum, quae fecimus, et adhuc sumus. Lex, ira, mors, omnia premunt nos, ergo nullus homo, qui habet animum, qui non terreatur coram deo: non consistit contra mortem et iram dei. Hoc videbimus in morte et die iudicii, quo de minimo verbo, et lex eius bringt auff uns, ut ne titellum² deest, 30 nos inveniemus ne literam, ibi oportet homo animum habeat, ut sit liber

^{9/13} Christiana bis doceat unt ro zu 10 plures spiritus sp r zu 14 Consolator sp r zu 15 über tregt steht hat sp 16 bet mit 15 mut durch Strich verb zu 20 paraclyzos sp r 22/23 Si bis est unt 24 est (2.) c sp in sunt 25 p: erg zu peccatum sp zu 27 qui durchstr sp darüber vt sp zu 29 über minimo steht Matth 12 sp

¹⁾ Nicht etwa = darob, darum, welches nicht zu belegen ist; eher = oben, außen, das Bild vom Schild und der (Wappen-)Farbe ist fortgesetzt; also wohl 'nach außen (wie durch ein Wappenschild) bekennen wir uns zum Christentum', wir führen es an der Oberfläche, äußerlich. [O. Br.] 2) Rörersche Wortbildung.

R] coram deo et anglelis, ut nihil sciat de ira dei, lege x. hic videbitur, quam necesse sit sipiritus sianctus et ad quid sit opus. Scholae dixielrunt deum esse cum deo et dix erunt: quid in celo faceret? ut et de platre et flilio, nesciunt, quid loquuntur. Sed videndum, quid ipse in nobis faciat, ut usurpandus. Est ergo 1., quod facit nobis animum coram deo et hinc dicitur s 'Para cletus', 'Trofter'. Concludimus, quod, ubi spiritus s anctus non est, ibi nullus mut, hert, sed fuga ac. ex hoc videmus, quae sit poena, nempe eternum zagen, zittern, desperatio, quia nullus animus eorum est, paracl|etus non adest. Vita eiterna est troft eternum, quo homo est ficher, unpersagt et non sentit deum iratum, sed bene. Si sipiritus sianctus facit, ergo nostra 10 opera non, nihil meritum. Sipiritus sianctus non est opera mea, sed habet nomen, quod sit para cletus, quod ergo ipse non dat, actum est. 2. facit nos ted coram hominibus. Nam qui coram deo non timet, quod habet patrem, pjeccatum non: si mundus aufert nobis viitam, corpus, inhibet nece, loquemur: ille sipiritus sianctus non curat, feret fort, non curo Reges, gla- 15 dium, et hic mut ex deo est. Hic notandum ex hoc, quasi homo nihil pleccati, mortis, irae, inferni sentiret. Huc nullus venit apostolus, vel pauci, qui non aitterten. Christus in horto bebet et venit in anglustiam, ut sangluinem 2c. ubi hic erat sipiritus sianctus, quando agit in tanta enost und noten? Ideo intelligendum, quasi non sit aufricht, quid fiet in alia vita? tum erit 20 finis anglustiae. Hic vero est in werd und anheben, nit endert lauff, pleccatum fulen et non, sund und unschuld, tod et vita, verzgagt wessen. Ne cogitet Christianus, quod penitus sit securus et unerichtroden et nihil sentiat, pleni sunt demoniorum. Hi volunt ostendere se spiritum sanctum habere, quod sint absque omni timore 2c. et putantur habere 2 spiritus. Christianus est 25 ein verzagter, furchtsamer, praesertim wens ad perisculum khombt, ut putent eum omnes diffidere, quando venit ad deum, videt iram dei et putat actum, ut in ps. dum venit spiritus sanctus und helt fest, sichtet contra diffidentiam, mortem, pjeccatum et uberwindet das perzagen. Hoc ideo dico, quasi quis putet penitus victa haec: quamdiu caro est, senties nihil boni, quia so nihil boni in ea, gittern, verzagen coram morte, pleccato, gorn, hoffart. Si dicerem: nihil preceati sentio, fo lig ith in ben hals 2, hoc non fit ante mortem. Fatendum ergo: o domine, sentio in me pleccatum, gittern und gappeln mustu vor der hell, praesertim wens jum treffen ghet, dum tempus, ut sipiritus sianctus obsistat se contra haec et vincat.

Nos dicimus: ber rechtschaffen geist, qui non nomen habet, sonder das werd und tab, et adicit hoc verbum, ut sonder hunc spiritum sanctum ab aliis.

zu 9 Vita eterna ror zu 12/13 über 2. bis habet steht sed habet nomen quod sit paraclitus si ergo ipse non dat animum, iam actum est sp zu 13 coram über (plus) zu 14 über inhibet steht pro sp

¹⁾ Ps. 6, 2; 38, 2? 2) Wander 2, 283, 93: 'Etwas in seinen H. hincinlügen.'

R] Nam alii a diabolo sunt sipiritus, quasi fortes, quando vero aum treffen ghet ac. hie non est hypocrisis, in perisculo helt er ben buff auß. Ubi est mut, qui constanter permanet, est mut veritatis. Invenis plures, qui animosi sunt, sed fidunt hominibus, divitiis, gut macht mut 1, fortitudine, sanitate, 5 non est veritatis spiritus: quando contra eum est poplulus, abest animus, videt se solum, diffidit. Si peclunia, gunft et sterde, non est veriltas, sed fal sa hypo crisis, qui animum habet, tamdiu res durat. Hic s piritus praecipue in necessitate succurrit: quando alii spiritus deserunt, helt er ben buff hin auß. Hoc est optimum in Eluangelio. 'Hic test imonium feret 10 de me.' Volumus scire, unde veniat hic mut in cor hominis: ex me, dicit, ego mittam et de me testabitur. Vile verbum, sipiritus sianctus wirt fein flugheit furgeben, nihil sciet, quam quod de me praedicabit. Iam plures sunt, qui saplientiores sunt quam sipiritus sianctus, qui tantum de Christo, illi: quid Christus, Christus? intelligimus credendum in Christum, die fein 15 XV gradus hoher quam spiritus slanctus. Sed verus nihil dicit quam de Christo, ergo est simplex scholasticus. Hinc venit animus spiritus, quod de me testatur, vobis in cor dabit testi|monium et annunci|abit, quis ego et quid de me habeatis. Si hoc non faceret, nunquam consolaremini et non esset verus. Qui talem habet ergo animum, qui venit de Christo et ostendit 20 eum, Si aliud tibi indicat, habes falsum. Iudica frisch et non potest errare: quando mut nihil aliud novit quam de Christo, verus est, si alius, dic: diabolus est, non deus. Sic ego iudico und felt mir umb ein har nit de me, de me, qui sum Christus Ie sus. Hoc dictum de Christiana viita, wie es fur got sol gethan sein. Vivit ergo homo coram deo, quod habet telstimonium de Christo, quod sipiritus sianctus det. Sipiritus non potest occultari, quando dat test imonium, das es also sen, so wirt er da von reden und treiben, quia 'ex abundantia cordis.' Si ergo Christum haberem in corde et non praedicarem sut. 6, 45 de eo, impossibile est, ergo os indicat, ut cor adfectum. Papla et Episcopi pinguntur, quasi sipiritus sianctus instaret, ut sipiritus sianctus regat 30 ecclesiam i. e. pfaffen, legantur eius decreta et leges, si invenis unum praedicantem de Christo, hic habes ben besten. Si tantum de Christo testantur, bene. Sed ipsi: ita vestiri debes, edere, externum thand machen sie. Hic dicere potes: Christianus non est cappen, platten, effen, trinden, stet ec. Sic non, sed vide, an Christum testentur. Hoc Christianum opus demoliri idola as et occidere, et iactant se sipiritum s'anctum audire. Quisque hic iudicet secundum textum. Verus textus nihil de manibus, gladio, non dat testimonium de his et aliis, non hoc falciendum, omittendum, si piritus slanctus non iubet: antequam iubet, hat ers ausgericht, sed testatur de me, docet te ag noscere, quis ego sim, non quid idola, i. e. Ie sus Christus sit salvator ac. Non ut Sophiistae, quod habeat carinem et saniguinem, quomodo hae duae

27 praedicare 33 dices 39 Ie sus mit sim durch Strich verb

¹⁾ gut macht mut sehr häufig bei Luther; vgl. hierzu Unsre Ausg. Bd. 29, 711 zu S. 484, 27.

R] naturae alligatae 2c. sed quando scio eum secundum officium und werd, bie er gethan. Sipiritus sianctus ergo testatur de operibus, quae ego feci pro te. Ita senti: certus sum Christum pro me mortuum et fecisse et adhuc usque in eternum. Hoc est testari de Christo. Sipiritus sianctus neminem consolatur per opera 2c. sed quod Christus meus sit. Hinc animus oritur: s

Rom. 8, 31 'quis contra me?' Ro. 8. omnia habet in manu 2c. Ubi haec fides est, ba lebt man fur got. Qui aliter docet, errat. Dominus vidit, quod varii spiritus venirent, qui omnes essent mendaces, quia non in via manerent, ut Christum solum, et verus de me i. e. dabit in cor, wes ir euch gegen mir

perfehen solt, quando Christus mediator, so hats nit not.

'Et vos testi monium.' 'Ex abundantia', es ist gut zu spuren in ennem Christen vel prediger, an spiritus slanctus sit in corde eius, quia Christus dicit: sicut test|imonium dat s|piritus s|anctus de me in corda vestra, sic ore 2c. potest fieri, ut quis loquatur secundum quod legit, sed wens zum treffen ghet, vergift er Chriftus und felt auff die werd. Speravi 15 multos nos habere viros doctos, et plures scribunt: nunc video ex libris eos simplices et Simias, ist, wend zum treffen knombt, fallend er hauß et ostendunt, quid sit in corde, didicerunt bie wort nach reben. Si verus spiritus adest, testi|monium dat de Christo et ipsi solum de Christo, alii possunt quidem loqui de Christo, sed tandem recidunt in opus. Hic labor, ut Christus 20 agnosceretur vere et servaretur in cordibus. Es mer fein, ut nos cog itaremus: Si spiritus sanctus than nit fat werden de Christo testari ac. Hic habes, quae sit Christiana v|ita. Qui aliter depingit, mentitur. Christiana v|ita sol nit er auss gefurt werben. Per nullum opus fit Christianus, sed quod habet testi monium de Christo in corde, benn bricht er er auff mit bem 25 mundt et testatur coram mundo, ut Christus in corde testatur.

'Vos ab initio' i. e. ex eo tempore, quo cepi praedicare, nempe a 309. 15, 27 bapitismo Christi, ante bapitismum non fuit Christus i. e. non prohibuit, ut Christiani sint inter alios. In bapitismo venit sipiritus sianctus und hub fich an prebig, miraclel ec. Vidistis, quid fecerim, passus sim, praedicationem soaudistis.

30b. 16. 1 'Haec locutus sum.' Aludistis, quae sit viera Christiana vita, nempe habere test imonium si piritus siancti de Christo. Hoc est Christum vere agnoscere. Iam indicat, quod praemium det mundus et quae sit mors 306. 15. 20 Christiana. Necesse est, 'ut non scanda | lizemini.' Supra: 'servus non maior', oportet 2c. auff die wort deutett er. Quando ergo venit, ne offendamini. Ein trostlich vermainung et praeparatio ad crucem, mortem. Si mundus non facit, diabolus. Oportet Christianus homo habeat tot, ut moriatur als ein boswicht. Coram mundo ift das der leichter. Si cum diabolo, difficilius, er must wie ein verrechter. Quid hoc? tamen docet

R] E uangelium moriendum als ein Chrift. Si sic, morieris ut ein verzwelifelter boswicht. Vides hic: 'extra synal gogam', quis homo potest hoc pro bono 304. 16,2 agnoscere? oportet agnoscere pro seductore x. oportet fiant in mundo vel in mortem, Et quod peius, illi qui me convitiantur, oportet habeant nomen, 5 quod sint filii dei, 'arbitrantur se ob| sequium', quae magna species sanctitatis, quando dicitur: Cupit honori dei consultum, quasi ipsi occidant deo inimicos suos. Nonne mag num, nonne mirificum, sed et ignominiose et quod iniuste. Sic Christo factum inter duos lastrones als bem hochsten ert= boswicht. Hic omnia opera eius perdita, praedicatio, et maledictum zc. et putabant deo se obsequium et populum redemisse et non pacem plus. Hoc nomen oportet habeant. Sic Papa quot concussit? Nos omnes sumus heretici. In Mom multi combusti. Iam quando inspicimus rem, papa fuit demon, et tamen sancti, qui here ticos extirparunt, also sol es ahen, ich fterb selb also, der alt sack kans nit leiden. Volui mori, ut mundus diceret: moritur 15 ut probus Christianus. Aber nit, sed als ein fallad, ut omnes gratulentur et prae gaudio manibus plaudant, et similis fiat Christianus palam ipsi, qui tamen non potest vinci, quod palam peccaltor. Nunquam occisus hereticus vel combustus, quod fuit adulter, dixe runt: speciosam viitam ducunt ut diabolus, seducunt, semper propter doc|trinam et test|imonium occisi sunt et per hoc fiunt gleich ben eraften buben. Pii vident Christianis unrecht geschen. sed mundus non. Quare?

'Quia non no verunt patrem.' Ey das ist hart geredt, Christe. 304. 16, 3 Num Papa cum suis cenobiis non cog novit Christum? Vide verba Christi, quid dicant? Aginoscunt Christum ut probum virum, wens gleich hoch khompt, er hat ein auts leben gefurt, hunc imitandum. Et dicunt filium dei, si quid aliud praedicatur, damnat, wirst et brennen ec. Et hoc non est Christum et platrem aginoscere, sed quando non solum exemplum mir furtreat, quomodo vivere debeam, sed quare missus, ut in Symblolo. Quod probus vir, quid mihi utilitatis? tantum valet ut Ioh annes bapitista et alii Apostoli. Supra hoc pulichrum exemplum se ipsum donat mihi. Aginosco paltrem, quando scio deum non solum Christi patrem, sed quando aginosco voluntatem dei, quod Christum dat pro me secundum volluntatem patris, tum scio, quid velit, nempe ut hic filius sit meus, dum non fugo ab eo, sed accedo. Nesciunt, inquit, quid velit pater meus. Ergo muffen fie bie 35 rechten ler berbammen, quia, qui hoc fatetur: ergo mea opera nibil sunt, dum dicitur: mentiris, tum papia, sacer dotium nihil esset. Et hoc est, quod Christus dicit: fie werden euch todten, 'quia non ag noscunt me' zc. Iam videmus, quomodo papiae reginum cecidit, sed diabolus novos erigit, ne Christianitas pura maneat. Hic necesse Christiano, quod moritur ut ein icalt.

zu 23 über cenobiis steht monachis sp 25 imitandum c sp in imitari darüber debemus sp

B] Si, ut dixi, mundus non facit, diabolus facit in lecto a. oportet ut coram te, diabole, moriar ut deceptor, coram deo ut Christianus. Vides, quae vita Christiani hominis et mors.

2 te über diabole

37.

4. Juni 1525.

Predigt am Pfingsttage.

R]

Penthel costes Luthierus.

Hodie peragitur festum, quo deus misit sipiritum sianctum disicipulis, sut maneat cum eis usque ad exitremum diem, et factum per visibile signum. Sepe aludistis deum emisisse duas communes praedicationes: 1. per Mosen, et haec fuit gespant unter sein vold. 2. Eluangelium, quod exivit per totium orbem, et quando una ex his incepit, fecit manifesta miralcula, ut certi si morbem. Sic cum lege: tonitru Exo. 19. In Mose erat promissa deute. 18. la alia praedicatio, sed nondum recht angangen, ut sonaret in mundum totum. Hodie incepit, visa hodie miralcula et post, quando siancti isti moritui x. ut certi simus et non aliam docitrinam expectemus ultra. Haec est vera praedicatio, quae oportet praedicari usque in exitremum diem .1. exigit sipiritum sianctum, sed 2. dat Eluangelium, dicit: fatio, non iubeo, impleo. 15 306. 14, 23 "Qui me diligit." Hic vides discrimen hylpocritarum et verorum Sianctorum ad Christum pertinentium, lust und lib su Christo. Nos putavimus nos habere veram charitatem, quando externe videbamur horridi ex ieiuniis, castigatione x. Sa und lib haben: pro iudice habluimus eum.

Slanctorum ad Christum pertinentium, luft und lib zu Christo. Nos putavimus nos habere veram charitatem, quando externe videbamur horridi ex ieiuniis, castigatione 2c. Na mol lib haben: pro iudice habjuimus eum. Quando Christum lib hab, so muss ich zu im han in corde, et qui Christum 20 diligit, cum eo non manet avaritia nec amor propriae vitae, sed fasciberts als bahin, et pro hoc omni malum continget ei, er schut auts auss und nimbt ubel drumb heim, pro maximo beneficio, quod dat: kunden fie in in die hel ftoffen, facerent. Qui hoc potest facere, certus sit, quod Christum diligat, quia sine eo non potest, qui dat, ut diligamus eum. Sicut factum est Christo, 25 sic et Christianis. Sicut mihi dedit mandatum, sic fatio. Hypocritae externe probi sunt et putantur, quia non faciunt aliquid, nisi habient erstattung, non diligunt, statim offenduntur, si non denuo benefeceris eis. Pii vero non ita, quia norunt se nihil boni assecuturos ex eo, quod diligunt. Hinc est, quod Christus dicit: 'qui me diligit', bas bert mit ber lib gehort nit her= 20 unber, sed hin auff, quia in proximo semper invenit cha|ritas, quo offendatur. Ideo omnia facere vel omittere debet, ut facit Christianus propter Christum.

306, 14, 23 'Et pater meus.' Das heift gereigt ad dillectionem Christi, viult millies melius facere, si eciam ideo persequantur homines pro dilectione,

zu 4 neben Luth|erus steht Anno 25. ro 11 sonaret in] in sonaret zu 17 über Iuft und lib steht und freub

R] quia non solum diliget, sed eciam veniet, curret et habi tabit secum. Si hoc cor comprehendere posset, quis mundi honor prae eo acceptus esset, quis thesaurus? Christianus est similis einer roren, per quam fluit aqua, per quem vult deus velut instrumento bene fieri omnibus, et opus suum per eos et voluntatem agit, ut nunquam cessent. Hic thesau rus, si posset capi, nihil esset pretiosius in mundo, sed quia in simplici latet verbo, paucis simi credunt. Christianus sott entel gut thun und entel boss lenden und einnheme, hoc est sermonem meum servare, ad hoc dat deus animum. Et hoc est in labore requies. Pulcher concentus: In paupertate divitias, in perse cutione pacem faciet. Amplificabat.

Textus sonat, quasi nostra dillectio praecedat dei dilectionem. Hic non loquitur de charitate, quam non sentimus. Est enim duplex. Quomodo nos non sentimus, quando deus incipit dare sua dona, homo non sentit, imo potius, ac si deus esset inimicus. Haec est ein vorlauffende lib. Huc refer locos in scriptura, quod deus prior diligit. 2. post hanc crescit in ein fulen, quod homo sentit, quod eum diligit et in mit treven menn, si etiam iniicitur in carcerem. Qui diligit Christum, sentiet deum ut patrem cordialem et sentiet, quod veniemus ad eum, ut certus fiat, quod deus secum sit, er thomb, wo er hin wol, er far in ben tob, hel, carcerem. Contra hylpocritas: Qui non diligit, qui non habent lust und lib, quanquam externe sese ostendant diligere.

Seditiosus peior est latrone umb X teufel, est 10 de terior, quia latro invadit membrum, seditiosus caput, quod deus instituit. 2. admonui propter

21 Verantworttung D. Martin Luthers auf das büchlein widder die Beüberischen und mördischen Bawern gethan am Pssingstage ym jare .1.5.2.5.

Es sind etliche unnütze Lleffer¹, die legen mir mein schreiben widdr die Bawern gethan², sast-ubel aus darümb, das ich radte und heisse, man sol sie steh schlagen und morden, wie man kan und mag, das man sie nür umb= bringe, Auch daneben viel fromer herzen darüber ein zweissel haben, dieweil ich vorhin stetts barmherzickeit und liebe, bezde freunden und seinden zu erzeigen aus der schrifft geleret habe und nü todschlagen und morden billiche und besehle. Diesen bezden parten geb ich kürzlich diese antwort.

Wilcher ein mörder ift, der fleucht für dem schwerd und schewet die ge= 35 walt, lest fie unangetaft, ift zu from gegen einem auffrhürer, Gin auffrhürer

^{4 (}s) vult 5 Hic mit 2 quis (1.) durch Strich verb 19 carcerem (mainet in deo)

¹⁾ s. v. a. 'Schwätzer', 'hauptsächlich einer, der unnützes redet, zu einem üblen Zwecke redet' DWtb. V Sp. 900, sehr häusig bei Luther, z. B. Unsre Ausg. Bd. 2, 104, 27/28 Dars umb wissen solche clesser vil, was boss aber guter wille ist; Erlang. Ausg. 31, 14 daß sie nicht sich betrugen lassen durch unnute Klässer.

2) Vgl. die Einleitung zu dieser Predigt.

- R] misericordiam, ut discedant a proposito impio, quia contra deum et salutem animae et corporis. 3. admonui potestates, ut sciant se tuto posse facere, ut castigent seditiosos et horum iniuriam. Hoc propter infirmos admonui,
- a] aber greifft der gewalt nach dem kopff und nach dem schwerd, dasselbige zu missbrauchen, anders denn es Gott eingesetzt und verordenet hat, brengt auch s nicht einen mörder, sondern hundert tausent mit sich, Ein auffrhürer ist nicht ein mörder odder noch nicht so from als ein mörder. Denn ein strassenreuber odder morder greifft nür ein stück an, das heubt nicht, bekennet auch die Obirkeit und sleucht sie, auff das er nicht gestrafft werde, So wil nü ein auffrührer dem heubt zu und die Obirkeit unterdrücken, Was geschehen denn 10 hm auffrhur viel schenklicher laster mehr, die denn unzelich sind.

Dieweil benn han der auffrhur das heubt und die obirkeit angegriffen wird, so sind die unterthanen verpfslicht hhren herren bedzustehen, Denn ein iglicher knecht ist schüldig seinen herrn zu schützen, so er han gefahr stehet, als wenn einer mit einem schwerd uber hin eilete, so sol der knecht auch nicht ibarren, bis hin der Herr heisse weren und zuschlagen, sondern freh drein schweissen und den herrn schützen, ob er auch das leben müste drüber zu sehen, denn das heubt meines herrn sol ich, als eim fromen knechte zustehet, versechten und erretten, Wo aber nicht das heubt meines herrn, sondern ein stück als seine gütter und habe würde angegriffen, hie sol ich stille stehen und nicht ehe versechten, mein herr heisse michs denn, der denn die gewalt hat.

Derhalben ift ein iglicher verpfflicht und schüldig sein heubt, die Obirteit zu beschützen und derselbigen behzustehen. Wilcher nu ein solchen aufferhürer sihet, sol ein schwerd nemen und umb erhaltung willen seiner obirkeit den selbigen todschlagen, denn han dem thut er recht und das jhenige, das 35 hhm zustehet, und kurzümb der erste der beste und freh hals und bauch dran gesetzt, das ein solch sewer werde ausgeleschet. Dis alles billicht und bestettigt Christus selbs, das es han der welt so sein mus, zu erhalten die Obirkeit, 306. 18, 36 da er für Pilato sprach: 'Wein reich ist nicht von dieser welt, were mein reich von dieser welt, meine diener würden drob kempssen, das ich den Jüden 30 nicht uberantworttet würde' 2c. Auch wer einem solchem ausschlichem zuselt, solch sein fürnemen lobet und billicht, sol auch mit gleicher veen gestrafft werden.

Das man aber sagt, ich heuchele ben fürsten und herrn, he sage ymer hyn, was frag ich barnach? Mir als eim prediger gebürt nicht mit dem schwerd zu sechten und zu straffen das unrecht, sondern das wort zu treiben 35 und zu füren, wilchs mein schwerd ist, Wilchs ich denn bisher gethan, habe sie allenthalben vermanet, billickeit phren unterthanen zu erzeygen, Thun sie es aber nicht und handlen mit phu unbillich und unrecht, gedenck, das sie phren herrn und richter haben werden. Diese barmherhickeit ist man phu schüldig, als ich denn auch gethan habe und noch stetts thue, das man sie erstlich ermane und freuntlich unterweisse, sie wolten abstehen von phrem

R] propter S_{[anctos nihil} dixissem, nam multi sunt, qui dicunt: cum sim Euangelicus, non equum, ut adhorter ad tam impie ac.

Io|hannes: 'pater dicliget' i. e. sentiet in corde se habere propitium deum. 'Mansio', ubi talis dilectio. Esa. ult. 'super quem'. 'Non in manu' \$\frac{3c_1}{2p_2.7.48}\$
5 Act. 7. 'Templum dei, quod estis vos' 2c. Amor, fortitudo, audatia in Chri-1. \$\frac{2c_1}{2p_2.7.48}\$
6 stiano non est sua, sed Christi, sumus instrumentum eius 2c. Si impetimur
6 a Sat ana, 'maior, qui in nobis quam in mundo'. 'Non iam vivo' Gal. 2. \frac{1.30b.4.4}{2p_{al.2.20}}\$

Prudentia mea non est, sed Christi salvatoris, quod a vitiis abstinuerunt,
non mea, sed Christi fortitudo.

8] 10 bösen fürnemen, sie auch bedrawen und yhn yhre selickeit eröffenen und endlich Gott vleiffig für sie bitten, als wir gethan haben.

Wilche nü diese barmherhickeit nicht wollen exkennen und annemen, sondern forthin auff hhrem unsynnigem tollen kopff bestehen, müssen wir lassen faren und han der undarmherhickeit lassen bleiben, denn sol man die gantze welt lassen verheeren, schenden und lestern durch hhr töben und wüten, betracht es beh dir selbs, ab es recht seh.

Dünckt dichs nu zu groß und hart sein, so halt dein maul stille, Ich mus hie die gewissen auff richten und die jhenigen, so für die Obirkeit sechten und sie hun schutz haben, rechtsertigen, das sie des gut sug und recht haben, Denn solche auffrhührische buben sind verdampt für Gott und der welt, auch huns keisers acht, Wolan mehr kan ich nicht dazu, allein das ich were mit mund und seder, Dennoch stehen meine Junckern auff, die das Euangelion solten prebigen, richten nichts anders an, denn das sie solch sewer aufsblasen und das arme elende volck hun verdamnis leibs und der seele füren, Denn kurzümb, wer das schwerd nympt, sol mit dem schwerd umbkomen, denn hun ist das schwerd nicht besohlen, so wird es auch also hynausgehen, wie ich geschrieben habe.

Dis seh zu eim unterricht und unterscheid gesagt den jhenigen, so eines gutten herhens sind, nach den klüglingen frage ich nicht viel, die mich erst wollen leren, wie ich schreiben sol, Ich wil wol fur hhn bleiben, ab ich wol nicht mit dem schwerd widder sie streitte, Ich wehs nach wol ein andere kunst, die da stercker, krefftiger und gewisser ist, widder sie zu uben, wilcher Moses a. Wose 16, 22 st. und Aaron haben gebraucht, nemlich, da sie beteten, das sich das erdreich ausstellt und hhre seinde verschlunge 2c.

Fernern unterricht ynn biefer fache findeftu ynn eim fonderlichen buchlin.2

⁸ Christi salvatoris Christi

^{30 (}fich) fie

¹⁾ In der Schrift 'Wider die mördischen und reubischen Rotten der Pauren (Erlang. Ausg. 2 24, 303 ff. (Unsre Ausg. Bd. 18; im Druck). Gemeint ist wohl die Stelle a. a. O. S. 307 f.: ob er vielleicht zum Vorlauft bes jüngsten Tags, wilcher nicht ferne sein will, wölle burch ben Teufel alle Ordnung und Oberkeit zustören und die Welt in einen wüsten Haufen werfen.

2) Gemeint ist der 'Sendebrief von dem harten buchlin widder die bauren' (Unsre Ausg. Bd. 18; im Druck). Vgl. Einleitung zu der obigen Predigt.

'Qui non.' Ubi non charitas Christi in corde, quod Christus sit tua R] 30h. 14, 24 iustitia, non potest cor favere deo, et ideo non servas eius sermonem. Sequitur, unde accipimus hanc veram cognitionem i. e. maís fur ein meister başu gehort: licet praedicem, ut diligas deum, nihil efficio nisi sipiritus 306, 14, 26 s anctus 2c. qui datur solum in nomine Christi. 'Sug|geret.' Docebit 5 306. 14, 27 totum Christum et in cor dabit. 'Pacem.' Ibi exprimit fructum cognitionis Christi. Haec pax venit per Christum in corda, bas fie i bie herken fidunt, quod habent pacem per Christum. Hic gustant guttulam, illic erit totum mare. Illa pax non compre|henditur ratione, sed fide, durat in media 306 14.28 morte, nulla potentior illa. 'Si dili|geretis': si cog|nosceretis iam illam 10 pacem regnumque meum, sicut postea cog noverunt. 'Gauderetis utique.' Nam per hanc mortem vado ad vitam, qui cog|novit Christum, non timet dia bolum, quia omnia Christi sua. In Christo non invenit aliquid mali, sic 201. 2, 15 in me. Expoliatos Col. 2. 1 Ante initium. Hoc Equangelium loquitur de vera cog|nitione quae fit solum per s|piritum s|anctum. 2. quem fructum 15 haec ferat: nempe quod venimus ex potestate Saltanae in regnum Christi et pacem con scientiae.

zu 1 über Christi steht ulla 10 portentior

38.

4. Juni 1525.

Predigt am Bfingfttage, nachmittage.

 \mathbf{R}

Luthlerus Peracto pranidio hora 3.

Holdlie aludistis, quomodo dominus dixerit suis discipulis, qui se dilli- 20 gat, et iterum in hac terra hunc thesaurum, ut a patre ametur et mansionem.

306. 14. 25 'Haec locutus' 20. Haec verba pullchra, sed videndum, sic sensualis

intellectus 2c. Hunc tex tum torserunt ad concilia, quod sipiritus sanctus non sinat eos errare, ergo quod concludant, servandum ut Eluangelium.

306. 14. 26 Quando querebatur fundamentum, dixerunt: 'sipiritus sanctus omnia 25

docebit' et siglnificabit, et hoc loco fecerunt mundum plenum tralditionibus hulmanis. Non est locus, qui ita adversetur contra illorum tralditiones, ut est in aliis, quas habent pro fundamento. 1. dicit dominus: sipritus sianctus cum venerit, omnia docebit. Si eorum tanb mer mar, quod Christus non omnia docuerit, sed dederit ius docendi sipritui siancto, sed texitus docet 'omnia docebit'. Qui dicit 'omnia', nihil excludit, alias Christus nihil docuisset et soli Episcopi nos haberent omnia docere. Ergo sinamus Christum cum suis Eluangeliis et praedicationibus et audiamus scholas. Firmus est texitus: quando sipritus sianctus venit, docet omnia. Si eorum somnium

 $^{^{1}}$) = sich.

¹⁾ Vgl. z. B. auch Unsre Ausg. Bd. 12, 570, 21 ff., 575, 36 ff.; Erlang. Ausg. 2 12, 327.

R] stat, hodie est papa, qui habet sipiritum sianctum, hic docet omnia et sic alius 2c. Perfundit nos opulente de sipiritu siancto, inquit Paullus. Ipsi 211.3,6 vero dividunt sipiritum sianctum in partes, iam in docitrinam apostolorum, Christi, papae.

2. 'und wirt euch erinnern bes, quod dixi', nihil aliud docebit 304. 14. 26 quam quod ego docui, conveniemus et totum E uangelium huc tendit, ipse de me annunciabit, testabitur. Illi invertunt et dicunt sipiritus siancti opus, quomodo gerendae vestes, et Chriften est quid melius quam orare, ieiunare 2c. ergo contra eos concludit. Stultum est, quod dicunt sipiritum sianctum 10 apostolis revelasse de fide, charitate et bionis opperibus, quasi hoc non scierint, quomodo orandum, ieiunandum, edendum, stultus spiritus fuisset hic. Per hoc produnt suam insiplientiam. Proponit eis duas doc|trinas: ego et sipiritus sianctus. Ego locutus i. e. de me audis ex ore, mea docitrina est vera, sed adhuc informo, ut capiatis. Oportet ut alium magistrum mittam. 15 'Apud', dum non eram in maiestate patris. Ideo mor tuus et resur rexit, ut fieret dominus 2c. et mitterem spiritum sanctum q. d. donum meum nondum incepit Ioh. 7. 'Nondum datus sipiritus sianctus' 20. oportet ergo 309. 7, 39 prius moriar et glorificer, antequam sipiritum sianctum mittam. 'Cum venerit, doce bit.' Ita istos duos magistros, Christum, qui ore loquitur, 20 et spiritum scias de una re et docitrina loqui. Ego dum hic sum, inquit, loquor, sonus it in os, verbum ex ore manet verbum, eins weiss au lere per verbum, es muss aber 'unser' bran, sed sipiritus slanctus ingeret ec. ut dum dices, iam intelligis, quid vol|uerit Christus, quando hoc praedixit. Duae ergo do ctrinae: 1. corporaliter facta, 2. spiritualiter, quando venit s piritus et incendit. Ultra verbum, quod dicitur, gehort noch ein lerer, nempe sipiritus s|anctus. Nullum vult contemni Christus, qui verbum praedicat, et tamen dicit non esse satis, ipse praeparat 'pontem. 'Omnia doce|bit.' Noli exponere de externo docere, sed interno: quod ego loquor in aurem, in corde indicabit, oportet ex|terna doc|trina prior sit et alia sequatur. Ita respondere potes. Ergo discernit duas docitrinas, exterinam et interinam, et hoc vult verba, quae dicit: 'sugge ret.' Habet ergo textus: Christus 304. 14,26 praedicavit omnia mundlich, quae Christianus debet scire. Sipiritus sianctus scripsit in corde. Vides officium sipiritus siancti, nempe ut in cor inscribat, quod extra praedicatur, non contemnatur. Si non necessaria esset, ipse non praedicasset. Per praedicationem wil er, zu bem er wil. Vocat consolatorem et si piritum si anctum et quod mittatur a patre in nomine suo. Ideo 306. 14, 26 para cletus, quod animosos reddit. Christianus experiri cogitur Sat anae persecutionem. Da ist ber sipiritus slanctus gut zu, ut animum fortem facilat, si cor timet tyrannos, pleccatum, con|scientiam, ubi in corde est, facit dum,

zu 14 über informo steht erudio sp 20 spiritum] Christum zu 24 über quando steht facta

R] ut non timeamus iuditium eius. Dicitur Spiritus sanctus 'qeift', 'ein mut'. Varii sunt, sed ille sanctus i. e. facit spiritum sanctum i. e. qui habent b|onam con|scientiam erga deum et hominem. Animus est, qui non superbiat de donis, sed fidit sanctitate dei. 'In nomine.' Pater dat et filius sipiritum sianctum, sed Chriftus erwirbt, ut pater suo nomine mittat. Peltrus s 29.2, 33 in Act is. Quando hic venit, dum incendit haec, quae Christus locutus, 306. 14, 27 illustrat rationem et vires, ut intelligant et velint, quod deus v ult. 'Pacem relinquo' 2c. das heist ein gut nacht, valete geben. Heb raice 'frid geben', nos: got geb, ego discedo, ju guter nacht ben frib, non mundanam. Seguitur: 'Ne turbetur cor.' Ein fein frib ift bas, ubi quis solatur in signum, quod 10 adsit infor tunium. Praevenit ergo et dicit: 'non ut mundus'. Duplex pax: mundana est talis, quod aufert infor tunium, si pauper sum, esuri ens, puto adiutum me, quando repleor divitiis, ita fid ucia manet in bonis, non deo. In morbo liberor a medico, ilico non est necessitas. Mundus ergo quaerit, ut liber sit a infor tunio. Hanc pacem fol die lib fcaffen erga 15 prox|imum et Christiani servant. De hac non loquere, pax vero fidei est sup erior: sinit personam unperrudt, ut deserta ab omnibus et impetita et tamen in media adfilictione habet pacem, et fidei dicitur, et est Christi, in me, inquit, videtis. Sic quando deus nobiscum et fidutia, cor, non curat homo, an sanus, ignominia plenus, vivus: omnia equalia. Et quando in 20 While 4, 12 f. infimo loco, supre ma penjuria, Philip, ult. Satjan et reginum non-permittet 30h 16, 33 vos 2c. 'In mundo pressuram' 2c. Si nemo nos inquietat, nos ipsi impetimus nos: mala est con scientia, timemus, quomodo vivamus, timemus famem. Pax mea est, ne turbemini, quia auditis, quod abeo et redibo. In terrorem venietis, sed halt fest, ut sciatis, me iterum reversu|rum. Transitus amarus 25 306, 14, 28 mihi quidem erit 2c. 'Si me dili|geretis': pacem reli|nquo, sed vos non capitis, ideo dicit: 'Si me' i. e. non solum habetis pacem 2c. 'pater maior'. 30h. 16, 7'Si dilligeretis, gauderetis, quod dixi vado.' Alibi: 'Expedit vobis'. Es lest als am wort 'ghen'. Si sciretis, iuberetis, ut irem, o far nur hin, bleib nur nit hie q. d. non aginoscitis me vere, ideo non diligitis. Non so auditis libenter verbum: 'Vado.' Si maneo, non venio ad regnum et glori|am et fio dominus omnium, dum mittam sipiritum sianctum, si hoc non, solum praedico verbis, non sequitur utilitas, per mortem ergo fit dominus omnium. Si scissent: si ita habet, eas, eas ad patrem, ut statim venias ad imperii gubernacula 2c. Verbis tantum admoneo, spiritus sanctus docebit, nam 35 crucifixo domino non intellexerunt transitum istum, putabant iam mortuum. Ubi spiritus sanctus venit et suglgerit, non accepissent totius mundi opes pro hoc transitu. 'Si di ligeretis' i. e. non facietis mihi regluum et impeditis me et vos nec vobis bonum facietis. 'Quia pater maior.' Torsus est textus varie. Vide, quomodo cohereat cum super iori i. e. gaude retis, 40 quod irem ad patrem, qui maior i. e. aliud est regiment boben, patris regimen

R] accipiam et ero sibi similis. Confer mejum regnum cum patris: ille habet omnia in manu, ego infirma crea|tura, ille immor|talis, ego mor|talis. Sinite ergo, ut veniam ad hunc honorem, ut ex minima conditione veniam ad supremam. Euangelista in omnibus verbis depingit Christi ascen|sionem et 5 ses sionem ad patrem et regnum. Simplicia verba sunt α. 'Ut cum factum.' Loquitur Christus cum pueris. Non frustra loquor. Spiritus 306. 14. 29 s|anctus cum vobis inges|serit, dicetis: prius dixit, quod deberet ex hac viita ire ad patrem et deserere naturalem viitam. Et Christus hoc loco indicat, ad quid verbum dei sit utile eciam in iis, qui sipiritum sianctum 10 habent, nempe quod exigat fidem. Scriptura binet başu, ut fides confirmetur euserlich, sicut spiritus sanctus intus firmat fidem, qui ergo contemnit verbum exter num, et spiritum non habebunt. 'Princeps'. Es ist noch ein kurk horula, dum ibo i. e. deus pater permittit, ut diabolus me occidat. Ubi 306. 14, 30 venit? in membris: Iuda, Annas. Sat potestatis dat diabolo et vocat 'principem 15 mundi', mag num honor em, sed terribile nobis, oportet mag nus rex, qui tot principes habet sub se, qui faciunt, quod velit. Run lass sa tanam her thomen, nihil efficiet. Sinas crucifigere me, sed wirt ein schimpff 1 an mir erlangen, non habet causam an mir, resurgam ego et ero dominus eius et faciam dominos suos, qui me credunt, quanquam non habet ius et nihil so effitiet, tamen patior eius mutwill, ut mundus videat ibi voluntatem, non quero meum commodum. Hoc praedicabitur, quod Christus hoc fecit nostra causa voluntate patris. Post haec verba discessit e mensa, et ultimum verbum, quod dixit in coena.

1) Bei Luther 1) Scherz, 2) Handel, hiernach also oben 'er wird mit mir einen Handel, d. h. zu tun bekommen', 3) 'Schande', sonst nur mit 'Hohn', 'Spott' etc. zusammen oder alliterierend, doch wäre für die Auffassung als 'Schande' oben auf das gegensützliche 'Ehre erlungen' bei L. zu verweisen. [O. Br.]

39

5. Juni 1525.

Predigt am Pfingstmontag.

R Lunae in feriis Penthelcostes Luthelrus.

Joh. 3, 16 ff.

Hoc Equangelium est plenum vivis locis, qui efferunt fidem, quam erga deum habere debemus, quae non potest satis praedicari. 'Sic dilex[it.'1. 201. 2, 10 Aperit scrinium sui paterni cordis, ut ait P[aulus: S[piritus s[anctus ghet so tieff zu ersorschen die gotlichen divitias. Nemo enim novisset hoc, quod deus ita dilexisset mundum, ut: nisi s[piritus s[anctus aperuisset. Ratio thombt nit wehter ex gestis, quae quottidie videt, ut diluvium et eversi[onem civitatum et adhuc quotti[die ut pestis, quam quod sit deus iratus. Ideo currit et cogitavit, quomodo propitium deum faceret, et tamen nihilominus sensit

¹⁰ fidem

- R] iratum. Hoc ergo E_[uangelium docet aliter quam ratio invenire deum et venire ad deum: oportet invertatur penitus et aliam viam veniendi ad deum quaeratis. Ut desperatio et praesumptio, quod b_[onis operibus ratio vult reconciliare sibi, ut jurud. Contra hoc, quod ratio timet deum, dicit textus: 'Sic dilexit' a. Ita fugit ira dei et habes occa[sionem, ut fidas deo ut patri. Sic ablata est omnis desperatio et timor: non per o[pera b[ona, merita nostra, sed quia 'sic dilexit mundum.' Ibi omnes similes sumus, non enim habuit aliam causam, quod dedit fi[lium in mundum, quam quia dilexit mundum. Ecce sic non habemus causam, cur desperemus. Si dei charitatem habes, nec in omnibus cre|aturis senties iram, si ille diligit, non nocet Sat|an. 10
- 30h 3,18 Contra praesump tionem. 'Qui non credi derit.' Da ift ein grundlose unwitdigseht, ibi eque omnes damnati, quod solum dei filius must thomen, soli ich auss der verlust thomen, so muss es gots sun tosten. Ideo blasphemia est doct rina promereri posse coelum bionis ol peribus. Nam si filius dei pro me datus, nihil nec opera nec vita facit, vel putas deo placere: 15 ego satis feci pro pieccatis meis i. e. mea op era plus valebunt coram deo, quam vulnus vel passio erunt. Ita nulla causa est nisi mera misericordia,
- 86.115, 1 quod deus 2c. sic maneat soli deo gloria. 'Non nobis, domine' 2c. hunc rumorem faciet deus, ut dicamus: ich hab so ferne predigt ut Paullus, plus servivi hominibus quam illi mihi, sed ita gloriari: promerui vlitam elternam 20 et relmissionem pleccatorum, das rab bir ber teuffel. 'Misit filium' i. e. Christus trahit nos per se ad patrem. Cor vestrum ne hic quiescat, quod feci opus redemptionis, sed videte hunc, qui iussit. Est enim magina dilectio
- 306 14,6 personam, quae deus et homo est, mori pro pieccatis tuis. 'Nemo venit ad patrem nisi per me', qui alias viult deum inspicere, angustus fit sibi mundus 25 et tangit eum externe, ubi nimium altus. Sed hic tangendus, ubi apparet, ac si non esset deus, da er fich ins fleisch wirfft. Ibi non est mihi terribilis, sed amabilis. Ille est filius et vadit pro me ad mortem. Haecque est volluntas patris, sic trahimur per Christum ad patrem. Et hanc dilectionem, quod pater sic dilex it mundum, videmus in hac vita per fidem, in so fut ura integre videbimus. Et hoc fuit profunde occultum, quod deus datus esset pro nobis, donec per Eluangelii praedicationem notum fieret. Itaque una via est Christus Ie|sus. Ideo sumus omnes similes, nisi quis fateatur se non esse de mundo: sed nemo adeo stultus. Sic omnes damnati eramus et pro nobis datus. Et eundem habemus Christum, quem Virgo, Peltrus, ss ich gesthe dominum se theil ut mater pan em, quia filium. Sic nach bem pnnerlichen wefen i. e. das Chriftus pro nobis datus, sumus omnes similes, quia non videmus, sed credimus Christum pro nobis datum. Sed in externis est discrimen. Unus est pes, oculus, multi varia dona habent. In fide

^{1/2} über aliter bis venire steht loh. 3. 2. in feriis Penthe: ro 4 Contra bis timet unt ro
7 sic über quia 9 non über sic zu 11 über Qui non credilderit steht multa fatio ergo
melior zu 23 über hunc steht auff ben zu 26/27 ubi (1.) bis non (1.) unt ro 32 esse

R] similes, quia una, quando vero stifel haus 1 die vernunsst her ein britt, so spricht: si oportet omnes similes simus, non sit potestas. Respondeo: ergo oportet omnes simus mulieres. Fac tu ex viris mulieres, ex vaccis sues, secundum interprum wesen sunt omnia similia, externe oportet sint dissimilia.

'Non misit, ut iud cet.' Exponit se Christus et latius dile ctionem 306. 3, 17 patris, quam habet erga mundum, declarat. Scivit deus, quod timuistis eum, das er euch in die hel wurd stossen. Er hat aber nu das gladium hin gelegt. Et misit filium, ut mundus servetur per ipsum 1. Timo. 1. 'quorum 1. Tim. 1, 15 ego sum.' Haec verba helssen dissis cordibus. Si times iud cium et iram dei: es ist teiner mer da, halt dich allein an Christum. In hoc, quod misit silium, hat er auss gehebt pleccata nostra. Hic est Christianus liber von dem externo iud cio, es leht allehn an dem, das man glaub. 'Qui credi derit', 306. 3, 18 non patitur externum iud cium, 'qui non, iudicatus est.' Es hilst weder cilitium 2c. 'In nomine.' 'Lux': Eluangelium praedicatur in 306. 3, 19 uni verso mundo i. e. der reich gnaden schrein aperitur, sed persequuntur lucem, inquiunt: Sic statuerunt patres nostri, sic placent eis eorum tenebrae, sic manent in damnatione. 'Odit lucem', quia opera hypocritarum non 306. 3, 20 possunt pati lucem i. e. Eluangelium. Placent sibiipsis in eorum malis operibus i. e. tenebris, et ideo damnantur.

40.

6. Juni 1525.

Predigt am Pfingstdienstag.

R] 20

3. in feriis penthe costes Ioh. X. Luth.

30h. 10, 1ff.

H_loc E_langelium est compositum ex factis, verbis, ideo obscurum, sed nihil facit aliud quam quod praedicationem de Christiana vita tractet, sed alio modo. Si ergo intelligenda verba, fo muss man die wort lenden auff die geistlich deutlung, ut vult, quia ovis, ostium ist geredt quam de naturalibus.

'Qui non intrat' 2c. Hoc torserunt hactenus de ingressu non 304. 10, 1 conve[niente ad praelaturas, ut vocant. Hoc sinimus. Ipsi vocant ecclesiam ovile, ex ostio faciunt nescio quid. Cum Christus hic dicat se ostium, nos

² si simus oportet omnes similes simus zu 6 über deus quod steht q. d. Christus 6/7 quod eum timuistis eum 15 ber über reich 16 placet

^{&#}x27;) Rörer schreibt deutlich haus, nicht haus. Ohne Zweisel hat Luther eine Redensart ähnlich wie die oft bei ihm sich sindende mit Stieseln hineinplumpen (vgl. Unsre Ausg. Bd. 16, 438) gebraucht. Sollte statt haus doch haus in Rörers Vorlage — denn seine Nachschristen sind ja keine unmittelbaren — gestanden haben und Luther die vernunsste etwa als 'Stieselhans' oder 'Hans Stiesel' bezeichnet haben? Man könnte erinnern an das von ihm gebrauchte Haus mit dem tops hindurch (Unsre Ausg. Bd. 32, 566 zu S. 316, 35). [G. B.] stifel haus = 'heraus', also = soll ber stifel heraustritt, tritt die vernunst herein; haus ist alt = haze, kann aber auch von Rörer aus h'aus (= heraus) verlesen sein. [O. Br.]

R] 306. 10. 16 rem acu tangemus. Duplices oves dicit. 'Alias habeo', quas oportet et audiant vocem 2c. et non dicit: fiet unum ovile et pastor, sed grex, nempe ex ovili, quod erat ex ovibus, quae nondum erat unus grex. Cum ergo Christus ipse oves in ovili esse Iudlaeos et adducendas gentes et unam debere fieri gregem auff bem frehen felb, ergo significat per ovile legis officium, non Euangelii. Sicut naturaliter includuntur oves in ovili, ut nemo possit accedere nisi pastores, sic Iudaei fuerunt conclusi sub lege et sacerdotibus, qui coegerunt eos, ne externe mali essent. Hoc officium est nostro tempore gladii 2c. ut tranquilla esset vita, ne homicidae permitteretur occi-

Gal. 3, 24.23 dere 2C. tale regnium est institutium per Mosen. 'Lex pedagogus.' 'Nos sub 10 lege eramus conclusi' 2c, ut manifestaretur E uangelium et fides in Christum i. e. tenebat nos lex ut latrones, qui alias facerent, quod omittunt. Sic nos fecissemus libenter malum, non audebamus. Sacer dotes et Levitae aderant und hilten uns unter der aucht. Est ergo ovile exterinum reignum institutum per Mose, quo cogebantur externe probi esse et spe ciosam ducere vitam. 15 Sepe dixi istam legem 2 ter praedicari. Uno modo, ut dixi, bas bie rochen werben gestilt, ne peccent. Dazu wils got haben, ut praedicetur et discatur. Ideo eciam gladium instituit. Hinc est, quod paterfa|milias familiam cohercet. Illud reginum exterinum ift so loss worden, ut nullus sit timor. Reginum regibus Israel vendebatur ut bestiae. Das ghet die Christen nit an, quorum 20 pauci sunt, sed magnam partem und ift fast die gank welt, qui est infernus. 2. praedicatur spiritualiter, quia instruit homines, wie fie vor got befthen follen, ut aginoscant cor esse impurum et si ferret ita, nihil b|oni, quod est in iudicio dei, quia 'quilibet'. Ut lex non solum were euserlich, ne malum faciat, sed eciam interne ostendat pjeccatum. Vulgus est azini cohercendi gladio, 25 non habent con scientiam, non timent p eccatum. Bona corda, quae timent deum, non solum verentur exter|num suppli|cium, sed et inferos et iram dei. Alii non curant, an celum sit an inferi. Ideo habent malam con scientiam. Illa pars parva significatur per oves, quae sunt in ovili, nempe quae habet turbatam con scientiam et timet deum et vellet habere propitium deum. 30 Isti sunt in ovili et conclusi.

306. 10,7 Iam quid ovile, quid oves. Iam Christus dicit: 'Ego sum ostium' ad oves: qui per hoc ostium non ingrejdiuntur, non est pastor. Videamus, quid sit egrejdi et ingrejdi. Ingredi nihil aliud est quam praedicare legem, 385 sm. 3, 21 ut intelligatur auff Christum weisen et habjere Christum in sich Ro. 3. 35 Iustitia habet testimonium 2c. Sicut ovile habet ostium in utraque parte, Ita Mose et pjrophetae utrunque testantur de Christo. Nam cum praedico omnibus lege, ut perterreantur, non facio, ut maneant in terrore, sed quando homo se ag novit pjeccatorem et diffidit suis viribus, ut gemat et suspiret

zu 8/9 über mali bis tempore steht oben am Seitenrande 3, in feriis penthe. Ioh. X. ro 9 esse zu 17 über discatur steht doceatur 20 Das] Da

R] gratiam, ut suspirium set gerichtet non ad insersum, sed her auff ad Christum.

Lex ergo testatur de Christo ut Iohlannes. Lex dicit: non potes me prae-306. 3, 30

stare recht zu nemen. Non facit lex ut Satlan, qui vulnerat et non sanat.

Lex facit contrarium, macht erschlagen herzen et indicat Christum medicum:

5 burt ghe hin. Et hoc voult Plaulus Ro. 3. Haec praedicatio pro studentibus, 985 m. 3, 20

non vulgo. Nunc ostium habemus.

'Fures' et 'la trones' non ingre diuntur, sed ascendunt aliud foramen. Hi sunt fal_isi doc|tores, praedi|catores, qui con|scientias turbatas docent et accedunt sine intellectu scripiturae, non agnoscunt Christum, quomodo 10 lex et pprophetae auff Christum zeigen. Ideo ad eorum praedicationem cuplientibus doceri non ostendunt Christi, sed legis gnaben et ostendunt opera et adducunt locum unum et alte rum de operibus sieque seducunt. Dum oviculae nhemens an, esuriunt, accipiunt, quod datur sibi venenum. Sunger ift ein auter toch, et quod accipiunt, est mors et vene num. Et hoc experti 15 sumus. Hi veniunt, ut furentur, mactent. Furari i. e. nhemen die oves ex stabulo et furens aus dem regiment und mactant sua doc|trina, ut veniant ad falsum intellectum. Hi altius volunt ascen|dere et melius docere quam Christum. Quid fides, fides? es muss hoher thomen. 'Ostiarius' est praedicator legis, Moses et alii, cui commissum est ovile. Die haben zu gehalten ovile et expec taverunt Christum. Eluangelium nunquam praedicatum et Christus non agnitus. Ubi Christus venit, dum Christus glorificatus est et praedicatus. Paulus: 'Iustitia dei manifestata est' Ro. 3. Ostiarius cedit mom. 3, 21 Christo, qui custodivit hactenus i. e. lex cessit et Mose reginum gibt Christo raum, quia Equangelium praedicatur pro omnibus, ideo externum reginum 25 cessat i. e. venit Christus cum E_luangelio ad corda illa turbata et solatur ca sua voce et dicit: 'Venite' Mat. 11. Ego tradam me pro vobis 2c. dum matth. 11, 28 convertunt se omnino ad pasto rem et aginoscunt Christum. Plures hoc non agno scunt, quia opera praedicant. Sola ergo fides succurrit desperatis, dum diffidentia cessat. Haec est: vox venit in ovile i. e. 1. praedicata Iudiaeis, 30 apostoli et alii, qui audierunt. 'Vocat eas nominatim.' Hoc est, quod 306 10,3 Christus unicuique dat fidem et sua dona per sipiritum sianctum, quia omnes non eadem. Ubi intus non urgeret voce, quae auditur foris, nihil valeret 2c. quando praedico, non penetrat in cor, nihil est, quando sentio sic in corde, vocor et vox eius trahit me nominatim, et fit, ut certior fio de 25 cius misericordia quam meis operibus. 'Educit': liberat eos a lege, ut non teneantur, quia Iudiaei ex Iudais mo in Christianam libertatem gefurt. Ut Paulus: 'Circumcisio nihil', 'opera nihil, 'a gratia excidistis.' Loquor de 1. Rot. 7, 19;

^{7 (}Ostiarius) Fures 9 agnoscunt Christum agno; zu 27 über convertunt bis ad steht oben am Seitenrande Libertas Christiana ro zu 29 über vox steht E₁uangelium

¹⁾ So bei Wander 2, 909 Nr. 18. Sehr oft bei Luther z. B. Unsre Ausg. Bd. 12, 304, 25; 14, 441, 24/25; 28, 57, 13/14 (hier Hunger ift ein fostlich guter toch); 32, 135, 11; 33,

R] Christiana, non rusticana, quae est, quod non facimus opera, ut salvemur. Iud|aei fecerunt opera legis: si feceris, wirftu from fein et econtra. Sic nos sub paplatu. Chriftus reift die meinung weck et dicit: si vis probus esse coram deo, nihil facient tua opera. Cor liberum fatio, manus, pedes non, magna lib|ertas, quod audes dicere: Coram deo non indigeo ullo opere ad s salutem, sed cognitione Christi, ut sciam, quid fecerit pro me 2c. non libertas est, ut non dem tributum, prox imo serviam. Ergo eduxit ex ovili, 306, 10, 4 ne legi alligata essent corda. 'Praccedit et sequuntur, quia vocem' i. e. quando fecit liberas, tregt er in ein erempel fur, imitantur eum, iam folget das leben, das ift das euserlich wesen, ne putemus libertatem esse ab operibus. 10 Vide, quid Christus fecerit. Obedit parentibus, infirmis, leprosis servit ut servus, praedicat pop_lulo et minister omnibus, plenus omnium b_lonorum o perum. Subiicit se Cesari et dat tributum et postremo impiis simis hostibus et orat pro eis. Et nihil est in omni celo et terra, cui se non subiecerit, secundum ergo exter nam conver sationem omnibus subiectus, nemo plus 15 vinctus, illo humilior. Coram deo est dominus omnium. Hoc nostri Schwermerii non possunt videre. In eo vides servum servorum. Sic oves sequuntur eum. Christianus si est ovis, vere omnibus servit corpore, divitiis 2c. many, 25, 35 ff. servit omnibus praedicatione, orat, cibat Mat. 25., solatur egros, nimbt fich aller an auff erden, quia sic Christianus sit fortis|simus, obedit omnibus, 20 eciam tandem inimicis. Sic Christianus secundum exter|num tvefen humillimus et nemo sic obnoxius est ut Christianus. Scito ergo Christianam l|ibertatem manere in corde, non egreditur, non potest ligari an euserlich gut, welt, omnibus servit inimicis mit leib und gut. Exter num regimen non patitur, ut inimicis, sed Christianus facit xc. Sic simul est dominus et servus, quo- s modo? Cor ita liberum est, quod nihil me impedit ad vitium vel forbert, nullum peccatum hindert mich, nullum opus bonum tam maginum, ut forbert. Corpus est in igno|minia, gloria. S|chwermerii contra hanc libertatem pugnant. Nemo hilfft mir zu got quam Christus. Ergo non curat Christianus blona oppera vel mala. Diabolica res, quod hodie se vocant Christianos fratres. so Christiani videant, quid fecerint, lest im leib und leben nhemen ac. libertas awischen dir und got, non holmines, ibi es servus omnium. 'Sequuntur' i. e. sic faciunt, quia ag noscunt vocem eius. Christus solo verbo ducit, quia norunt vocem eius. Hic vides Christianum posse iudicare de olmnibus doc trinis. Qui docet opus, inde salus, est latro et fiur. Qui dicit Christum semel suis operibus me iuvisse, verus est praedicator. Qui ergo meifen auff 306. 10, s opera, sunt latrones. 'Alienum' i. e. vocem non accipiunt, twen fie aleich noch jo joen werd theten, ut videmus ab monachis factum, in vestibus, cibis vident quidem, sed non sequuntur, sed fugliunt, quia non aginoscunt i. e. nemen sich der predig nit an, ja fie laffen fie' todten druber et plures papla

¹ quae mit Christiana durch Strich verb

 $^{^{1}}$) = sich.

R] combussit. Qui, inquit, non obedit sedi Rholmanae, est damnatus 1 20. num hoc est Christum praedicare? An non commendatio operis: si fecero, salvor 20. bas ift mein gewissen vinctam esse. Docltrina vera dicit: side sangluini et pas sioni Christi. Ut Pet rus: 'Non est aliud nomen' Act. iiij. non nominat 206. 4, 1 opus. 'Ubi haec locultus, non intel lexerunt': nec mirum. Qui enim 305. 10, 6 intelligerent, qui non sciebant Christum debere esse mediatorem inter deum et hominem? Hactenus missas, rosentrent, ieiunia celebrata. Hic vides aliud, nempe praedicandum de Christo, ergo non intelligi potest.

Exponit se: 'Ego sum ostium. Qui venerunt ante' eum, qui 305. 10, 7.8

10 urgent ad blona olpera et ordines, ego nondum adsum, donec non adsum, seductio est. Non dicit Christus se praedicandum cum papa. Christus: ubi ego non fui vel sum, ibi praedicatur entel morberej, bieberei. Ein fhuner helt, quod ita vocet eos, si nos a. Christus ift so from ut nos, sed vide a. nonne dedecus, ut tam Slanctus pater vocetur latro a. 'Qui per me': per 305. 10,9

15 me muss man hin ein fholmen i. e. qui in ea cogluitione est, quod sit salvator, ille shombt hin ein et servatur. Hic rursum abstrahit nos ab operibus. Non qui per ordlinem Benedicti, iciunia, sed me i. e. Christum. Quid est? num ego eum seci? non, sed dei filius pro me datus, non potui facere eius voluntatem, qua mortuus pro me. Fallsi prolphetae docent: per

20 me i. e. mea mandata. Mose dicit: 'diliges deum', non est supremum, si ergo 5. 2006 6, 5 de docltrina intelligendum, intrabimus per Mosen. Accipe Christum ut Christum, qui est, quod dedit se oblationem pro nobis, ergo agno seendus pro dono et oblatione non doctore.

'Egre dietur' Et haec 2 torserunt. 'Ing redietur' per fidem ad 306, 10,9

deum, 'egre dietur' per cha ritatem ad prox imum. Sic potest intelligi auff
ben ovile, qui in Christum credit, potest ingre di in ovile et ubique invenit
pascua. Ut P aulus sivit unum circumcidere, et ging auf und ein et tamen
mansit semper Christianus. Sic Christianus potest halten vel laffen, scit se
the saurum habere Christum: si ingredior, non facio, quod velim mereri.

Econtra 1. Cor. 9. 'factus omnibus omnia', quia fugerat istum 2, sciebat, quid 1. 200. 9. 22
Christus. 'Ut vitam habe ant.' Vide, quid attulerit. Non venit, ut 306, 10, 11
statuta ferret, sed ut vitam, non accipies vitam et vol gnug ex statutis, si
eum habes, in nullo indigebis. Si vel hoc verbum haberemus, sat. Prius
habebimus vitam et tandem volle gnug hic et in fut ura. Si abundantia
non adest, tamen non carebit, quia hic locus non mentitur: 'Veni, ut
habeant vitam.'

²⁶ credunt

¹⁾ So in der Bulle 'Unam sanctam' (Extravag. commun. lib. I. tit. VIII): Porro subesse Romano pontifici omni humanae creaturae declaramus, dicimus, definimus et pronunciamus omnino esse de necessitate salutis.

2) vermutlich ist modum zu cryänzen.

41.

11. Juni 1525.

20

Bredigt am Trinitatisfest.

R] 309. 3, 1 ff.

Trinitatis Ioh. 3. Luth.

H_|oc E_|uangelium est, quod depingit vitam veram coram deo et dividit eam ab honesta coram holminibus. Antequam Eluangelium tractalbimus, de festo Trinitatis loquemur, ut maneat in cognitione, quid tenendum de isto ar|ticulo, quanquam sit tam altus, ut 2c. Nostrum deum dicimus, quod 5 dicitur Siancta trinitas et holdie admonuerunt holmines. In scripitura non est, ideo sonat frigide, non tam bene ut 'dei' vocabulum. Ideo trinitas dicitur noster deus, quod tres personae in una essentia, omnis potestas est 2c. 306.3,12 Et haec est 'celestia', ut Christus dicit, et nemo comprehendit nisi per verbum Scripturae studeat .1. personam in deitate esse patrem, ille natura- 10 liter i. e. participat mit seinem son, habet eandem naturam, engenschafft ut pater, non angethan ut vestes, sed naturaliter angeborn, nihil possum deo 5ct. 1, 3 Aueigen, quod Christo non. Heb. 1. 'qui cum sit splendor et imago sub-201. 1, 15 stantiae', er fundts nit neher reben. Paullus alibi: 'est imago dei' viventis, sed talis, quae naturalem dei substantiam, aliae imagines non habent naturam, 15 quando imaginem facit pictor, non potest hirn brein machen, non est ergo imago ber person, sed bes ansehen, non vivit ut homo, ergo imago seiner geftalt, hic vero est filius similis patri, in eternitate eandem trafft habet.

11 participia 13 Christo über (deo) 17 ber] bes

R] Joh. 3, 1 ff.

Euan|gelium Iohan|nis 3. de Nicodemo M. L.

Indicat, was seth ein rechtschaffen
from Leben vor Gott et separat
pharisaicam vitam ab hac vita
Christiana.

de regeneratione
de modo regenerationis
prima nativitas semper
est permixta alteri nativitati.

De trinitate. Nostrum deum vocamus trinitatem. Verbum repertum est ab hominibus, in scriptura non invenitur. Drumb lautts falb, melius: 25 'Gott'. Significat autem verbum deum trinum esse in personis. Coelestia sunt haec, mundo non intellecta. Pater in eternitate naturaliter generat filium, gibt die natur mit. Habet eandem maiestatem, gloriam 2c. quam pater habet, ita ut omnia, quae patri conveniunt, et filio conveniunt. Hinc propr. 1, 3 dicitur 'ein wesenlicher glant' in Hebre: 'et imago seines wesens'. Item 30 sol. 1, 15 decitur 'imago dei' viventis, quae habet in se divinam essentiam. Aliae imagines non habent naturilich wesen mit eius, quem significat. Haec est

²⁰ regeneratione c aus regenerationis modo zu 28 über maiestatem steht naturam über gloriam steht macht

R] Si pictor pingeret hominem, qui idem esset cum vivo, similitudo esset, ut hi duo essent unus. Sie filius est ut pater und das selbig wesen, 2 personae ein wesen. Sie splendore solis. Sie sol dat splendorem, qui est nativitas eius et manet in eo. Sic filius in eternitate nascitur a patre uber naturaliter 5 und gibt im das gotlich wesen et nunquam cessat gignere et semper perfectum. Illa engenischaft magis expressa quam sipiritus slancti, qui ex patre et filio procedit. Hic magna contentio a. spiritus non nascitur a patre, sed procedit ab utroque. Paullus: Natus est Christus ex Ablraham, 'qui est nom. 9, 5 deus' Ro. 9. Vix locus est, qui adeo clare indicat dei divinitatem, qui est laudandus in se, nulla creatura fuit eterna, neque contingit hic honor nisi deo. Notandus ergo hic locus. Hic habes Christum deum et hominem et passum in novo testa mento esse filium, ergo Christus natus deus, deus bon natur angeporen, ift von ewigfest. De sipiritu s ancto habemus testi monium eum esse verum deum cum patre et filio. Verbo domini celi firmati sunt' ps. 86. 33, 6 Potentiam hanc dat scriptura spiritui sancto, quod per eum creatus sit omnis exercitus et ornatus coeli, sol, luna 2c. Hoc non potest imputari crea turae, nulla est quae possit creare omnia. Gen. Vides neminem celum 1. Moje 1, 6. ornare quam deum, qui dixit. Et hic per os spiritus 2c. ergo spiritus s|anctus est verus deus, qui creat omnia. Plaulus sepe, quod recreamur de novo per sipiritum sianctum, et vocat eum spiritum vitae, vivificantem, qui 3. 80t. 3, 6 faciat novas crealturas. Haec opera ascribit Plaulus ei, nulla potest creatura vivificare, sunt ergo opera veri et naturalis dei. Christus in Euangelio: 's piritus veritatis, qui a patre procedit', non ut creatura, sed processus, qui 305. 15, 26 manet in patre, est patris animus. Pater cogitat, wie er gestalt sen in filio,

23 ein bilb bes wehens, alia ift ein bilb bes ansehens obber gestalt. Item est ein glant ut solis radius, qui de sole it et tamen manet in sole, sed sol selbs. Ita cum filio est, quem gignit pater in aevum et non cessat. Haec est secunda persona. 3cia est spiritus sanctus, qui procedit a patre et amborum est spiritus. Quomodo? Hoc natura humana non capit xc. Rom. ix. Christus
30 natus est ex patriarchis, 'qui deus est in ewigseit', non dicit esse sictum aut 95m. s. s gemalten got. Nulla creatura suit ab initio. Hic habetis, quod deus sit et homo. Nota dicta scripturae: Christus ist ein rechtschaffener got von natur, bem die gotlich natur angeerbt ist. De spiritu sancto multa in scripturis ut in ps. 'Celi spiritu domini et verbo sirmati sunt' 2c. Haec est gloria 81. s3. 6
35 spiritus, quod den schmuck celi sirmet et satiat, das muß nicht ein Creatur sein, sed creator Gen. 1. inde sequitur, quod sepiritus senctus est deus. 1. Mosc. 1.6 das vitam 2c. 2. 20c. 3. 6 quae omnia sunt opera naturlichen, veri dei. Item Christus dicit: 'spiritus, 305. 15. 26

³ splendorem] splendore zu 6 über magis steht filij

zu 28 a patre et unter (ab vtroque) 31 Nulla (natura) 37 neue (g)

R] in quo videt omnem suam saplientiam. Postea hat er ein mut i. e. sipiritum sianctum. Haec alta sunt. Deus fecit celum verbo i. e. filio et spiritu. Concludimus unum crealtorem esse, nam nulla crealtura facere potest stellam, et tamen dicit textus deum fecisse per verbum et spiritum, et sic amplectendi loci, qui scriplti. Hinc baptismus in nomine patris. Sicut omnem honorem dat filio et spiritui, quem patri. Ergo sunt equales, nemo facit novas crealturas quam crealtor. Cum idem honor filio et sipiritui slancto detur, ergo non credendum nisi in nomine dei. Discrimen: vom vater, burth ben sun et a nulla procreatur. Im hehligen geist. Ita Plaulus: distinctae

Hactenus nobis licet loqui, fosern uns got surschlegt, si progredimur, siet, quod olim hereticis, qui totum ferme orbem seduxerunt. Arriani 20.

orum, ut erant prae ceteris phalrisaeis. Erat irre[prehensibilis magister in lege et prae[ceptis dei. Ubi is vidit Christum mira[cula facere, erat conclusus, non poterat contra niti, venit ad eum, quasi denuo laudari deberet.

306. 3, 2 Scimus, quod a deo 2c. Bonus Nilcodemus putat se rem bene intelligere et venit, ut non discat, sed ut is, qui veniat probus ad probum. De deo loquitur et viult aglnosci per hoc, quod dicit de miralculis. Respondet inhumaniter et dicit eum nihil scire. Ipse dicit: tu es magister, et putat se 20

306. 3, 3 scire. Christus: quid? 'nisi natus aliter' q. d. tu putas te doctum, sed nescis, ubi incipiendum, putas te optime adfectum et amicum me et putas te scire me venisse a deo per miralcula, tamen non vides reglnum cellorum, qui hoc non videt, nihil videt, bas ift ein schlappen. Non solum non intelligit

Nunc de Euangelio 2c.

⁸ bom über vater 8/9 über burch ben fun steht quia prima persona 18 probum] probus 20 (ess) eum 22/23 putas to über scire

¹⁾ schlappe vielleicht = 'Schlappe', für colapa, Ohrseige; DWtb. 9, 485. Die Antwort Jesu ist eine für Nikodemus (vgl. Z. 19/20 respondet inhumaniter). [O. Br.]

A) qui a patre procedit', exitus est a patre, est patris mutt. Pater facit in ex corde imaginem, qualis ipse est, quae est filius, deinde habet ein mut, hic est spiritus sanctus. Iam nos credimus unum tantum creatorem esse, ergo unus deus est. Deus creasse dicitur in scripturis per verbum suum et per spiritum 2c. Hinc et in tribus nominibus baptisantur, gleich ehr datur, ergo sunt gleich Gott. Item credimus in patrem et filium et spiritum slanctum. Ergo unus deus sunt 2c. qui credit in deum, salvus est, qui non, damnatus est, ergo 2c. Celum et terra et omnia a patre facta sunt et creata 2c. burch ben son, in dem heiligen geist. Hinc Arrianorum heresis destructa est 2c. E3 leit nicht dran, mas ein iglicher gleube, der nicht recht gleubt, qui recht gleubt, scit, quod debet credere 2c.

R] regnum cellorum, sed ne verba. 'Nisi renatus.' Submergitur in carne, quomodo potest homo renasci? et ita obiurgat doc|trinam Christi, quasi stultitiam: quid tu dicis? si praevenisses, quando eram in utero materno? iam senex: quomodo convenit mors et nativitas? Hic vides, quomodo adfecta s sit hulmana iustitia erga veram. Homo non potest comprehendere hlanc iustitiam, per homines non invenitur, nec potest intelligi, quando auditur. Quot sunt hodie tales Nicodemi. Ut omnes essent Ni|codemi: tum bene de mundo. Vide accedit, loquitur cum eo et laudat, noverunt, sed incile faciunt i. e. volunt, ut Christus solus audiat et fateri palam, quid de eo teneant, 10 bas laffen fich. Possemus omnes Christiani esse coram eo, sed palam loqui contra Satianam, mundum 2c. Vides uno ictu impeti Nico demum cum sua blona vita, q. d. oportet novus fias: quicquid fecisti, vixisti, intellectus, scientia nihil est. Vide iuditium Christi. Das heift ben alten abam getobt, quod nihil sit, quod faciat. Non est Carthu sianus, qui similis sit huic 15 Nicoldemo, non fuit, qui voluit Christum tentare, sed summa fiducia accedit et verus dis|cipulus, tamen audit hanc duram respon|sionem, quod sit diaboli 2c. quis auderet tale ferre iuditium: non nosti reginum dei 2c. abiicit omne, quod natura, ratio potest, nisi fiat per sipiritum sianctum alius. 'Reginum dei' est, quod deus in nobis regnat, quod sit pater, nos filii, quod iste sit in nobis, regnat in nobis, quando aginoscimus patrem, ut vivamus in giratia et pace. Est ergo reginum misericordiae, pacis erga deum, erga mundum est crux passionis. Hoc nemo videt, quicquid faciat, nisi fiat alius homo. Natus enim ex muliere est sapjiens et iustus hu|mano more, et hic perculsus Nico|demus, ubi audit nihil esse sua o|pera, non se aginoscere reginum dei, dicit ergo: quomodo possum renasci? Putat Christum loqui de carnali nativitate. Exponit se Christus: 'Nisi quis' et disterminat 309, 3, 5 nativitatem. Non intelligo nativitatem quam tu. 2x est: de matre et de sipiritu siancto, aqua. De 2. dico, quae fit per aquam et sipiritum sianctum: qui eum non habet, damnatus est. Notanda haec verba. Non dicit de operibus, sed nom mejen. Inspice naturalem nativitatem, non fit homo, quod adfert secum animam et corpus, si velit ieiu|nare: nullum hic opus hominis, puer nihil operis facit, sed sine suo opere et matris venit, ambo in periculo mortis. Non potes dicere: hic infans, ut puer nasceretur, hoc vel illud fecit zc. quando deus non auxiliatur, actum est. Nemo ergo gloriari potest zc. nihil ergo iuvat ad hoc, ut fiat homo, quam nativitas. Sic hic: ut venias ad reginum dei, nullo opere fiet, nulla praeparatione, si vis, tantum est: mi Iohjanne, ieiuna Dorotheae, ut fias homo, sed dicendum: si deus vult, nascetur puer. Sic hic: solius dei opus est, ut nascar ex sipiritu siancto, fit per aquam et sipiritum sianctum. Est ergo locus maxime contra opera, qui dicit: non vides, ignoras reginum dei, nisi sis renatus, quod fit per aquam et sipiritum slanctum, quando Eluangelium praedicatur, verbum wirt gefast,

⁵ hujmana über (vera)

R] spiritus sanctus bructis in ein in animam. Per hoc opus spiritus saucti acquirit alium animum, novit de deo loqui ut patre, non timet preceatum, mortem. Hic mut fit per spiritum sanctum, non aliquod opus. Quando hic mut est, novus sum homo, tum nativitas pergit und greifft den alten fact an, donec moriatur et resur|gat in novis|simo die. Oportet ergo, ut 5 homo prius occidatur i. e. quicquid est consilii, muss unthergen und ein neue inn eingegoffen per spiritum sanctum. Ad hoc instituit aquam, quam xii. 3, 5 Paullus vocat 'lavalcrum regene rationis', quia hic incipitur nativitas illa et post, ubi extrahitur, debet ac. Non intelligendum de aqua spijrituali ut no vi pro phetae. Non valet, ut hoc vel illud fatias, sed fias novus, dum 10 309. 3,6 scimus deum in nobis et nos in illo esse. 'Caro.' Vides tonitru, quod damnat, quod natum ex muliere. Hic non solum carnem vocat, quod nos, sed quod vires possunt, saplientia carnis. Si caro est, ergo damnatus, quia 1. Rot. 15, 50 caro et sanguis' i. e. qui nascitur ex carne i. e. quaerit carnem, et hoc vides, ut honorem, bona, volupitatem habeant, si eciam studiosi sunt, utiin- 15 tur, ut inde honorem. Eciam Euangelistae nostri venditant se verbo dei, 2. Wettt 2, 10 ut videantur docti, dis|cipulos habeant, sat dictum sit illis: Hi amb|ulant carnales 2. Pet. 2. 'Ex spiritu.' Ibi tacet de aqua, cuius prius mentionem fecit. Per hoc indicat spiritu opus esse, qui non potest habere aquam, ut fieri potest, si vero habet verbum et spiritum, potest renasci. Non tamen debet 20 contemnere, ut prophetae novi, cum sic placeat patri, ut utar, accipiam hanc et dicam: fiat vo|luntas, non ita ut pro|phetae no|vi. Iudicandum de aqua secundum verbum dei, si deus iuberet culmum me auffheben, scirem non inde salutem, sed scio voluntatem et verbum dei adesse. P|rophetae dividunt aquam a voluntate dei et verbo. Et vidimus in vet ere te stamento 25 in levi re voluntatem dei et verbum pendere: ergo cum deus velit hoc, 5. Moje 18,15 non contemnendum, et Christus venit, ut sic institueret, deute. 18. Ideo Nicoldemus non intellexit. 'Est spiritus' i. e. spiritualis. Vides Christianos iam dici spiritus, geift selber. Sed audisti Christianos semper impeti a carne, quia admittit, ut educatio fiat liberorum, tamen propter illam nativi-304.3,7 tatem spi|ritualem vocat penitus spiritum. 'Non mire|ris.' Quanto plus verborum facit Christus, eo minus intelligit Nico|demus. Pisces generantur ex aqua, non homines, num correpturus deus homines et crea turas ex aqua? 306.3,8 Spiritus ubi viult.' Terrenum exemplum, audio spiritum, nemo tam prudens, qui posset dicere: hic incepit, nec, ubi cessat: quando praesens est, Aristotelici ex terra dicunt venire. Stulti homines 2c. Hoc videmus et sentimus prae oculis, et tamen non scimus, ubi incipiat, 'qui \$1,135,7 educit ventos de thesauris' ps. Hoc fateri cogitur quisque: non potes ei praescribere personam, tempus, modum. Non potest capi, ut hodie spiret, cras non, hic, alibi. Mira res umb ben geift, vide naturalem, dum vide spilritualem. Tu es in carne et iustitiam haft gesetzt an locum, sicut eduR] cantur pueri certo tempore, qui cibantur, non possunt se regere. Sic non est cum spiritu: est res libjera, venit, per quem viult et mo er mil et quando. Vide, ne metiaris Christianum externis. Christus: 'non venit reg num dei 2ut. 17, 20 cum obser vatione.' 'Spiritualis diiudicat omnia.' Non possum dicere ad 1. Soc. 2, 15 5 Christianum: hoc tempus serviet. Christianus diiudicat de aliis, hoc facit non de Christiano, quia nova nativitas sui mesen hengt an exter nis. Audis verbum et praedicationem et vocem, per filium agnoscitur, ubi Eluangelium et verbum, sed tamen non possum dicere: hic Christianus. Ego hodie sum Christianus, cras tu, alias alius incipit. Quia Christianus credit in solum 10 deum per Christum, das ist wider sthet, person: spi|ritualis res. Contra papiam iste textus maxime. Christianus est ut ventus: si alligatus es operi, non iam es Christianus, quia spiritus sanctus non sinit se ligari, qui ergo ligati sunt an die person, fthet, nihil est. Spiritus sanctus auditur, non autem, ubi sit et maneat. Man hat uns geftimpt 1: am bapft hebt er an 2c. 15 Tu es externus. Summa: omnis vita est alligata, non est libera, si Christianus esses, scires haec omnia nihil esse, quod fit per Christi aginitionem, ut sequitur: 'Nemo ascen dit.' Vos miseri putatis per opera legis salutem 30h. 3, 13 esse, non ita. Unica via, quae est Christus, 'qui descendit' et hic iam in terris homo ut alius et est supra in celis. Ubique est. Si saltem hunc locum haberemus, sat indicaret, quid esset iustitia hu|mana. Omnia verba huius Eluangelii damnant nativitatem 2c. Quod Christus non est, damnatum est. Sieut dixit de spiritu, sie de Christo, was friftisch ift mit alle seinem. 'Nemo ascendit in celum nisi' Christus i. e. nullus Anglelus, domi nus, princeps, sed Christianus. Negativus est locus. Sophi|stae dicerent: non 25 solum Christus, sed qui facit b|ona o|pera, sed simpliciter: an 2 Christum nemo. Christus non est cappa et plat ta mea, sed dei filius, qui pro me traditus. Qui hoc credit, est Criftifch. Ergo credere in Christum facit, ut ascendas 2c. Est in celis et descendit, ut hoc inciperet 2c. Christianum vocabulum inde est, quod quis credit. 'Quod scimus, loquimur.' Non 306. 3,11 potuit intelligere, quod nemo ascen dit nisi Christus. Haec sunt terrena, quod dixi de vento, quod homo renasci debet et nemo ascendit, nisi qui heret in me. Celestis wesen ist noch nyndert da. Plaulus Cor. 'Per speculum', 1. Kor. 13, 12; per fidem salvi. 1. Cor. 2. Si dicerem, quomodo deus in omnibus, quae salus, non acciperem, priora sunt exter|na, aqua, verbum, ut per hoc veniant 35 ad fidem. 'Sicut Moses.' Iam figjuram dat, quomodo es ju ghet, quod 306. 2, 14 Christus solus ascen|dit in celum. Moses suspendit in perticam mortuam, Iudei ignitam, quae incendebat, qui inspiciebat, servabatur. Christus torquet in se. Est serpens mortuus, habet saltem speciem, sed non mordet, non

^{38 (....)} Est

¹⁾ fitmmen nach Heyne, Wtb. 3, 823 vielleicht = 'einreden' [O. Br.]; ähnlich Schmeller, Bayr. Wtb. 2, 756 'Einen stimmen, ihm etwas weismachen, ihn zum besten haben, foppen'. [K. D.]
2) = ohne.

R] habet venenum et tamen habet potentiam, ut, qui inspicit, habet rue ac quis unquam cresdidit aspectum serpentis esse credere in Christum? Christus est serpens tectus sub specie husmana et plena peccatis, non est tuhan. Species pseccati adest i. e. mortuus serpens sua causa, quia nihil perfecit, ego habeo vivum et venenosum serpentem, quia conscientia pungit, ipse saccipit speciem serpentis et accipit peccatum merum in me. Inspice in me i. e. crede. Qui credit pseccatum suum aufferri, per me habet vsitam esternam. Christus ergo non solum deus et homo, sed et crucifixus est propter nostra pseccata. Hic ascesndit in celum, qui credunt in eum, ascendunt in eum. Iudei nihil effecissent suis operibus, si non aspexsissent serpentem. Sic nostris operibus nihil efficiemus, imo irritationes erunt serpentes. Haec figsura indicat solum opera nihil esse ad peccatosrum resmissionem, sed solum aspectum i. e. fidem.

42/43.

24. Juni 1525.

Predigt am Tage Johannis des Täufers.

R] Qut. 1, 67 ff.

Die Iohlannis bapitistae Luc. 1. Luth.

Has sierias servamus Iohiannis non propter eum, sed ossitium eius, 15 quia, sieut audietis in Cantijco patris, laudatur, quod wirt zogen auff

zu 14 Lucae .1. r

Dr] Lut. 1, 67 ff. [Bl. A ij] Das Benedictus odder wenssagung bes henligen Zacharie, Tuce. j.

> Bacharias ward bes hepligen gehftes vol, wehfsagt und sprach: Ebenedenet sen Got der Herr von Ifrael, denn er hat besucht wund erloset senn vold.

Und hat auf gericht ehn horn ber felicent hnn bem hause sehnes bieners David.

Als er vor zeytten geredt hatt durch den mund fenner hey= ligen Propheten.

Das er uns erredtet von unsern fennden und von der hand aller, die uns haffen.

Und die barmherhideht erhengete unfern vetern und gebecht an fennen hehligen bund.

Das ift, an ben eyd, ben er gefcoworen hatt unferm vater = Abraham uns ju geben.

Das whr erlofet aus ber hand unfer fennde him bieneten on furcht unfer leben lang han hehligkeht und gerechtigkeht, die him gefellig ift.

¹⁷ Bacherie D 28 gebecht] bebecht C 30 hatte C

R] Christum. Ita feriae plus Christum treffen quam Iohlannem. Ideo festum eius cole ndum ut Christi.

Wir sein hactenus genart cultu S[anctorum. Non cog[novimus benefitium, quod factum per E uang elium, in quibus tene bris fuimus.

Sic aud ivimus quosdam S anctos ideo cole ndos, propter duram vitam, et huc respex it totus mundus et praesertim, quando mira cula fecit, hoc

Dr] Und bu kindlin wirft enn Prophet des hohiften henffen, bu wirft fur dem herrn her geben, das bu fennen meg berentteft.

Und erkentnis der feligkent gebift fennem vold, die do ift 10 hnn vergebung phrer funden.

Durch die hergliche barmhergigkent unfers Gottis, durch wilche uns besucht hat der Auffgang aus der hohe.

Auff bas er erschenne benen, die ba sigen ym finsternis und schatten bes tobts und richte unser fusse auff ben weg bes fribes.

Dorrhede von der heyligen ehrerbiettung, woryn sie zu fegern und zu ehren sind.

Is fest haben whr behalten von dem hehligen tauffer Joannes nicht umb sehnet willen, sondern umb sehnes ampts willen. Denn wie hhr werdet hören hm gesang sehnes vaters Zacharie, Joannes wird darümb geprehset, das er auff Christum und hnn Christum gezogen wird, Das also dieser sehertag nicht soviel Joannem betrifft als Christum selbs, Und derhalben ist auch sehn sehn sehn Christus sest zu loben und zu prehsen.

Ihr wisset aber, mehne freunde, wie whr bischer mit der hehligen biensten versurt sind, Ehner hat diesen hehligen, der ander hhenen angerufft, stracks zu widder Gottis dienst, den Gott von uns soddert hm ersten, andern und britten sehner gepott 2c. Und noch heuttis. A iijges tags etliche so verhart und verstockt sind, das sie auch des liechtes, welchs uns ist aus gnaden Gottis widder surgetragen, nicht allehn vergessen, sondern auch gedencken und darnach trachten, dasselbige zu dempssen und ganz und gar aus zuleschen, sampt denen, die es hersur bringen und anzünden. Jedoch die es wirdig sind, werdens wol behalten, die andern, als der gröste hauff, schlagens hnn wynd, lassen hhres lesterns nicht, die werden hhren richter auch sinden. Darümb mussen wur aber ehn wenig davon reden, die hhenigen damit zu trösten und zu erretten, die noch hnn solcher hehligen dienste verwickelt und gesangen liegen.

Etliche hepligen hat man darumb gesehret umb hhres strengen lebens willen, das sie ehn sehns, keusch, züchtigs leben gesurt haben, Und dis ist sast das gemehne gesicht han der ganzen welt gewesen, wie sie schenbarlich gangen

⁹ gibeft C 15 von fehlt C

R] fuit max[imum. Sic ille Ioh[annes laudatus propter pilos came[li. Christus mans. 11,7.8 rumet eum: Non est arundo, non mollibus vestibus. Et tracti S[ancti nobis in exemplum. Sic nihil maius de Ioh[anne, quod camel haut, gurtet, non bibit vinum 2c. Haec non sunt abiicienda, sed non sunt max[ima opera in Ioh[anne. Helias quoque fuit in deserto et Moses ieiu[navit 40 et Christus. Sed deus hat bass geweret, bas er thein mira[culum hat gethan, ut Ioh[annes 304. 10.41 Euangelista: 'Nullum quidem signum fecit, sed quod dixit de Christo, verum est.' Christus, cuius vita non tam dura fuit, multa mira|cula fecit, sed et

Apostoli, nec fuit supremus vita, quia habet similes.

Quare Christus tantopere eum laudat: 'Inter natos'? et hoc est tum 10 2. ftuct, ne videamus sanctos propter vitam et opera et officium. Haec 2 maxime segre ganda: opus et verbum, vita et doct rina. Opus est mini-

De] find, viel wunderzeichen gethan haben, als todten aufferwecken, mit drucken fussen uber die Elbe gehen, und was des gledchen mehr ist. Also haben sie biesen Johannem auch gelobet, darumb das er ehn rauche Camels haut 15 angetragen, einen leddern gurttel umb feine lenden gehabt und, wie Chriftus watth. 11,8 von him fagt Math. 11. 'Woltet hir einen menschen inn weichen klepbern sehen? Sibe, die da wenche kleyder tragen, sind pun der konige heuser' 2c. haben ihn allehn zu einem exempel angezogen, Also, das wir nichts mehr von phm gewust, denn wie er keynen wenn odder byer, sondern schlecht masser 20 getrunden, hemschreden und wild honig geffen und fich der frewillyn ynn der wuften beholffen, Welchs benn nicht bose ift noch zuverwerffen, die wehls auch Chriftus also gebraucht hat, etwan muffen effen, was er gehabt, hunger und burft gelitten, auch offt mit hunger schlaffend gangen, wie benn pm Guangelio hyn und widder angezehat wird. Aber doch find dis nicht die höchsten werck 25 pnn Johanne, Denn von Glia lefen wor des gledchen, wie er geroftet brod geffen und waffer getrunden, und gieng durch trafft der spehfe vierzig tage und vierzig nachte. Item wie Woses vierzig tage und vierzig nachte beb bem Herrn auff dem berge Sinai war und ass kehn brod und tranck kehn wasser. Aber dis hat Gott sonderlich verwart, das fanct Johans kehn zehchen gethan so 306. 10,41 hat, wie er felbs von him fagt Joan. 10., sondern das ist febn werd gewesen, bas er von Chrifto gefaget und auff Chriftum gezeyget hat. Chriftus aber, der nicht so ehn streng leben furet, hat viel wunderzehchen gethan, und wie auch andere Apostel viel hoher sind mit wunderzehchen benn Johannes, Ja

er hat auch wol etliche gehabt, die hhm des lebens halben glehch gewesen sind. 25 Warumb wird er denn also gelobet, das unter allen, die von wehbern geporn sind, ist nicht auff komen, der grösser seh denn Johannes der teuffer? Dis ist das ander tehl, das whr die hehligen nicht umb hhres lebens willen, auch nicht umb hhrer werck willen, sondern umb hhres ampts willen ansehen.

¹⁵ Jahannem A 17 Woltet] wolt C 26 geroftet] gerften E

- R] mum, verbum ist unmessich grosser, sie et docstrina, quando si laudo propter docstrinam, non possum plus laudare. Si verbum non adest et osmnia mirascula 2c. nihil, quia verbum est dei potentia, ja gar mit einander. Nullum werd wer eins strohalms nit werd, si in verbum wer nit gesaft.
 - Ideo segregat verbum et opera als himel und erden scripltura:
 'Sicut celum longe distat a terra', sic opus 2c. verbum est celum, opus est 3ci. 55.9
 terra. Tamen folt die opera Slanctorum nit gar in den windt schlahen², quasi
 nihil sint, ne securi simus. Verum est, quod deus in reglnum glratiae hat
 gesaft et connivet, si in side non sortes et charitate, tamen vult duo haec,

Dr] 10 Denn wie ich offt und hmer sage, werck und leben mussen weht, weht vom wort und der lere abgesundert werden, Die werck sind das geringste, Die wort aber und lere uberschwendlich grösser denn das leben. Denn wenn ich ehnen hehligen umb des worts und der lere halben prehse, so kan ich hhn nicht höher prehsen, und ob glench aller hehlise. A4]gen werck auff ehm klumpen 15 legen, und were kehn wort da beh, so were es ehn schlecht ding, wer alles umb sonst. Warumb das? Denn das wort Gottes, wie hhr wisset, ist Gottis wehsheht, Gottis sterck, Gottis krafft, Gottis gewalt, und alles mit ehnander, was Gott ist, Kehn werck ist nhmer so gros, das er ehnes har breht achtet, wo es nicht hnn das wort gesasset ist, das also, wo der mensch das wort nicht hm herzen hette, durch den glauben, so würden sehne wercke nhmer mehr angesehen, Darümb auch, dwehl er sehn wort hatte, so gelten auch sehne werck surch dem gewicht der werck, sondern nach dem gewicht des glaubens.

Wort und werd unterschehdet die schrifft von eynander wie den himel von der erden, wie das licht vom finsternis, wie hm Esa. 55. steht. Das 3et. 56, 9 wort ist der himel, die werd das erdtrich, Idoch sind sie beyde zu loben und die werd han den heyligen sind nicht weg zu werssen, gleych ob sie stunden odder gar nichts töchten, auss das whr eyn gut saul leben sureten, gar nichts gutes theten, wie denn der mehste hausse rohe und schlessrich dahhn lebt, fragt nicht eyns darnach, was korn gilt, denat, whr wissen nu, was die rechte lere ist. Christus ist sur unsere sunde gestorben und von todten ausserstanden, unsere gute werd thun es nicht, drümb wöll whr dahhn saren und leben, wies uns gelüstet, Nehn, nicht also, brüder, hyeher, Das ist wol war, hm rehch der gnaden sind whr, wie wol whr noch schwach hm wort und glauben und die lieb kalt beh uns, das slehsch wird wenig getöbtet, Jedoch will ers

¹⁾ Rörers eins strohalms werb ersetzt der Druck durch ehnes har breht. 2) Rörers in den windt schlasen ersetzt der Druck durch weg werffen.

¹⁷ Gottis (3.) fehlt D 25 Cfaia am .55. C 29 fragt] frag C 33 wie es C

¹⁾ fragt nicht usw. Sprichwort, s. DWtb. 5, 1817.

R] ut divites simus in exercitio fidei et verbi et erga prox[imum in cha[ritate, modo in vero ordine servetur.

Ratio non laudat S_lanctos propter verbum, sed propter opus, quae saltem respicit opera. Verbum incedit simpliciter et non videt, quid efficiat in corde per fidem. Sed nos scimus dei verbum non contemnendum, quia s videmus, quam pauci, qui vere capiant. Quotc_lunque iam sunt praedicatores, vix 4° sunt, qui pure verbum tractant. Verbum iam obscuratum est, ut vix noscatur.

Paucis contingit hic the saurus et vix possunt servare. Videbimus ergo in Equangelio isto, quando Zach arias filium laudet propter magnum 10 2ut. 1, 68 opus, cum dicit, quod 'deus visitavit populum'. Non potest hoc canere de

Dr] behdes haben, nemlich, das wyr reych find hm glauben und wort und der werck nicht vergessen, unsern lehb zu dempssen und dem nehisten damit zu dienen, Hie wil er der werck gar nicht verworfsen haben, allein, das du sie hnn dieser ordnung beheltest, wie hat gesagt ist.

Die vernunfft aber und die welt lobet ennen hepligen nicht so hoch umb bes worts willen als umb der werd willen, fihet alleyn auff die werde und wunderzehchen, hoher tan fie fich nicht erschwingen, Das wort ift fur uhren augen eyn schlecht ding, eyn geringer schall, der bald vergehet, fibet dweyl nicht, das es eyn unüberwintliche Gottis krafft ift, die ym herhen verborgen 20 ligt, die widder sunde, tod, teuffel noch der hellen pforten uber weltigen kan, Wir aber, die an Christo hangen, die phr zuversicht allein auff dissen fels gegrundet haben, wissen, das das wort nicht so gering zu achten obber zu= verwerffen seg, als wyr leyder yst sehen, das yhr so wenig ift, die bey dem rennen wort blepben und daffelbig behalten, Wieviel ift phr wol, die ppt alle 25 wöllen bucher schreyben, unter welchen kaum drey odder vier find, die das Gottis wort renne furen? Es rottet sich allenthalben und komen secten auff, das wort wird verunrehnt und so gar verdunckelt, das whrs kaum erkennen, so wenig ist phr, die das wort recht behalten, auch unter denen, die sich lassen bunden, fie habens gar wol gefaffet, fteben gar fest, ebe man fich umbficht, so liegen sie um dreck bis uber die oren, Darumb wer do steht, der sehe zu, bas er nicht falle, benn ber schak ist zu köstlich, wird auch phr wenig gegeben.

Andere furen hie werd und wiewol der selben werd viel sind und rehn bazu, doch wissen sie wenig vom wort, Dieser Zacharias aber lobet sehnen son darumb, [V. B 1] das Gott sehn vold hatte hehm gesucht zc. Ist ehn wünder- lich gesang, hie möchstu sagen, ist doch sanct Johannes unser seligmacher nicht, so ist er auch nicht umb unsert willen gestorben, so ist auch sehn blut nicht

³ quae mit Ratio durch Strich verb zu 4 über videt steht rem

R) filio, quia non effudit sangluinem pro nobis. Cur ergo canit, quod erigit cornu? Hic vides Zachlariam plenum sipiritu slancto et intelligit velre reglnum Christi und zihet sein son hin ein, quod hic sit, quod deus incipiat visiltare poplulum. Das than sich nit rehmen super vlisitationem suam.

Ideo seriandum propter hoc, quod in Christum gezogen ist, quia praecurrit domino. Bibit aquam, edit radices et vita honesta, sed non est nucleus. Deus voluit, sed das ists, quod puer hic, non quod silus meus est et Sanctus, sed quia praecurrit. Ideo vir ille indicat, quomodo reginum dei ceperit.

'Bene dictus.' Hic loquitur de rebus quasi iam transactis. 'Visi-ut. 1.68
tavit' enim dicit, quia certus erat, quod aderat puer, qui incipere deberet.
Heri audiisti a domino, ut pararet viam et plebem.¹ Expolnam.

Inn Johanne finden wir allein, das er Chrifti unsers Herrn vorlauffer sep, psiet wurzel, trinckt wasser, dienet phm wol dazu und macht phn geschickt, wiewol ers on das hette können thun, Aber Gott hat nicht gewölt, es thuts auch nicht, sondern das er phm vorher soll lauffen. Also hat diser heplige Zacharias durch den hepligen gehst seer wol verstanden, wie sich das rehch unsers Herrn hat angesangen, Darümb wöllen wir disen gesang fur uns nemen und von wort zu wort handeln.

25 'Ebenedenet sen Got der Herr von Ifrael, denn er hat besucht gut. 1,68 und erloset fenn vold.'

Hie redt der gute man von sachen, als sen es bereit geschehen, do er spricht: Er hat besucht und erlöset sein volck' zc. Denn er ists zu gar gewis, so war auch das kind Johannes vorhanden, welcher die erlösung solte ansahen, wie him der engel inn sehner legend verhehssen hatte, das er wurde fur dem Herrn her lauffen im gehst und krafft Elias, zu bekeren die herzen der veter zu den kindern und die ungleubigen zu der klugheht der gerechten, zu berehtten dem Herrn ehn gerüst volck. Diese verhehssung wuste er, das sie ihm nicht wurde liegen.

¹⁾ Rörers Worte heri audiisti a domino ut pararet viam et plebem sind wohl verschrieben für heri audiisti ut domino pararet etc. Es müßte also angenommen werden, daß am Tage vorher von einem andern Prediger jene Stelle (Luk. 1, 17) behandelt worden ist. 1524 predigte Bugenhagen am Johannisfeste selbst über Luk. 1, 5—17, vgl. Unsre Ausg. Bd. 15, 407, 6.

Dr] fur unser sunde vergoffen, Warumb singet er denn also umb sehner geburt willen? Hie sehet har, das Zacharias des hehligen gehstes vol ist gewesen und recht verstehet das rehch Christi gehstlich und zeucht sehnen son hynehn, das Gott da seh, hehm zusuchen und zuerlösen sehn volck, Derhalben kan dis auff Johannem nicht gezogen werden, sondern auff Christum und was hnn Christo seh, darumb whr auch sehren.

R] 2ut. 1,68 'Redemptionem.' Das ghet nit zu mit gladiis vel potestate, sed verbo, quia Iohiannes nulla re servit mundo nisi verbo, quia ostendit hunc 30h. 1,29 agnum dei 2c. Haec est visitatio et redelmptio, ut haec praedicatio außeging, hats got lassen exteussen per sangiunem silii sui. Praeclarum, inquit, est iam tempus, quod visiltavit nos deus, salutat nos l, utinam possemus giratias algere. Iam redit ad nos, qui antequam habiuimus, tantum est ac si ipsum Iohiannem habieremus. Deus mittit verbum suum und beut an trostung. Conscientia est vincta sub pleccatis, quia omnes Satianae, quando sub regino dei non sumus.

Est venire ad nos und furtragen salultare verbum, per quod redimimur. 10 Et maginum est, quod Zachiarias agnoscit illud benelficium, non quod sibi natus filius, quod eciam gaudium erat, ut angeli et multi in nativitate gau-

Or] Aber worauff dise erlösung steht, und was sie mit her bringt, wisset her nu von Gotts gnaden sast wol, nemlich, das er uns besucht und erlöset, wilchs erlösen und besuchen geschicht nicht mit dem schwert odder hrgent ehner sewalt, sondern allehn durch das wort. Denn Johannes hat der wellt allein honveg nympt, das ist unser erlösung und unser besuchung, darumb hat ers auch mit sehnem blut mussen ertauffen, Das also mehr am wort ligt, denn an dem blut und sterben am creuz, denn umb sehns worts willen hat er sehn blut an das creuz geben. It kompt es uns widder fur die thur, wölt Gott, das wors an nemen und him drumb danckten.

Johannes ist der erste bot, der das Euangelion geprediget hat, Darumb die wir vorhyn das Euangelion nicht gehort haben, ist uns gleich, als wenn uns Johannes selbs ytt prediget, denn er lesst uns hie andieten erlösunge, 25 epttel freuntlich zusprechen, trostung, errettung von sunden, tod, teussel und allem unfal 2c.

Hetmen, und furlegen und furtragen das heylsame wort, dadurch wir selig werden. Es ist ehn sehn ding, das Zacharias [Bl. Bij] dis werck erkand hat, welches hhm so wol hm herhen so geschmecket hat, das er sich nicht enthalten kondte, er must herausser brechen, nicht allein umb des newen kindlein willen, wiewol hm das auch grosse freude machte, sondern das er von diser gepurt und von dissem kind siehet viel

¹⁾ Vgl. Wander 2, 26, 557: 'Gott grüßet manchen, köndte er ihm nur dancken.' Ähnlich oft bei Luther, rgl. Unsre Ausg. Bd. 3, 547, 20/21; 7, 365, 4/5; 14, 303, 23 und dazu S. 757; 14, 443, 9; 18, 6, 20. Vgl. auch Thiele Nr. 176. Der Druck hat das sicher von Luther hier gebrauchte Wort nicht.

¹³ bise] die D stee D 15 beschäft C 18 daß] da D 24 dz euangesion vorhin D 30 bis) die B 32 tindseins D 33 diser] solicher D

R] d[erent, quod particeps huius the sauri et verbi, quod iam incipit, et fit scholasticus filii sui in cunis iacentis et vocat eum p[rophetam. Mira opera ent. 1, 76 haec. Deus dat seni puerum praecep[torem.

Naturale glaudium adest propter nativitatem, spilrituale, quod filius magister sit et adferre debeat verbum. Nullus pater in terris, qui gavisus ita ut hic: per totam vitam non habluerat spem prolis, iam in seneclute acquirit et talem, qui est magister totius mundi. Plenum fuit ergo cor spilrituali et car nali gaudio. Pater gaudet de filio sano: quid, si fit ut Iohlannes? Et Eliza beth fuit ignolminia adfecta, venit dominus et adflicit no honore. Qui potest expectare, adiuvatur.

Dr] ynn eyn höhere freude, nemlich, das dis kind der bote sey, durch wilchen Gott die weltt hat angesehen, die er mit seynem wort besuchte, Darumb frewet er sich, das er dis wort soll hören und nu sort hyn der alte man eyn jünger werden des kindes ynn der wigen und yhn eyn propheten bekennen, der do und 1.76 mehr wüste denn er, Ja was der vater wüste, das er das umb des kinds willen wisse, Und sik sich wol zuverwundern, das Gott hie dem alten man eyn kind ynn die schos gibt zu eynem leermehster.

Hie ift ehn naturliche freude, da dis kind durch ehn wunder geporn soll werden, Und ehn gehstliche frewde, das es soll das wort Gottis leeren, Ich halts auch dafur, das kehn vater gewesen seh, der ehn solche grosse freude gehabt habe als diser Zacharias uber dem kind, das so wunderbarlich durch die hand Gottis geporn wird, und eben zu den zehtten sehnes alters, do er nü sterben soll, krigt er erst ehnen solchen grossen hehligen, welcher der wellt mehster sehn solt, das hhm auch fur grosser wollust und freude, die augen gewessert haben ober sehnem kind, so mit grosser freuden ist er uberschüt gewest, Ists uns doch ehn freude und ehn wollust, wenn wir ehn gesund kind haben, odder das schön und geradt ist, ich wil geschwehgen, wenn es ehn apostel hun der wellt solt sehn.

Also was er vorhyn fur schmach hatte erlitten, das er unfruchtbar gewesen ist, wie denn auch Elisabet sehne hausfraw, ist hhm alles reichlich
vergolten worden, soviel benedehung gibt hhm Gott dafur, das es uber die
massen ist, wer allehn kond harren. Denn wenn er kompt, so kompt er gar
reichlich und gibt mehr, denn wir hhe verhofft odder gewundscht hetten. Das
ists, das er sehn volkt besucht hat und erlöset 2c.

¹⁾ Qui potest expectare, adiuvatur im Druck wer alleyn kond harren. Auch hier liegt ein von Luther oft verwendetes Sprichwort vor, wie unten S. 302, 7. 29: Werd erharren kunde. Es wurd alles gut Thiele Nr. 259.

²³ trigt] übertumpt D 27 schwenge BD

R] Qut. 1,69 'Cornu.' Hoc quoque non est de Iohlanne. Non est de domo David nec cornu, est ex tribu Levi. Christus ex domo Dalvid natus, Illius filius natus 20. et canit non cornu in domo Levi, sed erectum in domo Davidis. Christus nondum conceptus, sed tamen canit, quasi factum. 'Cornu sal [utis': canit et tamen non adest.

Pan. 7, 2ff. Cornu heblraice potentiam, trot, herschafft. Daniel ubi videt futura regina, wie sie thomen sollen, videt bestias, hoe unum cornu, 2. et ipse exponit se. Sic nostrum regnum et rex est cornu, sed ideo praesertim vocatur cornu, quod Christus serit cum eo, quia bestiae in capite habent, pauci in naribus. Christus est dominus et deus, cornu eius est potentia i. e. verbum, quod praedicat de Christo et in eo est, vocatur cornu, quod in toto mundo her umb stost, quod est nostra salus, quia sequitur: 'salutis'.

3 cano zu 6 über potentiam steht tonigreich zu 12 salus durchstr darüber solatium sp

Dr] gut 1,69 'Und hat auffgericht ehn horn ber felickeht hnn bem hause fennes bieners David.'

Das ift auch nicht von Johannes gesagt, denn er ift nicht das horn, 13 das aufsgericht ist ym hause David, darüber auch ist er nicht von dem hause David, denn er ist von dem stam Levi geporn. Christus aber unser Herr, der ist von dem hause David, von dem königlichem stam und geblüte Davids. Ru spricht er hie, das seyn son von dem priesterthumb geporn sey, und singet nicht, das das horn ym hause Levi, sondern ym hause David aufsgericht sey. Also gehet er auss den, der geporn solt werden vom hause David und hie ist Christus noch nicht geporn, dennoch singt er, als sey es bereyts geschen. Das horn der selickeyt ist auch noch nicht da, und hats doch gewust, aber der heylige gehst hats hhm geben.

Horn han der Ebrehschen sprach hehst gewalt, troz, hirschafft, worauss 2 — 2 an. 7, 21 sich ehner verlassen darff 2c., wie yhr auch ym Daniele leset, do der Prophet zuvor sichet die rehche und sichet etliche thier ehnhörnig, etliche zwehhörnig 2c. Und er selbs legt es aus fur ehn rehch odder fur könige, Dis ist die wehse und art han dieser sprache zu reden. Also ist auch unser rehch und unser könig ehn [VI. Vii] horn, Und Christus hehst sonderlich derhalben ehn horn, das er damit stösst, wie hhr an den unvernunsstigen thieren sehet, die sorn am kopfs hörner haben, wenig ist yhr, die sie an der nasen haben, Es bedeut aber, daß Christus unser heubt, ja unser Got seh und sehn rehch seh sehn horn, Und han der summa ists das Guangelion, welchs von Christo prediget, und Christus hm Euangelio und das Guangelium han Christo, das ehn ding seh, und mögen nicht von ehnander abgesundert werden, Denn han der ganzen wellt mus es hhn und widder stossen, und ist unser troz, darauss wir uns stonen und verlassen.

¹⁸ David, von dem $fehlt \ D$ 21 vom] von dem B 37 stonen] stellen C

¹⁾ ftonen = ftugen s. Unsre Ausg. Bd. 102, 22, 6 und Nachtr. S. 507.

Alia regina habent nomina a poplulis, divitiis, honoribus et temlporalibus bolnis, hoc reginum dicitur 'salutis', giratiae, vitae, iustitiae et qiuicquid
ad sallutem pertinet. Sic ab aliis reginis segregatur: alia sunt regina mortis,
quia percunt, gut bleibt hinder fich. Et nullum reginum est, quod sit vitae.

Gaudet ergo Zachlarias, quod deus erexit ein fursthentium, in quo sit mera
salus und hehl. Hie nihil dicitur de operibus, vita nolstra, non stat in
nostris viribus, sed Christo et Euangelio. Qui ergo in hoc regino, ob er
gleich instrimus 2c. tamen est sub umbra regini, Ubi est protectio.

'In domo erex it': per verbum et sipiritum sianctum. Mirum hoc 10 est. Reginum est in terris et tamen salutis. Haec duo breng zu hauff:

Dr] Er fetzt aber hynzu Eyn horn des hehls' odder 'der selickeht', Andere rehch haben hhre namen und gutter, davon sie genant werden, Etliche rehch sind weht, haben groß gut, viel volcks, groß ehr, haben allehn zehtliche guter. Aber dis rehch wird genant ehn seliges rehch, ehn rehch der gnaden, ehn rehch des lebens, ehn rehch der gerechtickeht, ehn reich der warheht, und was zur selickeht dienet, Damit wird es abgeschehden von den andern rehchen, Denn wie groß und wie reich und wie mechtig sie auch sind, so hehssens rehch des todes, denn sie mussen, vergehen und versallen und das gut hynder sich lassen.

Denn es ift noch nhe kehner komen, der gesagt hette, das ehn rehch des lebens were, welches hette leben, fride und selickeht, sondern disen titel suret dis rehch allein, das Gott ehn furstenthumb und rehch hat aufsgericht, han wilchem ehtel hehl und selickeht ist. Hie grehff ich nichts, das vom leben odder werden gesagt seh, Denn dis rehch steht nicht han unserm leben noch han unserm thun, sondern han dem horn, han Christo und han sehnem Euangelio. Dis ist unser rehch, davon hhr habt gehört, das es seh ehn rehch der gnaden, ehn rehch des lebens, ehn rehch der gerechtickeht, des hehls und der barmherhickeht, das, welcher darhnnen ist, ob er schon schwach und gebrechlich ist, nicht so hevlig als Johannes, nicht so volkommen als Christus, dennoch ist er hm rehch, do nichts ist denn ehtelhehlmachung und seligmachung, Denn davon hat es auch den namen, und Gott der leuget nicht, das ers ehn rehch des hehls nennet, welchs er han dem hause Davids hat aufsgericht. Wo durch und wo mit? durch den hehligen gehft und durch sehn wort.

Er spricht 'han dem hause David' 2c. Es soll ehn rehch auff der erden sehn und ehn rehch des hehls, Bringt die zweh zu sammen. Das haus David ist der stamme und das geschlechte David, welcher ehn mensch gewesen ist, und die unterthanen han sehnem rehch sind menschen. Auff das du nicht

zu 9 über erexiit per verbum steht Dauid pueri sui sp

²⁷ ber (1.) fehlt B 28 er] eß B 29 vollemmen A 31 leugnet B 37 nicht fehlt B

R] Domus David est generatio und ftam David, qui fuit homo. Non ergo dicit de reglno angelorum, sed leut unter den leuten, est in domo Dalvid et domus sunt holmines, qui moriuntur omnes.

Quomodo honor venit in die schand, heil in die unseliglkeit 1, vita in mortem? holmines, qui mortales sunt, sollen nit sterben, qui diaboli sunt, sollen gots sein, das muss man zu haussen slicken 2, quod holmines in hoc regino sint immortalles, sed tamen moriuntur.

Christianus, qui venit in hoc reglnum, nunquam moritur nec potest, quia Christus vicit mortem, ut non moreremur, hat die jund auff sich genomen, ne ferremus, Satlanam vicit, ergo Christianus thumbt nymmer under den 10 teuffel, jund. Oportet hic texltus verus sit: 'Cornu sallutis', quare Christianus est vivus, sine pleccato, non sub Satlana, quomodo hoc?

Dr] möchst sagen, er redet hie von ehnem rehch hm hhmel unter den engeln, nehn, sondern von ehm rehch, welchs unter den menschen ligt, die slehsch und blut haben, denn die hm hhmel droben haben vorhhn gnug. David ist ehn mensch und sehn rehch sind menschen, die do mussen sterben, Denn, wie die schrifft saget: was von ehm wehb geporn wird, lebt ehn klehne zeht und hhm ist ehn ziel gesteckt, darüber niemand komen kan.

Wie kömpt aber hie beyde, ehre und schande ynn das heyl, so es eyn haus der selickeyt sehn soll, und leut, [VI. V 4] die sterblich sind, sollen nicht sterben, wo die des todes werd sind, sollen das leben haben, die unselig sind, sollen selig sehn, die des teuffels sind, sollen Gottis kinder sehn? Das mus man ynn eynander knupffen, das ynn disem hause David sollen sterbliche leute sehn, und soll doch eyn rehch sehn und menschen, die nicht sterben. Ihr seht des genug bericht und soviel, hoff ich, als ich, Aber doch dweyls der text gibt, whise word ymerdar widder holen.

Also haben wir gesagt, das eyn Chrift, der han dis reych kommet, wird nymer mehr sterben, er kan auch nicht sterben, Denn Christus ist darumb gestorben, das er den tod uberwünde, auff das wir nicht störben, Darumb hat er unsere sunde auff sich genomen, das wir sie nicht tragen dörsten und den teussel unter sich geworssen, auff das wir hhm nicht unterlegen, Derhalben wird ehnem Christen zu geschrieben, das er nymmer nicht sterben kan, nymer unter die sund oder teussel komen kan, Denn das mus war seyn odder erslogen, do er sagt, Er hab aufsgericht eyn horn der selickeht und des hehls, wo aber dises ist, do kan widder tod, sund noch teussel seyn, Und das ym hause David. Derhalben so ist ehn Christ lebendig, on sunde, nicht unter dem teussel. Wie geht das zu? also gehts zu.

¹⁾ Sicher ist Rörers Fassung die richtige und ursprüngliche.
2) Rörers bas muß man zu hauffen sit sicher ursprünglich gegen Das muß man zun hann ehnander knüpffen. zu hauffen s. v. a. 'zusammen'; Grimm DWtb. 4, II, 588.

¹⁹ hie] bie B 30 borfften] borffen C

RI Die forma et sensus manet de diabollo, pleccato et morte, pleccatum tangit me und greifft an conscientiam et terrere viult coram deo. Sic mors, Satian trit mir auff ben hals zc. das euserlich nimbt got nit weck, ut putemus nos mori, sub preccato esse et diaboli esse, et tamen sub hac 5 larva manet viita 2c. Mat. 16. dixit 'et portae inferorum' 2c. Non dicit: 2016, 18, 18 sollens nit antasten ober bar wiber sechten. Haec manent a pjeccato, morte, Slatana.

Si hoc, ergo et sensus manet: pjeccatum wirt mich beissen, et sentiam terrorem mortis. Hoc ist ein euserlich ansehen coram mundo et iudico 10 mortem, peccatum. Sub hoc est dominus, verbum dei, quod servat nos, quia dicit: deus est misericors, non sinet te in morte. Tamdiu haec con-|scientia manet, hat? nit not, et hoc est 'non praevalere': moritur quidem, Watth. 16, 18

Dr Ewer lieb hat offt gehört, das die gestalt und das fulen vom tod, sunde und teuffel left Gott unn uns bleyben, alfo, bas mich die funde benffe, greuff 15 mich hm gewiffen an, will mich zur verzwehfflung bringen, Item bas gericht Gottis erschreckt mich, Also greyfft mich auch der tod an, will mich ver= schlingen, der teuffel tritt myr auff den hals, will mich unterdrucken. Das eufferliche ansehen left er blebben, nympts nicht weg, diffe larven mus bleyben, bas wir nicht anders fulen, benn bas wir funder find, unter bem tod und 20 teuffel ligen, Und doch unter difer larven bleybt leben, unschuld und hirschafft uber tod, sund und teuffel, wie er felbs Math. 16. spricht: 'Du bift Betrus maits. 16, 18 und auff difen fels wil ich bawen mehne gemehne, und die pforten der hellen sollen fie nicht uberwelbigen', spricht nicht: sollen fie nicht antasten obber widder sie fechten, Denn die zwey bleyben vom tod und der sunde.

Dweyl denn das antaften bleybt, fo bleybt auch das fulen, wenn mich ber teuffel angrehfft, Item so werd ich ja auch fulen muffen, wenn mich die funde benffet, der gorn Gottis schrecket, das schrecken bes todes und der tod selbs. Aber dis alles ift allein egn eufferlich ansehen fur myr und fur der weld, die nichts anders erkent, und ich auch nicht anders richten kan, denn 30 das sunde, tod und teuffel da sep, Aber unter dem ift das wort und der gehst ym antasten und angrehffen, der gibt myr ehnen mut und macht mich sicher und gewis, das Gott nicht zorne, das myr die funde vergeben sey, nicht fterben werde, noch von him verlaffen seh, das hert bleybt hm grund hin der hoffnung liegen, und mit folder zuversicht bleybt der mensch nicht unter der 35 sunde, versinckt auch hnn tod nicht, sondern wird ehn herr der sunden und bes todes, Und eben das hehft 'nicht uberwelbigen', das der teuffel nicht uber- matth. 16,18 windet, ob er wol anficht. Das henssen wir das haus Davids, enn sterblich haus, eyn fundlich haus, das dem teuffel unterworffen ift, wie benn alles

¹⁸ nympts] nimpt D 13 fulen] endtpfinden (so immer) D 16/17 berichlinden D mus] muffen D 23 phergwältigen (so auch unten) D

R] sed diabolus cogitur discedere. Et hoc est, quod Davidis domus est mortalis, fundité) 2c. et tamen reginum salutis est in ea.

Ex hoc agnoscitis, quod hoc reginum sit fidei, quia hoc olpus in fide agitur, non tangitur, sentitur, non videtur, quisque secum sentit, quando bie sug baher ghen, quando pleccatum beiffe at ut vivas per verbum: habes rlemissionem pleccatorum, mortuus pro te Christus. Ibi beiffet fichs mit cinander tod et vita at breve verbum: 'Reginum salultis', glratiae, sed non sentitur, imo contrarium.

Mundus vocat reginum, mens stil ist, non discordia. Hic est contrarium, vocatur salutis reginum et contrarium videtur. Novit ergo deus 10

Dr] flehsch und blut ist, [V. C1] und dennoch ist das horn des hehls hnn das haus gelegt, das die menschen, die hnn dem rench sind, hehl und selickeht haben.

Hieraus sehet hhr, das dis haus ehn rehch des glaubens seh, welchs man nicht grehfft noch fulet, welchs niemand dem andern zehgen kan odder ansehen, sondern ehn iglicher mensch mus deh sich selbs haben, auff das, wenn die 15 züge her gehen, das er die sunde fulet und der tod unter die augen stöst, das er als denn das rehch hm glauben sule und gedenck, du hast vergebung der sunde, so ist Christus darumb gestorben, das du ym rehche des hehls sehest, Darumb kan dhr die sunde nichts anhaben, der tod ist weg, Christus ist mit dhr, wer will dhr schaen thun, wer will dhr lehds thun? Hie behssen sich mit ehnander tod und leben, hell und unschuld, Christus und der teuffel, Und mus also leben und unschuld deh Christo blehden, Es ist ehn kurk wort, wird bald gered, wird aber nicht gefult, ja man sult wol allewegen das widderspiel, Derhalben wenn du es nach der welt deuten wilt, so hastu weht, weht gesehlet.

Die welt hehst das ehn gut rehch und ehn rehch des frides, wenn es still ist, glückselig und wol zu geht, eusserlich hehl, frid und unschuld surhanden ist, Hie aber ist ehn rehch des hehls und der gnaden, wiewol alweg das widderspiel schennet. Darumb sind dise stück alle gehstlich und wollen hm glauben verstanden und nicht nach dem eusserlichen schehn gerichtet werden. Also styne es nu zu sammen, das Gott diese kunst kan, das er mitten hun der sunde, mitten unter dem teussel, mitten unter dem tod ehn ewiges, ehn mechtigs, ehn engelisch rehch hat, davon diser Zacharias hie aus grund sehns herhens singet, und begrehssts auch, wie es zu geht, denn er hat den glauben und hehligen gehst.

zu 9 über reg|num steht salutem

¹⁾ quando bie zug baher ghen d. h. wenn es zum Sterben kommt; vgl. Unsre Ausg. Bd. 33, 684 zu S. 479, 11; Schmeller, Bayr. Wtb. 2, 1098.

¹⁶ er bis und] er ber fünde entpfindett vnnd D 17 gebendt D 22 anschulb B 30 aufferlichen E 31 biese die D

R] scientiam h[anc, baß cinjer in media morte et reich hab beß heils. De hoc gaudent omnes pii, qui et quales sumus, agamus, quicquid velimus: peccatum adest. P[aulus iactat se apostolum: 'Invenio in corpore' Ro. 7. Nos adfecti 885m. 7, 18 sumus, ut essemus sine p[eccato, es wil nit sein, ut cogamur dicere: es wirt nit brauß, ber alt esel wil sein recht auch haben 1, donec sepelliatur.

Christi reginum est reginum funblich, neminem enim Sianctum invelni, qui non dicat: Ego miser pecicator. Omnes dicunt: 'Remitte nobis.' Alii putant tale reginum, quod sine pieccatis est. Christianus est, qui pieccator

zu 3 Ro. 7. r 5 bet] by zu 6 über est reginum sundlich steht es lett in sunden SS r

Dr] Meynstu aber nicht, das es uns freude solt bringen, wenn whr eynen solchen kunten sehen? ich hab hhr selbs noch kehnen gesehen, es sehlet allentshalben, nhm fur dich, wen du wilt, so stickt sunde da. Paulus, der aller hehligst Apostel der rümpt also von sich, das er sunde sule hnn sehnen glidern, 'Wöllen hab ich wol' (spricht er) 'aber volbringen das gute sind ich nicht, nom. 7, 18, 19 denn das gute, das ich wil, thu ich nicht, sondern das bose, das ich nicht will, das thu ich.' Diser woll gerne nicht hnn sunden sehn und mus darhnnen sehn, ich und andere mehr sind auch dazu genehgt, das wir der sunden gerne on werden, aber es wil nicht sehn, wir dempssen wol dran, han sunde sind wir gesallen, stehn widder auff, martern und zuplewen uns damit, Aber dwehl whr han disem slehsch steden, dissen kindenden sach wold dran erbeyten, das wirs teuben, aber der alt Abam will sehn leben auch haben, bis er ehns han die gruben kömpt.

Inn summa das rehch Christi ift ehn sundlich rehch, kehn hehlige wird hie nicht mussen sagen: O almechtiger Gott, ich bekenn mich ehnen armen sunder, rechen du der alten schuld nicht, Werden alle das liedlehn mussen singen 'Vater unser' 2c. 'Vergib uns unsere schuld, wie whr vergeben unsern schuldigern.' Die andern fromen hehligen, die hhrer hehlickeht kehn ende wissen, verstehen hie von gar nichts, darumb ists hin auch nicht gepre [V. Cij] diget, dwehl sie mehnen, es seh mit dem rehch Christi also gethan, das gar kehn sunde da seh, mus alles rehn und sauber sehn, als hettens die tauben erlesen, wollen ehnen solchen Christen, der gar one sund und hehlig ist, ja wie Christus selbs ist, Noch lang nicht, Das ist aber ehn Christ, der ehn sunder ist und

¹⁾ Rörers der alt esel wil sein recht auch haben ersetzt der Druck durch der alt Abam will sehn leben auch haben; rgl. oben S. 234 Anm. 2; Unsre Ausg. Bd. 14, 308, 22/23 Azinus est vetus Adam, caro et sanguis; Erlang. Ausg. 2 19, 347, 18 Laß nur den Esel gehen, er läßt doch sein Pserchen nicht; 349, 16 Laß den Esel gehen, er thut was seine Art ist.

¹³ Whllen B 14 nit (1.) E 17 werden] weren C 20 nit (2.) E 23 sunblich) sunderlich C 25 reche C

¹⁾ als hettens die tauben erlefen nur im Druck, sprichwörtlich; vgl. Thiele Nr. 358.

R] est et fatetur und ist im leht. Qui non habet pseccatum, est Antischristus, quia erexit in domum. Nimb David selber fur, hat den reim 1: 'Remitte nobis.'

Num mentitur? non, vere pleccata sunt, so beissen sie sich da mit et cupliunt aliam vlitam, das aber einer da hin bring: got seh glopt, ego pleccatum non hableo, est damnatus.

Plaulus: 'Infelix ego, quis.' Hunc boatum furen alle veri Christiani, quia sentiunt pleccatum et non potest abesse et ibi leht regnum Christi, quanquam pleccatum sentio, tamen reglum adest in conscientia tam forte, bas ben menschen verbris, cum sis in regno filii mei.

Qui vero peeccatum non sentiunt und wollen mit werden aufs richten 10

Dr] erkent sehne sunde, verdreust yhn und ist yhm von herzen wider, das er sunde noch fulet, Der ist kehn Christ, der gar kehn sunde hat noch fulet, sindestu aber ehnen solchen, der ist ehn widder Christ, kehn warer Christ.

Also ligt Christi reych ynn sunden drynnen, da stickts, do ers hyn gelegt hat, ynn dem hause David, Ja nemet den David selbs fur euch, von dem 12 er doch rhumen darff, das er ehn knecht seh nach sehns herrn wolgefallen, kehner darff sich hie schemen zu betten: Herr, vergib uns unsere sunde. Its denn war? ja es ist war, Denn wenn sie wolten liegen, so weren sie des teuffels kinder. Aber frome Christen die hassen dis leben, wolten gerne ynn das ander leben, dahyn aber bringen sies hie nicht, das sie sprechen: Ich byn von alle sunde, komen sie aber dahyn, so ists der hellische teuffel.

Reyn heylig leugt, das er ynn sunden sey, sondern bekennens alle und ist yhn herylich leyd, das sie dis elend sleysch tragen mussen, und schrehen mit 800m. 7.24 sanct Pauls: 'O ich elender mensch, wer wird mich erlösen von dem leybe dises tods?' Das brullen und das schrehen thun sie alle umb der ursach willen, das sie die sunde fulen und begeren davon erlöset werden. Inn disem sulen und erkentnis der sunde ligt das reych Christi, also, das ynn den sunden seh keyne sund, das ist, wiewol ich die sunde sule und erkenn, dennoch ist das heyl und das reych so starck da ym gewissen, das es verdreusset und Gott spricht: Ich will dyrs schencken, darumb das du ym glauben bist und vertrawest Christo, mehnem eynigen geliebten son, der sur dich gegeben ist, Derhalben soll es dyr alles nicht schaden.

Die andern aber, die phr funde nicht fulen und wollen mit werden umb geben, schreben nicht uber phre sunde, sind renn, die find des teuffels und nicht

² quia mit 297,6 fundlich durch Strich verb

¹⁾ Ob thümen im Druck (Z. 16) falsche Lesung eines dem reim bei R entsprechenden Wortes in der Vorlage ist? [G. B.] — Aber rehmen und rhemen auch sonst verwechselt, vgl. oben S. 232, 9 und 311, 5. [O. Br.]

¹¹ ift fehlt B 12 noch fehlt D 13 Crift vnd kapn D 16 herrn] herhen C 19 die fehlt C 20 sie es CD hie fehlt D 22 bekenne D 25 und] vnd D 26 zü werden D 28 so ift C 29 in C 33 ander B

R] et volunt conari, ne penitus sen tiant, die seins teussels, muhe und herhenleid muß da sein. Omnes timent mortem, qui a Adam odem, cui est amara herba mors.\(^1\) 'Castigans cast igavit', 'morti non'. Morior quidem, sed non \(^2\) vincit mors. Ergo Christi reginum est in media morte, pleccato und muß sulen und schrehen uber sie et Sat anam et tamen vincere, et hoc sinit got bleiben, ut sides raum hab, et quando potens cornu sit, wie es sich wher i. e. macht und innocentes in medio pleccato, servat a Sat ana in potestate media Sat anae. Sie est sub Sat ana Christianus et tamen dominus, heil et reginum, das gewint. Ideo dedit superbum nomen, quo indicavit, das ein streitig reich ist, unrurig, quia habet, qui impugnat hoc cornu, pugnat contra plecca-

Dr] ym reych Christi, Denn muhe und hertzleyd soll man mit der sunde haben, Als gib myr yrgent eynen heyligen, den der tod nicht ansicht? du wirst teynen nicht sinden, verbleychen alle und erschrecken sur dem tode, Aber hie ist das gewissen da und trost sich mit dem Propheten David psal. 118. 'Ex \$1.118, 18 züchtigt mich wol und lest mich antasten, aber er gibt mich dem tode nicht heym', er stürmet wol, aber er uberweldiget nicht. Also ist ehn Christ han sunden, unter den sunden und uber den sunden, aber doch mus er zu letzt gewynnen. Also auch ist er unter dem teussel und mus sich mühen und blewen mit dem teussel, aber doch zu letzt gewynnen. Also mus er sich auch mühen unter der wellt und doch endlich gewynnen. Denn dwehl es ehn reych des hehls ist, das es nicht schlesst oder ruet, sondern auss sich ledet alles, was hnn der helle ist, tod, teussel, sund und alles unglück, noch dennoch spricht er: hie will ich bestehen, Solche ding lest Gott bleyben, auss das sich der glaube bewehse und stat haben möge.

Das ist aber die freude und thut dem gewissen sanstt, das es ehn rehch hat und singet: Gebenedehet [BI. Giij] seh Gott der Herr, der uns besucht und erlöset, das er ehn rehch auff richt han dem hause David, das ist, kommet zu uns durch sehn wort und macht uns unschüldig von den sunden, behelt uns herrn mitten unter der gewalt des teuffels und des todes. Also habt hurs behdes, Das rehch han dem hause Davids, Und das ehn Christ tod und lebendig seh, das er mitten unter den sunden unschüldig seh, das er unter dem teuffel seh und doch ehn herr des teuffels, Ist behdes war han dem, das die sunde, tod und teuffel das slehsch antastet, aber dis rehch und das hehl behalten den sieg.

Darumb hehft ers gar hoffertig und gar troßlich ehn horn, das ift, ehn 35 strehtbarlichs unrugig rehch, das ruget und sehert nicht, denn es wird von vielen sehnden angegriffen, so weret sichs auch keck. Also auch ehn Christ der

¹⁾ amara herba mors nur bei Rörer; vgl. Wander 4, 1229, 101: 'Der Tod ist ein bitter Kraut.'

¹¹ herten land C 21 es fehlt C 34 hochfertig D 36 angegriffen B angriffen D

R] tum, mortem. Cornu creatum, ut feriat et hoc erectum per praedicationem, quae brengt uns ins reich et haec omnia ad Christum nisi quod 1. hoc 2nt. 1, 70 canticum canit solum de Iudeis. Symeon eciam gentes immiscet. 'Sicut loc utus per os s anctorum p rophetarum', et hoc ideo, ut constituat promis sionem. Iam tempus est, iam servare v ult, quod locutus est. Vides no vum te stamentum trahi a Zach aria in vet us.

Die Iohlannis bapltistae peracto prandio.

Hodie partem audistis de Cantico Zachlariae, quomodo glratiam reglni Christi agnoverit, nempe quod sit cornu salutis. 'Sicut', inquit, 'locutus', quia post tempora Davidis plrophetae urserunt huc, quod stam David sol 10 3ct. 23, bleiben, praesertim Esalias et Hierelmias, nempe fore reglnum per sipiritum slanctum et verbum, quos plrophetas mannet Zachlarias, alii habens auch sol. 3.5 triben, ut Oseas, sed non tam multis.

zu 6 über no vum steht cornu zu 12 Esa: Hiere: r

Dr] nympt dis horn und stost damit zu boden tod, sunde und teuffel, Ja es steht aber nicht ynn unser macht, odder das wyrs gemacht hetten, sondern Gott der hats gemacht und auffgericht durch das predigampt, dadurch wyr selig werden, Und also singt er, das es nicht auff den son geht, sondern auff Christum, Ja dis rehch rhumet er allehn auff die Jüden, singt nichts von uns Heyden, wie 2012. 2, 32 wir dazu komen, wie denn andere singen als Symeon hm 'Runc dimittis' ec.

gefungen hat, wie wyr Heyden hun das rehch komen find, Hie aber, wie » hhnen ehn rehch seh aufsgericht, ehn rehch des hehls, der seligmachung und das hun dem hause Davids sehnes dieners.

Luc. 1. 70 'Als er vor zehtten geredt hatt durch den mund senner hepligen Bropheten.'

Darumb auff das er bestetiget seine verhehssung, wie er lies sagen, er 25 wolte ehn rehch auff richten 2c. Das ist ist die zeht und gehet an, das ers will halten. Also zeucht er das horn des hehls, das rehch Christi enhyndern hnn das alte Testament, auff das es zeugnis gebe von ehm solchen starcken und gewaltigen rehch, welchs nicht uberwunden noch uberweldiget kan werden, Denn die propheten nach den zehtten Davids haben alle dahyn gedrungen und den stam David ausgelegt, das es ehn rehch solt sehn auff disser erden, aber ehn gehstlichs rehch. Und fur andern allen Csaias und Jeremias, welche

Fc. 13, 15 eyn gehstlichs reych. Und fur andern allen Gaias und Jeremias, welche sonderlich hochgetrieben haben, das eyn solchs reych zukunfftig were, nemlich, welches durch den gehst und durchs wort sollt bestehen und regirt werden,

506. 3. 5 welche zwen er hie furnemlich mennet, Die andern, als Oseas, Micheas 2c. 35 trehbens auch wol, aber nicht so hoch.

¹⁴ nhm C 18 bises D 28 es] er D 35 ic. fehlt C

R] Hodie ferme in Summa complexus, quid sit reginum Christi, de quo pirophetae dixerunt. Hic ftreicht ers auss, quale reginum. 1. 'Ut libieraret gut 1, 71 de inimicorum.' Hic versus fatetur, quod omnes, qui eius regni sumus, inter inimicos sumus, et quod werden gehasset, quia liberat nos ab iis, 'qui oderunt'. Sic in ps. 'dixit dominus', 'Emittet dominus', 'dominare in \$8, 110, 1.2 medio' 2c. 44. 'Populi sub te capti in corda inimicorum regis.' Da hat \$81, 45, 6 got lust zu, das er sein tonigreich wider die seind leg.

Haec nobis in consollationem. Qui Christianus esse voult, nemb im nit anders fur, non quaerat favorem hominum, quia scriptura ghet uber 10 al, das es gelt erredten unter den feindten. Si debet nos erredten ex inimicis, ergo reginum est, cui omnes sunt invisi. Hoc videmus hodie: man ist kheim ding auff erden so seind ut Christiano, omnes sapientes, potentes hangen sie

zu 2 über streicht steht Zach_larias zu 4 über inter steht membra sp 10 nos] non ¹) = sich.

Dr] 'Das er uns errettet von unfern fennden und von der hand gut. 1, 71 aller, die uns haffen.'

Bisher hat der Euangelist gar han einer summa begryffen mit einander, was das reich Christi sein, von wilchem zuvor verkündiget ist ihm Propheten, Darumb erzelet ers nu und streichts weiter aus von studt zu studt, was sein reich sein und worden es stehe, Erstlich, das er uns errettet von unsern seinden und von der hand aller, die uns hassen. Da sehet ihr, das disser vers bezeuget und bekennet, das wir, die wir sein vold und sehn reich sind, unter den seinden sehn und hie nichts anders zu warten haben, denn das man uns hasse, darumb das disses reichs art darinnen steht, das es [Bl. C4] uns errette von der hand aller, die uns hassen, wie der Prophet psal. 110. 'Der Herr wird ss. 110. 2 die rute dehner stercke senden aus Zion, hirsche unter dehnen sehnden', Und Psal. 45. 'Scharff sind dehne psehle, die völder werden sich dur unterwerfsen ss. 45, a mitten unter den sehnden des königs', Da hat er lust zu unser Herr Gott, das sehn reich allehn lige mitten ihm unsrid, mitten unter den sehnden, die ihm gehehssig sind.

Das ift uns zu troft geschrieben, das wir uns drehn wissen zu schicken, so das, welcher eyn Chrift will sehn und hnn disem reych, der neme hhm nichts anders fur, denn wie uns hie fur gemalet ist, suche nicht, wie hhm die wellt hie gonstig seh odder wie er der wellt wol wolle dienen, hederman zu freunde haben, Denn also gehet die schrifft des Propheten, das es gilt, erretten aus den sehnden, Wens denn erretten gilt und rehssen von denen, die uns hassen, so siet sehn rehch des frides, sondern ehn solches reich, das hederman hasset und dem alle menschen sehnd sind. Wie hhr denn sehet, das ist aber ehns, Gott lobe, ehn wenig lichtes aussgangen ist, wie sie es hassen und versolgen,

¹⁵ begrehffen B 17 ftrehicht D 24 Sion C 28 geheffig CD 32 woll wol D 33 be8] der D 37 Got hab lobe E

R) bran, non sunt contenti, ut occidant, sed penitus evellant. Quando ergo diabolus per suos nos quaerit ad occidendum, so shets recht, tum venit et liblerat nos et facit. Reginum est, quod potentiam suam exercet in media morte, carne, et nullum habet solatium quam unicum Christum regem. Brevis versus, sed efficax. 'Aller' gibt zu versthen, quod multi sunt: es muss ein haussen sein, sed hat nit not, habemus fortiorem mundo, quanquam appareat, quasi non iuvet. Beatus, qui potest expectare. 1

Patribus', non solum liberabit ab inimicis spilritualibus et corporalibus. Sicut olumia mala cadunt in Christianum, sic et decidunt ab eo, sed et miselricordia, quam patribus promisit. Plrophetae lauffen zu rud 10 et dicunt deum promilsisse patribus.

Dr] Ist doch kehn mensch auff erden so gehasset als ehn Christ, ist der Bapst, ist die tollen Bischoff mit phren aposteln, ist die unfinnigen tollen fursten, die hepligen, die gelerten, die wehsen, alle hynan und auffs bitterst gehasset, phn ist nicht gnug daran, das sie erwürget und ertöbtet werden, sondern gar auß= 15 gerot und also ertödtet, das man phr (wie sie vermehnen) nhmer gedencken soll.

Dis ift die art und hoffefarbe der Chriften, also sol es zu gehen, wenn uns der teuffel durch die sehnen sucht, das er gedenck, er wölle sie gar außrotten, Denn also klinget der vers, das er unser könig seh, der uns errette
und erlöse von denen, die uns sehnd sind, Das thut er auch gar herlich und
bewehset sehn gewalt mitten han der welt, mitten unter dem slehsich, mitten
unter dem teuffel, dwehl ehn Christ gar kehnen schuß noch fride hat denn
allehn han sehnem Herrn Christo, Es ist wol ehn kurzer vers, geht bald
dahhn, ist bald gesagt, 'das er uns errette aus der hand aller, die uns hassen',
wenn whr dabeh merckten, das er damit zuverstehen gibt, das hhr viel sind,
nicht ehner allehn, die die Christen ubersallen, Idoch hats nicht not, wir
haben ehnen, der stercker ist denn die welt und der surst disser welt, wie
1. 304.4, Iohannes sagt, Und dwehl es uns denn verhehsst, so wehs er auch, wo ers
nemen will, whr werden wol sulen das antasten, er wird uns aber nicht
lassen steren kond.

Lut. 1, 79. 78 'Und die barmherhickeht erzengete unfern vetern und gedecht an fennen hehligen bund.

Das ift, an ben ebb, den er geschworen hat unserm vater Abraham, uns zu geben.'

Nicht allehn will er hin erretten von allem ubel lehblich und gehftlich, 25 sondern auch von unsern sehnden, vom teuffel und den menschen und gleich wie alle ubel auff ehnen Christen sol fallen, also auch mus es alles widder

¹⁾ Vgl. oben zu S. 291, 10. 1) Rörers P[rophetae ist im Druck richtig durch apostel (S. 303, 12) ersetzt.

¹³ die unfinnigen tollen fehlt D 14 all E 20 Das] vas C 25 merdten] merden B 30 stiden sieden D 31 barmbertsig B 37 soll sollen C

R] Tamen mortui sunt: quomodo exhiberet illis misericordiam? et p_[rophetae, qui praedixerunt, mortui sunt? Hoc est non solum ostendere veritatem dei, sed Misericordiam, quod non meriti sumus. Ab raham promisit se benedicturum totum mundum i. e. per Christum fol ein predig auf ghen, 1. 200 fc 12.3; quae benediceret omnes. Haec promis sio hat fich lang auff gehalten, ut fit in omnibus p_[romissionibus, et tamen servavit promissa patri Ab raham. Cum ergo haec misericordia sit promissa et iurata patribus, notum est, quod deus misericors est et propitius nobis non ex meritis, sed sola g|ratia.

Et sunt entel dornschleg contra nostra merita 2c. nihil possum gloriari 10 de meis viribus, quia textus habet: din hasted dor hin augesagt, tausent jar,

Dr] von him abfallen, Und dise gnade, disen segen und dis gut zeiget er hinen, das es den vetern verhehssen seh. Also thun die apostel allwegen, das sie zu ruck lauffen hin das allte Testament, wie ichs dro [21. D 1] ben auch anstach, das Gott durch den mund der propheten gered und verhehssen hat 2c. also auch hie.

Mocht nu ehner sagen: hhe find sie doch tod, wie will er hhn denn barmherhickeht erzehgen? Was ists denn auch not zu sagen, das er den vetern barmherhickeht erzehget hat, und wie es hnn den propheten verkundigt seh? Das geschicht derhalben, die warheht Gottis an zuzehgen und uns zu uberwehsen, das wir wissen sollen, wir habens hhm nicht ab verdienet. Inn

Dis sind gewaltige donnerschlege widder unsere verdienst und werck, auff das whr uns nicht rhumen dorffen, wir haben uns selbs errettet von sunden, und das uns sehne guete erzehget wird odder das Euangelion geprediget wird, Nicht, nicht, es gilt hie gar kenns rhumens, sondern: Herr, hie spricht der

sondern aus lauter anaden, gonft und barmherkickent.

¹⁵ the] hie C 18 thus ons BCD 19/20 In Genefi am 12. 15. 22. cap. habt C 22 welche wällichs D 24 art ift, wen BCD 26 wölls wölle B 29 gut] guts D

R] antequam nascerer, quis ante hoc tempus petiit? cum ipse iam ante conclusit, quod vellet facere. Per hoc os nobis obturat, vide, quod es in giratia et regino misericordiae, non est, quod tibi adscribas. Ego promisi, bo bu noch nichts wust brumb. Cogimur dicere: verum est, es ist lautter qut und ginade.

Et quod iam E_{\[\]}uangelium habemus, non possumus gloriari, quod nostris ope[ribus meruimus vel studio. Nostrum studium periit, quia putabamus discendos libros Soph[istarum. Lux indicat contrarium: quid missae quas E_{\[\]}uangelium damnat? ergo nihil potui mercri per has et studium.

Ergo olmnia habemus ex mera giratia, meruimus inferos, quod habemus, 10 ex mera giratia habemus. Et hoc habet locus Zachiariae. Et hoc habet locus Zachiariae.

2 facere(t)

Dr] text, das du es verhehssen hast, du wolst es thun, etlich tausent jar zuvor, ehe ich gewesen byn, denn wer hat yhn dasselb mal darumb gebeten, das er myrs gebe, da ers beschlossen hatte, er wollt es thun? Hie auff trozen die propheten, und da trifft man recht die guete, auff das ehnem vedem das maul 15 1. Kor. 1, 31 verstopsset werde, und 'wer sich rhumen will, der rhume sich des Herri, Denn das du ynn mehnem rehch dist, mehne guete und gnade hast, darsstu dhr nicht zu schreben, ich habs verhehssen und hab auch gedacht, ich wölle es thun, das du nichts drümb solst wissen, sonder ich allehn, und hie mussen wir alle zu stummen werden.

Gleich wie wir ist Gott lob das Euangelion widder haben, niemand kan sich rhumen, das wyrs durch unsern vleys, durch unser muse und arbeyt, durch unser studiren odder auffs wenigste mit unserm guten wesen erlangt haben, Denn das ihenige, das fur die besten gutten werde, sur das beste studiren gehalten ward, ift alles zu ruck gestossen, als ist mess lesen, han dissen orden komen und die bücker auff den hohen schulen, da da haben wirs gesucht. Nu wolan das liecht sagt dyr hie das widderspiel und leret viel eyn anders denn wie ist gehort, Wer kan sich hie rhumen, das ers erworben habe? ja das Euangelion verdammet und verwirsst dis alles, wie kan ich denn [Bl. Dij] durch das verdampt zu dem Euangelio komen?

Derhalben so bleybts stehen, das alles, was wir haben, das haben wyr aus lauter gnade und guete, und mussen him die ehre und den preys lassen, das wir das widderspiel verdienet haben, die helle und das hellische feur, gibt er uns aber etwas darüber, so ists sehner gnaden und guete schuld, Das ists, das er sagt, es seh zuvor durch die Propheten verkündiget und den vetern verhehssen und geschworn, den bund Abrahe wolle er uns geben Gen. 21.

¹⁴ hette E 17 bedarffftu C 18 birf D 21 Got hab lob C 25 gestoffen] gestoffen worden D

R) uns verbunden, was? Un den eid Gene. 22. 'Ego per memetipsum iuravi: 1. 2006 22, 16.17 benedicam te' 2c. Hoc verbum p|rophetae adeo gesast und getriben, viderunt enim, quod deus wurd dem eid gnug thun. Quale iusiurandum? 'Ut daret gratis', ut habent verba: 'In semine' 2c. ergo non meruerunt in terra, nec 5 Ab|raham, qui nec particeps suit benedictionis, sed spiritualiter habuit in side, sed non vixit, quando E|uangelium per totum ordem sonuit. Non ergo meruit, alias deus dedisset ei viventi: alias deus non esset iustus. Nec semen Ab|rahae et g|entes meruerunt, sateri cogimur ergo gratis omnia acce|pisse.

Deus multa hat zu schaffen gehabt, ut haberet suum honorem, er, schilt, ftrafft, machts sus sund sauer, sed nihil proficit. Quando ex mera gyratia

Dr] 'Durch mich selbs hab ich geschworn, ich will dich benedehen und durch dehnen 1. 200622, 16.17 samen' 2c. Diese wort haben die propheten also gesasset, also getrieben und drauff getrott, das er hie ehnen ehd thut und schweret, auff das er uns jhe gewies mecht, er wolt sehnen segen lassen uber uns gehen, It die zeht surhanden, und das stundle ist komen, das er geschworn hat, das hehl sal uns komen. Das ist der ehd, den er uns geben wolt und lauter umb sonst hnn die rapus dahhn schenken, denn also lauten die wort: 'Gehet hyn hnn alle wart 16, 15 wellt und predigt das Euangelion aller creaturen' 2c.

Die menschen habens nicht verdienet da, auch Abraham nicht, denn er ists selbs nicht teylhafftig worden, ist lang zuvor gestorben, ehe die verhehssung erfullet ward, Gehstlich hm glauben hatte ers, aber das er es solt erlebet haben, das das Euangelion solt erschallen, so weht die wellt ist, das ist nicht geschehen, Derhalben so ist hhm der segen verhehssen, ist hhm aber nicht worden, das ist, er hat nicht erlebet, das das Euangelion hun die ganzen wellt worde erschallen, wiewol ers fur sich selbs hm glauben triegt, Darumb so kan nicht gesagt werden, das ers verdienet habe, sonst hette er auch die zeht erlebet und were hhm gegeben, Nů aber so ists nach sehnem tod erschienen, auss das man sagen muste, er habs nicht verdienet, Und widderumb so kan man auch nicht sagen, das die Heyden, die dissen empfangen, verdienet haben, die als dann nicht gewesen sind, shenen verhehsst ers und kompt hhn nicht, Disen gibt ers, den es nicht verhehssen war, die alle zur selben zeht noch nicht waren.

Also wil er alle zeht sehne ehr behalten und ehn Gott sehn, wiewol ers 55 fur der bosshafftigen wellt nicht dahyn bringen kan, er schlecht, er flucht, er schilt, er lockt, er rehtzt, thut alles, was er thun sol, aber sie gebens hhm

⁶ sonuit c aus sonauit

²¹ ift (1.)] ift§ B 22 hatte] hette BD er eß] er§ C 26 wurde B wurde C warde D er§] er D 27 so fehlt D

¹⁾ rapus vgl. S. 335.

R] non aginoscimus omnia nos habere, tum nos sumus deus, ille servus, ben wir haben bas best gethan, ita honor eius confunditur und muss nit got sein. Testari sinit in scripitura se dominum et omnia ex misericordia dare: qui credit, credat.

Lut. 1, 74 'Ut serviamus', ein schoner vers. Hie habes, was das wesen seh in hoc regino. Verba benedictionis sunt: 'In semine' i. e. 'ut liberati ex Lut. 1, 75 manu' 2c. 'In sanctitate' 2c. Das klingt' gar nicht fur sleisch und blut et mundo: probaret, ut daret aurum, argientum 2c. Es ist darumb zu thun, 'ut serviamus in timore' 2c. hue pertinent oculi spijrituales ad verba spijritualia.

Dr] nicht, fie nemen him die ehre hynweg, das ift, sie wollen nicht erkennen, was fie haben, das sie es aus gnaden haben, Wenn wir uns denn des berhümen, so sind wir Gott, und er ist knecht, wenn wyrs him alles wollen abkauffen, so sind wir junckern, er mus knecht sehn, Also mus er zu schanden werden, wir werden geehret, Aber doch, wiewol wir ehnen kretschmar daraus machen, so hat ers doch verhehssen hun der schrifft, er wölle die ehre allein behalten, das ers alles aus lauter guete thu, Wer dis nü gleubt, der hat es, wer es nicht gleubt, der wird zu letzt sehn lohn auch haben.

eut. 1. 74. 75 'Das wyr erlöfet aus der hand unfer fehnde hhm dieneten on furcht unfer leben lang hnn hehligkeht und gerechtigkeht, die 20 hhm gefellig ist.'

Er hat nu beschrieben, was das wesen set hnn disem [Bl. Diij] reych, Das ist der bund, den er geschworn hat unserm vater Abraham: 'Inn dehnem samen sollen gebenedehet werden alle geschlechte diser wellt' 20. Disse wort des segens (spricht er) wil ich euch also auslegen, Das wir erlöset werden aus der hand 20 unser sehnde, him dienen on surchte unser leben lang hnn heylickeht und gerechtickeht, die hhm angenehm ist, Das klingt und klapt 2 nichts der wellt und unserm slehsch, Hie zu sagt die wellt: ja, ich mehnet, er wollt uns was köstliches geben, ehn taschen vol gulden, ehn rehches wehd, schone kinder, grosse heuser und was mehr die wellt begerd, so hör ich wol, es ist darumb zu thun, so das wir hhm dienen on surcht hnn hehlickeht und gerechtickeht, die hhm gesellig ist, Rü, gehstlich augen und gehstlich oren gehören hie zu, das wir die wort recht ansehen und sassen

zu 6 über i. e. steht tuo sp zu 8 über probaret steht caro sp

¹⁾ Für Rörers klingt hat der Druck klingt und klapt; rgl. Unsre Ausg. Bd. 33, 676 zu S. 14, 21.

²² rehich, Das] rehiche, Das rehich, bas D=26 bieneen A

¹⁾ einen tretschmax baraus machen nur im Druck; rgl. Unsre Ausg. Bd. 20, 237, 2 tum sit deus ein tretsmex. Aretschmax = Wirt, bei Luther mit dem Nebenbegriff des Weinfülschers, Betrügers.
2) klingen und klappen = 'passen', 'zusagen'. DWtb. klappen 3g.

Cur redimit? ut 'illi serviamus sine timore omnibus diebus', das ift ein 2016. 1, 74. 75
Criftlich wesen, quod Christianus sit absque omni timore. Es ist hoch geredt,
hoc dedit et donavit, hinsurt sol wir nhmmer dienen nisi ipsi. 'Sine
tilmore': ut securi simus bonorum huius vitae et sutsurae. Christianus
securus est, quod donata sibi pseccata: quanquam sentiat, mors nihil potest,
Satsan succumbit, Mundus nihil potest. Sentit hoc, es thut we, quando
pseccatum impetit, quando mundus blasphesmat, ut nihil habseamus quam
unicum deum, sed schafft nichts, cor manet an deo.

Dolet paupertas, Esuries, nescit, ubi habitet, sed hat nit not, er muss on sorg leben, der text muss nit ligen. Es sehlet, quod non Christiani sumus. Iudicamus secundum ut sentimus. Sicut mundus blas phemat, sic iudicamus. Peutl hat nit gelt: putamus actum, et Adam hoc ingerit,

Dr] Das er spricht. Er woll uns erlosen von allen unsern feynden. Das wird abermals verstanden, das dis rench hm strept und unter den sepnden 15 lige, aber sie sollen nicht gewynnen, sondern verlieren, Und das dis erretten und erlösen dienet dazu, das wir phm ewiglich on furcht dienen. Dis ist epn Chriftlich wefen und eyn lieblich reych, das eyn Chriften mensch on alle furcht seyn soll, the es ift hoch gered, das eyn sunder soll on alle sorge und forchte leben, Solches aber hat er uns darumb geben und geschenckt, auff das wyr hynfurt niemand benn yhm alleyn bienen, Denn hie werden nicht etliche ber wellt und ber oberkent bienen. Das wortlin 'On furcht' beschleuft hnn fich, das wyr ficher find der guter phenes und difes lebens. Denn eyn Chrift der ift ia ficher und gewis, bas ihm fenne funde vergeben find, wiewol er fie noch fulet, wie droben gefaget, ift auch ficher, das yhm der tod nicht schaden 25 kan, der teuffel mag ohn nicht uberweldigen, die wellt kan ohm nicht anhaben. Eyn solch herh ist ja aller farh und schadens sicher, Nicht soltu verstehen, das es die sunde nicht fule, sondern es thut phm wehe, wenn es die sunde drucken, wenn uns der tod unter die augen stost, wenn wir von der welt geschendet und geschmehet werden, und das wir so gang blos und nackend 30 muffen stehen, niemands auff difer erden haben, denn alleyn den eynigen Gott, Es fult sich wol, aber es schafft nichts, es uberwindet nicht, das hert bleybt gleich wol sicher nnn Gott.

Also fulet es sich auch, wenn armut vorhanden ist, wenn dich der hunger drückt, wenn du nicht hast, damit du den bauch erhaltest, damit du wehb und 35 kind erneerest, du hast kehn gewisse stet, da du wonest, es hat aber nicht not, er mus gnug haben und on forchte leben, wie es hie Klingt, Aber es ligt

zu 5 nach mors steht ea adhuc sp

 $^{^{1}}$) = ohne.

¹⁶ Dis] Das C 21 furcht] frucht B 22 der (2.) fehlt D 27 thut] thủ R 35 nicht] tein B

R] Christianus claudit oclulos. Ego pleccato mortuus sum et ipsum mihi, mundus, mors, nemo vivit in terris nisi ego et deus. Ego mundo crucifixus et mundus mihi: quod praedico, contemnit et putat nihili. Mir ist wie ir: magest du mich nit, so mag ich dich auch nit, wiltu mich ac. modo mea con scientia pacata ist.

Et hoc est sine timore vivere, lest bie sund toben, welt bladern, mori, vult nihil barnach fragen, quid mundus agat, sed tamen, ut scio verbum, quod loquor, dei esse et opus extersnum et intersnum et sic sum segregatus a mundo et tamen sum in mundo. Christianus est mundanissimus homo et nihil habet commercii cum eo. Mundus sihet auff in et Satian, die welt 10

3 wiel wir

Dr] allehn daran, das wir nicht Christen sind und das wir nach dem fulen richten, wie uns die wellt druckt, schendet und lestert, mehnen, das mit uns aus seh. Item wenn kehn korn auss dem boden, kehn gellt hm beutel ist, mehnen, wir sind gar verlassen, Hie thut ehn Christ augen und oren zu, spricht mit sanct Bauls Galat. 6., Wellt, tod, sunde, du bist myr gestorben, und ich hyn dyr widderumb gestorben, und lebet nichts auss erben denn ich und Gott, Die wellt ist myr gecreutziget, und ich hyr gestorben, das ist, die wellt acht mehn gar nicht, und das ich predig odder lebe, ist hhr ehn gespot, aber wie du myr missest, mit solcher mas messe ich dyr widder, verachtestu [VI. P.4] mich, so veracht ich dich widder, du heltest nicht viel von myr, ich halt auch nicht viel von dyr, 20 was ligt myr dran, ob ich von der wellt gehasset werde, wenn ich dem droben allehn gesall, wenn es schon ewiglich weret, lest also die sunde toben, die wellt waschen und plaudern, dis sie mued wird, ich gehe dahyn, ist myr eben, als höret ichs nicht.

Das ift der wellt absterben und on forcht sehn, sich umb nichts bekomern, denn was Gott will haben, nichts reden, denn was hhm gesellet, das
ich wehs, das sehne wort sind, also lebe und dise werck thu, die ich wehs, das
es sehne werck sind, das ich ynn allem mehnem leben, was ich hnnerlich und
eusserlich lebe, sicher byn, das es sehn seh, Also byn ich von der wellt abgeschehden und byn doch ynn der wellt, Niemands ist weniger hnn der wellt wenn ehn Christ und niemands ist mehr welltlich denn ehn Christ, das ist,
die wellt sihet mehr auff hhn, und der teussel sicht mehr widder hhn denn
widder die hehden, Der Christus und Paulus mussen her halten, do mus man
sich mit zu rehssen und zubehssen, die gant wellt will mit hhm zu schaffen
haben, Widerumb ist er nicht hnn der wellt, wie gresslich sie hmer widder
hhn wütet und tobet, so spricht er: Herr, ich byn dehn, du wirsts mit myr
wol machen, du wirst sie auch wol sinden, es gehe myr, wie du willt, wenn

¹¹ nach] auch B 12 mit uns gant aus B 14 find] feben (' 20 mbr] wor AD

R] hat mer mit im zu schaffen. Ipse lest ghen, was da ghet, herr, in dem dinft sthe ich. 'Omnibus' i. e. eternum.

In sanctiltate.' Hie Zachlarias scheidet duplicem iustiltiam et 2ut. 1, 75 sanctitatem. Quaedam coram deo gilt nit, alia gilt. Expressit iustiltiam, 5 sanctitatem dei nihil valere coram deo: quod mundus vocat recht, deus unrecht, et econtra. Christus quod vocat iustlitiam, muss teuffels bing sein. Aperiendi oculi, ut videamus, quae sit amplectenda.

Nos putavimus monachi dei populum esse. Vidimus solum opera: cor plenum infidelitate, metu mortis, nihil vidimus, tamen iudicavit mundus: bas ift ein man, die heiligen jungt frauen clausae sunt, da wont got, sepiritus senctus. Hoc iudicat mundus, sed ut conspiceret tales nihil esse utiles,

¹⁾ Entweder ist monachi in monachos zu ändern oder nos zu ergänzen. Luther sprach wohl etwa: Wir haben als Mönche gemeint Gottes Bolf zu sein.

Dr] du allehn zufrieden bift, ('Unser leben lang', hnn allem unserm leben), das ist: ewiglich, das nymer nicht auff horet.

^{&#}x27;Inn hehligkeht und gerechtigkeht, die hhm gefellig ift' die fur hhm gilt. Hie unterschehdet S. Lucas odder Zacharias zweherleh gerechtickeht odder zweherleh hehlickeht, Ehne wird erfunden, die fur hhm dienet, Die andere nicht, und ist damit klar ausgedrückt, das Gottis gerechtickeht, Gottis hehlickeht fur der wellt nicht angesehen seh, wie denn die wellt Gottis nicht groß achtet, und er widderumb von hhr nichts hellt, Denn, was Gott recht hehst, das hehst er un= recht, sind zwen herrn, die widderehnander strehten, was Gott hehlig hehst, das mus teusselisch und unrecht sehn, Derhalben trost er uns hie, das zweherleh gerechtischt und hehlickeht sehn mus, Ehne, zu welcher whr uns halten sollen, die andere, zu welcher whr uns nicht sollen halten.

Es ift bisher die gröfte hehlickeht gewesen, die man hat konnen erdencken, das man huns kloster ist gelaussen, ehn kappen angezogen, ehn blatten scheren lassen, ehnen strick umb sich gebunden, viel gefastet, viel gebet, ehn harend hembd angetragen, hun wüllen klehdern gelegen, ehn harts, strenges leben gesurt und hun der summa ehn monchische hehlickeht an sich genomen, das whr hun ehnem schehn glehssender werd sind ehnher gangen, also das whr auch selbs nicht anders gewust haben, denn das wir von der schehttel an bis zur sersen ganz hehlig gewesen, haben allehn die werd und den lehb, nicht das herze angesehen, do wir voll hasses, voller forcht, volles unglaubens gestickt sind, ehns bösen gewissens und gar nichts von Gott gewust haben, da hat die wellt gesagt: das ist ehn hehliger man, dis ist ehn hehlige fraw, hat sich lassen vermauren, ist tag und nacht auss den knyen gelegen, hat soviel rosen=
[Bl. E 1] krenz gebetet zc. O das ist behlickeht, da wonet Got, hie ist der hehlig

¹⁴ hepligkent] herligkait C

R) non exhi[bere charitatem. Solus splendor iste thut3 gar, hanc iustitiam et san[ctitatem v[ult mundus, quae coram deo olet.

Alia, quae coram deo valet, in illa debemus nos x. Non consistit in cappa vel exter nis relbus, sed lautern, rehnen con scientia: quando scio Christum meum esse sal vatorem, opera nihil facere, tum omnia sancta, tum s non dicere possum: hoc opus est sanctum, hoc non, sed Christi gratia facit purum cor. Cella, cappa non facit, sed solus deus per gratiam et sipiritum s anctum, per fidem, quando in corde purus. Tum cenobium ut forum et cappa ut alia vestis, ieiu nium ut laborare, Heiligkeht ift in daß hert gesogen, quando dicit: du bift from x. daß heift den segen ausgelegt Ab raham.

Da richt sie cin Christen nach, habet hic let am con scientiam, est sine

zu 11/311, 1 über sine bis audax steht secundum quod omnia habeam an leib und sel.

1) = sich.

Dr] gehst lehbhafftig, Das rhumet die wellt und helt viel davon, Das sie aber daneben sehen, das sie gar nicht mit ernstlichem herzen beten, niemands leren noch unterwehsen, niemand nichts geben, sondern allein zu sich rehssen und zusammen scharren der armen blut und schwehs und die rechtschaffene werck nach is lassen, da bekomert sich die wellt nicht groß umb, Nü dise gerechtickeht und hehlickeht will die wellt haben, welche doch stinckt und ehn unstat ist fur Gott, und Gott will, das whr sie nicht wissen, sie aber will kehn andere haben.

Da gehet nu die andere her, die fur him gillt, die whr sollen ansehen, welchs ist die, das unsere hehlickeht stehet nicht han ehnem grawen rock, han sehner schwarzen odder wehssen, sondern han ehnem rehnen gewissen, nemlich, wenn ich wehs, das Christus mehne selickeht ist, und das mehne werck nichts dazu thun, sondern das ers gar thu, was fur Gott gilt, als denn ist myr alles ding unhehlig und ich byn allehn hehlig, und ist bald beschlossen, das ich nicht mehr sage, ehn grawer rock ist hehlig, ehn roter rock ist unhehlig, sintemal ich wehs, das es nicht umb ehnen grawen rock zu thun ist, sondern Christus der ists gar, Denn dahhn bringt es kehner, das him ehn grawer rock das herze wasche, odder das him das kloster sehn herz rehn mecht, sondern

Wenn benn das herze rehn ift, so ist hhm ehn haus wie das feld und das so feld wie ehn haus, Und der marckt wie das kloster, ist kehn werck, stett odder klehd mehr, das ich unhehlig hehsse, ist myr ehus wie das ander, sintemal die hehlickeht ganz hynehn gezogen ist hnn das herz, das er zu myr spricht: du bist frome, ich will dehn vater sehn, du sollt mehn kind sehn, Darhnnen sollen wir stehen, das wir hehlig sind on forcht und sehne diener, Das hehst er so prehsen und auslegen den segen Abrahe, das Gott die wellt benedehen will und

¹³ ernftlichem] troftlichem D=29 mecht] mach C=30 Actuum am 15. D=32 ftett] im Kustoden ftab A

R] timore 2c. quis adeo audax, qui velit sibi arrogare? Si sum Christianus, det mihi deus hunc tit [ulum.

Wir durssen uns nit an nhemen, pseccata sentimus und gebrechligkeht. Si video spetiosam vitam, es khan sehlen, es khan nit gnug sein, es muss da zu khomen, das ich khan reimen! her, ego soio me slanctum coram te.

Sed blode consscientia retrahit, quia pseccatum sentio in me. Non loquor von den rohen Christen, qui habent blonam conscientiam et sspiritum slanctum, illi sulen, quod hunc rehm nit suren khonnen, noch mussen sich dennoch sagen: du must das selt behalten, si eciam ad mortem pugnes in tentastione, ich weiß dennoch, quod Christi servus sum.

Dr] aus der vermaledezung han die benedezung setzen, Hie hat ehn Christ sehnen titel, und dise farbe furt er auch, das er hehlig ist on sorge und forcht und eyn diener Gottis.

Aber welcher funder ist so kune, der sich des titels thar annemen? Wenn ich Gottis byn, so gibt er myr, das ich sehn diener byn, das ich sehlig und from byn fur hhm und mus gnug haben, Welcher ist nu so kune? kehner thar sich des annemen, das er spreche, ich wehs, das ich srom byn, das ich gerecht und hehlig byn, ehn diener Gottis und das ich gnug hab an lehb und sele, hui rhume sich ehner, welcher sich des nicht rhumet, der ist kehn Christ, und doch soll dis ware sehn, Aber wer weret es, das sich niemands dises titels thar anmassen? Das blode gewissen, das wir die sunde noch sulen und das leben noch hmer schwach ist, Ich sehe nichts denn ehn züchtigs, erbar leben, wiewol er dasselbige auch haben will, er wills aber nicht gnug lassen sehn, sondern es mus noch etwas höhers sehn zu dem gut, das ich thar sagen:

D herre Gott, ehn schepsser himels und erdrichs, fur dyr byn ich sicher, das ich hehlig byn und dehn diener, nicht durch mich, der ich noch sunde hnn myr sule, sondern durch Christum, der myr [V. Ei] mehne sunde geschenct hat und fur mich gnug gethan, Das soll ich ja rhumen, byn ich anders ehn Christ.

Nů wolan hierhnne ligt der ftreht, die sunde lests nicht zu, das blode gewissen weret, ja wie byn ich seyn diener, so ich hun myr sule, das ich dem teuffel diene, so ich die sunde hun myr sule, nicht das ich hehlig sey? Ich rede hie nicht von gemehnen Christen, als ich und mehnes gleichen sind, sondern von den rechtschaffen, die ehn gut gewissen und den hehligen gehst haben, die ehn blode schwaches gewissen und hhre sunde fulen und dennoch mussen sass sunde hun, sunde her, ich wehs von kehner sunde nicht, von kehnem tode nicht, von kehner helle nicht, und also drob strehten, auff das sie das feld behalten, das sie auch drumb storben, also trohig, ob sie schon noch mehr widder mich

zu 10 über servus sum steht quod serviam [fraglich]

 $^{^{1}}$) = 'rühmen' vgl. oben S. 298, 2 und unten Z. 8.

¹¹ bermalebung B (Druckf.?) 17 ich (2.)] ift C 37 ftorben] fterben CD

Hic divide vitam et fidem. Si vis coram deo sanctus esse, muftu nit grunden auff bein iustitiam, sed vide textum. Est donum, dic: seio me nequam coram deo, wie ich thu, non consisto coram te, si essem ut Iohlannes bapltista, quia non est glratia, misericordia, donum. Sed hinc seio me tuum esse servum, Slumma: quod tu mihi dedisti, quia Ablrahae promislisti, omni glratiam. Si ego non Slanctus, servus dei, sine timore, ipse est, non per me, sed Christum, sum tuus servus. Per nos iactare muffen uns als buben.

Si praedicatur, quod Christiana 1 solum in misericordia dei consistat, cessat externa civilitas. E_luangelium non est praedicatio pro vulgo, sed

Dr] strietten, bennoch byn ich heylig und eyn diener Christi, Wie solt ich yhm 10 aber thun? ich sinde es viel anders, wenn ich meyn leben sur mich neme.

hie muftu leben und wort west von ennander scheyden, Wenn du das leben willt ansehen, so will ich dur geben auch fanct Beters leben, sanct Bauls odder S. Johans leben, und bennoch wirftu damit zu schanden, Wiltu fur Gott heplig sehn, so grunde nicht auff benn leben, anders du bift verlorn, is sondern es ift eytel geschenck, barmbergickent und gnade, und ift nicht leben oder werd hin bur, wenn es aber unn bur ift, so ifts umb bich geschehen, Derhalben so mus unser herze also stehen, das ich gedendt: O herre, wenn wir miteynander rechen folten, wie ich lebe odder thu, so wurde ich nicht beftehen und ob ich gleich Johannes baptifta were, benn es ift alles noch nicht so gabe, geschend und barmherticket, sondern leben, Aber dadurch rhume ich mich from und begnen diener, das du myr gibst on unterlas und wie du Abrahe verheuffen haft, das du myr durch dennen Chriftum wollest barm= herhick sehn, byn ich nicht fur mich from, so ist er aber from, byn ich nicht henlig, so ift er aber henlig, byn ich nicht Gottis biener, so ift er doch Gottis 25 diener, byn ich nicht on forge und forcht, so ift er aber aller forge los und on forcht, das ich mich also aus myr schwinge unn uhn felbft und mich rhume, das ich pun Christo und durch Christum from sey, Also will er, das wyr uns from und hehlig follen rhumen, aber nicht durch uns, denn durch uns werden wir uns muffen rhumen als die verzwepfelten buben.

Das es war seh, sehet unser leben an, unsern guten wandel und wesen, sehet an, wie man sich allenthalben it so nerrisch zu dem Euangelio stellet, das ich schier nicht wehs, ob ich mehr predigen soll odder nicht, ich wollt langst haben auffgehort, wo ich nicht wüste, das es Christo auch also ergangen were, Denn so bald, wenn man das prediget, das es nicht hnn unserm leben 300 odder werden stehe, sondern hnn Gottis gaben, so will niemands was gutes thun, niemands will züchtig leben odder gehorsam sehn, sprechen, man verbiete

³ esse

¹⁾ zu Christiana ergänze vita.

¹⁰ ftrehtten B folt] fol BD 19 rechnen C 33 nicht (1.)] nichts D 36 was] etwas CD 37 verbitte B

¹⁾ Zu dieser trüben Stimmung Luthers vgl. unten S, 348 n, 4,

R] qui capit, capiat. Voult deus, ut euserlich ein zuchtig leben werd gefurt. Sed quando servatur, Sat an agit suum neglotium 1.

Si praedicatur de zuchtig vita, felt hberman brauff, tamen vellem statim dicere meretricum vitam meliorem, aber daug nit. Nam melius esse pub esse, quam accipere speciosam vitam, ist bedes verpoten. Si invertis, es damnatus, medium est ein sein eingezogen, stil leben gesurt vor der welt und nichts da von halten, Sed sicut dormire, vigilare, quia non dico me aliquid mereri, regiam viam hanc non possumus. Docitrina clara est, wie es ghen sol, sed er surts also, ut nesciamus, qui sint Christiani. Maior

Dr] 10 gute werde, wolan das muß man laffen gehen, Das Euangelion bleybt doch ehne predige hun der gemehne, wer es fast, der fasts, Gott will, das whr eusserlich ehn sehnes, züchtigs leben furen, und welchers nicht furet, der wird sehne straffe woll finden. Geschicht es denn, das [Bl. F1] man eusserlichen from und erbarlichen lebet, also bald will sich der teuffel auch dran klicken.

Ich webs mich noch heutiges tages nicht barenn zuschicken, nicht mehner person halben, sondern des lebens halben, Denn wenn man predigt von epnem züchtigen eyngezogenem leben, so will die wellt bald barauff fallen und eyne legtter gen hymel bawen, das will Gott denn nicht legden, Es taug nicht eyn schendlichs leben, taug auch nicht wol leben, wie sollen wir yhm benn 20 thun? Welche alleyn sehen auff das erbar schennbarlich leben, denen were es beffer, das fie hurn und buben weren und hm kot legen, Und bennoch will Gott nicht, das war ein schendlich boses leben furen, denn er leidets nicht und du bift verdampt, fureftu aber ein gut leben, fo wiltu dran hangen, das wil er benn auch nicht legben, Darumb muftu zu sehen, bas du auff bem 25 mittelsten stevae bleubst, widder zur linden noch zur rechten seutten wanckelst. eyn still fenns, seuberlichs leben fur der wellt furen und nichts davon halten, nichts besser benn ob ich schlaffe obder wache, und gleich wie ich sage: badurch will ich nicht den hymel verdienen, also auch soll alles erbar und zuchtig leben, frey dahyn gethan seyn, das niemands sage: ich will von disem odder 30 ihenem werck selig werben.

Was geschicht aber? predigt man auff diese wehse, so will es niemand thun, prediget mans denn nicht, so wird ehn wildes, roh wesen und werden rohe, grobe leute draus, wilchs widder fur Gott noch fur der wellt gilt, Also regirt Gott sehne hehligen, Die lere ist da klar und helle, aber also wunder=

⁶ leben lege 7 viligare

¹⁾ Hier hat sicher der Druck das ursprüngliche also balb will sich ber teuffel auch bran klicken; vgl. Unsre Ausg. Bd. 15, 700, 24.

¹⁾ fliden wohl für sonstiges 'beklicken' (s. Dietz, Wtb.) = 'beschmutzen', 'besudeln'.

R] pars wil endweder gar frey sein oder gar heylig, ergo Christianus homo est S[anctus non ex se, sed misericordia. Melius esset, ut quis 10 adult_leria perpetraret Christianus, quam ut negaret se sanctum¹, quia negaret Christi g[ratiam, misericordiam divinam blas|phemaret. Num non tanta, ut me iustum faceret? quid aliud quam Christum iniustum? sed g[ratia Christi tam sancta, ut eciam me sanctiscet. Esto sim peccator: sua iustitia maior meo p]eccato.

Et tu puer.' Iam de of[ficio Iohlannis: tu eris praevius, ut sis 'plropheta altis[simi'. Quomodo erit propheta? ut praeeas et pares viam eius, tam vicinus es prae aliis plrophetis, ut praecedas dominum, quid hoc?

Dr] barlich furt er fie, das wir nicht wiffen, welcher ein Chrift seh odder nicht, 10 Und summa summarum seync gerichte find heymlich und verborgen, will uns bamit zu narren machen, das wor him die sachen zu letzt doch hehm stellen muffen, Gerne mocht ich folche schuler haben, die wol verftunden, was eyn Chriften leben ift, so find man fie nyrgent eynerley, denn der ander hauff, ber will epndweder gar rohe sepn odder will gar zu heplig sepn. Wolan der 15 es fassen kan, der fass es, wir konnen nicht mehr, denn das whrs hnn die oren bringen, er mus es fort han das herke tragen, Also steht ehn Christ on forcht, heplig, Gottis biener, nicht durch senne gute werche, durch senn hepliges leben, fondern durch die gnade Chrifti, Der fich aber heylig nennet von seynen werden, der leftert Gott, nombt Gott sehne ehr und verleuckent Christum, und 20 were him besser, das er zehen mal ein todschleger odder ehebrecher were, denn das er sich soll nennen ehnen Christen, from und heplig, denn er verleftert Christum und ift gleich soviel gesagt, als Christus ift nichts, Denn barumb heyft er Chriftus, das er meyne gnade, meyne barmherkickeyt, meyne erlösung und mehne hehlickent sen, Solt ich nicht Gottis barmherhickent zu engen, das 25 er mich selig macht? was were es sonft anders, benn das ich spreche, er selbs sey nicht heplig und selig? Derhalben wenn ich ehn Christ byn, so mus ich sagen, das ich heplig und enn Christ sen darumb, das er heplig ist und also ynn dem namen sterben, Und ob mich schon megn gewissen strafft, ich seh eyn sunder, so mus ich doch auff diser septen blegben, das segne heylickeyt w gröffer sen denn megne funde, Also mus ich eufferlich ehn erbar leben furen und pnnwen Bl. Fijlig om herhen mich allein an ohn halten.

Lut. 1, 76 'Und du kindlin wirst enn Prophet bes hohisten henffen, bu wirst fur bem herrn her geben, das du fennen meg berentteft.

Das wird dehn ampt sehn, du wirst ber erste sehn und wirst es an= 35 sahen, wirst ehn prophet werden des aller höhisten, Wie soll die propheceh

¹⁾ Der Druck hat den klaren, richtigen Sinn, wie er sich aus Rörer ergibt, nicht verstanden.

¹⁵ gar (1.)] zu gar C 25 abgenen C 26 e8] ich C 32 mich fehlt C 35 wird) wir C 35/36 ansahen] ansaren C

R) es heift: ber her thombt, signum est, quod sequatur. Hunc honorem habet, quod sit Christi praecursor, ut princeps habet praecedentes, qui machen raum. Sic muftu thun et dicere: cedite. Hoc nullus pyropheta fecit, qui dixjerunt: veniet semel tempus, quo praedicabit dominus. Omnes mortui autem: et non venit. Hic venit Christo vivente. Iohannes incepit baptismum et praedicationem, ubi cessavit, Christus incepit in uno anno.

Christus est giratia, donum, cornu, nemo accipit hunc nisi humiliatus, quod non mereatur, dum putat mundus, fie wols gewinnen, musts Johjannes

Dr] geschehen, wie fol es zu geben? Also wirds geben: Du wirst fur bem Herrn 10 hergeben und wirft him febne wege berebten, fo fals febn, also nabe biftu fur allen andern propheten, das du fur dem Herrn wirst hergehen, Was ift bas fur bem Herrn gehen? bas ifts: Der Herre kompt, benn wenn ber knecht fur her geht, so ists gewis, das him der Herre wird nachfolgen, Disen rhum hat S. Johannes ber teuffer, bas er bes herrn vorlauffer ift, Der herre ift 15 furhanden, er selbs wird komen, du bift allein egn fur bote. Gleich wie wenn enn furft tompt, so gehet ohm einer obder zwen fur, die den plat machen, die sprechen: thut besegt, stehet zuruck, Also thustu auch, gehist fur ber, sagest bem volck: wencht beseyts, gebt raum, gebet plat, ber herre tompt, Eyn folder diener ist Johannes, dem der Herre auff dem fusse folget, Also hat 20 noch nie kenn prophet gered, sondern das haben sie wol gesagt, Es werde ehns enn prophet komen, der wird enn rench anrichten, das foll ewicklich stehen ac. Sie find aber alle gestorben, phr fenner hat die zept erlebet, Difer aber lebet eben zu der zept, do der Herre selbs kompt, und geht him auff dem fusse nach. Denn do Rohannes tam, ift die tauffe und das Euangelion angefangen, balb 25 drauff, do Johannes ablies, hub Chriftus an, betde schier onn eynem jare.

Nů was soll sehn ampt sehn? dis soll sehn ampt sehn. Das er dem Herrn den weg berehte, Dis berehten ist nichts anders denn das volck zu dem Herrn hynauss such Lieus der ist die gnade, das geschenck, der konig, das horn unsers hehls, Disen Herrn und konig empfehet niemands, er seh denn zuvor also gedemütiget, das er von hhm selbs gar nichts halte, denn die zweh komen sonst nicht mitehnander uberehn, stehen nicht beh ehnander hnn ehnem stall, Gottis gnade und geschencke geben und ab verdienen.

Derhalben dwehl die wellt han dem wahn steht, das sie mit Gott will kauff schlagen 1, verdienen und abgewhnnen, so mus Johannes nehn sagen, last ab von allen ewern verdiensten, dis ist nicht Gottis dienst, gerechtickeht odder werck, sondern ehn andere hehlickeht und Gottis dienst kompt daher, Also mit disem stuck leret er die leute nichts anders, denn das sie sunder sind und

⁵ Iohannes] Christus

⁹ Also wirds gehen fehlt D 11 Was bis 12 gehen fehlt C 28 ber (1.) fehlt C

¹⁾ fauff schlagen s. v. a. 'Geschäfte machen', 'Handel treiben' (Grimm, DWtb. 5, 345). Auch sonst bei Luther, z. B. Unsre Ausg. Bd. 24, 472, 13; Erlang. Ausg. 2 18, 300.

R] khumen, und abschlahen: hort auff, last nach, euer hepligsteit, gotsbinst ist nichts, docere est homines, quod pecscatores sint et nihil. Qui ex corde agnoscit, iste egit offitium Iohlannis. Hoc unum est Iohlannis offitium.

3 agnoscit (non)

Dr] gar nichts, Wer sich nu also erkennet und fulet, das er fur Gott ehn sonder seh und gar nichts, der hat die sthmme Johannis gefulet: 'Berehtet dem s Herrn den weg', gebt hhm raum, es ist ehn ander hie, der mhr nach folget, der grösser ist, denn ich byn, den sollt hhr horen, dem sollt hhr gehorchen.

Das ander ampt Johannis, das hirnach folget, ift, das er uns zu solchem erkentnis bringt und mit dem finger auff dasselbige Ofterlemlin wehset, welchs unsere sunde auff sich nympt und mit sich an das creuze schlegt und 10 vertilget. Davon spricht er nu wehter:

2ut. 1.77 [BI. Fiij] 'Und erkentnis der feligkeht gebift fennem volck, die do ift han vergebung hhrer funden.'

Das ift, du wirft ansahen die prediget, darhnnen man leret und lernet erkennen, wie man selig soll werden ewiglich, wilchs hehl odder selickeht stehet is darhnnen, nicht, wie wir grosse rehchtum, ehre odder gewalt hie auss erden uberkomen, wie es die Jüden bisher verstehen, sondern, das whr vergebunge der sunden erlangen und Gotts gnaden tehlhafftig werden, Wo aber sunde vergebunge ist, da ist kehn verdienst noch bezalen odder gnug thun, sonst hies es nicht vergebunge der sunden, das also dis erkentnis mus sehn, wie und Gott on werd und verdienst die sunde vergibt und selig macht aus lauter anade und barmherkickent, wie folget:

ent. 1. 78 'Durch die hergliche barmhergigkeht unsers Gottis, durch wilche uns besucht hat der Auffgang aus der hohe.'

Wilche nu geset, werck und verdienst leren und halten, die fechten widder 20 Gottes barmherzickeht und widder die erkentnis des hehls, Denn er spricht nicht, das die vergebung seh geschen durch bitten odder wircken der veter odder hrgent ettlicher hehligen, sondern durch Gottes grundlose barmherzickeht, wilche Lucas nennet 'herzliche barmherzickeht'.

Doch ift diese barmhertzige vergebunge nicht geschehen on verdienst, wie wwol sie on unser eigen verdienst geschehen ist, sondern es ist ehn mitteler dazu komen, der es fur uns und an unser stat verdienet hat, das ist Christus, unser Herr, denn Gott wollte gleichwol gnug gethan haben sur die sunde und sehre und recht bezalet haben, das kundten whr nicht. Aber Christus thets, wilcher aus grundloser barmhertzickeht des vaters dazu gesand und zu uns komen ist, solchs auszurichten, Drumb spricht er: 'durch wilche grundlose barmhertzickeht uns besucht hat der aussgang hnn der hohe', On zwehssel war das he unverdienet und ehttel grundlose barmhertzickeht, das Christus zu uns komen sollte, uns zu besuchen und uns solche vergebunge verdienen und erwerber

¹⁰ anß creühe (' 12 gebift] gibift B gibest C gebest D 14 predige C 16 hie fehlt 29 barmberezident A 32 unser fehlt D 39 uns zu voh D zu fehlt B

Qut. 1, 77

Dr] zur ewigen selickeht, Und nennet hin den aufgang hin der hohe, damit er sehne gottheht anzehgt, will also sagen, 'Inn der hohe', das ist, über allen creaturn, da nichts hoheres ist, sondern allehne ehttel hohe ist, da ist Christus hin sehner gottheht gleich wie ehne morgenrote odder aufsgang, Denn er gehet vom vater wie der glant von der sonnen, davon wehtter gesagt ist hin der Postill hin der Christmessen Ebre. j. Drumb hehst er auch der glant des debr. 1. 3 gottlichen wesens odder die morgenrote gottlicher natur, wie auch Psal. 21. 41. 22. 1 hin tittel hin nennet 'Die hinde der morgenrote'.

'Auff bas er erschehne benen, die ba sigen ym finfternis und schatten bes tobts, und richte unser fusse auff ben weg bes fribes.'

Das haben etliche viel von den vettern han der vorbürg der hellen verstanden, Aber Lucas folget hie und stymmet mit dem spruch Esa. 9. 'Das volck, 3st. 9.1 das hm sinstern wandelt, sahe ehn grosses liecht' 2c. Will also [Bl. F4] sagen:

15 Christus ist drumd komen, das er der wellt liecht worde und durchs Euangelion die herzen erleuchtet und zu sich brechte, die han blyndheht und sinsternis des unglaubens unter dem teuffel lagen gesangen, ausst das er also unser susse unglaubens unter dem teuffel lagen gesangen, ausst das er also unser susse und frolich han sehnem rench der gnaden regirte, das wir uns widder sur teuffel, sund, tod, wellt, helle, noch allem ungluck surchten, die wyr zuvor etlich han groben sunden, etliche han guten werden, doch behde gar kehne ruge noch fride haben kundten, sondern unter dem teuffel und tods surchten verzagen musten und nicht wusten, wie wir sollten den weg zu solchem fride sinden Psal. 13. Sie wissen weg des frides nicht 2c.

Also sihestu, das Zacharias mit den aller sehnesten worten das Euansgelion und rehch Christi mit allen sehnen früchten, saxben und ehgenschafften auff das aller mehsterlichst ab malet, das es seh ehn wort und rehch der gnaden, vergebunge, frids, freuden, sicherheht, selickeht und alles gutts. Gott gebe, das whrs extennen und empfinden. Amen.

44.

2. Juli 1525.

Predigt am 3. Sonntag nach Trinitatis.

R] 30 Luc. 15. de drachma et ove perdita Luth.

Quf. 15, 1 ff.

Hoc Eluangelium ift der rechten troftlichen eins et huc pertinent veri scholalstici, qui accipiant et fassens. Hoc erit solatium tantum perditis und verlassen, omnibus aliis, scilicet maglnis Slanctis est terribile et minis plenum.

⁴ creaturen E 6 ift fehlt B 7 j.] am erstē D 13 Csaie am .9. CD 15 worde] werbe D 16 blyndheyt und fehlt C 17 unser] vnter A

¹⁾ Vgl. Kirchenpostille Erlung, Ausg. 27, 197f. (= Unsre Ausg. Bd. 101; im Druck.)

zu 30 De ove perdita r zu 32 über Hoc steht E 33 scilicet über mag[nis über minis plenum steht trolich

RI Hie videmus, quid mundus sit. Hioc Eiuangelium laudat publicanos, qui nihil habent quam quod libenter Christum, qui hanc amiciciam eis facit, edit et bibit cum eis. Sanctitas eius non scheuet peccata eorum. Justi tiarii murmurant, quia habserent libenter eum honorem, das er mit pon bet gessen. Das wer ber rationi fein gewest, das ift ein fein man, si cum illis edisset, habet commertium nobiscum, novit, ubi Slancti sint, ita eorum Sanctitas confirmata fuisset coram mundo. Sed stultus fuit Christus: noluit. Hic videmus, quid mundus et iustitia eius sit coram deo, quid faciat aut possit. Nesciunt, quid eis fenlet neque peccatoribus. Adeo ceci sunt, et non solum cecitas est, sed malitia non favere proximo, ut benefiat ei. Das than bas 10 groft und heiligst ftud mundi nit leiden. Ecce lerne die welt wol erkennen: mundus ift feind giratiae, populo suo et operibus suis. Et hoc facit optima et sanctis sima pars mundi. Quid de aliis sentiendum? Hic fihet man ber welt gar ins hert, das ein teufflichs ding ift umb ein menschen, qui non est giratia dei illustratus. Et tamen non minus ornat se mundus, mit eim 15 flein ftudlin: incedunt in specialibus vestibus, utuntur alio cibo x. Hinc 'pharisaeus' dicitur 'ein sonderling'. Malen in selbst aufs geverd, gevet, kleider 2c. das nit in der gemein ghet. Non incedunt in der rechten strass et via communi, sed ander, ideo errant. Das est ein teckel: intus pleni invidia et sepulicra dealbata. Quando euangelium oritur, stossen sie sich so et nemo agnosceret eos, nisi impegissent in Christum. Haec 1. pars El uangelii.

2. ba ghets auch zu mit eim beckel, anders aussen, dans innen zu ghet. Et sunt publlicani. Vide hic, qui sint publicani: musten iren dominis zol heim geben et suum quoque repledant loculum. Externe erant pecleatores et procul dudio intus, ideo setedant coram Slanctis pharilsaeis. Aber das setylet hhn, das sie nit erkandten, wer sie wären worden, nemlich meliores, aliter adsecti. Si enim non aliter adsecti suissent, non concupivissent Christum audire et videre, sic sunt permutati in cordidus eorum per verdum dei, id quod phalrisaei videre non potuerunt. Wher ein salsch, boss hert, der dringt sich nit zu den hern Christum. Da ist ein schon rein hert, das verdeckt ligt unter einem posen, schendlichen teckel, quia vocantur publicani a Slanctis. In phalrisaeis ligt ein stinckend cor sud pulchro operculo, et sunt opera utrinque: In alia parte sunt optsima opera in speciem, udi cor nequam latet sud operculo specioso. In alia parte pesssima opera 2c. Ita sunt iuditia 3s dei und ghet noch heuttes tags also zu. Christus per verdum suum incipit sacere bsonum hominem in corde, etsi opera non statim bona et persecta.

zu 2 über Christum steht aud: sp zu 3 über edit et bibit stehtshet mit in 6/7 sint bis coram unt zu 7 über fuit steht nat 10 Da 12 gratiae (gratie) über (gratie) steht dei sp 15 mit über eim zu 17 Phariseus r zu 18 darüber oben am Seitenrande steht De drachma et oue perdita ro zu 24 Pub: r zu 27 über ware steht nun zu 30 über hert steht hat sp 36 incipit (per verbum suum)

R] Contrarium fit cum phalrisaeis. 'Homines, quae foris sunt, intuentur, deus 1. Sam. 16.7 corda.' Im ligt nichts an dem euserm teckel, ob er schon schentlich ist, modo cor produm sit, er heiß zolner vel anders coram mundo, nihil est ec. und des externi pulchri operculi nihil achtet, si cor nequam. Haec est conditio dei et ad hoc iuditium urget eum sua propria natura: glratia, bonitas, art. Est deus, qui nihil accipit, sed dat. Pecicatores indigent auxilio et satentur, glratias algunt, quod deum habent, qui tam produs, qui dat et non accipit. Pro hoc viult laudari. Iustitiarii sunt saturi: wens sie nit weren suo cultu, tund got die welt nit erhalten, halten in vor ein gozen, das wir unser got sollen schmucken operidus, als die gozen mit silber sarb ec. Also halten sie ander pro pecicatoribus, quando hoc omittunt. Sunt ergo sui ipsorum, putant se habere, quod deus deberet eis dare, nempe re missionem pecicatorum.

Collatio peccati phariseorum et publicanorum. Publicani schaten die gang welt, item es ift ein avaritia und sund vor der welt et novit hoc 15 mundus und ist ein greulich peccatum, tamen non comparandum cum peccato phariseorum, quia dicunt se non peccatores. 2. wollen fie got geben weisheit, wie er sich sol halten suis operibus, quod videlicet non edat cum pecca|toribus. Ita collocant se in locum dei. 3. Non favent prox|imo bonum, ut illis Eluangelium communicetur. Sunt contra deum et proximum 20 et denique Sanctis simi volunt esse coram deo. Da find Mein sund gegen ben groffen gemalt, da find die groffen peccatores magini sancti et econtra, et magni sancti sunt maximi peccatores. Sic parvi fures suspenduntur a magnis 1, qui sunt principes 2c. quia vi rapiunt. Cave ne iudices, tamen got wil bleiben bei den sundern, die fie' erthennen. Es gilt hie nit mit 25 worten fechten: Ich bin ein miser peccator, fibe weyter, fellest noch mit urteil auff dennen nechsten, so ists bose. De his, qui iudicare possunt peccatores, quicunque tandem sint, sive principes ac. Iudicatus si contemnit verbum, collige, quod non habeat spiritum bonum, si adhuc lefts bleiben, noli statim iudicare, lass ansthen, Si non contemnit verbum dei, er hab aussen ein 30 dectel, wie er wol, ne illico iudices.

Slumma Slummarum: baß ift ein groffer troft nobis miseris pecleatoribus et econtra iuditium horrendum Iustiltiariis, id quod declarat duabus paralbolis elegantislsimis. Chriftuß verantwort fich et suos publlicanos, pecleatores. Unusquisque, qui adhuc pertinet ad verbum dei, erravit. Esa.

35 'Omnes erravimus' 20. et non solum tam crassis pecleatis publlicanorum, 361. 52, 6

zu 5 Natura dej r zu 10 über schmuden steht cappen sp 13 (Publicani) Collatio zu 13 Peccatum pharisaeorum publicanorum r zu 15 .1. r zu 16 .2. r zu 18 .3. r 21/22 da bis maximi unt 22 sancti über (pec) 24 sie c sp in sich 31/32 das bis quod unt

¹⁾ parvi fures suspenduntur a magnis vgl. Unsre Ausg. Bd. 15, 313, 8 Groffe diebe hengen die klehnen diebe (dazu a. a. O. S. 814); Erlang. Ausg. 2 39, 248 Große Diebe lassen kleine Diebe henken. Vgl. auch Thiele Nr. 440.

R] sed mit allen iren bingen, quia cum homo errat a via recta i. e. verbo deo vagatur, sic nos fecimus, quando venit ein lumpel prediger1, hic de S. Anna, alius de alio: sein toir augeloffen et con scientiae semper manserunt erroneae, quando sic erravimus, tum impossibile est redire in viam. Ita Christus dicit in Equangelio hoc, quod ipse quaesierit ovem, non econtra s ovis Christum pastorem. Christus invenit nos, quando audimus praedicare Eluangelium et suscipimus illud, bas wir also auff ein ander ftossen, so find er mich und nimbt fie 2 mehn an, quia per verbum certus sum, quod haec pro me fecit et passus, in mortem datus, sic per fidem bringt er uns heim, uber das freben fich die engel, die find sein nachbarn 3, mber benn 99 iustos, 10 qui sunt Iusti tiarii, qui videntur sibi Iusti. Mundus fie jurne und schnur 4, wie fie wol, ich acht ir nicht, wen fie bie engel und Chriftus mit mir freuen. 'Penitentiam.' Hic significat, das man abther von dem alten wesen und were ein newe wefen: ex infidelibus fideles. Abtheren von dem hoffertigen wesen in ein demutigs, das man dich heiss ein ketzer und seductorem, qui 15 prius honoratus fuisti.

45.

2. Juli 1525.

Predigt am Tage Mariä Heimsnuhung.

R] Lut. 1, 39 ff.

2. Iulij Luc. 1.

Weil dis Eluangelion trifft den sontag, hab ich lassen bleiben, quemadlmodum a papa institutum, non bene tamen, quia volquit Mariam esse den seldheuptman contra Turcam, ut ipsa pugnalret contra eos. Hoc est

^{5/6} ovem bis pastorem unt zu 8 über verbum steht dei 15 wefen] wegen

¹⁾ lumpel prediger = Lumpenprediger, d. h. armseliger Prediger; DWtb. 6, 1298. So Unsre Ausg. Bd. 24, 192, 9. Luther gebraucht sehr häufig Zusammensetzungen mit 'Lumpen-', z. B. Lumpenwäscher, d. h. verächtlicher Wäscher, Schwätzer; DWtb. 6, 1299 (bei Luther Erlang. Ausg. 2 18, 285. 340; 50, 242).

2) = sich.

3) sie sind sein nachparn hier im Sinne von 'der einem nahesteht, dessen Nächster und Freund ist' DWtb. 7, 24.

4) sie zurne und schutz so auch gleich in der solgenden Predigt S. 323 schutzig und zornig. Sonst stellt Luther oft zusammen schutzen und murren; vgl. Unsre Ausg. Bd. 33, 677 zu S. 76, 30, voo Beispiele hiersür angeführt sind. Vgl. auch Wander 4, 311 Schutzen und purren.

zu 17 Visita: Mariae r

¹⁾ Bezieht sich auf die Begründung der Feier dieses Marienfestes auf dem Baseler Konzil 1441 (Mansi, Conciliorum collectio Bd. 29, 213): —— haec sancta Synodus, cum in hoc tempore tota, proh dolor! Christianitas in laboribus et angustiis constituta cernatur, cumque fere ubique divisiones et bella per humani generis hostem introducta vigeant —— dignum esse iudicavit solemnitatem hanc —— celebrari, ut honorata—— virgo Maria — pacem et unitatem fidelibus largiatur. — Auch sonst weist Luther im Eingang der Predigt dieses Tages hierauf hin; vgl. z. B. Unsre Ausg. Bd. 11, 141, 2—4—Bd. 12, 606, 6—8; Bd. 27, 229, 20/21.

R] abuti E_{\parallel} uangelio, sed tamen in se optimum et plus praedicandum propter abusum. Das fest ghet uns nit an, sed E_{\parallel} uangelium huc tractum semper tractandum.

Proponuntur hic mancherley exempl und tugent in .2. mulie ribus et 5 filis, scilicet fidei et charitatis cum suis fructibus .1. vides virginem, ubi anglelus abiit et concepit dominum, non mansit domi, sed exurgelit ad Eli|zabeth, de qua aud|ivit esse eam praeg|nantem iam in .6. ac. Hoc est exemplum charitatis et aucht. Cha|ritatis, quod virgo plena s|piritu s|ancto et habiens filium dei in ventre oblita sui honoris und eusert sich der selbigen, 10 manet in co sensu quo prius fuerat. Mundus non putabat meliorem alia, sic et se non meliorem 2c. q uanquam melior facta, quia facta dei mater, et tam nobile vas 2c. et ipsa sensit, das ein ander bing mit ir worden seh, ut fatetur in cantico, sed nimbts sich nicht an, ja lest sich vil mher herunder, but. 1, 49 quia nimbt sich der demut mer an quam prius et vadit ad Eliza beth, et 15 natura feminarum est sic elata, sed gilt tam dives, das fie fich nit erhebt. Quam rara est haec virtus etiam apud S|anctos, qui norunt E|uangelium, das sie sich nit an nhemen, si tantum dat deus pecjulniam, sanitatem, sanctitatem, pruden tiam, tum wil er gepreift sein. Ultra omnem modum, quod non sit elata. Ecclesiasticus: 'je groffer du wirst, in tanto humilia te in sir. 3, 20 o mnibus'. Tali homini, quem deus donavit giratia sua, necesse est, ut se submittat. Si ipse non facit, deus, Satjan vel mundus facit. Es muffen gute bein sein, die gut tag.1 Cui dominus dat tale cor, quod possis submittere, Hic sciat se habere g|ratiam. Si dominus non faceret, fieret nobis ut lucifero, qui non potuit se submittere. Non cogitavit: tu fecisti me purum 25 anglelum. Si me velis ranulam facere, velim giratias algere. Non vidit, unde venerat, sed spigelt sich in sich selbst, quare, cum se non demitteret, deus ipsum demisit. Sic si nobis deus non daret ten tationem, ut externe deprimeremur vel gravaremur ut intus, et Saul: 'dum eras parvulus in 1. Sam. 15,17 oculis' 2c. Sed ubi sublevatus, spigelt er sich in suis donis, non cogitavit, so unde acceperat, quare dominus rucks im auff 2c. du fihest dich an, wie du unter ben leuten wirft angesehen. Nos semper estimari volumus secundum hoc, quod sumus, non fuimus, ideo securi sumus. Si ultra videremus et iudicaremus nos secundum illud, iam aginosceremus filium tuum per verbum.

zu 4 varia exempla et virt[utes r 4/8 exempl bis virgo unt zu 9 über in ventre steht hic erit magnus sp bemut mariae r zu 24 Lucifer r zu 28 Saul 31/32 Nos bis sumus unt

¹⁾ Es mussen gute bein sein, die gute tag. Sehr oft bei Luther; Unsre Ausg. Bd. 12, 226, 20; 28, 642, 2/3 mussen staate benne sein, die gutte tage ertragen sollen; 14, 149, 10/11 Es mussen gute bein sein, die gut tag kunnen tragen; ebenda Z. 21/22 Es mussen stagen stage tragenn; 15, 736, 33 gute tage tragen dissoile; 19, 372, 22/23 Es musten gar staate benne sehn, die gute tage sollen tragen. Nachweise aus Wander an diesen Stellen; 19l. auch Thiele Nr. 296.

RI Wie gings mirs, ba ich unter bem babst war? dum non esset periculum et honorem non hab erem, cum periculo erit nobis ut Saul. Hacc .1. virtus: qui potest se eusern donis dei et quanto plus effudit deus, tanto plus ipse evacuat, tum deus ocicas ionem habet plus replere i. e. quod homo fich bes nit annhem, deberem me stellen, quasi nunquam suissem in mundo. Ita 5 quanto plus videbor mihi vacuus, ipse replebit 2c. Lucias postea macht gut. 1, 39 schon irer person halben. 'Mit zucht', 'cum fest inatione'. Ita viult dicere: man mocht mir ubel außlegen, quod de virgine loquor peregre 2c. wan es sthet ubel an ic. et sthet ihn nit bass an, quam quod domi maneant. Hebyraica lingua vocat mulierem ornatum domus, quod bas hauss halten. Viri, si 10 non deus ordinasset, haberent alibi locum, ergo cum pueri gignendi, ordinat, ut domus haberetur. Describit eam wie ein wilte birne, quae non potest domi manere. Ideo addit: 'cum diligentia', 'observatione', 'in ber hut' ift fie her gangen, non multum locuta aut leichfertig gewest nec verbis, ornatu, sed tantum cogitavit, ut cum Eliza beth esset, et hic honor maior quam domi 15 manere, quia hoc dat natura, ba must sie eingezogen i sein. Sed in agro, ubi raum habet, das ist ein sonderlich zucht mulieris. Tantum est: iste intrat in tabernam, ubi omnes immergunt, et manet sobrius. Iste ad saltus. Huic dantur thesauri, unde fiunt superbi, et fit humilis, alii datur potentia. Tantum est ac si in igne quis non comburitur, in aqua non submergitur, 20 quia qui in posses|sione mag|na sedet et non sequitur mut, sic quando mulier in conventu homijnum est et non lascivit oculis. Et haec est caelestis aucht, quae superat communem disciplinam mulierum. Aliae virgines non exeunt in publicum, praesertim peregre, ne periculum patiatur castitatis. Sie ging uber felt, quia regio Iudiaea est montosa, ideo scripitura vocat 25 montana. Nos: mit ein hubschen eingeschone 2 geperd, ut solet virguncula, Rut. 1, 40 jbi fecit in loco, ubi libera. 'Venit in domum Eli|zabeth.' Haec Lu|cas ideo dicit, ut Maria indicet, quid deus fecit, et naturam fidei indicet et quomodo deus cum suis agat. Hie ftoffet geift et ratio auffeinander. Nescivit, quod ab Eli|zabeth cognata sal|utatur, quod fuit cognata, scivit, quia ter in so anno venit Hierosolyma. Proculdubio Maria sepe illic fuit, et populus hic fuit diligens, insuper bis geschlecht. Ibi vero incipit, s|cilicet: Salutat Eli|zagut. 1,41 beth, ubi fit hoc, nova lux incipit in corde eius. Unde 'repleta sipiritu s|ancto'. 'Puer saliit' 2c. quis ei fecit modulos? Salutatio. citius sensit quam pater, quia erat mater plena sipiritu siancto, ergo puer agnovit eum, quem gestavit. Cum ergo Iohiannes saliit prae gaudio praesente domino suo, Et Eliza beth gaudet. Ioh annes non saliit nec Elizabeth plena fit spiritu sancto, nisi prius veniat Salutatio: 'Pax tibi' Hebarice. Post hace verba sequitur spiritus sanctus et replet Iohlannem, ut saliat,

^{2/3 .1.} bis effudit deus unt 26/27 Nos bis ubi unt

¹⁾ d. h. siltsam, still; DWtb. 3, 355. 2) = eingezogen. [G. B.] Sonst nirgends belegt, wohl fälschlich etwa für ein geschemeg geperd, d. i. sittsame, züchtige Miene. [O. Br.]

R] et matrem. Sie vides per verbum Ma[riae venire s[piritum s[anctum et incendere lumen, bas hat thein ratio thonnen fagen. Quia enanglelium dicit, quod surrexit in diebus et fuit quidem repleta, sed non sensit se matrem, multo minus Iohlannes et Eliza[beth et tamen vident, quod haec virgo sit praeg[nans. Hic naturam fidei vides. Hic oculi corporis Eliza[beth aliud vident quam solent, quia cordis¹ aliud indicant. Secundum fidem oculus eciam mutatur, barnach bas hert fthet, also sehe ich in an, ut si nescirem virum istum regem, haberem pro homine. Sie vides, quod fides non solum illuminat cor, sed externos sensus. Vivens lux est, quae erausstricht et immutat tot um hominem. Hoc vid emus in Eliza|beth, quae penitus mutatur.

'Unde mihi, ut mater.' 'Et benedicta.' Unde videt hoc? Si gut. 1,43.42 vidisses larvam virginis: erat similis alii, fie hat nit khonnen mher brauss machen quam simplicem magh. Fides autem tam fortis, qui videt etwas, bas nymant grunden than. Puellus fuit adhuc parvulus et tamen sensit. Sicut Eli|zabeth facit sua fide et invenit puerum in materno. Sic fit in omnibus studen sidei. Iam quia sepe audivimus Christum sedere ad dexteram, credimus. Sed si veniret ad me ut olim, non agnosceremus, quia incederet in grauem rock, al mein syn und wit betrogen mich, oportet ut spiritus sanctus in cor daret, ut scirem. Sic Elizabeth multa audiverat de deo, qui edux it ex egip to. Hoc credidit et respexit, ut sederet in celo. Iam non potuisset dicere: hic est deus, qui est in celo, nisi praevenisset vox Mariae et spiritus in corde, qui dicit: hic est. Sic est cum Christianis, Nos dicimus credere, sed west noch ba von. Aud vimus Christum plenum g|ratia habere dominium in o|mnes crea|turas. Si certe scirem Christum, 25 adorarem eum ut Eli|zabeth, Maria. Tamen certe est inter nos esse, si vere scirem, tum facerem, quod Elizabeth erga Mariam, sed quia non video, ideo folg meinem gesicht nach. Quid fatiam, ne contemnam Christum, cum mihi sit praeceptum, ne contemnam? Petirus si veniret, non plus haberem alio homine, si eciam plus de eo legissem. Quid facerem? Paullus: quisque 95 m. 12, 10 habeat alium in honore. Sancti lassen die euserlich zucht faren. Si es Christianus frater, habebis alterum pro meliore te. Quomodo agnoscam? Si non vides eum facere contra verbum, noli damnare, quantumvis infirmus, mulier, puer, time, ne dominum contemnas, quia dixit: qui minimum con-matta 18,10 temnit, me, qui me, et patrem. Wen er lust hat zu gottes wort, potest fieri, 35 das er schnurrig und zornig ift pro victu, sed quamdiu non persequitur verbum, habe pro fratre. Schad nit, das ich hundert heizer: er, si tantum unum tango, si aliquem contemno, non sum Christianus. Christus: 'veni, ut matts. 20,28 ministrem, non ut ministretur.' Ego ut servus, non ut ij recumbant, er wirt in gedint haben, die schuch aufsgezogen, anggezogen, qui recumbit, hat ein

zu 5 natura fidei r 8 istum] vistum 32 damnares

¹⁾ zu cordis ergunze oculi. 2) schnurrig und zornig rgl. S. 320 n. 4.

R) geschenct, quare hoc facit? tamen filius dei? quia deum voluit honorare in suis eciam minimis, qui tales contemnit ac. et si erat pecscator et crasse cadebant, stulti, infirmi, tamen non canit eos et dicit: Ideo veni. Sic nobis faciendum. Tandiu ergo non aperte contra verbum dei agit, cogitandum: hic habitat dominus meus, quia bapltizatus habet nomen Christi et non vides in eo, quod agat contra deum, so treff wir ut Elizabet, si seplen wir, lept

1. Lor. 13,7 nit bran. Chastitas sperat in quolibet optsimum 1. Cor. XIII. Etsi quis sit gebrechsich, tamen melius sperat. Non dominamur super fide, sed servi umb Jesus willen, Et hoc einer ben andern im herrn halten, rottengeister sunt damnati, illis non dandus honor. Post unam et altesram 2c. quia qui 10 negat verbum dei, iudicat se, non habe ergo pro fratre. Haec est praedicatio pro Christianis, qui sunt humiles, qui non habent honorem, imo vere-

Mpg. 14, 14 cundantur, rottischen geister contrarium Act. XIII. Paulus et Barlnabas.
Mpg. 10, 26 Petlrus quando Centurio venit: 'sum homo ut tu' 2c. Veri ergo Slancti
schemen sich der er et tamen thuns gern den andern. Umb eins fromen 15
menschen honoranda tota Civitas, imo regio sicut deus ipse. 1. Malria
honorem exhibuit Elilzabeth, quae khombt herumb et dicit se indignam, ut
mater domini sibi serviat, sie werden al bed uneins uber der er, donec ambae
resignent deo. Contrarium vides in Slanctis.

'Magnificat' S|umma: quod potens est, destruit, quod satur, evacuat. 20 Quf. 1, 52. 53 Vide ab initio mundi opera eius: videbis sic, wie wol er ein weil zu fihet, quasi potentes, sap ientes sint x. tumultum, audimus hoc sep issime. Nos dei potentia verbum dei hab emus. Ich gehor auch batu, nolite verzagt sein, discriminate sic. Sic principes habent contra nostrum principem seculare quiddam, non refert mea. Si vero wollen antaften propter Eluangelium und wolten 25 land und leut schaden thun und wolten land und leut mit, Consilia principum vana facit. Si omnes Christiani essemus, bas wir ben hals bran waget, so wolt ich anders da von reden. Man wirt mennen herrn drumb vor fragen und mich. Nos sinemus eis honorem, quod sint principes, sed si propter Eluangelium nos impetent, videbunt se 2c. Velim ut hic usus armorum diu so fuisset. Papa hat das regiment verberbt, quia imposuit Episcopos, qui tantum curant hoc, ut splendide edant zc. bas wer fein, bas ordiniert wer, quia deus ordinavit in suo pop[ulo, quem voluit sperare in suis armis. Et hoc fecit, ut in exercitio servaret belli. Salomon: in die pacis fol man schaffen, quod binet ad bellum. 1 Sed videndum, ne aliqua fiducia ponatur in armis, ruftung. Ruftung wil got haben, quia ideo imposuit gladium, ut pax maneat, sed vult, non fidam balistis. Gehort als anders zu. V ult, ut fiducia nostra sit in corde. Non unicum hostem manu nisi prius corde sum

zu 20 Magnificat r zu 22 über n. steht mansuri nach n. eine Lücke in der Lünge eines Wortes.

¹⁾ Ob gemeint ist: Si vis pacem, para bellum? Vgl. Wander 1, 1211 Nr. 131: 'Wer Friede haben will, muß zum Kriege rüsten.'

R] impavido. Si illud impavidum, plus facit sica quam longa lancea. Si cor est instructum, tum manus quoque, tum fthets als bedes wol. Videmus in rege franciae, quomodo nihil sit fiducia armorum. 'Equus paratur ad bellum, Epr. 21, 31 sed dominus est victoria': Salomon. Dominus dat victolriam, Equi non.

5 Rustici sunt percussi non a principibus, qui gloriantur, sed prius sunt percussi, corda sein da gewest, die sie geschlagen haben. Rustung voult habere et tamen dicit cam nihil efficere, sed sub ea dabo cor, ut sidatis mihi, et sic percutietis hostes. Non velim in maxlimo exercitu esse, udi siducia in deum, cum paucis militidus esse, qui scirent deum secum esse. Si volunt nos impetere, oportet me primum impetant 20.

46.

15. Juli 1525.

Predigt über 2. Kor. 1, 3 ff.

R] Luth. Initium Epistolae. 2. ad Cor. 15. Iulij praesentibus S[axoniae prin|cipibus.

Hanc Epistolam scribit Plaulus in omni gaudio, gratia und troft et ponit seipsum exemplum ut illum, qui in medio infortunii tamen consolatus sit. Et in suo exemplo describit, quomodo Christiana vlita sit gestalt intus coram deo. Externe ist trubsal, hersteht, ut, qui inspiciat, putet diabolo datum Christianum. Interne est gaudium coram deo, quasi nihil tentationis adsit, nullus diabolus. Hanc scientiam novit. Et seipsum ponit exemplum. Hoc natura non capit, ut media tribulatione sit gaudium, ut rosa crescit in spinis. Huius solatii occalsionem hinc accipit. Prius Corlinthios hat er hart angegrifsen, quosdam dederat Satlanae, ut putarent actum de illis et

R] Doctor Martinus continutavit in praesentia principis repetens.

Benedictus. Hanc epistolam scribit Paulus in eittel freud, trost 2. gor. 1, 3 und trost et ponit se in exemplum eius, qui constitutus sit in afflictionem, 25 atque ita describit Christianam vitam, ut foris est erga homines et intus coram deo 2c. ita ut si foris Christianum inspitias, nihil vildeas, nisi totum Sathanae sit 2c. intus est gaudium, quod non videt mundus, atque est ut rosa inter spinas 1, foris stechen, intus gaudium und lust 2c. Hinc sumit occasionem, quia supra et prius corripuit, ut sibi zu hart beuchte, ita ut

⁵ gloriatur

¹⁾ Luther meint die Niederlage. Franz I. von Frankreich in der Schlacht von Pavia am 24. Februar 1525, deren er auch gedenkt Unsre Ausg. Bd. 19, 646, 28 ff.

²⁷ ut über (spina)

¹⁾ rosa crescit in spinis vgl. Wander 3, 1727 Nr. 72 Rosen wachsen unter Dornen, bas gut unter bem bösen. Vgl. auch Otto, Die Sprichwörter und die sprichwörtl. Redensarten der Römer S. 302.

R] meram iram a. Sed tam prudens est et sentit, quod multum percusserit et iam se stell sich, quasi non ita hart hab gemehnt et non serre eos posse debet, habet animum Christianum et mediat plagas et dulces sacit, ne amarae sint. Si nimium sacimus, deo sacimus, si zu wenig, vobis zu gut, seimus et securi sumus, quod deo sacimus. Iam ago vobiscum sein propter s vos. Hi suerunt sein prediger, qui ita pot uerunt agere cum populo, praedicatione sua agit, ut lucretur, si rauch, roch agit, quasi mera ira sit, non tamen ut dominus. 'Non ut domini simus sidei vestrae' a. Eandem sidem habetis quam nos. Hoc non possunt sacere carnales Episcopi, qui faciunt ossitium artiscium. Gloriatur hic ergo reginum Christi gloriatur esse misericordiae. Das ist sein rehm. In hoc regino mera misericordia, auch ben, wen er uns am meisten steupt. Aliud reginum est immisericordiae, irae und ungnad. Sipiritus sianctus non indiget gladio. Christus quando incepit

^{5/7} et bis sit unt ro zu 10 Reg|num Christi ror

¹⁾ Das ift sein rehm s. v. a. 'Spruch', 'Wahlspruch', 'Grundsatz', DWtb. 8, 666; auch sonst bei Luther z. B. Unsre Ausg. Bd. 19, 208, 33/34 Derhalben allehne der ehnige lebendige Gott den namen und den rehm furet, das er seh ehn nothelsfer.

^{3 |} fleret et lachry maret, cecidisset et reliquisset eos. Prudens est, conscientiam blode videt, quod non possint ferre 2c. vult verantworten, quod recte fecerit, 15 cum tamen sentiat nimium esse, et tamen vult messigen ec. Infra thu ich ho vil, deo fecimus i. e. placet deo, zu wenig, vobis, talis vir est fo ted, non vult ubel than haben. Iam tracto molliter ut cum ovo', das schat Gott nicht, prodest vobis, q. d. si durus fui, gebt schuld deo, qui per nos locutus est. Manet itaque correctio et tamen lenit die harte straff. Hoc proprium et 20 verum offitium est praedicatoris, qui ita conscientias possit tractare, si 2. Rot. 1, 23; rohe, correctione opus est, 'non ut domini simus' utsupra 1. Corin: 4. q. d. eundem Christum et fidem habetis, nos vestri ministri sumus, ut verbo confirmemus fidem, non mut tulen2, rechen. Non sie fatiunt nostri episcopi, qui nihil aliud quam terrere possunt, si rohe, cor ripiat hart, si weich, sublevet, s. such beste wort, non excom municet et male dicat. Unde hic gloriatur Paulus: regnum Christi longe aliud regnum est quam mundi, regnum Christi est regnum misericordiae, ut hic incipit, auch ben, wen er uns am berkten ftraff, est fuchsschwants, qua suos cor ripit. Aliud regnum est regnum immisericordiae, unquab, ftraff 2c. ideo gladium portat, sic non regnum

¹⁷ fecimus bis des über zu wenig über talis steht 2 Corin 5 sp zu 22 über simus steht lust boßen

¹⁾ tracto molliter ut cum ovo. Ob hier eine ähnliche Redensart vorliegt wie die heute gebräuchliche 'jemand wie ein rohes Ei behandeln'?
2) mut fulen sonst gewöhnlich bas Mütlin fuhlen Thiele Nr. 204, wo zahlreiche Belege angeführt sind.
3) fuchsischwants s. v. a. 'leichte Strafe'; vgl. Unsre Ausg. Bd. 12, 385, 17/18, wo weiteres angeführt ist.

R] reginum, accepit crucem in dorsum et dulcia verba in os et loquitur verba vitae, sed ipse dicit et disci[puli Ioh. 6. ps. 44. de regno mundano non \$\frac{30\hat{h}}{\beta}\$, \$\frac{6}{5}\$; potest cani: 'Benedictus deus et pater.' Hic ergo proponit exemplum praedicatoribus, quomodo praeesse debent oviculis et quomodo ho[mines subditi s esse debent. Ego deberem vos consolari, sed contrarium feci. Sed idem mihi deus fecit. Postea inquit: tristitia vestra mea est et meum gaudium vestrum. 2. \$\frac{9000}{2}. 2, 3

Benedictus.' Trefflich liplich verba, sed non intrant in nos, qui 2 201. 1.3 non sumus in iisdem tentationibus. Epistola est, quae convenit illis, qui sunt in tentatione. 1. habemus patrem et talem, qui est 'misericordiae', et deum talem, qui est solatii. Das sein titel nostri patris, nec debet inculcari quam hic: qui iratum depingit, nihil nescit de regino Christi nec pertinet ad illud, quia non lett sich, quod sim Christianus et sic non nosco. Si sentio talem esse, qui sic describitur, Christianus sum. Si aliter, hastu gots gesenlet. Hic quisque videat, in quod reginum pertineat: si sentit, ut scriptum, si misericordem 2c. non times eum, nihil cures, ne diabolum 2c. sed dicis 'pater', et tale cor potest a deo accipere, quod cupit. Et tale

23] Christi, 'specie tua' 2c. ps. Item discipuli dixerunt: verba tua verba vitae \$\frac{80.45.5}{300.6,66}\$ sunt. Gladius significat zorn, non lust, tant, eo rose sunt coercendi, ne fatiant, quod velint. Hie non potest cani: 'Benedictus pater' 2c. do ist 20 ira und ungnad, straffen. Exemplum est omnibus praedicatoribus, ut cum animabus debent umbgesen, et omnium, qui persecutionem patiuntur propter Christum 2c. et nos et vos patimur, ego vincula et carcerem, vos ignominiam, bos buben 2c. ego solari vos deberem, sed magis tristes reddo, quod corripio et quasi velim desicere a vobis. Sic mihi facit in Asia 2c. e3 schatt nicht, 2s iam lenit et commiscet gaudium et tristitiam ita, ut suum sit Corincthiorum 2.201. 2, 3 et contra, bect, socst su einander, ac si ipse esset gar Corinthisch 2c. Iam videamus verba.

Benedictus.' Sunt treffliche wort, non percipimus nos, quia non 2. 201. 1, 3 fuimus nec sumus in istis afflictionibus. Non hic docet, sed mittitur ad eos, qui consolatione opus habent. Talem deum habemus, qui est 'pater misericordiarum'. Regnum Christi exprimit. It hie lautter troft, misericordia, qui cogitat deum iudicem severum, qui trudat in inferos, nihil seit de regno Christi. Non simul possunt esse, ut sis in regno Christi et non sentire hunc titulum. Non verbis muß exprimi, sed ita in corde vere sentiri. Iam quisque videat, ad quod regnum ipse pertineat. Si misericordem patrem freuntlich, troftlich sentis, non fugis ab eo, non times Satanam, mortem 2c. sed cogeris accedere cum fidutia et petere quidvis, quia paterna suavitas schmect hm herhen. Numquid cor hoc sentiens musse fur freuden

¹⁾ bedt, fochst yn einander vgl. Unsre Ausg. Bd. 33, 501, 36. — Ebd. Bd. 102, 508 Nachtr. zu S. 54, 20. [O. Br.]

R] cor in media morte est plenum consolatione. Si arm, tranct, talitrum facio 1, quia respicio ad deum, qui est pater meus, qui habet in manu cor, cogli81. 27, 3 tationes inimicorum meorum. 'Si exurgat adversus me proelium.' Haec verba solum pertinent ad veros Christianos, quia dicit: 'pater Iesu Christi.'

Per se nemo venit ad patrem, non est noster pater, nisi prius sit Christi pater, per quem sumus filii, nemo per opera, merita fit Christianus: monachus potest fieri. Christianus fit, quod credat, quod Iesus 2c. sit pro ipso mortuus 2c. qui iam sedet ad dexteram. Nemo dicet: 'pater', multominus: 'misericordiae', nisi habeat Christum in corde. Manum move: quo tangere potes? celum non tangis, proximum autem. Est reginum misericordiae, 10 pacis, gaudii in corde, con scientia.

2. Rot. 1, 4 Deus, inquit, 'consolatur nos'. Nam qui non accipit solatium a deo,

Il ubergehen? parvifatio omnes cultus, toben, wuten mundi et omnium inimicorum, quia eo respitio, qui corda mit herh, gedancten in manu habet, si 181. 27, 3 hoc credo 20, tune possum canere illud ps.: 'Si exurgat adversus me prae- 15 lium' ac. non gladium zucken, sed alius est, cuius filius sum ac. veniat Satan cum omni potentia sua, quid possit? Hoc solum intelligunt vere Christiana corda, ideo nobis non sapiunt, nisi qui sumus in eadem afflictione. 'Per Christum' addit, ut nemo praesumat per se accedere ac. sed per Christum, per quem est pater noster et per quem sumus et nos filii. Ex nostro merito 20 non fit ein Chrift, bene potest ein pfaff braug werden, sed sie fio filius dei, quod credo Christum pro me passum 2c. sedere et intercedere pro me, rebet unger best, gnade, versunung, misericordiam. Hunc respicit et sacit filios, quotquot vult assumere in filium. Hoc est per Christum gotts son werden. zum vater tomen. Nemo dicet: 'pater misericordiae', nisi Christum habeat 25 sic in corde, ut non possit venire ad deum nisi per sanguinem et mortem Christi. Nihil hic opera, nihil merita valebunt, non indiget nostris operibus, alio pertinent opera, quomodo possunt attingere celum? sed cor attingit, non manus, quas inferre iussit, ut proximo praesto sim 2c. gen hymel gehort credere Christum 2c. sedere a dextris 2c. Is facit, ut dicam: 'pater noster' 2c. 30 Sanguis misericordiae est et gratiae sanguis Christi, alius sanguis irae sanguis est. Hinc habetis, quid sit regnum Christi, scilicet misericordiae, gratiae, boch des herkens, quod nemo videt nisi solus deus.

2. Ror. 1,4 'Qui consolatur.' Deus est, qui consolatur nos, nam qui non ab eo consolatur, non habet grund, helt nicht. Impossibile est, ut cor sit 35

^{4/5} pertinent bis venit unt ro pater Iesu Christi ror

¹⁾ talitrum facio d. i. schlage ich ein Klipplein DWtb. 5, 1209. So auch z. B. Unsre Ausg. Bd. 33, 421, 16 (dazu Anm. S. 682).

¹⁷ vere über Christiana zu 19 über accedere steht suo merito 23 vnfex(\$)
29 quam

R] non manet. Saltet, gaudeat, quantum velit homo, nihil est, timor non abest.

2. dicit: 1. deus nos solatur et nos alios, sed eadem consolaltione, qua nos solamur. Vides hic, quod deus intus soletur in corde, si tamen cum externo verbo. Item solari debemus alios eodem solaltio, quo nos solamur. Sed

5 in media, inquit, morte aderat, hoc dicendum alii, Nempe deum esse patrem 1. Rot. 15, 55 misericordiae 2c. 1. Cor. 15. 'Ubi mors, aculeus' 2c.

R] zu friden und frolich, nisi sciat se habere hunc deum propitium. Semper manet adhuc eitterstock, ut schele augen ansehen zc. ut iudicem, ut dib, hender inspicit, ift hhm nicht holbt 2c. sit etiam in quocunque gaudio aut tripudio. 10 Sed non consolatur alio modo nisi quod sinit se sentire, quod sit freuntlich, guttig pater. Quanto maior est ista cognitio consolationis dei, tanto minor est timor mortis. Discat hinc quisque, unde consolatio petenda est, ut se possit consolari et alios etiam, both per hanc consolationem, qua nos consolati sumus 2c. Non vult deus eim iglichen ein nawes machen, ut novi 15 spiritus, qui externum verbum negligunt. Verum est, quod deus solus debet consolari, hoc non vult nisi per verbum humanum et externum in litera et libro per hominem elocutum. Duplex ergo consolatio: primum incendit suum lumen in corde et solatur, doch foris per verbum 20. nos sumus auxilio deo .1. Co: .3. Hoc sic debet fieri: ut nos prius consolati sumus, ita nos 1. Ror. 3. 9 20 consolemur alios, qui egent consolatione, ita ut sit vox humana, both non alia nisi qua nos sumus consolati. Sic solari pauperem aut infirmum: halt ftill, fiet melior, splendebit sol 2c. verba humana sunt et humana consolatio, sed sic in tribulationibus est erigendus animus: mi frater, quid tristeris, lest bid nibberbruden? sustolle caput et respice in deum patrem tuum, hic non 25 tollo tribulationem, 'pater' est 'misericordiarum' 2c. Christus Ihesus sedet 2c. redt bein best. Hanc consollationem ego habeo, inquit Paulus, qua solor alios ita, ut sipiritus sianctus dem verbo nachwirct, ut et ipse credat ac. do hats den kein not, si mors, ignominia, paupertas: nu las her gehen ec. Non cogito, an diu duratura sit tribulatio ec. scio deum mihi freuntlich, 30 frolid uber mir, ita dicis: angeli 2c. sic Paulus gloriatur 1. Co. 15. 'ubi, 1. Rot. 15, 55 mors', du leutêfreffer', ubi nunc 'es aculeus' mortis, quo pherman perimitur, ubi est? qui est peccatum. Talem dominum tam po tentem, quem veretur totus mundus, vilipendit tale cor. Unde talis trot? Haec victoria est nobis per Christum 2c. Haec cognitio macht uns frolich, led, ut dicamus: lag 1. 801. 15,57 35 hergehen. Christianus sic utitur mundo, ut non utatur vita, susque deque fert, omnia ist hom ein bing: gluck, ungluck ec.

zu 10 über quod (2.) steht in corde

¹⁾ nachwird sonst pflegt Luther zu sagen nachdrude.
2) leutsfresser auch sonst bei Luther, z. B. Erlang. Ausg. 51, 266 Trop Teufel und Hölle, krummet mir ein Harlin! Wo seib ihr nu, ihr bosen Leutfresser?

R] 2. 201. 1, 5 'Sicut abundant pasisiones Christi.' Christianus habet duo:
1. thut wee 2. schendlich, quod ignominia afficitur Christus in cruce mortuus, sed als der erhoub, hoc non sit suribus, quia naturaliter sit eis misericordia.

Matth. 14, 6 Sic Iohianne occiso saltabat silia Herodis. Hoc sit vel a mundo vel in conscientia und des ist thein aussioren, inquit Piaulus, Vocat Christi pasiones. Sic consolari dedes te. Hodie hables, qui te impetit, cras crudeliorem. Hediraica phrasis, quia haec pasisio pertinet ad reginum Christi. Sic nos loquimur, quia natura regni Christi est, quod patiatur, er surt er auch rotte sarb. Qui viult ergo esse membrum Christi, der nemb ims nit cal. 6, 17 ander sur. Videat quisque Christianus, an habeat stigmata Gal VI. malizeichen trag ich' non in manica, tunica, sed 'corpore'. Econtra habemus solatium. In mundo quando habent passiones, carent solatio. Si solantur, est carnale,

'Quoniam sicut abundant' 2c. Christianus habet duplicem crucem 2 2. Ror. 1, 5 und leiden, 1 schmerklich thut webe, das andere ift schentlich, das er geleftert wird, ut Christus mortuus est ut pessimus nebulo. Compatiuntur homines 15 furibus 2c. Hoe non debet fieri Christiano, muß tangen und frolich druber maus. 14,6 merden, ut in Ioanne baptista 2c. Et aliud leiden est foris in carceribus per homines, aliud per Satan et spirituales potestates 2c. illius leidens non est auffhoren, semper agit in hoc Satan nunc per mundum nunc per peccatum, ita ut de peccato in peccatum decidat, dicit: Christi leidens 2c. nostra con- 20 solatio non est humana, sed dicendum: halt hart1, si hoc uber est, veniet aliud 2c. non quiescit Satan. Ita et nos. Hebraismus est, nos non sic, vocat omnes leiden Christianorum Christi leiden, ift ein leiden, das yn das reich Christi gehort, bas ift seine farb, logung: viel leiben, rotte farb furt er und rechte rotte farb. Sie incepit, qui vult in hoc regno esse, ne cogitet 25 quietem, si coram mundo carebit, tamen a Sathana, nunquam deest Christiano an has, feinden, bogen meuler zc. Iam videat quisque, an sit in eo regno, si habet logung, farb &. Sie Paulus gloriatur: meins herns farb videtur Bal. 6, 17 non in veste, sed in corpore Gala: 6. Des leidens kompt viel uber uns, qui vult omnibus manibus, cordibus, verbis malis meren, tantundem fatiet, ac si so velit ex hoc regno esse 2c. sicut nunc affligimur, ita et rursus consolamur in medio tribulationis per Christum, est Chrifti leiden und Chrifti troft, i. e. quae est in regno dei. Consolatio nostra est, quod pater est noster 'pater misericordiarum' 20. Non tibi tam fidere debes et cordi tuo quam huic deo, cui omnia tua archiva credere potes. Si maiorem fidutiam habes in hominem 35

⁴ Sic bis mundo unt ro 5 bes ba

¹⁷ Et aliud über (aliud) über est steht aliud

¹⁾ halt hart s. v. a. 'im Kampfe fest stehen', DWtb. 4, 2, 503; auch sonst bei Lather, z. B. Erlang. Ausg. 31, 244 weil ihr, Gott Lob! so hart gehalten und sest gestanden.

- R] non durat. Hic est aliud: deum patrem a. Si habes maiorem fid uciam ad hominem aliquem, quantumvis divitem, pot entem, sanctum, nondum es verus Christianus. Si times et fugis, nullam habes fidem vel misericordiam. Hic opus praedicatione.
- R] s quam in deum concredendo illi tua secreta 2c. et auxilium petendo et consolationem, nondum adhuc es in regno isto, seilet noch weit 2c. Accede solus ad deum in cubili proponens tribsulationem et miseriam, dicens: but pater es, meinest mich mit trewen. Hic deest mihi 2c. sed nos tantum homines quaerimus auxiliatores et consolatores relinquentes deo celum. Iam si magis si sidis 2c. aut nullam aut certe insirmam sidem habes. Et hoc clage Gott 2c. barauss wurden rechte prediger, qui possunt et alios docere 2c. Est praedicatio pro Christianis selham zuverstehen 2c.

47.

16. Juli 1525.

Predigt am Sonntag nach Margarethä.

R] Luth. Mat. 5. Dominica post Marga[rethae In Arce. Matt.

Matth. 5, 20 ff.

Pugnat hoc E uangelium contra iustiltiam hominum et concludit omnes 15 san ctos esse damnatos, quia non dicit: Vos sitis meliores scribis, sed accipit optimum pha|riseum, nempe iustitiam, taceo peccatum, sed probitas eorum est nihil. Scimus pha[risaeos fuisse sanctos et doctos ho|mines et op|timos 855m. 9, 31; in populo Iud[aico, qui die noctuque exercebant operibus, ut P[aulus Ro. 9. Gal. 1, 14; \$\footnote{\text{thil.}} 1, 37.30 et Plaulus se iactat viitam egisse 2c. Gal. 1. Phil. 1. Eluangelium schmeist 20 illos in ein hauffen. Sanctus probus est nequam duplex. 'Nisi vestra Matth. 5, 20 iustitia' 2c. es ift ein tune rede, ut Christus sie iudicet omnem sanctitatem. Actum est de vobis 2c. quis potest hoc ferre a misero Christo? ita calumniari sanctos, es mocht im noch accidere, ut occideretur, si hoc velit uti iuditio. Si iustitia non facit, cur oramus, ieiunamus? 2c. Sic nobis accidit: quando praedicavimus vitam monasticam nihil esse, tum irascuntur nobis, an soli hab|eremus spiritum? Nos ostendimus illis Christum, qui concludit san ctitatem mundi esse hypocrisin. Et hoc ostendit ex fundamento, quod verum sit: faciat quisque, quod velit, portet cilitium, nihil est nisi opus. Adam interim manet plenus ira 2c. malis adflectibus, avaritia, timore mortis: fiducia erga deum carent. Caput est mutatum, vestis quoque, ubi autem cor? tale est, quale ante non subdutum cappa. Si preccatum et impietas esset in crinibus, mederi possemus, sed malitia nobis innata et in cor plantata.

Dominus non curat, an cappam geras an tunicam, sed viult, ut cor sit purum. Hic mutare: donec hoc non mutatur, nihil efficis. Holmines non

¹³ In Arce sp ro zu 19 über 2c. steht irrep[rehensibilem sp 32 in bis plantata unt

R] possunt fere dolum, multominus deus. Non est impatientior populus sanctulis. Qui non consentit eorum sanctitati, iudicatur ab illis. Nec cetior in rebus divinis et diffidentes magis, nam ubi aud iunt adesse ext remum diem 2c. ipsi sentiunt hunc metum et denique non agnoscunt suam miseriam.

Sancti ita cogiltant: si manu non occidis 2c. Sic: ne ingrediamur in praetorium. Sic Saul noluit David occidere, sed philisteis dedit negotium 2c. Textus non dicit: manus tua non occidat, sed tu. Quicquid in te est, es tu. Christus ergo illis exponit illis, ut tangere possit.

Matth. 5, 22 'Ego dico: qui irascitur.' Chriftus gibet es in grund des bergen. w Ergo qui irascitur fratri, est homi|cida, ubi manebimus? quis servat? nemo, Ias fie henlig sein, metten fingen: si irascantur, homi cidae sunt. Quis audet dicere, quod in hoc iuditio nit fted? Adam se occulit, si non irascimur iis¹, qui bene nobis faciunt. Natura non aliter adfecta est, nisi ut de nobis male merentibus male velimus. Si inimico non solum condonat, sed eciam 2c. 15 dicemus eum esse sanctum et servare praece pta dei, sed talem non inveniemus. 'Iudi tii' i. e. sumus ho mi cidae, quia omnes irascimur. Ratio ornat se dicens: non curo, quod mihi damnum facit, sed quod facit damnum, hoc aliis quoque faceret. Tu non agnoscis cor tuum. Ergo certum habemus tit|ulum. 'Racha.' 'Tu' heift cordis funda|mentum et quando dicis 'Racha' 20 i. e. quando das iratum signum de te, bas ber grol her aufs brech und left sich merden, Es sey mit stil schweigen, sauer seben zc. 'Fatue.' Quid hoc? est allein ein lefterwort, non manus, wo aufs i. e. es ift ein bub, et iudico, ut solent sanctuli. Ibi est triplex homi|cida, ut habet textus. Si homi|cidae illi sunt, si ille, qui lingua meruit inferos? Der her hat die red genomen 25 ex usu iuditii, ghets nach einander, gericht, 1. let man zu richt, 'rad', das ist noth neher sum tob, non solum accusatus, sed eciam accusatus non potest excusari. Post iud|icium et consilium nihil restat nisi executio, quae est 'ignis' 2c. Sic fit in illo seculari iuditio, sic facit in spijrituali, et ponit gradus. Et nihil aliud est quam quod unum peccatum gravius punitur quam so aliud. Ita gravius punitur, qui lingua homi|cidium facit quam corde. Sie verdinen alzu mal die helle, doch einer schwerer bann ber ander. Hic hablemus iustum iud|icium, quo deprimit nos Christus et facit, ut agno|scamus. Sjumma Sjummarum: es ift in uns nichts gut. Si hoc, quid est, quod tautis operibus gravamus? Quid ergo faciendum? Sequitur:

Maus. 5.23 'Si offers.' 2. sunt, inquit. 1. est beleidigung, qui lesit, est schuldig, ut oret lesum. Da aset nit gern ein, deus cor tale dat, das part, quae lesa

^{7/8} Sic bis tua unt ro zu 22 oben am Seitenrande steht Nisi abundauerit vestra iustitia ro 25/27 Det bis jum unt ro 28 nisi über executio zu 36 über qui lesit steht .2. lesum mit 37 daß durch Strich verb

¹⁾ Der Sinn ist: unserer allen Natur würde es sogur entsprechen, daß wir unsern Wohltätern zürnen.

R] est, condonare debet. Doctores nostri omiserunt alterum: 'Esto consentiens Matth 5, 25 adversa rio', quia docuerunt non opus, ut condonet inimicus, sed eciam consilium 2 c. ledens accedat lesum, loquitur secundum morem velteris te|stamenti, quia Christus erat 'minister Circumcisionis', populi legis, nemo mom 15, 8 5 loquitur 20. non loquitur de nostris dela toribus. Mos erat, ut ferrent agnos 2c. qui imolabantur. Tandiu sacerdotium mansit, tandiu et haec oblatio, quare non trahendus locus hic ad nostras, quanquam debemus iis, qui docent. Christus nimbt das hochst werd, quod suit in lege. Oblationem, quam ego praecepi, nolo nisi recon|ciliatus: si cor purum, tum veni et offer. Vides rursum ein fortem buff contra opera. Non dicit: vade, lass die ander opera sthen et reconsciliare, sed: ne offeras. 2. qui lesus es, sen fruntlich und halts mit dem, qui te petiit. Non solum differ, sed statim 'in via': hic, in vita hac, non solum condonandum, sed et benefatiendum illi, qui ledit, ergo omnes invicem iniuria adficient iuxta haec Christi verba? quid 15 hic? Si haec docitrina acciperetur, mundi regnum esset in cinere.² Segreganda regnum Christi et mundi. Hic loquor de regno Christi. Hoc abet ben hauffen nit an. Deus subiecit nos, Christianos et impios imperio Ro. 13. ut 985 13. 1 pax servetur externa, non ut illi superbiant. Ita ordinatum a deo, ut homo habjeat liberam domum, ubi tutus cum suis, inde det tributum, ut potestas 20 servetur. Si quis aufert alteri, potestas adest Ro. 13. Hoc regno carere Möm. 13, 4 non possumus: alias alius alium devoraret. Timore prohibemur, ne malum inferatur proximo. Si hoc mundi reginum optime constitutum est, tamen non adhuc sumus Christiani, quia possumus irasci cum fratre, Racha dicere, et hoc non curat potestas. Carnifex hactenus connivet: si ira tua non 25 grassetur publice, potest homo avarus esse. Ut essem ditis|simus, curat minime rex: wen der geit wil er hauss brechen, tum carnifex adest zc. Hoc reginum non facit probos, sed tuetur bonos. In hoc sunt meri nebulones. Hoc donum dat ut frumentum. Eque habent Turcae hanc pacem ut Christiani. Non salvamur per hoc sicut nec per esum, potum. Uber das thombt so bie prebig: o fili, si vis esse in alio reg|no, vide, non solum feras malum, sed benefatias, non solum manu abstineas, sed corde. Si hoc, tum auferetur mihi omne bonum? Princeps adest, qui curat 2c. si non, fer. 'Novis-matth. 5, 26 simum' i. e. eternum gehen na patiaris. Unde ergo tale cor accipiam? Credendum Christum sua morte emisse alium spiritum, mut. Nullum opus

¹⁴ omnes (al)

¹⁾ Bez. der consilia evangelica die Feindesliebe betr. rgl. die Auszüge aus Berthold, Tewtsche Theologey bei Lümmer, Die vortridentinisch-katholische Theologie des Reformationszeitalters S. 173: Bierber rat ist, daz wir vnser seind lieben vnd jhenen, die vnk hassen, guot thuon, auch petten sür die vnk belaidigen vnd durchaechten. Desgleiche, daz wir gegen solhen lewtten frid vnd freuntschaft hallten. 2) Vgl. Unsre Ausg. Bd. 12, 330, 1—3 Solche haben verhehtten auch die hehden den Christen aussgerucht und gesagt, Wenn solche sollt aussten, so müste hhr regiment untergehen. Nachweise sind dort angegeben. 'in einere' vgl. Dietz, Wtb. s. r. Asche, z. B. das Bapstum liegt in der Aschen.

R] pertinet ad hoc, ut cor fiat aliud, sed spiritus spanetus. Quomodo acquiritur? Nisi quod Christus sua morte at. Mittam vobis spiritum spanetum, qui venit per verbum.

48.

17. Juli 1525.

Bredigt am Montag nach bem Sonntage nach Margarethä.

R] Pí. 37, 1 ff.

Luth: Lunae post Ex ps. XXXVII.

Psalmus factus est de patientia, ut si quando bonus doctor velit scribere s lib[rum de patientia, quam recte docet. Multa de patientia scrip_[ta, sed haben bes rechten ftuck gefelt, quod p|salmus exprimit. Ipsi fortibus verbis machen ben ruck feft, sed humana patientia, non Christiana. Psalmus iste dicit quoque finem adesse, sed illud solatium bilb er in fidem. Si tantum video rem, quae me gravat, plus gravor. Si video, quid deus velit et cog_[itet, tum expectare possum. P_[aulus gloriatur, quod deus dedit nobis cog_[nitionem, ut sciamus, quae sua voluntas sit, non, quid agat in celis,

- non opus, sed quod mihi utile ad vitam elternam, eciam hic an leib und sel, gut et er. Hunc sensum hat er lassen ausschen. Ut ergo hanc cognitionem optime doceat nos, richt ers zu, das wir sehen und horen pesismos nebulones, cui omnia selicis sime succedunt. Nonne amarum carni tales vivere in omni sor tuna et impeti nos ab illis? In den sal pertinet iste psalmus. Cum video magnos sacere osmia ex suo libitu et mihi dolet et impedire non possum, dat psalmus Consilium.
- Si ipsum, vides temporalem hominem, quid est? Si vixisset a tempore Adam et omnem for titudinem hab eret et iam moreretur x. 2. vide, quid deus de eo sentiat, qui nihil de eo sentit et quod plus irascitur ei et extendit gladium. Vide conditionem tuam: hodie vel cras morieris, dum cessabit infor tunium. Ultra hoc deus favet tibi et oculos defigit in te. Si hoc inspicis, habes plus occa sionis gaudere tua causa quam tristari et illius causa dolere quam indignari. Mitseiden ghet an natursia, ut quando fur suspendi debeat. Si hoc consyderaremus, antequam perirent tyranni, certe condoleremus eis, non emularemur.
- Sicut foenum.' Breve tempus est, sinas eos superbire, sunt tan-30 Sci. 40, 6; quam fenum 2c. sipiritus sianctus hat lust bahu, ut comparet gramini. Esa. 40.

 Mat. 6. Interim dum florent, putamus semper duraturos. Sicut flosculi crescentes pulchri sunt, sed je mer sie wachsen, eo propinquior est die sensen.

 Matth. 6, 30 Est pulcher rima similitudo: 'In fornacem coniicitur.' Wir thonnens also nit ansehen, quia potest fieri, ut duret 10 annos. Si, inquit pisalmus, respicis 31

⁶ scrip ist wohl besser zu ergünzen zu scripserunt 7 Ipsi c sp in Ipse 8 machen c sp in machet zu 10/11 über velit et cogjitet steht scilicet opem forre sp zu 30 foenum r

R] oculis, videtur adamas, vide, ut deus videt, cogitabis: es wird fladern. Haec sunt spi[ritualia verba, quae ratione non capiuntur, quia aliter coram mundo apparet. '\$a l'b.' Certe est longum 'pal'b', sed coram deo iam sunt demessi. \$1.37,2

2. 'Spera in deum.' Das ist recht patientia gesert. Nemo sic docuit, \$1. 27, 3

to thi .2. versus habent: 1. debeo non curare, quod florent. 2. ut sperem in deum. Last bich nit bewegen, quod velis ei malum rependere malo, ut natura sit. Non dicit: bezas das gut, sed tu incipe, sis prior. Qui in mundo vsult vivere, der muss sich erwegen, ut bonum saciat et malum expectet, qui vsult habere honorem et savorem, so wers nit gut: quid deus retribueret? Sat habemus hic, si victum habemus, er muss gespart werden in vsitam sutsuram. Christus wirst sua dona in den rapusen¹, sinit solem oriri 2c. et tamen matts. 5,46 maledicitur und wirt gesestert. Sic nobis sit. Mundus non est dignus, ut agnoscat dona, quae sacit per nos deus, taceo, quod debet praemiare. Enangelium omnes persequuntur, pro quo deberem gsratias agere. Sed quia pater noster dat sua dona in den rapuss 2c. Scripstura semper ducit ex carne et sanguine in deum, ideo condolendum prosperis, quia est extrema eorum perditio.

Bleib im.' Quidam philosophi fuerunt, qui adeo non habluerunt \$1.37,3 patientiam, ut effoderent oculos, quod non possent videre, daß den bosmicht so wol ging. Ut est adagium: Je besser hab.² Philosophi putarunt esse virtutem, si prosperis adversarentur, sides dicit: terß blat umb³, probo sol nichts guts wider faren, econtra nequam. Noli sugere commertium talium impiorum, sed mane in terra. Si cogeris eorum sortunam videre, non discedere, sed vide et miserere eorum. 'Ner dich.' Non dicit: thesaurum s. 2 congrega, sed pasce te side, qui viult vitare malos, excat mundum, lass in ghen, wie es in ghet, non dico tibi de divitiis, sed habebis sat. Es ist fruntlich geredt, quod sipiritus sanctus loquitur, certe erigere posset nos, si silii essemus. Ita' verbo dei erigitur in coelum, ut videat ut deus breve tempus fortunae selitium et respiciat in sinem. Haec est patientia celestis, non terrestris.

'Hab bein.' Ehtel zucker und honig est in istis verbis, q. d. verum 8.4 est, secundum externum verdreuft dichs, averte oculos von dem unluft und wends, wo luft ift. Sua voluntas est, ut in iis volupltatibus vivant. Si huic placet et tibi, si non sat habent, die: an hundert tausent gulden da, adhuc

zu 4 oben am Seitenrande steht ős. XXXVII. ro 7 prior (siue) zu 12 über maledicitur steht Esa. 1. sp 32 Sua mit 30 Hab durch Strich verb 33 gulben] f

¹⁾ Christus wirst sua dona in ben rapusen sonst gewöhnlich in die rapus. Wander 3, 1464 Nr. 2 Etwas in die Rapuse geben; Nr. 3 He lett dat in de Rabbuse gasn. Andere Beispiele bei Inther Unsre Ausg. Bd. 19, 318, 10; 20, 499, 3 (hier sun den rapus schlagen, dazu Anm. S. 806); unten Z. 15 dat sua dona in den rapuss; rgl. auch die unten unter Nr. 53. 59. 65 solgenden Predigten.
2) Es ist wohl gemeint Je ärger Schalt, je besser Glüd, rgl. Thiele S. 452 Note zu Nr. 97; Wander 4, 82 Nr. 78.
3) sers blat umb auch Unsre Ausg. Bd. 33, 348, 4/5. [G. B.] — Bei Wander s. v. Blatt Nr. 5; ebd. Nr. 14 Reer om het blab. [O. Br.]

R] plus. Si tu pati potes, qui das et blasphemaris, cur ego? Cui congrega-86. 39. 7 runt ea? ps. Ideo condolendum illis. 'Cor dis.' Certe fortis sima promissio. 181-145, 19 Hoc sinit deus aufschreien, quod velit dare. Alibi: 'Voluntatem facit et exaudiet' ps. Si nullum locum scripturae haberes, sat esset. Viult dare, quod cor potest optare, q. d. plus dat, quam petis, er wils machen nach wunsch beins herten, quia dei donum divitius venit, quam speramus, et non 2. Sam. 7, 5 ausi fuissemus sic orare. David orabat, ut deo posset edificare domum. 8. 121 Vide, quomodo dedit: adeo reichlich, bas er nit barnach het burffen biten. Exauditus es et filius tuus domum edi ficabit, et ego tibi edificabo domum, Eph. 3, 20 et promittit Christum, qui edificavit sibi domum eternam. Eph. 3. Nos 10 stulti non versucht. Sie videbimus nostro tempore fieri tyrannis. Quidam orarunt pro Euangelii fructu: es ist so reichlich geben, ut cor posset dar fur lachen, quis unquam ausus fuisset coronam permaichen laffen? deus ita dat, si eciam in temporalibus, quid erit, quando in ext|remo die cum dabit vi|tam elternam, salutem? Oramus hodie: 'Sanctificetur nomen tuum', tum vide- 15 bimus, oravimus. Iam non intelligimus. Sie hie dieit: lafe ghen, bas malis

196. 37, 5 'Ipse faciet.' Putamus, quasi deserturus sit, wir wollen zu sehen, et videamus, quod ipsi facturi sint.

omnia prospere succedant. Tu si incommodi aliquid pateris, habebis omnia et secundum cordis desylderium. Haec nobis praedicantur, qui sumus in tentatione.

*Edulcet.' En es ift fein, dicis: si omnia facerem, ut scriptura dicit, demergor, vocor hereticus, alii emergunt, lass her faren. Tua iustitia est in media nocte, ipsi fulgent, commenda illi tuam i. e. eorum causam wirt er zu richten, ut seteat coram toto mundo et tuam zc. eorum lucerna epr. 13, 9 extinguetur, tua incendetur. 'Lucerna impiorum extinguetur' ps. Clericatus zs fuit in magno honore, iam non contemptior poplulus, quare lumen eorum extinctum. Slumma Slummarum: est dei opus, es ist sund und schland, quod ps almos lassen wir ligen.

zu 3 über Voluntatem steht ps. 144, sp zu 4 Ephe. 3. Ro. 8. ror 12 bat über fut 14 si über eciam

49.

23. Juli 1525.

Predigt am Sonntage vor Jacobi.

R] Matth. 5, 20 Dominica Ante ferias Iacobi. Luth. Mat. 5. 'Nisi abun daverit.'

S_|umma huius Euangelii, quod Christus hoc Euangelio docet nos, quid simus, ut agno_|scamus, quod penitus actum nobiscum, et confundit etiam sanctitatem pap_|isticam 2c. quae_|cunque possunt facere vires, quia dicit,

¹⁾ Uber vermaschen s. Nachträge.

zu 29 über Dominica steht Eadem ro ferias erg ro aus feria zu 31 über hoc steht In sp zu 32 über actum steht sit sp über nobiscum steht de nobis sp über etiam steht omnem sp zu 33 über vires steht per suas sp

98öm. 6. 3

R] iustitia nostra fol beffer fein phar isaeorum. Sed illorum iustitia quae fuit? 'Irreprehensibilis' Phil. 3. Iuditium hoc tulit Christus, quod haec iustitia woll. 3, 6 nihil sit, imo perdita et caret coelo, quia textus dicit: 'Non intrabitis'. Quid hoc nisi ad inferos faren et semper diaboli esse? actum ergo de omni 5 iustitia, operibus, quae homo potest facere, et unica ftud ostendit, quam nihil simus, nempe ira, quod non solum manu abstineas, sed et corde, ut semper optimum de eo dicas. Hic videtur, qui sint sancti: non possunt abstinere a iuditio, si eciam fit, ut optimum loquaris de tuis proximis, quod tamen fieri non potest per illos Sanctos, sed eciam ut in corde non habeas 10 contra eum mibermillen 2c. erga amantes nostri hoc facimus, sed erga inimicos, ut cor sit fruntlich, hoc fieri non potest. Concludit ergo: omnes estis damnati, quia nemo servat legem, ut hic docet, externe quidem 2c. finis ift ba von, quod dicit: 'Esto benevolus' 2c. non solum condonare debeo inimico, matth. 5, 25 sed ei viribus omnibus servire debeo, in quibus indiget mea opera. Si non, 15 nunquam intrabis. Qui non benefacit suo inimico, est puer inferni, non vitae eternae.

Epistola Ro. 6. 'An nescitis, quod.'

Haec est engentlich weiß loquendi de Christiana vita. Non multi sunt, qui ita loqiuuntur et docent, quomodo Christiana vita sen gestallt in externam et interinam vitam, praesertim in externam, und nimbt die tauff sur sich und deutet sie, et originem habet hinc: Ubi pieccatum multum, ibi plus nom. 5, 20 giratiae. Ex his verbis sangen siessoliche corda solchen wahn: Das ist mir ein seiner prediger, Da wolisen wir gute gesellen sein et saciamus peccata, ut giratia abundet, quia Piaulus ita praedicat. De hoc in 3. ciapite. Saluti-nom 3. 8 sera verda, quae vitam adseirunt, arripuerunt corde carnali, sicut et sit. Si Paulus hats nicht konnen uberhaben sein, nec Nos. Ergo manedimus in peccato, tum gratia abundadit. Respondet: Nehn, das ist die meinung nicht. Quomodo in pieccato, cum praedicemus nos mortuos pieccato? quod giratia, quando venit, mortiscat nos spiritualiter i. e. macht uns dot von der sunde, quomodo ergo tu insers? Sed dicimus: was grosser sund gewesen ist, je reicher ginad ist knommen, quia .1. multum pieccatum erat adimendum, must

got bester reicher sein pleccatum auferendo, cum pleccatum sit gratiae mors, et econtra non conveniunt simul: quomodo ergo serviremus pleccato amplius,

zu 1 über fein steht quam sp zu 3 über intrabitis steht in reg[num coelogrum sp zu 18 über engentlich steht Pauli sp multi über (plures) 21 fie c aus fich originem c aus originem habet durchstr sp darüber steht occasionem accepit c. 5. sp über steischliche steht carnalia sp zu 24/25 über De bis Salutifera steht Quorum damnatio zu 27 Absit r zu 28 über cum steht zu 25 über et steht hodie sp iusta est sp 28/29 pjeccato (2.) bis spiritualiter unt ro zu 29 über venit steht Ephe 4 sp viuemus sp uns bis 30 Sed unt über dot steht tod sp zu 31 über g|nad steht gnad sp über .1. 32 got(\$) über got(\$) steht beste cum über pieccatum sit bis 338, 1 steht primum sp exponit unt ro

RI qui sumus gratiam adepti? Et exponit similitudinem et adducit Christum x. Sehet boch hinder sich, nescitis, quid sit hapstismus, quid significet? 'Omnes, qui baptizati sunt, in Christum' i.e. in fidem. Haec fides in hoc bapitismo operatur, ut in mortem eius bapitisemur, mors eius adest unb reift all zu sich hinein, qui baptizantur per sidem et verbum dei. Gilt nichts anders nisi: far hin in Chriftus tod. Quomodo venimus in mortem eius? Est discrimen inter eius et nostram. Nostra mors est pecca|toribus, sua mors est facta, quod omnium pleccata in suo corpore mortificaret. 'Ecce 306. 1, 29 agnus' Ioh. 1. In illa morte Christi ligen omnia pjeccata et sunt verschlungen in ea. Videnda ergo nullibi nisi in morte Christi. Mors Christi est mare 10 et guttur, in quod deus pater hat hin ein geworffen omnia pieccata, et sunt absorpta. In hanc mortem frichen wir auch. Quomodo? per mortem, quando credo, quod pjeccata mea non sunt in corde meo et conjscientia, quasi nunquam fecerim pjeccata. Secundum cor debes dicere: 3th weiß von keiner pleccato, sed mortem, in qua sunt absorpta. Fides illa pertinet ad hanc 15 mortem, alias frustra esset. Hac fide far ich hin hnn feinen tod: so viel ich glaub, so viel mortua sunt peccata, so wenig 2c. Si fortiter credo absorpta peccata mea 2c. Hoc significatum est, inquit, per bap|tismum, quando homo immergitur, est summus transitus, significat, quod ego et cor meum immergitur et baptizatur in mortem Christi, nempe fide. Credo, quod Christus » pro me mortuus, sic hac fide sum in morte illius, sic pjeccatum tuum est mortuum et tu quoque.

**Consepulti sumus.' Peltrus dicit Palulum fuisse praedicatorem, 2. Bett. 3, 16 qui fuit usus diffiscilibus verbis: illis non placent 2c. qui Christiani sunt, dulcis sima. Duae mortes, inquit, sunt Christianae. Altera est, quae facta 25 in Christi persona: haec absorpsit pseccata. Postea mihi moriendum, quia, si irrepere debes in hanc mortem, oportet moriaris, tunc nihil fit reliquum. Si baptizati sumus in mortem eius, sumus quoque mortui et sepulti in mortem, tvir sein schon zwescharret. Tein redt er: si homo corporaliter sepelitur, nemo impugnat iam eum nec Satsan nec 2c. Nos non solum 30 mortui, sed etiam sepsulti, et hoc est factum per baptis mum. Quid hoc, quod mortui sumus et sepulti sumus, quod est mors Christi, de hac nihil est in scrip tura. Der man tan so sein da von reden. Ubi est sepul chrum? mors Christi. Da3 ist sus si sumus lieblich zu horen, quod Christi mors sit

zu 2/3 Quicunque baptizati sumus ror zu 6 oben am Seitenrande steht Ro. 6, ro zu 7 über peccal toribus steht inimicissima zu 15 über pleccato steht sunde sp über wenig steht ich gleube sp zu 18 significatio baptismi ror zu 22 nach quoque steht zu 23 2. pet. 3. ro r zu 24 über illis non placent steht qui sunt increpeccato sp h zu 25 Duae mortes ror zu 27 über reliquum steht peccati sp duli sp 29/30 et bis über nihil steht nostra sp zu 33 Sepulchrum 70 7 eum unt ro 32 de über hac

¹⁾ hinder fich f. hinder euch. In der 1. Pers. Plur. heute noch mundartlich; für 2. Plur. selten; doch z. B. in der schlesischen Mundart vorkommend. [G. K.]

R] meum sepjulchrum, in quo sum sepjultus. Ergo omne pjeccatum abest. Num intus manebimus? non, sed habebimus alteram bapıtismi partem. 1. ftelt man fich, als wolle man uns verseuffen, es ift nur ein durchgang. Sic Christus mortuus et passus mortem, sed resur rexit, ideo tractat utrunque, 5 ingressum et egressum Christi et nostrum, per fidem in mortem, per eum morimur et sepellimur. Et per resur rectionem eius transimus in vitam et res urrectionem eius. Et sicut mors est sepul chrum eius, ita resur rectio facta, in qua vivimus. Quando credo in Iesu Christi mortem, fio cum eo mortuus. Sicut in sua morte mortuus sum, sic in vita sua vivus sum. Si 10 haec verba servata fuissent, hett man lehtlich konnen weren fidjuciae operum. Es ift nit lumpel werct, induere cappam. Es gilt, inquit, fterben und leben, wens godels mit operibus2, sterben, deus praeparavit tibi sepulchrum: tu vis vivere? cogita te mortuum. Hic est modus penitendi pjeccatum: furț umb ins grab i. e. in mortem Christi, quomodo? per fidem far ich hin ein. 15 Praedicatores sunt die todten greber, habent ligones und schlauffel, credo illorum verbis und lass mich zu scharren, et hoc sit, quando credo verbo ber tobengreber. Hin ift alle sund. Ich auch groffer sunder mit dem fide leg ich in dem tod Chrifti, ergo et ipse mortuus.

Tamen dicit P|aulus in sequenti, quod adhuc multa p|eccata restant, \$80m. 6, 12 ff.
20 und nimbt unis captivos, ut videmus luft esse. Quomodo ergo mortua
p|eccata et sepulta? Hic nota, quod sepe dixi, Christiana v|ita est mortua
vita 3, quia Christi mors ideo facta, ut per mortem omnes Christianos ad se
traheret per bap|tismum, ut non sep|elirentur cum divite in inferno, sed in
mortem Christi. Infideles cum divite, fideles habent ein herlichs begrebnis,
21 quod Ab|raham emit. Illa mors nondum perfecta est ut Christi, quae
penitus est finita, sed nos nondum in morte sumus, sed mortificatione,

¹ sepultus (i. e. si pecco immersus sum et mortuus et sepultus)

zu 2 Bapltismi significatio r 3 ein burchgang unt 5 eg|re|ssum bis nostrum unt 8 facta ist unsicher, spüter mit dunklerer Tinte nachgezogen zu fuimus qua] que qua bis eo unt ro zu 11 zu induere steht vt sp rh zu 12 über godels steht gatelts 12/13 sepulchrum bis Hic unt ro zu 15 Tobten greber ror l. Mauffel 17/19 Hin bis restant unt ro zu 19 c. 7. r zu 20 über lust esse steht concupis centia sp zu 21 Christiana vita ror zu 23 über divite steht epulone sp diues Epulo ror zu 24 über cum steht omnes sp Christianorum sepultura gloriosa ror 25/340, 1 Illa bis dentes unt ro

¹⁾ lumpel werd vgl. oben S. 320 n. l.
2) Das über godels geschriebene gatelts besagt, daß hier nicht das Wort gauteln, sondern gadeln vorliegt. Vgl. DWtb. 4, 1, I Sp. 1128, s. v. a. 'plaudern', 'schwätzen'.
2) Vgl. unten S. 340, 6.9/10; Christiana vita est mortua vita — Christiana vita sit mors — Christianus wesen est quotidiana mors et vita ein oft von Luther ausgesprochener Gedanke, vgl. Unsre Ausg. Bd. 2, 728, 27ff. Also ist eyns Christian mens sens christen menschen leben nit anders dan ehn anheben, seliglich zu sterben von der Tauss wish ynß grab; 6, 534, 34/35 Quam diu enim vivimus, semper id agimus, quod daptismus significat, id est morimur et resurgimus. Vgl. auch das 4. Fragstück von der Tause im Kleinen Katechismus.

- R] quod semper morimur, sumus intra dentes, ut indies mortificemur secundum veterem Adam i. e. quamdiu vivimus hic, agendum nihil aliud nisi, quod Christus sit pro nobis mortuus. Daran haben wir gnug zu leren, qluanquam putent slancti non rem difficilem, et quanto plus disco de hac fide, plus morior. Donec morior, dum ero liber ab omni pleccato. Pleccatum fol sabnhemen et fides fortior. Ita intellige, quod Christiana vita sit mors i. e. quotlidiana mors, sepultura, zuscharren in mortem Christi per fidem, quae mortificat, sepelit a. Sicut olim inverterunt Plauli verbum, quod esset vita, quamdiu hic vivimus, je lenger folln wir ben glauben treiben mortificatione et vita Christi, sein zwen stud, sein person, mea, .2. non, sed gehen im schwang.
 - Per gloriam. Ita loqui solet: burch ein herliche, got liche, groffe potentiam. Hoc opus vocat gloriam, quia in hoc deus ostendit suam potentiam. Ita omnia opera dicuntur 'dei gloria', caelum, sol, ego, quia opera sunt, quae testantur, quod potens deus sit. Sic fit in terris, quando homo excellens opus facit. Ita per hanc gloriam debemus vivere in nova vita et vivere, quia fides nostra est opus potentiae dei. Qui credunt ergo, habent in corde gloriam dei et potentiam. Nostra opera non salvant, sed gilt leben und fterben, quae non sunt opus nostrum, sed dei patris gloria est. Christianus ergo, qui vere moritur et vivit in Christo, non est eius opus, sed Christi, ut ergo liberi fiamus a pjeccato, oportet sit gloriosum dei opus, non nostrum.
 - Stim. 6, 5 'Si complantati.' Quidam ita intellexerunt, quod homo per Christi mortem esset mortuus. Et 2c. per hanc resurfrectionem abrogare volquerunt so corporalem resurfrectionem, ergo non opus alia resurfrectione. Ideo adiungit hoc verbum et utitur ein feines wortlein: 'complantati'. Quando plantatur aliquid, ideo fit, ut aliquid excrescat. Nemo adeo stultus, qui iniiciat frumentum, ut maneat, sed ita adfectus: gramen iniitio, ut 40 grana egrediantur, ita fidit et sperat. Sic vocat nostram mortem plantationem. Si so moritur quis, tantundem est, ac si granum iniitiatur 2c. quare? quia volut multo herlicher in her fur laffen waschen ad vitam. Hoc verbum commune

^{2 (}non) agendum zu 4 oben am Seitenrande steht Ro. 6. ro zu 5 über morior (2.) steht corpore sp dum durchstr sp darüber tum sp 5/6 omni bis intellige unt zu 8 über olim inverterunt steht Ne fiat hoc über fortior steht fieri zu 7 loan. 12. r sp mit Sicut durch Strich verb zu 9 über Christianus steht Christiich sp zu 11 über fein (2.) steht Christi sp über person steht persona sp über .2. steht duo sp 14 hoc vocat opus zu 15 gloria dei ror non steht perfects sp 17 vivere durchstr 19/21 Nostra bis qui unt ro zu 25 über mortuus steht spirisp darüber ambulare sp tualiter sp .1. Cor. 15. ror zu 26 ergo mit 25 mortem durch Strich verb zu 29 über ut maneat steht in terram sp iniitio durchetr sp darüber ideo in terram iacio sp Mors Christianorum plantatio ro r zu 31 über iniitiatur steht in terram sp

¹⁾ majden Schreibfehler für machjen.

R] debet esse inter Christianos: est plantatus, non est mortuus, sed plantatus, qui in ext|remo die redibit, tum vid|ebitur ut angeli et Christus. Daß ift mechtig hubsch geredt. Hie immiscet spi|ritualem et corpora|lem mortem. Ubi p|eccatum est, oportet unterghen. 1. mors spi|ritualis, sed illud fieri non potest, quia sentimus p|eccatum, oportet ergo mori penitus, p|eccatum left nicht nach, si omnia facio. Christus ideo mortuus, ut nos moriamur, tum sentimus p|eccatum. Crede in Christum, tum senties p|eccatum mor|tuum, sed ne cessa, donec moriaris, tum penitus mortuus eris. Drumb hengt er carnale sterben cum spirituali. Jhund est tantum inceptio.

'Tum erimus similes resur[rectioni', benn muss die pflanten her nom. 6, 5 fur. Christus erat plantatus in sepulchrum suum, sed er gieng gar hubscher herauss: sie nos. Vides non praescripta, quid saciamus, sed gilt novum hominem an leib und sel. Ideo mortuus et resur[rexit und hat mich hin ein gezogen. Ad hoc non iuvat opus ullum, cappa, sed 'gloria patris' x.

Hoc est eius opus, ut nos in mortem suam devoret x. Hi modi loquendi communes inter Christianos esse debent. Si sumus in eius morte, certe et in resur[rectionem eius veniemus, quia ipse non mansit in morte.

'Crucifixus': hoc nostrum sola tium est, scimus, quod vetus homo est Mom. 6,6 crucifixus cum eo. Seins hat ein end, meins weret noch. Quia sentio pleccatum, ergo semper sepeliendum, mortificandum. Hic nostro corpori dat ignominiosum nomen et loquitur de Christianis q. d. hoc corpus stect wol peccatis, anima libera libenter esset a pleccato, sed der alt Adam non viult, amat mundum, ideo pugnat cum corpore, donec cessat.

Dinen.' Habere et servire pleccato est magnum disperimen. Ad Mom. 6, 6
hoc servit crucifixio, ut non serviam i. e. obnoxius sim, faciam secundum
volluntatem alterius, sed ipsum pleccatum nobis servit, sentio pleccatum et
adfectus essem, ut malum facierem, sed anima dicit: Non ita. Sic vides ex
Plaulo Christianam vitam non esse sine pleccato, sed puglnare cum pleccato,
ideo dominatur pleccatum. Sophi|stae putarunt holmines adeo perfecitos, ut
nihil sentirent. Huiusmodi est Christus solus.

^{1/3} non bis Hic unt ro zu 1 plantatus est r zu 5 über quia steht Ro. 7. sp mors spiritualis, sed illa plene non fit Rom. 7. sentimus peccatum, nisi etiam corporaliter 7/8 Crede bis penitus unt ro moriamur r zu 9 über inceptio steht est sp scripta bis debent unt zu 13 über mortuus steht Christus sp zu 18/19 über est crucifixus cum eo steht vetus noster homo cum eo sp zu 21/23 Corpus ipsum habere peccatum et seruire peccato r zu 23 über cessat steht per mortem sp zu 25 über i. e. steht peccato sp 28 pug. erg sp zu pugnat 29 ho erg sp zu hominem dazu Christ. sp hinzugefügt perfec erg sp zu perfectum 30 sentirent c sp in sentiret

50.

28. Juli 1525.

Predigt am Freitag nach Jakobi.

R

6. post Iacobi in Arce Luth:

2. 201. 5, 18 Ex 2. Cor. 5. In hac Epistola audistis, quomodo Sanctus Plaulus laudat praedicationem, per quam dedit praedicare aliis terfunung. Nonne magnus honor, quod lingua humana praedicet deum et quicquid possit et

2. Rot. 5, 20 sic, quod nobis haec omnia data, quod hoc ministerio ponimur 'an Gots sftat' et nostra verba tantum valent, quantum, si deus ipse loqueretur, quod semper viult misericors esse omnibus, qui audiunt? Haec audistis in bie leng und ment. Ex hac cognitione venit, ut possit pati omnia, quae contin-

2. Rot. 4,8 ff. gunt ut ca. 4. E3 fetzlet hie und bort, sed nihil, quia habemus thesaurum in corde, qui consumit omnia ea, quae foris fient. Iam pergit im rhum und 10 trots und schlecht daß wesen in den wind, waß gut ist auff erden, Et aperit oculos gegen dem, quod in deo habemus et claudit, quod hic est. Hae merae sunt admonitiones ad sideles, qui hoc norunt discrimen esse inter doct rinam et adhor tationem. Plaulus utrunque officium optime novit. Vide, quam ponat verda. Contemnit, quod in terris, et extollit, quod in celis.

2. Rot. 5, 1 'Scimus.' Appellat hanc domum in terris 'ein hutten', contemptim loquitur de ea. Corpus nostrum, inquit, non est domus, sed 'talbernaculum', gleich wie man ein lauber macht contra estum. Sic corpus est auffgeschlagen, ut verbum werde getriben, quia hoc est praecipuum officium, propter quod vivimus. Hoc proprium est Christianorum officium. Propter illud figitur hoc tablernaculum, less dran hageln und regen dominus, et tandem muss gerstort werden. Qui hoc credit, quod corpus meum nihil sit

2. Rot. 4, 7 nisi ein löse hutten. Supra 'hunc the saurum' i. e. verbum dei et agnitionem Christi non in arca ferrea, lapidea, sed 'fictili'. Et spiritum suum hic vocat ein 'buben' i, in quo sunt dona sipiritus siancti. Ubi corda, quae hoc tenent? 25 Haec verba sunt celestia, quae ex corde celesti manant. Qui hoc crederent, quod tantum esset buben, quid faceret? Er hilts sich viel mher nach bem

zu 1 6. über (Sab.) 2. Cor. 5. ror 3 praedicationem c sp in praedicationis dar-3/4 versunung, quod lingua huma na nonne über officium sp über dedit steht deus sp magnus honor (vt) praedicet zu 4 nach possit steht deus sph zu 6 über quod steht zu 8 über possit steht credens sp über quae steht aduersa sp zu 9 über fehlet Et sp steht bng sp über quia bis 10 in steht est ad futuram gloriam sp zu 10 über en steht zu 12 über quod steht malum sp zu 13 oben am Seitenrande steht 2 Cor 5 ro mala sp zu 18 über lauber steht hutten sp zu 19 über getriben bis officium steht 15 et (ele) 22 zerftor(f)t zu 23 über Supra steht ca. 4. sp getrieben et homines conuertantur sp über the saurum steht gestamus sp zu 25 über tenent steht credunt sp 27 bilte durchstr sp darüber hielt sp

¹⁾ buben = Hütte; DWtb. 2, 489.

R] schatz quam hutten, non tantum diligentiae legt er an den corpus quam schatz, uteretur hac viita, sciret, quod satis habiturus, non laboraret, tanquam eternum esset victurus. Vocat Plaulus 'tabermaculum' et tale, quod destructur: per quid? mortem. Sed hace destructio non est terribilis Chris stianis, sed consolatoria, qui ex fractione faciunt ein spot, gleich als ein gewin sen q. d. Es ift uns ein grosser fortent, quia venimus ex tablernaculo in veram domum. Quis hoc non velit, ut ex lauber hutten veniret in magnificentis|simam arcem et auri plenam? Certe gratias huic, qui eam destrueret. Sed nobis felet: vellemus, ut non destrueretur bie hutten. Vellemus, bas 10 wir nicht aufs gezogen wurden. Hie nemo potest claudere oculos, quod melior secutura sit. Huc pertinet spes et fides, quam nemo praestat nisi ministerium verbi, ut deus taber naculum pro arce. Semper ergo tractandum verbum, donec si piritus sianctus veniat et faciat nos firmos, ut etiam sentiamus, quod hic scribitur. Plenus Plaulus sipiritu siancto et semper idem 15 aliis atque aliis agit. Non vocat domum, quam habituri sumus, sed edifitium et taber naculum, quod non ab hominib us, sed 'deo': ergo frangi non potest. Das ift hoch und herlich geredt nos inflammare zu sehnen nach dem jenigen haufs. Ibi cessare debet omnis ratio et inherendum verbo. Es muís actriben und geubet sein, quod tam certi simus de hac edificatione, quam certi sumus 20 hic vivere nos. Permittit, quod adhuc infirmi sumus et non capimus, ut debemus, sed pergendum in sua fide. Stulti sunt spiritus, qui putant se uno sermone omnia accepisse. Plaulus fuit quoque praedicator, sed non mit faulen fragen ift er umbgangen. Plaulus aliis atque aliis utitur verbis umb des faulen schelmen willen, ut Iudaei, qui securi erant in deserto et 25 volquerunt edere carnes 2c. unde mortem, ut illi, qui werden vressig. Poetice loquitur, quasi pulchra domus sit in celo et deus sit opifex. Loquitur, ut homo simplex possit intelligere et capere. Hanc vitam vocat 'hutten', jenes 'edifitium dei'. Et nos scimus, quod nostrum corpus non sit taber naculum, sed corpus. Sic jenes non erit, quae constet ex lapidiblus. Sed tantum vocat ita, quare? ut excitet infirmos et faule ad futuram vitam, ut contemnant praesentem et fut uram sperent et cogitent hic nobis non manendum 2c.

zu 1 über schat steht an ben sp 3/4 eternum bis quid unt ro 4 vor mortem steht per sp rh zu 5 über ex bis ein (1.) steht hac destructione hac sp über ein (2.) steht werg sp 6/7 venimus bis ex unt zu 8 über huic steht ageret sp zu 8/9 über destrueret bis felet steht Sed feilet bns weit sp 9 Sed bis Vellemus unt ro felet (wol) zu 11 über melior steht domus sp zu 15 über agit steht verbis sp 15/16 Non bis ho|mi-16 über quod steht edificatum sp Edifitium ror nibius unt ro zu 17 über nos steht bng gu sp über jenigen steht himelischen sp zu 18 über inherendum steht tantum est sp zu 20 über quod steht deus sp 25/26 preffig bis deus unt ro 27/28 vocat bis corpus zu 29 über erit quae steht in coelo sp

¹⁾ non mit faulen fragen ist er umbgangen. Bei Luther fragen nur im Plural belegt = Possen s. Dietz Wtb., immer mit einem Beiwort, wie etwa 'faul', 'lose' etc.

- Et uber bem selbzigen' i. e. uber bem wissen et agnitione, quia scimus et praedicamus, quod scimus esse donum nostrum, so solget uber das erkhentnis, das 'wir uns senhen'. Das ist ein grosser adsectus. Er greisst eim islichen in cor suum und stelt ims heim, An sentiat, quod domus sidi ediscata sit in celo und ob er uber dem wissen sid, senhen nicht adest, nec agnitio. Et idi surt er die rechten art der spei, ut sit disserimen sidei et spei, docet, ut homo sciat, quod sit ita und sturb drauss, quod sequatur ein senen und verlangen, et haec est spes. Senen und verlangen plus est quam optare, das ich eins dings warte mit begir und wird mir gleich zu lang et cogsito: wens wils doch werden? qui spem non habet, non potest sehnen. Ergo in hoc verbo depicta die art und natura spei. Wir gedens hederman heim, ut Plaulus, ut videat, quomodo sich sehne nach dem haus. Certe pauci sunt, qui sunt dene exercitati in side. Non est expeditum cum verdis, sed greisst in das hert hin ein.
 - 2. Aor. 5,2 'll berkleibet.' Hie vocat vestem. Hoe tablernaculum, corpus ist sein betlers mantel, ber unten, oben zurissen ist und vol lappen. Si etiam habet dona dei, so ists boch lappen. Habemus den andruch, non plenitudinem spiritus. Hoe est in spiritibus. Taceo, quae alias habemus. 'll berkleidet.' Wir werden gern angezogen, ut esset gaudium eternum. Qui sunt illi? Christiani, qui credunt. Quid vero impedit?
 - 2. Aor. 5, 3 'So boch' 2c. volumus superindui. 'Ne nudi reperiamur.' Voult deicere: Ich wil hie niemand betrogen haben. Viderit ipse, dico, wir wollen alel, das wir verlangen haben, et quis est, qui non velit liber esse a morte, regenum caeelorum habere? sed potest quis seipsum fallere. Oportet, das du nit bloss erfunden werdest, sed bekleibet, das du uberkleidet, sicut dixit: hie ein hutten, dort ein haus. Nihil aliud est, hie habemus stucklin dei donorum, 1. Kor. 18, 12 ut Cor. XIII. In .1. seimus Christum missum, quod velit nos redimere
 - sangluine, sed ghet nicht durch marck und bein, quia nondum video, quia capio per verbum et tunc venit in cor. Quando autem non indigebo auribus, ore, tum corde videbo, quod deus ab eterno voluit mihi misericors esse per so filium, das wird ein uberkleid sein, das ist ein praeparatio zw jener uber
 1. Lot. 13 Kleidung. 'Fides cessabit' ut in 13. Nemo vero venit zu der uberkleidung,

¹ wiffen et aglnitione unt ro 3 (vt) bas zu 6 fides spes ror sciat steht vere sp 8/9 unb (1.) bis est unt ro zu 14 über greifft steht er sp über ift steht nostrum sp zu 16 über oben steht et sp zu 17 über lappen steht werd sp zu 18 über est in spiritibus steht qui veniunt e caelo sp 18/20 Ubert | leidet dis impedit unt ro zu 22 oben am Seitenrande steht .2. Cor. 5. ro über wollen steht haben sp zu 23 über zu 25 über sieut steht werbeft sp 25/27 sicut bis donorum unt ro wir steht ein sp zu 27 über redimere steht a peccatis sp zu 28 über sang_luine zu 26 1 Cor 13, r zu 29 vor capio steht vero sp rh zu 30 über ore tum corde steht (in futura steht suo sp vita) sp über misericors steht propitius sp 30/31 esse bis ein (2.) unt ro zu 31 über 32 Nemo vero venit unt ro sw jener steht quod verbo credo sp

R] nisi habeat vestitum i. e. fidem et verbum hab eat. Hoc ideo dicit, Ne quis dicat: Ego habeo ein verlang pro fut ura vita, ergo habebo. Oportet habeas fidem 2c. Vide, ne decipias te, sed sis aliquo modo vestitus, tum wird er bic uberfleiden.

Denn die weil.' Einerley ding, nisi quod verba hocher und höher 2. Ror. 5, 4 trepbt. Exponit, quid velit per verba 'sehnen' und 'verslangen'. Quamdiu in hoe taber paculo, fehnen wir uns und die Zeit wird uns lang. Et hoe loquor, das du in dein hert gehets, ut sentias, ob du dich sehnest, das du gleich beschwerst werst, das wolts liber nicht entkleiden, tunc cor, si verum est, tum 10 mirum est huic vitae, sed invenies, quod velit non entileidet werden et non deserere praesentem vitam cum omni sapientia et scientia. Naturale est hoc omnibus. Christus, Apostoli et omnes martyres haben sich entseket fur dem todt, das ist, inquit, omnibus sanctis anklebet, das sie nicht entkleidet i. e. also ghen himmel faren, das wirs fuleten und griffen. Sicut hic ghen 15 und fthen, ut angeli venirent et raperent ex hac vita et glorificarent corpora ut solem, nec opus esset exuere hanc et non habere sensum futurae vitae. Si hoc adimitur, oportet desperet. Ut dicitur in Adagio: Morior, nescio, quando x.1 qui ita sine fide saltat ex hac vita in aliam, ber springt sich au tob. Oportet ergo fut uram vitam aliquo modo sentiamus, ne dicamus: 36 far und weiß nicht wo hin. Oportet sciat. Ut hic dicit textus. Adeo certus esse debet, ut habeat ein sehnen pro alia i. e. certior esse debet, mo er fol hin farn, quam quod hic est. Oportet scias, quando mori debes, debes te pro mortuo habere et dicere: In bapitismo datus in mortem et mundo mortuus, ego sentio aliam viitam, in qua sum, eg ift nicht mber au 25 thun, nisi ut vestis abfal, et vita et mors mea ift so lang zu ghen. Ergo unter dem Deckel, quod est tabjernaculum, vivit in quinque sensibus ut alius homo, das ift ber bedel. Sed intus ita adfectum cor, quod nihil curat mundum, quia fehnet sich nach einem leben, da man nicht iffet und trindet, schlaffen und wachen. Et haec cepit fide, ideo iam mortuus coram deo et 30 vivit. Qui quaerunt, ut hic sat habeant, tale cor non habent: non vivunt,

zu 2 über habebo steht eam sp zu 6 über treibt steht treibt sp ver langen erg ro zu 7 über hoc (1.) steht sumus spund bis hoc (2.) unt ro zu 9 über wolts steht bu sp nicht entileiben unt ro über verum est steht rechtichaffen sp 11 deserere bis scientia unt ro 13 fie c aus fic 14/17 ghen bis Morior unt ro zu 15 über ex steht nos sp zu 17 Notabene r 21/22 certus bis quam unt ro zu 16 über hlanc steht vitam sp zu 21 über alia steht vita sp zu 24 über mortuus steht sum sp über es steht corde sp 28 mundum bis iffet unt ro zu 29 über haec steht vita sp über coram steht mundo sp 30 Qui bis habeant unt ro

¹⁾ Gemeint der von Luther gern gebrauchte Reim Ich leb und weiß nit, wie lang, Ich sterb und weiß nit wan, Ich sau und weiß nit wohin, Mich wundert, daß ich so frolich bin. Vgl. Unsre Ausg. Bd. 11, 10; 14, 194, 11/12 (dazu Anm. S. 755); 28, 193, 16 (dazu Anm. S. 493).

- R] ideo metuunt mortem, ergo canunt: Nescio, quando moriar 1 cc. Christianus vero moriens seit, quo hin. Weh dem, ders nicht weiß, dem wird die welt zu enge, quia nescit, quo. Christiani vero seiunt, es verlanget uns.
- 'Ut mortale'. Etiam Sancti, qui spiritum sanctum habent, hettens 2. Ror. 5, 4 gern gesehen, ut hi mortales oculi non frangerentur in morte, sed verterentur 5 in immortales. Fide mea sum in einem unfterblichen wefen, membra find noch nicht brin, si ita immutarentur membra, ut intus scio et quod credo, dum possem per muros, eisen und ftahel sehen. Ita corpora nostra clarisficabuntur, ut nihil obsit 2c. Sicut Christus ex sepulschro wischt hin et facilius quam ego per aerem, tum per ferrum et facilius. Et oculi in omni loco 👐 videbunt et audiam, so west die welt ift, Sicut Christus iam videt et audit. Et ad hoc pertinet fides. Velim, ut essem, quo vellem. Si omnes ianuae clausae, fahr ich ein und auss, quo vellem. Tale corpus vellem, quod x. sed non, sed oportet feram hoc corpus, quod intrat per ianuam et donec cadat in foveam, tum interibunt omnia membra, posthac ornabitur corpus 15 meum, sicut credo iam futurum, nempe klerer benn die sonn. Cogitationibus raufc ich burch bie manb² et ultra mille annos: tum etiam corpore faciam. Impossibile est, sed fiet ita.
- 2. Rot. 5, 5

 'Qui ad hoc parat.' Bloss sol twir nicht funden twerden, oportet fidem habeamus, qua capiamus, si non, nudi erimus. Sed quis dat hanc? ubi crescit? Hanc optationem non nostra merita parant, sed deus, quando dat verbum et praedicationem, per hoc verbum praeparamur, ut acquiramus fidem, das wir uns verlangen nach der ubertleidung. 1. dat verbum, 2. spiritum, ut credamus, sicut audivimus. Neutrum est in viribus, ut praedicemus et credamus. Nihil faciunt opera nostra. Oportet veniat e celo utrumque, die fleidung und ubert leidung. Nam vocat spiritum sanctum 'pfand' i. e. ein versicherung, ut certi simus de omniblus, de quidus iam praedicamus. Ubi spiritus sanctus est, sacit certum et securum vitae eternae i. e. habedis certissima das sehnen nach dem vlitae aelternae. Si habes das verlangen, habes pignus dei i. e. spiritum sanctum et tutior es, quod habes suturam vitam quam hanc. Hoc tablernaculum nihil prodest, nisi quod praedicemus

zu 1 vor canunt steht Itaq ue sprh über moriar steht quo vadam sp über uns steht fie sp su 3—7 was mach wir zu 3 über quo steht vadat sp (est et) 6 Fide(s) benn bas wir die funft nicht lernen ze. sp r 8 dum durchetr ep darüber ftahel c aus ftachel 12/13 fides bis it unt ro zu 15 über cadat steht ins zu 17 vor butch steht igt sprh über annos steht retro sp zu 18 über sed fiet ita steht vt percipiam sp 21 optationem durchstr sp darüber optionem sp steht opera sp rh zu 23 über uns steht ein sp über nach steht haben sp su 24 über viribus steht nostris sp zu 26 s. erg sp zu spiritus darüber ssanctum sp zu 31 über hanc steht praesentem sp quod durchstr sp darüber vt sp

¹⁾ Vgl. die Anm. zu S. 345. 2) rausch ich burch die wand. rauschen s. v. a. 'sausend stürmen' DWtb. 8, 306 s. So oft bei Luther, z. B. Unsre Ausg. Bd. 2, 70, 23 mit ablaß puß segseur rauschen; Erlang. Ausg. 50, 171 rauschet damit in die ganze Welt.

R] et s[piritum s|anctum, ergo bas bas hochste werd set, quod verbum praedicatur. Alia opera omnia fiunt, ut hoc fiat. Dat verbum, s[piritum s|anctum et alia, quae serviunt ad hoc, ut ministerium possit tractari.

zu 1 nach s|anctum steht accipiamus sprh zu 3 über quae serviunt steht die da zu dienen sp

51.

28. Juli 1525.

Predigt am Freitag nach Jakobi über ein Stud des Markusevangeliums.

Eodem die hora .7. in templo altero¹
5 Ex c. 14. Marci.

Auditis incepitionem pasisionis Christi, quomodo ceperit in horto angi et quod quaestus est discipulis, qui orare debebant, wurden fo betrubt ex eius tribjulatione, ut dormirent et ter suscitajrentur. Die angst Christi fuit suprema passio, und so hoch, bas niemand than assequi. Pugnat cum 10 dei voluntate, quae est suprema pugna. Noli cogitare, quasi non sensit, indicat per hoc, quod angatur ac. et sudat sangquinem, nullus unquam homo sudavit sangluinem, ein kalten schweiß und mord schweiß man wol geliten, sed sangluinem, nemo hoc experitur, nisi guttulam huius sudoris senserit. Et omnes 3 fitymen, quod pugna sit facta propter dei voluntatem: got wils, 15 bu folt fterben. Ibi natura quaerit foramen acus, sed non invenit, quo elabatur. Vides, capiti nostro wirt fo angft, ut quaerat solatium ab iis, quos consolatus est. Discipuli, quos consollatus, ii in neces sitate suprema eum consolari debent. Dicit 'Tristis est.' Cur hoc discipulis dixit, cum mart. 14, 14 sciret per hoc eos turbari? Discedit ab illis iactum lapidis et orat. 'Pater, 8. 36 20 si' 2c. haec fuit puglna, velim gern Iof3 fein huius callicis, tu vis. 63 ift ein bitter kampff gewest, wir lesens schlecht hin, sed si quandoque venit haec horula, videbimus hoc zappeln. Trina vice accedit, sed nihil zc. Zweierlei fterben: internum est acerbius, si vincere vis, stimulus vinci debet, das ift bie recht tunft. Tremorem inter num si viceris, tum mors facilis, tum vera 25 pugna est, quando vita cum terrore mortis pugnat, natura non viult et cogitur, quanquam spiritus et fides sit fortis, tamen caro non alias iudicat, quam sentit, videt mortem, ergo dicit: morior, quando homo sid exwegen hat, tum ferme victa est et mors amplius non est, sed dormitio.

zu 4 Luth r zu 5 Pas sio Marej ro r zu 6 incep tionem durchstr sp darüber hie principium sp zu 8 über trib ulatione steht angustia sp über angst steht a domino sp zu 9 über niemand steht leiden sp über Pugnat die 10 voluntate steht pater si vis ausser ame calicem sp zu 12 vor man steht hat sp rh 14 pugnat 27 morior c aus mortem

¹⁾ In der Stadtkirche.

R] Ergo in horto suit maxima passio Christi, post quidem doluerunt, sed non adeo amarum in corde, quia patitur iam sine timore, quare moritur in horto bas recht sterben. Et hic ausert morti venenum und beist im die stachel ab, quanquam caro non possit non trepidare, dat tamen spiritum, ne ita multum sormidet. Hic textus pertinet ad neces sitatem mortis, Si quis in ea angustia esset, in qua Christus. Morituri arripiunt letter, vorarunt, edunt. Signa sunt sugae, magnum est, das man sol her halten, do man nit than, si tum aliquis posset serpere in sol ramen muris. Huc pertinent loci:

Official. 6.16 montes, 'cooperite nos'. Deus det giratiam, das wir dem exempel nach solgen und bedenden nos non coginoscere ista. Putamus sat, quod verbum lochemus. Videbinus guare passellarium sit Christum arrivius.

folgen und bedenden nos non coginoscere ista. Putamus sat, quod verbum habemus. Videbimus, quam necesisarium sit Christum arripuisse. Non habebimus aliam protectionem quam Christum. Nihil iuvabit in morte: solus Christus, qui pro me mortuus et pugnat. Ich bleib an im, an seinem roc. Sed hoc non vestitu sit, sed corde: ists im sauer worden, so helfs uns. Ubi se dedidit Christus, thombt das herhenleid auch da zu.

'Judas.' Da ist das groffe leiden bin uber, das ift auch nit ein gering Morf. 14. 43 unglud, quod Euangelista exprimit: 'unus e 12', quod nullus fuit proditor nisi ex discipulis, cui maxime fidit, ita fit. Nemo potest damnum facere Eluangelio nisi, quod iactant se Euangelicos, qui praedicent et putantur, das Eluangelion auff sich's gegrundet set, Christus viult, ut Eluangelium prae- 20 dicemus, Et solln ber zuversicht sein, quod hi, qui capiunt et tractant, die solln am meisten schaden thun. Committere debeo praedicandum aliis, Et tamen non certus esse debeo, quod non sit verterben. Hoc docuit Christus, qui Iudae tantum commisit ut aliis, et tamen scivit proditorem fut urum. Hic docet omnibus fidendum et nulli. So heplig fol keiner febn, ut ipse s 1. Sor. 13, 7 sibi fidat, et tamen chairitas of mnibus credit i. e. debeo neminem decipere, sed me sinere decipi, cogjitare debeo: er mirts qut machen, et tamen cura hinder, er mocht bennoch feylen. Heut ein from man, morgen ein schaft 3, econtra. Tantum fido eo, quantum giratia dederit ei dominus. Si dominus cum eo, faciet fideliter suum officium, si non. Hoc tediosum est, sepe dixi: si » scivissem tam valde abusiuros Euangelio, vix promovissem illud.4 Ingrediuntur in deum nostrum et nihil aliud querunt, quam ut incedant. Sed maneat prover bium: Solt Chriftus gemartert werden, must er proditorem haben, unter die Christen gehorn verrhetter's, quare noli irasci, si illi, qui Eluangelio sollen band sagen, ingratissimi sunt, ego quoque irascor, sed oportet fiat.

zu 1 oben am Seitenrande steht De Iuda zu 16 Iudas r dicandum unt zu 24 Christus sciuit Iudam fore proditorem r 32/35 maneat bis ingratissimi unt

¹⁾ Vgl. Wander 3, 549 Nr. 4 Man möcht in ein Mausloch triedjen.
2) = sie.
3) So nicht bei Wander, aber 2. B. s. v. Fromme (der) Nr. 45; vgl. auch Fromm Nr. 28 und besonders 60 Halb fromm halb schaft gebeiht wol und währet lang. [O. B.]
4) Zu dieser trüben Stimmung Luthers (oben S. 312) vgl. Köstlin-Kawerau, Luther I S. 723 f. Für die spätere Zeit Unsre Ausg. Bd. 32, XVIIff.; 33, 2, 30.
5) Nicht bei Wander.

Sic fit per novos prophetas, per quos Satjanas excitat principes, qui conculcant Eluangelium et persequuntur. Hoc depictum in Iuda, qui didicit Ejuangelium, ut posset commodius venire ad eum, scivit omnia eius occulta. Postea per potestatem mundi conculcat Christum. Christus zihets hoch an: 5 'Qui mecum edit, conculcat.' Pilatus et magni hansen hetten sich noch lang 306, 13, 18 bebacht, antequam adepti fuissent, sepe ante consuluerant, sed nihil effecerunt. Ubi venit hora, plus effecit quam omnes illi, cum accersat potestatem. Sic fit hodie: crucifigetur Ejuangelium, sed tamen resurgit. Iudias muß thomen ad Christum, rotten muffen unter uns sein, non miremur, quod doctores 10 desistunt, hodie stamus, cras forte 2c. sciamus hanc esse naturam E uangelii, quod non est edificatum super holminibus, quod si omnes contra illud agunt, tamen consistet. Sinit deus optimos cadere, ut videatur, quod ipse sit vir, qui tueatur, putamus quidem, quod nos propugi naculum, sed ne horam. Puto, quod fut urum sit, quod conculcetur E uangelium, sed qui connivet, solus 15 quoque excitabit, tum Iudas zum strick zu et se suspendet. Was weltlich gewalt ift, fol sich wider das Eluangelion setzen. Non potuit aliud signum dare nisi signum pacis, quod est charitatis signum, fo muís au quen, Christus non proditur inimico signo, sed burch bas allerliplichst, bas ist hoch verdrißlich, Wen man einem doch feindschafft ansagt, Hoc osculum sentimus. 20 Sectae wenden fur die lib spiritu, non possunt ferri, quod seducantur, sed sipiritus sianctus urget, ut doceat. Piaulus vocat ad Roimanos brechtia mom. 16, 18 Ro. ult. aber seducit 'innocentia corda'. Das ift osculum, sic spiritus illi seducunt animas mit ben suften osculis. Sic Christus hoc signo fuit praesentatus hostibus. Ich mein, das thu einem auch whe, quod utuntur tam pulchris 25 verbis und sein buben. Sub nomine Christi, veritatis, salutis esternae furen fich 1 folde gifft ein. Non dicunt: seducam eos. Ideo simplex turba capitur verbis, quia quisque cupit salvari, scire veritatem, so scilett vulgus au. bas nit Christen ift. Interim sancti illi quaerunt ventrem suum et honorem Phi. 3. ut habjeant tit/ulum, quod sint docti, spiri/tuales, tandem eciam, ut \$666. 3, 19 hableant divitias, so geschicht ben ben leuten wol, qui, ubi bonos slanctos noluerunt aud ire, audiant malos. Apponit hoc, dicunt Iaco bum minorem, quod ita similis Christo fuit, ut timuerit, quod illo loco caperetur, sciebat, quod semel elapsus Christus in templo, putabat et sic factum, Sed factum nocte et quaesierunt candela. Ideo monuit, ut hilten ftil, donec haberent

zu 1 oben am Seitenrande steht Ex passione Marci ro De Iuda novos prophetas]
nostros piapistas zu 3 über eum steht Christum sp 5/9 Pilatus bis sein unt 10 desistunt bis naturam unt 17/19 pacis bis verbrifilich unt zu 19 Osculo tradidit Christum r zu 22 Ro. 16. r zu 25 über Christi steht dei über salutis estentae steht fidei iustitiae 26 Ideo mit 25 Christi durch Strich verb zu 31 Iacobus minor Similis Christo r 32/34 sciebat bis candela unt zu 34 oben am Seitenrande steht Peccata hypocritarum Iudas exemplum omnium Sanctorum

^{1) =} sie.

Exemplum.

R] ben rechten, 'und furt in gewiß'. Vides, das der elend mensch gar zu boden ist gangen umb des schendlichen pecsuniae. Exemplum est omnium spilritualium rotten. Omnis mundus sol sich dar sur entssehen, sieut consternatur, quando audit nomen Iudae, qui pro parva pecsunia vendidit Christum. Quem hoc exemplum non terret, nullius verbis avertitur. Illorum pseccata sunt diabolica. Si quando quis incidit, non facile eripietur. Sieut Luciseri des est Heb. epistola c. 6. 10. Sieut Iudae contigit, ut non posset iuvari, sed must dissidere. Mundus totus speit den Judam an, sed tam mali sunt

isti nebulones sectarii. Iudļas nihil habļuit nisi 30 3, sic illi nihil habent

1. 306. 5, 16 quam ventris 2c. Est peccatum, quod vocatur 'ad mortem', et Christus: 'in 10
spiritum spanctum'. Sinat nos cadere in opmnia ppeccata, modo non in illud.

David cecidit, non tamen in errorem. Saul blich sthen, surt ein schon
regiment. Quisque videat pro se et sit humilis et oret deum, ne cadat in
hoc ppeccatum, alias in omnia, quia adeo certi sunt, ut nihil audiant. Verbum
vult tractari et audiri trementi animo et honore accipi et timore: alias 15
statim sequetur ein stolser mut et abusus verbi. Haec nobis scripbuntur in

Magister.' Nihil loquor, nisi spiritus iubeat. Christus iubet füren hoc verbum, nomen titulum, quo nos, wie solln wir benn thun? et immiscent doct|rinam, quod arridet naturae, tum non appre|hendis verbum spi|ritualiter. 20 Maits. 5, 46 Tunc sequitur: 'Iniiciunt manus' i. e. verbum supprimitur, richten ein solche ungluct mit bem teuffel et potestate, bas persecutio sequatur. Tunc restat unus, qui gladio v|ult helffen et is commovet eos. S|umma S|ummarum: Nemo erhelt E|uangelium nisi deus solus, tamen hoc faciendum, ut praedicemus, patiendum tamen, bas sect unb rot|ten sein. Hoc vides serme in omnibus Ep|istolis P|auli, in quibus serme contra pse|udoapostolos pug|nat. Si tantus Apostolus non potuit abesse ab hoc dissidio, non mirum, si et nos infestant novi illi spiritus.

Quando damnatur verbum Christi, Christus crucifigitur. Clavi, quibus ligatur, sunt traditiones, vocatur heresis, error, tam est, quasi Christus so caedatur in faciem. Haec passio Christi est nocentior quam vera et plus

zu 1 über rechten steht et hoc est zu 5 über avertitur steht mouetur sp durchstr sp darüber in talia peccata ruit sp zu 9 über sectarii steht quam sp über nihil (1.) steht qui sp zu 10 über ventris steht curam sp Peccatum in spiritum sanctum Ad zu 11 über cadere steht deus ruere sp zu 15 über honore steht summo sp mortem r zu 16 falsorum Sanctorum peccata r zu 18 über iubet steht bas du solt sp zu 19 über nos wie steht gloriosi, docti sp zu 22 über potestate steht seculari sp bas bis sequatur durchstr sp dafür quod persecutio sequatur sp rh 23 (i)is 24 hoc durchetr sp dafür nostrum officium sp 25 fedt durchstr sp darüber fecten sp 26 ferme c sp in vbiq: zu 28 über spiritus steht fanatici sp zu 30 über ligatur steht affigitur cruci sp tam est quasi c sp in tantundem est ac si zu 31 über nocentior steht acerbior sp steht corporalis sp

R] damni facit. Tantum fecit apud nos E_|uangelium, quod audimus verbum dei et E_|uangelium, quantum, si Christus fuit egres sus a Pil_|ato in purpura 'Ecce homo'. Sic legerunt E_|uangelium et statim duxerunt homines auff 304. 19, 5 bie Iofen werd. Ioh_|annes exprimit nomen servi Malchi. Luc_|as dicit 304. 18, 10 5 Christum imposuisse sibi aurem.

Hoc factum est et spiritualiter apud Iud|aeos et Pap|istas. Servus est Iudiaicus populus et papisticus, etsi Iudiaicus spetiatim. Malchus: 'regalis', 'regius'. Iudaei semper hab uerunt idolum Molech et 'regjinam 7,18; 44, 17 ff. coeli', find semper mit thonigen umbghangen. Iohan ues fticht schier hin hinder auff den abtgot, quem acceperunt a gjentibjus, quem ornarunt ut regem vel reginam. Ista idola habjuerunt nomina a regibus ut iste, rex q. d. vere dicitur Malchus et iam vere sunt in idolatria pop uli, quos designat, quanquam non adorabant idolum, tamen verbo dei fecerunt omnem idollatriam. Quid enim aliud est invertere verum deum quam idolum facere? Verbum 15 dicit, quod nullum opus gilt nisi sua gratia et misericordia. Opera find ba hin gericht, has iuvent hominibus. Sic intellige dei voluntatem. Alii faren her et invertunt ut Iudiei und furen das volck auff das opus, ut deficiant a fide. 'Immola bene dictionem.' Moses dicit de operibus sacrificii et Eluan-\$6.50, 14 gelium dicit de operibus. Item Christiani, sed non, quod serviant ad salutem. 20 Ita furen fie bie opera hin auff et depingunt deum sic adfectum: si quis immolat mihi bene dictionem, remitto ei peccata. Talis deus non est. Ita ex praedicatione fit ein geit et falsa cogitatio. Sic sub nomine dei offerunt suo idolo, quod excogitaverunt. Hinc venerunt omnes idolatrae. Hinc Iudei erexerunt idolum et dixerunt: In hoc venerabimur deum, quod non eis commissum, sed excogitarunt. Christo non pasisionem agente non habiuerunt tale idolum. Sed cogitatione fuerunt idolatrae. Ideo vere habiit nomen regis, quanquam non fuit, quia docuerunt, si quis has vestes gereret, esset propitius. Hoc est depingere regem, qui non est. Et addit servum fuisse pontificis. Muß auch da ben sthen i. e. praedicator, quia sacerdotium

über quod steht fructus sp zu 1 über facit steht in Ecclesia sp 1/2 verbum bis Eluangelium durchstr sp darüber nunc .8. annos sp 2 Pil erg zu Pilatus zu 4 Malchus r zu 6 über Servus steht ille sp oben am Seitenrande steht Ex pas sione Mar ci ro gu 7 spetiatim durchstr sp darunter praecipue Iere. 44 sp zu 8 Molech r zu 10 abtgot mit 8 Molech durch Strich verb über acceperunt steht Iudei sp 11 (quod) Ista ut iste rex steht seruus vocatur sp zu 12 über designat steht representat Malchus sp 13 fecerunt durchstr sp darüber neglecto sp zu 14 über Quid enim steht exercuerunt sp zu 15 über quod steht Quod sp über deum quam steht per verbum steht coram deo sp 16 invent hominibus durchetr ep darüber fie ben leuten helffen follen ep zu 19 über dicit steht loquitur sp über quod steht docet sp zu 20 Idola r zu 25 über eis steht est sp Christo durchstr sp non über cogitatio steht imaginatio sp bis agente c sp in nisi pateretur Christus zu 27 über nomen steht seruus sp q uanquam steht re ipsa sp h über fuit steht Rex sp zu 28 über esset steht ei deus sp 29 fiben c sp in fteben darüber fteben sp

R] erat institutum, bas bas prebig ampt hand folt haben. Sicut nos sumus servi Christi pontificis, servi ipsi fuerunt pointifices, sic eciam servi. Sic ille Malchus ita adfectus ut dominus. Huic abscindit Peitrus auriculam. Hoc est: quando falsa docetur, deus incepit et mittit quosdam, qui verum verbum habent et impediunt, ut factum cum Iudeis et papistis. Malchus sest servus magnus, utique regnat i. e. facit eum magis induratum. Quanto plus du dich tverest contra sipiritus novos, obduratiores siunt. Christus imponit auriculam. In hoc seducto populo sunt aliqui, qui ad sidem veram venient. Sic in una persona significat utrunque populum. Pars acquirit sesm. 11, 17 aurem, pars non. Piaulus Ro. XI. unus oleaster, loquitur de eo, quasi unus populus et significat hoc observandum illis, qui volunt allegorisare, geistlich beutten. Maneant semper in officio praedicationis. 3th hab nicht sunderlich lust da zu, quia Piaulus et Apostoli secerunt. Videndum, das es recht gesche, quia diabolus thut splendorem, ut a recta via abducat.

'Existis tanquam ad latronem.' Alii Euangelistae descrijbunt cum 15 Warf. 14, 48 Ratth, 26, 50 Iuda locutum: 'Amice, ad quid', sed nihil movit Iudiam. Iohiannes, quod 306. 18, 6 retro ceciderunt, Ubi Christus dixit: 'Ego sum.' Euangelistae non servant eundem ordjinem, tamen omnes adfecti sunt, quod vielint describere passionem Christi. Quod ergo legis in Euangelista, lege, noli quaerere, an erret, sed vide caput. In hoc ftymmen fich, quod passionem Christi de- 20 scribunt, quod satisfecit zc. da leyt die macht dran. Leves bethumern sich quaestionibus et caput relinquunt. Nobis quotidie agendum, ut comprehendamus caput et discamus Christum. Si de corona, clavis et partibus crucis solliciti sumus, perdimus verum usum. Velim crucem semper absconditam³, tot monstrantiae et ecclesiae fundatae super cruce, und da mit ift unter zs geloffen vil glaudlei, non ubique s ancta crux, dubito unquam visam crucem, quia Satian hat luft zu gehabt, ut a Christo et usu eius abduceret et erigeret liglnum. Certe mentitam histolriam credo crucis. Velim omnia Stanctorum 5. Moje 24, 6 ossa et Christi ossa sub terra iacere. Sicut fecit deus cum Mose. Pseudodoctores statim docuerunt, ut s|anctis fieret honor, potuisset hoc fieri, ut in so argjentum et aurum wirt gefaft, sed quod docuerunt meritum, inde hoc

zu 2 über eciam servi steht Leuitici serui sp zu 4 über docetur steht impia doctrina sp zu 7 obduratiores durchstr sp darüber fanaticos, eo obstinatiores sp sunt durchstr sp darüber erunt sp zu 9 über persona bis utrunque steht representat Malchus sp über acquirit steht populi sp zu 11 In beute r zu 16 über Iuda steht Dominum sp über quid steht venisti sp über Ioh annes steht dicit sp Euangelista steht aliquo sp lege durchstr sp über noli steht esse omissum sp 20/22 In bis caput unt zu 20 fibmmen fich durchetr sp darüber ftimmen fie vber ein sp zu 21/22 über sich bis caput steht inanibus quaestioniblus sp zu 22 Vsus passionis verus ro r über agendum steht hoc sp

¹⁾ Über das Allegorisieren klagt Luther ausführlich Unsre Ausg. Bd. 23, 485, 10 ff. und 18, 178 ff.
2) = sie.
2) Vgl. Unsre Ausg. Bd. 10 2, 115, 4/5 vil besser vers nie ersunden.

R] diabolus ipse. Satian occasionem quaesivit ubique, ut a via duceret. Euangelistae non sunt multum solliciti, quo loco, tempore factum, Sed ita: 'hoc factum, ut impleretur scriptura'. Huc omnes dirigunt oculos, quia monto. 25,56 annunciatum Christum venturum, ut pateretur. Videndum, wie sich Christus 5 ftel, non tam multum, quomodo Iudei, domus, cena, Iudas, ftrid. Vide, quomodo accipiat passionem, si hoc dicere debebant, mustens auch ruren, es war Judas, Pilatus haufs, creut zc. da, dum videdis, quod omne tibi gilt. Non opus ergo, ut Hieru|salem curras, ubi viderunt gradum, Rhomae portam, partem sepulchri. Plus respicient hoc, de quo paucissimis Euangelistae dixerunt, bas recht ftud est in domo tua. Quid mihi, si nunquam viderim domum Pilati et gradum, quid autem? wie sich Christus ba zu stelt, hoc non invenies Hierujsalem, Rhomae: ubi autem? In Euangelistis. Nonne stulti sumus? Ubi mansit hoc? O holmo, si vis liber esse a pleccatis, Infi gradum gradum fein. Vide dei voluntatem, Christi obeldientiam, tum nihil curares de Christi gradu. Si nucleum habeo, non curo molam. Si pec uniam habes, bursam acquires. Hoc egit Sat an. Solliciti fuerunt maxime, quomodo concordarent Euangelistas. Ego in postero nihil sollicitus sum. Ego solum hoc ago, ut verum caput habeam. Utinam hoc acciperemus recte, libenter alio careremus. 'Ad lat | ronem.' Quare hoc loquitur? V|ult Christus hoc testi monio confirmare, quod Esa ias de eo testatur: 'Oblatus est, quia voluit', ideo statim furt er ben spruch brauff. Laft ben 3ej. 53, 7 punct nit gering sein, quia, quando loquitur Christus, so gilt es etwas. Dicit ergo Iohiannes: Si vis Christi pas sionem recht an sehen, so sihe im ins hers, quidam solliciti sunt, quot vul|nera hab|uerit und wie we es im thu: 25 aliquid est. Vide, qua voluntate fecerit. Non, quod tam fortes fuerint Iudiaei, 'plus quam', inquit, 'XII legio|nes', 'quomodo imple|retur scrip|tura?' q. d. Matth. 26, 53 f. uno anglelo impedirem rem. 'Fui vobi[scum.' Quare non extendistis mart. 14, 49 manum, cum plures aderant? Iam cum parva manu venitis, testor, quod non ex vestris viribus facitis, si non esset patris volun tas et servirem hominibus, so solt ir mich wol ungefangen lassen. 'Impleantur': per me, vos estis instrumentum. Hoc nos scire debemus, non increpare Iudiaeos. Vide, quare faciat Christus. Hic fatetur, quod velit facere. Mea blona voluntas, quod obediens esse volo patri et servire generi hu|mano, hoc efficit, hoc erigit mihi fidem, quod Christus v|elit facere mir zu gut et salutem et 35 quod favet mihi, bas macht ein erst lustia. Quare favet mihi? Invenio patris voluntatem, favorem, dilectionem erga me. Hic celum apertum mihi. Hoc est inestimabile bonum, hoc negligimus et facimus deum Iudiaeis iratum et Christum et clausimus celum. Hic vides, quomodo celum

zu 1 oben am Seitenrande steht Ex passione marci ro 1/3 occasionem bis ut unt 7 dum mit 6 passionem durch Strich verb zu 8 über Hierusalem steht ad sp zu 11 über gradum steht vbi cecidit sp 11/12 wie bis Nonne unt 14/16 Vide bis habes unt 15 nolam 18 Ego bis caput unt zu 25 über voluntate secerit steht meinung hert

R] aperiendum. Pater ita sivit scribere, ut ego facerem hoc, funft folt its wol 306. 18,6 Lassen, quos uno verbo prostravit ut in Iohjanne. Si hoc slatu oris, quid, si uteretur sua potestate? certe ostendit, quod non cogatur pati.

52.

30. Juli 1525.

10

Bredigt am Sonntag nach Jakobi.

R

Dominica post Iacobi Matt. 7. Luth:

'Cavete a pseudoprophetis.' Hoc Equangelium praedicavit s Matth. 7, 15 Christus, quando conclusit longum sermonem in monte et docuit omnia, quae scire debebant. Sicut omnes praedicatores faciunt, ut moneant populum, ut perseverent in pura docitrina et caveant a falisa. Sic Piaulus abiens ab #196. 20, 28 ff. Epheso. 'Cavete', ich hab euch nit verhalben. Act. 20. 'graves lupi' 2c. Sie

4 (.8.) .7.

Dr] Dag Cuangelion am achten Sontag nach Crinitatig. Matthei. VII.

Matts. 7, 15 ff. 'Chet euch fur fur den falfchen Propheten, die gnn icaffs tleydern zu euch tomen, nnwendig aber find fie repffende wolffe. Un phren fruchten folt phr fie erkennen, Dag man auch bramben famlen von den dornen? odder feggen von den bifteln? 15 Alfo enn iglicher guter bamm bringt gute fruchte. Enn guter bawm tan nicht arge frucht bringen. Und ehn fawler bawm tan nicht gute frucht bringen. Enn iglicher bamm, ber nicht gute frucht bringt, wird abgehamen und nns feur geworffen. Darumb an phren fruchten folt phr fie erkennen.

38 ftuck des Euangelij hat unfer Herr Chriftus geprediget zu [B1. 91 ij] beschliessen die lange prediget auff dem berge, do er sepne junger alles geleret hatte, bas fie folten wiffen, wie benn alle gute prediger pflegen und sollen thun, wenn die prediget aus ift, das fie das volck vermanen, das fie ha ben der rechten lere blethen und fich fur den falfchen lerern hutten, Als auch m Paulus gethan hat, da er von Ephejo abschen wolte, sprach er unter andern npa. 20, 28-31 Actu. 20. 'So habt nu acht auff euch selbs und auff die gante herd, unter wilche euch der heylige gehft gesetzt hat zu Bischoffen, zu wehden die gemeyne Gottes, wilche er durch sehn eigen blut erworben hat. Denn bas webs ich, bas nach mennem abscheyd werden unter euch komen schwere wolffe, die der » herbe nicht verschonen werben, auch aus euch selbs werben auff steben menner, die da verkerete lere reden, die junger nach fich felbs zu zhhen. Darumb fent wader und bendt baran, bas ich ennen halichen bren jar tag und nacht mit threnen vermanet habe' 2c. Also thut er hyn und widder ynn all fennen

R) alibi in Epistolis fecit, in fine monet 2c. Sic Pet_|rus in .2. Semper fuerunt 2. Setti 2.1.2 ps|eudoprophetae in pop_|ulo. Sic et in vobis 2c. Sic hic Christus facit: ubi finem fecit, monet, ut perdurent in eo, quod dixit, et videant, ne seducantur per fal_|sos doc_|tores.

Ex hoc accipimus, bas wir uns bes mussen erwegen, quod post veros praedicatores sequantur salsi und mengen sie 1 mit ein und laussen mit, alias nihil esset opus moneri a Christo, si scisset semper mansuros veros doctores. Ideo certum, quod habebimus salsos doctores, quando sinem secimus praedicationis nostrae. Iosuae et Iudicum, ubi viri sancti cessarent, populus siate, 2, 11 ff.

10 desecit a vera doctrina, quam acceperant a patribus.

Sic ubi apostoli praedicabant, erat docțtrina pura: ubi tergum verterunt, aderant psieudoprophetae, ut monet Piaulus act. 20. hoc fut urum. Ergo 1878. 20, 28 ff. monet Christus, ubi Eiuangelium est, bas man bruber helt. Hic fiet quoque. Iam habemus Eiuangelium diviter, quando aliqui nostrum disces serint, vide-

Dr] 16 Spisteln, das er allezeht hhnzu thut eine vermanung, das sie sich fursehen, wie uns auch sanct Petrus warnet han sehner andern Spistel 20., das ja alle=2. Vent2, 1.2 zeht salsche propheten und lerer sehn mussen. Auff diese wehse hat hie auch Christus gethan, da er ausgeprediget, warnet er und vermanet sie, das sie bleiben han dem, das er hhn gesaget hatte, und solten sich ja fur sehen, das sie nicht versurt wurden von salschen propheten.

Hyraus haben wir erstlich zu nemen, das wir uns des mussen, und das also ist, das nach den rechtschaffen predigern komen die salschen, ja sie werden noch wol neben mit ehn lauffen und sich mit unter mischen. Was were es sonst von noten, das uns Christus so trewlich warnete: Sehet euch fur, nempt ewer war, wenn er gewüst hette, das alles rehn solt blieben sehn? Darumb so gibt er uns diese warnung, das wir gewiss sehen, wir werden salsche Propheten haben und sonderlich, wenn man aus gepredigt hat. Des gleichen habt hhr hm buch der Richter, da die dahhn waren, die Gott dem volch michter, zu lerern und richtern geben hatte, die do wusten, was Gottes wille war, was Gott gesiel und was hhm missiel, als bald da sieng das volch von Israel an, ehner ehret diesen abgott, der ander ehnen andern gögen, und zertrenten sich, das sie von der rechten lere sielen und aus der ban hhrer veter tratten.

Also ists auch gangen zur zeht der Apostel, da ware es noch rehn, Aber da die hynweg kamen, die uber der rehnen lere hielten, sunden sich die falschen propheten und der bose gehst, der wolks alles anders machen, wie die Spisteln sanck Pauls gnugsam anzehgen. Und die wehl dem also ist, und whr nicht anders zu warten haben, so warnet uns hie Christus unser Herr wie ehn trewer hirt und Bischoff thun soll, das whr uns eben fur sehen, auff das, wenn das Guangelium kumpt, das whr sesten halten und wehchen nicht davon, es gelt hals odder bauch, denn es kan ja nicht anders gesehn, [VI. A iij] wenn

^{1) =} sich.

R] bimus, quales hableamus praedicatores. Bene his, qui se halten nach bem Eluangelion et non credunt cuilibet vento, sed credunt huic, quod audliverunt. Hoc docet Christus .1. verbo, cum dicit: 'Cavete', q. d. vos certis|sime habebitis.

Quare hoc facit, ut sinat falsos pirophetas? An non potest servare Equangelium purum? Non vult. Ideo facit, ut tentet suos et solvat ingra1. 2011. 11. 12 titudinem. 'Oportet hereses esse,' Plaulus, et falsos doctores mit unter, quare? ut qui probati 21. fide, manifesti fiant. Deus quando dat verbum et sipiritum, viult non rosten et otiosum esse, sed ut habeat 31 schaffen. Si habes verbum et intellectum, contra te erit mundus et ratio, persequitur non solum mundus, sed et sapientia, ut deus te exerceat, ut discas, quod multo sapientior sit sapientia dei quam mundi et Satianae et sortitudo. Hoc nunquam disceres, nisi pugnares. Quando excitat ein rotterei an in tua

zu 1 oben am Seitenrande steht mat .7. ro 6/7 Ideo bis esse unt ro

Dr] die stunde aus ist, so wird es anders werden. Es wird hie ben uns auch also zu gehen, Das Guangelion haben wir und andere stedte mehr (Gott Lob) werden und reichlich, als nie gewesen ist sind der Apostel zehten, Aber wenn wir und andere, die es ist helssen handhaben, nu dahn sind, so werdet her andere falsche prediger haben, wie sie denn bereht angesangen (der Herr wolt sie mit dem schwerd sehnes munds erwürgen und umb bringen), Und denn, wol denen, die sich nach diesem Euangelio wol fur sehen und die nicht werden gleuben, wo ehn heder wind her kömpt, sondern das sie gelernet haben hun dem selben bestendiglichen bleiben. Das leret hie Christus am ersten mit dem wort 'Sehet euch sur', seht gewarnet, als solt er sagen: her habts gewiss.

Spe sprichstu: warumb thut der Herr das, das er falsche propheten unter die fromen und nach den rechtschaffen left tomen? ift er nicht fo mechtig s und fo ftarct, das ers tund weren, auff das also das Euangelium rebn und pnn fennen trefften bliebe? Ja er tund es wol, aber er thuts nicht, Darumb aber thut ers, auff bas er die segnen versuche und die undanabarn bezale. 1. Ror. 11, 19 Denn als S. Baulus fagt 1. Cor. 11. 'Es muffen rotten', fecten und faliche lerer 'fenn, auff das die, fo bewerd find, offenbar unter euch werden', das ift: " auff das die, fo eynes bewerten glawbens find, erfur an den tag tomen, auff bas phr genft und wort erschenne und zu schaffen gewonne. Denn wenn er uns fenn wort, seynen gehft und seyne gaben gibt, fo will er nicht, das wor faul, schleffrig und muffig fenn sollen, sondern, wenn du das rechte wort haft und ehnen rechten verftand, so wird sich die weld widder dich segen, dort auff ber andern fenten wird dich der teuffel wollen davon repffen, das es nicht allehn die weltlichen Thrannen mit dem schwerd verfolgen, sondern auch unser eggen vernunfft und die klugften auff diefer welt, auff bas bich Gott mit sehnem wort ube und dem gehst, den er dyr geschenctt hat, zu schaffen gebe,

- B] ecclesia, suscitat te. Si pugnas, videbis, quae saplientia et fortitudo sit in dei verbo et quae stultitia in mundo. Sic manisestum sit dei verbum et discis, quod non possit vinci nec saplientia nec potentia et consundit omnem saplientiam. Haec est una causa, quae langet ju gottes er uber die zwer uber non stract, quia heresis contra deum.
 - 2. est, quod punit ingratos et non suscipientes verbum, ut salvi fieri. Sicut dixit ad Iudcaeos: 'Veni in nomine patris et non': si alius, illum sus-306. 5.43 ceperitis. Plaulus ad Thes salonicenses: 'Deus mittet eis efficaciam errorum', 2. 206. 2.11.10 quare? 'quia non sus ceperant dilectionem veri tatis'. Ita deus punit bie greulid pleccatum, bie wir gering aditung. Non est magis hor rendum pleccatum quam excecatio. Non habetur pro pleccato, quod contemnimus

Die ander ursach ift, das er die undanckbarn straffe, die das wort nicht wollen annemen, das sie bekert und selig würden, wie auch Christus zu den Juden saget Johannis 5. 'Jch byn kommen ynn meines va [Bl. A 4] ters namen 306. 5, 43 und hhr nemet mich nicht an, so ehn ander wird hnn sehnem ehgen namen komen, den werdet hhr annemen', 'Darumb das sie die liebe der warheht nicht 2. Ino-12 haben auffgenomen, wird hhn Gott kresstige yrthumb senden, das sie glewben der lügen, auff das gerichtet werden alle, die der warheht nicht gleubt haben, sondern haben lust gehabt an der ungerechtickeht' 2. Thes. 2. Also hart strafft Gott dise sunde, die whr so gering achten, das er sie mit blindheht und hrthumb strafft, welchs denn auch die höchsten sunde auff dieser erden sind, man helt es fur ehn leicht ding, das whrs Euangelion itzt von Gottes gnaden

^{7/9} Sicut bis quare unt ro

^{&#}x27;) langet uber bie zwer uber non strad = 'trägt zu Gottes Ehre überzwerch d. i. indirekt, nicht gerade aus, direkt (strad) bei'; langen = 'gereichen'.

Dr] damit du lernst, das Gottes weysheht klüger seh denn die weysheht dieser welt. das Gottis stercke stercker seh denn die sterck und gewalt diser welt, welches du ausserhalb dem kampst nicht lernen würdest, Wenn er dir nu ehne 15 rottereh anricht, so wil er dich ausswecken, spricht: were dich, grehss wort an und versuche Gottes weysheht und des worts kreste, und was sur ehn grosse torheht der welt seh, das also die stercke und weysheht Gottes worts ersur kome, auss das du lernest, das es nicht mit gewalt odder wehsheht uberwunden wird, sondern das es uberwind alle gewald und zu schanden macht alle klug=20 seht und alle wehsheht, damit er das gute erweck und das rechte an tag bringe, das es die leute ersaren, Dis ist ehne ursach, warumb Gott spaltung und secten unter uns schickt, die glehch über querh rehn gehet 1, als weren sie nütz und dineten dazu, auss das sich das wort, die wahrheht und der gehst besser und klerer mache, wie wol sonst rotten und secten nicht gut sind.

¹⁾ Sie (d. i. die Spaltung, die Neuerung) geht mit abgewandtem Gesicht herein, so daß man den wahren Charakter nicht erkennt,

R] verbum. Quot sunt, qui deo giratias aigunt, quod susiceperunt? oblitum est beneficium, nemo dicit: giratias tibi, diomine, quod hianc lucem vidi, 2. Tim. 4.4 iam saturi sumus. Piaulus 2. Timo. 4. 'Avertent a veriltate' 2c. Videmus, baß got verbreuft, quod verbum suum contemnitur, baß hn so vil getoft hat, ut daret filium. Ergo non magis horrenidum pieccatum. Plaga illa, quod occiduntur multi rustici, nihil est, eß ift ein iocus gegen illam, quando deus excecat mundum et mittit falisos prosphetas, ut seducat et claudatur caelum et inferi aperiantur. Libenter morerer, sed nihil iuvat. Iam incipit deus corporali pena, alterum erit peius et fortius, quando auferet Equangelium et mittet rotten geister, qui dissipabunt olunia et nihil habsebunt de side et charitate. Quare neces se, baß wir mit steiß deum oraremus. Putamus, quia nos non habemus, pseudoprophetas nihil esse. Sed weren debemus

Dr] widder haben, aber wie viel ift hhr, die Gott ehn mal darumb danck sagen? whr vergessens, schlahens han wind, werden saul und unachtsam, es gehet niemant ehn, niemant schmeckts, niemant hebt sehne hende auff und ist Gott barumb danckbar, wir sehn so gar reichlich mit dem Euangelio überschut, das wir sehn überdrüssig werden, und S. Paulus 2. Tim. 4. recht gewehssagt hat: 2. Tim. 4.8.4 Es wird ehn zeht sehn, da sie die hehlsame lere nicht werden vertragen,

sondern nach phren eggenen luften werden fie phn selbst lerer auff laden, nach dem phn die oren juden und werden die oren von der warhept wenden n und fich zu den fabeln teren', Das whr ja hon und widder onn ber gangen schrifft sehen, wie es Bot so hoch verdreuft und das ers fur die grofte sunde helt, wenn seyn wort verschmehet wurd, das so tewer und so toftlich ist, das phn sennes lieben sons blut gestanden hat, und wyr schlabens so gering ynn ben wind, barumb schickt er uns auch die ergifte plage, die nicht zu vergleychen " ift mit der ihigen plage pnn der wellt, das so viel menfchen durch die bawern erschlagen werben, und will bes tehn ende werben, wer webs noch, wenn es auff horet? Iboch ift es alles enn schert gegen dieser plage, das die menschen verstockt, verblendet und durch falsche Propheten versuret werden, der hymel wird zu geschlossen, die helle auff gethan, das ewig leben verloren, Was » ifts? muffen wir doch fonft fterben, wenn du gleich mit dem fcwerd umb kömpft, aber die selen ewiglich dem teuffel ubergeben, das ift ehn ewiger zorn, enn ewige plag und helle. Ich wolt gern weren mit predigen, mit bitten und mit schreyben, wenn ich kunte, pat hat er angefangen mit eyner zept= lichen obder letblichen plage bes schwerts uns hehm zu suchen, Aber viel ehn 3 ergere wird furhanden fenn, wenn nu das heplig Guangelion aus dem teutschen lande weg genomen word, da werden komen und jugefand faliche lerer, einer wyrd dis, der ander ihenes leren, da wird der hymel zu geschlossen seyn, die falfchen prediger laffen ohn nicht auff thun, Und der halben were wol von notten, das wir ernstlich beten, aber unsere herzen sind noch kalt, unsere 🐠 R] Satjanae, qui vult sanguine totam germajniam infundere et Ejuangelium aufferre. Sumus ingrati, ideo ista duo patiemur und leib und sel damnabuntur. Non ergo contemnendum Ejuangelium, quod satis non potjuerunt laudare Apostoli: si vero facimus, quod libet, ne irascamur, quando non punit et mittit psjeudoprophetas, cogitemus, quod meriti sumus. Pauci sunt hodie, qui consistunt. Quid siet, quando copia psjeudoprophetarum veniet? Ne contemnamus hanc Christi monitionem. Es gilt etwas, quando Christus loquitur, sua verba haben ein hinderhalt. Es darff uber dem wort hin schlatern 100000 viros. Hoc .1. quare deus sinit hereses venire: propter duas causas 2c.

Dr] wende burnen noch nicht 1, Nichts bester weniger hat der teuffel hm synn, er wolle das gang teutssch Land hm blut erseufsen und das Guangelium weg nemen, wird hhm nicht zuvor komen und mit gebet fromer Christen geweret.

Da der teuffel das erfach, das er durch den Babst und sehn Apostel 15 nichts kont auffrichten, hebt er ppt durch die baurn an zu toben und wyrd uns das Euangelium febn hyntveg nehmen, das tohr yhm febnd werden, uber die topff geschlagen und die feele dem teuffel [Bl. 8 1] geben werden, Derhalben will ich dis zur warnung gesagt haben, das wyr das ding nicht fo gar verachten, sondern die augen auff thun und nicht als eynes menschen wort achten, Es 20 ift ehn thewres wort, werden whrs verschlaffen und wollen drob schnarchen und nicht wacker sehn, so laft uns auch nicht zornen, wenn er uns eines uber bie topff folecht und falfche propheten jufchickt, gebenckt, bas war es redlich verdienet haben. Ihr find ist nicht viel, die do ftehen, die rotteren gehet baher, wenig find phr, die da widder fechten und die rennen lere erhalten, 25 whr wolten fie zwar alle auff ehn kleynes papprichen schreyben, Was wirds benn werden, wenn fie nu mit gewalt heren dringet? Darumb acht es nicht fur eyn schympff teding, Das wort ist nicht eyn gering wort, es gilt was, Die wort Chrifti haben einen hynder druck, es gilt ein ganze welt, wenn er spricht 'Sehet euch fur', seht gewarnet etc. das war die wort mit forchte und 30 erschrockenem herzen auffnemen. Dis ift die ander ursache, das darumb rotten komen, auff das die, so versucht und probiert sind, deste mehr herlicher werden und die andern undanabarn und verachtern des worts gestrafft werden.

¹⁾ hinhchlatern nicht = schleudern, vielmehr niederd. = schlottern; dies kommt in zweierlei Bedeutung in Betracht, 1) = nhd. zittern vor Angst, dann ist schlatern – viros Acc. c. Inf., oder 2) = eine Flüssigkeit lässig hinschütten; es bedeutete dann die Stelle: man darf über dem Wort 100000 verloren geben. Endlich bedeutet schwätzen', dies gäbe den Sinn, 100000 können mit ihrem Gerede gegen das Wort nicht aufkommen. [O. Br.]

¹⁾ Anspielung auf das Wort: Nam tua res agitur, paries cum proximus ardet' Hor. ep. 1, 18, 84. Vgl. Otto, Die Sprichwörter und sprichwörtlichen Redensarten der Römer S. 266; Wander 3, 831 Nr. 142: 'Wenn des Nachbars Haus brennt, so ist auch das deinige in Gefahr.'

R] Matts. 7.15 'Veniuent ad vos.' Nemo mittit, sed veniunt sponte. Et haec est natura pseeudoprophetarum, quod se intrudunt ad praedicationem. Quidam propter ventrem. Das acht ich nit so groß, qeuanquam nihil boni efficient. Sed qui gloriatione hac intrudunt se, ut dicant se spiritu moveri, ex charitate Christianae veritatis et salutis animarum, hoc dicit Christus 'venire', s mitti a Satena, non Christo. Alii vocantur, mittuntur et adiguntur. Illi non iactant spiritum: si iactant, ostendunt miraculis q. d. non mittentur, vocabuntur, sed venient. Unde scio, quando iussi, vocati sunt?

Qui tibi persuadere violunt, quod veniant instructi sipiritu unb chrift=
licher anregung, dic: iactas sipiritum, da signum, tamen das testilmonium 10
de te, tu es solus, scripitura prohibet, ne credam. Christus de se ipso non
306. 8.18 testimonium, immo addidit testes, tu dicis te habere sipiritum, ostende testes
et duos, ut deus det testilmonium signo, ut tu sis et deus, alias non credo.
Haec est vocatio divina: si non venit, sinas eum, si eciam esset verus

9 veniat

Dr] matth. 7,15 Die hnn ichaffs tlegbern ju euch tomen.

Niemand sendet sie, sie komen von hhn selbst, Und das ist die rechte art der falschen propheten, das sie sich selbs ehn dringen zu predigen, Etliche, das sie den bauch möchten erneren, wilchs ich nicht so gar hoch acht, wie wol sie es auch nicht gut werden machen. Die sich aber mit dem rhum ehndringen, das sie sagen, sie thun es umb Christlicher liebe willen, von der warheht wegen, und das sie der heilige gehst dazu dringe, und das sie es von lieb wegen und der seelen selickeht zu gut thun und nichts anders denn der seelen hehl suchen, Für denen hütet euch, die hat gewiess der teussel gesand und nicht Gott. Die aber Gott sendet, die werden dazu beruffen odder dazu gezwungen, die selbigen rhümen sich nicht viel, wenn sie sich aber rhümen, so bewehsen sie es mit zehchen, Darumb so hütt euch, die wehl der Herr sagt, sie tomen, werden nicht gesand odder geruffen, sondern komen und der teussel soddert sie.

das uberreden will, das hhn der gehft dahhn bewegt und aus Christlicher anregung, zu dem soltu sagen: Die wehl du soviel vom gehft rhumest, so gieb wint ehn zehchen her, du gibst von dhr selbs gezeugnis, Und die schristt hat myr verbotten, ich soll dhr, so du allehn von dhr zeugest, nicht gleuben, Denn auch Christus, der lebendige Gottes son, wolt von hhm selbs nicht zeugen Ind die wehl du denn saser das thet, so gab er ehn zehchen daneben, Und die wehl du denn saset, du habst den hehligen gehst, so gieb zeugnis von dehnem gehst, bewehs es mit ehnem zehchen, das du ehnen gehst habst. Und hie ist ehnes göttlichen zeugnis von nötten, den gehst Gottes zu bewehsen, also das ewer zwen sind, du und Gott. [Bl. B ij] Dis ist ehn göttliche berussung, und so die nicht kompt, schlag sie dahhn, las sie zu drümmern gehen.

Dhe rhumen fie fich boch, fie haben ben bepligen gepft? Wilcher bich

R] spiritus, si tamen velit praedicare, noli admittere. Deus hat bir befolen, ut serves eius ordinem, Nempe, ut habeas duos testes. Si unum mittit, tentat te, an servare vis ordlinem, quo iussit, ut nemini credas, nisi ipse testatur quoque. Si deus aliter facit, ideo facit, ut tentet. Ideo placet, ut suum spiritum non acceptes. Sic ludit nobiscum deus, quando dedit verbum, tentat. Ludit ut pater cum puero, aufert ei pomum tentans, an puer diligat.

Si praedicet eciam puris sime E uangelium, cras posset aliter praedicare. Diaboli hoc fecerunt cla mantes voce alta: scimus te filium dei, Mart. 1, 24 vulgus: Num non crederemus ei? purum verbum praedicat. Vide, unde veniat. Sat an eciam praedicat verbum. Ideo facit, bas er ein raum macht, quando illum habet, seminat venenum et semen 20. Expectandum, donec mittantur et vocentur, et tales weren sich, Ut Moses, quos vult, urget, ut 2. 2001. 4, 10 non possint weren.

2 ut über habeas zu 4 oben am Seitenrande steht mat, 7, ro

Und ich sess dahyn, es sey hhm also, das es ehn rechter gehst seh, das er ben rechten hehligen gehst habe, dennoch soltu hin nicht hören. Gott wird auch nicht sast mit dhr drumb zornen, denn er hat dhr gebotten, du solt sehne ordnunge halten, das du fragest noch zwehen zeugen, und lest dhr ehn zeichen geben, Denn wenn er dhr ehnen mit ehnem rechten gehst zu schiet, so thut ers darumb, das er dich versuchet, wil sehen, ob du uber sehner ordnunge wilt halten, das du niemand auff nemest, er gebe dhr denn zuvor ehn zeugnis, Derhalben sprich: ich will dich nicht haben, wenn du gleich den rechten gehst hast, Denn Gott will mich also versuchen, ob ich hnn der ordnung wölle bleyben, Darumb ist ers auch zu frieden und geselt him wol, das du auch sehnen gehst nicht an nympst, denn er spielet also mit uns, helt uns das widderspiel sur, ob du der halben vom wort Gottes wöllest ab tretten, Thut wie ehn vater, der mit ehm kindlyn spielt, dem er ehnen apssel geben hat und nympt hin him widder, wil sehen, ob hin das kind lieb hab odder nicht.

Also merck hie, er seh recht odder unrecht, da wil ich nicht hyn, Ich frage nicht darnach, was du predigest, sondern ob du gesand bist odder ob du sompst, kompstu von dyr selbs, so hor ich dich nicht, wenn du auch schon den hehligen gehst hettest, wie der teuffel hm Euangelio sagen kan: 'O Ihesu von want. 1, 24 Nazaret', 'der gehehligte Gottes', whr wissen, das du bist Christus, der son Gottes. So spricht der posel: hie ist das recht und warhafftig wort Gottes, das der prediget, den wöllen whr horen. Ja, sihe vorhyn, von wanne er kome, Der teuffel kan auch predigen, thuts aber darumb, das er hhm rawm mache und ehn anhang gewynne, als denn bricht er heraus und sehet sehn gisst und samen auch mit unter, das es viel erger wird, denn es von ansang war. Dis sind ehtel warnunge, das er uns also warnet von denen, die selbs komen, Darumb wartet, dis sie gesand werden odder dazu beruffen, Denn die er haben will, trehbt er, kurh, sie mussen

2. vocatio est charitatis, non celestis, quae ex fide proficiscitur, quia matth. 22. 39 ego, tu et qluisque ists eim andern schuldig, quia verbum dei: 'dilige proximum.' Si vocat, certus sum, quod debeo ire, et adeo certus, quasi deus vocaret me. Haec vocatio non indiget signis, quia scio obsequendum proximo. Hoc est urgere, vocare. Alterum est mittere. Ego nondum iactare possum, si adhuc sentio me peclcatorem, ich solt ja auch da von wissen. Ipsi ubi semel aud|ierunt, sunt pleni spiritu s|ancto.

'In vestilbus.' Quales? i. e. furen olmnia, quae veri praedicatores et Christiani. Non solum opera est lana, quod spetiosam vitam gerunt coram hominibus, quod humiles sunt, sled hoc pessimum, quod verbum 10 furen. Hoc est vestis ovilis, quia scriplturam in prophetis vocat suam Leid, linwad, die zihen sich an et dicunt: Christus, deus dicit x. Qui

zu 5 über est (2.) steht e celo zu 8 über quae steht ad splendorem

1) = sie.

Die andere beruffung ift, wenn phn die gemehne und die obirkept darumb Drl bittet, Dis ist eyne beruffung der liebe, wilche nicht vom hymel odder durch ben glauben herab kompt, sondern aus der liebe fleuft. Denn ich und du 15 find das egnander schuldig, Liebe depnen nehiften als dich felbs, So er benn mehn bedarff und foddert mich, so byn ichs schuldig zu thun, denn das wort Gottes gebewt mpr, das ich mehnem nehiften foll dienen, als benn bedarff biese beruffung kennes zeuchens, die wehl es die wollen also haben, und das wort Gottes hie zwinget mich dazu. Dis hehft geholt, beruffen und getrieben. 20 Das vom hymel kompt, heuft gefand, wenn der henlig genft kompt und gibt zehchen mit. Die andern, sie rhumen gehft odder flehsch, spriche du, ich achts nicht, wie fie denn ist rhumen unser schwerm gehfter, die den begligen gehft mit feddern und mit allem haben fressen, find gar [Bl. B iij] durch gehstet, sprechen, ber heplig gehft hab mit hin vom hymel herab gered, der heplig gehft habs bin 2 geoffenbart etc. Ich kan mich nicht viel rhumen vom gepft, fie werden myr allzu bald gehft, Ich rhume mich des gehftes der liebe, ich byn ehn armer, flehfch= licher funder, ich folt ja auch etwas drumb wissen von dem gehft, den sie haben.

Das er aber sagt, sie 'tomen ynn schaffs kleybern', Disse schaffs kleyber sind, das sie alles eusserlich zu ehnem schehn suren, was die rechten wechtisten und prediger leren, Denn wyr sind die schaffs wollen, die wyr schesse Ehristi sind, nicht allehn die werck, das schenbarlich glehssend leben, das sie suren, das sie viel betten, das sie grawe rock an tragen, mit nyddergeschlagnem haupt gehen, ehn pater noster am hals tragen, viel sasten, viel zu kirchen gehen, sondern das ist das aller ergiste, das sie das wort Gottes und die scheligen schrift suren, wilche ynn den Propheten genant wird Gottes wollen

¹⁾ Anspielung auf Carlstadt, vgl. 'Wider die himl. proph.' 2. Teil. Unere Ausg. Bd. 18, 152, 11.
2) Auch hier denkt L. an Carlstadt, vgl. Unere Ausg. Bd. 18, 152, 10; vgl. auch unten S. 368, 13.

R] enim scripturam furet et nomen dei et iactat Christum, spiritum eius, et hae sunt vestes ac. quod adeo meisterlich furen scripturam. Mercklich wort, quod dicit: 'ovilibus velstibus', sic diceret: veniunt mit lauen zenen ac. Si praedicarent contra Christum, possemus sentire, sed tamen non intelleximus, quia Aristotelem praedicarunt gentilem, Sed non ornant se exter[nis operibus, sed scriptura, qua deus nos ornavit, da mussen wir horen, quod sint docti: si non facerent, non possent seducere.

Hinc queruntur ubique: scriptura est verus liber heresium. Verum est, quia nullo libro abutuntur holmines quam isto. Dicere quoque possum deum cin buben got propter abutentes eius nomine. Non legendus iste liber, quia omnes hereses inde promanant. Dicam: ergo non nominandum nomen

Dr] und leymeyd. Denn predigen, vermanung und sprücke ynn der schrifft, das sind die rechten kleyder, damit sie sich zyhren und schmücken wöllen, sprechend: hie ist Christus, hie ist die tausse, hie ist Gottes namen, der die schrifft suret, wilche Gottes schrifft ist, und als bald sezen sie hynzu Gottes namen, Gottes gehst und Christum, Dis sind die kleyder, also predigen und schrifft suren, das es sur die rechten lere geacht wird, Denn er spricht ja nicht: die zu euch komen hun wolss heuten odder mit spiessen und zenen, sie predigen kehn gisst offentlich odder on schrifft, sonst möcht man sie kennen, wie sie denn etwan Aristotelem auss den hohen schulen geprediget haben, das weltlich recht odder kehserlich recht, do sie sagten, es were kehn Gott hun der Christenheht, Ist aber schmücken sie sich nicht allehne mit eusserlichen werden, sondern auch mit der hehligen schrifft, damit Gott unsere selen beklendet und anzeucht, Denn wo sie das nicht theten, so würden die undankbarn nicht also verblendet, so würden wur auch nicht so schendlich verfurt.

Derhalben ists war, wie man sagt, die hehlige schrifft seh ehn kehruch 1, das ist: ehn solch buch, des sich die keher am mehsten anmassen, denn kehn ander buch ist, des sie so ubel missbrauchen als eben dises duchs, Und ist noch nhe kehn kehreeh so arg odder so grob gewest, die sich nicht mit der schrifft 50 hette wollen slicken und zu decken, Gleich wie man auch sagt: Gott ist der schelcke Gott 2, darumb das sich der gröste hauff hnn der welt des Gottes annemen, nicht das es sehn schuld were, sondern der schelcke, die sehnes hehligen namens also missbrauchen, Also mus die hehlige schrifft ein kehrenduch sehn, nicht, das es hhr schuld seh, sondern der buben, die hhr so schendlich missbrauchen, Solt ich sie drumb lassen liegen und nicht lesen? noch lang nicht. Des gleichen pstegt man zu sagen hm sprichwort: Inn Gottes namen hebet sich alles unglück an3, das ist auch war. Derhalben so will ich Gottes namen

zu 3 über dicit bis ve stibus steht in vestitu ouium sp

¹⁾ Vgl. Tischreden (Förstemann u. Bindseil) 1, 29; Erlang. Ausg. 49, 267. *) Sprichw. nicht bei Thiele, Wander. *) s. S. 364 Ann. 1.

R] dei, quia in nomine eius incipitur als unglud. Si abutimur nomine dei, monet nos, sic scriptura est nostrum refu|gium. Si abuteris 2c.

'Intus sunt.' Hic necesse, ut aginoscamus, quod sint 'lupi raplaces'. Per hoc, quod putant vos salvare, rapiunt et dispergunt vos. Hic pauci sunt, qui hoc aginoscunt, ergo non multi aginoscunt hos lupos esse. 5 Pugna vehelmens, quod scripitura contra scripituram pugnem, ut contra hunc, qui mecum pugnat, iisdem armis, ut auferam ei gladium et percutiam eum cum illo. Hoc nemo facit nisi illustratus spiritu.

1. 304. 4.3 Dedi vobis regulam, quam Iohlannes in sua, quae est tutissima: 'Omnis Rom. 12.7 spiritus, qui negat Christum.' Plaulus Ro. XII.: 'prophetia sit analolga', 10 jutreffen. Qui fidem non habet et Christum non aginoscit, non potest

Dr] nicht brauchen und mich hütten fur dem namen Gottes? was ist das gered? Was kan der name dazu, wilcher darumb da ist, das ich selig werde? die buben und scheld wird er wol sinden. Also ist die Bibel ehn ketz WL.B4]er= buch, solt ich sie darumb lassen liegen? Ja ich will derhalben deste mehr 15 darynnen studieren, darumb das die dawidder sind.

So set nu ehn iglicher geschickt und gerüst, das er sich nicht so leichtlich las versuren mit herem schennenden leben, ob sie dur gleich auch die schrifft wöllen mit ehnfuren, denn es liegen gewis rehssende wolsse darunter, Und wenn sie mehnen, sie spehsen und settigen dich, so zurehssen sie dich, würgen vund fressen dich, Aber dis wird niemand so bald urtehlen odder richten können denn mit gehstlichen augen, Der posel und gemehne man thut es nicht, der gröste hauss veracht das Euangelion, sind undankbar, und das klehnste heusstlin nhmpts an und kan es spüren, Ich habs offt gesagt und sag es hmer dar, das der gröste und schwerste streht ist, das man mit schrifft widder schrifft strehtten sol, ehnem das schwerd aus den sewsten rehssen und mit sehnem eigen schwerd erwürgen und hhm zuvor komen, ehnem das schwerd abschlahen, die were nemen und hhn widder damit schlahen, wilches niemand thut, denn wer mit dem hehligen gehst erleucht ist, das er dissen schalt sehe.

Phr habt nu offt von myr gehort die aller gewiesten lere und regel, 30 1.306.4.1.2 wie die gehster zu probieren sind, als nemlich 1. Johan. 4. 'Ihr lieben, glewbet nicht ehnem hylichen gehst, sondern prüfet die gehster, ob sie von Gott sind', 'Ehn hylicher gehst, der do bekennet, das Ihesus Christus hun das slehsch fomen ist, der ist von Gott', Widderumb wilcher gehst Ihesum Christum auff löset odder zubricht, der ist nicht aus Gott. Die andere regel Rhoma. 12. 35 886m. 12, 7 Hat hemand wehssaung, so seh sie dem glauben ehhnlich', das ist: Alle lere sol sich allehn auss den glauben rehmen und zu tressen, das ja nichts anders denn der glaube geleret werde. Ru wilcher den glauben nicht hat, erkennet

¹⁾ Nicht in Luthers Sammlung, aber sehr oft von ihm gebraucht; vgl. Unsre Ausg. Bd. 10 ² Nachtr. zu S. 119, 20; 16, 652 zu S. 468, 32; 25, 197, 15/16; 27, 287, 21; 28, 57, 30. 144, 19. 27.

R] agnoscere. Ad hoc ergo iuditium pertinent spi[rituales, non carnales, eciam sap[ientes. Christus est dei filius, natus 2c. nihil est, quod autem suis operibus nobis emeruerit vitam, haec est fides et regula, lapis Lydius 1, per quem probantur spiritus. Ipsi eadem docent: Christum mor[tuum, sang[uinem 5 fudisse, sunt oviles vestes.

Sed quando dicere debent: ergo opera nostra nihil sunt, ber teufel fleucht vor bem ftucklein, sieut an cruce², qluanquam non curant, patitur praedicationem: Christus natus homo 2c. tamen interim sonuit praedicatio sua: ita facere debes, si Christianus esse vis. Papa non negavit, imo fatetur io in olmnibus literis suis Christum sangluine suo 2c. sed neben bem addit:

Dr] Chriftum nicht, der kan sie auch nicht urtehlen, Denn hiezu gehören nicht slehschliche leute, die wehse und weltgeschehde sind, sondern frome, gehstliche herhen. Man sind her viel, die do sagen: Christus ist ehn solcher, der Gottes son ist, geborn von ehner rehnen kewschen jungkfrawen, mensch worden, gestorben und vom tode widder ausserstanden 2c., das ist alles nichts. Das er aber Christus seh, das ist: das er fur uns geben seh on alle unsere werde, on alle unsere verdienste, uns den gehst Gottes erworben hat, das ist der glaube und hehst Ihesum Christum recht erkennen. Dis ist der bruffstehn, das richtschehd und die wage, damit her alle lere solt ab wegen, hhene wissen auss erstanden etc. Das sind die schaffs klehder.

Aber auff den knoten habt achtung¹, Wenn sie sagen: Christus ist fur uns gestorben etc. so mussen sie auch schliessen: derhalben so sind unsere werck gar nichts, Diesen punct ruren sie nicht, sliehen dafur wie der teussel fur dem wehrach odder fur dem creuş², als man sagt, wie wol er nicht sehr dafur sleucht, Er lest sie wol predigen, wie Christus geborn seh, gestorben [V. C 1] und widder erstanden, gen hymel gesarn, sizend zur rechten sehnes himlischen vaters etc. Aber daneben, das sie auch predigen: also und also mustu thun, dis odder das soltu lassen, das der teussel sehn gist daneben mit ehnsuret, wie denn der Bapst schrehbt, zeucht diese schaffs kleyder auch an hnn sehnen bullen, Das uns Christus durch sehn sterben, durch sehn blut vergiessen verbienet hab, das whr kinder Gottes und das whr selig sind, das ewige leben haben, Er thut aber hynzu: Wilcher nicht gehorsam ist der Rhömischen kirchen, der ist ehn kind der ewigen verdamnis, wilcher aber gehorsam ist, thut, was

¹⁾ lapis Lydius: 'quo bonitas auri, argenti vel aeris attritu deprehenditur. Dictus Lydius, quia olim non nisi in Tmolo Lydiae monte inveniebatur.' Plin. 33, 43, 1; Forcellini, tot. lat. lex. 3, 827.

2) Vgl. Wander 4, 1129 Nr. 1684: 'Wie der Teufel das Kreuz flieht.'

¹⁴ jungtframen] jumgtframen Druck

¹⁾ Vgl. Thiele Nr. 2. 2) Vgl. Wander 1, 1071 Nr. 42; 5, 85 Nr. 4; 4, 1062 Nr. 86.

R] Qui obedit Rho[manae ec[clesiae, est filius obe[diens, uber bem helt er ut E[uangelio. Compone hoc cum E[uangelio: si Christi sangluis facit, mea opera. Si diceret: sis mihi obediens ex charitate, non quod meritum, bas nussein beissen sich int. 2

Christus vere praedicatur, quando coram deo nullum opus extollo. s Non est ps eudopropheta, qui non extollit opus. et hoc secreto facient, ut vix intelligas, sic rotten geifter haben ben pofel an fie segogen demolitione ido lorum. Tum: vos estis electus po pulus et vera facitis opera. Interim tacent: Si Christi mors fecit, ergo non opus hoc, sic fortificant holmines in fiducia operum: qui capere potest, capiat, werd hin, werd her, adime solum fiduciam, unicum verbum, vide tamen, quod coram deo nihil fit, sed quod

Dr] hhm die Rhômische kirche gebeut und auffleget, der wird selig, der sehret von mund auff gen hymel (wie ehn kwe hnn ehn mews loch2). Will nicht der Bapft sehn ding hie so starck gehalten haben als das Euangelion? Halts nür gegen ehnander, Wenn es der tod Christi thut, so konnens ja mehne wercke nicht thun. Viel ehn ander ding were es, wenn er also prediget: Du solt myr aus Christlicher liebe gehorsam sehn, aber nicht davon selig werden, sondern aus dem blut Christi, diese nus will er nicht behssen.

Darumb so warne ich euch aber ehn mal und gedenckt daran, wenn ich nu tod byn, das yhr yhre lere wol ansehet, ob sie Christum recht predigen, was ist: ob sie sur Gott kehne wercke furen, als denn so werdet yhre sinden, Ich hab es offt gesagt und sage es widderumb: Yhr werdet sinden, das sie ja allezeht ehn wercklin auff werssen, nicht damit yhr den leuten hie dienet, sondern damit man verdienen soll: wer das helt und thut, der wird selig etc. Also rehssen sie dich auff die werck, wie denn unsere schwermgezster den posel 25 auch an sich gerissen haben mit den bilder stürmen: wer ehn bilde zu bricht odder ehn tassel ehn rehst, der thut ehn gut werck, der bewehset sich, das er ehn Christ seh, bald siel der posel zu, borde, borde, mit haussen, wolten alle Christen sehn, gleich als konten es die Jüden, Heyden und Türcken und dazu die aller ergisten buben nicht auch thun.

Die zuversicht der werck nemen sie nicht weg, sondern stercken die werck noch viel mehr und lassen die zuversicht darauff bleyben, Werck hyn, werck her, schneyd alleyne die zuversicht und das vertrawen heraus, sehe dehn ver-

^{1) =} sie.
2) Vgl. DWtb. 7, 1018. Oft bei Luther, z. B. Unsre Ausg. Bd. 7, 686, 12/13 es hatt mir noch kehnn Papist diß nüßle auss bissen nh fols auch kehner nhmmer auss behssen. Vgl. auch Wander 3, 1075 Nr. 85: 'Die(se) Nuß hat noch niemand ausgebissen.'
3) = sich.

¹⁾ Vgl. Unsre Ausg. Bd. 29, 713 zu S. 544, 22; 33, 677 (wo weitere Belege). 2) Vgl. Unsre Ausg. Bd. 33, 678 zu S. 128, 2. 2) Vgl. Unsre Ausg. Bd. 102, 53, 5 purbi purbi; ebd. 15, 417, 4 purbe purbe; 18, 99 Ann. 1.

R) fidjucia stat in proximo, das er sich zu dir zuversicht. Tua sidjucia stat in solo Christo, sed dic: facio deo in hojnorem, proximo in utilitatem. Haec praedicatio est 'Analoga sidei' 2c. Sed pugnat all rotterej contra hjanc 88m. 12, 7 docitrinam, qjuanquam se stellen, quasi hanc docitrinam leren. Paucus 2 numerus servatur a Christo, qui eciam sit melior. Unde ergo agnoscunt?

'Ex fructibus.' Pulcher rima verba. Fru ctus sunt externa opera Matti. 5, 16 und mesen. Hic opus spi rituali iuditio, ut ag noscamus, quae vera sint op era. Plaulus enumeravit Gal. quinto. 'Carnis', illic scortatio, adulterium. Gal. 5, 22 Per haec cognoscendi, sed ad hoc pertinent spi rituales oculi, disce disc ernere inter opera. Videbis in ps eudoprophetis, non invenies ne favillam charitatis, sed inter suos amici et vocant se mutuo 'fratres Christiani', contra alios sunt venenosi, non est misericordia, patientia, si possent damnare in corpore

zu 6 oben am Seitenrande steht mat. 7. ro über sunt bis 7 wefen steht non posisum aliter exponere 9 oculos 10/368, 2 Videbis bis unum unt

Dr] trawen nicht han die wercke als auff einen Gott, sondern das fie allehne dem nehisten dienen, das die zwersicht der werck auff den nehisten stehe, das er sich zu dhr versehe, du werdest him alles gutes thun, und du dich des gleichen widderumd zu him verseheft, Denn dehn zwersicht stehet allehn auff Christum, und vertrawe dehnen wercken nicht ehn har breht, Wenn sie also predigen, so rehmet sichs mit dem glauben, ist es dem glauben ehnlich, als denn wird Christus nicht auff gelöset odder zu brochen, sondern blehbet gant han sehnem erkentis, wie er ist, Und ob sich der teuffel schon also stellet, als predige er auch Christum durch sehne Apostel, gleube him nicht, er sucht dich mit listen und will dich betriegen, Wolan, das ist gnugsam gewarnet, es hilff aber nicht, wer [V. Cij] verloren soll werden, der wird verloren, hedoch hilfst es die, die do gebessert sollen werden, Rů solget wehtter die dritte probe und wehse die gehster zu erkennen.

'An phren fruchten sollt phr sie erkennen.'

Watth. 5, 16

Die eusserlichen werdt und wesen sind diese früchte. Hie gehörn aber gar gehstliche augen het, das man die rechten guten werde wol lernen erstennen, wilche Paulus erzelet zu den Galatern am 5. Cap. 'Die fruchte aber Gal. 6, 19ss. des gehstes ift liebe, frewde, fride, gedult, freuntlicket, güticket, traw, sanssten mut, keuscheht, messicket etc. Dis sind die rechten frücht des gehstes. Aber die werd des slehsches sind ehebruch, hurereh, unkeuscheht, gehlheht, abgöttereh, zewbereh, sehndschafft, hadder, ehsser, zorn, zand, zwitracht, secten, has, mord, saussen, sendere, sehnander, sowerden. Hie unterschehdet die werde ja wol von ehnander, so werdet hhr han allen hhren werden nicht ehn fundlin der liebe sinden, Das werdet hhr wol sinden, das sie unter hhren rotten freuntlich sind, hehssen ehnander Christliche brüder, Aber ehttel gist und teussel ist han hhn, Was hhrer rottereh nicht ist, do ist kehn barmherhicken, kehn gedult

²² gungjam Druck

R] et anima, facerent. Hunc fructum caro non videt. Habent rott gro, tempus unum orationis. Haec non sunt opera charitatis, quae fiunt egenis et inimicis, miseretur pauperibus cha[ritas, servit, quocunque potest. Hoc non videbis in ps[eudoprophetis, sed ostendet se spi[ritualem hominem in quibusdam gestibus, quid iuvat, quod habent longam barbam, pileum? Habent speciem, sed non commodum. Cha|ritas v|ult habere opus, quod commodum habet.

Vide, an prop[hetae illi misericordiam praestent. Avari et parci sunt et vident, ut ipsi sat hableant: quando gelt antrifft, actum, bas ift mir ein fein, dicunt de vita blona et nesciunt, quae est. 2. videbis tales, qui gaudeant de infortunio proximi, quando quis zu scant mirt, rident, si quis cadit in pleccatum, non est compatientia, est obduratum cor, solum vident,

9/10 gaudeat

Dr] odder freuntschafft, sondern könten sie sie verderben an lehb und seele, han ehner stunde odder han ehnem augenblick, so thetten sie es, Disse frucht sihet slehsch und blut nicht, tragen grawe rock 1, sehn ehnes stillen ordens, ehnerleh wehse und wesen, Das sind nicht werde der liede, sondern werd der liede sind, die man ubt gegen den nottürsstigen und gegen unsern sehnden, das man sich der sunder erbarmet, die unwissenden unterricht und leret, den armen mit werde wirstu han eher dienen, wie sie Christus Matthei 25. her zelet. Diese werde wirstu han kehnem salschen Propheten sinden, Er stellet sich wol als ehn gehstlich man mit sonderlichen geperden wie die barsussen, Was hilst mich aber das? Item das andere klöster und bilder han ehnander brechen, was ist dem nehisten damit geholssen? Dis hat allehn ehnen schen und ist an zusehen, als seh es etwas, es ist aber kehn nut darhnne, Die liebe aber will solche werd haben, die do nuten.

Sihe nu, ob die falschen propheten den armen was geben, phnen lassen sie wol geben, gehzig und karg sind sie wol, Ich hab her noch kennen gesehen, wer gerne hette geben, sie wollen allehne, man mus hen geben, En lieber, her gulden freunde, wer mochte des nicht? her saget viel von gutten werden und leben und wissen icht, was es ist, nemlich, den nehisten nuhlich sehn, aus diesen früchten magstu sie erkennen. Zum andern, so geben sie nicht allehn niemand, sind dem armen nicht behülfslich, sondern auch haben freud und lust winn dem, wenn es dem nehisten ubel gehet, wenn hrgent ehner zu schanden wird, dem helssen sie nicht mit hhren ehren, das er aus der schanden keme, sondern stecken hen viel tiesser hynehn, brehttens wehtter aus, singen ehn liedlin von hhm, lachens hen noch dazu hnn die faust hynehn, Item, so ehner hnn sunde gesallen ist, hie haben sie kehn sanstens, schmucken sich allehn, lind summa summarum, was sol man viel sagen? Es sind rohe, bittere, verzeiesste herzen, die allehn haben ehn schwarze, verzisste zungen, können vederman

¹⁾ Vgl. oben S. 362, 33.

R] twie fich fie ornent, non est gaudium, mititas. Ergo nihil habent quam nigram ling quam, unicuique schlahen fie ein huff eisen auff. Ubi misereri debent, rident, condemnant.

Ergo aperi oculos, vide, an opera falciant, quae utilia sunt hominibus,

et cave splendorem, tum videbis, quod ex spinis non colliges. Uva seipsam Matth. 7, 16
non devorat nec nos, nemini fecit damnum, sed sinit se uti. Dornpusch
nemini commodus, sed er sticht, incommodat. Sic illi, daß sie ein grauen
roct tragen, daß danct in der teusel. Si haberes pecluniam et commodares
mihi, Si habes srulmentum, da mihi. Hut dich, quod faciant. Ego insirmus,
quando me invisis, oportet eant ad Christianos fratres, quis potest te custodire? Azinus potest olmnia opera blona facere, quae pseudoprophetae, sed

Dr] zur flehschbanck hawen, mussen einem iglichen ebn huffehsen auff schlahen, niemands ungetatelt lassen, richten, verdammen und verschmehen zederman, verlachen ehnes iglichen schaben, Heh wie frome gehster sind myr das.

Darumb so thu die augen auff, ob sie solche wercke thun, die den menschen nüglich find, so wirstu sehen, das du kehne trawben von dörnen watt. 7,16 famleft odder fengen von difteln bricheft. En gute trambe an dem wennftock frift fich nicht, frift auch uns nicht, fie wird aber gefreffen, nuget alleyn, schadet niemands, des dorns aber genewst niemand, sondern er sticht umb sich, 20 tragt und verletiget einen iglichen, Alfo fibe nu, ob fie solche werde thun, bamit eynem andern geholffen wird, Das fie aber grawe rod an tragen und heeren hembde anzyhen, auff wullen tuch ligen, zu winckel krichen, das danck phn der teuffel2, Das fie mpr aber gellt lieben ynn megner not, die taschen auff thetten. Item korn denen liehen, die widder mehl noch brod haben, den 25 die Sonne ehr hnn das haus tompt benn das brod, Ja hute bich, das fie es thun, ja wol, kome morgen widder 3, Gieb myr eynen rock, gieb myr zu effen, gieb mpr zu trinden, besuche mich vnn megner kranckhept, trofte mich pnn mehnen funden, Ja bu muft lange harren, bis fie es thun. Das fie aber hm Chor follen ftehen, hewlen und loreln 4, gute faule tage haben, nicht 30 erbeiten, allebne schlaffen, fressen und sauffen. Setz lieber, wer köndte der werck nicht? Will ich doch wol eynem esel ein folche kappen anzihen, einen strick umb phn her gurten, egn blatten scheren, hnn einen windel stellen und soll

^{4 (...)} Ergo 5/9 Uva bis mihi (2.) unt

¹⁾ Rörersche Wortbildung.
2) Sprichw.? wohl = 'eines anhängen'; so auch von Dietz s. v. 'aufschlagen' verstanden.
3) Vgl. unten zu Z. 22/23.

Der Sinn ist hier 'verleumden'; ebenso Wander 1, 1059 Nr. 2: 'Auf die Fleischbank geben', von Luther aber auch allgemeiner gebraucht = 'opfern, vernichten'; vgl. Unsre Ausg. Bd. 18, 94, 3.
 Sprichwörtl., der Sinn ist: 'ich danke ihm nicht dafür'; zahlreiche Beispiele zusammengestellt Unsre Ausg. Bd. 33, 677 zu S. 111, 34.
 Vgl. Wander morgen Nr. 34 ja morgen = 'nie' und viele ähnliche Wendungen; Unsre Ausg. Bd. 25, 459, 19.
 Oft von Luther verächtlich vom Meßgesang gebraucht; vgl. Unsre Ausg. Bd. 9, 411, 1.

R] ut fie¹ annheme proximi mit leib und gut. Si cado in adulterium, rident, bas in im herken wol thut, et faciunt, ut totus mundus sciat. Sic ne unum opus invenies, quo serviunt, last sie scripturam suren, sicut volunt et iactare sanctitatem, metire eorum doctrinam cum side. 2. Vide eorum fructus, quomodo exerceant opera charitatis, videbis.

Et hoc est, quod dicit: 'Non potest arbor', bas ift bur gefaget. Mala arlbor, tamen faciunt bona opera et sunt arbor mala. Noli dicere blona olpera, quae tibi apparent, quod in genibus consistunt x. 'Bona.' Vide

6 arbor bis gejaget unt

 1) = sich.

Dr] auch fasten an der hehligen abent, das er sich ja allenthalben ehnlich stelle, mit allen dehnen werden und aller glehssner werde. Item wenn ich hnn 10 schande byn komen, hnn ehnen mord odder ehebruch byn gesallen, als denn so wird er lachen, nicht, das er myr mehn gewissen hülsse auffrichten und bessern, sondern alle wellt mus es wissen, und schreyden bücher davon. Also wirstu nicht ehn ehniges werd sinden an hhrem lehb und seele, Hessig, nehdisch, gehzig sind sie wol, die früchte des slehsches wirstu wol an hhn sehen, Las sie steinstst stenken, so wol sie humer mehr wöllen, Schawe darauff, las sich hhre lere rehmen auff die probe des glaubens, Darnach, das Christus nicht aufsgelöset werde, das sehn erkentnis ganz und unverrückt blehbe, Und zum dritten, Ob sie hhre werde auff den nehisten suren odder nicht, Das werden sie wol lassen, Denn der teussel kan kehne gute werdt thun.

Matth. 5, 16 Hyrbeh ift auch zu mercken, das er spricht 'An hhren frückten werdet phr sie erkennen', spricht nicht: aus phren frückten werd phr sie machen. Denn wilcher hat phe aus ehner phrn ehnen phrnbawm gemacht odder aus ehner kirschen ehnen kirschenbawm? Natürlich aber geschicht es also, das der bawm macht die frücht, [VI. Dij] ehn apsselbawm macht den 'apssel etc 25 Der bawm wird aus den frückten erkand, er wird aber nicht daraus gemacht. Gleich wie Abraham do er sehnen son Isaac opfsert, war er vorhhn from, 1. Wose22,12 Dennoch wird zu phm gesagt 'Au erkenne ich, das du gottspröckig bist', spricht nicht: iht bistu gottspröckig worden, sonder durch dis werd wird es kund und offenbar, das du Gott forchtest.

Darumb so sind es zwen bing, Etwas sen odder werden, Und etwas erkand senn odder offindar werden. Es ist viel dinges, das Gott alleyn versborgen ist, wenn es aber heraus bricht, so wirds von den menschen erkand, Und Christus spricht, die frücht dienen dazu, das man den bawm daran erkenne, ob er bose odder gut sen. Abraham ist durch das werd erkand worden, das ser Gott forchtet, das er frome und gerecht was. Derhalben ehe denn die früchte komen, müssen sie vorhyn from senn, syntemal sie nichts anders thun, denn das es ofsindar werde, Aber ofsindar machen ist viel eyn anders, denn

R] Christianum, quam infirmus sit, tamen non incommodat prox[imo, non quod interdum cadat, ut David, et tamen mansit bona arb[or. Si est bona arbor in fide, facit opera, quae serviunt prox[imo. So mit unterlaufft, ut Davidi factum, sine. Nondum perfecte sumus arbores bonae. Nos sumus in pugna, ut boni fiamus de die in diem.

Quod nostrum solatium? 'Exciditur.' Si modo expec|tare possemus, 971414.7, 19

4 sine bis in unt

Dr] chn bing selbs do sehn. Also helssen die eusserlichen werd nichts dazu, das ich from byn, sondern machen tund und offindaren den schatz, und was fur ehn hertz darhnnen verborgen ligt. Und diesen schatz, der hm hertzen verborgen ligt, will Gott bekand machen und nicht dahynden lassen. Also ferne machen uns auch die werd from, rehne und hehlig, eusserlichen sur den menschen, aber nicht hnnwendig fur Gott, Denn do mus allehne Christus und der glaube blehben. So hastu es richtig und unterschehdlich gesaget. Wo aber hemands so halsstarrig und störrig were, der sich nicht wolt lassen wehsen, den selbigen las man faren, denn die können whr nicht bedeutten, es wird hin auch nicht gepredigt, sondern die hrrigen hertzen suchen whr, die do gerne wölten from sehn und recht verstehen, disse lassen hinen auch sagen, und diesen predigen wur auch, und die fassens auch.

Ehn guter bawm tan nicht arge frücht bringen. Und ehn maus. 5,18 20 fawler bawm tan nicht gute frücht bringen.

Sie find die bosen bawme. Phe, Thun fie doch viel gute werde? Ja, was ift enn gut werct? Ja, frage fie, ob phr hand, taschen, keller und boden offen ftehen, ob fie auch den leuten an legb und an seele helffen? aber fie konnen es nicht. Widderumb eyn guter bawm tregt nichts boses. Eyn Chrift, 25 wie schwach und gebrechlich er sey, so schadet er dem nehisten nicht, Nicht soltu verstehen, das er nicht kond fallen. David war auch eyn guter bawm und viel dennoch, aber doch ward er kenn boser bawm. So lang nu epn Chrift gut ist und pm glauben, gebenckt nicht, das er epn werd thu, damit er sepnem nehisten schaden zu wende, Sondern viel mehr, da mit er phm helffe. Das 20 aber unterweylen etwas mit unterlaufft, gleich wie mit David, do soltu dich nicht an ergern, Denn Gott lefft es also mit unter lauffen und sepne hepligen unter weylen straucheln und legden, dadurch phr glaube gestercket und gemehret werde, und sie phre schwachept erkennen, [Bl. D 3] Soviel nu der bawm gut ift, so wenig thut er schaden, So wenig er gut ist, soviel er schaden thut. 35 Wyr find noch nicht gar gut, wyr erbeiten aber barnach, das wyr von tag zu tag beffer werben.

Aber dis ift unser troft, das 'ehn iglicher bawm, der nicht gute maits. 5, 19 frucht bringt, wird abgehamen und hnn das fewr geworffen'. Die

¹⁸ faffens Druck

Dr] secten und rotten bleyben nicht bestendig, wenn wyrs alleyn erharren könten. Gyn rechtgeschaffener prediger aber behelt den sieg und bestehet, Denn das 3ei. 40, 8 wort 'Gottes bleybet ymer und ewig'. Aber was der teussel seet, das lausst 181. 1, 4 wie ehn toller hund, wie der Prophet David sagt ym ersten Psalm: Der 10 gottlose mag nicht bleyben, wird hyn und widder getrieben und wird zustewben wie ehn stawb auss ehnem dennen, also laussen sie abgehawen und hnn das ewige sewrssen.

'Darumb an phren fruchten folt phr sie erkennen.'

Dis ift eyn erkentnis hie, wie gesagt ift. Das ander ynn Paulo und 15 Johanne, das wyr yhre lere tatteln und richten nach dem erkentnis Christi. Item, das yhre lere dem glauben gemess seh, Rach der liebe aber messen wyr yhre werck und yhr leben, davon er hie redt, Wilcher nu das erste erkentnis und urteyl nicht hat, der wird leichtlich durch die werck verfuret.

53.

6. August 1525.

20

Bredigt am Sonntag vor Laurentii.

R] Dominica Ante Laurentii quae erat Sixti. Luth:

Luc: 16. De villico.

Hoc Eluangelium legitur hodie secundum antiquam ordinationem et ubique ein marter hebt fich contra Christum et Euangelium, ba muss sich her halten quod praedicavimus de Euangelio et side, quia sonat Eluangelium 211, 16, 9 hoc, quasi ducat ad blona olpera et salvent, cum dicat Christus: 'facite 25

R 201. 16, 1ff. Euangelium Lucae 16. Martinus Lucther.

Utitur Christus hac parabola tantum ad prudentiam dispensatoris, id 2ut. 16, 8 quod additur, quod prudenter fecisset. 'Prudentiores sunt' 2c. 'In natione sua', auff ber erben, yn yrbischen hendeln, do schaffen sie hhren nut.

¹⁾ Vgl. Thiele Nr. 259.

zu 20 De dispensatore iniquo r 22 et (legunt) zu 23 über ein steht in papatu sp zu 23/24 über sich her steht leiden und sp

R] vobis amicos' 2c. dos find durre wort, dicunt: facienda blona olpera, danda ele emosyna, da muss sich Christus Lassen cruci sigere, quod praedicavit et sinit praedicare: 'qui credit in filium, non in iudilcium venit', ut Iohiannis 306. 3, 18 Eluangelium fidem ubique extollit. Qui audiverunt et legerunt, sciunt, quid s sit respi|ciendum, plebi tractandum, ut sciat κ. 1. abiitiamus hoc, quod proponit den schalchafftigen hausselhalter, qui incommodo sui domini suam utilitatem agit et facit adhuc iniquitatem cum incom modo domini sui, ut in posterum bene vivat. Si hoc invat ad deum, ut sequamur illum iniquum, statim erimus Christiani et spoliabimus fratres et plus mali. Christus non 10 utitur isto dispensatore trepter quam ad saplientiam, non quod bene praefuerit, sed increpat hanc untugent und gibt im urlaub, sed miratur dominus, qui dissipavit bona domini et ein fortent excogitat, ut bene vivat bonis domini. Sic posset et adhuc dominus laudare aliquem servum propter dolos. Bed Christus, ut videas, quod indicet eius untuget, dicit: 'filii huius sut. 16, 8 15 mundi'. Non dicit: filii mundi sunt probi, sed nebullones, sed verschmitt. Et 'in sua gene ratione', wie auff erdische handel und wandel 2c. sed 'lu cis' sunt probi, sed non so wigig, wie sie pr boses suchen. Illic est buberei, de muliere dici potest proba: non est verschlagen, sed mereltrix ift verschmitt, das fie fich kan schicken pnn die welt, Ift wol, sed ein hur. Ergo 20 non plus proponit nisi, ut saplientes simus in spijritualibus sachen pro nobis ut ille in corporalibus. Christus damnat iudicem iniquum et tamen laudat ut. 18, 1 ff. in hoc, quod mulier eum uberteubet. Vide illic: Ich kan nicht pr Ioss werden. Ille invat et est ein bos wicht in der haut, Et deus non vindicaret 2c. Illic quoque est similitudo, ubi Christus confert nequam iudicem 25 deo, sed opus. Sic hic imitare pruden tiam, non nequitiam.

Caput huius E uangelii est, ut fa ciamus amicos 2c. Sepe dixi praedicandum et exhor tandum, q uanquam credimus, Ia s sumus, indigemus adhor ta tione, ut fidei folg thun, ut externe videatur nos Christianos. Sic

zu 3 über iudii cium steht Ioh. 3. sp zu 6 Dispen sator r 7 agit durchstr sp
darüber facit sp 8 Si über (Nonne) hoc bis sequamur unt zu 9 über Christus steht
fatiemus sp zu 13 oben am Seitenrande steht De villico ro 14 ut über (quod)
15 (non dicit) sed 19/21 hut bis corporalibus unt 21 damnat über (laudat) Luc 18 ror
zu 26 Caput huius E uangelii ror

A] Sic de muliere dici potest: proba mulier, non est sic verschmitt auff zierd,

50 schmuck, auff die welt 2c. sed erthur. Vult autem Christus docere, ut in
rebus spiritualibus sui sint prudentes ut ille in corporalibus. Sic de iudice
legitur in Luca 2c. quem proponit nobis exemplum, immo deo comparat 2c. 2ut. 18, 1 ff.

Sic hic prudentia laudatur, non nequitia.

Alterum in Euangelio est facere 'amicos de mammona.' Etsi fides ^{Qut. 16. 9}
35 adsit, tamen semper adhortandi sumus, ut fidem operibus ostendamus. Sic
hic facit Christus, non ut ex operibus boni fiamus et iusti, sed ut iustos

R] hic Christianos monet non, ut probi fiamus, sed ostendamus nos esse tales. Matth. 5, 16 'ut videant' Mat. 5. Pugna est in mundo. Sic praedicavimus, quod nemo salutem, re|missionem pec|catorum acquirat per opus, sed per Christum, non per merita, opera sua, sed Christi, quae pro nobis fecit. Haec docit[rina in omnibus Eluangeliis: si per nostra oplera, remissio pecicatorum x. s maneret in celis, non Christus esset, sed quia fundit sangluinem, conclusum est, quod redi mimur per mortem ac. quem haec non redimit, nihil redimit. Si dicunt alii: fac b|ona o|pera, dic: ipse Christus effundit sanguinem et tota scripitura ostendit in eum, veniat angielus e celo, non umbitoft. Christus est mortuus, quare? Ideo plassus, ut relmitterentur pleccata mihi, liberarer 10 a morte 2c. ut hab eam viitam e ternam. Quid ego sum erga Christum et opera mea erga Christi opera? ergo per hoc ift barniber geschlagen, quod dici potest de operibus. Sinas eos disputare 100 annos: nihil invenient, si velint negare Christi sangjuinem et opera, merita. Hoc est fundamentum et lapis angularis, in quo stamus, quod homo non per sua opera, sed Christi 15 salvetur, haec est nostra docitrina, bas muss heut herhalten. Hic videtis, amici Christi, 'facite vobis.' Hic mufs ber Chriftus bin unter. Nos dicimus: Audi, Christus est mortuus. Non, Christus dicit: 'facite.' Hoc verbum solum audiendum et sinunt succumbere suam mortem, de qua plena est tota scripįtura. Num unicum verbum 'tuum' subvertit totam scripįturam? Ibi » nihil valet mors, resur rectio, quare? quia hoc verbum abet auff unfer opera. Qui non potest aliter respondere, dicat: Christus est mortuus pro pieccatis.

Wilt wehter farn, sie fae: Ad Christisanam vitam pertinent fides, chasritas, ibi ift gar, fides sol ghen himel hin auff, lib her unter in terra. Sie divide Christianum: 1. quando cum deo handelt et cum hominibus, gegen 25

⁶ Christus c sp in Christo darüber opus sp 13 si c aus nisi 14 est (est) zu 17 Mimesis r 17/21 hin bis opera unt ro zu 18 über Non steht illi sp über dicit steht ita conculcant sp zu 23 Christiana vita consistit in duobus ror

^{23]} nos esse ostendamus. Certum est, quod praedicavimus nullum iustificari sine fide in Christum, opera nostra non fatiunt, sed opera Christi, per sanguinem Christi salvi fimus. Eo tendit omnis scriptura: Christus mortuus est et crucifixus pro peccatis nostris, ut nos liberi simus a peccato, morte, inferno &. Si ille, certe nostra opera non fatiunt. Si operibus fieri potuisset, so Christo non fuisset opus, ut nasceretur, moreretur. Hoc fundamentum est nostrae salutis. Non in propriis, sed in alienis operibus stat salus nostra. Hoc dictum: 'facite' &. non abolebit et opprimet totam scripturam, quae dicit: Christus mortuus est pro peccatis nostris &.

Ad Christianam vitam duo ftud pertinent: fides, charitas. Fides docet ss gen hymel faren, lieb auff die erden. Sie Christianus accipi debet dupliciter, primum, ut cum deo agit, deinde, ut cum proximo agit. Cum deo non

B] got folltu ein Christianum pingere, quomodo in fide agat, quia deus non curat opera et merita. Nisi velis dicere: 'facite' i. e. da deo ij ff, quare nullum opus est hin auff zu furen. Per hanc sidem, quod credo Christum o_lmnia fecisse, venio ad deum. Ibi video opera aliena, non mea me iuvare. 5 Ibi deus fit propitius, redimit ab omni preceato. c. 3. Ro. 'Arbitramur Mom. s. 28 iustificari' 2c. 4. 'Fides Abrae imputata' 2c. fides fhon nicht helffen holmini, 85m. 4. 3 quia non videt ho|mo eam. Noli miscere locos, qui dicunt de fide et cha-[ritate, Ut illi faciunt. Locos de operibus furen fich auff ben glauben. Sunt ceci, qui nullum intellectum habent nec de fide nec cha|ritate. Cum 10 faciendum coram deo et holminibus, Scriptura utrumque dicit. Si tantum unum diceret, de fide scilicet, dum non putarent opus charitate, econtra. Ergo in uno loco dicit de charitate erga prox imum. Si tam stultus sum et commisceo, so wirt der teufel darauss. Deus hat mich gescheiden in duo: bie und oben. Ergo divide locos auff fein orter. Sic manes in vero sensu. 15 Concludinus: si vis remissionem preccatorum accipere, serva, quod scriptura dicit, Nempe, quod per sangiuinem Christi. Postea dicit: fac proximo. quod tibi Christus. Huc pertinent isti loci, quomodo agendum cum proximo. Haec opera non me salvant, quia fides facit hoc, ergo non opera. Quando ergo Christus dicit: 'facite' i. e. date, quod habetis uberling. 'In eterna.' Quil. 16, 9 20 Quid dicemus? dic: tu habes duplices locos, quidam instruunt ho|mines, qui agendum cum deo, alii cum holminibus. Duplex iustitia, sanctitas, antibinft. Christen. Interna est, quando credo in Christum, quod me redemit:

zu 2 über i. e. steht vohis sp zu 5/6 Ro. 3. 4. ror zu 6 fides Chariltas ror zu 11 oben am Seitenrande steht Loci de fide ro Luc. 16. ro 16/17 Postea bis tibi unt ro zu 17 de charitate ror zu 20 Quelstio ror zu 21 Resplonsio ror

redimor coram deo interne, quod deus reputat me pro iusto, et haec est

²⁵ pro me et pro peccatis meis satisfecisse. Hoc me salvat 2c. Ro: 3. 'arbi-**85m. 3. 26 tramur' 2c. Item ca. 4. 'Abraham' 2c. antequam circumcideretur. Non sunt **85m. 4. 3 commiscenda dicta de fide et de operibus, non sunt eadem fides et opera. Non solum oportet scripturam loqui de fide, sed eciam de operibus, quomodo cum deo agere debet Christianus et quomodo cum hominibus, hhmauff, 50 hhrunder, ein iţlichen spruch sal man richten auff sein ort. Si vis coram deo agere aliquid et liberari a peccatis et iustificari, halt bich der spruch de fide. Si coram hominibus, halt dich eorum, quae de operibus dicuntur ut hoc: 'facite' 2c. 'facite' 2c. gebt, mas hhr uberleh habt. Sunt spruche, quae instruunt hominem, qualem se habeat erga deum. Item qualem erga 35 hominem 2c. Est duplex iustitia, hnnerlich, ut, cum credo Christum pro me

²⁷ operibus über (charitate)

R) potior. Sed oportet, ut externe sim sanctus, ut ag noscant me talem ho mines, sicut intus deus. Per fidem hoc non fit, quia hoc non vident. Per opera non fio iustus coram deo ec. toche nicht durch einander. Duplex: scriptura dicit de interna et externa iustitia, ad hanc pertinent loci de operibus, quare? deus viult, ut fides seh wacher und hab was zu schaffen, quia donum eius 5 et geift non quiescit, ut ego et alii videant, quod fides rechtschaffen sei. Deus non curat opera, sed viult per illa aliis commodari. Sic ergo responde ad illos locos: oportet fac opera, ut giratiam dei acquiras, dic: mit nicht. Non facio opus, ut remissionem pec catorum, gratiam dei acci piam, sed credere debeo in Christum, tum factum. Externa opera facere debeo, ut signum 10 sint me Christianum esse omnibus, ut per illa serviam prox[imo, non mihi. Et quanquam haben opera, non, sed fides servat eum: tamen Christianus facit. Christus loquitur de exter na sanct itate, quare signum est internam matth. 7, 17. 19 veram. Simile in priori dominica 1: 'omnis arbor blona', et bis dicit: 'Ex fruictibus eorum aginoscetis'. Quare non dicit: ex fructibus eorum facietis 15 eos? quis audiit unquam, quod quis ex pyro fecit pyrum? Sed arbor fecit bjonum fructum. Arbjor agnoscitur, sed non fit ex fructibus. Abram, 1. 2006 22,12 quando immolavit filium, prius fuit probus, deus dicit: 'Nunc coginovi, quod non peper cisti', non dicit: nunc factus es timens dei, sed per hoc opus 2ut. 11.41 ag|novi, quod sis vere sanctus. Christus alibi: quod superest, date. Num 20 ele|emosyna me mundat? fructus facit arborem b|onam, quia faciunt, ut agnoscatur bona. Sic fructus facit, ut sciatur aliquem bionum esse, quando

^{2 (}sed) opera zu 14/15 Ex fructibus eorum ro r zu 16 über pyro steht fructu sp zu 18 Gen. 22. ro r zu 20 Quod superest date elee mosynam ro r zu 21 mundum esse ro r

1) Siehe oben S. 354 ff.

mortuum satisfecisse, aufferlich, ut homines me iustum agnoscant, ut deus intus. Hoc non possum per fidem, ut illic non per opera, quae non curat, sed per opera charitatis, eo pertinent dicta de operibus ut ante de fide 2c. 25 Cur hoc fit? Deus vult fidem esse efficacem, nicht ein schlefferig bing, vult, ut per opera aliis prosimus et alii nos cognoscant iustos, non ut opera nos iustificent 2c. non debeo facere opera, ut gratiam dei consequar, sed ut exterior iustitia notam faciat interiorem iustitiam et mihi et aliis. Christus loquitur hic de externa iustitia, quae debet esse testis interioris. Nam 20 Matt. 7 dicitur: 'ex fructibus debetis agnoscere'. Non dicit: 'machen', pomum non facit bonam arborem, pirum non facit pirum arborem 2c. arbor cognoscitur ex frucțibus, sed non fit. Abra[ham antequam immola[vit filium, 1.570]e 22, 12 fuit iustus, unde deus dicit: 'Nunc cognosco' 2c. i. e. ex opere cognosco, quod diligis deum. Item date eleemosynam et omnia vobis munda erunt, 35 ut fructus fatiunt arborem bonam, quia fatiunt, ut agnoscatur bona. Ita

zu 25 vol ost zweherlen Chriftlich weffen r zu 30 über institia steht et sanctitate

R] erumpunt f[ructus, i. e. b|onis o|peribus agnoscunt, quod b|onum cor. Aliud est purum esse et agnosci, quod purum sit. Purum potest esse occulte, ut fide est occultus homo purus, sed per opera agno|sco. Sic hic: 'facite' x. Si prius non essemus amici, mammon non faceret, per bapitismum et fidem s fimus Christi fratres. Ioh. 1. 'potestatem'. Si filii dei sumus, sumus heredes. 306. 1, 12 Haec amicitia est occulta, quia corda non videre pos|sunt. Deus videt. Oportet ergo prius amici simus, antequam veniat mammon. Maninion autem facit, ut agnoscamur: quando ille dispensatur, macht man freundt i. e. palam fit, quod iste homo est amicus coram deo. Facere amicum fit dupliciter: 10 Interne coram deo per fidem. Hoc non videmus. Ultra hanc amicitiam internam viult deus, ut externe nota sit. Hoc viult hic, ut tale opus faciam, ut notum fiat me amicum coram deo et habjere eandem fidem quam tu 2c. Tum dicis, quod opera iusti ficant. Bene. Sed externe. 'Iniustum unt. 16,9 mammon' facit amicos, verum externe, quia Christus dicit: 'Ex fructibus.' Matts. 7,16 15 Non: an ben fructen folt irs machen. Aliquid esse et agnosci, quod sit, duplex. Cum Christus dicat, quod opera ad hoc ser viant, ut agnoscantur homines esse probi, oportet concludas prius esse probos, cum debent saltem manifestari. Si debeo ostendere thesaulrum, oportet hic sit. Aliud est manifestare rem et adesse. Si loculum semper aperirem et intus nihil esset, 20 quid efficerem? Sic opera exterina nihil sunt nisi, quod apertio sunt, quale cor lateat. Et deus viult thesaurum in cordibus latentem fund machen, ut agnoscatur et alii pii fiant. Hoc intelligas, quatenus opera felig machen,

zu 2 agnosci talem esse ror 4 Si bis faceret unt 9/11 amicum bis externe unt ro
12 coram über deo 16/18 Cum bis sit unt ro zu 16 Notabene r zu 18 oben am
Seitenrande steht Luc. 16. ro

²³ ele emosynae faciunt me mundum i. e. fatiunt, ut agnoscas me esse purum, sic opera bona. Per fidem sum heimlich rein solus deus cognoscit, sed per opera fio offenlich rein i. e. cognoscor mundus esse ab omnibus. Fide fimus filii dei Ioannis .1. Hoc mundo est incognitum, ibi nescimus, qui 305, 1, 12 sint amici, qui non 2c. sed ex operibus cognoscuntur, qui sint amici 2c. solos nos facit invicem amicos, innerlich fides, sed opera, eleemosyna auferlich, ut videamus, quae sit tua et quae mea fides 2c. Mammon facit amicos eußerlich, fides innerlich, ex operibus et fructibus agnoscetis eos. Aliud est aliquid esse vel fieri et aliud cognosci et manifestari 2c. fructus eo pertinent et opera, ut per illa cognoscatur 2c. Si cui thesaurum polliceor, non satis est, ut aperiam cistam, sed necesse est, ut prius adsit, non satis est eußerlich weßen, ut fides adsit, sed tantum aperiunt opera et manifestant fidem adesse 2c. Euserlich machen opera selig, gerecht, from, rehn, non hunerlich coram deo, ubi sola fides agit. Deinde docuimus, quod opera

²⁸ fides c aus per fidem 32 et opera über ut

- R] from, externe, non coram deo, contra hoc nemo potest loqui. Proba corda haec aud [iunt, bie ftorrigen non. Haec praedicatio fit, ut sciant illi, qui velint audire, pro istis, qui non aud [iunt, nihil dicimus.
- 2. sic praedicavimus, quod opera bona fatienda gratis, nihil quaerentes Qut. 16. 9 vitam elternam. Tamen dicit Christus: 'ut accipiant' 2c. tamen hoc contra s doc|t|rinam, quam diximus: Christum nobis aperuisse coelum, et donavit remissionem pleccatorum, aelternam vlitam. Si Christus acquisivit, ergo non opera. Si mea opera, ergo Christus non. Quare dicit Christus x. quasi opera facerent? Sic responde: ut caput maneat, quod Christus nobis acquisivit coelum sine nostro merito, et fiet. Et tamen scriptura loquitur: 10 qui bionum facit, adseiguitur, non, quod fiat, sed quod certo sequetur. Non cura, si probus es, quomodo coelum acquiras: veniet. Crede in Christum: sequetur. Et tamen dicitur, ut soias, bas bu befter frischer bin an gheft. Infer nus wirt auch thomen, male agunt, sed non optant infer num, non quaerunt infe|rnum, non fa|ciunt opera, ut sequatur infernus, et tamen dicitur: 15 si male vivitis, damnabimini, fit ergo, ut terreantur holmines. Sic fit, quanquam nunquam diceretur: salvus eris, tamen sequeretur et dicitur, ut bas bu defter mher luft haft. Upfel est dulcis. Si dicerem: ideo edo, quod bene sapit. Si edis, die natur thans nit anders fein, quam quod bene saplit.
- Sic qui credit, naturaliter hablet vlitam, econtra. Diclit ergo: 'quando barbet' i. e. moriemini i. e. si vos facietis vobis amicos, so werden euch sie burt an nhemen. Non faciendum opus pro merito. Si habes Christum, quid vis ampllius? Nonne omnia est et olmnia habes in eo? Et tu dares mammon, ut Christum hableas? hoc est: non hables. Oportet scias, quod Christum hableas, sed quod offenbar wirt, quid hableas in Christo, tum videbitur, quomodo Christum hableas cum olperibus suis. Et hoc ostendisti

zu 4 2 r zu 8 über opera (1.) steht mea sp 11 non über quod (se) fiat 13 tamen bis gijeft unt

Al 2nt. 16,9 bona debemus gratis facere sine praemio, cur hic dicit: 'ut reci[piant'? Christus emeruit celum nobis, donavit nobis vitam ethernam a. si dono dedit, non meremur a. cur autem hic dicit a. quasi ideo bona opera fatienda sint? Das heubtstud est, quod Christus gratis donavit nobis coelum, sed ita loquitur de ea re scriptura, non ut melreatur, sed quia sponte sequetur. Non est curandum, quomodo coelum mereris probitate, modo sis probus, bonum sequetur coelum, sed animamur tamen illis promissis, ut srift hunan gehen, annunciatur nobis a. ut de impiis patet, qui non ideo peccant, ut infernum accipiant, sed sponte sequetur. Ita hic dicitur, ut mehr lust und si sieb habeas ad bona opera fatienda. Non potest aliter esse, naturaliter cogitur sequi sidem et bona opera coelum a. modo incipe et sis bonus a. non opus est dicere: gersten brot ist susse, modo incipe edere et senties a. Quid ultra petis quam Christum? iam si sidem habes, Christum habes, cur

- R] externis operibus. Et quisque dicet: In hoc fuit fides, ostensa est externe. Ergo ista manifestatio per se sequetur. Si dicunt: Christus monet in plerisque locis, ut vitam elternam hableamus? Christus emeruit celum, sed occulta est. Tholmae fides est tota here si, sed adhuc non palam. In alia vita manifestum erit et veniet per se, sed mihi praedicatur.
- 3. quaestio. Si spancti in celis nos iuvant, sicut doctum, quomodo Christus? Nemo effundit sangjuinem suum nisi Christus, ergo nemo a damnatione adiuvat nisi Christus. Quare dicit: 'Amici vobis'? Ipse dixit Ioh. 3.: 'Nemo ascendet' 2c. ergo non S|ancti. Hic nihil habemus de interna 306.3, 13 w fide. Euferlich sequitur merces, quam habet iam. In exitremo die quando vera fide excita mur nos, tum illi sancti dabunt testi monium, quod tales fuimus. Aliquis dicet: hoc mutuavit mihi. Chriftus nimbt mich in ben himel propter fidem, quam dedi tibi zc. Tum alii dicent: verum est, testatur haec tunica, quam dedit mihi. Ergo loquitur tantum de exter|nis. Vide, 15 quod Christianus cum fide hat zu thun cum solo deo, secundum charitatem operatur cum hominibus. Et angeli et sancti merden mich au euch nhemen. quod erit externum testimonium. Sic responde, quod fides facit oc culte coram deo, externe die lib und werd. Vides, quam amice nos loctet ad blona olpera. Nos venerati sumus Sanctos in celo, hi vocabuntur nostri amici, nos videmus, quod dicit de Mammone i. e. temporali. S. Pet rus non indiget, esu|riens, auxilio ad lib|eros, uxorem. Christus vult, ut tu sis meus, econtra, per nostrum blonum in iudlicio extremo fateberis, quid bloni tibi feci. Troftlich lauts, quod sint nostri amici. Iam aben fie fur uber, non

zu 6 .8. r zu 10 über iam steht sic

A) nunc facere vis opus aliquod, ut habeas 20.? In extremo iuditio videbis, qualis fuerit fides tua, quam ostendisti operibus coram hominibus. Christum emeruisse nobis coelum ift hehmlich noch, hnnerlich und fur Gott, tandem manifestabitur coram omnibus, id quod nunc praedicatur et annunciatur.

3cium: follen uns den die heiligen yn hymel helffen? Audistis solum Christum yn hymel helffen. Cur igitur hoc dicit 2c.? 'Nemo ascendit in 30% 3, 13 coelum' 2c. ut supra diximus euserlich 2c. ita euserlich debent yn hymel nehmen. Id quod siet in extremo iuditio, sancti dabunt euserlich, offentlich zeugnis geben, ut cum gloria intres coelum, Christus dicet: veni, ego tibi emerui coelum, sancti dicent: verum est, suam sidem ostendit in me, hoc et hoc secit mihi et mihi, vos me et ego vos suscipiemus in coelum. Conclusio: Sola sides omnia sacit ynnerlich et coram deo, opera et charitas euserlich et sancti recipient nos euserlich in coelum. Vide igitur hic, quam benigne nos invitat ad bona opera. Nota: quod dicit de Mammona iniusto, ad proximum egentem reser, non ad sanctos in coelo, qui non indigent schu, leider, escam, per accitich qut ostendimus nostram mutuam amicitiam.

R] aginosco amicos meos, qui nominare debent in exitremo die i. e. testi-[monium de fide mea dare, tum erit mihi amicus et dicit, quae sunt in matth. 25.47 Mat. 25. Last uns gewarnet sein et non contemnamus illos, quos Christus Lut. 16.9 vocat amicos. Vocat 'unrecht mammon', das erb, das recht an mich khomen, quia iecit in den rapus', quia inter hundert tausent vix unus est, qui vere utitur. Quot sunt, qui habent multas vestes et non curant pauperes. Sed quia mundus non facit, ideo vocat Christus 'iniustum', quia ghet nicht, wies got geschaffen hat. Nos habemus das schendliche gut et possumus abuti, sicut ille ad suum commodum incommodo domini sui.

zu 6 oben am Seitenrande steht (Christus duplicem modum contra) Christus duplici modo vtitur contra verbi contemptores darunter Luc XIX ro zu 9 über abuti steht non

1) Vgl. oben S. 335 n. 1.

81 states 25,47 Si autem sprevero egentem proximum, dicet in extremis: 'Esurivi et 10 non dedistis mihi bibere' 2c. Non igitur contemnendi sunt egentes. Vocat 2ut. 16. 9 autem Mammon 'iniustum' non quod iniuste possideo 2c. quod debeo reddere, sed ideo vocat, quia deus proiicit in bie tapus et vix inter mille unus iuste possideat, nam aliis debet communicari, sed custoditur in cista.

Darumb bas es hn eim unrechten brauch ift 2c.

Hoc est: 'facite' ac. Das ist: beweist ewren glauben in egentibus et illi in extremo die perhibebunt testimonium vestrae sidei et cum gaudio recipient vos in aeterna tabernacula.

54.

13. Auguft 1525.

Bredigt am Sountag nach Laurentii.

R] 2ut. 19, 41 ff.

Dominica post Laurentii Lucae XIX.

H_[oc E_[uangelium factum est in pal|marum die, quando intravit ²⁰ Christus et indies post praedicavit, quod ante non fecerat. Summa huius

zu 19 Luth: r zu 21 über Christus steht Hierosolyma sp

R] But, 19, 41 ff.

Euan gelium Lu cae 19. D. M. L.

Factum est hoc Euangelium in die pallmarum, ubi postea praedicavit per 3 dies, quod prius non fecit. Summa: Magt uber ben jammer und hercze-

Dr] gut. 19,41 ff. [Bl. Aij] Eyn sermon an dem zehenden sontag nach der henligen brivaltikent. Euangelium Luce am .rir. Cap.

'Und als er nach hynzu tam, sahe er die stadt an und wehnet uber sie und sprach: Wen du wustest, was zu dennem fride dienet, so wurdestu es an depnem heuttigen tage bedenden, aber nu ifts R] E uangelii, quod conqueritur uber ben jamer und hertsensteid der jenigen, qui verbum dei contemnunt. Verbum quid sit et quot disscipulos habeat, audistis. Sed hic non tractatur illud, sed de poena eorum, qui contemnunt, quia non agsnoscunt tempus visitationis. Hoc consyderemus et nos. Si isti ita puniuntur, qui contemnunt verbum dei und sassen ghen, quid eveniet illis, qui lestern und schenden et persequuntur?

Dr] 10 vor dehnen augen verporgen, Denn es wirt die zeht uber dich komen, das dehne fehnde werden umb dich und umb dehne kinder mit dyr ehne wagenburg schlahen, dich belegeren und an allen orten engsten und schlehffen und werden kehnen stehn auff dem andern lassen darumb, das du nicht erkennet hast die zeht, darhnn 15 du hehm gesucht bist.

Und er gieng han denn tempel und fieng an aus zu trehben, die drinnen verkaufften und kaufften, und sprach zu hhn: Es stat geschriben: Mehn haus ist ehn betthaus, hhr aber habts gemacht zur morder gruben. Und leret teglich hm tempel. Aber die hohen= priester und schrifftgelerten und die surnemsten hm volck trachten hm nach, das sie hhn umbrechten, und sunden nicht, wie sie hm thun solten, denn das volck hieng hhm an und horet hhn.

98 Guangelium ist auff den palmtag geschehen, do der Herr ehnrytt gen Jerusalem, da hat ehr in dem tempel zwen odder drey tag geprebiget, welchs er vor nhe gethon. Die summa und der hnnhalt dys Guangelij ist, das ehr sich bekummert und beklagt den jammer deren, die das wort Gottis verachten. Phr habt nur offt gehort, was das wort Gottis sen, was es mit sich bring und was es sur schuler hab, dar von hie nichts gesagt wirt, alleyn wirt angezengt die pon und der jammer, der uber die Juden ghon sollt von wegen, das sy die zeht hhrer hehmsuchung nicht erkant haben. Und last uns eben darauff sehen, denn es gult uns auch, Werden die gestrafft, die nicht erkennen, das sy synd hehmgesucht, was wirt denen geschehen, die es vervolgen, lestern und schenden, wie wol er hie sagt alleyn von denen, die es nicht erkennen.

zu 2 über quot steht qualesue sp 3/5 sed bis nos unt zu 6 nach persequuntur steht quid futurum persecutoribus sp rh

A) Leib contemptorum verbi dei, de pena 2c. nam dicit, quod non cognoveris 2c. Si isti sic puniendi sunt, qui non cogno verunt et praeterire sinunt verbum, quid de illis fiet, qui persequuntur et tamen cognoscunt?

¹⁹ zur] zu einer DEHK 20 trachten (trachteten E)] trachte D 21 ym (2.) fehlt E
27 nur] nun BEFHIK nu G 31 gilt C-H gült IK

R] Duos weiß habet Christus contra eos praedicandi, qui verbum conmaits. 11,21 ff. temnunt. 1. comminatur, ut Matth. XI. 'Vae tibi Corazim' & 'et tu
Capernaum', quae eras Christi Civitas, in qua morabatur & Haec sunt
verba comminationis, quibus eos terret, ne verbum in ventum. 2. mos hic
est, quo utitur: non minatur, sed flet ob eorum duritiam, quod verbum non
accip[iunt. Hic incidit in chapritatem und zerschmelt prae misericordia uber
seinen seinden und stell sich, quasi velit avertere hoc supplicium. XI. Mat.
agit non ex chapritate, sed side, hic entel seuer lib, quasit.

Videamus verba. 1. dicit, cum ap propinquaret incedentibus ante et matta. 21, 7 ff. post et canentibus 'Osanna' 2c. ramos pal marum prosternebant. In medio 10

4/10 mos dis post unt zu 7 über hoc suppliscium steht hanc poenam sp zu 8
vor lib steht det sprh zu 10 über post steht eum in über medio

Duas weiß habet praedicandi contra eos, qui contem[nunt verbum.

Ratts. 11, 22 Primum minatur ut Matt. 11. 'Ve tibi Capernaum' 2c. Haec sunt verba
minatoria, quibus terret, ne contem[nant verbum. Alius modus est, quod
non minatur, culpat, flagt, sed silet et miseretur, quod non sus ceperunt
verbum, in charitate incedit, juscimilst prae misericordia eciam erga inimicos
volens ut cognoscant, in alio modo handelt ehr auß der strenge 2c.

Primum videamus priorem partem textus. Nota, quae praecedunt in

16 modo (ex)

Dr] Es synd zweyerleh wehs zupredigen widder die verachter des wort Gottis. Maith. 11, 21 N. Jum ersten mit trowen, wie hhn Christus trowet Matthei. zi. 'Wee dir, Chorazim, wee dyr, Bethsaida, weren solche thatten zu Tyro und Sidon wees aschen, als beh euch geschehen synd, sy hetten vorzehten hm sack und hnn der aschen pus than' 2c. 'Und du Capernaum (welche sehn stadt was, da ehr am mösten wunder that), die du bist erhaben bis an den hymmel, du wirst dyß hnn die hell hinunter gestossen swizd werden, Ich sag euch, es wird der Sodomer land das ergehen am jungsten gericht denn dir' 2c. Dys synd 25 treuwort, da mit er sy erschreckt, das sy das wort, welchs hin Godt schick, nicht also hnn wind schlagen.

Die ander wehs, da er hie wehnt und erbarmt sich uber sy, schilt und trowet phn nicht als den verstockten und verblenten, sunder verschmilt phn der liebe und erbarmt sich uber sehne fehnd, wolt sy gern abwenden, aber es 30 ist verlorn. Watthei am .xi. da er sy schilt, handelt er nicht aus der liebe, sunder aus strenge des glaubens, hie aber ist lauter seur und barmherzigkeht.

Zum ersten als er der stadt zunahet, giengen sy hm vor und nach, matth. 21, 7 ff. sungen mit groffen freuden und sprachen: 'Hosianna dem sohn David', legten

¹⁹ gi.] am .XI. ca. E 20 Bathseida K wereu A 23 mösten] mehsten, mahsten die übrigen 29 nichts IK als sehlt C 31 am sehlt BDH 34 sprachen] sprach E

R] huius proces[sionis laetae incipit et flet, ubi videt Civitatem. Alii erant securi, quod haec Civitas non haberet not. Ipse autem: tu bene aedificata et polles multis divitiis, quasi perpetua. Rho[mani ipsi dicunt ita aedificatam fuisse, quod impossibile fuerit eam occu[pari. Titus dixit: si non dedisset deus victoriam, non occupassemus eam¹, et hoc putabant illi et securis[simi erant invincibilem, et hoc decepit eos tot habere glorias, se dei pop[ulum et deum apud eos habere, bona et aedificia, civitatem habemus, trot.

Dr] kleyder auff den weg, howeten zweyg von den bomen, streweten sy auff den 16 weg und gyng gank herlich zu. Mitten ynn der freud hebt er an und weynt, last alle welt frolich seyn, ym aber giengen die augen uber, do er die stadt sahe, und sprach: O westest du, was zu dennem frid diente, das du nicht zerstört, sunder stehn blibest, du wurdest es noch heut bedenden und dich dareyn schieden, ykund wer es zeht, das du dehn best erkantest, aber du bist blind und wirst die zeht verseumen, so wirt denn weder hilfs noch ratt da seyn, als wolt er sagen: Hie stast du wolgebuwen und synd gewaltig leudt ynn dir, die synd sicher und frowlich, vermeynen, es hab kehn not, aber noch ynn vierkig jaren wirt es aus sehn mit dir.

Die Juden aber stunden stehsff, verliessen sich auff die zusagung Gottis, bas sie nicht anders mehnten, denn sie solten ewiglich blehben, sy waren sicher und vermehnten, Godt thut sollichs nicht, whr haben den tempel, hie wonet Godt selbs, so haben whr tressenlich leudt, gelt und gut genug, troze, wer uns thue. Es haben auch die Rômer und der Rehser, nach dem er die stat gewan, selbs bekant, die stadt seh so wol erbuwt und so sest gewesen, das es unmöglich wer, sy zugewinnen, wo es nicht Godt sunderlich gewelt hett. Darumb stunden sh auff hhrem ehgem rhom, setzen hhr zuversicht auff salschen wan, das hat sh auch betrogen.

zu 3 über perpetua steht sis permansura sp zu 4 Titus r zu 6 über invincibilem steht ciuitatem sp eos durchstr sp darüber se sp

¹) Vgl. Iosephus, de bello Iudaico VI, 9, 1: 'σὺν θεῷ γ' ἐπολεμήσαμεν' ἔφη, 'καὶ θεὸς ἦν ὁ τῶνδε τῶν ἔφυμάτων Ἰουδαίους καθελών, ἐπεὶ χεῖρές τ' ἀνθρώπων ἢ μαχιναὶ τί πρὸς τούτους τοὺς πύργους δύνανται . . .'

^{23]} ista gloriosa processione, aliis letis ipse flet, alii putabant nihil opus esse huic civitati luctu, floreret, magna est, extructa est praeclaris edificiis, test_[a-10] bantur Romani non potuisse hanc urbem superari, ita munitissima erat, non putabant hoc malum futurum super hanc urbem. Habuerunt trot magnum: hic templum, dei populus, magna turba populorum, multum pecuniae habemus 2c.

¹⁴ streweten A 17 zu] zn A 19 best bests CFG 30 nicht fehlt D Sot nicht E Gott nit H 31 stunden A engen BCDH angnen EF aignen G engem K

R] Ergo dicit: ach du arme stat, putas te munitam, si scires, quod eges ad pacem 2c. putas tibi bene omnia successura et habituram blonos dies, si scires, so wirstu darnach trachten, das du gute tag hettest i. e. acciperes 2ut. 19, 43 verbum, quod adsert pacem. 'Inimici.' Hoc nescis i. e. all heuser einreissen, teins lassen sthen. 'Tempus.'

Qui historiam legit, intelligit E_{\[\]} uangelium. Iosephus scribit, quod obsessa fuerit paschae tempore, dicit ben breiffig mal hundert taufent fuisse in Civitate und noch mer.\(^1\) Incredibile fere, quia pop_{\[\]} ulus conveniebat ex omni terra, ergo, quando voluit eis dare praemium, convocavit. Apostoli et Christiani ablati, forn what wed et palea congregata, et venerunt in 10

8] Sed Christus dicit: o du arme stadt, si scires x. Pax dicitur, wen es eim wol gehet q. d. tu putas tibi bene esse x. sed longe aliud est x. si cognos ceres, susciperes verbum et literas, quae tibi omne bonum et pacem nunciant, et praedicit nunc, quid eveniet x., schleussen i. e. alle heusser eintreissen, ut nulla domus maneat x.

Nota historiam Iosephi: circa festum paschae 30 mal hundert thausent man, nescio, an credere debeo, apostoli et Christiani boni evaserunt, triticum, das torn was aufgesondert, qui erant zu schlachten, convenerunt. Fuerunt

Dr] Der Herr aber sach theffer, do er sagt: O stadt, westest du, was ich wehs, du wurdest nach dehnem frid trachten (Frid hehst han der schrifft, wenn ses ehnem wol ghat) du mehnst, du habest gut tag, westest du aber, wie dich dehne sehnd umlegern, engsten und trehben, an allen orten schlehsfen, alle heuser ehnrehssen wurden z., du wurdest das wort wol annemen, welchs dir brecht rechten frid und alles gutes.

Wer die histori list, der wirt das Euangelium wol verstan. Godt hat 20 es eben geschickt, das die stadt belegert ward auff die osterliche zeht, darhun die Juden aus allen landen gen Jerusalem zusamen kamen und synd beh ehnander gewesen (als Josephus schreybt) drehssig mal hundert tausent man, Das ist ehn greulich groß volck, es wer genug, wenn her hundert tausent weren, die hatt Godt zusamen bachen, hnn ehn haussen schwellen. Die Apostel und Christen waren all heraus, wolten sich nicht lassen sinden hund die Upostel und Christen waren all heraus, wolten sich nicht lassen, Godt hatt das korn heraus genomen und die sprewer auff ehn haussen geschutt, Das was aber ehn sollich groß volck, das sie ein konig-

^{3/4} i. e. bis pacem unt ad pacem r zu 7 fchleif r zu 9 über convocavit steht x tota reglione sp zu 10 über torn steht triticum sp

¹⁾ Vgl. a. a. O. VI, 9, 3: μυριάδες έβδομήκοντα καὶ διακόσιαι, καθαρῶν ἀπάντων καὶ ἀγνῶν — hierzu kamen die nach dem Gesetze Unreinen und die Fremden.

²⁰ friben H schriffe A 29 groß] ein groß D 30 bachen A 31 Apofteln FG

R] regionem Herodis. Ibi fuerunt belagert, ut omnia ederent, quae in Civitate: quid nam non ederet tantus populus? mereten fie, nemo poterat eis resistere, sed fames ursit, ut ederent lappen de calceis, pueros ederunt et non dediderunt eam. Ubi ein praten, ftiessens bie heuser auff et talis jamer suit, ut nemo securus, alius alium occidit, et Tauben mist vendiderunt. Slumma Slummarum: horrenda vides. Fame ergo victi, quia nihil hablebant, non poterant erumpere, bie plateae erant plenae mortuis, ita incenderunt Civitatem,

Dr] reych solten ausgeessen haben, ich will geschweygen ehn stadt, Sie kamen auch han solchen jamer¹, do sie es alles verzereten und nicht mehr hatten, das sie die sonen von den armprostern und die schuchlappen von den schuhen musten essen sie gestochten kinder, rochen den pratten uber zwo gassen, namen den wehbern die gestochten kinder, rochen den pratten uber zwo gassen, tauben dreck brauchten sie sur salt, und der galt viel gelt, denn es was ehn solcher jamer und solch blut vergiessen, das es ehn stehn mocht erbarmt haben, wer es gesehen hett, der hette gemehnt, Godt kund nicht so grewlich zurnen und ehn volck so hemerlich martern, Es lagen die heuszer und die gassen vol todten, die hungers halb gestorben waren, Noch waren die Juden so toll, trothen ausst Godt und wolten sie nicht ergeben, bys sie den Kehser erzurnten, das er

zu 1 Regio Herodis r zu 2 sie für sich zu 4 über praten steht rochen sp heuser über (kinder)

A) Apostoli sub ditione Herodis, man must fie außhungern, schulappen, abern 2c. eins fras das andere, suit eine seste stadt, noluerunt tamen se dedere. Nota miseriam. Nullus suit prae alio sicher. Cogitet quis deum non posse so plagen. Tandem brachen Romani hynein, non sine sanguine, tandem ever-

¹³ es fehlt F 22 fie (1.) für fich

¹⁾ Cf. Iosephus a. a. O. VI, 3, 3: οδ δ' ὑπ' ἐνδείας κεχηνότες ώςπερ λυττῶντες κύνες έσφάλλοντο, καὶ παρεφθείροντο ταῖς τε θύραις ένσειόμενοι μεθυόντων τρόπον, καὶ ὑπ' ἀμηχανίας εἰς τοὺς αὐτοὺς οἴκους εἰσπηδῶντες δὶς ἢ τρὶς ὥρα μιᾶ. πάντα δ' ὑπ' όδόντας ἡγεν ή ἀνάγκη, καὶ τὰ μηδὲ τοῖς ῥυπαρωτάτοις τῶν ἀλόγων ζώων πρόσφορα συλλέγοντες ἐσθίειν ύπέφερον. ζωστήρων γοῦν καὶ ὑποδημάτων τὸ τελευταῖον οὐκ ἀπείχοντο καὶ τὰ δέρματα τῶν θυρεῶν ἀποδέροντες ἐμασῶντο. τροφὴ δ' ἦν καὶ χόρτου τισὶ παλαιοῦ σπαράγματα: τὰς γὰρ Ινας ένιοι συλλέγοντες ελάχιστον σταθμόν επώλουν Αττικών τεττάρων. V, 13, 7: καὶ τοῦ μὲν σίτου τὸ μέτρον πραθήναι ταλάντου, μετὰ ταῦτα δ' ὡς οὐδὲ ποηλογεῖν ἔθ' οἶόν τ' ἡν περιτειχισθείσης της πόλεως, προελθείν τινας είς τοσούτον ανάγκης ώστε τας αμάρας έρευνῶντας καὶ παλαιὸν ὄνθον βοῶν προσφέρεσθαι τὰ ἐκ τούτων σκύβαλα καὶ τὸ μηδ' ὄψει φορητον πάλαι τότε γενέσθαι τροφήν. VI, 8, 2: τον άλλον όχλον επώλουν συν γυναιξί καί τέχγοις έλαγίστης τιμής έχαστον. V, 13,4: τῶν γὰρ παρὰ τοῖς Σύροις τις αὐτομόλων φωρᾶται τῶν τῆς γαστρὸς λυμάτων χρυσοῦς ἐκλέγων. καταπίοντες δ΄, ὡς ἔφαμεν, αὐτοὺς προήσαν, έπειδὴ διηρεύνων πάντας οἱ στασιασταί, καὶ πολὺ πλῆθος ἦν ἐν τῇ πόλει χρυσοῦ· δώδεκα γοῦν 'Αττικῶν 'ἐωνοῦντο τὰ πρότερον ἰσχύοντα πέντε καὶ εἴκοσιν. άλλά τοι τῆς ἐπινοίας έλεγχθείσης δι' ένὸς ἀναπίμπλαται μὲν φήμης τὰ στρατόπεδα ὡς μεστοὶ χουσίου παρεῖεν οἱ αὐτόuoλοι, τὸ δὲ τῶν Αράβων πληθος καὶ οἱ Σύροι τοὺς Ικέτας ἀνατέμνοντες ἠρεύνων τὰς γαστέρας.

R] et 30 Iudiaeos vendiderunt .1. nummo, sicut ipsi Christum. Quidam ederant peciulniam, ubi Rholmani deprehenderunt, Iudeos inciderunt, also ists hun bezalt ac. et hodie non acquirunt misericordiam et giratiam non possunt convenire, omnibus horis mussens harren, quod expellantur, et ideo, quia non aginoscunt tempus ac.

Discamus hic: Es gilt uns, non accipiendum in synn, quod aliter veniat. Ipsi quoque non credimus, donec experti. Sic magna gratia misericordia invisit deus, khombt fur die thur et dat gratiam: nos persequimur. Deus est misericors und lest sich noch nicht abwehlen, werd wirs aber ver-

23] terunt civitatem 2c. vendiderunt Iudeos pro 30 & ut Christum ipsi occiderunt, 10 comederunt pecuniam, inciderunt ventres 2c. ita bezcalet hhn Got ingraltitudinem et contemptum, ut hodie videmus plagam hanc in Iudeis nostris 2c.

Veritas verbi Christi hodie videtur. Das gilt uns auch, lieben freunde. Non crediderunt illi nisi experti, ita et nos 2c. Verbum praedicatum placuit, sed nunc contemnitur: si fuerit ablatum verbum, videbimus, quid fiet. Ea 15

Dr] darnach drehssig Juden umb ehn pfenning gab, Do aber der Juden ettlich so schalkhafftig waren und frassen das gelt, das man es nicht neme, namen sie die Arabier und Syrier und schnitten zwehtausenten die beuch auff und suchten gelt beh hhn, Es ist auch noch heutt des tages das verachtest volk auff erden, allenthalb synd sie zerstrewt und kunnen nicht zusamen.

Also hat Godt den todt Christi und aller propheten gerochen, also ift phn vergolten, das sie nicht erkant haben die zeht der hehmsuchung.

Auff bas teutich landt gebeut.

Hinder dem ganzen teutschen landt, Es ist kehn scherz, wyr durssen auch nicht 315 hn syn nemen, das es uns anders gehn werd, Die Juden wolten es auch nicht glewben, bys sie es ersueren und hnnen wurden. Whr werden hit auch also hehmgesucht von Godt, Er hat uns ehn schat aufsethon, seyn hehligs Euangelium, dardurch whr sehn willen erkennen und sehen, wie whr hnn des teufsels gwalt stecken, aber nhemant will es annemen, ha wir verachtens wol dazu und, das noch grösser ift, whr verfolgens und schmehens, Godt ist geduldig, sicht uns ehn wehl zu, Versehens wyr aber ehn mal, das er das wort wider aufs wirt heben, so wirt eben der zorn, der uber die Juden, uber uns auch gon, Denn es ist gleich ehn wort, eben der selbig Godt, ehnerleh Christus, wie es die Juden gehabt haben, Darumb wirt gewissich die straff zu

zu 1 über Christum steht 30 & sp

¹⁾ tombt fur die thur vgl. Unere Ausg. Bd. 33, 573, 40.

R) sehen, habebimus tale supplicium, quod Iudes, quia eadem visitatio, verbum, spiritus, deus, ergo et nos puniemur an leib und sel ut illi. Certe iam suit initium cum rusticis: quot occisi in isto brevi tempore, es wird da ben nicht blenben. Timeo saltem esse minationem, quia minatur et terret eos, qui verbum dei habent, ist der susciplationents tam horrendum, quid sequetur, quomodo erit virga?

Sed nos non movemur his. Iam possemus praevenire. Dies iam lucet, si cessabit, dum non erit ein remedium. Max ima plaga est, quod deus

Al gratia est, idem verbum, si contemp[serimus ut illi, certe erit eadem strassed cum illis. Initium suit cum rusticis. Bone deus, quot homines perierunt, hundert tausent man a. sed non manebit circa hoc, sed praeludium, quo terret eos, qui habent verbum, ut videant, quid satiet dominus a. si such sichmanse ita est, quid erit slagellum?

Consultum est, ut susciperemus verbum et charitatem disceremus et invicem benefacere et resipisceremus ac. Unam plagarum arbitror, ut Sectas

Dr] an lehb und an seel auch gelehch sehn. Wir haben es wol sur ehn spot, nyman thut darzu, das ist denn ehn groß zehchen der blindtheht, whr solten grehssen, das uns Godt verstockt, denn keyn skadt nympt sich des an, keyn Furst skelt sich, als seh hhm ernst, Es ist ehn jemerlich ding, es wirt hynden=
20 nach darzu komen, das teutschland ausst ehnem haussen wirt ligen. Es [V. B1] hat sich auch wol angehept mit den pauren, wir haben ehn groß volck verlorn, hundert tausent man zwhichen Ostern und Pfingsten, es ist ehn groß werck Gottis, hab sorg, es werd nicht dar beh blehben, das wirt nur ehn vorlauss und ehn tröwung sehn, dar mit er uns will abschrecken, das whr uns surssen, es ist nicht mehr denn ehn suchschwanz, kumpt er mit der peutschen hernach, so wirt er gar redlich darehn schwenssen, Wyr werden aber eben thun wie die Juden, werden es nicht achten, bhs uns weder zuratten noch zu helssen wirt.

Ist möcht wirs furthomen, hhund wers zeht, das wir unser bests
overtanten und das Euangelium mit friden annemen, denn hhund wirt uns die
gnad furgetragen, dadurch whr möchten fridsam sehn, aber wir lassen ehn
tag nach dem andern, ehn jar nach dem andern hhnghen, thun doch weniger
darzu denn vor, Wirt die zeht aus sehn, so hhlfst kehn bitt mehr, Whr nemen

zu 1 über supplicium steht poenam sp 1/2 Iudeli bis et unt zu 4 über esse steht warnung sp 5 ift über (.... bz) (...) tam zu 7 oben am Seitenrande steht Luc XIX ro 8 dum durchstr sp darüber tum sp

¹⁵ ut (qui)

¹⁶ an (1.)] au A habens DEH 19 feh] fehs C 21 volcd A 30 Enangelium A 1) Vgl. oben S. 326, 29.

R] immittit tam multas sectas, ii, qui Euangelici esse debent, tractant verbum perverse. Horrendum, quod rustici occisi, sed non simile huic, quod tam multi spiritus novi, et illi interim troțig. Nos quoque hableblimus, bas man uns wirt schleiffen und umb bringen mit leib und seel. Magnifacit Christus, 2ut. 19, 44 quod dicit: 'Eo, quod non coglnoveris.' Magna certe res, si deus nos invisit sua giratia. Deus potestate nobiscum agere posset, sed agere viult, ut agamus sponte, non ursi, und bas er benn willen und lust erga eum a nobis excitet, ipse incipit, non expectat, dum nos incipiamus, sed dat filium,

zu 1 Sectae r zu 3 über trotig steht sind sp 4 schleissen (3) zu 5 Eo quod non cog noueris r zu 6 über potestate steht vi sp Ioh 15 r zu 7 eum c in se sp zu 8 A r

- R] mittit et per eos, qui deberent praedicare Euangelium. Nulla plaga maior est quam pseudoprophetas mittere, quod frech praedicant, horrendum est, ac 10 si bene expedivissent 2c. nobis quoque fiet, quod Iudeis. Magnum est bas heimfuchen non comprehendere et cum gratia heimfuchen. Hic venit creator onnium, qui cum potestate et iustitia posset nobiscum agere, sed ita vult, ut libere, voluntarie faceremus, non vult populum non voluntarium, sed spontaneum 2c. non expectat, ut nos visitemus eum, sed ipse visitat nos, 15 mittit filium, patitur filius, mittitur spiritus sanctus et remittitur peccatum,
- Dr] es nicht zu hergen, megnen, wir seben sicher, und seben nicht den groffen . jamer, der schon ergangen ift, sehen nicht, das uns Godt so vemerlich strafft mit ben falfchen propheten und secten, die er uns allenthalben schickt, welche so ficher predigen, als haben fie ben bebligen gehft gar gefreffen. Die wor 20 fur die allerbeften gehalten haben, die faren zu und machen die leudt verr, bas fy ichier nicht wiffen, was fie thun ober laffen follen, Das ift aber erft enn anheben, wiewol schrecklich und grewlich genug, denn es ift tenn groffer bergleid und jamer, denn wenn uns Godt fecten und falfchgebfter schickt, die weil sy so frech sind, und wagens so tien, das es zu erbarmen ift, Her 25 widerumb ift das wort Gottis so ehn groffer schatz, das es nhemant gnugsam begreuffen tan, Godt achtet fein ichat mechtig groß und wenn er uns benm= sucht mit gnaden, wolt er gern, das wird lieblich und frey von uns selbst annemen, will uns nicht barzu zwingen, wie er wol mocht, sunder will, das whr mit lust von und selbs gern volgen, wiewol er nicht harret, bys whr so kumen, sunder kumpt uns vor, kumpt yn die welt, wirt mensch, dient uns, ftirbt fur uns, ftehet widerumb auff, schickt uns ben hepligen genft, gibt uns seyn wort wider, thut den himel so west auff, das es alles offen ftehet, gibt uns darzu reiche verbepffung und zusagung, das er uns well verforgen zentlich

²⁴ falfc gehfter (getrennt) D-H falfc g. B 25 es fehlt DEH 26 gnugfam fehlt C 30/31 bys w. tumen] biß das wir felbs tumen E 34 well will B

¹⁾ Vgl. Unsre Ausq. Bd. 18, 152, 11.

R] qui fit homo a. dat omnia, quae habet. Hic divites piromisisiones, quod velit sat dare hie und durt. Tempus iam adest, nemo aginoscit, caeci esse volumus, ipse dare viult et nos contemnimus, das in so mechtig vil gesthet, das wird er nicht leiden, nec diu expecitat, et quanto plus est verbum divitius, tanta horrendior plaga, ich sorg, es werd deudsch land kosten, quia adeo lucet Euangelium, quantum a temporibus Apostolorum non luxerit.

3 in c in hin sp zu 4 über verbum steht clarius sp 6 quantum durchstr sp darüber vt sp über non steht ita sp

23] vita etherna et hereditas donatur, sed ceci esse volumus, quod hat sich gar auß geschut et nos negligimus, certe non sinet impunitum, ut clarius est verbum, ita maior pena. Credo, es tost totam germaniam et quicquid habet. 10 Utinam salsus propheta essem 2c. magna est lux, certe sequetur magna pena neglectae lucis 2c.

Dr] und ewiglich, hie und bort, schitt sehn gnad gant und gar aus, Darumb ist bie zeht ber gnaden ph hie, whr aber verachtens und schlagens hn wind, das wirt und khan er uns nicht schenken.

Das whr hhm aber sehn wort also verachten, da gehört straff zu, wirt uns auch straffen, und solt es hundert jar ansthen, solang aber wirt es nicht ansthan, und he heller das wort ist, he grosser die straff wirt sehn. Ich societ, es werd das gant teutschland kosten, Godt well, das ich ehn salscher prophet seh hnn der sach, Es wirt aber gant gewys geschehen, Godt kan die biebereh ungerochen nicht lassen, er wirt auch nicht lang zusehen, denn das Euangelium ist so reich geprediget, das es so klar nicht ist gewesen zu der Apostel zeht, Darumb wirt es teutschland gelten, das sorg ich, es mus hnn grund ghen.

¹⁴ und kan er] und er kan D er und kan E 17 wirt auch vor die ftr. D 20 nicht ungerochen L. B 22 forg] beforg E

¹⁾ Hiergegen wendet sich mehrfach Paulus Amnicola (Bachmann, Abt von Altenzelle). So in Luthers widerruff vom fegefewer' (1530 Bl. E ib): Ja was nidgen wir vns bes vorwundern, das Luther die heyligen Veeter vnd Lerer der Kirchen zuckt vnd ropffet vnd gerne besodeln wolde, wie er sich denn im vnstat der ketzereyen als ein Saw im pfull besodelt hat. So er auch der heyligen Aposteln (welche der mund der warheit Christus selbst gelart hat vnd sie gelobet vnd geprehset, sprechende, Ir seht das liecht der wellt) nicht vnderust lest, Sonder thar sagen, das Euangelion seh so reich von ym gepredigt sam Rande: In Sermone de destructione Jerusalems, das es beh der zeit der Aposteln nicht so klar seh gewesen. Pfu der Tewsselischen hoffart. Ebenso in Ein Schnoptuchtin ausst Luthers Geiser' (1632 Bl. D ib): Auch rhümet Luther sein lere in der predigt von der zerstörung Jerusalem, do er spricht, Das Euangelion seh durch hn so klar gepredigt, das es auch von den aposteln nicht so helle seh ausst gangen. Phui der vberaus vnermessenen hoffart. Die heiligen Apostel seint, welche der mund Christi gelart hat. Es ist übrigens zu beachten, daß nach Rörer (oben Z. 6) Luther gesagt hat: seit der Apostel Zeit.

R] Utinam iustam plagam possemus auffzihen. Tyranni isti commoverunt deum, qui iterum volunt aedificare coenobia. Si saltem nostri quidem verzihen hoc oratione, ut Eluangelium wehter them et animae salvarentur. Si irruit poena, impeditur salus earum. Ergo nostrum est orare non tam nostra causa quam aliorum, qui non Eluangelium habent. Deus det glatiam, ne sinsaniant rursus principes. Certe hoc factum rusti|corum hor|rendum iuditium dei, non casus.

Iudei contem[nebant verbum et hoc ideo, ut hic haberent blonam v|itam, plus ventrem quam deum curaverunt, ergo fit, ut utrunque perdant:

su 3 über hoc steht bas sp 4/5 Ergo bis habent unt zu 7 über non casus steht vt quidam putant sp 8/391, 1 hoc bis ergo unt ro Ioan. XI. r

Qui instituunt rursus papae institutiones, greiffen Got yns maul. 1 10
Utinam essent quidam inter nos, qui peterent, ut differret, non longe aberit.
O quot animae pereunt 2c. pro pace, regibus est orandum 2c. det deus gratiam prin cipibus, ne fiant toller, si rursum 2c. tunc peius fiet 2c.

Ita fit: Iudei contemp|serunt verbum dei curantes plus hanc vitam quam futuram, econtrario fit, ut nihil horum habeant neque verbum neque 15

Orj Whr, die das Euangelium lang gehört has. Bijben, solten Godt früntlich bitten, das er welt lengern frid geben, Die Fursten wellen es allehn mit dem schwert hynaus sieren, grehssen Godt zu frech hun den bart, der wirt sie auch auff das maul slahen, Darumme wer es hohe zeht, das wyr Godt mit ernst betten, da mit das Euangelium wehter möcht khomen hun teutsche land zu denen, die es noch nicht gehört haben, denn, wo die strass so bald uber uns khem, so ists schon aus, so blehben denn vyl seelen dahhnden, ee das wort zu hhn kumpt. Darumb wolt ich, das wyr es nicht verachtent, nicht allehn von unsern, sunder auch von deren wegen, die es noch sollen horen. Es ist ehn wenig still worden, Godt well, das es also blehb, und das die Fursten nicht doller werden, denn solt es widerumb ansahen, ist zubesorgen, es wurde kehn end haben.

Wyr thund gleich wie die Juden, die hatten mehr acht des bauchs denn Gottis, haben sich mehr gestissen, wie sie den bauch fullen, denn wie sie sollen serden, Darumb haben sie die beyden verlorn, und ist phn recht geschen, so

zu 14 über vitam steht ventrem zu 15 über verbum steht populum

¹⁾ greiffen Got yns maul d. h. 'ihm die Rede verkehren' DWtb. 6, 1791; auch sonst bei Luther, z. B. Erlang. Ausg. 2 25, 78.

¹⁷ lengern] lenger C 22 ifts] ift K 23 verachtent] verachteten E 24 funder] fünden IK follen] follen DEH 30 beyden] beyde EIK bayde FG

¹⁾ grenffen Gobt zu frech unn ben bart vgl. Wander 1, 239 Nr. 70: Einem in den Bart sahren s. v. a. zu nahe treten; auch sonst bei Luther, z. B. Unsre Ausg. Bd. 16, 467, 9.

R) fut_luram nolunt, ergo non fit eis, et praesentem perdiderunt. Ioh|annes:
Ne veniant Rholmani, quia timebant se perdituros. Sie hodie fit: vellent 306. 11,48
Eluangelium accipere, sed toft leib unb gut, Ich tank nicht gewarten. So
fagten die Juden auch. Hie non hilfft, quod deus dieit: lask weib und
5 tind, reddam tidi. Item: protegam te ab omni periculo. Num non possum
tidi dare bona, qui vitam aelternam dare volo? Si tidi eripitur blonum,
bene tidi, accipies vitam. Sed ista non curamus, sed saltem praesentia. Non
videmus, quod deus ista dedit et plus dare vult. Si tum illum deum non
habemus, statim desicit et bonum. Ideo bene sit illis, qui ita perdunt deum

Dr] biewehl fie das leben nicht wolten annemen, hat phn Gobt den bauch darzu genomen, das fie nun lenb und feel verlorn haben. Sie haben auch glench » die ursach furgewandt, die phund die unsern, Wyr welten das Euangelium wol gern annemen, wo nicht barauff stend geferlichent lepbs und des gutes, wo es nicht kostet weib und kinder, benn wo wyr an phn glewben (sprachen fie), fo kumen die Romer und nemen uns landt und leudt, wie benn nicht 306. 11. 48 bes mynder geschehen ift, denn was der gotlos furcht, das wirt phm zutepl, 25 Dp3 hat die Ruden verhindert, das fie Godt nicht glewben wolten und haben nicht angesehen die groffen reichen zusagung, die phn Got gethan hat, da er fagt: Ich will Dyrs hundertfeltig widdergeben, hie und dort das ewig leben, mann, 19,29 las weib und kind faren, ich wils wol erhalten, ich wils dyr widergeben, wags nur frisch auff mich, Mehnst, ich kund dyr nicht enn ander haus 30 bauwen? Haftu mich so fur ein schlechten man, und ich will dir den himel geben? Wiltu es nicht auff mich wagen? Wirt dur das gut genomen, wol byr, himel und erd ift meyn, ich will dich freylich wol bezalen. Uber byfe und bergelenchen vol spruch ghen wor furuber, wor verachtens darzu, sehen nur, was wor ym taften haben, und wie uns die taschen voll werd, und sehen 35 nicht, das uns Godt dys auch, das wyr haben, geben hat, und wurd uns noch mehr barzu geben, sehen auch nicht, wenn war Gobt verlieren, das der

zu 1 nach fut_luram steht vitam sp h zu 3 Luc. XIIII. r zu 5 Qui perdit animam suam r 9/10 bonum bis bonis unt

^{23]} vitam neque populum et gentem 2c. Sic hodie verbum sus cipiunt, sed kost leib, gutt 2c. Do sal nicht helsen, quod deus hic stat cum omnibus cre a-turis et dicit: centuplum accipies, wags auff mich, non putas me tibi dare maus, panem, hauß bauen, helst bu mich so sur ein schlechten gott 2c. si eripitur gut, bene tibi. Sed non curamus ista, tantum videmus, quid possit tasch, boben, et non curamus, quod perdidimus deum. Quo amisso omnia amissa sunt, et deus et creaturae.

²¹ stuend, stünt usw. C-H 24 des] dest EFGK 28 wil dyrs, will dirs usw. BFGH 30 bauweu A 32 ist ist A 35 wurd A i. würd, wird so auch in BFGIK aufgefaßt

R] Qui vero credunt et dicunt: dedit vitam, uxorem, lib_|eros dedit mihi, ich sets wider him heim, er wird mirs wol erhalten, si non, tamen mihi moriendum. Si ita, sat haberet et hic et in sut ura v_iita. Si hic eripitur domus, dabit alibi. Si v_iult eripere, faciet, si non, scis te sibi schuldig mortem, omni momento, vita est mea, quam dedi tibi, si dederis propter verbum, servabis eam et v_iitam ae| ternam.

Si non, oportet des tandem et perdis me et vitam tuam, sordidus venter impedit eos, quorum deus venter. E_[uangelium non accipimus, quod putamus nos esuros, semper videmus, two mein haufs, finder sehn. Euange-

zu 2 über non steht sie facis sp zu 3 über ita steht homo faceret sp zu 4 Sequere me sp zu 6 über v_iitam ae tenam steht habebis sp zu 8 Phil. 3. r

Econtra illi, qui omnia possunt parvifacere a. ipse dedit, reddam, muß ich boch sunst sterben, hauß verlassen, et si eripitur, habet aliam domum. Si vult te in vita lenger haben, bene disponet omnia, si non, mortem debes ei. Quid est, quod te vis perdere propter bonum, quod in momento potest postulare? dat sufficienter omnia et vitam ethernam bazu, si propter verbum ista omnia hnn die schant seten, omnia propter ventrem siunt.

Paulus: 'quorum deus venter est' 2c. Primum volumus ventrem curatum et scire certo: ba Leitt3¹, non possum tantum credere ei 2c. nos fidimus in bem furrat et non possumus in deum, qui omnia habet in manu, ideo

Dr] bauch auch hyntweg mus, Darumb geschicht uns eben recht, das wyrs beyde verlieren, Godt und die creaturn darzu.

Die aber Gobt glewben, die wagent es auff Gobt und setzen als da hyn han Gottis gewalt, das er es mach nach sehnem gesallen, und denden also: Gobt hat dyr dehn hus und dehn hußfrowen geben, du hasts selber nicht gezeugt, dieweil es nu Gottis ist, so will ichs auff hhn wagen, er wirts wol erhalten, Ich must es doch sonst lassen, darumb will ich es frisch auff hhn wagen und verlassen von seintwegen, was ich hab, Will er mich hie haben, so wirt er myr wol ehn anders geben, denn er hat verhehssen gnug zu geben hie und dort ewiglich, Will er mich nicht hie haben, [V. C 1] so dyn ich hhm ehn tod schuldig, wenn er mich fordert, so wag ichs von des worts wegen.

Wer nicht also thut, der verleugnet Godt und mus gleichwol verlieren so bende, zeptlichs und ewigs leben. Der stinckend bauch, der unser Godt hft, macht, das whr dem wort Gottis nicht anhangen, ich will vor gewhs sein, wie ich mich erner und wo mehn gut seh. Das Euangelium spricht: Vertraw

¹⁾ da leits vgl. Thiele Nr. 2.

²¹ seigen] seigens B 22 benden] gebenden (so auch unten) E 24 würdt es K 29 wort I

R] lium: Sequere me. Ego certus esse volo, quantum habeo. XXX hebdomadas habeo vortab, ergo bene vivam. Interim non dico: deum habeo in celis, qui est, qui facit frumentum in agris, et tamen non fido me eum posse nutrire. j ft plus potest quam deus, quia cogito: cras habes adhuc cibum. Si non, dubito. Pfui, quod gt plus animi faciat quam deus, qui omnia in manu habet et omnia dat, peciuniam a. hic non tantum valet quantum junus. Equangelium ergo viult, ut fidamus ei. Peciuniam non habes: verum est, sed deum habes, qui plus valet quam omne argentum. Si loculus plenus, tum bene omnia. Deus dicit: Tu certus es et securus, quis te ceritum facit te victurum cras? Venter tuus est incertus, an cras victurus: et certus esse vis de victu. Ath quam diabolicum reginum in tenebris. Nonne

3 celis über (de) 4 j bis adhuc unt ro zu 6 über hic steht deus sp zu 8 Mundus diaboli regnum r 10 (quando) an

28] possumus ei fidere, qui nutriat nos, cum tamen 2 ff fidimus, si non haberem, non putarem me posse fidere. Pffui, quod unus 3 debet gröffern mut machen quam deus, qui omnia creat, lest torn wachhen, wein a. nihil habeo, nescio, quam diu vivam: deus est, qui me enutriet a. sed nos in rem paratam confidimus, sed nescis, an vivis cras. Forte hoc momento morieris. Certe demon est, quod sic vivitur in terra, ut non fidamus illi ventrem, et plus st putamus quam deum, cuius tamen creaturas videmus. Plena est terra boni-\$1.23,5

Dr] Gobt, so will ich den bauch gewis versorgt haben, und wenn ich nur .x. guldin hab, so machen sy myr ehn mut, das ich denck, ich hab drey zehen tag zuessen, verlaß mich auff mehn vorrat und vertraw Godt nicht, der mich dysher ernert hat, das er mich morgen auch versorgen werd, Ist das nicht ehn schentliche plag, das ich mich nur auff ehnen groschen verlaß, ich hab morgen zuessen, Psudich des schentlichen bauchs. Sol ehn grosch beh myr mehr gelten und auch ehn grossern mut machen denn Godt selb, der himel und erd under hm hat, der uns lufft und wasser gibt, last uns das korn wachsen und gibt uns alle ding, Es ist so schentlich, das es nicht zusagen ist, das Godt nicht so vol beh uns gelten sol als hundert gulden? Warumb denckstu nicht, Der Godt, der mich erschaffen hat, wirt mich wol erneren, will er mich lebendig haben, will er nicht, eh so soll ich nichts haben?

Ja, fagt der bauch, ich find kehn Godt han mehnem kaften. Du boller esel, wer macht dich gewis, das du morgen leben wirst? Du bist nicht gewys, ob du den bauch morgen habest, und wilt whssen, wo das sutter und die spehs seh. Eh wie sehn bistu gewhs. Wenn uns das zuherzen gieng, so sehen whr, wie ehn hellisch regiment auff der welt wer, ha das es der teusel selber wer. Ist es nicht ehn greulich ding, das Godt, der so vhl meuler

^{19 .5.]} zehen DEH 20 gebend $auch\ IK$ 22 verforgeu A 25 erben B 30 nitt K 36 felbs DEH

R] horrendis simum, quod deus omnipotens, qui ostendit potentiam suam omnibus crea turis, inferior est uno gl? Mundus plenus est deo et non tantum habet, ut fidat plus deo quam .1. gl. Videamus, quid mundus sit, daß heist: Non vides tempus visitationis. Bol an, es wird dir begegnen, quod quaeris: quia non propter deum sesset in die sar, drumb mustus umbs teussels willen serlieren et bona et animam. Certe quis deberet sieri inimicus suae vitae, si ista cogitaret, quod plus sidat gl quam deo. Quid saceremus aliis, cum deo non sidamus? Ergo merito dicitur regnum diaboli, es ist das vorhaus unb der hoss inferorum. Haec una pars E uangelii, quod Christus misericordia et sletu monet, ut accipiamus eius visi tationem, ne sequatur haec plaga, quae certissime sequetur omnes contemnentes, miseret omnes Christianos praedicatores sicut Christum. Iam nolunt sibi adiuvari lassen, so with in nicht geholssen werden.

- All tate, dei et tamen non potest mundus ei credere tantum' quantum j ft 2c.

 Sed videbis, quid fiet tibi, quod deo non tantum tribuis, quantum ft et plus 15
 curas ventrem quam verbum 2c. quid aliis fident, qui deo non fidere possunt?

 Hoc est atrium in inferno, fiet, ut neque vitam neque bona habea s2c. Hoc
 vult hic Christus, ut discamus non contemnere verbum et ei fidere, alias
 talis pena sequetur ut illis, sed negligitur 2c. sed tandem ipse non iuvabit.
- Dr] spehset, nicht so vil gelten sol ben myr, Das ich him traw, er werd mich werneren, ha das ehn guldin mher sol gelten denn Godt, der sehne guter so rehchlich ausschitt, die welt ist vol Godt und Gottis werd, er ist allenthalben mit sehnen gutern, noch wellen whr uns nicht auff hin verlassen odder sehn hehmsuchung annemen, Psudich der versluchten welt, was ist sie fur ehn kind, das sie Godt nicht ehn tag kan vertrawen und vertrawet doch ehm guldin.

Nun sehen whr, mehn ich, was die welt seh, wie sie Godt veracht von des bauchs wegen und mus doch den bauch mit lehb und seel verlieren. O wie sind whr so hehllos leudt, whr solten die welt verspehen, wenn ehner gedecht, das er so ehn hehllos trops wer, das er Godt nicht also trawen kunde, der solt hm nicht wunschen zuleben, Rur hhngewurgt, denn whr stecken zu tieff hnn dem alten Adam gesangen, die welt ist die vorhell, ha ehn recht teusels reich und ehn vorhoff hnn die hell, der lehb ist noch da, sonst ist es die recht hell mit ehnander.

Umb des wegen ermanet uns Christus mit wehsel. C2]nenden augen, das wir unser hehl erkennen und sehn hehmsuchung annemen, auff das nicht auch die plag folg, die gewhs kumen wirt uber die, so es nicht annemen, die z da sicher sind, bys sie das gech verderben ubersallen wirt.

^{5/6} propter bis bona unt zu 6 über quis steht non sp suae durchetr sp darüber huius sp 7/8 Quid bis non unt zu 8 Regnum diaboli r 11/12 contemnentes bis praedicatores unt zu 12 Nota r

²⁹ trawen] vertramen E 30 au] jo H 33 augen] angen A 36 gech [cone B

2. pars Euangelii. 1. pars non fuit dolct rina, sed adhortatio ad fidem.

In 2. ostendit, quid templum, et citat locum Esaliae 61. 'Domus mea'. 34. 56. 7

Vide illic, 'omnibus glentibus', Templum, haec erat dei domus, in qua hablitabat deus et hac fidebant Iudei, quod locum haberent hunc, et Christus

confirmat, quod deus dicat: 'domus mea est domus precationis.' Hic putabant Iudei, quia propheta hoc diceret, Impossibile esset, quod haec Civitas destrueretur, quia testimo nium dei aderat, verbum dei mentiri non posset. Ideo Stephanum habens gemartert, quod locutus contra hunc, q. d. 20. 6. 14 deus dedit testimonium et Christus de hoc templo et vos apostoli. Das ift bie glos und antivort brauff. Hie populus, Civitas, Templum institutum

re sp zu 6 nach propheta steht Isaias sp h zu 8 über hune steht locum sp Stephlanus r

Sequitur altera pars Euan|gelii, quod intra|vit templum et eie|cit xc.

Prima pars fuit eine verma|nung und reigung, hic ostendit, quid sit templum
dei, et adducit dictum Isa|iae: 'mea domus debet esse domus orationis allen 3e1.56,7
heiden'. Templum Iherusalem fuit domus dei, in quo habitare voluit deus,
barauff verlissen sich die Juden, habuerunt hic starcen spruch pro se putantes
impossibile esse, quod haec civitas posset destrui, cum verbum dei esset
ethernum, non posset mentiri xc. Drumb must sterben Stephanus xc. nota
accusationem: qui dixit destru|cturum templum, haec est blas|phemia et was. 6, 14
contra scrip|turam et verbum dei, sed hoc templum et populus iste institutus

Dr] 20

VON DEM TEMpel Gottis.

Das ander stuck dhs Euangelij ist, das er hnn den tempel ghat und sieng an auszutrehben, die darhnnen kaussten und verkaussten zc. Das erst stuck ist nichts anders geweszen denn ehn ermanung und rehtzung zu dem glauben, hie zehgt uns der HERR an, was der tempel Gottis seh, und fürt die sprich ehn aus der schrifft Gsaie. 56. 'Mehn haus ist ehn betthaus allen 361. 56. Dehden, hhr aber habt es zu ehnem kausst haus gemacht.' Hie ist ehn starder spruch, das der prophet spricht 'Allen Heyden' wider die Juden, die sich ausst den tempel Gottes zu Jerusalem verliessen und mehnten, dhizes materlich haus 1 wurd ewig stehen blehben, mehnten, es wer unmuglich, das Godt dhsen tempel brechen odder die stadt zerstören wurd, das wort Gots lüge nicht, und darumb haben sh auch Stephanum gemartert, das er wider die hehligen und stet redt, und sagt Ihesus wurd dise stadt zerstören und die sitten endern, die han Moses geben hett. Da sprachen sie: haben doch die propheten dys haus

²² ben] bem I ghat] gieng B 26 geschrifft K 31 zerstören] zerstört G 34 hett] bat B bieses B

¹⁾ materlich aus Luther im DWtb. nicht belegt, = 'materiell', 'sichtbar'.

R] erat usque ad Christum. De hoc omnes pprophletae dixperunt, quod sicut iste machet, so wurs bleiben. Sed non habebant pro ppropheta, brumb ghet ber spruch 'Est' nit wehter quam ad Christum, usque ad hoc tempus elegit id. Postea veniet regnum, quod non solum in hoc populo erit, sed in toto mal 1, 10 orbe. Malach. 'Quis vestrum portam claudet' at omnia ad Christum q. d. s haec domus sit domus orationis usque ad Christum, qui postea faciet domum, quae dilatabitur usque ad sines terrae. Verum templum Hierosolymitanum erat sanctum et deus elegit. Non ideo, quod consecratum, quia tum non erat mos, sed deus consecrarat suo verbo sancto, quia dixit: haec est domus mea, quia illic verbum suum tractabatur et ubi Equangelium praedicatur, ibi 10

- 23] 5. 2006c 18, 15 erat usque ad adventum Christi, de quo Deu: 18, quomodo ille praedicaturus, sic deberet esse, in eius manu deberent omnia esse 2c. sed non pro Christo eum habuerunt Iudei. Sed addit: propheta veniet 2c. quod in totum orbem 3cc. 3. 17 diffundetur. Item in Iere mia gibt er hhn urlaub et dicit se alium populum electurum 2c. assu mpturum populum, quod non solum hic esset, sed per 15 totum orbem. Haec de regno Christi 2c. Ideo autem dicebatur templum dei, non quod ornatum esset vel geweihet, ut nostri episcopi 2c. sed verbo dei waß eß geweihet, et ideo erat domus dei, quia suum verbum illic erat. Ubi verbum dei est et pure praedicatur Euan gelium, hic habitat deus certe
 - Dr] gebrehset, und Christus hie selbs sagt, es seh ehn betthus und hhr apostel so sagt, er werds zerstören 2c. Also aber mus man disen spruch versteen, das die stadt, der tempel und das vold solt blehben bhs auff Christus zeht, darauff gingen all propheten, die haben es Christo als hnn die hend geben, wie er es denn machet, also solt es sehn und blehben. Darumb ghet der spruch Esaie nicht weiter denn auff Christum, wie auch die propheten all sagen, das 20 darnach werd kumen ehn konigreich so weit, als die ganze welt ist, Malachie Mal. 1, 10 am .1. Welcher wolt mhr ehn thur auss thon umb sonst? vom aussgang bys zu dem nydergang der sonnen ist mehn nam groß und ich hab ehn opsser hun der ganzen welt, denn groß ist mein nam under den Heyden. Hie redt der prophet von dem gehstlichen rehch Christi, der hhm ehn bethus bawen wurd, als weit die welt wer.

Es ist war, das Godt den tempel zu Jerusalem selbe bestötiget hat, das er hehlig was, nicht darumb, das er schön stein und köstlich gebew het odder das er gewehcht war von bischoffen, wie man hund mit narren und solchem kachelwerck umbghet, sunder Godt het hin mit sehnem wort geweicht und 25 gehehliget, da er sprach: 'Dys haus ist mehn haus', denn sein wort wart

^{1/3} De bis wegter unt zu 4 über id steht templum sp

^{1) =} würde es.

²¹ sc. fehlt FG 22 folt] fol DEH 23/24 ers E 24 darumd A 26 werd] wird B
27 .1.] ersten DEH 28 zu dem] zum DEH 31 weit d. w.] d. w. weit IK 34 das
fehlt DEH 35 kachelwerd] geugelwerd B kaudelwerd C gauchelwerd IK 36 dieses B

R) deus hab itat mit gnad et illic est domus orationis i. e. ubi E uangelium est, sol man beten et omnia adsequentur, quae petieritis, et hactenus non petiistis quicquam. Quod sequuti Iud os in aedificandis templis, nihil noceret, si propter verbum praedicandum, tum illa domus esset domus dei, non propter muros, sed verbum, per quod nobis deus loquitur. Nolo, inquit, ut ex hac domo fiat spe unca, ein schendlichen namen dat ei. Vendebant boves a. et erat ein wechsel, et qui veniebant longe a. per quod meruerunt, ut Hierlosolyma perderent, non hab ebant pro domo dei et orationis. Non curabant pontisces, quomodo tractarent Mosen, prophetas, orarent, quid faciebant

6 Vendebat

23] 10 et cum gratia et illic est 'domus orationis', nam ubi verbum dei est, ibi oratio. 'Quicquid petieritis patrem' 2c. 306. 16, 23

Sed quod nos secuti sumus Iudeos in externis templis, ging wol hyn, si propter verbum dei audiendum et cum praedicatur, ut mox petamus a deo, qui hic est, ubi verbum suum praedicatur, ubi orandum est, quicquid 2c. 'Spelluncam laltronum': gibt hhm ein schentlichen namen, tamen non occildebant, sed vendlebant ochsen 2c. qui ad servitum dei ic suerant, eo haec omnia dicta sunt, quod meruerunt, das sie zu pulver gingen 2c. quia amplius

Dr] darhnn geprediget, Wo Gottis wort gepredi[Bl. © 3]gt wirt, do ift sein recht hus, wo das wort gehet, da wonet gewhstlich Got mit seinen gnaden, Wo sein Euangelium ist, do ist ehn bethus, da soll und mag man recht betten, und Godt will es auch erhören, wie er sagt Johaunis .xvi. 'So hhr den vatter 306. 16, 22. 24 umb etwas bitten werdet hhn meinem namen, so wirt ers euch geben, Bysher habt hhr nichts gebetten hnn mehnem namen, Byttet, so werdet hhr nemen' 2c. Herwiderumb, wo das wort nicht ist, da ist der teusel gar mitehnander.

Das whrs ben Juben nachgethon haben und so vhl kirchen gebauwet, bas ging wol hyn, wenn whrs barumb gethon hetten, bas des wort Gottis barhnne geprediget wurd, denn wo das wort ghat, da ift Godt gegenwertig, sicht von himel herab und geuft da sehn gnad aus, Bon des wegen sagt er: Ich will nicht, das hhr aus mehnem haus ehn mordgrub machen, denn es waren wechsler darhnn, sie verkaussten schaff und ochsen, da mit es die frembden kaussten zu opffer und zu Gottis dienst. Warumb hehst ers denn ehn mordgrub? Er gibt hhm ehn schenklichen namen. Es war aber darumb zuthund, Sie hielten das haus nicht mher sur Gottis, sunder sur ehn jarmarckt haus, das ist, die priester fragten nit dar nach, wie das wort Gottes darin gepredigt wurd, wiewol sh sangen, plerten und laszen propheten und Mosen, aber Godt acht solch murmeln der psalmen nicht, es gehort fur die kinder.

¹⁸ prebigt DH geprebi-] hierzu im Kustoden get wirb, auf der neuen Seite **21. C** 3 adgegen biget wirb A 21 am XVI (16) BDEH 27 bas wort BCE-K 29 mörbergrub EIK durchaus 35 fungen DEH

R] autem? sicut nostri sues, orabant, ut nostri Canonici orabant, legebant, sed orare verum procedit de corde, quid praedicarunt? venenum. Im grund ifts bar umb gewest, ut daretur praesentia et venter pasceretur, ergo non suerunt gotsheuser, sed mordglrub. Christus dicit: Ista domus ordlinata, ut doceretur verbum dei, oraretur. Haec ablata sunt et instituistis vestras tradlitiones, set ergo non est domus orationis, sed latronis, in qua occiduntur animae, quia decipiuntur, quasi hic doceatur verbum, oretur, sed treiben das wort und gepet hin auß et erigunt et per hoc moriuntur animae. Quando Christus venit et expellit, dum venit verbum und vertreibt die morder i. e. malos doctores. Ille docet vere orare, quod est internum i. e. die bauch tnecht, wheiligen, qui nihil quaerunt quam ut hic probe pascantur, quando verbum dei praedicatur, so trollen sie sich.

zu 3 über praesentia steht present zu 4 über domus steht a deo sp

A) non curaverunt sacerdotes verbum dei non curantes populum 2c. licet legerint psalmos 2c. tantum fuit ut apud nos lorlen 2c. sed non praedicarunt, ut daretur praesens, venter nutriretur, unde non digni sunt, ut vocentur templum 1s dei, sed mordgruben. Sic illi pro oratione 2c. secerunt hhren ehgen tanbt, ut vensernt et emeretur 2c. ergo est locus non, ubi corpora, sed ubi animae occiduntur, ibi decipiuntur homines, quasi hoc oraretur et tamen non oratur, quasi praedicetur et tamen non praedicatur 2c. o quot nos habemus morde gruben et suimus, sed Christus treib she hhnauß, ita verbum treibt sie hhnauß et liberat animas et inde sequitur oratio, si non ore, tamen corde et ea placet oratio, expelluntur die bauchtnechte, cum praedicatur verbum dei, die mussen sich trollen.

Dr] Sy haben gleich gethon wie unsere pfassen, die haben auch aus den kirchen und klöstern mordergruben gemacht, habent gist geprediget und hm 25 grund allehn darumb messe gehalten, das man hhn gelt und present gebe, das sie den bauch fulleten, haben also ehn kaust haus gemacht, dar hnne sie phren thandt ausrichten und die schaff verderben und erwirgen mit phren leren. Das hehst ehn mordgrub der seelen. Man solt auch disen Titel an alle kirchen schreben, dar hnn das Euangelium nicht gepredigt wirt, denn da so spotten sie Gottis, erwirgen die seelen, trehben das recht wort aus und richtent ehn mordereh an, denn wer yhr wort hört, der mus sterben, O wie sind wort so schenklich versurt worden. Aber nun sol wyr Godt loben, das uns das wort das leben widderbringt, die morder vertrehbt und lernt uns recht betten, denn ehn rechtschafsen hert mus betten nicht mit dem mund, sunder mit 25 dem hertzen.

¹⁾ lorlen s. v. a. 'plärren' Grimm D Wtb. 6 Sp. 1152; Unsre Ausg. Bd. 9, 411, 1.

²⁴ Sp] im Kustoden Sie A 28 verberben und erwirgen] verberbet und erwürget B phren] jrem IK 35 nicht betten B

R] Sic hodie fieri posset, ut ex coenobiis fierent scholae et praedicatores educarentur. Si dei templum, quod ab eo consecratum est, destructum et vocat ein mordgrub, quid de nostris futurum, quando verbum redit und treibt die selbigen ementes herauss? Sequitur illud, quod vides in Equangelio, quod mur|murant pontifices et dicunt: 'quis dedit' 2c. i. e. Equangelium sol weichen. 2ut. 20, 2 Tum Christus respondet, ut sequitur. Vides, quomodo Equangelium blasphemetur et rursus purum reddatur.

2 Si bis vocat unt

8] Si hodie ex monasteriis fierent scholae et praedicaretur verbum dei, bene fieret. Si haec domus quae iussu dei extructa est, dicitur mordgrube et destructa est, non propter se, sed propter nebulones illos, quid de nostris non fiet? Sed cum hoc fit, sequitur eciam murmur phariseorum: 'quis tibi qut. 20, 2 dedit potestatem' hic praedicandi? Sic et illi dicunt, hebt fich jangt und habber: ubi non est verbum, illic non est oratio neque quicquam dei, sed omne diabolicum hic grassatur et habitat 2c.

Dr] 15 Bejchlus.

Also haben wor das ander ftuck ym Euangelio, wie Chriftus die vertauffer, das ift, die bauchknecht heraus tregbt und macht segnem wort raum. Es wer gut, das man die Mofter auch also ausfegte und machte schulen odder predigklöfter baraus, Wo das nicht geschicht, so find und bleyben es mord-20 gruben, Hehft Chriftus sein engen hus ehn mordergrub, wie vol mher wurden unsere tempel, die Godt nicht geweicht hatt, mordgruben gescholten werden? [BI. C4] 3ch hab euch offt gebetten, das phr Godt folten bitten, das er seinen gorn abwenden und dem teufel weren wolt, der phund gnn der welt ift, benn phr habt wol gehort ben groffen jamer, wie phr vol erstagen find, ift 25 zubeforgen, fie seinen all verlorn, denn Godt will gehorsam haben und hat das urtepl selbs gefellt, wer das schwert nympt, sol durch das schwert umme= thomen, ber teuffel hat fie beseffen, wer wehft, wenn es an uns wirt sein. Darumb laft uns Godt bitten, Das uns sein rench zuhlumme, die Chriften sich mheren, und das er Aug und vernunfftig prediger schicke, die das vold 30 annem und phn gehorche. Wer die gab Gottis erkent, der bitt fur die andern, die das wort noch nicht gehort haben, es ift hohe zept. Sprecht ehn pater nofter.

^{19/20} mordgruben AK] mördergruben $auch\ DH$ 20 mordergrub] mordgrub C 21 mordgruben] mördergruben IK 22 follet E 23 abwenden] abwendet B 25 feinen (Druckf,?)] find B fehen, feien C-K 26/27 gefellt — (tho)men in G Zeilenanfänge und vertauscht 30 annem] angnem B gehorche] gehorchen B 32 pater noster] Bat(t)er unser DEH

55.

20. Auguft 1525.

Predigt am Sountag vor Bartholomäi.

R] Quf. 18, 9 ff.

Dominica Ante ferias Bartholomei.

Luc. XVIII. Quanquam hoc Equangelium audistis sepe et intelligitis, tamen viita nostra ita est, ut semper repetatur et tractetur, ut in aginitione crescamus. Simplicia verba sunt, sed magna comprehendunt, bar an wir uns wol mugen ftoffen, ut videamus, qui simus, qui putamus nos esse aligut. 18,2 quid. Videbimus, quomodo Christus hunc depingat. Lucias dicit, quod Christus fecerit hunc sermonem propter eos, qui confidebant 2c. Das ist ein reblicher thum geweft, quod contempserunt peccatores et facti sunt sui dii.1 Qluanquam potuisset Christus contemnere, tamen monet et proponit verbum matth, 7, 20 horrendum. Prius dixit Christus Mat. 7. ut aginoscamus arborem ex fruc- 10 tibus, quod biona arbor ferat bonos fruictus, quis hic agnossit fructus? Ex ratione et saplientia hulmana? quibus faciunt tam alta opera. Pharisaeus ghet tropig hinauff in templum, ghet hart hin an, non ut pec cator et gloriatur gut. 18.11 et dicit: 'gratias ago, quod non sim ut ceteri.' Non sum 'raptor' &. Si talem holminem videremus, certe imponeret nobis omnibus, si eciam 15 saplientes essemus. Rara avis² talis. Hinc locutus ita sensit in corde, quod habeo iuste partem 2c. qui talis est, gloriosus est in mundo, praesertim si senex. Magna virtus, quando quis nemini facit iniuriam, nicht zu turt elln. Elein maß, falsch war, et fatetur phiarisaeus, quod talis sit, rara avis huiusmodi, quia dicit: 'non sum ut alii' q. d. fo ghets in ber welt zu, so unus imponit alteri in mundo. Et avis rara, qui honorem intuetur, servat maximas virtutes in mundo, Et quod plus, ieiunat bis, et rara virtus, et nos sanctos duximus, qui media die non ederunt carnes et sab|batum, diem Mariae. Hi deciperent nos omnes, quia natura seducitur huiusmodi.

sut. 18, 12 'Decimas.' Horum sunt pauci, qui dant, institutae erant, ut nutrirentur sacerdotes, sed non fiebat. Quando deus praecipit, so thut mans nicht.

3. Mose 23, 10 ff.: Sic nemo dabat primitias. Cogebant 2c. sacerdotes fieri primitias et decimas.
Ut in Hierosolymis huiusmodi omnes admirarentur. Nonne mirus vir deus, quod ita iudicat? man sag, was man wil, er surt bennoch ein seins wesen.
Per hoc obturatur os. Sed vide iuditium, quando altiora sunt iuditia eius, so quando eciam totus mundus eum laudaret, quid est, quod deus beneplacitum habet in iis, qui contrarium faciunt? Si enim illos non viult, qui ut phariseus sunt, oportet illos habeat. Ubi sipiritus sianctus non est cum side vera, quisque alterum alter iudicat. Verum voco insidelem, est sanctus et deus sut. 18, 14 deprimit ad inselvos, quos sanctos puto et econtra, quia, 'qui se exaltat'.

zu 1 Luth: r 13 trokig bis gloriatur unt zu 25 über erant steht decimae sp

¹⁾ Vgl. unten S. 402, 15: nihil aliud est quam se in locum dei sedere. 2) Vgl. Otto, Die Sprichwörter und sprichwörtlichen Redensarten der Römer S. 51f.; Unsre Ausg. Bd. 33, 678 zu S. 205, 31.

Videamus fundamentum et causam huius iuditii, ut sciamus, quid matts. 7,20 sit: 'Ex fructibus' 2c. et quomodo veniat homo ad hoc iuditium, ut sciat ag noscere tales. Ratio non facit, sed spiritus. Vide, quam feteat coram deo praeceptum dei: viult, ut eum habjeamus pro deo et ei serviamus, non 5 habjeamus alios deos. Deum habere est ex corde versen optimi, quod in omnibus neces sitatibus possit adiuvare, dare bonum et malum, et hoc est naturaliter deus. Deus non est res, quae sedeat et sinat sibi servire, sed a quo venit giratia und recht, quia punit sontes. Ille furt externum cultum dei, quod genu flectit coram altari und ftelt fich in omnibus ut sanctus et 10 habet opera, quod ieiunat 2c. quid plus debet facere? mor an feult es? an fide. Sunt mera verba incredulitatis und vermessene wort, quia fidit sua iustitia, non deo. Vide tu me, quam sanctus sim. Quae possent dari horrendiora verba quam haec a creatura, quae peccatum est et coram deo facit et aufert deo honorem, non putat, quod deus dat iustitiam? Nos scimus 15 ad deum veniendum mit bemut, furcht und gnad begern, quod si aliter non velit esse misericors, tum non iustificabitur. Sic publi canus facit. Ille thombt fat, vol et non indiget deo und ftelt fich, quasi deus sit. Vide, quid adfert hoc preccato primo, quod deus non sit deus, quia deus est, quo indigemus, non econtra. Ille est satur, nullo indiget und helt deum tanquam 20 ein goțen. Non est maior ignominia dei quam hoc, quod dare volo ei decem, naturale pjeccatum, quae contemnit pjublicanum. Miri fructus sunt. Species pulchra, sed pleccatum oclcultum. Vide, an hic posses uvas colligere 2c. ibi merae spinae. Hic .1. fructus. Contra rium est: deum negat et matth. 7,16 blasphemat deum et tamen pulcher rima sunt verba. Et tamen eadem habent 25 verba prophetae, non est enim alius cultus dei quam algere giratias. Homo iudicare hic non potest aliud de eo quam de fructu. Spiritus videt, quod deo greifft ins maul. 1 Item 2. antastet er nomen dei et blasphelmat und macht in au schanden. Nobis praeceptum, ut sanctificetur, et iactat sua opera, non dei, ut habjet in praefatione: 'qui fidebant sua iustijtia.' Hic discrimen Sut. 18,9 30 vides verae iusti_ltiae et hypocrisis, ad quam pertinent ampli oculi. Non potes s|anctum auffbringen, qui meliora opera faciat quam hic. Ideo Christus eum proponit et eum damnat cum suis bionis o peribus. Quando sipiritus slanctus non adest et incipit homo facere opera legis, talis fit homo ut hic et format vitam, ut verba sonant. Quando facit opera, schlecht der teufel zu 35 et praesumptio et dicit: hanc legem servavi. Deus dicit: non adul|tereris: non sum adulter. Et interim non videt, quod deo non fidit, sed suis operibus et per sanctitatem venit in peccatum teterrimum. Et per oplera bona fit dei hostis ita, ut eciam eum neget. Sunt ergo duplices pec|catores: quidam

zu 5 Deum habere r zu 7 Deus r zu 26 oben am Seitenrande steht De pha[risaco et pub[licano ro zu 27 2 r

¹⁾ Vgl. oben S. 390.

R] aginoscunt sua pieccata, ut sunt adulteri, quos in Ejuangelio vocat. Haec pleccata sunt optima. Illis facile consuli potest. Alii, qui cavent ab his pleccatis, cadunt in gravis|sima, quod negant deum, non fidunt eo. His non consuli potest. Quicquid praedicatur vom from fenn, exponunt de crassis peccatoribus, quicquid de iustitia, ad se trahunt. Timeamus eius iuditium, nemo accedat ad deum nisi peccator, nemo glorietur nisi in deo, ut obturetur 88 m. 3, 19 omnis os Ro. 3. ut nemo glorietur coram deo. Si venit, est diaboli, quid autem? hoc: sum bes teufels, wie ich ghe 1 2c. sed mea gloriatio, quod propitius 3er. 9, 24 es et deus. Qui hanc glo riam non habet, der hat versoren, Hiere. 9. 'Ego facio iuditium et iustitiam, si quid fit bene inter vos, meum opus est. Vos 10 habetis peccatum und schand. Hic non facit, ergo non habet deum, sed se facit deum. Videamus, quid faciat erga pub licanum. Haec arbor est plena spinis et veneno et tamen externe pulcherrima. 1. se facit iudicem et damnatorem totius mundi. Certe magna confidentia, die greulich preceata non videt, nihil aliud est quam se in locum dei sedere, supra negat deum. 15 Ideo deturbat deum e sede, quia soli deo spectat hoc iud|itium ferre: vos omnes pecicatores estis, ego solus iustus, et per hoc tangit deus cor et opera, quia vera sunt utraque. Hoc facit Phari|saeus: 'non sum ut ceteri', et fert iuditium super eos, quos non videt, non veretur hoc facere, eciam super bonos in corde. Si quosdam damnasset, so wers bescheiben. Vides sub sanctitate, quod non est adulter, tam horrendum pleccatum indicat: quis ei commisit, ut me damnet? qualis haec est iustitia? Non auffers mihi obulum, sed interim aufers mihi corpus et animam et das me sat anae, et non habet ius, heist das nicht unrecht thun? Si fur suspenditur, debet et is, si occidendus latro, et hic, quia abiicit me et dat diabolo, omnia mihi aufert et as dat diabolo, et hoc occultat per foliolum, quod non sit adulter, iniurius, et interim est horrendis|simus latro et praedator, Adul|ter: secundum legem debet lap idari. Hic non aufert uxorem, sed vitam et corpus. Sic faciunt omnes iustitiarii. Et der arme zolner must sich auch leiden, qui setet coram illo Sancto. Si velit agere secundum cha|ritatem, ita dixisset: domine, sum so peccator coram te, ille quoque, sumus pares fratres. Si agnosco deum et auxilium, nempe ex gratia tua, miserebor huius pjeccatoris et docebo eum. Si non habet hanc gloriationem, docebo. Si peccasti, audi, quid deus dicat, was du dich solt zu got versehn. Nos ambo gloriabimur de eius gratia, quod sit deus. Hoc fuisset charitatis opus, per quod deo lucratus fuisset, as Hic fructus abest, ergo mala arbor, quae ftid, Pharisaeus .1. damnat eum, 2. plenus diabollo, ut non habieat misericordiam in eum et gaudet de pleccatis suis. Num cor candidum, quod de alterius incommodo gaudeat? Si puer tibi occideretur et ego riderem, quid diceres? nisi insanus essem. Sic quando proximus meus peccet, sol ich mit leiden haben et eum ducere 40

zu 29 pubilicanus r

¹⁾ erg. und ftebe.

R] ad deum, vel sum ein erthof[wicht, si gaudeo, quod male cedit ei salus. Vide ergo illum pharisaeum, wiltu ein abgeseimbten boswicht haben, depingit, ut videat, qui sit. Totus mundus dicit: qui gaudet de incomemodo fratris, praesertim in donis elternis, bas muss ein verzweisselter schald. Hic adsectus est, quasi ipsi doleat, si sanctus esset publicanus. In sua sanctitate gaudet und tutelt sich mit der sund alterius.

In hoc pharrisaeo videre possumus, quid mundus, nempe mors et Sat an. Paucos invenies, qui non male loquantur de aliis, et non rideant de aliorum dedecore, eins treat sum anbern, quando preceator cadit, nemo 10 cogitat, ut fiat melior, sed preceatum hoc wirt gerurt, ut ftind et nos sancti simus. Et praecipue magnum dedecus, quando venit auff die prediger, qui praedicant. Concludere potes, quod mundus plenus diabollis, quia hoc malum vulgatis simum in mundo. Neminem novi, qui non habeat ein mercellich par tem de isto pha risaeo. Sat an est deus mundi et ca ro et sanguis 15 sumus et caro adest, qui hos fr|uctus ferat. Debet q|uisquis huic vitae infensus esse propter hoc vitium, sed unicum remedium, ut agnoscamus: qui non, die find obsessi diabolo ut hic. Nemo sit securus, quasi der schalct in nichts an gheibe. Nostrum opus, ut sentiam hoc opus et mihi sim hostis propter hoc vitium. Ergo hoc E uangelium monstrat nobis nostra vitia. 20 Utinam haberemus partem de publicano. Sianctus ille ift mol geferbet mit seinen operibus, optimum operculum, talis est, qui coram deo scheinet et mundo, vide vero, wie er mit schanden sthe. Deo et hominibus facit iniuriam et non maior preceator in mundo quam hic. Conclusio: Mundus, quando est sanctissimus, est sceleratis simus ac. ibi non est consilium, ut nos ipsi 25 iuvemus, haud und har ist nicht gut 1, si tu non iuvas, actum est. Ideo fido te et glorior de te. Si ego p|eccator, tu purus, iustus.

2. est publicanus. Sicut ille in specie pulcher rimus et intus teter rimus, Sic ille coram mundo teter rimus, coram deo pulche rrimus. Est publicanus, qui fuerunt Ioss Ieut, exactores aliorum, conduxerant a Rhomanis et summam dabant illis, mas bruber tunben, gewonnen et. Ibi nullus cultus dei, non opus, quo servit hominibus, contemnit deum et proximum abradit. Sed sub hoc unstat vide, quid faciat. A longe stat, non levat oclulos, agnitio eut. 18, 13 est pec cati eius. Non tam audax, ut accederet ad deum, quia sentit se impurum. Hic tamen est magister phalrisaei, qui posset totum mundum docere, qui enim viult ad deum venire, oportet sciat se nihil bioni fecisse et.

Ergo retro cedit, sed tamen non diffidit deo, sed se, dicens: Ego peccator, sed tu es propitius. Ille iactat fich unsers hergots, quod sit propitius. Non potest dicere: Vide, quantum ieiunarim, sed tantum: 'deus, propitius.'

⁵ esse zu 7 oben am Seitenrande steht De phalrisaeo et publicano ro 8 rideat 20/22 Slanctus bis vero unt zu 27 publicanus r

¹⁾ Vgl. Wander 2, 442 Nr. 105: An ihm ist weder Haut noch Haar gut.

R)

R] Hic sentit deum esse deum. Manet homo, qui natus est, et dat deo, quod sit benig nus, scit, qui verus cultus dei. Haec fides vera, per quam deus solvitur et datur, quod deo debet. Et hic statim implevit praecepta dei, ibi mera gratia per sanctitatem, wher het sich des stud versehen unter dem unssat? Ille possit iam gloriari ut pharisaeus, sed non facit, et tamen suret optime istum tit lulum, quia nemini facit iniuriam, damnat neminem, sed se sed solum. Si hoc saceremus, videremus trabem in occulo. Auglustinus: si quis se inspileeret, tantum inveniret malorum, ut nihil de aliis diceret, cum non videamus nostram immunditiam, alio rum iudicamus. Ideo non quaerimus dei g ratiam.

Sequitur iuditium: 'qui se exaltat.' Das ift Summa Summarum ba von. Habes, quomodo homo sit adfectus erga deum, ut cor cum fide sit da absque omni opere. Omne opus brengt ein rhum mit fich. Hoc 1. 2001. 1, 200 deus non viult: Coram me nemo glorietur. Biona opera fiant coram hominibus, ut de illis alii glorientur, nos de dei gratia. Hoc est clarum 15 und ftoft gnug contra all heilig.

zu 7 Aug|ustinus zu 11 Qui se exaltat r

56.

27. August 1525.

Predigt am Sonntag vor Johannis Enthauptung.

Dominica Ante Decol[lationis Ioh|annis. Luth:

Sepe Aludistis, quod in olmnibus talibus miralculis, quae fecit Christus, nobis depingatur vlita Christiana, ita quod in speciali quacunque histolria habetur, quid Christianus scire debeat, nempe ut fides erga deum et opus exterlnum erga prolximum butti) ein brunftig lib, et depingit nobis variis miralculis, ut nos offundat, et unum exemplum suffileret et unaquaeque histolria docet, quod alia: dives est deus verbo suo et quando incipit, dat bie ful unb gnug. Ne dicamus, quod non dixerit et non senserimus et sallutem non accelperimus, befter tieffer erit damnatio. Qluanquam sciamus, repetamus. 25

mart. 7,31 ff.

1. videamus histor [iam, secundo, quid significet.

1. vides ben fromen leutlein huß herh, qui adducunt mutum, non habluit fidem nec scivit de Christo, qluanquam vidit, tamen nihil de eo habluit, ergo nihil fidei habet. Sed holmines illi tale habent cor, quod hablet Christum pro probo holmine et qui amicus, propitius sit omnibus eius auxilium implorantibus. Sic depingit Eluangelium Christum et sic est adflectum cor eorum. Et talem fidluciam in Christum vocamus Christianam fidem. Si alia persona est, non est Christiana, quia non habet, quod fidit Christo

zu 17 Mar. 7. r zu 28 oben am Seitenrande steht Mar. 7. De surdo et muto ro 32 Christianam] X:

R] und versichet als guts at quia ubi persona haec tangitur, sive non satis fortis vel non sat aglnoscitur, tamen sides Christiana. Per hoc damnatur omnis sides in terris et nulla sufficit nisi, quae heret in Christo. Sicut illi non sidunt Petro at et qluanquam quidam siderant, ut possibile, quando apostoli praedicarunt et selcerunt miralcula, tamen illae historiae non scriptae, sed quas secit Christus, ut omnes duceremur in Christum. Sic cor nostrum adlsectum esse debet, quod hereat in Christo, qui in omni necessitate possit iuvare. Si non sisi suilssent, eo non adduxissent virum, sed quia certi sunt, sit. Est ergo vera sides, siducia in Christum. Ibi cadit omnis siducia in nos, quia sides non patitur ullam siduciam, qua debet tranquillari conscientia, quam in Christum siducia. Si putamus nos probos.

2. quod fidem h|anc non hab|uerunt nisi per famam. Pau|lus: nemo 385m. 10, 14
venit ad fidem nisi per audi|tum, q|uanquam detur s|piritus s|anctus in cor,
ut sequitur in E|uangelio, et non sat est verbo exter|no, tamen conclusit,
15 quod nemini dat fidem nisi per verbum ex|ternum. Ergo E|uangelium est
sonus, qui in terram tot|am it, quod Christus est salvator. Per hunc sonum
venit intus et adfert s|piritum s|anctum. Et ergo nihil iuvat ad fidem nec
opus nisi sonus de Christo. Illi non hab|uissent fid|em nec deus dedisset
illis in cor, nisi audis|sent Christum communem salva|torem in tota terra,
quod omnes iuvarit advenientes. Hic sonus est E|uangelii, quod est praedicatio, quae non dicit, quid nos fa|cere debeamus, ut lex: fac hoc. Mose
est exactor, E|uangelium est gloriatio, quae magnificat Christum, quod benignus
sit 2c. Haec dicunt omnia E|uangelia, quod Christiana v|ita hic depicta, ut
alias in omnibus. Daneben laufft mit ein discrimen fidei, quam vocamus
25 alienam et propriam fidem. Ille miser non meretur sanitatem sua fide, quia
nullam habet, nihil novit de Christo, ergo cor est obscurum, aures verftoppt.

Alii habent pro se fidem. Dicitur ergo duplicem esse fidem. Quaestio fuit, an alia fides possit iuvare, et hoc fundamentum fuit, in quo stetit totus papatus: si illud destructum, totus paplatus quoque a. Sic praedicabatur statum spilritualem ideo institutum, ut pro nobis orarent. Nemo fuit, qui diceret quemlibet debere habere propriam fidem. Tum viximus, dedimus peculniam post mortem peslsimam et cogitavimus: dum illi orant, veniemus ad celum, et hic error decepit totum mundum et discrimen fecerunt inter statum: tu suplex ora, tu protege, tulqlue labolra. Das heift die Chrilften= heit wol regirt, ut fiat triplex secta, ein toftlich bing et hoc susceptum a mundo. Et stetimus in alia fide, quam nescimus, an bona fuerit a. Sic non sternenda via ad caelum. Petirus, Piaulus non iuvabit te. Si omnes Siancti dicerent: Hic habes mea merita, nihil iuvaret. Dic sic, quod omnis homo habere debet propriam fidem pro se, et si hianc non habet, nihil iuvant nec opera Petiri nec Christi nec deus ipse iuvat. Si deus, si possibile esset,

zu 25 Aliena fides r 31 quolibet zu 36 Qui cred[it r

¹⁾ Zu beachten ist der Hexameter tu supilex bis labjora.

R] daret suum spiritum tibi et fidem non hab eres, nihil est. Non dicere possis: Si totus mundus non credit et contrarium sentit, tamen ego, quasi tu et deus solus sis, dan es wirt noch da hin khomen, ut in lecto deserent te luna, sol et amici et omnia quae in terra, sol lucebit post mortem et anima ghet ein gang, ubi nihil seit quam deum manere: qui tum non habet vieram fidem und fol fthen in alia, damnabitur. Non iuvabit: Petrus fuit probus, die bruder singen fur mich, Zum Teufel mit dem gebet. Oportet ergo tautum habjeam ac Petjrus, Marjia, quid? Christum saljvatorem: nihil aliud in terris, et per hoc donum salvatus, hunc Christum oportet te habere, eundem spiritum, quia Petirus non habet alium Christum quam tu, eodem sangiuine redemiptus 10 quo ego. Rost und schat ist einerlet, maior sanctus, tamen non maior minimo pecical tore, qui tantundem Christianus toft als S. Beter, Et zihe die alt haud quis, quod docuerunt: commenda te precibus Sanctorum, dic: Petre, donum habjes, quod oportet quoque habjeam, eundem Christum, bin unter unter ben hauffen et gloriare, quod Petirus non plus habiet quam tu, eundem Christum, 15 spiritum, baptismum. Hoc occultatum nobis, quod omnes iisdem donis utimur in Christo: si non habet, perditus. Ex eo sequitur, quod deceperunt nos, qui obticuerunt hoc et ad operum doc|t|rinam. Si idem habeo a deo, quod Petirus, schmelt all oppera spanctorum, nihil sunt, non velim obulo emere nec salutarem S|anctos, ut darent sua opera mihi. Oportet aliquid so melius habeam his opperibus omnibus, oportet hunc hab eam, qui est pretiosior omnibus sanctis, das ift Chriftus. Et fides in eum feret uber himel und erben, quia capit in se thes aurum Christum, qui est deus et homo, et mundus est erga eum ut guttula maris, et hunc habeo in fide, quare impervestjig|abilis the|saurus, ergo seductio est doc|trina Papistica 21. Si Pet|rus 25 et Paullus pro me orarent eo nomine, ut iuvarent, velim egredi. Ego volo Christianam fidem, non Paulinam. Factum est, quando feci testalmentum eo nomine, ut iuvetur. Et cor meum nunquam sensit Christum salvat orem meum. Die groen hengst! dicunt adhuc: do tibi omnia mea opera, quae feci per totam viitam, ahe auff latrinam mit sich. Hoc est rapere a side et 20 edificare auff alienam fidem et opera.

Nonne orandum pro invicem? tamen Euangelium, P_{|au|}lus pro se vult orari et communitate. Et angeli et Christus indesinenter orant pro nobis, wam. 8, 34 quia est ponti|f|ex Ro. 8. Quando praedicatur, ne fidas nostra oratione, alias cecus cecum.² Sed tu fidem non habes, ergo pro te orabo et tu pro me, ut det tibi propriam, ut mea non fidas. Noli fidere, quod edificasti templum,

³ eg et zu 9 über salvatus steht Petrus sp zu 10 oben am Seitenrande steht De surdo et muto ro 16 baptismum] batip / nobis über (ho) zu 29 über hengst steht Munch sp

¹⁾ Vgl. Grimm, D Wtb. 4, 2 Sp. 986 hengst derber Ausdruck für männlichen Geschlechts, Mann; mit groen [d.i. grauen] hengst sind die grauen Mönche gemeint; ähnlich 'Kappenhengst' (D Wtb. 5, 198), d. i. die auf die Kappe Eingeschworenen, dazu Tintenhengst, Federhengst.

2) Der Sinn ist: 'sonst würde ein Blinder einen Blinden sühren', vgl. Wander 1,402 Nr. 26.27.32.

- R] sed orabimus, ut hableas the saurum, fidem, ut venias ad fidem. Sic aliena fides mihi utilis, non quod ego sim sine fide, non coglitare debeo: quanquam fidem non habeo, tamen deus respiciet blona olpera monachorum pro me factorum.
- Vide, ut non aud at talem. Dic: duc me ad Christum, si potes, si non, abi. Da consilium, ut cor sit intrepidum et fid uciam hab eat ad deum, ben wirftu als vergeffen, testalmentum. Hoc vides in illo holmine. Non est sanus, mutus est et ac. Alii loqui possunt et fidem habent in Christum, quid hoc prodest illi infirmo? nihil potuit prodesse. Quid faciunt sani, quomodo serviunt? currunt cum eo ad Christum, non dicunt: Iafs dich gnugen, quod nos loquimur, audimus, pro te loquimur. Quid mihi prodest? et ego libenter loquerer et deo fiderem. Si tu Sanctus es, et ego ac. utuntur auditione, loquela, fiducia cordis, ut ille quoque ista acquirat a Christo. Sic acquirit ille mutus auditum novum, fiduciam. Et optimum exemplum, quod non ad se ducunt ut stulti monachi, qui dixerunt: date, et scribemus vos in fraternitatem. Dic: si tu tam plenus blonis operibus, iuva, ut tam Sanctus fiam, da mihi aliquid proprii, non tuum. Si homo ad Christum ducitur, sequitur: non opus est tua ope, o Monache: sed hoc perderet culinam.
- 1. E_{\[\]} uangelium docet fid_{\[\]} em veram in Christum, 2. cha_{\[\]} ritatem, quae respicit in prox_{\[\]} imum. Hanc Pau_{\[\]} lus in Epi_{\[\]} stolis dirigit in prox_{\[\]} imum. Vides hos non duxisse mutuo se sanos, sed miserum illum adiuvant, qui indiget auditione ac. Ibi tota vita eorum consistit in servitute alterius. Propriam fidem habent, sed h_{\[\]} anc omittunt et fiunt servi illius miseri. Sic nostra opera sunt prox_{\[\]} imo utilia.
- 3. mysterium. Miralcula Christi semper habent spiritualem sensum, scilicet praedicationem spilritualem vel minilsterium, quia quod illi addlucunt hominem et tamen non dant, ut fiat sanus, sed ad Christum & significat apostolos, qui agnolverunt Christum, hablent fidem, postea non quiescunt, sed hoc agunt, ut alii veniant. Et hoc fit spilritualiter per verbum dei. Si probus praedicator sum, cum Christo sum. Si video alium ignolrare, annuncio ei Christum, ut discat aglnoscere, et hoc non sat est, ut praedicetur, quia textus dicit, quod orarint, ut impolneret manus. Sic nos dicere poslsumus, quid Christus sit, sed in cor non damus, quare adhuc facimus ublique et oramus: o domine, tu dedisti mihi fidem, illi non, iuva interne, sut ego exterlne.

Et hoc est Christi impo[sitio manus, quod largitur nobis donum hoc, tum fimus Christianus. Quid facit Christus? segregat eum a turba et imponit man. 7, 38

⁵ ad fehlt zu 10 über non dicunt steht ad mutum sp zu 14 über novum steht loquelam sp zu 18 über perderet steht modo periret sp culinam c sp in culina zu 25 über Mirajcula steht gesta zu 37 über segregat steht seducit

¹⁾ Vgl. Thiele Nr. 240.

R] digitos in aures 2c. ba lepts 1, quod seducit 2c. est, quod interdum non sufficit praedicatio. Quid deus vult? quod plus ad hoc pertineat, ostendit per hoc, quod abducit 2c. q. d. tu verbum audisti, sed oportet spiritualiter tibi dem, da muss hin khomen, quasi nihil sit nisi tu et deus solus, dividit te ab ormni mundo. Si tale cor habes, si totus mundus deficeret a fide, s tamen multitudo non seducet te, sed scias hunc Christum esse, bas er lernt bie art verae fidei, quae sola est inter deum et holminem. Per fidem pon ben leuten, per charitatem zu ben leuten, quod digitos i. e. quod dat ei sipiritum sianctum, quia nemo acquirit eum nisi per verbum dei. In sono verbi adest deus et imprimit sipiritum sianctum i. e. dat donum, ut aperiantur 10 aures et intelligas verbum, quod corporaliter praedicatum. Quando verbum habes in corde, sanus es, weistu, wie du mit Christo stehest. Postea tangit ling uam i. e. facit te loqui, ut non solum pro te fidas, sed acquiras cor impa|vidum, ut audax sis loqui et paratus confiteri coram mundo et omnibus. 93 m. 10, 10 Non sat, ut credas Ro. X., ut fides ferat fructus, ut sonus maior fiat de 15 Christo, ut totus mundus plenus fiat de Christo. Quare salivam accipit ad hoc? rem immundam? Das ifts, das er den menschen so animosum macht. Eluangelio hat er gedeut, wie es im in der welt gehet. Est verbum salutis, sed man speyet es, quare, quod ita conspuitur, hat ers wollen significare per salivam i. e. dat homini talem animum, quod habeat et loquatur verbum 20 fidutialiter coram mundo, qui tale verbum conspuit et ridet. Si, inquit, tibi est contemptum verbum et saliva, mihi est potentia dei. Vocatur heresis. Verba sunt ut alia. Christus est mortuus et tamen tantus the saurus in Mart. 7, 34 his verbis latet, stultitia est coram mundo, non solum propter sonum 2c. Quod ingemit, q. d. quod digitos i. e. do tibi spiritum, non venit ex tuis meritis, sed ex mea passione, wirt mir fauer gnug, gemitus meus acquirit tibi spiritum. Nemo acquirit giratiam nisi per hunc holminem. Et tum dicit: 'Aperi.' Uno verbo aperit linguam, cor, et non frustra hebiraice posuit Euangelista. Es laut wie ein bonnerschlag. Quando dicit: 'uff', in momento fit homo illuminatus, ut omnia ag|noscat: se, Sat|anam, deum. Sic so ipse loquitur, da ist kein uffhalten nit, dum homo est sanus et loquitur i. e. potest alios docere, non errare, sed furet ein unftrefflich wort. Cum holmo hoc audit, laudat deum, quod talis sit Christus, qui mutos i. e. qui corda fideles faciat, et haec praedicatio de Christo, quod talis sit, qui per Mart. 7, 36 Euangelium nos salvet et Euangelium praedicet. Et quanquam prohibeat, as ne dicant, tamen, ut non putetur, quod quaerat gloriam, quia quaerit dei 306. 8, 50 gloriam, ut in Ioh anne. Die meinung war, quod dedit deo, non habere ipse voluit. Nos non venissemus ad deum, nisi eius voluntas fuisset, Christus non effecisset. Sic per Eluangelium clarescit dei gloria.

⁷ die über art

¹⁾ Vgl. Thiele Nr. 2.

57.

10. September 1525.

Predigt am Sonntag nach Mariä Geburt.

RDominica post ferias Nativitatis. Lu|therus. De leprosis. Qut. 17, 11 ff. Quidam legere nolunt 2c. sed quia redit, propter igno/rantes legere 2c. Luicas dicit factum, cum Iesus exiret e Capiernaum, ubi habiitabat, et voluit pergere Hierusalem, ivit per Samariam 2c. quia aderat tempus pas cae, 5 prius ambullabat erga meridiem, Tyro, Sydon et in Caper naum, nunc in fine pergit ad Hierusalem, versus merildiem et facit hongam peregrinationem, ut olmnes iuvaret, qui in reglione erant infirmi et Satlana obsessi, ut co facilius venirent ad eum, quia venerat, ut omnes iuvaret. Et non venit, ut ministraretur sibi, sed non solum vivis, sed etiam morientibus. Haec Mart. 10, 45 10 est causa, cur Luicas scribat, quod 'per mediam Salmariam'. Vicinius 2ut. 17, 11 poterat facere iter, quia vo luit omnibus inservire. 'Venit in castellum 2ut. 17, 12 et ob viabant ei 10 lepro si.' Christus solus non ivit, sed dis cipuli cum eis, XII et 70, praeter reliquam turbam sequentem, ut mulieres sanatae, quae serviebant et coibant ei, Et her omnes 1 liff mit, sicut fit. Semper 15 ergo ivit cum magina turba per reglionem, inde leprosi non audebant accedere, sed a longe. Hic Euangelista incipit describere, quis sit et quomodo fides esse debet erga eum. Vides, an viera histolria proponatur, ut exemplum fidei hab eamus. In lege praeceptum erat, ut non convenirent cum aliis, sicut est. Illo tempore illi 10 erant in fide vera et egredi|ebantur e domo 20 propter famam et tamen legem servarunt, quod non acces serunt, sed auditus ab illis. Hic vides, quam benigne nos alliciat ad vieram fidem et fidjuciam. Tale cor omnes debemus habere ut 10 illi ad Christum. Hic non inspiciendi pedes, corpus, quae sunt tantum indicia fidei. Sed inspice in cor, quomodo adfecti erga Christum: tum videbis, quae sit v|era fid|es. Hic nullum 25 meritum, nunquam viderant eum, nihil de eo habent nisi famam, quod sit salvator benig|nus, omnibus amicus veni|entibus ad eum. Haec lux venit per E uangelium in cor, quod Christus sit benig nus sal vator, qui neminem abii|cit, sed omnibus auxiliaturus. Christus nihil honoris pot|uit ab illis acci pere, ne dicatur, quod meriti per opera, ut mundentur. Christus met 30 dicit: 'Vade, fides tua.' Non facit mentionem operum et plus gloriatur de mart. 10, 52 fide quam sua potentia, qua fecit hoc mirajculum. Concludit haec .1. pars, quod nemo ad hanc cognitionem veniat, nihil valeat meritum et dignitas,

zu 1 Do: .14. Luth: r 4/5 Ivit bis erga unt 9 ut über 8 venit 10/11 vicinius bis omnibus unt 24/26 Hic bis eum unt zu 25 1 r zu 27 2 r zu 29 über per steht sint sp zu 30 oben am Seitenrande steht De .X. leprosis ro zu 31 über fide steht Samaritani sp potentia bis mira|culum unt

¹⁾ Vgl. oben S. 95 n. 2.

R] sed contrarium, quia nihil habent meriti illi, sed iuvandi sunt, ideo non accedere debeo secundum legem, per quam damnati. 1. buff, ut Satlan cum sua docitirina hinden bleib, quando homo per lilberum aribitrium suum posset se parare ad giratiam.

Contra hoc pugnat E uangelium. Hic audis nihil esse g ratiam meriti, 5 sed contrarium, quod habjet indignitatem, quae ergo causa? nempe fama de Christo bona. Quando ergo quaeritur, quomodo probi fiamus coram deo, Non aliter credendum, quam hoc Equangelium dicit. Non aliud est principium quam i. e. audire famam coram mundo. Ita est, habemus piraecepta, per quae torquentur die rohen, ibi cor bleibt fthen, externe urgentur quidem, 10 sed cor spert sich et non sequitur. Ideo ista probitas nihil est, deus incipit in corde et allicit illud, facit hominem beneplacitum ad se, tum sequitur pes, manus et vires corporis. Quomodo allicior? per verbum dulce, quod sit benig nus, quod omnes iuvet, quando hanc famam aud io, sequitur: ergo sequar mea indig nitate, neces sitate, et me iuvabit. Scholla, Iudex, Carni fex 15 manu incipiunt, sed coram deo cor 1. oportet purum sit. Sed quomodo fit purum? per famam illam, quae praedicat Christi misericordiam 2c. Sic illi 10 non habent aliud principium, quam quod aud iunt de eo. Ubi aud iunt, cor incepit et habet ein lust zu im et credit verum esse. Haec quaestio ferme 400 occulta fuit. Si hodie quaeris Papjam, dicit: vade in cenolbium, 20 illic servitur deo 2c. nesciunt principium. Ideo unus coecus, qui intelligit griatiam dei. Lux illa non a nobis inventa, sed e celo venit, ut sciamus. 88 m. 10, 17 Ro. X. 'ex', 'Auditus per verbum', in nostris memb|ris non incipiendum 2c. Oportet scias te aux ilium habiere solum per me. Hic iacent omnia mea opera, merita. Tonitru est et damnat omnia hu|mana. Quando acquiris fid|em 25 et libenter audis deum patrem et credis, accedis, Non es ligatus, sed incensus corde et fidis ante fid|em et credis misericordem 2c. et hoc facit te iustum. Et hoc est deum vere colere et omnia ei tribluere. Debeo deo non pecluniam, vinum, vitam, mortem: haec omnia gratis mihi dedit, dona sunt, sed hoc, ut ex corde dem honorem, ut habeam pro deo, iam solutus est. Ut 30 habjeam pro eterna luce, benilgnitate, misericordia, a qua ojmnia bona: si pro hoc hableo, bene. Iustus vir, qui tribuit unicuique. Incre|duli non sunt tales: habent pro iud[ice, non quod det tempora|lia et spi|ritualia, ideo semper manent inobe dientes. Haec est causa, quod fides habeat hic honorem, quod faciat iustos absque omni opere. Verbum oris dei est, quod velit salvare pec catores. Hoc non possum credere pede, sed corde, tum habeo eum pro tali. Si concluditur, quod fide salvatur et iustificatur homo, tum cogitat homo, ut eciam hoc placeat, das abet ben an die feuft, bend, alle trefft, ut praedicem proximo, quod ego hableo, quod secum dividam, quod

² accedere bis damnati unt 9 audire bis mundo unt 13 dulc su 20 über 400 steht annos sp 35 omni (fide)

R] deus dedit, si non, servo mecum, quod suum est. Si ditior et ille eget 2c. Si honorem hableo coram mundo et video eum iglnominia affici, honor meus debet eius tegere iglnominiam. Si non, servo, quod suum est. Sic omne, quod hableo in corpore et anima, datum est mihi, ut illi serviam, qui ex corde deo dat honorem, fit iustus. Si hominibus utilitatem, tum est coram deo iustus et hominibus. Hoc est fundamentum, cur homo per fidem acquirat honorem, ut sit iustus. Ro. X. 'Corde creditur', quia dat deo, quod Rom. 10, 10 debet, honorem, coram holminibus oportet sit quoque iustus i. e. ut fidem exhilbeat. Hic habes in hoc exemplo, quod olmnes habent corldilalem fidluciam ad Christum, quae facit, ut penitus iuvet. Haec oratio nihil fuisset, si cor non inspexisset: videbat fidlem eorum. Deus cum increldulis non agit: hi, quia creduli sunt, statim exaudiuntur. Non dicit: 3a ich wil, sed iam conclusum est et dicit: 'Ite, ostenldite', q. d. vobis factum, quod 2ut. 17, 14 cupitis, oratio audita est, mihi satis factum est, restat, ut legi, ubi iuditium latum a sacerldotibus vere mundos, et oblatio.

Hic duo sunt, quae iam dixi, satis[fieri deo et ho[minibus. Si saltem cor nostrum fidit, Ipse dicit: 'Omnia cred[enti possibilia.' Si credis eum Mart. 9, 23 benig[num ad hoc, habes, quod cupis, quia non potest mentiri, qui sivit de se praedicari, quod sit misericors, si felet, causa est incre[dulitas tua. Qui fidit deo, es must ce himel ac. Vides ergo illos 10 per fidem iam puros ac. Si centies perambulasset, non mundati fuissent sine fide. Oportet conveniat sua potentia et mea fides. Si adeo sol arderet, luceret, non tangeret me, nisi fenestram aperirem. Christus perambullans reglionem nemini aux[iliatus, nisi qui credit.

2. quod iustificantur coram holminibus sicut deo, commendat eis, ut eant. Hic bestetigt et, quod debemus proximo, qluanquam coram deo non sumus iusti, per hoc tamen vlult, ut coram holminibus tales simus. 1. puri sunt side, nihil cum proxlimo agunt, sed Christo solo. Non prius iverunt ad salcerdotes et post ad Christum, sed econtra. Ibi satis clare depictum opera venire post sidem. Qui contrarium praedicat, est seductor. 1. Principium est vile, Chlristum audire, post habere pro vero, post exhibere se coram holminibus, Post sequuntur opera. Ibi conclusum omnia opera monachlorum damnata, quia inceperunt non per sidem.

'Sacer dotibus.' In levi. 13. 14. Vide. Ille populus sic erat 3. Moje 12. 2 ff.: 35 sanctus, quod ei deus impossuerat varias leges externarum munditierum. In no vo testa mento non curat deus, mie der leib seh. Iam lehts gar dran, quomodo sit in corde, postea nihil curat, an caecus sit, leprosus 2c. Illic si domus erat schlimlig, si vestis maculosa. Gesast ergo suit populus in exter-3. Moje 14.37

^{9/10} Hic bis Christum unt 12/14 Non bis ut unt zu 13 Ite ostendite r zu 14 über legi steht satisfaciatis sp zu 19 über causa steht culpa sp 21/22 Oportet bis mea unt zu 21 oben am Seitenrande steht De X leprosis ro 28/30 Non bis fidem unt

R] 3. Moje 21. 20 nam munditiem, omnia munda erant. Sacer dotes musten nicht groß nachen, zenlucten, Iud aeorum mag istratus non muften hurntind, peregrini, omnes electi, erant schola, in qua joch er ein unglezogen grob volck, quae significavit die Christianam munditiem cordis. Sic etiam leprosis prohibuit, non quia umb fie 1 frift, sed quia voluit habere purum pop ulum, Ja das ein weib macu- 5 losum schleher het getragen. Quando sic mundi erant et purificati oportebant ire ad sacer dotes, ut per illius sententiam dicerentur mundi. Erat praeceptum dei, ideo hoc ius noluit eis adimere. Per hoc unicum viult ostendere omnia opera, quae debemus proximo, wen mein proximus ein zuspruch hat au mir, debitor ei sum, ut quando ego num mum hableo, ille nihil. Ibi 10 Matth. 22, 39 verbum adest: 'dilige prox imum.' 'Infirmus fui', 'In carcere' 2c. Hos locos contra nos habet proximus noster. Si sum doctus x. Et hoc est eciam coram hominibus iustum esse i. e. quod nemo possit conqueri, quod aliquid matth.25,25 ei furgehalten hab, alias diceret in ext erno iuditio: 'Esurivi' 2c. Si dicis: Matth. 25,40 credidi in te, tum ille: si recte crederes, dedisses illis, quia qui 'ex minimis'. 15 Et sic ex operibus ostendet, quod fidres fuerit falsa. Si enim credit holmo eum esse misericordem et pro quo curare vult, pro bonis? non tantum elargieris, quantum ille dat, nutriet te non solum secundum corpus, sed eciam animam. Si sinit te esurire, non ipsi impinge, sed tuae infidelitati. Sicut credis, sic habes eum. Si credis benig|num, mise|ricordem, habebis talem. 20 Impossibile est ergo, ut fidelis magni ducat praesentia prae deo. Quid si totum templum haberes plenum aureis, si ad nubes usque? habeo maiorem his. Mira res de fide: audimus semper, sed si inspicimus vierbum, nullam habemus, quia plus fidimus rebus praesentibus quam deo. Sic sepe monui, ut opera lassen aben, non ut iustificaremur 2c. Sed mira res sides, statim 25 cadit. Hic 10, 9 decidunt. Tempus esset, ut aliquando exhiberemus fidem, tum venit diviter, vides, quam abunde hoc anno nos pavit. Sed nhemen ein, sed non geben aufs. Ideo immemores sumus the sauri accepti. Nos Augulstiniani accepimus 100 fC pro missis et 100 pro offertoriis et XII hunbert fc dedit quotannis. Iam debemus nostris infirmis dare, nemo vult, 30 quisque cogitat: det alius. Das ift eben anzuseben, als sep es ein spot et quod hableamus Eluangelium tanquam ein spotvogel.2 Nos deo non credimus, non facimus proximo, quod debemus. Videte, ne aliquando veniat ac. Si tantum Mom. 1, 25 dedistis Satjanae. Nur den babst wider her. Pjaulus: 'veritatem in mendacio' Ro. 1. Bene ergo traduntur in reprobum sensum. Sicut nobis accidit sub 33 papatu, con scientia fuit capta, corpus ieiunio 2c. fuit vinctum. Iam non

^{7/8} ire bis hoc unt 13 esse] est zu 14 unter iuditio steht praesatio sp oben am Seitenrande steht Luc. 17. ro in der Ecke steht praesatio sp 22 habere zu 28 Monitio r

^{1) =} sich. 2) [potvogel hier etwas, was verspottet wird, was zum Spotte dient; vgl. Grimm, DWtb. 10, 1 Sp. 2713. Auch sonst bei Luther, vgl. Unsre Ausg. Bd. 1, 695, 29; 19, 237, 5.

R] poss umus dare decimas, quando deus vult dari. Putatis eum parsurum? Ego innocens. Ego dixi, et vos ipsi respondebitis. Sed oportet sic eat Euangelio. 'Ubi irent, mundati sunt', non in itinere, sed propter fidem. Quit. 17, 16 'Hic videns': terremur prae isto exemplo, 9 cadunt, ubi ve nerunt ad 2ut. 17, 15 5 sacer dotes, alius agmoscit beneficium. Credibile est, quod 10 vene runt puri ad sacer dotes, cogebantur sprechen renn eos, sed ut Christus non hab eret honorem, sed ipsi. Ecce si iussit vos huc venire, non ipse fecit, sed dei praeceptum, quod hoc facitis et hic venitis, et verba Christi sic sonant: Ego quidem mundare vos possem, sed ite et offerte x. Hic, inquiunt, 10 videtis, quod non Christus sua potestate fecerit, sed quod iverunt. Sic fit in mundo. Es kost muhe und arbent, ut sides pura mundetur, ut cor sola fide agat. Operibus fol man handeln cum proximo, pauci hoc servant. Sie zihen das opfer, quod deus promisit sacerdotibus, hoc erat opus coram holminibus, nach dem got nichts fragt, noch zihen sichs hin auff. Hie eadunt 9, 15 qui habjent Christum pro misericorde. Iam non agnoscunt et secuta blasphemia et fisi suis operibus, meritis, quod is non pot uerit eos iuvare, sed suum meritum, et non siverunt Christum esse, sed Mosen. Hoc faciunt venenatae linguae, quae statim veniunt post fidem, et hoc continget nobis-Thesaurus pretiosis|simus erit et praedicator, ber lumpel prebiger 1 werden 20 vil sein, aber mit herein farn et opera docebunt, iure venient isti propter ingrati|tudinem, non giratias aigimus, non ostendimus erga prox|imum.

'Unus erat Salmaritanus', Zu bem man sich am wenigsten versichet, 2017. 17. 16 ille perstat econtra. Optimi cadunt. Terribilis simum exemplum, sicut 1. consolatione plenum. Samalritanus solus perstat, perstat per sidem, non audit Sacer dotes. 100 Samalritani i. e. glentiles debebant sallen et tamen contrarium. Sic sit: quos putamus optimos 2c. et hoc facit, ut obturet os, ne putemus holminem quemcunque aliquid esse. Quem tenet, servatur: qui non. Ego non sisus, Samalritanus ille permanet. Nemo ergo iudicet, sed omnia committenda deo. Si maginus potest statim cadere, econtra.

'Ubi 9? Hic suscipit fides et hic audis, quod operibus nihil tribuat, 2017. 17, 17 opera non, sacer dotes alios sedux erunt, tu es in vera fide. Et hoc quod ivisti ad sacer dotes, nihil fuit. Ille dicit: Tua bonitas me iuvit. Christus: 'tua fides.' Oportet ergo simul ju samen treffen, ille licet sua bonitate, 2017. 17, 19 oportet tamen cor apertum sit et paratum. Sic blene habes, quae sit vera fides et dilectio et quod sint seductores, qui ab hac doc trina avocant 2c. De mysteriis 2c.

^{4/5} prae bis aginoscit unt zu 10 oben am Seitenrande steht de X leprosis ro zu 11 über mundetur steht seruetur sp 15/16 agnoscunt bis non unt 16 eos durchstr sp dafür se sp zu 18 Linguae venenatae r 26/28 ne bis fisus unt 32/33 Christus bis bonitate unt

¹⁾ Vgl. oben S. 320 n. 1.

58.

17. September 1525.

Bredigt am Sonntag vor Matthai.

R] Matth. 6, 24 ff.

Dominica Ante ferias Matthei. Mat. 6. Lutherus.

Addidit extremum c[apitis. In h[oc E[uangelio videtis, quomodo deus Christianos segreget a gentibus. Et hanc doct[rinam non dat g[entibus, quia non acci[piunt, sed Christianis, et non habet pro Christianis, qui tantum verbum ita aud[iunt, ut discant et nach fagen ut nonnae psalterium.¹ Sic demon audit et scit melius quam nos, si modo velit praedicare. Sed est doctrina, quae debet viva esse und in ber that gen et fortificare. Qui ita aud[iunt E[uangelium, ut tantum sciant, ut possint loqui de sap[ientia dei, non pertinent ad Christianos, sed qui faciunt, ut E[uangelium docet, tum videbimus paucis[simos esse, et multos, qui aud[iunt et non sint. Incipit naturali exemplo, quod omnes fatemur et experientia docet.

Matth. 6, 24

'Nemo 2 dominis' ac. Si hoc agit, ita serviet, bas nicht gebinet heift, quia 'unum diliget' 2c. Potest cogi, ut externe faciat opus, cui adversatur, sed cor non servat, Et facit eatenus, quatenus ille dominus adest 15 cum benl.2 Ponit ergo servientem, ut fiat ex dilectione. Si econtra, non est servitus. Et hodie non libenter habent, quando quid fit invitum. Sic digit dominus naturaliter fieri. Hoc experimur quottidie et tamen non videmus, quod hic plus debet also zu ghen, quia dicit se dominus esse zelotem, qui non posisit pati, ut illi serviatur et inimico suo, allein mir ader so lass gar sein. Vide, quomodo exemplum her einfurt: oportet 'alterum contem nat.' Sic coram deo ghet es zu, quia non potestis deo servire et ac. Paucos inveniemus, qui contra hoc E uangelium non peccent. Gin gestreng urteil profert et terribile audit, quod de nobis dicatur, et nemo vult fateri et pati, quod deum odiamus et contemnamus eum et inimici eius. 25 Nemo si queratur, an deum dil|igeret et ei adhereret, fateretur se dili|gere. Sed vide, quomodo textus concludat, quod omnes contemnamus et odiamus deum et dilligamus mammon et ei adhelreamus. Et hoc patietur a nobis, donec suum tempus 2c. Qui pecluniam diligit, impossibile est, ut deum non odiat, qui adheret in bonis, quia opponit hos duos et concludit: utrum diligis »

zu 1 Do. XV. r zu 3 Mat vi. ro r 16 behl c aus sehl zu 17 über quando steht homines sp zu 19/20 Zelotes ro r zu 20 mit allein 20/21 allein bis sein unt ro 24 urteil bis de unt zu 28 über patietur steht deus sp zu 30 bonis mit 29 impossibile durch Strich verb

¹⁾ Vgl. Wander 3, 1041 Nr. 35: 'Wie die Nonne den Psalter beten'; Unsre Ausg. Bd. 19, 349, 22 nach dem sprichwort 'wie die Nonnen den Psalter lesen'.

2) Vgl. die Stelle der Predigt in der Kirchenpostille (Erlang. Ausg. 2 14, 88): so lang die sein Herr fürhanden ist; aber wenn er hinweg kömpt, so eilet er darvon. Ob eilet auf einem Irrtum der Vorlage oder falschem Lesen derselben beruht?

R] et adheres, alterum odis, ergo, quantumvis spetiose viventes et adhe/rentes in bono, odiunt deum. Etcontra. Sed ubi illi? Vide totum mundum et Christianos, an contemnant bona, An muhe hab eant, ut E uangelium audiant und barnach thun? Nos Eluangelium habemus, quid facimus? num cogitamus, 5 ut discamus? quia putamus nos scire, nulla cura hic, ut secundum hoc fatiamus, sed cura est, si 2 ft habet, non audet ligen in ber stuben, quia timet sibi furari. Sed Euangelio carere possunt toto anno et volunt Euangelici videri. Hic videntur, quales sint. Si Euangelici essemus, hoc ageremus, ut biona contemneremus et solliciti essemus de Euangelio, ut in 10 eo viveremus eciam opere. Tales Christianos non videmus. Ideo audimus iuditium, quod sumus contemptores dei et odio habeamus eum propter divitias. Mundus non potest celare suam infidelitatem in crassis pleccatis, quia video, quod plus colo unum ff quam Christum et apostolos, si adessent. E_[uangelium possum quottidie audire. Fieri posset, ut si quando eciam 15 totum annum audisses E uangelium, iam daret tibi s piritum s anctum, si hanc horam acquirerem, tum non solum 100 ft acquirerem, sed etiam divitias totius mundi, quid enim non haberem? haberem deum, qui facit aur um, arglentum, cuius omnia sunt in terris, quia talem spiritum habeo, quod servatus sum eterne, quod pluris est, quam si templum plenum haberem ff. 20 Vide, an non cor nostrum nequam. Si verus Christianus esses, diceres: quibus horis venit, hundert taufent ff, quia si thesajurum hjunc habeo, omnia habeo.

'Non potestis.' Deus muß gehaft sein und daß gelt gehalten vel watte. 6, 24 econtra. 'Dinen got und mam mon', phrasis heberaica est, quae non est nobiscum in usu. Gut tale, quod non utimur, sed servit in thesaurum, daß geordnet ist ad einen vorradt ab iis, qui habent. Christiani: 'panem no strum watte. 6, 11 quottisdianum.' Daß ist der welt got. Plaulus: 'Cavete avaritiam, quae est sol. 3, 5 idolorum servitus.' Da mit stimpt Christuß et vocat: 'servire mammonae', quomodo hoc? quod Eluangelium et Plaulus allermeist avalritiam idolatriam et alia pleccata non item, ut lux uriam, iram 2c. cum tamen alia pleccata eciam contra deum sint. Maginum dedecus est nobis, quod aurum sit noster deus et cui serviamus et non potest sustentare nos. Si divitias quis totius mundi haberet, tamen uno momento non est tutus. Quid prodest Cesarem magn itudo divi tiarum in hora mortis? eß ist ein schendlicher, hes licher got, qui non potest iuvare in ulcere, sed iacet in arca, da muß der her drauff sehen, ne sur furetur, et non potest sanare. Pstu illum emeritum deum,

^{2/4} totum bis thun unt zu 3 über Christianos steht eciam sp zu 4 oben am Seitenrande steht Nemo potest duobus dominis seruire ro zu 6 über in steht lassen sp 12 potest bis pleccatis unt ro infidelitatem]—tz zu 13 über adessent steht et praedicarent sp zu 23 Mammon ro r 24 Gut mit 23 mam|mon durch Strich verb zu 26/27 Auaritia idolorum seruitus ro r 33 ein (es)

¹⁾ Vgl. Erlang. Ausg. a. a. O. S. 92: Pfu bich des tobten Gottes. Der Bearbeiter las also mortuum.

R | qui in minimo non potest servare und ist so ectel, lest im schlosser machen, et omnibus horis dominus curat, ne perdatur igni ac. Si habet vestes, tueri debet a vilisssima aliqua tinea. Nonne parietes sollen uns anspeien, quod plus fidimus eo deo, quem vorant tineae, et non fidimus eo, qui o mnia creat et dat? Nonne stulta res mundus, qui avertit se a deo vero et fidimus bem schenblich mammon, qui se non potest desendere von rost, und aut habet varios hostes, quos deus zuschickt, ut videamus nostram implietatem. Wir fundens leichtlich zu thomen, ut adhere remus vero, qui dat o mnia, fructus, et nos ex illis facimus deos. Alia pjeccata machen und frolich, krigen was ba pon ut de escis, meretricibus, habet gaudium zc. Ira buft fein luft. In 10 hoc vitio tantum servit et non habet ein luft, es lest auff eim hauffen et sinit sibi servire, trot, das er im list ein nessein weins brengen. Hic venit roft et tamen non greiffts an, ne iratum faciat dominum suum. Et quando diu custo diunt, nihil plus habent quam pauper rimus mendicus. Ego nihil habeo et tamen edo sicut ille, quando moritur, tantum accipit secum ut ego. 15 Et fit, ut tales nunquam tam laute edant ut principes, et hoc dominus facit: habent plagam in corpore, ut edere non possint et insani et non sapiat cibus, non est sanus stomachus. Hoc fit illis, qui serviunt tali deo ignominioso. Deus sinit se uti, mammon non. Ideo ava|ritiam vocat te|stamentum no vum ido latriam. Liben und nit genissen bas mocht ben teuffel w verbriffen. 1 Id quod fit illis cultoribus. Qui iam non schemet et ruber fit, habeat ferream frontem. Sic sthets auff bem verbo servire, quia non prohibitum blona habere, quibus carere non possumus. David, Ablraham, Soljomon et alii habjuerunt multa bjona. Et hodie plures divites inveniuntur boni, sed aliud est habere et servire, Mammon habere et ad deum habere. 25 5106 51,24 Iob. Si unquam dixi ad aurum, nonne bjonum dedi indigentibus? Hoc viult deus, ne serviamus nec curemus, si laboremus. Qui habet biona, est dominus super ea, qui servit, est servus et habetur a blonis, quia non audet uti nec favet alii, ut tangat. Tu bjonum non habes, sed econtra et dominus tuum bionum, non econtra, qui habet, facit ut Abiraham, curat domum², ut so 1. 2tim. 3,4 f. Plaulus docet, postea communicat pauperibus, qui non habent. Hic dicit ad eum: Hie non habet tunicam, herauss er jundher, herfur her zc. Hi sunt veri Christiani, qui parcunt Mam monae, sunt servi. Dominus est mammonae, quando er in angreifft pro illis, qui debent adiuvari und Iass got malten, qui dicit: si das, dabo, si nihil habes, me habes. Videamus s pios paupleres et hoc ideo, ut divites inserviant pauperibus, si non, habes inditium, quod odio hables deum zc. qui non terretur hoc iuditio, quod

zu 3 oben am Seitenrande steht auaritia idolorum seruitus zu 19 über Deus steht verus sp 20/21 ido|latriam bis verdriffen unt ro zu 22 Seruire r 28 non fehlt zu 29 oben am Seitenrande steht mat. 6. ro 32 et über junditet

¹⁾ So wörtlich Wander 3, 168 Nr. 57.
2) Der Bearbeiter der Predigt für die Kirchenpostille las fälschlich dominum: 191. Erlang. Ausg. a. a. O. S. 94.

R] audiet in ext_[remo iud_[itio, non movebitur ulla re: tu hast mich et dilexisti eum, qui se desendere non potest a motten und rost. Concludit:

'Ne sitis solliciti, quid edatis.' Er ghet mit vernunfftiger red maus. 6, 25 umb und sett grund und ursach. 'An non.' Vos invertitis, die speis sol 5 dem leib dinen, so dinet der leib der speist zc. sie vestis, mundus tam cecus, ut ista crassa non videat. 'Sorgen.' Divide forgen und arbebten ut supra nach dem biono. Cura est prohibita, labor praeceptus, quia Gen. 3. non viult holminem otiosum: 'per sudorem ber naffen'. Ps. 'Exit homo ad opus #1, 900 fc 8, 19 mane usque ad vesperam' 2c. Cura absit, quia divitem deum habemus, qui promittit cibum, vestitum, quia 'scit, antequam petietis'. Quare non dat? matth. 6, 8 Laborare iubet, tum dat, uno anno multum, alio plus, man fie i ein mensche curat, wie er das gut zu samen bringt, cum deus promisit ei omnia. Tamen Plaulus iubet nos sollicitos: 'Qui praeest aliis, sit sollicitus.' Et alibi: \$85m. 12, 8 'Ne sitis solliciti.' Philip. Et gloriatur, quod curet pro o|mnibus ec|clesiis \$641.4,6 15 2. Cor. XII. Ro. XII. 'Sollicitudine non pigri.' Nostram v[itam divisimus 2. Rot. 11, 28; 180 m. 12, 1 in duo: In mesen, quae est in fide, et charitate. 1. tendit ad deum, 2. ad proximum. Ita Christianus furt duplicem conversationem. 1. non videtur, quae est fides, quam solus deus videt. 2. videtur. Cura, quae venit ex dilec|tione, est praecepta, sed quae ex fide, prohibita. 1. Debeo credere me 20 habere deum, tum pro me non possum sollicitus esse, si credo deum habere curam mei. Ut credimus in patrem, ideo, si tu pater, nihil mali eveniet. Ps. ubique 'dominus mihi ad iutor', quia omnia h abet. Et cura illa semper \$\mathbb{g}_{1,15,15}^{\mathbb{g}_1,18,3}\$; est contra fidem, ideo prohibet illam. Sed cura ex charitate praecepta. Hic uti debeo bionis, quae deus dedit, ut si paterfa milias sum, commissa 25 est mihi familia. Deus curat pro omnibus, est cura fidei. Gins umbs ander: est cura charitatis, das ich forg, wie sie es krigen, quod praesens adest. Videndum, ne fatias glossam. Deus dicit: labora, noli curare, ego dabo. Cum dedit, tum cura, ut vere dispenses, non ut acquiras, sed ut tua familia et alii acquirant, Et cura, ut laborent, nit ungezogen werden. Si praedicator 30 sum, cura mea non sit, accipiam.² Si non habeo, non dabo. Ipse dixit se dat|urum os et sap|ientiam, quae habeo: cura sit, quomodo alii acquirant a me, ut turbatos doceam et consoler. Haec est cura, wies ein ander von mir friq. Ego studere, deum orare, labor est, viult, ut labiorem fatiam, sed potest fieri, ut diu me studente nihil det, post una hora diviter. Sic pater-35 fa|milias faciat offitium sibi iniunctum, quando dat, jorg, quomodo aliis des, ut non mangel habieant an leib und fel. Ne sitis solliciti de cibo, vestitu, sed labora, quia diu iaceres sub fornacem, si non arares. Posset dare

zu 6 über sorgen steht pro bjonis arbetten mit 7 nach durch Strich verb zu 25 oben am Seitenrande steht sit vt qui nihil habjent, plus desyderent quam ditissismi, hi plus sunt serui mammone quam illi ro 26 (sidei) charitatis

^{1) =} sich. 2) vor accipiam ist wohl unde zu ergänzen. Luthers Werle. XVII.

R] sine labore, sed viult te uti. Sicut facit cum praedicatione. Dat lanam, tamen non sine labore nostra. Si pecus adest, non fit tunica x. Similitudo macht una fannont.

*Respicite volatilia coeli.' Non vidistis avem, quae habuerit falcem et congregaret, non laborant ut nos, sed non viult, ut nos non laboremus, seramus, sed viult adimere curam, quia avis haec non potest, sed habet suum lablorem, ad quem creatur, ut educat prolem et cantillet. Si deus plus imposuisset labloris. 1. mane canunt deo, post volant et quaerunt granula. 1. quando canunt, non habent curam, quid edant. Haberent quidem ocicasionem, ut solicitarentur de cibo, et tamen canunt. Euch schemet: aviculae sunt probiores vobis, quae cantillant, cum nesciant, quid edant. Hoc nobis in maximum dedlecus, non potestis facere, quod aves. Christianus debet pudefieri ab ave, quae artem novit, quam non. Ut in vere, si quaeris: habetis frumentum in granario? riderent nos. Ein gemaltig erempel, quod proponit. Concludit:

mants. 6, 26 'An non pluris estis?' Nonne dedecus, quod proponit nobis magistros 15 aves, ut ab ipsis discamus? Pfu des hesslichen, schendlichen missglauben.

1. 570/6 1, 28 Aves faciunt, quod debent, Christiani non item. Gen. 1. habemus mandatum, quod simus domini omnium, sed ipsi sunt domini nostri prudentia, mam[monis quidem domini. Got sest uns su narren, ut aves, quas nos regere debemus, ponat nobis magistros, qui meistern bienen sol, et indicant tibi te so habere mammon et deserere verum deum. Vita non est vestra, longitudo non, et tamen curatis, quomodo vestiatis vos. Non, quod nos non debemus nere, sed quod debemus lab orare et non curare. Malitia nostra est labor,

mants. 6, 34 si addimus curam, stulte facimus, 'quia sufficit' 2c. Ich mein, es seh auch ein trop geboten. Danck habt, ir meister, qui edimini a vaccis et efferimini a se deo, ut sitis nostri doctores, psu, das uns die erden tregt. Fateri cogimur, quod minimum flosculum, quem vacca pede et ovis calcat, sit noster prae-

Matth. 6, 29 ceptor. Soliomon, qui sidonijum aurum gessit, tamen 2c. Nonne maximum, quod ille cultus flosculorum excellat omnes margairitas, aurum, quid ornatus? Nos ceci non videmus, quid deus velit 2c. Flores sthen ba, ut videamus. 30 Ut Ejuangelium dicit, quod dicet: si ornatum omnem mundi habjeres, non similis esses mihi, qui nihil curo de hoc. Si ornatus, tum es insanus et abuteris. Ego stisch et servio deo, tam pessima res increscultas. Maxima duo exempla, aves et flores: aves zu ber speis, flores zu ber steiblung, et vix tantum dedecus invenimus in Ejuangelio, ut in hoc. Pauci sunt, qui 33

matth. 6,31-34 hoc capiunt. Concludit: 'Nolite', 'quaerite', 'quaelibet dies habet suos lab ores.'

⁹ ut über oc casionem 11 quae] q zu 17 oben am Seitenrande steht mat. 6. ro zu 22 über et tamen steht cubitum sp zu 31 über quod steht hum

59.

24. September 1525.

Predigt am Sonntag vor Michaelis.

R] Dominica Ante ferias Michaelis Luth:

Que, 7, 11 ff.

In hoc Equangelio videtis, quod proponit Euangelista divinum mira-[culum et per hoc allicit, ut et dirigamus cor ad deum, two es uns auch also ju fund ut ic. non scriptum propter viduam, sed illos, qui audituri Equanges lium usque ad finem mundi, inter quos et nos.

1. vides, quod beneficium et gratia contingit mulieri, quod profiteri cogatur, quod non mereatur, quia egreditur Civitatem cum amicis. Ibi nihil quam fletus et nihil minus cogitavit, quam quod filium vivum reduceret in Civitatem. Ergo etiam non cupit nec orat, multo minus meretur, nunquam cogitat Christum venturum huc, nesciebat Christum ac. ibi meritum omne, praeparatio ift auffgehoben. Et ideo scriptum, ut id discamus, quod beneficium ex gratia contingit, quod Christus misericordia motus, ut concludamus communem regiulam in omnibus beneficiis dei, quod dantur nobis immeritis, non quaerentibus. Ipse ponit fundamentum et qluicquid facit, causa est, quod misericordia tangitur. Sic gratia dei manet: Tu es propitius, non merenti benefecisti.

Haec praedicatio facilis, sed ubi, qui corde mennen? Si crederemus omnia ex gratia dei esse, gingen wir teglich unn sprungen, cor rideret, in caelis essemus. Quando illuc veniemus, videbimus. In terris habet deus tantum potestatis, ut dei opera non videantur, ideo ghens uns nicht zu herzen. Obruimur benefisciis dei et tamen ingrati sumus. Si recorsolarer oculos mihi datos, certe magnus thesaurus. Quando semel nascitur puer caecus, vides, quantus dolor. Tum videtur, quam magnus thesaurus bonus visus. Conservat nobis per totam vitam, nemo gratias algit pro hoc. Respice totum corpus. Ps. dicit: 'Misericordia tua, domine, plena est terra.' Ille \$1.33.5 puros oculos habsuit, potuit videre. Unde profectum? Quod deo sic placuerit. Tedet nos, quando abiicimus duos fc: quot beneficia deus abiicit, quis gratias algit pro iis, agnoscit? Sic de aliis creatsuris. Sinit solem oriri 2c. q. d. er schlechts bahin unn ben rapus², quotsidie illustrat tuos et meos oculos, nemo cogsitat, quod dei donum sit. Si sol non oriretur, quid futsurum? Deo gratia, quod talem sucernam nobis accendit. Sic cum

su 1 Luc. 7. r su 2—4 de vidua vnius filij matre ro r 4/5 sed bis nos unt 11 quod (sua gratia) 11/12 beneficium bis concludamus durchstr sp dafür beneficium dei ex gratia contingat, scilicet quod Christus misericordia motus, ut concludamus sp su 15 über g|ratia steht gloria sp 17 (videtur non) facilis su 28 über agnoscit steht quis sp

¹⁾ nämlich vor Freude; so auch Unsre Ausg. Bd. 28, 458, 32; 29, 567, 37. 2) Vgl. oben S. 335.

R] pluvia, frumento. Sjumma Sjummarum: der guter find zu vil, ideo excaecamur. Interdum inducit hominem aliquem in dolorem, et mundus facit, quasi deum non habeat, facit eum caecum, claudum, sinit mori ut filium viduae. Creaturae suae sunt, potest cum eis facere, quod vult. Nos eius 304.9, 2 lutum. Quare hoc? Zum uberflus Ioh. 9. Rogant disscipsuli: 'Num peccalvit' 2c. 'sed ideo, ut dei miracula in eo ostendantur.' Deus vult gepreist werben in illo caeco. Videt deus, quod thes auri totius mundi nos non movent, thut er das zu uberfluss ex mera gratia, das er uns ein blinden fur die augen stellet, ut videamus, quem theislaurum habieamus, si beneficium eius non agno|scimus ex bonis, ex damnis. Ideo ille caecus fuit, ut alii 10 aginoscerent: ach deus bone, quale donum habieo ego, wie ein gut ding ifts umb ein gesundten leib. Sed nemo curat, et dicimus: tamen vaccae habent. Si tu caecus esses, experireris damnum. Ita factum cum hac muliere, quod deus illic indicat, qualis deus sit, quid de nobis, quid de illo sentiendum. Dua mala habet. 1. 'vidua.' Das ift unqlud sat mulieri, quae deserta. 15 \$1.68.6 In scriptura dicitur deus 'pater' 2c. 2. et 'unicum filium' habet, et is moritur, qui debjebat esse solatio. Deus auffert virum et unicum filium. Ipsa libentius perdidisset domum et corpus proprium. Dominus invertit. Quando vir vixit, non cogitavit, quale donum habere virum. Ubi mortuus, cogitavit. Sic alii viri, tamen habent etiam alii uxores. Et quando filius sanus, 20 non cognoscit. Iam mortuo videt, quem thesa urum perdiderit. Prius hette fie nicht viel dran gewendt, postea omnia bona. Sie nobiscum: multi wagen nicht bran X ff, ut educetur puer. Si moritur: utinam viveret, darem 100 ff. Quare prius non fecisti? Culpa est, quod non agnoscis beneficia et dona. Mundus manet mundus. Venit deus, mustert sie et docet mores 1, auffert 5 virum et liberos. Exemplum accipiamus, ut discamus deum, quando dat bona, oculos, ut scias tibi data, non ut gaudeas ex his, sed ut scias, quid de eo tenendum. Si adimit membrum, mulierem, vides, quid habueris. Et Bi. 33,5 hoc est, quod ps. dicit: 'Misericordia domini' 2c. et quod ceci nascuntur, ut deus miracula sua ostendat, ut cogitemus, quid habeamus. Haec communis so docitirina Euangelii. Vide, quod neminem deserat. Ille ostendit mulieri de novo, quem deum habeat. Iam ubi destituta penitus, ostendit ei talem. Disce credere, agnoscere deum. Illi, cum quo simile est mors, vita x. fiditio, et his mira culis deus indicat, ut discat cor, quomodo se halten fol. Ibi mulier, ubi putat impossibile et si quis dixisset: post horam habebis, s

dixis set: sicut impossibile, ut celum ruat, sic, ut filius meus reviviscat.

zu 5 Ioan. 9. r zu 7 über Videt steht quomodo sp 14 indicat (so) 16 In über scripțtura zu 16 oben am Seitenrande steht Luc. 7. ro 16/17. 2. bis moritur durchstr sp zu 19 über donum steht esset sp 20 cogitavit] vixit 25 sie c aus sich zu 36 über mors, vita steht vtraque in manu eius sp zu 36 über dixisjset steht ssien vium sp

¹⁾ Vgl. Unsre Ausg. Bd. 33, 679 zu S. 235, 42; 290, 40.

R| Quare agit deus sic? sinit hominem labi in peri|culum, ubi nullum consilium, aux ilium, et tamen non desperandum, sed fidendum eo, qui ex impossibili potest facere aliquid. Sic in pleccatis etiam es, quod cor abfact ginad und barm berzigkeit, et putamus actum esse, ut multae sunt tales s conscientiae. Huc pertinent hace miracula. Omnia mira cula et opera dei in nostris oculis sunt impossibilia et ita narrata sunt, et ideo, ut agnoscatur deus omnipjotens creator, qui ex impos sibili potest facere possibile. Impossibile est, quando morior: si adorem omnes anglelos, nihil fit. Ubi hic libjerum arbjitrium? ut vivam? et tamen in morte dicendum mihi; vivam 10 non per me, sed scio deum meum talem, qui non faciat aliquid ex ligno, quod adest, sed natura eius est, ut faciat ex impossibili. Alias non esset verus deus. Cum ergo hic mors et non possim vivere, et tamen vivam und wil leben, ut mors, quae circa me est, sit favilla, vita mare. Hoc caro videre non potest. Ubi fidem quis habet, ibi mors erit favilla, quae in medio maris in momento extinguitur, deus est omnipotens, in hoc est, qui vivit, ergo in vita, sic etiam in morte. Fidelis pauper ita cogjitat, ut ille in morte, sua paupertas est favil·la, quia circumdatus deo ac. sic cum ignominia, quando nomen interit, putant holmines nunquam rediturum honorem. Si inheres deo, gloriosus. Ex insuperabili paupertate facit divitias. Sicut vides hic. Mulier est circumd ata maximo dolore: si videt secundum carnem, putat impossibile, ut decedat. Ubi suscitatus filius, risit secum terra et celum, omnia odorata. Ibi oblita est doloris, sicut favilla ignis in mari. Isajias: 'In modico te deserui', besto meniger hab ich die ze sed non 34. 54. 7 video, momentum illud puto esse perpetuum, coram deo est, und vol freude, ift umb bid getronet gloria et honore, sed adhuc occultum, ut huic mulieri. Ille filius mortuus est in media vita, quia deus habet eum in sinu, quia hat phm willen, quod velit resuscistare, est favilla de morte und umbringt misericordia, et iam revelatur, quod prius occultum. Sic certis sime nobiscum agit. Discendum, qualis deus, nempe, qui amplectatur nos etiam in maximis tribul ationibus. Quare si pauper, in pjeccatis, morte, cogita: e3 ift ein ubergang, tropflein, favilla, ubique circumdatus deo, tum mera vita, iustitia, divitiae, nisi quod non sinat me videre, sed ift umb ein ac. Habes exemplum non fidei, sed nudae gratiae, misericordiae dei.

Mysterium.

Omnia opera, quae Christus fecit ita visibiliter, huc trahi debent, ut significent opera, quae facit spiritualiter. Ideo ista mors significatur spiritualis, quae creditur. Nemo homo potest videre in animam alterius, quo-

⁹ ut mit 7/8 Impossibile durch Strich verb zu 12 über mors steht ob oculos sp zu 15 in über hoc zu 19 über gloriosus steht es sp zu 20 über est steht mater sp zu 21/22 über secum terra steht ligna laplides 24 est mit momentum durch Strich verb zu 30 über pauper steht es sp

R] modo vivat aut mortuus, oportet habjeamus alios oculos. Ita vocat totum matts. s. 22 mundum mortuum Mat. 9. Ille est mortuus corporaliter. Qui sepeliunt, sunt quoque mortui. Innerlich coram deo sunt mortui. Anima est mortua, quae non credit in deum, non haeret in eo, vivit, ut credat, quem admodum dictum supra, ut vivam in media morte. Haec mors habet se dupliciter. 5 Quidam sunt corporaliter mortui, sed non scitur, man weiß es nicht, alia videtur. Sic in spilrituali omnis mundus est mortuus, sed non sentitur. Loquimur hic non de iis, qui mortui non curant, sed de iis, qui sentiunt se mortuos, quod cor eis appelt, et in conscientia sentit se incredulum. Hic alius mortuus quam ille, qui vivit thm faufs. Qui non sentit, huic auxiliari 10 non potes. Sed qui sentit, angustus ei fit mundus. Quis dat ei sensum? Hoc facit lex, scilicet quae manifestat pjeccatum, 'habebis unum deum', ubi accipiam? oportet sic sis. Non possum. Ergo damnatus. Quando haec ago, venit zc. haec est mors unici filii. Et iacet in sarculo 2 und die treger i. e. doctores ferunt in inferos legis, qui nihil aliud faciunt, quam quod homines 15 pe tieffer und tieffer sencten, ut illi zu grab zu, je lenger je mehr schrecken und trepbens pnn die helle. Certe hoc agnovimus sub Papla. Per confes sionem, satisfa ctionem putabamus nos satisfacere operibus, vexa bamus conjecientias tantum, also sunden wir mmer au der hel au. Quando habes tales, qui timent pjeccatum et damnationem, sunt mortui, hic demonstranda 20 salus. Nostri auff die rosen frent. Tum venit Christus et est .2. officium Eluangelii, quod non docet, quid fatias, sicut Christus non interrogat, sed gut, 7, 14 accedit et miseretur matris et tangit sar culum et sthen stil i. e. quando praedicatur beneficium dei et quod dat sua merita nobis, dum manus ift an ben farg gelegt, tum stant illi i. e. tum non audiuntur illi, non creditur. s Opera hin, her, audimus aliam praedicationem, nostrae manus in sarculo sunt, nihil possunt, sed Christi manus. Nam ubi homo audit Christi opera tantum facere, quid ergo nobiscum actum? Per verbum ergo praedicatur nobis eius beneficium. Sed nondum satis, venit ergo vox. Adolescens non surgit ex tactu manus, sed ex voce, quae tangit cor, quanquam audiam » verbum et non movear amplius traditionibus huma nis, tamen oportet ultra externam praedicationem dicat: surge, ado|lescens. Ita duae sunt praedicationes. 1. non imponit manum auff ben farg, quanquam non faciat, quando vero vox sequitur, 1. opera eius annunciantur nobis pro nobis facta, si vero vox non sentit intus eciam: bin bein und bu zc. tum ille incipit ss loqui et fatetur fidem, quam intus credit i. e. quando vere credit, sequitur opus charitatis et ut loquaris i. e. ut praedices et giratias ajgas deo pro ista

zu 2 Matth. 9. r (resuscit) sepeliunt zu 3 deo sp über coram zu 5 über mors steht spiritualis sp zu 9 oben am Seitenrande steht Luc. 7. ro zu 12 über lex steht doctrina sp 15 doctores mit legis durch Strich verb 21 Tum mit 16 je lenget durch Strich verb

¹⁾ S. 421, 12ff. 2) Wortbildung Rörers (= Sarg).

R] fide 2c. Ex hoc sequitur hila_lritas i. e. g_lratiarum a_lctio, unde deus laudatur, ut hic Christus acquisivit nomen. Sic Christianus multos adducit ad fidem, noli ein gauctelwerd ¹ brauss machen, ut Pa_lpistae.

zu 2 oben am Seitenrande steht Luc, 14. ro

1) Vgl. Grimm, DWtb. 4, 1, 1 Sp. 1562. Oft bei Luther.

60.

1. Oftober 1525.

Bredigt am Sonntag nach Michaelis.

R] Dominica post Mich aelis, quae erat .1. octobris Luc. 14. 211, 18.

Clum aintea sepe ajudistis de sanctitate et legibus huimanis et iustiftia, ut taceremus ut, qui bene scirent. Sed quia in Equangelio eadem res sepe dicitur et ostenditur, quam stulti sint, qui sua iustitia nituntur. Et si quot idie aud iremus, paucos videmus, qui vere sus ciperent et praestarent, quando zum treffen. Putamus nos scire. Non parva scientia, ut sciat, quod nostra oppera et iustitia nihil sint. Coram holminibus possumus loqui, sed ut coram deo praestemus et consistamus et fateamur, ibi vix in terra 100, unus consistit. Pauci tamen sunt, qui putant esse verum, qui loquuntur multa de hoc, tum videtur, quod nunquam intellexerunt, ut nostri no vi p|rophetae. Ideo semper necesse, ut audiamus. Hic habemus utranque 15 iust itiam: dei, quae dei iusti tia consistit, et hu mana, quae splendet coram holminibus. Ibi optimi in populo sunt, nempe scribae, qui docebant, faciebant leges et expo nebant. Iam doc tores theologiae illuminatos vocamus. Hi opt|imi: quid facerent dis|cipuli, qui ab eis didicerunt? Christus est invitatus et accubuit proculdubio in infimo loco, quia ipsi fastuosi: nos 20 scribae et pha risaei, ibi scientia et sancti tas, mort und tat, ille est filius fabri, hats noch nit so weht bracht ut nos. Ultra hoc laurn auff phn, quid facit urus sit in sabibato et ita, ut caperent, ut loqueretur aliquid vel faceret contra legem, ut accupsa|rent, quia ei infens|issimi. Haec eorum sanctitas, quae consistit in eo, ut sabibato praecipiant feriari. Et hic iubli-25 lant Christum v|erbum loqui contra sab|batum et putant se apprehen|dere Christum. Sat caussae. Dum sedent, venit pauper et orat Christum, ut ei succurrat. Exeunt videntes, an velit succurrere. Si sanat, ex Satlana est, miraculum hoc ex dia bolo, alias in alium diem fecisset nec au tros praecepto dei et sab|bato, et cogitant hoc dei opus dare Sat|anae, quod Christus 30 uno verbo facit. Vides, quam habieant sanctitatem: optimum nomen habent et supremum, qui erant sancitissimi, scribae doctisisimi. His utrunque adest, et sabibatum laudant et ducuntur zelo dei super pecicatorem Christum,

zu 4 Do 17 Luth r 15 dei (quae) quae zu 16 Scribae r 26 caussae über (casus)

R] quod non observat. Est duplex sanctitas, quando quis non solum pro se sanctus, sed eciam nomine dei, ut eum defendat. Per hoc depingitur nobis, ut videamus eos, qui sanctis|simi et doc|tissimi sunt, quales intus sint. Vides, quid Satian agat in mundo. Si aliud pieccatum non facerent, tamen maximum, quod blas phemant dei opus, quod Christus fecit, dantes Satianae, quod dei est, und haben den behelff, quod tueri honorem dei velint. Wie tunden sie sich schoner schmuden et Christum horrendius depingere? Iam in locum dei se collocant et iudicant. Nonne horrendis simum, quod quis per x. violunt erhalten et tamen interim deileiunt deum e sede et cogitant eum esse damnatam crea turam, quae eciam rea sit mortis. Si Christus eciam 10 non esset deus, tamen fuit a deo missus, tamen utrunque fuit: missus a deo et ipse deus. Quis hic non exhorrescat, quod sancti non aliter possint facere natura eorum, ut deum falciant diabolum et se deum? Horrendum pjeccatum, sed vide, quam commune: totus mundus hoc laborat et praesertim docti et sancti. Quando praedicatur Eluangelium, est heresis doc|trina et 15 quod maior pestis quam Sat an, quem ita non possent schelten ut verbum. Si verbum, ergo et deum, ergo in mundo est deus et opus eius Satlan. Ipsi econtra deus sunt: quod ipsi loquuntur, est articulus fidei. Si deus 2c. ba solt einer ber welt seind sein, quod semper cogjimur audire deum nostrum ita damnari, et se collo cant in locum eius et gloriantur de eius opere et 20 verbo. Omnes princi|pes, sacer|dotes, Episcopi sic faciunt. Ibi conclusum, quod pharijsaei isti et scri|bae sunt pleni dia|bolo a vertice ac. quia damnant deum, verbum et opus eius ut Sat anae. Et hoc est exemplum, quod mundus non aliter facit. Quando ergo vivimus in mundo, inter hos sumus, qui pleni Satjana und segen sich an gots stat et volunt deus t et habent pro se 25 splendorem, quod sint sancti et ecclesia, quod sabibatum servent. Christus non ftrafft das, sed proponit, ut videamus, quae dei et hu|mana sit iustitia. Er ftraffts allein bei dem grobift ftuck und bosbeht et tacet, quae tanta est, ut eloqui non pos|simus, nempe quod deum pro Sat|ana habent et verbum eius non intelligunt, inquit Christus: ich wil herunder et loqui cum eis, so ut ratione intelligant. Alterum ftud nemo loquitur, nisi habeat spiritum slanctum. Nun stofft ers mit ratione corum. Vos putatis sanctos et observatis, an velim sanare sabibato, et si facio, tum concludetis me diabolum. Coglitate ipsi, an homo non tantum valeat ac vacca, azinus. 1. hoc insitum hulmanae naturae, ut quisque sciat, quanquam mundus plenus dia bolo, ss tamen natura docet hominem meliorem azino. Concludit sic: Si azinus cadit gut. 14,5 sab|bato 2c. quare non observatis sab|batum? Hic adiuvatis bestiam non resjistente sabibato, et vos adeo stulti et ceci: non iuvo azinum, sed holminem. Mit euer sapsientia wolt irs da hin bringen, ne cibarem esusrientem, ut non

zu 2 oben um Seitenrande steht De hydropico ro zu 34 oben am Seitenrande steht Luc 14. ro

¹⁾ erg. fein oder gehalten werben.

R] facerem in corpore ho minis, quod vos in bestia. Alibi: Quis inter vos, Sut. 13, 15 qui non ducat aquatum? Ego holminem ex infirmitate libero. Sed quia ego facio, Sat|an fecit, vos: s|piritus s|anctus. Ibi conclusi: nihil possunt respondere et omnes vident, quod ceci sunt, quod pati possunt, ut azinus 5 iuvetur, non homo. Ipsi videbant hic suam stultitiam et nequitiam et tamen Laffen sich init ab. Si dixis sent: mira culum aliud est quam aquam dare vaccae. Si mira|culum, multo plus. Dare cibum azino vel holmini in sab|bato est blonum opus, quanto plus, si ille iuvetur. Iam percussi suo gladio, quod damnant opus in Christo, quod ipsi falciunt in bestia. Trahendum 10 E uangelium in nostrum opus. Ita fa ciunt omnes, qui in suis operibus consistunt und ein schein furwenden, quod sint sancti et nihil nisi diabolica sanc|titas et stultitia. Haec cecitas aftet super omnem rationem, quod dicant pleccatum esse iuvare holminem, non pecus. Qui hoc dicit, non stultus est ut alius, sed spiritum habet, quia claudat rationem et ergo aliquid maius 15 est quam ratio humana i. e. satan mus im die augen zu schliffen. Sie plus est quam ratio hu|mana, quod damnatur deus et verbum eius, et negari non potest, quod bonum sit, ut hoc blonum opus, quod Christus iuvit illum. Hic ratio than nit anders fagen et tamen dicunt: e Satjan hoc iuditium, non venit ex ratione hulmana, sed Satlana, ideo merus Satlan regnat in 20 nobis. Sic nobiscum est. Vide stultitiam, quam nos fecimus, quando fuimus sub Papia, adhesimus vigiliis, missis, monachatui, antequam hoc omisissemus, hat wir unser nehisten lassen verderben an leib und sel. Monachjus non accessisset ad parentes, si potuisset eos redimere e morte, si deberet exuere cappam, ut Hiero[nymus.² Sic dictum: serva votum tuum. Si quis dixis[set: 25 ich wil meinem vater helffen et prox imo, dixis set alius: hic est apostata, hic splendet Regula et pater possit iuvari esu|riens. Et ultra hoc dicunt opus diaboli, quod viult iuvare. Pono talem Sanctum fuisse ut multos, quando naturae opus venit, exivit, vel si cantharus het wollen umbfallen, sivisset librum fallen und hets auffgehoben. Si dixisset ad eum: quis inter vos, cui canthairus plenus cere visiae fiel et tu accurreres et iuvares patrem non. Vide, an pharisaei stultiores illis sanctis nostris: quod iuvat cantharum, est eis opus blonum, Iuvare patrem diabolicum. Stultius egerunt quam pharisei, quia omiserunt dei praeceptum vel suum propter haustum cerevisiae, non item propter parentes 2c. Sic nos fecimus monachi, quando ein furh uns

zu 23 oben am Seitenrande steht De hydropico ro 27 quando] q 29 dixisse

^{1) =} sie. 2) Derartige Gedanken spricht Hieronymus aus z. B. Migne, patr. lat. 22, 30: Licet parvulus ex collo pendeat nepos, licet sparso crine et scissis vestibus ubera quibus te nutrierat, mater ostendat, licet in limine pater iaceat, per calcatum perge patrem, siccis oculis ad vexillum crucis evola. Solum pietatis genus est in hac re esse crudelem. 22, 283: Solaque causa pietatis est, ubi carnis nulla notitia est. Honora patrem tuum, sed si te a vero Patre non separat. Vgl. auch Erlangen, exeg. op. lat. V, 288.

R] in ventre umbging, ivimus ad lectum et vinum lißen wir uns zu tragen: ut vero exiremus et adiuvaremus pauperem, hoc contra deum. Norunt omnes Christum instituisse sacramentum sub utraque specie et fatentur. Hic ratio hulmana non impedit, sed oportet Satlan hoc faciat, et non solum hoc accipiunt, sed et damnant, dicunt herelticum, Satanam: Hoc pleccatum non facit caro 2c. Item imposita castitas ben pfaffen, senserunt, quod sit vir vir, et tamen persuaderi non possunt hoc, quod vir vir sit, ut sciamus holminem debere edere, si dicerem: noli edere. Adeo non est excecata ratio, sed Satlan mundum adeo excecat, ut non videat, quod totus mundus, ratio et natura videt. Vides, quales sint, qui volunt esse docti et sancti, et hi sunt die best thamer Satlanae. Qui ergo tales videt, sugiat. Die hochste bose heht et cecitas est in illis. 1. pars Euangelii.

Sequitur 2. Vidimus, quae falsa sit iustitia, prudentia, iam, quae vera. Hic habes iterum exemplum fidei et cha|ritatis. 1. proponitur hydro|picus, qui venit ad Christum et sthet mit aller bemut ba, non multa fecit verba, 15 quia nihil de hoc scribitur, sed dominus incipit. Nemini fit a deo, nisi habeat vel ab aliis illi impetretur fide, ergo hic habuit fidem. Cum nemine agit homo, nisi fidem hablet, sic confidit hydrolpicus. Audivit ergo famam de Christo, unde fiduciam acquisivit in eum, quod esset iuturus. Vides, ex fama Christi fuit instructus et haec est fides vera, ut abiiciantur opera » penitus. E3 gilt nit servare sab|batum, sed adherere suae iustitiae, quae non damnat deum et collo cat se in eius locum, sed agnoscit se damnatam. Deus non potest istam damnare, quia dixit illo fidendum et credendum, quare qui fidem habet, deus pro iusto habet, quia facit, quod deo placet. Nihil melius deo fieri potest quam quod habeatur pro deo. Pleccatum s crassum potest pati, sed illorum pha|risaeorum, utsupra, non. Habet gebult cum illis, qui carnaliter quandoque peccant. Fides ergo extingit dei iram et iuditium misericordia eius. Si ira eterna, et gratia, tum fugit ira, quando vero hoc praedicatur, quod deus permittendus deus, tum est heresis. Ille nihil adfert, nihil adf ert, male corpus, nunquam oravit Christum, si eciam aliquid fecisset, » tamen nihil ad hoc, quod accepit. Sicut credit, ita fit, propitium Christum in corde accepit, ita invenit. Si iratum concipimus, dum est iratus. Illa est vera iustitia, quae consistit coram et eius iuditio. Prior deiicit deum e sede, altera illa deiicit pieccatum, Satianam cum omni regino. Ser, du pifts gar, illo corde deiitio me et extollo deum in locum suum. Satansch sein 15 phalrisaei, blind, non naturaliter. Haec duo contraria sunt. Prima deiicit deum et extollit Sat|anam, 2 ex inferis extollit deum et Sat|anam deiicit. Sabibatum erat praeceptum ex deo. Quando homo apprehendit illam iustitiam, quae deum extolilit et deiicit Satianam, nihil aliud agit, quam quod respicit

zu 6 ben über pfaffen 18 hydro] hypo 19 de] dei su 34 über regino steht dicit 38 deo (est pul iustitia)

Ri in proximum und nimbt sich seins nehisten necessitate an und darff in ants gepot bin ein greiffen. Sabibatum erat dei gepot, quando opus und reiffet propter holmines, haec pulichra saplientia, quae potest hoher segen quam omnes crealturas, et deus ipse gene. 1. Constituit hominem dominum super 1. 2006 1, 28 s omnes creaturis, et quod celum cum sole nobis ministret, binete eciam malis, quando sol nimium estuat, venit nubes, quando abest fructus, celum pluit nobis, dies, nox, omnia serviunt holmini, quomodo sabibatum dominaretur nobis? Mat. 12. 'sabibatum factum propter holminem', quia sabibatum Ratt. 2, 27 est dies, ut illo uteretur, et non econtra, quia 6 dies voluit laborare, qui 10 serviunt ei, et 7. ei servit, ut audiat verbum dei et quiescat. Si ergo video holminem, propter quem sabibatum factum est, Si eget, dicendum: serve sabbatum, non curo iam te, sed eum, qui tuus est dominus. Ita servabo te, ut non dominum meum perdas et prox imus meus non indigeat, qui eciam est dominus tuus. Servari viult sab|batum, sed quando indiget pro-15 x imus mea opera, succurrendum illi, quia deus ita instituit, ut nobis serviret. Si viderem vaccam et holminem utrunque in periculo, ultrum iuvarem? ratio eciam diceret, ut holminem amplectar, et ratio hoc docet, quod omnes crea turae sollen herunder et nobis servire, ut Gen. 1. Hoc fatentur non 1. Mose 1, 28 solum, qui habent spiritum, sed qui tantum rationem habent. Turca dicit 20 hominem meliorem auro, et tamen adeo ceci, bas wir lassen leut sterben und et adheremus bono. Habeo aurum: ecce hic pauper. Hic ratio potest concludere eum iuvandum, si excecatus, tum praefers aurum homini. Vides, quam cecus mundus, qui quanquam videat, tamen ita obsessus, ut contra rationem hominem minus faciat quam aurum. Quisque eat in cor, unde 25 iudicetur in ext|remo iud|icio. Tu praesers aurum homini, quod est contra rationem agere. An non merito sum damnatus, ut eciam peccem contra rationem naturalem? Haec docet, quando ratio des teuffels loss ist, quanquam cogimur eciam obsessi fateri. Hic videat quisque, quam vicinus sit regino dei, momento factum de nobis 2c. daremus omnia, sed nihil efficimus, 30 probi agnoscunt, das es uns unrecht ist. Christus sciedat eciam sab batum servandum, sed non ut azini illi, qui non adeo respexit sabibatum, ut negligeret hominem. Hoc ein furt ftud in Eluangelio, sed, quo depinxit nobis mundum, nempe Satianae regnum, quod tobet contra deum: omnia invertit, deum cum omnibus operibus et verbis deiicit contra Satlanam et propter 35 obulum sinit perire proximum. Hic habes mundum, cum his vivimus et edimus. Vera iust_iitia extollit deum et erga prox_iimum dicit.

2. pars E uangelii est fructus verae iustitiae 2c.

²⁰ wir(\$) zu 21-36 am Seitenrande steht Si hableo omne aurum mundi, unus dilectior homo quam totum. Et sab[batum q[uanquam dei praeceptum, tamen propter hominem. Hoc unico Eluangelio stost man zu boben all mondi, quia si Christus sab[batum, quanto magis cappa, platta zt.

61.

1. Oftober 1525 (?).

Dr] Eyn Sermon von Stärke und Qunehmen des Glaubens und ber Liebe.

[Bl. Aij] Auf bem britten Capitel ber Epiftel Pauli an bie Ephefer.

Toerhalben beuge ich mehne knhe gegen dem vater unsers herrn Ihesu Christi, der der rechte vater ist uber alles, was vater heist hun hhmel und erden, das er euch gebe nach dem rehchtumb sehner herlickeht mit krafft starck werden durch sehnen gehst an dem humendigen menschen und Christum wonen durch den glawben hun ewern herhen und durch die liebe eingeworhelt und gegrund werden, auff das hhr begrehffen muget mit allen hehligen, wilchs da seh die brehte und die lenge und die tieffe und die höhe, Auch erkennen die liebe Christi, die doch alle erkentnis ubertrifft, auff das hhr erfullet werdet mit allerlen Gottis fulle.

Dem aber, ber aus uberflus thun kan uber alles, bas whr bitten odder verstehen, nach der krafft, die da hnn uns wirckt, dem 15 seh preps hnn der gemehne, die hnn Ihesu Christo ist, zu aller zeht, von ewickeht zu ewickeht. Amen.

isher hat S. Paulus han diser Epistel geprehset das predig ampt, wilchs hm newen Testament das Euangelion verkündigt, und mit hohen tress-lichen wortten ehngefurt, was nut, krafft und wehsheht, Summa, wieviel wyuts dasselbige ampt bringe, das Got uns dadurch überschüttet mit aller wehsheit, sterck und güttern, so er hat und vermag han hymel und erden, Denn das Euangelion verkündigt uns das leben vom tod, gerechtickeht von der sund, erlösung von der helle und allem übel und bringet vom rehch der sinsternis zum reich Gottis. Wilchs alles so groß ist, das es Paulus nicht strawet mit wortten zu erlangen und so hoch davon redet, das nicht höher davon kan geredt werden.

Dazu thut er nu hie ehn zusat und wündscht, das solchs alles nicht allein gepredigt werde und auswendig in die oren schalle, sondern auch has hertz gehe und also hnwendig wircke, wie es auswendig Aingt. Sonst ist es vehn schlechte hulfse, das mans nur mit dem munde predigt und mit den oren höret, so es nicht has hertz kompt noch han der krafft und that volgt, Shate1. 201. 4, 20 mal 'das rehch Gottis nicht han worten sondern han der krafft stehet', wie Paulus sagt. Es sol ehn wesen sein, das man hawendig mit dem hertzen glewbe und den selbigen glawben auswendig mit der liebe bewehse, Also das 12

⁵ rechte] rechten D 6 euch fehlt D 14 daß] daß daß BE 15 verstehen] vorftehen D 29 hnß] hnn B

Dr] es thun, nicht reden, leben und nicht schwehen seh, Und ist darumb angericht, das das wort nicht allehne auff der zungen und oren klebe, sondern zu krefften kome und ehn werd odder thun daraus werde. Im alten Testament redet Moses auch wol viel, es thet aber niemand darnach, Hie aber sol viel thun und wenig wort sein. Solchs wundscht hie Paulus umb des willen, das das Euangelion nicht umbsonst gepredigt werde, sondern dasselb ausrichte, darumb es verkundigt wird.

Und sihe, wie er der Christenheit hilfst und uns ehn exempel gibt, sonderlich den predigern, wie man das volck bessern sol. Wyr schlauderns leichtsertig dahyn ynn wind, wenn wyr das Euangelion horen und davon reden kunden, meinen wir, es seh gnug, und lassens beh dem erkentnis blehben, bringens nicht zu kressten noch ynn schwang, Daran wird gewis der seil sein, das wir nicht mit ernst bitten. Wyr solten Got on unterlas ynn oren ligen, tag und nacht seufshen und slehen, das er dem wort wolt krasst geben ym berhen zu wirden, wie David psal. 68. sagt: Sihe, Gott wird sehner stym 81. 68, 25 oder sehnem hall, den er lessit ausgehen, krasst geben.

Das sollen nicht alleine die prediger thun, sondern alle Christen sollen anhalten und dafur bitten, das [Bl. Aiij] Gott, der das erkentnis geben hat, auch die krafft gebe, das das wort nicht allehne hm schwehen blehbe, sondern auch zu kressten komme, syntemal ist uberal die großte klage ist, das man viel predigt, und niemand darnach thut, sondern die leut so roh, kalt und saul werden, das es schand ist und viel weniger thun denn zuvor, so wir doch ein solchs grosses helles liecht haben, das whr sehen, was hnn aller welt recht und unrecht ist, Derhalben whr hhe ursach gnug hetten zubitten, wie Paulus hie thut. Und wil so sagen: Ihr habt nu alles gnug und seht uberschuttet mit dem wort, das euch verkundigt und rehchlich furgetragen ist, Aber darumb beuge ich mehne knhe, das Gott sehnen segen dazu gebe und sehn prehs und erhe ansehen wolle und euch bekresstigen und stercken, das es hnn euch ausstage und frucht trage.

Da sihe, wie er sein gepet gestellet hat, das er sich auch mit eusserlichen geperden dazu stellet. Wie wol aber dasselbige eusserliche geperde, wo es allehne ist, lautter heucheleh ist, doch, wo das gepete recht ist und sein sewr hat, damit es angezundet wird, zuvor die not betracht wird und die güter, die uns gegeben sind und durchs wort unter die leut gepredigt werden, wird man davon entbrand, selt auss die knye und bittet sur die, so es gehort haben, Darumb wenn es hm herhen angezundt ist und brunnet, wirdt sich der lehb sehn selbs dazu stellen, wie er sol, mit augen und hend ausschen und knye beugen, das hhn niemand leren darst, wie Woses und David hm

⁵ Solchel Solch D 7 wird) werd B werde E 16 sehnem] sehnen B 19 gebel geben F 29 frucht] frücht E 35 entbrand] entzündt F 36 brunnet] brennt E 38 beugen] diegen F

Dr] pfalter than hat. Also leren sich die eusserlichen geperde alle selbs, wenn man von brennenden herzen bettet, Denn der Gehst treybt sie, darumb sie nicht zuverwerssen sind, on wo sie on gehst aus heucheleh geschehen, Als wenn man damit Gotte meinet ein dinst und gut werck zuthun, und das herz weht davon 3cf. 29, 13 ist, wie der prophet sagt Ga. 25. 'Dis volck erhet mich mit sehnen lippen, saber har herz ist weht von mir.'

Eph. 3, 14 Weyter fagt Paulus: 'Jo beuge meyne knye gegen dem vater unsers herrn Ihefu Chrifti.' Also haben wor geleret, bas fich niemand fur Got vermeffen fol etwas zu reden odder zu bitten, er ergrepffe pon benn bey dem namen, da bey yhn hie S. Paulus ergreifft, nemlich als einen vater 10 Ihefu Chrifti unsers herrn. Denn Chriftus ift unser eyniger mitler und sol niemand zum vater komen und bitten noch erhoret werden, er kome denn yn des mitlers namen, Alfo das er phn bekenne fur sepnen herrn, der uns von Gott darzu gesett ift, das er fur uns bitte, dazu auch uns regire an lepb und seel. Das ift benn en trefflich gepet, wenn es also gestellet ift, gehoret 15 aber auch viel dazu, das wyr das fusse wort fassen und got und bert bilben als einen vater unsers berrn Chrifti. Denn es ift gar ebn troftlich wort, das Chriftus unser herr ift, on das wir es schrecklich gemacht haben und phn gehalten fur einen ftrengen, zornigen richter, als der ein schwerd unn der hand fure und doben fige, als wolt er uns fur den topff schlagen, so er 20 boch allein darumb ein herr ift, das er uns schutze fur frembden herrn und tyrannen, dem teuffel, der der welt furst ift, fur tod und sunde und widder all ungluck, Denn whr find the fenn erbaut, barumb wird er uns annemen, bessern und erlosen von allem zwang und gewalt. Also ift uns der name fein lieblich und troftlich und macht die gewiffen ficher, fo wir gleuben. Das 25 ift aber viel troftlicher, das menn Gott, menn herr, ein vater ift, aus wilchem namen die gante Gothept quillet und erfur bricht, das er alles, was ich pun bisem namen bitte, mus uberfluffig geben, Da ift nichts benn eptel hulff und gnade, [Bi. A 4] das er mich setzen wil uber alles, das zeytlich und ewig ist.

1806. 3. 15 Uber das (spricht S. Paulus) ist er nicht allein ein vater, sondern 'der rechte vater uber alles, was vater heist hnn hymel und erden.' Die veter auff erden, die whr haben, sind veter, die uns gezeugt haben nach dem fleisch und blut. Item veter sind auch, die man umb alters und erhen willen also nennet, Denn ein iglicher billich sehnen alten herrn 'vater' hehst, so wie hnn buchern von den konigen die knechte.

Als wil nu Paulus sagen: alles, was auff erden 'vater' hepffet, ift nur ein schen obder schadwe und ein gemalt bylbe gegen disem vater. Aber das

² brennenden] brenden D 4 damit Gotte] gotte damit C 5 Cfa.] Cfaie E erhet] erhebt F (liphen] leffigen F 13 bekenne] erkene E 27 namen] name C 38 [chadwe] schatten F

Dr] kan die vernunfft nymmer also ansehen noch yemand ym herzen fulen, wo nicht der heylige geyst solchs selber wirckt, Soviel kan vernunfft wol thun, das sie yhn einen schrecklichen, zornigen richter heysset, der yhr die welt und dazu die hell zu eng machet, das sie nicht weys, wo sie bleyben sol. Das ist aber der natur unmuglich, das sie yhn von herzen yhren vater heysse, viel weniger, das sie yhn halte fur eyn vater uber alles, was vater ist yn hymel und erden, als wilches alle andere veter nur ein spiegel sind.

Nu fibe, wie ein vater gegen dem kinde thut und widerumb das kind gegen dem vater. Wenn gleich der vater nicht naturlich ift, so brinat doch 10 der name so herkliche und trostliche zuversicht mit sich, das man sich alles guten zu hm verfihet. Ift nu das nur ein schert und spiegelfechten, das es die veter auff erden so mit gangem ernst und trewen gegen phren kindern mebnen, was wird denn difer humlische vater thun, der uber alle veter ift? Darumb wil uns Baulus leren an benden gehen und ben phener naturlicher 15 zuversicht messen, was Gott fur ehn vater ift und was whr uns gegen phm versehen sollen. Wer nu also kund Gotte und phm selbs fein bert nemen, das er ein solchen wahn und mut gegen got durfft tragen und von herken au phm sagen: Du bift mein lieber vater, was solt er nicht thuren bitten? und was kund him Got versagen? sehn eigen hert wird him sagen, das ha 20 sehn fol, was er nur bittet. So gewaltig ift dise zuversicht und vertramen ym herzen und so gewis, das yhm nimmer feylet, was er bittet. Sibe, so leret und Got selbs, wie wir sollen den himel auffbrechen und phn blos machen, das wor whn sehen, wer er ift.

Also ift nu Paulus auch gewis, das, das er bittet, Got angenem ift und geschehen sol; wenn wir auch desgleichen thetten, so wurde es uns auch on zweissel widersaren. Wie wol aber noch dennoch leut sind, die da bitten, were es doch gut, das hhr viel were, auff das das Euangelion stercker gehen und mehr trafft bringen mochte, Denn wir hhe sehen, das es, Got hab lob, so sern gehet, das, die darwider toben, alle mussen zuschanden werden und he mehr sie wüten, he weiter es gehet, und das alzumal on unsern rad und zuversicht, wilchs on zweissel allein darumb geschicht, das Gott etliche herzen erwecket, die da betten, das es so start gehet on unser zuthun, und he trefstiger man bittet, hhe grossern lust Gott hat solch gebet zuerhören.

Was ift nu dis fur ein gebet, das Paulus hie thut? Eben das wir auch hm vater unser betten, sonderlich hnn der ersten, andern und dritten bit, Die fasset er kurz hnn ehnen hauffen mit andern wortten, meinet doch eben dasselb, das des Teuffels rehch untergehe mit aller bosheht und was wider Got und sehn wort und willen ist, und spricht also:

¹ fulen] empfinden (so immer) F 1/2 wo nicht] wo mit BE 7 spiegel] spiel B 8 Ru] Bude D 32 gu - hun A 33 gosser A

¹⁾ Vgl. als die tinder an den benden gehen 'Von den Conciliis' (1639) bei Dietz; hier gehen = gehen lernen, oben = Gehversuche machen.

Dr] E94.3,16 'Das er euch gebe nach dem renchtumb sehner herlickent mit trafft starck werden.'

Das sind treffliche wort, die er aus hitzigem geist [Bl. B1] heraus dringet und drücket, und zeigen an, das ers gerne wollt höher aussprechen und solche wort sinden, damit er sein hert gant an tag geben kunde, sie sind aber zu sichwach und zu wenig und bleibt noch ymer viel mer brunst ym herten. 'Nach dem rehchtumb sehner herlickeht' (spricht er), als solt er sagen: So gros ist sehre und prehs, das es billich ein reichtumb heisset. Denn das ist Gottis ehre und prehs, das er viel und rehchlich gibt, daben zu mercken ist, was er sur ehn Gott seh, nemlich, zu dem man sich alles guten versehen sol und, wenn man hnn noten ist, aller hülsse, Denn das hehsset die gante welt 'Got', Darumb hat man auch so viel götter gemacht und soviel heiligen angerusst, das man sich gutes und hulsse zu hhn versehen hatten. Daher die schrifft auch die leutt 'Götter' nennet, darumb das sie auch guts thun und ehnander 2. Wose 1, 16 helssen, Als Gott selb zu Mosi sagt Erodi 4. 'du solt des Bharao Gott sehn.'

Wenn aber ehn Gott viel gibt odder groß hm geben ift, hat er auch deste grösser ehre und herlickeit. Nu ist dis der rechte Got, des alle herlickeit allehne ist und nicht allehne herlickeit, sondern rehchtumb der herlickeht, also das er ausschuttet alles, was hnn hymel und erden ist uber alle mas reichlich. Denn er auch der aller geringsten creaturn so uberstussig viel gibt, als soviel wasser, lust und erdrich, davon whr nur das wenigste tehl brauchen und uns nut machen kunden, Noch sind whr so blind und tol, das wirs nicht sehen, sondern verachtens und schlagens hnn wind, Wie viel mehr thut er nu solchs hnn geistlichen gutern, da hat er sich selbs gar ausgeschuttet und uns geben mit den aller höchsten gaben und gutern und uns ehn solch groß liecht anzundet, das whr wissen und sehen, was die welt, Teussel und Engel ist, ja was Gott selbs hm shnn hat, [V. V 16] Item, was geschehen und noch künsstig ist, das whr alle wehsheht, dazu auch alle gewalt haben uber sunde, Teussel und tod und herren sind aller creaturn, Summa, so großen rehchtumb, das es niemand ausreden kan.

Sihe, so starcke wort hat S. Paulus ynn biesem gepet gebraucht und tregt ein solch herz gegen Got, das es mus trefftig sehn, durch die wolcken dringen und den hymel auffmachen. Er sagt nicht, das Got unsern verdienst und wirdickeht ansehen und hhm dasselb geben sol, was er bittet, sondern den reichtumb sehner herlickeht, Denn ob whrs glench nicht werd sind, so ists aber so Gott werd, das man sehne herlickeit erkenne und hhm die erhe gebe, das er sehne guter so renchlich umb sonst ausschied, auff das sehn name allehne gehehliget werde. Also mus das gepet gestellet werden, wo es fur Got gelten

•

⁹ das er] das es F 10 und fehlt D 13 hatten] hatt E hatte G 14 die fehlt D 19 alle] alles C 25 anzundet] angehundet D 29 es fehlt D 31 hat fehlt D 35 ifts] ift D

- Dr] und erhört werden soll, sonst, wo er unsern verdienst ansehen solt, wurde er uns gar ehn schmale partecken geben. Soll er rehchlich geben, so mus er also geben, das du bekennest, wie es aus lauter gnaden geschenckt seh, und sehne grosse herlickeht prehsest.
- Was sol er aber geben, darumb Paulus bittet? Das nicht allehn das wort bey hhn seh, wiewol das auch ehn gros gut und gabe ift, wo es rehchlich gehet, sondern das es auch hm herken schmecke und starck gehe hm leben. Also setzet er gegen eynander wort und krafft: Biel haben das wort, wenig aber die trafft, das es nachdrucke und zur volge kome und also hernach gehe, 10 wie man davon sagt. Unsere widdersacher konnen uns nicht höher schelten und spotten, benn das wor viel gutes predigen und horen, aber doch nicht weyter kompt und niemand darnach thut noch fich bavon bessert, ja, das wir erger werben, denn wor zuvor gewesen find, Darumb (fagen [Bl. Bij] fie) were es besser, das es blieb, wie es vorhyn gewesen ift. Was wollen wur nu 15 hiezu sagen? Also sagen wyr: Zum ersten, wehl wyr sehen, das es so lose von staten gehet und die trafft so west vom wort blegbt, haben wyr defte mehr ursache zu bitten, wie alhie Paulus thut und leret. Zum andern, ob fie gleych wenig besserung und fruchte seben, so find fie doch die leute nicht, die davon richten follen, Sie megnen, wir follen eytel wunder thun und 20 tobten auffwecken und eytel rosen wachsen, wo die Christen gehen, das lauter heplickept da sey, Wenn aber das were, was hetten wyr not zu bitten? Denn was ich schon habe, da darff ich und kan nicht umb bitten, sondern sol Gott dafur dancken, Wehl uns aber Baulus und die schrifft hepffet bitten, zehat sie an, das es uns muffe an der fterce feylen, was durfft fie fonft fo unnut 25 geschwetze trebben? Also bekennet er hie selbs, das die Epheser schwach seben, Deffelben glegchen klagt er auch ynn andern Spifteln und sonderlich zu den Corinthern und treibt es uberal, das fie also thun und leben sollen, wie fie gelernt haben, Was zwingt phn aber, das er folchs also trepbt, anders denn das er auch gesehen hat, wie war itt sehen, das es allenthalben fehlete und 30 nicht hernach wolt, wie es wol solt?

Doch ob nicht alle barnach thun, bessern sich bennoch etliche und bringt ja die frucht, das es viel guter gewissen macht und viel ubels nach bleybt, das vorhyn geschen ist. Und solt mans auff beyden seyten gegenander sehen, wurde man auff disem ort noch ehn grossen schoe sehen, den whr hnn wind schlahen, Und ob wyr gleich etwas schwach sind, solt es darumb gar verloren sehn? Ist doch dort nichts denn eytel schlam und unstat, das wolten sie gerne mit unserer schwacheht schmucken, Darumb mus hhr ding schon sein und unsers stincken, So lass sie nun nur sort faren und richten. Wyr bekennen, das wyr nicht alle starck sind, das ist aber auch war, wenn kehne

¹³ fagen sie (so auch im Kustoden)] sa $\|$ sie A (im Text) 14 blieb] blehb D 16 blehbt] blehbe D 24 an der fehlt D unnuhe C 33 auff] auffs D 34 bisem] bisen D 38 sas im Kustoden A

Dr] schwacheht unter uns were, durfften whr kehns bittens noch anhaltens, trehbens und teglich predigens, Wollen sie aber das Euangelion umb unser schwacheit willen verdamnen, die wir selbs bekennen, so sind sie eben fur Gott gerichtet, damit sie uns richten. Ich kan wol hm rehch der gnaden stehen und doch aussen so schwach sein, das du mich magst sur ehnen buben ansehen, Du siehet den glawben nicht, aber Got sihet und ich sule hhn, Die wehl richtistu mich nach dem eusserlichen wesen und werden und fehlist, schlechst ein urtehl uber und widder dich selbs. Whr wissen und klagen auch, das whr schwach und geprechlich sind, darumb schrehen, bitten und seussten whr, das uns Gott stercke und krafft gebe.

Bum britten find wor bes gewis, wo Gottes wort gepredigt wirb, bas daselbs auch seyne frucht volge und seyn musse. Weyl wyr nu das wort Gottes haben, fo mus Gottes genft auch ben uns fenn. Wo aber ber genft ift. ba mus auch der glawbe sehn, er seh auch, wie schwach er wolle, ob man hin aleich nicht fihet. So kan es phe nit fehlen, es mussen auch Christen unter 15 uns fenn, die da teglich bitten, das unfer tenner gewar wird. So geschicht phenen recht, das fie also anlauffen und feylen, Die weyl seben fie fich umb nach den Chriften und tompt ohn kenner unter augen, Das wort ift zu hoch, es wil nicht von uns geurteplt werden, sondern fol uns richten, Roch wil die welt von uns ungeurteilt und ungemenftert sehn und wil boch gottis wort w urtehlen und mehftern, da hette Gott luft zu, Es were schade, das fie solten ennen frumen Chriften seben, Darumb verblendet fie auch Gott alfo, das fie 3ct. 26, 10 fegns regchs feglen wie pfal. . . . fagt: 'llt tollatur im [Bl. C 1] pius de terra, ne videat gloriam dei.' Darumb triegen auch die tollen fursten und biffcoffe nicht viel rechtschaffener Chriften fur sich, sondern gemegniglich narren ober » schwermer, daran fie sich feindlich ftossen und ergern, Denn fie finds nicht werd, das fie Gottis erhe, das ift, ein frumen Chriften sehen sollen, uber wilchem sich Got mit allen seinen gutern ausschuttet. Und wenn gleych eyner fur fie kompt und phn pnn die augen ftoft, sehen fie phn doch nicht. Wenn fie horen, das eyner ein gut unftrefflich leben furt, fo fagen fie, Die teter » haben auch also than und gifft unter eynem guten schein verborgen, fürt aber eyner ein frech, rauchlos wesen, so mus er ein bub sehn. Wie man mit phn feret, so thut man hin nicht recht, pfeyfft man hin, so tangen fie nicht, Klagt maith. 11,19 man hin, so heulen fie nicht, wollen widder sufs noch sawer horen. Also mus fich die wedsheht zur schul furen und mehftern laffen von den Aug- w lingen, wie Chriftus fagt. So macht Gott die wellt zu narren und schanden, lefft fich hmmer dahon urteilen und feret die weil fort und lefft das Guange=

⁷ schlechs scholler C 14 ba] das D 23 hinter psal, ist in AB Raum für die Zahl gelassen 29 hnn] unter BE 31 anch A

¹⁾ ein urteil schlagen ist nicht gewöhnlich, so ist rielleicht fellest schlagen ist nicht gewöhnlich, so ist rielleicht fellest schlagen u. w.

Dr] lion ehnrehssen, solten sie gleich fur toben bersten. Das sag ich darumb, das whr und fursehen und nicht mit hhenen zusaren und mit frevel Gottes werck und wort richten, Denn ob whr gleych schwach sind, sind whr dennoch gewis, das Gottes reych unter und gehe, wehl whr sehn wort haben, und bitten darneben teglich, das das wort zu krefsten kome, und whr hm glawben zunemen, wie solgt:

'Das er euch gebe mit trafft ftard werben, burch fennen genft 606.3, 16 an bem hnwendigen menichen.'

Der Apostel braucht viel wort dazu, das er hhe dem frehen willen nicht viel ehre lasse und wundscht hin die trasset, die von hymel tompt durch den hehligen gehst. Denn die wellt hat auch ein stercke, da zu auch ehnen geist, wilchs ist der teussel, der wellt furst, der der menschen herzen verblendet und verhertet, drustet sich und blesst hhn ehn mut ein, mehnet, er wolle die Christen dempsen und frisch durch drucken. Wie nu die weltleut mutig und stolz sind, so sind die Christen auch, aber viel grosser und stercker durch den hehligen gehst, das sie unerschrocken sind gegen der welt, Teussel, tod und alle ungluck. Das hehst nu ein gehstliche stercke, Denn das Ebreische wortle 'Gehst' solt man billich deutschen 'ehn mut', der da trozig und kune ist. Denn gehstliche stercke ist nicht behn noch slehsch, sondern das herz und der mut selbs, Als widderumb 'schwacheht' hehst blod und seng sehn und am mut sehlen.

So wil nu Paul. sagen: Das bitte und wundsche ich euch von Got, das er euch ein solch kunen und trotigen mut und so ein starcken freddigen gehst gebe, der unerschrocken seh fur armut, schand, sund, teussel und tod, das 325 hhr gewiss seht, das euch nichts schaden noch mangeln kunde. Der wellt mut, der da hehsst Spiritus mundi, bleibt und stehet nicht lenger, denn so lang ein vorrad surhanden ist, da man sich auss verlest. Daher man spricht: Gut macht mut 1, das ist, der mut kompt vom Mammon und weltlicher gewalt, ist steisf und stolt und brustet sich ausst zehtlich ding. Aber hener geist verlest sich allein ausst got, hat auch kein vorrad noch barschafst denn got allein, darausst trotet er wider alles ubel, gewynnet gar ein ander hert und mut denn die welt hat. Das soll die stercke sehn, darumb Paulus bittet, die nicht hm sleisch und blut ist, sondern an dem hnwendigen menschen, nemlich das unerschrockene, froliche hert auss gottis gute und gnade, das sich fur kehnem ding nicht surchtet und alle sulle, reichtumb und genüge hat, nemlich Gott selbs mit allen sehnen gutern.

² mit (2.) fehlt BE 10 von | vom C 24 gevft | mut F gebe | geben BE

¹⁾ Gut macht mut Wander 2, 191 Nr. 144; nicht in Ls. Slg. aber sehr häufig bei L., z. B. Unore Ausg. Bd. 9, 250, 30/31; 16, 290, 10. 33/34; 19, 372, 26. 417, 13/14. 580, 24; 28, 642, 6/7. 27. 659, 5; 32, 568 zu S. 459, 2. Ausführlich ist davon gehandelt Unore Ausg. Bd. 29, 710 zu S. 484, 27 und 28, zu 642, 6/7. S. auch Thiele Nr. 123.

Dr] Eph. 3, 17

'Und Chriftum wonen durch ben glawben gnn ewern bergen.' Der heplige genft bringt Christum uns bert und [Bl. Cij] leret phn er= tennen, zundet es an und macht es mutig, Denn dabyn ftymmet Baulus uberal, bas fich niemand fur Got unter ftehe zu komen on ben Chriftum, ber alleyne mitler ift. Wenn nu Chriftus onn mennem hergen wonet und regiret mein ganges leben, ob der glawbe gleich schwach ift, ligt doch nicht daran, Denn Christus nicht eytel beyn, sondern auch flehsch ist, ja er hat auch blattern und geschwere und sunde, des schemet er fich nichts, ob gleich die groffen heiligen die nasen dafur stopsen. Wo er nu wonet, da ift alle fulle, got gebe, er seh schwach ober stard. Wonen aber ift nichts benn Chriftum erkennen, was er 10 seh und was man sich zu ohm versehen sol, nemlich, das er unser hebland sen, durch wilchen wir babon tomen find, das wir Got mugen unsern vater nennen und durch ihn den geift erworben haben, der uns wider alle ungluck ein mut gibt, Also wonet er beb uns hm herken, Denn er sonst nyrgent zufaffen ift, weyl er nicht ein tob bing, fondern lebendiger Gott ift, Wie 15 faffet man phn aber pns herp? Nicht mit gedancken, sonder allein durch den lebendigen glawben. Er left sich nicht mit werden fassen noch mit augen schepfen, sondern allein mit dem herten halten. Ift nu der glawbe recht und grund gut, so haftu und fulest Christum on dennem berben und webst alles. was er gebenckt und thut ynn hymel und erden, und wie er durch sein wort 20 und geift regiret und wie die gesynnet seyn, die phu haben und nicht haben. Das wil hie Paulus, das er so trefftig sein soll om herzen, das er aussrichte, was das wort yn sich hat, das wyr von sund und tod erloset werden und ficher find seiner gnade und des ewigen lebens, Wenn nu das herk solche fulet. ists nit muglich, das es nicht solt stolt und mutig werden. Wer aber solchs 25 nicht fulet, der hat ein rad, wie er him thun folle, nemlich, das er Got bitte und bitten laffe umb folchen glauben und fterce. Das ift ein ftud bom glawben. Volgt das ander von der liebe.

Eph. 3, 17 'Und durch die liebe enngeworhelt und gegrundet werden.'

Dis ift aber ehn andere wehfs zu reden, denn whr gewonet find, Mussen whr nicht durch den glawben eingeworhelt, eingepropsst und gegrundet werden? warumb gibt denn Paulus solchs der liebe zu? Antwort: War ists, Aber die liebe bewehset, ob der glawbe rechtschaffen und das herh frolich und mutig han Gott sehn waeer ist, mus hhe folgen, wie schwach auch der glawbe ist, das er heraus breche mit dem mund, that und der hand und sich des nehsten anneme, mit leren und handreichen. Das hehsset Paulus hie 'durch die liebe gegrundet und eingeworhelt werden', das ist, spüren und sulen, das wir ein rechtschaffenen glauben haben. Denn die liebe ist die prob, damit man versucht, s. verti 1, 10 ob der glawb recht seh, wie Vet. sagt 2. Vet. 1. 'Thut vleis, das har ewern 40

²¹ feyn] find BE 23 fich] im F

Dr] beruff durch gute werck feste macht', Das ist, thut gute werck darumb und dahynn, das yhr durch solche ubung gewis werdet ewers glaubens, Sonst bleibt es hmmer ungewis, schwebt hnn oren und schawmt auff dem herzen und ist nicht gegrundet noch eingeworzelt. Das mehnet Paulus mit den zweien stucken. Zum ersten, das whr gegen Gott ehn richtigen glawben hm herzen haben. Zum andern, das der selbige ersur breche und sich erzehge durch die liebe gegen dem nehisten.

'Auff das phr begrenffen muget mit allen heyligen, wilch 3 640. 3, 18 da fen die brente und die lenge und die tieffe und die hohe.'

Das ist aber eyn stuck seynes wundsches, das es dahyn komen muge, das sie gegen Gott auffgericht und mutig durch den glawben und gegen den nehisten wol gegrund und eingeworzelt sein durch die liebe. Wenn hhr also gesterckt werdet, durchdringet und [V. Ciij] nachdrucket (will er sagen) so werdet hhr mit allen hehligen die vier stuck begrehffen und daran zunemen und hmmer mehr und mehr davon verstehen, Das thut nu allein der glaube, denn die liebe gehoret nicht hieher, sie hilst aber darzu, das man sein gewis werde.

Aus disen worten haben uns die lerer das heylig Creux abgemalt und gemessen, davon doch Paulus kehn wort redet, sondern wil kurylich so sagen, Das her begrehssen mugt alle ding, wie lang, breht, weht, tiess und hohe das rehch Christis seh, Das geschicht denn, wenn das herz so stehet, das mirs Christus nicht so lang noch so breht odder weht machen kan, da ich nicht hyn nach sare und weder so tiess noch so hoch saren kan, das ich mich von hhm odder von sehnem wort lasse rehssen, Das ich erkenne und gewis byn, wo ich hyn kome, das Christus da sehe und regire an allen orten, so weht etwas lang, breht, tiess und hohe ist, es seh zehtlich odder ewig, wie breht und weht zumessen ist, so sind hyn uberal, wie David sagt psal. 139. 'Wo VI. 129, 7 sol ich hyn gehen sur dehnem geist und wo sol ich hyn stiehen fur dehnem angesicht, sare ich gen hymel, so bistu da, bette ich mir hnn der helle, so bistu auch da' 20.

Er regirt ewig, sehn lenge, brehte, tiesse und hohe hat kehn masse, wenn ich nu glehch hynunter hun die helle fare, so spricht mehn herz und glawde: Christus ist auch da. Ist nu die summa: Ich werd genidrigt odder erhohet, miss mich, wie du wilt, rehss mich hieher odder dorthyn, so sinde ich Christum da. Denn er hat alle ding hun sehnen henden, hun hymel und erden, und ist hhm alles unterworfsen, Engel, Teussel, wellt, sund, tod und hell. Darumd wenn er hun mehnem herzen wonet, so blehbt der mut stehen, wo ich hyn kome und fare, kan ich nicht verloren werden. Denn wo Christus, mehn herr bleibt, da blehde ich auch. Dis ist aber der vernunsst unmuglich zuthun, wenn sie ehn elle hoch uber die erden saren solt, must sie verzweisseln. Wir

¹¹ ben (2.)] bem BE 12 [ein] [ind BE 24 etwas] etwas [o BE 37 werben o Denn A 38 auch fehlt E

Dr] aber erlangen ehn andern mut durch Christum und wissen, das er an allen orten sehe, es seh ehre oder schand, hunger, kummer, kranckheht, tod odder leben, gutes odder boses. Solchs wundscht S. Paulus den Ephesern, das hin Gott geluck und hehl dazu gebe, das sie es also mit dem herhen sassen und beschleuft nu das gepet also:

cou. 3, 19 'Auch erkennen die liebe Chrifti, die doch alle erkentnis uber= trifft, auff das phr erfullet werdet mit allerlen Gottes fulle.'

Das ift: wo phr ym glawben ftehet und die vier ftuck begreyffet, wundsch ich euch auch, das phr erkennet die liebe Chrifti, so war haben sollen, nemlich bie er gegen uns und wor gegen bem nehisten tragen, wilche erkentnis auch 10 bes Euangelii ubertrifft. Denn wisse, was du wilt, so hilfft das erkentnis boch nichts odder wenig, wo die liebe nicht ift. Also ist kurt die summa bises wundsche, Das wir ym glawben zunemen sollen, auff bas er stard und trefftig, die liebe higig und brunftig fen. Und wir fo erfullet werden 'mit allerlen Gottes fulle', das ift auff Ebreische wense soviel geredt: das wir 15 erfullet werben auff alle weise, bamit er voll macht und voll Gotes werben uberschuttet mit allen gaben und anade und erfullet mit sehnem gehst, der uns mutig mache und mit sehnem liecht erleucht und sehn leben hnn uns lebe, sehne selickeit uns selig mache, sehne liebe yn uns die liebe erwercke 1. Rurk umb, das alles, was er ift und vermag, hin uns vollig seh und trefftig w wirde, das wir gang vergottet werden, nicht epn parteden obber allein etliche [Bl. C 4] ftuck Gottes habt, fondern alle fulle, Es ift viel davon geschrieben, wie der mensch soll vergottet werden, da haben fie lettern gemacht, daran man gen hymel stenge und viel solchs bings, Es ift aber entel parteden werd, bie ift aber ber rechte und nehiste weg hynan zu tomen angezehat, bas bu 25 voll voll Gottes werdest, das dirs an keynem stuck feyle, sondern alles auff ennen hauffen habift, bas alles, was bu redift, benetift, gehift, summa: benn ganges leben gar Gottisch fen. Es foll aber teyner benden, bas folchs unn bisem leben prgent einen menschen volkomlich widderfare, Wir mugens wol wundschen und bitten, wie Baulus hie than hat, man wird aber kehnen w finden, der folche fulle genglich habe, wir fteben allein auff dem, das wirs begeren und darnach seufften, Denn wehl wir om fleisch leben, sind wir noch vol mit allerley Abams fulle, Darumb ift not, das wir on unterlas bitten, das Gott die schwachent hon weg neme und gebe uns den mut und gehft has berg und fulle und mit gnaden und fterce, das er allein bnn und volliglich s regire und wirce. Dis ist nu der wundsch, den wyr alle unternander wundschen sollen. Dazu wol uns Gott auch gnade geben. Amen.

^{14 [}o] sol C 15 wehe] wehe AF 18 mit fehlt D 19 erwerde] erwerde BCDEFG26 voll voll vol D 27 gehift] jhehift E wohl als Form von jehen = sprechen aufsufassen
29 ehnen] ehnem BCE 36 onderainander F

¹⁾ expected fehlt nach Dietz bei Luther, es ist wohl Druckfehler und von B-G richtig verbessert.

62.

22. Oftober 1525.

Predigt am Sountag vor Simonis und Judä.

R] Dominica ante Simonis et Iudae mat. 22.

Matth. 22, 1 ff.

In hac similitudine depinxit dominus simul et in sententiam reduxit praedicationem totam Christianae doc|trinae et indicat, quomodo ghet in ber twelt, quando Equangelium praedicatur. Scimus, quod haec praedicatio fuit nova tempore Christi, quod locutus de regino cellorum, quia ignotum verbum 'reginum cellorum' vel 'dei'. Mundus nihil scivit nisi de humanis reginis. Quando holmines sunt reges, illos praeposuit illis, qui regebant. Iam venit illa praedicatio et dicit de regino, quod nunquam homo audivit, nempe celorum vel dei, quod non fuit ut terre[stre, et ergo excellens verbum, quod dicit se praedicaturum de regino dei, ubi deus rex, et indicat neben an, quomodo illud reginum so scientifico contempatur et quod mundus adeo cecus, ut efferat terrestre prae celesti, cum vix sit guttula. Illo verbo, quod dicit se dicturum de rlegno celorum, sollien billich omnium holminum aures aperiri, nempe quod velit dicere de rlegno celorum, sed pauci admirati sunt hanc praedicationem.

Ipse depingit illud et dat cras|sum simile, per quod comprehenditur, quia tale b|onum, quod nunquam venit in cor hominis. Si r|egnum c|elorum, ergo pretiosius tanto, quanto celum melius terra. Non possumus compre|hendere nisi terrenum, hoc est altius, fo bilbet ers in crassum simile. Inquit: est simile toie ein hochzeit, ubi magnus rex facit filio nup|tias unb fcafft im \$\pi_{\text{attb}}\$. 22. 2 ein braut. Hoc quisque potest intelligere. Ad nup|tias pertinet sponsus, sponsa unb toolleben. Sic est reg|num ce|lorum: ibi mera dona et largitas patris Regis, dat filio uxorem et invitat gratis, non opus, ut dent dona, sed regis hoteit, non Rustici. In terris scimus ita zu ghen. Referamus ad hoc.

Rex est pater celestis, filius est Christus, sponsa ecclesia, ift als uns zu herlich, Rex, sponsus, sponsa, ideo depingit per similitudinem, oportet anders sein, sponsus zc. essen, trincen ander sein wen die leiplich hothett. Caput nuptiarum est, ut scriptura dicit, quod sponsus et sponsa siunt unum corpus. Adam: 'Hoc os'. 'Ideo erunt duo in carnem.' Haec amicitia et chalritas matte. 19,5 non est alias in terris. Christus et Plaulus loquentes de giratia dei indicant cop. 5, 31 hoc exemplum. Nunquam sit tanta amicitia inter virum et virum zc. ut inter virum et seminam. Sicut unum corpus sunt, ita unum bonum, savor et qluicquid externum, sie gewint recht zu irs mans leib, er, gut et econtra, nihil habet, quod ipsa non, sie deus creavit. Sie nupltiae siunt in spiritu.

zu 1 Do XX Luth: r zu 2 über reduxit steht Contraxit sp zu 3 über indicat, quomodo steht in hac parabola sp 20 in oben am Seitenrande steht mat. 22. De nuptiis ro zu 31 Eph. 5. ro 33 mans über leib(s)

R) 495. 5, 32 Sicut, inquit P| aulus, fiunt homo et mulier unum corpus, Sic in celestibus nupitiis man und weib ein geift. Ista sponsa acquirit hoc in spiritu, quod terrena in corpore. Sponsa eundem spiritum habet, quem Christus, sponsus, deus. Vide, quem spiritum Christus habjeat. In terra sponsus et sponsa unum est. Si habet recht aum leib, tum simul omne, quod heret in corpore, ber leib ift hin, ideo left er faren er, gut, fruntschafft. Si Christus est unus spiritus cum sponsa, tum adest omne, habet fortitudinem, divinitatem, v|itam, iustitiam et quicquid spiritus habet. Hoc efferri non potest, adeo magnum, sed implicatur in crassum simile, quod in terris. Homo acquirit eam iusti|tiam, quam deus. Christus et deus sententiam fert, quod iusta sit 10 haec sponsa ut sponsus, filius eius. Si coram deo sum iustus et per eius spiritum from et eundem spiritum habjeo, quem sponsus, quid deest? vide, quid sequatur. Hic statim adest dominus omnium. Natus ex carne peccatorum, sub potestate Sat anae. Hoc egerunt, quomodo preccata abiiceremus. Hinc venerunt ordines. Sed vide rem, non invenis spiritum. Non potest 15 dici, quod meum ieiu|nium sit Christus, quod ordo meus, b|ona o|pera, quod sint spiritus Iesu Christi. Christus est filius dei et virg|inis, non meum ieiu nium, quod est in ventre, ille ad dex teram, sic spiritus eius. Hic potest responderi contra omnes falisos Sianctos: putas tua opera esse sipiritum s|anctum? nemo tam stultus, qui hoc fateatur. Non, quare fidis his? Hic » audis, si debet aliquis salvari in regno celo rum, debet venire ita, ut unus spiritus sit cum Christo ut sponsus cum sponsa, oportet ergo aliquid sublimius habeam, omne prostratum, quo fidimus, utcunque magnum, quia riegnum cielorum simile sponso et sponsae, quae trit in communitatem spiritus, quae fit dives bonis Christi ut ipse, ut deus dicat: sponsa mea filia, et dat bona, 25 quae Christus habet i. e. qluicquid habet filius, hoc tu habes. Vides, quem the saurum habemus. Hoc adfert Christus ut infra, quia hoc verum, quod Christus sponsus hunc spiritum habet, bem nymmer wirt fehlen an leben in eternum, a iustitia et henliq feit, et nulla preccata possunt accusare coram deo, me schem ut sund und schland, si hunc habemus, quem Christus, dat » talem vlitam, da fur fich der todt schemen muss, ut flihen. Pleocatum non potest me vincere, si in me Christi spiritus est, qui habet omnia eterna, iustiltiam, ibi manet mera salvatio. Num hoc nostris operibus adsequemur? sed sequetur nu ptiis, quod sponsus et sponsa unum fiunt, eadem vita.

Nupltiae, inquit, paratae sunt et rex emittit servos, ut veniant invitati, sed noluerunt venire 2c. Also ghets auch auff erben cum nupltiis, ut emittantur holmines, und daß erst ghet die Juden an, qui .1. invitati. Et servi fuerunt praedicatores et plrophetae et apostoli, qui missi ad Iudeos. Vocat ad nupltias i. e. praedicatur Eluangelium, quod Christus talis est sponsus, 436, 5, 26 qui missus a deo, ut copularet sibi sponsam, quam mundavit sanguine 40

¹⁹ esse] est 20 tam über stultus

R) Ephe. 5. Hoc est E_{\[\]} uangelium, quod dicitur: Si vis venire ad cel_{\[\]} un, \[\] o crede in Christum, quod sit sponsus i. e. debemus eum habere Christum, quod omnia dona sua an bie sponsam gewandt et quod ipsa habeat o_{\[\]} mnia, quae ipse, ut dicitur de sponsa corporali. Sic hic, quod in uno spiritu sit cum sua sponsa i. e. Christus est ille, qui effundit large sua dona o_{\[\]} mnia, ut communia faciat iis, qui credunt. Qui credit, habet omnia ista ut Christus. Da\[\] ift \[\] u \[\] hod\[\]. Si homo hoc cog_{\[\]} itaret und bli\[\] beh vernunfft, cor rumperet. Non potest hoc credere, quod ad hos honores veniat et ad dex_{\[\]} teram dei sedeat, et S_{\[\]} umma S_{\[\]} ummarum: omnium b_{\[\]} onorum particeps et possit gloriari se tam b_{\[\]} onum, sanctum ut Christus. E_{\[\]} uangelium ergo bene ostendit, quomodo mundus se \[\] helt ergo hoc.

'Nolluerunt.' En ein schon stuck ist mer da, solch groß cena wert waus. 22, 3 in angepoten et illi nollebant. Num stultior populus illo? In terris ita est. Si vis dare 10 ft, er liff 40 meil nach, et prudentes dicuntur ec. Si 15 fama veniret, quod rex vellet tales nupitias instruere, quot, putas, accederent? si non accederent aliqui, dicerentur stulti, ut stultissimi. Si hoc stultitia, quomodo non hoc stultitia est, quod deus proponit tantam gratiam, quae redimat a morte, pleccato, olmnibus malis, quae dat omnia bona, non coronam regiam, sed regnum celorum dabo tibi. 'Nolu|erunt.' Quis cogitare potest, quam nequam sit mundus? Beneficium dei est magnum, quod mihi anneut remissionem pec catorum, ita preceatum ita maginum uber all mais, quod illud non accipiat. Si via 10 miliarium esset structa acubus, tamen deberet 2c. so wirts eim heim tragen, et tamen non vjult, quomodo ille excusabitur? Plura dicuntur de libero aribitrio et ratione, estne hoc 25 li|berum ar|bitrium, quod contemnit mundus tantum divitiarum? P|ropter ft lieff einer 10 meil 2c. Videmus ergo non humanam esse malitiam. Satjan occludit oculos mundo, ut non possit videre hoc bene ficium. Ideo dicitur Satianae reginum, quia princeps mundi dicitur, quia non gewinnen ligt ad id ac. Sicut Iudiaei pro nihilo habiebant terram desyderabilem, Sic nobis ahet. Christi praedicatio est ita: si semel non auditur, non cessat, est patiens nobis et potest pati, quod contemnitur Eluangelium semel, bis, quod tamen impatiens est 2c.

Et mittit alios servos. Quid factum? Contemnebant, quod peius. Ita mundus est adlfectus, quando proponitur salus, non modo non curat, sed contemnit, pro vili re habet. Itaque quidam eunt in agros 2c. eh du fromb vold, das find die tugent mundi, excecati in ratione, obdurati in ratione, ut non aginoscant haec ingentia dona. 'Ader': der wart seiner narung, volunt matt. 22.5 magnas divitias habere, lassen predigen und aber predigen. 3. sunt peiores, qui non solum non praeserunt regnum terrenum celesti, sed eciam non

zu 4 oben am Seitenrande steht mat. 22. ro 8 ad (2.) fehlt 15 instrueret quot über putas 22 esse 33 mittit über (venit)

R] possunt pati hanc praedicationem. Proponitur eis g|ratia, contra mur|murant, si non cessat, faciunt sequentia: dei servos ita solvunt, qui giratiam proponunt, ut hic vides, Ut scelus mundi manifestum fiat, ne possit excusari. Christiani non debent mori misericorde morte, sed ignominiosa, ut nullus sit, qui patienter ferat, sed ut dicatur esse seductor obsessus, quod non sit 5 homicida, qui ita ignominiose moriatur ut apostolus et praedicator Christianus. Et hoc faciunt ideo, quando E uangelium praedicat de regino cellorum et spiritu Christi, so muss ababen, quod prius credunt. Papia et reginum eius irascitur, quando dicimus eorum missas non esse Christum et corum opera sipiritum sianctum. Nihil aliud praedicamus: si debemus venire ad riegnum 10 cjelorum, oportet nos habere spliritum Christianum. Das ift kein werd, quod cessat, da verberbt man die sach. Volunt, ut eorum res sit iustitia, quae servat ad celum, sciunt non esse Christum, spiritum slanctum, sed esse rem, quae servat ad hoc. Nos: si sponsus met non est, nihil valet, quia nullum opus tam firmum, quod semper oret 2c. Tum fit, ut tam sanctam velint habere 15 iustitiam ut Christi, et damnant nos, quod simus seductorres et docitrina eps. 5, 32 diabolica. Nos ut Paulus Eph. 5. ut veniant in unam iustitiam, fortitudinem 2c. Christus quod fecit, non est meum? Et hic audis sponsum et sponsam unum fieri. Ego ad eum non venio, sed illius omnia ad me, quomodo ergo nos venisse mus ad eum? Sic factum Iudiaeis, qui vol uerunt 20 suam iustitiam statuere et damnarunt Apolstolos. Diabolus ita obduravit mundum, ut non agnoscat suam prudentiam nihil esse, et hae duae causae, ut venter sat habeat, nam Satjan dat ibi, 2. quod Satjan met ibi regnat. 2. Itm. 2.3 Timo .2. pugnat ergo semper contra. Vides speciem, quomodo ghe Euangelio, quando praedicatur.

Concludit: 'Iratus rex.' Hoc dixit Christus eis zu leg.' Facta praedicatio in palmarum vespera et praedixit, quod Civitas Hierusalem excidenda per Rhosmanos, ut non sit illis potestas, ius, et penitus emersa et maus 22,8 dispersa per totum orbem. Ubi hoc factum, inquit: 'Non erant digni', vocati per perophetas et apostolos, sed non digni. Das ift dahin, ein ander vocati per perophetas et apostolos, sed non digni. Das ift dahin, ein ander vocati per perophetas et apostolos, sed non digni. Das ift dahin, ein ander vocati. 22,9 vold her. 'Ite.' Hic non est, quod prius simus invitati, sed auß bem cos. 2,111 Judifchen vold hin wed ad gentes, ubi non fuit scriptura, lex. Peaulus inquit nobis gentibus nihil promissum, neque invitati per scripturam. Nos vero per apostolos invitati et hi vocant, quoscunque inveniunt, sive fuerant gest ober nicht. Hoc est, quod Esuangelium praedicatum per omnem mundum. Malos et bonos, inquit, adduxes runt. Hoc nondum factum. Hoc tempus ghet, quod servi ghen auff ber straffen, apostoli inceperunt et nos adhuc

⁶ qui über ita 22 hec zu 23 oben am Seitenrande steht mat. 22. ro

¹⁾ zur leze häufig von Luther gebraucht im Sinne von 'als ein Andenken, Abschiedsgeschenk' Grimm, DWtb. 6 Sp. 799; vgl. Erlang. Ausg. 50, 158. 229; auch am Schlusse des Liedes 'Nun freut euch, lieben Christen g'mein'.

B] ruffen zu famen. Et mensae plenae fient, quando adventus extiremi dei thomen fol, quando Equangelium est pervagatum totum orbem. Ubi hoc factum, dum plenae mensae, dum nihil invitandum et cessandum, dum nihil valebunt verba, sed hoc wirt gelten, quod sequitur: 'Intrat.' Hoc erit in statts. 22, 11 5 die ext|remo, tum videbuntur mensae, iam non videntur praedicatores et apostolos videmus, apostoli et servi non aderunt, sed ipse intrabit in spi|rituales nupltias et omnes vide bit i. e. veniet ad iuditium, quando finem praedicatio hablet, tum videbit duplices: quosdam ornatos veste nupltiali, quosdam non, alii sunt chari hospites et gruffen braut und breutigam. 10 Unicus homo significat totum acervum, qui Ejuangelium audit et non accel dit. Vides, quod non nostrum sit, ut agamus, quod mali Christiani sint inter nos: Hoc significatur regi, oportet nobiscum ferantur, qui in nuptiis sint et tamen vestem non habent. Sedent cum aliis, sed thun bem sponso ein ichand an i. e. habent nomen, quod Christiani sint, habent Eluangelium et audiunt, bapitizati et vocant Christum deum et communia nobiscum habent, was euserlich est, sed non habent veram fidem. Quod vestem charitatem expo[suerunt, ift nit wol boss, putarunt charitatem in omnia. Nos lassens 201. 3, 14 bleiben veram fidem, quia E uangelium annunciat dei iustitiam contra superbos sanctos, qui occi derunt Apostolos, quod E uangelium stract wider die welt ghet, quia furet veram iustitiam. Quando ergo quis veram fidem habet per sipiritum sianctum et ornatus donis Christi, hic ornatus. 'Induimini Christum' 85 m. 12, 14 Ro. XIII. Haec vestis non potest sat comprehendi. Qui non habet hanc vestem, damnabitur in ext_|remo die. Vera fides autem non nascitur ex nobis, sed est donum et opus sipiritus siancti, qui est in Christo. Ideo tam efficax, 25 ut non sit sine operibus, imo charitas fluit ex fide naturaliter, quae non est iacens in animo 2c. Iam it sententia: 'Amice' 2c. sic damnabitur coram mundo. 97atti. 22, 12 In exitremo iuditio: fuisti inter Christianos et audisti Eluangelium et tamen accedis cum vetere Adam, nondum fugisti peccatum, ibi non est sponsus nec eius spiritus, ideo non pertinet huc. Post verba sequitur executio: 30 'In tenebras.' 'Manus' i. e. nunquam bringt qut dangen mit neque bonum matts. 29, 13 faciet, et pena indicat, quae culpa. Prius ligavit manus et pedes peccato 2c. 'In exteriores.' Internae tenebrae sunt felices. Nobis praedicatur, quod Christus cum sua sponsa habet omnia communia. Hoc nemo videt, sentit, si centum soles ac. sed latet occulta in fide et solo verbo praedicatur, sed ss in extremo die revelabitur. Iam latet in corde: qui habet, habeat, sed jene sunt exteriores, ubi eciam sol auferetur et luna et cor plenum tenebris unb 'Heulen' prae schmert est et groß, das man die zen wirt klappen i. e. hit und frost, non erit medium i. e. inexprimibilis pena, nullibi inveniet refrigerium, et hoc erit an bem ort, qui eiicientur ex nuptiis, hic non faciunt 40 opera, et concludit: 'Ita multi sunt.' Hoc verbum consolatione plenum, statt. 22, 14

zu 34 über x. steht splenderent sp zu 35 über habeat steht seruetque sp zu 37 über groß steht adeo sp

R] si non da sthund, solt nhmand predigen, quia tediosum, quod ille thesa urus praedicatus contemnitur 2c. Ioh annes baptista nihil mali secit et quicquid vixit, vixit ad salutem hominum, proposuit E uangelium, iustitiam, Christum, sponsum et sponsam, et pro hoc benesicio occiditur ignominiose. Haec est sunt digni? Quis pateretur hoc, si non diceret E uangelium: 'non sunt digni? tamen mihi solatium, quod frustra non praedicavi. Si multi repugnant, tamen quidam erunt, qui accipient cum gratiarum a ctione. Propter illos inquit non cessandum a praedicatione. Sic nos consolatur ut olim apostolos. Vides, wie es su ghet auff erden, et per hoc indicatur duplex reginum: Christi, in quo tanti the sauri et Sat anae, qui obdurat suos, ne sagnoscant 2c.

63.

29. Oftober 1525.

Bredigt am Sountag nach Simonis und Inda.

R] 306. 4,47 ff. Luth: Dominica post Simonis et Iudae Ioh. 4.

In h_loc E_luangelio depingitur exemplum Christianae fidei, quae eius natura sit, et talis, quae debet augeri et perfici, quia sic depingit E_luange-

zu 12 Ea dominica .1. cecini missam germanicam W. Anno .25. ro r

Dr] [Bl. Aij] Eyn sermon am pri. sontag nach dem Pfingstag, bon ber 15 rechten art beg glawbeng. Euangelium Johannis .iiij.

'Es war enn tonigischer, bes fon lag trank ju Capernaum, 30h. 4, 47 ff. biefer horet, bas 3hefus tam von Jubea gnn Gallileam, und gieng hon zu ohm und bat ohn, bas er honab teme und hulffe fennem fon, benn er lag tobtrand. Und Ihefus fprach ju hhm 'Wenn bhr » nicht zenden und munder febet, fo glewbt bhr nicht'. Der toni= gifder fprach ju him 'Ber, tom bynab, ebe benn mehn kind ftirbt', Ihefus fprach ju bom 'gebe byn, bein fon lebet'. Der menfche glewbt bem wort, bas Ihefus ju ohm fagt, und gieng hon, und hnn dem er honab gieng, begegneten ohm fenne fnechte, bertun- s bigeten und fprachen 'benn tind lebet'. Da forfchet er von pon bie ftund, bin wilcher es beffer mit bom worden war, und fie fprachen ju bom 'geftern umb bie fiebende ftundt verlies bon bas fiber'. Da merdt ber vater, das umb die ftundt were, onn wilcher Ihefus au him gefagt hatte 'benn fon lebet' und er glewbt mit fennem » gangen haus. Das ift das ander zenchen, bas Ihefus thet, ba er aus Jubea onn Gallileam tam.'

¹⁶ rechten] gerechten C iiij] am vierbten C 17 war] was (so immer) C 21 so fehlt C 21/22 tonigischer] künigische C

R] lium fidem, quod non sit res, quae quiescat, sed efficax, viva, quae semper unrugig ift, vel retro vel progreditur. Ubi non schwebt und lebt, tum non est fides, ut nemo securus sit, ut solemus, quando cepimus, quod putemus nos applrehendisse Phi. 3. Non gilt anheben, sed fortsarn und je lenger, 8611. 3, 12 5 mher erkhennen.

Quia econtra est natura Satan, quod non dormiat 1. Pet. 5. Cum ergo 1. Petri 5, 8 non dor|miat, nec oportet, Christiani dor|miant, quia est princeps mundi, ut epp. 6, 12 in Epi[stola lectum. Ideo non potest pati, ut unus sit bonus Christianus, quia, ubi talem sentit, quod damnum facturus in suo regno.

zu 4 Phil. 3. r zu 6 1 Pet. 5. r zu 7 über oportet steht vt sp zu 8 über Epi|stola steht Ephe 6 sp

Mn diesem Euangelio wird uns surgedildet eyn schon exempel des glawbens, wie er eyn gestalt hat, und was art und natur er ist, nemlich, das er soll zunemen und volkumen sehn, und malet den glawben also ab, das er nicht ehn stilligendt und seherndt ding seh, sonder ehn lebendig und unruwig ding, gehet ehntweders hindersich odder fursich, lebt und schwebt, und wenn das nicht geschicht, so ist es kehn glawb, sonder ehn todter wan hm herzen von Gott, denn der recht, lebendig glawb, den der hehliggehst has herz geust, kan schlechts nicht sehern. Das sag ich darumb, das niemant sicher seh, wenn er glehch den glawben ergriffen hat, soll es nicht da beh blehben, es gilt nicht anheben, sonder he lenger he mehr fort saren und zunemen und wehter lernen Gott kennen.

Denn herwidderumb ist es die art und natur unsers widdersachers des teusels, das er auch nicht sehert, wie S. Petrus spricht am sunssten capittel sehner ersten epistel 'Der teussel schlesst nicht, er gehet herumb wie ehn 1. Petri 5, 8 brulender law, such, wen er verschlichnde.' So nu der teusel nicht schlesst und sehert nicht, so will es sich nicht zhmmen, das ehn Christen seher und die hend ynn schos lege, nemlich, das er so starct ist, denn er wird ehn Furst dieser welt genennet, wie han der heutigen Epistel stehet Ephssi. 6. 'Whr haben son icht mit slehsch und blut zu tempssen, sondern mit Fursten und geweldigen, mit den weltregenten der sinsternis dieser welt, mit den gehstern der boßheht unter dem hymel'. Dieser Furst regiert die welt, tobt und wutet, ist toll und toricht, kan nicht lehden, das ehn Christen sort tumme. Es ist hhm auch nicht zu lehden, denn dardurch wird hhm ehn loch han sehn rehch geprochen und sehn net zerrhssen. Darumb, wu er kan, let er kehn Christen aussten.

Wenn nu das feur des glawbens entzundt ist, und empffehet, und der teufel des suelt und gewar wird, so bald grehfft er him nach mit allen listen,

²⁶ hnn [cho8] in die [choß C 32 wird] würde C 35 fuelt] empfindt (so immer) B liften B

R] Quando ergo sentit E uangelium accipi, dum greifft et nach omni fortitudine, quia v ult defendere reginum, ut integra maneat et obediens, iccirco Christianus habet tenta tionum sat, ubi incepit credere: ubi non, signum est eum non esse Christianum est. Sat an statim videt favillam.

Et hoc felt maximis Sanctis, et securi sunt, quando omnia habient: quos circumivit, antequam scirent. Vide, twie es ben groffen leuten gangen ift, ut Mose et Aairon et omnibus principibus in Iuda. An non maxima fides in illis, cum effugerent regem Aeglypti, per mare transgirederentur non timentes? et alia sigina fecierunt, quibus suam fidem exhilbuerunt. Postea ceciderunt in parvo, quod panem non haberent. An non maginum, quod tanti holmines, qui vicerunt satianam et postea vincuntur a ventre et peccabant tam graviter, ut deus prosterneret? Nos putamus ein fider bing.

Dr] benn er webs, was schadens er dadurch empffehet hin sehm rehch, darumb mit allem ernst beschist er sehn rehch und slehsset sich alle zubehalten unter sehm gehorsam.

Derhalben ist es gewis, wenn eyn Christen ansehet zuglew [Bl. Aiij]ben, so volget him auff dem fus nach die ansechtung und vervolgung, und wenn das nicht geschicht, so ists eyn zeychen, das der glawb nicht rechtschaffen ist und das Euangelium nicht recht ergriffen hat, denn der schald droben hat eyn scharsf gesicht, wird bald gewar, wu ehn rechter Christ ist, darumb slehsset er so sich, das er hin zum fall bringe, und umlegert hin, sicht hin an an allen orten, denn er kan nicht lehden, das ehner von sehm rehch wehche.

Darumb ift es geferlich also zuleben, denn der teussel hat uns bald uberrumpelt. Und das geschicht auch wol den grossen hepligen, die das wort Gottis recht sassen, und wenn sie aussrecht stehen und mehnen, sie sehen sicher, so ist dieser schald hynder yhn her, schlecht sie nidder und ringt mit yhn so lang, die er sie zu boden schlecht, Sich, wie es den grossen leutten widdersaren ist, dem Mosi, Aharon und den fursten der Juden, die haten ehn schonen glawden, das sie aus Egypten sureten das volch, Bud das ganz volch gieng ym glawden durch das rott meer, durch den todt und die wustin und ander viel wunderthaten, damit sie yhr glawden bewysen, zu letst sallen sie uberehn stuck, damit das ander alles zu grundt gehet, sorchten, sie mussen hunger sterden, Ist es nicht ehn jamer, das sie durch solch grosse stuck beweysen yhren glawden, gehen hun und durch den todt, ringen mit yhm und uberwynden yhn, Do sie mehnen, sie sehn die besten, da sallen sie dahyn, lassen sich den sabauch uberwinden und murren wider Gott, werden auch so hart angesochten, das sie alle hyn sallen, der teussel schen siet es

^{4 (....)} Satjan

²¹ bringe] bringt B 28 Ahron B Aharon C 31 phr] irn C

Mose quoque sand darnider, cum aquam debleret elicere: 'An possum?' 4. Mose 20,10

Hic vir plenus sipiritu siancto hic cadit et plus respicit infidielitatem

popiuli, non verbo heret dei, an non suit tentatus a Satiana et deus eum

corripuit, ut prohibieret ei et Aairon introitum in terram? Petirus erat Matth. 14,28

5 fortis in side, ubi Christum vidit, er magt es aufs mort Christi, quia certus,

quod aqua serret. Maxima sides e navi in mare respilire. Ubi putat se

securisismum, venit ventus, ibi oblivisicitur verbi Christi, quod Satan ex

corde trahit. Es ist ein subtil ding umb den glaluben, adoritur nos Satian,

ut sic deiiciat penitus. Christo praesente hilten ob dem Christo popiulus,

zu 1 Mose r zu 4 Petrus r

Dr] 10 nicht gewiß und sicher, so einer ansehet zu glewben, und ja nicht pe lenger pe mehr fort und fort gehet.

Der gut Moses, der doch so ehn starden glawben hat, felt auch dahyn, do er solt aus dem selsen wasser schlagen mit dem stab, zwehsselt er und sprach zum vold: 'Kommet her, whr wollen sehen, ob whr euch wasser aus 4. 2006e20, 10 dem selsen tunden trehben.' Der gut Moses, der so viel miractel thon hat, selt yn die vernunsst und han ehn slehschlichen verstandt hynehn, forcht, das hhn der unglawd des volcks wird hyndern an dem großen miractel und zeichen, Er solt aber bliben sehn am wort hangen, Er solt das wort Gottis hoher, großer, stercter und tresstiger geacht haben, denn den unglawden des volcks, 20 der gut man ward hart angesochten, strauchlet und selt hernider.

Im newen Testament haben whr auch der gleychen exempel, Petrus was gewis und starck ym glawben, do er Christum sach (Matthei. 14) ausst dem wasser, sprach er aus ehnem starcken glawben: Herr, las mich zu dyr watth. 14,28 kommen', Und steng aus dem schiff hun das wasser. Er was gewis, das hhn das wasser wurd tragen. Das war ehn tresselicher glawb S. Peters und ehn grosser gehst, darst sich sicher mitten hu das wasser und hun die geserlickent, ja gant hun tod hhnehn geben, wagt ers frisch und unverzagt ausst Christum, Do er mehnt, er seh am aller sichersten, so erhebt sich ehn wind und unsgewitter, da vergist er des wortes und let den glawben fallen, er selt dahhn, so spingt huns wasser und gehet unter, let hhm den teussel den glawben aus dem herhen rehssen, Wu ist nu der glawb? Es ist ehn subtil ding umb den glawben, es ist bald ubersehen, das man da hyn strauchelt, der teussel sicht auss, hat die sach bald gewunnen, wu man nicht wachet.

Wie starck hielt das volck uber Christum? Sie hielten him sur ehn 35 Propheten und hingen him so seer an, vertediget hin mit solchem ernst, das sich auch die Fursten des volcks musten entsetzen, dorfften nicht hand an hin legen. Do [Bl. A 4] sie aber hin begriffen und hin bunden und hinsurten,

³⁵ vertebiget] vertebigeten C

R] tandem videbat laqueos an, quos hablebat in manibus, ibi offendelbantur eciam dislcipuli, ubi erat fides slive sanctitas? da fiel es da hin.

Sic nostris temporibus principio E_luangelium omnes amplectebantur, nullus princeps. Quando adorti sumus sacer|dotes, multi ceciderunt. Item quando principes et rusticos, ba ifts gar hin. Neque cessabit Satļan, quia hoc facit, ut extinguat E_luangelium. Hinc veniunt sectae: quidam bap-tismum, alii sacramentum, Alii gladio volunt defendere. Videbimus in tota germania vix unum prebigftuel rehn, et aget dilig|enter, ut penitus nullam contionem rehn bleib.

Adhuc docti et electi offendentur. Nos securi non curamus, ut deus 10 verbum erhelt et nomen eius aufsging, nemo curat, ergo wirt got ben teufel

Dr] fclugen phn an eyn creut, da felt das vold dahun, Burdi, burdi', da ift kenn Prophet mehr, stehet kenner beg him, ja schregen noch wol uber phn 'Creutigen, creutigen', und bas wol erger ift, seyn ergen junger wochen von phm. Bu blepbt nu phr glawb und hepligkept? Also gehet es auch phund 15 zu unfern zepten, Am erften, do bas Guangelium angieng, do war es enn liepliche prediget, wolt alle welt Christen seyn, nymant war darwidder, do. man aber anfieng Munich, pfaffen und Nonnen anzugrehffen, die Dieß tadlen puh, da fallen fie da hyn als die bletter von den bomen. Darnach als man auch die Fursten angriff, da vervolgt man das Guangelium noch mehr und 20 begundt es he lenger he mehr abzunemen. Der teuffel fehert nicht, darumb erweckt er so viel secten und rotten. Wie viel haben wir bkund der secten gehabt? Eyner hat mit dem schwert gehandelt, ehn ander hat das Sacrament angriffen, etlich die Tauff, Der Teuffel schlefft nicht, er wird es noch mehr machen, er fevert nicht, fibet sich umb und fleyft sich, bas er es ba byn bringe, 25 daß kehn rechte lere unn der Kyrchen bleybt, und wird es da hun bringen. bas, so man bas gang teutsch landt aus durch und durch gieng, das man kenn rechten predigstul finden kunde, da das wort Gottis wird geprediget wie vor, Er unterstehet sich, bas er ten rechte lere las auff tumen, benn er tan es nicht legben.

Es ift schwer, dem febend zu empflichen, er laurt und ficht han alle ort und treydt es so hart, das auch die gelerten fallen und die aufferwelten strauchlen, als Moses, S. Peter und die Apostel, Whr mehnen, whr find sicher, lassen es hin schlenchen, nymant achtet sehn, nymant sorget dafur. Whr solten Gott bitten und anruffen, das er das Euangelium wolle erhalten 25 und sehnen hehligen namen wehter aus lassen geprediget werden, aber nymant

^{4 (}E) nullus 7/8 Videbimus bis renn unt

¹⁷ prediget] predige B predig C 35 wolle (wolle B)] wollt C

¹⁾ Val. oben S. 366.

R] und uns zusamen lassen, dum sumus perditi, quia fortior nobis, Si eciam scripțturam habjemus, quia statim confidentia.

Satan potest facere, quod tales seductoeres putent se Seanctos, ut Arrius. Christiani dicunt: si tu subvenias, bene, si non, actum. Peterus erat certisesimus, sed submersus, post vidit, ubi quaerendum auxillium. Ubi hic adfectus non est, non sumus Christiani. Si quis est certus ut Peterus et habet scripeturam, nisi adsit potentia dei, ut maneat in illa scripetura, nihil fit. Et hoc fit, ut vigilemus et stemus in humilitate, ne putemus nos apprehendisse, ut ita adfecti simus, quod semper incipiamus Euangelium

Dr] 10 forgt, nymant bitt, bas es fort gehe, So wird es auch also gehen, das Gott uns und den teuffel zu hauff wird lassen, so ist es denn mit uns aus, er stust uns zu boden, und komen also ynn solchen jammer durch unser versmessenhept und lasszheht.

Der teuffel kan auch den rottengehstern furhalten, das sie mehnen, sie haben recht, wie die Arrianer, sie mehnten hur ding wer recht, Do war nymant, der do gesehen hett, ob hur sach recht odder unrecht were. Aber ehn Christ whrsts seine hunne herunter, vermisset sich nichts, sonder spricht demutig-lich zu Gott: 'Lieder Herunter, wie wol ich der sach gewiss bun, so kan ichs doch on dich nicht erhalten, hylst du, es ist mit mur verloren.' Er ist wol der sach gewiss wie S. Peter ym wasser, er kundt nicht gewisser sehn, das wasser truge hun da hun, er wist kehn hyndernis mehr. Do aber der wind her rauschet, da sahe er, war an es selt. Das mus nu ym herzen wol gesasset werden, denn wie wol man der sach gewiss ist und die geschrifft hat und mit hellen spruchen ausse aller best verwaret und gerust ist, so stehet es doch hun Gottis krasst, willen und macht, der uns beschutzt und dem teussel unserm widdersacher und großem sevent.

Das geschicht aber barumb, das uns Gott wacker mache und hin der forcht behalte, das whr allwege hin sorgen stehen und zu hhm schrehen: O Herr, hilff uns und mehre uns den glawben, denn on dich ist es mit uns verlorn.

Unser hert soll allweg also stehen, als siengen whr heut an zuglewben, und alle tag also gesynt seyn, als ob wyr das Euangelium nye gehort haben, man muss alle tag anheben, Das ist die art und natur des glawbens, das er wachse und sort sare, der teuffel (wie ob gesagt ist) seyert nicht, hat keyn ruw, wird er eyn mal geschlagen, so stehet er widder auff, kan er nicht da vornen hyneyn komen, so sicht er, das er das El. B1]hynden hyneyn komme,

zu 3 oben am Seitenrande steht Ioh. 4. ro 2/4 quia bis dicunt unt zu 4 Arius r 8 viligemus

R] ag[noscere. Fides ergo est in tali natura, ut augeatur, quia non cessat Sat[an: 1. Petti 5, 8 si semel deiicitur, redit. 'Circumit', inquit Pet[rus.

Infirmior sum olla ad Sat[an, q[uanquam the[saurum hableo, et fidit, quod sim vas testa|ceum, si te percutio, fo mil ich bir balb ein schnappen geben.

Deus hebt also an et dat tantum the saurum in tale vas, irascitur Sat an, bas got so spottisch mit im an hebt et dat nomen ei, quod sit princeps mundi, et tamen adoritur talibus vasis. Certe mihi doleret, quando quis me adoriretur stipula. Si esset unus diabolus contra alterum, non adeo tederet. Potest una opinione tamen destruere, non potest reedificari multis annis. 10 Scimus hinc, quod sides non nostrae potentiae sit, sed dei. Pet rus: Est

Dr] wo er nicht dahynden hyneyn kan, so bricht er zum dach hyneyn oder grebt unter der schwellen hyneyn, arbeyt so lang, bis er hyneyn kommet, er sucht viel list und anschleg, wa es hhm an ehm selt, nympt er ehn anders zurhandt und trehbet es so langk, bis er gewint.

2. Rot. 4,7 'Wyr haben den schat hnn proischen gefessen' 2. Cor. 4.

Es ift ehn arm schwach bing umb ehn menschen, wie S. Paulus spricht 2. Cor. 4: Whr haben ehn grossen schatz han ehm schwachen gesesse, das ist das Euangelium. Ich byn schwecker denn ehn dopff gegen ehm depher, es ist ehn schwach ding umb ehn dopff, ist dald zubrochen, so wird denn alles ders schutt, das darhun war, Also der teuffel, so er merckt, was der glawd sur ehn schatz ist, hun ehm armen dopfflin behalten, tobt und wutet, und spricht mit zorn zu und: Ich will dich tressen, will dhr den topff zuschlagen, du hast ehn grossen schwach, den will ich dhr ausschitten, ich will dhr ehns derseten, Wenn es mhr zu gelassen wird, wie dald wolt ich den dopff zuschlagen haben, wehn gesell, du bist ehn armes und elendes dopfflin.

Gott sett also das arm dopfflin unter die sependt, es wer dem teussel ehn schlechte kunst, das er ynn ehm augenblick ehn gang landt zuprech, Darumb ist er zornig, das Gott die sach so nerrisch mit hhm ansehet, helt hhm entsegen ehn armes dopfflin, und ist er doch so ehn grosser Furst und gewaldiger ver der welt. Es solt mich auch verdriessen, wenn ich ehn starck man wer, und welt mich ehner mit ehm strohalm narren, ich solt wol den strohalm vor zorn zurehssen, wolt lieber, das er mit ehm spieß, schwert und sollem harnesch widder mich stund, wie es auch verdrossen hat den starcken Goliaht, das der David mit ehm stad on harnesch widder hhn dorfft tretten, Also ist

zu 2 1 Pet. 5. r zu 3 2 Cor. 4. r 6 (h)an

¹⁾ Schnappe rgl. Nachtrag.

¹⁶ \mathfrak{g} \mathfrak{g} \mathfrak{g} \mathfrak{g} \mathfrak{g} 19 bepper] böpffer \mathfrak{g} 26 bopfflin] böpflin oder hefelin \mathfrak{g} 33 follem] follen \mathfrak{g} 34 Goliah] Goliah \mathfrak{g} Goliah \mathfrak{g}

R) mechtig, zornig, quod ita despicitur mit einem solchen infirmo vase, quando autem habet rem, so zu schmeist er, ut factum cum rusticis, obiiciebat eis scrip turam, verbum dei. Omnia ablata, sides, spiritus et scriptura, habebimus tales multos. Christus non manebit deus, virginis silius, si non procedit una via, alia ingreditur. Sic semper secit. Vidimus, das eben ghet ut semper ante. Ideo in soli citudine stemus et vertamus oculos ad celum, ut auxil ium petamus, quod incepimus in side, quod sumus vasculum, ne deiiciat Sat a hoc, qui circumit et velit, si ipse non vigilat. Docet ergo E uangelium augmentum sidei.

Dr] 10 bem teuffel auch, ist zornig, das yhn Gott durch sleysch und blut will unter die sus dretten, wenn ehn grosser gehst widder yhn were, so were es yhm nicht so verdreisslich, denn das verdreusst yhn seer, das ehn armer madensack, ehn schlechts dopfflin, soll hm zum troh da sihen, ehn schwachs geses widder ehn so gewaltigen Fursten, Gott hat sehn schah (spricht Paulus) hnn ehn armes schwaches geses gelegt, denn ehn mensch ist schwach, wird bald zornig, gehzig, ubermutig und mit andern geprechen beschwert, da mit der teuffel den topff bald zuschlagen hat, denn wenn hhm Gott raum lies, het er garbald den ganzen topff zuprochen. Mit falscher lere bricht er viel dopff, Ru das alles geschicht (spricht Paulus), das whr wissen, das es nicht hnn unser trafft stehet, so sonder hnn Gottis trafft, Gott hat also sehn troh widder den teuffel gesett und spricht zu hhm: Du starcker gehst, ich will dhr ehn armen schwachen topff sursehen, troh, gredsse mur hhn an, das verdreusst hhn aus der massen geses. Beinis, wund topff zubrechen und zuschmettern.

Secht, wie er gethan hat mit den propheten, welche die pawren haben auffbracht, das hat nu kehn mensch gethan, sonder der teuffel, der wolt die dopff zubrechen und hat hir auch viel zuschmettert, also das der glawb und die geschrifft hin felt, Ja es werden noch mehr rotten gehster komen, und wird noch darzu komen, das sie Christum nicht fur Gott werden halten und ehner iunckfrawen son. Der teuffel, wenn him ehns wird genomen, so nympt er ehn anders zurhandt, es ist von ansang alleweg also ergangen und wird also blehben, darumb das wir hnn sorgen stehen und unser augen gegen himel heben, das whr Gott erkennen, und das, so whr hm glawben angesangen haben, das Gott das selbig wolle schuhen und das geses halten. Der teuffel aber wolt gern den topsse zubrechen und mit sussen darenn tretten, die andern, die sehn sind, rehsset er hin, hat sehn freud und lust an ihnen. Das ist nu

³ scriptura] spm 4 non bis non unt zu 6 über soliscitudine steht timore sp

¹⁰ hhn] im B 13 schwechs A schwach B schwachs C 14 seha A 15 gen = legt A; das a in schwachs (Z. 13) und das n in sehn (Z. 14) sind in A eine Zeile tieser geraten 30 iundsawen A 34 schwach B 36 sehu B 37 sehu B 38 sehu B 39 sehu B 30 sehu B 39 sehu B 30 sehu B 39 sehu B 30 sehu B 31 sehu B 32 sehu B 33 sehu B 34 sehu B 36 sehu

R] 306.4,47 'Regullus.' Multis hoc evenit, quod habuerunt infirmos. Sed hoc, quod is audiebat Christum venire ex. Ibi incepit fides. Hic Christianus est, quod fidem habet. Depingit Equangelium. Ad neminem currit nisi Iesum et heret in eius corde, siclut omnibus auxiliatur, sic et in mea neces[sitate. Haec est vera fides. Sic in omni neces[sitate cor debet esse adfectum. Si ita cogitas[set: quis scit, an mihi auxilietur, sed fides lebt unb jöhnebt et venit non diffidens, quin. Haec est inceptio fidei. Vide, quomodo augeatur.

Matth. 8, 26 Christus dicit, quod non credat, et tamen credit. Sic ad disclipulos Matth. 14,31 dicit, quando vocat eos Modica fide, ut ad Pet|rum, quando diffidit Pe|trus,

Dr] ehn eingang zum Euangelio, hnn welchem ftehet vom anhalten des glawbens, 10 und spricht also

304. 4,47 [Bl. Bij] 'Es was ehn konigischer, bes fon lag krand zu Caper= naum.'

Das ift wol mehr leuten geschehen, das sie krancke kinder haben, aber das ift zu mercken, wie hernach volgt.

Er 'horet, das Ihefus kam von Judea ynn Gallileam und gieng hyn zu hhm und bat hhn, das er hynab keme und hulffe fennem son, benn er lag tod kranck'.

Da hept sich der glawd an, er verlet sich auff Christum. Das er aber eyn glawden hab, zeygt das Guangelium an, denn er horet von Christo, wie ver die krancken gesund machet, da selt seyn hert darauff, hencket sich an Christum, gedencket also: hilfst er allen menschen, so wird er myr auch helssen, wird mehnen son gesund machen, er helt Christum fur ehn sulchen man, der den leuten kan helssen, und versihet sich alles guttes zu hhm. Das ist nu ehn recht hert ehnes Christen, das er sich an Christum hencke. Wenn er aber vnn ehnem zwehssel wer gestanden, so wer er nicht zu Christo komen, sonder wer sehn hert also gestanden: Er hilfst wol ander leuten, wer wehs aber, od er myr auch werd helssen? er het die sach also lassen anstehen, Aber sehn glaw lebt, darumb stehet er auff und gehet hyn zu Christo, Das ist das ansahen hm glawden. Nu werd hhr sehen, wie hhm Christus hnn die quer vund widderspnnes entgegen gehet, und wie sehn glawd angesochten wird, spricht also zu hhm:

306. 4.48 'Wenn hhr nicht zehchen und munder fehet, fo glewbt hhr nicht.'

Wie rehmpt sich das? Er spricht: 'Phr glewbt nicht' und hat gleych wol ehn glawben. Also sprach er zu sehnen jungern, und nemlich zu S. Petro: Watth. 14.31 'Du bist ehns klehnen glawbens, Warumb. zwehselst?' Petrus war der sach gewiss und hat ehn glawben, darumb gieng er auff das wasser, aber do er

zu 9 Nisi signa r zu 10 über side steht praeditos sp

¹⁵ mecden A

R] cum tamen crederet: inceperat quidem, sed non fure fort. Sie ghets dem. Ille audit in Capernalum de Christo et accurrit. Ubi vero videt Christum sich wegern, ut descendat, stost er sich et putat non talem sut urum Christum ipsi ut aliis. Haec est tentatio. Christus per verbum durum, ergo Christi, s sinct er. Ibi Satlan ist hinder dem her khomen: abi, putas, quod te iuvabit? Sed Christus hilfst hm.

Et interim clamat vir: descende. Quid illi deest? Nempe si Christus adesset, posset iuvare: econtra. Das ist auch ein mangel. Non credit absentem posse 2c. ibi stosst ber glaub et penitus succumbit. Iam vas fractum.

Non credit aliter quam filium moriturum. Christus erigit et consirmat sidem.

'Vade', inquit, 'filius' 2c. Breve verbum, sed vide, quanta sides in eo. 306 4,50
Iam ascendit ille in side et sit sortis Christianus et credit. Si non credidisset, non abiisset, servat ergo in corde. 'Vade, silius.' In hoc heret.

zu 4 über ergo steht alloquitur sp 5 bem durchstr sp darüber him sp zu 11 Vade filius tuus r 12/13 et credit bis servat unt

Dr) ben wind sach, zwehselt er und sanck unter, also hie auch, der gut man horet von Christo ehn geschreh, das er hderman helsse, das glawbt er und kam zu hhm, do er aber hort, das sich Christus widert zu hhm zukommen, do stost er sich, und selt der glawb dohn, sorgt, Christus werd nicht zu hhm kommen. Das ist ehn puff, da gehet die ansechtung an des angesangen glawbens. Es was ehn hart wort: 'Es seh denn, das hr wunderzehchen sehent, so glewbt hhr nicht' 2c. Das wort macht hhm ansechtung und ehn zwehsel, das er dahn strauchelt, der teusel stund hhnter hhm und sprach: gehe hhn zu haus, wart dehnes dings, er wird dhr nicht helssen. Aber der herr verlest hhn nicht, hilst hhm gleich widder auff und spricht zu hhm

'Gehe hyn, bein son lebt.'

30h. 4, 50

Er hat ehn glawben gehabt, denn sonst het er yhn nicht zu seynem son gesodert, Was mangelt denn yhm? Daran seylt es yhm, Er glewbt also, wenn Christus zu yhm ynn seyn haus wird kommen, so kunde er seyn son gesund machen, Wenn er aber nicht da were, so kunde er yhn nicht gesund machen, seyn glawb streckt sich nicht so wept aus, das er glewb, das Christus kunde gesund machen, er wer denn gegenwertig, er must eyn hoher stuck des glawbens haben.

Nu der glawb was dahyn, das topfflin war zuschlagen, er mehnt, sehn son solt sterben, Do sert Christus zu, richt hhn widder auff, setz hhn hnn ehn hohern stand und spricht zu hhm: 'gehe hhnab, dehn son lebt.' Do stedzt er von sehnem ersten glawben (so er glewbt, Christus kunde gesund machen, wenn er gegenwertig were) und kompt hnn ehn hohern glawben, das

¹⁷ werd] wer B 20 zwhfel A 27 wird] wurd B 31 war] ward B was C 34 ftehgt] ftahg C

¹⁾ fich widern = sich widersetzen, weigern; Lexer s. v. Wideren.

R] Filius iacet in Capernaum et ille est cum Christo et potest capere, quod filium deseruerit egrotum et credat sanum. Ibi ratio dixis[set: sicut amisisti, ita invenies. Econtra Regulus credit.

Ibi vides veram naturam fidei, quae immergitur in verbo et heret in eo. Sicut sonat verbum, ita est. Quam fortis fides haec, ut exuat omnem sensum, augen, rationem, et in solo verbo: 'filius vivit' heret. Sic nobiscum facit, curat, ut de fide in fidem & dicunt: si quis in ext[remo fine haberet Waith. 17,20 scintillam fidei, consisteret. Verum, quando quis 'granum syna[pis', Christus. Vide, quomodo hoc granum maneat, ne voretur ab avibus, si habes, salvaris, utut parva. Hunc honorem dat dominus fidei, ibi labor, ut maneat.

zu 2 über filium steht febris sp zu 4 Natura fidei r zu 5 über est steht credit sp zu 7 über facit steht dominus sp Ro. 1. r

Dr] er hhund dem wort glewbt. Denn wenn er dem wort nicht glewbet het, so het er nicht von sehm hals gelassen, het nicht nachgelassen, er were denn mit hhm zu haus gegangen, Aber er sasset das wort, glewbt hhm und henckt sich daran, Der son ist dahehm, und Christus ist da beh dem vatter.

Nu, der vatter fasset das wort hhn das hert und spricht beh hhm selber: 13 mehn son ist kranck, aber ich wird hhn gesund [Bl. C 1] finden. Das war ehn glawb widder die vernunfst und erfarung, Die vernunfst het also gesprochen: Do ich hhn von mehnem son ausgangen, war er kranck, wie du hhn verlassen hast, also werdestu hhn sinden. Aber der glawb spricht das widderspill, stehet stracks hm wort und erseufst sich darchn und zwehselt gant nicht, es seh nicht vanders, denn wie das wort lautet: 'Gehe hhn, dehn son lebt.'

Das ist ehn sehner und starder glawb, das der mensch sol also auß= ziehen shnn, wiß, vernunfft, augen und das herh, und sich hnn ehn klehnes wort senden. Christus spricht: 'Dehn son lebt', so spricht er: Es ist gewiss war, ich wird es also sinden. Also blehbt der glawb nicht mussig und stilligen, 25 sonder sert sort, stenget auff. Also thut Christus uns auch, let uns angesochten werden, das whr hm glawben zunemen.

Wenn whr an unserm end, so whr sterben sollen, ehn sollich suncklin des glawbens heten, so wolten whr wol bestehn, wie auch Christus spricht hm Walls. 17,20 Euangelio Matt. 17. 'Wenn ewer glawb ist wie ehn sensstern' etc. Es ist ehn so klehn ding umb ehn senssser, welcher aber ehn sollichen glawben hat, der werd gewiss selig. Man darff nicht ansehen, das der glawb klehn ist, sonder darauff mus man sehen und achthaben, das das sensstern belehb und nicht von den vogeln gesressen wird, das uns der teufsel den glawben nicht aus dem herhen rehsse, man darff nicht sehen, wie ring der glawb seh, da ligt aber so die macht an, das man sich sursehe, das der glawb nicht umbgestossen werde.

¹⁹ werbestu (werbest bu B)] wirbestu C — 28 sollen A — 32 werb] wirt C — 34 wirb] werb C

R] Apostoli, Mose habue runt, sed ceciderunt, so gering non est fides, si consistit, manet. Et fieri potest, ut qui magnam fidem hab et, in tentatione cadat, et econtra, ut latro. Et tum indicat deus, quod non sit dis crimen sut. 23, 42 magnae vel parvae fidei, ut non praeseramus nos Sanctos aliis.

Similitudo est in fructibus: quando bluet arbor, tum est alba. Quot pereunt hun der bluet, ut veniente pluvia. Quando plue wed ist, vide, quot decidunt ante maturitatem. Quando grandiora siunt, veniunt die rauppen 2c. et vix manet centesima pars fruct um. Sic sit, quando E uangelium incipit, omnes credunt, quando venit ventus, desicit et sic deinceps, dein rotten, 10 secten, die 3u schmehssen und durch born, ut pauci in vera side maneant.

zu 3 Latro r zu 5 Aptis sima similitudo r zu 7 über grandiora steht poma sp zu 10 über secten steht wurm

Dr] Petrus auff dem wasser hat eyn glawben, darumb trug hin das wasser, das er nicht unter gieng, wer er aber also him glawben blyben, so wer er wol hundert mehl gangen auff dem wasser. Also Moses hat ehn starcken glawben, er siel aber dar von. Es ligt nicht daran, ob der glawb starck odder ring seh, sonder das er bleibe, wie ring er himmer mag sehn. Es kan sich begeben, das der, so ehn ringen glawben hat, das er him glawben blehbe, und der ehn starcken glawben hat, das er darnider sincket und zwehselt. Moses und Petrus hatten ehn großen und starcken glawben, also das Moses him glawben das volck Israel mitten durch das meer und den tod surct, Petrus unverzagt sich auff das wasser let, aber sie fallen darvon, wie wol sie Gott balb widderumb auffrichtet, Der schecher aber am creuz ergriff den glawben ehn mal und bleybt darbeh.

Luf. 23, 42

Gott thut es darumb, das er will die vermessenheht nidder schlagen, das whr nicht trohig und ubermutig werden, sonder stehen han der forcht allwegen, Wenn die ansechtung kumet, zuhandt sallen whr han hrthumb, und des ehn schon gleichnis von ehm bome, welcher hm lenzen ansehet zu pluwen, und thut sich der baum so seer auff, das er vom pluwet ganz wehs wird, Wenn denn ehn regen darauss kumpt, so nympt er viel der plust hynweg, und ehn rehff frisset sie noch mehr hyn, Wenn denn die frucht begindt anzusehn, do sallen der jungen frucht, nemlich durch ehn wind, so viel darvon, als ob es hernider schnehet, wenn nu die frucht groß wird, so kummen die rauppen und die wirm darehn, die zernagen denn und zerstechen die frucht so seer, das kaum der zwehnzigest, ja noch kum der hunderst tehl gut blehbt. Also gehet es auch zu mit dem Euangelio, wenn es angehet, so will hderman Christen werden, let sich sehn an, geselt allen menschen wol, so denn ehn wind odder regen der ansechtung kumpt, so selt man mit haussen davon. Darnach kummen die secten und rotten, wie die wirm und kesser, zunagen und be-

²² blepbt | belib C 27 plumet (bluet C) | pluenn B 32 denn | dann benn B

R] In his fructibus videmus, quam ju ghet mit bem Euangelion .1. ne fidamus incepta fide, ne securi simus. Si veniret Satļan cum docļtrina ²ut. 11. 26 falļsa, inveniret nos securos, inveniret domum mundam, sed .7. spiritus 2c. Christiani sciunt ita oportere esse, ut discant in timore semper manere et si viderem totum mundum deficere, quia in morte cogitandum, quod solus sit s in terris.

Haec blona fides, quae consistit in verbo 'vade', hic facit honorem deo, quod non palpat. Ideo deus dat rursum illi honorem et facit, ut plenus sit fide. Vides, deus non potest tandiu expecta|re, donec venit in domum,

7/8 Haec bis palpat unt 7 fides r 9 fide bis venit unt zu 9 Heri hora .7. r

Dr] schmehffen die frucht des Euangelii und kumpt auff so viel falscher lere, das 10 wenig beh dem Euangelio blehben.

[BI. Cij] Die gleychnis ist ehn zehchen und ehn bild ehnes rechten glawbens, Also stehet der glawb zum ersten han dem, das whr nicht sollen sicher sehn, uns nichts vermessen, sonder alle wege han der forcht bleyden. Whr sind von Gottis gnaden hie rehch hm wort Gottis, sind aus ehner diessen. und schwere sinsternis gezogen, Aber whr vergessen des wortes, werden schwach, gehen dahhn, nemen uns des nicht viel an, es schweckt uns nichts, Wenn nu ehn mal hyrehn brechen werden die falschen propheten mit her salschen leer, und auch der teussel hyrehn wird rauschen, sindet uns mussig und das Lut. 11, 36 haus rehn und gekeret, so wird er sieben teussel zu hhm nemen Luce. 11., die doser sind denn er, und wird zu letzt erger mit uns den hm ansang, Und ob es sich gleich also begeben wurd, sollen whr doch nicht darumb verzagen, sonder ehnandern unterrichten, das whr lernen an Gott hangen und sprechen also zu Gott, hhn bittende:

Barmherziger Gott, du haft myr geben, das ich ehn Chrift byn worden, 35 hylff, das ich es bleybe und neme von tag zu tag zu hm glawben, wenn gleich die ganz welt solt fallen, und sich yderman rotten wurd, und der teuffel alle topff zuprech, so will ich mich nicht daran keren, sonder mit dehner Gottlichen hilff beh dem Guangelio bleyben, Also sol er allehn hun der welt seh, wie denn hm tod am lesten ende geschehen wird, da so wird kenner fur ander leut trachten, sonder ehn ptlicher fur sich selber sorgen.

Also der glawb dieses mans ist gar schon und eddel gewesen, er hort das wortlin: 'dehn son lebt', dem glewbt er und gehet hyn, gibt Gott die ehr, fasset allehn das wort, henget sich dar an, tappet nergent nach, also gibt hhm Gott auch die ehr, mecht hhm sehn son lebendig, richt hhn auff und sterckt hhn hm glawben, lat hhn nicht hm zwehffel und hnn der schwacheht stiden, sonder macht hhn gewis und stark hm glawben, let hhn fort saren

¹⁴ alle wege] allweg C=23 ehnandern] ein ander B ain ander C=28 topff] töpff ober häfen B=35 mecht] im Kustoden macht 37 ftiden] fteden BC

R] sed in via. Vides, quam beneplacitum habeat in his, qui credunt, et illud, quod credimus, citius acquirimus, quam putamus et divitius 3. Ephe. Si cph. 3, 20 modo possemus ita fidere. Textus facit multa verba. Quaesivit, quo tempore. Haec verba bienen ba hin, quam pulchra res sit fides. Habemus in 5 corde, quod videlicet reidilicher unb mer gibt 2c.

'Domus.' An non prius credidit? Vides fructum fidei i. e. perfectus 304. 4, 53 et securus factus in fide. Postea omnia credidis|set, quae ei Christus

zu 2 über divitius steht plus dat sp Eph. 3, r zu 6 Credidit tota domus r

Dr] und zunemen, Er harret nicht so lang, bys er hehm han sehn haus kummet, sonder wehl er noch auff dem weg ist, let er him verkundigen die gesundtheht sehnes sons, let him sehne knecht entgegen kommen, die him ehn froliche bottschafft bringen und sprechen: 'dehn son lebt.' Gott kan nicht verziehen und aus blehben, wu ehn rechtschaffen hert ist, das sich allehn auff hin verlest und let alle andere ding saren, sicht allehn han Gottis wort, da kan sich denn Gott nicht verbergen, let sich sehen und kumpt han ehn sollich hert, macht him ehn wonung da, wie hm Guangelio Johannis stehet am 14. capittel, 304. 14,28 also hat er sich auch rehchlich erzehgt diesem konigischen, und das darumb, das er damit zuverstehen geb, was er sur ehn glawben gehabt hat, nemlich ehn sehnen und rechtschaffen glawben, der allehn hn das blos wort gesasse ist.

Was ist nu frolichers benn sehnem wort glewben und sich durch kehn ansechtung davon lassen dringen, sonder widder alles ansechten des teussels allehn die augen zuthun, synn und wit, vernunfft und alle klugkheht hynweg legen und stetz hm herzen sprechen: Gott hat es geredt, er kan nicht liegen, nichts frolichers ist, denn ehn solcher glawb, denn was whr hnn solchem glawben von Gott bitten, das empsahen whr reichlicher von hhm, wenn whr hmmer mogen begeren, und ist Gott belder beh uns, denn whr gedacht heten, und summa summarum, es ligt allehn daran, das whr hhm glewben und vertrawen, Darumb braucht auch der Euangelist so viel unnuzer wort (wie es uns ansihet) als die.

'Da forschet er von han die stund, han welcher es mit [Bl. Ciij] 306.4, 62.58 30 hhm besser worden wer, und sie sprachen zu hhm: gestern umb die siebende stundt verlies hhn das siber. Da merckt der vater, das umb die stundt were, han wilcher Ihesus zu hhm gesagt hatte: behn son lebt.'

Das alles gehet dahhn, das, so whr hm glewben und trauwen, wissen 35 sollen, das er es uns rehchlich will geben alles, was whr bitten, und beschleuft also das Euangelium

'Und er glewbt mit sehm gangen haus. Das ist das zehchen, 306, 4, 53. 54 das Ihesus thet, da er aus Judea hnn Gallileam kam.'

¹⁵ stehet am fehlt U 16 renchlich renhlich C

R] dixisset. Sie fides est adfecta: reift aufs et facit alios. Sie Christianus alios trahit ad fidem. Ut hie vides in Regulo. Et haec est fides, propter quam sumus in hac vita, Ut credentes praedicemus eius g|ratiam et virtutem, quam in nobis effecit.

Vides quoque Christum non habere discrimen inter infire mos et firmos, quia habent eundem Christum, quem firmi. Vides, quod ferat virum hunc,

2 fidem c aus fides zu 6 Christus tolerat infirmos r

Er hat also zugenomen om glawben, das er nicht allehn von ehm nideren Drl ftand ynn eyn hohern gefaren ift, fondern hat auch ander leut zum glawben gefurt, er ift nicht allehn han fehnem glawben blieben, er hat ehn thettigen glawben gehabt, der nicht ym herzen muffig und ftillgelegen ift, fonder 10 heraus gebrochen und hat frucht getragen, also, das alles zum glawben must, bas phm haus war, benn bas ift be bie art und natur bes glawbens, bas er Gal. 5, 6 zu phm zeucht ander leut, bricht aus, gehet durch die liebe yns werck Gal. 5, er lebt und kan widder schwengen noch fehren, wie es anzeugt der konig David Bi. 116, 10; am 116. pfalm, und zeucht es S. Paulus auff die glewbigen und spricht: '3ch 15 hab geglewbt, barumb hab ich geredt', der glawb kan nicht anders, er mus reden, er kan nicht schwergen, benn er will nuglich seyn dem nehisten. Der man hat ehn glawben fur fich felber, er bleybt aber nicht dar ben, sonder bricht heraus, benn er wird prediget haben sehm haus gefind, wie er zu Chrifto sey kommen und von him ehn trost empfangen hab. Dem wort so werden fie geglewbt haben.

Also auch whr, so whr glewben, sollen das maul auff thun und bekennen die gnad, die uns Got bewehset hat, Das ist auch das aller groft und hohest werd des glawbens, das ehner den andern berichte und lere hm sem. 10. 10 wort, den es spricht Paulus zu den Romern am 10.: 'Im herzen glewbt man zur gerechtigkeht, aber mit dem mund bekennet man zur seligkeht', Wenn man sich des worts will schemen und das verhalten, nemlich, so man darumb angelanget wird, ist es ehn zehchen ehns losen glawbens.

Beichlus.

Also sehen whr, das Christus kenn unterschehd hat unter dem schwachen wund starcken hm glawden, und will nhmant hin werffen, denn ehn klehner glawd ist auch ein glawd, Er ist darumd hin die welt kommen, das er die schwachen wolt annemen, tragen und dulden, Wenn er so unduldig wer wie whr, sprech er bald zu uns: Gehe von myr, ich will dehn nicht, denn du glewbest nicht, Das ist aber die grost kunst, mit schwachen kunden seuberlich 35

²¹ geglewbt] gelaubt (ebenso unten) C 26 zur] zü C 35 kunden] künden B kinden C

¹⁾ d. i. tonnen, in C falsch verstanden,

R] qui dicit: veni, sed veni in Caper naum, non suit adeo impatiens ut nos. Et haec est optima scientia, quam facere possumus in terris, ne abiiciamus tales. Potest fieri in uno momento, das sie so reichlich haben ut nos. Vide similitudinem memb rorum in corpore.

Dr] s umbgehen, sie nicht gleich fur den kopff schlagen und mit ungedult verjagen, Wenn sie gleich heut nicht starck sind, so mag es sich han ehner stund begeben, das er das wort reichlicher fasset, denn whr. Also sollen whr uns unter ehnander unterrichten und leren, das whr an sehm wort hangen, denn wenn whr am wort hangen blyden, so sind whr dem teussel starck gnug, denn den trot haben whr am wort, ob whr gleich schwach sind, aber der teussel, der han ehner stund mocht alle tops zubrechen, dem weren alle menschen als ehn seder, kund sie hyn blasen, aber die seder soll hhm schwerer werden, denn der hymel, denn ehn Christen hat Christum han hhm, Christus aber ist schwerer denn hymel und erden.

Whr haben angefangen zuversuchen ehn deutsche Mess anzurichten. Ihr wift, das die Messe ift das furnemest eusserlich ampt, das do verordnet ist zu troft ben rechten Chriften. Darumb bitt ich euch Chriften, phr wolt Gott bitten [Bl. C4] und anruffen, das er him das las wolgefallen, Ihr habt offt gehort, das man nicht leren solle, man wis denn, das es Gottis wort sey, also soll w man nicht ordnen und anheben, man wis denn, das es Got acfalle, man soll auch nicht mit der vernunfft darehn fallen, denn fo es nicht selber ansehet, so wird nichts baraus, Darumb hab ich mich auch so lang gewert mit ber beutsche Messe, das ich nicht ursach gebe den rotten gepstern, die hyneyn plumpen 1 unbefunnen, achten nicht, ob es Gott haben wolle. Nu aber so 25 mich so viel bitten aus allen landen mit geschrifft und brieffen, und mich der weltlich gewalt darzu dringet, kunden wyr uns nicht wol entschuldigen und ausreden, sonder mussen darfur achten und halten, es seh der will Gottis. wa nu da etwas gehet, das unser ift, das soll untergehen und ftincken, wenn es gleich enn schon und groß ansehen hat, Ift es aber aus Gott, fo mus es 30 fort gehen, ob es fich gleich nerrisch let ansehen, Also alle bing, die Gott thut, wens gleich nymant gefelt, mus es fort, Darumb bitt ich euch, bas phr den Herren bittet, wenn es ein rechtschaffne Mes fen, das fie ihm zu lob und ehren fort gehe.

zu 3 über haben steht fidem sp

⁹ blibben] bleiben C 16 furnemest] fürnemlichst C 20 nicht] nichs C 23 beutsche] beübtschen B teutschen C 32 rechtschaffne C] rechtgeschaffne B

¹⁾ Vgl. Unore Ausg. Bd. 16, 438, 5/6 Schwermeri blumppen hin ein ut rusticus mit stiffeln. Vgl. auch Bd. 33, 687 zu S. 605, 10.

64.

5. November 1525.

Predigt am Sonntag nach Allerheiligen.

R| R| Dominica post Omnium S[anctorum Mat. 18. Luth.

In hoc E uangelio videtis, quomodo depingatur reginum Christi praecipue in hoc unico, quod quia scitis, quod deus duo regina erexit: unum spi|rituale, alterum corporale. Illud est gladii vel potestas secularis, non est ** 13.4 impositum ad remissionem pecaratorum sed ad ftraff XIII. Ro. 'gerit gladium', s et in hoc est contrarium Christi reg|no, quod nullam habeat comparationem cum illo, quia deus praecipit in hoc zu ftraffen, bas boss ift. Hic gratia, ut malum non corripiatur, sed condonetur. Haec duo sunt contraria: punire et donare. Ideo non convenit, ut commisceantur haec 2 regina, sed debent esse divisa ut eorum officium. Dividuntur autem, nach dem sich die leut, 10 die drein gehoren, sich scheyden. In reginum corpsorale pertinent nequam, ut mundus est: inter lupos et feras vivimus, also sol wir uns versehen. Qui viult vivere in mundo, der muss sich erwegen, quod vivit cum bestiis. Ita cecidit homo, ut ratio nihil possit, sed similis leonibus. Et hoc videmus, ubi homini non fit wher, schendet jungkfrauen, rapit, propter hos i. e. totum 15 mundum deus gladium instituit uber die fopff die selbigen zu schlachen. Sieut habentur canes, ut capiantur ferae, lupi, et hoc officium principum, ut occiderent nocentes bes tias, sed haben ein Jereren und luft drauss gemacht. Sic et gladius, ut occidantur mali. Haec una pars regni, ubi nulla miseri-985 m. 13.3 cordia. Si non vis percuti, 'fac bonum' Ro. XIII. nullum aliud consilium 20 quaere. Si non, cave. Ita indicat Paulus, et si hoc non esset, nemo tutus. Iti. 3. 1 Tit. non quod adeo probi sumus, ut gladio coherceamur ut ferae. Non versihet sich gut zu uns deus et hoc videmus ex institutione gladii q. d. non

bet it. 3. 1 Tit. non quod adeo probi sumus, ut gladio coherceamur ut ferae. Non bet fifet fice gut zu uns deus et hoc videmus ex institutione gladii q. d. non habeo alios hic quam nebulones. Mundus ergo est turba et acervus malorum nebulonum. Aliud non est quam si quis venit in hospitium, in quo scit so hospitio homicidas 2c. quam fortis hic sit, sic in mundo. Ideo vult deus geri gladium. Non debemus mirari, si persequitur nos mundus.

2. reginum trifft das klein heufflein an, de quo loquitur hic, quae vocatur ecclesia, quae est dispersa unter das groß buben vold, et est mirabilis margarita, ubi unus Christianus reperitur in magnitudine. Et haec dispersa est per totum mundum, quia deus est dominus omnis mundi. Hoc reginum secundum naturam suam gerit gladium nec ftrafft ubel nisi ore, 304, 16,8 heuet nicht den kopff ab. Sed, ut Christus dicit: 'Arguit mundum de peccato.'
Matth. 18, 15 ff. Mat. 18. 'Si pec caverit frater tuus' 2c. 'si audierit', 'si non', omitte eum, ore

zu 1 Do. 22. r zu 2 über depingatur steht proponatur 3 nach quod Lücke zu 8 oben am Seitenrande steht mat XVIII. ro 20 non c aus nos

¹⁾ Jereren s. Nachtrag.

R] compungit et malum indicat. Ubi est Christianus, ibi mera condonatio, quia dicit: sinas eum, si non audierit, quia est 'ethnicus', pieccata sein im nit leub, bring in hin, two er hin gehort. Hoc reginum est peccatis onustum, quia Eluangelium dicit, quod sit reginum giratiae, in quo sit reimissio pecicatorum. Si haec adest, ergo peccata sunt.

E uangelium huc venit. Non est possibile, quando offen dor et praedicat de remissione peccatorum, et Pletrus: 'quoties?' 'num septies?' Matth. 18, 21. 22 nondum intellexerat, 'sibentig mal' i. e. est mera remissio pec catorum, modo ille, cui condonari debent peccata, pro peccatis habet, quoties cupit, 10 sed qui viult recht haben et non pro peccato habet, non pertinet ad hoc rjegnum. Num quid aliud est, quam violo non corripi ore, quam dicere: bene feci? Tum E uangelium dicit: Sinas illum, non pertinet huc. An non pulchrum reg|num: quando fatetur p|eccatum, tum est remissum. Consollatione plenum regnum. Maximus intellectus et consollatione plenus, qui 15 scit rjegnum Christi esse rejmissionem pjeccatorum. Christianus nullus abiicitur, qui peccator est, quia est in regino, ubi est remissio pec catorum. Nemo timere debet, quod hi pleccatores in hoc reglno. Coram principe, iudice oportet timeat, hic non. Si sentis pleccatum et dicis, remissa sunt. Sie Davidi factum, ubi Natan: 'Tu es' 2c. 'Ego peccavi.' Illico intulit: 2. Sam. 12,7.13 20 dominus abstulit. Tale est reginum. Si potes dicere ex corde: pecca vi, tum condonatum. Quidam nolunt audire se pec catores, ibi non est remissio pleccatorum. Christi reginum ergo est hospital, ubi iacent infirmi an leib und sel. Ipse magister, praedicatores sunt ministri, per pleccatum non excidit quis e regino isto, si modo credit pieccatum adesse. Nullum piec-23 catum adeo grande, quod excutiat pecicatorem ex hoc regino. Re interiorer bas kind ift, je mber fibet die muter brauff. Sie feeit Christus cum suis pecicatoribus. Iohiannes: est 'peccatum ad mortem', 'in sipiritum sianctum', 1.306.5, 16; quae non remittitur. Haec sunt preceata, de quibus iam dico. quando male facit et vult defendere malum, quod bonum sit. Hoc est pjeccatum in 30 spiritum sanctum. Hiere. 2. Iohannes dicit pro hoc non orandum nec 3er. 2, 29ff.: remittitur, ut Christus eum patiatur in regino cum obdurato animo. Non viult, ut adores pro illo, sic: Mi domine, non viult is esse peccator, oro, ut non habeas pro pleccatore. Non potest deus pleccatorem pro bono habere. Si vero pieccator est et confessio, pro hoc ingiter orandum, et deus viult 25 connivere ad hoc, modo fatearis pleccatum. Si vero dicit quis: Tu solt mir recht lassen, nur hin auss mit im. Sie mundus plenus peccatis, in pieccatis et pleccata ad mortem, pro his non orandum, quae vere pleccata mortalia, quare? Nos praedicamus oppera bjona esse peccata, credendum in solum Christum, omnis pfefferei 1 sen unrecht. Contra hoc nituntur reges, Episcopi 40 et non violunt pati. Malum est in se et ipsi defendunt et pieccatum est

⁹ peccata über pro zu 27 oben am Seitenrande steht peccatum ad mortem 1 Ioh. 5. ro

^{1) =} Pfaffenwesen.

R] in spiritum sanctum et mortale preceatum, quod non condonatur, nisi agno|scitur. Non oro, ut hoc pjeccatum illis au gut hab. In regino Christi video aliquem cecidisse, et ego talis, et velim, quod essem ereptus et oro, condonatum. Illic non possum dicere: illi obdurati sunt, contra Eluangelium pugnant, halt ins au gut. Orare debeo: illumina eos, non orandum pro illis, zu gut halten. Est ergo Christi regnum peccatorum regnum, tamen ut agnoscatur. Ubi hoc fthet, est Christiana ec clesia: ubi non, non est. Vide Euan gelium und ben Chriftum spitelmeister, quales sotios habeat umb fie. 1 Apostoli, wie grob stuck narrhen sie, Iohjannes, Iacjobus 2c. geit und erhr, hoc maginum pieccatum esset alii. Illi ubi patiuntur, quod dicit: 10 Rul. 9.55 'Nescitis', ubi patiuntur, ablatum est. Idem Iohjannes: 'descen|dat ignis.' 2ut. 9, 54. 55 'Nescitis, cuius spiritus' 2C. ubi audit stultitiam et concedit, ablatum. Christus multa biona oipera facit. Apostoli stulte loqluuntur et faciunt. Quid hoc aliud est quam mera donatio et reimissio pieccatorum? Egit cum illis ut infirmis. Sic fit mundo inter Christianos. Hinc est, quod Christiani non 15 videntur et non agnoscuntur. Et dicimus sanctos plenos sipiritu siancto, et 436. 5, 27 sponsa absque ruga, et alii loci. Tamen homines somniant purum populum in fide et charitate. Et ita depingit. Sancta est et pura verum. Sed illi vident inter Christianos hunc irasci 2c. ille statim dicit: ubi sunt Christiani? audivi esse sanctos puros, non video tales. Haec est scientia dei, quod 20 habjet sanctum popjulum et tegit sanctitatem peccatis, iustiltiam iniustitia, spiritulalia dona tegit maculis et rugis. So plumpen 2 die sancti magni et saplientes et concludunt non Christianos, qui sunt plene sancti, et putant, si her fur zihen, ut splendeant sicut in futura. Vide apostolos in Euangelio et dic, an vita eorum conveniat cum Christiana. Si dicerem: da, ut unus, 25 sed. En ein feiner Chrift, nonne scriptum? Si se humiliat, Reliqui apostoli murmurant. Ubi hoc, tum ego dixissem: ubi patientia, fanfftmut? Ita diceret ratio: non hableo apostolos pro Christiano. Christus aderat, qui solus sanctus. Videndum, ne operculum demus carni und au eng span propter infirmas con scientias, zu ment, si dicerem: in Christi regino est mera so re missio pleccatorum, ergo noli curare, hoc est non aginoscere pieccatum, sed tegere, quod non sit peccatum. Sic faciunt, qui audiunt Christi reginum praedicare et ar ripiunt carnaliter, zu eng gespant con scientias, quod volumus Christianos tam sanctos, quod penitus ac. et non habemus, si quando vacillant. Jener feret gar mit ftifel und sporn herein3, die machen zu eng. 25 Media via, quod nulla sit dubitatio, quod sit remissio peccatorum. Ubi scit hoc certo, quod nullum preccatum tam grande sit et 2. ut illud pro preccato agnoscas et sinas esse p eccatum per hoc, quod dico remissionem p eccatorum: wer ich benn, die es gar rein wollen haben, qui volunt meram solutionem

^{5/6} pro illis über orandum

^{1) =} sich. 2) Vgl. oben S. 459. 3) Vgl. Wander 4 Sp. 852 Nr. 61: Mit Stiefeln und Sporen in die Sache laufen.

R] esse, tamen natura non est regni, manet quab et mera condonatio. 2. oportet pro pjeccato habeat 1. Pe. wer ich ben, qui volunt raum machen. Pjeccatum adest, sed non fol ba bleiben. Reginum Christianum ergo sit, quod reginum sit, in quo pieccatum sit, sed in hoc nomine, ut cesset. Ein spital ists, s in quo sunt infirmi. Hos pitalis usus est non, ut in eo serventur, das fie faulenhen und gut tag habsen, sed ibi cura est miserorum, Es gilt nicht: wir wollen uns zu hauen und stechen et intrare in hos pitale, ut hab eamus cibum, sed est erectum pro vulneratis. Sic hic, si vulnus non possum sanare, fac operam. Non ergo huc pertinent, qui sine vulneribus sunt et quot 10 infligunt, sed qui habent und weren ir gern loss, ut illi, qui nolunt audire suum pleccatum, sed defendunt. Quando ag noscis vere pleccatum et potes pati ab alio, qui dicit: bene tecum, iam habes remissionem peccatorum, sed vide, ne te decipias. Qui dicit corde, potest pati, ut sol, luna et folia in arboribus hoc dicant. Hypocritae dicunt: sum peccator, non dignus. Si 15 alius venit et dicit, tum percuteres in maxillam. Si fateris, bene, es in regino Christi. Multum refert, quid sit Christi reg|num, ubique praedicatur, sed paucis|simi sunt, qui habent verum dis|crimen Christi et secularis. Verba statim discimus: Reginum Christi est reimissio pec catorum, aliud est punitio. Est praedicatio, die mit den werden wil auch angegriffen sein, non solum 20 verbis 'ft' 'aal' 'at'. Ille servus debebat 2c. hoc est debitum, quod debemus omnes deo, quid fit? rationem facit. Regestum est lex, quae indicat solutionem, quando die aug her ghen 1, in tentatione vel in praedicatione, da wirt es schwer zu ghen, ut sateamur pro peccato. Quando deus nobiscum rationem egit, quando con scientia per legem percutitur, tum fugere v ult et videre, 25 quod non debet ita accusari, ut ille servus, quando proponitur, ut faciat sic: quando lex proponit nobis pleccatum, dicit: habe paltientiam, ber bub, quid faceret? Illa stultitia est nobis innata: quando con scientia terretur, fugere vult terrorem dei iuditii, viult operibus deum 2c. hinc omnes ordines venerunt ex regesto i. e. lege, non vera via, sed haec: Verum, debeo, domine, con-30 dona, sed hoc non potest, verum viult solvere. Sic fit, quando lege terremur, hoc et hoc fecisti, ut diceremus: Verum est, sum peccator, non volumus pati istam rationem. Quid facit dominus? Ephe. 3. plus left bas Ejuange= @ph. 3, 8 lion her faren i. e. es in peccatis, ex quibus non venis. Ergo Reginum cellorum debet esse tale: pleccata tua tibi remissa sunt. Ibi vides, quod 35 servus non meruit, ut remitteret, quae debuit et ibi mera giratia, bonitas et remis[sio. Si saltem agnovimus non adesse auxilium, bene. Si agnoscis pjeccatum et potes pati, quod omnes possunt dicere, tum ablatum regestum et chiro|graphon, de quo P_|aulus 2. Col. Lex enumerat debita, quae debet 201. 2, 14 conscientia nostra. Ibi nulla poenitentia, ut ante dictum. Ille servus non

^{2 1.} c aus 2. (fraglich, ob 2. c aus 1. Welche Stelle gemeint, ist nicht ersichtlich) 9 vulneribus mit 10 ut durch Strich verb 24 consscientia per über legem 33 het über faren

¹⁾ Vgl. oben S. 296, 4/5; Unere Ausg. Bd. 33, 684 zu S. 479, 11.

R] utitur hoc regino, sed quaerit suum commodum, ideo damnatur, 100 &, ad hoc urget Eluangelium, quod reginum Christi sit mera reimissio pieccatorum erga deum et holmines, oportet haec duae remissiones ahen: 1. Ithet in bem glauben, 2. in charitate. Si quis dicat: ego peccavi, dic: non est periculum, Si dico: domine, caro et sangluis sum, Christus: non agnoscis, per hanc charitatem remisssionem exhibere debeo, quod veram habjeo. Es gilt nit mit morten, sed est docitrina, quae debet in opus duci, debes ergo condonare proximo 2c. Si quis auferret tunicam et aginoscit pleccatum, remittere debeo, si viult, ut taceam. Si quis non viult aginoscere errorem, fol ich in nit tragen, quia alias confirmarem eum in malitia. Ubique in- 10 venies, qui iniuriam inferent, audies, quid debet contra te agi. Si tales sunt, quod faciunt male, semper condonandum, ferendum. Ibi videbis, quod Christiani sunt. Tales sumus ut ille servus. Velim vivere cum his, qui nec verbum, factum malum facerent, dicerent. Ubi vero cum his sumus, qui tales non sunt, nolumus cum eo conversari. Sic fecerunt monachi, 15 qui fugerunt de uno in aliud mona sterium, ut non ferrent 2c. Summa Slummarum: non possumus ferre proximum et non utimur verbo ber Motth, 18, 32 remissio precentorum, tum dicet: 'Nequam.' Signum est, quod meam re[missionem non recte hast gesast. Qui Christiani sunt, saciunt hoc, quia cogitant: ego debeo maginam summam, ille parvam. Sic Christianus medius 20 incedit cum pjeccatis suis et proximi. Christus fert sua et ideo facilius potest proximi ferre. Audistis, quid reginum Christi. Iam concludit, q. d. ibi mera remissio preceatorum, ergo sinite. Si non, signum est, quod non habeatis remissionem preceatorum coram deo. Si illam non habetis, semper damnabimini.

4 bem] ber

65.

12. Robember 1525.

Bredigt am Sonntag nach Martini.

R] Matth. 22, 15 ff.

Luth: Dominica post Martini Mat. 22.

In hoc Equangelio depingitur nobis exemplum altae rationis, saplientiae, quomodo conveniat cum divina saplientia et iustitia, quod schendich anseufft, quando volut esse sapientisosima ut hic, non potuit arguere Christum in praedicatione, operibus, verbis et libolenter habquissent causam occidendi, greiffen sie in an auffs aller flugst et proponunt ei ein spitigen syllolgismum, ita ut sappientia hulmana non potuisoset proponere spitigern: Ita a. Hic dicet vel 'ita' vel 'non', an sit billich, ut detur, et oportet dicat 'ita' vel 'non'. Si dicit 'Ita', vicimus, si 'non', iterum reus mortis. Illo tempore erat ut et nunc, quod Iudqaicus populus voluit habqere suos reges, qui ex carne sua

zu 25 oben am Seitenrande steht DML ro zu 26 über altze steht hohen ro zu 27 De censu ror 33/465, 1 tempore bis promissum unt ro 34 voluit fehlt

R) nati, Ut promissum per Mosen, et hoc debebat sthen usque ad verum regem Christum, ideo illum poplulum sibi elegit. Iam non hablebant regem et talis mutatio in poplulo, ut multi occiderentur, quia poplulus erat instructus, quod hablere deberent proprium regem. Ideo non cessavit rebellare, quando sie uber die topss geschlagen wurden. Rholmani tenebant imperium. Pilatus nomine Rholmanorum erat land pstelger et hablebat 4° impleratores, ne convenirent Iudei. Sie quando aqua jurtrennet, ut possit parva esse, da wurden die Juden tol und torlicht druber, et convenerunt sepe, tum percussi et tamen semper murmurant. Christi tempore erant Rholmani domini Iudlaeorum et Iudlaei libenter habluissent regem. Iam inveniunt Iudlaei hoc consilium. Rholmani volunt dominium habere. Si dicit 'non', so heubt man im den topss weet. Si 'Ja', concitaditur poplulus contra eum. Sie volunt nider legen docitrinam et omnia opera sua.

Sicut illi fecerunt, sic semper fit, bas man die recht heubtsach lest ligen und bekhumert sich, ob der wol oder har drag. Sic illi Iudei namen sur sich, an essent liberi, quod scilicet non deberent subditti nisi suo regi. Qui hoc assimabant, erant prodi, econtra. Sic nos sacimus. Habledant illi scripturam, debedant deum colere et diligere proxlimum, das lassen sich serven. Et promissum: si hoc sacerent, habituri essent regem. Illud omittedant et tamen regem volledant habere. Sic nos volumus habere libertatem Christianam et dicimus: qui hoc servat, est Christianus. Interim sinimus iacere sidem et charitatem.

Christus vero percutit eos suo verbo et capit eos suo consilio. Christus dicit nec 'ja' nec 'Reyn', vides das maisterstud, quo utitur Christus. 'Cuius matth. 22, 20 est haec imago' 2c. Hablen wir den sehser so ein gelassen, das er munt, q. d. si dominus est, culpa vestra est. Quid sacerent? mirantur, putabant se victuros, sapsientia eorum decepit eos.

Hoc nobis scriptum in consollationem, quod nos credentes in Christum sciamus, quod saplientiam habemus, quae excellit omnem Sancititatem, fortitudinem, Iustitiam, quia contra sipiritum slanctum non est consilium. Per Christum habiemus, quod pleccata pedibus conculcamus, uber ben tod hinslauffen. Si Christus per fidem in nobis habitat, habemus, sed non braucht sich nisi in tentatione, quando mans sols brauchen sol, dum venit et dat vires. Ita non curandum, quod nostra doctrlina pudesiat. Surgant omnes saplientes in terra: versehen sich 2 ben schert, ut se opponant, actum est. Potest

zu 2 über sibi elegit steht et fecerat regnum sp zu 12 über im ben tobff steht quia oben am Seitenrande steht D M L ro loquitur contra Cesarem sp 15 fur über sich zu 21 über sinimus steht laffen wir sp 17/18 erant bis debebant unt ro 23 Christus über capit steht fehet fie sp über suo steht ipsorum sp zu 24 über bis verbo unt ro 28 nobis bis credentes unt ro Cuius steht textus sp zu 30 über sipiritum sianctum zu 31 parerga r non est steht Prouer, XXI. sp zu 33 mans über fols

¹⁾ Vgl. Unsre Ausg. Bd. 7, 238, 5 ff. 1) = sie.

R] fieri, ut mordeant ita, ut apparet hominibus, sed quando opponunt, certum est, das sie ein blosen werden legen 1 et illo griff, quo volunt capere, ipsi capiuntur. Natura haec est verbi, quia opposita veritas cum stultitia. Ideo veritas macht die narrhent zu schanden suo gladio. Ut hic vides et in Plaulo ubique. Et tum videtur, quod textum non vere gesurt haben, ut cum Step hano dissident. Step hanus nham ir predig, quam habe bant, quod wpg. 6, 14 edificari deberet templum, illi nitebantur hoc verbo: Hic habes verbum, quod debet edificari, tu loqueris contra hoc, ergo contra deum. Step banus ostendit digito illis in textu et dicit: videte textum vere, quod David, quando voluit temp_ilum edlificare, noluit habere. Causa: quia diu fui in pop_iulo 10 fui et nunquam audivi, et miser deus, qui indigeret, et cum taber naculum 89. 7,6 staret, quando hab itabat? quid facerent? erat suus textus, quem contra Stephanum furten, et illi percutiuntur. Ergo nemo timeat, quando omnes saplientes, docti opponunt et fortitudo, quanto plus sangluinis efficit, tanto plus Christianorum fit, et Satjan immergitur sangjuine Christianorum. Ergo non est griff, ut potentia perdatur Eluangelium. Palmae natura est Euangellio: aliae arbores fugiunt onus, Illa contra.² Talem naturam habet Eluangelium: quanto plus ei resistatur, tanto ac. ergo sol wir uns nit furchten por bem gewalt, sed glud und gut. Sie nec saplientia et quanto plus saplientia impugnat veritatem, je lauter und klarer wirt sich, quare melius sieri non potest Euangelio quam ut mundus se opponat potentia, sapientia. Quanto plus me terret con scientia et p eccata et Satjan violunt me edere, je fterdher iustitia mea fit, quia pjeccata, quae me gravant, machen mir whe, so halt ich je herter orjando an, et tum fit fortior fides, tum iustitia zc. Ideo the saurus, quem deus dedit nobis, quod fortior fit per impugnationem. Satian tam sapliens esset, ut taceret et sineret Eluangelium praedicari, minus haberet damni. Quando Ejuangelium non enim impugnatur, fo verroft es qur, non habet oc casionem potentiam suam exhibere. Sic nos securi. Nemo impugnat nos, tales sumus, quales prius et deteriores. Quod impugnamur

zu 3 über opposita versitas steht rennen auff ein anber ep zu 3/4 über stultitia. Ideo veritas steht expositio priorum verbo[rum sp zu 4 über suo steht i. e. stultitige sp zu 4/5 Sicut Pharisei x. suo ipsorum gladio iugulati sunt et confusi per Christum sic Iudeis regessit in os testimonium Iudeorum contra se adductum vt illis non Step, hano aduersaretur r über in Plaulo steht 1 Cor. 3. sp zu 5 über Et bis textum steht Sicut dolose cum Christo agebant pharisaei sic cum Stepshano sp zu 10 über noluit steht deus sp zu 12 über quid zu 13 D M ror zu 14 über efficit steht funditur ro Terfacerent steht Iudei conuicti sp tul, lianus Christianorum sang uis est semen r zu 15 über immergitur steht wirt erfeufft sp 16/17 Palmae bis arbores unt ro Palma r 17 E erg ro zu Euangelii doctrina zu 18 über ergo bis nit steht magis elucescit eius potentia ro zu 19 über glud steht debemus timere sp über nec steht nocere potest sp zu 21 2 Cor 6 virtus per infirmitatem perficitur by mach hin zu r zu 22 über edere steht vorare sp zu 28 über oc casionem steht vrsach sp

¹⁾ ein blosen rgl. Grimm, DWtb. 2 Sp. 150: 'bei den Fechtern unbeschützter, des Gegners Klinge bloßgegebener Teil des Leibs.'
2) Vgl. Unsre Ausg. Bd. 24, 742 zu S. 626, 12ff.; 25, 342, 1/2; 9, 426, 37/38.
2) = sie.

R] scripțis, paucos trifft. Quod scripțserunt contra nos, fecerunt nihil quam sufflarunt in ignem. Set man uns in das feuer geworffen und uber die topff ac. essent plures Christiani. Habemus ergo hic consollationem, quod Christus in nobis et per nos triumphat, Plaulus. Tam vicinus est, ut semper 2. 201. 2, 14
5 triumphemus, donec in Christo sumus: qluicquid opponitur, nihil efficit.

Ipse adest et facit, ut pudefiant amici.

2. quod Christus dicit: 'Date Ce sari.' Ibi divisit quoque duo Matth. 22,21 regina. Ambo haec adjount, in nulla parte placuit. Putabant se deo dare, quod deblerent: Ieiulnabant et tubis, quando dare vole bant ele emosynas, Sed matts. 6, 2 10 ut crederent in deum et proximum, de hoc nihil sciebant. Ideo fast er bie atvej ftud, ut deo detur 2c. per hoc confirmatur reginum seculare, quanquam Satian est princeps et deus mundi, auff bie meifs, quod eorum corda obsessit, tamen super crealturis non est dominus. Tam malus est mundus, Si Satlan solus reginaret, tum non esset pax, castiltas, matrilmonium, securitas, omnia 15 fthen in schaden. Hoc verum reginum esset Satianae, wens folt ghen per corda eorum, qui vos obsessit. Sed propter hoc schenctt ber her potestati bellum, ut soli splendorem q. d. ich wil bie autter in ben rapus. Datus ergo potestati gladius, ut Satjanae manus abscindat i. e. ut mundus non faciat, quod vellet. Hoc est donum dei, talem pacem zu erhalten. Alias non so esset puerorum educatio, quando tollit pacem per bellum, est supplitium, ut admonest, quale donum est pax. Sicut quando mittit nobis famem, ut videamus, qualis res sit pax et seculare regimen fur ein geschend. 'Tu non' 306. 19, 11 ad Pillatum Ioh. 18. Ideo dicit dandum Cesari 2c. Magna haec potestas et multum ift vil nach geben, quod Cesari non ponit zil, sed quod fecit 25 Cesar, das sen gemacht. Verum, quod potestas fere intolerabilis est, sed quid docemus? puto, das auff bedem tehl die schuld seh, Es seh, wie schwer es set, tamen melius, ut pax sit. Si Rustici progressi, quid sut urum? i. e. nemo erat tutus. Sic fit, quando tale regimen abrogatur, computet quilibet, quanti velit redimere illam pacem. Non potest solvi hoc donum, quod deus so dat pacem. Cum ergo non aginoscimus hoc donum, bene fit, bas uns also au ghet, quanquam non sunt enschulbiget, qui in loco potestatis, habent gladium, ut pacem habjeamus, sed ipsi lupi in Moerim² 2c. ber bod ift in garten gesett's et diabolus abbas factus 4, fiunt comitia und landstag et consilia habentur in consisto riis et artificiis, quare? quando diu conveniunt,

zu 1 über paucos steht aduersariorum sp

Paulus r

zu 8 über in nulla steht Herodiana Pharisaica

12 obsessit c sp in obsedit

zu 16 sessit durchstr darüber ein tred sedit sp

zu 20 über tollit steht deus sp

über

supplitium steht ftraff sp

zu 21 est durchstr sp darüber sit sp

zu 23 über Pillatum

steht haberes zt. sp

oben am Seitenrande steht DML

zu 29 über donum steht pacis sp

¹⁾ Vgl. oben S. 335.
2) statt Moerim hat Rörer morem. Moeris ist ein Hirte, vgl. Virg. ecl. 8, 96. 98; 9, 1. 61.
3) Vgl. Wander 1, 416 Nr. 48: 'Man muß den Bock nicht zum Gärtner machen.
4) Vgl. Unsre Ausg. Bd. 28, 772 zu S. 54, 36; S. 490 zu S. 122, 17.

R] facta ein larben brauss. So ein landtag, Si unius gravamen ift abgethan. Videmus, quod deus non dat in mentem, ut ipsi bene consulant, sed tantum, ut ipsi vivant in brauss und herlichkent. Nos interim indignamur, quare non est consilium? ideo quod non agnoscimus dei donum et volumus mit unsern rab expedire und fassen, tum capimus ut oleum manu. Sed ita 5 faciendum, quod dei donum est dare bonos reges, ut dat frumentum. Nemo aginoscit pro bono dei et pro pace, quam habet, giratias algit, nemo orat, ut bene regant, ut det deus bonos principes. Cum ita sit verterlich, g|ratias algere debemus, quod omnia non subvertit. Gols recht ju ghen, fo muft tein forn machien und nullus esse iudex. Nemo enim gratus est deo. Non 10 libenter de hoc loquor, quia mihi Eluangelium praedicandum. Si loquor de vestro stercore, perdo tempus. Non est hic regimen, communitas non obediens, so ift der radt auch also. Clamant uber die handswerder, birschenden und fleischauer et mos est, quod non possit miser acquirere frustum carnis. An non debet esse tale regimen, quando veniret pauper homo, ut non 15 daretur ei i pfund, si esset genitrix? Non ifte ein ubertrok, ut artifitium in principis civitate ita handelet? An non es peior latro, qui spolias fratrem intra muros? Du sigest in der freiheit und raubest fratrem. Sed sieut venit, ita dilabitur. Ibi maglistratus debent facere. Non est fenn, das ich da von predig, quia sum Euangelicus, Et ben ichenden, 3ch weiss nicht vil ba von, 20 studendum mihi, vide, bu haft ein feel zu verforgen. Nolunt admittere scorti puerum in artifitium. Si habsen ein schein ex vetsere testalmento, In 5. 980/c 23, 1 quo praecepit, ne hab eant domum. 'Non ingrediatur Eunuchus' contritis testi culis, Amonitas, Illos eiecit ne reginarent. Hoc honestius, ut adulter non fieret consiliarius, sed das handwerd zuverbieten und die narung, hoc s est gentilitium.² Sed dicunt: est libertas principalis. Quid, si contra deum? Norimbergae non est. Nos sumus Christiani und sperren uns. Scire tibi decet, quod coram deo et ho minibus nit gilt, admonitos vos volo, praesertim cum hic agatis, ubi Ejuangelium habetis. Num inferiores esse debemus gentibus? got ift mher ben alle frenheit. Item man treibt bas gespeis, bas w wir divisimus duo propter impotentiam viri. Non facitis honorem veritati.

zu 3 über indignamur steht that von we sp zu 6 über quod steht sieut zu 7 über bono steht dono zu 10 est über (...) zu 11/12 über Si bis vestro steht Totum quod sequitur In Witten bergenses sp zu 14 über miser steht egenus sp zu 15 In lanios r zu 16 über artifitium steht ein handwerd sp zu 17 über principis steht furstlichen sp zu 22 Lex impia germanorum ro r

¹⁾ Das Öl mit der Hand fassen sprichwörtliche Redensart? nicht bei Wander [G. B.]; oder 'Aal' mit der Hand sassen. Entweder besann sich Rörer nicht schnell auf anguilla, oder er verstand Aal als Öl. [G. K.] 2) Vgl. Unsre Ausg. Bd. 14, 707, 11 sf. 3) s. v. a. 'Gespött, Spottrede' Grimm D Wtb. 4, 1 II Sp. 4138; auch sonst bei Luther, z. B. in der Borrede auss Buchlin: Bas von Bepstlicher heiligkeit auss dem Reichstag zu Rüremberg Lutherischer Sachen halben — gesucht etc.: Treiben also mit der ganzen Christenheit jr Gespey und gehen, Als werens eitel Geuckelmenner oder Puppen (Jenaer Ausg. 6, 535 d). Vgl. auch Wander 1, 1629.

R] Praedicavimus et pastori, et non vellem, et hanc gloriam servabimus, quam omnes praedicatores dei. Haec ignominia debet fieri omnibus praedicatoribus, ut non solum non accipiatur eorum docitrina, sed eciam blasphiemetur, sicut et Christo factum. Insuper iudicamur a vobis. Veniat vestrum aliquis et praedicet vobis et patiatur huiusmodi unfuft. Si vero vester praedicator, folt ir euth au mir persene, quod bonus praedicaturus essem.

zu 1 über vellem steht aliter sieri sp 3 non (2.) über solum zu 4 oben am Seitenrande steht Euangelion praedicatio de Christo ro zu 6 über praedicaturus steht concionator sp

. 66.

19. November 1525.

Bredigt am Sonntag nach Briccii.

R] Dominica post Briccij In arce praesente duce Melchel burgensi. Matth. 9, 18 ff.

Mat. 9. Nostis, opțil mi amici, quod Eluangelium sit praedicatio de unica persona, Christo scilicet, ita quod multi libri sint et praedicationes 10 de variis hominibus, gjentilibus et Christianis, ut libri de Bleata Virgline, Pet ro, angelis. Sed hi non sunt Euangelia, sed hoc solum Euangelium quando proponit Christum et docet, quomodo foun uns gegen fich i halten. In Euangelio scriptum de Iohjanne, Marjia, non est proprie Eluangelium, sed ideo scribitur, ut perfecte videatur, unde veniat Christus, et officium 13 illius. Ideo Luc as describit matrem, Alius Ioh annem, id quod non scriptum, so es ber person nur allein gilt. In Plauli Epistolis nihil scriptum de Sanctis nisi de Christo, et Euangelistae describunt, quid miraculorum fecerit Christus, nihil operum scribunt, quae Ioh annes, Ma|ria fecit, nisi quomodo iuvit homines et sich an in gehengt haben. Ita enim deus conclusit, quod omnes holmines vult an den menschen hengen und in eim hauffen fassen, ut Piaulus, ut nihil sciamus quam Christum. Ille hesit in Maria 2c. et variae 2. 201. 5, 16 sectae et nihil habiebamus de Christo nisi nomen. Multos interces sores habjebamus, omnes debuissemus omittere, ut in Christo adhesissemus, et Rho. 1. dicit Plaulus: Promisit Eluangelium 'de filio', so spant ers so hart, ut wom. 1, 2. 3 25 non qelt nisi in illa persona. Qui hoc novit, giratias algat deo, ut sciat,

zu 7 Luth r zu 11 über hi steht libri sp 11/12 hoc bis quando unt zu 13 über modo bis halten durchetr ep darüber mas mir bne gegen um verfeben follen ep zu 15 über matrem steht 2 sp Iohianne steht bapitista sp Alius durchstr sp Ioh annem steht 1 praecursorem sp zu 16 nach scriptum steht propter ipsos sp vor iuvit steht Christus h sp über sich an in steht describunt wie sie sp zu 20/21 über ut Plaulus bis sciamus steht Gal conclusit sub peccatum Ro XI sp Eph. 1. r über Maria bis variae steht alius in Cristophoro 2c. sp zu 22 über habiebamus de steht hielten nichts sp nach nomen steht remansit inane sp zu 23 nach habjebamus steht über omittere steht laffen faren sp zu 25 über non steht Eluangelium sp quos *sp* über illa steht unica sp

^{1) =} sie.

R) wo er sich hin stellen soll, Omnes praedicationes diversas abiiciat. In isto Eluangelio depingitur, quod sit immixtus hominibus, ut eos an fich sibe, ut corde hereant in eo, quo fidant eius bionis spiiritualibus et cor poralibus perpetuo. Non vides, quod aliquid accipit ab illis, quibus benefacit, nisi quod irrideatur, ut vides: egreditur ab eo beneficium et ignominia redit. 5 Hoc praedicatur toti mundo, ut aginoscat hunc virum, quomodo fiamus Christiani, non probi. Doc|trinae extra E|uangelium urgent, ut ho|mines fiant probi, ut philosophorum, legum libri et legendae Sanctorum, ut huc veniant, quo ipsi fuerunt. From leut machen non est Euangelium. Multo plus est Euangelicum esse quam probum. Ad hoc propositus Christus ut 10 inexhausibilis fons, qui semper exundat bonitate, giratia et nihil accipit, nisi quod probi. Qui aginoscunt, giratias algunt et diligunt, alii irrident. Christianus ergo non vocatur, quod multa faciat, est quid sublimius, sed ideo, quod a Christo accipit, haurit et sinit sibi dari. Quando non accipit, non est amplius Christianus, ut maneat nomen Christi in accipiendo, et a nullo 15 nisi Christo, quanquam vides: quod facis, non habet nomen Christianum, facienda biona oi pera, verum et dandum aliis, sed ab hoc nemo Christianus dicitur nec est. Cognoscendus ergo Christianus secundum naturam nominis, ut accipiat a Christo et hableat in se, et hoc ostendit dictio. Sapiens 20. dicitur a sapjientia, niger a nig|ritia, maginus, sic Christianus a Christo. 20 Si a Christo dicitur, non a suis operibus. Sequitur statim, quod nullus Christianus fiat per opera et omnes ordines non pertinere ad nomen Christianum nec facere Christianos. Qui ergo praedicant, quod volunt docere eccle|siam und ahen mit praeceptis, operibus umb, sunt seductores, fie thung nicht, quia proponunt sibi nomen Christianum et volunt nos begnaden suis praeceptis 25 et operibus, quae proponunt. Possum vocari ieiunator, orator, sed non Christianus. Si omnia opera tua in lucem, tamen non habjeres Christum Christus est aliud quam legis liber, praecepta sophistarum. Christus est filius dei, a quo si accipio, habeo eum. Discrimen scito, quid Christianus sit et Christus. Hoc E uangelium docet, quod sit gratiosa persona donata so mundo, non, ut terreat, sed effundat bona omnia terre|stria et celestia, ut omnes holmines fidant eo et sinant sibi dari haec diona ab eo. Si pieccatum,

zu 1 über diversas steht alias sp zu 2/3 quod bis hereant unt zu bonitate zu 3/4 über spijritualibus bis Non steht sperentque se assecuturos et sp 4/5 quod bis irrideatur unt zu 5 über vides steht infra sp 5/6 ut bis praedicatur unt zu 8 über huc steht holmines sp zu 9 quo durchstr sp darüber vbi sp zu 10 über Euangelicum steht Christianum Euangelicus probus ro r 11 inexhausibilis c sp in exhaustus zu 12 nach ag noscunt steht eins bonitatem zc. sp zu 13 über est bis sed steht es ift etwas hohers ap zu 16 über nisi steht accipiat sp zu 17 über facienda bis sed steht Es ift whar, by man gute werd thun fol sp zu 19 über acci piat steht quod sp über dictio steht vocabulum sp nach dictio steht Christiani vt sp zu 20 über maginus zu 22 über omnes steht sequitur sp steht a mag|nitudine sp 25 (...) nos üher begnaben steht belaben sp 30 Christus r 30/471, 1 persona bis con scientia unt

R] conscientia terret et veniunt doctores, quo iuver? quicquid faciunt, nihil possunt. Chriftus than bas. Petirus et Maria non potest, hic a deo ordinatus, ut life aufe ahen pieccata mea mihi remissa gratis. Si accipio, habeo consolaltionem, quod remissionem pleccatorum habeam coram deo et homi-5 nibus. Si accipio corde, sum Christianus et hinc gratias argo deo per Christum, qui dat semper sipiritum sianctum et giratiam, ne pieccatum mihi obsit nec hic nec in ext|remo iudicio, Si timeo mortem et non lib|enter morior. Alius leufft in bie muften et cilitium et viult deum cogere, ne secum irascatur: wirt nichts braufs. Christus est fons effusus gratiae, dat 10 vitam etermam et corporalem. Aperi cor et habe eum pro illo, tum accipis, er quilt und fleuft aus, non potest aliter facere, modo tu credere potes, tum vocaris Christianus, ut maneat Christianus in accipiendo. Si non, non est Christianus. Hoc est dives verbum, quod laudat et non satis laudare potest Plaulus, quod deus tam gratiose unter un's menget filium, ut effundat gratiam 15 omnibus accipientibus. Sequitur quoque menter, quando Christianus facit blona olpera et charitatem, quod non fit per hoc Christianus und from, sed prius est Christianus und from. Facit biona oipera, sed non faciunt 2c. Arbor facit fiructus, non econtra. Sic hic per opus non fit Christianus, sed per Christum fiunt. Iam intelligis, qualis populus sit Christianus et reginum 20 eorum, quod sit concio, quae heret in Christo, quod eundem spiritum et dona habent, quae ipse. Per hoc sunt omnes Christiani. Pet|rus non maior quam latro, Maria non maior Magda|lena: discrimen est in exter|no offitio. Maria habuit maius opus Magidalena, Pietrus maius quam latro, nach bem werd zu rechnen, da von sich i nicht Christen sind. Maria non est Christiana 25 ex maximo opere, quod gestavit 2c. Christus: 'beati, qui aud iunt', et illos 2ut. 11, 28 extollit supra matrem, scilicet credentes. Christiani enim dicuntur, quod credunt. Virgo et mater sein fein zwen namen, sed nihil ad nomen verum, qui credunt. Plaulus adeo ftolk ad Gallatas, audet ministerium magnorum Gal. 2, 6 Apostolorum appellare ein euserlich ansehen, ba got nicht vil dran glegen ift, so nisi quod utatur ad utilitatem aliorum. Similes ergo omnes in Christo per fidem. Si Petirus firmiorem habet fidem, tamen eadem fides in Christum. Idem Christus a deo iacitur in rapus.2 Mulier haec laborans begreifft eque Christum ut Maria. Eundem ergo habent spiritum Christiani, einer fo hoch geborn als der ander, Et Pet|rus cogitur me fratrem appellare, ja Christus

su 8 über et viult steht induit sp
12/13 vocaris bis verbum unt Christianus r
su 17 über sed non steht biona oipera sp
nach faciunt steht eum Christianum sp
zu 20
über sit concio steht bi ein hauff sp
zu 22 über Maria steht virgo sp
über maior Magdallena steht peccatrice Lu. 7. sp
24 fict c sp in fie
zu 25 über audliumt et illos steht
Luc XI in fine sp
zu 28 Gal. 2. ror
zu 31 über tamen steht quam ego sp
32 Christus
(deo)
zu 32 über haec laborans steht de qua Euangelium sp
zu 33 über Maria steht
mater sp
über einer steht ift sp

^{1) =} sie. 2) Vgl. oben S. 335.

R) nimbt sich unser an und helt uns sur sein bruder. Plaulus 1. Cor. 8. 'proquibus Christus morltuus', et pleccas in Christum. Vide: quando Christianus offenditur, Christus offenditur. Haec est Summa Eluangelii, ut sic discatur Christus aginosci nec sinatur nudum nomen, ut sciamus, quam eximia ab illo hableamus. Si Christiani sumus, habemus omnia: deus pater, domini omnium. Haec non affert ullum opus. Vides, quam longe absint a Christiano nomine, qui sub Papa sunt. Eluangelium debet nihil praedicare quam Christi personam, nec Mariam nec Papam, sed solum Christum, qui datus in ben rapus 1, ut ab eo accilpiamus. Si praedicatur, quod sit Iudex tuus, ut erit, et ut satias blona olpera, quae tibi solvat, tum non est salvator, sed iudex. Et ita propositus nobis, ut mater ostenderit illi ubera: sic diabolum praedicarunt, non Christum, qui dat. Dum seqluuntur blona olpera, id quod videtis in hoc Eluangelio.

Hic vides praedicare Christum Euangelium poplulo. Non est vile opus praedicare, quod id beneficium praestat, quod noster doctor sit, ut veniamus 15 ad cognitionem eius. Est suae magnae gratiae ein ftud: donec in terris sumus, non cessat a doct_irina, ut eum acci|piamus pro salvatore ac. Deinde sequitur operibus. Non vides holminem in Eluangelio, cui sit verfaat, qui aliquid petierit: quotquot ad eum venerant, ceci x. omnes accepjerunt. gut. 6, 19 Lucas: a quo exibat virtus .6. Sic facit huic mulieri. Audit eum prae- 20 dicare et videt beneficere holminibus et heret in eo, lest all apostel saren matts. 9,21 et fidjuciam cordis habet: 'Si tantum tetigero.' Vide, quale cor habeat haec. Max|ima est fid|ucia, non aliter cog|itavit: certis|sime me iuvabit, si tantum tunicam, taceo manum. Et non adeo audax, ut in fatiem illi accedat. Putat se indignam et seit nihil mereri, et nihil fecerat illi, entel ungeschicklichtent 25 ift ba. Quis meruerat, ut praedicaret E uangelium? Ibi nullum proprium opus, tamen adest, habet fluxum XII, ad quod digna? ut accipiat, nihil dare 89, 81, 11 potest. Et haec est vera praeparatio, ut indigeam et tum, ut ps. dicit, requirit sichs sein, conveniunt duo, Christus et pauper, et max ima scientia, ut holmini persuaderetur se indigere, sed hoc non fit nec sinit diabolus, sed so trahit in opera. Text_[us dicit 'XII' et omnia dila_[pidasse et quanto plus insumpserit. Luscas et Marscus zihens hoch an, multum, quod semper peius 201. 8, 43; habuit. 1. pecunia abiit, quid habet ba von? schaben. Quid dat Christo?

¹ helt (fich) zu 1/2 über .8. bis Christus steht ne tu perdas cibo x. sp 1 Cor. 8. r 5 pater c aus patrem 8 nec (1.) bis solum unt zu 10 über solvat steht Christus sp über Dum steht Tum sp 14 vile durchstr sp darüber gering sp Euangelium ror zu 16 über eius steht sui sp 17/20 Deinde bis mulieri unt zu 18 über sequitur steht zu 20 über Audit steht mulier sp 21 beneficere c sp in beneficum erg sp zu hominem Si tetigero r zu 28 über tum ut steht dilata os sp paratio quae ro r 29 duo(s) pauper durchstr sp darüber peccator sp steht funft sp zu 31 über Textjus bis XII steht annos eum laboras[se sp

¹⁾ Vgl. oben S. 335.

R] nihil, accipit. Haec est significatio, ut semper tractetur verbum. Sic fit omnibus praedicantibus, qui Christum non praedicant. Mulier sunt omnes holmines, qui habent fluxum i. e. sentiunt pleccata. Quando hoc, tum volunt iuvari. Sic fecimus. Hinc venerunt ordines, gestifft, opera, quae fuit s occasio? con|scientia peccatorum, ut Animae nostrae et omnium lib|erarentur, so ift Christus nymmer ba, quia non accipit, sed dat. Haec mulier peius habuit, audis 2c. Medici sunt praedicatores, regentes Christianorum, ut liberentur a pjeccatis, quid dant remedii? per quod peius fit. Et hoc vidimus, quod operibus homines volunt from werden, quod non sit vergagter 10 pold quam spilrituales, clerici. Quando ulcus venit, fo mufs bic apoteden et timent maxime fut urum iuditium et quanto plus operantur, tanto magis diffidunt. Ideo fit illis ut mulieri. Pulcher rima similitudo illius mulieris: wir haben nicht allein zeitlich gut hin an gewand, sed etiam corpus. Quidam find wanfinnig worden et defecerunt viribus, tandem etiam animam per-15 diderunt, et ego talis fui et profundius fui in hoc opere. Non potui dahin thomen statim, ut omitterem Papae legem. Oportet ergo adsit firmum fundamentum fidei, ut negligamus praecepta papae. Sic mulier insumpsit omnia. Sic nos quoque, all unfer opera, timor, obedientia huc iuvit et trepidavimus ad praecepta Papae, Episcoporum 2c. obedientia data homini 20 quae dicis, quid habluimus inde? quod haec mulier. Ubi vero videt virum, unde? non per medicos. Si praedicarent docto res nostri de Christo, tum omnia iacerent. Audit per alium sonum, non per docito res, sed quod ille advenerit, ut velit omnibus esse expeditus. Ubi hoc scivit, deseruit medicos et currit ad Christum. Sic hic. Non praedicaut Christum, sed tamen exit 25 ad homines, quis Christus sit, et cum homines hoc audliunt, valedicimus medicis et nihil curamus eorum praecepta et toto desyderio currimus ad illum virum et dicimus: Si accipiendum absque merito ab illo, quid stultus feci, das ich so viel hab dran gewaget? Valete, mei Episcopi. Oportet fiam Christianus non ex decretalibus, sed ex misericordia Christi. Hic est vacuum 30 vas, quod indiget impletione, infirmus sum in fide, charitate, diffido. 'Effun- 1/1.62, 9 dite coram eo corda vestra.' In te conclusus thesaurus omnium divitiarum. Iam venimus ut miserrimi pauperes. Hic est fluxus, pleccatum. In te omnis abundantia. Si hoc disces semel, non capieris legibus Papae. Ex eius legibus nihil accipio, sed insumo omnem substantiam cum muliere. 35 Huc volo, ubi accipio. Ubi sana facta fuit, scribunt alii Iesum dixis se: 'quis me tetigit?' discipluli coartant 2c. scio aliquam virtutem, scio aliquem aliquid 2ut. 8, 46 a me accepisse, ideo fecit, mulier schempt sich et placuit siducia, quam palam facere voluit, nihil melius habet quam ut ei fidatur. Mulier ut hoc ani-

zu 2 Mulier r zu 4 über fecimus steht nos sp zu 7 Medici r zu 8 über quid steht cuiusmodi sp 9/12 quod bis diffidunt unt 13 an (...) zu 19 über Episcoporum steht Episcopi nostri sp 23 deseruit medicos unt zu 31 über coram steht ps über conclusus steht est sp 35/38 scribunt bis melius unt zu 35 Luc. 8. r

B) most s, 23 mad vertit, Mar cus dicit, quod obsessa sit. 'Iam absolvit fides tua.' An non amicabilia verba? quod gaudium habjeat in hoc, quando sinunt alii sibi benefacere. Iam sequuntur opera, dedi tibi potentiam, die muss her fur, ideo fatetur coram omnibus und schempt sich der predigt nicht, quod accepit ab eo, nihil dederit. Haec vera opera. Hanc giratiam vult habere a nobis, ut etiam alii accedant et sinant sibi benefacere, ut mihi factum. Tum vita Christiana mea cogit, ut benefatiam aliis, ut aginoscant Christum, sed per hoc non fio Christianus, sicut ex confes|sione illa mulier non sana facta, quia prius ante opus confes sionis sana fuit. Post hanc sanationem fatetur Christum et laudat jur befferung aliorum. Iam it in operibus Christianis. 10 Ideo vivimus, ut alter alteri inserviat, ut fiat Christianus. Sicut illa mulier sane facta ante opus, sic tu debes Christianus fieri ante opera. Depictum in hac muliere, quid sit Eluangelium, sic in puella. Inter Iudlaeos ridetur Christus. Sicut iam pulsatur, sic tum horner geblaffen. Sic fuit praeceptum per Mosen, ut populus convocaretur. Erat magni viri fiducia. Christus 15 Matth 9,24 dicit: 'non est mortua', ridetur i. e. quando haec praedicatio exit, ita praedicat, ut mundus rideat, es ghet nicht ein, quod Chriftus uns belffe. Et cum illi videant, mocht ber sache helffen. Hoc vides in mundo. Hunc tit|ulum habet E|uangelium. Satan non potest pati. Bene huic, qui hanc docit|rinam capere potest et non subvertitur. Mundus depingit deum, qui 20 accipiat bjona nostra, missas, si aliter praedicatur, dicitur: tu vis regere totum mundum et hoc sancti holmines praedicarunt, tum dicitur heresis. Tu vide textum Eluangelii, quod olmnia consistant in Christo. Discite bene, non frustra loquor, quod Christianus dicitur, qui a Christo accipit, ich meifs, was es toft, ut servetur.

1/3 Iam bis benefacere unt zu 3 über potentiam steht Trafft virtutem sp 4/5 coram bis Haec unt 4 unb (non) zu 5 opera r 11/12 Christianus bis facta unt zu 13 Puella r zu 14 über horner steht trumeten zu 16 Ridetur dominus 20. r 17 nicht(§)

67.

3. Dezember 1525.

Bredigt am 1. Abventsonntag.

R]

Dominica 1. Adventus Mat. 21.

Sepe audiįstis, quod Eįuangelium totum ba mit umb ghee, ut praedicet regįuum cįelorum vel Christi, quomodo sit rex, quomodo regnet, qui popiulus eius sit. Et in omnibus verbis Eįuangelii vides, quod aliud sit regįnum

zu 26 nach 21. steht DML ro Do. 1. aduentus Luth r zu 29 über reginum steht Christi sp

H)

1. adventus 1525.

In hoc euangelio regnum Christi tam sua persona quam gestis depingitur. Ratts. 21, 5 Summam autem huius propheta indicat, cum dicit: 'Dicite filiae' &.

B] quam mundi. Ideo in hac processione et einreuten depictum est, quale eius reginum sit und wie es im binnen abe, et summa Euangelii est in loco Zachariae: 'dicite filiae Syon' 2c. Da ghets mitcinander testimonium Matth. 21, 5 p|rophetae et opus und tat, sicut scriptum est. Haec verba arripienda. Ibi 5 invenitur, quid sit reginum eius et quomodo sich gegen im soll stellen. Vides maginum discrimen inter regem hunc et mundi. Non vides arma, milites, equos, currus, ut reges mundi. Alia est hic maiestas, occulta, quae videri viult spilritualibus oculis. Tamen fecit dominus das einregten so: vult facere, ut moneret eos, ut ape rirent oculos et aures, ut viderent, quid faceret. 10 Potuisset ingredi Hieru|salem ut alias: iam iturus ad mortem equitat, quia die palmarum erat conclusum, ut fieret dominus. Hactenus erat servus, iam wil er sich einsetzen et rex sieri. Ideo venit, ut rex accip eret sidem a suis. Illi faren zu et crucifig unt, heift das hulben und schweren? Quis hoc aud|ivit et vidit, et praesertim, cum iactet se gloriae regem, inter latrones 15 suspenditur et tamen est rex gloriae? Et eben brumb, quod ita occultum eius reginum contra rationem omnium, ideo furt er ein externum anschen und spert in die augen auff et venit tanquam selhamer gaft, q. d. o filii mei in Hierulsalem, das ich mich so selkam stel, ideo satio, ut acht brauff ahebt, ne offendamini in me, quia tale reginum meum, ut, si inspiciatur externe, 20 putetur servitus max ima. Is honor fuit occultus operculo ignominiae. Quando mulier laudatur ut meretrix, Sic vir honestus, si aliud nomen non habet, quam quod sit ein boswicht, ich mein, sein ehr sen auch zugeteckt, reginum meum gloriae, pacis, omnis boni, ut laudatur in scriptura, ubi videtur, non vides esse iustitiae, fortitudinis, quia merum pleccatum, im-25 becillitas, dedecus mortis, trubfal persecutionis, claude oculos 2c. Ideo scribitur in textu: 'dicite', thut's mant auff, ne cessate cla mare, quia opus est, si loquutione non aperitur, visu et auditu non. Ideo quod faft bas reginum in das wort hin ein, neher thumbt man nit dargu, ut praedicetur. Cui? 'filiae Syon.' Opus est, quia contrarium apparet. Qui non contentus so est verbo et alia respicit, perdit regnum et regem. Non dicit: proponite

^{1/3} Ideo bis Zachariae unt zu 5 oportuit Christum venire in viliblus formis ror

H] Quibus verbis satis indicat regnum Christi longe diversum esse a saeculari, quod postea indicabimus. Tria hic dicemus: Quomodo veniendum ad hoc regnum. 2. Quomodo in eo manendum. 3. Quomodo rursus exciditur.

^{&#}x27;Dicite filiae' a. Regnum Christi, quid sit, non ignoramus, nempe su gratiae, misericordiae, iustitiae, regnum, inquam, spirituale. Ideo dicit: 'dicite' q. d. non potest hoc regnum manibus apprehendi neque oculis obiectum est, ut possint homines per rationem comprehendere. Ideo 'dicite', ut, si quom odo contingat, ut quis illuminetur. Porro Iudei non potuerunt intelligere Christum esse regem. Nam semper expectabant messiam sicut

R] pingite in tabulam, in speculum, sed vult praedicari. Quid praedicandum? Non satis, ut praedicetur, sed eciam ut auribus et corde capiatur.

'Ecce rex' 2c. Wer? bu? dixe runt sancti: Ey ein feiner thonig. hierusfalem fuit pulcherzeima Civitatum gegen dem morgen land, vix 200 millibus viris custodita. Num iste esset rex huius Civitatis? so must er sich s bartu stellen. Quid stultius, quam quod rex iste Hierusalem veniat super azinum? Si nobiscum aliquis equitaret, quid diceremus? ubi arma, consiliarii? nihil adest holminum, ipse solus in azina, es renmet fich ad reginum sicut manus super oculum.1 Ideo impossibile creditu fur hierussiem. 'Rex.' Si dixisset: venit Iesus, passi fuissent. Sed quod dat tit ulum regium, ergo 10 necesse est, Hic claudat oculos et nesciat nihil aliud quam locum prophetae, et si huic verbo non audit, actum est. Sicut fecerunt illi und liffen das wort faren et videbjant, an venturus aliquis ut David. Impossibile erat, ut habjerent pro rege, quia promissum in lege de rege. Cogitabant ergo secularem. Der hochst stud ift, quod vocat regem. 'Tuus.' Vides, quod sit 15 Sach 9,9 spilritualis rex, quia plropheta incipit mit frolicem herken. 'Iubila, filia' 2c. annunciabo opitimum nuntium. Quale? 'Rex tuus.' Leta praedicatio est, sed si non creditur, nihil prodest. 'Dicite.' Addit p|ropheta, quia s|piritus sjanctus novit, quod non credatur nisi sjancto ac. non dicit: est iudex tuus, sed rex. Sequitur, quod nos eius Regnum sumus et praesertim 20 tunc. Si hoc intelligimus, quam gratia, heil, glud ba fen, quod venit nos facere zu sehnem engenthum. Non venit, ut red imeret a seculo, ut Iudei vollebant a Rho manis, sed vide bas leib, in quo sumus. Sat an erat dominus noster, ut captivi eramus pjeccati et mortis, quae duo in omnibjus holminibus sunt. Fuimus captivi und ligen schon in der hell mit dem teuffel, 25 quia pleccatum et mors est infernus, miseri servi fuimus, et Satian fecit, quod

zu 3 Ecce Rex r 8 (...) holminum zu 9 Rex r 11/12 et nesciat bis liffen unt ro 15/16 Tuus bis incipit unt zu 15 Tuus r 17 est über praedicatio zu 18 über plropheta steht Euanglelium sp zu 20 Reglnum Christi nos sumus r 22/23 Non bis Satjan unt ro zu 22 über seculo steht mundo sp

¹⁾ Vgl. Wunder 3, 1635 Nr. 12 Das reimet sich wie ein fauft auff ein auge; 1, 946 Nr. 36 Wie die Fauft aufs Auge paffen.

H] Davidem, Salomonem regali pompa venturum. Quod autem non potuerunt 3ct. 53, 3 intelligere, testatur Esaias: 'Non reputavimus eum.' Igitur semper hoc regnum carni est absconditum. 'Ecce rex' 2c. Hic plane videmus regnum Christi esse regnum gratiae et misericordiae, id quod consolationis ploenum est. 30 Nam regem habemus Christum, qui non solum nos regit, sed et pro nobis militat. Hinc Deus Zebaoth dicitur. Proinde: 'rex tuus' dicit, non: 'iudex', ut papistae, qui severum iudicem nobis eum proposuerunt. Coeterum hoc loco propheta dicit, quod euangelista omisit: 'Exulta et' 2c. est consolatio conscientiarum, quod, qui in hoc regno sunt, non possunt nisi gaudere et 35

R] placuit. De illa Capitivitate volluit nos liblerare. A pieccato fert nos in iustitiam, a Sat|ana ad deum. Haec sunt bona et opera inenarra|bilia. In cor non adscendit, nisi qui credit, et hic est letus, si letus non est, non credit. Si deus revelaret homini, ut ex corde sentiret, quid hoc esset unicum: 5 'Rex tuus,' non posset momentum vivere. Cor holminis est angustius, quam ut comprehendat. Vide, quae res sit mors, quam omnes timemus cum hominibus omnibus et si tantum ein blid bes tobs erschredt, quid faciet mundus, quando vorabit mors? Qui hoc sentit, scit, quomodo sapit hoc: 'Ecce rex tuus,' quia non sentimus, ideo non gustamus. Mala con scientia horrenda 10 est, quando venit ber blid: deus irascitur propter pleccatum, tum celum et terra angusta, consumit mard und pein. P[ropheta: wie groß bas unglud ift, adeo maius est gaudium, quod concipitur ex hoc verbo, in quo invenit vitam et fortitud|inem. Quem hoc non consolatur, nihil potest. P|ropheta non frustra dicit: 'Letare', qui eciam sensit. Et haec praedicatio bringt 15 freub et letitiam mit fich. Videat quisque, an hoc verbum dulce sit ei: 'Ecce rex.' Si placet, giratias algat deo. Signum est, quod vim verbi sentiat 2c. Hoc reginum est positum contra pieccatum, mortem, inferos et in mera g|ratia. 'Venit.' Nos non haben eum geholt. Si non veniret, fo mers wol blieben. Committit apostolis praedicaturis. Appropringuavit 20 reginum dei, bionum verbum et quisque putavit se scire i. e. nolite praedicare Mosen. Reginum quid? ubi mera vita, iustitia, redempitio a morte, peccatis, qui in eo regino est, non timebit mortem, nisi adest satan, si esset intus, so must er herauss, dicit: ghet hin und beuts den leutten an. Gentes saplientes quomodo pot uerunt capere, wie ein mensch des tods loss wurd? s Ratio non putavit medium inter deum et holminem. Non crediderunt esse medium, ut pervenirent ad deum. Apoteca ista inveniri non pot uit. Aber ich beut euchs an. Tales herbas habeo, ut nunquam moriamini, et fere fur ber thur 2c. Sed mundus non accipit, immo persequitur. Stultus esset

zu 2 über bona steht gutter sp zu 3 1 Cor. 2. r zu 4 über unicum steht (non posset) sp zu 6 MORS r zu 7 über blid steht 1 zu 8 über vorabit steht 2 zu 9 Mala con scientia r zu 16 über verbi steht non sp zu 18 Venit r zu 19 Regnum coelorum ro r zu 21 über quid steht dei sp zu 25 medium ro r

Figure agere pro beneficiis. 'Tibi.' Consolationis ploenum, quod ad nos Matth. 3, 2

venit non tam rex quam suum regnum, ut in euangelio appropinquat regnum

coelorum q. d. rex adest et venit tibi, modo suscipias eum, sicut ille in

apoca[lypsi: 'sto ante ostium et pulso' ac. et ioh: 14: 'ad eum veniemus' ac. Offent. 3, 20

Verum haec omnia et egregium illum thesaurum non solum contemnimus,

sed eciam persequimur et blasphemamus. Quemadmodum stultus esset

infirmus insanabili morbo laborans, qui advenientem medicum non solum

zu 32 über apoca: steht 3.

R] homo eger, quando veniret medicus ad eum et vellet sanare et ipse ap portaret gladium occisurus medi|cum: dicerent omnes insanum, quia repel|leret eum, qui gratis vellet. Sic mundus facit: E uangelio tribuit all fant und lafter 2c. 'venit' i. e. viult te ex Capitivitate tua transferre in aliud. 'Sanfft= multig.' Euangelista duo verba in unum geflochten. P|ropheta habet duo: an forcht und gerecht und henlig. Non dieit: fert loculum plenum peclunia, Sach, 9, 9 quia satis hoc fecit. 'Arm' i. e. non habet blona, quae sunt terrestria nec quaerenda in eius reg|no, Sed quod sit rex in paupertate. Quomodo convenit hoc? Rex et pauper mendicus? Dicit p|ropheta: est mirus rex, v|ult esse pauper et tamen rex, tantum est: claude oculos, erit alius rex, non 10 gut. 6, 20 hab ebit reginum ut mundus, sein reich wirt sthen in armut: Beati pau peres', matth.c, 24 quia mammon et deus non conveniunt. Ut in Matithaeo, q. d. qui viult in hoc regino esse, ita vivere debet, ut non curet divitias. Si habet, bene, si non, si auffertur, bene, ut sit ei bona ut aqua, quae fluit et non cessat fluere. Est reginum, bar inn man nit trachtet nach gelt und gut, ut fit in secu- 15 laribus reg|nis, quae pec|uniam oportet habeant. Sed venit alius thesau|rus, qui multo pretiosior. Non est dives, sed habet, quod totus mundus non habet, justitiam und fromfest. In isto regino habebis haec duo. Nullum reginum, quod non sit reuber, omnes principes sunt spoliatores. Sed ut pax hab eatur, plus detur principibus quam 2c. In illis est mammon iniquitatis, 20 non simplex, sed unrecht und schalkheit. Hic vero est mera iustitia, cui hoc non placet, der fress mit den seuen die trebern i. e. adsert tibi in hac paupertate mera biona celestia, libiertatem a pieccatis, morte, ergo es salvus, ergo reginum eius est iustitiae, Ut omnes recipientes habeant reimissionem pec catorum 2c. eternam. Euangelista in unum verbum concepit: 'Man- 25 suetus.' In hebiraico haec vox interdum 'arm' interpretandum. Non viult rechen alte schulb, nec vindicare, quod facis. Ita vivimus, ut sine unterlass deum erzurnen, non sancti ficatur nomen 2c. causam haberet semper, ut nos damnaret, sed pro verbrifs, quem ei facimus, dat nobis mansuel tudinem, sed non accipimus ista dulcia verba. Quomodo posset dulcius loqui, quod talem so

zu 1 Simile r 4 te] de zu 4/5 MANSVETVS r 6 an forcht durchstr sp darüber arm sp zu 7 über quia bis secit steht quia dat blona corporalia u. sp Pauper r zu 11 mat. 5. ror zu 15 über reglnum steht reglnum Christi sp 17 qui bis totus unt ro zu 20 über plus detur steht quam aliis sp über est steht secularibus sp 21/23 sed bis celestia unt ro zu 26 Mansuetus ror zu 27 über vindicare steht punire sp sine (de)

H] contemneret, sed eciam gladio percuteret. Sic mundus non solum Christum, sed et ministros contemnit et persequitur. 'Mansuetus.' Propheta dicit: venit tibi pauper, iustus et salvator, euangelista hoc exponens dicit: 'mansuetus.' Quicunque ergo in hoc regno sunt, sicut rex, ita et ipsi pauperes esse debent. 'Mansuetus' exprimit affectum misericordiae, quod rex sit 15 talis, qui non irascitur, non ulciscitur, eciam si iure posset. Hunc titulum

R] regem habiemus, in quo nulla ira, untvillen, sed mera fanffitmut, q. d. corde sitis leti, quod talem habetis, qui fich beiner an nimbt und kan fich nit erzurnen? Vides, quam penitus aufferat iram a Christo. Si aliter bringet Christum, quam mansue tum, non est in regno. Hoc tamen respiciendum, 5 ut sit in regino hoc et maneat. Si manet intus, er fal und strauchel, wie er wil, mera adest g|ratia, quia Christus non habet iram, meram mansuetudinem exhibet. Hoc est reginum Christi, quod rex semper ridet et guts muts ift, man thu, was man wol. Quomodo hin ein khom und drinnen bleib. infra vides. S_lumma S_lummarum: non potest irasci Christus cum iis, qui 10 sunt in regino eius. Vides, quales praedicatores sint, qui Christum Iud|icem depinx erunt. Non est iam ext rema dies, habuimus Christum pro iudice, sed quid hoc, quod fugiamus ab eo, qui venit et adfert salutem? Hic audis eum non posse irasci. Hic confugimus ad Mariam et Sanctos, quare? quia depinximus eum iratum. Hoc verum est, quod reginum eius est occultum, 15 in regino eius non est nisi mansuetudo, giratia, vita, iustitia et tamen contrarium apparet, sed Christus mansuetus, wie abet er mit den hebligen umb? Est hoc: viult crucifigi Iohjannem propter incredulitatem, ift bas fanfft mut? lest mich stiden in sunden, interdum malam con scientiam habeo propter pleccatum. Ubi nunc rex? ubi mansuetudo? secundum spiritum et fidem 20 et verbum metiendum hoc reginum, non secundum sensum, quia tum persequentur, wil ich darnach rechen, so ist der rex nit mansuetus. In verbo consistit, unde venit fides. Qui cepit ita, oportet letus sit, ut prop_lheta. Impossibile est, quod Christianus non habjet freud und wun an Christo, est ergo mansuetus, sed in spiritu, non sensu capies. Praedicare potes et loqui 25 de re, si non sentis, ich sehe birs nit an. 'Super azinam.' Euangelista aihet behbe herein ex prophieta. Alii Euangelistae exposuerunt, quod dominus solum auff dem fullen geritten et azinus secuta est. Fuit communis azina und der jung ift auch darzu auffgezogen, das er ein erbent efel wird. Est signum suae humilitatis. Azinus est animal servum, ut supra: 'pauper est matt. 10,45 20 et mansuetus'. Hoc plus, quod sit tuus servus, ut dicit in Euangelio: Non veni, ut ministretur. Ita reginum Christi est tale, in quo semper servit. In hoc regino fit, ut ferat alterius onus et serviat ut Christus. In mundi

zu 5 Reg|num Christi ror 7/8 Hoc bis mut? unt ro zu 11 Christus saluator ror 15/16 et tamen bis mansuetus unt ro 19/20 ubi bis reg_{[num unt ro zu 25 Super azi|nam ror zu 29 Azinus ror 30/31 mansuetus bis est unt]</sup>}

H) Christus, rex noster, habet, quod sit pauper, iustus, mansuetus, id quod consolationis ploenum est afflictis conscientiis. 'Sedet super' 2c. Eques venit Hierosolimam, quia accepturus regnum. Pertinet hoc ad eius mansuetudinem et humilitatem, quod sedet super asinum, non proeciosum caballum. Sicut enim asinus est animal tardum, ita rex hie tardus est ad iram teste propheta Naum. 'Plurima turba' 2c. Haec omnia pertinent ad gaudium Rabum 1, 3

R] regino aliter. Mirus rex: est rex et servus, quicquid feplet, praesertim in spiritu et con scientia, das maa ich mich zu im verschen, est mansuetus, patiens, wen ich gleich ein poser bub bin. In verbis et operibus Christi nihil vides nisi meram gyratiam 2c. Da lest ber knot 1, ut maneatur in illo regino. In illud reg₁num non venitur operibus nec meritis. Ibi nihil valet. Sed rex venit und wirt befelen per p|rophetam: Dicite, ut leta sit et salutem accipiat. Wi. 81, 11 Ps. 'et implebo'. Venitur corde in hoc reglnum, sed in das hert hin ein nhemen, quod fit, quando praedicationem credo veram. Reginum hat er ins wort gefast, quod debeo in cor sassen, Si venio ad illud, Econtra illud tan ith nit fellen nullo peccato nisi incred ulitate, quando dubito in illo Christo, 10 et hoe statin fit. In pap|atu quid credidimus? Omnia cred|idimus praeter hoc, quod sit rex noster, hoc non cred idimus. Et timendum, quod quando deus irascitur 2c. per faljsos pjrophetas agendum, ut pure in fide et verbo maneamus. Bapıtismum tibi ordi|navit ad salutem: si vis contemnere. Ita praedicatio Equangelii tibi in utilitatem missa: schlechts bu es -in den wind, 15 to hilfit thein werd, brinen bleiben est herere in puro verbo. Sequitur, quomodo prostraverint vestes et ramos. Duo vides: Rex sedet, alii letantur. Et in hoc regino fit, ut sit laudiatio, giratiarum aictio et gaudium. Et hoc matth. 21.9 significat processus, quod canunt: 'Osianna.' Euangelista addidit: 'In excelsis.' Est reginum, das heift ofianna, quod data opera servarunt, gluct 20 an, liber herr, ut nos dicimus ad principlem. Nihil est in hoc regino nisi giratiarum ajetio et freud et quod debet vortaben per nos, qui praedicamus, et credentes, ut regnum domini veniat zc. das heist ofianna. 'In ex|celsis': est reginum, quod schwebt in der hohe, non est terrestre, sed celeste.

H] et leticiam conscientiarum, sunt et haec signa leticiae, ramos sternere et 25 vestimenta. 'Hosianna.' Per hoc significatur regnum Christi non esse de hoc mundo, sed superne dari et concedi. Dicit igitur: 'in excelsis', q. d. gratias agitur Deo, qui suum regnum largitur per fidem desuper.

Quomodo autem venitur ad hoc regnum? Per praedicationem verbi Dei, quo accipimus spiritum sanctum, quo regnat ipse Deus in cordibus piorum. Deinde rursum cadimus ex hoc regno, si securos nos putamus et Matth. 26, 41 non vigilamus, sicut Christus ait: 'Vigilate et' x. Mat. 26. Tertio manemus in hoc regno, si iugiter oraverimus et timuerimus Deum, tanquam patrem filius, ne quid contra ipsius voluntatem faciamus. Nam sic orantes in timore ac tremore semper nobis augentur dona Dei, ut crescamus ex fide in fidem. 33 Matth. 25, 29 Hoc est, quod Christus ait: 'Habenti dabitur.' 'Hosianna' i. e. gluct und heil bem netven tonige.

zu 3 über verbis steht p|rophetae 6 Dicite bis sit unt ro zu 14 über contemnere steht tuo periculo ro

¹⁾ Vgl. Thiele Nr. 2.

²⁸ agitur] igitur zu 36 über dabitur steht Mat. 25.

68.

10. Dezember 1525.

Bredigt am 2. Adventsonntag.

Hoc est consollatione plenum, quomodo Christus suos solatur et facit animosos, quanquam sit horrendum incredulis, quia depingit in eo, trie bie welt sol gestalt sein euserlich hart fur dem Jungsten tag, ut possit videri 5 non longe abesse, alias frustra dixis|set: 'Levate' 2c. Et ultra hoc addit 2ut. 21, 28 similitudinem. Sicut videtur estas adesse 2c. sic et manifestum hoc signum est, ut pueri norint estatem non longe abesse. Sic ista signa manifestis|sima erunt, ut sentiatur adventum esse. Tamen alibi dicit, quod veniet ut fulgur Luc. 17. i. e. pnn eim hui, momento. Sic ista dies 'tanquam laqueus 211. 17. 24; 10 veniet', infra. Ibi scriptum, quod erunt qut3 mut3 ho|mines et putabunt post 1000 annos venturum et veniet in momento. Quomodo convenient haec? Deiicere capita significat tristitiam, econtra laeto et verlangen des bings, das verkundiget wird, es wird beydes geschehen, quod sint manife|sta signa ita, ut tangi possint, et tamen occulta manebunt. Divide ergo mundum in 15 cred|ulos et incre|d|ulos. Illi non habebunt pro signis. Cred|uli tangent, quod arbores pluen: est signum illorum, qui norunt estatem. Cecis, dormientibus nihil prodesset, si sub arboribus iacerent: non ergo ag|noscunt. Sic hic totus mundus quanquam signa videat, tamen non hablebit pro signis

zu 1 Luth: r zu 2 über consollatione steht Euangelium sp 3/4 wie bis hart unt zu 5 über non longe steht et greiffen sp zu 7 Similitudo r zu 8 nach ad ventum steht Christi sp zu 9 Luc 17.21. r zu 12 über Deiicere steht Demittere sp nach lacto steht esse animo sp Demittere caput r 13/14 wirb (2.) bis tangi unt 16 pluen c sp in bluen signum (est) zu 18 oben am Seitenrande steht DML ro

Dominica 2. adventus.

Incundum et consolans est hoc euangelium, quo Christus suos solatur et addit animum, impiis vero est horrendum. Indicat enim, quae sit ratio extremi diei, ut cuilibet constet eum venturum, certus ex similitudine et signis. Nisi enim hoc sciremus, frustra diceret: 'attollite', frustranea esset similitudo et signa. At dices: qui fiet, cum alibi dicat hunc diem ex improviso venturum sicut fulgur repente? Quomodo conveniet cum hoc, quod hic dicit: 'attollite capita' 2c. quod est signum gaudii et leticiae, 2ut. 17, 24 sicut submittere caput signum tristitiae. Ita, inquam, fiet, ut palam omnibus sit et occultus. Discernendum est inter pios et impios. Impius non dicit esse signum iudicii, pii autem sciunt. Quemadmodum cum repullulascunt arbores, qui oculos habent, vident, coeci non vident nec sciunt. Ita hic fiet, ut etsi mundus totus sit in medio signorum, non tamen intelliget haec

Buthers Werte. XVII

H)

¹⁾ Der 9. Dezember wurde als Vermählungstag der heil. Anna gefeiert,

R] et dicent: uber tausent hundert, et antequam sie 1 umb sehen ut Luclas, ubi 1. 244 Christus dicit venturum ut sulgur et laquelum et Plaulus 'ut sur', ut dictum sit ad incredlulos, qui sithe nicht versehen. Illud vero dicitur credentibus, qui sauren drauff. Christiano ergo non venit inexpecitabilis haec dies, quia semper expectat. Hoc 1. quod erit manise stum et occultum.

21, 25 Percurremus 1. signa. 'In sole, luna' 20. an leuten, wasser et iterum an leuten i. e. Es sol sich regen himel und erden et quicquid est in eis, quasi immutanda et in aliud wesen ventura. Sol, quale signum sit, Scribit Ratu. 24,29 Matth aeus et alii, quod perdiderint splend 10 rem sol et luna, quod sit saepe.

Non ergo debetis intelligere, quod postea non sit sol, ut circumfertur liber 10 de 15 sig[nis 2, hoc nihil est. Ante iudicium non fiet, ut sol diem unum vel 3 auf 3blibe, tenebrae erunt, sed non, ut non sit discrimen noctis et dijei.

1. Mose 8, 22 Gen. 8. Ideo merae fabjulae, quod mulieres non portajbunt liberos. Manebunt omnia ut antea, donec veniat et faciat novam terram. Non dicit: auferetur a. sol, sed 'signa in sole'. Si adest et video eum, oportet ergo 15 sit, ut mat: deus. Videat quisque, qualia signa habjuerimus a Christi nativitate. Nuper in 4° annis quot visi sunt soles, 3, 7 soles vel lunae. Haec omnia contemnuntur nec putat esse signa, ut mundus solet, sicut dixi. Verum est, ut astronojmi dicunt, naturaliter fieri eclypses, sed hoc sit dictum, utut naturale sit, tamen scimus, quod talia signa aliquid mali significent, 20 quod immutatur aliquid in celo, cogjita certe esse signum mali futuri. Omnes student de cometa, bom scimus fetrus: quando iste venit, certe est malum

zu 1 über hundert steht meil sp 2/3 fulgur bis qui unt su 2 über fur steht 1 The sp zu 5 manifestus et occultus aduentus Christi r 7/8 i. e. bis ventura unt zu 9 über perdiderint steht omittent sp Sol r zu 11 Liber de .15. signis r 12 außblibe(n) zu 12 über ut steht sie sp 14/15 Non bis u. unt zu 22 Schwankstern r

^{1) =} sich. 2) Signa quindecim horribilia de fine Mundi. Et extremo Iudicio. (Panzer, Ann. IX S. 439 Nr. 853c.) 2) Vgl. Enders, Luthers Briefwechsel Bd. 9, 61. 108; Wrampelmeyer, Cordatus Tageb. Nr. 167.

H] 1. 26cff. 5,4 esse signa iudicii. Ita concordant Christus et Paulus. Quod Christus dicit, ad pios referendum est; quod Paulus dicit, ad impios. Ita expectatus et inexpectatus veniet dies Domini.

quod perdet lucem suam. Hoc soepe fit. Non autem intelligendum est, quod sol sit periturus aliquot diebus aut soepius occasurus uno die, cum

^{1.} Mosc. 8, 22 scriptum sit in genesi posthac non cessatura solem, lunam, noctem 2c. Ita manebunt sol, luna, hiems, estas et 2c. Ideo non dicit: abibunt sol et luna, 30 sed aderunt et in eis erunt signa, manebunt igitur. Contempletur iam quis signa, qualia habuerimus per hos 4 annos. Iam visi sunt plures soles, iam haec, iam alia. Sed non curantur. Esto quod mathematici dicunt haec signa fieri naturaliter, hoc tamen verum est eiusmodi signa semper portendere

^{24 (}im)pios

R] futsurum et ubi caudam porrigit, illic malum, sols gleich uber ein thonig ober furften. Sie quando sol mutatur, signum est, quod aliquid sit fut urum. Et fit communiter, ut sol mit dem regenbogen beschriben ift. Iris significat iuditium, quod procul non abest. In vetustis annis fuerunt eclyplees, sed non adeo frequentes et mirae, fuerunt multi soles, Irides, quae sunt signa tristia pro mundo. Christiani haben ein gedancten, alii habens schon aus bem ihn geschlagen. Velim, ut signa quae facta in 10 annis, imprimerentur. Cruces quid significarunt de passione Christi. 1 Hoc vidit iuventus et oblita et nos contemnimus. Luna, quae plerumque currit cum sole i. e. perdet lucem 10 ut Matithaeus, quod videmus quotannis. Aut mundus immutabitur aut ext|remum iudicium adest. Quando Hieru|salem devastanda, sed nos plura. 'Cadent', vulgares vocant volare stellas et postea decidunt. Gentiles scripse- statts. 24,29 runt et voluerunt rationem dare. 'In terra pressura': Non quod omnibus 2ut. 21, 25 fit bang, quia signa contemnentur a magnitudine, qui credunt, videbunt, et 15 hoc signum solus Lucias posuit. Hoc non intelligi potest de corporali pressura, quia erit, ut Christus dicit: 'sicut temporibus Noe' 2C. quando 2ut. 17, 26 venit dominus, werd das fregen ym schwang ghen, mercast ura, aedificatio, essen und trinden, abet als uber mas et haec omnia signa extremi diei i. e. homines erunt tuti. Non est malum freten, effen 2c. sed ita sedebunt 20 ut tempore Noe, quasi semper hic mansuri essent 1. Cor. 7. 'tanquam non 1. \$01.7, 29 habentes'. Tales ergo plures, quibus est bang, quia erit signum, quia, si

zu 1 über ubi steht quo sp su 2 über fursten steht sieht sieht sieht mali sp
Sol r su 3 Iris r 4/7 In bis sin unt zu 9 Luna r zu 11 über devastanda
steht multa apparebant signa sp Ierusa|lem excidium r 12 vulgares c sp in vulgo
vocant bis postea unt Stellarum casus r zu 13 pressura r zu 14 magnitudine
durchstr darüber multitudine sp zu 18 Alia signa aduentus r 21 ergo (...)

¹⁾ Vgl. hierzu Kolde, Luther 1, 364 zu S. 26.

H] futurum malum, ut de Cometa, quando ea apparet, quo caudam vertit, ibi malum est futurum. Item quando vertitur sol, quando iris per radium solis apparet, venit malum et hoc peculiari tempore, quae signa habuerimus, pii observarunt, impii praetereunt. Bonum esset, si signa hactenus visa excuderentur. Luna ploerunque concurrit cum sole, ut non det splendorem et singulis ferme annis fieri comperimus et interdum bis uno anno. Haec omnia non fiunt sine causa et periculo. Aut mundus mutabitur aut veniet iudicium. Stellae cadent. Rustici cum hoc vident dicunt eas volare. Hoc volare veterum libris traditum est, sed nunquam frustra abiit. Non omnes perspiciunt signa bona, pars negligit, oculi vero spirituales et qui vident Deum, illi videbunt. Dicitur etiam alibi futurum, ut temporibus Noha edebant, 2nt. 17, 28 bibebant 2c. sic mercari, aedificare, plantare, edere, bibere, nonne immodice fiunt hodie omnia? Nubere non est malum, sed fiet ut temporibus Noha, se quasi velint perpetuum domicilium hic habere. Ita plantabunt, aedificabunt

R) sol quotidie eclypisim pateretur, non esset signum. Hoc fit mala con scientia: tempore, quo non hab ebamus E uangelium, Papistae ceperant nos suis operibus. Tum fuerunt multa biona corda, quae non potjuerunt erigi et non consolari. Et non fuerunt von dem losen roben hauffen, libjenter a peccato liberi fuissent, daß heift nicht wiffen, wo hinaug. Gerson de his scripsit, s qui schir tol sind worden.1 Et hoc factum mulierculis superstitiosis. Hoc sut. 21, 25 signum ift auch starct hm schwang gangen. 'Maria' vocat script ura alle groffe beich und sehe, wo das waffer uber eim hauffen sthet. Ubi Alii Euangelistae dicunt mare Tybe rias, ipse stagnum diligenter transtulit. Es fol fich die lufft und wasser regen et terra, ut diximus. Et hoc vidimus. 10 Tanti venti fuerunt in brevibus annis, ut nihil supra. Es ift hin, nemo recordatur. Videte, quae prodigia nata, pabstesel 2c. es stelt sich als wibber bie natur. Munchesel, quae duo monere nos debent non procul abesse. gut. 21, 26 Berichmachten', tales sunt, quos dixi, qui habent malas con scientias. 'Ven | ient': quae sunt mors et iuditium, tales portant 3. pjeccatum suum, 15 gots horrendum gericht, suam mortem et damnationem, ben fressen sich 2 taa

² Papistae (non) zu 3 Tum sp über (...) zu 5 Gerson r zu 7 Mare r zu 8 beich durchstr darüber Teich sp zu 9 über ipse steht Lucias sp über stagnum 10 fich bis Et unt zu 11 brevibus durchstr darüber steht (loh:) sp bie c aus sich zu 12 prodigia r über es ftelt steht gallina 12/13 el bis natur unt paucis sp 16 (. . .) ben 13 Munchefel rh 14 Berichm | ten

¹⁾ Vgl. Gerson, opera ed. Lud. Ellies du Pin 1728, I Sp. 189: hanc ancillam suam Astrologiam nonnulli tot vanis observationibus, tot impiis erroribus, tot superstitionibus sacrilegis deturpantes maculaverunt nescientes in ea sobrie sapere ac modeste uti.
2) = sie.

H) et erunt securi nec curabunt hunc diem et hoc signum non multi videbunt.

'Et in terris erit' a. Angustiam pauci observant. Habuimus conscientiam malam ante euangelii lucem papae regulis et statutis oppressi, qui sibi ipsis non constiterunt et senserunt suae conscientiae morsum. Et tot erant leges, 20 ut multi coniicerentur in vitam angustiorem et ego vidi quosdam insania 2ut. 21, 25 correptos. 'Mare et aqua' a. Mare scriptura vocat, ubi multae aquae congregatae sunt. Lucas diligenter transtulit, ubi alii mare, ipse stagnum reddidit: bie see, ubi stagnum est, ibi resonat, ut cogites mundum casurum. Fui hic aliquot annos, non memini, quoad vixerim, eiusmodi ventos, sed oblivioni traditur. Fuit et antea, verum est, sed non abiit sine periculo. Qualia monstra edita sunt et ab hominibus et a brutis et omnia contra naturam agglomerantur, ut sunt vitulus monasticus, ber bapstesel¹ et similia. Homines tabescent a. Hi sunt, qui habent malas conscientias, verentur mortem, iram Dei, peccata et infernum et ita contremiscunt, verentur iudicium. 30

¹⁾ Vgl. Deutung ber zwo greulichen Figuren, Bapftefels zu Rom und Monchtalbs zu Freiberg in Meiffen funden Unsre Ausg. Bd. 11, 357ff.

R) und nacht, haec sunt signa in aquis 2c. 'Virtutes': intellige den gangen hauffen Gen. 1. 'Celum et terra' ift bereht worden 'mit allem her'. Et hinc 1. Mole 2, 1 venit, quod adorarint Iudei exercitum caeli q. d. Sol, luna 2c. imo totus exercitus in celo. Astro[nomi omnes dixerunt, quod magna constellatio, quae 5 fuit ante annum, putabant omnes fut[urum diluvium, nihil fuit, risimus astro[nomos et fuit clarior dies, in qua fuit constellatio quam alia. Non frustra fuit. Si non fuit dilu[vium aquae, erit ignis i. e. extr[emus dies. 3ch versehe gewiß, quod non procul abest. Non scimus, qua die et hora. Wir wollens nicht hundert jar lassen, non durabit mundus ut ante: aut mutabitur aut excindetur. Alia facies facta per hoc, quod max[ima potestas deiecta est et suorum. Max[ima signa: nemo curat. Quidam reges et fursten expulsi: nemo aginoscit pro signis. Si quis dixisset ante 10 annos, quis credidisset? pleni sumus signis, ergo procul non erit.

Iam sequitur die unterricht: quando haec videtis, sicut certe videmus,

'respicite.' Das sein je lipliche, susse wort, die ghen uns an. Dixi esse unt. 21, 28

consollatione plena Christianis, sed bitter ut mors non Christianis. Es sol

ein stoliche zutunsst sein, dicit, quia est 'redem ptio vestra' et dicit, quod

non debemus terreri. Sinite alios, quia es gilt euch etwas tostlich, quid?

'redemptio', quid est 'redjemptio'? In quo captus? In pleccato, morte, in

omnibus malis. Quis potest dicere se non captum? Si sentis pleccatum,

malam con scientiam 2c. sunt maximi et gravis simi carceres. Christus dicit:

ideo haec dies venit, ut libereris. Anima est redempta. Sub Papa tu

zu 1 Virtutes coelorum r zu 2/3 über hine venit steht ex hoe tex tu zu 4 Ste treffens nicht alweg vt .24. anno r 8 die(s) 10 Alia(s) 11/12 suorum bis signis unt zu 14 Leuate cap ita r 15 lipliche c sp in libliche zu 16 über plena steht verba sp über non Christianis steht impiis sp zu 19 Ex quibus redimamur r

H] continentur sub coelo, ut in gen[esi coelum et terra cum omni exercitu, ut 1. 570/e 2, 1 sunt stellae, planetae, nubes. Constellatio illa, quam mathematici dicebant

venturam in februa rio, ubi omnes planetas congregari dicebant, non id tulit, quod putabant. Fuit enim eo die serenitas. Habebitur autem adhuc effectus huius constellationis. Si non fuit diluvium aquae, erit diluvium ignis extremus dies. Diem autem scire non possumus, quem pater in sua servavit potestate. Qui nunc dubitat, ei non sapiet, quod sequitur: 'Levate capita' 20. 248, 21, 28

Quam suavia verba sunt haec et ad nos pertinent, ut antea dixi. Euangelium hoc suave piis, amarum impiis. Letus erit adventus, quia erit 'vestra redemptio', vos letemini, alii expavefiant. Vobis magni quid erit redemptio vestra, quibus ereptio facta est a morte, inferno, peccato. Quis est, qui se non dicat captum omnibus et variis periculis? Vereris infernum, mortem 2.

³³ Haec sunt vincula. Hic veniet dies, quo redimet a papistico regno et omni

²⁹ nunc (non)

R] gravissime fuimus conclusi. Ego expertus. Dominus incepit, per E|uangelium redemit animam, credite certo: corporis redemptio sequetur, con scientia libera est. Futurum statim, ut corpus liberetur a morte 2c. Sicut non terret me Eluangelium, sic non debeo terreri fur bem adventu Christi. Eluangelium est paupieribius laetissimum, ut scimus multa corda per illud 5 erecta. Si Ejuangelium tam dulce est, quod solum auditur, quid erit, quando opus experiemur et videmus eum, das er mit dem werd bargu thut, ut libjeret ab omnibus malis? Qui ergo Ejuangelium habet, non habet oc|casionem, ut tristis sit, sed ut laetetur. Bene veneritis, o liber herr 2c. Aliis est horrenda dies, qui sicut E uangelium non ac cipiunt. Es bringt hhn uber- 10 flussig reichtumb an ber sel. Christiano est dulcis sima praedicatio. Ipsis est mortiferum venenum, nihil invenietis, magis ardet. Vides, quid fatiant cum Euangelicis hominibus. Nobis hoc suavis|simum, merum est venenum ipsis. Eynerley wort uni populo est, ut natura est, Alteris venenum. Sic erit opus diei exitiremi. Extiremus dies est liplicher quam E uangelium. 13 Quare? audi, quid dicit: 'quia redempitio.' Quis hoc audivit, quod ext|remum iud|icium hab|eat tam dulce nomen, ut sit nostra redemptio? Pingitur Christus cum gladio 1 et subtus se mors et infernus. Vide Iudex ipse Christus dicit esse redemplionem a morte, pleccato. Quis hoc audivit unquam? et praedicavit meram desperationem. Hic dies adeo atrox erit, ut 20 gut. 21, 27 nihil supra incredulis. 'Videbunt': omnes credientes huic regi erunt ornati in gloriam huic regi, quia hablebunt aliam terram 2c. omnia erunt liplich,

zu 1 Ro. 8. r 3/5 Sicut bis est unt 12 invenietis fraglich, danach wäre quod zu ergänzen 15 liplicher c sp in liblicher 15/17 liplicher bis iudicium unt zu 16 1 Cor 18 1 Ioh. 3. r 22 liplich c sp in liblich

H) necessitate. Ego expertus sum, quam horrendum sit, ubi nulla letitia sub tanto iugo est. Euangelium venit, quo redemit animas, reliqua est corporis redemptio. Quam minime exhorresco euangelium, tam minime etiam adventum 25 Domini. Piis floruerunt corda, erudientes, quod salvi fiant per Christum. In hoc quies. Si hoc tam dulce, cum auditur, quid fiet cum sequentur opera ipsa? Qui habet euangelium, ansam habet letandi, non timendi. Euangelium adfert divitias animae et corporis, euangelium mihi et omni, qui ipsum amat, solatio est. Estne mirum, quod euangelium nobis tam bonum et illis tam 20 malum, tale verbum, quod natura bonum est, uni bonum, alteri malum sit? Dies illa iucundissima res est et euangelio iucundior. Nam dixit: 'vestra redemptio' erit. Quis ergo verebitur diem hunc nisi papistae, qui eum pingunt horrendissimum? Ecce euangelium, quod cum audimus et amamus, propterea quod iubeat extollere capita et sit redemptio, merum 25 221. 27 territamentum factum est. Verum nobis solatio erit, illis in malum. 'Tunc

¹⁾ Vgl. Unsre Ausg. Bd. 8, 678 Note 1; 33, 90, 17.

R) schon, si iam pulchritudo agri in vere, quae erit tum pulchritudo, cum totus mundus erit septies pulchrior? Sed vobis credentibus. Aliis erit mors et diabolus. Videat quisque, an timeat hunc diem. Si timet, oret deum, ut possit hanc diem habere pro redem|p|tione. Si non times, g|ratias a|ge deo:

5 tum intelligis bene, quid sit, nempe tua redemptio. Qui timet illum diem, timet suam redemp|tionem, timet, quod possit venire ex p|eccato, morte, bes teuffels loss werden. Stultum, si quis lib|enter vellet tranct und tod sein, arm, sterben. Et quando diem hunc times, vis effugere tuam redemp|tionem. Si timeres mortem, Sat|anam i. e. vor bisem leben, quia sumus in faucibus Sat|anae, da soltu did fur surchten, ne maneas intus, non vor dem Jungsten tag, quae est redemptio tua. Vide, quod mundus sit obsessus Sat|ana, qui non potest pati E|uangelium, et optimum opus ext|remi diei, quod deus faciet in nobis. Quis consulere poterit iis, qui sugiunt haec tam eg|regia bona? E|uangelium praecurrit ut en vorsauff, quod dies non procul absit. Reliqua vide in postil|la.1

1 si erg sp in sicut zu 11 über Sat|ana steht a sp zu 14 ehn durchstr sp darüber ein sp Matth 24 r

H) videbunt filium' 2c. Omnia erunt pulchriora in huius regis honore. Si iam omnia vernant in vere, quid fiet, cum eo ventum fuerit, cum totus mundus decies magis illuminabitur? Iam si quis contempletur cor suum, an vereatur, oret deum, ut adimat timorem, ut possit approehendere haec verba: 'exaltate capita' 2c. ut possit non timere, sed expectare desiderio magno diem hunc. Si sic stultescis, ut malis egrotare quam salvus esse, quis unquam vidit stulticiam maiorem? Vereberis vitam veram et redemptionem, cum iam simus in faucibus Diaboli. Conare potius, ut libereris ex faucibus eius.

69.

17. Dezember 1525.

Bredigt am 3. Abventsonntag.

R]

Do. 3. adventus.

Dividenda vita et doct rina, ut vierbum et opus aliud sit, debemus castigare corpus, sed hoch super opera fol ghen bas wort. Vita habet maximam speciem coram mundo, non ita verbum, et tamen centies plus valet quam vita, quia verbum proponit aliam vitam, quia praedicat sic: Hic homo Christus debet bir zu hilff thomen sua vita. Sinite vitas olmnium sanctorum zc. Christi vita est celestis, quia richtet ben got aus, quo indigemus, et hoc per Eluangelium declaratur. Videbis, quam difficile homines credant

¹⁾ Erlang. Ausg. 1 10, 53 ff.

zu 24 Luth r su 25 über vlita et doct[rina steht mat. XI. sp su 27 verbum vita r su 31 declaratur bis quam unt

R] praedicationi de vita hac. Hinc oritur omnis error, quod ratio felt in bie opera. Sed opera hin, opera her. Ipsa Christi opera non prosunt, si tantum vis in exemplum uti. Fides non est imitatio, sed charitas est imitatio. Fides numpts gar hin, si habet multum bonorum, et ego. Charitate imitamur eum, fide credimus ei.

Tatth. 11, 2 'Cum audlisset.' Ibi Iohlannes incipit operibus praedicare. Ante 306. 1, 29. 26. 27 praedicavit sepe et in Christum ostendit: 'Ecce' 2c. 'Cuius non sum dignus' 2c. In solum Christum monstrat. Ipse 'agnus dei', ego non porto pleccata mundi, mein rud ist zu schwach bartu. Discipuli non potluerunt credere Christum fore nostrum 2c. et incedebat Christus ut simplex. Ubi 10 Christus operabatur, da wirdts recht sein, inquit Iohlannes, q. d. vos mihi non credidistis, iam credite operibus eius. Iohlannes non dissidit, sed discipuli, ideo plropter eos interrogavit. Hoc responsum ghet die Junger an et alios 2c. q. d. tangite manu, videte spetiosam Iohlannis vitam, dicite,

4 nympts c sp in nymbts zu 6 Cum audisset r zu 13 über ghet steht Christi sp

H] Dominica 3 adventus.

In hoc euangelio summus articulus christianae fidei nobis proponitur, 15 306.1, 29 nempe cognitio Christi, ut eum cognoscamus solum salvatorem et redemptorem et agnum dei, qui tollit 2c. Igitur mittit hic discipulos, ut sicut ipse proedicaverat, operibus videant et agnoscant ipsum esse verum Messiam, et 306.1, 27 sic a sua persona revocaret, ut ipsi soli adhererent, sicut dicit Ioh. 1. 'qui 306.3, 30 post me venit', hoc 2c. et Ioh. 5. 'illum oportet crescere' 2c. Et hoc valde 20 opus erat. Nam ratio adeo inclinata est ad propria opera, ut plus eis et aliis creaturis quam vero creatori tribuat. Non enim credit nisi, quod oculis 306.1, 18 obiectum est et sensibus. Sed 63 heift: 'deum nemo vidit unquam.'

Matth. 11. 3 'Tu es, qui' 2c. Non ignorabat Iohannes Christum esse, qui talia Matth. 2. 17 faceret opera. Nam et antea baptismo cognovit voce de coelo delata: 'Tu 25 es filius' 2c. Mittit discipulos non propter se (ut Gregorius dicit¹), sed ut ipsi cognoscerent eum, quem antea proedicaverat. Erant enim adhuc carnales, ut non possent eum agnoscere Messiam, qui sub tam vili forma et contempta incederet, unde et plus tribuebant Iohanni, qui vitam sanctam et austeram Matth. 11.4 duxit, quam Christo, ut semper solet delectari ratio rebus externis. 'Ite, 30 304. 1, 29. 36 renunciate' 2c. quia Iohannes satis proedicaverat de Christo, quod ipse esset 'agnus dei', Christus non potuisset melius respondere quam ut remitteret eos ad sua opera q. d. Nunquid Iohannes unquam talia foecit 2c. Sed nec

zu 23 über nemo steht ioh: 1. sp

¹⁾ Vgl. Migne, Patrol. lat. 79 Sp. 151: Hinc Ioannes Baptista, qui Dominum perfecte noverat, ad eum quasi nesciens discipulos mittebat. L. c. Sp. 282: Sciebat enim Ioannes, quem praedicaverat, quem baptizaverat: sed discipulos mittebat, ut visis signis, quo firmius crederent, electionis suae iudicia securius tenuissent.

R] num ceco auxiliatus est? Tum non pot uerunt persuaderi, quod per alicuius hominis salvarentur holmines. Iam persuasi credidimus eciam per monachi opera salvari. Sat an non sinit in media via x. Edificandum in unicum hominem Christum, servet quisque monachus suam cappam x. 1. quod per christi opera sal vamur. 2. quod in nullo inveniemus sancto, sed solo Christo. Qui hoc credit, manet in via regia. Francis cus, Pet rus et quisque Molnachus factus est Christus, quia voluimus no stris operibus salvari. Christus mat. 24. Confirmat Ioh annis testi monium et non monstrat in matts. 24. 11 opera Ioh annis, sed sua. Benefit eis ex alieno opere. Ut proposuit opera sua, sequitur praedicationem. Ioh annes commendatur de vita, sed schiebt es ins predig ampt. Propletam esse est maius quam esse constantem et duram viestem agere, sed aliquid excellentius est, nempe quod dei verbum

H] ita discipuli credebant, quod per opera unius hominis salvarentur, hoc est: per mortem et resurrectionem Christi. Hodie sathan hoc egregie evertit 15 et effecit, ut multis operibus multorum nos salvandos crederemus. Quid autem aliud hoc est quam Christum in multas partes dividere, ut dicit Mat. 24. 'Surgent multi pseudoprophetae' 2c. Sic vere factum est, ut, sicut matth. 24.11 Iudei tunc non poterant credere per unius hominis, scilicet Christi opera esse salvandos, ita nos per opera multorum iustificandos crederemus. Sed quid 20 multa? totus mundus iam insanit contra Christum. 'Beatus, qui non' 20. Matth. 11,6 Iudei propter tria maxime offendebantur in Christo: primo propter personam, quod tam servili forma incederet phil: 2. Nam semper expectabant eum \$341.2,7 maxima pompa venturum tanquam Salomonem, sicut prophetae testantur eum sessurum super solium Davidis 2c. Secundo propter vitam eius, quam 25 agebat in terris, cum cibum caperet cum publicanis nec tam sancte viveret ut Iohannes. Ideo non potuerunt non offendi: non enim erat indutus purpura, ut decet regem. Tertio propter tempus, quo proedicabat Iohannes ipsum iam venisse et tamen sicut regem non videbant, imo contrarium in prophetis legebant. 'Beatus' igitur, inquit, 'qui' 2c. quia 'regnum meum 304. 18. 36 30 non est de hoc mundo'. Iudei talem expectabant Messiam, qui capite coelum attingeret.

'Quid existis in' 20. tam usque ad finem commendat Iohannem Matth. 11,7 Christus. Primum de constantia, quod non aliter sentiret de Christo, quam antea proedicasset q. d. non expectetis Iohannem tanquam arundinem, iam shaec mox alia docturum quemadmodum vos, qui semper nova audire cupitis nec in simplici manetis verbo. Si quis de me proedicat, credetis, si alius alia de me proedicat, et huic credetis, ut si quis faciem in speculo 3al. 1, 23. 24 contempletur, videt faciem, avertens se et relinquens speculum obliviscitur faciei.

²⁸ rege zu 36 über quis steht iaco: 1 sp

- R] Matth. 11.9 furet und furet sein wort. 'Est plus quam p[ropheta', quia est amplius 2c. Mundus habet pro maximo, quod constans suit und gestreng in vita, quia sunt opera, et hoc trahit in minimum coram mundo in hoc, quod est propheta.
- H) Matth. 11,8 'Num hominem' 2c. sicut proedicavit euangelium, ita et iuxta illud 5 Matth. 11,9 vixit. Multi hodie proedicant euangelium, qui non euangelice vivunt. 'Num prophetam' 2c. 3 ab officio proedicandi ex hac commendatione priores duae pendent. 'Dico vobis, plus' 2c. Nam prophetae vaticinati sunt de Christo venturo, Iohannes vero de eo, qui iam venerat et in pede eum sequebatur. Facilius igitur potuissent Iudei credere proedicationi Iohannis 10 quam prophetarum, quia de proesenti proedicavit, illi vero de futuro. Prophetae igitur priores similes sunt cocis in adventu alicuius principis, quibus venientibus nondum adest princeps, Iohannes vero nunctio proeparanti Matth. 11, 10 viam principi et qui nunctiat iam adesse et in pede sequi. 'Ecce ego mittam' 2c. Angelus idem est, qui apud nos legatus et orator, non 15 tabellarius.

70.

24. Dezember 1525.

Bredigt am 4. Adventsonntag.

R] 306. 1, 19 ff.

Dominica 4 Adventus Luth erus Ioh. 1.

Videmus in hoc Eluangelio, quomodo Euangelista hoch prehset constantiam bapitistae Iohiannis und sithet testimonium Iohiannis sur ein groß bing an, quod solche buff erliben hat, ut tamen constans mansit testlimonium in Christo, quia vidit Euangelista, quod tota Christianitas heret in hoc testimonio. Euangelistae pulchre respexlerunt, quid habieant in se haec verba. Nos et Iudiaei tantum in carnem. Est leve dicere testilmonium Iohiannis.

304. 1, 6 Iohiannes incipit: 'Missus a deo, Cui nomen erat' 2c. der zerbleut sich mit dem zeugniß, nihil dicit de dura vita et alii tres, imo facit, quasi non videat, per 25

18 prepfet] pfeht 25 facit quasi non über videat

H] Joh. 1, 19 ff.

Dominica 4 adventus.

In hoc euangelio laudat euangelista constantiam Iohannis et magnifacit testimonium eius. In multis tentatus fuit et tamen in omnibus constans mansit et non frustra hoc fit. Nam totus Christus pendet ex hoc testimonio. Ubi hoc non est, ne minimum quidem relinquitur de Christiano. Solum so verbum, quo testatur Iohannes. Dicit: hoc nichil est magni? Iohannes plus quam alii Euangelistae scribit de hoc testimonio nec vitae austerae meminit, quae tamen quiddam magnum fuit, non habet vita respectum. Ratio pulchrum indicat, Si quis vitam austeram duxit. At verbum plus est quam vita, ja

R] hoc rationem stultificat, quod discernit bionam vitam et verbum. Primum vista corsporalis, sed west herunder zu zihen unter das wort, vsita corpus est, sed anima melior. Ratio coglitat: quid est testi|monium? est cin obem, qui eg reditur ex ore. Praefert opera Ioh annis. Quale nam est testimonium, Euangelista, quod tam multis verbis dicis: 'Erat homo' 2c. hoc: 309. 1,6 Miserunt Iudei. Vide, quam multis verbis utatur. Hic Iohjannes interrogatur, an 'Christus' sit, 'Helias' an 'p|ropheta' et dicit: 'non.' Una pars testi monii. Quid autem? 'Ego vox,' da ghet das recht testi monium an, 304.1,23 et: 'Ego bapti|zo.' Hoc est testimonium. Et Euangelista zihet das zeugnis sonderlich an, quod dixit coram Phalrisaeis et doctis. Sua praedicatio suit de Christo et testatur de Christo. Prius praedicavit pro vulgo, iam fur ben groffen hansen. Mise runt, non ex Caper naum, sed ex regia Civitate. Et mittunt non servos et communes Cives, sed phalrisaeos, saldducaeos et Levitas, erat die herlicheft bot schaft, haben den kern genomen unter dem rad und gemehn zu Hieru falem. Ergo non vulgare test imonium, quod fatetur coram potestate. Vide, quam habjuerit hic tentationem Ioh. 1. tentatur a dextris, quod ei honor, bonum defertur, nempe an Christus sit, defertur ergo ei regnum, quia pertinet. 'Christusne'? dicit: 'Non.' Hic est constans, ber ben buff leiben than. Si accelpisset, pro Messsia habluissent, 20 quia si primates suscepissent eum, et vulgus secutum. Ubi contemnit holnorem et consistit in dex tera, faren sie auff der linden septen. Si tu,

H) plus quam coelum et terra. Dicit ratio: quid est verbum? est vox et verbum saltem, vita austera est aliquid. Sed hic consistit Iohannes. Testimonium perhibet de lumine, quod est? Levitae interrogant eum: 'quis es?' ipse 30\$.1,19-23 25 respondet: 'non sum ego Christus.' 'Num Helias?' 'non sum.' 'Quid tum?' 'vox clamantis' ac. Euangelista proecipue scribit hoc testimonium, quod dedit Levitis et sacerdotibus. Ante se non ita exhibuit, ut hic apud Levitas et maximos, qui ex Hierosolima. Miserunt, inquit, non simplices homines, sed levitas, sacerdotes, phariseos, qui optimi erant. Hoc 30 magnum facit testimonium. Iam vide tentationes. Primum in dextera: ostendunt ei honores, cum interrogant, an sit Christus vel Helias. constans est, nichil horum recipit. Papa statim annueret et consentiret. Cum in dextera vinci non posset, pergunt ad sinistram. 'Cur ergo bap-306. 1, 25 tizas? q. d. Nescis, qui simus? sumus proesides doctrinae mosaicae. Hoec ss conveniunt eciam nostro tempori. Non iniecerunt manus in Iohannem (quod moliebantur), quia vulgus habebat eum tanquam prophetam, quem ipsi putabant esse sathanam. Do stehet Johannes, non curat imperia, honores, amicitiam, sed pergit testimonio suo, ad quod delegatus erat. Rara avis¹, qui sic est constans. Levitae et sancti conantur interimere Iohannem et perse-

¹⁾ Vgl. Unsre Ausg. Bd. 4, 130, 20; 38, 678 zu S. 205, 31; oben S. 400.

R] ibi irascitur, si tu non vis accipere honorem, nos aufferre tibi ho|norem et vitam q. d. nos sumus reglentes et richst ein Ier auff nobis inconsultis. Si papa illum splendorem 2c. dei praeceptum erat, ut obedientia fieret principibus 2c. Ipsi dixe|runt: est obsessus Sat|ana et adheret ei vulgus 2c. Ibi consistit, quanquam nihil curat eorum honores, igno miniam et dicit: 306.1,23 sum vox clamans. Sic cor. Si essemus tales et praesertim praedicatores. Rara avis¹, quod sic possunt consistere. Ut Iohjannes, qui impetitur a sacerdotibus. Haec doc|trina nihil patitur nisi tales persecutores. Qui spiri|tuales sunt, zihen gern zu sich verbum, ut ipsi exponant, ut volunt, sed damnum non fa ciunt talibus ut Ioh anni et aliis, qui sunt rotten geister. Consistit 10 per te utationem. Ioh annes: 'Non sum Christus', 'Non sum Helias', de quo quaeritis, quia de eo promissum in fine vet eris testa menti. Sed Matth. 11,10 dictum est de adventu Christi in carnem. Ut vides mat. xi et 'anglelus dei'. mai 3,1 Sed Christus vocat Iohjannem Heliam illum, de quo Malachjias. Iudei putabant Heliam curru i. e. ich weifs euch von mir zu einem andern, quia 15 non sum Christus 2c. Propheta fuit, qui rexit populum 2c. Non indigetis propheta, quia dominus ipse adest. Per hoc facit discrimen inter se et Christum. Omnis sancta vita, quam homo potest facere, est nihil, quia si valeret sancta vita, so folt fie Johlannes nit von fich geweift haben, quia plenus sipiritu s'ancto in utero ac. et tamen ille weiset er die leut von sie², 20 306. 1, 27 q. d. blona vlita gilt nicht, es gehort noch vil ein ander man datu, 'Cuius non sum' 2c. Ich mein, das heist verworffen die bzona oppera. Wir muffen

H] quuntur Christi doctrinam. Sed apud constantes nichil efficiunt. Primum dicit: non sum Christus nec Helias 2c. Gregorius multum perscrutatus est, 25 quis esset Helias. Malach: 4 dicitur: 'Ecce ego mittam Heliam' 2c. Hoc 25 non est intelligendum de Helia venturo ante diem iudicii extremum nec 2ut. 1, 17 textus hoc vult, quia dicit: 'convertet corda patrum' 2c. Sed de adventu in carne. Iudei expectabant eum, qui ablatus est curru igneo. Iohannes dicit: 'non sum ego Christus', sed monstro alium. Prophetae vaticinati sunt de Christo venturo, iam non indigetis. Christus adest, venit tempus acceptabile, officium michi in manibus est plus quam prophetae. Alius adest, 306. 1, 27 'cuius non sum dignus solvere calciamenta.' Quid aliud est, quam si diceret: omnis vita mundi quam sancta sit, nichil iuvat ad salutem. Ideo monstro vobis alium, scilicet Christum. Iohannes non potuit vita sua iuvare, tametsi spiritu sancto reploetus. Hic Christus quoerendus. Facite bona 35 opera, utcunque volueritis, non tamen digna sunt tergere calciamenta Christi, nedum solvere. Non possunt comparari nostra opera cum Christi operibus.

¹ non über vis 21 es über gehort

¹⁾ Vgl. S. 491 n. 1. 2) = sich.

¹⁾ Vgl. z. B. Migne, Patr. lat. 76 Sp. 1099 f.

R) all hoher thomen, eciam ego, Iohiannes, ut illum appre hendamus, 'cuius non sum dig|nus'. Vides, omnia b|ona o|pera nihil valent, 'ut calceos' i. e. minimum opus in Christo est pretiosius quam omnia Sianctorum opera et non possunt comparari ei. Si holmines possent facere discrimen inter 5 Christi opera et Slanctorum, tum maneret docitrina pura. Christus est sanctus, habet blona olpera. Sic Iohlannes, quid discrimen? illud: Iohlannes cum omni sanctitate sua et officio suo non potest hominem iuvare, ut dilueret unum veniale preccatum, alii potest exemplum praeferre, id quod Christus multoplus facit quam Iohlannes. Si Christus autem habet talem 10 vitam sanctam, quod ipse non indiget, sed dat aliis, et unum opus Christi adeo est potens, ut omnibus auxilietur, aufert omnia pleccata, mortem toti mundo. Huc urget Iohlannes sua praedicatione. Ergo nemo satis potest laudare hoc Iohjannis testilmonium. 'Ego non sum Christus' q. d. Inft 306. 1, 20 uns heylig sein, sed nihil valet coram deo, quomodo autem coram deo from 15 wirt. 'Medius.' Der thuts, illum debetis habere et aliam sanctitatem 306. 1, 26 habere debetis quam vestram. Consistit ergo testi monium in his duobus, wehset von allen werden Sanctorum et ostendit in Christi opera. Iohjannes ducit vitam duram, praedicat, servit omni bus, optime vixit. Per hoc non venit ad celum. Sed habet aliam sanctitatem supra illam, Nempe, quod 20 agnoscit illa sua sanctitate omni non dignum, ut 2c. Gloriamur ergo Christiani, quod per alius opera salvemur, nempe Christi. Das heist bas zeugnis recht gefurt auff die einige person Christi. 1. Cor. 1. 'Iustificatio.' Im-1. 2011. 130 pugnatur hoc testi|monium iam aperta manu, ut iam fit, ne sic praedicetur, ut Episcopi eciam aliquid sint, tum est: 'Cur baptizas?' Haec est tentatio 306. 1, 25

zu 2 über nihil steht Sancto rum 14 uns über heplig

'Cur ergo baptizas' a. Sic et interrogant nostra aetate. Quid 300. 1, 25 novi affers? cur dicis papam errasse cum episcopis et Sanctis patribus?

H) 25 Si iam acceptaretur testimonium, maneret purum euangelium. Sed diabolus reluctari non cessat. Christus sanctam habet vitam et Iohannes quoque. Iohannes sua vita et operibus non potest delere peccata nec ad aliud valent nisi ut ex eis exemplum sumamus. Christus talem sanctam vitam habet, ut non indigeat aliis, et talia habet opera, quae communicat omnibus, ut qui in eum credat, liberetur per ea a morte, inferno, sathana. Non potest euangelista satis laudare hoc testimonium Iohannis, q. d. facite bona opera, ut sitis exemplo aliis, Sed coram deo nichil valent. Videte, ut acquiratis vitam Christi, in qua omnia habetis. Si ita proedicatur, bene proedicatur. Si quis facit bona opera, non putet se per ea deo placere, Sed ut prosit proximo. Haec est probitas Iohannis, cum dicit: 'non sum dignus' 20. 306. 1, 27

Et hoc est testimonium de Christo, quod ipse solus sit nostra 'sapientia, 1. 201. 1, 30 iustitia' 20. 1. Cor. 1. Omnis scriptura ducit nos ad hunc Christum.

R] a sinistris, ut aud|iunt sacer|dotes et Levi|tae. Sicut non potest esse nisi unus Christus, Sic ea tantum doc|trina nos iuvat. 2. tentatio die ift unter den geiftern, die aben mit subtilen liften umb, sechten die zeugnis an mit cim schein. Omnes hoc agunt, ut auferant nobis hoc testimonium. 30h annes wil das Ejuangelion predigen und das wort sagen dei, neminem curo et 5 nihil dicit de scriptura. Hic vide, quod test imonium Ioh annis guet auff 34. 40, 3 Chriftum, wer es gethan hat und geschenett. Hic dicimus illud: 'Ego vox.' Esa. 40. Ille scribit vocem sic sonituram: 'diri|gite.' Illa vox ego sum. Hebiraica phrasis: sum clamantis vox. Vocat se sic a suo officio. Hic fchweift er omnium operum, quae scribunt de eo Euangelistae, sed accipit 10 minimum fur fie¹, scilicet, quod sit vox. Vocem vocat se ab officio. Sic 2 300/c4, 16 in Exoldo: Aaron 'erit tuum os'. Sic Iob 'eram manus' 20.2 Sic teutonice dicimus, quando quis fidelem habet servum, dicit: est mea manus i. e. sum ein predig et omne ofsicium sehe man da an, quod sum vox, quid hoc? Sic omnes praedicatores dicere debemus, quod nemo weiter sich thum den der 15 ftum, quando plus sapere putat et facere plus operum ut apud Corlinthios: 1. Rot. 1, 12 'Ego Plauli,' 'Petri.' Sed vox facit similes, nos pec catores miserrimi, sumus in hoc similes Iohlanni, quia idem verbum, quod ipse Christus, apostoli praedicarunt. Ergo similes omnes praedicatores, in voce scilicet, sed in externis (tp. 4, 11 of ficiis aliud est Eph. 4. Sed coram deo nihil. Quae est vox? 'Dirig|ite.' 20 Sed hoc audire non potest mundus, quid hoc? est hebrea phra|sis, quam dominus ire debet, quomodo dirigitur? quando purificatur, bas er tretten

⁸ scripit zu 21 über quam steht via domini

^{&#}x27;) = sich.
'2) Luther schwebt Hiob 29, 15 vor: oculus fui caeco et pes claudo. [G. K.]

H] putas te solum habere spiritum sanctum et non potius ecclesiam Romanam?

Item de operibus dicunt: quamvis Christus pro nobis mortuus est, tamen quid adiicias oportet. Cappa tua te nichil iuvabit, quid iuvet alios? Ludus 25 igitur est sicut puerorum cum nolis et charta. Hoec est tentatio a sinistris q. d. Non solum Christus, sed et levitae et sacerdotes sunt audiendi. Alia tentatio est Sectarum, quas putamus recte interproetari scripturas, et tamen errant, ut factum est hactenus de sacramento. Testimonium de Christo proesch. 1, 23 dicandum est, quomodo? 'Ego vox clamantis' 2c. q. d. legistis in prosch. 40, 3 pheta de voce ventura in deserto: 'parate' 2c. Iohannes nichil dicit de vita sua austera. Sed minimum accipit, scilicet vocem et hoc ab officio sicut in 2. 250(4.16 Mose: Aaron 'erit os tuum' q. d. Iohannes: Ego sum proedicator, hoc totum 1. 2507. 1, 12 meum officium est, quod sim vox. Nemo se latius iactet, sicut illi: 'ego sum Apollo, ego Cephae' 2c. Non ita respiciendi sunt proedicatores. Omnia 35

zu 34 über erit steht exo: 4 sp zu 36 über Apollo steht 1 cor: 1 sp

R] fan, ut amoveatur omne, quod impedit. Ex hoc sequitur, cum Iohjannes omnibus Iudiaeis hoc dicat in deserto et neminem excipit, quod nemo habet viam dei. Hoc durius est, ergo hereticus Iohlannes, cum audeat dicere hoc ad sanctos sa cerdotes et le viticos, cum putent se habere dominum in sinu. 5 Si dominus non amb|ulat in eis, ergo Sat|an et mors. Parva praedicatio, sed haec voluit: Omnia vestra opera nihil sunt, sed pleni pjeccati, Satjanae et mortis estis, et quanto plus biona oipera facitis, eo minus facitis. Haec vox ist zu hart. Drumb hat er ein rau pelt an et dicit horrenda. Num omnia esset error, quae feci? cur, quia dominus non adest. Noblannes hats 10 ausgeftrichen. Sie ift es nur in ein thema gefaft, ipsi nihil aliud dixerunt, quam hodie dicunt: prohibet blona olpera. 'Ego balptizo aqua', quare 306. 1, 26 non agnoscitis, quia sthet noch in euer eigen gerechtigkeit, non potestis eius valere. Non aqua, sed sipiritu siancto vos baptilzabit. 'Ante me.' Hoc 306. 1, 27 in deitatem torserunt, sed simpliciter 'post me' i. e. post meam vocem, 15 praedicationem, quia Iohiannes loquitur hic de suo ministerio. Iohiannes venit non, quando natus est, sed quando cepit praedicare et baptizare, non post me nascetur, quia iam natus, sed post me incipiet. 3th bin ba, ut eum monstrem vobis. 'Ante me': non est procul i. e. antequam incepi praedicare, ante venire ad officium i. e. est suscitatus in vobis, venit in 20 vobis, antequam cepi praedicare, fuit in terris q. d. mi amici, ne contemnatis vocem meam, non opus, ut expectetis, sed iam adest et ante me fuit i. e. antequam praedicavi et bapltizavi, aderat, adeo vicinus est, et quando praedicatio mea cessabit, ipse aderit.

H] unum sunt, vox scilicet, per quam unum fiunt, quia unum proedicant.

Semper proedicamus verbum, quod audiri debet, et tamen maioris estimamus opera. 'Parate viam' 2c. Via domini est, qua eat dominus. Quomodo 306. 1, 22 paratur hoec via? Cum proedicatur: 'parate viam', sequitur nullum eorum parasse. Hoc non faceret Iohannes levitis et doctoribus q. d. vos levitae, qui vultis salvari vestris operibus, damnati estis in eis. Hoc ferre non poterant. Hoec est vestis Iohannis de pilis Camelorum. Quid dixerint, facile coniiciendum est: Hereticus est, non proedicat legem dei nostri, dicit nos esse damnatos. 'Parate viam' 2c. i. e. Sinite dominum in vobis regnare. 306. 1, 27 'Ante me' venit 2c. 'post me' i. e. post proedicationem meam incipiet proedicare, saltem ut vobis monstrem, 'ante me fuit' i. e. non expectetis Christum nasciturum: iam natus est et in medio vestrum est, quod vos nescitis. Prophetae eum proedicarunt futurum, sed iam adest, ante me venit, saltem videte, ut accipiatis.

71.

25. Dezember 1525.

Bredigt am Tage ber Geburt Chrifti.

RI

Sermones dominicales Anni 26.

Qut. 2, 1 ff. Luth: 1. est historia. 2. quare facta sit? nobis scilicet, ut angelus dicit. 3. fructus, qui inde venit, ut deum laudemus. Nativitas ift gering coram mundo, Econtra in coelo ac. In terra sic: est persona vilis Maria, in magna paupertate, in media hyjeme, non domi, nemini agnoscitur. Mendici nativitas est 2c. In bethlehem non habent hospitium acquirentes, non habent locum. Vides, quanta cecitas in terris, quod nemo vidit hunc the saurum. Nativitate i. e. 1. parte vitae suae indicat, quid sit mundus. In media nocte natus, quo indicat nos in mediis teneb|ris vivere. An non infelix Civitas, quod in ea nascitur creator et non agnoscit? Non tantus honor ei fit, ut 10 hableat locum, taceo cunas aureas 2c. non datur ei lectus. Sin hinder mit ir, quo indicat dominus, quod mundo non vult uti zur lust, hoffart ec. q. d. es wil hie nicht hauffens gelten zc. ergo utamur Ego et mei mundo ut hospites. Historia est, quod sit ein jemerlich ansehen. Alles anders, was auff erden, habet suum honorem: quando venit Christus vel opere, verbo, 15 Christianis suis ignominia afficitur. Iam verbum exortum est, quis honor ei datur? man ftofts bin aufs, man wil im thein raum laffen, quare? quia

1 ro darüber G|eorgius R|orarius zu 2 vor Luth: steht M ro rh Primum über 2. quare steht consideranda est sp zu 2/3 über scilicet bis dicit steht Vobis natus est Salivator sp zu 4 über in coelo steht gloriosa sp über vilis steht mater sp zu 5 über media hyjeme steht ipsa bruma sp nach Mendici steht infantis sprh est zc. steht ftatlicher sp zu 7 nach locum steht in diuersorio sp mundo m zu 15 über auff steht ift sp

In die Nativitatis Christi.

HI Tria in hoc euangelio: historia, quare facta sit, et fructus eius. Historia Qut. 2, 1 ff. omnino despecta in mundo, in coelis magnificatur. Ioseph cum Maria 20 relinquentes patriam suam in aliam regionem veniunt ipsis ignotam. Sed homines, cum natura sint coeci, non vident, quis hic lateat thesaurus, quod Christus hic indicat sua nativitate. Nascitur enim media nocte in mediis tenebris. In bethlehem novit thesaurum istum. Omnia desunt: hospitium. lectus gravidae et minimus locus: quae gloria, quae reverentia satis esset, si 25 scirent, quis puer hic esset? Indicat se non usurum mundo ad voluptatem Scott. 13, 14 et id vult proesepe q. d. non habemus hic locum manentem, sed hospites sumus. Ex hac historia patet Christum non suscipi, utcunque veniat, sive cum verbo suo in proesepi. Nec oculi nec aures eum ferre possunt, nedum

¹⁾ s. v. a. 'zurück' D Wtb. 4, 2, 1443.

R] Christi verbum. Aristotelis doctrina admissa, dei verbum weist man hinder in die trippen. Ita opus Christi erat demoniacum. Si sic hodie saceret miracula et sui, nihil essicerent, quam ut blasphemaretur. Quod nebulones saciunt, des saciunt man et auditur. Qui ergo praedicare volt, der verwegs siche, quod mundus non serat eum vel si sert, wirt er in den stal geweist. Betholehem et aliae civitates huc consulvarunt, non agnolverunt. Sed vide, quid interim in celo. Angelus venit luce, de qua territi ac. cum multitudine anglelorum innumerabili. Ut Ephe. An non consolatione polenum, si hic (Cop. 1, 212) despitior, quod me respicit exercitus celorum? Non diu durat illa indignatio hominum. Si homo crederet, quid gaudii haberet?

Esto nihil servari possit, quod dei est in terris, tamen interim gaudet anglelus celitus. Quid si 44 reges me honolrarent¹ et econtra unus anglelus me honoraret, contemnerem totum mundum. Quale gaudium, quando totus anglelorum exerleitus nos respicit? Conclusio ergo est in historia, tvie eŝ zu ghet mit eim Criftlichen tvefen auff erben. Qui Christianus est, sinit indignari principes et Episcopos, non vident nisi quod prae oculis. Illi non multum blonorum hic habent in terris, tamen postea habent elternum supplicium. Nos quanquam tribulamur, tamen speramus meliora, ad hoc pertinet fides.

2. stud est praedicatio, quam angelus e celo adsert, et est caput E_[uangelii huius. 'Nolite timere.' Pulchra praedicatio, qui satis posset 2.10 loqui. 'Nolite.' Ein trostlich wort, quare? Antequam hoc 'omni populo', tamen mundus non agnoscit, sed dicit anglelus: Vos estis in timore et non

zu 2 über sie steht etiam sp zu 6 nach agno verunt steht Salvatorem sp zu 11 crederet, quid non gaudii haberet? r zu 22 Toti poplulo r

¹⁾ Schreibfehler. Dem Zusammenhang nach ist ein Wort gerade entgegengesetzter Bedeutung zu erwarten.

H] cor eum tolleraret. Omnes libri quam obsceni sunt, leguntur, audiuntur
magna cum voluptate, at euangelium locum nullum habet nisi stabulum
boum. Si hodie Christus veniret et miracula faceret, nichili estimaretur.
Qui ergo proedicare vult, talia expectet, necesse est ut contemnatur, ut
ducatur in stabulum boum. Hic venit angelus in claritate dei et toto coelesti
exercitu ut in epis tola ad Heb raeos. Veniet innumera multitudo 2c. Hi 5cet. 12, 22
canunt, saltant et gaudio ploeni sunt. Christi opera etsi despiciantur in
terris, gaudent tamen angeli et letantur. Si mundus insanit et furit, rident
angeli. Exemplum hic habemus christianae vitae. Qui christianus est, non
vereatur principes, eciam si omnes insaniant. Si diu persequuntur iuxta
animum eorum, infernum domum habent. Sed hic fide opus est.

Alterum est contio angeli, quae continet summam euangelii. 'Nolite 2ut. 2, 10 timere, ecce annunctio' 2c. Timetis, quia habetis malam conscientiam.

Nam ubi peccatum est, terror perpetuus manet. 'Ne timeatis': consilium

R] sine causa. Ego angelus terreo vos, quia pjeccatum adest, hoc auffert, cum dicit: 'Nolite.' Adfero consilium, ut non habeatis causam timendi, sed vivendi in tranquil litate. Hoc est E uangelium de Christo. Quomodo omnibus? omnibus proponitur, sed non omnes capiunt, q. d. anglelus: gaudium quidem adest, ut si exhiberetur coram mundo, tamen quidam dormirent. Sic anglelus s dicit: 'quod omni popiulo' ac. i. e. praedicabitur toti mundo, non erit locus, ubi E uangelium non sonabit. Quod nunciat gaudium? quod 'vobis natus'. Hoc est Eluangelium, quod salvator sit nobis natus, ut habet Canticum. Quod vocat sall vatorem, lept brinnen, quid facere debleat. Non ideo natus, ut pro se nasceretur, ut esset Mariae filius, ut Maria sciret, 10 quod non nasceretur ad hoc, ut uteretur eius bonis, nascitur in aliena reglione et utitur ea, nisi ubi non potest carere, ut hic dat lintheolum 2c. In hac vita nihil peius mala con scientia, si habieret, non gaudium haberet x. nihil ergo pretiosius quam quod non timeat. Hic anglelus nunciat gaudium tale 2c. Timeo mortem, iuditium dei, mundum, qui possit fugare, Esuriem 2c. 15 Est, inquit, sall vator, qui viult nobiscum agere, ut non timeamus. Hic nihil praedicatur de meritis, operibus, sed quid accipere debeamus. Toti mundo praedicabitur hoc, inquit, da muffen wird da hin bringen, quod sit salvator meus, sed quomodo fit meus? Nos concepti in immunda nati-\$1.51.7 vitate ut ps. 50. In eo dum formares me, eram in peccatis: nascor, vivo, so morior in peccatis. Ideo venit Christus und hebt an mit gerechtigleit, da ich mit sunden an hebe. Ego in peccatis conceptus. Ille per spiritum s|anctum. In s|piritu s|ancto mater eum portavit, suxit ubera, mortuus, qluicquid aliud est praeter Christum, oportet canat versiculum. Ac est tit ulus noster. Ideo dicit hic textus: 'Est vobis natus.' Haec pura z

zu 6 Toti pop[ulo r 12/13 In bis con scientia unt zu 13 Mala conscientia r 16/17 timeamus bis debeamus unt zu 19 über meus steht noster zu 20 über nascor steht concipior sp 21 mit] mit

H] do vobis, ubique terrarum proedicabitur natum esse salvatorem. Christus non propter se natus est nec pro se quesivit, ut esset Mariae filius et rex. Utitur tantum Maria, quantum ea carere non potest. Salvator est, adimet vobis omnem timorem. Nichil exilius in terra quam cor tremens, et hic nullum potest esse gaudium. Timet quis iudicium, infernum, mortem. Venit Christus, ut horum nichil timeamus. Affertur toti mundo salus, modo recipiamus. Id autem fit per fidem. Nam natura sumus peccatores, quod concipimur et nascimur in peccato, ipse nascitur in Spiritu sancto, per ipsum omnia facit. Dicit itaque puerum nobis datum. Propterea ipse natus est sine macula, ut et nos per eum mundaremur a peccato. Si crediderimus, certe nobis continget. Sic miscentur ambae nativitates, ut una fiat. Sic et ego et quilibet credens fit filius Mariae seque nunc iactat non peccatorem,

R) Christi nativitas gilt uns, ut immunda nativitas purificetur. Er nimpt sleisch und blut a muliere, nisi peccatum, non, quando credo eum talem mihi, tum trit auss, quod ego sum, und trit, quod ipse est, tum sit sua nativitas mea et econtra. Tum gloriari possum me esse silium Mariae. Ego non mulieris silius, ut dicere cogar: 'Ecce in' 2c. Hoc est recte seriari hoc sestum, quando Christum wir zihen in uns 2c. Omnibus quidem natus, sed omnes non curant, per hoc cadit omne, quod dicitur de blonis olperibus. Si debet mea nativitas purificari, quomodo incipiendum? Peccatum non heret in indusio, sed est in nervis 2c. non lavabis hin west adsectum cordis, ergo penitus iacet, quicquid sacere possumus.

3. pars Euangelii est, quod conve|niunt ang|eli et canunt. Hic est f|ructus, qui sequitur ex hoc, quod sal|vator sit noster. Hic f|ructus inde venit. Ut angeli canunt 'Gloria', pulcher|rimus cantus, in quo videmus, 2ut. 2, 14 quid sensus angeli habent. Per hanc nativitatem, inquit, mitt venire, ut deus laudetur, et vides, quod per hanc ge|burt non quaeritur noster honor, sed dei. Si quid possemus ad hoc, tum participes essemus quoque honoris, sed hic ademptus, sed soli deo. Si omnes crea|turae loqui possent, non possent satis laudare misericordiam dei. Et nos angeli .1. incipimus. Nos omnia hablemus a deo, nihil ille a nobis nisi, ut eum laudemus. Nunquam possunt edici haec verba. 'Misericordia domini plena est terra.' P|salmus \$1.33,5 hat fein meis brauff, lib|enter vellet eloqui: non potest, tamen videbimus post, 'plena terra misericordia dei'. 2. 'Pax.' Deus habet g|loriam, terra pacem, si sunt Christiani. Sicut nemo videt gloriam nisi Christiani, sic nec pacem, quare rixamur? entmer umb gut unb erhr, Christianus contemnit prae illo, ergo habet pacem. Securus est, non timet mortem, mera est misericordia,

zu 11 gloria r zu 22 Pax r

H] sed renatum spiritu sancto. Et sic rite coelebramus hoc festum. Si vere credimus, tunc vere canitur: 'ein l'inbelein so l'obelich' ac. per hoc funditus pereunt omnia opera et merita nostra et pompae coeremoniarum, unde possumus lavare et mundare venas nostras, nervos et omnia membra, cum nichil aliud ipsi sumus quam lutum. Christi nativitas haec omnia delet et mundat, quod iam non videtur, videbitur autem in resurrectione novissima.

Tertium est canticum angelorum. 'Pax' et 'bona voluntas' sunt 2ut. 2, 14 fructus, quem inde habemus. Hoec nativitas nichil aliud secum fert nisi laudem et gratiarum actionem. Ne quis se putet aliquid addere dividatque 35 gloriam cupiatque ipse per hoc coronari: ficis asininis 1 puto. Sed dicamus nichil aliud hic esse quam graciam et misericordiam nullo meritorum respectu. Omnia bona ab ipso habemus, a nobis ipse nichil habet, ipse omnia imploet

¹⁾ Eselsfeige DWtb. 3, 1151 s. v. a. stercus asininum. Vgl. dierzu mit Efelsfurzen frönen Unsre Ausg. Bd. 29, 695 zu S. 153, 13.

R] non timet puer suglens lac, non habet arma, iacet in cunis ut alius puer, qui est potentis[simus crea[tor, quid timerem de bonis, cum sit dominus meus? Iam reges potentes, tamen non sat habent, non habent pacem, quando vero venit iste the[saurus, tum pax. 'Bolge[fallen', 'bene[placitum' i. e. RESIL. 5. 3 II sinunt sibi placere, wie es ghet, sive moriantur Rho. 5. Si in carcere est, dicit: mihi bene placet, quare? quia diviter est locupletatus, ut nihil curet damnum externum. Quare dicitur Davidis filius et in Beth lehem 20.

1/2 puer bis meus am Rande wiederholt sp aber statt timerem steht solicitus sum und zu bonis ist hinzugefügt acquirendis

H) sua bonitate. Cum igitur Christi nativitas mea sit, non est, quod timere possim. 'In terra pax.' Christiani facti omnia relinquimus pacemque habemus et sumus securi nec timemus mortem, quia deus nobis pater factus ¹⁰ est. Non curandum est de vestimentis, de cibo, quia adest Christus, principes, qui quottidie bella excitant propter gloriam, non gustarunt haec. 'Hominibus bolna volluntas.' Christianus in omnibus beneplacitum est, si fames patienda, si moriendum, si omnia mala ferenda.

72.

25. Dezember 1525.

Bredigt am Tage ber Geburt Chrifti, nachmittags.

 \mathbf{R}

Peracto prandio.

Hoc festum est dives, de quo multa praedicanda. Hodie anglelus 211.2, 12 dedit signum, ubi Christus inveniendus. Hoc signum: 'Invenietis'. Hoc videbimus. Et ex prophetis cin ftuct vollumus accipere, partem de his minbeln hat Esquias am 9. c. geschriben. De hoc dicemus.

3cf. 9, 2 'Populus, qui sedebat.' Heanc Epistolam legerunt hoc die pro 20 lectione. Pulcher textus. Ita describit peropheta Christum. .1. quod 'populus, qui ambellabat, videat' 2c. et qui 'regeione umbrae' 2c. ut textus habet. Hoc aftet non solum Iudiaeos an, sed totum mundum, quia

zu 15 Haec quae sequuntur excusa sunt sp r 18 windeln (will) Prophetia Esa 9 ro r

Eodem die Esa: ir.

H] 3rf. 9,2ff. Prophetia haec non solum iudeis, Sed omnibus hominibus competit. 25

Nam mundus totus fuit in tenebris nec potuit videre Christum. Quae autem fuerunt tenebrae? Augus tinus dicit omnes habuisse peculiarem deum, canes et bruta, frumenta, morbi, singula suum deum. Tam fede abusi sunt nomine dei. Cum vero venisset lumen Christus, omnes mirabantur se in tantis tenebris sedisse.

¹⁾ Von der Menge der heidnischen Götter redet Augustin z. B. De civ. dei 3, 12 (Migne Bd. 7, 87).

R totus mundus fuit captus sub Sat ana, sicut hodie audistis nos conceptos in pleccato i. e. in regino Satanae. Ibi nulla lux, intellectus, nisi ut peculnia congregetur, Sed quomodo veniamus ad deum, ibi merae tenebrae. S. Auglustinus hat zu hauffen gebracht die gotter, die allein die Romer habsuerunt. 5 Ibi conspeximus 2c. ferme nullum memb|rum a iuventute usque ad senectutem, quod non hab uerit deum, feb ris et morbi hab uerunt deum. Et post quidam hab uerunt vetulas deos, ubi venit hospes, obtulit deo suo. Sic inter Iudiaeos obtulerunt filios et filias 7 um. Ita fuit cor huma num obscuratum et interim hab uerunt nomen dei in ore. Ubi illa lux venit, quod Christus 10 filius dei nos rede_lmit, illa idolatria cessavit et quisque agnovit suam impietatem, quod adorasset vermes, ligna, lapidles. Hoc vocat Plropheta populum, qui ambjulabjat in tenejbris, qui vidit lucem magnam, quae corde comprehenditur, quae est, quid pjeccatum sit, deus et eius misericordia, postea vidit Satjanam, quid faciat in mundo et quod totus mundus sit Satjanae 15 reginum, et quod post hanc viitam veniat eterna vel vita vel damnatio. Philosophi studuerunt de hoc, sed nihil adsecuti sunt. Videamus, an nos non hab eamus deos nequam spiritus, qui nocte ap paruerunt, haben uns bar hin gebracht, ut putaremus esse in penis, qui vellent redimi balneo, missis. Sic deum depinximus, quis cum animabus haberet zu schaffen, und war der lendig 20 teuffel. Hinc venerunt missae, ordines, vigiliae, vestes, tempora. Hinc venit beicht werd, sacramenta werd und narrteiding. Nulla praedicatio fuit, quae doceret Christum. Si descendimus in cor, non ertjennen meliores gjentibus, quae ado|raverunt cepe.1 Venimus hoc, quod minorita plus edifi|cavit in

² intellectus, ibi nulla lux, intellectus 5 conspeximus fraglich 7 vetulas fraglich zu 13 nach postea steht cognoscit diabolum, quod opus eius in mundo quodq[ue totus mundus sit eius regnum et quod post hanc vitam veniat aut eterna salus aut damnatio sp rh 17 uns über haben 21 narrteibing fraglich

¹⁾ Vgl. Erlang. Ausg. 29, 202 Z. 18 (diese Predigt weist manche Ähnlichkeit mit der obigen auf (vgl. S. 200 Abs. 3). [G. K.]

H) Hoc est, quod propheta dicit: 'populus, qui' 2c. Estne magna lux 3ci. 9.2 cognoscere Christum, noscere, quid sit peccatum, quid totus mundus? nimirum nichil aliud quam sathanam ipsum. Philosophi summis viribus conati sunt expiscari lumen hoc, sed ne tantillum quidem assequi potuerunt. Et nos peculiares deos habuimus, spiritus nocte oberrantes, quos credidimus esse animas hominum. Ita obcoecati fuimus, ut sathanam pro deo susciperemus.²
Hinc ortae vigiliae, missae et coetera opera ad redimendas animas, sic eciam sacramenta facta sunt opera. Haec nemo nostrum vidit et similes facti sumus ethnicis, qui, quicquid timebant, pro deo habebant. Sic sanguinem

³² saguinē

¹⁾ Vgl. Unsre Ausg. Bd. 8, 531, 12ff.

- R] laqueum quam in Christum, et esus piscium plus valet quam manıdatum dei. Postea vendimus nostra merita, nonne mera stultitia? Sed non giratias algimus pro hac giratia deo.
- 3et. 9.3 Du haft das volcks vil gemacht, aber der freuden wenig.'

 Iam numerat plropheta, wie es zu ghet, quando lux illa oritur. Una pars 5
 gaudet, altera irascitur. Iudei ubi vidlent hanc lux oriri et numerum augeri,
 indignati voledant ipsi tantum esse populus per opera sua. Idi voledant
 eos perdere, qui fidedant sola misericordia. Sic hodie, quando praedicamus
 fidendum sola misericordia, wirt der freud wenig, quia inimici werden druber
 zornig: meinftu, das unser veter narrn sein gewest?
- Sct. 9.3 'Coram te gaudent.' In messe est letum tempus, dum cantatur sive in vindemia vel pomorum messe 2c. Ibi omnia fortunata. Sicut illi letantur, Sic Christiani. P[rophetae, inquit Christus, prae nobis seminarunt, ideo verbum, ille verbum, alius seminat, alius metit. De Christo praedixerunt,
- 306.4.35 sed non vidlerunt. 'Albae.' Nos frigen bie schrifft 4 ac. Item quando 15 vinctus hostis, ba ift guter mut, ille acquirit torquem aureum. Sic nobiscum. Venimus per Eluangelium ad hoc gaudium. Vinctus est Satan, pleccatum, hel. Christus accepit haec in se, nobis dividit spolia i. e. sinit praedicare hanc glratiam. Haec sunt spolia, quae nobis dividuntur. Videte, quam pulchre scripserint plrophetae de Christo, quomodo ista pugna ift gewonnen. 20
- 3cf. 9,4 'Iugum enim eius.' Hoc est ber fig. Hunc locum nemo melius 1. 80t. 15,55 ff. exposuit quam Plaulus ad Cor. XV. 'Virtus pleccati lex.' Sund und tob find auff einander. Unde venit hoc onus?

zu 15 Ioh. 4. r

H] Christi nostrae stultitiae cedere oportuit. Videndum igitur, quis deus, quae nostra peccata, tantum hoc lumen est et nemo considerat.

3c. 9.3 'Multiplicasti gentem' 2c. Orto hoc lumine aliqui irascuntur, aliqui letantur. Sic iudei cum viderent gentes suscipere Christum, irascebantur eosque persequebantur. Sic et nobis fit, quando praedicamus solam fidem iustificare. Euangelium quando oritur, non abit sine fructu et tamen aliquos ad iram provocat.

3cl. 9, 3 'Letantur coram te' 2c. Messores eo tempore solent cantare, quando frumenta colligunt in horrea et maxime nos, qui metimus ea, quae non 309. 4, 35 laboravimus Io: 4. Prophetae ararunt, Sed nos fructum accipimus. Ipsi aperuerunt scripturas, nos intelligimus et id per euangelium, quod sathanam et infernum. Sicut victores 2c. Nos dividimus proedam, ipse vincit et ss triumphat per verbum suum.

3cf. 9.4 'Iugum oneris' 2c. Haec est victoria. Nemo melius hunc locum
1. Rot. 15, 55 f. interproetatus est quam Paulus. 'Onus' mors est, quae secum fert iram

R] 'Virga' est, quando urgeo aliquem, ut onus portet. Illa virga est pleccatum. Si illud non esset, mors non urgeret nos, Plaulus: 'stimulus mortis 1. 201. 15, 56 pleccatum est.' Mors habet omnem frafft a pleccato et mors est pena peccati.

Scepltrum i. e. legem, quae urget, per hanc notum fit pleccatum, per 5 pleccatum fulet man ben tob. Mors esset ftump, si pleccatum non esset, quod eam mortem wesset, et pleccatum nihil esset, si lex non esset.

'Madian.' Exemplum i. e. non fiet hu mana virtus et potentia. Gedeon 36. 9. 4
habuit mag num exercitum, sed tandem remanserunt 300. Vide historiam 916. 7. 4 16.
diligenter, quia Christus non percussit Sat anam, sed sivit eum suo gladio
se percutere, ex liff an Christum et volebat eum vorare. Non putabat esse
eum deum, putavit se vorasse, sed 3. die surrexit. Sat an ergo suo gladio
seipsum confodit.

Lamplades sunt prediger, per quos permeat deus mundum. Quod gaudium minus sit propter eos, qui non volunt audire iam, habet tantelleichiche in twort. Ibi vocat populum, qui est circum principem 'vestem'. Hoc in con-36.9,5 solationem dictum, qui sunt in luce, si persequutionem patiuntur. Es fol du aschen werden, inquit, ac si ignis combureret. Vide, haec venit lux, gaudium est.

H] dei et nostram condemnationem. 'Virga' est, quae agit hominem, qui onus istud portat et ea est peccutum, ut Paulus dicit: 'Stimulus pec[cati m[ors.'1.\$601. 15,56] 20 Cum autem peccatum condemnet nos, sequitur timor mortis. Sic peccatum agit mortem. 'Baculus exactoris' est lex, quae ostendit peccatum. Mors

agit mortem. Baculus exactoris est lex, quae ostendit peccatum. Mors nichil esset, Si non esset peccatum, nec peccatum quid esset, nisi lex esset. Hic est 'baculus'. Hae sunt plagae nostrae, virga et baculus. Omnia haec deus per Christum vicit deditque nobis spolia dividenda, quia nec peccatum 25 nec mors quid efficere possunt. Christus dicit: omnia tibi dabo.

'Sicut tempore' 2c. i. e. non per humanam potestatem seu rationem 3cf. 9, 4 fiet. 'Tempore Madian' erant 32 millia virorum, inter quos pauci 81461. 6f. animosi erant. Nam cum timidi iuberentur reverti, manserunt saltem 10 000 et ex his probati eligebantur ad aquas iudi: 7. 300 scilicet et hij magnum 81461. 7, 4ff. militum numerum percusserunt. Illa multitudo ingens voluit percutere parvum numerum et contrarium obtigit. Ita sathan cum vellet Christum vorare in cruce, seipsum devoravit. Sic Christus non percussit sathanam, sed suo ipsius gladio se iugulavit. Lampades et tubas proedicatores intelligas.

'Omne vestimentum' a. Describit bellum, quo nichil aliud quam 3cf. 9, 5 necem significat, quod indicat sanguis. Per vestimentum hoc ducis populus intelligatur. 'Comburetur.' Solacium hoc est omnibus, qui sunt in hac luce q. d. ne timeatis, haec omnia comburentur igne. Esto persequantur vos ad tempus, Sed tandem vincentur.

¹ portem 6 lex] pieccatum

¹⁾ Kanzleiisch, kanzleimäßig Grimm DWtb. 5, 180.

³⁵ saguis

B] 3cf. 9, 6 'Parvulus.' Hinc venit canticum, quod cecinimus. Ibi descripsit ducem, qui hanc victoriam debet parare. Erit naturalis filius, mirus certe. 36.3.6 'Super hu|merum.' Mire loquitur p|ropheta, secularibus regibus depingitur pomum in manu, huic in humerum. Seculares reges portantur a suis regnis. 306. 1, 29 Ille portat nos in cruce et nos adhuc portat 'Ecce agnus'. Et Luc. XV. Et sumus ovis perdita. Talis rex est, qui regnum suum fert, alii portantur. 34. 9.4 Nonne consollatione plenum? Hoc supra: 'Sceptrum' at. Item versus est, fert nos in fide i. e. per fidem in Christum redimimur a morte et hoc non 3cf. 9, 6 videmus. Quod est nomen eius? dat ei .7. nomina. 'Mira|bilis', non solum pro sua 1, sed ghen sua nomina auff sein regiment. Er furt uns wunderlich w ultra omnem captum, dat nobis viitam in media morte, iustitiam in pleccatis, in paupertate divitias, er terts gar umb. Pauper rex nihil potest dare. Hic contrarium, accipit damnatos et facit iustos. Vide crucem suam, tum invenies, quando mori quis debet et credere debet se in viitam ingredi. Hoc nomen eius est. 'Consiliarius' non pro sua persona, sed pro nobis Consiliarii 15 sunt i. e. in omnibus tentationibus non solum est mirabilis, sed consulit, dat \$6. 16. 7 dulce verbum, dominus consuluit 'et increp uerunt me renes mei' ps. Hoc consilium. In morte es: debes vivere, quomodo? sic consilium dei est, ut tibi putes propinquam vitam, quando es in morte. Hoc alii reges non possunt efficere.

73.

26. Dezember 1525.

Bredigt am Stephanustage.

Stephani die D Luth M.

Peragitur hodie festum Stelphani. Non est mala leglenda, quia in scriptura est et sic multa fidei et charitatis. Ego tamen persequor lectionem Esaliae, qui scribit de regno Christi.

20 D ro M ro

H] 3cf. 9.6 'Puer natus' &. Hic est dux, qui comburet hos omnes. Nam deus 5. 20064.24 est 'ignis consumens'. Haec lux est, quam populus vidit in tenebris. 'Cuius 25 imperium' &. Nostris regibus pingitur corona in capite et pomum in manu, Christo vero pingitur in humero, ut videre possimus, quomodo differat regnum Christi a regno mundi: portavit enim humero suo omnia peccata 2ut. 15, 4ff. nostra et omnem impietatem. Nos sumus ovis illa perdita. Talis rex est Christus, qui alios portet: nostri reges portantur. Est regnum fidei, quia 20 faciem eius videre nequimus. 'Et erit nomen' &. 'Mirabilis' dicitur non propter suam personam, Sed propter, quia mirabiliter nos ducit et regit ita, ut det vitam in media morte, ditet in media paupertate. Miserrimos sibi adiungit peccatores, coecos, claudos. Mirabile certe regnum. 'Con-

¹⁾ erg. persona.

zu 25 über ignis steht deu: 4 sp

R Miralbilis, consilliarius. Heri dicta, quod non tangant suam 34.9.6 personam, sed potius regnum eius, das wunderlich zu ghe in reg|no suo. In regino mundi, ubi potentia est, ibi potenter agitur. Hic in maxima paupertate sunt divitiae. Ibi mera sunt incomprehensibilia, ubi fides haec non 5 capit in verbo dei. 'Consigliarius.' Hoc opus, weil es so wunderlich zu ghe, ergo ne diffidamus, adest ille nobis et consulit. 'Deus.' Haec dictio Heb|raica 'El'. In lingua heb|raica deus habet multa nomina, 10 sig|nificant prae aliis. Inter haec est 'El', secundum naturam verbi dicitur 'frafft' et quidem 'viri potentia', et velim ut hic translatum 'frafft', ut in deute ronomio: 10 'Non habebis El in manu' de maledicentibus. So ftunds fein, cum haec 5. Mole 28, 32 nomina exprimant officium, quod agit apud suos, quam suam personam, quia mira bilis propter nos 2c. Sic est potentia propter nos 2c. Est mirabilis rex, qui potest suis dare intellectum, ut sciant sich zu schicken in morte, et non solum adest consilium, sed eciam bas nachtructen und vermugen. Ille rex, 15 qui habet tam mirum populum, qui est in media morte, furt fict in consilio und wie der rad ghet, so muss bin aus ghen, sed multo aliter apparet: mundus putat stultitiam, non consilium, infirmitatem, non potentiam Christianorum et putant stultos, quod adherent rei invisibili. 'Gibor', stardher belt, ein frigsman. Ita est reglnum, habet potentiam bei den seinen, ut 20 maneant in consilio et perdurent. Ultra hoc habet adhuc fortitudinem, quod possit pugnare et defendere et depellere, qui eum impugnant ps. 'Dominus 81, 24, 8 fortis et potens.' Sic Christus: suus populus est in medio inimicorum ps. \$1, 110, 2 Ibi mors, pauper tas. Ibi helt erg, ut consistant, et ultra hoc dat eis arma, Das fie umb fie 1 fclahen et occidant eos, qui eos persequentur, Quia pugnat 25 ita, quod praedicatione verbi reginum eius iuvat. Apostoli habjuerunt for titudinem, quod mutig waren, et post, quod diabolo multos abschlag, dicitur Zebaoth, ubique pugnat, ubi verbum est, ibidem adest verbum et ipse adest et semper aliquot diabolo absolo, quando abest, tum regnat Sat an rursum, ut fit apud novos prophetas.

12/13 rex über qui 24 eos (1.) über qui
1) = sich.

defuerit, sathan rursum regnat et ubi verbum est, ibi semper pugnat pro suis.

H) 30 siliarius: in omni afflictione nobis consulit, cum videmus omnia desperata, iubet nos expectare suum auxilium. 'Deus.' Haec vocula in hebreo bă significat 'trafft': hoc eciam propter nos, non propter se, et est efficatia consilii: Cum simus in medio luto, venit ipse suo consilio et nobis consulit. Mundus nichil horum videt, ipsi nec consiliarius nec deus est. 'Fortis.'

35 Adhuc aliam fortitudinem habet, quae est bellica ut ps: 24: 'dominus fortis \$1.24, 8 et potens in prelio' et ps: 110 'dominare in medio' 2c. Hac fortitudine \$1.10, 2 ceduntur persecutores, verbo scilicet et fide. Hac fortitudine homines rapiuntur ex regno tenebrarum in regnum lucis. Christus verbo suo pugnat, quod si

'Pater fut uri secjuli.' Est eternus pater, quia dictio 'ab' sepe RI transfertur 'eternus' vel 'pater fut uri seculi' vel 'eternus pater'. Hic tit ulus ghet allein die seinen an. Non solum pater huius seculi, sed et fut uri et per hoc unicum nomen ponit reginum Christi hie und burt. Quando quis cepit filius fari, nunquam cessat paternitas ineternum. Tum aud|iri incipit pater esse, quando verbum adest, desinit, quando verbum abest, qui ergo verbum ap prehendunt, habent patrem, qui nunquam cessat. Pulcher textus, sinit nobis praedicari per p|rophetam, quod sit pater, quid dulcius ista appelllatione? gloriamur quidem nos nihil curare mortem, sed quando veniet aum treffen, bas einer benn nit fol erschrecken. Pauci sunt, tum dicit: Ach wir 10 hablen eum, qui wart auff uns ut pater, scimus, wo hin. Hic incipit pater fieri per fidem et non cessat ineternum, nihil terribilius morte et quod non scimus, wo aufs, ut habet rithmus, ber ift hie auff gehoben: nos scimus, quamdiu vivamus, quia non curamus mortem. Et: 'Nescio, quando moriar', Imo scimus et habemus, wo wir hin faren, quia Chrifto in sein schofs, quia 15 est eternus pater. Allicit nos his dulcibus verbis, ut omittamus illa temporalia omnia.

'Princeps pacis.' Tale reginum est, in quo pax est. Ideo dicitur Pacificus. Non solum pro se habebit pacem, sed furstenthum sol frid haben. Christus ist mechtigstich drinn beschriben in hoc loco et tum consilium, vater, ut nihil sit tribulatio, ut in ista pessima vita sit pax, ut sui habeant pacem, non ut mundus, sicut dicit in Euangelio, sed quod securi sumus, quod velit nos amplecti in brachliis, non carnifex. Si illam pacem habemus, potest mundus nos persequi, et interna pax facit externam, ut rideat, quando ei male succedant omnia. Haec pax incipit hic et manebit in eternum ut pater. In his ergo appellationibus est art regni Christi.

quasi non debeat reginare, quia Satian impuginat, sed magnum erit. Hoc est contra rationem, quia maxima pars est contra Equangelium. Tyranni dicunt: ego vorabo o mes illos pauculos here ticos absque iure, quid fit?

¹⁾ Gemeint ist der oft von Luther angeführte Vers: 'Ich lebe und weiß nicht, wie lange' usw. [Vgl. z. B. Unsre Ausg. Bd. 19, 161, 15 (hier vollständig) und 28, 193, 16. K. D.]

H] 'Pater futuri' 2c. Magnus hic est titulus et nemini prodest nisi suis. Est eiusmodi pater, qui non cessat esse pater. Pater verbum suum sequitur et ubicunque verbum est, ibi pater est. Titulus hic nobis solatio est maxime in agone mortis. Quid enim horribilius est quam nescire, quo post mortem veniatur? Si patrem illum habemus, in collum ipsius vehimur, ad hoc nos so vocat verbo suo. 'Princeps pacis.' Regnum suum pacificum sit, ut suis det pacem in mundo.

³cf. 9, 7 'Multiplicabitur eius' 2c. Non magnum videbitur imperium coram mundo, quia pauci erunt christiani. Dicit diabolus: paucus est numerus

R] quando ipsi putarunt eos vorasse se, tum illi vorati. Hieru|salem est regina Civiltas, quae contra Rholmanos se opposuit: quot Christiani erant intus, plena manus. Hieru salem irascebatur, post 30 annos erat vastata et Iudei dispersi et Christiani multiplicati. Sic fit. Indicavit Esajias non solum 5 Davidis reginum, sed Christi i. e. erit pax eterna. Hoc nulli regi contigit, in terris non potest fieri. Ergo intelligendum de pace spilrituali, quae hic incipit per fidem et durat eternum. Ibi meint er ein ort und volck, da das reich sol anghen. Thronus David et reglnum erat populus Iudiaicus. In eo throno, inquit, sedebit. Ergo sequitur, quod reginum hoc sit in terris, 10 ergo regnabit uber die leut, ut non solum sit uber die engel, et tamen tale reginum erit, ut sit invisibile. Quomodo haec duo conveniunt? Et hic rex non habebit heredem, sed pater eternum, pacis non erit finis. Est pater, qui semper filios habet, ergo non erit regnum ut Davidis, qui post se reliquit posteros, sed eternus pater et reginum semper eius in persona manebit. 15 Ergo non potest esse corporale reginum. Concorda: In terris est reginum et tamen eternum. Persona debet reginare in terris et eterna esse. Hoc concordare non possumus, nisi ut fides nos docet. Christus incepit reginum suum in throno Davidis in pop_lulo Iud_laico. Postea mortuus et res|urrexit et factus immortalis rex et hoc debebat fieri, nempe per mortale corpus. Si mori debebat, ergo hab ebat corpus mortale, ut dicit textus: 'filius datus est.' 34.66 'In iustitia', das wed sey sund et saltem iustitia adsit. Nihil habet reginum 34.9.7 eius zuschaffen quam quod auferat pjeccatum et det gratiam. Ut vides ubique in Euangelio. Et 'hoc faciet zelus'. Quare ita vocat? 'Enfer', ein lip= licher hafs, quando quid diligo und find etwas bran, das ich gern hab, das verbrift mich ut zelus mulieris. Sic hic Esajias vocat zelotipum deum, quod zelat mortem, pjeccatum et quicquid maculat suam sponsam, quia vult eam habere, quae pura est. Sed Satian impedire viult, ergo habet zelum.

zu 1 über est steht erat

H] christianorum, facile potest destrui. At christiani verbo fortiores sunt quam diabolus omnibus suis viribus. Locum habet et hoc regnum 'thronum David.' 'Thronus' ille erant iudei. Hinc clare patet regnum hoc esse in terra, Sed non terrenum. Erit et sine heredibus, ipse regnabit perpetuo et aeterna pax eius. Regnum in terra et tamen aeternum, cum omnem hominem oporteat mori. David et heredes eius mortui, Sed non resurrexerunt. Christus autem resurrexit et sic perpetuo regnat per verbum suum. Haec omnia fient 'iudicio et iustitia' et sic omnia ei subiicientur, peccatum, 3cl. 9, 7 mors, infernus. 'Zelus domini' 2c. 'Zelus' est proprie odium mali in re 3cl. 9, 7 amata et quiddam minus quam ira.

1.

23. Mai 1524.

Rachtrag zu Band 15 (vor S. 571).

Bredigt über Apostelgeschichte 13.

R

Die Lunae post trinitatis Lutherus.

'Erant Antiochiae in ecclesia prophetae' c. XIII. Audistis Mpg. 13, 1 hactenus in hoc libro, quid sipiritus sianctus egerit post eius adventum et quomodo verbum inceperit et dilatatum sit in mundum et per quaedam mira|cula. Et hactenus scripta est aliorum apostolorum legenda. Hic in 5 we 9, 15 13. c apite incipit de Paulo usque ad finem, quia ut supra 9. c apite est vas electum et a deo vocatus, id quod Lucias indicat iam per totum librum, et de nullo apostolo habemus tam magnum testimonium ut de Paulo et nemo plus egit in negotio Euangelico, quanquam non glorietur, imo contrarium: 1. 2tm. 1, 15 se infimum. Scitis, quod nemo in causa dei agere debet, nisi sit vocatus 10 et ordinatus a deo, ut possit secura conscientia dicere: Certus sum hoc deum velle et hoc me agere, alioqui non exequetur neque consistet neque wirt im gelingen. Ideo quisque expectet suam volluntatem et praesertim quod ad verbum dei pertinet. Ideo singulariter indicat Lucas, quod sipiritus s|anctus segregarit P|aulum et B|arnabam. Ideo facit quoque doct|rina eius 15 fructum, quia vocatus a sipiritu siancto, quod alias nunquam factum fuisset. Diabolus multa mala faciet per eos, qui se intrudunt non vocati, non sensum habent germanum et incerti sunt de vocatione, ideo nihil firmi docent, ut vides hic Elimam facere, qui instinctu diaboli docebat, qui non poterat ferre sententiam. Si posses totum mundum convertere et scires quoque morituos 20 excitare, non tamen debes docere, nisi vocatus fueris et certus sis te vocatum, abstine, oportet is prius sanctus sit, qui vult, praedicare ben sanctam befel et quanquam in peccatis sit, tamen sanctus manet et eius befel, quantum Weg. 9, 1 ff. pertinet ad officium. Supra de vocatione Pauli c. 9. Tempus nondum indicatum fuit, quo incipere deberet, Sed factum est ei ut aliis apostolis in as

cena, quibus dicebat Christus se praedicaturos verbum suum, sed interim

zu 5 über mira cula 4 in über mundum zu 3 über eius steht si piritus s ancti sp steht roboratum sp zu 6 über incipit steht recht sp zu 10 über so steht dicat scilicet sp zu 11 über secura steht mit sp zu 12 über hoc me steht voluntate de vocatione r zu 17 über Diabolus steht vt supra dixi sp zu 19/20 über qui (2.) bis sententiam steht voluit suis consulere quid effecit? sp 20/22 Si bis befel unt ro 20 posses über 24/509, 3 Tempus bis hic unt ro zu 22 über abstine steht alias sp über nondum steht Paulo sp

R] iussit expectare, donec acciperent s[piritum s[anctum. Sic Paulus .1. conversus in via ivit ad illos in Damasco, Iudeos scilicet, postea .2. vocatus, ibi ad gentes missus, hic noster est apostolus. Tamen homo alteri potest Euangelium praedicare, quia quilibet Christianus baptizatus et credens accipit s[piritum s[anctum. Hic iam habet potestatem praedicandi, et cuiuslibet Christiani officium est ore confiteri deum et eius verbum fidemque suam, quare Christianus non debet tacere, imo verbum dei loqui debet.

Textus dicit Antiochiae fuisse prophetas. Hoc more docuerunt, ut est in Cor. XIIII: qui plus novit, is loquebatur. Sed inter Christianos, ubi 1. 201. 14, 3 ff. 10 Christi nomen est notum, ibi debet sancto spiritui dari honor, ne alius quispiam prae ceteris sibi vindicet provinciam docendi nisi vocatus. Parentes sunt sunt sulling liberos et samiliam per proprium os docere. Ibi parentes utuntur officio praedicatoris. Si hoc facit, ergo est sacerdos et Episcopus. Verbum non debet quis praedicare, nisi sit ei mandatum. Parentibus est mandatum, 15 ergo et securi sunt, quod deo placeant, ergo quique parentes certam habent vocationem und ghet von ftaten, si in fide docent. Ego praedico in eo nomine, quia ordinatus ad hoc. Cur ego auderem, cum video alios, qui plus spiritus habent quam ego? sed quia vocor, habeo meam functionem fortiter. Nos vocationem hohen non habemus quam apostoli et geburt fichs 20 auch, ut haberent delegationem ab ore Christi selbst, quia fundamentum posuerunt. Sic in hoc loco: 'Segregate mihi.' Haec ordinatio fuit a supg. 13, 2 sipiritu siancto, ut ad Gal. 1. Nos vocamur mediantibus hominibus, sed ent. 1, 1 tamen a deo, quia pater et mater, si me iuberent praedicare, debeo hoc facere, quare homo certus esse debet se vocatum. Si autem essem inter 25 Turcas, certe hospiti meo praedicarem et si conflueret populus, facerem itidem, quia Christianus inter hos eciam debet praedicare nomen Christi. Sic fecerunt apostoli, non illico ascenderunt concionem, non in forum, quia erat mera idolatria. Hic praefectus regionis invitavit eum ad prandium et in domo eius praedicavit. Sic Christus: 'cum intraveritis in domum, dicite ei: pax gratts. 19, 12 30 sit' 2c. Nemo ergo ad hoc eat officium, nisi certus sit deum per se loqui, non vult enim deus loqui nostra verba, sed eius, quibus nihil maius est in

zu 2 über vocatus steht c. XIII. sp zu 3 über apostolus steht archi sp zu 8 zu prophetas steht indicat bonam fuisse conversationem sprh 9/13 Sed bis Si unt ro zu 13 parentes Episcopi ro r über facit steht pater sp 14 ei(s) 18 vocor (20) 19 (eam) vocationem zu 21 über in hoc steht De Paulo sp über ut bis vocamur steht mediante tamen sancto viro facta sp zu 23/24 über praedicare bis facere steht quia deus praecepit parentibus obediendum sp zu 24/25 über Si bis Turcas zu 25 über conflueret bis itidem steht steht vbi nomen Christi penitus non auditur sp donec tota Ciuitas me occideret sp zu 27 über forum steht et conuentus sp über idolatria steht apud gentes sp über praesectus steht Sergius sp quomodo inceperint apostoli Euangelium inuulgare gentibus ro r zu 28/29 über domo eius steht non in zu 31 über deus steht nos sp templo sp

R] 1849. 12.1 terra. Saulum ponit in ultimo loco. Facitne recte Lucas, quod inter quinque illos in postremo, cum tamen sit praecipuus inter omnes apostolos? Apostoli non curant personas, non gilt in Christianismo hoch ober nider, reich ober armen 2c. ut iste zanck abrogaretur, quem nos habuimus, ein suffraganeum minorem Episcopo 2c. Hoc apostoli non fecerunt nec patitur ecclesia Christiana, sed vult omnes equales, quanquam sim in officio, officium non est meum, cras potest alius habere. Antiochiae fuit Christiana schola, ut Luclas indicat, et prima et ultima et optima fuit. Fuerunt quidem et postea Alexandriae, Origenes 2c. sed non pura, quia inquinata est humanis doctrinis. Gentes cum audirent eos saltem Christum praedicare, vocarunt eos Christen. 10 Hoc nomen servavimus. Prophetas et doctores. Indicat Lu|cas honestam fuisse eorum conversationem, sunt, qui divites sunt in scrip tura per eingeben sipiritus slancti, ut possint alios docere, sunt doctores aliorum doctorum, q. d. plures erant hic, qui semper docebant illuminati sipiritu siancto, qui interpretabantur 2c. Doctores, qui hanc doctrinam et interpretationem susceperunt et 15 aliis impertierunt, et haec ecclesia digna est honore, si qua digna est honore, Rhomana 2c. Doctrinam sequitur opus aliud, nempe quod servierint deo et ieiunarint. Non fuit servitus gauctel, quem nos habuimus. Ille binft ftrect fich so went als unser leben ift, quando verbum praedicatur et datur pauperibus, est servire deo, quia ipse non indiget nostris operibus, sed quod fratribus facimus. 20

'Ieiuna|ntes.' Verbum herlich haben fic gefurt, in charitate servierunt et corpus mortificarunt. Ieiu|nare id est den lib halten im zeum und seinen lust abbrechen, quanquam non dubitem eos multos servasse ritus legum, ut sequitur infra. Cum ieiunium sur uber war, ante sestum expiationis, quod circa michaelis, et credo hinc essuxisse nostra ieiunia. Ita servarunt ieiunia ex lege Mosi, donec Paulus incepit, qui praedicavit ista non opus esse et no. 15, 28 Antiochiae ut infra c. 15. incepit praedicatio libertatis et Iudei resistebant, ol. 2, 12 imo et Petrus strauchelt ut .2. Gal. permittebat Paulus sieri hoc, sed nolebat sidi his nisi sola side. Constituerunt solum hi .3. Plaulus, Blarnabas et Petrus, quanquam et hic lapsus. Conscientia statim leditur.

^{1/4} Saulum bis suffraganeum unt ro zu 1 über loco steht Lucas sp su 5 Episcopum archiepiscopo x. r zu 6 über officio steht praedicatorio sp su 9 über quia inquinata steht fuit eorum schola sp zu 9/10 Et hoc nomen acceperunt a Christo Chrizu 13 propheta doctor ro r zu 14 über sipiritu steht a sp zu 16 über qua stiani r steht ali sp zu 17 über 21. bis nempe steht nobis pro verbo dei dedit hominum figmenta sp 18/20 Ille bis operibus unt ro zu 18 über gaudel steht binft sp vide greca λειτουρ: r zu 24 über sequitur steht c. 27. vel 26. sp zu 23 über ritus legum steht illo tempore sp zu 25 über hinc steht vt in festo expiationis &. sp über ieiunium steht fere in fine sp über nostra bis Ita steht in vere et aliis temporibus sp quia his temporibus praecepta zu 26 über incepit bis esse steht nam videbat eos plus niti ceremoniis erant in lege r Iudaicis quam fide sp zu 28 über permittebat steht vt vterentur lege x. sp zu 29/30 zu 30 über Conscientia bis leditur steht sed diu non hic mit Petrus durch Strich rerb potest reuocari in libertatem sp

R] 'Segre[gate.' Hoc dictum est per sanctum virum aliquem. Ut post \$15,2 sequitur de Agabo, qui quanquam Paulo dicit.

'Tunc ieiunabant' 2c. Hic fuit mos formandi presbyteros 2c. non 809. 13. 3
vocant eum, sed sipiritum sianctum, sed confirmant vocationem hanc. Hoc
imitantur nostri Episcopi, sed male, sed iterum institui debent sacerdotes,
ut coram ecclesia pro eis oraretur eisque commendaretur verbum dei praedicandum.

'Salamin am.' Vides, quid faciat verbum dei und wie es im ghet, 2014. 13.5 in duodus locis praedicat, Sala mis et Paphos, quod verbum dei, quanquam potens sit, tamen a paucis recipiatur. In Synagogam venit neque gratus fuit. Quando autem an ghet, oportet ein herhenleid darhu thom, ut videdis in toto sequenti libro, oportet ipse pugnet contra suos apostolos et comites, quando ergo incipit, apparet, quasi velit interimere, et tamen non submergitur, sed tum bene currit. Sic fit Paulo in Papho, resistit sidi magus et verbum suum debile facit, ut appareret, quam forte sit. Magis erat ein forteil, quod preses erat gentilis, qui et facile poterat capi. Pau lus sine omni eminentia sermonis et simplicissime praedicadat. Ego autumo textum in greco sermone corruptum. Sicut in Marco Boanerges non habetur, et in Ioh anne c. 1. 306. 1, 38 Bethania. Iudei quottidie adhuc cum nomine dei ludunt, quasi qui ferat, possit omnia vincere. Sic putant Christum omnia fecisse, quia recte usus esset nomine dei.

¹ dictum über (locutum) zu 3 über Tunc ieiunabant steht zu 1 Agabus ro r virum cuius hoc est cingulum 2c. c. 14. sp über presbyteros steht et praedicatores sp aliud fuit hoc ieiunium a superiore vel praeceptum ex lege vel libere susceptum rzu 4 über vocant steht prophetae et docto res sp über eum steht pau lum sp über vocationem bis Hoc steht per preces, manus impositionem sp zu 9 über Sala mis et Paphos steht zu 11 über an steht verbum sp kom über reliquos non praedicato verbo pertransivit sp zu 12 nedum cum gentibus Impiis et Iudeis fidelibus r zu 13 über interbarku (feb) imere steht onteraben zu 14 über Sic fit steht vt inquit ps sp zu 15 über suum steht Pauli sp quam *über* forte zu 16 über capi bis omni steht decipi falsa doctrina zu 17 nach praedicabat steht id quidem omnes faciunt syncere verbum praedicantes sp rh über Ego steht Bariehu ro zu 18 über Boanerges steht sicut legimus sp dazu facile litera vel syllsba transponitur sp r zu 19 über Bethania steht cum sit Bethaüber ferat steht in collo vel alibi sp

¹⁾ Die Worte sed iterum institui debent sacerdotes lassen die Frage offen, ob schon damals eine evangelische Ordination stattsand oder nicht. Aber das oraretur und commendaretur stellt sie doch als etwas erst Erstrebenswertes hin. Ganz ähnlich sagt Luther noch am 16. Oktober 1524: Debemus cum tempore praedicatores ordinare (Unsre Ausg. Bd. 15, 720, 13/14, vgl. auch S. 721, 1ff.). Bekanntlich bezeichnet sich Rörer als der erste, an dem die evangelische Ordination vollsogen worden ist (vgl. oben S. 243; Drews, Deutsche Zeitschrift für Kirchenrecht 1905 S. 67). Wir hören aber nichts davon, daß in den nächsten Jahren weitere derartige Ordinationen stattsanden. Ja, es spricht geradezu dagegen die Stelle in Luthers Brief vom 16. Dezember 1530 (Enders 8, 332): Magna ubique penuria sidelium pastorum, ita ut prope sit, quo cogemur proprio ritu ordinare seu instituere ministros.

X)

Paullus: 'non desinis' &. 'Cecus.' Hic est Paullus fast ernst et R] Mpg. 13, 10.11 multis und harten worten schilt er in, et ultra hoc punit, queri posset, quomodo hoc conveniret cum Christiano praedicatore? sed Lucas praevenit paulo 8. 9 ante, dixit enim: 'plenus s|piritu s|ancto', quicquid ergo facit, non ipse, sed spiritus sanctus facit. Tamen dicitur spiritum sanctum esse plenum solationis et pacis? Hoc fit in iis, qui fidunt deo et in quibus habitat, sed 306. 16, 8 arguit, inquit Christus, mundum de peccatis x. Er ift fruntlich und trofilich, sed tamen arguit 2c. Nos clerici et sancti noluimus corripi nos, imo praetendimus mansuetudinem Christi, quae extendit se ad pios, impios vocat Matth. 23, 33 'genimina viperarum', filios demoniorum. Si dicerem: mi papa, accipe verbum 10 dei, si non accipis, tacebo, non. Hic Elymas fuit magnus, et tamen audivit hoc a Paullo. Quisque hoc agat, ut certus sit deo placere, quod dicit, quod papam voco animarum occisorem, bona conscientia facio, imo dignus est multo maiore reprehensione. Si Paulus adesset, certe aliter eum culparet. Vides, quam pauci suscipiant Euangelium, oportet hic coram praeside faciat 15 miraculum, et qui volet sequi Pauli increpationem, videat, ut prius habeat spiritum sanctum ut ipse et hoc faciat propter verbum, non ob aliud. Sicut Christus coram Annas erat paratus mortem obire et tamen expostulavit x. non propter alapam, sed propter verbum. Ita Paulus fuit quoque paratus mori. Praedicare est bonum opus, non tamen debet fieri, nisi si piritus 20 s anctus moveat te ad hoc officium 2c.

2.

Nachtrag zu Band 16, 605, 5 - 608, 2.

Sacrifitia veteris testamenti prefigurarunt Christum. D. Mar. Luther,

Sacrifitia in veteri lege nihil aliud significant quam offitium praedicationis, quia nos ministri novi testamenti nihil aliud agimus quam quod 25 \$80m. 15, 16 praedicamus et oramus Rom: 15. Huc quadrat locus psalmi: 'Das opffer bes lobes preisse Gott.' Et in eodem ps. 'Wiltu Gott opffern, so opffer Ihm das opffer des lobes' 2c. q. d. Ich bin des opffers muede. Et haec est causa, Denn sie thun mirs zu lob und ehren nicht, sed ut aliquid mereantur et inde sancti habeantur. Sacrifitium ergo vocatur laus et gloria dei in scripturis, utpatet ex ps. superiori. Huc ergo reser omnia sacrifitia. Quae est

zu 2 über punit steht quia priuat visu sp 3/8 praedicatore bis nos unt ro zu 7 zu arguit steht peccatores et impios sp rh zu 8 zu corripi steht admittimus quidem praedicari verbum sed citra reprehensionem status clericorum sp rh 9/10 quae bis dicerem unt ro zu 11 zu non (2.) steht ita agendum, sed sine timore dicendum aut resipisce aut scito te esse Antichristum sp h (z. T. am Rande) über et tamen audivit steht et honoratus in populo sp zu 15 über faciat steht Paulus sp zelus Pauli r 16/18 qui bis mortem unt ro

R) autem haec laus dei? nihil aliud quam praedicare Euangelium et illud confiteri. Nam Euangelium est verbum vel praedicatio, quae plena est laudis. In eo enim nihil aliud audis quam quod deus laudetur, Christum esse dominum super omnia, qui det omnia ex mera misericordia. Haec verba laudant Christi offitium. Qui hoc fatetur vel praedicat, laudat dominum. Huiusmodi locos multos habes in ps. 'In ecclesia magna laudabo te' 20. \$1.20,23 Sacrifitium laudis deo dare est aliquid boni de deo dicere, ba3 heift ja ba3 Guangelium. Ergo laus dei nihil aliud est quam Euangelium. Sacrifitium laudis est eius laudem praedicare i. e. Euangelium.

3um andern hoc sacrifitium sive Euangelium vel haec laus verbi dei gehet nicht anders zu, denn das es Christum treibe, quia deus nihil aliud vult praedicari et laudari quam Christum et se per Christum, nimirum quod dicatur deus coeli et terrae, qui eduxerit filios Israel zc. Illa omnia denessitia hat er auff Christum geworffen et dicit eum omnia esse Collos: 1. Omnem 201. 1, 16 honorem contulit et collocavit in Christum, ita ut non velit laudari nisi in Christo et per Christum, Daher mussen bie boct und ochsen herhalten, so das alle opffer auff Christum gegangen sind, drumb das er sich sur uns gegeben und geopffert hat. Ergo per sacristia in veteri lege nihil aliud intelligo quam Christum, quia in Christo et per Christum praedicatur Euangelium.

20 Et Christus est sacerdos, oblatio, altare et omnia.

Sunt autem quadruplitia sacrifitia. Primum Speiffeopffer, was mit brob und hônig gemacht, in quo non fuit sanguis, sed tamen cum sanguine offerebatur. Secundum Sündopffer, quod fiebat pro peccatis. 3tium vocatur holocaustum, brandtopffer, quod prorsus et omnino comburebatur. Quartum 25 Todopffer, das der sachen ein ende machete. Nos autem ex istis quattuor sacrifitiis unum facimus. Denn gegen Gott ifts eins, aber seiner frucht und werds halben werden mancherlen opffer beschrieben. Paulus 1. Co: 1 dicit: 'Christus factus est nobis a deo sapientia, iustitia, sanctificatio, redemptio.' 1. 2011. 1, 30 Ecce quattuor hic sunt, et tantum tamen unus est Christus. Quare ergo 30 dat illi tam multa nomina? Iste locus Pauli 1. Corin: 1. exponit ista quadruplitia sacrifitia. Primo Christus dicitur sapientia nostra, quia nobis data est, Sapientia dei, quod a deo data est i. e. divina. Docet enim Christus per Euangelium, quid scire debeamus, nimirum, quid sentiendum sit de deo, de peccatis nostris, quid sit mundus, quid Satan, quid infernus, quid 35 coelum 2c. Haec autem omnia scimus per Christum, filium dei, quem dedit deus pro mundo Ioannis 3. Haec est sapientia dei i. e. a deo data, quam 306. 3, 16 nos scimus, ergo est nostra sapientia, per quam scimus nos in peccatis natos et damnatos, id quod prius nemo novit. Item scimus, quomodo a peccatis debeamus liberari, nempe per Christum. Scimus, unde mors venerit, nempe 40 per peccatum. Unde dicitur dei sapientia, quod nullus hominum eam habeat

zu 30 Et alibi vocat Paulus Christum dei sapientiam et potentiam r Luthers Werle. XVII

R] vel invenit neque inveniet unquam. Et si quid preterea est, quod nescimus, per hanc sapientiam discimus. Si igitur ego stultus sum, ne despera: Christus est sapiens, immo sapientia ipsa. Quando ergo praedicamus Christum esse sapientiam nostram, necesse est fateri nos liberum arbitrium nostrum esse stultitiam, humana merita esse nihil 2c. Das heist benn recht oblaten opfsern s. 20. 20. 3 de 'azymis synceritatis et veritatis'. Haec sapientia pugnat contra pseudoapostolos, die daneben cinsuren salse lere. Quando ergo sic praedicamus et satemur, offerimus tales hostias.

Secundo. Christus est nostra iustitia et in hoc a deo nobis factus i. e. Sicut sine Christo nullam habemus sapientiam, ita nulla alia est iustitia quam 10 Christus. Nullum meritum, nullum opus bonum, in summa nihil valet coram deo, nisi quod Christus ipse facit. Drumb ift er bar getretten unnd opffert fich fur unfere sunde, Tritt an das heilige creut und spricht: Sibe da, ich bin ein funder, ja die sunde selbst fur dich worden. Da gibt er uns seine gerechtickeit und nympt hynweg unfere funde. Wenn man folche predigt, fo 15 ifts das Sundeopffer, das ift: wenn ich also predige, so opffere ich das fundeopffer, Und das heift warhafftig und recht Chriftum opffern, das ift ihn loben und ausschregen als ein solchen herrn, der unsere sunde auff fich genomen hat aus lauter barmherkickeit, also das ich wol sagen muge: O lieber herr Ibesu Chrifte, 3ch ftede inn sunden, mein herr, gib mir beine gerechtideit, ber bu w mir von Gott gemacht bift zur gerechtickeit zc. Drumb was du nicht haft, bas hat Chriftus. Und das ift das hochfte opffer, Alle andere opffer im alten Teftament blieben herauffen, allein mit bem opffer, welche bas fundeopffer beift, gieng der Hohepriefter hynein inn bas allerheiligfte und sprengete gegen dem anadenstuel, durch welchs Christus bedeuttet wird, der da inn das aller= 25 beiligfte eingehet 2c.

Tertio. Christus factus est nobis a deo sanctificatio, welchs durch das Brandopffer, Holocaustum bedeutet ward. Hoc est, quod Christum praedicamus esse nostram sanctificationem. Non enim solum habemus in eo sapientiam, ut illuminemur, et iustitiam, qua iustificamur, sed praedicamus eciam, quod nos semper purificet et sanctificet. Et hoc est, quod Christus dicitur sanctificatio nostra. Opus est, ut sanctificemur, nam sumus constituti in media iniquitate xc. Sanctificare est aliquid segregare ab abusu ad bonum usum. Das kinden wir aber nicht thuen, wenn nicht Christus uns innwendig anzündete und anregete, wenn aber das nicht geschicht, mügen wir wol sprechen: Ehriftus ist unser gerechtickeit, aber das anhalten, das er uns banherseget, bleibt draussen. Drümb sage ich: Es seh denn, das Christus unser hert anzünde und es reinige, wird es wol ungerenniget und ungeheiliget bleiben. Und das heist recht Brandopffer opffern, drümb das er gedencket gant und gar zu reinigen.

Quarto. Christus factus est nobis a deo redemptio, quod significabatur per 4 tum sacrifitium, quod dicebatur pacificum, todopffer. Christus R) semper facit nos sapientes, semper intercedit et iustificat, semper intus purificat, tandem etiam redimit ab omnibus peccatis et malis, Non solum a peccatis, sed etiam a morte et inferis. Hoc est quartum sacrifitium. Chriftus ift so gepredigt, das er diese vier stucke ube, und darumd ist er gecreutziget worden und aufserstanden von den toden, das man solche stucke von ihm predigen solt und ausschrehen. Drumb wird Christus im Euangelio genant unsere weissbeit, das er uns weisse macht, unsere gerechtickeit, das er uns gerecht und from mache, unsere heiligung, das er uns heilige und reinige, lind zu letzt unsere erlosung, das er uns erlose von allem ubel. Wer das predigt, der opffert rechtschaffen. Das sind die viererley opfser der Christen, lind es wird nur ein opfser draus, wenns inn Christum kompt, aber mancherley ists umb seiner fruchtt und werde willen, wie droben ist gesaget 2c.

Haec ex contione Lutherj in Exodo.

3.

21. Januar 1525.

Nachtrag zu Band 17 (nach Rr. 4 einzufügen). Anslegung von Siob 20.

R] Iob. C. XX. Sabibato post Sebastiani.

In 19 aludivimus, quod Iob corripit amicos, quod inutiles consolatores sunt, venerant ut amici et dolebant ita Iob percussum et volebat consolari et incipiunt multa dicere de iudicio dei, quod percussus esset propter mala et ante acta vita fuisset hypocrisis. Hoc nolebat admittere Iob, quia sciebat se ita non habere et deus, Et quanquam pie hoc faciebant, tamen errabant.

Amicus Sobar dicit, cui dominus in fine libri loquitur, quod errarit. Iustus voluit iustus esse in eo, quod illi accusabant et bene, illi autem sciebant omnia immunda in con[spectu dei, bene. Non decuisset Iob dicere se fuisse blasphemum 20. et amici argumentabantur ex praesenti malo 20. 'Spiritus': \$100 20, 3

zu 15 portio ex lob ro r zu 19 über pie steht gut

R] Caput XX.

Dictum est in calpite praecedenti, quod solatium amicorum vanum fuerit, qui nitebantur, ut Iob resipisceret ac. corrigit eos Iob et dicit, quod iniuste agunt ac. 'Cogitationes.' Non possum non respondere ad hoc, quod sios 20, 2 dicis te iustum, vordroß yhn, quod iustus voluit esse ac. cum Iob tantum hoc egerit, quod non fuerit hypocrisis, quod illi damnabant ac. inditium habebant, quod percussus sit. 'Audiam', du folft sehen, ich wils treffen. 8.3 Dominus dedit talem intelligentiam, ich wils recht treffen ac. 'Hoc scio', 8.4 eyn sehn text contra hypocritas, sed qui utitur, abutitur eo. Hypocrita putat eciam sua opera placere coram deo ut coram hominibus, sed decipitur id

R] tale cor dedit mihi deus, ut non errem, ita dicam, ut nemo possit contra-8. s dicere. 'Gaudium hypocritae': pulcher textus de hypocritis, sed qui furet, non bene furt, qui imponunt hominibus et in corde putant se coram deo iustos, quasi satis contingeret nobis ex operibus. Sed hoc fit, antequam incidimus in tentationem. Illa orta videtur, quales sint, putant deo placere, quod ipsis. Non facias, quod tibi bonum videtur, sed verbum dei praecipit, lex, quia edificarunt domum super petram. Textus omnino verus, sed quod torqueat in Iob, male facit, et iniuste iudicat. Deus non ideo abiicit aliquem, quod persecutionem patitur. Abel occiditur et injustus est omnis pleccator, sic Christus. 'Rhum': quod putant se aliquid esse. 'Momentum': ee er 10 8.7 fich umb fibet, commutat deus. 'Ubi est?' qui prius multa de eo tenuerunt. 8. s'Somnium' quomodo cesset, notum est. Sic hypocrita, qui putat se merita habere coram deo, suo tempore videt se nihil habere, ut 5 fatuae virgines, Statth. 25.1 [7]. quod non invenitur, quia disparet. 'Sua civitas' ibi amplius non agnoscetur. Quicquid laborarit, huc tendet, ut sequatur conscientiae horror. Homo quando 15 est in terrore, trement ossa eius i. e. quod peccavit in iuventute, illo tempore wirt er tragen. Contra pii ut in ps. Quale est eorum iuditium, quod dicunt pium sat habere, cum et impii sat habeant, et econtra. Verum est: impiorum fortuna non durat, sed hoc non solum, sed et piorum. Nobis ergo inter-8. 13 dictum, ne iudicemus. Pulchri loci de hypocrisi: 'Malitia' coram hominibus 20 videtur sanctitas, coram deo hypocrisis et malitia. Similitudo est sumpta a cibo, qui bene sapit, dum est in ore, postea malum habet saporem. Sic est

² hypocritis mit 3 qui durch Strich verb zu 5 über orta bis sint steht et in morte non consistunt mit 7 quia durch Strich verb 14 quod mit 12 Somnium durch Strich verb

^{23]} quod revelato iuditio dei in tempore tentationis et morte innotescit, ante in corde putant bonum esse et placitum deo, tum enim non possunt consistere et. Male agit, quod hunc textum trahit ad Iobum. 'Laus', das et ifich lest bungten, das et etwas sen, 'gaudium' quod habet, simulat enim s. 7.8 sanctitatem. 'Viderant': viel von him haben gehalten. 'Ut somnium' perit, scitis, somniat quis potum, divitias, nihil invenit, sic hypocritae nihil s. 9 inveniunt, de quibus sibi persuadent. 'Locus', habitatio, ubi in honore s. 11 habitus est, non agnoscit eum et. 'Ossa' i. e. peccata adolescentiae obvenient so lescentiae'. Hypocrisis et sanctitas vera non possunt nec debent iudicari ex s. 12 externo glud vel unglud. 'Dulce', sense spruche von ber heucheleh, quam hic malum vocat. Cerevisia dum bibitur, potest vol schmeden, sed habet ehn bosen nachschmad. Sic est hypocrisis: dum floret, est dulcis, sed dum s. 12 revelatur et. 'Gutture', das sie nicht hynein kompt i. e. in sine non gaudebit

zu 34 über Cerevisia steht mala

R] cum mala iustitia, quae extra tentationem floret, sed postea 'sequetur eam damnatio, amaritudo et horror conscientiae. Non veniet per collum, cum autem descendit, fit acerbum fel, per hypocrisin nunquam fies securus de remisso peccato. Opinata ergo iustitia nihil est: prius quidem sapit, postea s sequetur plaga conscientiae et muhe und erbeht. Quod prius placuit, evomit iterum, nihil iuvabit, quia videt venenatum. 'Dominus', sic et Paulus: 8.15 fenum damnum accipiet, sed beatus, qui apprehenderit fundamentum, quod 1. Rot. 3, 12. 15 si purum manserit, tum in tentatione opinatam iustitiam et sanctitatem perdimus et sola dei iustitia et bonitate per Christum fidimus. Beati, qui 10 evomunt ante iuditium dei, ne pulsantes audiant: 'Amen, non novi vos.' 2ut. 13, 25 Er wirt bavon sterben' et hoc verum, si deus non adhibuerit medelam suam i. e. Eluangelium, actum est, praesens venenum est, quia illi, qui hac hypocrisi infecti sunt, nisi liberentur per deum. Per Similitudines loquitur, ut vides ex hoc, quod dicit rivos fluere butyro, und mehfterlich loquitur i. e. non videbit solatium sipiritus siancti, non habebit gaudium, edet cibum quidem, sed postea in amaritudinem vertetur, non veniet ad remisisionem pec|catorum, letam con|scientiam, quod intelligit per rivos. Sic loquitur scripțtura de hac re. Ut terra Canaan dicitur lacte, non fluebat 2c. sed omnia abundabant. Ioh. 7. 'Qui credit, ex ventre eius fluent aquae vivae', 306. 7. 38 20 et hoc de sipiritu siancto locutus ut illic, dicit ergo: non videbit i. e. non veniet ad cognitionem misericordiae dei, taceo, quod gustet, quae est rivus χ.

¹⁶ vertetur (postea cibus) 21 taceo mit 20 non (1.) durch Strich verb quae mit 20 non (2.) durch Strich verb rivus mit 20 s₁piritu s[ancto durch Strich verb

²³ super eo malo 2c. wirt sich nicht barob frewen 2c. sed erit muhe und arbeht, beschwernis des gewissens 2c. 'Divitias': quae ante placuerunt et habita 28. 15 sunt tostlich ding, videt nihil esse, videt gisst sehn, unde prius gavisus est 2c.

23 Foelix, qui verum et solidum posuit sundamentum Christum in Corin: Paullus. 1. 201. 3, 11 Caro eciam suscepto euangelio habet vitia, sehle, nihil est, modo sirmum sit sundamentum, sed quod malum est, evomi oportet, sed soelix, qui potest, modo non servet ad extremum, cum pulsalverit et dixerit: 'domine, aperi' 2c. 241. 13, 25 tunc audiet: 'nescio vos.' 'Caput', do gehort thriac zu i. e. euangelium, qui 28. 16

20 contra venenum non habent remedium, mori illos oportet. 'Non videat', 28. 16

non loquitur de externis rebus, ut clare vides, verba loquitur methaphorice, unb meisterlich loquitur i. e. non videbit et in conscientiam acquiret trost sacri euangelii et gratiam dei, ex quo hypocrisim alat, quae non admittit dei veritatem et sanctitatem, unde non potest habere trostlich, frolich sacroissim ac. Sic de terra sancta dicitur melle et lacte fluente i. e. omnia

ss genifβien εc. Sic de terra sancta dicitur melle et lacte fluente i. e. omnia abundantia erant εc. Ioannis 7. 'qui credit in me, ex ventre illius fluent 3.05.7, 38 aquae viventes'. De sipiritu siancto loquitur, quem accepierunt. Item cre-

R] 'Laborabit' i. e. omnia opera sua erunt inania. Iam bona verba locutus est ex scrip|tura, sed quando ipsi loquuntur, ita dicunt, ut intelligant, quia trahit ad externa, quod ad interna pertinet. 'Non habebit bona, domos.' Hoc faciunt hypocritae, prae ceteris iusti volunt esse, qui non vivit ut illi, sunt heretici, omnia ad se trahunt, serviunt Mammon, nemini impertiunt 5 19. 19. 20 aliquid. 'Pau peres': quando debebat eum iuvare, oppressit et deseruit. 34.5,8'Banft': bauch non poterat saturari. In Esalia: estis vos soli viventes in 81 terra, qui coniungitis domum, an non alios deus quoque creavit? 'Reman|sit': vult sat habere usque ad mortem, ut remaneat eciam, sed deus ita ordinat, ut statim perque. De bonis male acquisitis non gaudet heres. Hypocritarum 10 non durat vita, incedit quidem in hac opinione. Verba in se omnia bona, sed male utitur ille q. d. ita tibi factum, ut dixi. Visus es bonus coram. hominibus, iam videtur, qualis fueris. Nemo recte secabit verbum dei, nisi dominus tibi commiserit. Frater si intra vos poscit, loquere: scias deum vocasse te. Sed palam docere nemo debet, nisi vocatur. Sicut frater vocat 15 me ut fratrem, Sic tota communitas debet vocare aliquem. Qui contra faciunt, plus gravabunt con scientias, quam erigunt, ut hic faciunt amici Iob, qui quanquam optima verba citant, tamen non recht furen. Mutatio personae. * 22 'Implebitur.' Loquitur de deo ut homine, bleuft auff, apparet iratus, ignis

³ quod bis pertinet über 2 quia bis 3 externa 5 sunt c aus est zu 12/13 über coram bis iam steht omnia abunde habuisti

¹⁾ De male quaesitis non gaudet tertius heres. Spätlatein. Sprichwort, vgl. H. Hempel, Lutein. Sentenzenschatz (1890) Nr. 3853. Sehr häufig bei Luther, vgl. Thiele Nr. 213, wo zahlreiche Beispiele.

^{23 8. 18} dentes. Non videbit, nedum gustabit. 'Laborabit' i. e. omnes labores 20 eius vani erunt. Hypocritae, quae de interna et spirituali hypocrisi dicuntur, referunt ad externa, ut hic, cum de internis dixit, secundum rationis captum redit ad externa. Haec est natura omnium hypocritarum, renssen zu sich omnia et nemini comodant et iuvant, oppressit pauperes et dereliquit, non 18. 20 iuvit pauperem 2c. 'Venter': nunquam satiari possunt, sicut in Isaia dicitur: 25 34. 5. 8 egn hauß zeu andern, ackern zun andern, gut nit wirt him nicht helffen i. e. wil satis habere in vita et relinquere eciam satis posteris, male quaesitum non habebit heredem bonum. Etiam si satis habet, tamen non habebit ruge, cum venerit dominus ad iuditium. Verae sententiae, sed abutitur eis hic amicus Iob q. d. ita tecum agitur, sat habuisti, iudex in populo, sed iam so videtur, qualis sotius fueris 2c. Non satis est habere und furen verbum dei, sed videre, quomodo ducas 2c. Si vocatus fueris ad fratrem, loquere verbum dei, quod fructum faciet eciam te non sentiente. Pro concione loqui verbum dei nemo debet nisi vocatus a communione 2c. alias verba tantum erunt et tibi et aliis. Verba potes vera habere, sed abuti potes ut hic amici as

R] a facie exardescet, er wirts einmal nit lebben. 'Laqueum', ut in ps. 'pluet \$1.11,6 super impios laqueos' 2c. Sicut super Soldoma pluit iuditium horrendum suum i. e. ignem e celis, non evadent, quia pluviam quis fugere potest in agro? Horrendum est incidere: quando in eam incidisti: actum est, non effugies. 'Strept', ungluck, sein krigsleut. Scripftura loquitur: der arcu 2c. sed intelligit per hoc iuditium dei. 'Nudus gla dius' non libenter videbit gladii glangen, non solum percutietur impius, sed et terrebitur, quod interdum est horrendius plaga dei. 'Nit auffge blasen', non est hominum 8. 26 ignis, non per homines sufflatus, non videtur, sed dei iuditium, quod si videretur, non contemneretur. 'Reliquum': non wirt gebeffert werben feiner guter, Terra ac. Hoc cecinerunt de Iuda, Sed dicitur de omnibus hypocritis i. e. prius visus est et agnitus pro probo viro eciam in conscientia. Si quis damnasset eius hypocrisim, fecisset ei, ut prophetis contigit. Sed quando venit iuditium, desperant non solum, illuc sunt damnati, sed hic incipiunt sentire iuditium dei. Pius quando incidit in peccatum, liberatur, imo non liberatur vere, nisi ita concidat in periculum, ut agnoscat suum errorem et malum. Hypocritae tum diffidunt, quia nunquam fisi sunt misericordia dei, sed sua iustitia. Hiere, ut homini, 'qui confidit in homine' 20, qui vult 301, 17, 5

⁹ quodi

^{2]} Iob. In se verba vera sunt, sed furen fie nicht recht. 'Utinam' 2c. mutatio 20. 23 20 numeri, ηήm, facit obscuritatem, non intelligit hypocritam, sed deum, de quo loquitur ut de homine, 'super illum', hypocritam, 'bellum', ut scriptura loquitur de deo, 'pluet' 'super peccatores', inquit ps., ut super Zodoma ignem \$6, 11, 6 celi 20. cum sim in agro veniente pluvia, nusquam fugere possunt, ex manu dei nemo potest se eripere, 'horrendum est incidere in manus dei viventis'. 25 Item sicut eciam pluit super terram, quando perire debuit diluvio. 'Arma': 8. 24 intelligit iuditium dei, qui non istis externis armis pugnat, quibus in bello utimur. Etiam supra iuditium dei horribiliores erunt terrores, bas schrecken das ift schwerrer den sehn schlahen. 'Omnes tene|brae': omnia deo 8. 26 patent ac. 'Ignis' non erit humanus ignis, sed ira dei, non est ignis ab no hominibus sufflatus, is consumet eum. 'Relictus': posteri eciam eius male habebunt. 'Revelabunt', de Iuda cecinerunt ista, talis hypocrita fuit et 8. 27 Iuda, quem qent decepit ac. sed non loquitur hic de Iuda tantum, sed de omnibus hypocritis. 'Coeli': ante voluit et coram deo videri probus ut coram hominibus 2c. qui aliter dicit, hereticus muß sen i. e. omnes creaturae detegent suam iniquitatem 2c. et hoc impiorum. Christiani sciunt tum non desperandum, sed Euangelio fidendum et tum maxime remissionem peccatorum consequentur cum, in manifestum aliquod vitium labuntur, bas richt

¹⁹ Utinam (satiatus) 20 non über intelligit 26 quando über perire

R] auxilio humano defendi i. e. terra et celum i. e. omnes creaturae adversa8. 28 buntur illis, qui deum non habent et putant se iustos. 'Fru mentum',
nihil servabit nec spiritualiter nec corporaliter. Iam concludit: qui ita impie
cogitat in corde et loquitur, fiet ei sicut dixi. Sicut adfectus est noster
Iob, quia putabant eum impium in corde, quando dicebat se non reum,
dicebant impium, sed quia videbant sibi mala accidisse foris et mala, ideo
putabant signum certum eum abiectum a deo. Ibi errant, quia deus non
fuit ei gram, ut videbimus, quanquam multa tulit de eo ut supra c. XIX,
sic de omnibus.

28] unßer gott an. Pii confidunt, cum ceciderint, Impii desperant, quia confisi 10 3cc. 17, 5 sunt in sua iustitia, 'maledictus, qui confidit ac. benedictus, qui confidit in deo salutari suo', inquit Hiere mias. Per coelum et terram omnes creaturae intelliguntur, quae omnes contrarientur istis hypocritis revelato dei iuditio.

8. 28 'Detrahetur': wirt nicht behalten, qui sic est in corde et loquitur verbis externis, hypocrita impius est ac. talem arbitrantur Iobum esse ac. sed errant ac. 15 neque ipse vult confiteri. Hoc bene possunt dicere: Iob incidit in scandalum, unglud, sed dicere: 'deus punit eum ob hypocrisin suam', non possunt dicere

Nachtrag zu Band 17 (= Nr. 47*). Bredigt (?) über Bf. 34.

R] Totus psalmus commen[dat benig[nitatem dei in illos, qui assu[munt verbum dei, severitatem in eos, qui contemnunt.

88. 24, 16. 17 'In preces' i. e. exaudit eos, 'faccientes' i. e. infideles, ut ne memoria 20
88. 18 eorum intersit, ibunt enim in eternum supplitium. 'Clacaverunt iusti':
Esto, quod crux adsit credentibus: tamen adest i. c. invocaverunt credentes.

- 8.19 'tri[bulata con[scientia' i. e. qui sentiunt sua mala, mortem, peccatum et inferos. Nobis haec in consolationem omnia. Orant vere, qui sentiunt suam miseriam.
- **B. 19 'hu[miles spiritu.' Repetita est sententia: quos ante 'tribu[latum cor', nunc 'humiles', tri[bulationibus adflictos. Bern.¹ Multi vident cruces nostras, sed non vident victiones nostras, ut sunt i. e. in omnibus sustinent crucem sol. 5, 17 et persecutionem. Non est tranquillitas nostrae carni in hac vita, 'spiritus \$85m. 7, 24 adversus carnem', ut Paulus coactus est clamare: 'Quis libe[rabit.'
- ^{8.21} 'Custodit dominus', magis: 'capillus'. Qui videntur perire, non peribunt.
 Oportet claudere oculos et credere verbo. Securi estote, quia scitis omnia

¹⁾ Ob in Bernsardus aufzulösen und das Folgende ein Zitat?

Nr. 47 ". 521

3] esse in manu dei. Ubi volluerit deus, laedunt nos adversarii, ubi noluerit, non possunt ne capillum quidem. Nihil peribit ex illis, qui fidunt deo.

'Mors' contra 'pretiosa est in conspectu'. Ex morte corporis vadunt ad $^{30.22}_{81.116, 15}$ aeternam mortem. 'Delinquent' i. e. in peccato suo morientur, ut Christus dicit.

'Redimet' scilicet a morte animas, vitas i. e. conservabit eas in vita. 8.23 'Servos' vocat, quos dixit timentes, credentes 'non delinquent' i. e. non peccabunt. Cavent peccatum. Ista sententia non concludit, quod ob id non sunt peccatores. Ad fidendum deo provocat nos psalmus, ut simus sub protectione dei, dum pereunt impii contemnentes verbum dei.



Giuzeluachtrage und Berichtigungen.

- S. 1, 30 har nit 1. har ift.
- S.~4~u. öfter die fie für dich fich scheint darauf zu deuten, daß Luther fi di statt fich dich gesprochen hat.
- S. 4, 23 ber schelmen ist noch nit geteubt: das Böse ist noch nicht unterdrückt; sprichw.? (schelmen = Viehseuche, Pest).
 - S. 8, 16 schaub = Staatskleid; oft bei Luther.
 - S. 13, 17 Brautfürers bei Luther noch sehr seltene Pluralform.
- S. 15, 37 tofte = Hochzeitsschmaus; die Form, die einem alten Dativ gleicht, nicht im DWtb.
- S. 15, 41 [chafferinne fehlt im DWtb., [chaffer = Ordner von Schmaus und Gelage in den Gilden.
 - S. 16, 4 prefilge Tinte aus rotem Brasilholz.
 - S. 17, 16 freundelein wie nhd. bei Luther meist ironisch; s. Dietz.
 - S. 19, 21 ledjeren = lächerliche Possen; s. Unsre Ausg. Bd. 18, 161, 1.
 - S. 21, 34 volbort = Zustimmung; s. Lexer, Mhd. Wtb.
- S. 22, 17 effenb pfanb aus der Rechtssprache vom gepfändeten Vieh, das der Pfändende zu ernähren hat.
 - S. 25 zum ganzen Abschnitt, zumal Z. 22 ff. vgl. Unste Ausg. Bd. 103, 296.
 - S. 28 zum 4. Teil vyl. die Schrift vom Ehelichen Leben Unsre Ausg. Bd. 102, 291.
 - S. 35, 18 l. schmelke(t)st, Rörers Mundart entsprechend.
 - S. 35, 25 l. mit bem topff binburd; in Rörers Mundart burchi(n).
 - S. 36, 16 fie = fic.
 - S. 37, 28 d. i. bem Befchulbigen ber eufferlichen (Dinge) oder man lese von bem.
 - S. 49, 5 wol than wohl richtiger = reichlich, vgl. bayr. wolte(x)n Schmeller 2, 891f.
- S. 50, 5 versenpt zu versemsen? (mit lärmenden Vergnügungen verschwenden) DWtb., oder zu versehnen (sich abhärmen, Lexer s. v.) oder einfach = versäumt?
 - S. 51, 26 leutt auff ftrid furen = narren, vgl. Thiele S. 248.
 - S. 52, 25 fleyttern = klettern fehlt im DWtb.
 - S. 53, 38 oder ist burt = burchhin(t)? vgl. DWtb. burchhin sein = verloren sein.
 - S. 55, 16 frent = fragt (verlesen aus fregt?).
- S. 58, 32 auffmugen (im Paralleltext aufblasen) = herausstreichen, aufputzen; s. Unsre Ausg. Bd. 18, 66, 24. Die Vernunft als Ershure bezeichnet auch Bd. 18, 164, 25 f.
- S. 66 Ann. 1 genauer = sich auszeichnen, Erfolg haben; vgl. noch Thiele Nr. 449 und Unsre Ausg. Bd. 18, 159, 4; 190, 2.
- S. 91, 13 fich fliden s. auch Dietz, wo z. B. fich fliden und plezen belegt wird, d. i. sich durch aufgesetzte Lappen schmücken.
 - Zu S. 226 A. 1 vgl. noch Bd. 102, 301, 7 fcmenftige.

S. 296, 5, 16 die züg also = die letzten Züge.

S. 336, 13 verwaschen lassen in Redensarten nicht nachzuweisen, der Sinn ist aus dem Zusammenhang nicht zu ermitteln; wegen ausus sit und Euangeli fructui könnte man duran denken, daß statt verwaschen verwachsen zu lesen wäre, corona wäre die Tonsur (s. DWtb.); der Sinn wäre: wer hätte (vor der Reformation) gewagt, aus dem Kloster zu treten und die Weihe zu verachten?

Zu S. 438, 36. Die notwendige Korrektur vgl. Einl. S. LIX Anm. 1.

S. 450, 5 Schnappe geben bei Inther wie bei H. Sachs Schnapp nehmen, leiden = Einbuse, Schaden leiden (z. B. an der Ehre); also wohl aus Schlapp leiden dissimiliert; Schlappe = Ohrseige, dann schmerzlicher Schaden.

S. 460, 18 Gererey, wohl zu gären = schwatzen, vgl. DWtb. 4, 1, 1356 Nr. 6; auch Spieß, Henneb. Idiot.

S. XXVII Z. 5: statt 'ein' lies 'in'; statt Bl. c iiija l. Bl. c iija; Z. 6: statt Bl. e 1a l. Bl. b 8a.

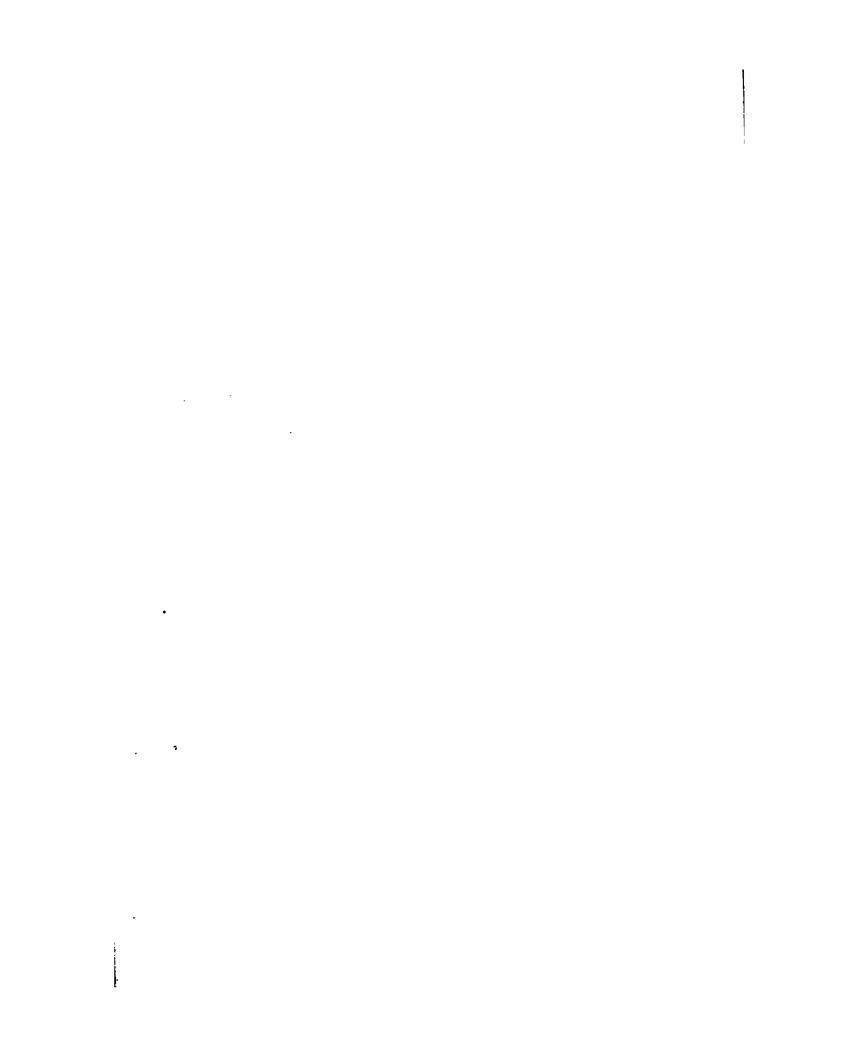




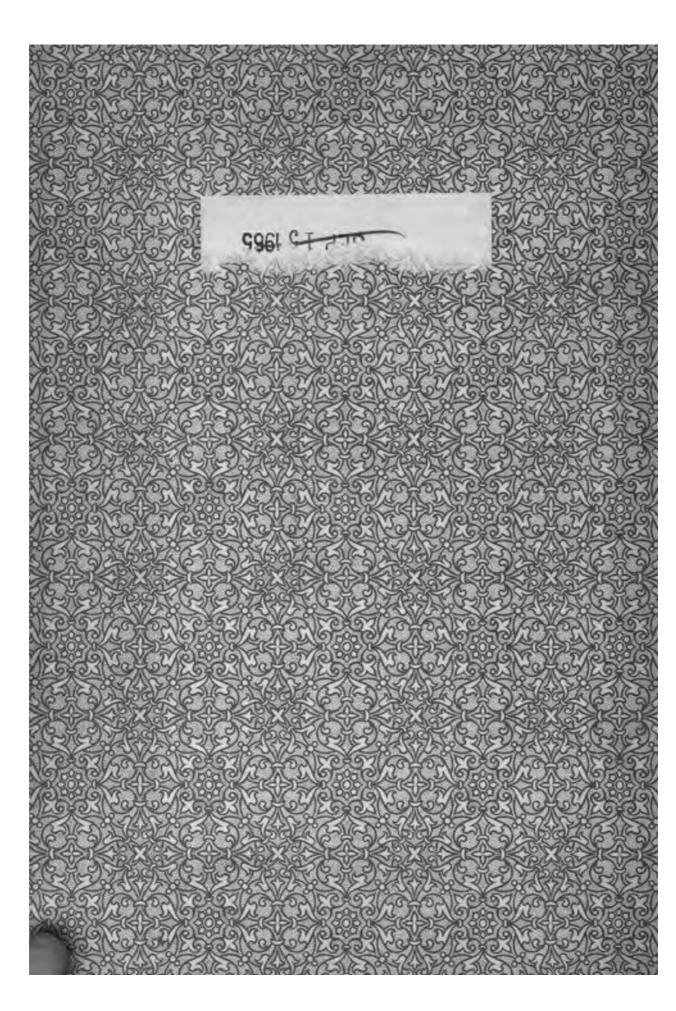
Bapier von Gebrüber Laiblin in Pfullingen (Burttemberg).







• .• -• • -





THIS VOLUME DOES NOT CIRCULATE OUTSIDE THE LIBRARY

Signet.

